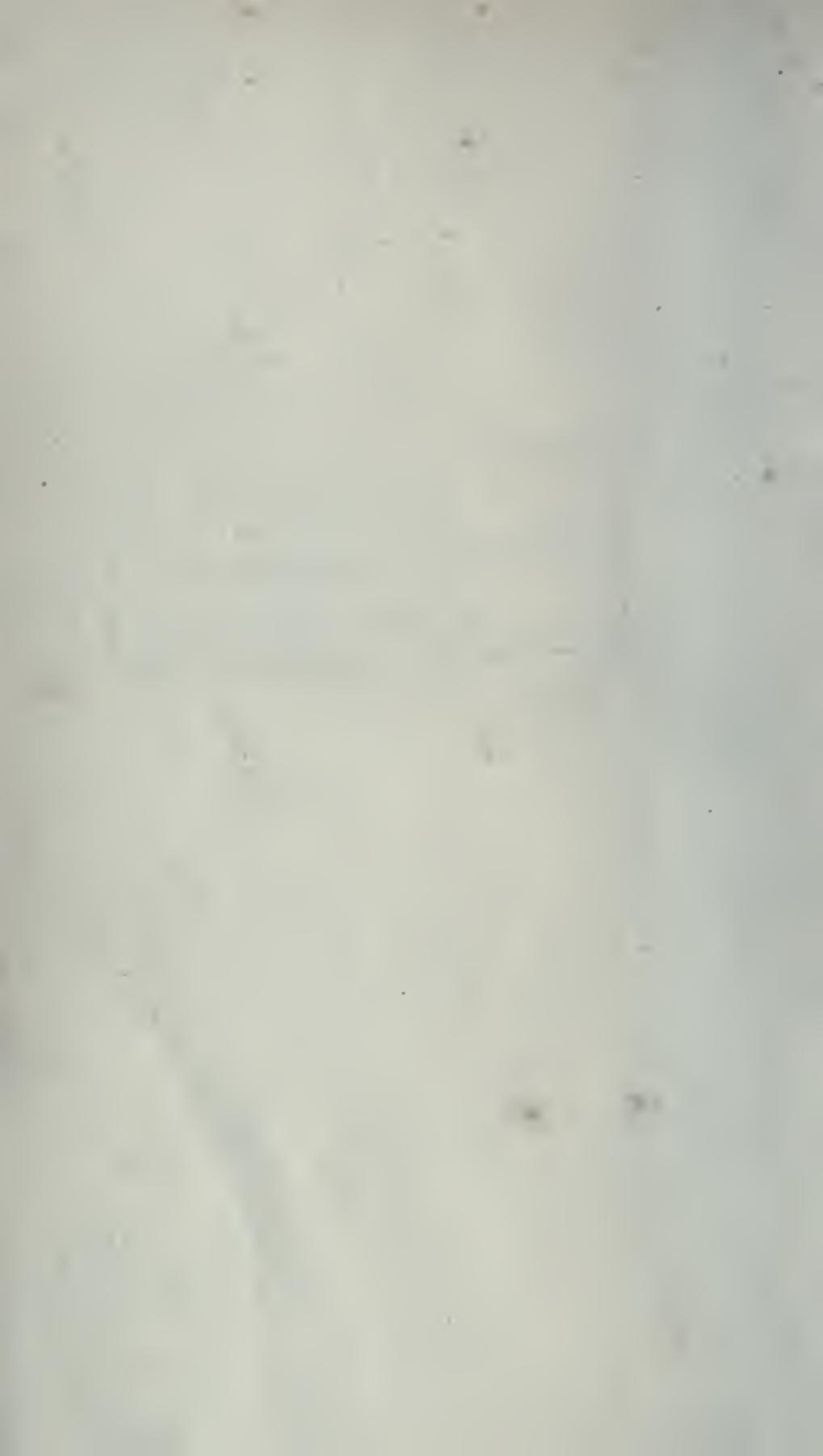




BEQUEST OF  
REV. CANON SCADDING, D. D.  
TORONTO, 1901.



Walter Lionel Giles.

Saint John's College.  
Oxford.

# Q. HORATIUS FLACCUS.

---

1776.138(17)0001.f

LL  
H8113Ny.2

HORACE

# Q. HORATIUS FLACCUS.

BECENSUIT

ATQUE INTERPRETATUS EST

IO. GASPAR ORELLIUS.

---

**EDITIO MINOR QUINTA.**

CURAVIT

IO. GEORGIUS BAITERUS.

---

VOLUMEN ALTERUM.

29/6/06  
70573

---

TURICI

SUMPTIBUS ORELLII, FUESSLINI ET SOCIORUM.

M. DCCC. LXVIII.

# GOONJ GINTA

GOONJ GINTA  
GOONJ GINTA

Q. HORATHI FLACCI

S A T I R A R U M  
LIBER PRIMUS.

---

SATIRA I.

Qui fit, Maecenas, ut nemo, quam sibi sortem

I. Festive reprehendit poëta ridiculam illam μεμψιμοργίαν et inconstantium, qua plerique aequales eius laborabant, coniunctam semper cum acri in eos invidia, quibus ex illorum opinione melior sors obtigerat. Hujus autem morbi, sane vel maximi vitae beatae impedimenti, praecipuam causam hanc esse dicit, quod insigni quadam stultitia abrepti permulti totam per vitam nihil aliud agant, quam ut quoecunque modo pecuniam corradant, conquisis tamen nunquam fruantur, illud nimirum causati, se placidae senectutis quieti nunc, cum tempus sit, prospicere.

Propter transitus aliquos abruptiores ac minus fortasse quam alibi callida iunctura occultatos (cfr. vv. 13. 23. 108.) et propter totius sermonis exitum (v. 120.), qualis aequo iure cuilibet huius generis scriptiunculae assui poterat, non nulli hanc satiram inter prima Lucilium et imitandi et superandi experimenta ab Horatio facta referendam esse censuerunt. Primus

autem annus, quo componi potuit, fuit u. e. 716.; plerique tamen, etiam Grotfend (*Schriftstl. Lausb. des Horat.*), referunt ad a. u. e. 719.

1—3. Similes sunt huic exordio loci Maximi Pyri Diss. 21, 1. et Hieronimi Ecl. 20. p. 272. W., quorum primum comparationis causa exscribemus. (Erat autem locorum communium et exemplorum quedam quasi παράδοσις per philosophorum ac rhetorum scholas propagata, ex qua omnes pariter hauriebant, ita ut easdem sententias, fabulas, historias modo novis coloribus ornatas atque expolitas, modo pingui Minerva repetitas in scriptis suis alicubi velut certa quadam lege hae de re lata collocarent. In hac autem παράδοσι Horatius regnabat. Maximus: Χαλεπὸν εὐρεῖν ἀγορῆ βιον, ὥσπερ καὶ ἄνδρα, ἀλλὰ πατρὶ ἀνανέφεσται ἐνδειά τις πρὸς τὸ ἄνθρωπον καλόν, καὶ πλεονεκτεῖ ἐτέρος ἐτέρου, ὅτῳ ἀλλάττω τὰ ἐνδεοντα γῆ. Καὶ οὗτοις ἀν τὸν μὲν γεωργεῖν μακαρίζοντα τοὺς ἀστυκούς ως οὐρώντας βιῷ χαρίεστι καὶ ἀνθηρῷ.

Seu ratio dederit seu fors obiecerit, illa  
 Contentus vivat, laudet diversa sequentes?  
 O fortunati mercatores! gravis annis

Sat. I. 2. *ulla S et quattuor Pottierii.* — 4. *armis Bouhierius*  
 probb. F. A. Wolfio, Eichstadio, Reisigio. (Firmant annis omnes  
 mei et Pottierii.)

τοὺς δὲ ἀπὸ τῶν ἐκκλησιῶν καὶ τῶν δικαιοσηγίων, καὶ τοὺς πάνυ ἐν αὐτοῖς εὐδοκίμους, ὄδυρομένους τὰ αὐτῶν καὶ εὐχομένους ἐπὶ σπατάνῃ βιῶνται καὶ γηδίῳ συμιρῷ. Ακούσῃ δὲ τοῦ μὲν στρατιωτικοῦ τὸν εἰρηνικὸν εὐδαιμονίζοντος, τοῦ δὲ ἐν εἰρήνῃ τὸν στρατιωτικὸν τεθητότος. Καὶ εἴ τις θεῶν ὕσπερ εν δράματι ὑποκριτὰς ἀποδύσας ἔκαστον τοῦ παρόντος βίου καὶ σχήματος μεταμφιέσει τὰ τοῦ πλησίον, αὐθίς αὖ οἱ αὐτοὶ ἐκεῖνοι ποθήσονται μὲν τὰ πρότερα, ὄδυροῦνται δὲ τὰ παρόντα. Οὐτών μυσάρεστον τι ἐστὶν ὃ ἄνθρωπος κομιδῇ καὶ φιλαίτον καὶ δεινῶς δύσκολον καὶ οὐδὲν τῶν (τὰ Dübn.) αὐτοῦ ἀστάζεται. — *nemo] Securus amici neque hunc nec semet ipsum ex innumerabilibus his μεμψιμοίροις excipit; uterque enim hoc vitio prorsus immunitus erat.* — *quam-sortem-ratio dederit]* „vitae genus, quod, certum consilium constanter secent, inde ab aetate adulta delegimus.“

— *ratio]* „besonnene Wahl.“ — *fors]* In hoc vocabulo, ut ait Cicero de Legg. 2, 11, 28., *incerti casus significantur magis* (quam in v. *Fortuna*). Cic. ad Att. 14, 13, 3: *Sed hacc fors viderit, ea, quae talibus in rebus plus quam ratio potest.* — *obiecerit]* In hoc quoque v. *caeci casus notio clarius inest quam in v. offerre*, quo in pedestri oratione uti solent (Cic. ad Att. 2, 22, 1: *quod fors obtulerit, id acturus videtur.*), itemque Horatius ipse Sat. 1, 6, 54: *Nullam mihi te fors obtulit.* — *illa]* „ea-dem illa, qua semel utitur.“ —

*laudet]* μακαρίζει. Ceterum ex praecedenti nemo subintelligendum est quisque, ut Cic. de Or. 3, 14, 52: *Nemo exultil eum verbis, qui ita dixisset, ut qui adessent intelligerent, quid diceret, sed contemptil eum, qui minus id facere potuisset.* — *diversa]* „prorsus opposita et contraria suis studiis.“

4. 5. *gravis annis]* Sophocel. Oed. Tyr. 17: *οἱ δὲ οὐτὲ γῆρας βαρεῖς Τερῆς.* Theocr. 24, 100: *πολλοῖσι βαρὺς περὶ ἐὼν ἐνιαυτοῖς.* Virg. Aen. 9, 246: *Hic annis gravis atque animi matus Aletes.* Intellege militem, cui vel ratio vel fors hoc vitae genus obtulerit. Is stipendiiorum initio ex praeda vel ex agris assignandis divitias se paraturum aliquando sperarat; at post complura stipendia, cum iam aetate proiectior needum dives factus est, propter id ipsum, quod pristinæ eius vires continuis illis laboribus, quibus vacare debebant milites Romani, aliquanto immunitae sunt, omni maioris quaestus spei renuntiandum esse videt, ideoque invidet mercatori, qui eodem vel minore etiam tempore locuples evasit. Recte Iahnius: „Significat poëta non annos vilac, sed annos militiae.“ Multis se commendavit coniectura *armis*, facilis illa quidem et admodum speciosa, cum etiam apud Ovid. Her. 1, 105. Met. 8, 312. atque alibi vv. *annis* et *armis* confundantur. Et sanc luctulentum pergravis oneris militibus Romanis impositi exemplum praebet Liv. Epit. 57. Non tamen satis perspexerunt, Codicum lectione significari id, quod hic vel

Miles ait multo iam fractus membra labore. 5

Contra mercator navem iactantibus Austris:

Militia est potior. Quid enim? Concurritur: horae  
Momento cita mors venit aut victoria laeta.

Agricolam laudat iuris legumque peritus,

Sub galli cantum consultor ubi ostia pulsat. 10

6. *navem* bSc et Bentl., ut constanter est apud Ciceronem: *navim* Bdp, LCtFM. — 8. *Momento citu* BbScdp, Bentleii Codices omnes, CtF: *Momento aut cita ex quattuor* Codd. L, Bentleius, M.

maxime requiritur, militis condicione post certum stipendiorum numerum magna cum molestia permanentem, cum iam spe sese locupletandi destitutus est: Bouhierii vero conjectura notionem molestiae interdum desinentis, veluti, cum extra agmen in castris vel in praesidio alicubi est; præterea cum haud perpetui temporis onere prorsus pugnare v. *armis* monstrat v. *iam (bereits)*, quod aut omitendum aut cum v. *simul* permundandum erat; *iam* enim manifesto non defatigationem requiete facile levandam, sed debilitatis in perpetuum vires significat. — *fractus*] ut Virg. Aen. 2, 13: *fracti bello*.

6-8. *mercator*] *εμπόρος*, qui ipse merces emit in Asia puta et Aegypto Romamque apportat, diversus et a *negotiatore* et a *propola*. — *Austris*] Seneca Ep. 14: *Cum peteres Siciliam, traieciisti fretum. Temerarius gubernator contemptil Austri minas: ille est enim, qui Siculum pelagus exasperet et in vertices cogat.* — *Quid enim?*] quasi sequeretur „contra dices, obiicies?“ Est ex sermone quotidiano, ut *τι γάρ;* *πώς γάρ οὐ;* Apud Ciceronem semper sequitur altera interrogatio. De Finn. 2, 22, 72: *Quid enim? fortemne possumus dicere eundem illum Torgatum?* Ibid. c. 28, 93: *Quid enim? summus dolor plures dies manere non possemus?* Sic h. l. dicere

licebat: *Quid enim? (quidni?) Nonne concurrilur cet.?* (*Was ist's denn?*) — *horae Momento*] „punctio temporis.“ SCHOL. Epp. 2, 2, 172: *puncto-mobilis horae.* Liv. 5, 7: *horae momento simul aggerem ac vineas - incendium hauſit.* — *cita*] V. *aut*, quod recentiores plerique ante hoc adi. inserunt, vel ex optimorum Codd. auctoritate reiiciendum, est ex solitis illis mediae aetatis glossis scholasticis, inter lineas primum adscriptis. „Nequaquam leg. *Momento aut cita*; animus enim nautae abiectus in his est considerandus, cui iam paene desperata salute ista tranquillitas ambigendi non convenit.“ REISIG Commentat. Oed. Col. p. 246. Cfr. Hand Tursell. I. p. 536., qui *aut* semel positum vertit *oder auch*; sicque est infra v. 72. et v. 101. Liv. 21, 43: *hic vincendum aut moriendum, milites, est, ubi primum hosti occurristis.* Demosth. Lept. §. 83: *ὑπὲρ ὃν ἐπεῖνος (Χαβρίας) φέρο δεῖν ἀποθνήσκειν η τινὰς.*

9-12. *iuris legumque peritus*] Non *legibus* dumtaxat ius continetur, sed etiam senatus consultis, editis magistratum, responsis prudentum. — *consultor*] qui, item adversus quempiam agens, iureconsultum, virum aliquem primarium civitatis, in atrio domus suae in solio sedentem, primo mane adit, ut sibi de iure respondeat actionumque formulas praescribat.

Ille, datis vadibus qui rure extractus in urbem est,  
Solos felices viventes clamat in urbe.  
Cetera de genere hoc — adeo sunt multa — loquacem  
Delassare valent Fabium. Ne te morer, audi,  
Quo rem deducam. Si quis deus, En ego, dicat, 15  
Iam faciam quod voltis: eris tu, qui modo miles,  
Mercator; tu, consultus modo, rusticus: hinc vos,  
Vos hinc mutatis discedite partibus. Eia!

In gallicinii tempore ridicula hyperbole inest, ut in illis Cic. pro Muren. 9, 22: *Vigilas tu* (Sulpici) *de nocte, ut tuis consultoribus respondeas; ille* (L. Lucullus), *ut eo, quo intendit, mature cum exercitu perveniat. Te gallorum, illum buccinarum cantus exsuscitat.* — *vadibus]* Vas in re iudiciali proprie appellatus est is, qui pro altero vadimonium promittet (Varro L. L. 6, 74.), id est, qui apud praetorem spondebat reum in iudicium sisti. Rusticanus igitur Romanus, invitus quidem, sed ne vadimonia deserto litem amitteret, in Urbem se conferre coactus, eius incolas alta voce vel ideo felices praediebat, quod praeter multa alia vitae gaudia longe commodius negotiis forensibus operam navare possint, ipse cum propterea tantum temporis perdat. — *clamat* „fortiter ac praefracte contendit;“ ut Sat. 2, 3, 130: *Insanum te omnes pueri clamenterque puellae.* Alii non prorsus necessario hec pro ἀγοράζιαις signo habent, ut est sane μεγάλη τῇ φωνῇ λαλεῖν apud Theophr. Char. 4, 1. Plaut. Most. 1, 1, 6: *Quid tibi, malum, hic ante aedes clamitatio est? An ruri censes te esse?* — *Abi rus.*

13-19. *Cetera de genere hoc]* Transitus est Lucretianus 4, 590: *Cetera de genere hoc monstra ac portenta loquuntur.* 5, 38. In prosa or. *quae sunt huius generis.* Cic. Tusc. 4, 7, 16: *et si quae sunt de genere eodem.* — *Fabium]*

„Fuit Fabius (Maximus PORPH.) eques Romanus Narbonensis, qui aliquot libros pertinentes ad Stoicam philosophiam conscripsit. Hic autem Fabius Pompeianas partes secutus est et cum Horatio de disciplinis saepe contendit.“ ACR. Idem fortasse est cum eo, quem rursus deridet Sat. 1, 2, 134. — *Quo rem deducam]* qui sit disputationis meae finis (*wo ich hinaus willt*), scilicet omnes hos querulos stulta laborare inconstantia.“ — *Si quis deus]* Cfr. Maximi Tyrii locum ad v. 1. allatum et ipsius Horatii Sat. 2, 7, 22: *Laudas Fortunam et mores antiquae plebis,* et idem, *Si quis ad illa deus subito te agat, usque recuses.* — *En ego]* Noli haec iungere cum v. *faciam*, sed est, ut Varro R. R. 1, 56: *en quin adsum.* Salust. Orat. Cottae 4: *Adsum en C. Cottu consul.* — *Iam]* „illico, statim.“ Hand Turs. III. p. 115. — *faciam quod voltis]* Explico haec simpliciter eum Wolff et Kirchner: „Was ihr begehret, ich thū's; non vero: „faciam ex vobis id, quod esse voltis.“ — *consultus]* absolute pro „iuris consultus“, ut Epp. 2, 2, 87. 159. — *hinc vos ect.]* „et partes vestras et mutato genere vitae etiam locos in hac mundi veluti scena mutate.“ — *Eia]* h. l. est impatienter increpantis. Cesare videt, quos statim discessuros existimaverat, ideoque evocat mortatos additque *Quid statis?* Hand Turs. II. p. 364. *Stare autem pro*

Quid statis? Nolint. Atqui licet esse beatis.  
 Quid causae est, merito quin illis Iuppiter ambas 20  
 Iratus buccas inflet neque se fore posthac  
 Tam facilem dicat, votis ut praebeat aurem?  
 Praeterea . . . Ne sic, ut qui iocularia, ridens  
 Percurram; — quamquam ridentem dicere verum  
 Quid vetat? ut pueris olim dant crustula blandi 25  
 Doctores, elementa velint ut discere prima; —  
 Sed tamen amoto quaeramus seria ludo.

19. *nolent* B, *nolunt* corr. d. (a pr. m. habet *nolint*), duo Pot-tierii, Aldus, Doering in Ed. min. — 23. *Praetereo*, ut volebat Bouhierius, duo Codd. Vindob.

cessare, morari“, ut Silius 1, 341: *iam capto stamus in hoste?* — *Nolint*] Cfr. locum simillimum ad v.  
 15. allatum: *Si quis ad illa deus subito te agat, usque recuses, undo hic firmatur lectio nolint.* Rejiicendum utique et *nolent* et *nolunt*. — *licet esse beatissimam*] Arrian. Epict. 3, 25, 3: ἔξεστι μὲν εὐτυχεστάτοις ἔξεστι δὲ πανδαιμονεστάτοις εἴραι.

20-24. *Quid causae est?*] Quidni propter hanc stoliditatem cum inconstantia coniunctam merito iratus Iuppiter illis buccas inflet?“ Alibi τὰς γνάθους φυσῶν fastum denotat; Demosth. de F. Leg. §. 314: διὰ τῆς ἀγορᾶς πορευεται θουμάτιον καθεῖς ἀχρι τῶν σφυρῷ ισα βαίρον Πυθοκλεῖ, τὰς γνάθους φυσῶν. H. I. iracundia signum est, ut Eurip. Iphig. Aul. 125: μέγα φυσῶν θυμὸν επαρεῖ. Ibid. 381: τῇ δετρᾷ φυσῆς; Sic Plautus Bacch. 4, 2, 21. *sufflatum* vocat irae plenum militem, et iungenda artissime esse illis inflet monstrat Id. Casin. 3, 3, 19: *hic Nescio quid se sufflavil uxori suae, item iratus.* — *Pruelerea]* est rurus modus Lucretianus continuandae orationi inserviens. In omnibus his quotidianum sermonem egregie imitatur, hoc dicens: „Sed, etsi pergere in eodem argumento iuvat, iam serio loquar, ne cetera

quoque ridens percurram (iocularibus leviter pertractem), ut qui iocularia percurrit, id est, ut solent arctalogi coram volgi circulis in plateis nugas suas proferre vel etiam in Atellanis macci et bucones.“

25-27. *olim dant*] „solent dare“, frequenti usu v. *olim* in exemplis et similitudinibus. Od. 4, 4, 5. Epp. 1, 10, 42: *ut calcens olim cet.* Sic etiam quondam usurpatur in comparationibus. Ovid. Metam. S, 191: *Sic rustica quondam Fistula disparibus paulatim surgit avenis.* Cfr. Bach. ad Metam. 9, 170. — *Doctores]* γραμματισταὶ, qui prima litterarum elementa (στοιχεῖα καὶ γραμματα) pueros docent, crustula, (μελιτώματα, mellita dulciola Apuleio Met. 4, 27., hellaria, Süssbrod Wolf.) interdum iis dant. ut libentius discant.“ Hieronymus Epist. ad Gaudentium de Pacatulae infantulae educatione: *Interim* (Pacatula) modo litterarum elementa cognoscat, iungat syllabas, discat nomina, verba consociet, atque ut roce tinnula istu meditetur, proponantur ei crustula, mulsa praemia, et quicquid gustu suave est, quod rernal in floribus, quod rutilat in gemmis, quod blunditur in pupis, acceptura festinat. — *Sed]* Hac particula,

Ille, gravem duro terram qui vertit aratro,  
 Perfidus hic caupo, miles nautaeque, per omne  
 Audaces mare qui currunt, hac mente laborem      30  
 Sese ferre, senes ut in otia tuta recedant,  
 Aiunt, cum sibi sint congesta cibaria: sicut

29. *Praefidus hic campo miles* (*Praefidus e coni., campo e* Codd.)

F. (*Perfidus hic campo miles* Iahn, *Pervigil hic campo miles* de Bosch, *Fervidus in campo miles* Bothe, *Providus hic cautor, miles* Schrader, *Perfidus hic cautor, miles* Porson, *Causidicus vafer hic, miles* Markland, *Pernoclans campo miles* Schmid, *Pervicus hic campo miles* Obbarius. Ut nos, omnes nostri et Pottierii.)

ut solent, παρένθεσιν claudens transitum facit ad praecipuum suum consilium, quod hoc est: „Quodsi ridiculae dumtaxat sunt vanae illae querimoniae militum, nautarum cet., qui tamen condicione suam, de qua tantopere lamentantur, cum alia permutare nunquam animum inducunt, longe maior etiam in hominibus istis perversitas haec cernitur, quod simul βαράσοντες hos, dum sibi certisque persuadere conantur, nihil aliud sibi propositum esse, nisi ut senes facti honesto otio perfrui possint, reapse tamen insatiabilis lucri cupiditas transversos agit et usque ad ipsam mortem exerciat.“

28-31. *Ille--qui vertit*] Wolf: *Er, dess Pflug mühsam umkehrtschwerscholliges Erdreich.* Hoc v. poëta usurpant non solum de aratro (Virg. Aen. 7, 539.), sed etiam de rastris. Aen. 7, 725: *vertunt felicia Baccho Massica qui rastris.* — *Perfidus hic caupo*] *hic*, in quo nonnulli sine causa haeserunt, opponitur v. *ille* vers. praeced. et est dictum quasi δειτυζως, „cuiusmodi quotidie vi des;“ Sat. 1, 5, 4: *cauponibus atque malignis.* Novam personam inducit, dedita opera h. l. omittens iureconsultum, ut qui disceplinam suam non quaestus, sed honoris atque civium utilitatis cau-

sa exerceat; supra autem ille propter hoc tantum notabatur, quod ipse quoque non minus atque hominum volgus interdum de vitae suae molesta condicione parum sapienter lamentetur; neque vero hinc recedit iureconsultus solum, sed etiam litigator rusticanus, et quidem propter similem rationem. Quidam cauponem vafrum iureconsultum ipsum interpretatur, vide licet *ius cauponantem*, quasi vero sic simpliciter cauponem pro iureconsulto dicere possis, vel vespilonem pro medico. Nec quisquam facile intellexerit lectionem Codd. aliquot Feae a Iahnio receptam itaque explicatam: „miles, qui campo et pugnis non fidus est.“ De Criticorum coniecturis, quas animi causa attulimus, tacere prae stat. — *nautae*] rursus εὔποδοι, Frachtschiffer (v. 6.), non nauticalii. Cfr. Od. 2, 13, 14: *nativa-Poenus.* — *currunt*] „durchkreuzen.“ Wolf. Cfr. Od. 1, 28, 35: *licebit--curras*, item de nauta. — *in otia tuta recedant*] Seneca de Brev. vitae 4: *Audies plerosque dicentes: „A quinquagesimo in otium recedam; sexagesimus annus ab officio me dimittet.“*

32-35. *cibaria*] „Zehrung, res quam maxime ad victum necessariae“, quo ipso vocabulo extenuare solent id, quod re vera quaerunt, id est, divitias. Seneca Controv.

Parvula — nam exemplo est — magni formica laboris  
 Ore trahit quocunque potest atque addit acervo,  
 Quem struit, haud ignara ac non incauta futuri. 35  
 Quae, simul inversum contristat Aquarius annum,  
 Non usquam prorepit et illis utitur ante  
 Quaesitis sapiens, cum te neque fervidus aestus  
 Demoveat lucro, neque hiems, ignis, mare, ferrum,  
 Nil obstet tibi, dum ne sit te ditior alter. 40  
 Quid iuvat immensum te argenti pondus et auri

38. *patiens* BbSc, tFJ. (*sapiens d* (superscr. *patiens*) p, Lambini aliquot et Torrentii, Cruquiani omnes, quinque Pottierii, certi *patiens*.)

2, 14: *Naviga, milita, peregrinare, quaere adolescens, utere senex.* — [nam exemplo est] „perquam libenter enim hoc sapientis bestiolae exemplo utuntur.“ Proverb. 6, 6: *Vade ad formicam, o piger, et considera vias eius et disc e sapientiam, quae cum non habeat ducem nec praecceptorem nec principem, parat in aestate cibum sibi et congregat in messe, quod comedat.* — [magni formica laboris] in prosa or. „formica, animal magni laboris, laboriosissimum.“

36—40. *Quae*] id est, „at ea.“ Cfr. *Quod v.* 43. „Scin tamen, quod discrimin sit inter te et exemplum illud tuum?“ — *inversum — annum*] des *Jahres Umschwung*. Cfr. *Theocr.* 13, 26: τετραμένω εἰάσος ἡδη, et *Homeri* περιπλομένων, περιτελλομενων ἐνιαυτῶν. De bruma loquitur, ex qua velut novus circulus sive cursus anni semper vertentis (*Macrob. Sat.* 1, 14.) exordium capit. Formicæ quidem sese abdunt iam ante pluviosae hiemis initium; pro qualicunque vero hiemali signo Aquariū ponit, quamquam proprie, ut ait *Porphyrio*, „maxime sole in Aquario constituto tempestates horrendae et frigora ingentia solent esse. Sol autem transit in

Aquarium XVII. Kal. Februarias. (16. die Ianuar.)“ — *contristat*] ut *Virg. Ge.* 3, 278: unde nigerrimus *Auster* Nascitur et pluvio contristat frigore caelum. — *sapiens*] „prudens, ideo, quod nec prodigit quae sita neque necessario victus defraudat.“ *Ἴδρις* est formica *Hesiodo O. et D.* 778: ὄτε τ' ἴδρις οὐρὸν ἀμάραι. Cfr. etiam *Plaut. Trucul.* 4, 4, 15: *Cogitato, mus pusillus quam sil sapiens bestia*. Lectio autem *patiens* explicanda esset non tam: „parca, paucis vel vilibus cibis contenta“, quam: „patienter exspectans, donec denuo prorepere possit.“ — *neque s. aestus — neque hiems*] *Anonymous ap. Sext. Empir.* 11, 122: Κερδαν' ἔταξε καὶ θέοντας καὶ ψειμώνος. — *ignis, mare, ferrum*] Est tamquam proverbium, ut *Sat.* 1, 4, 29. *Epp.* 1, 1, 46. *Od.* 3, 24, 36. *Ovid. Met.* 8, 76: *ire per ignes, Per gladios ausim*. *Eurip. Phoen.* 521: Πρὸς ταῦτ' ἦτω μὲν τίχη, τίτω δὲ φάσγανα. — *alter*] ut *Graeci* ὁ πλησιότερος, „quicunque tibi proximus est et quocum te comparas.“

41. 42. *Quid iuvat cet.*] „At illa sapiens, ut est, suo tempore utitur ante quae sita, cum tu non, ut aeque sapienter partis fruaris,

Furtim defossa timidum deponere terra?  
 Quod si comminuas, vilem redigatur ad assem.  
 At, ni id fit, quid habet pulchri constructus acervus?  
 Milia frumenti tua triverit area centum, 45  
 Non tuus hoc capiet venter plus ac meus; ut si  
 Reticulum panis venales inter onusto  
 Forte vehas humero, nihilo plus accipias quam  
 Qui nil portarit. Vel die, quid referat intra  
 Naturae fines viventi, iugera centum an 50  
 Mille aret? At suave est ex magno tollere acervo.

quaestui operam des, sed tantummodo, ut plus habeas quam ceteri omnes. Verum, quacso, quid te iuvat cet." — *Furtim defossa*] „in altitudinem clam effossa, excavata.“ Virg. Ge. 3, 376: *Ipsi in defossis specubus secura sub alta Otia agunt terra.* Adv. *furtim* autem significat: „caventem, ne quis forte supervenientis te, dum defodis, conspiciat“; plane ut sagae illae Sat. 1, 8, 42: *Utque lupi barbam -- Abdidicerint furtim terris, eadem cautione utentes.*

43-48. *Quod si cet.*] „At si id auri pondus, inquit avarus, expendendo minuam, paulatim usque ad assem consumetur adeoque egenus atque inops fiat.“ Respondet poëta: „Verum nisi in necessarios usus quod opus est erogas, quid cet.“ — *Milia centum*] modium. — *triverit*] Virg. Ge. 1, 298: *Et medio loslas aestu terit area fruges.* Proprie fruges teruntur in area bobus vel equis ad tribulam trahamvo iunctis. — Ceterum male olim tales enuntiationes, in quibus Graeci utuntur indicativo (Demosth. Olynth. 3, 18: οὐτὶν οὐδὲ λέγει τις τὰ βελτιστὰ ἀναστάς ἀλλος εἰπάτω τιλ.), pro interrogationibus habebant. Fritz-sche ad Aristoph. Thesm. p. 49. hunc ipsum locum afferens: „Clarius hanc rem, quam Graeci, Latini docebunt scriptores; hi enim

simplicem ponunt coniunctivum, opinionis indicem, non veritatis.“ — *hoc -- plus*] idem fero atque, „eo plus.“ — *ac meus*] quam aliorum Codd. volgaris est modus. Etiam Sat. 2, 3, 270: *nihilo plus - ac.* Conf. Epod. 15, 5. Sat. 1, 2, 21. 2, 7, 96. — *Reticulum panis*] Iuven. 12, 60. inter itineris instrumenta: *cum reticulis et pane et ventre lagena*e. Agmen *venalium* (servorum) tibi fluge herum rus euntem vel iter facientem sequens; inter hos alii variis utensilibus onusti sunt, unus etiam in reticulo, quibus Itali pro sacris etiam nunc utuntur, panem portat, ne male coctus vel lapidosus alicubi emendus sit, cum interim symphoniaci, anagnostae, scribæ, dispensatores, pincernæ nihil humeris gestant, eadem tamen sub edendi tempora accipiunt diaria ac miser illo baiulus.

49—53. *referat -- viventi*] Cum triplex sit solita huius verbi constructio: *refert* absolute; *hoc refert*; *hoc mea, tua refert*; velut Salust. Iug. 111: *faciendum ali- quid, quod illorum magis quam suam rettulisse videretur*; singulari exemplo Plautus Truc. 2, 4, 40: *quoi rei id te assimilare rettulit?* cum dativo rei; singulari item Horatius h. l. cum dativo personae, quem cum Düntzero dativum comodi appelles licet. — *Intra na-*

Dum ex parvo nobis tantundem haurire relinquas,  
 Cur tua plus laudes cumeris granaria nostris?  
 Ut tibi si sit opus liquidi non amplius urna  
 Vel cyatho et dicas: Magno de flumine mallem 55  
 Quam ex hoc fonticulo tantundem sumere. Eo fit,  
 Plenior ut si quos delectet copia iusto,  
 Cum ripa simul avolsos ferat Aufidus acer.  
 At qui tantuli eget, quanto est opus, is neque limo  
 Turbatam haurit aquam neque vitam amittit in undis. 60  
 At bona pars hominum decepta cupidine falso,  
 Nil satis est, inquit, quia tanti, quantum habeas, sis.

55. *mallem* BbSed: *malim* p, *quinque* Codd. Lambini, Bentleius, Fea, Pottierius, M. (Ut nos, J.) — 59. *tantulo* bedp, LCJ. — *quantost* B, *quantum est* o Codd. quibusdam Lambini, non suis, Bentleius.

*turae fines rivere est ex sententia Epicuri μηδενὸς τῷν ἀναγκαιῶν ἐνδεῖς καθεστῶν* (Diog. Laërt. 10, 20.) et illud: τῷ μὲν φροντὶ τῷν εὐπόρωντὸν ἔστιν. (Ibid. 130.) — *haurire relinquas*] „concedas, ut hauriamus.“ — *cumeris*] „*Cumeram dicimus vas ingens vimineum, in quo frumenta conduntur.* Sic ipse alibi. (Epp. 1, 7, 30.) Sive *cumerue* dicuntur vasa fictilia similia doliis, ubi frumentum suum reponebant agricolae. Tertio *cumerae* dicuntur vasa minora, quae capiunt quinque sive sex modios, quae lingua Sabinorum *trimodiae* dicuntur.“ ACRON.

54-59. *liquidi*] „*aqua*“, ut Ovid. Met. 5, 453: *loquentem Cum liquido mixta perfundit diva polenta*, et Graeci *rāua* atque *ὑγρόν*. — *urna*, dimidia pars amphorae, XL. pondo; *cyathus*, duodecima pars sextarii. — *et dicas*] Suspetum hoc Reisigio, ita ut satis mire coniceret: *ut dicas*. Est: „*et tamen, nihilominus, dicas.*“ — *de flumine*] Nota praepositionum oppositionem: *de summo flumine facile, quam ex imo fonticulo ae-*

gre. — *mallem*] Sic mei Codd., et probavit Hand ad Wopkens p. 269: „non falsum est quod damnat Heindorfius *mullem*. Nam *dicas* et *mallem* non cohaerent constructione, et *mallem* significat: „Si fieri potest seu posset“ (quo certo non affirmatur, id fieri non posse), „optarem potius“ cet. — Sequente veluti apologeticus Aesopio in γράμμην tamen cum imagine contracto significat summa pericula iis instare, qui immoderatis cupiditatibus se dediderint. — Aufidum *violentem* (Od. 3, 30, 10.), *longe sonantem* (Od. 4, 9, 2.), patrium flumen, ubique libenter commemorat. — *neque vitam amittit, in undis*] ut fit, si e flumine aquam haurias; sino imagine: „molestiis illis ac sollicitudinibus caret, quae nimias opes comitari solent, neque periculis cum subita fortunae mutatione coniunctis expositus est.“

61-64. *bona pars*] „*satis magna*“, ut Lucret. 5, 1024. Ars poēt. 297. — *falso*] *V. cupido* apud Horatium semper masc. v. g. Od. 2, 16, 15. — *tanti quantum habeus*] Haec verba referunt antiquam illam γράμμην in

Quid facias illi? Iubeas miserum esse, libenter  
 Quatenus id facit; ut quidam memoratur Athenis  
 Sordidus ac dives populi contemnere voces  
 Sic solitus: Populus me sibilat; at mihi plundo  
 Ipse domi, simul ac nummos contemplor in arca.  
 Tantalus a labris sitiens fugientia captat

65

63. miseram Marcilii et Bentleii coni. firmata a C1d. Valartii (?).  
 — esse libenter, Quatenus LC et Bentleius.

Eryxia p. 396. C: ἀν μέν τι ἔχης,  
 ἄξιός του εί, ἐὰν δὲ μή, οὐδενός.  
 Plut. περὶ φιλοπλούσιας c. 7. p.  
 526. C: Κέρδαινε καὶ φείδον καὶ  
 τοσούτου νόμιζε σεαυτὸν ἄξιον,  
 ὅσον ἀν ἔχης. Seneca Ep. 115. ex  
 Tragico Graeco: *Ubique tanti quisque, quantum habuit, fuit.* (Confer etiam Britannorum hodier-  
 norum locutionem volgatissimam: *The man is worth so and so many pounds.*) — *Quid facias illi?* non  
*bonae parti*, sed „homini eiusmodi,  
 qui loquens inducitur.“ *Ti χρήσει  
 τούτῳ?* Cic. p. Caec. 11, 31: *Quid  
 huic tu homini facias?* Contra p.  
 Sest. 13, 29: *Quid hoc homine fa-  
 cias?* — *miseram*] Ἀξολούθως fuisse-  
 set: miseram; sed poëta vertit si-  
 lum orationis, ut si *hominem* di-  
 xisset, non *partem hominum*. MAR-  
 CIL. *Miseram* h. l. Romano sen-  
 sui repugnare recte dixit Wolfsius.  
 — Male olim adv. *libenter* iunge-  
 bant cum verbis *miserum esse*;  
 rectius trahitur ad sequentia:  
 „quandoquidem eum delectat mi-  
 serum esse.“ — De usu v. *quatenus*  
 conf. Od. 3, 24, 30. Sat. 1,  
 3, 76. Non est h. l. „quamdiu, do-  
 nec“, ut volt Acron, sed ex prima  
 significatione „usque ad quem fi-  
 nem et loci et temporis“ (Cic.  
 Phil. 14, 5, 14: *quatenus* istos fa-  
 scies *haberem*?) accipit notionem  
 nostri *sofern, da ja.* — *id fa-  
 cil*] „miser est.“ Haec v. *facere*  
 significatio generalis male habuit  
 Criticos apud Munatium Plancum  
 (Cic. ad Fam. 10, 18, 2.): *Cautius*

illud erat consilium *exspectare me*  
*ad Isaram*, dum Brutus *traiceret*  
*exercitum*, et cum collega *consen-*  
*tiente*, *sicut milites faciunt*, *hos-*  
*stibus obviam ire*; ubi nonnulli ut  
*absurda deleverunt verba sicut*  
*milites faciunt*, cum clare signifi-  
*cident*: „sicut etiam milites con-  
*sentient.“*

64-67. *quidam - Athenis*] Mire  
 Atheniensem hunc Romanum fuisse  
 volunt nobilem, quem Horatius  
 propter nescio quem timorem aperi-  
 tius describere ausus non sit.  
 Immo exemplum istud sordidae  
 indolentiae (*ἀνασθησίας*), in qua  
 ipsa, praesertim cum populi con-  
 temptu iuncta, inest miseria, vi-  
 detur ex iis fuisse, quae in scho-  
 lis philosophorum memorari so-  
 lerent. Et sic saepe *οἱ ἡγικοι*.  
 Plut. de Cupid. divit. 5: *Bυγάν-*  
*τίον τινα λεγοντι κτλ.* Epp. 2, 2,  
 128: *Fuit haud ignobilis Argis cet.*

68-72. *Tantalus*] Versus heroi-  
 cus, fortasse ex poëta aliquo de-  
 sumptus vel leviter immutatus et,  
 ut ait Acron, *παθητικῶς* pronun-  
 tiandus. Pergere parabat *corrector*  
 Horatius: „*Huic Tantalo tu prorsus similis es.*“ Sed avari risu  
 interpellatur, quasi dicentis: „Ah,  
 probe novi, quo rem deducturus  
 sis, ut fabula illa a sapientiae ma-  
 gistris iam sexcenties decantata  
 me reprehendas; verum occidit mi-  
 seros crambe repetita auditores.“  
 Cui poëta: „*Re vera illud volui,*  
 quoniam aptior imago tuae per-  
 versitatis reperiri vix poterat; ve-

Flumina... Quid rides? mutato nomine de te  
 Fabula narratur: congestis undique saccis 70  
 Indormis inhians et tamquam parcere sacris  
 Cogeris aut pictis tamquam gaudere tabellis.  
 Nescis quo valeat nummus? quem praebeat usum?  
 Panis ematur, olus, vini sextarius, adde,  
 Quis humana sibi doleat natura negatis. 75  
 An vigilare metu exanimem, noctesque diesque  
 Formidare malos fures, incendia, servos,  
 Ne te compilent fugientes, hoc iuvat? Horum

rum missis fabulis iamdudum tritis ac prope anilibus Latine tecum loquar.“ Imago autem philosophis erat Tantalus hominis μονχοῦντος ἐπὶ γονσταῖς ἐλπίσι καὶ καρδούσι τέρδους τυρός, εἴτα ἐκπίπτοντος αὐτῶν, ὅτε ποὺς τοῖς ἐλπιζομένοις γένηται καὶ ποὸς κειρόων ἔχει τὸ ἀγαθόν. Eustath. ad Odyss. λ., 580. — *mutato nomine*] „alia est persona, res eadem.“ — *congestis undique*] „quos omni quaestus genere parasti.“ — *Indormis*] prorsus ut Virg. Georg. 2, 507: *Condil opes alius defossoque incubat auro*. Proprie hoc est: *dar auf liegen, um zu schlafen; sed remota imagine hoc dicit: „Semper anxie die noctuque arcam tuam custodis.“* Lucilius Sat. Lib. 6, 1. Gerl. p. 20, 1: *Bulgam et quidquid habet nummorum secum habet ipse; Cum bulga cenat, dormit, lavat: omnis in una Spes hominis bulga: hac devincta est cetera vita.* — *inhians*] „tamquam ore aperto captans, cupide appetens.“ — *sacris*] „quae ne contingere quidem nedum in usum quotidianum quidquam inde demere licet.“ Sat. 2, 3, 109: *Qui nummos aurumque recondit, nescius uti Compositis meluensque velut contingere sacrum.* — *pictis - - tabellis*] „quae nullum alium nisi visus sensum delectant.“

73-79. *quo valeat*] „ad quid tibi

parandum.“ *Quid valeat* mirus apte significaret: „quanti aestimetur in commercio quotidiano.“ — *sextarius*] quantum viro temperanti in diem sufficit. — *Quis humana cet.*] „vestes, balneum, usus mulieris.“ SCHOL. Menander Mein. Fr. Com. IV. p. 156: *Tάργυριον είναι, μειράκιον, σοι φαίνεται Οὐ τῶν ἀναγκαίων καθ' ἡμέραν μόνον Τιμῆν παρασκεῦν δυνατόν, ἄρτων, ἀλεύτων, Ὀξον, ἑλαιού, μείζονος δ' ἄλλον τυρός.* — *malos fures*] Wolfius comparavit χακούργους κλώπας Herod. 1, 41. Sic Sat. 1, 6, 68: *mala lustra*. 2, 1, 56: *mala - - cicuta*. 2, 3, 135: *malis - - Furiis*. Est igitur „molestos ac detestabiles.“ Fea distinxit *malos, fures* propter Sat. 1, 4, 3: *malus ac (al. aut) fur*. Sed ibi significat γενικώς improbos atque inhonestos homines. — *servos*] Arrian. Epict. 3, 26, 12: *περὶ τῶν δούλων τρέμε, μὴ κλέψῃ, μὴ φέγγῃ, μὴ ἀποθάνῃ.* — *compilent*] Compilare aliquem etiam in prosa or. Cic. de Or. 2, 66, 268: *malui compilari quam venire*. Q. Cic. de Pet. cons. 2, 8: *caupones omnes compilare.* — *fugientes*] duplex igitur damnum, et quod quae possunt secum auferunt et quod aufugint ipsi. — *pauperrimus - bonorum*] Eadem constructione Sat. 2, 3, 142: *Pauper - - argenti. Εἰσορεῖαν esse recte quidem, sed putide, si-*

Semper ego optarim pauperrimus esse bonorum.

At si condoluit tentatum frigore corpus, 80

Aut alias casus lecto te adfixit, habes qui

Adsideat, fomenta paret, medicum roget, ut te

Suscitet ac gnatis reddat carisque propinquis?

Non uxor salvum te volt, non filius; omnes

Vicini oderunt, noti, pueri atque puellae. 85

Miraris, cum tu argento post omnia ponas,

Si nemo praestet quem non merearis amorem?

At si cognatos nullo natura labore

Quos tibi dat retinere velis servareque amicos,

Infelix operam perdas, ut si quis asellum 90

79. *optarem* BbSep (non d). — 81. *affixit* Bbcd, LC. (Ut nos, Sp et quattuor Pottierii.) — 88. *At si* bedp. LCtMJ: *An si* BS, Cruquii duo, Pulmanni quattuor, Torrentii aliquot et pro var. lect. 7, item Bentleius, *Ac si* Codd. Regii 7975. et 8216., Heindorfius.

gnificavit scriptor Codicis B, "pro bonorum exarans malorum. Illud sic explicandum est: „harum sollicitudinum ac molestiarum ex illis, quae vos bona vocatis, semper orientium."

80-83. *condoluit*] „tactum est dolore," a v. *condolescere*, non *condolere*, ut est apud Forcell. — *tentatum frigore*] „febri corruptum," ut saepe v. *tentare* de morborum accessionibus. — *adfixit*] „fecit, ut diutius tibi cubandum esset." Sen. Ep. 67: *Ago gratias senectuti, quod me lectulo affixit.* Lectio *affixit* notioni, quae hic requiritur, apta non est; significaret enim: „eum vi te lecto illidit." — *Adsideat*] Celsus 3, 4: *Unum illud est, quod semper, quod ubique servandum est, ut aegri vires subinde assidens medicus inspiciat.* — *Suscitet*] „efficiat, ut rursus e lectulo surgere possis." id est, „bonam valetudinem tibi restituat."

84-91. *Non uxor* eet.] „Immo nemo tui curam gerit." Similis locus est apud Dion. Chrys. Or. 17. p. 464. R. Cic. in Vatin. 16, 39: *si te vicini, si affines, si tribules-*

*oderunt, -- si cognati respuunt* cet. — *pueri atque puellae*] fere ut nos *Jung und Alt*, velut ex proverbii formula, siveque rursus Sat. 2, 3, 130. — *post omnia ponas*] Similiter dividitur *anteponere* a Cicero de Offic. 3, 17, 71: *maliitia -- mala bonis ponit ante.* — *At si* cet.] „At si nullo labore velis servare amicos cognatos, quos tibi natura dat, infelix ludis operam." — *nullo-labore*] „ohne etwas für sic zu thun, nullo sumptu, nulla largitione." — *servareque amicos*] Sat. 1, 3, 54: *Hacc res et iungit, iunctos et servat amicos.* — *Infelix*] Ut μελεος est interdum, „qui aliquid facit infeliciter," sic hoc loco non est *malus* ac prope *sceleratus*, nec *vocativus*, sed: „adeo ut ipse dolenter sentias, quam adversa fortuna utaris omnique careas successu in rationibus, quae tibi eum propinquistus intercedunt." Exempla huius significationis („stultus, perversus, et propterea ad finem suum non perveniens") adde ter apud Sophoclem ανολβος. Antig. 1026. 1265. Ajax 1156. — *asetum*] „quasi esset equus generosus."

In Campo doceat parentem currere frenis.  
 Denique sit finis quaerendi, cumque habeas plus,  
 Pauperiem metuas minus et finire laborem  
 Incipias parto, quod avebas, ne facias quod  
 Ummidius quidam. Non longa est fabula: dives, 95  
 Ut metiretur nummos, ita sordidus, ut se  
 Non unquam servo melius vestiret, ad usque

92. quoque C tacite, Muretus, Heindorf. (Ut nos, omnes mei et Pottierii.) — 95. Nummidius J. — quidam] qui tam Bentl. coni., quem secutus est Fea.

„Est autem proverbiale schema: docreas inum currere.“ COMM.CRUQ. Ceterum perversitas huiusc incepti elucet potissimum e v. *frenis*, quasi vero his potius quam calcaribus et flagellis asellus indigeret. — *In Campo*] Martio, ut Od. 1, 8, 4, 3, 1, 11. Etiam in prosa or. Cic. Catil. 2, 1: *non in Campo, non in foro, non in curia*.

92-94. *Denique*] „atque hacc adeo summa est praeeceptorum meorum;“ die Folge von allem dem mit Einem Wort. — *finis quaerendi*] Lucil. Fragm. inc. 1, 6: *Virtus quaerendae rei finem scire modumque. — cumque habeas plus*] „et quoniam plus habes quam eo tempore, quo egestatis metu opes quaerere incipiebas.“ — *ne facias*] Ex negligentiore sermonis quotidiani usu: „ne idem experiaris; ne idem tibi eveniat, quod Ummidio.“ Alii explicant: „ne inter perpetuum metum et cruciatum vivas, ut Ummidius ille, quem tamen vel maxima sollicitudines tutum non praestiterunt a miserrimo exitio. — *parto*] „postquam peperisti, comparasti.“ Sat. 1, 6, 122: *lecto Aut scriplo, quod me tacitum iuret*.

95-100. *Ummidius*] Homo huius nominis, hospes L. Marcii Philippi, memoratur a Varrone R. R. 3, 3, 9. et alii Ummidii reperiuntur in Inscriptionibus. Mire acumen ne-

scio quod quae siverunt quidam in corrupto illo v. *Nummidius*, quasi vero significanter ita a nūnīmis dicta esset persona aliqua ficta. — *quidam*] In hoc quoque sine causa haeserunt: Quomodo, quae sumus, *quidam*, si tam dives?“ Sed hoc Latinī usurpat de hominibus, qui rebus gestis et honoribus minus insignes sunt. Sic Sueton. Gramm. 10: *quidam Alleius Praetextatus nobilis grammaticus Latinus. — Non longa est fabula*] His vv. occupat ac retinet avarum, ne forte propter longae narrationis taedium aufugiat. — *dives, Ut cet.*] „Is igitur, cum tam dives esset, ut metiretur nummos, ita tamen sordidus“ cet. — *metiretur nummos*] Locutio proverbialis de maximis divitiis. Xenoph. Hellen. 3, 2, 27: οἱ περὶ Σεριαν τὸν λεγόμενον μεδίμων ἀπομετρήσασθαι τὸ παρὰ τοῦ πατρὸς ἀργύριον. Petron. Sat. 37: *Fortunata appellatur (uxor Trimalchionis), quac nummos modio metitur. — serro*] „quam servulos suos vestiebat“ (tunica igitur pulla contentus erat); eadem constratque Epp. 2, 1, 197: *Spectare populum ludis attentius ipsis, id est, quam ludos;*“ non, ut alii interpretati sunt: „quam servus se vestit.“ — *ad usque*] Hanc transpositionem sive compositionem metri, ut videtur, causa primi usurparunt Virgilii Aen. 11, 262.

Supremum tempus, ne se penuria victus  
 Oppimeret, metuebat. At hunc liberta securi  
 Divisit medium, fortissima Tyndaridarum. 100  
 Quid mi igitur suades? Ut vivam Maenius? aut sic  
 Ut Nomentanus? Pergis pugnantia secum  
 Frontibus adversis componere: non ego, avarum

101. *an sic B, ac sic p, Wolf.*

et Horatius (h. l. et Sat. 1, 5, 96.), quos secuti sunt recentiores prosae orationis scriptores. — *securi Divisit medium*] ut Virg. Aen. 9, 750: *Et medium ferro gemina inter tempora frontem Dividit.* — *fortissima Tyndaridarum*] „quae, altera Clytaemnestra (Iuv. 6, 657: *Mane Clytaemnestram nullus non vicus habebit.*), patronum eundemque virum suum, ob foedas patroni sordes in eum exasperata, atrocissime occidit; „*das beherzlestes Weib Tyndarischer Sippschaft.*“ (Kirchn.) Nomen *Tyndaridarum*, quo proprie *Tyndarei* filii designantur, Castor et Pollux, omnes *Tyndarci* liberos, etiam filias complectitur, ut Helenam, Clytaemnestram, quae proprie *Tyndarides* vocantur. Anthol. Planud. 76: *Οἱ τρεῖς Τυνδαρίδαι, Κάστωρ, Ἐλένη, Πολυδεύκης.* Theocr. (Bergk.) 18, 5: *Ἄντικα Τυνδαρίδαν κατενλάσατο τὰν ἀγαπατάν Mraosteύσσας Ἐλέναν ὁ νεώτερος Ἀργέος νιός.* De diverso superlativi et genitivi genere conf. Hom. Iliad. χ, 139: *χίρος-, ἐλαφρότατος πετερνῶν.* Catull. 4, 1: *Phaselus ille--navium celerrimus.* Simillimus autem nostri locus est Sueton. Ner. 33: *Locusta venenariorum inclita.*

101-104. *Quid mi igitur suad-s?*] „Was räthst du mir also?“ Elisio est eadem, quae Sat. 1, 2, 57. — *Maenius*] „ut vivit Maenius.“ Sic Epod. 1, 34: *Discinctus aul perdam* (ut) nepos. „Qui de personis Horatianis scripserunt, aiunt Maenium et scurrilitate et ineptatu

notissimum Romae. Hic post patrimonium abrosum Kalendis Ianuariis in Capitolio clara voce optavit, ut quadringenta nummorum aeris alieni haberet. Quaerente quodam, quid sibi vellet, quod tam sollemini die aes alienum optaret habere, *Noli mirari, inquit, octingenta debebo.* Hic fertur domo sua, quam ad forum spectantem habuerat, divendita unam columnam sibi ibi excepisse, unde gladiatores spectaret, quae ex eo columna Maenia nominabatur.“ (Hoc falsum.) PORPHYR. ad Sat. 1, 3, 21. Cfr. Epp. 1, 15, 26. — *Nomentanus*] L. Cassius Nomentanus, persona Luciliana, cum altero illo prodigo, Maenio s. Mallio, qui Sat. 1, 8, 11. ridiculum *Pantolabi* cognomen habet, apud poëtam componitur. „Cassius Nomentanus adeo sine respectu bonorum suorum prodigus, ut sestertium scptuagies gulæ ac libidini impenderet. Huius coquum Damam nomine Salustius Crispus historiarum scriptor fertur centenis milibus conductum habuisse.“ ACR. et PORPHYR. Uterque igitur nepos et ganeo: nec tamen propterea legendum cum Wolfio ex C2dd. Bentleii ac sic. Est nostrum oder auch. — *Frontibus adversis*] Junge cum v. componere, non cum vv. pugnantia secum. „Non desinis contraria ita componere, ut e regione sibi opposita sint?“ ut Graeci, εἰ διαμετέρου ἡμῖν οἱ βίοι (ἀντίθετοι). Lucian. Catapl. 14. — *componere*] velut gladiatorum par. Sat. 1, 7,

Cum veto te fieri, vappam iubeo ac nebulonem.

Est inter Tanaïn quiddam sacerumque Viselli.

105

Est modus in rebus, sunt certi denique fines,  
Quos ultra citraque nequit consistere rectum.

Illuc, unde abii, redeo; nemo ut avarus

Se probet ac potius laudet diversa sequentes,

110

Quodque aliena capella gerat distentius uber,

Tabescat, neque se maiori pauperiorum

Turbae comparet, hunc atque hunc superare laboret.

106. certi] recti bc. — 108. redeo, nemo ut avarus Codd. aliq.  
Cruquii (tertius Bland.) et Feae, et Veneta 1481: redeo, nemon ut  
avarus -- ? cum plerisque BbScdp et Pottierii, ut videtur, omnes,  
item LtFMJ et Bentleius, redeo, qui nemo ut avarus e Cod. Bland.  
quarto C, redeo. Qui? Nemo ut avarus Reisig.

20. — Cum velo te fieri] Contrahit haec: „Non cum avarum ego  
veto te fieri, propterea fieri te  
iubeo vappam.“ — vappam - ac  
nebulonem] Sat. 1, 2, 12: *Fusidius*  
*vappae famam timet ac nebulonis.*  
„Schlemmer und Wüstling.“  
Plin. H. N. 14, 20, 25: *Vitium  
musto quibusdam in locis iterum  
sponte ferre, qua calamitate de-  
perit sapor vappaeque accipit  
nomen, probrosum etiam hominum,  
cum degeneravit animus.*

105-107. Tanaïn] „Tanaïs spado  
fuit, ut quidam aiunt, Maeccenatis  
libertus, ut nonnulli, L. Munatii  
Planci, Visellii autem sacer her-  
niosus.“ PORPHYR. — Est modus  
cet.] Lucan. 2, 380: *haec duri im-  
mola Calonis Secta fuit, servare  
modum finemque tenere. — denique]*  
Significat se hac sententia toti dis-  
putationi iam finem imponere. Nos:  
„Mil Einem Wort.“ — rectum] Seri-  
ptor ad Herenn. 3, 2, 3: *Rectum  
est, quod cum virtute et officio fit.*

108. 109. Illuc] Imitatur morem  
philosophorum, qui in ἐπιδείξεον  
moralium epilogis post digressio-  
nes variaque exempla earum caput  
repetere solebant. — Nemo ut ava-  
rus] Wachsmuthium, Langium et  
Obbarium sécūtus recepi lectionem

Codd. aliq. et Edd. vett. (v. Cruq.  
et Feam.) „Iam redeo ad senten-  
tiā initio huius satirae proposi-  
tam, a qua digressus sum, ut cum  
avarō sererē colloquium, ex quo  
ipso satis, ut opinor, elucet avarum  
neminem se probare, id est, recte  
se vivere iudicare adeoque condi-  
cione sua contentum esse.“ Ut-se  
probet pro accus. cum infinit., ut  
Sat. 1, 3, 115: *Nec vincet ratio  
hoc, tanlundem ut peccet cet. Cic.  
de Finn. 5, 26, 78: si Stoicis conce-  
dis, ut virtus - efficial. Corn. Nep.  
Hann. 1: Si verum est -- , ut popu-  
lus Romanus omnes gentes virtute  
superarit. Hiatum autem, praeser-  
tim in huius generis quasi primo  
specimine post Sat. 7., utique to-  
lerabilem iudico; eum autem ab  
Horatio admissum esse evincit du-  
plex ratio, qua interpolatores vitium  
quod putabant sublatum iverunt.  
— laudet diversa sequentes] Con-  
sulto repetit verba, quibus usus  
erat v. 3.*

110-116. aliena capella g. disten-  
tius uber] „Proverbiū, quo et  
Ovidius usus est (A. A. 1, 349.),  
eum ait: *Fertilior seges est alienis  
semper in agris, Vicinumque pecus  
grandius uber habet.*“ PORPH. —  
hunc atque hunc] „ac primo supe-

Sic festinanti semper locupletior obstat,  
 Ut, cum carceribus missos rapit ungula currus,  
 Instat equis auriga suos vincentibus, illum  
 Praeteritum temuens extremos inter euntem. 115  
 Inde fit, ut raro, qui se vixisse beatum  
 Dicat et exacto contentus tempore vita  
 Cedat uti conviva satur, reperire queamus. —  
 Iam satis est. Ne me Crispini scrinia lippi 120  
 Compilasse putas, verbum non amplius addam.

120. *lippum* e conjectura Bentleius.

rato, rursus sequentem; „jetzt den, gleich darauf den Folgenden. — Sic festinanti cet.] „Ei, qui sic ad divitias ampliores contendit, semper alius etiam locupletior in oculos incurrit atque molestus est.“ — *Ut, cum carceribus* cet.] Versus utique heroicus Kirchner et Frankio videtur festiva parodia Virgiliani illius Ge. 1, 512: *Ut cum carceribus scese effudere quadrigae.* — *missos* — *currus*] Ennius Ann. 1, 101: *veluti consul, cum mittere signum Volt, omnes avidi spectant ad carceris oras, Quam mox emittat pictis ex faucib' currus.* — *illum Praeteritum*] „aurigam,“ ut interpretatur Vossius, non „equum.“ Recte enim Funkhaenel: „Plurali numero usus esset poëta, si equos significasset; atque ipsa comparatio postulat, ut certantem aurigam intelligamus.“ — *temnens*] Haud raro hoc simplici verbo utuntur poëtae. Virg. Aen. 1, 542: *Si genus humanum et mortalia temnitis arma.* 6, 620: *Discite iustitiam moniti et non temnere divos.* In prosa oratione legitur apud Tacit. Hist. 3, 47.

117-121. *Inde fit* cet.] „Maxime propter insanum hoc ceteros divitias superandi studium fit, ut tam raro inveniamus, qui reapse se beatum existimet.“ — *uti conviva satur]* Aristoteles apud Maxim. et

Anton. p. 878: Ἐν τοῦ βίου κράτιστόν ἔστιν ἐξελθεῖν ως συμποσίου, μήτε διψῶντα, μήτε μεθύοντα. Anonym. apud Stob. Gessneri Ed. Tigur. 1559. p. 19: Ποσπέρ ἐκ συμποσίου ἀπαλλάσσομαι οὐδὲν δυσχεραίνω, οὕτω καὶ ἐν τοῦ βίου, ὅταν ἡ ὥρα ἡ. Lucret. 3, 951: Cur non, ut plenus vitae conviva, recessis Aequo animoque capis securam, stulte, quietem? — Crispini] Philosophi cuiusdam loquacissimi nomen, qui ἀρετάλογος dictus est; scriptis etiam versus de secta Stoica. SCHOL. *Ineplum* vocat Sat. 1, 3, 138. Cfr. Sat. 1, 4, 14. 2, 7, 45. — *lippi* Cum ipse quoquo Horatius interdum lippus (Sat. 1, 5, 30 et 49.) esset, festiva h. l. in semet ipsum ironia nonnullis usus videtur. Cfr. omnino Jacobs Lcctt. Venus. p. 305-317., qui Horatii mentem sic explicat: „Es ist Zeil, dass ich aushöre, um dem kurzsichtigen, an Augen und Geist blöden Crispin, dem ich so schon von aussen in etwas gleiche, nicht auch noch in breiter Geschwätzigkeit gleich zu werden.“ Verum fieri potest, ut de brevi sua lippitudine hic ne cogitarit quidem, sed tantum de hominis insulsi facie in modum misere ridiculum assiduo illo malo deturpata, „oculis humidis, rubidis, fortasse ex sua sede propulsis, continuato fletu, car-

## SATIRA II.

Ambubaiarum collegia, pharmacopolae,  
Mendici, mimae, balatrones, hoc genus omne  
Maestum ac sollicitum est cantoris morte Tigelli :

bunculis et ulceribus aut supercrescentibus aut cavis aut sordidis, " quomodo varia lippitudinis genera describit Celsus ó, 6. etiam hoc docens: *si ea in aliis brevis, in aliis longa et quae vix unquam finiatur.* Freqnens autem lippitudinis mentio etiam apud Aristophanem, ut Ran. 192 cet. Ridiculi nescio quid in hoc morbo videbant antiqui, ut in calvitie ac similibus. — *scrinia]* Lepide significat Crispinum tota scrinia librorum a se conscriptorum plena domi habuisse.

II. Satirae huius cardo vertitur in v. 24: *Dum vitant stulti vitia, in contraria currunt;* cuius sententiae varia exempla cum proposuisset vv. 1-27., iam, ut eandem confirmet atque clarius illustret, transit ad deridendos matronarum moechos, amatores libertinarum domi suae degentium ac suo corpore quaestum suo pro lubitu facientium, adventores denique meretrum volgarium et a lenonibus interdum vel nutritarum (Iuven. 6, 320: *lenonum ancillas.*), vel tantum sub noctem ad quaesticulum faciendum in cellis ab illis conductis exceptarum (Iuven. 6, 127: *lenone suas iam dimittente puellas.*), atque ad triplicis huius generis scortatorum parem, etsi diversam stultitiam traducendam, ita tamen, ut iuvenes maximopere ab adulteriis cum matronis committendis dehortetur. Quo quidem in arguento non sine lasciva quadam petulantia liberius exspatiatur; id quod negari nequit, nec vero ab iis, qui Plauti, Lucilii, Catulli similes

iocos meminerint, reprehendi debet. Atque hoc ipsum protervius argumentum utique longe uberiorem ridiculi materiem poëtae praebebat, quam si post v. 27. plura praeterea contrariorum vitiorum exempla aliaque stultitiae genera, ambitionem puta vel truculentiam, tractare perrexisset. Franke hanc satiram ad a. 714. refert et omnium primam fortasse esse dicit, compositam ante amicitiam cum Maecenate iunctam. Iam anno 713. eam scriptam putat Grotfend.

1. *Ambubaiarum]* „Ambubaiac dicuntur mulieres tibicines lingua Syrorum a v. *abub, ambub, tibia.*“ SCHOL. Cum *scortis* consociantur apud Sueton. Ner. 27. — *collegia]* iocose, quasi harum muliercularum greges, quibus pracerant lenones, essent ex iis collegiis s. sodaliciis *QVIBVS*, ut est in Inscriptt. m. Lat. N. 4075. al., EX S. C. COIRE LICEBAT. — *pharmacopolae]* circulatorum genus, de quo Cato apud Gell. 1, 15, 9: *itaque (M. Caelium) auditis, non auscultatis, tamquam pharmacopolam; nam eius verba audiuntur, verum ei se nemo committit, si aeger est.* — *Mendici]* Videntur harioli, Isiaci, Galli (Cybelae sacerdotes, *μητραγύραι*), fortasse etiam Iudei. Iuven. 6, 543: *Arcanam Judaca tremens mendicat in aurem Interpres legum Solymarum* cet. „*Bettelpropheten.*“ — *mimae]* „mulierculae gesticulariae in mimis et saltatriculae,“ ut ait Gellius 1, 5, 3. — *balatrones]* „Balatrones et blatees bullas luti ex itineribus, aut quod de calceamentorum soleis

Quippe benignus erat. Contra hic, ne prodigus esse  
 Dicatur metuens, inopi dare nolit amico, 5  
 Frigus quo duramque famem propellere possit.  
 Hunc si perconteris, avi cur atque parentis  
 Praeclararam ingrata stringat malus ingluvie rem,  
 Omnia conductis coëmens obsonia nummis :  
 Sordidus atque animi quod parvi nolit haberi, 10  
 Respondet. Laudatur ab his, culpatur ab illis.  
 Fufidius vappae famam timet ac nebulonis,

Sat. II. 6. *depellere* Lct et Bentl. e Codd. (atque, ut videtur, omnes Pottierii. Ut nos, BbScdp et „maior pars“ Codd. Bentl.)

eraditur, appellabant.“ FESTUS. Ad quem locum C. O. Müller : „Alia antiquorum grammaticorum interpretamenta afferunt Interpres Cruquii, qui *blaterones* eos proprie dictos esse tradit. In Glossariis Labb. est: *Balatro*, ἀσωτος, et *Blato*, ματαιολόγος. Quod Paulus dicit vix credibile a Festo prolatum esse. Sed hic *balatrones* a blateis sive luti bullis appellari prodiderat, ni fallor.“ Ut lutum calceis, sic hi securae divitibus vel invitis adhaerent.— *sollicitum*] propter quaesticulum imminutum. — *Tigelli*] „M. Tigellius Hermogenes musicae artis peritissimus et vocis eximiae C. Iulio Caesari dictatori familiaris fuit et post Cleopatrae acceptus maxime, Augusto quoque Caesari amicissimus, eo quod dulce caneret et urbane iocaretur, adeo ut inter familiares et domesticos haberetur.“ COMM. CRUQ. De hoc Tigellio Cic. ad Fam. 7, 24, 2: *Habes Sardos venales, alium alio nequorem. Cognosti mean causam et istius salaconis iniquitatem.* Diversum hunc maiorem Tigellium esse ab Tigellio Hermogene post Dacierium accurate demonstravit Kirchnerus. — *benignus*] ἀκνηρολογία. Non enim benignus erat, sed prodigus. Ve-

rum hoc dicit ex illorum persuasione, quibus propter dona in eos collata benignus videbatur.

6-12. *propellere*] in pr. orat. frequentius *depellere*, quod gloss. a nonnullis vero substitutum est, iam apud Schol. Iuv. 14, 273: *Frigus* et *famem propulsare* dixerunt Cic. de Finn. 4, 25, 69. Tac. Ann. 14, 24. — *ingrata*] non „tétra, foeda,“ sed quae nunquam satiat, nunquam acceptis contenta est.“ Lucret. 3, 1017: *Deinde animi ingrata naturam pascere semper Atque expiere bonis rebus satiareque nunquam cet.* — *stringat*] „avide devoret adeoque consumat.“ „Sumpta metaphora a ramis, quos strigimus, quando illos nudamus foliis.“ COMM. CRUQ. Est igitur h. l. idem ac *destringere*. — *malus*] pravus et nequam, ἀσωτος. — *inguvie*] pr. προηγοεών (*Kropf*) avium. — *conductis*] Proprie de operibus publicis et privatis dicuntur, raro de pecunia fenori sumpta, ut hic et Iuv. 11, 46. — *ab his*] aeque prodigis. — *Fufidius*] fenerator ignotus, nisi vero est Fufidius, eques Romanus ornatissimus et negotiator apud Cic. in Pis. 35, 86. — *vappae - - ac nebulonis*] Cfr. Sat. 1, 1, 104.

Dives agris, dives positis in fenore nummis :  
 Quinas hic capiti mercedes exsecat atque,  
 Quanto perditior quisque est, tanto acrius urget; 15  
 Nomina sectatur modo sumpta veste virili  
 Sub patribus duris tironum. Maxime, quis non,  
 Iuppiter! exclamat, simul atque audivit? At in se  
 Pro quaestu sumptum facit hic. Vix credere possis,  
 Quam sibi non sit amicus, ita ut pater ille, Terenti 20  
 Fabula quem miserum gnato vixisse fugato  
 Inducit, non se peius cruciaverit atque hic.  
 Si quis nunc quaerat Quo res haec pertinet?, illuc:  
 Dum vitant stulti vitia, in contraria currunt.  
 Maltinus tunicis demissis ambulat; est qui 25

18. *exclamet* SC (non Bbcdp). — 25. *Maltinus* Bp: *Malthinus*  
 S,LCtM, *Malchinus* bcd, F et Bentleius.

13-22. *Dives*] Idem versiculus est A. P. 421. — *Quinas--mercedes*] usuram solitam, id est, singulis mensibus centesimam (12 *Procent*) quintuplicatam (60 *Procent*). Juvenal. 9, 6: *Creperieū Pollio, qui triplicem usuram* (36 *Procent*) *praestare paratus Circuit et fatuos non invenit.* Cfr. Cic. Verr. 3, 71, 165: *penisitaritne tibi* (pecunia publica) *binas centesimas* (24 *Procent*)? — *capiti*] sorti, summae in fenore positae, „*Hauptgut, Capital.*“ — *exsecat*] „extorquet, extundit, exprimit;“ nos simili metaphora: *Zinsen aus dem Capital herausschlagen, herausziehn.* — *tanto acrius urget*] „Tanto gravioribus usuris onerat unum quemque, quanto intellexerit eum negligentius res suas agere et luxuriosius vivere;“ ut, si quando sors tota aut ex parte perdenda sit, magnas saltem centesimas per tempus ad omne damnum resarcendum sufficiens inde percipiat. — *Nomina*] *syngraphas, Schuldverschreibungen, obligations.* — *sectatur*] „studiose venatur, quaerit adolescentes circiter XVI.

annorum, quibus patres parci et severi non satis pecuniae ad sumptus faciendos praebent, hisque illicito modo et suo cum periculo pecuniam fenori dat vel in mortem parentum vel donec lege Laetoria, quae vetabat minorem annis XXV. stipulari, soluti essent.“ Tabulas confidere et syngraphas cum quoquam facere is, qui in patris potestate erat, non poterat. Cic. pro Cael. 7, 17. — *tironum*] Toga pura (*veste virili*) sumpta pueri a patre in forum deducebantur tirones. Suet. Ner. 7: (Nero) *deductus in forum tiro populo congiarium, militi donativum proposuit.* — *Pro quaestu*] „ratione quaestus habita,“ *dem Erwerbe gemäss.* — *sibi non sit amicus*] „ut qui perpetuo genium suum defraudet.“ — *pater ille, Terenti cet.]* Menedemus in Terentii Εαυτὸν τιμωρούειν, cuius ob severitatem Clinia filius in Asiam militatum profectus erat.

23-26. *Quo r. h. pertinet?*] „His omnibus in medium prolatis quid tandem tibi vis?“ — *Maltinus*] Sic cum Codd. scribendum vide-

Inguen ad obscenum subductis usque facetus;  
 Pastillos Rufillus olet, Gargonius hircum.  
 Nil medium est. Sunt qui nolint tetigisse nisi illas,  
 Quarum subsuta talos tegat instita veste:

batur, ut *Mallinus* est Manlii cos. cognomen apud Iustinum 38, 3. et in Trogi Prologo 38., a *malla*, quod voc. per iocum pro homine molli atque effeminato usurpabant. Lucil. 27, 22: *Insanum vocant, quem mallam ac seminam dici vident.* Hic Maltinus aliunde notus non est. Nam quod Scholia stae afferunt: „sub Maltini nomine quidam Maecenatem suspicantur significari,“ cui opinioni favent etiam Interpretes nonnulli recentiores, egregie refutavit Madvig Opuscc. I. pag. 64 seqq.: „Sane scurrilis et ab Horatii Maecenatisque coniunctione alienissima esset talis subfictio nomine Maecenatis irrigio.“ Atque ut concedamus hanc Satiram eo tempore scriptam esse, quo ignotus etiamtunc Maecenati ac fortasse propter studia partium ab eo aversus erat, sane, totum cum librum ederet, hunc versum, si Maecenatem offendere poterat, mutasset aut obliterasset. — *tunicis demissis*] Plaut. Poen. 5, 5, 24: *Sane genus hoc muliebrosum est tunicis demissiciis.* „*Demissiae tunicae* sunt, quibus homines molles ad erura a frigore defendenda utebantur contra veterem Romanorum morem.“ MADVIG. Hinc in luxuria signis haec coniungit Seneca Controv. 2, 14: *quod unguento coma madet, tuum est; quod laxior usque in pedes tunica demillitur, tuum est.* Differunt proprie *tunicae solutae*, quibus *Maecenas distinctus in urbe semper incessil* (Seneca Epp. 114.), etsi, ut videmus in vv. Senecae patris, utrumque saepe coniunctum erat. — *ambulal*] superbo incessu, ut Epod. 4, 5. — *subductis*] Quintil. 11, 3, 138: *Cui lati clavi ius non*

*erit, ita cingatur, ut tunicae prioribus oris infra genua paulum, posterioribus ad medios poplites usque perveniant. Nam infra mulierum est, supra centurionum. — facetus]* „hoc ipso indecoro habitu putans se eleganter esse vestitum.“ *Facetus et elegans* haud raro componuntur.

27. Hunc versum repetit Horatius Sat. 1, 4, 92. — *Pastillos*] Würzmorsellen. Martial. 1, 87, 1: *Ne gravis hesterno fragres, Fescennia, vino, Pastillos Cosmi luxuriosa voras.* Seneca Ep. 86: *Descripturus infamem et nimiis notabilis deliciis Horatius Flaccus quid ait? Pastillos Rufillus olet. — Rufillus-Gargonius*] Homines fuerunt non infimae plebis, quoniam poëta propter istam eorum irrigionem in aliorum reprehensionem atque invidiam incucurrit. (Sat. 1, 4, 91 seqq.) *Gargonius* cum Codd. edidi, ut in Cic. Bruto 48, 180. et A. GARGONIVS est in inscript. a. u. c. 648. apud Furlanetti Iscriz. d'Este pag. 16. Eundem putant, cuius cacozelian et stulte dicta irridet Seneca rhetor Suas. 8. extr. — *hircum*] foedum alarum odorem.

28-36. *Nil medium est*] „Nemo τὸ μέσον inter duo vitia servat.“ — *tetigisse*] A. P. 455: *Vesanum tetigisse timent fugiuntque poëtam.* — *subsula*] Non videtur hypallage, sed proprie locutus est; nam extrebus stola margo subsuitur institae. — *instita*] fasciola fimbriata in ima stola matronarum, cum libertinac tunica uterentur. Ovid. A. A. 1, 31: *Este procul vittae tenues, insigne pudoris, quaeque tegis medios, instita longa, pedes.* „Quia matronae stola utuntur ad imos usque pedes demissa, cuius

- Contra alius nullam nisi oleni in fornice stantem. 30  
 Quidam notus homo cum exiret fornice, Macte  
 Virtute esto, inquit sententia dia Catonis.  
 Nam simul ac venas inflavit taetra libido,  
 Huc iuvenes aequum est descendere, non alienas  
 Per molere uxores. Nolim laudarier, inquit, 35  
 Sic me, mirator cunni Cupiennius albi.  
 Audire est operae pretium, procedere recte  
 Qui moechos non voltis, ut omni parte laborent;  
 Utque illis multo corrupta dolore voluptas,  
 Atque haec rara, cadat dura inter saepe pericla. 40

38. *moechis* BbSp, LCtFJ, *moechus'* d.

imam partem ambit *instila subsula*, id est, coniuncta.“ (unten besetzt, verbrämt. FREUND.) „Instita autem Graece dicitur περιτέδιλον, quod stolae subsuebatur, qua matronae utebantur; erat enim tennissima fasciola, quac praetextae“ (potius tunicae superiori) „adieciebatur.“ COMM. CRUQ. — *oleni in fornice stantem*] „prostantem adventoresque exspectantem in calido lupanari. (Iuven. 6, 121.) Vibius Rufus Sen. Contr. 1, 2: *Redoles adhuc fuliginem forniciis*. Iuven. 11, 170: *nudum olido stans Fornice mancipium*. In vv. *fornice stantem* littera e non producitur ante duplice *st*, ut mox v. 71. Sat. 1, 3, 44. Sat. 1, 5, 35. — *Quidam notus*] „honesto loco ortus, non ignobilis.“ Lepida est Acronis narratiuncula: „Catone transeunte quidam exiit de fornice; quem cum fugeret, laudavit et revocavit. Postea cum frequenter eum exeuntem de codem lupanari vidisset, dixisse fertur: *Adolescens, ego te laudavi, tamquam hic interdum venires, non tamquam hic habitares.*“ — *sententia dia Catonis*] formula Luciliana: *Valeri sententia dia. — venas*] ut Pers. 6, 72: *morosa -- vena. — descendere*]

Fornices isti erant cellae camertae, in terram depressae. — *Per molere*] V. comicum de coitu, ut μύλλειν Theocr. 4, 58. Romanorum de tota hac re opinionem his verbis complexus est Plautus Curcul. v. 35: *Nemo ire quemquam publica prohibet via. Dum ne per fundum saeptum facias semilam, Dum tele abslineas nupta, vidua, virgine, Iuventule et pueris liberis: ama quid lubet.* — *laudarier*] Hac infinitivi forma antiqua utitur etiam infra v. 78. Sat. 2, 8, 67. Epp. 2, 1, 94. 2, 2, 148. — *cunni albi*] „Respexit ad stolam candidam, qua vestiebantur matronae; nam meretrices habebant nigram (vel potius pullam) vestem.“ COMM. CRUQ. — *Cupiennius*] „C. Cupiennius Libo Cumanus, Augusti familiaritate clarus, corporis sui diligentissimus, sectator matronarum concubitus.“ PORPH.

37—46. *Audire cet.*] „Urbane abutitur Ennianis versibus: *Audire est operae pretium, procedere recte Qui rem Romanam Latiumque augescere voltis.*“ SCHOL. Quo ex loco defenditur lectio *moechos* ad versus dativum. Sensus autem est idem: „qui non voltis moechos prospera sorte uti.“ — *Atque haec*

Hic se praecipitem tecto dedit; ille flagellis  
 Ad mortem caesus; fugiens hic decidit acrem  
 Praedonum in turbam; dedit hic pro corpore nummos;  
 Hunc perminxerunt calones; quin etiam illud  
 Accidit, ut quidam testes caudamque salacem      45  
 Demeteret ferro. Iure, omnes; Galba negabat.  
 Tuitior at quanto merx est in classe secunda,  
 Libertinarum dico, Salustius in quas  
 Non minus insanit, quam qui moechatur. At hic si,  
 Qua res, qua ratio suaderet quaque modeste      50  
 Munifico esse licet, vellet bonus atque benignus  
 Esse, daret quantum satis esset nec sibi damno

45. *cuidam* (p) LCt, item Bentleius et Reisigius. — 46. *Deme-*  
*teret ferrum* LCt, *Demeterent ferro* Barthii et Bentleii coni., item  
*Fea* ex suo Codice V. B. et Reisig Lat. Spr. p. 191. — 48. *in qua*  
 ex Cod. Regio Bentleius. — 51. *Munificum* p, *Munifico* superscr.  
*um b*, *Munificum* superscr. o c. Accusativum ex quinque Codd.  
 recepit Pottierius.

*rara, cadat*] „contingat, et ea quidem rara.“ — *ille flagellis*] „Hoc de C. Crispo Salustio dicitur, qui deprehensus ab Annio Milone in adulterio Faustae, Sullae filiae, uxoris eius, flagellis caesus esse dicitur.“ SCHOL. — *Praedonum*] „nocturnorum per Urbem grassatorum.“ — *pro corpore*] „pro obscena parte corporis, ne testes ei abscondentur.“ SCHOL. Cfr. Sat. 2, 7, 65 sqq. — *perminxerunt*] „stupraverunt.“ SCHOL. „Contumeliac causa eum stuprare iussi sunt ab adulterac marito.“ — *Calones h. l.*, qui Epp. 1, 14, 14. *mediastini*, servi viliores. — *quidam - Demeteret ferro*] supple, quod per se intelligitur, „adultero.“ — *Iure*] Est formula iudicialis: *iure caesum videri*. Sic h. l. „iure ac merito eum castratum esse omnes aiebant.“ — *Galba negabat*] „Galba iuris peritus et ipse sectator matronarum, qui dicebat non iure factum, ut testes amputarentur, quia primo adulterii poena pecuniaria erat.“ (?) ACRON. Servium

Galbam iurisperitum vocant Porphyrio et Comm. Cruq. Alii pro eo habent, cuius est epistola apud Cic. ad Fam. 10, 30. Probabiliter Weichert Lectt. Ven. 2. p. 12. pro A. Galba, Octaviani scurra.

47-54. *in classe secunda*] Festive institutum illud Ser. Tullii, ex quo populus Romanus in V. classes descriptus erat, ad libertinas transfert. — *Salustius*] Probabiliter est nepos sororis Salustii historici ab hoc adoptatus, ad quem circiter XV. annis post scripsit Od. 2, 2. De eo consule Tacit. Ann. 1, 6, 3, 30. Fuit post Maecenatis mortem particeps secretorum Augusti. Is h. l. adolescens, ut erant plerique, quos per priores satiras velicat, insanisse in libertinas, magnam pecuniam in eas insumpsisse, dicitur. — *At hic*] „At hic ipse Salustius, si vellet pro re sua familiari et ut iubet ratio munificus esse in amicos inopes, meritum honorem sibi pareret, quin eodem tempore etiam libertinis, quibuscum consuevit, quantum suf-

Dedecorique foret. Verum hoc se amplectitur uno,  
 Hoc amat et laudat: Matronam nullam ego tango.  
 Ut quondam Marsaeus, amator Originis ille, 55  
 Qui patrium mimae donat fundumque laremque,  
 Nil fuerit mi, inquit, cum uxoribus unquam alienis.  
 Verum est cum mimis, est cum meretricibus, unde  
 Fama malum gravius quam res trahit. An tibi abunde  
 Personam satis est, non illud, quidquid ubique 60  
 Officit, evitare? Bonam deperdere famam,  
 Rem patris oblimare, malum est ubicunque. Quid inter-  
 Est in matrona, ancilla peccesne togata?

63. *peccesve* BbSedp,CtF et Pottierii omnes praeter unum 9.  
 (*matrona, ancilla, peccesne* distinxit Bentleius.)

ficit dare posset, non tamen donis  
 eas onerans; verum mira stultitia  
 abreptus, qua prorsus ridiculum  
 se reddit, veluti virtute sua glo-  
 riatur, quod matronam nullam  
 corrumpat“ cet. — *hoc se amplec-  
 titur uno*] „hoc solo sibi blandi-  
 tur.“ ACR. — *Hoc amat*] Est potius  
 ablativus „propter hoc se  
 amat, φίλαυτός ἔστι, propter hoc  
 se laudat;“ quam accusativus. Sic  
 Sat. 2, 7, 31: *ita te felicem dicis  
 amasque (te.)* Est nostrum *sich  
 auf etwas zu gute thun.*

55-63. *quondam*] „ab hinc aliquot  
 annos.“ — *Marsaeus*] homo igno-  
 tus. — *Originis*] „Romae fuerunt  
 (eodem tempore, circiter a. u. c.  
 710.) tres meretrices nobilissimae,  
 Origo, Lycoris et Arbuscula.“  
 COMM. CRUQ. Lycoridem Virgilii,  
 vero nomine Cytheridem, Antonii  
 et Cornelii Galli amicam fuisse  
 dicit Servius ad Ecl. 10, 2. — *donal*] H. l. in propositione relativa  
 praesens pro perfecto, ut alibi in  
 narrationibus directis. Vide omni-  
 no ad Sat. 1, 6, 13. Madvigii dis-  
 putationem. Etenim alii pro praeteriti  
 syncopa male habent. — *Nil  
 fuerit mi* cet.] Manifesto Marsaei  
 sunt verba, non Salustii, qui sic  
 idem bis diceret. — *Verum est*

cet.] „At“, respondet Horatius,  
 „res tibi est cum mimis et mere-  
 tricibus, e quarum amore graviora  
 etiam famae quam rei familiaris  
 damna oriuntur.“ — *trahit*] „sibi  
 contrahit.“ — *Personam*] „condi-  
 cionem ac statum alicuius“, h. l.  
 matronae. — *ubique*] „in quacun-  
 que persona peccas.“ — *oblimare*]  
 Ut illuvies pingue pratum limo  
 obducit atque sterile reddit, sio  
 patrimonium a prodigo consumi-  
 tur. — *Quid inter-Est*] ad culpam.  
 „Negat interesse quidquam, utrum  
 quis in matrona an in ancilla an  
 etiam in adultera delinquit; se-  
 cutus opinionem Stoicorum, qui  
 omnia peccata paria esse dicunt.“  
 SCHOL. De verbo inter duo versus  
 diviso conf. Sat. 2, 3, 117. Epp.  
 2, 2, 93. A. P. 424. — *ancilla --  
 togata*] Ita iunge, ut duae dum-  
 taxat sint personae, non tres, ut  
 cum Scholiastis volt Bentleius.  
 Etenim per totam satiram de *an-  
 cillis* proprie dictis nusquam lo-  
 quitur. Sic autem contemptim vo-  
 cat libertinas, quae tunica et toga  
 pro matronarum stola et palla ve-  
 stiebantur. — *peccesne*] „bonam  
 famam perdendo, rem familiarem  
 oblimando.“ Altera lectio *peccesve*  
 soloeca videtur. Bentleius pro no-

Villius in Fausta Sullae gener, hoc miser uno Nomine deceptus, poenas dedit usque superque Quam satis est, pugnis caesus ferroque petitus, Exclusus fore, cum Longarenus foret intus.	65
Huic si mutonis verbis mala tanta videntis Diceret haec animus: Quid vis tibi? numquid ego a te Magno prognatum deposco consule cunnum	70
Velatumque stola, mea cum conferbuit ira? Quid responderet?... Magno patre nata puella est.	
At quanto meliora monet pugnantiaque istis Dives opis natura suae, tu si modo recte Dispensare velis ac non fugienda petendis	75
Immiscere. Tuo vitio rerumne labores,	

68. *videnti* BbSep, „scripti codices (Bentleii) ad unum omnes“,  
It et Bentleius. (Ut nos, d et Pottierii tres.)

stra contulit v. 76: *Tuo vilio rerumne labores, Nil referre putas?* (Sat. 1, 8, 2: *faber incertus scaenum saceretne Priapum.*)

64-79. Iam nimia in rebus venereis cupiditate in universum vituperata pergit ad moechos acerbissime castigandos et a matronis sectandis deterrendos. — *Villius*] fortasse Sex. Villius (Annalis), Milonis familiaris. (Cic. ad Fam. 2, 6, 1.) — *in Fausta Sullae gener*] „non vere gener sed quia filiam Sullae (Faustam, Milonis coniugem) stupravit ita frequenter, ut ipse gener esse videretur.“ ACR. Ut hic *Villius in Fausta S. gener*, sic Tac. Ann. 3, 24: *D. Silanus in nepti Augusti adulter.* — *hoc m. uno Nomine deceptor*] „illectus ad stuprandam Faustum, ut gloriari posset sibi rem esse cum dictatoris filia.“ — *usque*] „usque eo quod satis esset.“ — *Exclusus fore*] ἀποζελεισμένος τῶν πυλῶν. Aristoph. Lys. 423. — *Longarenus*] alias mocchus Faustae, quem illa tunc Villio praeferebat. Huic autem excluso Longarenus per

grassatores nocturnas insidias te-tenderat. — *mutonis*] προσωπο-τοιᾶ admodum ridicula, qua peni ipsi oculi, quibus viderit mala illa, cum Villius pugnis caederetur ferroque peteretur, et verba tribuuntur. „Sapientior est pars libidinosa domino suo.“ GESN. — *Diceret haec animus*] „Si animus (der sinnliche Trieb) cum eo mutonis causam sic ageret.“ — *Quid vis tibi?*] Formula est reprehensionis cum admiratione coniunctae: „Was soll das? Wo denkst du hin?“ Cic. de Orat. 2, 67, 269. et Propert. 1, 53: *Quid tibi vis, insane?* — *stola*] Vid. ad v. 63. — *ira*] „furor libidinis, tentigo, prurigo.“ — *puella*] de adolescentula nupta, ut saepe. Vid. ad Od. 3, 14, 10. — *istis*] „nugis, quas tu profers.“ — *opis*] non „auxiliis“, sed antique pro opum. Plaut. Capt. Prol. 15: *Vos qui potestis ope vestra censerier.* — *Dispensare*] quemadmodum in divite domo omnes res recte atque ordine a dispensatore administrantur. — *Tuo vitio rerumne cet.*] „Utrum propria tua

Nil referre putas? Quare, ne paeniteat te,  
 Desine matronas sectarier, unde laboris  
 Plus haurire mali est quam ex re decerpere fructus.  
 Nec magis huic inter niveos viridesque lapillos — 80  
 Sit licet hoc, Cerinthe, tuum — tenerum est femur aut crus  
 Rectius, atque etiam melius persaepe togatae est.  
 Adde huc, quod mereem sine fucis gestat, aperte  
 Quod venale habet ostendit, nec, si quid honesti est,  
 Iactat habetque palam, quaerit quo turpia celet. 85  
 Regibus hic mos est: ubi equos mercantur, opertos

78. *sectari matronas* Bp. — 81. *Sit licet hoc, Cerinthe, tuum*  
*BbScdp et plerique Pottierii, LCt: Sit licet, o Cerinthe, tuum F,*  
*Sit licet, o Cerinthe, tuo e Codd. Bentleius et M. — 82. est om.*  
*Bdp, LCtF. (Addidit Bentleius ex Blandiniis Cruquianis.)*

culpa labores, an propter exteri-  
 nam aliquam necessitatem, cui  
 obniti non potes; illud autem  
 longe peius magisque reprehendendum.“

80. 81. In nostra lectione pri-  
 mum absolute ponuntur vv. *inter*  
*niveos viridesque lapillos*, prorsus  
 ut apud Liv. 9, 17: *quem - - inter*  
*purpuram alque aurum, oneratum*  
*fortunae apparatibus suae, - - in-*  
*cruentus devicit; iunguntur autem*  
*vv. Sit licet hoc, Cerinthe, tuum;*  
*quod qui adhuc defendent varie*  
*interpretati sunt. Lambinus: „Li-*  
*cet ames matronas unionibus et*  
*gemmais colluentes;“ vel accuratius:*  
*„licet haec tua stultitia sit,*  
*ut ames divites matronas.“ Tor-*  
*rentius: „Hoc tibi permissum sit,*  
*hoc peculiare, ut inter gemmarum*  
*atque unionum fulgores cum ma-*  
*tronis delicias facias.“ Reisig:*  
*„Mag das auch dein Geschmack*  
*sein, das gönne ich dir.“ Similiter*  
*Düntzer: Dieses mag (ich überlasse*  
*es dir) deine Sache sein, nämlich*  
*die prächtig geschmückte Schöne;*  
*videlicet ut Cerinthus homo vanus*  
*fuerit, qui splendido ornato la-*  
*pillisque pretiosis capi se patetur.* In qua explicatione nuno ac-

quiescimus. Cerinthus autem Horatii idem fuisse atque ille, cuius amores celebavit Tibullus Lib. 2, 2. et Lib. 4, 2. sqq., non potest. Nam Horatianum floruisse circiter a. u. c. 715. necesse est, Tibulli Cerinthum a. u. c. 730., quibus XV. annis flos aetatis utique illi transierat.

84. 85. „Nec facit ut feminae nobiles, quae, si quid pulchri ha-  
 bent, hoc ostentant, anxie contra artes circumspiciunt, quibus naevos membrorumque deformitatem occultent.“ Particula enim nec cum ad vv. *Iactat habetque* pertinet, tum ad v. *quaerit. „Coniunctio autem utriusque sententiae“* ut Handii verbis utamur Turs. I. p. 350. „ea est, qua duae res caussac vel rationis nexus ita cohaerentes, ut in eo explicando adhiberi possit vel *quum* vel *si* [vel *dum*], aequo loco et *ἐκ παραλλήλων* componuntur.“ — *mercenem sine fucis]* „corpus venale sine lenocinio et externis ornamentis.“ — *[honesti] „pulchri“, ut Virg. Ge.* 2, 392: *Et quocunque deus circum caput egit honestum.*

86-95. *Regibus]* pro „divitibus.“

Inspiciunt, ne, si facies, ut saepe, decora  
 Molli fulta pede est, emptorem inducat hiantem,  
 Quod pulchrae clunes, breve quod caput, ardua cervix.  
 Hoc illi recte: ne corporis optima Lyncei 90  
 Contemplere oculis, Hypsaea caecior illa,  
 Quae mala sunt, spectes. O crus! o brachia! Verum  
 Depugis, nasuta, brevi latere ac pede longo est.  
 Matronae praeter faciem nil cernere possis,  
 Cetera, ni Catia est, demissa veste tegentis. 95  
 Si interdicta petes, vallo circumdata — nam te  
 Hoc facit insanum —, multae tibi tum officient res,  
 Custodes, lectica, ciniflones, parasitae,

88. *ducat* contra libros Bentleius, coll. Pers. 5, 176. — 90. *tu corporis* — *Contemplare* — *spectas* Bentl. coni., nisi quod Codd. aliquot exhibent *Contemplare*. — *Lyncei* B,CFMJ: *Lynceis* s. *linceis* bSdP,Lt. — 97. *officiunt* Sdp et corr. bc.

— *facies*] „universa corporis forma.“ — *molli fulta pede*] Intellige crura imbecilla et vitiosas unguinas. Sic Xenoph. de re eq. 1, 3. commendat in equis παχεῖς ὄνυχας, reprehendit λεπτούς. — *inducat*] „decipiat, fallat.“ — *hiantem*] „cupidum.“ GLOSS. — „*Clunes* dixit in feminino genere, sed Iuvenalis (11, 164.) *hic clunis* dixit, quod tenemus.“ ACR. — *ardua*] „hochraged.“ Virg. Ge. 3, 79. de equo: *Illi ardua cervix Argutumque caput, brevis aleus obesaque terga, Luxuriatque toris animosum pectus. — ne corporis cet.*] „Sic noli tu acriter contemplari atque admirari, quae pulchra sunt in muliere, caecutire in iis, quibus deformis est.“ — *Lyncei*] ut Achillei, *Oilei*. Pind. Nem. 10, 62: οὐρῶν γὰρ ἐπιχθόνιον πάντων γένετ’ ὀστύτατον Οὐμα. Cfr. Epp. 1, 1, 28. — *Hypsaea-illa*] „Platia (Plautia) Hypsaea vitiosos oculos habuisse dicitur, quam hic amare in transitu percussit.“ PORPH. — *caecior* — *spectes*] „omnino non spectes.“ Vid. ad Od. 3, 7, 21: *surdior* — *audit.* — *O crus*] matronae

pulcherrimum! Philodemus in Anth. Pal. I. p. 120: Ὡ ποδός, ω κνήμης, ω τῶν ἀπόλωλα δικαιώς Μηρῶν. — *Depugis*] (*lendenlos*. Voss.) ἄπαξ λεγόμενον. Simonides Amorg. 7, 76: Ἀπυγος, αὐτόκωλος ἀ τάλας ἀνήρ, Οστις κακὸν τοιοῦτον ἀγαλλίζεται. — *nasuta*] ut *auritus*, „grandi naso.“ — *Catia*] „quae propter pulchritudinem crurum neglecto pudore veste accincta utebatur. — Haec autem adeo impudica fuit, ut in aede Veneris Teatinae ad theatrum Pompeianum, quod in campo fuit, adulterium cum Valerio Siculo colono, tribuno plebis, velo obducto commiserit.“ COMM. CRUQ.

98-100. *Custodes*] „spadones eam stipantes.“ — *lectica*] qua aulaeo operta per Urbis plateas gestatur. — *ciniflones*] „Ciniflones et cinerarii eadem significazione apud veteres habebantur, ab officio calamistrorum, i. e. ferrorum in cinere calefaciendorum, quibus matronae capillos crispabant. — Dicti autem *ciniflones* ab eo, quod in cinerem flant ad ferrum calefaciendum.“ ACRON. Alii habent pro

Ad talos stola demissa et circumdata palla, 100  
 Plurima, quae invideant pure apparere tibi rem.  
 Altera, nil obstat: Cois tibi paene videre est  
 Ut nudam, ne crure malo, ne sit pede turpi;  
 Metiri possis oculo latus. An tibi mavis  
 Insidias fieri preiumque avellier ante  
 Quam mercem ostendi? „Leporem venator ut alta 105  
 In nive sectetur, positum sic tangere nolit,”  
 Cantat et apponit: „Meus est amor huic similis; nam  
 Transvolat in medio posita et fugientia captat.“ —  
 Hiscine versiculis speras tibi posse dolores  
 Atque aestus curasque graves e pectore pelli? 110

110. *tolli „omnium veterimus Blandinius“*, C et Bentleius.

ancillis, *Haarkräuslerinnen*, ut  
 Iuv. 6, 495: *Alteram (ancilla) -- peclitque comas et volvit in orbem.*  
 Sed voc. forma mascul. refert genus. — *parasitae*] clientae aliaeque  
 feminae tenuiore loco ortae, quae cum matrona nobili versari solent et ab ea crebro invitantur. Egregie has describit Hieronymus ad Eustochium suam 22, 29. haec scribens: *Eas virgines et viduas, quae otiosae et curiosae domos circumeunt matronarum, quae rubore frontis attrito parasitos rincunt mimorum, quasi quasdam pestes abiice.* — *palla*] *Stolae*, ut notum est, *palla* superiaciebatur, h. l. circumdabatur. — *Plurima*] „complura alia quoque“; est veluti *ārāqōgā* vv. *nullae res.* — *rem*] „totius corporis formam.“

101-110. *Alteram cet.*] „Quod ad alteram (libertinam) attinet, nihil tibi obstat, quominus singula eius membra oculis examines; nam per vestem Coam (bombycinam sive sericam) pellucidam, qua induita est, paene ut nuda conspicitur, unde videre tibi licet, an forsitan varum valgumve habeat crus cet.“ — *Cois cet.*] Seneca de Benef. 7, 9: *Video sericas vestes, si vestes vocandae sunt, in quibus nihil est,*

*quo defendi aut corpus aut denique pudor possit; quibus sumptis mulier parum liquido nudam se non esse iurabit. Hae ingenti summa ab ignotis etiam ad commercium gentibus arcessuntur, ut matronae nostrae ne adulteris quidem plus sui in cubiculo quam in publico ostendant.* — *Leporem cet.*] Expressit epigramma Callimachi 32. Bl., quod tum, ut videtur, pro scolio cantari solebat: Νύρεντής, Ἐπίκυνδες, ἐν οὐραῖς πάντα λαγωὸν λιψᾶ καὶ πάσης ἔχεια δορζαλίδος, Στιβῆ καὶ νιφετῶν κελευθέρως ἦν δέ τις εἶπη, „Τῆ, τόδε βέβληται θηρίον“, οὐκ ἔλαβεν. Χόνυμός ἔρως τοιόσδε τὰ μὲν φεύγοντα διώκειν Οίδε, τὰ δὲ ἐν μέσοις κείμενα παρπέταται. — *positum sic*] „cum sagitta fixus, humi stratus iacet“ (*ist er so hingestreckt*), „ipse eum non tangit, sed a servo aliquo tolli iubet.“ Iunge autem: „Cantat (matronarum sectator), citat cantilenam popularem, in qua est, quomodo venator sectetur leporem; cui imaginis apponit (Od. 2, 5, 15.), adiungit: *Meus est amor cet.*“ Virg. Ecl. 6, 31: *Namque canebat, utilissent cet.* — *pellī*] Hanc lectio nem cum meis Codd. servavi coll.

Nonne, cupidinibus statuat natura modum quem,  
 Quid latura sibi quid sit dolitura negatum,  
 Quaerere plus prodest et inane abscindere soldo?  
 Num, tibi cum fauces urit sitis, aurea quaeris  
 Pocula? num esuriens fastidis omnia praeter                  115  
 Pavonem rhombumque? Tument tibi cum inguina, num, si  
 Ancilla aut verna est praesto puer, impetus in quem  
 Continuo fiat, malis tentigine rumpi?  
 Non ego: namque parabilem amo venerem facilemque.  
 Illam, „Post paulo“, „Sed pluris“, „Si exierit vir“,      120  
 Gallis, hanc Philodemus ait sibi, quae neque magno  
 Stet pretio neque cunctetur, cum est iussa venire.

Od. 1, 7, 31: *nunc vino pellite curas*; ac sane *pectore pelli* allitteratio est Latinis auribus gratissima.

111-119. *Nonne cet.*] „Nonne satius est quaerere, quem cupiditatibus modum natura statuerit, quid tolerare possit, si denegetur, quid denegatum sustinere non possit, quam nimiis et inutilibus cupiditatibus sollicitari?“ COMM. CRUQ. — *inane abscindere soldo*] „inutilia ac vana ab utilibus et necessariis praecidere et separare.“ COMM. CRUQ.; proprie „id, quod omni caret vero pretio, a solida sorte (*Kapital*), ab haud exigua pecuniae summa, scite distingueret, hanc praeferre, illud spernere atque abiicere.“ — *soldo*] ut Sat. 2, 5, 65; item *caldior* pro *calidior* Sat. 1, 3, 53. — Totius loci sententia haec est: „Solitae illae nugae, quibus velut cantiunculis se oblectare ac decipere conantur amatores, re vera ad rectam beatamque vitam nihil iuvant; satius est profecto animi cupiditates ipsas tollere *Socraticis* illis *chartis*, quae modum, quem ipsa statuit natura, nobis monstrant et verum distinguere a falso docent. Ut autem natura ipsa eo ducimur, ut, cum sitis famesque nos cruciet, paratu facillimis quibusque contenti si-

mus, ita etiam in rebus venereis versandum est; cur enim, cum ancilla vel puerulus praesto est, salaci prurigine diu nos cruciaremus?“ — *Pavonem rhombumque*] cibos pretio magis etiam quam sapore insignes, quorum cupidos deridet Sat. 2, 2, 23 sqq. 48 sqq.

120-122. *Illam, Post paulo*] „illam, quae dicere solet, paulo post faciam tibi mei copiam, semperque hoc deludit amatorem.“ — „*Sed pluris*] „me vendere soleo; sed plus mihi numerari volo.“ — *Gallis*] „*Illam castratis Cybelae sacerdotibus relinquendam esse censem*, qui tam lentas ambages facile ac patienter ferre queant; sibi contra facilem optat in aliquo epigrammate Philodemus Gadarenus, Epicureus;“ cuius extant epigrammata et libri de musica, de rhetorica aliisque Herculani reperti. De eo Cicero, eius aequalis, in Pison. 29, 70. dixit: *Poëma facil ita festivum, ita concinnum, ita elegans, nihil ut fieri possit argutius*. — *Hanc* Philodemus eam dixit, quam sibi praesentem esse finixerat: „*hanc, quae nunc ipsum oculis meis obversatur, de qua nunc cogito*.“ Cum vi quadam v. 125. pronomen repetitur: *Haec cet.* — *Stet*] „constet.“ Liv. 34,

Candida rectaque sit; munda hactenus, ut neque longa  
 Nec magis alba velit, quam dat natura, videri.  
 Haec ubi supposuit dextro corpus mihi laevum, 125  
 Ilia et Egeria est: do nomen quodlibet illi,  
 Nec vereor, ne, dum futuo, vir rure recurrat,  
 Ianua frangatur, latret canis, undique magno  
 Pulsa domus strepitu resonet, vepallida lecto  
 Desiliat mulier, miseram se conscientia clamet, 130  
 Cruribus haec metuat, doti deprensa, egomet mi.  
 Discineta tunica fugiendum est ac pede nudo,  
 Ne nummi pereant aut puga aut denique fama.  
 Deprendi miserum est; Fabio vel iudice vincam.

129. *vel pallida* d,LC et nonnulli Pottierii, *ne pallida* ex duobus Codd. Bentleius, *vae! pallida* e Codd. F. (Ut nos, BbSc,t.)

50: centum talentis eam rem Achaeis stetisse.

123-129. *Candida*] Haec Horatio ipsi, non iam Philodemo esse tribuenda manifestum est. *Candida* autem, ut statim *alba*, imprimis de grato ac splendido faciei colore, nec pallido nec nimis rubro. — *recta*] geraden Wuchses. Sic Catull. 86, 1: *Quintia formosa est multis: mihi candida, longa, Recta est.* — *munda*] Plaut. Men. 2, 3, 4: *Munditia inlecebra animo est amantum.* — *Ilia et Egeria est]* „nobilissimis quibusque feminis a me aequiparatur.“ — *vir rure recurral*] Propert. 2, 23, 13: *Contra reiecto quae libera vadit amictu, Custodum et nullo saepula timore, placet. -- Differet haec nunquam --,* Nec dicet: *Timeo; propera iam surgere. quaco: Inselix, hodie vir mihi rure venit.* — *Ianua frangatur ect.*] Sic apud Apuleium Metam. 9, 20. maritus adultero superveniens suac domus ianuam iam pulsat, iam clamat, iam saxo foras verberat. — *vepallida*] valde, misere pallida, *to dtblass, 2 οὐτας λεύσεν*, ut *vegrandis Persii* 1, 97.

130-134. *conscia*] „ancilla conciliatrix adulterii et conscientia sua dominae“ (*die Vertraute*). COMM. CRUQ. Sic absolute hoc adiectivo utitur etiam Ovidius A. A. 3, 621: *Conscia (serva) cum possit scriptas portare tabellas (herae).* — *Cruribus*] Crudeli hac poena interdum afficiebantur servi infideles. Suet. Aug. 67: *Thallo a manu -- crura fregit.* Tib. 14: *Feruntur -- ultrique -- crura fregisse.* Sunt qui hoc accidisse etiam Epicteto narrent. — *doti deprena*] metuat mulier, i. e. „ne propter adulterium manifestum parte dotis multetur.“ — *discincta*] quia propter festinationem et animi perturbationem cingi non poterat. — *nummi*] Cfr. v. 43. — *puga*] „ne ea poena afficiar, quam significat Catull. 15, 17: *Ah tum te miserum malique sati, Quem alltractis pedibus palante porta Percurrent raphanique mugilesque, potius quam: „ne mutiler.“* — *aut denique*] oder doch in jedem Fall. — *Fabio vel iudice*] „Si vel ex-Fabio, ridiculo illo Stoico (Sat. 1, 1, 14.), quaeram, approbabit is sententiam meam, utpote qui ipse aliquando in adul-

## SATIRA III.

Omnibus hoc vitium est cantoribus, inter amicos  
 Ut nunquam inducant animum cantare rogati,  
 Iniussi nunquam desistant. Sardus habebat  
 Ille Tigellius hoc: Caesar, qui cogere posset,  
 Si peteret per amicitiam patris atque suam, non      5  
 Quidquam proficeret; si collibuisset, ab ovo  
 Usque ad mala citaret, Io Bacche! modo summa

SAT. III. 7. *iteraret* Bentleius coni.

terio deprensus eiusmodi poenas  
 luerit.“

III. Praecipuuſ huius satirae finis est, ut communis illa hominum perversitas exagitetur, qua nostra mala aut plane ignoramus aut summa indulgentia fovemus, in aliorum contra, et persaepe amicorum imprimis, vitia sedulo inquirimus eaque acerbissima severitate reprehendimus. Cuius pravitatis cum excusatio saltē aliqua deponimi possit ex Stoicorum sententia, „omnia peccata aequalia esse“, (v. 76.) hanc impugnat, contraria Epicureorum doctrina opposita. (vv. 98-112.) Ab illo *ταραδόσῳ* ad aliud eiusdem disciplinae de perfecto sapiente deridendum transit, et quidem sine ulla in certas quasdam personas virulentia, quam supra damnaverat, ita ut alacri et festiva clausula sermo finiatur. — Franke F. H. p. 89: „Post praecedentem scriptam esse cum inde efficitur, quod Tigelli pridem defuncti mentio fit, tum quod poëta Maecenati iam cognitus fuit, ut patet e v. 63 sq. Nec fallimur, opinor, si eclogam proxime post II. nec ita multo post primam cum Maecenate congressione exaratam esse dicimus.“ (Cfr. tamen nos ad v. 63.) --- „Iam cum Horatius aut a. 715. exeunte aut initio sequentis Maecenatem primum convenerit, probabile fit, Satiram III. illo circiter tempore,

h. e. hieme ann. 715. et 716. compositam esse.“

1—8. Festive miris Tigellii (de quo v. Satir. praeced. init.) moribus atque inconstantia illa, quam semper in diversa aberrare solet, ita descriptis, tamquam si de hoc uno vitio disserere vellet, *ταραδὸς προσδοξίαν* alium inducit v. 19. interrogantem: *Quid tu? Nullane habes vicia?* — *Sardus*] Inest *εἰρωνεία* quaedam in hac patriae eius mentione. Proverbium erat: *Sardi venales; alter altero nequior.* — *Ille*] ut Sat. 1, 2, 55. „Quasi de noto dixit ille.“ SCHOL. — *habebat*] er hatte diess an sich, ut Cic. Phil. 2, 32, 78: *Habebat hoc omnino Caesar.* — *Si peteret - proficeret]* „Si quando illo nolente petebat, nihil unquam proficiebat.“ Coniunctivis tempora locaque infinita, quibus illud fiebat, significantur. — *collibuisset*] Nec *collibel* neque *collibescit* adhuc repertum est apud scriptores Latinos: sed *collibuit* apud Terentium, *collibitum est* apud Plautum et Ciceronem. — *ab ovo Usque ad mala*] Ovum initium cenae erat, quippe quod in gustatione statim a balneis offerebatur; poma vero cum bellariis in secundis mensis erant. — *citaret*] „clara voce cantaret“, ut Cic. de Orat. 1, 59, 251. *paeannem citare*; pr. „sonos ciere, movere.“ — *Io Bacche*] non tam initium certi cuiusdam cantici, quod

Voce, modo hac, resonat quae chordis quattuor ima.  
Nil aequale homini fuit illi; saepe velut qui  
Currebat fugiens hostem, persaepe velut qui      10  
Iunonis sacra ferret; habebat saepe ducentos,  
Saepe decem servos; modo reges atque tetrarchas,  
Omnia magna, loquens, modo: Sit mihi mensa triples et  
Concha salis puri et toga, quae defendere frigus  
Quamvis crassa queat. Decies centena dedisses      15

11. *alebat* Bentleius ex Cod. Voss. errore: *halebat*. (*Habebat*  
firmat Seneca Ep. 120.)

ille cantitare solitus sit, quam qualiscunque cantilena convivalis, quarum genus Graeci vocabant *ἰοβάκχους*. Pollux 4, 7, 53: *παροίνια, ιόβακχοι*. Posterior syllaba in v. *Bacche* producitur propter arsin in caesura. — *modo summa*] „Tigellius modo utebatur ea voce, quae summā chordā tetrachordi“ (quo sonos modulabantur, ut fit in nostro *violino*) „τῇ ὑπάτῃ resonat, id est, gravissima, τῇ βαρυτάτῃ, modo ea, quae imā chordā, τῇ νήτῃ, eademque acutissima, τῇ ὁστιάτῃ, resonat.“ GESNER. — *modo hac*] Pronomen *hac* rem magis oculis quasi appropinquat quam *ea*, a quo pronomine prope enclitico quantum potest abstinet etiam hoc satirarum genus. — *resonat-chordis*] „e chordis prodit, per chordas sonat,“ ablat. causalis vel instrumentalis.

9-19. *Nil*] „Nihil erat aequabile in illo homine; in nulla re sibi constabat.“ Synesius Narr. Aeg. p. 8. Krab. de Typhone: οὐδὲ αὐτὸς ἦν αὐτῷ παραλήσιος, ἀλλὰ παντοδαπόν τι κακόν. — *velut qui*] *βραχύλογία* pro: „Saepe currebat, velut qui fugiens hostem currebat, saepe lente incedebat, velut qui Iunonis sacra ferret.“ — *Iunonis sacra*] Loquitur de *Ζανηφόροις*, „quae manibus sublati sacra quae-dam reposita in capitibus ferebant.“ (Cic. Accus. 4, 3.) H. l. sunt Iunonis, cum alibi memorentur ca-

nephora (sic Cic.) Minervae, Cereris (*Attica virgo Cum sacrī Cereris*, Sat. 2, 8, 14.), Bacchi, Diana. — *Saepe decem*] minimum fere servorum numerum. Octo habebat Horatius in familia sua rustica, Sat. 2, 7, 118.; tribus ei cena ministrabatur, Sat. 1, 6, 116. (Sordes obiiciebantur Tillio, quem praetorem quinque tantum sequabantur pueri, Sat. 1, 6, 107.) — *tetrarchas*] nomen principum praeципue Gallograeciae et Iudeae. — *loquens*] „in ore habens, intimam cum principibus familiaritatem, nil nisi magnas res, iactans.“ Cic. ad Att. 9, 2a, 3: *nihil nisi classes loquens et exercitus*. — *mensa triples*] „delphica simplex, qualis deceat hominem paucis contentum et plerumque solum sine couvivis cenantem.“ Delphicis opponuntur monopodia marmorea aut citrea cum pede uno eburneo vel aereo. — *Concha salis puri*] Opponitur salinum argenteum. „Pau-periores in marina concha salem tritum habere solent, quo cum pane vescantur.“ PORPH. Cfr. Sat. 2, 2, 17: *cum sale panis Latramtem stomachum bene leniet*. Hoc tantum volt, ut sit candidus, *sine faecibus*, defaecatus. — *crassa*] *pinguem togam* similiter dixit Sueton. Octav. 82., *pingues tunicas* Martial. 14, 143., *pingues lacernas* Juven. 9, 28. — *Decies centena*] milia H. S. (Floren. Rhen. circiter

Huic parco paucis contento, quinque diebus  
Nil erat in loculis. Noctes vigilabat ad ipsum  
Mane, diem totum stertebat; nil fuit unquam  
Sic impar sibi. — Nunc aliquis dicat mihi: Quid tu?  
Nullane habes vitia? Immo alia et fortasse minora. 20  
Maenius absentem Novium cum carperet, Heus tu,  
Quidam ait, ignoras te? an ut ignotum dare nobis  
Verba putas? Egomet mi ignosco, Maenius inquit.  
Stultus et improbus hic amor est dignusque notari.  
Cum tua pervideas oculis mala lippus inunctis, 25

20. *et fortasse* bSedp, Pottierii omnes, L, Bentl. et Fea, item  
J: *haud fortasse* Feae unus, CtM. (Excidit e Cod. B. v. 20.) —  
25. *Cum tua tu videbas* malebat Bentleius, edidit *Cum tua praevi-*

95000. Franc. Gall. 200000.) Est quasi proverbium, ut nobis *eine Million.* — *quinquies diebus*] paucis; ut nos dicimus octo. — *Sic impar sibi*] Seneca Ep. 120: *qualem hunc describit Horatius, nunquam eundem, ne similem quidem sibi; adeo in diversa aberrat.*

20-24. *Immo*] h. l. est eius, qui miratur alterum de re quae certa sit quaerere. — *et fortasse minora*] „Primus, opinor, Aldus Manutius sincerum vas incrustare voluit et reposuit *haud minora*; quem deinceps plerique omnes nimium patienter secuti sunt. Quid enim? an credibile est hoc fassum esse Horatium? sua vitia non minora esse illis, quae in Tigellio tam acerbe notaverat! — Immo vero sibi *mediocria* tantum vitia esse alibi gloriat, non Tigellianis similia, Sat. 1, 4, 130. 6, 65. — Summa urbanitas est in v. *fortasse*; quasi non pugnaturus foret, si quis vel aequalia esse diceret.“ BENTL., „*Und doch hoffentlich wohl kteinere.*“ Exiguam vel potius nullam auctoritatem a Codd. (velut uno Cod. Feae a sec. manu) habet altera lectio *haud fortasse minora*, in qua et languet *fortasse* et omnino Horatius reus fit falsae cuiusdam modestiae. Hand

Turs. III. p. 35: „Qui *haud* præferunt, non animadvertisse videntur, *haud* non recte ponit in eo, quem obtinet, loco, neque unquam coniungi posse cum v. *fortasse*. Cum *haud* scribitur, deesse aliquid videtur. Nihil deest, nec quidquam improbari potest in hac quidem sententia: Quae ego me habere concedam, alius sunt potius generis, et, ut opinor, etiam minora. *Immo alia* enim significat: immo habeo vitia, sed alia. — *Maenius*] Sat. 1, 1, 101. — *Novium*] hominem ignotum. Novium feneratorem tangit Sat. 1, 6, 121. — Sententiae sic cohaerent cum præcdd.: „Atque hoc pro certo affirmare possum me tam stultum et improbum non esse, quam Macnium illum novimus, ut carpam absentes amicos, mihi ignoscam et.“ — *ignoras te*] „nescis, quibus vitiis tu labores, quam reprehensionem mereare?“ — *dare-Verba*] pro rebus, id est, „decepere, circumvenire.“ — *ignosco*] Nota lusum poëtae in verbis cognatis *ignoras*, *ignolum*, *ignosco* brevissimo intervallo se excipientibus. — *improbus*] „nimius, modum longe excedens, ideoque perversus.“ Vid. ad Od. 3, 24, 62.

25-28. *pervideas*] *Pervidere sane*

Cur in amicorum vitiis tam cernis acutum,  
 Quam aut aquila aut serpens Epidaurius? At tibi contra  
 Evenit, inquirant vitia ut tua rursus et illi.  
 Iracundior est paulo, minus aptus acutis  
 Naribus horum hominum; rideri possit eo, quod 30  
 Rusticius tonso toga defluit et male laxus  
 In pede calceus haeret: at est bonus, ut melior vir

*deas* e Cod. Regiae Soc. Rutgersii coni. firmante. — *male* Bentl.  
 e Cruquii aliquot Codd.

significat, ut ait Bentleius, „acute et perspicue et penitus rem videre;“ sed, ut ipse significat, quomodo ille, quocum loquitur poëta, sua *vitia pervidet*? Nimirum lippus et propterea oculis collyrio inunctis; id quod hoc redit: „parum pervaedit.“ „Non minus ironice locutus est quam si quis diceret: Tu, qui tam fortiter plumbeo gladio hostes tuos invadis.“ STEPHANUS. Cfr. Od. 3, 7, 21: *scopulis surdior Icari Voces audit*. Sat. 1, 2, 91: *Hypsaea caecior - - species*. Verbum *praevidere* pro *praetervidere* auctoritate caret; *mala* praefero cum Codd. meis, cum et *lippus oculis inunctis* (cfr. Epp. 1, 1, 29.) per se sufficiat, nec magnopere placeat eandem formulam paucis versibus quater repeti, *male lippus*, (*male laxus*), *male parvus*, *nullum male talis*. — *aquila*] II. 9, 674: *αιετὸς, ὅν ῥά τέ φασιν Οὐρανοτόν δέρχεσθαι ὑπονομαίων πετεγῶν*. — *serpens Epidaurius*] Pausan. 2, 28: *Δράκοντες - - καὶ ἔτερον γένος ἐς τὸ ἔαρδότερον ἥρετον τῆς ζώσας ἱεροῦ μὲν τοῦ Ασκληπιοῦ νομίζονται καὶ εἰσὶν ἀνθρώποις ἡμεροι, τρέψει δὲ μόνη σφᾶς ἡ τῶν Ἐπιδαυρίων γῆ*. Ovid. Metam. 15, 670: *In serpente deus (Aesculapius) - - oculos circumtulit igne micantes*. Ad sententiam cfr. Menand. p. 302. Mein.: *Tι τάλλοτοι, ἀνθρώπε βασκανώτατε, Κακὸν δέξυθενεῖς, τὸ δ' ἕδον πα-*

ραβλέπεις; — *contra*] „e contrario, vicissim.“

29. 30. *Iracundior cet.*] Etsi universe et generatim de iis vitiis loqui videtur, quae in quoquecumque homine alios offendere possint, sed eiusdem virtutibus ex hominum honestorum et a malignitate alienorum indicio compensari debeant, tamen, ut fit, velut lineamenta quaedam suorum morum immiscuisse videtur, secum reputans, propter quae ipsum interdum *μυντηριστὰ* reprehenderint. Ita se irritabilem esse fatetur Sat. 2, 3, 323. Epp. 1, 20, 25: *Irasci celerem, tamen ut placabilis essem*; de rustica sua tonsura et cetero cultu neglecto Epp. 1, 1, 94.; rursus de ingenio, quo negligentia ista compensematur, Od. 2, 18, 9. Od. 3, 30. ac saepius. — *acutis Naribus horum hominum*] nunc viventium, qui levissima quaque via in aliis facillime odorantur, derident, vituduperant; talibus igitur homo simplex ac negligentior parum convenit et persaepe reprehensionis ansam praebet. Sic enim *minus aptus explicandum* videtur ad analogiam loci Tulliani Brut. 62, 223: *aptior etiam Palicanus auribus imperitorum*, id est, magis hic placebat.“

31-37. *Rusticius*] iunge cum *v.* *tonso dumtaxat*. — *defluit*] „parum apte composita est.“ — *male laxus - - haeret*] Schol. Cruq. hacc ad-

Non aliis quisquam, at tibi amicus, at ingenium ingens  
 In culto latet hoc sub corpore. Denique te ipsum  
 Concute, num qua tibi vitiorum inseverit olim  
 Natura aut etiam consuetudo mala; namque  
 Neglectis urenda filix innascitur agris.

35  
 Illuc praevortamur, amatorem quod amicae  
 Turpia decipiunt caecum vitia, aut etiam ipsa haec  
 Delectant, veluti Balbinum polypus Hagnae.  
 40  
 Vellem in amicitia sic erraremus et isti  
 Errori nomen virtus posuisset honestum.  
 At pater ut gnati, sic nos debemus, amici

notavit: „*male laxus*, multum laxus;  
 -- sed melius dicemus *male haeret*,  
 id est, indecenter vel non haeret.“  
 Atque re vera adi. *laxus* vel sine  
 addito adv. *male* significat calceum  
 parum habilem et aptum ad pedem.  
 Sed v. *haerere* per se significat  
 „firmiter affixum esse,“ ut ad con-  
 trariam notionem significandam  
 adverbio *male* carere non possit.  
 (Od. 1, 17, 27: *haerentem coronam Crinibus*. Sat. 1, 10, 49: *Haerentem capiti* -- *coronam*.) Ad sententiam  
 conf. Theophr. Char. 4: ὁ δὲ ἄγροι-  
 κος τοιοῦτος τις, οὗτος — μετέω-  
 τοῦ ποδὸς τὰ ὑπόδημata φορεῖν,  
 Ovid. A. A. 1, 516: *Nec vagus in laxa pes tibi pelle natet. — tibi*  
 „quocum nunc ipsum colloquor,“  
 non, „Maecenati.“ — *In culto*] de  
 amictu neglecto. (v. 31.) — *te ipsum*] Non tam εὐφορίας causa sic scripsit  
 pro *te ipse*, ut opinatus est Reisi-  
 gius (Lat. Sprachw. p. 365.), sed  
*ipse* significaret a nemine alio eum  
 concuti debere; *ipsum* contra hunc,  
 quem alloquitur, aliis omnibus  
 opponit, ante quos primum semet  
*ipsum* examinare debeat. — *Con-  
 cute*] imagine desumpta ab eo, qui  
 furem concutit: *rütteln*. In prosa  
 or. frequentius *excutere* pro „di-  
 ligenter explorare.“ Arrian. Epict.  
 3, 14, 3: περιβλεψαι, ἐνσεισθηται,  
*īva γνῶς τις εἰ. — urenda filix*  
 „quae aliter quam igne extirpari

nequit.“ Virg. Ge. 2, 189: *Et filicem curvis invisam pascit aratris*. Illud proverbii speciem habet.

38—42. *Illuc praevortamur*] „Si volumus ex aequo bonoque de amici iudicare, ante omnia ad illud exemplum nos convertamus, quomodo de amicarum naevis amatores, de liberorum vitiis parentes iudicare solent.“ Ad usum v. *praevortor* cfr. Plaut. Capt. 2, 3, 100: *ei rei primum praeverti volo*. Cist. 5, 1, 8: *praevorti hoc certum' st rebus aliis omnibus*. — *decipiunt*] „fallunt, latent.“ — *Delectant*] Lucret. 4, 1151: *Multimōdis igitur pravas turpeisque videmus Esse in deliciis. — polypus* Cfr. Epod. 12, 5. Eadem quantitate iam Lucil. 29, 51. in fine versus: *polypus ipsa*. „Primam syllabam Latini poētae constanter producunt, Aeolicam illi formam, quae πολύνυξ est, sequentes.“ Meineke Fragm. Com. I. p. 256. — *Hagnae*] ab ἄγρος, nomen haud infrequens etiam in Inscrippt. HAGNAE CONSERVÆ. Malvas. Marm. Fels. p. 378. *Agnes, Agnetis* Prudent. Perist. 14. — *virtus*] „sensus eius, quod aequum bonumque est.“ — *posuisset*] Sic Cic. Tusc. 3, 5, 10: *qui haec rebus nomina posuerunt; sic τιθένται ὄντα*.

43—48. *ut gnati*] Intell. „si quod

Si quod sit vitium, non fastidire: strabonem  
Appellat *paetum* pater, et *pullum*, male parvus      45  
Si cui filius est, ut abortivus fuit olim  
Sisyphus; hunc *varum* distortis cruribus; illum  
Balbutit *scaurum*, pravis fultum male talis.  
Parcius hic vivit: *frugi* dicatur. Ineptus  
Et iactantior hic paulo est: *concinnus* amicis      50  
Postulat ut videatur. At est truculentior atque  
Plus aequo liber: *simplex fortisque* habeatur;  
Caldior est: *acres* inter numeretur. Opinor,  
Haec res et iungit, iunctos et servat amicos.

*sit vitium, non fastidit.*" — *fastidire: strabonem*] De vocali e ante litteras *st* non producta vid. ad Sat. 1, 2, 30. — „*Strabo* dicitur, qui est distortis oculis; *paetus* autem, qui est oculis leviter declinatis cuique hoc atque illuc tremuli celeriter volvuntur. COMM. CRUQ. Cic. de N. D. 1, 29: *Redeo ad deos. Ecquos, si non tam strabones, at paetulos esse arbitramur?* Ovid. A. A. 2, 659: *Si paeta est* (puella), *Veneri similis* (voctetur). *Schieler; Blinzler.* (Aeugler Voss, *Glurauge* Kirchner.) — Similium autem *ὑποζωησμάτων* (Lucret. 4, 1156 sqq. Ovid. A. A. 2, 657 sqq.) veluti fundus est apud Plat. de Rep. 5. p. 474. D. — *pullum*] *Küchlein.* „Antiqui puerum, quem quis amabat, *pullum* eius dicebant.“ FESTUS. Hoc quoque nomen, sicut *Paelus, Varus, Scaurus*, erat proprium, esti rarum. L. Junius *Pullus* Cos. fuit a. u. 504. — *abortivus*] quasi propter abortum a matre factus nanus evasisset. — *Sisyphus*] „M. Antonio triumviro pumilio fuisse dicitur intra bipedalem staturam, quem ipse Sisyphum appellabat ob ingenii calliditatem.“ COMM. CRUQ. — *varum*] introrsum retortis pedibus, *simulant qui cornua lunae*, Martial. 2, 35. *Schrägelchen* Voss, *Grätsch-* ler Passow, *Tekkelchen* Kirchner. — *Balbutit*] cuiusmodi pronuntiatio teneri aliquid habet in talibus *ὑποζωησμάσιν*. — *scaurum*] „*Scauri* dicuntur, qui talos habent exstantes. Alii dicunt *scaurus* esse, qui habent talos inversos et tortuosos.“ SCHOL. *Klumpfüsslein*. — 49-54. *frugi*] „qui suis rationibus consultit.“ Novius Bothii p. 50: *Spero, rem faciet: frugi est homo.* — *Ineptus*] „negotiosus ardelio, qui nobis operam suam iactat.“ Cic. de Or. 2, 4, 17: *qui aul, tempus quid postuleat, non videt aut plura loquitur aut se ostental aut eorum, quibuscum est, vel dignitatis vel commodi rationem non habet aut denique in aliquo genere aut inconcinnus aut multus est, is ineplus dicitur.* — *concinnus*] „lepidus atque facetus.“ — *amicis — videatur*] Cfr. v. 43. 54. 69. — Noli construere: „*concinnus* videatur, sicut postulat *concinnus* videri.“ — *est truculentior cet.*] „ferocius et insolentius se effert et, quicquid in buccam venit, paulo liberius et inconsideratus effutit.“ DOER. — *simplex*] „apertus et ab omni mendacio alienus;“ „non dissimulator aut assentator, sed qui, quod sentiat, dicat.“ COMM. CRUQ. — *Caldior-acres*] *Calidus, hitzig; acer, feurig.*

55

At nos virtutes ipsas invertimus atque  
 Sincerum cupimus vas incrustare. Probus quis  
 Nobiscum vivit, multum demissus homo: illi  
*Tardo cognomen, pingui damus.* Hic fugit omnes  
 Insidias nullique malo latus obdit apertum,  
 Cum genus hoc inter vitae versetur; ubi acris      60

56-58. *probus quis Nobiscum vivit? multum est demissus homo.*  
*illi Tardo, cognomen pinguis damus L,* *probus quis Nobiscum vi-*  
*vit, multum demissus homo ille.* *Tardo cognomen pingui damus C* cum cod. Bland. vetustissimo, *probus quis Nobiscum vivit, mul-*  
*tum demissus homo ille:* *Tardo ac cognomen pingui damus Bentl.*  
*et particula ac in el mutata* Haupt Obs. critt. p. 35., *Probus*  
*quis nobiscum vivit, multum demissus homo;* *illi Tardo cognomen*  
*pingui et damus auctore Heindorfio Doering.* (Ut nos, omnes  
 mei et Pottierii.) — 60. *versemur Bentl. ex veterrimo Blandin.*  
 (Ut nos, omnes mei et Pottierii.)

56-58. *virtutes ipsas invertimus]* Liv. 22, 12: (M. Minucius Q. Fa-  
 bium) *pro cunctatore segnem;* *pro*  
*cauto timidum, affingens vicina*  
*virtutibus vicia, compellabat.* Vid.  
 ad v. 61. — *Sincerum c. vas in-*  
*crustare]* „Adeo perversi sumus,  
 ut etiam purum vas corrupto ali-  
 quo liquore eiusque faecibus ob-  
 ducere cupiamus.“ Sic explico  
 propter Lucil. 18, 3: *nam mel*  
 (tamquam mel; alii vel) *regionibus*  
*illis Incrustatu' calix crucio* (vino  
 acidissimo) *caulique bibetur.* —  
*Probus quis - - damus]* Duplicem  
 habemus horum verborum inter-  
 pretationem; alii enim cum pro-  
 bitate etiam tarditatem virtutibus,  
 demissionem cum pinguitudine vi-  
 tiis adnumerant; alii Bentleio duce  
 probitatem et demissionem, ut  
 sunt, pro virtutibus, tarditatem et  
 pinguitudinem pro viciis habent.  
 Priorem distinctionem secutus est  
 Vossius: *Beträgt sich ehrlich Einer*  
*mit uns? O des gar schwachmü-*  
*thigen! Jenem Langsam lehn*  
*wir den Namen des Dümmlischen.*  
 Alteram adoptavit Kirchner: *Lebt*  
*rechtlichen Wandels Einer mit uns,*  
*ein Mann voll Demuth, schlicht*  
*und bescheiden: Tropf heisst sol-*  
*cher uns gleich, und Dummköpf.*

— *multum]* „valde“, ut Sat. 2, 3,  
 147: *multum celer.* Sat. 2, 5, 92:  
*multum similis.* Epp. 1, 10, 3:  
*Multum dissimiles.* — *demissus]*  
 „modestus, pudens.“ Cic. de Orat.  
 2, 43, 182: *eaque omnia, quae pro-*  
*borum, demissorum, non acru-*  
*m, non pertinacum, non litigio-*  
*sorum, non acerborum sunt, valde*  
*benevolentiam conciliant.* pro Mu-  
 rena 40, 87: *sit apud vos mode-*  
*stiae locus, sit demissis hominibus*  
*perfugium, sit auxilium pudori.* —  
*Tardo-pingui]* V. *pinguis*, in quo  
 maior reprehensio inest quam in  
 v. *tardus*, per gradationem quan-  
 dam videtur additum, ut asyndeton  
 nihil offensionis habeat. Conf.  
 v. 84: *Paulum deliquit amicus,*  
*quod nisi concedas, habcare insua-*  
*vis, acerbus: Odisti et fugis cet.*

59-66. *nullique malo cet.]* „nulli  
 maligno insidiatori velut in batuen-  
 do praebet latus nudum, ubi fe-  
 riatur“ („nulli dat sese irridendum  
 idque agit, ne lingua malevola la-  
 ceretur.“ COMM. CRUQ.), „propterea  
 quod optime novit se vivere inter  
 homines maxime invidos et sem-  
 per promptos ad alias criminan-  
 dos.“ Cave malo cum aliis ducas  
 a v. *malum.* — *versetur]* Tertia  
 haec persona recte causam signi-

Invidia atque vigent ubi crimina : pro bene sano  
Ac non incauto *fictum astutumque vocamus.*

Simplicior quis et est, qualem me saepe libenter  
Obtulerim tibi, Maecenas, ut forte legentem

Aut tacitum impellat quovis sermone molestus : 65  
*Communi sensu plane caret*, inquimus. Eheu,  
Quam temere in nosmet legem sancimus iniquam !  
Nam vitiis nemo sine nascitur ; optimus ille est,  
Qui minimis urgetur. Amicus dulcis, ut aequum est,

65. *impellat*] *appellet* Lt, *appellem* C, *impediat* Bentleius coni.

ficat, cur ille tantopere caveat, ne invidia et criminibus opprimatur : contra Codicis Bland. lectio *versemur falsam infert sententiam* : „cum apud nos (in hoc vitae genere) vigeant invidia atque crimina, ideo eum *fictum vocamus*.“ — *pro vocamus*] Liv. 22, 39 : *sine, timidum pro cauto, tardum pro considerato, imbellem pro perito belli rocent.* Vid. ad v. 55. — *bene*] „valde.“ Hand Turs. II. p. 3. — *fictum*] „falsum.“ Plin. Epp. 8, 18, 3 : *alii (Domitium Tullum) fictum, ingratum, immemorem loquuntur.* — *Simplicior quis cet.*] „Si simplicior quis est et talis, qualem cet.“ Est autem, „qui sine magna circumspectione et accurata consideratione sincere ac libere sensus suos aperit, quo sit, ut interdum quamvis invitus iis, quibuscum colloquitur, incautus videatur molestusque sit.“ — *libenter*]  $\eta\delta\epsilon\omega\varsigma$ ,  $\alpha\alpha\mu\epsilon\nu\varsigma$ , animo sic ultro iubente, gerne. Explica : „quemadmodum haudquaquam poenituerit me tibi fortasse saepe iam obtulisse; nam eo ipso, etiamsi fieri potest, ut tibi molestus fuerim, pervidere poteras simplicem atque ingenuum meum animum.“ Ex hoc autem v. *saepe patet verum non esse*, quod quidam contendunt, „Horatium eo, quo haec scripserit, tempore, semel tantum convenisse Maecenatem et commode quidem admissum,

sed nondum receptum fuisse in eius convictum et familiaritatem.“ — *impellat*] Nihil iuvat hic comparare formulas *impellere sensus* (Lucret. 1, 304.), *impellere aures* (Virg. Ge. 4, 349. Pers. 2, 21.), sed magis hoc quadrare videtur Cic. pro Planc. 7, 17 : *si quando, ut sit, iactor in turba, non illum accuso, qui est in summa Sacra via*, „cum ego ad Fabium fornicem *impellor*, sed *eum*, qui in me ipsum incurrit atque incidit. Est igitur : „necopinato velut incurrere et incidere in aliquem atque ita deflectere eum a lectione aut a tacita meditatione, cui vacare volt.“ Frequentius dicitur „interpellare.“ — *quovis sermone*] „primo quoque sermone, qui importuno in buccam venit.“ — *V. molestus iunxi cum praecedentibus* : „adeoque molestus fiat.“ Alii ab hac voce directam orationem incipiunt : *sermone* : „Molestus (est), *communi* cet., ut haec sententia sit : „Si quis paulo simplicior est, ut, cum quid habeat, quod amici interesse putet audire, laetus accurrat cum eoque etiam minus commodo tempore illud communicet, molestum hunc dicimus vitaeque communis plane ignarum.“ — *Communi sensu*] h. l. „eius quod decet; qualis quidem sensus omnium hominum esse debet.“ Seneca de Benef. 1, 12 : *Sit in beneficio sensus communis* :

- Cum mea compenset vitiis bona; pluribus hisce, 70  
 Si modo plura mihi bona sunt, inclinet, amari  
 Si volet: hac lege in trutina ponetur eadem.  
 Qui, ne tuberibus propriis offendat amicum,  
 Postulat, ignoscet verrucis illius; aequum est  
 Peccatis veniam poscentem reddere rursus. 75  
 Denique, quatenus excidi penitus vitium irae,  
 Cetera item nequeunt stultis haerentia, cur non  
 Ponderibus modulisque suis ratio utitur, ac res  
 Ut quaeque est, ita suppliciis delicta coëreeret?  
 Si quis eum servum, patinam qui tollere iussus 80  
 Semesos pisces tepidumque ligurierit ius,  
 In cruce suffigat, Labeone insanior inter

70. *Cum BbSed: Quum [M. — 81. *tepidumque* BbSed, LCt et Bentleius: *trepidumque* e Codd. (p) FM. — 82. *Labieno* malebat Bentleius.*

*tempus locum personas observet, quia momentis quaedam grata et ingrata sunt.* A Graecis mutuati esse videntur Latini. Philodemus περὶ ποιημάτων p. 17, 19. Dübner. τὴν δὲ διάνοιαν -- παρενθεβηγνῶν τὸν ζοινὸν νοῦν.

70-72. *Cum mea cet.]* Construe cum Porphyrione: „*Cum vitiis (meis) mea bona compenset.*“ *Cum* igitur est praepositio, non coniunctio, ut aliis placet construentibus: *Amicus dulcis cum, ut aequum est, compenset mea bona vitiis;* qua quidem in ratione vv. *ut aequum est* suo loco collocata non sunt. De praepositione autem a suo nomine remota vid. v. 68: *vitiis nemo sine nascitur.* Sat. 1, 10, 91: *Discipularum inter iubeo plorare cathedras.* — *pluribus hisce]* non est ablativus absolutus, ut visum est Acroni, sed dativus iungendus cum verbo *inclinet.* — *amari si volet]* Magis concinne etiam propter versuum conformatiōnēm haec superioribus adnectuntur quam sequentibus, qua ratione etiam sententia obscuratur.

— *hac lege cet.]* „*hac condicione, si aequum de me iudicium faciat, ego idem de illo faciam.*“

76—83. „*Quoniam quidem nos omnes, quos Stoici praeter illum suum sapientem perfectum, stultos (ἀφρονας, ἡλιθίους, φαύλους Stob. Ecl. Phys. 2, 7.) vocare solent, a vitiis prorsus liberare nos non possumus, quidni veram rationem et aequitatem in diiudicandis ac puniendis aliorum erroribus delictisque sequimur?*“ — *quatenus]* Vid. ad Sat. 1, 1, 64. — *suppliciis]* „*poenis, et quidem, si opus est, severioribus.*“ — *tepidumque]* „*atque ob id neque ab hero nec a convivis iam gustandum, sed servis relinquendum.*“ — *ligurierit]* Plerique *ligurierit*, sed ut reliqua vv. in *urio simplici r* scribendum. Ad sententiam conf. Iuven. 9, 5: *Nos colaphum incutimus lambenti crustula servo.* — *Labeone]* Cum Scholiastis, Heindorfio, Weichertio hunc pro M. Antistio Labeone, celebratissimo postea ICto, *incorrupta libertate insigni* (Tac. Ann. 3, 75.), habe-

Sanos dicatur. Quanto hoc furiosius atque  
 Maius peccatum est: Paulum deliquit amicus,  
 Quod nisi concedas, habeare insuavis, acerbus: 85  
 Odisti et fugis, ut Rusonem debitor aeris,  
 Qui nisi, cum tristes misero venere Kalendae,  
 Mercedem aut nummos unde unde extricat, amaras  
 Porrecto iugulo historias captivus ut audit.  
 Cominxit lectum potus mensave catillum 90  
 Euandri manibus tritum deiecit: ob hanc rem

85. *Quo nisi malebat Bentleius. — habeare insuavis: acerbus*  
*Odisti cum Bentleio FMJ. — 86. Drusonem Lt. — 91. tritum]*  
*tortum Cod. Regius et a manu secunda Codex alter Magdalenen-*  
*sis, Bentleio probante; sculptum Cod. Coll. Trin. „et aetatis et*  
*notae sequioris.“*

mus. Sane statuendum est hunc Labeonem etiamtunc iuvenem nec dum doctrina aliisve meritis clarum aliquando propter levius delictum servum adeo severe punisse, ut prope pro mente capto haberetur. Bentleii *Labienus* est rhetor ille, qui Augusti tempore propter dicitatem *Rabienus* vocabatur. Seneca Controv. 5. Praef. — *inter sanos*] „apud sanos, a sanis.“

83-89. „Quodsi insane tractare possumus vel servos, in quos, cum nostri sint, quidlibet prope licet, quanto maior est insania, si propter res nullius momenti capitali odio persequimur amicos!“ — *hoc*] „quod statim dicam.“ Est nominativus, non ablativus. — Seqq. sic ordinanda, ut vv. *Paulum deliquit amicus* pro protasi habeantur: „ubi p. d. a.“, vv. *Quod acerbus* (quod nisi condones et ignoscas, merito te omnes nominabunt intractabilem et morosum) pro parenthesi, *Odisti* cet. pro apodosi. — *insuavis, acerbus*] De asyn-deto conf. v. 58. — *Rusonem*] „Octavius Russo acerbus fenerator fuisse traditur; idem scriptor historiarum.“ PORPHYR. Is igitur invitabat debitores ad audiendas suas historias: qui cum solvendo non es-

sent, quasi coacti erant tristi recitationi adesse, ne illum offenderent. — *Kalendae*] Cfr. Epod. 2, 69 sq. — *Mercedem aut nummos*] „usuras aut sortem.“ — *unde unde*] pro „unde cunque“ meliore aetate apud poetas dumtaxat reperitur, ubiubi etiam apud Ciceronem. — *Porrecto iugulo*] quasi captivi, quibus caput truncaturus est vitor. — *historias*] Hoc significat, Rusonem pessimum scriptorem historicum sua aetatis fuisse. (Qui *historias* explicarunt vel „fabellas“ vel „convicia“, non meminerant lepidae narratiunculae apud Senecam Ep. 95: *Recitator Historiam ingentem attulit, minutissime scriptam, artissime plicatam, et magna parte perfecta* „*Desinam*“, inquit, „*si voltis.*“ *Acclamatur: „Recita, recita“ ab his, qui illum obmutescere illico cupiunt.)* — *audit*] Hunc recitandi morem induxerat Asinius Pollio. *Recitatorem acerbum Horatius* describit A. P. 474 sqq.

90-95. *catillum*] Varro L. L. 5, 120: *Vasa in mensa escaria: ubi pullem aut iurulenti quid ponebant, a capiendo catinum nominarunt, nisi quod Siculi dicunt xátirov, ubi assa ponebant. — Euandri*, „quo cum quotidie usus sit iam

Aut positum ante mea quia pullum in parte catini  
 Sustulit esuriens, minus hoc iucundus amicus  
 Sit mihi? Quid faciam, si furtum fecerit, aut si  
 Prodiderit commissa fide sponsumve negarit? 95  
 Quis paria esse fere placuit peccata, laborant,  
 Cum ventum ad verum est; sensus moresque repugnant  
 Atque ipsa utilitas, iusti prope mater et aequi.

priscus ille rex Euander, stupen-  
 dae antiquitatis et propterea ma-  
 ximi pretii tibi videtur.“ Ipsa tam  
 festivâ hyperbolâ ridet absurdum  
 antiquitatis studium prorsus ut  
 Sat. 2, 3, 20: *Olim nam quaerere  
 amabam, Quo vas er ille pedes la-  
 visset Sisyphus aere.* et Martialis  
 8, 6, 7: *Hoc craterē ferox com-  
 misit proelia Rhoecus Cum Lapi-  
 this: pugna debile cernis opus. Hi  
 duo longaevo censemur Nestore  
 fundi: Police de Pylio trita eo-  
 columba nitet.* Iocum haud agnoscen-  
 tes Scholiastae: „Qui de personis  
 Horatianis scripserunt aiunt Euandrum  
 hunc caelatorem et plasten  
 statuarum, quem M. Antonium ab  
 Athenis Alexandriam transtulisse,  
 inde inter captivos Romam per-  
 ductum multa opera mirabilia fe-  
 cissee.“ Recentiores, qui hanc ex-  
 plicationem praeferunt, arbitran-  
 tur esse eundem, de quo Plinius H.  
 N. 36, 5, 32: *Timothei manu Diana  
 Romae est in Palatio, Apollinis de-  
 lubro, cui signo caput reposuit Avia-  
 nius Euander.* Sed recte Spohn:  
 „Qui Euandrum statuarium intelli-  
 gunt, non recordantur eum a. u. c.  
 725. demum Alexandria Romam de-  
 ductum esse. Sic concidit etiam  
 interpretatio v. *tritum* „tornatum,  
 caelatum, sculptum“, de qua si-  
 gnif. cfr. Wagner ad Virg. Ge. 2,  
 44: *Hinc radios trivere rotis.*  
 Optimus interpres est Martialis  
 1, 1: *Police de Pylio trita eo-  
 columba nitet.* — *ante] adverbialiter,*  
 ut Tibull. 1, 1, 13: *Et quodcum-  
 que mihi pomum novus educat an-  
 nus, Libatum agricolae ponitur*

*ante deo.* Id. 2, 5, 98: *coronatus  
 stabit et ante calix.* — *mea in parte,*  
 „in parte ad me conversa, ex qua  
 me altilem illam tollere par erat.“  
 Philo de profugis p. 287. Pf.: “Ο  
 τρὸς τοῦ στόματος τὰς ἀπλήστους  
 διοίχας ἐπιθυμίας ἀνόσμως ἐμφο-  
 ρήσεται καὶ τὰ τοῦ πλησίον ἐπι-  
 στάσεται κτλ. — *fide]* antiquior  
 forma dativi pro *fidei.* Vid. ad  
 Od. 3, 7, 4.

96-98. *Quis paria cet.]* Stoicos  
 irridet ideo, quia haec eorum do-  
 ctrina omnia peccata esse paria  
 (accuratius quidem apud Stob. Ecl.  
 Ph. 2, 7. p. 218: *ἴσα πάντα εἶναι  
 τὰ ὅμοιατηματα, οὐκ ἔτι δὲ δύοια  
 διάφορα γάρ κατὰ ποιότητα γί-  
 γνεσθαι.) eorum sectatores seve-  
 riores in diiudicandis aliorum de-  
 lictis reddere solebat. — *fere]* ut  
 ως ἔπος εἰπεῖν, σχεδόν, σχεδόν  
 τι, im Ganzen genommen, in  
 der Regel. Ad sententiam conf.  
 Cic. de Finn. 4, 19, 55: *recte fa-  
 cta omnia aequalia, omnia peccata  
 paria (esse); quae cum magnifice  
 primo dici viderentur, considerata  
 minus probantur; sensus enim cuius-  
 que et natura rerum atque ipsa ve-  
 ritas clamabat quodammodo, non  
 posse adduci, ut inter eas res, quas  
 Zeno exaequaret, nihil interesset.  
 — *laborant]* „ἀποροῦσι, non sine  
 quadam molestia sentiunt, quam  
 contraria sit ipsorum sententia ve-  
 ro.“ — *verum]* τὴν οὐσίαν τῶν  
 πραγμάτων, die Wirklichkeit.  
 — *sensus]* „communis hominum.“  
 — *iusti prope mater]* „quae quasi  
 mater, id est, fons atque origo  
 iusti recte dici potest.“ Diogenes**

Cum prorepserunt primis animalia terris,  
 Mutum et turpe pecus, glandem atque cubilia propter 100  
 Unguis et pugnis, dein fustibus, atque ita porro  
 Pugnabant armis, quae post fabricaverat usus,  
 Donec verba, quibus voces sensusque notarent,  
 Nominaque invenere; dehinc absistere bello,  
 Oppida coeperunt munire et ponere leges, 105  
 Ne quis fur esset, neu latro, neu quis adulter.

Laërt. 10, 150. ex Epicuri *Kυρίας δόξαις* haec affert: Τὸ τῆς φύσεως δικαιον ἔστι σύμβολον τοῦ συμφέροντος, εἰς τὸ μὴ βλάπτειν ἀλλήλους μηδὲ βλάπτεσθαι.---Οὐν ἡν τι καθ' ἐαυτὸ δικαιοσύνη, ἀλλ' ἡ ἐν ταῖς μετ' ἀλλήλων συστροφαῖς καὶ ὀπηλίους δή ποτε ἔδει τόπους συνθήκην τινά ποτεσθαι ὑπὲρ τοῦ μὴ βλάπτειν ἡ βλάπτεσθαι. De adverbio prope conf. Epp. 1, 6, 1. — *mater*] Rutil. Lupus 2, 6: *Crudelitatis mater est avaritia et pater furor.*

99-106. Cum prorepserunt cet.] Loci similes de primo hominum statu sunt Critiae Bach. p. 56., Moschionis apud Stob. E. Ph. I. p. 240. H. Lucret. 5, 788 sqq. Vitruv. 2, 1. Critias: Ἡν χρόνος, ὅτι ἡν ἀτακτος ἀνθρώπων βίος Καὶ θηριώδης, λαχύος δ' ὑπηρέτης, "Οτι οὐδὲν ἀθλον οὔτε τοῖς ἐσθλοῖσιν ἦν, Οὐτ' αὖ κόλασμα τοῖς κακοῖς ἐγίγνετο. Κάπειτά μοι δοκοῦσιν ἀνθρώποι νόμους Θέοθαι πολαστάς ἀνουμίζεις, ἵν' ἡ δικη Κρατῇ τύραννος, τὴν δὲ ὑβριν δούλην ἔχῃ. Εἴη μιοῦτο δ' εἰ τις ἐξαμαρτάνοι πτλ. Cfr. etiam Luciani Amores 33. — *primis-terrīs*] „nova tellure“ Lucret. I. I. Iuvén. 6, 11: *aliter lunc orbe novo caeloque recenti Vivebant homines.* — *animalia*] de hominibus imprimis loquitur. — *Mutum*] „sine lingua articulatim distincta et ad res notandas apta.“ Sic *mutae bestiae* Cic. de Finibus 1, 21, 71. — *pecus*] „brutorum instar ratione carentes.“ — *glandem*] Virg.

Ge. 1, 8: *vestro* (Liberi et Cereris) *si munere tellus Chaoniam pingui glandem mutavit arista.* Vitruv. I. I.: *Homines veteri more ut serae in silvis et speluncis et nemoribus nascebantur ciboque agresti rascendo vilam exigebant.* — *fabricaverat*] Hac forma utitur Salustius, tum fere poëtae, passiva *fabricari* imprimis Quintilianus. — *usus*] „indigentia.“ SCHOL. — *verba--Nominaque*] Inverso ordine Graeci ὄντα ματα καὶ δήματα, omnes orationis partes his complexi. — *voces*] *Naturali* sonos illos homini naturales nondum certam aliquam notionem exprimentes, quibus tamen ante linguam, quae proprie dicitur, inventam ad animi perturbationes atque affectus (*sensus*) qualicunque modo significandos utebantur; postea inconditos primum hos sonos articulatim distincteque compositos verbis notabant, id est, certis verbis certam significationem attribuerunt, qua in sermone quotidiano sibi constanter et convenienter uterentur. *Voces sensusque* est igitur βραχυλογία pro: „*voces singulis sensibus respondentes*“, id est „*voces singulos hominum sensus indicantes* potius quam clare etiamtunc enuntiantes.“ Vitruv. 2, 1: *In (primo) hominum congressu cum profundebantur aliter e spiritu voces, quotidiana consuetudine vocabula, ut obligerant, constituerunt; deinde significando res saepius in usu, ex eventu fari fortuito coeperunt et*

Nam fuit ante Helenam cunnus taeterrima belli  
 Causa, sed ignotis perierunt mortibus illi,  
 Quos venerem incertam rapientes more ferarum  
 Viribus editior caedebat, ut in grege taurus.      110  
Iura inventa metu iniusti fateare necesse est,  
 Tempora si fastosque velis evolvere mundi.  
 Nec natura potest iusto secernere iniquum,  
 Dividit ut bona diversis, fugienda petendis;  
 Nec vincet ratio hoc, tantundem ut peccet idemque, 115  
 Qui teneros caules alieni fregerit horti,  
 Et qui nocturnus sacra divum legerit. Adsit  
 Regula, peccatis quae poenas irroget aequas,

*ita sermones inter se procreaverunt.*

107-110. *Nam fuit* cet.] „Raptus mulieris fuit belli causa foediissima atque indigna vel ante tempora Troiana.“ Od. 4, 9, 13: *Non sola comptos arsil adulteri crines* — *Helenae Lacaena*. — *cunnus*] plebeium et mimicum vocabulum pro „muliere.“ — *ignotis*] quia nullus poëta eorum fortia facta celebravit. — *v. incertam rapientes*] „venere sine connubio stabili libidinose utentes.“ — *editior*] „eminenter.“ Videtur dictum sine exemplo pro „superiore.“

111-119. *Iura inventa metu* cet.] *Contra Stoici τὸ δίκαιον φασι φύσει εἶναι καὶ μὴ θέσει.* Stob. Ecl. Phys. 2, 7. p. 184. H. Ex doctrina vero Sophistarum Epicurique nihil iustum aut iniustum est natura, sed legibus ac moribus; contra naturale est discrimen inter bona et mala, et suopte instinctu homo ducitur ad illa appetenda, haec fugienda. — *Tempora* cet.] „Si historiae ope a praesenti tempore velis redire ad primam iuris originem eamque explicare.“ — *Nec natura* cet.] „Non ita per naturam, quid iustum sit aut iniustum, intelligere possumus, quomodo intelligitur, quid utile aut inutile sit

aut quantum malum distet a bono.“  
 ACR. — *Dividit ut bona diversis*] „quemadmodum bona discriminata a malis, utilia a noxiis.“ — *Nec vincet ratio hoc*] οὐδὲ αἰρήσει ὁ λόγος. „Nunquam Stoicorum ratio hoc evincet, firmiter nobis persuadebit, verum esse istud praeceptum.“ Sic in prosa or. *vincere causam, litem.* — *Tantundem ut peccet* cet.] Hic quoque Epicuri sequitur doctrinam ἀμαρτῆματα ἀνισα εἶναι, Diog. Laërt. 10, 120. Comparant Plut. Sol. 17. de legibus Draconis: μία ὄλεγον δεῖν ἀπαυν ὕστερο τοῖς ἀμαρτάνονται ζημια θάνατος, ωστε καὶ τοὺς ἀργίας ἀλόντας ἀποθνήσκειν καὶ τοὺς λάχαναν λέψαντας ἥπτώραν δύοιως χολάζεσθαι τοῖς ιεροσύλοις καὶ ἀνδροφόνοις. — *caules*] brassicam. „Frangere flores non memini legisse.“ BENTL. Recte tamen dicitur de *caulibus*, ut de calamis et cannabis. — *sacra - legerit*] dictum ut *sacrilegus*. Lucilius 28, 5: *Omnia viscatis manibus legel.* — *scutica a σκῦτος*, corium, et *serula*, quibus puniebantur pueri (vid. ad Epp. 2, 1, 70.), a Martiale 10, 62, 10. dicuntur *sceptra paedagogorum*. Etiam servi *scutica, habena, loris* propter leviora delicta, ob graviora *flagello* cum aculeis fer-

Ne scutica dignum horribili sectere flagello.  
 Nam, ut ferula caedas meritum maiora subire  
 Verbera, non vereor, cum dicas esse pares res  
 Furta latrociniis et magnis parva mineris  
 Falce recisurum simili te, si tibi regnum  
 Permittant homines. Si dives, qui sapiens est,  
 Et sutor bonus et solus formosus et est rex,      125  
 Cur optas quod habes? Non nosti, quid pater, inquit,  
 Chrysippus dicat: Sapiens crepidas sibi nunquam  
 Nec soleas fecit, sutor tamen est sapiens. Qui?

128. Quo bScp et Pottierii plerique, item Aldus, LCt. (Qui unus Codex Bland.)

reis caedebantur. — *sectere]* *Se-*  
*ctari* h. l. „insequi, urgere“, διώ-  
*κειν.*

120-125. *Nam, ul-caedas -- non vereor]* Σολοικοφαρὲς hoc (quod manifesto significat: „Certus sum, te pro tua severitate nequaquam caesurum ferula dumtaxat eum, qui graviore poena dignus sit; immo eum hac ipsa semper afficies, flagello strenue usurus.“) optime, ni fallor, explanari potest ex vv. D. Bruti ad Cic. Epp. ad Fam. 11, 10: haec quemadmodum explicari possint aut, a te cum explicabuntur, ne impediantur, timeo. Ut enim hic primum scribere volebat: quemadmodum explicari possint, non video, interpositis autem aliis scripsit timeo, ita Horatius pro his: „ul ferula caedas, id vero neutiquam veri simile est“, vel: „ul caedas, id ne facias, non vereor“, vel: „non vereor fore, ul caedas“, vel, quod omnium simplicissimum est, cum Reisigio Lat. Sprachw. p. 569: illud, ul caedas, non vereor (varie enim Horatii sententia exprimi potest) paulo licentius scripsit: „ul caedas, non vereor.“ (Conf. Liv. 28, 22: nihil minus quam (illud) ul egredi moenibus auderent timeri poterat.) Cum autem praecedant vv. ul caedas, longe minus in iis lector offendit,

quam si ita subsequerentur: vereor, ut (pro ne) caedas. — *magnis]* iunge cum v. *simili:* „et parva mineris simili te falce recisurum (exterminaturum) atque magna.“ — *Falce recisurum]* ut dumetum, non ut segetem. Cic. Tuse. 5, 23, 65: *Immissi cum salcibus multi purgarunt et aperuerunt locum* (dumis obstitum). — *regnum]* Arripit hoc voc., ut derideat Stoicos, quemadmodum fecit v. 133. et Epp. 1, 1, 106 sq. Cic. Acad. 2, 44, 136: *Illi* (Xenocrates et Aristoteles) *unquam dicerent* (ut vos) *sapientes solos reges? solos divites? solos formosos? omnia, quae ubique es- sent, sapientis esse?* — *Si dives cet.]* „Quid opus est illa condicione, si libi regnum cet., cum ex ista tua doctrina, μόνον είναι τὸν σοφὸν βασιλέα καὶ βασιλικόν, τῶν δὲ φαύλων μηδέτα (Stob. Ecl. Phys. 2, 7. p. 222.), hoc ipsum regnum iamiam habeas?“ Lucilius apud Porphyronem ad h. l. (Gerl. p. 85.): *In mundo sapiens haec omnia habebit: Formosus, dives, liber, rex solu' vocetur.*

126-129. *pater]* Etsi Stoa proprie a Zenone condita erat, tamen dicebant: εἰ μὴ ἦν Χρύσιππος, οὐκ ἂν ἦν Στοά. Diog. Laërt. 7, 183. — *crepidas]* Graecorum. Persius 1,

Ut, quamvis tacet Hermogenes, cantor tamen atque  
 Optimus est modulator; ut Alfenius vafer, omni 130  
 Abiecto instrumento artis clausaque taberna,  
 Sutor erat, sapiens operis sic optimus omnis  
 Est opifex solus, sic rex. Vellunt tibi barbam  
 Lascivi pueri; quos tu nisi fuste coerces,  
 Urgeris turba circum te stante miserque 135  
 Rumperis et latras, magnorum maxime regum.  
 Ne longum faciam: dum tu quadrante lavatum

130. *Alfenius* Orellius: *Alfenus* Libri et Edd. praeter C, qui  
*Alfinius*. — 132. *Sutor* nostri et Pottierii omnes, item LCTJ:  
*Tonsor* e Codice Blandin. antiquissimo (erasis characteribus)  
 Bentleius et FM.

127. — *Hermogenes*] Tigellius Hermogenes tunc vivens, diversus utique a Tigellio Sardo. — *cantor*] Per attractionem ex usu Horatiano in particula atque cum hoc quoque vocab. iunge v. *optimus*. Reisig. Lat. Sprachw. p. 418.

130-132. *Alfenius*] „Urbane satis Alfenum Varum Cremonensem deridet, qui abiecta sutrina, quam in municipio suo exercuerat, Romam venit magistroque usus Ser. Sulpicio Rufo iurisconsulto ad tantam pervenit scientiam, ut consulatum gereret et publico funere efferretur.“ ACRON. Vera autem scriptura est *Alfenius*, ita tamen, ut quasi esset *Alfenus*, h. l. trisyllabum maneat, uti Sat. 2, 8, 1. *Nasidiensi* quadrisyll. Certe P. ALFENIVS cos. suff. a. u. c. 755. est in Inscript. — *vaser*] aptum ICti ἐπίθετον, ut Sat. 2, 2, 131. *vasfri- iuris*] — *instrumento artis*] „scalpris et formis.“ Sat. 2, 3, 106. — *Sutor erat*] *Sutorium* (ut censorium cet.) taleni hominem vocat Cic. ad Att. 6, 1, 15. Lectio Tonsor unius Codicis Bland., sed correcti (nam hoc potius significare videntur Cruquii verba erasis characteribus quam, quod Bentleius opinabatur, „a prima manu“), cupi-

dius arrepta est a Bentleio contendente multo concinnius esse, si oratio per varia discurrat opificia; quod contra esse demonstravit Weichert Lectt. Venus. II. p. 29. — *sapiens* cet.] Conf. Epp. 1, 1, 106: *sapiens uno minor est Iove, dives, Liber, honoratus, pulcher, rex denique regum*.

133—136. *Vellunt*] Sic Dio Chr. Or. 72. p. 382. R.: ἐπειδὴν δέ τυνα ἴδωσιν ἀχίτωνα ἐν ἱματίῳ κομῶντα τὴν κεφαλὴν καὶ τὰ γέρεια, — ἐφίστανται καὶ ἐρεθίζουν καὶ οἵτοι πατεγέλασσον ἡ ἐλοιδόρησσαν ἡ ἐντοτε ἔλκουσιν ἐπιλαβόμενοι. — *barbam*] cum abolla insigne huiusmodi Stoicorum semicynicorum. — *Lascivi*] „quorum petulantiam provocat ridicula tua declamatio et gesticulatio.“ — *fuste*] quem semper manibus gerebant. „Hinc Stoici et Cynici bactroperitae dici soliti, quia praeter baculum et peram nihil haberent.“ Hieronym. in Matth. 11, 10. — *Rumperis*] clamitans. Cic. ad Fam. 7, 1, 4: *diripi me paene in iudicio Galli*.

137-142. „Dum tu, Stoice, propter ipsam morositatem in iudicando ab omnibus praeter unum illum Crispinum, hominem perriediculum, derelictus manes, ego na-

Rex ibis neque te quisquam stipator ineptum  
 Praeter Crispinum sectabitur, et mihi dulces  
 Ignoscent, si quid peccaro stultus, amici,  
 Inque vicem illorum patiar delicta libenter,  
 Privatusque magis vivam te rege beatus.

140

## SATIRA IV.

Eupolis atque Cratinus Aristophanesque poëtae

139. *at mihi* C3dd. Feae, probante Madvigio ad Cic. de Finn.  
 p. 730. — 140. *peccavero* LCt.

turae humanae morem gerens fruor sorte longe feliciore; etenim complures amicos habeo in me aequae indulgentes et comes atque ego in illos sum.“ (Vv. *neque te* cet. iungo cum protasi *dum* cet.; in apodosi autem sibi respondent *et - que - que*. Alii protasin claudunt verbo *ibis*, ut sibi respondeant *neque - et* cet.) — *quadrante lavatum*] In balneis publicis homines tenuiores quadrantem pendebant balneatori. Similiter Inven. 6, 447: *quadrante lavari*. — *stipator*] „velut satelles et assecla.“ — *ineptum*] Wieland comparat francogalicum *vieux radeleur*. — *Crispinum*] Cfr. Sat. 1, 1, 120. — *peccavero*] Lectionem *pec - cavero* primus reiecit Bentleius; „*neque enim*“, inquit, „*o finale in verbis temere invenies correptum apud eius aevi scriptores; et adhuc durius est, ubi sequens vocabulum a duabus mntis consonantibus inchoatur.*“ Correptionis exempla haec attulit C. Passow: Sat. 1, 4, 104: *Dixero quid, si forte* cet. Sat. 1, 6, 119: *Deinde eo dormitum.* Sat. 1, 9, 2: *Nescio quid meditans.* v. 17: *quendam volo ri - sere.*“ — *stultus*] non „*imprudens*“, sed „*non sapiens, non Stoicus.*“

IV. Octoginta circiter ante Horatium annis Lucilius veteri illi Ennii satirae formam prorsus no-

vam dederat, cum suae aetatis viam moresque salse describeret. Neque ullum impedimentum diviti venae et salibus eius offecit, florente populari rei publicae statu et summa loquendi scribendique libertate concessa. Etsi igitur antiquae comoediae Atticae auctores aemulatus nemini ne principibus quidem in civitate viris parcebat, tamen neque apud cives suos invidiā sibi conflavit, nec nobilium amicorum gratiam perdidit. (Cfr. Sat. 2, 1, 62.) Post Lucilium nemo in hoc genere cum laude elaboravit, frustra id experto P. Terentio Varrone Atacino (Sat. 1, 10, 46.), donec Horatius exsisteret novus satiricae poësis auctor, sed tempore a Luciliana aetate multum diverso. Sublata enim erat una cum vetere re publica felicissima illa dicendi, iocandi, deridendi libertas; simul morum perditorum pestis et omnis generis vitia, iam prius illata per bella civilia, ita tunc omnem civitatem inquinaverant, ut perquam pauci reperirentur ab hac seculi labe immunes quique hanc satirarum candidam libertatem non reformatarent. Neque minus iam tota poësis Latinae ratio erat immutata, utpote in qua patrius color et vernacula antiquitatis Romanae indeoles ita

Atque alii, quorum comoedia prisca virorum est,  
Si quis erat dignus describi, quod malus ac fur,  
Quod moechus foret aut sicarius aut alioqui  
Famosus, multa cum libertate notabant.  
Hinc omnis pendet Lucilius, hosce secutus

5

SAT. IV. 3. ac] aut LCtF cum tribus Pottierii.

evanuisset, ut omnis laus ex artificiosa Graecorum imitatione pateretur. Non igitur mirum nobis videri potest ab aliis ea aetate nativam Horatianae satirae simplicitatem et gratam sermonis negligentiam prae illa magis artificiosa carminum pangendorum ratione fastiditam esse, ab aliis poëtam ut acerbum, lividum, malitiousum esse vituperatum. Iam contra hos sinistros rumores et prava iudicia ut se defenderet, hanc satiram conscripsit.

1-5. *Eupolis* cet.] Quintil. 10, 1, 65: *Antiqua comoedia* -- *facundissimae libertatis*, -- *insectlandis vitiis praecipua*. -- *Plures eius auctores*: *Aristophanes* tamen et *Eupolis* *Cratinusque praecipui*. Quanti Horatius fecerit Eupolin, colliges ex Sat. 2, 3, 12., ubi iungitur cum Platone, Menandro, Archilocho. — *prisca*] Critici Alexandrini, ut notum est, distinxerant comoediam antiquam (*ἀρχαίαν*), quae desuit in Aristophane, medium, novam, cuius praecipui auctores Menander, Diphilus, Philemo, Alexis cet. — *Atque alii*] veluti Pherecrates, Plato, fortasse etiam Epicharmus, itidem in canonem criticum recepti ab Alexandrinis. — *quorum c. p. virorum est*] Sat. 1, 10, 16: *Illi, scripta quibus comoedia prisca viris est.* — *describit*] V. *describere* pr. significat „accurate alicuius formam aut mores exprimere.“ (Plaut. Asin. 2, 3, 22: *Non potuit pictor rectius describere eius formam*), unde *descriptio*, *χαρακτήρ*, sensu rhetorico, Cic. Top. 22, 83.

Rutil. Lup. 2, 7: *CHARACTERISMOS*. *Quemadmodum pictor coloribus figurās describit*, sic orator hoc schemale aut vilia aut virtutes eorum, de quibus loquitur, de formāt. Conf. Epp. 2, 1, 152: *lex-lata, malo quae nolle carmine quemquam Describi*. — *malus*] Aristoph. Plut. 30: *ιερόσυλοι, ρήτορες Καὶ συκοφάνται καὶ πονηροί*. Cic. Phil. 14, 3, 7: *Testamenta, credo, subiiciunt aut eiiciunt vicinos aut adolescentulos circumscribunt; his enim vitiis affectos et talibus malos et audaces appellare consuetudo solet*. Est igitur homo fraudulentus (*ein Schelm, Schurke*) ac (et propterea quidem), si occasio oblata sit, *fur*. — *alioqui Famosus*] veluti falsarius, *ρίψαστις*, vafer sophista, malus poëta, homo turbidus ac factiosus, ut Cleon et Hyperbolus.

6-13. *Hinc* cet.] Io. Laurentius Lydus de magistr. R. R. 1, 41: *Πίνθων ἔξαμέτροις ἔγραψε πρῶτος κωμῳδίαν*. ἐξ οὐ πρῶτος λαβὼν τὰς ἀφοριὰς *Λουκίλιος* ὁ *Ρωμαῖος ἥρωῖκος* ἔπεσιν ἐκωμῳδήσε. Μεθ' οὐ καὶ τὸν μετ' αὐτὸν, οὐδὲ καλοῦσι *Ρωμαῖοι* *σατυρικούς*, οἱ νεώτεροι τὸν *Κρατίνον* καὶ *Εύπόλιδος* χαρακτῆρας ξηλώσαντες, τοῖς μὲν *Πίνθωνος* μέτροις, τοῖς δὲ τῶν μηνημονευθέντων διασυρμοῖς χαρασάμενοι, τὴν σατυρικὴν ἐκράτυναν κωμῳδίαν. Libertatem imprimis auctorum priscae comoediae aemulatus est Lucilius. Trebonius apud Ciceron. ad Fam. 12, 16, 3: *Qui magis hoc Lucilio licuerit assumere libertatis quam nobis? cum, etiamsi*

Mutatis tantum pedibus numerisque, facetus,  
Emunctae naris, durus componere versus.  
Nam fuit hoc vitiosus : in hora saepe ducentos,  
Ut magnum, versus dictabat stans pede in uno. 10  
Cum flueret lutulentus, erat quod tollere velles ;  
Garrulus atque piger scribendi ferre laborem,  
Scribendi recte : nam ut multum, nil moror. Ecce,

*odio pari fuerit in eos, quos laesit, tamen certe non magis (quam ego) dignos habuerit, in quos tanta libertate verborum incurreret. — pendet] quatenus genere ceteroqui diverso imitatus est comoediam antiquam in eo certe, quod homines etiamtunc viventes et honoribus usos nominatim descriptis atque ridendos proposuit. — numerisque] ὁνθμοῖς. Praeter hexametrum tamen etiam usus est interdum versibus iambicis et trochaicis. — facetus] Perurbanum vocat Cicero et vernacularum festivitatem ei tribuit ad Fam. 9, 15, 2. — Emunctae naris] „qui facile odoraretur et acute animadverret aequalium suorum vitia.“ Opponitur homo naris obesae. Epod. 12, 3. — durus componere versus] Sat. 1, 10, 1: Nempe incomposito dixi pede currere versus Lucili. v. 56.: Quid vetat et nosmet Lucili scripta legentes Quaerere, num illius, num rerum dura negarit Versiculos natura magis factos et euntes mollius cet. Adi. durus referatur ad numeros impolitos et seabros versus, ut sunt certe hi: Fama tuam pugnam claram allatam dicasset. — Tum lateralī dolor certissimu' nuntiu' mortis. — Nos esse arquatos? Surgamus, eamus, agamus. — Ut magnum] „quasi vero haec nimia facilitas laude digna esset.“ — dictabat] puero a manu, ut solebant antiqui. — stans pede in uno] „maxima cum facilitate et tamquam ludibundus;“ imago sumpta vel a pueris sic*

inter se ludentibus vel a circulatoribus, qui popello monstrant, quamdiu sic se sustinere possint. — Cum flueret lutulentus cet.] „Propterea quod multa diceret negligenter atque inordinate, pro lubitu Graecis etiam verbis et nimis plebeii usus, adeo ut ipse doctissimos inter aequales iudices habere nolle (Plin. H. N. Praef. §. 7), erant sane haud pauca, quae ipsius causa deleta velles, ipse autem lima usus non est.“ Sic explicandus item locus Sat. 1, 10, 50. et Quintil. 10, 1, 94: Ego ab Horatio dissentio, qui Lucilium fluere lutulentum et esse aliquid, quod tollere possis, putat. Cfr. ad vv. flucre lutulentum Sat. 1, 7, 28. Eadem significazione, qua h. l. tollere, Sat. 1, 10, 69. dicitur recidere. De toto loco v. Wolfii Anal. I. p. 185., post cuius disputationem vix iam quisquam contrarias Scholiastarum, Turnebi et Heindorfii rationes probabit, tollere esse „conservare“, vel „excerpere velut in ξωγοτομάσεια“, ut dicitur fecisse Iulius Florus Horatii, vel denique „extollere laudibus.“ Ceterum eadem imagine usus iam erat Callimachus de inimico Apollonio Rhodio Hymn. in Apoll. 108: Ἀσσαρίου ποταμοῖο μέγας ὄόος ἀλλὰ τὰ πολλὰ λύματα γῆς καὶ πολλὸν ἐφ' ὑδατι συρρετὸν ἔλχει. — piger-ferre] Nota constructio Graeca, νωδρός φέρειν. Od. 4, 14, 22: impiger-vexare. — laborem] et meditatio-nis et limae.

Crispinus minimo me provocat: Accipe, si vis,  
 Accipiam tabulas; detur nobis locus, hora,  
 Custodes; videamus uter plus scribere possit. 15  
 Di bene fecerunt, inopis me quodque pusilli  
 Finxerunt animi, raro et per pauca loquentis.  
 At tu conclusas hircinis follibus auras,  
 Usque laborantes, dum ferrum molliat ignis,  
 Ut mavis, imitare. Beatus Fannius ultro 20

14. *minimo] mimo* (quod coniecerat N. Heinsius) superscr. *ni S,*  
*nummo* Bentleius coni. — 15. *Accipe iam* S.t et „cum membranis  
 non paucis“ Bentleius, item Pottierii duo. — 18. *loquentem* Lamb.  
 coni. eoque auctore Bentleius. — 20. *emolliat* Bentleius coniectura.

14-20. *Crispinus]* Vid. Sat. 1, 1, 120. — *minimo]* pretio, *um eine Kleinigkeit.* „*Minimo provocare* dicuntur ii, qui in restipulatione plus ipsi promittunt, quam exigunt ab adversario.“ SCHOL. Crispinus igitur victoriae certus, si sponsione vincatur, longe plus nummorum se Horatio daturum promittit, quam ab ipso exacturus sit, si inferior evadat. Asse, inquit, vel quinario vel denario tunc contentus ero.“ Ceterum Bentleii coni. *nummo* speciosam esse nunquam equidem negabo, cum referat sermonem formularum *nummo addicere* (Sat. 2, 5, 109.) cet. — *Accipiam]* Cum constitendum sit futuri certaminis et locus et hora, longe convenientius est, ut dicat: „ego vicissim accipiam pugillares“, quam ut impatienter, quasi nunc ipsum fieri deberet, repeatat *Accipe iam;* et obstat tam calidae repetitioni urbanum illud *si vis.* — *Custodes]* „ne afferantur alieni versus.“ — *per pauca loquentis]* „taciturni, non garruli.“ SCHOL. Animus autem auctor est sermonis vel pari vel copiosi. C. Passow contulit Aristoph. Acharn. 485: ἄγε νῦν, ὁ τάλαντα καρδία, Απελθ' ἐκεῖσε, πάτη τὴν κεφαλὴν ἐπεῖ Παρόσχες, εἰποῦσ' αὖτ' ἀν αὐτῇ σὸν δοκῆ. — *conclusas*

cet.] Verbosum ac turgidum genus scribendi significat, ipso versus sono follis sibilum crepitumque imitatus. — *follibus]* Iuven. 7, 111: *Tunc immensa cavi spirant mendacia folles.*

21-24. *Beatus]* „stulte sibi ipse placens atque immortalitatem animo quasi praecipiens.“ — *Fannius]* Horatii obtrectator („poëta loquacissimus et ineptissimus.“ COMM. CRUQ.), notus praeterea ut παράστατος Tigellii Hermogenis ex Sat. 1, 10, 80. post hanc scripta. Volgo explicant, Fannium mira vanitate inflatum libros suos et imaginem ultro detulisse in bibliothecam ab Asinio Pollione, ut ait Plinius H. N. 7, 30., *publicatam* a. u. o. 716., in qua tunc, cum conderetur, *M. Terentii Varronis unius viventis posita imago erat.* Fieri utique illud potuit, si satira haec scripta est a. u. c. 722. vel duobus tribusve ante annis. Sed cum per totum locum ne illum quidem verbum sit, quod ad bibliothecam publicam referri possit, Lambino duce Franke alteram hanc proposuit, sane probabiliorem, interpretationem: „Si spreveris, quae Scholiastae narrant, et ipsis Horatii verbis institeris, necesse est confiteare dixisse poëtam, ab iis, qui inepta Fannii poëmata plurimi facerent et admirarentur,

Delatis capsis et imagine; cum mea nemo  
 Scripta legat volgo recitare timentis ob hanc rem,  
 Quod sunt quos genus hoc minime iuvat, utpote plures  
 Culpari dignos. Quemvis media erue turba: 25  
 Aut ob avaritiam aut misera ambitione laborat.  
 Hic nuptarum insanit amoribus, hic puerorum;  
 Hunc capit argenti splendor; stupet Albius aere;  
 Hic mutat merces surgente a sole ad eum, quo

25. *erue] cripe c, elige bSp*, octo Pottierii et Bentleius, *arripe eiusdem suspicio.* — 26. *ob avaritiam bSep, LctJ: ab avaritia eum Jano Douza patre Bentleius, item FM.* — *miser quinque Pottierii, qui recepit.*

*ei loculamenta* (serinia) „pretiosa et imaginem dono data et delata esse. Inde Horatius, ut qui sua scripta ne lecta quidem nedum laudata nosset, Fannium salse praedicavit *beatum.*“ — *mca--timentis]* Eadem constructio satis frequens et apud Graecos et apud Latinos. [Plat.] Epinomis p. 989. E.: *κατὰ δύναμιν τὴν ἐπήν τοῦ λέγοντος.* Ovid. Her. 5, 43: *nostros vidisti flentis ocellos.* — *recitare]* V. *timere* cum infinitivo, ut Epp. 1, 19, 27., ante Plinium maiorem dumtaxat apud poëtas reperiri videtur. — *utpote plures C. dignos]* per attractionem ad proxime praecedentia pro: „quippe cum plures culpari digni sint.“

25. 26. *erue]* Sic Vatinius apud Cic. ad Fam. 5, 9, 2: *profecto tibi illum* (fugitivum) *reperiām, nisi si in Dalmatiā aufugerit, et inde tamen aliquando eruam.* Turba obruit singulos; ex hac igitur *erue, greife heraus*, quemvis. Corrupta autem est haec lectio partim in *eripe*, quod esset „distinguere a turba et supra volgus tollere;“ partim in *elige*, quod v. contradicit casui, qui hic dominari debet, ubi *quemvis, τὸν τυχόντα*, ex spissa hominum turba erui iubet. *Arripe* Bentleii per se rectum est (Cic. de Or. 1, 34, 159: *quemcun-*

*que patrem familias arripissetis ex aliquo circulo, eadem vobis per contantibus respondisset.*); aegre tamen, ut in pravo gloss. *elige*, desideramus praepos. *ex vel de.* — *ob avaritiam]* Haec vera est lectio, cui plerique substituerunt Douzae coni. *ab avaritia.* Sed saepe variata constructione duas notionum relationes simul praebere solent antiqui. Sic Salust. Iug. 22: *ob easdem artis a Micipsa, non penuria liberorum, in regnum adoptatum esse.* Liv. 38, 39: *non tam ob recentia ulla merita quam originum memoria.* Tacit. Hist. 2, 50: *non noxa neque ob metum.* — *misera]* Est velut stabile *ἔξιθετον.* Cic. de Off. 1, 25, 87: *Miserrima est omnino ambitio honorumque contentio.* Ipse Horatius Sat. 1, 6, 129: *Vita solutorum misera ambitione gravique.*

28-37. *argenti]* facti, caelati. — *stupet - aere]* „insano studio quaerit vasa Corinthiaca.“ Eadem constr. Virg. Ge. 2, 508: *Hic stupet altonitus Rostris.* Sat. 2, 7, 95: *Pausiaca torpes, insane, tabella.* — *Albius]* homo ignotus, certe non Tibullus, ut opinatus est Baxterus. Cfr. v. 109. — *Hic mutat merces cet.]* Loquitur de mercatore, qui lucri cupidus ab Oriente ad Occidentem omnia ma-

Vespertina tepet regio; quin per mala praeceps 30  
 Fertur, uti pulvis collectus turbine, ne quid  
 Summa deperdat metuens aut ampliet ut rem.  
 Omnes hi metuunt versus, odere poëtas.  
 Foenum habet in cornu; longe fuge: dummodo risum  
 Executiat sibi, non hic cuiquam parceat amico 35  
 Et, quodcunque semel chartis illeverit, omnes  
 Gestiet a furno redeuntes scire lacuque  
 Et pueros et anus. Agedum, pauca accipe contra.  
 Primum ego me illorum, dederim quibus esse poëtis,  
 Excerptam numero: neque enim concludere versum 40  
 Dixeris esse satis; neque, si qui scribat uti nos  
 Sermoni propiora, putas hunc esse poëtam.

33. *poëtam* Bentleius coni. — 35. *tibi* Rutgersius. — 39. *poëtis*  
 „*invitis codicibus*“ cum Acrone ad Sat. 1, 6, 25. post N. Hein-  
 sium Bentl., M: *poëtas* bSedp, LCtFJ. — 41. *si quis* Sedp, LCtFJ.

ria pernavigat. Cfr. Epp. 1, 1, 45: *Impiger extremos mercator curris ad Indos.* — quo *Vespertina tepet regio*] Epico sermone Occidentem παραχράει. Solis enim vespertini tepor (Epp. 1, 20, 19: *Cum tibi sol lepidus plures admoverit aures.*) transfertur ad vespertinam regionem. — *collectus turbine*] aufgewirbelt; *collectus*, ut Od. 1, 1, 4: *pulverem collegisse.* — *ampliet ut rem*] Non est ut finale, quemadmodum ratus est Voss (*und dass anwachse das Gütlein*); sed iunge cum v. *metuens: fürchtetend, dass er sein Gut nicht vermehere.* — *versus*] „huius nostri generis;“ „qualibus satira utitur.“ — *odere poëtas*] Recte Iahnus N. Ann. Vol. 27. p. 230. ἀσύνδετον ita supplet: „metuunt versus atque propterea odere poëtas.“ — *Foenum cet.*] „Quando feriunt boves, eorum in cornibus ligatur foenum.“ ACRO. Plut. in Crasso c. 7: Στιγμίος πρὸς τὸν εἰπόντα, τί δὴ μόνον οὐ σπαράττει τὸν Κοάσσον, χόρτον ἔχειν φῆσιν ἐπὶ τοῦ οὐνέρωτος. — *Excus-*

*tat sibi*] dativus commodi: „dummodo dictis suis mordacibus lectores vchementer ridere cogat;“ id quod homini malitioso valde blanditur; sed propter hoc ipsum ab omnibus fugiendum est. Alii minus recte explicant: „dummodo semet ipsum ad ridendum cogat.“ — *illeverit*] contemptum de negligentia in scribendo. — *a furno-lacuque*] a pistrino et aquae receptaculis, quae DCC. in Urbe fecit M. Agrippa. Plin. H. N. 36, 15. Gaudet igitur plausu hominum infimae sortis.

39-48. *Primum*] Non sequitur deinde; exempla huius consuetudinis in oratione incitatiore habet Goerenz ad Cic. de Legg. 3, 9, 19. — *poëtis*] Propter constructio- nis ignorationem Codices pro dativo occupavit accusativus. — *Excerptam*] pro „excipiam, eximam“, etiam in prosa oratione. Cic. de Or. 2, 11, 47: *Non enim, si est facilius, eo de numero quoque est excerptendum.* — *concludere*] Sat. 1, 10, 59: *pedibus quid claudere senis.* — *Sermoni*] quotidiano. —

Ingenium cui sit, cui mens divinior atque os  
Magna sonaturum, des nominis huius honorem.

Idcirco quidam, comoedia neene poëma 45

Esset, quaesivere, quod acer spiritus ac vis

Nec verbis nec rebus inest, nisi quod pede certo

Differt sermoni, sermo merus. At pater ardens

Saevit, quod meretrice nepos insanus amica

Filius uxorem grandi cum dote recuset, 50

Ebrius et — magnum quod dedecus — ambulet ante

Noctem cum facibus. Numquid Pomponius istis

Audiret leviora, pater si viveret? Ergo

Non satis est puris versum perscribere verbis,

Quem si dissolvas, quivis stomachetur eodem 55

Quo personatus pacto pater. His, ego quae nunc,

Olim quac scripsit Lucilius, eripias si ..

Tempora certa modosque et, quod prius ordinie verbum est,

*os Magna sonaturum]* de sententiā sublimitate atque verborum illis respondentium scito delectu. Virg. Ge. 3, 294: *Nunc, veneranda Pales, magno nunc ore sonandum!* Ovid. ex Ponto 4, 16, 5: *Marsus magnique Rabirius oris.* — *quidam]* Grammatici Alexandrini. — *comoedia necne poëma* *Esset]* Cic. Orat. 20, 67: *Video visum esse nonnullis Platonis et Democriti locutionem, etsi absit a versu, tamen quod incitatius feratur et clarissim's verborum luminibus utatur, potius poëma putandam quam comicorum poëtarum, apud quos, nisi quod versiculi sunt, nihil est aliud quotidiani dissimile sermonis.* Construendum est: *comoedia poëma esset, necne.* Cfr. v. 63: *alias instum sil necne poëma -- quaeram.* Sic Cic. pro Mur. 11: *posset agi lege necne, pauci quondam sciebant, aequali in utramque partem dubitatione.* — *acer spiritus]* *feuriger Aufschwung.* Kirchn. — *nisi quod cet.]* *Comoedia sermo merus est, nisi quod*

*metro ab hoc differt.* — *merus]* „*cui nihil ornatus poëtici admixtum est.*“

48-62. *At cet.]* Fingit sibi adversarium, quem refutat v. 52. — *ardens]* ira, ut Virg. Aen. 2, 41: *Laocoön ardens.* — *Saevit]* „magna cum ira reprehendit.“ Plaut. Epid. 5, 1, 51: *Sed memento, si quid saeviunt senes, Suppetias mihi cum sorore ferre.* — *nepos]* ἀσωτος, ἀσελγης, „dissolutus.“ Vid. ad Epod. 1, 34. — *ante Noctem]* „commissatur iam per crepusculum.“ — *Pomponius]* adolescens luxuriosus, alioquin ignotus, quem sic ἐν ταοδῷ acriter vellicat. „*Patres*“, inquit, „quotidie ita filiis suis prodigis succensent eosque increpant; neque igitur propter talia dumtaxat comoedia pro poëmate haberri potest.“ — *puris]* „simplicibus et inaffectatis, sine figuris et magno sono.“ Cfr. Bentl. ad A. P. 99. Quintil. 8, 3, 14: *purus sermo et dissimilis curae.* — *personatus]* in scena, comicus. — *Tempora-modosque]* „pedes et pedum

- Posterius facias, *praeponens ultima primis,*  
 Non, ut si solvas „Postquam Discordia taetra 60  
*Belli ferratos postes portasque refregit“,*  
*Invenias etiam disiecti membra poëtae.*
- Hactenus haec: alias iustum sit neene poëma,  
*Nune illud tantum quaeram, meritone tibi sit*  
*Suspectum genus hoc scribendi. Sulcius acer* 65  
*Ambulat et Caprius, rauci male cumque libellis,*  
*Magnus uterque timor latronibus; at bene si quis*  
*Et vivat puris manibus, contemnat utrumque.*  
*Ut sis tu similis Caeli Birrique latronum,*  
*Non ego sum Capri neque Sulci: cur metuas me?* 70  
*Nulla taberna meos habeat neque pila libellos,*

70. *sum* Codd. aliq. Torrentii: *sim* BSedp, LCtFM, Bentl., J.

seriem rhythmicam cum caesuris legitimis.“ Cfr. v. 7: *pedibus numerisque mutatis. — Postquam* cet.] Versus Ennii testibus Schol. et Servio ad Aen. 7, 622. — *Belli f. postes portasque]* Imago desumpta a Iano aperto. Virg. Aen. 1, 294: *Claudentur Belli portae.* Aen. 6, 279: *mortiferumque adverso in lamine Bellum.* Aen. 7, 622: *Belli ferratos rumpit Saturnia postis.* — *etiam disiecti]* Haec arce iungenda: „vel soluti.“ Sententia est: „Non in meis versibus solutis invenias membra poëtae quamvis disiecti, ut invenies in versibus his Ennianis verba et imagines poëticas, licet sic transponas: „*Postquam taetra discordia refregit ferratos postes portasque Belli.*“

63-70. *alias* cet.] „Alio tempore disquiram, utrum satira pro vero poëmate haberi debeat necne.“ Dilata autem hac quaestione, quam explicare in animo sane nunquam habuit, callide quaerit transitum ad rei caput. — *Sulcius - - et Caprius]* „Hi acerrimi delatores (id est, quadruplatores) et causidici fuisse traduntur, et ideo *male*,

*valde, rauci*, quod in contentione iudiciorum altissima voce clamarent (assidueque accusarent).“ SCHOL. — *libellis]* accusatoriis. Menand. Mein. p. 115: ἔλκει δὲ γραμματίδιον Ἐξεῖ σε δίθυρον. — Huiuscemodi rabulam Cic. de Or. 1, 40. dicit erectum et celsum, alacri et prompto ore ac volu huc atque illuc intuentem, vagari cum magna caterva toto foro. — *contemnat]* „minime metuat.“ — *Caeli Birrique]* „Caelius et Birrius fuerunt adolescentes perdit.“ COMM. CRUQ. Propter egestatem, ut Castilinarii illi primi (Sal. Cat. 14.), hi quoque interdum latrocinia commissoe videntur, etsi loco non ignobili orti. — *Non ego sum]* Pro certo utique scit se tales non esse; hinc indicativus unice rectus: *sim* Codicum quam plurimorum conformatum est ad praecedens v. *sis*.

71-73. *habeat]* Optativus; est res, quam ipse iam non impedire potest, semel editis Satiris, non tamen profecto eo consilio, ut iis *insidunt*, sordibus suis eas veluti contaminent, homines βάρανοι atque

Quis manus insudet volgi Hermogenisque Tigelli:  
 Nec recito cuiquam nisi amicis, idque coactus,  
 Non ubivis coramve quibuslibet. In medio qui  
 Scripta foro recitent, sunt multi quique lavantes: 75  
 Suave locus voci resonat conclusus. Inanes  
 Hoc iuvat, haud illud quaerentes, num sine sensu,  
 Tempore num faciant alieno. Laedere gaudes, ~~in~~ <sup>in</sup>  
 Inquit, et hoc studio pravus facis. Unde petitum  
 Hoc in me iacis? Est auctor quis denique eorum, 80  
 Vixi cum quibus? Absentem qui rodit amicum,  
 Qui non defendit alio culpante, solutos  
 Qui captat risus hominum famamque dicacis,

73. *Nec*] *Non* quattuor Pottierii, LCt. — *recitem* cum Codd.  
*Lambini Bentleius*. — *quicquam* e Cod. Magdal. idem. — 79. *In-*  
*quis* cdp et corr. b, item LCtFJ.

idiotaes, similes Hermogenis Tigellii: contra ex sua voluntate pendet, utrum recitet necne et cui recitet; unde cum Codd. meis indicativum *recito* praetuli. — *pila*] Ante tabernas in porticibus collocatas librarii habebant *pilas*, columnas porticus sustinentes, quibus pilis indices librorum, quos in tabernis vendebant, affixi erant. A. P. 373. Martial. 1, 117, 10: *Contra Caesaris est forum taberna, Scriptis postibus hinc et inde tolis, Omnes ut cito perlegas poetas.* — *Hermogenisque Tigelli*] diversi utique a M. Tigellio Sardo, tunc mortuo, ut demonstravit Kirchnerus Q. H. p. 42. Admodum salse significat hunc modulatorem in rebus ad poësin spectantibus aequa imperitum esse ac volgum. De homine iam mortuo dictum esset inficetum. — *Nec recito cuiquam*] Ad v. *recito* facile cogitatione suppletur ex v. 71. *meos libellos*.

74-80. *In medio* cet.] „Probe novi esse, qui vel in medio foro, id est dempta hyperbola, coram maxima auditorum corona carmua recitent.“ — *lavantes*] „in balneis,

quia in loco fornicato suaviter resonat recitantis vox.“ Martial. 3, 44, 12. ad recitatem: *In thermas fugio: sonas ad aurem.* Videlicet circum labrum in balneis erat schola, quam vocabant, ubi amicis carmina ista audituris locus erat. Vitruv. 5, 10: *Scholas autem labrorum ita fieri oportet spatiosas, ut, cum priores occupaverint loca, circumspectantes reliqui recte stare possint.* — *sensu*] communi. Sat. 1, 3, 66. — *Inquit*] adversarius aliquis, ὁ τύχων. Haec formula a librariis plerumque immutata est in *quis*. — *hoc studio pravus facis*] „cum pravus sis, id est, propter malitiam, dedita opera atque assidue hoc facere soles eo que gaudes.“ Hoc enim inest in v. *studio, mit Lust und Liebe*, ut Cic. pro S. Roscio 32, 91: *ut omnes intelligant me non studio accusare, sed officio defendere.* — *Hoc in me iacis*] ut crebro dicitur *probra in aliquem iacere.* — *Est auctor quis*] non, ut Schol., „quis est auctor?“ sed: „estne auctor aliquis eorum cet.?“ 82-89. *solutos Qui captat risus*]

Fingere qui non visa potest, commissa tacere  
 Qui nequit: hic niger est, hunc tu, Romane, caveto. 85  
 Saepe tribus lectis videas cenare quaternos,  
 E quibus unus amet quavis adspergere cunctos  
 Praeter eum, qui praebet aquam; post hunc quoque potus  
 Condita cum verax aperit praecordia Liber.  
 Hic tibi comis et urbanus liberque videtur, 90-

87. *imus* e Codd. (etiam Pottierii tribus) F. — *amet* cum vetere Blandinio Bentleius: *avet* bSedp et omnes, ut videtur, Pottierii, item LCtFM. — 88. *qui praebet*, *aqua* Pantagathus, Muretus.

*γελωτοποιός*, qui hominum cachinnos movere studet. — *hic niger est*] „hic est improbis moribus et perfido ingenio.“ Alexis in Meinekii Fr. Com. III. p. 433: *Αὐτὸς ἐστι, Ναυσίνιζε, παρασίτων γένης*. ‘*Ἐν μὲν τῷ κοινῷ ναὶ πενθυμοδημένον, Οἱ μέλανες ἡμεῖς*. Cicero pro Caec. 10, 27: *Sex. Clodius, cui nomen est Phormio, nec minus niger nec minus confidens, quam ille Terentianus est Phormio.* — *Romane*] „vir probe, ut decet esse Romanum.“ — *tribus lectis*] „Dodecim homines in triclinio; nam inde triclinium dictum est, scil. a tribus lectis.“ COMM. CR. Lectus imus, medius, summus. Vide Excursum ad Sat. 2, 8, 20. — *quaternos*] Summus hic numerus erat apud homines elegantiores. Hinc Cic. in Pis. 27, 67. sic in eum invehitur: *Graeci stipati, quini in lectulis, saepe plures; ipse solus cet.* — *unus*] „si non plures, unus saltem scurra, quem dives mensae adhibere solet, ut habeat, cuius iocis se convivasque delebet.“ Speciosa est lectio *imus*, ut Sat. 2, 8, 40: *imi Convivae lecti.* Epp. 1, 18, 10: *imi Derisor lecti.* Verum, ut recte dicatur *imus imi lecti conviva* (Petron 38: *Vides illum, qui in imo imus recumbit?*), *ἄκνησον* tamen videtur unum inter tres trium lectorum imos simpliciter *imum* dici. — *amet*] non *avet*,

requiritur a totius clausulae constructione, nec subsistit homo mordax in sola cupiditate alios carpendi, quod unum inest in *v. avere*. Verissime Bentleius: „Quid tum, si *avet* aspergere? Modo reapse non aspergat, nihil est, cur *comis et urbanus liberque videatur*. Quanto maius et significantius, quod in vetere Blandinio exstat, *amet aspergere*? id est, *soleat*, pro quo illud *avet languidum plane et debile est*.“ — *quavis*] non *quavis aqua*, ut volt Fea, sed est: „*quavis ratione, modo festive, modo petulanter ac rustice*;“ pr. *nach jeglicher Richtung hin*. — *adspergere*] „*salsis dictis carpere et vellicare*.“ Cic. ad Fam. 6, 6, 9: *Ex eodem fonte se hausturum intelligit laudes suas, e quo sit leviter adspersus*. Tacit. Hist. 1, 48: *servili-probro respersus est*. Sic Gr. *πλύνειν προλοδορεῖν*. — *qui praebet aquam*] festiva extenuatione pro convivatore, quasi vero nihil aliud is praebet nisi aquam partim ad pedes lavandos (Plaut. Pers. 5, 2, 14: *Ferte aquam pedibus. Praebet tu, puere?*), partim et frigidam et calidam ad bibendum. Sat. 2, 2, 68: *nec sic ut simplex Naevius unctum Convivis praebebit aquam. — post postea.* — *verax-Liber*] Theocr. 29, 1: *Oίνος, οὗ φίλε παῖ, λέγεται καὶ ἀλάθεα.*

90—104. *liber*] *παρθησιαστής*.

Infesto nigris. Ego, si risi, quod ineptus  
 Pastillos Rufillus olet, Gargonius hircum,  
 Lividus et mordax videor tibi? Mentio si qua  
 De Capitolini furtis iniecta Petilli  
 Te coram fuerit, defendas, ut tuus est mos: 95  
 Me Capitolinus convictore usus amicoque  
 A puero est causaque mea permulta rogatus  
 Fecit, et incolumis laetor quod vivit in urbe;  
 Sed tamen admiror, quo pacto iudicium illud  
 Fugerit. Hic nigrae sucus loliginis, haec est 100  
 Aerugo mera. Quod vitium procul afore chartis,  
 Atque animo prius, ut si quid promittere de me  
 Possum aliud vere, promitto. Liberius si  
 Dixero quid, si forte iocosius, hoc mihi iuris  
 Cum venia dabis: insuevit pater optimus hoc me, 105

105. *inserit - - mi L.*

Conf. v. 132. — *Infesto nigris*] „qui dicis te odisse malitiosos atque improbos.“ — *Pastillos*] Versus repetitus ex Sat. 1, 2, 27. ante hanc edita. — *Capitolini - Petilli*] Gentis Petilliae cognomen *Capitolinus* appetat etiam ex Inscriptionibus. Itaque exiguum fidem habet Commentatoris Cruquiani narratio: „Fingit se loqui cum amico Petilli Capitolini, qui cum praeesset Capitolio, unde Capitolinus dictus est, accusatus est, quod coronam Iovis Capitolini rapuisse, quare ipse sublatae coronae causam dixit et absolutus est a iudicibus in gratiam Augusti, cuius amicus erat.“ Cfr. Sat. 1, 10, 26: *cum Dura tibi peragenda rei sit causa Petilli*. — *defendas*] non „per me defendas licet“, sed „defendes, credo.“ — *amicoque*] Versus hymometer, ut Sat. 1, 6, 102. — *sucus*] in prosa or. virus, sine imagine, malignitas ac livor. — *loliginis*] „Loligo genus est piscis marini sucum habens nigrum et

atramento similem.“ COMM. CRUQ. „sepia, Blackfisch.“ Plut. S. N. V. p. 565: κακόροια δ' ἐνοῦσα (τῇ ψυχῇ) μετὰ φθόνου τούτη τὸ ιώδες καὶ ὑπολον, ὕσπερ αἱ σηπται τὸ μέλαν, ἀρίσται. — *Aerugo*] Sic Martial 10, 33, 5: *viridi tintos aerugine versus*, id est, maledicos. — *ut si quid*] Constructione contracta ex 1) „ut aliud quid vere promittere de me possum;“ 2) „si quid aliud - - promittere possum.“

105-108. *insuevit cet.*] Exemplis Bentleianis adde Tac. Ann. 2, 52: *ut lectos viros - - disciplina et imperiis suesceret*. Verba sic ordinanda sunt: „*Si quid - - dixero, hoc pater me assuevit, notando exemplis quaeque vitiorum, ut suggererem;*“ ut sententia haec sit: „*Si quid forte in satiris liberius aut iocosius de hoc atque illo homine aut vitio dixero, id mihi ignoscet, propterea quod in eam consuetudinem adductus sum optimi patris institutione, quippe qui exemplis vitiorum quaeque notare soleret,*

Ut fugerem, exemplis vitiorum quaeque notando.  
 Cum me hortaretur, parce, frugaliter atque  
 Viverem uti contentus eo, quod mi ipse parasset :  
 Nonne vides, Albi ut male vivat filius utque  
 Barrus inops? Magnum documentum, ne patriam rem 110  
 Perdere quis velit. A turpi meretricis amore  
 Cum detterret: Scetani dissimilis sis.  
 Ne sequerer moechas, concessa cum venere uti  
 Possem: Deprensi non bella est fama Treboni,  
 Aiebat. Sapiens, vitatu quidque petitu 115  
 Sit melius, causas reddet tibi: mi satis est, si  
 Traditum ab antiquis morem servare tuamque,  
 Dum custodis eges, vitam famamque tueri  
 Incolumem possum; simul ac duraverit aetas  
 Membra animumque tuum, nabis sine cortice. Sic me 120  
 Formabat puerum dictis, et sive iubebat,  
 Ut facerem quid: Habes auctorem, quo facias hoc,  
 Unum ex iudicibus selectis obiiciebat;

110. *Barrus* S,LCtF: *Barus* bcdp, item Bentl. et M. — 112.  
*Selani* (sic) S, *Sectani* C1d. Cruquii, tres Pottierii, LCtJ. — 119.  
*possim* Lt (non bSedp).

ut caverem.“ Pronomen *hoc* referendum ad antegressa, ut Sat. 1, 6, 68: *Si neque avaritiam neque sordes* - - *Obiiciet vere quisquam mihi*, - - *si et vivo carus amicis*: *Causa fuit pater his*. — *exemplis - - notando]* quoniam ratione non poterat. Vid. v. 115 sqq. — *mi ipse parasset]* Nam cum manumitteretur, non poterat habere nisi peculium; agellum et domum et quae in filium Romae educandum insumpsit; omnia ipse acquisierat ex coactoris munere.

109-123. *Albi]* V. supra v. 28. *Mira urbanitate*, dum quasi ostendit, quomodo se pater suis monitis monere solitus esset, interea multos percutit.“ ACR. — *Barrus* homo ignotus. Cfr. Sat. 1, 7, 8. — *inops]* sit. — *concessa - venere]*

*meretricibus honestioribus ex more iuuentutis Romanae. Opponitur huic veneri v. 111. turpis amor meretricis, propter luxuriem ac rapacitatem famosae. — Treboni] aliqui ignoti. — duraverit] corroboraverit, confirmaverit.“ Virg. Ge. 3, 257: humeros ad volnera durat. — sine cortice] ohne Kork. Plaut. Aulul. 4, 1, 9: Quasi pueris, qui nare discunt, scirpea induitur ratis, Qui laborent minus, facilius ut nent et moveant manus. — iudicibus selectis] A praetore urbano ex lege Aurelia a. u. c. 684. eo tempore, quo adolescens erat Horatius, CCCLX. ex senatoribus, equitibus et tribunis aerariis iudices rerum capitalium seligebantur. CIC. pro Cluent. 43, 121: Praetores urbani - iurati debent*

Sive vetabat: An hoc dishonestum et inutile factu  
 Neene sit, addubites, flagret rumore malo cum      125  
 Hic atque ille? Avidos vicinum funus et aegros  
 Exanimat mortisque metu sibi parcere cogit,  
 Sic teneros animos aliena opprobria saepè  
 Absterrent vitiis. Ex hoc ego sanus ab illis,  
 Perniciem quaecunque ferunt, mediocribus et quis      130  
 Ignoseas vitiis teneor; fortassis et istinc  
 Largiter abstulerit longa aetas, liber amicus,  
 Consilium proprium; neque enim, cum lectulus aut me  
 Portieus excepit, desum mihi. Rectius hoc est!  
 Hoc faciens vivam melius! Sic dulcis amicis      135  
 Occurram! Hoc quidam non belle; numquid ego illi  
 Imprudens olim faciam simile?... Haec ego mecum  
 Compressis agito labris; ubi quid datur oti,  
 Illudo chartis. Hoc est mediocribus illis  
 Ex vitiis unum; cui si concedere nolis,      140

## 140. notes Bentleius conjectura.

*optimum quemque in selectos iudices referre.*

124-143. *An hoc cet.]* Construe: *An addubites* (an possis vel aliquantulum dubitare), utrum *hoc dishonestum sit necne?* non: *Addubites, an* (pro *utrum*) *hoc dishonestum sit necne?* Hand Turs. I. p. 310: „Haec Heindorfius non intellexit“ (explicans: Utrum *hoc dishonestum sit, necne?*). „Sunt enim ista verba e sermone praceptoris desumpta nexaque aliis iis, quae omittuntur. *An est id quod aut extra interrogationem; vertendaque haec sunt: oder zweifelst du.*“ — *inutile factu*] id est, „noxium, damnosum“, ut aliquoties apud Quintilianum. Cfr. Spalding ad 5, 10, 82. Atque prorsus sic Graeci usurpant *vv. ἀγεῖον, ἀγοντον.* — *flagret rumore]* imagine a nostris linguis aliena. Nos: *ein übler Ruf verfolgt, bedrängt diesen, er*

*steht in üblem Rufe. — Avidos] intemperantes.“ SCHOL. — *Ea hoc hinc* „, εἰς τούτον, “ *hac educatione.*“ — *liber amicus]* παρόντος αστής, „qui mea vitia cum libertate corrigat.“ — *lectulus]* lucubratorius. — *Porticus]* ; in qua solus deambulare soleo.“ — *desum mihi]* „non negligo, quod officii mei est; immo elaboro in memet ipso emendando.“ — *Imprudens]* „insciens“, λαρθάνων ἐμαυτόν. — *Illudo]* „quasi ludens coniicio in chartas.“ — *cui si concedere nolis]* „quodsi forte huic vitio ignoscere nolis (quod tamen te facturum spero), pro certo veniet cet.“ Sic ubi acceperimus, apparet necessarium non esse, ut scribamus cum Kirchnero *nolis--veniat*, aut cum Bentleio *notes--veniet*. Futurum *notes* esset praefracte negantis; *nolis* dicitur de eo, qui probabiliter id concessurus est; hoc ergo urba-*

Multa poëtarum veniet manus, auxilio quae  
Sit mihi; nam multo plures sumus ac veluti te  
Iudei cogemus in hanc concedere turbam.

---

### SATIRA V.

Egressum magna me exceptit Aricia Roma  
Hospitio modico; rhetor comes Heliodorus,  
Graecorum longe doctissimus; inde Forum Appi,

141. *veniat* bc et omnes Pottierii, item Veneta 1481., LCt et Kirchner. — SAT. V. 1. *acepit* b, quinque Pottierii, LC et Bentleius, *cepit* d. (*exceptit* Sc, Aldus.)

nus. — *manus*] Festive fingit magnum Romae esse poëtarum quasi sodalicium et coniurationem, quae vel numero suo superare obtrectatores possit; qua de Satirae clausula veros amicos, Varium, Virgilium, Aristium, ceteros ex animi sententia risuros esse probe sciebat. Simul enim sugillare videtur studium versificandi, quo tunc quam plurimi etiam invita Minerva ferebantur. — *veluti te Iudei* cet.] Multi tum, ex quo Pompeius Hierosolyma ceperat, Iudei in Urbe erant, turbidum hominum genus. Cic. pro Flacco 28, 66: *Scis quanta sit manus* (Iudeorum Romae), *quanta concordia, quantum valeat in contionibus*. Sententia est: „Quemadmodum Iudei multos ad suam superstitionem pertrahere proselytosque vel cogendo facere solent.“ — *cogemus*] Festiva comminatio, ut similes ioci apud Platonem Phileb. p. 16. A. Phaedr. p. 236. C. Polit. I. p. 327. C. — *in hanc concedere turbam*] „te nobis aggregare eademque nobiscum sentire in iudicio praesertim de satiris faciendo.“

V. Argumentum vide in Excursu.

1-4. *Aricia*] oppidum Latii pone montem Albanum XVI. M. P. a Roma distans, notum propter Diana Nemorensem et fontem Ege-

iae. Fuit ad viam Appiam, qua Horatius iter fecit certe usque ad Beneventum. Cfr. ad v. 71. Aricia autem prima erat mansio ex Urbe profectis, ubi multi tamen prandebant tantum, non pernoctabant. Sic Epictetus apud Stob. Tit. 7. I. p. 166. Tauchn. narrat Agrippinum, cum pransuro ei nuntiaretur Neronis iussu illico in exsilium eundum esse, respondisse: *οὐζοῦν ἐν Ἀριτίᾳ δύστηγομεν*. In Ariciae antiquae area nunc est vicus *Laricia*. — *Hospitio modico*] „exiguo, parvo.“ (Sic modica patella Epp. 1, 5, 2. est patella parva.) Opponuntur haec magnae Romae. — *Heliodorus*] rhetor ignotus, nisi quod Villoisonius Proleg. ad Apoll. Lex. p. XXIV. et Bothe suspicantur eundem fortasse esse atque illum, cuius praeter Apollonium et Hephaestionem Marius Victorinus p. 127. Gaisf. his verbis meminit: *At Iuba noster, qui inter metricos auctoritatem primae eruditiois oblinuit, insistens Heliodori vestigiis, qui inter Graecos huiusc artis antistes aut primus aut solus est. cet.* — *Graecorum longe doctissimus*] Comis est hyperbole sermonis quotidiani, qua ut bearet Graeculum hominem facile utique ab se impetrare poterat. Altera lectio, quae

*Difffertum nautis, cauponibus atque malignis.*

*Hoc iter ignavi divisimus, altius ac nos* 5

*Praecinctis unum; minus est gravis Appia tardis.*

*Hic ego propter aquam, quod erat deterrima, ventri*

*Indico bellum, cenantes haud animo aequo*

*Exspectans comites. Iam nox inducere terris*

*Umbras et caelo diffundere signa parabat;* 10

*Tum pueri nautis, pueris convitia nautae*

6. *minus*] *nimir* Sp,F. — 7. *teterrima* ex uno Cod. Pulmanni Bentleius.

placuit Villoisonio l. l., *G. linguae d.*, nihil aliud profecto significaret nisi illum Graece scientissimum fuisse; quae exigua sane Graeci rhetoris laus fuisse. — *Forum Appi*] oppidum ab Appio Claudio Caeco, qui viam Appiam munierit, sic nominatum, XX. M. P. distans ab Aricia. Supersunt etiam nunc aliquot eius parietinae. — *Difffertum nautis*] Strabo 5, 3, 6: *Πησίον τῆς Ταρρακωνίης βαθύστοιτι ἐπὶ τῆς Ρώμης παραβέβληται τῇ ὁδῷ τῇ Αππιᾳ διῶρυς* (per paludes Pomptinas) ἐπὶ πολλοὺς τόπους αληρουμένη τοῖς ἔλειοις τε καὶ τοῖς ποταμίοις ὕδασι πλεῖται δὲ μάλιστα μὲν νύκτως, ὅστι ἐμβάντες ἀργά ἐσπέρας ἐκβαίνειν ποτίας καὶ βαδίζειν τὸ λοιπὸν τῇ ὁδῷ (τῇ Αππιᾳ), ἀλλὰ καὶ μεθ' ἥμεραν ὄνυμον λέπεται δὲ ἡμίοριον. — *cauponibus atque malignis*] Caupones *maligni* vocantur h. l. ut *perfidii* Sat. 1, 1, 29; nam *malignus* proprie contrarius est *benigno* significatque eum, qui iusto minus alteri tribuit, id quod facere solent caupones omni modo viatores decipiendo, vile vinum caro pretio vendendo, ad sumimam genus hominum nihilo tunc honestioris loci quam lenones.

5-8. *Hoc iter*] „id est, ab Urbe usque ad Forum Appii biduo venimus, cum velociores uno die so-

leant eo venire.“ ACRON. — *altius* — *Praecinctis*] „εὐχωνοτέρως, celerius incedentibus ac strenuoribus.“ — *minus* cet.] „minus est gravis pigris quam velocioribus; nam qui tardius per Appiam vel ingreditur vel vehitur, prudenter agit, quia minus fatigatur quam viator magis expeditus et pernix.“ Contra lectionem *nimir* recte Frenzel: „Quodsi via tardis gravis erat, cur Horatius divisit iter neque celerius progressus est?“ — *Hic ego* cet.] „Hodie in Foro Appii viatores propter aquam, quae ibi deterrima est, manere vitant. Dicit ergo, se ibi cenare noluisse, ne necesse haberet bibere.“ PORPH. — *deterrima*] „propter vicinas paludes Pomptinas minus pura ac malii saporis.“ Lectio *teterrima* Bentleii et Heindorfii h. l. rem *nimir* exaggerat. — *ventri Indico bellum*] cena me abstinentio. — *haud animo aequo*] „impatienter atque illis propemodum invidens.“ *Exspectans comites*] „exspectans, donec omnes, qui sub idem tempus Forum Appii pervenerant unaque lintrem consensuri erant, cenassent.“

9-19. *Iam nox -- parabat*] Versus heroici, fortasse ex Ennio expressi. — *signa*] „nostra“, ut Od. 2, 8, 10: *lacitura noctis Signa*. — *nautis*] Fossa, ex Nymphaeo et Ufente

Ingerere. Huc appelle! . . . Trecentos inseris: ohe  
 Iam satis est! Dum aes exigitur, dum mula ligatur,  
 Tota abit hora. Mali culices ranaeque palustres  
 Avertunt somnos, absentem ut cantat amicam      15  
 Multa prolatus vappa nauta atque viator  
 Certatim. Tandem fessus dormire viator  
 Incipit, ac missae pastum retinacula mulae  
 Nauta piger saxo religat stertitque supinus.  
 Iamque dies aderat, nil cum procedere lintrem      20  
 Sentimus, donec cerebrosus prosilit unus  
 Ac mulae nautaeque caput lumbosque saligno  
 Fuste dolat: quarta vix demum exponitur hora.

fluminibus aquam accipiens, inde  
 a<sup>et</sup> Foro Appii ducebat ad Feroniae. Eius vestigia quaedam etiam  
 nunc apparent. — *Huc appelle*] Domini ad fossae ripam descend  
 erant; servi sarcinas eodem de  
 portabant; hinc puer aliquis ad  
 locum, ubi eas custodiebat, appellare iubet nautam, ut in lintre  
 commode reponi possint; hic cum  
 appellit, non sine taedio maiorem  
 quam pro naulo, quod depactus  
 erat, esse numerum hominum vi  
 det, qui navem consensuri erant,  
 dominos puta permultis cum pue  
 ris, unde stomachose *Trecentos in  
 seris*, (id est: „visne ingerantur?“)  
 ait, cet. *Trecenti* autem, ut *sexcenti*,  
 de magno numero. Catull. 11, 18:  
*Quos (moechos) simul complexa  
 tenet trecentos.* — *mula*] quae remul  
 co alligatur lintri. — *culices*] „Hos  
*tintinnialas* vocant plebeii, a so  
 nitu alarum ficto vocabulo.“ COMM.  
 CRUQ. Puto significari Italorum  
*zanzare*, *Stechmücken*, molestissi  
 mas illas per noctem bestiolas. —  
*ut*] „dum.“ Bentleius contulit Te  
 rent. Adelph. 3, 3, 52: *Nam ut  
 numerabatur forle argentum, inter  
 venit homo de improviso.* — *nauta  
 atque viator*] Dünzterus recte sta  
 tuit *nautam* esse eum, qui mulam  
 regens lintrem trahebat atque ad

Feroniae templum deducebat; *via  
 torem* rusticum aliquem in lintre  
 sedentem. („Wir würden sagen  
 ein reisender Handwerks  
 bursch.“) Plerique vero, nullo  
 tamen exemplo allato, *viatorem*  
 interpretantur mulionem, qui per  
 viam Appiam incedens lintrem  
 trahebat, *nautam*, qui in hac praes  
 tertim conto navigationem adiu  
 vabat. — *prolatus*] ut βεβρεύερος,  
 madidus, uvidus, pro bene poto.  
 Cfr. Sat. 2, 4, 26: *leni praecordia  
 mulso Prolueris melius*. Virg. Aen.  
 1, 739: *pleno se proluit auro.* —  
*vappa*] λάυχη, vino vili atque in  
 sipido. — *Nauta piger cet.*] „Cum  
 hunc quoque somnus obrepit, fu  
 nem mulae detractum saxo ex ripa  
 extanti religat sieque pastum in  
 terea, dum crapulam edormiat, iu  
 mentum dimitit.“

21-29. *cerebrosus*] homo iracun  
 dus atque irritabilis, *ein Hitz  
 kopsf.* Lucil. Gerl. p. 40, 10: *Te  
 -- insanum hominem et cerebrosum.*  
 — *prosilit*] „ex lintre in fossae ri  
 pam exsilit.“ — *saligno Fuste*] ex  
 ripa pro loci opportunitate ar  
 repto. — *dolat*] „percudit, caedit“,  
 ut nos aliis tropis *durchdreschen*, *durchgerben*. Apul.  
 Metam. 7, 17: *fustium quoque cre  
 bris ictibus dedolabar.* — *quarta* —

Ora manusque tua lavimus, Feronia, lympha.	
Milia tum pransi tria repimus atque subimus	25
Impositum saxis late cudentibus Anxur.	
Huc venturus erat Maecenas, optimus atque	
Cocceius, missi magnis de rebus uterque	
Legati, aversos soliti componere amicos.	
Hic oculis ego nigra meis collyria lippus	30
Illinere. Interea Maecenas advenit atque	
Cocceius Capitoque simul Fonteius, ad unguem	

24. *lavimur* N. Heinsio auctore Bentleius. — 27. *Maecenas*.  
*optimus atque Cocceius*] Sic distinximus cum Bentleio; ceteri iungunt *Maecenas optimus*. Conf. Sat. 1, 6, 54. 1, 10, 82.

*hora] diei, quae respondet circiter decimae nostrae. — lavimus]* Horatius semper usurpat formam antiquorem *lavere*. Lavimus autem et religionis causa et prandium sumpturi; Bentleii *lavimur* esset „balneum sumpsimus“, id quod non convenit cum vv. *Ora manusque*. Immo hoc piaculum fuisse. Tacit. Ann. 14, 22: *fontem aquae Marciae -- nando incesserat* (Nero); videbaturque potus sacros et caerimoniam loci corpore loto polluisse. Contra *ora manusque lavare* licet. (Ibi sine dubio erant cauponae, in quibus recreare se poterant.) — *Feronia*] antiqua dea Italica, postea coniuncta et confusa cum Iunone, unde in Inscriptt. vocatur IVNO FERONIA. Virg. Aen. 7, 800: *viridi gaudens Feronia luco*. Templum celebre habebat tria milia pass. a Tarracina, ubi nunc est turris antiqua, nominata *Torre Ollosaccia*. Illius fontis aqua est dulcis, limpida ac salubris. — *repimus*] „quia illis temporibus adhuc Tarracinensis urbs in altissimo monte erat; inde postea in aequiorem locum deposita est, ut non solum sint adhuc vestigia aedificiorum in monte, sed et murorum.“ PORPH. — *Anxur*] nomen Volscum Tarracinae (hodie

*Terracina*) ad ostium Ufentis. Statius Silv. 1, 3, 86: *arcesque superbæ Anxuris*. Martialis 6, 42, 6: *superbus Anxur*. Sic *Felsina* Etruscum Bononiae nomen erat. A Foro Appii Tarracina distabat XX. milia passuum. — *saxis-cudentibus*] Mons ille, in quo Tarracina constituta erat, non candida saxa habet, sed calci coquendae aptissima; ergo a calce videtur candida dixisse.“ (?) PORPH. Etiam Martial. 5, 1: *candidus Anxur*. — *Cocceius*] Biondi (*Dissertaz. dell' Acad. Rom. d'Archeol.* T. VI. p. 286.) de L. Cocceio Nerva, cos. suffecto a. u. c. 715. nondum quidem memorato in Fastis Consularibus Baiteri, sed in laterculo a Biondio reperto, v. 28. esse intellegendum docuit, neutquam de eius fratre M. Cocceio M. F. Nerva, consule a. u. c. 718., ad quem, utpote notiorem propter Nervam pronepotem adhuc rettulerunt omnes interpres. — *aversos*] „alterum ab altero alienatum.“ — *componere*] „mutuam gratiam inter eos reconciliare.“

30-33. *nigra-collyria*] Multa omnis generis collyria memorat Celsus 6, 6. *Ex frequentissimis collyriis*, inquit §. 7., *est id, quod quidam ζύθιον, quidam a cinereo colore τέφριον appellant*. — *Capitoque*

Factus homo, Antoni, non ut magis alter, amicus.  
 Fundos Aufidio Lusco praetore libenter  
 Linquimus, insani ridentes praemia scribae,35  
 Praetextam et latum clavum prunaeque batillum.

**Fonteius**] Est C. Fonteius Capito, cuius exstat nummus cum hac inscriptione: **C. FONTEIVS. CAPITO. PRO. PR. = M. ANT. IMP. COS. DESIG. ITER. ET. TERT. III. VIR. R. P. C.** Eckhel D. N. 5. p. 219. Riccio **M. F. R.** p. 94. Fuit Antonii in Asia legatus et consul suffectus a. u. c. 721. — *ad unguem Factus*] „elegans ac politus.“ „Translatio a marmorariis, qui iuncturas marorum tum demum perfectas ducent, si unguis superductus non offendatur. Unde iam, quaecunque perfectissima esse volumus significare, ad unguem facta dicimus.“ PORPH. Cfr. A. P. 294. Colum. 11, 2, 13: *materiem roborem dolare ad unguem*. Apul. Flor. 23: *lapis ad unguem coaequalis*. — *non ut magis alter*] „ut non alter magis amicus sit.“ Corn. Nep. Epam. 2: *eruditus autem sic ut nemo Thebanus magis*.

34-36. **Fundos**] hodie *Fondi*, Latii oppidum, notum propter vinum generosum, distabat a Tarracina milia pass. XIII. et dimid. — **Aufidio Lusco praetore**] Aufidiros Fundis oriundos fuisse monstrat Sueton. Calig. 23. Ceterum hoc oppidum, teste Festo, praefectura erat, non municipium; Aufidius igitur homo ridicule vanus, prius scriba, tunc praefectus a praetore urbano legibus missus (Festus p. 233. Müll.) nomen praetoris ultro sibi arrogaverat, ut festive Cicero de lege agr. 2, 34, 92: *cum venisset Capuam, coloniam deductam L. Considio et Sex. Saltio, quemadmodum ipsi loquebantur, praetoribus; -- cum ceteris in coloniis duumviri appellantur, hi se praetores appellari volebant.*

Attamen praetores re vera in non-nullis municipiis summi magistratus vocabantur, velut Aletrii, Capenae, Puteolis. (Inscr. m. Lat. N. 3785.) Liv. 23, 19: (Praenestini) *ceteri incolumes Praeneste cum praetore suo M. Anicio (scriba is antea fuerat) redierunt*. Alibi dictatores, magistri, meddices tutici. Itaque ille antequam Maecenatem eiusque comites conveniret, edictum praemiserat cum praescriptione **AVFIDIO LVSCO PRAETORE**, quo honorifice eos excipiebat, vel per accensum eadem formula eos se conventurum esse nuntiarat. — *libenter Linquimus*] „propter molestiam, quam nobis insulsi hominis prava sedulitas creasset, si diutius ibi morari necesse fuisset.“ Fundis igitur non pernoctarunt, id quod etiam propter exiguum oppidi distantiam a Tarracina necessarium non fuit. — *praemia*] insignia honoris, quae quasi praemia pristinorum suorum meritorum ostentabat. — *scribae*] Corn. Nep. Eum. 1, 5: *Apud nos re vera, sicut sunt, mercenarii scribae existimantur*. — *latum clavum*] senatorium habitum, quo Fundis uti poterat, ubi nemo eum in ordinem cogebat, non item Romae; magis ridiculum id etiam coram Maecenate, qui angusto clavo contentus erat. — *batillum*] „Videtur hic *batillus* s. *batillum* foculus sacrificandi causa praelatus huic magistratui, cum nihil rei maioris agere solerent sine sacrificio. Adventus autem Maecenatis et reliquorum oppidanis illis res videri maximi momenti potuit.“ GESNER. Aliter DÜNTZER: „*Prunae batillum ist eigenlich die Kohlenschaufel und so scheint der Dichter den*

In Mamurrarum lassi deinde urbe manemus,  
Murena praebente domum, Capitone culinam.  
Postera lux oritur multo gratissima; namque  
Plotius et Varius Sinuessa Virgiliusque 40  
Occurrunt, animae, quales neque candidiores  
Terra tulit neque quis me sit devinctior alter.  
O qui complexus et gaudia quanta fuerunt!  
Nil ego contulerim iucundo sanus amico.  
Proxima Campano ponti quae villula, tectum 45  
Praebuit, et parochi quae debent ligna salemque.

scipio zu nennen, den der nach-  
äffende Aufidius in der Hand  
trägt.“ Everardus autem Otto de  
aedilibus p. 489. bacillum Aufidio  
a lictoribus praelatum opinatur,  
quod prunae batillo simile fuerit.

37-44. *Mamurrarum - - urbe]* Fe-  
stiva ironia Formias (hodie *Mola  
di Gaeta*) XII. M. P. a Fundis  
distantes designat a Mamurra,  
equite Romano, praefecto fabrum  
Iulii Caesaris in Gallia, qui ingen-  
tem vim pecuniae congesserat et  
iam Catulli versibus contumeliosis  
(C. 29.) proscissus fuerat, qui eum  
praeterea 43, 4: *decoctorem For-  
mianum* vocat. Illo quo Horatius  
scripsit tempore videtur Romae se-  
nator quidem, sed in luxuria et  
omnium bonorum contemptu vi-  
xisse. — *Murena]* Est L. Licinius  
Terentius Varro Murena, frater  
Terentiae Maecenatis, ad quem  
est Od. 2, 10., ubi vide. Videtur  
Formis domum habuisse, quam  
eius iussu dispensator Maecenati  
ad pernoctandum commodavit.  
Capito, qui ibidem domum possi-  
debat, cenam Maecenati eiusque  
comitibus praebuit. — *praebente  
domum]* Conf. Od. 19, 7. — *Plo-  
tius cet.]* Sat. 1, 10, 81: *Plotius  
et Varius, Maecenas Virgiliusque.*  
Est autem *Plotius* M. Plotius  
Tucca, criticus potius quam poëta,  
qui postea una cum L. Vario tra-  
gico ex Augusti mandatu Virgilii

Aeneida edidit. De *Vario* diximus  
ad Od. 1, 6, 1. — *Sinuessa* est  
ultimum in Appia Latii oppidum,  
XVIII. M. P. distans a Formiis,  
hodie *Bagnoli* (Walck.), prope  
Minturnas (*Taverna*). — *quales]*  
eadem constructione, qua usus est  
Epop. 5, 59., pro „animae tales  
quibus“ cet. — *tulit]* „protulit, ge-  
nuit“, ut Od. 3, 6, 46. Virg. Aen.  
11, 285: *Si duo practerea tales  
Idaea tulisset Terra viros cet.* —  
*sanus]* „quamdiu sana mente sum.“  
PORPH.

45-50. *Campano ponti]* Pons Cam-  
panus (hodie *ponte Ceppani*) Sa-  
voni flumini impositus III. M. P.  
a Sinuessa. — *Villulam* proprie  
accipio de villa aliqua modica  
ponti illi proxima, in qua Sinuessa  
ante vesperam profecti pernocta-  
runt. Alii *villulam* et *villam* v. 80.  
de villis publicis interpretantur,  
in quas devertere possent magi-  
stratus, legati cet. iter aliquo ha-  
bentes. Apud scriptores quidem  
constat de una dumtaxat villa pu-  
blica *extra Urbem, in campo Mar-  
tio extremo*. (Varro R. R. 3, 2, 1  
sqq. Liv. 33, 24.) Quamquam pro-  
pter parochorum mentionem, qui  
vel in tali villa ipsa vel saltem  
proxime habitare debebant, illud  
non prorsus improbable nec tam-  
men certum est. — *parochi]* πά-  
ροχοι, homines, qui publico sum-  
ptu magistratis ac legatis iter

Hinc muli Capuae elitellas tempore ponunt.  
 Lusum it Maecenas, dormitum ego Virgiliusque;  
 Namque pila lippis inimicum et ludere crudis.  
 Hinc nos Cocceii recipit plenissima villa, 50  
 Quae super est Caudi cauponas. Nunc mihi paucis  
 Sarmenti scurrae pugnam Messique Cicirri,

51. *Claudi bSep,LCt.*

facientibus ministrabant ea utensilia, quae sine maxima molestia ab ipsis portari non poterant, ut ligna, salem, foenum. *Copiarios* vocat Porphyrio. Cfr. imprimis Cic. ad Att. 5, 16. — *Hinc* cet.] „Hinc postero die profecti cum essemus, *tempore*, satis tempestive (*bei Zeiten*), Capuam, quae a Ponte Campano distabat XXII. M. P., pervenimus.“ Veteris autem Capuae situs erat, ubi nunc est vicus *Santa Maria di Capoa*, III. M. P. a praesenti urbe distans. — *Lusum -- dormitum*] Scite Daintzer adnotat, his verbis aptissime hoc significari, quemque Mae- cennatis comitum prorsus arbitratu suo pro suaque necessitate hoc in itinere egisse. — *Namque* cet.] Construe: *Namque inimicum lippis et crudis ludere pila*; quies contra et abstinentia utriusque mali optima sunt remedia. Cfr. Celsum 6, 6. *Crudi* autem sunt, qui cibos difficulter digerunt. *Lippis* Horatius se ipsum, *crudis* Virgilium adnumerat. — *inimicum*] Sic etiam in prosa or. Plin. H. N. 20, 9: *Marina brassica -- stomacho inimicissima*. — *Caudi cauponas*] Caudium, Hirpinorum oppidum, notum clade Romanorum in Furculis Caudinis, XXI. M. P. distabat a Capua. Hae *cauponae*, opinor, in planicie erant, cum oppidum ipsum in clivo situm esset. *Claudi* a multis ut notius vocabulum substitutum est verae electioni. Solitas autem iter hoc facientium mansiones semper signa-

vit poëta, et Caudii, ut testantur Itineraria, prima erat a Capua mane profectis; nam itineris diurni mensura admodum commoda erat circiter XX-XXV. M. P., nobis miliar. German. IV-V., nisi quod fortasse duobus ultimis diebus legati iter accelerantes XXXV. et XLV. M. P. confecerunt. Fieri tamen potuit, ut hoc biduum dividerent, uti significavi in tabula itineris. Fuerint igitur vero nomine *Tabernae Caudinae*, non *Claudianae*. *Cocceii* autem *villam* Fr. Daniel putat, quae nunc *la masseria delle Moliche*, Romanellius ponit in vicinia loci, qui nunc *Monte Sarchio* appellatur, Walckenaerius nunc *Castro Airolo* appellari dicit.

51-55. *Nunc mihi* cet.] Parodia haec est festiva Homerici illitus Iliad. β, 484: Ἐσπερε νῦν μοι Μοῦσαι Ὄλύμπια δώματ' ἔχουσαι, et similium. Conf. Juvenal. 4, 34. Verum de toto hoc loco iudicemus necesse est non ex nostro, sed ex Romanorum sensu, qui de via fessi in tali cena ruri parata nihil aliud nisi leves iocos appetebant. In hac praesertim sermonibus Socratis aut vere amicis vel propter Fonteium, Antonii amicum, locus non erat, atque ante omnia poëtis, Virgilio, Vario, Horatio, vitanda erant, quaecunque ad res civiles etiamtunc admodum intricatas pertinerent. — *Sarmenti* cet.] Sarmentus servus fuerat M. Favonii, cuius, utpote inter proscriptos occisi, bonorum sectio ad Maecenatem venit, qui Sarmentum

Musa, velim memores, et quo patre natus uterque  
Contulerit lites. Messi clarum genus Osci;  
Sarmenti domina exstat: ab his maioribus orti      55  
Ad pugnam venere. Prior Sarmentus: Equi te  
Esse feri similem dico. Ridemus, et ipse  
Messius Accipio, caput et movet. O, tua cornu  
Ni foret exsecto frons, inquit, quid faceres, cum  
Sic mutilus minitaris? At illi foeda cicatrix      60  
Setosam laevi frontem turpaverat oris.  
Campanum in morbum, in faciem permulta iocatus,

60. *miniteris* pr. d., quattuor Pottierii 7, 11, 18, 22. et ex aliis  
Bentleius.

manumisit et scribam fecit. Distinguendus hic videtur a cognomine Octaviani puero delicato. Plut. Ant. 59. (a. u. c. 721). —

*Messique Cicirrhi]* scurrae cetero-  
quin ignoti. Nomen ridiculi causa  
inditum, quod *signum (sobriquet, Uebername)* vocant posteriores,  
est *Κίνησός, ἀλεκτρούνων* (Hesych.),  
*der Gackhahn.* — *quo pater natus*] Ut Horatium carpebant malevoli,  
quod *libertino pater natus* esset,  
sic ipse, sed longe minus mali-  
tiose, horum scurrarum stirpem  
ridet, simulans se, antequam eorum  
certamen narret, tamquam heroum  
illustrem „prosapiam“ expositu-  
rum. — *Osci]* nominat. plur. Munk  
de Atellanis p. 28: „Erant Osci  
apud veteres male noti ob impudicitiam, itaque Romanis contem-  
ptui erant, et Opicam gentem po-  
stea inter Romanos receptam bar-  
bara sua lingua dissonisque mori-  
bus multa de prisca illa et praec-  
laria rei publicae disciplina in  
peius innovasse, veri simile putat  
Dionysius Halic. 1, 89. Praeterea  
Osci securritate etiam insignes  
ideoque Romanis irrisui erant, ut  
h. l. — *domina exstat]* „M. Favonii  
vidua vivit adhuc adeoque ser-  
vus est ac sine patre.“ — *ab his  
maioribus orti]* Aequo hoc ridicu-

lum atque illud Olympionis vil-  
lici in Plaut. Casin. 2, 6, 66: *Pie-  
tate factumst mea atque maiorum  
meum.*

58-64. *Accipio]* „tuam provocati-  
onem eaque mihi prorsus placet;  
et tibi (capite minaciter moto) de-  
monstrabo me re vera equi feri  
similem esse.“ — *tua cet.]* in prosa  
oratione: „nisi cornu foret exse-  
ctum fronti tuae.“ — *quid faceres]*  
„quam terribilis fortes!“ — *mini-  
taris]* „nunc ipsum;“ itaque indi-  
catus modus aptissimus est. —  
*At illi cet.]* „Graecum dé per at  
ita exprimunt (poëtae), ut oppo-  
sitio fiat non notionum, sed ima-  
ginum, hoc est, ut contrarium non  
in ipsa re, sed in locatione appar-  
eat. Id autem plurimum fit in  
extremis versibus, ut videtur, ad  
attollendam, quae in fine versuum  
deprimitur, orationis vim. Ita *hi-at*  
*illi dicuntur*, qui graece οἱ μέν-οἱ  
δέ. Lucan. 4, 36: *His virtus fer-  
rumque locum promittit, at illis  
Ipse locus.*“ Hand Turs. I. p. 421  
sq. — *cicatrix]* Ex antiquorum  
sensu est etiam deformitatis et cor-  
poris vittorum satis bella materies  
ad iocandum. Cic. de Or. 2, 59,  
239. — *Campanum in morbum]*  
„Hoc enim quasi a natura Cam-  
panis fere omnibus inest, ut capi-

Pastorem saltaret uti Cyclopa rogabat:

Nil illi larva aut tragicis opus esse cothurnis.

Multa Cicirrus ad haec: Donasset iamne catenam 65

Ex voto Laribus, quaerebat; scriba quod esset,

Nihilo deterius dominae ius esse. Rogabat

Denique, cur unquam fugisset, cui satis una

Farris libra foret, gracili sic tamque pusillo.

Prorsus iucunde cenam produximus illam. 70

Tendimus hinc recta Beneventum, ubi sedulus hospes

70. *producimus* bed et corr. S, item Pottierii omnes praeter unum 12. Sic etiam Bentleius et J.

tis temporibus magnae verrucae innascantur in modum cornuum: quas cum incidi faciunt, cicatrices in fronte manent quasi notae exsectorum cornuum. In hunc ergo *morbum*, id est, faciei vitium, quo Campani laborant, iocatur *Sarmentus*.<sup>4</sup> COMM. CRUQ. Est primus elephantiasis gradus. — *Pastorem saltaret uti Cyclopa*] „ut saltando Cyclopem, ferum illum Galateae amatorem, imitaretur ac referret.“ Cfr. ad Epp. 2, 2, 124: *ut qui Nunc Satyrum, nunc agrestem Cyclopa movetur*. V. *saltare* sic cum accusativo etiam in prosa or. Vellei. Patrc. 2, 83: *Plancus cum -- Glaucum saltasset*. Etiam passive usurpat. Ovid. Trist. 2, 519: *Et mea sunt populo saltata poëmata saepe*. — *larva* non est simpliciter *persona*, sed μορμωλύζετον, „persona horribili sua facie terrorem inquietens.“

65-70. *Donasset* cet.] „Consecrassetne in signum libertatis acceptae catenam Laribus, ut ingenui pueri (sumpta virili toga) bullas et puerulae pupas?“ Martial. 3, 29: *Has cum geminu compede dedicat catenas, Saturne, tibi Zoilus, anulos priores*. Cfr. Titinium Bothii p. 71: *Fortasse sic votum fecisse, quo die liber foret; Nunc eius voti condemnatust: immolavit hostiam*.

Fugitivi et ostiarii plerumque catenati erant. — *Nihilo*] „Pronunciandum est quasi scriptum fuerit Nilo. Sic Epp. 2, 2, 120: *Vehemens et liquidus puroque simillimus amni*. — Quin et illud animadvertis, quotiescumque apud Nostrum occurrit *nihilo*, comparativo semper *praeponi*, ut Serm. 1, 1, 48. 2, 3, 52. 56. 270. Epp. 2, 2, 153.“ BENTL. — *deterius*] opponitur *optimo iuri*. — *una Farris libra*] Cum servorum demensum mensrum quaterni (Donatus in Terent. Phorm. 1, 1, 9.) vel quini (Seneca Ep. 80.) modii essent, XXIV. librarum singuli, robustiores quaternas farris libras in pane et pulte quotidie consumere poterant. — *Prorsus*] Hoc adv. per se intelligendum arbitrantur nonnulli: „in summa, uno verbo, omnino;“ sed quidni potius iungamus vv. *prorsus iucunde?* Cic. ad Att. 16, 15, 2: *prorsus vehementer et severe*. — *produximus*] Concinnius cum perfecto coniungitur v. *illam* quam cum *praesenti*, quod requireret potius *hanc*.

71-76. *Beneventum*] Plin. H. N. 3, 11: *Hirpinorum colonia una Beneventum, auspicatius mutato nomine, quae quondam appellata Malcentum. A Caudio distabat XII. M. P.* — *hospes* cet.] Con-

Paene macros arsit dum turdos versat in igni;  
Nam vaga per veterem dilapso flamma culinam  
Volcano summum properabat lambere tectum.

Convivas avidos cenam servosque timentes

75

Tum rapere atque omnes restinguere velle videres.

Incipit ex illo montes Apulia notos

Evol.

Ostentare mihi, quos torret Atabulus et quos

Nunquam erepsemus, nisi nos vicina Trivici

Villa recepisset, lacrimoso non sine fumo,

80

Udos cum foliis ramos urente camino.

Hic ego mendacem stultissimus usque puellam

Ad medium noctem exspecto: somnus tamen aufert

strue: *Hospes paene arsit, dum versat turdos macros in igni.* „Cum propter ipsam nimiam sedulitatem minus cautus esset caupo (hoc enim significat v. *hospes*, ut v. 2. *hospitium* est caupona), paene flammis correptus est, dum turdos et eos quidem, id quod ridebamus, macros veribus transfixos assat.“ Alii (coll. Aen. 2, 311: *iam proximus ardet Ucalegon.* Iuv. 3, 201: *Ultimus ardebit.*) hospitis domum non ipsum hospitem paene arsisse putant significari. Verum durius videtur in uno eodemque versu *sedulum hospitem* et de ipso caupone (turdo versante) et de caupona accipere.

— *dum-versat*] Ad constr. part. *dum* cum praesenti cfr. Heindorfum ad h. l. Liv. 38, 1: *Dum in Asia bellum geritur, ne in Aetolis quidem quietae res fuerant.* — *Volcano*] Quintil. 8, 6, 24: *Volcanum pro igne volgo audimus.* — *Tum rapere cet.*] Scena iocosa: nam primum avidi convivae ex flamma rapiebant cenam, itemque servi, qui, si tota cena igne absumeretur, timebant, ne ab heris verbarentur; quo facto cenaque in tuto posita omnes et hospes cum suis et convivae horumque pueri ignem restinguere cooperunt. —

*videres]* „videre licebat, si placuisse.“

77-83. *notos]* quippe patrios, imprimis Voltarem prope Venusiam.

— *Atabulus* Seneca Q. Nat. 5, 17: *Atabulus Apuliam infestat, Calabriam Iapyx.* Cfr. Plin. H. N. 17, 24. — Est ventus ex Oriente flans, quem Apuli hodie *Altino* vocant.

— *erepsemus]* forma sermonis quotidiani pro *erepsissemus*, ut *sur-rexe* Sat. 1, 9, 73., *divisse* 2, 3, 169., *evasti* 2, 7, 68., *vixit* Virg. Aen. 11, 118. *Erepere* autem pr. *erklimmen*. Cfr. Salust. Iug. 60: *scalis egressi milites.* — *Tricici*]

„oppidi in fine Campaniae, quo vehicula iuncta accedere nequeunt; ergo Horatius ad villam devertit.“

ACRON. In prosa oratione: „nisi in Trivicano pernoctassemus.“ Ce-terum Trivicum nusquam praeter-

quam h. l. memoratur; ex Romanelli opinione est locus nunc *Cirvita* appellatus et prope hodiernum *Trivico* situs. — *lacrimoso-fumo]* qui cum propter ventum non recta per fumarium exire posset, imprimis Horatio lippienti molestus erat. Idem fumi epitheton placuit Ovidio Metam. 10, 6. — *mendacem* — *puellam* *Ad m. n. exspecto]* Sic Asclepiades Anthol. Pal. I. p. 125: *Ωμολόγησ' ηξειν εἰς νύκτα μοι*

Intentum veneri; tum immundo somnia visu  
 Nocturnam vestem maculant ventremque supinum. 85  
 Quattuor hinc rapimur viginti et milia raedis,  
 Mansuri oppidulo, quod versu dicere non est,

ἡ ἀιθόντος Νικώ, καὶ σεμνὴν  
 ὅμοσε Θεσμοφόρον Κούρη ἔκει,  
 φυλακὴ δὲ παροίκεται. ἀρχέποντες  
 τὸν λύχνον, παῖδες,  
 ἀποσβέσατε. — *somnia*] De nimia  
 seminis profusione loquens Celsus  
 4, 28. *nocturnas imagines* memo-  
 rat. — *visu*] „specie“, ut Virg.  
*Aen.* 11, 271: *Nunc etiam horri-  
 bili visu portenta sequuntur.* —  
*vestem maculant*] De hoc quoque  
 loco, qui nobis spurcus tantum-  
 modo, non facetus videtur, ita  
 iudicandum erit, ut dicamus apud  
 Romanos talem ἐξονειρωγμὸν pro  
 ridiculo habitum esse, de quo pa-  
 lam loquebantur. Omnino omnia  
 haec levia itineris incommoda,  
 caupones maligni, aqua deterrima,  
 mora remulci, lippitudo, turdi ma-  
 cri vix incendio erepti, fumus ca-  
 mini, venus frustrata, festive op-  
 ponuntur amicitiae fructui, risu  
 iocisque.

86-90. *rapimur*] „celerrime ve-  
 himur.“ — *oppidulo, quod cet.*]  
 „Equotutium (s. rectius Equum  
 tuticum) significat, cuius nomen  
 hexametro versu complecti non  
 potest. Hoc autem exemplo Lu-  
 cilii. Nam in septima Satira sic  
 ait: *Servorum est festus dies hic,  
 Quem plane hexametro versu non  
 dicere possis* (Sigillaria).“ PORPH.  
 Verus situs *Equi tutici* s. *Equi*  
 magni auctore Romanellio non est  
*Scutuccio* prope Asculum, sed *S. Eleuterio* s. *S. Liberatore* prope  
*Ariano*. Idem tamen (praeente  
 Wesselingio ad *Itiner.* p. 103.)  
 acriter contendit oppidulum v. 87.  
 significatum non de Equo tutico  
 interpretandum esse, sed signifi-  
 cari vel *Asculum Apulum* diver-  
 sum ab *Asculo Piceno*, *Asculum* aliis  
 (quod tamen voc. facile versui in-

seri poterat), vel oppidum prope  
*Asculum*, nunc quidem ignotum,  
 ut *Trivicum* in *Itinerariis* non  
 memoratur, id quod probabilius  
 est. Sane confitendum est, si  
*Equum tuticum* Horatius pervene-  
 rit, eum per haec XXIV. M. P.  
 iter transversum habuisse, et qui-  
 dem ex *Apulia* (v. 77.) rursus in  
*Campaniam* deflexisse (nam *in  
 Equo tutico Campania limitem ha-  
 bet*, Antonin. *Itin.* p. 111.), cum  
 tamen, si propter nescio quam  
 causam *Equum tuticum* visere vo-  
 luisset, longe commodius ab ipso  
*Bencuento* tantum XXII. M. P.  
 ab illo oppido distante, *Trivico*  
 omisso, *Equum tuticum* pervenire  
 potuisset. Rectum iter a *Trivico*  
 fuisset per *Asculum Canusium*  
 versus. (*Les itinéraires anciens*  
*indiquent deux routes pour tra-  
 verser les montagnes, en se rendant*  
*à Brindes. L'une, celle de l'itiné-  
 raire de Jérusalem par Equus Tu-  
 ticus, Fojano, et Civitas Serdonis,  
 Ordona. L'autre route est celle de*  
*la table de Peutinger par Eclano,  
 Bonito; Aquilonia, Cairano; Ve-  
 nusa, Venouse, la patrie de notre  
 poète. Nos voyageurs ne prirent  
 aucune de ces deux routes, mais  
 ils suivirent un chemin plus court,  
 qui circule dans les montagnes et  
 qui se trouve tracé sur les gran-  
 des cartes topographiques du royaume de Naples. Ce chemin se  
 dirige en sortant de Bénévent sur  
*Montefusco; il passe par Paparici et Mirabella; tourne la haute*  
*montagne nommée Capo di Diavolo,*  
*et conduit à un lieu nommé Tre-  
 vico. Walckenaer I. p. 247.)* —  
*versu dicere non est]* scil. „facile“,  
 quod ex altero membro supple-  
 dum est. Similia sunt his *Critiae*,*

Signis perfacile est: venit vilissima rerum  
 Hic aqua; sed panis longe pulcherrimus, ultra  
 Callidus ut soleat humeris portare viator; 90  
 Nam Canusi lapidosus, aquae non ditior urnâ  
 Qui locus a forti Diomede est conditus olim.  
 Flentibus hinc Varius discedit maestus amicis.  
 Inde Rubos fessi pervenimus, utpote longum  
 Carpentes iter et factum corruptius imbri. 95  
 Postera tempestas melior, via peior ad usque

93. *hinc bSedp,LCtF: hic e Codd. aliquot Bentleius et M.*

Schneidew. Del. p. 140: *Kαὶ νῦν Αἴθηραῖον στεφανόσω, Ἀλκιβιάδην νέοισιν ὑμνήσας τρόποις. Οὐ γάρ πως ἦν τούτοις εφαρμόζειν ἐλεγείω, Νῦν δὲν ἐν ἀμβελῷ νείσεται οὐκ ἀμέτρως.* Imprimis conf. Ovid. ex Ponto 4, 12, 7: *Nam pudet in geminos ita nomen findere versus, Desinal ut prior hoc incipiatque minor; Et pudeat, si te, qua syllaba parte moratur, Artius appellem Tuticanumque vocem. Nec potes in versum Tuticani more venire, Fiat ut e longa syllaba prima brevis, Aut producatur, quae nunc correpliis exit, Et sit porrecta longa secunda mora. — perfacile est] „designare;“ quod eliciendum est ex v. dicere. — venit — Hic aqua]* Idem fit Araugiae Helveticæ. Conf. Martial. 3, 56: *Sit cisterna mihi quam vinea malo Ravennæ, Cum possim multo vendere pluris aquam.* — *vilissima rerum]* Plat. Euthyd. p. 304. B.: *τὸ δέωρ εὐωνύτατον.* — *ultra]* certe usque ad Canusium. — *humeris portare]* Panem in reticulo servi portabant. Vid. Sat. 1, 1, 47.

91-95. *Canusii]* *hodie Canosa, ad Aufidum in Daunia, LXXXIV. M. P. a Benevento distans. Antequam autem ad Canusium pervenirent, apud mansionem *hodie Cerignola*, cui Itinerar. Hierosol. tribuit nomen *Ad undecimum* (mi-*

*liarium a Canusio), Horatius et comites rursus in viam Appiam ingressi sunt. — aquae cet.] Construe: qui locus (Canusium) non (una) urnâ aquae ditior (quam oppidulum v. 87.) a forti Diomede est conditus; ut recte, exemplis additis, verba ordinavit iam Lambinus. Strabo 6, 3, 9: *Λέγονται δὲ ἀμφότεραι (τὸ τε Κανύσιον καὶ ἡ Αργυρίπλα — νῦν Ἄρποι) Διομῆδους κτίσματα κτλ.*, ut etiam Equus tuticus. Serv. ad Aen. 8, 9. — *aquae]* qua etiam *hodie* caret. (Walck.) — *Qui locus cet.]* Bentleius hoc versu sine ulla iusta causa deleto sic construebat: „*aquae urna* (nom. minat. pro „*copia*“) *non ditior* (überior) *est Canusii quam in oppidulo.*“ — *conditus]* ut Graeci *κτίζειν χώραν, νῆστον, κτίστης τόπων.* — *hinc]* a Canusio, non, ut alii volunt, ab oppidulo *ἀμέτρῳ*. Sic Plaut. Cist. 1, 2, 13: *hinc flens abiit.* — *Canusii autem Horatium, etsi διαδρῆδην non dicit, pernoctasse ideo consentaneum est, quod a Rubis, *hodie Ruvo*, distabat M. P. XXIV. (Itin. Anton.) vel XXX. (Itin. Hierosol.), id quod verius est. (Walck.) — *Carpentes]* „*emensi*“, quia viae singulæ partes una post alteram pedibus *velutic carpuntur*, ut fit in lana et lino nendo. Cfr. Od. 2, 17, 12. Inde autem a Canusio certe per viam Egnatiam iter habebant. 96-99. *ad usque]* Ofr. ad Sat. 1,**

Bari moenia piscosi; dein Gnatia Lymphis  
 Iratis exstructa dedit risusque iocosque,  
 Dum flamma sine thura liquecere limine sacro  
 Persuadere cupit. Credat Iudaeus Apella, 100  
 Non ego: namque deos didici securum agere aevum,  
 Nec, si quid miri faciat natura, deos id  
 Tristes ex alto caeli demittere tecto.  
 Brundisium longae finis chartaeque viaeque est.

100. *apella* F. — 103. *templō* Wakefield sine ulla causa.

1, 97. Sic etiam Stat. Theb. 1, 185. — *Bari-piscosi*] Barium, hodie *Bari*, oppidum Apuliae Peucetiae, ad mare situm, a Rubis distabat XXII. M. P. Etiam nunc huius oppidi incolae plerique pisatores sunt. (Walck.) — *Gnatia*] forma popularis pro *Egnatia*, a Bario distans XXXVII. M. P., hodie *Monopoli*, ut ait Romanellius, ut Walkenaer, *Torre d'Anazzo*. Secundum alios hodie appellatur *Fasano*. Ceterum *GNA-TIA* vocatur etiam in Inscr. ibi effossis. Mansio haec inter omnes per hoc iter memoratas a profec-tionis loco maxime distat; ad eam tamen acceleratis aliquanto cisiis uno die pervenire poterant; nisi forte aliam inter Barium et Egnatiam silentio praetermisit poëta, utpote quae nihil memoratu digni habuisset. (Ab Egua-tia autem incipiebat via Egnatia. Walck.) — *Lymphis*] forma Latina pro Nymphis; haec fontium deae memorantur etiam in Inscriptt. m. Lat. N. 1637. 1639. — *risusque iocosque*] Cfr. Lucilii Fr. in Excursu: *ludu' iocusque*. Locus in eo vertebarum, quod, cum oppidum detestabile aqua iugi careret, vano tamen miraculo gaudebat gloriabaturque. — *flamma sine*] Plin. H. N. 2, 111: *In Salentino oppido Egnatia imposito ligno in saxum quoddam ibi sacrum protinus flam-mam exsistere* (reperitur apud au-

tores). Oriolius putat, hoc miraculum effici potuisse umbone aliquo ferreo supra saxum suspenso, qui certa hora solis radiis tactus speculi caustici vice functus sit. Aliam explicationem naturalem vide apud Wielandum. Ceterum similem fabulam narrat Pausan. 1, 16, 1. De praepositione nomini suo postposita conf. Sat. 1, 3, 68.

100-104. *Iudaeus Apella*] non est „nomen fictum a defectu praeputii“, ut volunt Scholiastae. Recte Bentleius: „Iudaci habitabant trans Tiberim, et multo maximam partem erant libertini, ut fatetur Philo in legatione ad Gaium. *Apella* autem libertinorum est nomen, satis frequens in Inscriptt. vetustis. Cic. ad Fam. 7, 25: *Ne Apellae quidem liberto tuo dixeris*. Itaque Credat *Iudaeus Apella*, quasi tu dicas: credat supersticiosus aliquis *Iudaeus Transtiberinus*. — *didici*] ab Epicuro. Respicit Lucretianum illud 5, 83. et 6, 58: *Nam bene qui didicere deos securum agere aevum*. — *Tristes*] „iratos atque minaces.“ Tristitia autem deorum miracula tribui minime possunt, quoniam ex Epicuri doctrina nulla rerum mortalium eos cura tangit. Lucret. 6, 71: *non, quo violari summa deum vis Possit, ut ex ira poenas petere imbibat acres*. — *caeli-lecto*] ut Val. Flacc. 5, 623: *citus ad summi stel-lantia patris Tecla ruit*. — *Brundi-sium*] hodie *Brindisi*, oppidum Sa-

lentinorum, ab Egnatia distabat  
XLIV. M. P., quod in oppidum  
quinto decimo demum die perve-  
nerunt. — *longae - chartae] Kar'*  
*eigorelar*, quasi timeret, ne lecto-  
ribus molestiam creasset, quid  
Brundisii sibi amicisque grati in-

grative acciderit, et quomodo Ro-  
mam reverterint, silentio pree-  
termittit. Itaque utrum Horatius  
ac Virgilius Brundisii manserint,  
an postea legatos ad Antonium con-  
veniendum usque ad Tarentum co-  
mitati sint, nos ignoramus.

## EXCURSUS

Ad v. 1.

V. 1. „Lucilium hac satira aemulatur Horatius iter suum a Roma usque ad Brundisium describens, quod et ille in tertio libro fecit, primum a Roma Capuam usque et inde fretum Siciliense.“ PORPHYR. Supersunt ex Lucilii itinere (de quo docte disputant Varges in Quaestt. Lucil. Mus. Rhen. 1835. III. p. 15 seqq. et Van Heusde Lucil. p. 58.) versus aliquot (Gerl. p. 9.), ex quibus apparet in eo multa admodum negligenter exposita fuisse: (*Milia porro*) bis quina octogena videbis Comoda; item Capua quinquaginta atque ducenta. — Praeterea omne iter est hoc labosum atque lulosum. — Hinc media remis Palinurum pervenio nox (nocte). Meliora sunt haec: Verum haec ludus ibi, susque omnia deque fuerunt; Susque et deque fuere, inquam, omnia ludu*’*iocusque: Illud opus durum, ut Setinum accessimu’ finem; *Aiyōtō montes, Aetnae omnes, asperi Athones.* Similiter Caesar tribus libris composuit poëma, quod inscribebatur Iter. Sueton. Caes. 56. — De itineris ipsius tempore consule Kirchneri Quaestt. Hor. p. 54 seqq. Refertur ad foedus Tarentinum a. u. c. 717. inter Octaviaum et Antonium ictum, ubi Octaviae sedula intercessione effectum tandem est, ut pace reconciliata Antonius Caesari naves adversus Sex. Pompeium, Caesar Antonio milites ad Parthicum bellum commodaret, sibique invicem in quinquennium triumviratum prorogarent. Appian. B. C. 5, 93. Dio 48, 54. Plutarch. Anton. 35. — In rebus geographicis explicandis in plerisque secuti sumus D. Romanelli Antica topografia del regno di Napoli. Napoli 1815. 3 Vol. 4°. imprimis Vol. II. p. 501 seqq., consulto nunc etiam optimo geographo, Walckenaerio. Ne quis igitur errori tribuat, si numeri miliariorum\*) interdum discrepant ab Heindorfianis.

---

\*) Druckenmüller in Museum des Rhein.-Westphäl. Schulm. 3, 2. p. 151: „Nach den von Scaccia untersuchten Maassen, welche auf einem für die Appische Strasse bearbeiteten Felsen bei Terracina eingehauen sind, müssen 100 passus gleich  $752\frac{1}{12}$  Toisen gesetzt werden, dass also  $75\frac{261}{500}$  M. P. auf 1 Grad oder fast ganz genau 5 auf 1 geographische Meile gehen.“

## TABULA ITINERIS BRUNDISINI.

DIES.	LOCI	MILIA PASS.	MIL. GEO- GRAPH.	VER- SUS.
	Roma.			
I.	Aricia.	XVI.	3 <sup>1</sup> /5.	1.
II.	Forum Appii.	XX.	4.	3.
	(Iter nocturnum per fossam.)			
III. Hora				
	quarta: Feroniae fanum.			24.
	Tarracina a Foro Appii:	XX.	4.	26.
IV.	Fundi.	XIII et D.		34.
	Formiae.	XII.	5.	37.
V.	Sinuessa.	XVIII.		40.
	Villula proxima Ponti Cam-			
	pano.	III.	4 <sup>1</sup> /5.	45.
VI.	Capua.	XXII.	4 <sup>2</sup> /5.	47.
VII.	Villa Cocceii super Caudii			
	Cauponas.	XXI.	4 <sup>1</sup> /5.	50.
VIII.	Beneventum.	XII.	2 <sup>2</sup> /5.	71.
IX.	Villa prope Trivicum.	(In Itinerariis Trivicum non memoratur.)		79.
X.	Oppidulum, quod versu di- cere non est (facile).	XXIV.	4 <sup>4</sup> /5.	87.
XI.	Canusium.			91.
XII.	Rubi.	XXX.	6.	94.
XIII.	Barium.	XXII.	4 <sup>2</sup> /5.	97.
XIV.	Egnatia.	XXXVII.	7 <sup>2</sup> /5.	97.
XV.	Brundisium.	XLIV.	8 <sup>4</sup> /5.	104.
	(Nisi forte tacens duas mansiones minus notas iter Bario ita divisit, ut est in Itinerario Antonini:			
XIII.	Barium.			
XIV.	Ad Turres.	XXI.	4 <sup>1</sup> /5.	
XV.	Egnatia.	XVI.	3 <sup>1</sup> /5.	
XVI.	Ad Speluncas.	XX.	4.	
XVII.	Brundisium.	XXIV.	4 <sup>1</sup> /5.)	

## SATIRA VI.

Non, quia, Maecenas, Lydorum quidquid Etruscos  
 Incoluit fines, nemo generosior est te,  
 Nec quod avus tibi maternus fuit atque paternus,  
 Olim qui magnis legionibus imperitarent,

SAT. VI. 4. *regionibus ex uno Cod. F. — imperitarent bS, Pottierii septem, e duobus Bentleius: imperitarint cd et Pottierii complures, LCtM, imperitarunt p, unus Pottierii (13.) et ex aliis F.*

VI. Horatius postquam et familiaritate, quae ei cum Maecenate intercedebat, et Luciliano satirarum genere denuo tractato multitudinis in se oculos converterat, fieri non potuit, quin, cum non nisi perquam pauci aut ipsum aut Maecenatis in eum animum accuratius introspicerent, a plurimis unus ex volgaribus illis fortunae filiis haberetur, quales post civiliū conversionum turbas et in hac nobilissimarum familiarum ruina a civitatis dominis aut oppressarum aut opibus destitutarum amplio numero exorti erant, qui prava ambitione malaque sedulitate in familiaritatem Maecenatis irrepsisset, ut honores et opes venaretur. Atque adversus hanc ipsam sinistram de se suspicionem et hominum aut ignorantiam aut malevolentiam haec satira conscripta esse nobis videtur. Generosus enim poëta virtutis suae sibi conscious et sapientium praeceptis iam a teneris annis honorum ac divitiarum inanem gloriam spernere edoctus hoc et Maecenati suo et sibimet ipsi debuit, ut civibus suis demonstraret, qua ratione Maecenatis amicitiam sibi conciliasset, et quam minime ea ad splendida in re publica munera captanda [vel ad ini- quos suos quacunque ratione ag- grediendos vel etiam opprimendos] abuti vellet. (Scripta haec satira videtur a. u. c. 717.)

1-6. *Lydorum quidquid*] Vid. ad

Epod. 5, 1. Ex antiqua fama (Herod. 1, 94.) refutata a Dionys. Halic. 1. p. 21 sqq. R. Lydi duce Tyrrheno, Atyis regis filio, in Italiā cum transmigrassent, ibi *Tυρηνοί* s. Tyrrhenorum nomine Etruriam incoluerunt. — *Incoluit*] „quotquot olim immigrarunt et per nepotum seriem adhuc incolunt, sive in ipsa Etruria manserunt, sive Romam se contulerunt, ut praeter Cilnios Caecinae, Spurinnæ“ cet. — *avus - maternus*] Singulari more Tusci metronymicis frequentius etiam utebantur quam patronymicis, ut appareat multis ex Inscriptionibus Etruscis, imprimis ex bilingui apud Vermigliolum Opusc. IV. p. 51: *CVINTE. ZENTI. ARNTNAL. = Q. SENTIVS. L. F. ARRIA. NATVS.* Loquitur non de Cilniis Romanis, quorum nemo unquam consul fuit aut exercitus duxit, sed de horum maioribus, qui Lucumones (principes) Arretii fuerant. (Liv. 10, 3. Sil. Ital. 7, 29: *Cilnius, Arreti Tyrrhenis ortus in oris, Clarum nomen erat.*) — *magnis legionibus*] „exercitibus;“ *magnis autem* (in quo haeserunt, quod omnes legiones pares essent) dixit, ut in versu Saturnio in Acilii Glabronis tabula apud Attilium Fortunatianum p. 2680. P. Gaisf. p. 324: *Fundit, fugat, prosteruit maximas legiones, et Salustius Catil. 53: Sciebam saepenumero (populum Romanum) parva manu*

Ut plerique solent, naso suspendis adunco  
Ignotos, ut me libertino patre natum.  
Cum referre negas, quali sit quisque parente  
Natus, dum ingenuus, persuades hoc tibi vere,  
Ante potestatem Tulli atque ignobile regnum  
Multos saepe viros nullis maioribus ortos      5  
Et vixisse probos, amplis et honoribus auctos;  
Contra Laevinum, Valeri genus, unde superbus  
Tarquinius regno pulsus fugit, unius assis      10

13. *fugit* dp, pr. bS, quattuor Blandin., Bentleii Leidensis et alii tres, novem Pottierii, Bentleius, F: *fuit* c, corr. bS, multi Pottierii, LCtM.

*cum magnis legionibus hostium contendisse.* Similis etiam color est Lucret. 3, 1040: (*reges*) *magnis qui gentibus imperilarunt.* — *imperitarent]* Imperfectum h. l. aptius est quam *pérfectum coni.* (*perf.* indic. prorsus *reiciendum est*), et consociari videtur cum *perf. fuit* eadem constructione atque apud Salust. Catil. 22: *Fuere ea tempestate, qui dicerent.* — *naso suspendis adunco* Cfr. Sat. 2, 8, 64. Est „naso corrugato cum fastidio et contemptu irridere, subsannare, μυντηρίζειν, σιλλατίνειν.“ Plin. H. N. 11, 37, 59: *Et altior homini tantum, quem novi mores subdolae irrisione dicavere nasus.* — *Ignotos]* „ignobiles;“ opponuntur *generosis*, ut v. 24. — *libertino]* Sic illustris ille Horatii aequalis, C. Cornelius Gallus, cui nonnulli Cirrim tribuunt, Sullae vel Cinnae liberti filius fuit.

7-17. *Cum cet.]* „Tum, cum (ut semper facis) referre negas, vere tibi persuades, recte hoc sentis.“ — *quali--parente Natus]* Claudian. de Laud. Stilich. 2, 124: *meritum, non quac cunabula, quaeris, Et qualis, non unde satus.* — *dum ingenuus]* Haec unica est exceptio; scilicet servos, ne manumissos quidem, ut sibi pares amicos tractare

non poterat, quod iam contra erat in libertini filio. Sueton. Octav. 74: *Valerius Messalla tradit, neminem unquam libertinorum adhibitum ab eo (Augusto) ceneae, excepto Mena, sed asserto in ingenuitatem.* — *Ante cet.]* Conf. ad Sat. 1, 3, 107. — *Tulli--ignobile regnum]* Liv. 4, 3: *En unquam creditis fando auditum esse--Servium Tullium--, captiva Corniculana natum, patre nullo, matre serva, ingenio et virtute regnum tenuisse?* — *Contra]* „probe nosti;“ id quod eliciendum est ex vv. *persuades tibi vere.* — *Laevinum]* „Hic P. Valerius (Laevinus) adeo foedis ac proiectis in omnem turpitudinem moribus vixit, ut provehi non potuerit ultra quaesturae dignitatem.“ PORPH. — *unde]* „a quo Valerio Publicola, ut: *genus unde Latinum.*“ SCHOL. Conf. ad Od. 1, 12, 17. 1, 28, 28. 2, 12, 7. Similiter *hinc usurpat* Od. 3, 17, 2. — *pulsus fugit]* Rectissime de hoc loco disputat Madvigius Opusc. Acad. alt. p. 224: „Multi scribendum putarunt: *Valeri genus, unde Superbus Tarquinius regno pulsus fuit*, eadem sententia ac si esset: *pulsus est*, ut evitarent praesens nimis, ut credebant, ab illo loco abhorrens, *fugit*. Verum quoniam

Non unquam pretio pluris licuisse, notante  
Iudice, quo nosti, populo, qui stultus honores  
Saepe dat indignis et famae servit ineptus,  
Qui stupet in titulis et imaginibus. Quid oportet  
Nos facere a volgo longe longeque remotos?

15

15. *quem nosti* Lt, *quo, nosti?* C. — 18. *Vos* Bentleius coni. —  
*longe lateque* tres Pottierii, Aldus, Lt.

(supra) ostendi, Horatium *pulsus* *suil* ea significatione scribere non potuisse, utemur vera et certa scriptura ad aliam litem dirimendam. Patet enim Horatium liberius praesenti historico uti, non in continua et incitata narratione, sed in brevi rei praeteritae significatione per pronomen relativum interiecta. Imitati alii poëtae, ut Persius Sat. 4, 1: *Barbatum hoc crede magistrum Dicere, sorbitio tollit quem dira cicutae.* Non dubitabimus igitur, quin idem Horatius ausus sit post coniunctionem *cum*, praesentisque sit temporis *donal* in Sat. 1, 2, 56. et *edormil* in Sat. 2, 3, 61., quibus locis utitur Zumptius §. 160. not. ad syncopam praeteriti defendendam. — *unius assis* cet.] „non licuisse Laevinum uno asse pluris (*um ein Ass mehr*) ob id, quod ortus esset claris maioribus. Sat. 2, 3, 92: *si Forte minus locuples uno quadrante perisset.*” — *notante*] „ignominiose de eo iudicante”, ut censor *notat*, quem senatu movet. — *iudice, quo nosti*] Attractio etiam Graecis usitata, ut Terent. Heautont. 1, 1, 35: *hac quidem causa, qua dixi tibi.* Liv. 1, 29: *raptim quibus quisque poterat elatis.* — *stupet in* cet.] Eadem constructione Virg. Aen. 10, 445: *iuvensis tum, iussa superba Miratus, stupet in Turno corpusque per ingens Lumina volvit.* — *titulis*] „inscriptionibus statuarum ac monumentorum honorariorum sepulcraliumque. — De *imaginibus* cereis virorum curuli magistratu funtorum, quae in

ariorum armariis collocabantur, vide imprimis Polyb. 6, 53, 4 sqq.

17-23. *Quid oportet* cet.] „Tu quidem, Maecenas, quamquam summo loco natus es, non contemnis tamen obscuros homines vereque tibi persuades iam ante Servium Tullium multos fuisse, qui nullis maioribus orti sola virtute ad summos honores ascenderent; populus vero, minus morum probitatem quam nobilitatem generis admirari solitus, saepe indignis honores defert dignosque, nisi iidem sint honestis parentibus nati, negligit ac spernit. Quid oportet nos facere, qui a volgo longissime dissentientes non stupemus in titulis et imaginibus? Num etsi ignobili sumus loco nati, tamen honores petemus? Minime. Nam facile fieri potest, ut petitorи non vita, at genere meliori posthabeamur, aut etiam e senatu eiiciamur a censore in parentes nostros inquirente diligenter. Haec cum ita fieri non ignoremus, si tamen audeamus petere: vel merito, repulsam si feramus, id nobis dixerim evenire. Melius scilicet vivemus ac beatius, in qua fortuna atque condicione uati sumus, in ea si acquiescemus. Sed hoc non intelligunt boni homines; nam quamvis obscuro loco orti, tamen contendunt honoris et gloriae cupiditate cum generosis; quod quam stulte fiat, Tillii exemplo probatur.” — *Nos facere* cet.] Bentleius, ne poëta superbum se et gloriosum monstraret, pronomine *nos* in *vos* mutato, „Quodsi volgus

Namque esto, populus Laevino mallet honorem  
 Quam Decio mandare novo, censorque moveret, 20  
 Appius, ingenuo si non essem patre natus: <sup>eject from</sup>  
~~the seat~~ Vel merito, quoniam in propria non pelle quiessem.  
 Sed fulgente trahit constrictos Gloria curru  
 Non minus ignotos generosis. Quo tibi, Tilli,  
 Sunere depositum clavum fierique tribuno? 25

25. *tribunum* pr. d, sex Pottierii.

tam recte iudicat“, inquit, „quanto magis id oportet *Vos facere* cet.? *Vos*, dico, Augustos, Maecenates, Polliones, Messallas cet., non quali quisque sit natus parente, sed quo ingenio, qua virtute sit, quaerere oportet.“ Sed quid attinebat admonere Maecenatem, ne faceret, quae eum minime facere iam supra praedicaverat Horatius. Immo nos pertinet ad Horatium et alios eiusdem condicionis ac voluntatis viros. — *a volgo - remotos*] Od. 2, 16, 37: *mihi - Parca - dedit - malignum spernere volgus*. Od. 3, 1, 1: *Odi profanum volgus et arceo*. Seneca Epist. 3: *Dissimiles esse nos volgo sciat, qui inspexerit proprius. — longe longeque*] Modus superlativum exprimendi etiam apud Cic. de Finn. 2, 21, 68., quem servarunt Itali, *lundo lundo* interdum dicentes. — *Decio*] P. Decius Mus, homo *novus*, primus e Deciis consul fuit et in bello cum Latinis pro legionibus Romanis dis inferis sese devovit a. u. c. 414. Liv. 8, 9. Iuven. 8, 254: *Plebeiae Deciorum animae, plebeia fuerunt Nomina; pro totis legionibus hi tamen et pro Oninibus auxiliis atque omni pube Latina Sufficiunt dis infernis Terraeque parenti. — Appius*] Appius Claudius Pulcher, P. Clodii frater, de quo Caelius apud Cic. ad Fam. 8, 14, 4: *Persuasum est ei censuram lo-mentum aut nitrum esse. Errare mihi videtur; nam sordes eluere volt, venas sibi omnes et viscera*

*aperit*. Hic quidem pro quovis censore severo poni videtur. — *ingenuo si non essem cet.*] „Appius, ut omnes alios libertinos, me quoque, si huius essem condicionis, senatu moveret.“ — *Vel merito*] *καὶ εἰςότως γε*. — q. *in propria non pelle quiessem*] „Ex proverbio sumptum est in eos, qui mediocritatis suae oblii maiora se ipsis appetunt, quos non contineri intra pelliculam dicimus.“ PORPH. Seneca Epist. 9: *plerique sapientem undique submovent et intra cutem suam cogunt*. Martial. 3, 16. de cerdone arrogante: *te, mihi crede, memento Nunc in pellicula, cérdō, tenere tua*. Est autem *propria pellis*, „quam natura ipsa mihi soli tribuit ita, ut alias nullius sit.“ — *Sed fulgente cet.*] Versus heroicus, quales interdum reliquis a poëta inseruntur. Conf. Sat. 1, 1, 68. 1, 4, 60. 2, 1, 13 seqq. 2, 3, 223. „Quamquam, verum ut fatear, communi humanae naturae culpa et ignobiles et generosi aequa gloriae inservire solent, cuius quidem inanis studii satis ridiculum exemplum praebet Tillius ille cet.“ — De *Gloriae curru* vid. ad Epp. 2, 1, 177.

24-37. *Tilli*] „Tillius hic senatus motus est a Caesare quasi Pompeianus; occiso vero Caesare recepit latum iterum clavum, id est, senatoriam dignitatem, et tribunus militum factus est.“ COMM. CRUQ. Frater fuit fortasse Tillii Cimbri, Caesaris interfectoris. *Tribuni*

Invidia accrevit, privato quae minor esset.  
 Nam ut quisque insanus nigris medium impediit crus  
 Pellibus et latum demisit pectore clavum,  
 Audit continuo: Quis homo hic est? quo patre natus?  
 Ut si qui aegrotet quo morbo Barrus, haberi      30  
 Ut cupiat formosus, eat quacunque, puellis  
 Iniiciat curam quaerendi singula, quali  
 Sit facie, sura, quali pede, dente, capillo:  
 Sic qui promittit cives, urbem sibi curae,  
 Imperium fore et Italiā, delubra deorum,      35  
 Quo patre sit natus, num ignota matre dishonestus,  
 Omnes mortales curare et quaerere cogit.  
 Tune Syri, Damae aut Dionysi filius, audes

29. *hic est? quo patre natus?* S (qui habet *natus*) bed, Pottierii plerique, LCt: *hic, aut quo patre natus* e Codd. Bentleius et M, *hic? et quo patre natus* p, octo Pottierii et ex aliis F, item J. — 31. *Et cupiat* bSed, Pottierii plerique, Ct. — 35. *Italiā, delubra* bSed, omnes Pottierii et F: *Italiā et delubra* p, LCt, Bentleius et MJ. — 37. *cogat* c et corr. S, item plerique Pottierii, qui recepit.

autem militum quatuor legionibus primis (Fragm. legis Serviliae ed. Klenze p. 3 et 11. Cic. pro Cluent. 54, 148.) habebant ius lati clavi. Hinc Sueton. Domit. 10: *tribunus laticlavius*. Opponitur tunicae angusticlaviae, στενοσήμω, laticlavia, πλατύσημος. — *ut*] „ex quo tempore, simulac.“ — *nigris* — *Pellibus*] corrigiis quattuor, ex nigra aluta, quibus medio in crure ligati erant senatorum calcei albi vel purpurei, addita lunula eburnea circa talum. — *aegrotet*] de animi morbo s. perturbatione, ut νοοῖν. — *Barrus*] homo, antequam *inops* fieret, formae studio immode dic deditus et adulterarum sectator. Cfr. Sat. 1, 4, 110. „Hic Barrus vilissimae admodum libidinis atque vitae fuit, adeo ut Aemiliam virginem Vestae incestasse dictus sit.“ PORPH. — *Ut cupiat*] „ita ut cet.“ Hac lectione accuratius significatur, quo morbo laborarit

Barris quam altera *et*: quod qui praefrerunt, ut Vossius, explicandi particulam dicunt. — *sura, quali pede*] Alii distinguunt *sura* *quali, pede*, contra vim caesurae. — *promittit*] „dum candidatus honores petit, ea, quae sequuntur, promittit civibus suis.“ Vides Horatium etiamtunc loqui velut vetere re publica. — *num*] Hic quoque haec particula suam retinet significacionem; nam qui ita interrogat, timet quasi, ne responsurus sit alter: „immo honestissima“, cum ipse malit contrarium responsum. — *ignota matre*] Sic Atia, M. Atii Balbi Aricini filia, mater Caesaris Octaviani, huic tamquam femina obscurae originis obiiciebatur a M. Antonio. Cic. Philipp. 3, 6, 16. — *quaerere cogit*] „aliter facere vix possunt, quin quaerant.“ Aliorum lectio *cogat* orta videtur ex accommodatione ad v. *sit*. — 38-42. *Tune cet.*] inquit aliquis

Deiicere e saxo cives aut tradere Cadmo?  
 At Novius collega gradu post me sedet uno; 40  
 Namque est ille, pater quod erat meus. Hoc tibi Paullus  
 Et Messalla videris? At hic, si plostra ducenta  
 Concurrantque foro tria funera magna, sonabit  
 Cornua quod vincatque tubas; saltem tenet hoc nos.

39. *Deicere de cp et pr. d (Deicere e corr. d.)*

ex populo. *Syrus* autem, *Dama*, *Dionysius*, solita servorum nomina.

— *Deicere e]* Eadem constructione Liv. 7, 10: *quae (familia Manlia) Gallorum agmen ex rupe Tarpeia diecit.* — *saxo]* Tarpeio, vel ut triumvir capitalis, vel potius ut praetor sive quaesitor rerum capitalium. Supplicium autem illud non prorsus insolitum etiamtunc fuisse, monstrat exemplum P. Dolabellae consulis, qui a. u. c. 710. homines perditos ac seditiosos, liberos de saxo Tarpeio deiici, servos in crucem agi iussit. Cic. ad Att. 14, 15, 2. — *tradere Cadmo]* Sic Diphilus Meinekii IV. p. 389: *τῷ δῆμῳ παρέδωκεν αὐτὸν.* „Cadmus dicitur eo tempore fuisse carnifex notae crudelitatis.“ SCHOL.

— *At Novius cet.]* Novius Niger quaestor circiter a. u. c. 691., quem nonnulli huc trahunt, sane ab Horatiano diversus est. Hoc autem dicit poeta: „At ego saltem minus obscurlo loco ortus sum quam Novius, collega meus in tribunatu; ego libertinus sum, ille libertus.“

— *gradu post me sedet uno]* „uno gradu deterioris est condicoris“, translatione sumpta a sedibus theatri. — Eiusmodi autem terrae filii, homines prorupti atque audaces, Sasernae, Decidius Saxa, Volusennus, Licinus tonsor, per Caesarem ad senatoriam dignitatem pervenerant, quae de re sacre conqueritur Cicero in Philippicis. His sordibus (Orcinos volgus vocabat) postea Octavianus ordinem amplissimum purgavit. Sueton. Octav.

35. — *Hoc tibi cet.]* Tribuno respondet Horatius populi verbis, cui hoc v. et v. 44. sese aggregat: „Verum hoc (ideo“) noli te equiparare Aemiliis Paullis, Valeriiis Messallis, viris nobilissimis.“

43. 44. *Concurrantque--vincatque]* Bis deinceps verbum in priore membro omissum ex posteriore intelligendum est: *si plostra ducenta concurrant foro Concurrantque foro tria funera et Cornua quod vincat vincatque tubas.* — *foro]* ubi habebantur laudationes funebres; cremabantur mortui plerumque in Campo Martio. — *funera magna]* Sic iungendum, non *magna sonabit*; neque enim *quod cum v. magna* satis apte cohaeret, neque in aliis nisi *magnis* funeribus cornua et tubae adhibebantur. Ceterum *magna sonare* per se nihil habet offensionis. Conf. Sat. 1, 4, 43: *os Magna sonaturum.* — *sonabil-quod vincat]* Sat. 1, 9, 25: *Invideat quod et Hermogenes, ego canto.* — *Cornua -- tubas]* Seneca de Morte Claudii p. 681. Gron.: *Et erat omnium formosissimum (Claudii funus) et impensa cura plenum, ut scires deum efferriri; fibicum, cornicinum omnisque generis aeneatorum tanta turba, tantus conventus, ut etiam Claudius audire posset.* — *saltem tenet hoc nos]* „Novius saltem propter vociferandi facultatem nobis placet.“ Loquitur ex popelli persona, quem rursus salse deridet, quod interdum tantum propter Stentoream vocem hunc illumve hominem ne-

Nunc ad me redeo libertino patre natum, 45  
 Quem rodunt omnes libertino patre natum,  
 Nunc, quia sum tibi, Maecenas, convictor, at olim,  
 Quod mihi pareret legio Romana tribuno.  
 Dissimile hoc illi est; quia non ut forsit honorem  
 Iure mihi invideat quivis, ita te quoque amicum, 50  
 Praesertim cautum dignos assumere, prava  
 Ambitione procul. Felicem dicere non hoc  
 Me possim, casu quod te sortitus amicum;  
 Nulla etenim mihi te fors obtulit: optimus olim  
 Virgilius, post hunc Varius dixere, quid essem. 55  
 Ut veni coram, singultim pauca locutus,

47. *sum* bd, unus Pottierii (N. 16.) et Bentleius: *sim* Scp, ce-  
 teri omnes Pottierii, LCtFMJ. — 49. *forsan* Sep (non bd). —  
 53. *possum* p, corr. bS et Pottierii plerique, LCtF, *possunt* duce  
 Comm. Cruq. Bentleius et sic iam Ed. Zarotti. (Ut nos ed, pr.  
 bS et Pottierii duo.) — 54. *tibi me* e Codice Ruddim. (et ex Com-  
 ment. Cruquii *me tibi*) Bentleius.

quam ad summos honores evehere soleat.

46-64. *libertino patre natum*] Repetitio haec significat, propter hoc unum se ab invidis continuo carpi, quod humili loco ortus nunc sit Maecenatis amicus, antea (a. u. c. 712.) Bruto duce tribunus militaris. — *quia sum tibi*] Propter sequens v. *pareret* multi scripserunt *sim*; sed diversa propositionum ratio satis designatur diversis particulis *quia* — *quod*. — *convictor*] Modestum vocabulum de domestico usu et consuetudine. Ovid. ex Ponto 4, 3, 15: *Ille ego convictor (tibi) densoque domesticus usu.* — *forsit*] Hanc formam, cuius praeter h. l. nullum certum exemplum exstat (v. Hand Turs. II. p. 713.), agnoscit iam Priscianus p. 1015. P. — *teamicum*] „amicitiam tuam.“ — *ambitione procul*] ὅντας. (Ambitio h. l. nobis *Gunstsucht*.) — *non hoc cet.*] „non propter hoc, quod casu cet.; id quod alii forsitan sufficeret; sed ego, quod longe praef-

*stat, commendatus cum essem ab amicis, certo consilio ac iudicio tuo in tuam perveni familiaritatem.* — *possim*] Facilius modestior hic modus in indicativum mutari potuit quam contra. „*Felicem dicere non ob hoc me possum* ego, quia non est factum casu; *non possim* iure ego, etsi velim; *non possint* invidi; *non possit* (Cuningh.) quivis.“ GESN. — *tibi me* Bentleius quasi modestius praetulit; „*sed aeque calumniae opportunum* et magis fortasse est *tibi me*, quasi vero magnum munus fortunae esset obesus poëta oblatus divinitus Mae-  
 cenati.“ GESN. — *quid essem*] „*was an mir wäre*.“ Ovid. Her. 12, 31: *tunc coepi scire quid essem*. — *coram*] ante oculos (tuos). — *singultim*] „*Ut alias facimus singulti impediti*, locutus tunc sum sermone interrupto et veluti voce identidem repressa, quod usu venire solet verecundis et timidis natura.“ Mire Voss et Freund

Infans namque pudor prohibebat plura profari,  
 Non ego me claro natum patre, non ego circum  
 Me Satureiano vectari rura caballo,  
 Sed, quod eram, narro. Respondes, ut tuus est mos, 60  
 Pauca: abeo; et revocas nono post mense iubesque  
 Esse in amicorum numero. Magnum hoc ego duco,  
 Quod placui tibi, qui turpi secernis honestum,  
 Non patre paeclaro, sed vita et pectore puro.  
 Atqui si vitiis mediocribus ac mea paucis 65  
 Mendosa est natura, alioqui recta, velut si  
 Egregio inspersos reprehendas corpore naevos,  
 Si neque avaritiam neque sordes aut mala lustra  
 Obiiciet vere quisquam mihi, purus et inson —

68. ac mala bScdp et omnes Pottierii, Lt, nec mala ex Cod.  
 Bland. antiquiss. C.

volunt esse formam contractam v. singillatim, cum manifesto a v. singultus ductum sit. Recte Gesnerus in Thesauro: μετὰ λυγμοῦ. — *Infans*] „elinguis, qui omni loquacitate abstinet.“ — *Non ego* cet.] „Sane non poteram verba facere de clara origine et de latifundiis a me possessis, sed aperte dixi me libertini filium post pugnam Philippensem paternum fundum amisisse.“ (Epp. 2, 2, 49.) — *circum--vectari rural*] auf den Fluren umherreiten. Sic Plaut. Rud. 4, 2, 29: *Oppida circum vectabor*. — *Satureiano - - caballo*] *Saturium*, Horatio *Satureium*, teste Stephano Byz. in v. Σατύριον: χώρα αλησίον Τάραντος, τὸ ἐθνικὸν Σατυρίος καὶ Σατύριος. Videtur fuisse campus amoenus ac fertilis prope Tarentum, ubi procedente tempore conditum est oppidum hodie *Saturo* dictum (media longa propter accentum Graecum), unde iam Servius ad Ge. 2, 197: *Tarentum et Saturium vicinae sunt Calabriae civitates*. — *nono post mense*] Scilicet Bruti tribunum accuratius

perspicere voluit Maecenas atque clam experiri, utrum ei fidendum esset necne, quique omnino essent eius mores atque ingenium. Praeterea significat semet ipsum patienter exspectasse, donec rursus admitteretur, neque vero solitis adulatorum artibus aditum expugnasse, ut facere sibi proposuerat homo ille importunus Sat. 1, 9, 58: *tempora quaeram*; *Occurram in triviis; deducam*. — *turpi-honestum*] gen. masc. — *sed vita et pectore puro*] „verum quia in me ipso agnoscebas et vitam puram et pectus purum.“ Si quod inest discriminem, *vita* ad exteriorem morum speciem atque existimationem pertinet, *pectus* potius ad eam, quam nos nunc vocamus „vitam internam“, intimum animum, aliorum oculis minus expositum.

68-74. *neque-neque-aut*] Sic Od. 3, 12, 1, 3, 23, 5. Sat. 1, 9, 31. 2, 1, 13. 2, 2, 22: *neque ostrea Nec scarus aut - - lagois*. — *sordes*] schmutziger Geiz. — *lustra*] occulta loca (Plaut. Curc. 4, 2, 21.), lupanaria, fornices, adolescentium

- Ut me collaudem — si et vivo carus amicis: 70  
 Causa fuit pater his, qui macro pauper agello  
 Noluit in Flavi ludum me mittere, magni  
 Quo pueri magnis e centurionibus orti,  
 Laevo suspensi loculos tabulamque lacerto,  
 Ibant octonis referentes Idibus aera: 75  
 Sed puerum est ausus Romam portare docendum  
 Artes, quas doceat quivis eques atque senator  
 Semet prognatos. Vestem servosque sequentes,  
 In magno ut populo, si qui vidisset, avita  
 Ex re preberi sumptus mihi crederet illos. 80

perditorum receptacula, qui ibi non solum libidini satisfaciebant, sed etiam heluabantur. Propter hanc ἀσέλγειαν potissimum uitur ἐπιθέτω mala. — *his*, „harum rerum, harum virtutum.“ ACROX. — *Flavi*] „videlicet hunc Flavium cathedralium doctorem (id est ludi magistrum) fuisse.“ PORPH. Toto loco significat Venusiae non tam litteras quam arithmeticen, utpote ad vitam civilem praeter ceteras artes necessariam, doceri solitam esse. Cfr. A. P. 325. — *magni-pueri*] „quos quodammodo suspiciebant municipes ideo, quod ortierant e centurionibus, viris, ut in oppidulo illo, claris atque illustribus.“ — *suspensi*] „ἐξηγορημένοι, qui sibi suspendebant laevo brachio *loculos*, capsas calculatorum, quibus utebantur in conficiendis rationibus a ludi magistro propositis.“ Hunc versum festive repetit Epp. 1, 1, 56. — *tabulam*] „calculatoriam, in qua et characteres arithmeticos notabant et calculos ordinare discebant.“ COMM. CRUQ. (*Rechenbret.*) Atque haec quidem volgaris est explicatio. Verum longe meliorem censeo eam, quam in Progr. Marburg. 1838. p. 34. dedit C. F. Hermannus dicens, recte tabulam illam a Scholiasta ad scribendi meditationem referri et *loculos* significare potius „librorum

chartarumque et stili repositoria.“  
Vid. Excusum.

75. *Ibant octonis cet.*] „Singulis Idibus magistro afferebant mensuam mercedem, τὸ δίδαχτον.“ Pro singulis dixit octonis, quia Idus omnes in octavum post Nonas diem incident, sive, ut ait Lambinus, Idum dies sunt octo. — *referentes*] „singulis mensibus ex more rursus ferentes;“ nisi vero explicare praestat: „pro opera in arithmeticis ceterisque elementis docendis collocaata ut debitam mercedem ferentes magistro.“ — *aera*] pro διδάχτῳ est etiam apud Iuv. 7, 217.

76-80. *puerum est ausus R. p.*] „etsi pauperior, neque aliorum reprehensionem reformidans;“ id quod alias eiusdem fortunae vix unquam fecisset. (Epp. 2, 2, 41: *Romae nutriti mihi contigit atque doceri cet.*) — *Artes*] liberales, rhetoricae, poësin, philosophiam. — *doceat*] „per magistros docendas curet.“ — *In magno ut populo*] „ut in magno populo, in magna urbe fieri solet et decet“, scil. veste de cora uti et pedisequis. Eadem constructione Ovid. Trist. 1, 1, 17: *Si quis, ut in populo (fieri solet), nostri non immemor illuc.* Tacit. Hist. 1, 8: *Et hic quidem Romae, tamquam in tanta multitudine, habitus antinorum fuit.* — *avita Ex re*] id quod in liberti filio, qui

Ipse mihi custos incorruptissimus omnes  
 Circum doctores aderat. Quid multa? Pudicum,  
 Qui primus virtutis honos, servavit ab omni  
 Non solum facto, verum opprobrio quoque turpi,  
 Nec timuit, sibi ne vitio quis verteret, olim      85  
 Si praeco parvas aut, ut fuit ipse, coactor  
 Mercedes sequerer; neque ego essem questus: at hoc nunc  
 Laus illi debetur et a me gratia maior.  
 Nil me paeniteat sanum patris huius, eoque  
 Non, ut magna dolo factum negat esse suo pars,      90  
 Quod non ingenuos habeat clarosque parentes,  
 Sic me defendam. Longe mea discrepat istis  
 Et vox et ratio: nam si natura iuberet  
 A certis annis aevum remeare peractum

87. *ad hoc bedp, ad haec e Codd.* Bentleius, quam lect. memorat iam Acron, *ob hoc tres Pottierii, Aldus, Lct.* (Ut nos, S.)

avum non habebat ex ingenuorum opinione, fieri proprie non poterat. Hoc autem dicit: „*Omnes me hominis locupletis filium esse facile credidissent.*“ — *crederet*] „*cum nos vidisset, tunc ipsum crederet,*“ pro quo tempore nos utimur plusquamperfecto.

81-84. *Ipse*] non servus paedagogus. Oderat enim pater triste illud paedagogorum genus, de quo Antiphanes in Meinekii Fragm. Com. III. p. 85: *οἱ Σκύθαι — γενούμενοι εὐθέως τοὺς παιδίοις Οὐ μὰ Δια τιτθάς εἰσάγοντες βασιάνους, Καὶ παιδαγωγοὺς αὐθις, ὃν μεῖζον [καζὸν Οὐχ ἔστιν οὐδέν].* — *Pudicum -- ab omni cet.*] „*prae pudore abstinentem.*“ — *Qui primus v. honos*] „*quod primum decus est adolescentium, qui aliis virtutibus noti atque honorati vix esse possunt quam pudore et pudicitia.*“ Cic. Partitt. or. 23, 79: *Custos virtutum omnium dedecus fugiens laudemque maxime consequens verecundia est.* — *opprobrio*] „*adeo ut (quod tunc rarissimum*

*erat) nemo unquam me laesisse pudicitiam criminatus sit.“*

85-88. *Nec timuit cet.*] „*Il ne craignit point qu'on lui reprochât un jour qu'en faisant tant de dépense il m'avoit réduit à me borner à une charge d'huissier ou de simple sergent comme lui. Quand cela eût été, je ne m'en serois pas plaint.*“ Sanadon. — *coactor*] exactionum (Suet. Vit. Hor. init.), quas pro publicanorum aliqua societate curabat. — *at hoc cet.*] „*at propterea tanto maiorum illi debeo gratiam, quod me melius ac laetius quam condicione suae conveniebat, educandum curavit.*“ Lectiones *ad hoc, ad haec, ob hoc* ortae sunt ex v. *hoc non satis intellecto.*

89-101. *Nil me cet.*] „*Quamdiu certe sanus ero, nunquam parum mihi felix videri potero, quod tali natus sim patre.*“ — *dolo*] Ut apud ICtos, „*culpa.*“ — *Et vox et ratio*] „*Et dicta mea et intima animi sententia, illis plane respondens.*“ — *aevum remeare peractum*] „*vi-*

Atque alios legere ad fastum quoscunque parentes	95
Optaret sibi quisque, meis contentus honestos	
Fascibus et sellis nolle mihi sumere, demens	
Iudicio volgi, sanus fortasse tuo, quod	
Nolle onus haud unquam solitus portare molestum.	
Nam mihi continuo maior quaerenda foret res	100
Atque salutandi plures, ducendus et unus	
Et comes alter, uti ne solus rusve peregreve	
Exirem; plures calones atque caballi	
Pascendi, dueenda petorrita. Nunc mihi curto	

102. *peregre* (omisso *ve*) d, *peregre aut* bSep et omnes Pottierii.

tam denuo incipere, inde a certo aetatis anno, quadragesimo puta.<sup>4</sup> Eurip. Suppl. 1080: *τι δὴ βροτοῖσιν οὐκ ἔστιν τόδε Νέονς δἰς εἴναι καὶ γέροντας αὖ πάλιν;* — *ad fastum*] „secundum fastum, pro fastu suo, parentes, quibus gloria-  
retur.“ Hand Turs. I. p. 114: „ut satisficeret fastui.“ — V. autem pa-  
rentes aequae pertinet ad vv. *alios legere* et ad vv. *quoscunque Opta-  
ret sibi quisque*; quo circare distinctio-  
nem post v. *legere* sustuli. — ho-  
nestos *Fascibus et sellis*] „honora-  
tos euribus magistratibus, consulares et praetorios.“ COMM. CRUQ.  
Plaut. Capt. 2, 3, 32: *Qui me honore honestiorem semper fecit et  
facit. — fortasse tuo*] „ut iudicium fore tuum par est: sine dubio“,  
sicuti Graeci usurpant *ἴως*. Hand  
Turs. II. p. 722. „Egregie hoc  
dixit, quia Maecenas eques Ro-  
manus permansit, contempto sena-  
torio ordine.“ ACR. — *salutandi  
plures*] Explicat Heindorfius: „sa-  
lutaratores plures accipiendi.“ Prae-  
ter Cic. ad Fam. 7, 28. et 9, 20.  
poterat afferre etiam Senecae illud  
de Brev. V. 2: *Quam multis nihil  
liberi relinquunt circumfusus clien-  
tium populus!* Non tamen eius in-  
terpretationem comprobo: nam  
memoranda sane erat longe maior  
molestia alios salutandi; et qui

maiores honores appetebant, etiam cum senatores, aediles, praetores essent, suffragiorum et ambitionis causa primores civitatis salutare necesse habebant. Ita L. Vargunteius senator et C. Cornelius eques Ro. sicuti salutatum introire ad Ciceronem volebant, ut eum occiderent. Salust. Catil. 28. Hieronymus Epist. 43: *Pudet dicere fre-  
quentiam salutandi, qua aut ipsi  
quotidie ad alios pergitimus aut ad  
nos venientes ceteros exspectamus.*  
— *ducendus et unus Et comes alter*] „Ambiguitatem in his offendimus.“ Hand Turs. II. p. 538. Lectores tamen Latinos in ambiguitate ista haesisse neutiquam puto, cum illico inversionem agnoscerent: *et ducendus comes unus et alter.*

102-109. *peregreve*] Syll. *ve* col-  
liquescit cum versu seq. Plerique in hoc cum offenderent, interpolarunt *peregre aut*. Cfr. Sat. 1, 4, 96. — *calones*] „viliores servi.“ GLOSS. h. l. *equisones*. — *petorrita*] vox Gallica, ut *reda*, *esse-  
dum*, *cisum*. Gell. 15, 30. Du-  
cunt a *petoar*, *peduar*, *quattuor*,  
et *rit*, *rota*. Conf. Epp. 2, 1, 192.  
— *curto*] „curtata cauda.“ SCHOL.,  
cuius tamen moris Britannici aliud  
vestigium apud Romanos non su-  
perest; „castrato“ explicat For-

Ire licet mulo vel si libet usque Tarentum, 105  
 Mantica cui lumbos onere ulceret atque eques armos:  
 Obiiciet nemo sordes mihi, quas tibi, Tilli,  
 Cum Tiburte via praetorem quinque sequuntur  
 Te pueri lasanum portantes oenophorumque.  
 Hoc ego commodius quam tu, praeclare senator, 110  
 Milibus atque aliis vivo. Quacunque libido est,

107. *Tulli d.* — 111. *Multis* Lambinus coni., C et Heindorf.

cellinus immemor mulos natura sua ad gignendum inhabiles non castrari. Melius explices, ut dicitur *curta supellex, curta res*, „vili, exigui pretii;“ non autem „exiguo, macro.“ — *Mantica*] „Quia pauperes, cum insident iumentis, post se sarcinas habent.“ ACR. „Hoc ex Luciliano illo sumptum est: *Mantica canterii costas gravitate premebat.*“ (Gerl. p. 10, 9.) PORPH. — *sordes - - tibi*] Nam propter nimiam parsimoniam et contra decus praetorium non amicos aliquot in rus educit, sed paucis tantummodo servis utitur. Tam exiguis autem comitatus servorum, insuper instrumenta quae nominat portantium, sane sordium signum erat in praetore. Cfr. Sat. 1, 3, 12. — *Tilli*] Videtur idem Tillius, qui notatur v. 25.; ex tribuno igitur militum factus iam praetor. Qui legunt *Tulli*, cogitarunt de M. Tullio M. F. Cicerone, consule suffecto a. u. c. 724., homine tamen non tam sordido quam perditis moribus ac vinolento. Plin. H. N. 14, 22. — *Tiburte via*] a porta Esquilina ad Tibur ducente. — *lasanum*] λάσανον, *Leibstuhl*. Seebode interpretatus est *Kochgeschirr*, ut re vera Photius exponit: Λάσανα, χυτρόποδες κυρίως. — ἐφ' ὧν ἔψεται τι καὶ φρύγεται, alteram tamen significationem continuo addens: καὶ ἐφ' ὧν ἀπεπάτοντν ἐλέγον, ut Aristophanes ἐν *Προαγῶνι* apud Pollucem 10, 44:

Οὐ μοι τάλας, τι μου στρέφει τὴν γαστέρα; Βάλλ' ἐς κόρακας πόθεν ἄν λάσανα γένοιτο μοι; Becker *Gallus* (ed. alt.) II. p. 264: „Lasanum ist von Seebode mit Recht als Kochgeschirr angenommen worden; denn nur diess passt für den sordidus praetor (nämlich damit er nicht einzukehren braucht).“ — *oenophorum*] *Weinfasss.* Quo enim minorem sumptum faceret, domesticum vinum ille secum portabat.

110. 111. *Hoc*] „Propter plenam libertatem, qua utor.“ — *senator*] utique et ante praeturam et post eam. — *Milibus atque aliis*] Gen. neutr. respondet v. *Hoc*. „Non solum per itinera ego commodius vivo, sed in sexcentis aliis rebus“, quas partim statim enumerat, partim scite his complexus est etiam ceteros ingenii, poësis, litterarum fructus, „quos quidem vos, homines volgares, ne intelligere quidem potestis.“ Sane contra usum volgarem dixit *milibus aliis* pro mille aliis; nam *milia alia* proprie est *andre Tausende*, non *tausend Andre*. Plerique quidem habent pro gen. masc.: „quam tu et mille alii.“ Sed inconcinna videtur duplicitis comparationis compositio et nimis infinite se cum *mille aliis* conferret, in quibus poterant esse cerdones et libitinarii, non addito ἐπιθέτῳ „longe me opulentioribus;“ nec probabilior est Lambini conjectura. *Multis atque aliis*,

Incedo solus; percontor, quanti olus ac far;  
 Fallacem Circum vespertinumque pererro  
 Saepe Forum; adsisto divinis; inde domum me  
 Ad porri et ciceris refero laganique catinum; 115  
 Cena ministratur pueris tribus, et lapis albus  
 Pocula cum cyatho duo sustinet; adstat echinus  
 Vilis, cum patera guttus, Campana supellex.

115. *lachanique* ex Cod. Farnes. L. — 117. *echino* Codd. apud Lamb., Gesner.

ducta ex corruptela Clid. *Multibus*  
 (unus Cruquii *Militibus*) et recepta  
 ab Heindorfio.

112-114. *percontor* cet.] „animi causa“, non, ut nonnulli voluerunt, quo minus deciperetur a servo obsonatore, id quod nimis putidum esset. — *Fallacem*] ubi semper multi sunt circulatores, Chaldae i sive mathematici, sortilegi, etiam grassatores et crumeniscae. Ennius apud Cic. de Divin. 1, 58, 132: *Non habeo denique nauci Marsum augurem, Non ricanos haruspices, non de circo astrologos, Non Isiacos coniectores, nou interpretes somnium.* — *vespertinum*] Quo tempore homines splendidiores et negotiis vel civilibus vel feneratoriis implicati iamdudum domum se receperunt, neque in foro remanent nisi volgi circuli, quibus illi sese immiscere erubescunt. — *dirinis*] „hariolis, sortilegis, interpretibus somniortam“, et quidem delectationis causa, quia horum impudentia ac mendacitas, popelli eos consulentes stupor et credulitas risum ei movebant. Maximus Tyrius 19, 3. divinos ita describit: *τῶν ἐν τοῖς κύκλοις ἀγειρόντων, οἱ δυοὶ ὁβολοὶ τῷ προστυχόντι ἀποθεσπίζουσιν.*

115. 116. *Ad porri* cet.] id est, „ad cenam frugalissimam.“ — *lagani*] „Lagana (λάγανα) sunt placentalae quaedam volgares quasi membranulae compositae,

quae cum pipere et liquamine conditae depromi solebant ad cenam moderatam et parabilem.“ COMM. Cr. *Plinsen, Pfannkuchen.* — *lapis albus*] „Mensa marmorea, quam vocant Delphicam.“ ACR. Probabilius Fea explicat „ἐγγυθήκην (Athen. 5, 45.), v. a Latinis corruptum in *incilegam* (Festus), *bassin vasorum collocandorum causa paralam*, ut ait Iavolenus in l. 100. §. 3. ff. de Legat. 3.“

117. 118. *Pocula -- duo*] „Delphica vasa semper paria sunt, unde ipse Cicero dixit: *scyphorum paria complura.* (Verr. 2, 19, 47.)“ AGROETIUS p. 2267. P. *Duo* vel ad vinum et ad aquam puram vel ad vina Graeca et Italica; nam cum his quoque cena frugal is esse poterat. — *cyatho*] ad vinum ex craterre hauriendum. — *echinus*] Plerique explicant vas aereum, in quo calices lavantur. *Spūlnaps;* Fea volt esse salinum collato Acrone ad Od. 2, 7, 23. „Echinum dixit vas salis in modum echini marini; alii ampullam vitream, alii lignum dicunt cum uncinis, in quo ponuntur calices, alii ampullam scorteam iuxta illud Lucilii: *echinus Cinnabari infectus.*“ COMM. Cr. — *cum patera guttus* cet.] „Utrumque ad libationes faciendas. Qui vinum dabant, ut minutatim suaderent, a guttis guttum (Kanne Voss, Guss Kirchner.) appellarunt; qui

Deinde eo dormitum, non sollicitus, mihi quod eras  
 Surgendum sit mane, obeundus Marsya, qui se      120  
 Voltum ferre negat Noviorum posse minoris.  
 Ad quartam iaceo; post hanc vagor; aut ego lecto  
 Aut scripto, quod me tacitum iuvet, ungor olivo,  
 Non quo fraudatis immundus Natta lucernis.  
 Ast ubi me fessum sol acrior ire lavatum      125  
 Admonuit, fugio Campum lusumque trigonem.

*sumebant minutatim, a sumendo  
 simpulum nominarunt. In hu-  
 iusce locum in conviviis e Graecia  
 successit epichysis et cyathus;  
 in sacrificiis remansit guttus et  
 simpulum.* Varro L. L. 5, 124.

120. 121. *Marsya*] „Marsyae statua erat pro Rostris, ad quam solebant convenire causidici, qui litates et negotia tractabant et componebant. Locus autem a statua nomen accepit, quod ibi causae agi solebant et vadimonia sisti.“ COMM. CR. Serv. ad Aen. 4, 58: „(Bacchus) apte in urbibus libertatis est deus; unde etiam Marsyas minister eius per civitates in foro positus libertatis indicium est: qui erecta manu testatur nihil urbi deesse.“ Apuleius Florid. 1, 3, 11: *Eo (Hyagnide) genitus Marsyas cum in artificio patrissaret libici-  
 nii, Phryx cetera et barbarus, voltu serino trux, hispidus, illutibarbus, spinis et pilis obsitus fertur (proh nefas!) cum Apolline certavisse: teler cum decoro, agrestis cum eru-  
 dito, belua cum deo. — Voltum ferre negat cet.]“ Minor enim (Noviorum) ad hanc statuam turpis-  
 sime fenerabatur summo mane; quare iecatur Horatius inquiens, Marsyam alteram habere manum erectam ad depellendum Novios, quod eorum feneratorum impudenteriam non posset sustinere.“ COMM. CRUQ. Ut tamen iocus verum saltem habeat, fingamus nobis necesse est feneratoris voltum adeo*

foede distortum, ut Satyrus, etsi ipse quoque deformem habet faciem, ab illo contuendo abhorreat.

122-124. *Ad quartam*] horam nostram fere decimam. „Usque ad hanc in lectulo sum;“ ubi, si lubebat, legere vel scribere aliquid poterat. *Iacere autem cubare in lectulo*, ut Catull. 32, 10: *Nam pransus iaceo.* Bentleius recte: „Cave accipias pro dormio, ut volgo faciunt Interpretes.“ — *post hanc cet.*] „post quartam aut vigor, sine certo consilio solus incedo“, (ut v. 112., sed h. l. mane ante prandium;) „aut, si hoc non placet, ungor oleo, pila in Campo Martio lusurus, deinde lavor, poste domum redeo ad prandium sumendum, postremo per aliquot horas otior domi.“ Tum sequitur reliqua pars diei v. 112. descripta. — *lecto-scripto*] Mire haec vv. alii exposuerunt *lectito* et *scriptita*, eum sint ablativi absoluti, ut saepe apud Tacitum *audito*, *comperito* cet. Vid. ad Sat. 1, 1, 94. — *tacitum*] „meditantem ea, quae legi, vel de limandis, quae serripsi, cogitantem.“ — *fraudatis*] Oleo tam vili et ranceido, ut lucernis implendis unice inservire posset, hic se ungebat. — *Natta*] „Notat Nattam quendam tenacissimum et sordidissimum.“ COMM. CR. (Ceterum Pinarii Nattae erant patricii ac nobiles. Cic. de Divin. 2, 21, 47.) Hinc idem nomen de-sumpsero Pers. 3, 31. Iuven. 8, 95.

Pransus non avide, quantum interpellet inani  
 Ventre diem durare, domesticus otior. Haec est  
 Vita solutorum misera ambitione gravique:  
 His me consolor victurum suavius, ac si                    130  
 Quaestor avus, pater atque meus patruusque fuisset.

126. *fugio rabiosi tempora signi* bSedp atque omnes Feae et Pottierii, item Acron et Porphyrion. (*nudumque trigonem Bentleii suspicio.*) — 130. *victurus* duo Pottierii, LC. (Ut nos, nostri et ceteri Pottierii. Correxit iam Aldus et Torrentius.) — 131. *fuissent* bedp et complures Pottierii, LCt. (Ut nos, S et octo Pottierii.)

126. *fugio Campum lusunque trigonem*] pro „trigonalem.“ *Trigon* (a ν. τρίγωνος), genus pilae minimae, durae et firmae pilo fariae; nomen inde duetum, quod a tribus ludentibus iactabatur et quidem ita dispositis, ut trianguli formam efficerent. Martial. 7, 72, 9: *Sic palman tibi de trigone nudo Unctae det favor arbiter coronaे*, unde orta est Bentleii suspicio *nudumque* a Vossio adoptata. Cum miro casu haec vera lectio adhuc reperta sit in duobus dumtaxat Codicibus, Cruquii Bland. antiquissimo et Cod. Goth. 2, a. Sec. XV. ap. Kirchn. N. Q. Horal. p. 23., in illo tamen suppositis punctis volgataque lectione adnotata: *fugio rabiosi tempora signi*, manifestum hoc signum est, reliquos omnes ad nos propagatos esse ex recensione Critici alicuius, qui versum vel sibi non intellectum vel in exemplari, quo ipse utebatur, evanidum atque obliteratum ita interpolavit iam ante Scholiastas veteres, qui falsam lectionem explicant. Ex hac vero bis idem languidissime diceret: „*Ubi solis aestus me monet ire in balneum, ego, ut consentaneum est, fugio aestum dierum canicularium;*“ nec vero diceret, quid post unctionem facere consuerit. Praeterea loquitur de vitae suaे ratione totum per annum servata, non solum de diebus canicularibus.

127-131. *interpellet*] „prohibeat, non sinat.“ — *diem durare*] usque ad cenam. — *Haec est Vita solutorum cet.*] Similiter Epicureorum vitam describit irridetque Arrian. Epict. 3, 24, 39: *Tι ἄλλο θελουσιν ἐλεῖσθαι η̄ καθεύδειν ἀπαρτοδιστώς καὶ ἀναγνωράστως, καὶ ἀναστάντες ἐφ̄ ήσυχίας χασμήσασθαι καὶ τὸ πρόσωπον ἀπολῦναι, εἴτα γράψαι καὶ ἀναγράψαι ἡ̄ θέλουσιν είτα φλυαρῆσαι τι ποτί, ἐπαιρούμενοι ὑπὸ τῶν φίλων ὅ πι ἀν λεγοσιν εἴτα εἰς περίπατον προειδόντες καὶ ὅλιγα περίπατήσαντες λούσασθαι, εἴτα φυγεῖν, εἴτα κοιηθῆναι οἴναν δὴ κοίτην καθεύδειν τὸν τοιούτον εἰκός.* Cie. ad Fam. 9, 20: *In Epicuri nos adversarii nostri castra coniecimus.* — *Haec igitur est nunc vita nostra: mane salutamus domi et bonos viros multos, sed tristes, et hos laetos videntes.* — *Ubi salutatio defluxit, litteris me involvo, aut scribo aut lego.* Veniunt etiam qui me audiunt quasi doctum hominem, quia paulo sum quam ipsi doctior. Inde corpori omne tempus datur. — *miseria aegritudine*] Vid. ad Sat. 1, 4, 26. — *suavius ac]* Conf. Epod. 15, 5. Sat. 1, 1, 46. 1, 2, 22. 1, 10, 34. 2, 7, 96. — *Quaestor*] Perquam scite non memorat nisi infimum magistratum, quo sexcenti alii, nunquam in honorum cursu longius progressi, erant functi neque eius ope filiis nepotibusque,

ullum splendorem pepererant, etsi arrogans fuisset, si praetorem vel ipsis, utpote hominibus novis, adeo consulem pro quaestore po- honori fuerat. Ridicule contra suisset.

## EXCURSUS

Ad vv. 74. 75.

Ingeniosa de controverso hoc loco exstat disputatio C. F. Hermanni, Marburgi 1838., quam hic excerpere iuvat. P. 34: „Quod dixi aullo veterum testimonio aliam *loculorum* significacionem constare, nisi quae ad pecuniam alias eius generis res pretiosas condendas spectaret, non eam vim habet, ut si loci alicuius sententia id ipsum postulet, librorum pariter ac gemmarum vel clavium conditoria, quae alias *capsae* s. *scrinia* appellabantur, significare posse negem, cumque *tabulam* iam a Scholiasta ad scribendi meditationem referri videamus, tantum abest ut Epistolae 1, 1, 56. locum hoc vetare arbitrere *loculos* pro librorum chartarumque et stili repositorii habeamus, ut vel maximum eius acumen periturnum esse dicam, si gestamina laevis humeris suspensa feneratorum tantum instrumenta necessaria, non simul etiam scholasticorum speciem aliquam continerent, quibus illi quamvis adulti adeoque proiecti aetate tamen propter caecitatem et illiberalium studiorum assiduitatem non sine magno ludibrio et sale comparantur. Neque in his consisto, sed Satirae quoque loco, illo versu servato, novum acumen accedere puto, de quo iis, qui totam sententiae vim in calculatoriis studiis irridendis contineri arbitrabantur, nihil suboluit, nobis autem, qui liberalitatem Horatii patris centurionum parsimoniae in filiorum suorum institutione opponi vidimus, exoptatissimum calculum adiiciat: solitudinem dico, qua centurionum pueri loculos tabulasque suis ipsi humeris gestasse dicuntur, quum Horatius inter reliquas patris sui laudes hanc quoque ponat: *vestem servosque sequentes, In magno ut populo, si quis vidisset, avita Ex re praeberi sumptus mihi crederet illos:* quumque totam descriptionem ita institutam esse videamus, ut singula singulis respondeant, optime profecto nobiscum actum, quod his quoque invenitur, quod opponi possit. Scilicet pueros in scholas eunes comitari solebant *capsarum* cum thecis calamariis vel graphiariis, ut Suetonii (Claud. 35.) verbis utar, idque Romae adeo usitatum fuisse videtur, ut Iuvenalis certe aetate vel qui *adhuc uno partam coleret asse Minervam*, eum tamen *custos angustae vernula capsae* sequeretur (10, 117.); quodsi haec Horatii sententia est, Venusiae ne centurionum quidem pueros, qui facile principes in eo municipio essent, comites secum habuisse, qui in ludum itantibus *loculos tabulamque* gestarent, quid in illis loculis conditum fuerit, non multum opinor curabimus, modo illud retineamus, quod dici non potest quantum totius imaginis vigorem augeat, ut hac quoque in re Horatii patris munificentia apparuerit, qui cum in patria etiam comitatus sumptibus parcere posset, ne hac quidem re absteritus est, quominus eum Romanum deduceret, ubi puerum sine comitatu in scholam mittere omnino non poterat.“

## SATIRA VII.

Proscripti Regis Rupili pus atque venenum  
Hybrida quo pacto sit Persius ultus, opinor  
Omnibus et lippis notum et tonsoribus esse.  
Persius hic permagna negotia dives habebat  
Clazomenis, etiam lites cum Rege molestas,  
Durus homo atque odio qui posset vincere Regem,  
Confidens tumidusque, adeo sermonis amari,

5

VII. Lepide narrat, quomodo P. Rupilius Rex cum Persio quodam Clazomenis, Ioniae urbe, coram M. Bruto, propraetore Asiae, acerrima contentione litigarit, Rupilius insuper acerbissimis conviciis, Persius vilissima utens erga Brutum adulatio[n]e. Tandem Persius salse aliquod dictum in adversarium expromit, quod totius historiolae acumen et quasi medullam continet (v. 33 seqq.) atque narratiunculae finem imponit. ZELL.

1-3. *Regis Rupili]* „P. Rupilius Rex Praenestinus, eques Romanus, a. 702. magister publicanorum, qui in Bithynia vectigalium exigebant, fuerat (Cic. ad Fam. 13, 9, 2.) et postea a civibus Praenestini in exsilio missus sub P. Attio Varo a. 707. in Africa stipendia meruerat. A. 711. Romae praetor auctus, sed a triumviris Octaviano auctore proscriptus, ad Brutum confugit, a quo in comitum cohortem receptus est.“ SPOHN. — *pus]* mordacitas et maledicentia impura ac pestilens. Nos: *Gift und Galle*. — *Hybrida]* „Clazomenius enim fuit Persius, patre Asiatico, matre Romana. Civitatem tamen Romanam obtinuerat. Eum igitur ut semiromanum deridet Horatius.“ SCHOL. Plin. H. N. 8, 79: *In nullo genere aeque facilis* (atque in suis) *mixtura cum fero, qualiter natos antiqui hybridas vocabant.* — *lippis -- tonsoribus]*

„Adeo ait divulgatum esse, quibus modis insectatus sit Persius Rupilium, ut et in tonstrinis haec et medicinis (tabernis medicorum volgarium) narrata sint. Fere autem in his officinis otiosi solent considerare ac res rumoribus frequentatas fabulis celebrare.“ PORPHYR. Frequentissimus utique Romae morbus erat lippitudo, qua tentati sane tempus vix aliter fallere poterant nisi confabulando in officina aliqua, ubi ex antiquorum more homines conveniebant, ut nos in thermopolii. Sic Aristoph. Plut. 337: *λόγος γ' ἦν -- πολὺς Ἐπὶ τοῖσι κουρεῖσι τῶν καθημένων.* Plaut. Amphit. 4, 1, 5: *In medicinis, in tonstrinis, apud omnis aedis sacras Sum defessus quaeritando.* Tonsores autem iam apud antiquos propter garrulitatem famosi. Polyb. 3, 20, 5: *οὐ γάρ ιστορίας, ἀλλὰ κουρεακῆς καὶ πανδήμου λαλᾶς ἔμοι γε δοκοῦσι τάχιν ἔχειν καὶ δύναμιν (τὰ Χαιρέον καὶ Σωσίλον συγγράμματα).* Cfr. Plutarch. *περὶ ἄδολ.* 13.

4-8. *negotia]* „Erat enim negotiator apud Clazomenas.“ COMM. CRUQ. Intellige etiam pecunias fe[n]ori locatas. — *Durus]* „pervicax et morosus.“ — *odio]* „molestia, qua homo rixatorius et iurgiosus (Fronto ad M. Caes. Ep. 4, 12.) omnes afficere solebat, unde omnes eum fastidiebant.“ — *Confidens]* Cic. Tusc. 3, 7, 14: *Qui fortis est,*

Sisennas, Barros ut equis praecurreret albis.  
 Ad Regem redeo. Postquam nihil inter utrumque  
 Convenit: — hoc etenim sunt omnes iure molesti,<sup>10</sup>  
 Quo fortis, quibus adversum bellum incidit; inter  
 Hectora Priamiden animosum atque inter Achillem  
 Ira fuit capitalis, ut ultima divideret mors,  
 Non aliam ob causam, nisi quod virtus in utroque  
 Summa fuit; duo si discordia vexet inertes,<sup>15</sup>  
 Aut si disparibus bellum incidat, ut Diomedi  
~~tum~~ <sup>15</sup> ~~lum~~ <sup>15</sup> Lycio Glauco, discedat pigrior, ultro

SAT. VII. 15. *vexat* Aldinae, *verset* e Lambini Codd. Bentleius, item F et Kirchner.

*idem est fidens; quoniam confidens mala consuetudine loquendi in vitio ponitur, ductum verbum a confidendo, quod laudis est. — tumidis] ἀρρώστολος, iracundia cum superbia coniunctā. — Sisennas, Barros] notos tunc seuras maledicos. — equis-albis] cum hi celerrimi esse erederentur; inde natum hoc proverbium. Sie Plaut. Asin. 2, 2, 12: *Nam si se huic occasioni tempus sublerduxerit, Nunquam edepol quadrigis albis indipiscet postea.* Iam Hom. Il. π, 437. de Rhesi equis: λευκότεροι κιόνος, θετειν δ' ἀνέμοισιν ὄμοιοι, unde Virg. Aen. 12, 84: *Qui (Turni equi) candore nives anteirent, cursibus auras; talibusque, utpote qui etiam pro pulcherrimis habentur, in triumphis utebantur.* Dio Cass. 43, 14.*

9 - 19. *Postquam nihil--convenit]* „Postquam litem amicee decidere et conciliari non poterant.“ — *hoc etenim est.]* „Omnis homines molesti, difficiles, contentiosi hoc iure sunt, idem ius sibi statuunt, eodem modo agunt, quo *fortes*, fortitudine sibi pares, inter quos certamen singulare oritur. Quod igitur inter duos fortis usu venit, ut ferro inter se decernant, hoc idem hominibus pervicacibus proprium

est, ut causam suam summa contentione agant.“ MITSCHERLICH. — *adversum bellum]* „acerrimum certamen.“ — *inter--inter | Duplicis huius praep. inter usus, in quo haesit Bentleius, exempla praebet Hand Turs. III. p. 409. Cfr. Epp. 1, 2, 12. Liv. 10, 7, 1: certatum -- inter Ap. Claudio maxime ferunt et inter P. Decium Murem. — Ira-capitalis] ut morbus capitalis, caput, vitam petens, ita ut aliter quam alterius utrius morte finiri non posset. Il. ς, 261: Ἐπτορο, μή μοι, ἄλαστε, συνημοσύνας ἀγόρευε κτλ. — *vexel]* verbum de omnibus animi perturbationibus usitatum efficacius etiam quam Bentleii *verset*, cuius valde exigua est auctoritas. — *Glauco]* Apud Homerum quidem (quocum conf. Quintus Smyrn. 3, 212—285.) minime ignavus comparet, sed tamen non sine quadam ironia Il. ξ, 234: Ἔνθ' αὐτει Γλαύκῳ Κρονίδης φρένας ἐξέλετο Ζεύς, Ὁς πρὸς Τυδείδην Διομήδεα τεύχε' ἀμειβεν, Χρύσεα γαλεῖσιν, ἐπατόμυβο' ἐννεαβοῖων. Est igitur haec quoque ex parodiis illis Homericis, quibus refertus est Lucianus; itaque ridiculi causa dicebant, propter ignaviam Glaueum a Diomede dono illo vitam redemisse. —*

Muneribus missis: — Bruto praetore tenente  
 Ditem Asiam, Rupili et Persi par pugnat, uti non  
 Compositum melius cum Bitho Bacchius. In ius 20  
 Acres procurrunt, magnum spectaculum uterque.  
 Persius exponit causam; ridetur ab omni  
 Conventu; laudat Brutum laudatque cohortem:  
 Solem Asiae Brutum appellat, stellasque salubres  
 Appellat comites, excepto Rege; canem illum, 25  
 Invisum agricolis sidus, venisse. Ruebat,  
 Flunien ut hibernum, fertur quo rara securis.  
 Tum Praenestinus salso multoque fluenti  
 Expressa arbusto regerit convitia, durus  
 Vindemiator et invictus, cui saepe viator 30

20. *Compositus* bcdp, Pottierii plerique, LCt, *Compositi* ex uno  
 Cod. Magdalenensi Bentleius. (Ut nos, S., „dimidia fere pars  
 Codicum“ Bentleii et tres Pottierii.) — 21. *concurrunt* bScd. —  
 28. *multumque* c et pr. S. LCt.

*missis]* h. l. „oblatis, datis.“ —  
*tenente-Asiam]* et tunc Clazomenis conventum agente.

20-27. *Compositum]* „par eiusmodi, ut non *compositum* melius  
 par sit cum Bitho Bacchius.“ *Compositum* autem ad depugnandum.  
 Seneca de Provid. 3: *Ignominiam iudical gladiator cum inferiore componi.* — *cum Bitho Bacchius]* Acro: „Bithus et Bacchius gladiatorum nomina celebrata apud Suetonium Tranquillum (in libris deperditis) sub Augusto.“ — *In ius-procurrunt]* quasi in campum, ut milites inter se pugnaturi. Altera lectio *concurrunt* minus apposita est ad vv. *in ius.* — *ridetur]* „acciendi personaliter, ut sit, ridetur omnis conventus.“ LAMBINUS. Volgo explicant: „irridetur Persius.“ — *Conventu]* „Corona auditorum in iudicio.“ — *cohortem]* amicorum et comitum Bruti, qui iudices sedebant. — *Solem cet.]* Tumidis metaphoris et ridicula *ἀντιθέσει* inter stellas salutares et

Caniculam agros torrentem utebatur rabula; unde, qui aderant, risus fecere. — *fertur quo rara securis]* „eo loco, ubi, quia praeceps est ripa, torrentis (*χειμάρροι*) impetus est vehementior ideoque in loco periculo raro arbores caeduntur.“

28-35. *salso]* „amaro et maledico.“ — *multoque fluenti]* Persio. Est dativus. Virg. Georg. 3, 28: *magnumque fluentem Nilum.* Sophocl. Antig. 129: *πολλῷ ὕδεινα προστισσομένους.* Demetr. Phaler. p. 146. Fisch.: *καὶ γὰρ μεταφέροντά ἔστι δεινὰ ποτεῖν ὡς τό,* „Τῶς Πύθωνι θραυστομένῳ καὶ πολλῷ ὕδειντι καθ' ὑπῶν οὐκ εἴσα.“ (Demosth. de Corona §. 136.) Sat. 1, 4, 11: *Cum fluueret* (Lucilius) *lutulentus.* — *Expressa arbusto]* „altissimo clamore ex arbusto, in quo ramis coopertus sedet, prolata.“ — *regerit]* „respondens ingredit.“ — *Vindemiator]* tetrasyllabum, quasi *vindemjator*, h. l. *vineae putator.* Vid. ad Sat. 2, 8,

Cessisset, magna compellans voce cuculum.  
 At Graecus, postquam est Italo perfusus aceto,  
 Persius exclamat: Per magnos, Brute, deos te  
 Oro, qui reges consueris tollere, cur non  
 Hunc Regem iugulas? Operum hoc, mihi crede, tuo-  
 rum est.

35

## SATIRA VIII.

Olim truncus eram ficulnus, inutile lignum,

31. *cucullum* bc et pr. S, LCt, *cuculum*, superscr. *cucullum*, d.—  
 34. *consuesti* e Cod. Galeano saepe interpolato et Ed. Ven. 1490.  
 Bentleius, F.

1. — *cuculum*] Plin. H. N. 18, 66, 2: *XV. diebus primis* (post aequinoctium vernum) *agricolae rapienda sunt ea, quibus peragendis ante aequinoctium non sufficerit, dum sciat inde natam exprobationem foedam putantium vites per imitationem cantus alitis temporarii, quem cuculum vocant. Dederus enim habetur opprobriumque meritum, falcam ab illa volucre in vite deprehendi, ut ob id petulantiae sales etiam cum primo vere ludantur.* Ergo viator petulanter in vendemicatoris ludibrium cuculi cantum imitatur; verum talia tamque acerba et contumeliosa responsa fert, ut nec vires nec tempus habeat ad ea reddenda, sed fatigatus tandem inani altercatione ad sua negotia abeat, vendemicator victor evadat. (Vindemias ipsas Neapolitanas simili modo celebratas esse a vinitoribus monstrat Ambrosius Leo in Antiqq. et Histor. Nolae 3, 14.) Egregie Ausonius in Mosella 163: *Laeta operum plebes festinantesque coloni Vertice nunc summo properant, nunc deiuge dorso, Certantes stolidis clamoribus: inde viator Riparum subiecta terens, hinc navita labens, Probra canunt seris cultoribus; adstrepit ollis Et rupes et silva tremens et concavus amnis. — Graecus] ut talis, homo vafer ac lepidus, uno dicto facile rusticum atque inficetum adversarium de statu demoturus. — *Italo-aceto]* „salibus vere Latinis, aculeatis et mordacibus.“ Plaut. Pseud. 2, 4, 49: *Eiquid habet is homo aceti in pectore? Atque acidissimi. — consueris]* Cum qui h. l. idem sit ac quippe qui, ut qui, praestat coniunctivus, firmatus etiam a meis Codd. — *reges]* Caesarem, ut Tarquinium Superbum L. Iunius Brutus, a quo stirpem ducere volgo putabatur M. Brutus. Ad lusum, qui est in verbis *reges* — *Regem*, conf. Cic. ad Att. 1, 16, 8: *Quousque, inquit* (Clodius), *hunc regem ferenmus?* — „*Regem appellas, inquam, cum (Q. Martius) Rex tui mentionem (in testamento suo) nullam fecerit?*“ — *Ille autem Regis hereditatem spe devorarat.* — *operum* — *tuorum]* unum; „hoc te sane dignum est.“*

VIII. Multa cum evidentia narrat, quo ridiculo modo Maecenatis Priapus Esquilinus perterreficerit veneficas, Canidiam sive Gratiidiam, quam, fortasse prius amicam, propter perfidiam ac malas

Cum faber, incertus scamnum faceretne Priapum,  
 Maluit esse deum. Deus inde ego, furum aviumque  
 Maxima formido; nam fures dextra coërcet  
 Obsenoque ruber porrectus ab inguine palus; 5  
 Ast importunas volueres in vertice arundo  
 Terret fixa vetatque novis considere in hortis.  
 Huc prius angustis eiecta cadavera cellis

artes, quibus utebatur, singulari  
 odio persequebatur poëta, et Sagana-  
 nam, eius sociam; scite simul im-  
 miscentur amici Maccenatis laudes  
 ob restitutam Esquiliis salubritatem.  
 Tempus scriptionis omnino  
 incertum est. Composuit utique,  
 postquam in Maecenatis familiaritatem.  
 pervenit, ut liquet ex occulta illa et, ut ita dicam, leni  
 amici laude v. 14. (Artes magicas  
 describunt Theocr. 2. Virg. Ecl. 8.  
 Tibull. 1, 2. Propert. 4, 5. Ovid.  
 Her. 6, 83 seqq. Lucan. 6, 430  
 sqq. Val. Flacc. 6, 439 sqq. Lu-  
 cian. Dial. mer. 4. Conf. Epop.  
 5. 17.)

1—7. *truncus - fculnus*] Σύζυρον  
 ἄραρον Priapi habet etiam Theocritus Ep. 4, 2. — „Sicut a corylo  
 (s. corulo) colurnus, ita a fico fculnus derivatur.“ COMM. CRUQ.  
 Addit Porphyrio: „non ut volgo  
*figulneus*.“ — *inutile lignum*] „ad  
 nihil aptum; nam materia eius ar-  
 boris propter fragilitatem nullis  
 fabricis est idonea.“ COMM. CRUQ.  
 Est: „quo nemo quid faceret scie-  
 bat ante fabrum, cui, ut Priapus  
 tandem fierem, aptus sum visus.“  
 — *faber*] lignarius; *der Meister*.  
 Voss. — *Priapus*] deus agrestis  
 Lampsacorum, inde diu post  
 Homerum atque Hesiódum in Grae-  
 ciā primum, postea in Latium  
 invetus, tamquam auctor fertili-  
 tatis, imprimis hortorum. — *Ma-*  
*luit esse deum*] „Cur, ipse nescie-  
 bat.“ Egregiam in his ipsius dei  
 verbis inesse εἰρωτιαν quivis sen-  
 tit. Priap. 9: *Insulsissima quid*

*puello rides? Non me Praxiteles*  
*Scopasve fecit, Nec sum Phidiaca*  
*manu politus; sed lignum rude*  
*vilicus dolavit Et dixit mihi, Tu*  
*Priapus esto. — formido] h. l. prima*  
*significatione, Scheuche. — dextra]*  
*qua modo fustem, modo falcem te-*  
*nebat. Virg. Ge. 4, 110: Et custos*  
*furum atque avium cum falce sali-*  
*gna Hellespontiaci servet tutela*  
*Priapi (apes). Priap. 63, 9: Huc*  
*adde quod me terribilem deum fusile*  
*Manus sine arte rusticae dolaverunt.*  
 — *Obseno -- ab inguine]* Cfr. Sat.  
 1, 2, 26: *Inguen ad obscenum.* —  
*ruber -- palus]* membrum virile bi-  
 pedale, minio oblitum, symbolum  
 fecunditatis simplicissimum apud  
 huius cultus repertores. — *arundo*  
*cet.]* „arundinum fasciculus vento  
 quassatus abigit aves.“ — *novis --*  
*hortis]* „nuper a Maecenate institutis. — Antea Esquilina regio  
 sepuleris servorum et miserorum  
 erat dedicata; Maecenas autem  
 considerans aëris salubritatem hor-  
 totos eo loci instituit.“ COMM. CRUQ.  
 Si Scholiastis fides tribuenda est,  
 idem hic locus, de quo Horatius  
 loquitur, fuit cum Puticulis, *loco*  
*publico ultra Esquilias, ubi manci-*  
*piorum corpora proiciebantur.* (Cfr.  
 Varro L. L. 5, 25. et Festus p.  
 200. Lindem.) „Soliti erant car-  
 nifices in Esquilina via puteos fa-  
 cere, in quos corpora mittebant.“  
 ACRO.

8-13. *Huc prius cet.]* „Ad hunc

locom, ubi Priapus stabat, olim

servorum cadavera portari solebant

sepelienda, ubi quondam Thermae

Conservus vili portanda locabat in arca.

Hoc miserae plebi stabat commune sepulcrum, 10

Pantolabo scurrae Nomentanoque nepoti :

Mille pedes in fronte, trecentos cippus in agrum

Hic dabat : Heredes monumentum ne sequeretur.

Nunc licet Esquiliis habitare salubribus atque

Aggere in aprico spatiari, quo modo tristes

15

Sat. VIII. 12. *agro* Fea sine certa Codd. auctoritate. — 14.  
*Exquiliis* F. — 15. *qua* Bentleius „invitis licet codicibus.“

Traianae et domus Crescentiae.“  
COMM. CRUQ. — *electa*] ut vilia, quorum praeter conservos nemo curam gerebat. — *cellis*] „miseris mediastinorum cubiculis, plerumque subterraneis.“ Cfr. Sen. Epp. 18: *pauperum cellas*. Tacit. Dial. 28: *in cella emptae nutricis*. — *vili p. locabat in arca*] Servorum cadavera conservi mutuum inter se officium servantes suo ex peculio sepelienda curabant conductis vespillonibus, qui ea *vili arcae* (sandapilae) imposita in Esquiliis efferrent ibique vel cremarent vel humarent. — *miserae plebi cet.*] Locus ille non solum servorum, sed etiam hominum prorsus inopum sepulcreto erat destinatus, ac propterea (id quod cum acerba irrisione adiecit) ibi aliquando sepeliendi erant Pantolabii et Nomentani, decoctores etiamtunc vivi. „Fuit Mallius (*Maenius* Franke F. H. p. 84.) Verna trans Tiberim ingenuis parentibus natus, qui quia a multis pecuniam mutuam rogabat, Pantolabii est cognominatus.“ PORPH. De Cassio Nomentano cfr. Sat. 1, 1, 102. 2, 1, 22. 2, 3, 224. Seneca de Vita beata 11. eum cum Apicio iungit. — *Mille pedes* cet.] Ibi quoque cippo incisa erat vel incisa fuisse a poëta fingitur solita sepulcrorum formula. — *in fronte*] alibi *in latitudine*, id est, viam publicam versus. — *in agrum*]

*feldwärts*. Utramque formulam, et hanc et *in agro*, usitatam fuisse puto. *In agro* sane omnibus litteris est Inscr. m. N. 4379., *in agrum* Petron. 71.; quocirca nihil mutandum videtur. — Erat igitur hoc sepulcretum pedum quadratorum 300000, quia multis sepulcris destinatum. In singulorum sepulcris variat numerus pro fastu atque opibus mortuorum. N. 4374. IN AG. P. XII. IN FR. P. XXIV. N. 4382. IN. F. P. VII. IN. A. P. VI. N. 4557. IN F. P. XXVI. IN. AG. P. XXXIIS. Dünntzerus: „Salsissime poëta dicit cippum latissimum sepulcrum talibus hominibus tribuere, cum Puticulorum locus iis destinatus sit, in quibus re vera nullus exstitit cippus, qualis erat in sepulcris privatis.“ — *dabat*] „assignabat.“ — *Heredes* cet.] Solita hac formula H. M. H. N. S. (*HOC MONVMENTVM HEREDEM NON SEQVITVR* omnibus litteris Inscr. N. 4379.) cavebant, ne, cum DIS MANIBVS LOCVS CONSCRATVS vel DATVS LEGATVS QVE esset (Inscr. N. 4351. 4352.), transiret ad heredes neve ab his aliquando vendi posset. H. l. addita haec formula admodum ridicula est, quoniam hominum ibi sepulcrorum nulli exstiterunt heredes.

14—20. *salubribus*] Hinc Augustus *aeger in domo Maecenatis cubabat*. Sueton. Oct. 72. — *Aggere*

Albis informem spectabant ossibus agrum;  
 Cum mihi non tantum furesque feraeque suëtae  
 Hunc vexare locum curae sunt atque labori,  
 Quantum carminibus quae versant atque venenis  
 Humanos animos; has nullo perdere possum 20  
 Nec prohibere modo, simul ac vaga luna decorum.  
 Protul' os, quin ossa legant herbasque nocentes.  
 Vidi egomet nigra succinetam vadere palla

## 18. sint S.

*in aprico] Servii Tullii (Liv. 1, 44. Strab. 5. p. 234.) sive Tarquinii Superbi (Plin. H. N. 3, 9, 67.), a porta Esquilina usque ad Collinam, unde prospectus in Esquilias patebat. Ventosum nominat Iuven. 8, 43. Cicero de Rep. 2, 6: *ut unus aditus, qui esset inter Esquilinum Quirinalemque montem maximo aggere obiecto fossa cingeretur vastissima. — quo] , in quo, ex quo aggere*“ non repetita praep. *in post vv. in aprico.* Bentleii coni. *qua (in welcher Richtung) minus apposita videtur. — tristes - - spectabant]* „*Ut olim invitati per aggerem illum incedebant, quos necessitas aliqua eam in regionem deducebat, sic maesto osseum aspectu nunc remoto libenter ibi deambulant homines otiosi.*“ Nota spondeos in lugubri hoc versu *Albis cet.* — *Cum]* respondet v. *nunc v. 14. „Etiamnunc“ inquit, „postquam triste illud sepulcretum in amoenos, quos custodio, hortos mutatum est, sagae consceleratae molestia me afficiunt.*“ — *feraeque]* volpes, puta, et *Esquilinæ alites* (Epod. 5, 100.), voltires. — *suëtae] trisyllabum ut ap. Lucret. 2, 903. Conf. Od. 1, 23, 4. et Epod. 13, 2: siluae. Epp. 1, 16, 51: milius. Epod. 16, 32: milio. — carminibus] ἐπωδαῖς. Propert. 4, 4, 51: magicae-cantamina Musae. — versant]* „*huc illuc impellunt siceque vexant.*“ — *perdere]**

hyperbole pro „hinc exterminare.“ 21. 22. *vaga luna]* Virg. Aen. 1, 742: *errantem lunam.* Sagis autem luna necessaria erat ad artes suas exercendas. Theocr. 2, 10: ἀλά, Σελάνα, Φαιγε ταλόρ τὸν γὰρ ποτασίουαι ἄσυχα, δαῖμον. — *ossa legant]* „*Etiamnunc hic quaerunt ossa in humo reicta, quibus opus habent; nec enim facile aliis ex sepulcris atque columbariis custoditis furari eas sagae possunt.*“ Ovid. Her. 6, 90: *Certaque de tepidis colligit ossa rogis* (Medea).

23-29. *Vidi egomet cet.]* „Quasi dicat: Et ut melius mihi credas, ecce nominatim tibi duas recito, quas egomet vidi. Habent hi versus aliquid tragicae descriptionis, ut illi Virgilii (Aen. 3, 623.): *Vidi egomet, duo de numero cum corpora nostro cet.*“ COMM. CRUQ. Ex omnibus autem νερῷουαντέιαι; semper maxime mihi placuit Homerus Ulixis animam de rebus Troicis consultans apud Philostr. Her. p. 196. Boiss. et in gemma apud Inghirami Gall. Om. Tab. VII., ubi manibus tenet velum inter suam et umbrae faciem, ut hanc audiat dumtaxat, non oculis cernat. — *nigra]* ut omnia, quae ad res ferales pertinent, furva, atra sunt. Hinc etiam *agna pulla* dilaceratur (v. 57). Cfr. Tibull. 1, 2, 64. — *palla]* Consulto *palla* largiore quam tunica vestita est, in cuius sinu herbas ossaque ser-

Canidiam pedibus nudis passoque capillo,  
 Cum Sagana maiore ululantem: pallor utrasque      25  
 Fecerat horrendas adspectu. Scalpere terram  
 Ungibus et pullam divellere mordicus agnām  
 Coeperunt; cruar in fossam confusus, ut inde  
 Manes elicerent, animas responsa daturas.  
 Lanea et effigies erat, altera cerea: maior      30  
 Lanea, quae poenis compesceret inferiorem;  
 Cerea suppliciter stabat, servilibus ut quae  
 Iam peritura modis. Hecaten vocat altera, saevam

vet. — *Canidiam*] Gratidiam Neapolitanam, de qua Epod. 5. et 17. — *pedibus nudis*] Ad sacra haec magica ex sollemni ritu pedum nuditas referebatur, ut Medea apud Ovid. Met. 7, 182: *vestes induitæ recinctas, Nuda pedem, nudos humeris infusa capillos.* Similiter in nocturnis Lemuriis *habent gemini vincula nulla pedes.* Ovid. Fast. 5, 432. — *passo capillo*] „Passi crines certe apud Ovidium sunt feminarum, sparsi utrorumque: quod quoties de masculis occurrit (de Orpheo Metam. 11, 57., Baccho [immo de Bacchis] A. A. 1, 541., Amore Am. 3, 9, 11.) absque librorum disrepanitia exstat.“ MERKEL ad Ovid. Trist. p. 2. Cfr. Od. 3, 20, 14. — *Sagana maiore*] „Haec Sagana liberta fuisse dicitur Pomponii senatoris, qui a triumviris est proscriptus; habuit autem sororem se natu minorem; idecireo hic *maior* dicitur.“ COMM. CRUQ. — *ululantem*] Οὐλονύμοι maxime feminis in sacris tribuuntur. Cfr. Virg. Aen. 2, 488. Ovid. Metam. 7, 190. — *utrasque*] „Non necessaria coniectura utramque. Cfr. Virg. Aen. 6, 685. Cic. p. Ligar. 12, 36. Sal. Catil. 30. Caes. B. G. 1, 53. B. C. 2, 6.“ DILLENB. Conf. Zumpt ad Cic. Verr. 3, 60, 140. — *Scalpere terram Ungibus*] scrobem facturæ; efficacior autem hic furor, quam si pala-

vel marra usae essent. — *pullam - - agnam*] Vid. ad v. 23. — *mordicus*] Ut per totam hanc magorum rituum descriptionem dominatur hyperbole comica, sic h. l. imprimis rem ridiculum in modum exaggerat. — *cruor cet.*] Recordare Ulixis Odyss. λ, 34 sqq. 95 sq. Philostr. Her. 18, 3. p. 728: Ἡμιστα γὰρ πρὸς αἴματι καὶ βόθροις αἱ ψυχαὶ φεύδονται — *in fossam confusus*] „omnis est fusus in scroben.“ — Tota res autem prorsus consentanea populari illorum temporum superstitioni. Sic Cic. Tusco. 1, 16, 37: *quae meus amicus Appius rexquianus faciebat.*

30-36. *Lanea ect.*] Lanea referbat Canidiam, cerea, quae vexaretur igneque liquefieret (v. 44.), amatorem infidelem. „Laneae effigies Compitalibus noctu dabantur in compita, tot numero, quot liberos homines precabantur salvos esse. — Taceo lanae in nuptiis, in flaminum pileis, in hostiarum insulis, in sepuleris, in expiationibus usum.“ TORRENT. Sic h. l. lanea imago ac propterea Canidia ipsa libera manebat ab omni malo, quod alia saga adversaria ei intentare poterat. — *servilibus - - peritura modis*] „miserabiliter peritura“; liquefieri enim debebat. Torrentius: „Lepide Horatius tamquam servili suppicio affici (Liv.

Altera Tisiphonen; serpentes atque videres  
 Infernas errare canes Lunamque rubentem, 35  
 Ne foret his testis, post magna latere sepulcra.  
 Mentior at si quid, merdis caput inquier albis  
 Corvorum atque in me veniat mictum atque cacatum  
 Iulius et fragilis Pediatia furque Voranus.

24, 14. 29, 18.) ait eam, quae nimirum plus pateretur. Nam in servos non modo dominorum, sed et legum nota olim atrocitas ob condicioneis vilitatem.“ Conf. Liv. 32, 38: *in servilem modum lacerati atque extorti*. Ad verbi ellipsis cfr. Sat. 1, 1, 23. et 1, 3, 9. — *Hecaten*] Hom. Hymn. in Cer. 24: Πέρσαίον (Titanis) θυγάτηρ ἀταλὰ φρονέουσα — Έξατη λιπαροφόρηδεμνος. v. 439: Πολλὰ δ' ἄρ' ἀμφαγάπησε κόρην Αημήτερος ἄγνην. Ἐκ τοῦ οἱ πρόπολος καὶ ὄπασιν ἔπειται ἄρασσα. Sic paulatim cum Cerere, Proserpina itemque Diana s. Luna in coniunctionem venit. Comice eius formam ita describit Lucianus Phillips. 22: γυναικα φοβεράν, ἡμισταδιάιαν σχεδὸν τὸ ὑψος εἰχε δὲ καὶ δᾶδα ἐν τῇ ἀριστερᾷ καὶ ςφος ἐν τῇ δεξιᾷ ὅσον εἰκοσάπηχυ, καὶ τὰ μὲν ἔνερθεν ὀφιόποντος ἦν, τὰ δὲ ἄνω Γογγού εὑφερόζ. — *særvam-Tisiphonen*] furiam, ut Alecto et Megaera Orph. Hymn. 69. *Sæva* autem vocatur, ut Hom. Odyss. o, 234: θεὰ δασπλῆντος Ἐρινύς. — *serpentes atque cet.*] Ordo hic est: *Serpentes atque infernas canes errare videres.* Hyperbaton ipsum exprimit horum φαντασμάτων terribilem confusionem. — *Infernus canes*] Stygias, Hecatae comites. Apollon. Rh. 3, 1216: ἀναρι δὲ τὴν γε (Hecaten) Οὐεῖην ὑλαχῆ γεθόνιοι κύνες ἐφθέγγοντο. Virgil. Aen. 6, 257: *visaeque canes ululare per umbram Adventantea dea.* — *Lunamque rubentem*] „Facete Horatius, ut ostenderet Canidiam peiorum et magis abominabilem certe-ris beneficis, quibus alias adesse

solent Luna, Diana, Trivia sive quoconque nomine vocetur hoc numen, fingit *Lunamque rubentem* cet.“ D'ORVILLE ad Charit. p. 376. Petronius C. 122. v. 129: *Parte alia plenos extinxit Cynthia voltus Et lucem sceleri subduxit. — magna-sepulcra*] in quibus haeserunt Interpretes, sunt polyandria, fosse, in quas aliquamdiu vel cadera ipsa vel crematorum ossa deiiciebantur, donec completerentur; tum tumulus superstruebatur.

37-39. *caput inquier*] quod ne accideret, capitibus simulacrorum sub dio positorum imponebantur opercula aerea inaurata, ex quibus orti sunt *nimbi* quos dicunt Sanctorum. — *mictum* cet.] Summum hoc scelus est, quod in dei simulacrum admitti poterat. Notum illud Persii 1, 113: *Pueri sacer est locus! extra meiile.* Iuven. 1, 131: *Cuius ad effigiem non tantum meiere fas est.* Idem valet de tumulis. Vid. ad Art. Poët. v. 471. — *Iulius* cet.] „quidam infames temporis illius. Alii dicunt poëtas fuisse pessimos.“ ACRO. — *fragilis*] enervatus, effeminatus libidinibus. — *Pediatia*] COMM. CRUQ.: „*Pediatius*, eques Romanus, patrimonio consumpto se prostituit, quare Horatius mutato genere *Pediatiam* nominavit propter mollitiem.“ Hoc sane credibile est. Sic Aristoph. Nubb. 678. Sostratam et Cleonymam pro vere nominibus dicit. Cic. de Or. 2, 68, 277: Q. Opimius ad Egilium: *Quid tu, Egilia mea?* cet. Sunt qui parum probabiliter iungant et *fragilis Iulius Pediatia*,

Singula quid memorem? quo pacto alterna loquentes 40  
 Umbrae cum Sagana resonarent triste et acutum,  
 Utque lupi barbam variae cum dente colubrae  
 Abdiderint furtim terris, et imagine cerea  
 Largior arserit ignis, et ut non testis inultus  
 Horruerim voces Furiarum et facta duarum: 45  
 Nam, displosa sonat quantum vesica, pepedi  
 Diffissa nate ficus: at illae currere in urbem.

41. *resonarent* bScdp et omnes Pottierii, LCtFJ: *resonarint* Bentleius coni. et M. — 45. *Horruerim* bScdp et omnes Pottierii, LCt ac Bentleius: *Obruerim* ex uno codice Fea et M.

ut is unus homo sit et particulae et -- que sibi respondeant. Immo *Iulius Pediatii* amator fuisse videatur, ut poëta irrideat par tunc omnibus notum. — *furque Voranus*] „Aiunt Voranum Q. Lutatii Catuli libertum fuisse adeo furacem, ut nummos subreptos a nummulario in calceos demiserit; a quo cum deprehensus esset, quidam subridens, Belle, inquit, si te non ἐκχαλκεύει, hoc est, verberibus tamquam aes recudat, alludens ad calceos.“ COMM. CRUQ.

41-43. *resonarent*] Imperfectum recte se habet: per totam incantationem;“ contra lupi barbam semel abdiderunt. Praeterea dubia est forma Bentleiana *resonarint* pro *resonuerint*. — „*triste*. lugubre et metuendum. *acutum*. tenuē, subtile, quia sine corpore emittebantur voces.“ COMM. CRUQ. Heliodor. 6, 15. p. 251. Cor.: ὁ νεκρὸς -- βαρύ τι καὶ δυσηχὲς ὑποτρίχων -- ἔφη πτλ. — *lupi barbam*] Plin. H. N. 28, 44: *Veneficiis rostrum lupi resistere inveteratum aiunt ob idque villarum portis praefigunt*. Hoc igitur fecerunt, ut irritas redderent adversariae alicuius incantaciones. Ad verba Düntzer recte comparat Sat. 1, 1, 41: *immensum-argenti pondus et auri Furtim defossa timidum deponere terra*. Ceterum hoc quoque

inest, huiuscemodi ritus nefarios omnes *furtim*, quam maxime occulte, peragendos fuisse. — *variae*] „maculosae.“ COMM. CRUQ. — *cerea*] dissyllabum per synizesin, ut Sat. 2, 2, 21: *ostrea*. Virg. Aen. 10, 116: *aureo*.

45-50. *Horruerim*] Feae illud *obruerim*, etsi per se rectissimum („repente fecerim, ut et obmutescerent et opus suum interrumperent“), debetur tamen interpolatori, ac longe significantior est diversa Horatii sententia. „Priapus sacra illa magica conspicatus horrore perfunditur, prae quo horrore ei accedit id, quod versu seq. narratur; quod cum ipsis sagis tantum horrorem incuteret, ut in fugam sese darent, poëta ridicule hoc ulciscendi horroris causa, quo Priapus percusus esset, ab eo factum fingit.“ MITSCHERLICH. — *Furiarum*] sagarum. Sic Cicero aliquoties P. Clodium *Furiam* vocat, sic Euripides Or. 1389. Helenam περγάμων Αἰολλωνίων Ἐρίνυν. — *displosa*] „cum impetu disrupta.“ SCHOL. Lucret. 6, 130: *plena animae vesicula parva Saepe ita dat pariter sonitum displosa repente*. — *ficus*] utope quod sit lignum magnopere fissile. — *in urbem*] Horti enim Maecenatiani, ubi scena huius tragœdiae fuit, extra urbem erant, quamquam in

Canidiae dentes, altum Saganae caliendum

Excidere atque herbas atque incantata lacertis

Vincula cum magno risuque iocoquè vidères.

50

### SATIRA IX.

Ibam forte via Sacra, sicut meus est mos,

SAT. IX. 1. *Ibam ut forte* Bentleius coni. nullo adhuc libro firmata.

proxima vicinia. Philo de Leg. ad Caium T. V. p. 143. Lips.: μεταπεμψάμενος τοὺς δυεῖν κῆπον ἐπιτρόπους τοῦ τε Μαικήνα καὶ Δαμία πλησίον δέ εἰσιν ἀλλήλων τε καὶ τῆς πόλεως. (Alii explicant: „ex hortis Esquilinis plerumque solitariis in frequentiorem Urbis partem recurrunt.“) — *Canidiae dentes* cet.] „Locatur in has, quasi altera dentibus appositis (emptis atque insiticis) uti solita sit, altera, quod gibba (*l. glabra*) fuerit, caliendum, hoc est, galericulum habere consuesset.“ PORPH. — *caliendum*] „peplum capitis aut crinis suppositicius seu capillamentum (*χόσμιον κεφαλῆς* Gloss. Philox., *Fontange*, *Perrücke*.) aut galericulus capitisve ornamentum.“ COMM. CRUQ. — *incantata*] „quae formulis magicis ad opus hoc apta reddiderat.“ — *Vincula*] „amoris, licia ex diversis coloribus, quibus mentes hominum vinciebant.“ COMM. CRUQ. Sunt nodi amatorii, *Liebesknoten*, *verzauberte Nesteln*. Virg. Ecl. 8, 73: *Ternati* (imagini magicae) *haec pri-* *num triplici diversa colore Licia circumdo.*

IX. Volgaris opinio, qua haec satira, sive mimus est ex Sophronis genere, garruli descriptionem continere putatur, procul dubio e male intellecto v. 33. orta est. Nam lectori integro continuo patebit, hic non garruli *χαρακτῆρα* depingi, qualis, ut hoc utar, apud Theophrastum (Char. 3.) describitur,

sed potius id sibi poëtam proposuisse, sive veram rem narrat sive fictam, ut certos quosdam homines derideret atque in posterum a se abigeret, qui iudicii elegantiam et poëticam facultatem affectantes atque exemplum Virgilii Horatique aemulati in Maecenatis familiaritatem se intrudere conarentur et, quo certius hoc assequerentur, sine ullo pudore nihilque verentes, ne vilem suum et abiectum animum proderent, omnibus modis Horalii amicitiam expugnare contenderent. Hosce igitur homines male sedulos monet, ne solitis parasitorum artibus se in Maecenatis amicitiam irreperere posse sperent; „a me certe“, inquit, „tales nunquam commendabuntur.“ Simul callide hac quoque occasione utitur, ut civibus suis demonstret, qualis sibi familiaritas cum Maecenate intercedat a plurimis ignorata aut male iudicata, atque cuiusmodi mores illi placeant. HEIND. et ZELL. Sane non minus odiosi Horatio esse debebant huiuscemodi assentatores, qui eius auxilio Maecenatis favorem aucupari conabantur, quam invidi ac malevoli illi antiquarii, quos saepe deridet atque impugnat. Sine causa vero Volpius Patavinus opinatus est hac satira derideri Propertium; etsi profecto mirum neque facile explicatu est, cur nunquam Horatius Propertii, Propertius Horatii mentionem fecerit, cum ille Virgilium, Varium, Tibullum, alios poëtas

Nescio quid meditans nugarum, totus in illis:  
 Accurrit quidam notus mihi nomine tantum,  
 Arreptaque manu: Quid agis, dulcissime rerum?  
 Suaviter, ut nunc est, inquam, et cupio omnia quae vis. 5  
 Cum assectaretur: Num quid vis? occupo. At ille,

3. *Occurrit* c et corr. S. — 4. *dulcissime, rerum* LC.

amicissime memoret, hic Virgilium admiratus sit. Vide etiam ad Epp. 2, 2, 100. Scripta videtur a. u. c. 718-719. (Franke et Weber.)

1-5. *Ibam* — *Accurrit*] Gratissima negligentia in narrando omisit iuncturam Horatius, inseruit Bentleius. Insigne exemplum huiusmodi ἀσυνδέτου praebet Odyss. x., 251: "Ηιοιεν, ὃς ἐκέλευες, ἀνὰ δρυμά, φαιδίμι' Οδυσσεῦ· Εὔρομεν ἐν βῆσσῃ τετυγμένα δώματα καλά. — forte] „aliquando, sine certo consilio.“ Conf. Epp. 1, 7, 29. — *via Sacra*] per quam otiosi deambulare solebant. (Cfr. Epod. 4, 7. 7, 8.) Plerumque dicitur *Sacra via* et, qui in ea habitabant, *Sacravienses*; tamen etiam Plinius H. N. 19, 1. ordinem inversum praebet. Collato v. 35. h. l. cogitabis de hora diei secunda. — *sicut meus est mos*] Haec necessario iungenda sunt cum v. *meditans*, non cum v. *Ibam*: hoc enim significandum erat, nullum sibi tunc fuisse negotium nec serias cogitationes; non vero, prope quotidie per illam viam se solere spatiari. Altera iungendi ratio repugnat adv. *forte* et consuetudini Horatii. (Sat. 1, 6, 122.) — *nugarum*] Recte Röderus: „Oleum et operam perdisse videntur interpretes scrutati, quale fuerit nugarum genus, in quo tunc Horatius ambulans defixus esset.“ Potest sane significare versus (Catull. 1, 3: *namque tu solebas Meas esse aliquid putare nugas.*), quamquam inter strepitum Sacrae viae tales vix meditatus esse videtur; potest item signifi-

care omnis generis cogitationes haud nimis serias. — *totus in illis*] quo molestior fiebat interpellatio. Epp. 1, 1, 11: *omnis in hoc sum.* Luciani Hermot. 2. δοκεῖς δέ μοι ὅλη ὁὐδὲ ὄναρ ποτὲ ἀνιέναι σεαντόν, οὕτως ὅλος εἴ ἐν τῷ πράγματι. — *Accurrit*] Haec cupiditas Horatium conveniendi magis apta est importuni moribus, quam languidum illud occurrit; sic Theophrasti λογοτοίς Char. 8: πᾶσι δὲ τοῖς ἐν τῇ πόλει προσθεδράμηκε λέγων. Similiter *arripit* manus, non *prehendit*. — Iungo *dulcissime rerum*, ut fecit iam Petrarca Ecl. 6, 45. *turpissime rerum* dicens. Ovid. Metam. 8, 49. et Her. 4, 125: *pulcherrime rerum.* Qui cum Aerone construunt: *Quid rerum agis, dulcissime?* conferunt Plaut. Aul. 1, 2, 39: *Rogitant me, ut valeam, quid agam, quid rerum geram.* Pseud. 4, 6, 1: *Viso quid rerum meus Ulyxes egerit.* — *ut nunc est*] „hoc quidem tempore.“ Est nostrum: „Ganz leidlich für jetzt, für den Augenblick.“ Dacier: *Fort bien pour l'heure.* Totum responsum ex eo genere est, in quo consuetudinis verbis contenti nihil prope veri cogitamus; et frigidissime, ut par erat, respondet Horatius homini ardenti atque impetuoso. — *cupio cet.*] Solita haec quoque urbanitatis formula, qua nihil certi homini molesto promittitur, ut fere nos: *Sehr verbunden! Obligatissimo!* Plaut. Pers. 5, 1, 14: *Omnia, quae tu vis, ea cupio.* 6-13. *Num quid vis?*] Postquam ipse satis, ut putabat, homini si-

Noris nos, inquit; docti sumus. Hic ego, Pluris  
 Hoc, inquam, mihi eris. Misere discedere quaerens,  
 Ire modo ocius, interdum consistere, in aurem  
 Dicere nescio quid puer, cum sudor ad imos      10  
 Manaret talos. O te, Bolane, cerebri  
 Felicem! aiebam tacitus; cum quidlibet ille  
 Garriret, vicos, urbem laudaret. Ut illi  
 Nil respondebam: Misere cupis, inquit, abire;

10. *puero. Cum -- talos: O te distinxit Bentleius.*

gnificarat nullam prorsus se habere cum eo colloquendi causam, ille tamen Horatio latus tegit, unde molestia se liberare cupiens comi valedicendi formula utitur. Sic Terent. Eun. 2, 3, 50: *rogo, num quid velit. Recte („Schon gut!“), inquit. Aboe.* Plaut. Bacchid. v. 572: *PARAS. Numquid vis? PISTOL. Abeas celeriter. — occupo] „praevenio hominem rogans, antequam ille quidquam post primam salutationem dixerat.“ — NORIS nos] „Vix aliter fieri potest, quam ut tibi iam aliquatenus notus sim. (Du solltest mich ja wohl kennen.) Nam doctis ego quoque adnumeror.“ — *HIC ego--inquam] Cic. de Finn. 5, 2, 4: Hic (Tum) ego, Pomponius quidem, inquam, noster iocari videtur. — PLURIS HOC] Vid. Sat. 1, 1, 46.* Dum respondet: „propter id ipsum quod doctus es, ut dicis, pluris te faciam“, vafre significat se eum non nisi nomine nosse. — *Misere]* ex usu quotidiano in plerisque affectibus pro „vehementer, nimium quantum.“ Sic dicitur *misere amare*, qui vehementer amat. Terent. Andr. 3, 2, 40: *Scimus, quam misere hanc amarit.* Heaut. 4, 1, 36: *misere omnes sumus Religiosae.* Mox v. 14: *Misere cupis-abire. — modo-interdum]* Similiter Sat. 1, 10, 11 sqq. sibi respondent *modo-saepe, modo-interdum. — in aurem* „quasi nescio quid secreto man-*

darem pedisequo, qua astutia hominem insulsum abigerem, simulans aliquod mihi esse grave negotium.“ — *O te, Bolane]* „Utinam, secum ait, tam *insanus et cerebrosus* (quae vv. iunxit iam Lucilius), *μαρτζός, Tollkopf*, essem, quam fuit Bolanus! (qui ὁ ἔγχολος nullius inepias ferebat, sed statim vel in faciem quemvis reprehendebat vel de eo quid sentire non dissimulate dicebat. COMM. CR.) qui iamdudum exclamasset, *βάλλεις κόρακας*, abi in malam rem! Male enim accepisset verbis atque fugassem hominem.“ M. Bolanum, veterem amicum, Cicero commendat Sulpicio ad Fam. 13, 77. Pro nomine facto certe haberi non debet, sed ἐν παρόδῳ Luciliano more stringit hominem ridiculum. Ceterum est Vettiorum cognomen a Bola, Aequorum oppido. — *cerebri Felicem]* *μαρασίσσω της παρόησιας.* Virg. Ge. 1, 277: *felices operum (dies).* Plin. Paneg. 58, 5: *Miseros ambitionis.* Plato Phaedon. p. 58. E: εὐδαιμονία καὶ τοῦ τρόπου καὶ τῶν λόγων. — *quidlibet-Garriret]* Cic. ad Att. 12, 1, 2: *garrimus, quidquid in buccam (venit). — vicos]* domuum ordines ex utraque viae parte. Sic Theophrasti ἀδόλεσχος Char. 3. narrat, *πόσοι εἰσὶ οἱ νιοὺς τοῦ Πιδετοῦ.*

Iamdudum video; sed nil agis; usque tenebo; 15  
 Persequar hinc, quo nunc iter est tibi. Nil opus est te  
 Circumagi: quendam volo visere non tibi notum;  
 Trans Tiberim longe cubat is, prope Caesaris hortos.  
 Nil habeo quod agam et non sum piger; usque sequar te. 20  
 Demitto auriculas, ut iniquae mentis asellus,  
 Cum gravius dorso subiit onus. Incipit ille:  
 Si bene me novi, non Viscum pluris amicum,  
 Non Varium facies; nam quis me scribere plures

16. *Persequar* bScp et Pottierii plerique, Ald. 1519., LCt, F: *Prosequar* duo Bland., septem Bentleii, sex Pottierii, Aldus 1509., Bentl., Heindorf ac M. (*Prosequar* aut *Persequar* hinc. Quo nunc iter est tibi? Aldinae, *Persequar*. *Hinc quo - tibi?* LCtF.)

8. — *Persequar* cet.] Importunus, dum facetus esse frustra cupit, rusticius loquitur. *Persequar* est minarum praecedentium summa ac perseverationem assectantis egregie exprimit: „comitabor te usque eo, quo tibi ire propositum est;“ *prosequar* esset: „officii causa porro sequar.“ Iunge autem *Persequar* hinc potius quam *hinc quo*, vel ut fecit Comm. Cruq. et alii: *Persequar. Hinc - tibi?* in qua interrogatione *hinc* supervacaneum est. — *Circumagi*] „huc atque illic (a me) circumduci.“ ACR. — *non tibi notum*] „quapropter mecum visere eum non potes.“ — *cubat*] „aegrotus lectulum servat domi sua.“ Prolog. antiq. Plaut. Cas. 37: *servus, qui in morbo cubat; Immo hercle vero in lecto, ne quid mentiar.* Cels. 3, 4: *Asclepiades - cubantis etiam luxuriei subscriptis.* Conf. Sat. 2, 3, 289. Epp. 2, 2, 68. Ovid. Her. 20, 166: *haec cubat, ille valet.* — *Caesaris hortos*] in Ianiculo, quos Caesar dictator populo Romano publice legarat. Sueton. Caes. 83. A Saera via autem usque in Ianiculum horae prope integræ iter faciendum erat. — *et non*] „et huc accedit, quod non sum piger, et

praeterea non s. p.“ — *Demitto-auriculas*] quasi dixisset: „misellas meas aures.“ Ridiculo hoc proverbio utebantur iam Graeci. Plat. de Rep. 10. p. 613. C: τὸ μὲν πρῶτον ὁ σέως ἀποκηδῶσιν (οἱ δρομεῖς), τελευτῶντες δὲ καταγέλασται γίγνονται, τὰ ὅτα ἐπὶ τῶν ὄμων ἔχοντες καὶ ἀστεφάνωτοι ἀποτρέχοντες. — *iniquae mentis*] „iratus in mulionem immisericordem.“ — *subiit*] ultima producta propter arsin in caesura, ut Ovid. Met. 1, 114: *subiit argentea proles.* Ad usum v. *subire* cfr. Virg. Aen. 4, 599: *Quem subuisse humeris confectum aetate parentem.* Sic Gr. ὑποδῦναι ἄχθος.

22-27. *Si bene me novi*] „Si sum virtutis propriae idoneus aestimator.“ IAHN. Cfr. Epp. 1, 18, 1. Ovid. Metam. 14, 355. Circe: *Non tamen effugies, vento rapiare licet,* *Si modo me novi* cet. Est: „Si bene me novi, ut reapse bene me novi.“ — *Viscum*] Vibius Viscus eques Ro. duos filios senatorii ordinis habebat, quorum alter Horatii amicus et Maecenatis convictor fuit. Cfr. Sat. 1, 10, 83: *haec utinam Viscorum laudet eterque!* — *Varium*] Vid. ad Sat. 1, 5, 40. — *plures*] Ecce alter Cri-

Aut citius possit versus? quis membra movere  
Mollius? Invideat quod et Hermogenes, ego canto. 25  
Interpellandi locus hic erat: Est tibi mater,  
Cognati, quis te salvo est opus? — Haud mihi quisquam.  
Omnes composui. — Felices! nunc ego resto.  
Confice; namque instat fatum mihi triste, Sabella  
Quod puerο cecinit divina mota anus urna: 30  
Hunc neque dira venena nec hosticus auferet ensis  
Nec laterum dolor aut tussis nec tarda podagra;

30. *mota divina* Cruquio auctore Bentleius.

spinus. Sat. 1, 4, 14 sqq. Commendare autem se studet Horatio ut *centum puerum artium*. — *membra movere Mollius*] „cum maiore gratia ac facilitate saltare ac gesticulari.“ Lucret. 4, 981: *Cernere sallantis et mollia membra moventis*. — *Hermogenes*] Tigellii Sardi filius adoptivus (Sat. 1, 3, 129. 4, 72. 10, 18.) ab Interpretibus saepius cum illo (Sat. 1, 2, 1 seqq.) confusus. — *ego canto*] Hoc ipsum, quod ut Salustii Sempronia in omnibus his excellere se, in una arte etiam Hermogenem illum (Horatio tantopere exosum) superare iactat homo vanissimus, bilem movet poëtae, ita ut hunc sermonem tandem praecidat aliumque minus certe molestum movere conetur. Sciscitur ergo de familia hominis, ut solent, primum qui cum aliquo notitiam contrahunt. — *quis te salvo est opus*] „quibus optabile et utile est te salvum esse.“

28-34. *Omnes composui*] Tacit. Hist. 1, 47: *Pisonem Verania uxor ac frater Scribonianus, Titum Viniū Crispina filia composuere*. Similiter *τερατέλλειν, beisetzen*, de sepultura, imprimis de cineribus collectis atque in urna conditis. Haec quoque verba animum durum nullaque propinquorum caritate tactum exprimunt. — *Felices!*] „eo, quod a te iam nulla

molestia afficiantur.“ Scilicet haec omnia submissa voce secum murmurat Horatius, ut v. 12., id quod vel ex eo elucet, quod alter ad tam miram narrationem ne verbum quidem respondet. — *resto*] „remaneo, qui a te componar.“ — *Confice*] „Illico da mihi mortem, importune!“ Per iocum haec dicta sunt, ut quivis facile videt. — *Sabella - - anus*] Sabina sortilega, quae quaesticuli causa superstitionis hariolabatur. Conf. Epod. 17, 28. Per se patet rem esse fietam. — *divina cet.*] *motā urnā divinā*, „postquam concussit divinam, id est, ut ita dicam, propheticam urnam sorsque mea exsiluit.“ Sortes autem hae laminae erant cum inscriptione aliqua ambigua, quam sortilegi pro tempore interpretabantur. Cfr. Inscriptt. m. Lat. N. 2485. Cave iungas cum aliis vel *anus mota* (nominat., id est, commota, furore percita, vel, ut alii explicant, permota, inducta) *urnā divinā*, vel cum Bentleio: *anus divina* (sortilega) *motā urnā*. Ad elisionem autem longae syllabae ante brevem cfr. Sat. 1, 1, 101: *Quid mi igitur*. Sat. 2, 3, 16: *Ponendum aequo animo*. Virg. Aen. 2, 182: *Improvisi aderunt. — hosticus*] Vid. ad Od. 3, 2, 6. — *laterum dolor*] „pleuritis.“ SCHOL. Cic. de Or. 3, 2, 6: *lateris dolore*

Garrulus hunc quando consumet cunque; loquaces,  
Si sapiat, vitet, simul atque adoleverit aetas.  
Ventum erat ad Vestae, quarta iam parte diei      35'  
Praeterita, et casu tunc respondere vadato  
Debebat, quod ni fecisset, perdere litem.

36. *vadatus* Bentleius conjectura, ut ante Laurentius in Anti-quario, et re vera sic unus Bambergensis, teste Iaeckio.

*consumptus est.* — *tussis] φθίσις,*  
„tabes.“ — *tarda] transitive, „quae tardos reddit.“ Catull. 71, 2: Aut si quem merito tarda podagra se-cal. — quando - cunque] „aliquando“, proprie „quandocunque id fieri“, ut Ovid. Met. 6, 543: *si non perierunt omnia mecum, Quando-cunque mihi poenas dabis.* De tmesi conf. Od. 1, 6, 3. — *consumet] interitum lentum ac doloris plenum significat. — simul atque adoleverit aetas]* Virg. Aen. 12, 438: *mox cum matura adoleverit aetas.* Etiam in prosa oratione. Liv. 1, 4, 8: *cum primum adolevit aetas.* Cic. Accus. Verr. 3, 68, 160: *aetate adulta.* — Ficto autem hoc vaticinio omnibus istius hominis similibus significat se nihil magis abominari quam ineptos ac molestos.*

35-37. *ad Vestae]* ut Gr. εἰς Ἀπόλλωνος. „Ad fornicem Fabianum ex Sacra via sinistrorum se converterant tamquam Tiberim peti-turi, trans quem cubare dixerat amicum; iam progrediuntur eo vico, quem sub Velia vocatum arbitramur, et tandem ad Vestae templum pervenient.“ GOETTLING. Vestae autem templum ad Forum inter Capitolium et Palatium erat. Becker de Romae vet. muris p. 25: „Fuit delubrum Vestae, quo nomine etiam Regiam comprehendeo, iuxta Forum Romanum, sive, ut solent Romani, quidquid aedificiorum circa aream Fori erat, ipsius Fori partem vocare, in Foro Romano.“ Et proxime quidem aedes

Vestae attингebat Libonis puteal, ubi iudicia exerceri solita erant. Conf. ad Od. 1, 2, 15. — *quarta-partie diei] „hora tertia.“* Martial. 4, 8, 2: *Exercet raucos tertia (hora) causidicos.* — *respondere]* in iure, „ad iudicium adesse.“ Cic. Accus. Verr. 1, 1, 1: *opinionem populi Romani fuisse, C. Verrem altera actione responsorum non esse neque ad iudicium affuturum: -- praesto est, respondet, defenditur. — vadato]* „ei, qui eum vadatus erat, vadimonio obligaverat“, ut ait Gaius 4, 187. Plaut. Curc. 1, 3, 5: PL. *Ubi tu es, qui me couvadatu's Veneriis vadimonis? Ubi tu es, qui me libello Venerio cilavisti? Ecce me! Sisto ego tibi me et mihi contra itidem te ut sistas suadeo.* PH. *Adsum cet.* Alii minus recte *vadato* pro ablativo absoluto ha-bent, „vadibus datis“, „postquam vadatum erat.“ Bentleius coni-suam *vadatus* passive accepit, ut est, sensu quidem translato, Plaut. Bacch. 2, 2, 3: *Ita me vadatum amore vinculumque attines.* — *perdere litem]* Ex v. *debebat elice:* „ei necesse erat.“ *Perdere litem* est etiam apud Cic. de Orat. 1, 36, 167., *litem amittere* pro Roscio Com. 4, 10. *Lis* autem h. l. summa vadimonii, quae tanti erat, quanti res, de qua litigabant, ut appareat ex Gaio 4, 185: *Fiunt autem vadimonia quibusdam ex causis pura, id est sine satisdatione; -- quibusdam recuperatoribus suppositis, id est ut, qui non steterit, is protinus a recuperatoribus in summam va-*

Si me amas, inquit, paulum hic ades. Inteream, si  
 Aut valeo stare aut novi civilia iura;  
 Et propero quo scis. Dubius sum, quid faciam, inquit, 40  
 Tene relinquam an rem. Me, sodes. Non faciam, ille,  
 Et praecedere coepit. Ego, ut contendere durum est  
 Cum victore, sequor. Maecenas quomodo tecum?  
 Hinc repetit; paucorum hominum et mentis bene sanae;  
 Nemo dexterius fortuna est usus. Haberes 45

*dimonii condemnetur. Ib. 186: Et siquidem iudicati depensive agetur, tanti fiet vadimonium, quanti ea res erit.*

38-43. *Si me amas]* Solita petendi formula. Cic. ad Att. 5, 17, 5: *Si quicquam me amas, hunc locum muni;* huic *αὐτίστροφον* est amabo illud, verbi significatione prope exuta. V. *me h. l. correptum cum sequenti vocali non colliquescit.* Conf. Virg. Aen. 6, 507.—*hic]* „ubi nunc sumus, in Foro.“ — *ades]* Plaut. Amph. 4, 3, 3: *quaeso, ut advocatus mihi adsis.* Seneca Epist. 8, 5: *cum ad vadimonium advocatus descendarem.* — *Inteream, si valeo]* Cic. ad Fam. 11, 23, 2: *peream, si te--ferre poterunt.* Infra v. 47: *dispeream, ni Submosses omnes.* Nos: *Ich will des Todes sein, wenn eet.* — *stare]* „astare (adesse) advocatus in iure, apud recuperatores.“ — *aut novi cet.]* „nec propterea advocatio mea te quidquam iuvaret.“ — *Tene relinquam an rem]* Nonnulli haec habent pro interrogatione directa (*relinquam futur.*), quia, ut opinantur, post vv. *quid faciam* necessario ponendum fuisset *utrum -- an.* Sed Horatius imitatur sermonem familiarem cogitatione ex superioribus suppleto: *Dubius sum, tene cet.* Nec vero differt Cic. ad Att. 12, 24, 2: *velim me (dubitatem) certiorem facias, P. Crassus--vivone -- patre suo mortuus sit -- an post.* — *rem]* „*Rem pro lite dixit. Sic et in legibus scriptum*

*inveniri solet: rem sive litem.“* PORPH. Varro L. L. 7, 93: *Quibus res erat in controversia, ea vocabatur lis; ideo in actionibus videmus dici: QVAM REM SIVE MI LITEM DICERE OPORET.* — *victore]* „qui instando pervicit.“

43-48. *Maecenas cet.]* Nunc demum missis ambagibus ad id pervenit importunus, quod sua maxime intererat, ut, si fieri posset, intercedente Horatio Maecenatis amicorum velut cohorti eodem modo aggregaretur, quo Horatio Virgilius illius amicitiam conciliarat. — *repetit]* „sermonem intermissum hinc rursus exorditur.“ — *paucorum]* Terent. Eun. 3, 1, 18: THR. *Immo sic homo est Perpaucorum hominum.* GN. *Immo nullorum, arbitror, si tecum vivit.* Cicero de Fato apud Macrob. Saturn. 2, 12: *Acipenser iste paucorum hominum est,* id est, „*piscis tam rarus, ut paucis dumtaxat convivis apponi debeat.*“ Sensus h. l. est: „*paucis quidem, sed egregiis familiaribus ille, qua est prudentia, uti solet.*“ Vv. *Maecenas quomodo -- submosses omnia importuno tribuuntur:* „*Quomodo tecum vivit Maecenas?*“ (Responsum non exspectat, sed continuo pro suo captu atque ingenio laudibus illum extollit:) „*paucos utique inter amicos recipere solet, sed egregios, ut te, Virgilium, Varium, atque hoc ipso delectu demonstrat, quanta sit prudentia praeditus.* Omnino

Magnum adiutorem, posset qui ferre secundas,  
 Hunc hominem velles si tradere; dispeream, ni  
 Submosses omnes. Non isto vivimus illic,  
 Quo tu rere, modo; domus hac nec purior ulla est  
 Nec magis his aliena malis; nil mi officit unquam,      50  
 Ditior hic aut est quia doctior; est locus uni

48. *vivimus* bScp et Pottierii omnes, LCtF: *vivitur* ex tribus  
 Codd. Bentleius, M. — 50. *inquam* ep et ex novem aliis Bentleius.

nemo fortuna dexterius ac soller-  
 tius eo est usus, qua in arte sane  
 rerum humanarum eardo vertitur.  
 — Iam facile tibi erit mihi, homini  
 centum artium, quales ille solet  
 diligere, aditum ad eum parare;  
 ac facies hcc fortasse non sine  
 proprio tuo commodo; ego enim  
 te pro virili parte iuvarem adver-  
 sus invidos atque iniquos tuos, qui,  
 ut reor, interdum apud illum tibi  
 officiunt; immo ope mea quos  
 voles submovebis. — [ad iutorem]  
 „unquam si accideret, ut alius  
 Maecenatis amicus tibi eius favo-  
 rem subtrahere conaretur.“ Est vo-  
 cabulum scenicum. Phaedr. 5, 5,  
 13: *In scena vero postquam solus*  
*constitit, Sine apparatu, nullis adiu-*  
*toribus.* — [ferre secundas] „agere  
 secundas partes, δευτεραγωνιστὴν  
 εἶναι“, cuius praecipuum munus  
 erat, ut, quemadmodum Pylades  
 Orestem in Euripidis Iphigenia in  
 Tauris et in Oreste, verbis, reci-  
 tatione, gesticulatione quam ma-  
 xime iuvaret ac sustineret τὸν πρω-  
 ταγωνιστὴν. Cfr. Cic. Divin. in  
 Q. Caecil. 15, 48: *Ut in actoribus*  
*Graecis fieri videmus, saepe illum,*  
*qui est secundarum aut tertiarum*  
*partium, cum possit aliquanto clari-*  
*lius dicere quam ipse primarum,*  
*multum summittere, ut ille princeps*  
*quam maxime excellat, sic faciet*  
*Alienus: tibi serviet, tibi lenocina-*  
*bitur; minus aliquanto contendet,*  
*quam potest.* — *Hunc hominem*  
 „δευτερικῶς se ipsum demonstrat.“  
 COMM. CRUQ. Plaut. Cureul. 2, 1,

33: *solus hic homo est, qui sciat*  
*divinitus, id est, „solus ego sum.“*  
 Terent. Heaut. 2, 2 (al. 3), 114:  
*Hic si quid nobis forte adversi*  
*evenererit, Tibi erunt parata verba,*  
*huic homini verbera.* Cfr. Od. 3,  
 10, 19: *hoc (meum) --- latus.* Si-  
 militer Graeci ὅδε ὁ ἀνήρ, id est,  
 ἔγώ. — [tradere] „commendare.“  
 Cic. ad Fam. 7, 5: *Totum denique*  
*hominem tibi ita trado de manu,*  
*ut aiunt, in manum tuam istam et*  
*victoria et fide praestantem.* —  
*dispeream, ni cet.] Conf. v. 38.* —  
*Submosses]* „statim a Maecenate  
 alienasses;“ quasi praecessisset:  
 „si me illi tradidisses.“ Ipso au-  
 tem tempore actionis celeritas fa-  
 cilitasque significatur.

48-55. *vivimus*] Qui, quod subie-  
 ctum esset, parum intelligebant,  
 substituerunt *vivitur*; sed prima  
 persona scitius et, si vis, acerbius  
 etiam significat, hominem  
 haud dignum esse, qui in hoc ho-  
 nestorum virorum veluti sodalitum  
 recipiatur. — *rere]* Cicero de Or.  
 3, 38, 153. *reri* ex iis verbis poë-  
 ticeis esse dicit, quibus loco posi-  
 tis grandior atque antiquior oratio  
 saepe videri solet. — *malis]* „in-  
 vidia, simultate, insidiis, detrecta-  
 tionibus, factionibus.“ COMM. CRUQ.  
 Ceterum *malis* videtur ablativus.  
 Ad easum tertium cfr. Senecae  
 Quaest. Nat. 4. Praef. 1: *Scio quam*  
*sis ambitioni alienus.* — *unquam]*  
 Altera lectio *inquam* infert παρέ-  
 θυσσον toti loco minime aptum. —  
*locus]* Noli explicare: „certum ali-

Cuique suus. Magnum narras, vix credibile! Atqui  
Sic habet. Accendis, quare cupiam magis illi  
Proximus esse. Velis tantummodo: quae tua virtus,  
Expugnabis; et est qui vinci possit, eoque 55  
Difficiles aditus primos habet. Haud mihi deero:  
Muneribus servos corrumpam; non, hodie si  
Exclusus fuero, desistam; tempora quaeram,  
Occurram in triviis, deducam. Nil sine magno

quod officium ac munus in Mae-  
cenatis domo unicuique assignatum  
est"; sed: „unusquisque nostrum,  
ut ipsi libitum est, et pro suo de-  
cori sensu illic sese gerit. — *uni*  
*Cuique*] De hac grata Horatiani  
hexametri negligentia vide Kirch-  
neri Praefat. ad Sat. p. XXXV.  
Reliqua exempla sunt Sat. 1, 2,  
62. 6, 58. 2, 3, 117. Ibid. 179.  
Epp. 2, 2, 93 et 188. A. P. 290  
et 424.; nunquam tamen accedit  
ad audaciam Lucilii 8, 8: *Verum et*  
*mercaturae omnes et quaesticuli in-*  
*sti-Tuti.* — *suis]* „quem ipse im-  
plet sine ceterorum invidia, ego  
lyricus, Virgilius bucolicus et di-  
dacticus, Varius panegyricus poë-  
ta.“ — *Sic habet]* οὐτως ἔχει, ex  
sermone familiariter pro *sic se res*  
*habet.* — *Accendis]* „auges deside-  
rium, cur“ cet.—*Proximus]* „quam  
maxime familiaris.“ Malitiose poëta  
superlativum ei tribuit; nam hoc  
ipsum volebat homo, sese appli-  
care Maecenati, alios, qui minus  
ipsi placerent, paulatim submo-  
vere. — *Velis]* Cur pro imperativo  
potius quam pro condicione „si  
velis“ habeamus, nondum satis  
video. Propert. 4, 5, 9: *Illa velit,*  
*poterit magnes non ducere ferrum.*  
Horat. Epp. 1, 16, 54: *Sit spes*  
*fallendi, miscebis sacra profanis.*  
Quamquam sensus idem semper  
erit: „Sufficit, ut velis“ cet. —  
*quae tua virtus]* „ea enim est tua  
virtus;“ „pro virtute tua ac dex-  
teritate.“ Sulpic. apud Cic. ad  
Fam. 4, 5, 6: *qui illius in te amor*

*suit.* Cic. ad Fam. 7, 2, 1: *qui*  
*meus amor in te est.* — *vinci]* Con-  
tinuatur figura, quae inest in v.  
*Expugnabis;* proprie: „ac sane  
haud nimis difficulter homines di-  
gnos suam ad amicitiam adhibet“,  
„er lässt sich gewinnen.“ — *eoque*  
*cet.]* „Conscius scilicet suae fa-  
cilitatis Maecenas, se vel invitum  
expugnari posse ab improbis flagi-  
tatoribus, aditum adversus tales  
intercludit, ianitori, nomenclatori,  
cubiculario, duris et morosis ser-  
vulis; mandando, ne quem nisi ex  
intima amicitia ad se intromittant.“  
BENTL. Idque adeo ipse expertus  
erat Horatius post primam Virgilii  
commendationem nono demum  
mense inter Maecenatis amicos  
receptus.

56-60. *Haud mihi deero]* Conf.  
Sat. 2, 1, 17. Eadem synesis est  
etiam Sat. 2, 2, 98. — *Muneribus*  
*cet.]* Homo snimet admirator glo-  
riatur se optime callere omnes illas  
artes, quibus parasiti et ambitiosi  
irreperi solebant in locupletium  
domus. — *Exclusus]* Conf. Sat. 1,  
2, 67. 2, 3, 264. — *tempora]* „op-  
portuna, cum ab omni molestia va-  
cuus erit otioque fruetur.“ — *in*  
*triviis]* ubi propter hominum tur-  
bam minus facile devitantur occur-  
rentes. — *dducam]* „ubi ex domo  
in forum descendet, eius comitibus  
me adiungam.“ Cic. pro Mur. 34,  
70: *interdum ad forum deducimur.*  
Conf. Cato mai. 18, 63. Unde cum  
salutatoribus atque adsectatoribus  
Q. Cicero Pet. Cons. 9, 34. iungit

Vita labore dedit mortalibus. Haec dum agit, ecce 60  
 Fuscus Aristius occurrit, mihi carus et illum  
 Qui pulchre nosset. Consistimus. Unde venis? et  
 Quo tendis? rogat et respondet. Vellere coepi  
 Et pressare manu lentissima brachia, nutans,  
 Distorquens oculos, ut me eriperet. Male salsus 65  
 Ridens dissimulare: meum iecur urere bilis.  
 Certe nescio quid secreto velle loqui te  
 Aiebas mecum. Memini bene, sed meliore  
 Tempore dicam; hodie tricesima sabbata: vin tu

60. *ait* e Codd. aliq. Bothe. — 64. *pressare* p, Pottierii plerique et alii, Scholiastae, LFJ: *prensare* bSc, septem Pottierii, Ct, Bentleius, M. — 69. *vis tu* Bentleius coni. firmata postea ab uno Feae et Berolinensi.

*deductores. — Nil sine magno cet.]* Aretalogi more digreditur in locum communem: πάντα τὰ καλὰ χαλεπά. Epicharmus apud Xenoph. Mem. 2, 1, 20: Τῶν πόνων πωλοῦσιν ἡμῖν πάντα τράγαδ' οἱ θεοί. — *dedit*] „dare solet“, ἀργίστως.

60-66. *Haec dum agit*] „dum ita ineptit, haec et talia effutiens;“ ut nos *treiben*. Nihil languidius, quam aliorum *ait*. — *ecce* de re inexspectata atque improvisa. — *Fuscus Aristius*] Huic Horatius Od. 1, 22. et Epp. 1, 10. inscripsit. COMM. CRUQ.: „Hic fuit grammaticus illius temporis doctissimus, amicus et familiaris Horatii.“ Acron ad Epp. 1. l. eum scriptorem tragoe-diarum et Porphyriion ibid. scriptorem comoediarum appellant. Quorum testimonio etsi iure non multum tribuit Langius in Vind. Trag. Rom. p. 10., tamen non veremur, ne, si eum et grammaticum fuisse dicimus et poëtam, qualis fuerit ille Valerius Cato (Suet. Gramm. 11.), multum fallamur. WEICHERT. P. L. p. 220. Grammaticum fuisse nunc constat ex Eichenfeldii et Endlicheri Anal. grammat. p. 452: . . . de quo Aristii Fusci grammatici liber ad Asinium Pollionem

cet. De inverso nominum ordine vid. ad Od. 2, 2, 3. — *pulchre nosset*] ut probe, etiam in prosa or. Plancus in Cic. Epp. 10, 23, 1: *Lepidum-pulchre noram*. — *Unde cest*] „Eleganter mixtum inter se et confusum sermonem interrogandi respondendique expressit.“ COMM. CRUQ. Solita erat formula. Sat. 2, 4, 1: *Unde et quo Catius?* — *Vellere*] proprie togam circa alterutrum brachium. — *pressare*] Sic dedi cum Scholiastis et Codd. aliq. Postquam *volsa* erant brachia, *prensari* iam vix poterant, sed *pressari*, nisi statues ὑστερον πρότερον. A. Furius apud Macrob. Saturn. 6, 3: *Pressatur pede pes, mucro mucrone, viro vir.* Ovid. Met. 8, 538: *cineres haustos ad pectora pressant.* — *lentissima*] „quae cum pressarentur, sensu prorsus carere videbantur“, unempfindlich. — *Male salsus*] „prave atque intempestive iocans.“ — *iecur*] H. l. est irae sedes, ut Od. 1, 13, 3: *vae meum Fervens difficultile tumet iecur*; alibi amoris. Vid. ad Od. 1, 25, 15. 4, 1, 12.

69-74. *tricesima sabbata*] Haud contemnendis rationibus ductus Roederus interpretatus est de die

Curtis Iudeis oppedere? Nulla mihi, inquam, 70  
 Religio est. At mi; sum paulo infirmior, unus  
 Multorum. Ignoscet; alias loquar. Huncine solem  
 Tam nigrum surrexe mihi! Fugit improbus ac me

72. *Huncine bS: Hunccine LCt, Bentleius, FMJ, Huccine c.*

XV. mensis Tisri, primo scenopegiorum (*Lauberhüllensfest*). Atque eximius theologus a me hoc de loco consultus cum esset, non prorsus improbavit Roederi rationem; hoc tamen adiunxit: „Quodsi adnumerandum est et controversum illud sabbatum δευτερόπαρων (Lucae 6, 1.), 15. dies mensis Nissan, ut videtur, teste Iosepho (Archaeol. 3, 10, 5. 13, 8, 4.) pro sabbato celebratus, et dies Pentecostes, 6. dies mensis Sivan, trigesima sabbata in diem 10. mensis Tisri perquam apte incident: etenim hoc die ipso magnum illud sollemne expiationum celebrabatur, de quo Levit. 23, 27. tremenda haec verba leguntur: *Omnis anima, quae afflictia non fuerit die hac, peribit de populis suis; et qui operis quidpiam fecerit, delebo eum de populo suo.* Tam triste igitur sollemne, notum etiam Romanis, superstitiosis utique sacrum quendam terrorem incutere poterat. Sed maxime nunc arridet Bretschneider sententia apud Wüstemannum: „*Es existirte nie ein solches Fest. -- Ich bin daher der Meinung, trigesima sabbata sei ein fingirter Name, scherzweise erfunden, und solle gar kein bei den Iuden existirendes Fest anzeigen. Dadurch wird die Schalkheit des Aristius nur um so boshafter. Unter dem Vorwand eines wichtigen Festes, das gar nicht existirt, schällt er sich los.*“ De sabbatis ad res gerendas minus apitis cfr. Ovid. A. A. 1, 415. Rem. Am. 219: *nec te peregrina morentur Sabbata. -- vin tu* „Duae sunt formulae visne tu sive vin tu et vis tu. Illa non simpli-

cem interrogationem exhibet, ut Heindorfus visum est, sed, ut in reliquo usū, ne vel occupatam habet negationem, quod est *du willst doch nicht?* vel affirmationem, quod est *willst du denn nicht?* Omissa hac particula *vis tu* dicit, qui aliquem hortatur aut rogit aut evocat aut modeste iubet.“ HAND Turs. IV. p. 82. Conf. Sat. 2, 6, 95. — *Curtis* „verpis, circumcisus.“ Martial. 7, 30: *Nec reculitorum fugis inguina Iudeorum. — Iudeis oppedere] Vox plebeia; „contempnere eos ac religiones eorum deridere.“ PORPH. Sic Aristoph. Plut. 617: *τῶν χειροτεχνῶν καὶ τῆς Πενίας παταπάδειν.* Solebant autem Romani Iudeorum ritus deridere. Augustus in epistola apud Sueton. Octav. 76: *Nē Iudeus quidem -- tam diligenter sabbatis ieunium servat, quam ego hodie servavi.* Conf. Sat. 1, 4, 142 sq. 1, 5, 100. Juven. 14, 96. — *Religio]* „scrupulus.“ GLOSS. *Bedenken.* — *infirmior]* „meticulosior ac superstitionis.“ Panthea apud Lucianum pro imag. 7: *πάνυ τὰ πρὸς τοὺς θεοὺς δεσμιδαιμόνως καὶ φορφοδεῶς ἔχω. — unus nullorum]* „adeoque popularibus superstitionibus obnoxius.“ Cic. Brut. 79, 274: (*M. Calidius*) *non sicut orator unus e multis.* Lucian. Somn. 9: *τῶν ἐκ τοῦ πολλοῦ δήμου εἰς. — Huncine cet.]* Haec, dum fugit Aristius, secum murmurare Horatium manifestum est. — *solem Tam nigrum]* „diem tam atrum, infastum.“ Opponuntur candidi soles Catull. 8, 3. — *surrexerunt* pro *surrexisse*, ut Terent. Adelph. 4, 2, 22: *produxe.* Lucil. 2, 4: *invasse.**

Sub cultro linquit. Casu venit obvius illi  
 Adversarius et: Quo tu turpissime? magna  
 Inclamat voce; et: Licet antestari? Ego vero  
 Oppono auriculam. Rapit in ius; clamor utrinque,  
 Undique concursus. Sic me servavit Apollo.

75

74. *liquil* S. — 76. *Exclamat* b et Pottierii plerique, SCt. —  
 77. *Oppono* bSc, Pottierii omnes, LCt, Bentleius: *Appono* e duobus Codd. FM.

5, 1, 2: *mansti*. Catull. 41, 14: *mitti*. Prop. 1, 3, 37: *consumpti*. Lucret. 1, 234: *consumpsē*. Horat. Sat. 2, 3, 273: *percusti*. Conf. ad Sat. 1, 5, 79. Nec vero talia respuit Virgilius (Aen. 1, 201: *accestis*. 4, 606. *extinxem* cest.) De infinitivo vid. ad Epod. 8, 1. — *Sub cultro*] quasi victimam a popa iamiam mactandam.

75-78. *Adversarius*] Diversus videtur hic ab illo, qui hunc hominem vadatus erat v. 36., Ouwenso Noctt. Hag. 3, 5. p. 354. et Roedero. Sed lepos totius loci admidum diminui videtur, ubi non intelligamus eundem illum adversarium v. 36., hominem litium cupidum et rei suae adeo certum, ut, etiam si nebulo non responsurus litem perdere debebat, tamen, ut is se sisteret in iudicio, mallet atque propter id ipsum, quod hora constituta vadimonium deseruerat, eum denuo in ius raperet. Sic etiam Bethmann Hollweg *Handbuch des Civilprozesses* I. 247: „Die Parteien verabredeten einen geräumigen Termin, in welchem sie sich vor dem Prätor treffen wollten, und der Beklagte gab deshalb Bürgen (vadimonium). Von diesem vadimonium finden wir daher bei Cicero unzählige Beispiele; von der in ius vocatio nicht Eines, wenn gleich sie gegen Leute, wie der Schwätzer des Horaz oder noch ärgere, auch jetzt gute Dienste that. — Gegen diesen wurde in Folge eines Vadimoniums Gewalt gebraucht; denn wer dieses nicht inne hielt, hatte sie wieder zu

fürchten.“ A foro igitur, ubi hominem non invenerat, venit adversarius et, cum sciscitando, quam viam cum Horatio ingressus esset, investigasset, eum consequitur. — *turpissime*] ὡς μιαρότατε. — *Inclamat*] Verbum longe significantius quam al. *exclamat* reperitur. etiam apud Ciceronem, Livium, alios. Sic Graeci ἐμβοῶν τινί. — *antestari*] „teste te hic uti, quod huic iudicii causa volo manum iniicere.“ „Nam haec erat consuetudo: Si quis vadato non paruisse, eius adversarius aliquem de praesentibus antestabatur, id est, tangebat eius aurem et dicebat: LICET ANTESTARI? Si respondisset ille: LICET, tunc iniiciebat vadatus manum in eum, qui non paruisse, et ducebat in iudicium; aliter si inieccisset manum, iniuriarum poterat accusari.“ ACR. Plaut. Persa 4, 9, 8: S. *Age, ambula in ius, leno*. D. *Quid me in ius vocas?* S. *Illim apud praetorem dicam, sed ego in ius voco*. D. *Nonne antestaris?* S. *Tuan ego causa, carnufex, Quoiquam mortali libero aures atteram?* „Adversarius molesti illius Horatium consulit, an permittat se antestari iniecta manu, extracturus ad praetorem, quod vadimonium non obierit. De hoc autem lege XII. tabularum his verbis cautum est: SI IN IVS VOCAT, NI IT, ANTESTATOR. Igitur em capito.“ PORPHYR. — *Ego vero*] est lubentis. Terent. Eun. 3, 5, 43: *ego vero illud fecerim ac lubens*. — *Oppono*] „Oberto, quo facilius

## SATIRA X.

*Lucili, quam sis mendorosus, teste Catone,  
Defensore tuo, perrincam, qui male factos  
Emendare parat versus; hoc lenius ille,  
Est quo vir melior, longe subtilior illo,  
Qui multum puer et loris et funibus uidis  
Exhortatus, ut esset opem qui ferre poëtis*

5

SAT. X. Vv. 1-8. subditios exhibent Codd. Bern. N. 21. Sec. X. (b), N. 542. Sec. X. (c), N. 619. Sec. XII. (h), N. 327. Sec. XIII. (i), Petropolitanus (p), Aldina 1509., LC (uterque in adnotationibus), Fea et Heindorf (in contextu, sed litteris inclinatis), M (sed seclusos). Eos omittunt Cod. Sangallensis, Veneta 1481., Aldina 1521., Torrentius, Bentleius, Kirchnerus. — 1. quam] quod Codd. Lambini. — 4. Quo melior vir est b,L, Quo melior vir et est h et i, Quo vir est melior p, Quo melior vir hic est C, Quo melior vir adest ex Cod. Berolin. interpolatione Heindorf. (Ut nos, c.) — longe ac subtilior C. — 5. puer est loris de Gesneri coni. Heindorf, nuper loris Rutgersius. — 6. Exortatus (sic) h et corr. i, Exoratus bcl, Exornatus Glareanus, Rutgersius. (Ut

petitor auriculam (*Ohrläppchen*) prehendere possit;“ quod longe significantius est quam al. appono, et a meis Codd. satis firmatur. „Solebant testium aures tenere et ita dicere: **MEMENTO, QVOD TV MIHI INILLA CAVSA TESTIS ERIS:** quod est antestari.“ ACR. Plin. H. N. 11, 103: *Est in aure ima memoriae locus, quem tangentes antestamur.* — *Rapit in ius]* ad recuperatores vel ad centumvirale iudicium. Plaut. Poen. 3, 5, 45: *Priusquam obtorto collo ad praetorem trahar.* — *clamor utrinque]* hominis molesti et eius adversarii, quo excitatur circumforaneorum concursus, ut Plaut. Curc. I. l. v. 27: Cu. *O cives, cives!* Th. *Quid clamas?* Ph. *Quid tibi istum tactio est?* — *Apollo]* ἀλεξάνχαος, ἀλογόποιος (*Φοῖβος* ἀκέστωρ) Eurip. Androm. 900.), ut benignus poëtarum custos et defensor: Hom. Iliad. v,

443: τὸν δ' ἐξήρωταζεν Ἀπόλλων  
'Ρεῖα μάλ', φέτε θεός, ἐκάλυψε δ'  
ἄρ' ἡέρι πολλῆ.

X. Haec satira defensionem continet iudicii, quod Horatius Satira huius libri quarta de Lucilio promperat, ab antiquariis, perversis huius poëtae fautoribus, iniuste reprehensi, simulque multa cum urbanitate monstrat, quam insciti sint homines atque recte iudicandi facultate destituti, qui propter merum odium adversus aequalem veterem poëtam nimiis laudibus extollant. Egregia autem hac defendendi se oblata occasione praecepta artis poëticae passim inserit. Scripta videtur Webero et Grotfendio a. u. c. 718., Frankio a. 719., Weichert, Kirchnero aliquique a. 723. Quo vero intervallo intra quartam composita sit, quisnam definiet? Haud nimis brevi, ut mihi quidem videtur. — De versibus subditiciis vide Excusum I.

*Antiquis posset contra fastidia nostra,  
Grammaticorum equitum doctissimus. Ut redeam illuc:  
Nempe incomposito dixi pede currere versus  
Lucili. Quis tam Lucili fautor inepte est,  
Ut non hoc fateatur? At idem, quod sale multo  
Urbem defricuit, charta laudatur eadem.  
Nec tamen hoc tribuens dederim quoque cetera; nam sic 5  
Et Laberi mimos ut pulchra poëmata mirer.  
Ergo non satis est risu diducere rictum  
Auditoris; — et est quaedam tamen hic quoque virtus; —*

nos, p, C.) — Post haec subditicia in Cod. b est spatium vacuum duorum versuum.

1-5. *Nempe] „concedentis, quasi diceret, fateor me dixisse.“ COMM. CRUQ. Est nostrum ja wohl, allerdings. Ab eadem particula incipit Persii Satira tertia. — incomposito - pede currere versus] „asperos scabrosque permultos versus esse.“ Sat. 1, 4, 8: *durus componere versus. — fautor inepte est]* Cave scribas *ineptus* cum Doeringio. Est: „Quis iam tam inepto modo Lucilio favet, ut aperta eius vitia neget?“ — *sale]* „*Sales* pluraliter dicendi sunt, cum urbanitas significatur.“ AER. Sed Cic. de N. D. 2, 29, 74: *Ita salem istum, quo caret vestra (Epicureorum) natio, in irridendis nobis nolitote consumere.* Conf. Epp. 2, 2, 60. — *defricuit]* Ut dolor oritur, ubi sale defricetur cutis vibicibus vel alio quo modo laesa, sic ille ridiculos et perversos aequalium mores acerbe castigando multos laesit, dum salibus ac facetiis iis, quos non notat, risum excitat. — *charta-* *eadem]* „in eadem illa Satira“ 1, 4, 7. — *dederim]* Vid. ad Epp. 2, 1, 125.*

6. *Laberi]* Macrob. Saturn. 2, 7, p. 342: (D.) *Laberium, asperae libertatis equitem Romanum, Caesar quingentis milibus invitavit, ut prodiret in scenam et ipse ageret*

*mimos quos scriptitabat. Sed potestas non solum, si invitet, sed etiam, si supplicet, cogit; unde se et Laberius a Caesare coactum in Prologo testatur his versibus, cet. Sequitur Prólogo optimis utique poësis Latinae monumentis adnumerandus; verum mimi ipsi non solum Horatio, sed etiam Ciceroni haud nimis placebant. Cicero ad Fam. 12, 18, 2: *Evidem sic iam obdurui* (a. u. c. 709.), *ut ludis Caesaris nostri animo aequissimo -- audirem Laberii et Publpii (Syri) poëmata. — mimos]* Ovid. Trist. 2, 497: *Quid, si scripsisset mimos obscena iocantes, Qui semper vetiti crimen amoris habent? — pulchra]* „perfecta;“ nam quod ad compositionem et commodam totius actionis implicationem ac solutionem attinet, mimi Laberiani sane postponendi erant fabulis Menandreas et Terentianis.*

7-15. *diducere rictum cet.] „le-* ctorem vel invitum ad risum quasi cogere, ei risum profusum movere.“ Quintil. 1, 11, 9: *Obser- vandum erit etiam, -- ne labra dis- torqueantur, ne immodicus hiatus rictum distendat. — et est cet.] „quamquam hoc quoque non mi- nimum satirici poëtae est meritum.“*

Est brevitate opus, ut currat sententia neu se  
Impediat verbis lassas onerantibus aures ; 10  
Et sermone opus est modo tristi, saepe iocoso,  
Defendantur vicem modo rhetoris atque poëtae,  
Interdum urbani, parcentis viribus atque  
Extenuantis eas consulto. Ridiculum acri  
Fortius et melius magnas plerumque secat res. 15  
Illi, scripta quibus comoedia prisca viris est,  
Hoc stabant, hoc sunt imitandi; quos neque pulcher

— *brevitate*] Cic. de Or. 2, 80, 326: *si brevitas appellanda est, cum verbum nullum redundant.* — *currat*] „multa cum facilitate progrediatur neque claudicet neve insistat.“ Reprehendit Lucilii nimiam verboſitatem (v. Exc. II.), frequentes a re digressiones, quibus vitiis defatigabantur fortasse multi iam Horatiani temporis lectores, non vero Lucilii aequales. — Mirabiliter autem versibus 11 seqq. totum Satirae *χαρακτῆρα* describit. Etenim difficultimum hoc genus id requirit, ut, qui in eo elaborat, modo utatur *sermone tristi*, id est „gravi, serio et ad docendum apto“, qualis *rhetorem* (oratorem) *aliquem poëtam* decet, graviter interdum hominum vicia reprehendentes, modo *iocoso*, qualis est hominis *urbani*, i. e. „faceti, elegantis“, et locum habet imprimis in narratiunculis comicis, fabellis Aesopiis, dialogis. — *modo - saepe - , modo - Interdum*] Conf. Sat. 1, 9, 9. — *Defendantur vicem cet.*] „suscipiente partes oratoris ac poëtae;“ proprie ita, ut aliae minus aptae arceanter. Similiter A. P. 193: *Actoris partes chorus officiumque virile Defendat.* — *urbani*] Domitius Marsus ap. Quintil. 6, 3, 105. Catonis, ut ait, opinionem sécutus urbanitatem ita definit: *Urbanus homo erit, cuius multa bene dicta responsaque erunt, et qui in sermonibus, circulis, conviviis, item in contio-*

*nibus, omni denique loco ridicule commodeque dicet.* — *parcentis viribus cet.*] Dünzterus: „Da wo der Ton des Redners und Dichters eintritt, zeigt sich die volle Kraft der Rede; diese muss aber zuweilen zurücktreten und statt dessen die geiöhnliche Art der seinen Umgangssprache gewählt werden.“ — *Ridiculum acri cet.*] Scite significat sermonem et iocosum et *urbanum* in toto hoc Satirarum genere ad permovendos lectorum animos plerumque efficaciorem esse quam declamatorium illum, tristem ac serum. Quintil. 6, 3, 9: *Rerum saepe maximarum momenta vertit (risus), ut cum odium iramque frequentissime frangat.* — *plerumque*] „in sehr vielen Fällen.“ — *secat*] „dirimit, decidit.“ Sic Epp. 1, 16, 42: *Quo multae magna que secantur iudice lites.*

16—19. *Illi cet.*] Sat. 1, 4, 1: *Eupolis atque Cratinus Aristophanesque poëtae Atque alii, quorum comoedia prisca virorum est.* De constructione conf. Epod. 2, 37. — *Hoc stabant cet.*] „His ipsis virtutibus, quas (vv. 9—15.) enumeravi, scite inter se coniunctis adeo populo placebant, ut ab initio usque ad finem plausum ferrent; atque etiamnunc eos nos admiramus, etsi pulchellus ille et delicatus (*stutzerhafte*) Hermogenes Tegellius (Sat. 1, 4, 72. 1, 9, 25.) nunquam hos legit, quippe qui

Hermogenes unquam legit neque simius iste,  
Nil praeter Calvum et doctus cantare Catullum.  
At magnum fecit, quod verbis Graeca Latinis      20  
Miscuit. O seri studiorum! quine putetis  
Difficile et mirum, Rhodio quod Pitholeonti

21. „Manuscripti quidam, tam aliorum, quam nostri *putatis*,  
sed plures et meliores *putetis*.“ BENTL.

nimirum difficiles intellectu ipsi videantur.“ Is igitur, etsi facetus esse studebat, vera facetiārum exemplaria negligebat. — *simius iste* cet.] vel „ineptus Tigellii imitator“ (ut Aristot. Poët. 26 (27), 4: ὁσ λιαν γέρος ἑπερβάλλοντα, πιθηκον ὁ Μυνίσκος τὸν Καλλιπάλην ἐκάλει.) vel, ut narrant Scholiastae, „propter deformem ac brevem staturam.“ Aristoph. Ran. 708: ὁ πιθηκος ὀντος — *Kλειγένης* ὁ μυζός. „M. Demetrium modulatorēm propter maciem ac parvitatem corporis hoc nomine appellat.“ PORPH. „Hic praeter Calvum et Catullum poëtas alios non legerat, ad nullam rem doctus nisi Catulli et Calvi versus cantare.“ ACRO. — *Calvum*] De C. Licinio Calvo oratore et poëta, Catulli amico, prae-matura morte circiter a. u. c. 706. extincto efr. Weichert Poët. Lat. p. 89 sqq. — Hoc autem in *simio* illo reprehendit Horatius, quod neglectis propter difficultates exemplaribus Graecis unice laudare et cantare (*abtrillern*) consuerit leviores illas nugas, quas dicebant, (*bagatelles*) Catulli et Calvi. Inest lenis etiam irrisio amborum poëtarum, ab aliis quidem magnis (ut ipse putasse videtur, etiam nimiis), laudibus celebratorum (Ovid. Amor. 3, 9, 61: *Obvius huic (Tibullo) venias hedera iuvenilia cinctus Tempora cum Calvo, doce Catulle, tuo.*), sed tamen summis Graecorum poëtis nequaquam ae-quiparandorum.

20—24. *At magnum fecit*] „ein

*grosses Kunststück.*“ Iacobs. — *verbis Graeca Latinis Miscuit*] Placebat igitur nonnullis Horatii aequalibus vitiosa illa consuetudo verba Graeca, interdum etiam integros versiculos, Latinis iumentis miscendi, qui mos in epistolis dumtaxat familiaribus illi tolerandus videbatur, etsi eundem suo iure secutus est in loco facetissimo etiam Lucretius 4, 1156 sqq. Cic. de Offic. 1; 31, 111: *sermone eo debemus uti, qui natus est nobis, ne, ut quidam, Graeca verba inculcantes iure optimo rideamus.* Inter Lucilii reliquias haec quoque sunt: 5, 1 (Gerl. p. 17.): *Hoc Nollet Debueris te Si minu' delectat, quod ἄπεχον Isocratium est, Ὁ-Χληρώδεςque simul totum ac συμμειοσακιδέες: Non operam perdo.* — *O seri studiorum!*] Hoc ipsis tam perverso iudicio satis isti demonstrabant sero se incepisse litteris operam dare. *Οψιαθία* autem optimo iure antiquis perquam ridicula videbatur. Conf. Theophr. Char. 27. Cic. ad Fam. 9, 20, 2: *οψιαθεῖς homines scis quam insolentes sint.* Ad constructionem v. *serus* efr. Sil. Ital. 3, 255: *Con-silio viridis, sed belli serus Ilertes.* — *quine putetis*] Constructio contracta ex his: „*putatisne?*“ et: „*qui putetis;*“ „*dass ihr doch glauben könnet!*“ Cfr. Plaut. Trucul. 2, 6, 53: *Quine etiamnum super adducas.* — *Rhodio - Pitholeonti*] Bentleio videtur idem, qui Iulium Caesarem famosis carminibus laceravit, auctore Suetonio

Contigit? At sermo lingua concinnus utraque  
Suavior, ut Chio nota si commixta Falerni est.  
Cum versus facias, te ipsum percontor, an et cum 25  
Dura tibi peragenda rei sit causa Petilli?  
Scilicet oblitus patriaeque patrisque, Latine  
Cum Pedius causas exsudet Poplicola atque  
Corvinus, patriis intermiscere petita

27. *oblitos* Bentleii suspicio recepta ab Heindorfio et Kirchnero. — *Latini* Scdp et corr. b, item Pottierii plerique et cum suis universis Bentleius. — 28. *Publicola* bScdp.

Caes. c. 75: *Pitholai carminibus maledicentissimis laceratalem existimationem suam civili animo tulit.* Is enim, cum nomen *Pitholaus* in hexametrum versum non veniret, ab Horatio *Pitholeon* dictus est, ut *Τιμόλαος*, *Τιμολέων*, similia. Libertus erat M. Otacilii, unde Macrobio Saturn. 2, 2. p. 325. dicitur *M. Otacilius Pitholaus*. — *concinnus*] „gratum in modum mixtus.“ Chio enim vino dulci, cui aqua marina non addebat (Varro Fragn. p. 376. Bip.), interdum miscebant Falernum austерum, unde utrumque saepe coniungitur apud poëtas. Tib. 2, 1, 27: *Nunc mihi sumosos veteris proferte Falernos Consulis et Chio solvite vincla cado.* — *nota*] „vini genus titulo amphorae indicatum.“

25. 26. *te ipsum percontor*] „Ut concedam ex parte hanc mixturam locum fortasse habere in poëmatis ludicris, minime tamen, ut tute fateare necesse est, tolerari potest in argumentis gravioribus, veluti in orationibus, neque vero pro merito aliquo singulari id habendum erit vel in Lucilio.“ — *Dura causa Petilli*] Cum causa aliqua peragenda est difficilis ac paene desperata, cuiusmodi fuit Petillii Capitolini de furtis in iudicium vocati.“ Vid. Sat. 1, 4, 94. Hic sane non nimis honorifice *dura* eius hominis causa dicitur.

27-30. *Scilicet oblitus* — *Latine cet.*] „Cum praestantissimi nostrae aetatis oratores Pedius et Messalla“ (quos *ἐν ταρόδῳ* dexterime laudat) „in eo summo opere elaborant, ut puro atque eleganti sermone Latino causas agant, tune, oblitus te Romanum esse, malis etiam apud iudices verba peregrina patriis immiscere? Adeo stultus—certe vix eris, nam comparatus cum illis ab omnibus explodere.“ — *patriae patrisque*] dictum est, ut aliquoties apud Salustum (Catil. 6. 52. Iug. 87.) *patria parentesque*. — Nec *exsudare causas Latine* ullam habet difficultatem; sed recte explicatum est in Cod. Bland. antiquissimo: „cum sudore et omni instantia Latine recitet, Latine proferat.“ (Liv. 4, 13: *ingens certamen exsudare*. 5, 5: *exsudare laborem*.) — *Pedius*] Q. Pedius, filius ex sorore C. Iulii Caesaris atque unus ex heredibus eius, a. u. c. 711. in consulatu mortuus, uxorem habuit Valeriam atque e filio Quinto nepotem natura mutum. Adoptavit igitur filium alterum Messallae maioris, qui inde Pedius dictus est. Itaque Pedii frater Corvinus fuit et uterque Poplicolae cognomen habuit. (In legendo junge *Pedius Poplicola*, non *Poplicola atque Corvinus*.) — *Corvinus*] M. Valerius Poplicola Messalla Corvinus, de quo vide argumentum

Verba foris malis, Canusini more bilinguis? 30  
 Atque ego cum Graecos facerem natus mare citra  
 Versiculos, vetuit me tali voce Quirinus,  
 Post medium noctem visus, cum somnia vera:  
 In silvam non ligna feras insanius ac si  
 Magnas Graecorum malis implere catervas. 35  
 Turgidus Alpinus iugulat dum Memnona, dumque

31. *Atque bSc,tJ: Atqui dp, Codd. Pottierii, LC, Bentleius, FM.*

Od. 3, 21. — *Canusini--bilinguis]*  
*Canusii, Apuliae oppido, et Graeci*  
*et Osci habitabant et utroque ser-*  
*mone, Graeco atque Osco, ute-*  
*bantur. Sic bilingues Brutates*  
*(Brutios) propter eandem causam*  
*dixerant et Ennius et Lucilius.*  
*Conf. Sat. 1, 5, 91.*

31-35. *Atque]* Sic mei Codices, Veneta 1481. et Aldinae recte, cum adversativa notio hic locum non habeat. „Addit enim poëta suum exemplum reliquis simile.“ HAND Turs. I. p. 476. Wieland: *Auch mir kam Einmal der Einfall, griechische Verschen machen zu wollen.* Nescio qua gloriola. ductus Horatius, cum Athenis dege-ret, versiculos Graecos componere conatus esse videtur; sed cito inane, immo pravum consilium in perpetuum abieisse. — *mare ci- tra]* in Italia. Vix alibi *citra* post-ponitur suo nomini. Cfr. Hand. Turs. II. p. 81. — *Quirinus]* Conf. Od. 3, 3, 15. — *Post medium no- ctem cet.]* Moschus 2, 2: *Νυκτὸς ὅτε τοιταρον λάχος ἵσταται, ἐγγύθι δ' ἥψες, -- Εὗτε καὶ ἀτρεξέων πο- μαίνεται ἔθνος ὄντειρων.* — *in sil- vam cet.]* Simile proverbium illo-rum: *Γλαῦκ' ἐς Αθήνας, Ιχθὺς εἰς Ἐλλήσσοντον.* (Nostrates: *Wasser in den See s. in den Rhein s. in das Meer tragen.*) — *insanius ac]* Vid. ad Sat. 1, 6, 130. — *implere]* „Si malis augere innumerabilem Graecorum poëtarum turbam inter- que hos te intrudens eam refer-

cire, tamquam nemini alii iam locus futurus sit.“

36. 37. *Turgidus Alpinus cet.]* Lepide sic vocatur M. Furius Bibaculus Cremonensis, natus a. u. c. 651., qui a. u. c. 723 annos LXXII. numerabat; nam etiamtunc eum in vivis fuisse probabile est. Tac. Ann. 4, 34: *Carmina Bibaculi et Catulli referta contumeliis Caesa- rum leguntur.* Praeterea compo-suerat Aethiopidem, ex Graeca Arctini, ut probabile est, ductam, in qua Memnonis, Tithoni et Au- rorae filii, ab Achille interfecti primae erant partes. Idem *πο- γυματεῖαν* belli Gallici a Caesare gesti composuerat, in qua lege-batur versus ille ridiculus: *Iup- piter hibernas cana nive conspuit Alpes* (Sat. 2, 5, 41.), propter quem ipsum festive hic vocatur *Alpinus, der Alpendichter.* Conf. Weic- chert de M. Furio Bibaculo in Poët. Lat. p. 33. Ceterum probe notandum certum hoc exemplum nominis ficti, quo homo tunc vi-vens designetur: cuius generis unum et alterum itidem in his Sa-tiris esse potest, ita tamen com-paratum, ut quivis illo tempore facile agnosceret, quem notasset, sive cognomentum erat ab aliis iam inventum atque usitatum, sive ab Horatio ipso homini deriso in-ditum. Cfr. ad Sat. 1, 2, 25. — *ingulat dum Memnona]* ambigue dictum. „Nam sub ea specie, quasi dicat, dum describit, quem-

Defingit Rheni luteum caput, haec ego ludo,  
 Quae neque in aede sonent certantia iudice Tarpa,  
 Nec redeant iterum atque iterum spectanda theatris.  
 Arguta meretrice potes Davoque Chremeta      40  
 Eludente senem comis garrire libellos  
 Unus vivorum, Fundani; Pollio regum

37. *Diffingit* Codd. aliquot Pottierii et t. — 41. *comes* Codd. aliq.

admodum iuguletur, intelligi volt ab ipso potius iugulari, dum male descriptsit.“ PORPH. — *Defingit* „operose et *καρχηδόνως* format, describit.“ — *Rheni luteum caput*] In Bibaculi narratione belli Gallici videtur etiam fuisse turgida descriptio *capitis Rheni*, quae vv. triplicem admittunt interpretationem. Plerique propter Alpium mentionem proxime praecedentem intelligent de fonte, ut ap. Virg. Georg. 4, 319. Penei fons dicitur *sacrum caput amnis*. At lutei non sunt fluminum fontes. Alii de ostio, ut est apud Lucan. 2, 51: *Fundat ab extremo flavos Aquilone Suēvos Albis et indomitum Rheni caput*. Alii denique parum probabiliter de Rheni figura in triumpho portata, capillatio flavo, gentis suae colore, ut est Ovid. ex Ponto 3, 4, 107: *Squalidus immissos fracta sub arundine crines Rhenus et insectas sanguine portet aquas*. Attributo certe luteum ipse Furius usus erat, quapropter h. l. ridetur.

37-39. *ludo*] „missum faciens poëma heroicum et tragœdiam, sermones, ludicrum poësis genus, ego excolo.“ Conf. Od. 1, 32, 2. — *in aede*] „in aede Musarum, ubi poëtae carmina sua recitabant.“ PORPH. — *certantia iudice Tarpa*] Sp. Maecius Tarpa fuit summus illorum temporum criticus (A. P. 387.), cui iam a Cn. Pompeo Magno a. u. c. 699. (Cic. ad Fam. 7, 1, 1: *nobis autem (in theatro) erant ea perpetienda, quae Sp. Maecius probariisset*), Horatii tem-

pore a Caesare Octaviano cum aliis quattuor iudicibus, teste Commentatore Cruquiano, cura iudicandarum fabularum ac mimorum commissa erat, quae nisi ab iis probarentur, in scenam non deferebantur. Ea cura antea fuerat aedilium; sed intererat Octaviani, ne quidquam per mimos praesertim in civitate „*cuncta interpretante*“ (Tacit. Hist. 2, 91.) publice proferretur, quod in ipsius dominationem ac mores maligne detineri posset.

40-41. *Arguta*] „astuta“, ut Epp. 1, 14, 42: *calo argulus*. — *Davoque Chremeta*] personae Andriae Terentianae. — *Eludente senem*] Manilius 5, 471: *Comica componet laetis spectacula ludis: Ardentes iuvenes raptasque in amore puellas Elusosque senes agilesque per omnia seruos*. — *comis*] „utpote homo urbanus et facetus“, qui adiectivi usus paene congruit cum adverbio, „comiter, facete.“ Alii iungunt *comis libellos*, ut *comis* sit accusativi pl. forma antiquior, „urbanos, facetos.“ — *garrire libellos*] „sermone quotidiano, eleganti quidem, sed facili, uti in conscribendis fabulis.“

42-44. *Fundani*] C. Fundanius, praestantissimus poëta comicus (cuius tamen ne unus quidem versiculos superest nec Quintilianus eius vel uno verbo meminit) et Maecenatis amicus (Sat. 2, 8, 19.), tunc excellebat in comoediis ad Menandri, Philemonis, Diphili exempla componendis, in quibus

Facta canit pede ter percuesso; forte epos acer  
 Ut nemo Varius dicit; molle atque facetum  
 Virgilio annuerunt gaudentes rure Camenae. 45  
 Hoc erat, experto frustra Varrone Atacino  
 Atque quibusdam aliis, melius quod scribere possem,  
 Inventore minor; neque ego illi detrahere ausim

45. *annuerant S, annuerint s. adnuerint bedp.*

praecipuae partes erant callidarum  
 meretricularum astutorumque ser-  
 vorum senes emungentium. — *Pollio]* C. Asinius Pollio, orator, hi-  
 storicus, poëta tragicus. Vid. ad  
 Od. 2, 1, 9. — *regum Facta canit]*  
 quia tragoeadia regum heroici tem-  
 poris facinora atque vicissitudines  
 exponere solet. — *pēde ter per-  
 cuesso]* „Tragoedia trimetris versi-  
 bus (senariis) fere texitur.“ COMM.  
 CRUQ. Tibicen autem in singulis  
 dipodiis pede percuesso numeros  
 (*den Takt*) indicabat; unde *per-  
 cussio* idem atque ictus, *χροῦσις*.  
 Claudius Sacerdos Lib. 1. p. 26:  
*versus percutientes, id est, scan-  
 dentes.* — *acer]* „fervidus“, *feu-  
 rig.* — *Varius]* Vid. ad Od. 1, 6,  
 1. Sat. 1, 5, 40. — *ducit]* quasi  
 a nendo. Ovid. Trist. 1, 11, 17:  
*tamen ipse tremente Carmina duce-  
 bam quatiacunque manu.* Similiter  
*deducere.* Conf. Sat. 2, 1, 4. —  
*molle]* τὸ μαλθακόν, *die sanfte*  
*Grazie;* sic laudaturus Haemum,  
 optimum mimum, *mollem* vocat  
 Iuvenalis 3, 99. Cfr. Sat. 1, 9, 25.

45-49. *Virgilio]* qui tunc edide-  
 rat Bucolica et Georgica, Aeneida  
 in manibus habebat. Illi tribuit  
 dicendi genus *molle* (tenerum) at-  
 que *facetum* (venustum, *voller Anmuth*). Quintil. 6, 3, 19: *Fa-  
 cetum quoque non tantum circa  
 ridicula opinor consistere.* Neque  
 enim diceret Horatius *fa c e t u m*  
*carminis* genus natura concessum  
 esse Virgilio. *Decoris hanc magis*  
*et excultae cuiusdam elegantiae ap-  
 pellationem puto.* Ideoque in epi-

*stolis Cicero haec Brutii refert  
 verba: Ne illi sunt pedes fa-  
 ceti ac deliciis ingredienti* (l. *ingrediendi*) *molles.* — *an-  
 nucrunt]* penultima brevi, ut Epod.  
 9, 17. *vertérunt,* Epp. 1, 4, 7. *de-  
 derunt.* — *Hoc erat cet.]* His ver-  
 bis Horatius repetit superiora (v.  
 37.) *haec ego ludo* cet. „Hoc sati-  
 ricum carminum genus (Sat. 1, 4,  
 24.) erat, in quo felicius Varrone  
 Atacino, frusta id experto, et qui-  
 busdam aliis elaborarem.“ — *Var-  
 rone]* P. Terentius Varro Atacinus  
 (ab Atace, Galliae Narbonensis fl.)  
 a. u. c. 672 — 717. Argonautica,  
 laudabiliter Apollonium imitatus,  
 carmen de Caesaris bello Aquita-  
 nico, Leucadiam, id est, elegiam  
 in puellam, quam adamabat, Ephe-  
 merida ex Arato conversam, etiam  
 satiras conscripserat. Cfr. Quintil.  
 10, 1, 87. — *Atque quibusdam  
 aliis]* Quos significet, ignoramus,  
 certe non Ennium neque Pacuvium,  
 ut volunt Scholiastae, sed fortasse  
 Saevium Nicanorem, Sullae aequa-  
 lem, „qui satiram scripsit, in qua  
 libertum se indicabat.“ (Sueton.  
 Gramm. 5.), et T. Quintium At-  
 tam (cfr. ad Epist. 2, 1, 79.), item  
 M. Terentium Varronem Reatinum,  
 quem praeter Menippeas etiam Lu-  
 eiliiani generis Satirarum libros  
 quattuor scripsisse nunc ex Hie-  
 ronymi indice operum Varronia-  
 rum constat. — *Inventore minor]*  
 „Sane ego me postpono Lucilio  
 vel propter hoc ipsum, quod hoc  
 genus ea forma, qua nunc in lit-  
 teris Latinis constitutum est, pri-

- Haearentem capiti cum multa laude coronam. —  
 At dixi fluere hunc lutulentum, saepe ferentem 50  
 Plura quidem tollenda relinquendis. — Age, quaeso,  
 Tu nihil in magno doctus reprehendis Homero?  
 Nil comis tragicci mutat Lucilius Acci?  
 Non ridet versus Enni gravitate minores,  
 Cum de se loquitur non ut maiore reprensis? 55  
 Quid vetat et nosmet Lucili scripta legentes  
 Quaerere, num illius, num rerum dura negarit  
 Versiculos natura magis factos et euntes

49. *mulla cum* Aldus, L.Ct. (Cum „plus decem codicibus“ ordinem verborum invertit Bentleius.) — 52. *reprendis* S.LC. — 53. *Acci bScdp*, Bentleius et FJ: *Atti* L.CtM. — 55. *loquitur, non ut maiore distinguit* M cum plerisque Edd.

*mus tractavit.*“ Sat. 2, 1, 63: *est Lucilius ausus Primus in hunc operis componere carmina morem.* 74: *Quidquid sum ego, quamvis Infra Lucili censem ingeniumque, tamen cet.* — *Haerentem]* „ei merito debitam, adeo ut, ne si vellem quidem, eum hac laude spoliare possem.“ Vid. ad Sat. 1, 3, 32. coll. Sat. 2, 3, 205.

50-55. *fluere lutulentum* cet.] Sat. 1, 4, 11. „torrentis instar secum trahentem plura quidem recidenda servandis.“ — *doctus*] „criticus.“ — *reprehendis*] Eiusmodi reprehensiones Homeri ex schola Grammaticorum Alexandrinorum profectae complures inveniuntur in Scholiis Venetis. Vid. ad Art. Poët. v. 359. — *comis*] refertur ad illam animi bonitatem, quam merito in eo laudat Sat. 2, 1, 30 seqq. „*Comis* Lucilius propter urbanitatem dicitur.“ PORPH. — *mutat*] „mutandum s. corrigendum censet.“ Voss: *Wünscht denn an Attius nichts der milde Lucilius anders?* „Facit autem (hoc) cum alias, tum in tertio libro et nono et decimo (Satirarum).“ PORPHYR. — *Acci*] Vid. ad Epp. 2, 1, 56. — *Non ridet* cet.] „Idem Lucilius“, in-

quit, „minime abstinet a deridentis Ennii versibus minus gravibus, quam reliqua eius et omnino epicis generis dignitas requirit, ut cum scripsit: *At tuba terribili sonitu tarantara dixit*, et: *O Tite tule Tati tibi tanta tyranne tulisti Damna*, item: *telo Transfigit corpus, saxo cere comminuit brum.*“ Genitivus Enni autem refertur et ad v. *versus* et ad v. *gravitate*; nam *gravitate minores* absolute dicere non poterat. De Ennio cfr. ad Od. 4, 8, 20. Epp. 1, 19, 7. — *loquitur non ut maiore reprensis*] „nec tamen Lucilius ita loquitur, quasi illis maior sit; neque ego tam sum arrogans, ut, quod inculta et negligentiora quaedam in Lucilii Satiris dico, me illi praeferam.“

57. 58. *num illius* cet.] „num illius ingenium ac facultas poëtica non satis benigna minusque apta ad componenda poëmata omnibus numeris absoluta, num argumentorum ipsorum difficilis atque integrata natura in causa fuerit, cur tam scabros versus fuderit.“ — *magis factos*] „maiore arte elaboratos;“ ut Graeci πεποιηέντα dicunt, quae cum arte elata sunt.

Mollius, ac si quis pedibus quid claudere senis,  
 Hoc tantum contentus amet scripsisse ducentos      60  
 Ante cibum versus, totidem cenatus; Etrusci  
 Quale fuit Cassi rapido ferventius amni  
 Ingenium, capsis quem fama est esse librisque  
 Ambustum propriis. Fuerit Lucilius, inquam,  
 Comis et urbanus, fuerit limatior idem      65  
 Quam rudis et Graecis intacti carminis auctor,

Longin. 8: πεποιημένην λέξιν καὶ τροπικήν, cui opponitur τὸ ἀπολητόν. Cic. de Orat. 3, 48, 184: orationem, quae quidem sit polita et facta quodam modo.

59—64. ac si eet.] „quam quos ipse nimia festinatione usus effut-  
 tivit.“ De particulis *ac* et *atque* post comparativum vide supra v.  
 34. et ad Sat. 1, 6, 130. — *pedibus - claudere senis*] Sat. 2, 1, 28:  
*me pedibus delectat claudere verba*  
*Lucili ritu.* Conf. ad Sat. 1, 4,  
 40. — *Hoc tantum contentus*] Pro-  
 nomine *hoc* repetuntur verba pro-  
 xime praecedentia *pedibus quid*  
*claudere senis*; „hac una re con-  
 tentus, ut claudat quid versibus  
 hexametris.“ — *scripsisse*] ἀρχί-  
*στως.* — *ducentos* cet.] Sat. 1, 4,  
 9: *in hora saepe ducentos, Ut ma-*  
*gnum, versus dictabat* (Lucilius)  
*stans pede in uno.* — *Etrusci - Cassi*]

Cassius hic diversus fuit a Cassio  
 Parmensi, cum laude memorato  
 Epp. 1, 4, 3., qui quo tempore  
 haec satira composita est, a. u. c.  
 723., in vivis erat. Praeterea, quid-  
 quid dicunt Scholia, Parma,  
 Boiorum primum oppidum, deinde  
 colonia Romana in Gallia Cispadana,  
 ad Etruriam referri neuti-  
 quam poterat. Quod autem Com-  
 mentator Cruq. tradit: „Cassius  
 multos versus parvi momenti scri-  
 bebat; ideo post eius mortem decre-  
 vit senatus, ut libri cum cadavere  
 exurerentur:“ prorsus absonum  
 esse, scite demonstravit Weichert  
 de Cassio Parm. p. 219. Quin hoc

ipsum, quod narrat Horatius, ur-  
 bani alicuius hominis ac deriso-  
 ris fuit inventum. — *ferventius*] hie  
 mala significatione. Contra  
 Od. 4, 2, 7: *Fervet immensusque*  
*ruit profundo Pindarus ore.* —  
*capsis quem fama est cet.*] „cuius  
 tanta erat librorum ab eo scripto-  
 rum et capsarum, in quibus asser-  
 vabantur, copia, ut eius cadaveri  
 comburendo sufficerent.“ — *Ambus-  
 tum*] Od. 4, 11, 25: *ambustus*  
*Phaëthon.* Consulto mitius verbum  
 elegit, ne nimis rem exaggeraret,  
 non *combustum*, ut Codd. apud  
 Lamb. et Markland conjecturâ.  
 Cfr. tamen etiam Inscriptt. m.  
 Latin. N. 2602. de Euchari: *Lau-  
 des, decus Silent ambusto corpore*  
*et leto tacent.* Nisi vero mavis ex-  
 plicari *ambustum* primum capsis  
 et libris, deinde ipso rogo *com-  
 bustum.*

64-67. *Fuerit*] „id quod vos iden-  
 tidem dicitis, ego non nego.“ —  
*Quam rudis* cet.] „quam exspectari  
 poterat ab auctore carminis rudis  
 et Graecis intacti.“ Egregie de dif-  
 ficii hoc loco meritus est C. F.  
 Hermannus in Progr. Marburgensi  
 1841., cuius interpretationem nunc  
 sequor, ita ut Horatius verba fa-  
 ciat de Lucilio, non quemadmo-  
 dum plerique statuunt, de Ennio.  
 P. 47: „Primum rude non est prau-  
 um vel mancum, sed artis expers  
 et impolitum, quod lima careat nec  
 dum multorum hominum manibus  
 tractatum sit, ita ut sequentia,  
 quibus *Graecis intactum* dicitur,

Quamque poëtarum seniorum turba; sed ille,  
 Si foret hoc nostrum fato dilatus in aevum,  
 Detereret sibi multa, recideret omne quod ultra  
 Perfectum traheretur, et in versu faciendo 70  
 Saepe caput scaberet, vivos et roderet unguis.  
 Saepe stilum vertas, iterum quae digna legi sint,

68. *dilatus* S,LCt et Bentleius: *delatus* FM, *dilapsus* cdp, item b, sed in rasura, ac plures Pottierii, *dilapsus* duo eiusdem.

non novum aliquid, sed propiorem tantum explicationem contineant (ut Iuven. 11, 100: *Tunc ruditis et Graias mirari nescius artes.*); deinde vero etiam vel minima difficultas tolletur, modo eam interpretationem amplectamur, cui commendandae hanc disputationem instituimus; qua tantum abest, ut ex carminis genere poëtae indeoles colligatur, ut hoc ipsum Lucilio praecepit tribuatur, quod *limatior* fuerit, quam in *ruditis* Graecisque intacti carminis auctore expectari potuerit.“ (Est ergo „genus, in quo nemodum elaboravit, cuiusque vel ideo nullum apud Graecos exstabat exemplar, quod imitari posset Lucilius, illius *auctor* sive *inventor* v. 48.“) P. 35: „Quamvis Lucilius neque externam carminis formam sive metrum ex didactica Graecorum poësi asciscere dubitarit, nec primus maleficentiae atque irrisionis exemplum inter poëtas Latinos ediderit, certe et illa coniunctio, qua primus aequalium vitia heroicis versibus carpere ausus est, et omnis instituti ratio, unde satirarum nomen apud eum peperdit, adeo ipsius propria habenda sunt, ut iure meritoque *intactum* Graecis *carmen* condidisse dici possit.“ Noli oblivisci Quintiliani illud 10, 1, 93: *Satira quidem tota nostra est, in qua primus insignem laudem adeptus Lucilius quosdam ita debilos sibi adhuc habet amatores, ut eum non eiusdem modo operis*

*auctoribus, sed omnibus poëtis praeferre non dubitent. — poëtarum seniorum] „antiquiorum“, ut Livii Andronici, Cn. Naevii, Pacuvii, Plauti, Caecilii Statii, cet.*

67-71. *ille]* ut luce clarius est, Lucilius; neutquam vero Ennius. — *dilatus]* „prolatatus, reservatus“, id est, si datum voluisse, ut in tempus multo posterius, adeoque nostram in aetatem vita eius incidisset.“ Ovid. Metam. 13, 518: *Quid, di crudeles, nisi quo nova funera cernam, Vivacem differtis anum?* — *Detereret* cet.] „Tum longe aliter scriberet; politiores, minus asperi essent eius versus, Graeca non immisceret, omnia vitaret, quae nunc apud eum vel verbositate vel qualicunque alio vitio perfectioni poëticae officiunt.“ — *traheretur]* In hoc verbo inest inertiae atque molestiae significatio. — *caput scaberet* cet.] Sunt gestus meditantis atque stomachantis eo, quod et cogitationes et verba et versus minus procedant. Varro Fr. p. 261: *Scabens caput novo partu poëtico.* Quintil. 11, 3, 158: *In hac cunctatione sunt quaedam non indecentes (ut appellant scenici) morae, caput mulcere, manum intueri, infringere articulos.* Persius 1, 106: *Nec pluteum caedit nec demorsos sapit unguis. — vivos] usque ad ipsam carnem.“ Plaut. Bacch. 2, 3, 8: *detondebo (arietem) auro usque ad vivam cutem.**

72-77. *Saepe* cet.] De postrema huius v. syllaba ante duplicum

Scripturus, neque, te ut miretur turba, labores,  
 Contentus paucis lectoribus. An tua demens  
 Vilibus in ludis dictari carmina malis? 75  
 Non ego; nam satis est equitem mihi plaudere,  
 ut audax,  
 Contemptis aliis, explosa Arbuscula dixit.  
 Men moveat cimex Pantilius, aut cruciet quod  
 Vellicet absentem Demetrius, aut quod ineptus  
 Fannius Hermogenis laedat conviva Tigelli? 80  
 Plotius et Varius, Maecenas Virgiliusque,  
 Valgius et probet haec Octavius, optimus atque

78. *crucier* cum Aldinis Lct. — 82. *Octavius, optimus atque distinximus* cum Bentleio. Ceteri iungunt *Octavius optimus*. Cfr. Sat. 1, 5, 27.

litteram *st* non producta vid. Sat. 1, 2, 30. — *stilum veritas*] Superiore parte stili lata oblitterabant, quae in cera exararant inferiore acuta. Cic. Acc. 2, 41, 101: *Veritatem stilum in tabulis suis, quo facto causam omnem evertit suam.* — *dictari*] ut magister deinde interpretaretur, discipuli recitarent ac memoriae mandarent. Persius 1, 29: *Tenet cirratorum centum dictata fuisse Pro nihilo pendas?* Conf. Epp. 2, 1, 71. — *equitem*] id est, „homines cultos atque artis peritos, quales equites Romanos esse decet.“ Conf. Epp. 2, 1, 185. A. P. 248 sq. — *audax*] hic potius laudis est. — *Arbuscula*] mima eximia. Cic. ad Att. 4, 15, 6: *Quaeris nunc de Arbuscula: valde placuit.* Aliquando tamen exibita ita se ulta est.

78—80. *cimex Pantilius*] nomen mere Romanum, non fictum. „Pantilius nomen est vilis poëtae et malevolentis.“ COMM. CR. Sed *cimicem* potius appellat a putida et foeda maledicentia, qua clam adversarios pungebat, ut solent cimices pungere dormientes. Philostratus V. Soph. 2, 10, 3. p.

588. Ol. narrat, quomodo Adrianus tolerarit maledici ineptias: ἐναρτέσει τὰ ἐξ αὐτοῦ πάντα, δήγματα κόρεων τὰς ἐκ τῶν τοιούτων λοιδορίας καλῶν. — *Demetrius*] idem modulator, quem v. 18. *simium* vocat. Constructio autem haec est: *Men moveat cimex Pantilius, aut cruciet illud, quod cet.*, non, ut volt Bentleius: *Men moveat, quod c. Pantilius aut men cruciet, quod D. absentem vellicet.* — *Fannius*] Fannius Quadratus, poëta ineptus (Sat. 1, 4, 21.), h. l. Hermogenis Tigellii (Sat. 1, 3, 129.), hominis aeque molesti, parasitus.

81 - 83. *Plotius et Varius - Virgiliusque*] Conf. Sat. 1, 5, 40. Iam enumerat poëtas recentioris quasi scholae, sibi amicos ac peritos carminum iudices. — *Valgius*] C. Valgius Rufus, poëta epicus et elegiacus, ad quem est Od. 2, 9. Tib. 4, 1, 179: *Est tibi, qui possit magnis se accingere rebus, Valgius: aeterno propior non alter Homero.* — *Octavius*] poëta et historicus, in cuius mortem est Virgilii Catal. 14. (v. 5: *Scripta quidem tua nos multum mirabimur et te Raptum et Romanam flebimus historiam.*)

Fuseus et haec utinam Viscorum laudet uterque!  
 Ambitione relegata te dicere possum,  
 Pollio, te, Messalla, tuo cum fratre simulque      85  
 Vos, Bibule et Servi, simul his te, candide Furni,  
 Complures alios, doctos ego quos et amicos  
 Prudens praetereo; quibus haec, sunt qualiacunque,  
 Arridere velim, doliturus, si placeant spe  
 Deterius nostra. Demetri, teque, Tigelli,      90

86. *Bibule et Servi* Muretus, N. Heinsius, Bentleius: *Bibuli et Servi* bedp, LCtFMJ, *Bibuli Servi* superscr. et S. — 88. *sunt bed* et Bentleius: *sint Sp*, LCtFMJ.

— *Fuscus*] De Aristio Fusco vid.  
 Sat. 1, 9, 61. — *Viscorum-uterque*]  
 De Viscis conf. Sat. 1, 9, 22.

84-90. *Ambitione relegata*] „Procul profecto absum a gloriola capienda, cum vos, in his etiam primores civitatis, Maecenatem, Asinium Pollionem, Messallam, inter amicos meos numero.“ — *Pollio*] Vid. supra v. 42. — *Messalla, tuo cum fratre*] Q. Pedio Poplicola. De utroque vide supra v. 28 sq. — *Bibule*.] Sic scripsi, quoniam perquam inconcinnum videtur hoc: „vos, (duo) *Bibuli* (nomen), et (te unum), *Servi* (praenomen). Bibulum vel Bibulos volunt esse M. Calpurnii Bibuli consulis cum Caesare a. u. c. 615. filium vel filios. Id tamen notandum, a. u. c. 723. tres certe eius filios extinctos fuisse. — *Servi*] Servius hic fortasse fuit Ser. Sulpicci Rofi ICTi, consulis a. u. c. 703., filius, qui philosophiae et artibus liberalibus operam dabat. — *candide Furni*] C. Furnius historiarum fide et elegantia claruit. — *COMM. CRUQ. C. Furnius* a. u. 725. consul suffectus erat, cui teste Seneca de Benef. 2, 25. *Antonianas partes secuto apud Octavianum veniam impetravit* filius. Inter hos Horatii amicos desideramus Tibullum et Propertium: hic tamen nunquam eius familiaris fuisse videtur; illum a. u. c. 723.

nondum noverat. — *Prudens praetereo*] „consulto, non per oblivionem.“ Addit hoc, ne quis se praeteritum queratur. — *sunt*] De indicativo conf. Huschke et Dissen ad Tib. 1, 6, 66: *Quidquid agit* (al. *agit*), *sanguis est tamen illa tuus*. — *spe Deterius nostra*] minus quam mihi aequum videtur. — Ascon. in Milon. ed Bait. p. 34, 18: *petebat que nihil deterius consulatum*.

90-92. *Demetri, teque, Tigelli*] Ante v. *Demetri* dceest *te*, „idque more plane Horatiano, ut Sat. 2, 8, 16: *Albanum, Maecenas, sive Falernum Te magis appositis delectat*, pro *sive Albanum sive Falernum*. Severus in Aetna v. 81: *Minos, tuaque, Aeace, in umbris Iura canunt, pro Tua, Minos, tuaque, Aeace.*“ BENTL. — *Discipularum*] Ridiculam scenam lectori offert, pulchellos illos vocis et cantus modulatores inter puellas vel ingenuas (ACR.) vel mimas (COMM. CR.) cantilenas docentes, qua in schola invicem delicias faciebant et magistri et discipulae. „*Discipularum* i. e. *ingenuarum*, quia hoc tempore maximum earum studium fuit affectandi lyricam (musicam) disciplinam.“ ACR. Ac sane feminae Romanae, etiam nobiles, musicis operam dabant, ut Sempronia illa Salustii Catil. 25: *literis Graecis et Latinis docta, psal-*

Discipularum inter iubeo plorare cathedras.

I, puer, atque meo citus haec subscribe libello.

*lere, saltare elegantius quam necesse est probae. — plorare]* „Salsissima utitur dilogia; nam et *plorant*, qui docent puellas cantiunculas amatoriaς flebili et molli voce decantare, et *plorare* iubent Graeci, quibus gravem imprecantur calamitatem, quod *χλαίειν* et *οἰωσέιν* illi dicunt.“ BAXTER. — *cathedras]* feminarum sedilia commodiora. Martial. 3, 63, 7: *Inter feminineas tota qui luce cathedras Desidet.* Iuven. 6, 91. *molles* eas vocat. — *I, puer]* „Eleganter, quasi hoc ex tempore dixerit, praecipit puer, ut in li-

brum suum illud conferat, ne pereat tam opportunum et congruens in modulatores istos dictum.“ PORPHYR. — *haec]* „haec ipsa verba, οἷμώζειν σε νελένω, μιαρότατε.“ Verum rectius, ut nunc reor, cum Bentleio Praef. p. 5. Ed. Amst. alii ita interpretati sunt: „Adiunge hanc satiram prioribus libri primi, ut huic finis imponatur isque iam edi possit.“ Propert. 3, 23, 23: *I, puer, et citus haec aliqua propone columna.* — *libello]* ut Catullus 1, 1: *Quo dono lepidum novum libellum?* de carminum suorum collectione.

## EXCURSUS I.

### DE VIII. VERSIBUS SUBDITICIS.

Octo versus litteris inclinatis expressi absunt a plerisque Horatii Codd. et Edd. vett., nominatim a Codd. Oberlinianis et Bambergensis, Ed. Ven. 1481.; reperiuntur in Feae Codd. nonnullis et quattuor Bernensibus, quorum duo certe scripti sunt Sec. X., adeo ut nemo iam suspicari queat eos deberi falsario alicui Italo Sec. XV. Colorem sane habent antiquum et, si in re admodum incerta conjecturae locus est, Frontonis circiter tempore, quo controversia, utrum praefferendi essent scriptores Augusti aetatem praegressi, an qui sub Augusto seripserunt, inter antiquarios et recentiorum scriptorum admiratores quam maxime agitabatur, compositi videntur ab homine otioso (semidoctum nebulonem vocat Lambinus), qui animi causa tentaturus erat, quo modo exordium qualemque aptari posset sermoni utique abruptiori, sed satis munito Persii 3, 1. imitatione: *Nempe hoc assidue?* Sententiae ipsae partim obscurae sunt, partim, dum leporem affectant, insulsae, ut illud *funibus udis Exhortatus*, Horatiique consilio prorsus repugnant. *Mendosum* rustice appellat versificator Lucilium, cuius multum salem, ingenium, urbanitatem ultro agnoscit Horatius, id tantum dolens, versus eius non satis elaboratos, nimis verbosae, interdum etiam negligenter, expressas esse sententias, nimis eum sibi indulsisse in immiscendis verbis Graecis. Prorsus mendosum esse simia Horatii pervincere volt teste ipso Catone, Lucilii defensore, qui, ut ait, male factos versus emendare ac polire pareat. Cogitant de Valerio Catone, cuius habemus Diras et Lydiam, id est, de grammatico ac poëta temporum Sullanorum, qui a. u. c. 723. vix in vivis erat, etsi *vixit ad extremam senectam*. Sueton. Gramm. 11. Sed id aut ignoravit aut omnino non curavit is, qui in hoc exordio scribendo secum ipse non minus quam nobissem lusit. Quid? quod tota res desumpta videtur

ex Grammaticorum narratione servata nobis a Suetonio Gramm. 2: *Crates Malloles* — *nostris exemplo sicut ad imitandum*. *Hactenus tamen imitati, ut carmina parum adhuc divulgata vel defunctorum amicorum vel si quorum aliorum probassent, diligentius retractarent, — ut Laelius Archelaus Vectiusque Philocomus Lucilii satiras, familiaris sui: quas legisse se apud Archelaum Pompeius Lenaeus, apud Philocomum Venerius Cato praedicat.* Confudit igitur memoriae vitio Catonem, huius rei testem, cum iis, qui re vera Lucilii διαστενατα fuerant, paulo post poëtae mortem, ut opinor. (Memento etiam Satiras a Iulio Floro electas ex Ennio, Lucilio, Varrone, teste Porphyrione ad Epp. 1, 3. initio.) — *hoc lenius ille cet.] Sententiā admodum ineptā Catonis mores probos refert ad correctionem versuum Lucilianorum, in qua ipsa cura pro lenitate severitas potius requirebatur. Deinde Cato propter ingenii subtilitatem p̄aeponitur equiti Romano eidemque grammatico. Quis autem hic fuerit, horum versiculorum scriptorem non magis quam nos scisse arbitror. Etenim de Maeenate cogitare plane absurdum esse quis negabit? Nec magis significari potest is, quem nonnemo ex ipsis Satirae v. 6. temere arripuit, D. Laberius, mimographus illustris, non grammaticus, qui decem mensibus post Caesaris caedem (a. u. c. 711. ineunte) sexagenario maior mortuus est. (Hieronymus in Chron. Euseb. ad Olymp. 184, 2.) „Is igitur“, quem sibi finxit prooemiographus, „a grammatico, antiquiorum veluti sectae principe, multis plagis, nec ferula solum, sed loris et funibus, quo magis dolerent verbera, madefactis in schola exhortatus“ (al. *exoratus*, ex correctione, quo amoveretur τὸ σολοζοφαρές, *exornatus* sine auctoritate Glareanus.) „formatus atque educatus est, ut prodiret aliquando, qui antiquos poetas vindicaret a reprehensionibus, quibus recentiorum fautores illos insectari solebant.“ — *Ul redeam illuc] Quo tandem, quae? Qui defendunt hos versiculos atque Horatio ipsi tribuunt, ut vel ipse Vossius, novissime Franke, respondere solent: „Nempe ad ea, quae dixi in Satira quarta.“ Verum hoc ipsum frigidius insulsiusque exprimi vix potuit. Nam pro certo haec potissimum verba demonstrant, non esse versiculos istos desumptos ex longiore satira ab Horatii aliquo imitatore composita, sed scriptorem tantummodo haec Horatianis assuere satis habuisse, sibique ipsum gratulatum esse, cum octo saltem versiculos Horatianum colorem aliquatenus mentitos improbo labore extudisset. Fuerunt, ut hoc quoque addam, qui tria illa verba resecarent; fuerunt, qui totum locum ab Horatio scriptum, sed in altera editione reiectum arbitrarentur. — De tota re egregie disputavit Jacobs in Lect. Venus. XI. (p. 225.) Cfr. etiam Iahnium. (Singularem vero de hisce versiculis van Heusdii iunioris opinionem vide in eius Lucilio p. 121. et p. 139.)**

Novissime J. Beckerus in Philologi Schneidewin. Vol. IV. p. 490. sqq. hoc progium Horatio vindicare studuit, *Grammaticorum equitum doctissimum* (v. 8.) de Iulio Floro (Epp. 1, 3. 2, 2.) interpretatus. Disputationis summa haec est:

*Horaz in gereizter missstimmung über den geschmack seines publikums, welches die seinern erzeugnisse nicht zu würdigen verstand, und erbittert über so manche bestrebungen, wie die des Iulius Florus (von dem er sich gänzlich abgewandt zu haben scheint), den alten dichtlern in neuer geniessbarer gestalt von neuem eingang und zuneigung zu verschaffen, namentlich was die von ihm verworfene richtung der satire*

betraf; Horaz, sagen wir, über alles dieses von bitterem unmuthe erfüllt, da ihm nicht einmal sein hochbeliebter vorgänger Lucilius genügt, schrieb das proömium als eine art epigrammatischen einganges zu der viel früher geschriebenen zehnten satire. Vor sich scheint er die emendirte ausgabe des Lucilius von Valerius Cato zu haben und den alten vorgänger anzureden, zugleich mit bezug auf seine gegner. „Erweisen will ich, was ihr auch sagen möget; die mängel des Lucilius, erweisen gerade mit hülfe und zeugniss des Valerius Cato, seines vertheidigers, welcher die übel gerathenen verse geniessbarer zu machen strebt.“ Hier gehen seine gedanken auf Julius Florus und dessen blumenlese aus Ennius und Varro über, der sogar so weit zurückgehe, dass er den alten als überwunden anzusehenden standpunkt der satire festzuhalten strebe und selbst den Lucilius als zu neu verwerfe, dessen vorzüge Horaz anerkannte, ohne seine mängel und die nothwendigkeit des fortscrittes sich abstreiten zu lassen. „Und um wie viel nachsichtiger ist doch, fährt Horaz fort, Cato, je tüchtiger er ist, und um wie viel seiner als jener, der zum kritiker geschlagen (also ohne jeden innern beruf) kommen sollte, uns den ekel an den alten dichtern zu bemeinem, er der gelehrteste jener grammatischen kampfrichter.“ Hiermit war Julius Florus hinlänglich bekannt gemacht für den Fall einer veröffentlichtung dieser verse. Aber theils das verhältniss des Florus zu Tiberius theils auch wohl die versöhnlichere stimmung ruhigerer stunden liessen dieses proömium bei des dichters lebzeiten nicht ins publikum kommen. Jedenfalls aber muss seine polemik und der widerstand seiner gegner grösser gewesen sein, als wir jetzt ermessen können, da sich der dichter bis zu einem an ihm ungewohnten grade von leidenschaftlichkeit in jenen wenigen versen fortreissen lässt. Darum mag er auch jene verse nicht wieder vertilgt haben, so dass sie, in seinem nachlasse vorgefunden, in einen theil der handschriften übergingen und so auf uns kamen, zumal die satire selbst schon 723. u. c. geschrieben war, das proömium aber, nach unserer erörterung, als viel späterer zusatz angesehen werden muss.

---

## EXCURSUS II.

AD SATIRAE X. v. 9 sq.

Lucilii verbositatem ac nescio quam lentitudinem, etsi non prorsus ingratam, agnosces, ut opinor, vel in hoc eius loco apud Lactantium Instit. 5, 9 (Gerl. p. 79 sq.): Nunc vero a mane ad noctem, festo atque profesto Totus item pariterque die populusque patresque Iactare endo forum se omnes, decadere nusquam; Uni se atque eidem studio omnes dedere et arti, Verba dare ut caute possint, pugnare dolore, Blanditia certare, bonum simulare virum se, Insidias facere, ut si hostes sint omnibus omnes.

---

Q. HORATII FLACCI  
SATIRARUM  
LIBER SECUNDUS.

---

SATIRA I.

Sunt, quibus in satira videor nimis acer et ultra

SAT. I. 1. *videar* bc, LCt et „cum dimidia fere codicum parte“  
Bentleius.

I. Simulans se C. Trebatium Testam, insignem iuris peritum, consulere, quid in tanta obtrectatorum in se satirasque suas iniquitate faciat, tamen hoc genere omisso Caesaris res gestas, iustitiam, fortitudinem carmine epico panegyrico praedicare nondum se audere dexterime significat (a quo genere suae indoli contrario omnino abhorrebat), contra in satiris componendis, Lucilii, de quo aequissime indicat, exemplo sibi proposito, etiam postmodum se perseveraturum, quoniam hoc genus suae naturae maxime sit consenteaneum. „Verum“, inquit, „in posterum in eos dumtaxat invehari, qui me ultro aggressi fuerint;“ quorum hac ipsa occasione oblata non nullos acriter vellicat. „Tales autem nebulones“ (pergit, memorata Lucilii cum Scipione et Laelio necessitudine vel propter summam illius libertatem nunquam dissuta) „ubi perstrinxero, nunquam profe-

cto timebo, ne potentes amicos a me abalienem.“ Iam Trebatius, qui ICti partes per hanc satiram dramaticam egregie tuetur, festivam iuveni amico cautionem praescriptionemque praecipit (cfr. ad v. 5.), „ne unquam mala carmina componat“, eumque in generoso proposito confirmat. Id sane per se liquet, totam consultationem fictam esse; verum longe difficilior est quaestio, utrum Horatius adeo familiaris fuerit Trebatii, ut ioco sene facile id permittente dialogum hunc conscripserit, an haud ita diu post senis omnibus noti obitum eius persona ita sit usus, ad quod potius statuendum inclinat animus. Scripta haec Satira videtur Frankio et Grotefendio a. u. c. 724., aliis a. 726. Verum illa ratio longe rectior est, ex qua huius libri tunc editi quasi prologus erit.

1-4. *Sunt quibus--videor]* Haec constructio Horatio solita h. l. satis etiam a Codd. firmatur. Cfr.

Legem tendere opus; sine nervis altera, quidquid  
Composui, pars esse putat similesque meorum  
Mille die versus deduci posse. Trebati,  
Quid faciam, praescribe. Quiescas. Ne faciam, inquis, 5  
Omnino versus? Aio. Peream male, si non  
Optimum erat: verum nequeo dormire. Ter uncti  
Transnanto Tiberim, somno quibus est opus alto,  
Irriguumque mero sub noctem corpus habento.

## 2. intendere Codd. aliq.

Sat. 1, 4, 24. — *Legem*] ut A. P. 135: *operis lex*, „regula et ratio satirae Romanae.“ — *tendere*] Imago desumpta a fidibus lyrae vel arcus nervis nimium intentis. Sic Od. 1, 1, 34: *tendere barbiton*. „Hi igitur adversarii contendunt satiras meas nimis mordaces prope abesse a libellis famosis.“ — *sine nervis*] A. P. 320: *sine pondere et arte*. „Dicunt versus meos nullius esse momenti et carere viribus ingenii, adeo, ut quivis faciliter operatales effutiat.“ — *deduci*] a nendo. Epp. 2, 1, 225: *tenui deducta poëmatica filo*. Ovid. Pont. 1, 5, 13: *luctor deducere versum*. Similiter *ducere* Sat. 1, 10, 44. — *Trebati*] C. Trebatius Testa, iunior amicus Ciceronis, (qui ad Fam. 7, 5, 3. Caesari de eo spondebat, *probiorum hominem, meliorem virum, prudentiorem esse neminem*. Accedit etiam—*in iure civili singularis memoria, summa scientia*.) tribunus pl. a. u. c. 707., auctore certe Pighio T. 3. p. 451., a. u. c. 724. senex circiter septuagenarius, vel ipse, si etiamtunc vivebat, hilaris et ad iocum urbanum imprimis factus, Horatio tunc XXXV. annos nato sane placere, vel, si iam decesserat, grata eius memoria poëtae manere debebat.

5-7. *praescribe*] Est verbum proprium de ICTis. Cic. Orat. 41, 141: *Quis unquam dubitavit, quin in re publica nostra primas eloquentias tenuerit semper urbanis pacatisque*

*rebus, secundas iuris scientia? cum in altera gratiae, gloriae, praesidii plurimum esset; in altera prae-scriptionum cautionumque praeceptio cet.* — *Quiescas*] Cum comicâ gravitate ICTus brevissime, singulis prope verbis parcens, respondebat. *Quiescas* idem fere est quod „desinas“. Terent. Andr. Prol. 22: *Dehinc, ut quiescant porro, moneo, et desinant Male-dicere.* — *Peream*-si cet.] Cfr. Sat. 1, 9, 38. — *Optimum*] „ad devi-tandas insectationes iniquorum meorum.“ — *erat*] Conf. v. 16. — *dormire*] „Si, quae animo voluto, versibus includere vedor, adeo inquietor, ut insomniis fatiger.“

7-9. *Ter uncti transnanto*] Lunge: *Ter transnanto, non: Ter uncti*. Hic quoque legum sermonem facete imitatur. Vegetius de Re mil. 1, 10: *Romani veteres, quos tot bella et continua pericula ad omnem rei militaris erudierunt artem, Campum Martium vicinum Tiberi delegerunt, in quo iuventus post exercitium armorum sudorem pulveremque diluerent ac lassitudinem cursusque laborem natando deponerent*. Cfr. Od. 1, 8, 8, 3, 7, 27, 3, 12, 7. „*Quod vero ter, inquit, transnanto, id quoque et a medicis et a magis petitum est: impari enim et praecipue ternario numero summavim illi tribuunt*“ TORRENT. Cfr. Od. 1, 28, 36, 3, 22, 3. Epp. 1, 1, 37. — *Irriguum*] Sic Graeci τεγγειν πνεύμονας οἴνῳ, βεβρεγμέ-

- Aut, si tantus amor scribendi te rapit, aude 10  
 Caesaris invicti res dicere, multa laborum  
 Praemia laturus. Cupidum, pater optime, vires  
 Deficiunt: neque enim quivis horrentia pilis  
 Agmina nec fracta pereuntes cuspide Gallos  
 Aut labentis equo describat volnera Parthi. 15

10. *capit* ex Cod. Colbert. Bentleius. — 15. *describat* Pottierii  
 omnes, Sc et corr. b, LCF: *describit* p, pr. b et ex quinque suis  
 Bentleius, *describet* tM.

*νος οἴνω*, Latini *madere, uvidum*  
*esse vino*. Iam Plaut. Poen. 3, 3,  
 86: *Ubi tu Leucadio, Lesbio, Thasio,* Coo *Vetustate vino edentulo*  
*aetatem irriges*. Ipse autem Trebatius (in quo inest praecipuus  
 loci lepos) valde amabat et nata-  
 tionem et scyphos. Cic. ad Fam.  
 7, 10, 2: *qui neque in Oceano na-*  
*tare volueris studiosissimus homo*  
*natandi*; et 7, 22: *Illuseras heri*  
*inter scyphos, quod dixeram cet.*:  
*itaque etsi domum bene potus sero-*  
*que redieram cet.*

10-13. *te rapit*] „Si omnino huic  
 scribendi cupidini resistere non po-  
 tes“, cet. Contra Bentleii lect.  
*capit* (quae sufficiente auctoritate  
 destituta est) recte monet Heindorius, huius v. non praesens,  
 sed perfectum hic locum habiturum  
 fuisse. Omnino ille non satis re-  
 cordabatur crebro etiam in prosa  
 or. inveniri „studium, cupiditas me  
 rapit aliquo vel ad aliquid facien-  
 dum.“ Liv. 5, 6. Cic. ad Fam. 5,  
 12, 1: *Neque enim me solum com-*  
*memoratio posteritatis ad spem*  
*quandam immortalitatis rapit, sed*  
*etiam illa cupiditas, cet.* — *Cae-*  
*saris*] Augusti cognomen demum  
 a. u. c. 727. assumpsit. Dio Cass.  
 53, 16. — *Praemia*] Caesaris ipsius  
 approbationem et gloriari apud po-  
 pulares: de donis intelligere mi-  
 nime conveniret poëtae urbanitati  
 ac modestiae. — *pater*] Sic seniores  
 viros solebant alloqui iuniores.

13-15. *neque enim* cet.] Simili

modo eadem de re se excusat Od.  
 1, 6, 9. 1, 19, 9. 2, 12, 9. 4, 2, 27.  
 — *horrentia pilis agmina*] His ver-  
 bis designari videntur victrices  
 Romanorum legiones, quorum pro-  
 pria arma erant pila. Liv. 9, 19.  
 Cfr. Veget. de re milit. 2, 15. —  
*fracta - cuspide*] „Ex historia de  
 Mario hoc sumptum est; nam Marius  
 adversus Santonas talia tela  
 commentus est, ut fracta mitteren-  
 tur, ne remitti ab hostibus pos-  
 sent.“ COMM. CRUQ. Plutarchus  
 in Mario cap. 25. rem clarius sic  
 exponit: „Ea pars ligni, quae in  
 ferrum inseritur, antea duabus fi-  
 bulis ferreis continebatur: Marius  
 autem alteram quidem, quemadmo-  
 dum erat, reliquit; altera vero  
 exempta clavum ligneum fragilem  
 in eius locum immisit, eo consilio,  
 ut pilum ad clipeum hostis conie-  
 ctum non maneret rectum, sed  
 clavo ligneo fracto curvaretur fer-  
 rum et lignum transversa cuspide  
 haerens deorsum penderet.“ Vid.  
 Excursum. — *Gallos*] Quaecunque  
 de Caesaris Octaviani in Gallias  
 expeditionibus nunc nota sunt, (cum  
 a. u. c. 715. 717. 719. gentibus Al-  
 pinis bellum intulit, colonias in  
 Galliam deduxit et Pannonia pa-  
 cata a. 720. rursus in Galliam pro-  
 gressus est, atque primo triumphi  
 die a. d. VIII. Id. Sext. a. 725.  
 etiam de nonnullis Germaniae et  
 Galliae populis triumphavit,) ex  
 Dione diligenter collegit Franke  
 F. H. p. 110 sq. — *labentis equo*]

Attamen et iustum poteras et scribere fortem,  
 Scipiadam ut sapiens Lucilius. Haud mihi deero,  
 Cum res ipsa feret. Nisi dextro tempore Flacci  
 Verba per attentam non ibunt Caesaris aurem,  
 Cui male si palpere, recalcitrat undique tutus. 20  
 Quanto rectius hoc quam tristi laedere versu  
*Pantolabum scurram Nomentanumque nepotem,*  
 Cum sibi quisque timet, quamquam est intactus, et odit!  
 Quid faciam? Saltat Milonius, ut semel icto

16. *posses superscr. poteras* S. — 20. *recalcitrat bSpc, LCt: re-*  
*calcitret ex uno Codice Bentleius, FM.* — 22. *Nomentanumve cum*  
*quattuor suis et duobus Bersmanni Bentleius.*

Vid. ad Od. 1, 19, 11. 2, 13, 17.  
 — *describat*] „describere possit.“  
 — *volnera Parthi]* Hanc quoque  
 rerum Parthicarum mentionem  
 recte Franke retulit ad a. u. c.  
 724., quippe quo Octavianus ab  
 Aegypto per Syriam et Asiam mi-  
 noren profectus et subditorum  
 omnia negotia et primum Parthica  
 inter Phraatem et Tiridatem com-  
 posuit. Dio Cass. 51, 18.

16-18. *poteras*] ut Itali *potevi* de  
 actione hypothetica (*posses*) ita  
 enuntiata, ac si iam locum habuis-  
 set, utpote quae saltem per quam  
 optabilis sit. Conf. v. 7. — *fortem*]  
 cum bellicae virtuti opponatur, h.  
 l. „constantem ac magnanimum“,  
 ut Epp. 1, 7, 46: *Strenuus et for-*  
*tis. Philippus.* — *Scipiadam*] Afri-  
 canum minorem. Priscian. 2. p.  
 78. Kr.: *Virgilius* (immo iam ante  
 Lucilius ipse apud Gell. 4, 17. et  
 Lucretius 5, 1047.) *secundum Graec-*  
*cam formam Scipiadas dixit* (Ge.  
 2, 170. Aen. 6, 844.) *ἀπὸ τοῦ*  
*Στιζίως.* Sic Statius Theb. 1, 48.  
*Oedipodes* pro *Oedipus* dicere coa-  
 ctus erat. Conf. v. 72. — *Lucilius*]  
 „qui saepe illius herois iustitiam  
 atque fortitudinem laudibus extulit.“  
 — *Haud mihi deero*] „Non  
 sibi deest is, qui facit et quod  
 sibi opus est et quod oportet.“  
 ACR. Conf. Sat. 1, 9, 56. — *Cum*

*res ipsa feret*] „Cum tempus ve-  
 nerit opportunum.“ — *dextro tem-*  
*pore*] Sat. 2, 4, 4. *opponitur tem-*  
*pore laevo.*

19. 20. *per attentam -- aurem*]  
 „Caesaris aurem verba mea non  
 invenient attentam, nisi si oppor-  
 tuno tempore, cum a negotiis va-  
 cat, ei oblatum erit carmen ipsius  
 laudes praedicans.“ Conf. Epp. 2,  
 1, 1 sqq. — *Cui cet.*] „Quem si  
 quis laudibus extollat ineptis atque  
 immoderatis, ille eas dedignatur  
 et respuit.“ — *male*, „intempestive.“  
 Conf. Sat. 1, 9, 65. — *recalcitrat*]  
 Cic. pro Caelio 15, 36. *de hoc iu-*  
*vene Clodium amantem aspernante:*  
*calcitrat, respuit.* Haud minus mire  
 Augustus et cum accipitre et cum  
 lupo comparatur ab Ovidio Trist.  
 1, 1, 75 sqq. — *undique tutus*]  
 „Quomodo equus recalcitrando ar-  
 cet a se molestum palpatorem, sic  
 Caesar ineptos adulatores, ita ut  
 quoquo versus se ab eorum in-  
 cursu tutetur.“

21-26. *Quanto rectius cet.*] Tre-  
 batii sunt tres versus Horatium a  
 satiris scribendis dehortautis. —  
*tristi*] „mordaci et satirico.“ COMM.  
 CR. — *Pantolabum cet.*] Conf. Sat.  
 1, 8, 11., ex quo v. firmatur *No-*  
*mentanumque contra Bentleii No-*  
*mentanumve.* — *Quid faciam?*] „Ali-  
 ter euidem facere nequeo?“ ut

- Accessit fervor capiti numerusque lucernis. 25  
 Castor gaudet equis, ovo prognatus eodem  
 Pugnis; quot capitum vivunt, totidem studiorum  
 Milia: me pedibus delectat claudere verba  
 Lucili ritu nostrum melioris utroque.  
 Ille velut fidis arcana sodalibus olim 30  
 Credebat libris, neque, si male cesserat, unquam

31. *gesserat* Bentleii et Pottierii praeter unum omnes, Scp et corr. b, item Ct. — *usquam* c et corr. S, item Ct ac Bentleius.

Pers. 1, 12: *Quid faciam? Sed sum petulanti splene cachinno. — Saltat] contra decorum. Cic. pro Mur. 6, 13: Nemo fere sallat sobrius, nisi forte insanit: — multarum deliciarum comes est extrema saltatio. — Milonius] „Scurra illorum temporum.“ PORPH. — ut semel] „eo ipso temporis momento, quo primum ebrius factus est.“ Feae ut simul pro simul ut inusitatum est. — icto — capiti] „vinolentia capiti perturbato.“ COMM. CR. Est τῷ θέατρῳ. Eurip. Cycl. 421: γιγνώσκων, ὅτι Τρώσει τὸν οἴνον. Ovid. Remed. Am. 146: multo tempora quassa mero. — numerusque lucernis] Iuven. 6, 304: Cum bibitur concha, cum iam vertigine teclum Ambulat et geminis exsurgit mensa lucernis. Petron. 64: Sane iam lucernae mihi (Encolpio) plures videbantur ardere cet. — Castor cet.] Hom. Il. γ, 237: Κάστορά δ' ἵπποδαμον καὶ πὺς ἀγαθὸν Πολυδεύκεα. Od. 1, 12, 25: puerisque Ledae, Hunc equis, illum superare pugnis Nobilem. — ovo-eodem] Ledae a Iove cygni specie compresae. „Vel fratres gemelli diversa sequuntur studia; quid, quaeso, faciant, qui cognati inter se non sunt?“*

27-29. *quot capitum*] „Terentianum illud (Phorm. 2, 4, 14.): Quot homines, tot sententiae; suus cuique mos.“ ACRO. Pers. 5, 52: *Mille hominum species et rerum discolor*

usus: *Velle suum cuiuscum est, nec voto vivitur uno. — claudere]* Vid. ad Sat. 1, 10, 59. — *nostrum melioris utroque]* „qui melior fuit et te et me, Trebati, censu et natalibus; fuit enim vir bonus et valde nobilis, utpote Magni Pompeii avus (immo „magnus avunculus).“ COMM. CRUQ. „Quod tam sollicite quaerunt interpretes, quare Luciliū et Trebatio et se meliorem dixerit, utrum nobilitate (ut fecit Dousa), an facultate poētica, an vero moribus et vita (ut nuper van Heusde Lueil. p. 70.), plane est τὸ ἐπί τὴν φαρῇ μῆρον. Est enim ex sermone communi sumptum, quo etiamnunc in talibus volgo utimur. Tale est Lucretii illud 3, 1038: *Lumina sis oculis etiam bonus Ancu' reliquit, Qui melior multis quam tu fuit, improbe, rebus.*“ RUTGERS.

30-34. *Ille cet.]* „Lucilius intimos animi affectus et arcana curas concredebat s. committebat Satiris suis, magna cum simplicitate (naïveté) omnia cum lectoribus communicans, sive quid in vita quotidiana ei mali acciderat, seu quid prosperi contigerat.“ Lectio gesserat accusativo carere non posset, atque ortum est ex non intellecta Horatii manu. — *unquam]* Cum locus definiatur v. *alio*, praestat ut etiam tempus significetur y. *unquam*; aliorum *usquam* *alio*

Decurrentis alio, neque si bene; quo fit, ut omnis  
 Votiva pateat veluti descripta tabella  
 Vita senis. Sequor hunc, Lucanus an Apulus anceps:  
 Nam Venusinus arat finem sub utrumque colonus, 35  
 Missus ad hoc pulsis, vetus est ut fama, Sabellis,  
 Quo ne per vacuum Romano incurreret hostis,

otiosum est. — *Decurrentis alio]* „aliud confugium quaerens.“ — *Votiva -- tabella]* „Solent naufragi suum naufragium in tabella depictum circumferre et in templis aliqui deo consecratum suspendere. Ad hunc modum Lucilii senis vitam clara est in suis libris, quasi esset depicta in aliqua tabula.“ COMM. CRUQ. Conf. Od. 1, 5, 13. — *senis]* Hieronymus in Chron. ad Ol. 169, 2. XLVI. dumtaxat annos ei tribuit (a. u. c. 606-652.), id quod congruit cum Lucilii anno natali, quem idem Hieronymus Olympiadi 158. assignat. Fuit amicus Africani minoris mortui a. u. c. 625. et sub eo Numantino bello (a. 621.) eques militavit, unde multis visum est, errorem in indicando mortis anno commissum esse ab Hieronymo; verum van Heusde Lucil. p. 11. demonstravit tunc non ita raro factum esse, ut *acri militia puer Romanus XV.* annorum militiae nomen daret; hanc autem praematuram militiam sublatam esse C. Gracchi tribunicia lege (Plut. Vita 5.), quadriennio post excisam Numantium, qua cantum est, ne quis infra XVII. aetatis annum ad militiam cogeretur. Idem vero Lucilii vitam producit usque ad a. u. c. 687., quia Satir. L. 20. Fr. 4: *Calpurni saevam legem Pisonis meminerit*, illo anno de ambitu latam; proprie igitur v. *senis* intelligendum esse. Verum duae maxime obstant difficultates: primum enim minime constat a Lucilio legem Calpurniam de ambitu significari, cum etiam de pecuniis repetundis Cal-

purnia lex lata sit a. u. c. 605., quemadmodum legis Liciniae (sumptuariae) mentio (Gerl. p. 95.), quae quando lata sit, prorsus incertum est (vid. Baiteri Ind. Legg. p. 275 sq.), nihil ad definiendam Lucilii aetatem confert; deinde loci Ciceroonis de Or. 1, 16, 72. 2, 6, 25., in quibus omnibus, ut adhuc visum est, Lucilium certe ante a. 663. ut mortuum commemorare videtur. Utcunque autem de hac re statuetur, etiamnunc malo ambiguum v. *senis* interpretari „qui antiquiore tempore vixit“, *des Alten*, prorsus ut Sat. 1, 10, 67. de *poëtarum seniorum turba loquitur*. Cic. Brut. 10, 39: *At hi quidem* (Solon et Pisistratus), *ut populi Romani aetas est, senes, ut Atheniensium saecula numerantur, adolescentes debent videri.*

34-38. *Lucanus cet.]* Vid. ad v. 39. — *anceps]* „Ego dubius sum atque incertus; nam Venusini Lucanis sunt finitimi et Apulis.“ PORPH. Malim *anticitem* interpretari „eum, de quo ambigitur s. incertum est“, ut Liv. 31, 12: *In Sabinis incertus infans natus masculus an femina esset*. Cfr. 27, 37. 30, 35. Alii *anceps* habent pro gen. neutro, coll. Liv. 31, 41: *Clauserant portas, incertum vi an voluntate*. Flor. 2, 14, 3: *regnum -- Andriscus invaserat, dubium liber an servus*. — *Venusinus -- colonus, Missus]* a. u. c. 463. — *ad hoc, -- quo ne]* „ad hunc finem, -- ut ne;“ rarissimo usu, pro quo Bentleius non affert nisi Digest. 21, 1, 17: *si celandi causa, quo ne ad dominum reverteretur, fugisset, fugitivum esse, quo ipso*

Sive quod Apula gens seu quod Lucania bellum  
 Incuteret violenta. Sed hic stilus haud petet ultro  
 Quemquam animantem et me veluti custodiet ensis 40  
 Vagina tectus; quem cur destringere coner  
 Tutus ab infestis latronibus? O pater et rex  
 Iuppiter, ut pereat positum rubigine telum,  
 Nec quisquam noceat cupido mihi pacis! At ille,  
 Qui me commorit, — melius non tangere! clamo, — 45

45. *commordit* Codex Regius apud Bentleium, ut volebat Rutgersius.

loco nonnulli v. quo omittunt. — *Sabellis]* Vid. ad Od. 3, 6, 38. — *ne per vacuum cet.]* „sed ut resisterent hosti coloni Venusiam deducti.“ — *Romano]* vel pro *Romanis*, ut Sat. 1, 4, 85. Epod. 7, 6. A. P. 54., vel supple *agro*, ut Cic. Verr. Acc. 3, 15, 38: *cum ex Leontino usque ad Lilybaeum aliquem vadaretur*. Ib. 5, 4, 10: *in Triocalino*. Illud tamen (ut sit pro *Romanis*) praestat. — *Sive quod bellum Incuteret]* in pros. or. „sive aliquod bellum inferret;“ dictum est ut *incutere verbera, terrorem, metum*. Sic *incutere minas* Ovid. Trist. 1, 11, 42. Male nonnulli *quod-quod dixerunt esse particulam*.

39-46. *Sed hic stilus cet.]* Opponuntur haec verbis *Sequor hunc cet.* (v. 34.) „Videtur lepide quasi terorem incutiens adversaris significasse sibi animum esse natura et origine ad pugnandum, si opus esset, semper paratum; quippe eorum se esse sanguinem, qui olim Venusiam missi essent ad fines armis tutandos pugnasque, si res ita ferret, quotidie ineundas; sed in eo quoque retinuisse morem patrum, quibus propulsatio tantum hostium mandata fuisse, quod neminem ultro peteret, verum lacesitus. Inde sane non mirum esse, si iis, quae a natura sibi monstrata essent, armis se defenderet, nempe stilo, i. e. versibus acerbis et amaris. Hinc lucem accipiunt etiam

illa: *Lucanus an Apulus anceps*, quibus non solum se in municipio natum opponit Lucilio equiti Romano (ut Juvenalis 6, 167. Venusinam nobili Romanae), sed hoc quoque significat: si ingenii non nimis lenti sum, sed satis bellicosi, minime mirum. Nam utraque genus fuit dura ac bellicosa, *pernices Apuli*, *Lucani saltem venatores*. — *RAUCHENSTEIN.* — *ultro]* „sine iusta et gravi causa, scilicet propter vitia, quibus stulti, quos derideo, obnoxii sunt.“ — *animantem]* gen. masc. etiam apud Cic. Tim. 11: *Ita orientur animantes, quos et viros alatis et consumptos sinu recipiatis*. — *destringere]* „ex vagina extrahere.“ Lect. *distringere* praeputulit Heindorfius explicans: „stringendo distrahere; aus einander ziehn.“ Sed cfr. Halm ad Cic. Sest. 35, 76: *destrictis gladiis et cruentis*. — *Tutus]* „dum latro nullus me infestat; quod ubi fiet, tunc gladium destringam.“ — *O pater cet.]* Cic. de Rep. 1, 36, 56: (*ut Iuppiter*) *et rex et pater habetur omnium.* — *ut pereat]* Simile aliquatenus est Callimachi illud Blomf. p. 321: Ζεῦ πάτερ, ὡς Χαλύβων πᾶν ἀπόλοιτο γέρος, Τηλόθεν ἀντέλλοντα πανὸν φυτὸν οἴμιν ἔφηναν (chalyba). Ex quo Catullus 66, 48: *Iuppiter, ut Chalibum omne genus pereat!* — *noceat-mihi]* „lecessat me iniuria.“ — *Nec pro Neu*, ut Od. 1, 11, 2. — *commoril]*

Flebit et insignis tota cantabitur urbe.  
 Cervius iratus leges minitatur et urnam,  
 Canidia Albuti, quibus est inimica, venenum,  
 Grande malum Turius, si quid se iudice certes.  
 Ut, quo quisque valet, suspectos terreat, utque      50  
 Imperet hoc natura potens, sic collige mecum:  
 Dente lupus, cornu taurus petit: unde nisi intus  
 Monstratum? Scaevae vivacem crede nepoti

47. *Servius LCF.* — 49. *si quis -- certet* cp. LCT.

„commoverit, lacescerit, provocavit.“ ACR. Rutgersianum illud et unius Codicis *commordit* Horatio nequaquam tribui potest, cum v. *commordere* nunc dumtaxat apud scriptores prosae orationis Augusto posteriores reperiatur. — *melius* (erit) non tangere!] Formula minantium. „Wehe dem, der mich anrihrt!“ Terent. Adelph. 2, 1, 26: *Ante aedis non secisse erit melius hic convicium: Nam si molestus pergis esse, iam intro abripiere atque ibi Usque ad necem operiere loris.* — *Flebit*] „dolebit“, Graecismus, οἴμωσέται vel οὐλώσέται. Vid. ad Sat. 1, 10, 91. — *insignis-cantabitur*] „omnibus iam propter perversitatem notus deridebitur.“ *Cantari*, ut ἵμνεῖσθαι, „omnibus in ore esse, et quidem cum infamia.“

47-49. *Cereius*] quadruplator et rabula. „Cervius, Ascanii libertus, accusavit Cn. (Domitium) Calvinum (eos. a. u. c. 701.) lege de sicariis.“ COMM. CR. *Servius* C2dd. Feae es- set Servius Pola accusator, de quo Caelius ad Fam. 8, 12, 2 sq. Cic. ad Q. Fr. 2, 13, 2: *Vereor, ne homo laeter et ferus, Pola Servius, ad accusationem veniat.* — *leges - et urnam*] Sil. Ital. 9, 26: *Meruerunt talia, qui te Legibus atque urnae dira eripuere minanti.* Urna est vas suffragiis iudicum recipiens destinatum. — *Canidia*] s. Gratidia. Epod. 5 et 17. Sat. 1, 8. — *Albuti - venenum*] Haec iun-

genda. „Hic enim Albutius veneno uxorem suam dicitur pere- misse.“ PORPH. Acro matri eum venenum miscuisse refert. Cfr. Sat. 2, 2, 67. Alii iungunt *Canidia Albuti*, ut desit aut „filia“ aut „uxor“ vel potius „moecha“, coll. Virg. Aen. 3, 319: *Hectoris Andromache. Aen. 6, 36: Deiphobe Glauca. — Turius]* Iudicem corruptissimum significari apertum est, et docent Scholiastae, e quibus Porphyrio eum *C. Turium praetorem*, Acro *Turium Marinum*, Commentator Cruquii *C. Martium Turium* nominat. — *si quid se iudice certes*] Eadem constructione Sat. 2, 5, 27: *Magna minorce foro si res certabitur olim.*

50-52. *Ut, quo cet.*] „Sic colligendo ex argumentis, quae tibi proponam, (συλλογίζον μετ' ἐπού,) iudica, quomodo fiat, ut ea vi, qua quisque maxime praeditus est, terrorem inicitat sibi suspectis atque exosis.“ — *sic collige*] Conf. Epp. 2, 1, 119. — *unde nisi cet.*] in prosa oratione: „id quod unice intus eis monstratum est;“ hoc au- tem convertit in interrogationem: „unde (hoc eis) monstratum est nisi intus, instinctu quodam naturali?“

53-56. *Scaevae cet.*] „Committe huic vivacem matrem et non faciet aliquid sceleris pia dextra, sed ve- neno utetur, id est, non eam per- imet gladio. Scaeva quidam luxu- riosus dicebatur fuisse et pronus

Matrem; nil faciet sceleris pia dextera: mirum,  
 Ut neque calce lupus quemquam neque dente petit bos; 55  
 Sed mala tollet anum vitiato melle cicuta.  
 Ne longum faciam: seu me tranquilla senectus  
 Exspectat seu Mors atris circumvolat alis,  
 Dives, inops, Romae, seu fors ita iusserit, exsul,  
 Quisquis erit vitae, scribam, color. O puer, ut sis 60  
 Vitalis, metuo et maiorum ne quis amicus  
 Frigore te feriat. Quid, cum est Lucilius ausus  
 Primus in hunc operis componere carmina morem,  
 Detrahere et pellem, nitidus qua quisque per ora

59. *luserit* e Codd. exiguae auctoritatis FM.

ad artes magicas.“ ACRO. „Sic Cicero pro Scauro (2, 10.): *Libertus patronam non occidit, sed duobus digitulis gulam oblisit.*“ COMM. CR. — *mirum, Ul]* „quod aequem mirum est atque illud, quod -- petit bos“, id est, „neutrum profecto mirum est.“ Contrarium enim est Scaevae indoli ferro homines occidere, sed homo ignavus pro doloso suo ingenio promptus erit ad venenum matri miscendum: reapse autem uterque necandi modus aequem sceleratus est.“ — *mala]* Vid. ad Sat. 1, 1, 77. — *vitiato melle]* „postquam mel s. mulsum corruptum est immixta cicuta.“

57-60. *Ne longum faciam]* Conf. Sat. 1, 3, 137. — *Mors]* alata, ut eius frater, Somnus. Eurip. Alc. 262: πτερωτὸς Ἄιδης. Od. 2, 17, 24: *volucrisque Fati Tardavit alas.* — *circumvolat]* „iam nunc, adeo ut post breve tempus mihi moriendum sit.“ — *iusserit]* Lectio *luserit* destituitur ea auctoritate, quam in tam gravi mutatione requirimus. Praeterea Fōrtuna dea recte ludere dicitur (Od. 3, 29, 50.), non item *fors*. — *Quisquis cet.]* „Quicunque erit tenor statusque vitae meae, scribere pergam, si qualicunque modo commotus ero (v. 45.) aequalium vel vitiis ridiculis vel in

me iniquitate, atque opprobriis dignos libere insectabor. (v. 85.)“ Simillimum hyperbaton est Sat. 2, 3, 211: *Ajax cum immeritos occidit, desipit, agnos. — color]* Conf. Epp. 1, 17, 23.

60-62. *O puer]* Sic iuvenem amice alloquitur *pater* (v. 12.) Trebatius, cuius haec verba sunt usque ad voc. *feriat.* — *Vitalis]* pr. „qui ad diutius vivendum satis vigoris habet.“ „Ne cito pereas, metuo;“ ich fürchte, du treibest es nicht lange.“ Sine figura: „Veror, ne omnes irritando tot tantasque molestias capias, ut tam ingratam vitam ipse detestaturus sis.“ — *maiorum cet.]* „ne aliquis ex potentioribus amicis refrigeratus se abs te abalienet amicitiamque tibi renuntiet.“ Imitatus est Persius 1, 107: *Sed quid opus teneras mordaci radere vero Auriulas?* Vide *sis ne maiorum tibi forte Limina frigescant.*

63-66. *Primus]* Cfr. Sat. 1, 10, 48. — *morem]* Cum saepissime iungantur vv. *mos modusque* (Od. 4, 2, 28.), hic simpliciter *morem* posuit pro modo s. *forma*, ut Quintil. 4, 1, 43: *materiasque ipsi sibi fingunt et ad morem actionum persequuntur.* — *pellem cet.]* „speciem externam.“ Cfr. locum

Cederet, introrsum turpis, num Laelius aut qui      65  
 Duxit ab oppressa meritum Karthagine nomen,  
 Ingenio offensi aut laeso doluere Metello  
 Famosisque Lupo cooperto versibus? Atqui  
 Primores populi arripuit populumque tributim,  
 Scilicet uni aequus virtuti atque eius amicis.      70  
 Quin ubi se a volgo et scena in secreta remorant  
 Virtus Scipiadae et mitis sapientia Laeli,

65. *aut qui bSc,L Ct: et qui ex tribus Codd.* Bentleius, FM.

simillimum Epp. 1, 16, 45: *Introrsum turpem, speciosum pelle decora.* — *nitidus]* gleissend. Voss. — *per ora]* civium s. populi; „zur Schau.“ Salust. Iug. 31: *incedunt per ora vestra magnifici cet.* — *Cederet]* Plaut. Cas. 2, 8, 10: *At candidatus cedit hic mastigia.* — *Laelius]* C. Laelius Sapiens, cos. a. u. c. 614. Hoc dicit: „Sed satis eum Scipio et Laelius sunt tutati, uti mihi nunc praesidio adversus iniquos meos erunt Caesar et Maeccenas.“ — *qui Duxit cet.]* Od. 4, 8, 18: *qui domila nomen ab Africa Luciferatus rediit.*

67-70. *offensi]* omissa verbo substantivo, ut v. 74. *soliti.* — *Metello]* Est Q. Caecilius Metellus Macedonicus, cos. a. u. c. 611, qui de Pseudophilippo triumphavit. Plin. H. N. 7, 44: *Equidem et Africani sequentis* (hunc Metellum virum ceteroqui felicissimum) *inimicum fuisse inter calamitates duxerim, ipso teste Macedonico.* *Siquidem liberis dixit:* *Ite filii, celebrate exsequias; nunquam civis maioris funus videbitis.* — *Lupo]* Mordacem in L. Cornelium Lentulum Lupum, cos. a. u. c. 598., Lucilii iocum servavit Cicero de N. D. 1, 23, 63: *Tubulus si Lucius unquam, Si Lupus aut Carbo, Neptuni filius, -- pulsasset esse deos, tam periurus aut tam impurus fuisset?* — *Famosis-*

*versibus]* „contumeliosis.“ Epp. 1, 19, 31: *famoso carmine.* — *cooperto]* tamquam lapidibus in eum iactis. Salust. Catil. 23: *flagitiis atque facinoribus cooperitus.* — *Atqui cet.]* „Et tamen, etsi acerbe insectatus erat proceres aliquot civitatis, tamen potentiorum etiam amicorum favore protectus nihil mali passus est.“ — *arripuit]* „aggressus est, in eos acerrime inventus.“ — *tributim]* „per omnes XXXV. tribus, nullo facto discrimine“, quasi dixisset: „populum cunctum.“ Pers. 1, 114: *Secuit Lucilius urbem.* — *aequus]* „favens.“ Sie Od. 3, 18, 4. Faunus invocatur, ut abeat parvis Aequus alumnis.

71-74. *a volgo et scena]* „a vita publica, ubi, quasi in theatro, in omnium civium conspectu versabantur.“ Pseudocic. ad Brut. Ep. 1, 9, 2: *tibi nunc populo et scenae, ut dicitur, serviendum est.* — *in secreta]* „intra suos parietes et in amoenos villarum secessus.“ Tac. Ann. 14, 53: *Augustus M. Agrippae Mytilenense secretum -- permisit.* — *Virtus Scipiadae]* Conf. Od. 3, 21, 11 sq. Sat. 1, 2, 32. et supra v. 17. — *mitis]* Seneca Ep. 11: *Elige Catonem: si hic tibi videtur nimis rigidus, elige remissioris animi virum, Laelium.* — *sapientia]* Populus uno consensu Sapientis ei cognomen tribuerat. —

Nugari cum illo et discincti ludere, donec  
 Decoqueretur olus, soliti. Quidquid sum ego, quamvis  
 Infra Lucili censem ingeniumque, tamen me 75  
 Cum magnis vixisse invita fatebitur usque  
 Invidia et fragili quaerens illidere dentem  
 Offendet solido . . . nisi quid tu, docte Trebatii,  
 Dissentis. Evidem nihil hinc diffindere possum.

79. *hic* LCt et Heindorf. — *diffindere* Codd. aliq. Feae et Pottierii, LCtF: *diffidere* c et duo Pottierii, *diffingere* bS et quatuor Pottierii, item Bentleius, Heindorf et MJ, *desfringere* Cod. Cruquii Tonsanus et Wieland.

*Nugari* cet.] Cic. de Orat. 2, 6, 22: *Saepe ex socero meo* (inquit Crassus) *audiri, cum is diceret socium suum Laelium semper fere cum Scipione solitum rusticari eosque incredibiliter repuerascere esse solitos, cum rus ex urbe tamquam e vinclis evolavissent. Non audeo dicere de talibus viris, sed tamen ita solet narrare Scaevola, conchas eos et umbilicos ad Caietam et ad Laurentum legere consuesse et ad omnem animi remissionem ludumque descendere.* „Scipio Africanus et Laelius feruntur tam fuisse familiares et amici Lucilio, ut quodam tempore Laelio circum lectos triclinii fugienti Lucilius superveniens eum aborta mappa quasi feriturus sequeretur.“ COMM. CRUQ. Ceterum perquam adolescentem Lucilium et Satiras scribere coepisse et in intimam Scipionis iam a. 625. mortui familiaritatem pervenisse necesse est. — *discincti*] soluto tunicae cingulo, ut commodius luderent. — *donec Decoqueretur olus*] „Donec cena pararetur. Ostendit per herbas, eos fuisse sobrios.“ COMM. CR. *Decoquere* est nostrum *gar kochen*. De olere hominum pauperum et frugalium cibo conf. Sat. 2, 7, 30. Epp. 1, 5, 2. 1, 17, 13 sqq.

75-78. *censem*] Cfr. ad v. 29. De splendida eius domo sub Velia cfr.

Ascon. p. 13. ed. Bait. — *ingeniumque*] quatenus ille inventor huius generis fuit. — *Cum magnis*] „Cum Augusto, Maecenate, Pollio et aliis.“ SCHOL. Epp. 1, 10, 24: *Me primis Urbis belli placuisse domique* (loqueris). — *fragili - - solidi*] gen. neutr., imagine desumpta ab eo, qui dum avidius dentibus frangere volt nucem aliquam, iuglandem puta vel avellanam, quia facile id fore opinatur (*fragile*), putamini nimis duro eos illidit sibique dolorem creat. Sine imagine: „Ei, qui existimationem meam laedere et contumelia conviciisque perterrefacere me conabitur, firmiter resistam, adeo ut frustra me aggressurus sit.“ — *nisi quid tu*] „Haec sunt, quae de me propositoque meo dicere queo; et mihi videor vere ac recte locutus esse, nisi forte tu in hoc illove alter sentis, id quod mihi dicas velim, ut, si tua sententia verior erit, ego, ut par est, tibi morem geram.“

79. *hinc diffindere*] Hanc lectio nem tuentur Acron et Comm. Cruq. sie explicantes: „infirmare, contra dicere, et hoc Trebatius respondeat. Iuris verbo usus est. Praetor enim dicere solebat: *Hic dies diffissus esto.*“ Cfr. XII. Tabul. Dirksen p. 725. A. Gell. 14, 2, 1: *in rerum quidem diffisionibus comprehendinationibusque* cet. Utique

Sed tamen ut monitus caveas, ne forte negoti 80  
 Ineutiat tibi quid sanctarum inscitia legum :  
 Si mala condiderit in quem quis carmina, ius est  
 Iudiciumque. Esto, si quis mala; sed bona si quis  
 Iudice condiderit laudatus Caesare? si quis  
 Opprobriis dignum latraverit, integer ipse? 85  
 Solventur risu tabulae, tu missus abibis.

84. *laudatur* bScp, LCtF. (Cruquius tamen praetulit *laudatus*, quod ex huius aliorumque Codd. recepit Bentleius et MJ: atque sic Pottierii novem.) — 85. *laceraverit* e Codd. aliquot Lambini Bentleius, probante Mitscherlichio.

Bentleius satis demonstravit, significatione illa, qua utebantur ICti et praetor, verbo *diffindere* hic locum non esse; dicendum fuisse: „Equidem diem diffindere (rem comperendinare) non possum;“ et ne hoc quidem aptum esse, cum Trebatius hic non praetoris, sed iureconsulti, Horatius consultoris, non petitoris nec rei, partes agat. Responsum igitur prudentis hic exspectabat, non iudicis sententiam. Verumtamen servata difficultiore lectione, ex qua non intellecta ceterae omnes ortae sunt, inclinat animus ad Feae interpretationem, quae clarius expressa huc redit: „Senex lepidus et facetus utitur quidem verbo saepa se audito et usurpato in iure civili, sed sensu proprio: „abscindere, removere ac reicere.“ Hoc igitur dicit: „omnino tuam sententiam probo.“

80-83. *Sed tamen* cet.] „Etsi aequa et vera sunt, quac dicis, tamen, ne propter *mala carmina* (id est, famosos libellos) actio iniuriarum aliquando tibi intentetur, pro amicitia nostra necessarium puto te monere“ cet. Post vv. quotidiani sermonis *Sed tamen* — *legum* cogitatione supplebis „scito, sic habeto:“ ut saepe. Epp. 1, 1, 13. 1, 18, 58. 1, 19, 26. 2, 1, 208. — *sanctorum - legum*] „quae summa

reverentia dignae sancteque observandae sunt.“ — *inscilia*] pro *inscientia*, quod v. metro adversabatur. — *Si mala* cet.] Vid. ad Epp. 2, 1, 152: *quin etiam lex Poenaque lata, malo quac nollet carmine quemquam Describi.* — *condiderit*] De postrema syllaba producta conf. Sat. 2, 2, 47. — *ius est Iudiciumque*] „lex (Cornelia) lata est et actio iniuriarum in eum datur.“

83-85. *mala*] Horatius festive accipit de vitiosis atque ineptis. — *Iudice c. laudatus Caesare*] Verba sic construo: *Si quis iudice Caesare bona carmina condiderit*, ab eo *laudatus*. Plerique coll. Od. 1, 6, 2. iungunt *laudatus Caesare*. — *latraverit*] pro „allatraverit.“ (Liv. 38, 54: *Cato allatravit Scipionis magnitudinem*.) Conf. Epod. 5, 58. Epp. 1, 2, 66. „si in talem hominem invectus erit“, id quod etiam iure fieri potest. Minus concinna est altera lectio *laceraverit*, quod semper est hominis iniqui ac malitiosi, neque h. l. aliud est nisi glossema ad v. *latraverit*. Acron: „*latraverit*, allatraverit, lacera-

86. *Solventur risu tabulae*] Locum difficilem optime mihi videatur interpretatus esse Matthiae ad Cic. pro Rosc. Am. §. 82. „Cic. de Or. -2, 58, 236: *odiosas res*

*saepe, quas argumentis dilui non facile est, ioco risuque dissolvit, ad nihilum redigit, evertit. Ut hic Cicero res risu dissolvere dixit, sic Horatius solventur risu tabulae, id est, sententiae iudicium mitiores, leniores fient risu, sed respiciens simul ad propriam significationem verborum solvi et tabulae.“ Tabulae igitur idem quod in prosa oratione tabellae iudiciae; totius autem loci sententia haec: „Si quis adeo stultus erit, ut tecum iniuriarum agat, tu pro certo absolvére.“ Alii ali-*

ter exponunt: 1) „Solventur risui, in risum leges;“ 2) „cachinnis rumpentur subsellia iudicum;“ ut Iuven. 1, 13: *assiduo ruptae lectore columnae. — tu missus abibus*] „Non est: „tu absolvéris;“ „leges in te exerceri non poterunt;“ sed: „impunitus dimittéris, severitate iudicium ioco tuo relaxata.“ Curtius 6, 10, 12: *Si credidisti mihi, absolutus sum; si perpercisti, dimissus.* Plutarch. Vit. Hyperid. p. 376. R.: η Φρύνη -- ἀρειδη, „dimissa est, periculo liberata.“ MITSCHERLICH.

## EXCURSUS

AD SAT. I. v. 14.

Nuper Funkhaenel in *Zeitschr. f. d. Gymnasialw.* IV. p. 177. seqq. aliam horum verborum interpretationem proposuit. Postquam enim Commentatoris Cruquiani verba (coll. Plut. v. Marii c. 25.) attulit, ita pergit vir doctissimus:

Lassen wir die Zicefel, ob dieser Kunstgriff hauptsächliches Mittel zum Siege gelesen sei, ob er gegen Gallier oder Cimbern angewendet worden sei, so walten doch noch andere Bedenken ob, nämlich: ob die Leser ohne Weiteres die Worte so hätten verstehen können, ob der Dichter auf die doch schon ferner liegende Zeit des Marius habe zurückkommen können, ob er etwas so Specielles in diesem Zusammenhange habe sagen können, endlich ob es überhaupt poëtisch sei, hier (wie es zuweilen in den Satiren geschieht), wo der Dichter in einer Weise spricht, die sich über den Ton der Sermonen erhebt, ihm einen solchen Gedanken beizulegen. Welcher epische Dichter möchte einen solchen Gegenstand wählen? Ich habe mich mit der gewöhnlichen Erklärung niemals einverstanden erklären können. So versuche ich nun eine andere.

Wie Horatius in den oben angeführten Stellen (Od. 1, 2, 39. 1, 19, 11. 2, 13, 17. 3, 8, 23.) von der eigenthümlichen Kampfesweise der Parther, Skythen und Mauren spricht und darnach gleichsam symbolisch ihre Niederlagen andeutet, so spricht er auch andericärtz von Waffen, die einzelnen Völkern eigen sind. So Od. 1, 27, 5: Medus acinaces, 2, 16, 6: Medi pharetra decori, so 1, 22: Integer vitae scelerisque purus Non eget Mauri iaculis neque arcu Nec venenatis gravida sagittis, Fusce, pharetra. Ferner 3, 4, 35. die pharetrati Geloni, die 2, 9. zu Ende ebensfalls als beritten dargestellt werden; so heisst es 3, 6, 13 ff.: Paene occupatam seditionibus Delevit urbem Dacus et Aethiops, Hic classe formidatus, ille Missilibus melior sagittis.

Wenn nun der Dichter an unserer Stelle fracta pereuntes cuspidi Gallos sagt, so nehme ich diese Worte als allgemeine Bezeichnung eines siegreichen Kampfes gegen die Gallier, die dadurch als die Besiegten

dargestellt werden, dass ihre Waffen zerbrochen, sie also wehrlos sind, eben so wie es vom Parther und Mauren heisst, er sei vom Pferde herabgeworfen, oder vom Skythen, sein Bogen sei nicht mehr gespannt, sondern schlaff. Warum aber in allgemeiner Bezeichnung cuspis gebraucht sei, lässt sich wohl auch erklären. Unter den Waffen der Gallier nennt Caesar bell. gall. 1, 27. (siehe daselbst Schneider) eine Art Wurfspiesse mataras, die ihnen eigenthümlich gewesen sein müssen. Dafür spricht namentlich die Stelle des auctor ad Herennium 4, 32: *denominatio est, quae a propinquis et finitimis rebus trahit orationem, qua possit intelligi res, quae non suo vocabulo sit appellata.* Id aut ab inventore conficitur, ut si quis de Tarpeio loquens eum Capitolinum nominet; aut ab invento, ut si quis pro Libero vinum, pro Cerere frugem appetlet: aut ab instrumento dominum, ut si quis Macedonas appellariet hoc modo: Non tam cito sarrissae Graecia potitae sunt: aut idem Gallos significans dicat: Nec tam facile ex Italia materis Transalpina depulsa est etc. Ferner erwähnt Caesar ibid. 3, 4. gaesa, *Wurfspeere, die, wiewohl sie auch andern Völkern zugeschrieben werden* (siehe die gelehrte Bemerkung Schneider's zu der Stelle), doch vorzugsweise gaesa Alpina heissen. Daher ist es auch wahrscheinlich, dass das Wort gaesati, wie ein gallisches Volk genannt worden sein soll, ein Appellativum sei und die gaesa tragenden Gallier bezeichnete. (Siehe Pauly Real-Encyclop. III. S. 575. vergl. Grimm deutsche Gramm. I. S. 91. Anm. der 2. Ausgabe, S. 94. der 3.) Noch eine dritte Art von Wurfspeilen erwähnt Diodor. 5, 30: *προβάλλονται δὲ λόγχας, ἃς ἐχεῖνοι λαζίας καλοῦσι τὰ.* Vergl. Pauly III. S. 616. Wenn nun auch die Gallier nicht bloss Wurfgeschosse als Waffen führten, so scheinen diese doch als Hauptwaffen vorzugsweise genannt werden zu können, obgleich kein Wort gebraucht wird, was auf gallische Waffen ohne Weiteres hinwiese, wie gaesa, matarae.

---

## SATIRA II.

Quae virtus et quanta, boni, sit vivere parvo, —

II. Tenuis et simplex victus, quo veteres Romani inde ab urbe condita per quinque secula usi erant, Horatii aetate in his corruptis ci-vium suorum moribus plane evanuerat. Cfr. Vellei. 2, 1. Karthaginis excidium, Graecia voluptatum omnis generis magistra et Asia opulentissima subactae, Orientis gazae Roman deportatae incredibilem luxuriam et mollitatem apud victores pepererant. Sed ut plerumque contrariis vitiis genus humanum ab utraque parte simul urgeli solet, ita in hac communi fere prodigentia non defuerunt, qui ni-

miam parsimoniam atque adeo sor-didam avaritiam consecarentur. Nulla res magis poëtae, seculi vitia emendaturo, cordi esse debuit, quam haec ipsa labes; sed cum Maecenatis et virorum huic simili um convictorem parum deceret censoria severitate in hoc genere uti, sub Ofellae, rustici Romani, persona praecepta tradit, qui, nullius philosophi doctrinae addictus, perversis aetatis suae hominibus veterem illam abstinentiam et frugalitatem liberrimo gravissimoque sermone commendat, quam virtutem ipse optimam adiutricem ex-

Nec meus hic sermo est, sed quae preecepit Ofella  
 Rusticus, abnormis sapiens crassaque Minerva, —  
 Discite non inter lances mensasque nitentes,  
 Cum stupet insanis acies fulgoribus et cum       5  
 Acclinis falsis animus meliora recusat,  
 Verum hic impransi tecum disquirite. Cur hoc?  
 Dicam, si potero. Male verum examinat omnis

SAT. II. 2. *quem* quattuor Pottierii, LCt. — *Ofella* corr. S, unde Bentleii coniecturam, nunc firmatam, secutus sum et hic et vv. 53. 112. 133.: *Ofellus* bcp et pr. S, LCt, Bentleius in contextu, FMJ.

pertus erat ad beate vivendum et vel totius rei familiaris iacturam aequo animo ferendam. ZELL ex HEIND. Scripta videtur haec satira a. u. c. 717. Kirchnero, a. 719. Grotfendio, a. 720. Frankio.

1. 2. *boni*] Cfr. Sat. 2, 6, 51. et 95. Epp. 2, 2, 37. Nihil languidius est altera lectione *bonis*, orta ex geminatione litterae *s* in verbo *sit*. — *Nec meus*] Primus versiculus cum habeat loci communis colorem, statim sese eo excusat, quod sermo hic sit rustici Romani, quem maxima deceat simplicitas. — *quae*] Altera lectio *quem* manifesto orta est ex mera accommodatione ad v. sermo. Ceterum argumentum ac sententias se desumpturum dicit ab Ofella, easque suo modo expressum; cfr. imprimis v. 112. Ofellam autem ipsum loquentem inducit demum v. 116. — *Ofella*] Lectio *Ofellus* librariis debetur, quibus terminatio *a* in *viro* falsa videretur; sed non meminerant gentis Romanae nomen esse debere *Ofellus*, ut est *Ofellus* apud Grut. 463, 2. Contra *Lucretius* *Ofella* memoratur a Velleio 2, 27. aliisque. Videtur fuisse vicinus et familiaris Horatii iuvenis, vir sapiens natura atque insita virtute, cuius candor grataque simplicitas iuncta cum insigni lepore satis festive opponitur Stoicis illis areatalogis, qua-

les erant Crispinus et Damasippus. Haud dissimilis est ille *Fabianus*, non ex his cathedrariis philosophis, sed ex veris et antiquis. Seneca de Brev. vit. 10.

3-6. *abnormis*] „prorsus diversus a norma illa, quam volgus statuit iis, quos philosophos nominare solet; Ofella enim nulla certa secta et disciplina nutritus, sed a natura edocitus erat, quid verum rectumque esset.“ — *crassaque Minerva*] „longe distans a subtilitate illa saepe perversa, quam affectare solent philosophi.“ Proverbiū *crassa, pingui Minerva* (Cic. Lael. 5, 19.) a textura rudi repetitum est. — *lances*] aureas et argenteas, *mensas* marmoreas vel citreas; utraeque autem *nitent* et proprio splendore et tersae a servis. Iunctum utrique nomini est ἐπίθετον, ut v. 95. *grandes rhombi palinaeque*. — *Cum stupet cet.*] „cum oculus (acies) fulgore illo incredibili praestringitur.“ — *insanis*] „nimis magnis.“ ACR. — *Acclinis*] vox rara et poëtica (Virg. Aen. 10, 835.), formata ut *inclinis, reclinis*, saepe confunditur cum v. *acclivis*; h. l. tropice „*inclinatus, propensus ad falsa probanda*.“

7-13. *hic*] „in familiari hoc nostro circulo, et quidem ante cibos appositos.“ — *impransi*] „so- brii, priusquam vina et cibi men-

Corruptus iudex. Leporem sectatus equove  
 Lassus ab indomito vel, si Romana fatigat  
 Militia assuetum graecari, seu pila velox  
 Molliter austерum studio fallente labore,  
 Seu te discus agit, pete cedentem aëra disco;  
 Cum labor extuderit fastidia, sic̄cus, inanis  
 Sperne cibum vilem; nisi Hymettia mella Falerno 15

14. *expulerit* cum Excerptis Bodl. Bentleius.

tis aciem hebetarunt.“ — *Leporem*] Grata negligentia aliquantum intricatae sunt sententiae pro volgaribus his: „Venatione et equitatione, aut, si hae corporis exercitationes vere Romanae tibi minus placent, pilae vel disci ludo fatigatus ubi eris, tunc esuriens sperne (si potes; sed non poteris) cibum ac potionem vilem.“ — *si Romana fatigat* cet.] Similiter opponuntur Romanorum ingenuorum equitationi et venationi trochus et alea Graecorum Od. 3, 24, 54. — *Militia*] Venatio ab Aristide Orat. 2. p. 25. μόριον πολεμικῆς τέχνης vocatur. Epp. 1, 2, 65: *venaticus* — *Militat in silvis catulus*. Cic. de N. D. 2, 64, 161: *Iam vero immanes et feras belluas nanciscimur venando, ut et vescamur iis et exerceamur in venando ad similitudinem bellicae disciplinae*. Plin. Paneg. 81: *Olim haec experientia iuventutis, haec voluptas erat, his artibus futuri duces imbuebantur, certare cum fugacibus feris cursu, cum audacibus robore, cum callidis astu cet.* — *graecari*] „Graeco, id est, molliore modo vivere corpusque exercere;“ sic *pergraecari* est „per totam noctem potare“, Plaut. Most. 1, 1, 21. *congraecare*, „potando consumere“, Plaut. Baech. 4, 4, 91. — *seu pila velox* cet.] „Totus hic locus videtur claudicare: nam primum in his verbis *seu pila velox* subintelligendum seu sumendum ἀπὸ τοῦ νοτοῦ τε agit; deinde

post hunc versum *Molliter aust.* st. f. l. subintelligendum *Lude pila*, ut respondeat ei, quod sequitur, *pele cedentem aëra disco*.“ LAMB. Praeterea anacoluthia est in eo quod verba *pele c. aëra disco*, quae per particulam *vel cohaerere* debebant cum participiis *sectatus* et *lassus*, ab his longiore intervallo separata sententiae intermediae apodosin efficiunt. — *Molliter* cet.] „dum studium huius ludi grato modo efficit, ut ne sentias quidem, quam gravis per se sit labor ille.“ — *agit*] „ducit, allicit“, *anzieht*. — *pete* cet.] „hoc modo te exerce.“ Addita autem *cedentis aëris* imagine vitat pedestris or. colorem: „lude disco.“ Ovid. in Ibide 587: *Aëra si misso liquidum iacula bere disco*.

14-18. *extuderit*] pr. „tundendo removerit, cum vi excusserit“, ut Seneca Epist. 119: *natura -- necessitatibus fastidium excussit*: verbum longe efficacius quam eiusdem gloss. *expulerit*, quod praetulit Bentleius, quia verbo *extundere* eam tantummodo significationem tribuebat, quam habet apud Virg. Ge. 1, 133: *Ut varias usus meditando extunderet artes*. — *Hymettia* cet.] „mulsum praeparatum ex dulcissimo melle Attico (Od. 2, 6, 14.) et vino generosissimo, spreto mulso mixto ex vino et melle communi.“ Macrob. Saturn. 7, 12: *Mel et vinum diversis aetatibus habentur optima: mel, quod recen-*

Ne biberis diluta. Foris est promus, et atrum  
Defendens pisces hiemat mare: cum sale panis  
Latrantem stomachum bene leniet. Unde putas aut  
Qui partum? Non in caro nidore voluptas  
Summa, sed in te ipso est. Tu pulmentaria quaere 20  
Sudando; pinguem vitiis albumque neque ostrea  
Nec scarus aut poterit peregrina iuvare lagois.  
Vix tamen eripiam, posito pavone velis quin

*tissimum, vinum, quod vetustissimum; unde est et illud proverbium, quo utuntur gulones, mulsum, quod probe tempores, miscendum esse novo Hymettio et vetulo Falerno.* Conf. Sat. 2, 4, 24. — *Foris est cet.]* „Quando abest promus condus, cellarius, adeo ut meliores cibos tibi ex penu promere vel obsonari nequeat.“ — *atrum]* ut Od. 3, 27, 18: *ater Hadriæ - sinus.* — *Defendens pisces]* „mare agitatur procellis, propter quas nemo nunc piscari potest.“ — *hiemat]* *χειμάζεται.* Seneca Epist. 114: *Dixit Salustius: a quis hiemantibus. Arruntius* (eius simia) *in primo libro belli Punici ait: Repente hiemavit tempestas.* — *Non desinit omnibus locis hoc verbum insulcire. Similiter Pers. 6, 7: hibernatque meum mare.* — *Latrantem stomachum]* Hom. Odyss. η, 216: *Οὐ γάρ τι στυγεόη ἐπὶ γαστρέι πύντερον ἄλλο.* Horatius iratum ventrem vocat Sat. 2, 8. 5.

18-22. *Unde cet.]* „Unde effici et acquiri hoc putas, ut tantam vim tam tenuis et vilis cibus habeat?“ *Wie und woher wohl käme doch das?* Voss. — *in caro nidore]* „in grato odore atque ὅρεξ in excitante, qui ex cibis pretiosis oritur.“ Sat. 2, 7, 38: *nasum nidore supinor.* — *Tu]* Cfr. Od. 1, 9, 16. — *pulmentaria]* a v. *pulpa*, non *pulte*, obsonia grata.“ „Hoc autem Socrates primus ait, qui cum ad noctein usque spatiaretur,

interrogatus a quodam, cur hoc faceret, respondit: *"Οψον συνάγω,* hoc est, Pulmentarium quaero.“ SCHOL. — *pinguem vitiis]* „luxurie tumidum.“ Conf. v. 77: *corpus onustum Heslernis viliis.* — *albus color est hominis vitam mollem atque umbratilem degentis, ἔσωμα τροφηρότος*, cui *ἡλιωμένος*, sole adustus, opponitur. Seneca Epist. 122: *Non speciosior illis (luxuriosis) quam morbo pallentibus color est: languidi et evanidi albent, et in vivis caro morticina est.* — *ostrea]* bisyllabum. Conf. Sat. 1, 8, 45. — *scarus]* piscis pretiosus, sed ignotus. (Meerbrassen Voss.); alii Lippfisch. Cfr. Epod. 2, 50. — *lagois]* „avis leporini coloris.“ PORPH. Fortassis eadem est cum avi Alpina, quae a Plinio (H. N. 10, 68.) *lagopus* dicitur, *praeceps sapore. Pedes leporino villo nomen ei hoc dedere, celero candidae, columbarum magnitudine.* (Schneehuhn Voss.).

23—28. *Vix tamen eripiam cet.]* „Aegre tamen, scio, quamvis validis argumentis usurus, id abs te obtinebo, ut apposito in mensa pavone gallinam praeferas.“ Pavones autem Q. Hortensius primus in mensis apponere docuit Romanos. Cfr. Sat. 1, 2, 116. Cic. ad Fam. 9, 20, 2: *Sed vide audaciam: etiam Hirtio cenam dedi sine pavone.* Verbo ponere eadem qua hic significatione usus est poëta etiam Sat. 2, 4, 14. 2, 6,

Hoc potius quam gallina tergere palatum,  
 Corruptus vanis rerum, quia veneat auro      25  
 Rara avis et picta pandat spectacula cauda;  
 Tamquam ad rem attineat quidquam. Num vesceris ista,  
 Quam laudas, pluma? Cocto num adest honor idem?  
 Carne tamen, quamvis distat nil, hac magis illa.  
 Imparibus formis deceptum te patet. Esto:      30  
 Unde datum sentis, lupus hic Tiberinus an alto  
 Captus hiet, pontesne inter iactatus an amnis

29. *illam* bS et aliquot Torrentii. — 30. *patet*] *petere unus atque alter Cod. Torrentii, S superscr. patet, corr. b (fuerat patet) et pr. c. (patet corr. c.)*

64. 2, 8, 91. — *tergere*] comice de grato sapore, quo palatum permulcetur. — *vanis rerum*] Od. 4, 12, 19: *amara curarum*. Sat. 2, 8, 83: *ficta rerum*. — *picta pandat spectacula cauda*] „expansa cauda pulcherrimos suos colores ostendat spectatori eumque delectet.“ — *tamquam ad rem attineat quidquam*] scil. caritas et pennarum nitor. — *Cocto*] „Cocto pavoni num manet eadem pulchritudo, quae fuerat vivo? Minime vero.“ — *num adest*] De hoc hiatu in voce monosyllaba vid. Schneider *Lat. Gramm.* I. p. 155 sq. — *honor*] „species nitida.“

29. 30. *Carne tamen cet.*] „Non vesceris illa pluma splendoris plena; tamen carne pavonis, quamquam nihil differt a gallinae carne, magis vesceris s. vesci cupis s. tergere palatum vis quam carne gallinae.“ — *distat nil*] „nihil interest inter pavonis carnem et gallinae.“ Cfr. Sat. 2, 3, 210. — *hac magis illa*] „pavonina magis quam gallinacea.“ De omissa particula *quam conf.* Od. 1, 13, 20. 4, 14, 13. — *Esto*] Conf. Sat. 2, 3, 65.

31-33. *Unde datum sentis cet.*] „Verum unde tibi concessum, δυνατόν, est, ut sapore distinguas cet.?“ Imitatus est Persius 5, 124:

„Liber ego.“ *Unde datum hoc sentis, tot subtile rebus. — lupus λάβρας, Meerwolf. — Tiberinus*] cet.] Macrobius Saturn. 2, 12. maximo apud prodigos honore fuisse tradit Tiberinum lupum, et quidem eum, qui inter duos pontes captus est; ad quod demonstrandum utitur et verbis Titi pro lege Fannia (---bonumque piscem lupum germanum, qui inter duos pontes captus fuit.) et versibus Lucilii Sat. 4, 5 (Gerl. p. 14.): *Illum sumina ducebant atque altillum lanx: Hunc pontes Tiberinu' duo inter captu' catillo. In lupo igitur tria saporis genera distinguabant lurcones: lupos captos inter duos pontes, id est, sublicium et senatorium, ut ait Fea, inter quos Cloaca maxima sordes antiquae Urbis egerebat, quibus pisces alliciebantur, vel, ut alii volunt, inter sublicium et Fabricium; lupos captos ad Tiberis ostia; lupos in alto mari captos, qui pessimi erant. — hiet] „pisces statim, cum capiuntur, hiant.“ SCHOL. Etiam, puto, in mensis appositi. — *iactatus*] Columella R. R. 8, 16, 4: *Docta et erudita palata fastidire docuit (Marcius Philippus) fluviallem lupum, nisi quem Tiberis adverso torrente defatigasset. — amnis**

Ostia sub Tusci? Laudas, insane, trilibrem  
 Mulum, in singula quem minuas pulmenta necesse est.  
 Dicit te species, video: quo pertinet ergo 35  
 Proceros odisse lupos? Quia scilicet illis  
 Maiorem natura modum dedit, his breve pondus.  
 Ieiunus raro stomachus volgaria temnit.  
 Porrectum magno magnum spectare catino  
 Vellem, ait Harpyiis gula digna rapacibus. At vos, 40  
 Praesentes Austri, coquite horum obsonia. Quamquam  
 Putet aper rhombusque recens, mala copia quando

38. Versus hic suspectus Bentleio ad A. P. 337. — 42. *male c,*  
*uti volebat Doering.*

*Tusci]* Tiberis, qui in Etruria oritur.

34-36. *tril. Mulum]* Est τοίγλη, Ital is etiamnunc *triglia*. (*Rothbart, Schmeerbutte*, aliis *Härringskönig*.) Plin. H. N. 9, 30: *Ex reliqua nobilitate (post searum) et gratia maxima est et copia mul- lis, sicut magnitudo modica, binasque libras ponderis raro admodum exsuperant.* *Trilibrem* autem memorat, ut qui hoc pondere rari- sime capiantur; sex librarum vero erat portentosus ille Domiti- tiani apud Iuven. 4, 15. — *in sin- gula cet.]* „quem pro convivarum numero“ (hoc enim inest in v. *singula*) „in plures portiones dis- seces, quas eadem cena tuis con- vivis apponas“ non ut pisces qui- dam minores integri a singulis con- vivis comedi solent. — *Ducit]* „mo- vet atque allicit, ut fieri solet.“ — *quo pertinet cet.]* „Cur ergo ma- gnititudinem laudas in mullo et re- prehendis in lupo? Quia scilicet in utroque te delectat, quod est rarius.“ COMM. CRUQ. — *illis]* sane ad voc. *lupos*, etsi proprius, refer- tur, contra quam alii rati sunt. Recte Iahn (ad Epp. 1, 17, 19.): „mulli hi et lupi illi dicuntur, quoniam poëta magnorum mullo- rum amorem carpit. *Mulli* igitur

sunt potior res et magis quam lupi ad poëtam pertinent.“ — *breve pondus]* Pers. 5, 121: *brevis-se- muncia.*

38-40. *Ieiunus cet.]* Construe: *Stomachus raro iejunus* (semper satur) contemnit cibos volgares. — *Porrectum]* Quivis hoc legens supplebat *mulum*. Ceterum consulto quattuor spondeis usus est, ut exoptatum piscis pondus et ma- gnititudinem exprimeret. — *Vellem]* εἴσουλόμην ἄν, non βούλοιμην ἄν. „*Vellem*, si fieri posset, sed vix fiet.“ — *Harpyiis digna]* „non ho- mine, sed monstris voracissimis digna.“

40-44. *At vos cet.]* „Sed utique heluones isti hanc poenam merentur, ut Austri calor putrefaciat pre- ciosos eorum cibos.“ *At indignan- tis est, atque saepenumero in votis exsecrationibusque concitati affec- tus indicium praebet.* — *Praesen- tes]* „quasi numina omnem suam vim exserentes.“ Conf. Od. 1, 35, 2. — *Quamquam cet.]* „Corrigit se, quasi frustra Austros invoca- verit, cum luxuriosis sit necesse suas putere epulas atque delicias, quantumvis sapidas, propter satie- tam et affluentiam.“ COMM. CRUQ. — *Putet]* „fastidium parit, quasi puteat.“ — *rhombus]* ψῆττα, Butte.

Aegrum sollicitat stomachum, cum rapula plenus  
 Atque acidas mavolt inulas. Necdum omnis abacta  
 Pauperies epulis regum; nam vilibus ovis                    45  
 Nigrisque est oleis hodie locus. Haud ita pridem  
 Galloni paeconis erat acipensere mensa  
 Infamis. Quid? tunc rhombos minus aequora alebant?  
 Tuttus erat rhombus tutoque ciconia nido,  
 Donec vos auctor docuit praetorius. Ergo                    50  
 Si quis nunc mergos suaves edixerit assos,  
 Parebit pravi docilis Romana iuventus.

48. *aequor alebat* bS, Pottierii plerique, LCt.

— *mala copia*] „prava, quae facit, ut stomacho laboremus.“ — *quando*] „quandoquidem, quoniam;“ nam tempus significatur statim part. *cum*. — *rapula*] *Radieschen*. — *acidas-inulas*] „non quia *acida* est haec herba, sed quod, cum coquitur, aceto conditur. *Inula* autem genus est olerum.“ ACR. (*ελένιον, Alant.*) *Amaras* vocat Sat. 2, 8, 51.

44-46. *Necdum* cet.] „Quamquam cibi naturales et simplices non prorsus removeri potuerunt a divitum epulis; nam ovis atque oleis etiamnunc utuntur cenarum initio.“ (Olcae enim cibi cupiditatem excitant; *nigrarum* autem de conditura paecepit Colum. 12, 50 et 51.)

46-49. „Praeterea variat semper lumen de cibis pretiosis iudicium; sic acipenser (*Stör*) *apud antiquos piscium nobilissimus* (Plin. H. N. 9, 27.) iam minoris aestimatur (quamquam nobilem vocat etiam Ovidius Halieut. v. 132.); contra *rhombus* (Sat. 1, 2, 116.) tum neglectus nunc quaeritur.“ — *Haud ita pridem*] „Lucilii tempore, circiter ante hos LXXX. annos.“ — *Galloni paeconis*] „Galloni paeconis primus acipenserem piscem suae mensae apposuit, quare eius mensa etiam a Lucilio taxatur.“ COMM. CRUQ. Lucilii

versus servavit Cic. de Finn. 2, 8, 24: *O Publi, o gurges, Galloni: es homo miser, inquit; Cenasti in vita nunquam bene, cum omnia in ista Consumis squilla atque acipensere cum (quom) decumano. — erat*] Huius v. ultima syllaba vi caesurae produceatur. CONF. SAT. 1, 4, 82. 1, 5, 90. — *tuto-nido*] quia pulli earum nondum pro deliciis habebantur.

50-52. *auctor-praetorius*] Ex Scholiastis inter se collatis Interpretes antiquos haec adnotasse compertum habemus: „*Asinium quendam vel Sempronium Rufum praetorium instituisse, ut ciconiarum pulli manducarentur; quare, inquiunt, cum in praetura petenda repulsam tulisset, tale epigramma meruit: Ciconiarum Rufus iste conditor! Hic est duobus eleganter Plancis: Suffragiorum puncta non tulit septem. Ciconiarum populus ultus est mortem.*“ Quodsi re vera praeturae repulsam tulit, ironice *praetorius* dicitur h. l. infelix praeturae petitor. Verum res est prorsus incerta. — *mergos*] TAUCHER, „quos propter durissimam carnem et rancidum ex piscibus, quibus vescuntur, saperem nemo nunc edit.“ — *edixerit*] tamquam praetor. CONF. EPP. 1, 19, 10. — *Romana iuventus*] „ge-

Sordibus a tenui victu distabit, Ofella  
 Iudice: nam frustra vitium vitaveris illud,  
 Si te alio pravum detorseris. Avidienus, 55  
 Cui Canis ex vero dictum cognomen adhaeret,  
 Quinquennes oleas est et silvestria corna,  
 Ac nisi mutatum parcit defundere vinum et,  
 Cuius odorem olei nequeas perferre, licebit  
 Ille repotia, natales aliquos dierum 60  
 Festos albatus celebret, cornu ipse bilibri

53. *Ofella*] Vide ad v. 2. — 55. *pravus* ex uno Cod. Bersmanni Bentleius et M. — 56. *dictum nostri* et Bentleiani omnes, LTJ: *ductum* e Cod. Blandin. antiquiss. C, Bentleius (coll. Ovid. Fast. 1, 467.), FM. — 58. *diffundere* bSp,C.

nerosa illa et magnanima“, non sine comi quadam ironia, quae eluet vel ex sono exitus epicis. Ennius p. 135. Hessel: *Optuma cum pulchris animis Romana iuventus*. Conf. Od. 4, 4, 46.

53-56. „Verum enim invehor in nimias epularum delicias, non propterea sordidum victum commendando, sed simplicem. Sordes enim non minus fugiendae sunt quam profusio.“ — *Sordidus a tenui victu* „Eadem (qua Graeci) libertate poëtae Latini primario nomini formam secundarii reddunt partim metri ergo, partim variandae constructionis. Lucret. 1, 805: *sic altis aliae rebus vertuntur*. Id. 2, 470: *mixta aspera levibus principiis*, et h. l. Horatius.“ LOBECK ad Soph. Aiac. p. 201. Ed. alt. Conf. A. P. 273. — *Ofella Iudice*] „iudice sapiente, qualis fuit, quem memoravi, Ofella.“ — *pravum detorseris*] ut Salustius *transvorsum agere* dixit Iug. 6. et 14. Est: „si alio te ita detorseris, ut pravus fias.“ Eodem h. l. schemate usus est atque Hom. Il. β, 416: ‘Ἐντόρεον δὲ χιτῶνα περὶ στῆθεσσι δαῖσαι Χαλκῷ ὄφωγαλέον. — *Avidienus*] avarus aliquis ignotus; nomen fictum non est, ut volunt nonnulli,

ridiculi causa ductum a v. *avidus*, quod primae syllabae quantitas non concedit. — *Canis*] propter immunitiam ac sordes. — *ex vero*] ex ipsa eius vita, qualis re vera erat. Sal. Iug. 78: *quibus nomen ex re inditum*. Plaut. Stich. 1, 3, 88: *Nunc Miccotrogus nomine ex vero vocor*. — *dictum*] ut *χαλεῖν*, *ἐπορουάζειν*, *λέγειν* *ὄφωμά τινι*. Liv. 1, 1: *Stirps virilis, cui Ascanium parentes dixerunt nomen*.

57-62. *Quinquennes oleas est*] „Oleas rancidas et putridas edit.“ Ultra annum servari vix possunt. — *mutatum*] vappam, *οἴνον ἐπροτίαν*. — *parcit*] „propter parcimoniam nunquam aliud vinum nisi vilissimum bibit.“ — *defundere*] ex cado in crateram atque ex hac in pocula. — *Cuius odorem olei*] „oleum, cuius odorem cet.“; eadem attractione, qua Terentius: *Populo ut placerent quas fecisset fabulas*. Virgilii: *Urbem quam statuo vestra est*. Conf. Epod. 2, 37. — *licebit -- celebret*] Ovid. Metam. 14, 355: *Non tamen effugies, vento rapiare licebit, Si modo me novi*. Conf. Epod. 15, 19. — *repotia*] „Postridie nuptias apud novum maritum cenatur, quia quasi reficitur potatio.“ FESTUS et PORPH.

Caulibus instillat, veteris non parcus aceti.  
 Quali igitur victu sapiens utetur, et horum  
 Utrum imitabitur? Hac urget lupus, hac canis, aiunt.  
 Mundus erit, qua non offendat sordibus, atque      65  
 In neutram partem cultus miser. Hic neque servis,  
 Albuti senis exemplo, dum munia didit,

65. *qui bSep, omnes Bentleii et Pottierii, LCT.*

Contra ACRON: „*Repotia* dicuntur septimus dies, quo solet nova nupta redire ad parentes suos.“ (*Nachtrinken, Nachfeier.*) — *albatus*] ut solebant diebus festis inducere togam recens cretamat. Cic. Vatin. 13, 31: *cum ipse epuli dominus Q. Arrius albatus esset.* — *cornubilibri*] „Cornu, quod sextarium capit. Habent enim propolae cornua, quae hanc olei tenent quantitatem.“ COMM. CRUQ. Non ex elegantiore aliqua ampulla olearia, sed ex vili cornu ipse, ne puer nimis fortasse olei profundat, hoc guttatum oleri infundit, contra veteris aceti, quod nullius est pretii, largus esse solet. — *Caulibus*] brassicae. Cato R. R. c. 156: *Brassica est, quae omnibus oleribus antistat. Eam esto vel coctam vel crudam. Crudam si edes, in acetum intinguilo.*

63-66. *horum Utrum*], „hominemne gulosum, an sordidum?“ — *aiunt*] Significat esse locutionem proverbialem. (Gr. τὸ λεγόενδον.) Apul. Metam. 2, 7: *et, quod aiunt, pedibus in sententiam meam rado.* — *Mundus*] „Homo sapiens mundus atque elegans (quae voc. iungit Cicero Orat. 23, 79.) erit eatenus, qua convivis nunquam sordibus nauseam faciat; hoc sufficit; nimiam lautitiam vitabit.“ Varro apud Gell. 13, 11: *Dominum convivii esse oportet non tam lautum quam sine sordibus.* — *qua*] Haec lectio in plerisque Codd. depravata in *qui* satis firmitatur a Codd. Blandin. et Aeronis scholio: „*qua*,

deest ratione, i. e. quatenus non erit sordidus.“ — *In neutram partem*] „neque in luxuriam nec in avaritiam erit miser cultus“ (genitiv.), id est, „quod ad totam vitae externae rationem attinet;“ quae constr. vv. *felix et miser* in exclamationibus proprio usitata (Sat. 1, 9, 11: *cerebri felicem!* Plin. Paneg. 58, 5: *miseros ambitionis!*) hinc transiit etiam in sedatam orationem. Etenim non minus miser est, qui luxuria deditus in multis et molestis semper versatur negotiis, quam avarus, qui sibimet ipsi omnia vitae commoda denegat; (*Cullus* est voc. medium: „tota vivendi ratio, sive parciōr, sive luxui proprior est.“ Illam parciōrem autem vocat *necessarium cultum* Rutilius Lupus 2, 16.)

67-69. *Albuti*] Aero: „Albutius quidam luxuriosus, quando mittebat servos suos ad obsonia comparanda, mortem eis minabatur, nisi pro voluntate eius comparassent.“ Alias. „Albutius cum convivaretur, servis suis officia distribuebat et antequam aliquis eorum peccaret, caedebat eos, dicens verreri se, ne, cum peccassent, caedere illi postea non vacaret.“ Porphyron: „Hic est Albutius, qui et avarus et elegans conviviorum apparator saevus est habitus in servos; qui ob cupiditatem nimiam habendi alienam uxorem suam veneno necavit.“ (Cfr. Sat. 2, 1, 48.) — *didit*] V. antiquum et poēticum *didere* idem fere ac „*dividere, distribuere.*“ Hoc dicit: „Dum ser-

Saevis erit; nec sic ut simplex Naevius unctam  
 Convivis praebebit aquam; vitium hoc quoque magnum.  
 Accipe nunc, victus tenuis quae quantaque secum 70  
 Afferat. Imprimis valeas bene: nam', variae res  
 Ut noceant homini, credas memor illius escae,  
 Quae simplex olim tibi sederit; at simul assis  
 Miscueris elixa, simul conchylia turdis,  
 Dulcia se in bilem vertent stomachoque tumultum 75  
 Lenta feret pituita. Vides, ut pallidus omnis  
 Cena desurgat dubia? Quin corpus onustum  
 Hesternis vitiis animum quoque praegravat una  
 Atque affigit humo divinae particulam aurae.

79. *affigit* tres Pottierii, LC et Bentleius.

vos suum quemque munus ad mensam obire iubet, quia ipsi nimis lenti videntur, desaevite eosque male mulcat; qua iracundia et sibi et convivis cenae gaudia corruptit.“ Seneca de Brev. vitae 12: *quanta celeritate signo dato glabri ad ministeria discurrant. — nec sic cot.]* „Ex altera parte non minus offendit convivator negligens, ut *Naevius*, homo ignotus, neque avarus nec luxuriosus, ut olim varie explicabant, sed, ut ait, *simplex*, qui propter nimiam animi bonitatem servos etiam desides ac pigros non castigat.“ — *unctam] settig*; „in unctis s. sordidis calicibus.“ SCHOL. Conf. Sat. 2, 4, 78. — *praebebit aquam]* Vid. ad Sat. 1, 4, 88.

72-81. *Ut]* „quomodo, quantopere.“ Conf. Cic. p. Mil. 24, 64. — *sederit]* „quiieverit, nullos in ventriculo tumultus excitarit nec nauseam fecerit.“ Similiter de animo Seneca Epist. 4: *Certis ingeniis immorari et innutrir oportet, si velis aliquid trahere, quod in animo fideliter sedeat.* Mox opponitur *cibus*, qui statim sumplus emittitur. — *conchylia]* Omnes fere conchulae, teste Celso 2, 28 et 29., facile intus corrumpuntur alvumque mo-

vent. — *tumultum]* Seneca Epist. 95: *inconstans variusque ex discordi cibo morbus est.* — *Lenta pituita]* „phlegma ventriculi et intestinorum.“ Plin. H. N. 20, 7: *Lentitiam pituitae digerunt* (lactucae). Vox *pituita*, cuius prima syllaba producitur, tribus syllabis effrenanda est, ut Epp. 1, 1, 108. — *Cena desurgat dubia]* in prosa or. „surgat de cena dubia“, qui Terentianus est iocus. Phorm. 2, 2, 28: *P. Coena dubia apponitur.* G. *Quid istuc verbi est?* P. *Ubi tu dubiles, quid sumas potissimum.* — *vitiis]* „intemperantia.“ Cfr. v. 21. — *praegravat]* „onere suo deprimit.“ — *affigit humo]* „adeo ut mens hebetata suo officio fungi nequeat, rebus vilibus quasi adhaerens.“ Seneca de Brev. vitae 2: *Urgentia circumstant vitia undique; nec resurgere aut in dispectum veri attollere oculos sinunt, sed mersos et in cupiditatibus infixos premunt.* Lectio *affigit* significat: „cum vi atque impetu illidit“, id quod h. l. aptum non est. — *divinae p. aurae]* Pythagoreorum et Stoicorum fuit doctrina, nos *ex universa mente divina delibatos animos habere*, ut ait Cic. Cat.

Alter, ubi dicto citius curata sopori	80
Membra dedit, vegetus praescripta ad munia surgit.	
Hic tamen ad melius poterit transcurrere quondam,	
Sive diem festum rediens advexerit annus,	
Seu recreare volet tenuatum corpus, ubique	
Accedent anni et tractari mollius aetas	85
Imbecilla volet; tibi quidnam accedet ad istam,	
Quam puer et validus praesumis, mollitiem, seu	
Dura valetudo inciderit seu tarda senectus?	
Rancidum aprum antiqui laudabant, non quia nasus	
Illis nullus erat, sed credo hac mente, quod hospes	90

85. et om. bcp et Bentleiani omnes praeter Reginensem.

mai. 21, 78. Seneca Epist. 120:  
*mens dei, ex qua pars et in hoc  
pectus mortale defluxit.* — *dicto  
citus eet.]* „corpore brevissima  
cena refecto statim cubitum it  
neque in noctem potat.“ Formula  
*dicto citius usi sunt etiam Virgi-  
lius Aen. 1, 142. et Livius 23, 47.,*  
ubi imminuta est interposita par-  
ticula prope. Conf. Od. 1, 11, 7:  
*Dum loquimur. — praescripta ad  
munia]* „ad necessarias functiones  
ac solita vitae quotidianae officia.“  
SCHOL.

82-88. *quondam*] „certo tempore,  
suo tempore.“ Virg. Aen. 2, 367:  
*Quondam etiam victis reddit in praecordia virtus. — tenuatum*] Est fere  
poëtarum pro pedestris or. „atte-  
nuatum, extenuatum.“ Sic tamen  
etiam Tac. Ann. 15, 63: *senile*  
*corpus et parvo victu tenuatum.* —  
*ubique*] „et ubi.“ — *Accident anni*  
*et traeclari cet.*] Ex naturali vitae  
decurso variae desumuntur ratio-  
nes, cur temperantiae studere de-  
beamus; primum, ut corpus re-  
vera recreare possimus, si recur-  
rerit sollempne anniversarium, vel  
si laboribus extenuati simus; quae  
quidem magis fortuita dicere pos-  
sumus, cum etiam die festo parcio-  
rem victum servare liceat et soli-

tis cibis, non melioribus, reficere  
vires; deinde transit ad necessitatem, quae in senectute nos commodius lautiusque curare corpus cogit. — *tibi quidnam*] „tu, qui iam per vegetam iuuentum ante tempus mollitiei te dedis, quid postea huic adiicere poteris, quando tamen maiorem requietem melioresque cibos vinaque requiret vel adversa valetudo vel senectus?“ — *puer et validus*] His per chiasmum in proximo versu opponuntur *Dura valetudo et tarda senectus*. — *praesumis*] „ante tempus sumis, προλαμβάνεις.“ Sic *principere* et *praesumere* voluplatem homonyma sunt ap. Senecam de Brev. vitae 5. — *tarda senectus*] Vid. ad Sat. 1, 9, 32. Virg. Aen. 9, 610: *nec tarda senectus Debilitat vires animi mutatque vi- gorem.*

89 - 93. *Rancidum* cet.] Eadem  
futuri temporis cura, quae vetat,  
ne quis adolescens senilis aetatis  
solatia praecipiat, antiquos homi-  
nes permovebat, ut in cibis etiam  
minus sapidis acquiescerent, ne  
deesset in penu, quod hospiti in-  
exspectato apponetur. *Rancidus*  
h. l. est quod Galli vocant *sai-*  
*sandé*. Britanni *high flavoured*. —

Tardius adveniens vitiatum commodius quam  
Integrum edax dominus consumeret. Hos utinam inter  
Heroas natum tellus me prima tulisset !

Das aliquid famae, quae carmine gratior aurem

95

Occupet humanam : grandes rhombi patinaeque

Grande ferunt una cum damno dedecus ; adde

Iratum patruum, vicinos, te tibi iniquum,

Et frustra mortis cupidum, cum deerit egenti

As, laquei pretium. Iure, inquit, Trausius istis

Iurgatur verbis ; ego vectigalia magna

100

95. *Occupet* ep, pr. S, Pottierii plerique, C, Bentleius : *Occupat*  
b, corr. S, sex Pottierii, LtFMJ. — 99. *Aes* ep, tF.

*Tardius adveniens*] „inexspectatus ea hora hospiti superveniens, quam caedi et coqui porcus nequit.“ — *vitiatum*] *anbrüchig* Voss. Opponitur *Integrum*, „recentem (v. 42.)“, non : „totum.“ — *Hos-Heroas*] Festive sic vocat antiquos rusticos Romanos, ut Virg. Moret. 60. de Simulo: *Ergo aliam molitur opem sibi providus heros.* — *tellus-prima*] Facillima est hyperbole pro prisca heroum aetate. Cfr. Sat. 1, 3, 99. et Claudianus in Rufin. 1, 106: *Talem progenies hominum si prisca tulisset, Pirithoum fugeret Theseus.* — *tulisset*] Conf. Sat. 1, 5, 42.

94—97. „Si famae aliquid tribendum esse existimas (qua de re minime dubito), scito luxuriem tibi dedecus allaturam esse.“ — *Das aliquid famae*] Seneca de Clem. 1, 15: *Principes multa debent etiam famae dare.* Tacit. Ann. 1, 7: *Dabat et famae ut vocatus electusque potius a re publica videretur.* Conf. Epp. 2, 1, 125. — *quae--Occupet*] Cfr. Virg. Aen. 3, 294: *rerum fama occupat aures.* In prosa or. *accidit ad aures*, et *accidere absolute apud Livium 21, 61: fama (alibi vox, clamor) accidit.* Coniunctivum hic praetuli, cum optime sic explieetur, „utpote

quae occupet“, id est, „ideo, quod occupat.“ Per indicativum fit locus communis. Porphyron ad h. l.: „Hoc Antisthenes dixisse traditur. Is enim, cum vidisset adolescentem luxuriosum aeroamatibus deditum, ait: Miserum te, adolescentis, qui nunquam audisti summum aeroama, laudem tuam!“ — *patruum*] quorum severitas in proverbio erat. Cfr. Od. 3, 12, 3: *Patruae verbera linguae.* Sat. 2, 3, 88. — *tibi iniquum*] „tibimet ipsi exosum“, ut apud Ciceronem saepe *iniqui mei* mitius est nomen pro inimicis. Conf. Od. 1, 2, 47, 1, 10, 15.

99-102. *As, laquei pretium*] Lucian. Tim. 20: Εγώ δέ τοι πολλοὺς ἀν εἰπεῖν ἔχομι σοι καθές μὲν οὐδὲ ὄβολόν, ὥστε ποιασθαι βρόζου, ἐσχημότας, ἀφνω δὲ τὴνεργὸν πλουσίους καὶ πολυτελεῖς τι. „Placet potius *as* ex Blandiniis et nostris aliquot, ut unum nummulum indicet, quam *aes*, quod summae incertae est. Lucianus itaque *obolum*, Noster *assem*, Plautus (Pseud. 1, 1, 86 sq.) *drachmam*, certum omnes nummulum pro laquei pretio nominarunt.“ BENTL. — *inquit*] Cfr. Sat. 1, 4, 79. — *Trausius*] decoctor ignotus. — *Iurgatur*] „obiurgatur, vituperatur.“

Divitiasque habeo tribus amplas regibus. Ergo,  
 Quod superat, non est melius quo insumere possis?  
 Cur eget indignus quisquam te divite? Quare  
 Templa ruunt antiqua deum? Cur, improbe, carae  
 Non aliquid patriae tanto emetiris acervo? 105  
 Uni nimirum recte tibi semper erunt res.  
 O magnus posthac inimicis risus! Uterne  
 Ad casus dubios fidel sibi certius? Hic qui

106. *recte tibi* LCt: *rectae tibi* bSep, *tibi recte* e Codd. Bentleius  
*M, tibi rectae* F. — *erunt*] eunt N. Heinsio auctore Bentleius, M.

— *vectigalia*] h. l. privati redditus, ut Od. 3, 16, 40. Cic. de Offic. 2, 25, 88: *ut gloria divitiis, vectigalia urbana rusticis (anteponantur)*. — *tribus amplas regibus*] „quae si inter tres reges dividerentur, tamen quisque horum amplâ esset fortunâ.“ — *Ergo*] indignantis est: „cum tantum habeas, nonne est quo melius insumere possis quod superest?“ — *superat*] „superabundat tuis usibus.“ SCHOL. Cic. Parad. 6, 3, 49: *Uter igitur est divitior, cui deest, an cui superat? qui eget, an qui abundat?*

103 - 107. *indignus*] „immeritus; indignus qui egeat.“ Plaut. Curc. 4, 2, 27: *Indignis* (quibus male dicatur) *si male dicitur, male dicunt id esse dico*. — *Templa ruunt*] quippe quae per bella civilia diu neglecta sint. Verum, unde in Horatio, qui Carm. 1, 34, 1. *parcum deorum cultorem et infrequentem* semet ipse appellat, tanta haec iam a. 720. templorum cura? Mera haec simulatio esse non poterat, non magis quam Carm. 3, 6, 1: *Delicta maiorum immeritus lues, Romane, donec tempula refeceris*, cet. Sed, si quid divinare hac in re licet, quidni dicamus, Horatii animum, et pulchri ipsius peritum spectatorem et verae dignitatis Romanae aestimatorem sincerum, saepissime laesum esse templorum per

bella domestica partim deturpatorum, partim dirutorum, tristissima facie, atque ex animi sententia optasse, ut tandem restituerentur, sperasse quoque id factum iri a Caesare Octaviano? quod inceptum reapse hic maxime a. 726. strenue exsecutus est. Cfr. Sueton. Octav. 30. — *improbe*] „insatiabilis.“ — *patriae*] „pecunia eroganda in opera publicae utilitati inservientia, porticus puta, vias, exsiccandas paludes;“ qualia opera non sine callido consilio principibus viris imponere solebat Octavianus. — *nimirum*] Quod in ironica oratione saepe fit, ut ea, de quibus quaerendum sit, occupemus affirmatione, id etiam per *nimirum* exprimitur. Ita orationis forma similis est interrogationi. HAND Turs. IV. p. 207. — *recte tibierunt res*] Haec lectio praestat. Conf. v. 120. Sat. 2, 8, 19. Dolabella apud Cic. ad Fam. 9, 9, 1: *rectissime sunt apud te omnia*. — *posthac*] „cum patrimonium omne per luxuriam consumpseris.“ ACR. — *risus*] „risus argumentum, galla risée.“ Ovid. Fast. 1, 437: *At deus (Priapus) -- Omnibus ad Lunae lumina risus erat*. — *Uterne*] ne superadditur pronomini interrogativo, ut Sat. 2, 3, 295. 317.

108-115. *casus dubios*] „vitae calamitates“, ut *tempora dubia* Od.

- Pluribus adsuerit mentem corpusque superbum,  
 An qui contentus parvo metuensque futuri                    110  
 In pace ut sapiens aptarit idonea bello?  
 Quo magis his credas, puer hunc ego parvus Ofellam  
 Integris opibus novi non latius usum  
 Quam nunc accisis. Videas metato in agello  
 Cum pecore et gnatis fortem mercede colonum,            115  
 Non ego, narrantem, temere edi luce profesta  
 Quidquam praeter olus fumosae cum pede pernae.  
 Ac mihi seu longum post tempus venerat hospes,  
 Sive operum vacuo gratus conviva per imbrem  
 Vicinus, bene erat non piscibus urbe petitis,            120

112. *Ofellam*] Vid. ad v. 2. — 113. *lautius* unus Feae a sec. m.,  
 ut volebat H. Stephanus; *laetius* N. Heinsius. — 118. *Ac mihi*  
*seu* bc, LC et Bentleius: *At mihi seu Sp, FMJ, Ac mihi cum t.*

4, 9, 36. — *adsuerit*] „assuefecerit.“ Cfr. Sat. 1, 4, 105. — *superbum*] refertur etiam ad v. *mentem*. Idem sere est ac „luxurians“, sive mavis, „*v̄ḡoruzóv.*“ — *In pace* cet.] „in rebus secundis sese aptarit, praepararit, adversis.“ — *puer*] certe a. u. c. 712.; hoc enim vel sequente anno triumvirorum in veteranos largitione Ofella fundum suum amiserat. Eadem autem condicio Ofellae atque Moeridis Virgiliani Ecl. 9, 2: *vivi pervenimus, advena nostri, Quo nunquam verili sumus, ut possessor agelli Diceret: Haec mea sunt: veteres migrate coloni.*“ — *non latius*] „non largius, non profusius.“ Opponitur *angustius*. Caes. B. C. 3, 16: *rem frumentariam-, qua anguste utebatur.* — *accisis*] Quatenus iam non possessor agelli erat, sed colonus tantum. — *Videas*] „tunc, si ibi fuisses, videre poteras.“ — *metato in agello*] „quem metator assignarat Umbreno veterano.“ Teste Appiano B. C. 4, 3. militibus attributi sunt potissimum agri horum oppidorum: Capuae, Rheygii, Venusiae, Beneventi, Nuceriae,

Arimini, Vibonis. Cfr. Valerius Cato Dir. 45: *Pertica quae nostros metata est impia agellos.* — *fortem*] „navum, opus rusticum strenue facientem, etsi nunc potius novo domino quam sibimet ipsi agrum colit.“ Cfr. Epp. 2, 1, 139. Virg. Ge. 3, 288: *Hic labor; hinc laudem fortes sperate coloni.* — *mercede colonum*] Coloni enim aut partiarii erant, ut Italorum *massaj*, aut nummis agros locupletium colebant. Plin. Epp. 9, 37: *Medendi una ratio, si non nummo, sed partibus locem (praedia mea)*, ita ut dimidia vel tertia proventus pars coloni sit, reliqua domini; Ofellae *merces* s. certa pensio assignata erat. Cfr. Colum. 1, 7.

116-122. *Non--temere*] „non facile, raro.“ — *Ac mihi*] wie denn auch. — *operum vacuo*] „cum propter imbrē neuter operi rusticō vacare posset.“ — *bene erat* cet.] Plaut. Casin. 2, 3, 37: *ubi illi bene sit ligno, aqua calida, cibo, vestimentis.* — *urbe*] Etiam in oppidis minoribus et rurri pisces marini Romae emendi erant, si quis laetus excepturus esset hospites.

Sed pullo atque haedo; tum pensilis uva secundas  
 Et nux ornabat mensas cum duplice fieu.  
 Post hoc ludus erat culpa potare magistra,  
 Ac venerata Ceres, ita culmo surgeret alto,  
 Explicuit vino contractae seria frontis. 125  
 Saeviat atque novos moveat Fortuna tumultus,  
 Quantum hinc imminuet? Quanto aut ego parcius aut vos,  
 O pueri, nituistis, ut huc novus incola venit?

128. *vixistis* quattuor Pottierii unusque Feae.

— *pensilis uva*] Plin. H. N. 14, 3: *Durant aliae (uvae) per hiemem pensili concameratae nodo cet.* — *duplice fieu*] „*bifida.*“ SCHOL. Pallad. R. R. 4, 10, 35: *Subinde fucus, sicut est divisa, vertatur, ut ficorum coria siccentur et puluae tunc duplicatae in cistellis serventur aut loculis.*

123. *Post hoc cet.*] Ex antiquo more demum post cibos sumptos potabant, luxuriosi contra inter edendum. Seneca Epist. 122: *Post prandium aut cenam bibere volgare est: hoc patres familiae rustici faciunt et verae voluptatis ignari.* — *ludus erat]* „*Si quando libere potare volebant antiqui, id est, sine archiposia, dicebant se magistrum facere culpam.*“ PORPH. „*Post hoc eo modo ludebamus, ut certa inter nos potandi lege dicta is, qui non obtemperasset, sequente vice uno poculo multaretur* (Plaut. Stich. 5, 4, 43: *Age-dum, Stiche: uter demutassit, poculo multabitur.* — *Si peccassis, multam hic retinebo illico.)* atque culpa commissa quasi potandi magistra omnibus esset.“ Volgo ita explicant: „*qui culpam qualem-cunque in bibendo commiserat, ita puniebatur, ut illico poculum unum prae ceteris exsiccare deberet, quae quidem poena convivis risum movebat, quia praemium potius erat.*“ *Culpa autem, ut hoc quoque dicamus, erat, ut opinor, si poculum*

non exsiccabatur, si fortasse recepti quidam gestus vel formulae ante bibendum non rite servabantur, cet.

124. 125. *Ac venerata]* ut Virg. Aen. 3, 460: *cursusque dabit veneratu secundos*, passive, eadem significazione atque Carm. sec. 49: *Quaeque vos bobus veneratur albis, -- Impetret. — ita]* Quod dicit Bentleius et Heindorfius, *ita esse, „ut iam nunc surgit caelo pluvio“* (v. 119.), minus appositum videtur. Immo votum convivarum erat cum libationibus Cererem adorantium: „*ita surgat alto culmo.*“ Plancus ad Cic. Fam. 10, 9, 2: *ita ab imminentibus malis res publica libetur!* Plene Cic. ad Fam. 10, 12, 1: *Ita te victorem complectar, -- ut magnam partem mihi laetitiae tua dignitas affert.* Atque omnino *ita* h. l. idem est atque frequentius illud in precationibus sic. Od. 1, 3, 1: *Sic te Diva potens Cypri cet. — surgeret]* Ad hoc verbum *Ceres*, quae ad participium *venerata* proprie accipienda est, metonymice intelligenda, „*seges.*“ Conf. Sat. 1, 5, 74. — *Explicuit]* Od. 3, 29, 14: *Mundae -- pauperum Cenae-Sollicitam explicuere frontem.* — *contractae]* „*rugosae propter sollicitudines.*“ Plaut. Amph. Prol. 52: *Quid contraxistis frontem?*

127-129. *hinc]* „*ex iis commodis, quibus nunc ut antea fruimur.*“ — *O pueri]* „*Pueri aut filii aut servi.*“

Nam propriae telluris herum natura neque illum  
Nec me nec quemquam statuit: nos expulit ille; 130  
Illum aut nequities aut vafri inscitia iuris,  
Postremum expellet certe vivacior heres.

Nunc ager Umbreni sub nomine, nuper Ofellae  
Dictus, erit nulli proprius, sed cedet in usum  
Nunc mihi, nunc alii. Quocirca vivite fortis 135  
Fortiaque adversis opponite pectora rebus.

129. *propriae* bSc, LCt et Bentleius: *proprie* FM. — *erum* S. —  
133. *Ofellae*] Vid. ad v. 2. — 134. *Dictus, erit nulli* bScp, Pottierii plerique, LCt: *Dictus erat: nulli* Pottierii quattuor, Bentleius, FM. — *cedit* duo Pottierii, Bentleius, F.

ACR. Tu interpretare de filiis. —  
*nitustis*] „pingues ac validi fui-  
stis.“ Epp. 1, 4, 15: *Me pinguem*  
*et nitidum bene curata cute vi-*  
*ses.* Cfr. Plin. Epp. 2, 17, 3. —  
*ut*] „ex quo tempore.“ — *incola*]  
Significanter *incolam*, non *domi-*  
*nun dedit veteranum advenam pos-*  
*sessorem agelli.* (Virg. Ecl. 9, 2  
sq.) — *propriae*] Haec recta lectio  
perperam in *adv.* mutata est. Est  
idem atque „in perpetuum ab uno  
possidenda.“ Sic Eurip. Phoen.  
555: *Oὐτοι τὰ χρῆματ' ἔδια οὐέ-*  
*χτηνται βοστοί.* Lucil. 27, 29: *Cum*  
*sciam Nihil esse in vita proprium*  
*mortalī datum.* Sat. 2, 6, 4: *Nil*  
*amplius oro, Maia nata, nisi ut*  
*propria haec mihi munera faxis.*  
Ovid. Metam. 6, 350: *Nec solem*  
*proprium natura neque aëra fecit*  
*Nec tenues undas: ad publica mu-*  
*nera veni.* Conf. Od. 2, 2, 22. —  
*herum*] Hoc voc. proprie ad man-  
cipia refertur, hic ad fundum.

131-136. *aut nequities cet.*] „aut  
profusione aut lite aliqua, quam  
propter legum atque edictorum in-

scientiam perdet, nova possessione  
rursus expelletur.“ — *vafri inscitia*  
*iuris*] Sat. 2, 5, 34: *Ius anceps novi.*  
— *Nunc ager cet.*] Conf. Anthol.  
Palat. II. p. 27: *Ἄγρος Ἀχαμενί-  
δον γενόμην ποτέ, νῦν δὲ Μενίπ-  
πουν.* Καὶ πάλιν ἐξ ἑτέρου βήσο-  
μαι εἰς ἑτέρον. Καὶ γάρ ἐκεῖνος  
ζεῖεν μέ ποτ’ ἔστο, καὶ πάλιν  
οὗτος Οἰετας εἰμὶ δ’ ὅλως οὐδε-  
ρός, ἀλλὰ Τύχης. — *Umbreni*]  
Homo diversus sane ab eo, quem  
memorat Salustius Catil. 40. —  
*nulli proprius*] Cum vi repetit vo-  
cabulum v. 129. usurpatum. —  
*Dictus, erit cet.*] Quod ad lectio-  
nem et ad distinctionem pertinet  
secutus sum Codd. meos antiquissi-  
mos: „In sempiternum nullius  
erit proprius (*eigenthümlich*).“  
Contra Bentleii ratio ingratum in  
modum sententias discripit; neque  
vero necessarium est praesens *ce-  
dit* propterea, quod, ut ait, dicen-  
dum fuisset: *Nunc huic, nunc alii;*  
est enim h. l. futurum infinitum:  
„quandocunque cedet.“ — *fortes*]  
„constantes atque strenui.“

## SATIRA III.

Sic raro scribis, ut toto non quater anno  
 Membranam poscas, scriptorum quaeque retexens,  
 Iratus tibi, quod vini somnique benignus  
 Nil dignum sermone canas. Quid fiet? At ipsi  
 Saturnalibus huc fugisti. Sobrius ergo

5

SAT. III. 1. *Sic raro scribis* Sep et corr. b., item LtF: *Si raro scribis* Codd. Blandin. et pr. b., *Si raro scribes -- quid fiet?* e duobus Pulmanni Bentleius et M. — 4. *Ab* bSep, Pottierii plerique, LCtFJ. (*At* e Codd. Blandin. antiquiss., Leid. et pr. Regin. Bentleius et M. Accedunt tres Pottierii.) — 5. *fugisti sobrius*. Ergo distinguunt Bentleius, M.

III. Haec satira colloquium continet poëtae cum Damasippo, ridiculo homine, qui cum per mercaturam rem familiarem consumpsisset, nihil iam aliud agebat, quam ut Stoica barba et abolla superbiens circumforaneus philosophus ubique sectae suae formulas a Stertinio, importuno areatalogo, sibi traditas decantaret. Hunc igitur Damasippum inducit poëta ipsis Saturnalibus in villam Sabinam irruentem et acerbissima sua vel potius Stertinii magistri oratione totum genus humanum, Stoicis sapientibus exceptis, stultitiae, atque adeo ex Stoicae philosophiae rationibus insaniae arguentem. ZELL ex HEINDORFIO. (Scripta esse videtur in villa Horatii Sabina mense Decembri a. u. 721.)

1. *Sic raro scribis*] Bentleiana lectio *Si raro scribes, -- quid fiet?* hoc commodi habet, quod amo-  
 vetur licentia syll. *bis* pro longa usurpata, sed languidissimus fit sermo, et correctio *scribes* ab eo profecta videtur, qui metro time-  
 ret. („Plerumque quidem haec produc-  
 tio in quarto hexametri pede, interdum tamen etiam in reliquis occurrit.“ IAHN. Vid. Sat. 2, 2, 47.) Contra in nostra ratione Da-  
 masippus primum exprobrat Ho-  
 ratio intolerabilem negligentiam;

deinde brevi, sed acri interrogatio-  
 nione ipsi expendendum proponit,  
 quid mali ex tali desidia oriturum  
 sit. Praeterea optime sibi respon-  
 dent *Sic raro - ut*, cum in media  
 clausula perquam dura sit omissio  
 particulae *adeo*.

2-4. *Membranam*] „in quam ex tabellis cereis vel etiam palimpsesto transscribas scripta tua.“ — *rexens*] pr. „telam resolvens“, id est, „quae minus recte scripsisse tibi videris, delens ac denuo eli-  
 mans.“ — *Iratus tibi* cet.] „tibi-  
 met ipsis succensens, quod nimis genio indulgens, potans atque in diem dormiens, nihil iam compo-  
 nas dignum, de quo homines lo-  
 quantur (*οὐδὲν λόγον ἀστον*).“ — *vini somnique benignus*] De geniti-  
 vo compara similis notionis adie-  
 ctivum *prodigus* Epist. 1, 7, 42. — *At ipsis*] „At, ut tu dicis, Saturnalibus ipsis huc fugisti, ut nunc saltem nescio quid perfecti elabores. Utique, sed nihil quod laudem mereatur, adhuc praestitisti.“ Altera lectio, ab optimis itidem Codd. firmata, *Ab ipsis* minime significat, ut nonnulli calumniati sunt: „inde ab ipsis Saturnalibus“, sed diceretur, ut *fugere a patria, ab hoste pro his: fugere patriam, hostem*.

5. *Saturnalibus*] Saturnalia, Κρό-

Dic aliquid dignum promissis: incipe. Nil est.  
 Culpantur frustra calami, immeritusque laborat  
 Iratis natus paries dis atque poëtis.  
 Atqui voltus erat multa et paeclara minantis,  
 Si vacuum tepido cepisset villula tecto.  
 Quorsum pertinuit stipare Platona Menandro,

10

## 10. lecto Bentl. suspicio.

*vita*, celebrabantur a die XVI. Kal. Ian. (d. 17. m. Decembr.) usque ad XIV. Kal. Ian. in memoriam priscae hominum vitae, ubi omnes liberi, omnes inter se aequales fuerant; continuo igitur epulabantur, ludebant, dona sibi invicem mittebant, domini servis, quibus tunc libertas dicendi concessa erat (Sat. 2, 7, 4.), ioci causa apparabant ad mensas. Lepide totum illud sollemne describit Lucianus in Saturnalibus 2: πίνειν ταῦτα μεθίστειν ταῦτα βοῶν ταῦτα παῖστειν ταῦτα κυβερνεῖν ταῦτα ἀρχοντας ταῦτα σασθαι ταῦτα τοὺς οἰκέτας εὐωγχεῖν ταῦτα γυμνὸν ἄδειν ταῦτα ρυποτεῖν ὑπορρέματα --, ταῦτα ἐφεῖται υἱοὶ ποιεῖν. Quo de strepitu Seneca Epist. 18: *December est mensis, cum maxime civitas desudat. Ius luxuriae publice datum est. Ingenti apparatu sonant omnia.* Et Saturnalibus, Senecae certe temporibus, voluptatis causa, ut ait ibidem, togam exuebant. — *huc in villam tuam Sabinam.* — Sobrius cet.] Hoc dicit: „Cum qui in urbe vivunt nunc luxurientur et plerunque ebrii sint, tu in hac solitudine sobrius manens dic“ cet.

6 - 10. *dignum promissis*] A. P. 138: *Quid dignum tanto seret hic promissor hiatu?* — *Nil est*] „Nihil profers; frustra a te exspectamus magni aliquid et paeclarum.“ — *immeritusque cet.*] „Arguit eorum stultitiam, qui cum sententiarum aut verborum urgentur inopia, in (innocentes) parietes quasi minus commodos irascuntur.“ COMM. CRUQ. — *laborat*] quatenus poëta

enm exsecratur, ut θεοχόλωτον, vel etiam pugnis caedit. Vid. ad Sat. 1, 10, 71. — *Iralis natus-dis*] Comicum est illud παρὰ προσδοξίαν atque poëtis. Ad v. *natis* conf. Od. 1, 27, 1. — *paries*] „ad quem acclinatus est lectulus tuus lucubratorius, in quo cum componis carmina, sed infelici cum successu, mala omnia imprecaris parieti, quasi huius esset culpa, si tibi res non procedit.“ — *minantis*] promittentis, (ut ἀπειλεῖν) de rebus maioribus. Epp. 1, 8, 3: *Si quaeret quid agam, dic multa et pulchra minantem Vivere nec recte nec suaviter.* — *Si*] h. l. de tempore, „ubi primum.“ — *vacuum*] „otiosum in hoc secessu.“ Conf. Od. 1, 32, 1. — *tepidō tecto*] „Fuit Horatius frigoris impatiens (Epp. 1, 7, 10 sqq.); amavit enim focum luculentiores; idecirco sub hiemem solebat se transferre in villam propter lignorum copiam.“ COMM. CRUQ. Bentleius malebat *lecto* lucubratorio; sed rectius sub *tectum* sum recipit villula dominum quam *lecto*.

11. 12. *Quorsum cet.*] „Quem ad finem, quo tandem consilio compagisti et in vehiculo artasti horum libros?“ Conf. Sat. 2, 2, 35. (*stipare nobis zusammenpfropfen.*) Iam, quibus maxime delectari solitus sit, nominat praeter Platonom, summum dialogi et Socratae εἰρηνείας magistrum (Socratae chartae A. P. 310.), Archilochum, iambici carminis principem, poëtas priscae et novae comoediae. Alii

Eupolin, Archilochum, comites educere tantos?  
 Invidiam placare paras virtute relicta?  
 Contemnere miser; vitanda est improba Siren  
 Desidia, aut, quidquid vita meliore parasti,      15  
 Ponendum aequo animo. Di te, Damasippe, deaeque  
 Verum ob consilium donent tonsore. Sed unde  
 Tam bene me nosti? Postquam omnis res mea Ianum  
 Ad medium tracta est, aliena negotia curo,

12. *Architocho* e Cod. Regin. a sec. m. Bentl., ex aliis F.

*Platona* intelligunt poëtam comicum, Aristophanis aequalem. De Menandro conf. Epp. 2, 1, 57., de Eupoli Sat. 1, 4, 1., de Archilocho Epod. 6, 13. Epp. 1, 19, 28. Lectione *Archilocho* nimis paria fiunt membra, cum in nostra utrumque iam comitem Horatii factum videre nobis videamur. — *educere*] v. proprium de iis, quos nobiscum ex urbe rus ducimus. Cic. ad Q. Fr. 3, 3, 4: *Si nobiscum eum rus aliquo eduxerimus. — tantos*] „tam praestantes atque egregios.“

13-16. *Invidiam* cet.] „Credisne minus invidorum iniquorumque te habiturum, ubi virtutem, id est industriam, deserueris? Immo, et merito quidem, contemptui habebere.“ — *Siren*] „blanda (sed impudens) conciliatrix.“ (Cic. pro Sestio 9, 21.) — *quidquid-parasti*] Intellige laudem et assensum bonorum hominum. — *meliore*] „magis industria.“ — *Ponendum aequo animo*] „missum faciendum est sine animi dolore; quod ipsum hominis est desidis ac vilis.“ — *Di* cet.] Pontificum formula est *di deaeque vel sive deus sive dea*. Catull. 28, 14: *At nobis mala multa di deaeque Dent.* — *Damasippe*] Licinius Damasippus tamquam statuarum et hortorum venditor memoratur iam a Cicerone ad Fam. 7, 23. ad Att. 12, 29. et 33.

17 - 20. *tonsores*] „qui immani barba te liberet;“ quasi vero maius

beneficium Damasippo vel di ipsi impertire non possent. Stoicorum praecipue et Cynicorum erat mos barbam, quo magis a populo suspicerentur, promittendi. Conf. v. 35. et Sat. 1, 3, 133. Gell. N. A. 9, 2, 1—4. — *Postquam* cet.] „Postquam aere alieno conflato fortunarum naufragium feci, excussus, a creditoribus electus, ex possessiōnibus meis, adeo ut nihil earum curandum mihi restet, nunc philosophus factus in aliorum negotia me ingero, identidem quaerens, quomodo eos a stultitia dehorter atque ad veram sapientiam perducam.“ — *Ianum Ad medium*] Cic. de Offic. 2, 25, 90: *De quaerenda, de collocanda pecunia, vellem etiam de utenda, commodius a quibusdam optimis viris ad Ianum medium sedentibus quam ab ullis philosophis ulla in schola disputatur*. Iani dicebantur omnes transitiones perviae (Cic. N. D. 2, 27, 67.), *Durchgänge*, quorum tres commemorantur, summus, imus, medius. *Medium* tamen plerique de spatio inter summum et imum sive inter superiore et inferiore intelligunt. Dezobry (*Rome au Siècle d'Auguste* p. 89. p. 230.): „*Les deux Janus étaient de petits Arcs quadrangulaires, percés de quatre portes, une sur chaque face, et décorés de statues dans les niches. Ils s'élevaient sur le Forum, à gauche de la voie Sacrée, le pre-*

Excussus propriis. Olim nam quaerere amabam, 20  
 Quo vafer ille pedes lavisset Sisyphus aere,  
 Quid sculptum infabre, quid fusum durius esset:  
 Callidus huic signo ponebam milia centum;  
 Hortos egregiasque domos mercarier unus  
 Cum lucro noram; unde frequentia Mercuriale 25  
 Imposuere mihi cognomen compita. Novi,  
 Et miror morbi purgatum te illius. Atqui

mier (Ianus superior) du côté du Tribunal du préteur, devant la basilique Argentaria; le second (Janus inferior) vis à vis de la basilique Aemilia. Ce dernier se trouve en effet dans la partie basse du Forum, tandis que le premier est dans la partie haute. Tous deux sont le rendez-vous des préteurs d'argent. Comme ces Janus encadrent, pour ainsi dire, les Tavernes neuves, on en a pris occasion de désigner quelquefois ces dernières par le nom général de milieu de Janus, appellation qui a quelque chose de sinistre pour les Romains.“ Cfr. ad Epp. 1, 1, 54. 20, 1. — aliena (ut nunc tua) negotia curo] Περιεργίας ναὶ πολυπραγμοσύνης a plerisque insimulabantur huiusmodi Stoici et Cynici.

20-26. *Olim nam]* De particula nam a prima enuntiationis sede remota conf. v. 41. Od. 1, 18, 3. Epod. 14, 6. 17, 45. — *quaerere amabam cet.]* „inquirere solebam in antiquitatem et artificium vasorum signorumque aereorum et marmoreorum eaque aestimare.“ — *vafer--Sisyphus]* Aeoli filius, conditor Corinthi. Il. 5, 153: Σίσυφος, -δή οὐρανοτός γένεται ἀρδεῶν. Cfr. Od. 2, 14, 20. Disquirebat igitur Damasippus, utrum ποδαριτής aliquis venalis ex eo aere fabricatus esset, ut ad antiquissima tempora, quin etiam ad ipsius Sisyphi usum, referri posset (quae pollubri pretium in immensum

augebatur) necne. Solebant enim talium rerum amatores gloriari se tabulas pictas, signa, vasa, partim summorum quorumque artificum, partim antiquissima, ut *catillum Euandri manibus tritum* (Sat. 1, 3, 90.) domi habere. — *infabre]* „minus artificiose.“ Reperitur etiam apud Liv. 36, 40. Opponitur *affabre.* — *fusum durius]* „rigidius, ita ut capilli, tori, artus veram corporis humani naturam minus recte imitarentur.“ — *Callidus cet.]* Cic. Parad. 6, 3: *Isti callidi rerum aestimatores prata et areas quasdam magno aestimant.* „Artis peritus“, inquit, „huic signo statuebam pretium centum milium sestertium, alii aliud; praeter certos item excellebam in amoenis hortis pulchrisque domibus emendis rursusque cum lucro vendendis, unde homines in compitis s. triviis, ubi et auctiones fiebant (Cic. de leg. agr. 1, 3, 7.) et omnino frequens erat hominum concursus (Sat. 1, 9, 59.), per circulos congregati alterum Mercurium me praedicare soliti erant.“

27. sq. *morbi purgatum]* In orat. soluta dicendum foret *morbo purgatum* s. liberatum; sed Graecam constructionem καθαρθῆναι τὴν ρόσον h. l. praetulit. Cf. Od. 2, 9, 17. — *Atqui]* „Attamen mirum in modum novus morbus veterem illum mercandi mihi expulit, ei successit, ut pleuritis interdum transit in cardialgiā.“ — *novus]* Intelligit fervidum illud studium

Emovit veterem mire novus, ut solet, in cor  
 Traiecto lateris miseri capitise dolore,  
 Ut lethargicus hic cum fit pugil et medicum urget. 30  
 Dum ne quid simile huic, esto ut libet. O bone, ne te  
 Frustrere; insanis et tu stultique prope omnes,  
 Si quid Stertinus veri crepat, unde ego mira  
 Descripsi docilis praecepta haec, tempore quo me  
 Solatus iussit sapientem pascere barbam 35  
 Atque a Fabricio non tristem ponte reverti.  
 Nam male re gesta cum vellem mittere opero  
 Me capite in flumen, dexter stetit et, Cave faxis

ex philosophia Stoica ortum, quo  
 nunc aliena negotia curet.

28-31. *cor*] ut interdum *χαρδία*,  
 h. l. os ventriculi. Cfr. v. 161. —  
*Traiecto*] „propriæ; ita enim medici  
 dicunt.“ PORPH. (*μεθίστασθαι, με-*  
*τάστασις.*) — *miseri*] Quod Graeci  
*τὸν πεπονθότα τόπον* dicunt, La-  
 tini miserum locum, id est, morbo  
 affectum. — *lateris -- dolore*] Si-  
 gnificat *πλευρῶν*. Sat. 1, 9, 32.  
 — *hic*] „quem nosti.“ — *cum fit*  
*pugil* cet.] lethargo in phrenesin  
 mutato. Lethargicus iste subita  
 morbi trajectione (*μεταστάσει*) mé-  
 dicum, qui cum homine torpore  
 oppresso se versari opinatus erat,  
 improviso ut pugil aggreditur; co-  
 micum sane exemplum. Iam Hor-  
 atius, „quidvis aliud“, inquit,  
 „tibi permittens, hoc unum depre-  
 cor, ne ut morbosus ille pugil mé-  
 dicum tu quoque me male mulcare  
 incipias.“ — *Dum ne quid simile*  
*huic*] in me fiat, esto (tertiae per-  
 sonae), *ut libet, mag es sein,*  
*was da will.* — *O bone cet.*] Vi-  
 des Horatium per totum hoc col-  
 loquium leni semper irrisione in  
 Stoicum usum esse: hic vero ex  
 Stoicorum istorum more serio, ut  
 ipse saltem opinatur, sermone ag-  
 greditur Horatium. *O bone autem*  
 familiaris potius quam ironica est  
 allocutio; sic Graeci ὡς λῶστε, ὡς  
 φέροστε. Cfr. Sat. 2, 6, 51.

31-40. *ne te Frustrere*] „Noli ni-  
 mis praesenti tuo statu contentus  
 te ipsum decipere, quasi vero iam  
 perfectionem attigeris.“ — *stultique*  
 cet.] Stulti et insani sunt Stoicis,  
 quicunque ab eorum disciplina ab-  
 horrent. Cic. Parad. Stoic. 4: *Οὐ*  
*τὰς ἀφορων μάνεται.* — *prope*  
*omnes*] *ἄπαντες, ὡς ἔπος εἰπεῖν.*  
 — *Stertinus*] Cfr. Epp. 1, 12, 20.  
 — *crepat*] „identidem, et alta qui-  
 dem voce, docere solet.“ — *unde*  
 cet.] „ex iis, quae ab eo audivi,  
 domum reversus, notavi diligenter  
 haec egregia praecepta.“ — *sapien-*  
*tem-barbam*] „quae sapientiae spe-  
 ciem atque opinionem conciliat.“  
 Graecorum erat proverbium: *ἐξ*  
*χώρωνος σοφός.* Conf. v. 17. — *a*  
*Fabricio-ponte*] „Hic pons Fabri-  
 cius dictus est a Fabricio consule  
 conditore, qui nunc Lapideus no-  
 minatur, iunctus insulae Tiberi-  
 nae.“ COMM. CRUQ. Nunc vocatur  
*ponte di quattro capi.* — *male re*  
*gesta*] „male re familiari adminis-  
 trata, cum decoxissem.“ — *operto-*  
*capile*] ut solebant interdum mori-  
 bundi. Liv. 4, 12: *Multi ex plebe*  
*spe amissa, potius quam ut crucia-*  
*rentur trahendo animam, capitibus*  
*obvolulis se in Tiberim praecipi-*  
*taverunt.* — *dexter*] „propitius“,  
 velut θεὸς σωτῆρος. Virg. Aen. 8,  
 302: *Et nos et tua dexter adi* (Her-  
 culus) *pede sacra secundo. — Cave]*

Te quidquam indignum; pudor, inquit, te malus angit,  
Insanos qui inter vereare insanus haberit. 40  
Primum nam inquiram, quid sit furere: hoc si erit in te  
Solo, nil verbi, pereas quin fortiter, addam.  
Quem mala stultitia et quemcunque inseitia veri  
Caecum agit, insanum Chrysippi porticus et grex 45  
Autumat. Haec populos, haec magnos formula reges  
Excepto sapiente tenet. Nunc accipe, quare  
Desipient omnes aequa ac tu, qui tibi nomen  
Insano posuere. Velut silvis, ubi passim  
Palantes error certo de tramite pellit,  
Ille sinistrorum, hic dextrorum abit: unus utriusque 50  
Error, sed variis illudit partibus; hoc te  
Crede modo insanum, nihilo ut sapientior ille,  
Qui te deridet, caudam trahat. Est genus unum

39. *angit*] *urget* p., Pottierii plerique et corr. S., item L.Ct. —  
50. *utrisque* pr. c et corr. b., alii Codd., Veneta 1481.

Notandum *VE* syllabam brevem, cum secundae est coniugationis, ut Persius (1, 108.) *vide* brevem posuit.“ ACR. Conf. v. 177. Epod. 6, 11. Sat. 2, 5, 75. Epp. 1, 13, 19. — *pudor-malus*] „falsus“, δυσωρία. — *angit*] ex bonis Codd. recepit Bentleyus pro *urget*, quod verbi illius est glossema. — *insanus*] Cfr. v. 48.

41-50. *Primum nam*] Cfr. v. 20. — *nil verbi--addam*] „nullo verbo impediām“, quin cet. Conf. Sat. 2, 2, 23. — *mala stultitia*] De brevi vocali ante litteras *st* non producta conf. Sat. 1, 2, 30. — *Chrysippi porticus*] στοά ποικίλη Athenis, in qua Zeno eiusque successores docuerunt. Conf. Sat. 1, 3, 127. — *grex*] Conf. Epp. 1, 4, 16. — *autumat*] ut in Pacuvii Duloresti (ed. Bothe) Fr. 32: *Aut hic est aut hic affore actulum autumo: affirmat, dicit*; non: „opinatur, censet“, ut interdum falso usurpant recentiores. Cfr. Gell. N. A.

15, 3, 4-6. — *formula*] pr. carmen legis, h. l. definitio, ζαρών. Huiusmodi autem definitiones per successorum scholas identidem repetitas paradoxis suis Stoici semper praemittere solebant. — *tenet*] „ζατέξει, amplectitur.“ — *Insano*] Ut olim nominabatur Mercurius, sic nunc inops factus *insanus*. Cfr. v. 298. — *passim*] „hue et illuc, sine certo consilio.“ Ovid. Metam. 1, 57: *His (ventis) quoque non passim mundi fabricator habendum Aerā permisit.* — *Palantes*] Nec boves neque oves, sed manifesto homines per silvas iter facientes a recta via dearrantes significantur, ut demonstrant vv. *Ille -- hic.*

51-56. *variis-partibus*] „Uterque pariter errat, sed in eo dumtaxat discrepant, quod diversas in partes a recto tramite abeunt;“ sine imagine: „diverso quidem modo, sed aequa errant stulti omnes.“ — *hoc te-modo*] Haec respondent illi *Velut* (v. 48.). — *caudam trahat*]

Stultitiae nihilum metuenda timentis, ut ignes,  
 Ut rupes fluviosque in campo obstare queratur; 55  
 Alterum et huic varum et nihilo sapientius ignes  
 Per medios fluviosque ruentis: clamet amica  
 Mater, honesta soror cum cognatis, pater, uxori:  
 „Hic fossa est ingens, hic rupes maxima! serva!“  
 Non magis audierit quam Fufius ebrius olim, 60  
 Cum Ilionam edormit, Catienis mille ducentis  
 „Mater, te appello!“ clamantibus. Huic ego volgus

56. *varium* Pottierii plerique, corr. bc, LCt et Bentleius. —  
 57. 58. *amica*, *Mater* distinguunt Aldinae, FMJ. — 62. *vulgum*  
 bS, LCt: („Nusquam alibi *vulgus* masculino genere usurpat Horatius, semper neutro.“ BENTL.)

„Solent pueri petulantes nescientibus (maxime hominibus fatuis) a tergo caudam suspendere, ut velut pecus caudam trahant.“ PORPH. Conf. v. 299. — *nihilum*] Frequens apud Lucretium voc. in prosa or. tantummodo ut nomen substantivum usurpatatur. — *ignes, -rupes fluviosque*] Locutio proverbialis, ut Sat. 1, 1, 39. Epp. 1, 1, 46. — *huic*] Solitus Horatio discrepantiae dativus, ut Sat. 1, 4, 48. 1, 6, 92. Epp. 1, 18, 3. — *varum*] „contrarium, oppositum.“ „Pedes in versum flexos habentes *varos* dicimus et distortas venas *varices*.“ ACR.

57-59. *amica Mater*] „Melius potest sic accipi, ut sit ex Graeco tractum φίλη μήτηρ (Hom. Il. a, 351. 572. 585.), quam per se *amica*, per se deinde *mater*, quia mentionem *uxoris* facit in sequentibus.“ PORPH. — *serva*] gib Acht. Sic Terent. Adelph. 2, 1, 18: *Em serva*.

60-62. *Fufius*] Histrio hic, quem Fufium Phocaeum vocat Porphyrio, cum Ilionam ab umbra Deiphili filii expergefaciendam ageret ebrius, re vera somno oppressus crapulam edormivit, ita ut Catenus, qui Deiphili partes agebat, eum expergefacere nequiret. —

*edormit*] „pro praeterito accipi, non pro praesenti debet.“ PORPH. Minime vero. In oratione soluta dixisset „edormiret.“ — *mille ducentis*] „Si non unus dumtaxat histrio, sed sexcenti, ut dicitur in prosa oratione, ita clamarent.“ — *Mater, te appello*] Argumentum tragoeiae Pacuvianae sic enarrat Hyginus Fab. 109: „Priamo Polydorus filius ex Hecuba cum esset natus, Ilionae filiae suae dederunt eum educandum, quae Polymestori, regi Thracum, erat nupta, quem illa pro filio suo educavit. Deiphilum autem, quem ex Polymestore procreaverat, pro suo fratre educavit, ut si alteri eorum quid foret, parentibus praestaret. Sed cum Achivi Troia capta prolem Priami extirpare vellent, -- ad Polymestorem legatos miserunt, qui ei Agamemnonis filiam nomine Electram pollicerentur in coniugium et auri magnam copiam, si Polydorum, Priami filium, interfecisset. Polymestor legatorum dicta non repudiavit Deiphilumque, filium suum, imprudens occidit, arbitrans se Polydorum, filium Priami, interfecisse“ cet. Iam apud Pacuvium Deiphili umbra dormienti Ilionae cum appareret, his

Errori similem cunctum insanire docebo.  
 Insanit veteres statuas Damasippus emendo :  
 Integer est mentis Damasippi creditor. Esto ! 65  
 „Accipe quod nunquam reddas mihi“, si tibi dicam,  
 Tune insanus eris, si acceperis ? an magis excors  
 Reiecta praeda, quam praesens Mercurius fert ?  
 Scribe decem a Nerio ; non est satis : adde Cicutae  
 Nodosi tabulas centum, mille adde catenas : 70  
 Effugiet tamen haec sceleratus vincula Proteus.

versiculis eam alloquebatur : **Mater, te appello, quae curam somno suspensam levas, Neque te mei miseret : surge et sepeli natum!** (Cic. Tusc. 1, 44, 106.) Illa autem exppercta haec proloquebatur : **Age, adsta, mane, audi, iteradum eadem met istaec mihi!** Cic. Acad. 2, 27, 88.

62-65. **Huic cet.]** „Huic duplice quidem, sed aequo magno errori partim nihil metuenda reformandi, partim vera pericula stulte contemnendi similem errorem errare, vel, ut h. l. est etiam efficacius, *insanire*, insano errori obnoxium esse, volgus docebo.“ Cfr. Epp. 1, 1, 101: *Insanire putas sollemnia me. — veteres*] Horatii tempore sculptores nihil fere novi inveniebant, sed eo contenti erant, ut antiquissima exemplaria quam accuratissime imitarentur. Quocirca fiebat, ut veterum artificum usque ad Alexandri M. aetatem opera ipsa in dies studiosius quaererentur. Sententia haec est: „Ex hominum volgarium errore sane insanit Damasippus, mentis compos est eius creditor. Esto hoc!“ id est: „Concedamus aliquantis per creditorem illum sapere; verum mox probabimus hunc ipsum magis etiam insanire quam Damasippum.“

67-70. **magis]** „potius.“ Sic *magis quam* pro frequentiore *potius quam* haud raro apud Livium. Cfr. Fabri ad Lib. 21, 5. — *Reiecta]*

repudiata.“ — *praesens]* „proprietus.“ Conf. Sat. 2, 2, 41. — *Mercurius* omnis lucri dator, unde a Graecis vocatur Ἔρυης ἐριούριος, ξερδός. — *Scribe cet.]* Creditorem, id quod probe notandum est, non debitorem, his verbis alloquitur. „Cura scribendas tibi a debitore decem tabulas (*Schuldscheinformeln*), quales a *Nerio*, famoso illius temporis feneratore, morte coniugum loeupletato (Schol. ad Pers. Sat. 2, 14.), dictari solent debitoribus, plenae cautionum.“ — *a Nerio]* dictatas, ut Cic. ad Att. 16, 7, 7: *Antonii editum legia Bruto* (acceptum). Formula autem haec erat: *L. Tilius scripsi me accepisse a P. Maevio quindecim mutua numerata mihi de domo* (id est, ex arca, non a mensa argentarii). — *Cicutae Nodosi]* Perillius (v. 75.), cui propter asperitatem et amaritudinem cognomen erat *Cicuta*, fenerator cautior etiam *Nerio*, quapropter vocatur *nodosus*, „qui optime calleth nodos et laqueos legum ac formularum iuris civilis.“ Iuven. 8, 50: *Qui iuris nodos et legum aenigmata solvat. — catenas]* Intellige de iisdem cautionibus iuris.

71. 72. *sceleratus*] propterea quod sexcentis modis consultores eludebat. Petita est imago ex Odyss. δ, 455 sqq., ubi Menelaus Proteum vinculis tandem iniectis vaticinari sibi adigit. Tota autem sententia

Cum rapies in ius malis ridentem alienis,  
 Fiet aper, modo avis, modo saxum et, cum volet, arbor.  
 Si male rem gerere insani est, contra bene, sani,  
 Putidius multo cerebrum est, mihi crede, Perilli,      75  
 Dictantis, quod tu nunquam rescribere possis.  
 Audire atque togam iubeo componere, quisquis

72. *iura bc et Pottierii praeter unum omnes, Aldinae.*

haec est: „Ubi mutuam dabis debitori prorsus inopi simulque astutissimo pecuniam, nihil omnino tibi proderunt cautiones vel callidissime excogitatae; mille effugia et latibula inveniet ille: tu perdes rem tuam; adeoque insanisti, cum tali homini nummos credidisti.“ — *Cum rapies in ius]* Rapere in ius collo obtorto licebat in publicis viis debitorem, qui iudicium descrebat, cautionem datam subterfugiens. Cfr. Sat. 1, 9, 77. — *malis-alienis]* Manifesto petitum est ex Odyss. v, 345: μηνστῆροι δὲ Παλλάς Ἀθῆνη ἀσβεστον γέλω ὁροσε, παρέπλαγξεν δὲ νόημα. Οἱ δὲ ἥδη γνωσμοῖσι γελοῖσιν ἀλλοτρίοισιν, — δύσσε δὲ ἄρα σφέων λακυόφιν πιπλαντο, γόνον δὲ φέτο θυμός. Verum Horatius diversam proverbio significationem tribuit; apud Homerum enim est: „πρὸς βίαν, inviti et a dea coacti ridebant proci, dum animis maerent.“ H. l. autem dictum est ut illud Lysiae in Epitaphio §. 24: Καὶ τὰς μὲν ψυχὰς ἀλλοτρίας διὰ τὸν θάνατον κεκτήσθαι κτλ. Senecae Cons. ad Helv. 3: *veterani quamvis confossi patienter ac sine gemitu velut aliena corpora execescari patiuntur:* quod praeceivit Thucyd. 1, 70: τοῖς μὲν σώμασιν ἀλλοτριωτάτοις ὑπὲρ τῆς πόλεως κρῶνται, τῇ γνώμῃ δὲ οἰζειστάτῃ κτλ. Itaque *malis ridere alienis* est „ita ridere, ac si quis ad ridendum uteretur bucca non sua, sed aliena;“ idque significat „effuse ridere“, propterea quod

certus est adversarium litem perditum esse.

73-76. *Fiet aper cet.]* Virgilii Homerum imitatus Georg. 4, 407: *Fiet enim subito sus horridus atraque tigris Squamosusque draco et fulva cervice leaena.* — *Si male cet.]* Etiam apud Cic. Cat. mai. 7, 22. *male rem gerere* dicuntur ii, qui patrimonium suum prodigunt. Cfr. v. 37. *Iunge bene gerere, non bene sani.* — *Putidius]* quam tuum. *Putidum* proprio est quidquid mali odoris est; apud Latinos usurpatum de rebus, quae alios quoque sensus, aures, oculos offendunt, non solum nares; deinde dieitur pro inepto, insulso, de hominibus ipsis et de dicendi genere. — *Perillius* est idem qui supra ridiculo cognomine dicitur *Cicuta*. — *Dictantis]* debitori cautionis formulam, „credentis.“ — *rescribere]* *abschreiben;* per argentarium debitum solvere, h. e. scriptum debiti liberare.

77-81. Hactenus Stertinius adhortatus erat unum Damasippum; iam incalescente oratione, ut solent ἀρετάλογοι, ad omnes mortales sese convertit. — *togam iubeo componere]* Togam decenter componunt in plicaturas discipuli, qui consident in subselliis vel cathedris, attentas aures magistro praebituri; item, qui oratorem, quem suspiciunt, ut attentos decet, audire volunt. Ita h. l. auditores ad statum habitumque rite compositum, quod atten-

Ambitione mala aut argenti pallet amore,  
 Quisquis luxuria tristive superstitione  
 Aut alio mentis morbo calet; huc propius me, 80  
 Dum doceo insanire omnes, vos ordine adite.  
 Danda est ellebori multo pars maxima avaris;  
 Nescio an Anticyram ratio illis destinet omnem.  
 Heredes Staberi summam incidere sepulcro:  
 Ni sic fecissent, gladiatorum dare centum 85  
 Damnati populo paria atque epulum arbitrio Arri,

tionis signum sit, exhortatur Stoicus doctor inani fastu inflatus et elatus. — *pallet*] veluti propter morbum. Pers. 4, 47: *Viso si palles, improbe, nummo. — omnes, vos ordine*] „Vos, qui variis viis laboratis, pro ipsa vestrorum vitiorum varietate certo quodam ordine hic adeste, ut unum post alterum ego castigem atque corrigam, omnes vitiosos insanos esse demonstrans.“

82. 83. *Danda est cet.*] Iam quatuor vitia praecipua, in quae invehi solebant Stoici, castigat, avaritiam (vv. 82—159.), ambitionem (vv. 160—223.), luxuriam (vv. 224—280.), superstitionem (vv. 281—295.) — *ellebori*] Elleborum nigrum s. veratrum medetur paralyticis, *insaniensibus, hydropicis, dum citra febrim, podagrī veteribus, articuliis morbis.* Trahit alvum et bilem pituitasque. Plin. H. N. 25, 5. — *multo-maxima*] „Etiam cum superlativis multo componere solent optimi scriptores, quemadmodum *longe* dicunt.“ HAND Turs. III. p. 664. — *Nescio an*] „puto prope;“ *ich weiss nicht, ob nicht.* — *Anticyram - - omnem*] „helleborum omnem, quem profert Anticyra Phocensis.“ Strabo 9, 3: *Ἀντίκυρρα, ὁμώνυμος τῇ κατὰ τὸν Μαλιακὸν κόλπον καὶ τὴν Οἰτην.* Καὶ δὴ φασιν ἐκεῖ τὸν ἐλέβοον φύεσθαι τὸν ἀστεῖον, ἐνταῦθα δὲ σκευάζεσθαι βέλτιον πτλ. Accen-

tum secuti iam Graeci interdum (Plut. de cohib. Ira 13.), Latini, quod sciam, omnes pronuntiabant *Ἀντίκυρα, Anticyra* penult. brevi. Conf. A. P. 300: *tribus Anticyris caput insanabile.* — *ratio*] „vera sapientia, medicae munere fungens.“

84-87. *Staberi*] De Staberio nihil, quod non in ipsis Horatii verbis insit, Scholiaстae nobis tradunt. — *summam incidere sepulcro*] Conf. v. 90. Sic in sepulcro Trimalchionis apud Petron. 71: *EX PARVO CREVIT. SESTERTIVM RELIQVIT TRECENTIES.* — *Ni sic fecissent cet.*] Huiuscemodi multarum irrogationes haud raro in sepulcrorum titulis repériuntur his et similibus formulis conceptae: *SI QVIS HOC SEPVLCRVM VEL MONUMENTVM CVM AEDIFICIO VNIVERSO VENDERE VEL DONARE VOLVERIT DARE DAMNAS ESTO AERARIO POPVLI ROMANI HS. L. M. N. ITEM V. V.* (*Virginibus Vestalibus*) HS. L. M. N. (Inscriptt. m. Lat. T. II. p. 290.) Hinc apud Horatium *damnati*, „obligati.“ — *centum - - paria*] qui erat numerus immanis. — *epulum arbitrio Arri*] populo dandum. Q. Arrius, Ciceronis familiaris, celebratissimum epulum funebre in honorem patris populo dedit circa a. 695. Cic. in Vatin. 12 sq.; cuius filii ut prodigi carpuntur v. 243. Gladiatoriibus et epulo accedere

Frumenti quantum metit Africa. Sive ego prave,  
 Seu recte, hoc volui; ne sis patruus mihi. Credo  
 Hoc Staberi prudentem animum vidisse. Quid ergo  
 Sensit, cum summam patrimoni insculpere saxo 90  
 Heredes voluit? Quoad vixit, credidit ingens  
 Pauperiem vitium et cavit nihil acerius, ut, si  
 Forte minus locuples uno quadrante perisset,  
 Ipse videretur sibi nequior: omnis enim res,  
 Virtus, fama, decus, divina humanaque pulchris 95  
 Divitiis parent; quas qui construxerit, ille  
 Clarus erit, fortis, iustus. Sapiensne? Etiam, et rex  
 Et quidquid volet. Hoc, veluti virtute paratum,  
 Speravit magnae laudi fore. Quid simile isti  
 Graecus Aristippus? qui servos proiicere aurum 100

93. *periret* S, multi Pottierii, t et Bentleius. — 96. *contraxerit* b.

debebat etiam frumentatio im-  
 mensa. — *quantum metit Africa*] Est quasi proverbium. Od. 1, 1,  
 10: *Quidquid de Libycis verritur  
 arcis.*

87-94. *Sive--mihi*] Haec a Stabe-  
 rio dici potuisse fingit heredibus  
 tali testamento haud nimis con-  
 tentis: „Sic volo, sic iubeo; vos,  
 heredes, nolite me reprehendere  
 aut obiurgare, ut solent patrui fra-  
 trum liberos asperius tractare quam  
 patres ipsi.“ — *ne sis patruus mihi*] Cfr. Sat. 2, 2, 97: *Iratum patrum.*  
 — *Credo cet.*] „Staberium hoc in  
 testamento statuisse credo non te-  
 mere, sed prudenter atque con-  
 sulto, ut quid de divitiis, bonorum  
 fine, in vita sensisset, etiam poste-  
 ritati declararet et, ut opinabatur,  
 propter divitias immortalem glo-  
 riam sibi pararet.“ — *Quid ergo  
 Sensit*] „Quae ergo ratio eum in-  
 duxit? — *Quoad*] monosyllabum,  
 ut *deinde* ter bisyllabum. — *peris-  
 set*] „Substituebant, credo, *periret*  
 quia utrumque verbum, et *periret*  
 et *videretur*, eodem tempore effe-  
 rendum esse putabant.“ BENTL.

Accuratus est plusquamperfectum,  
 cum haec actio alteram praecedat  
 necesse sit, ut Terent. Phorm.  
 1, 2, 69: *Non, si redisset, ei pater  
 veniam daret?* — *Ipse videretur sibi  
 nequior*] scilicet *quia tanti, quan-*  
*tum habeas, sis.* Sat. 1, 1, 62.

94—97. *omnis - - parent*] Haec  
 omnia a Stertinio *zat' eιωνειαν*  
 ex sententia maioris hominum parti-  
 dis dicuntur. Epp. 1, 1, 53: *qua-  
 renda pecunia primum est, Virtus  
 post nummos.* Conf. Epp. 1, 6, 36  
 sqq. — *construxerit*] „ut struem  
 coacervarit;“ sic Sat. 1, 1, 44:  
*constructus acervus.* Cic. de lege  
 agr. 1, 5, 14: *constructam et coa-  
 cervalam pecuniam.* — *Sapiensne?*] Noli cum nonnullis hoc tribuere  
 Horatio; Stertinus enim ex Stoico-  
 rum more se ipse interrogat. —  
*Etiam]* Supple „*sapiens*“, unde ori-  
 tur affirmativa significatio „*Sane,*  
*Ja.*“

100-103. *Aristippus*] Vid. ad Epp.  
 1, 1, 18. — *qui servos cet.*] Rem  
 narrat etiam Diogenes Laërt. 2, 77.  
 sed aliquanto minus splendide:  
*Toῦ θεράποντος ἐν ὅδῷ βαστάζον-*

In media iussit Libya, quia tardius irent  
 Propter onus segnes. Uter est insanior horum?  
 Nil agit exemplum, litem quod lite resolvit.  
 Si quis emat citharas, emptas comportet in unum,  
 Nec studio citharae nec Musae deditus ulli; 105  
 Si scalpra et formas non sutor, nautica vela  
 Aversus mercaturis: delirus et amens  
 Undique dicatur merito. Qui discrepat istis,  
 Qui nummos aurumque recondit, nescius uti  
 Compositis metuensque velut contingere sacrum? 110  
 Si quis ad ingentem frumenti semper acervum  
 Porrectus vigilet cum longo fuste, neque illinc  
 Audeat esuriens dominus contingere granum,  
 Ac potius foliis parcus vescatur amaris;  
 Si positis intus Chii veterisque Falerni 115  
 Mille eadis, nihil est, tercentum milibus, acre  
 Potet acetum; age, si et stramentis incubet, unde  
 Octoginta annos natus, cui stragula vestis,  
 Blattarum ac tinearum epulæ, putreseat in arca:

*τος ἀργύριον καὶ βασινομένου -- Απόχεε, ἔφη, τὸ πλέον καὶ ὄσον δύνασαι βάσταζε. — Nil agit cet.]*  
*“Rem, de qua lis est, itaque dubiam non licet ex logicorum praeceptis alia re item dubia solvere, quia dubia certis tantum dirimuntur.”*

104-121. *Si quis emat cet.]* Etiam hoc mirum sane exemplum ex Stoicorum officina videtur depromptum. Arrian. Epict. 4, 8, 16: *Οὐδεὶς ἐρεῖ, Ἐγὼ μουσικός εἰμι, ἀν πλήκτρον καὶ κιθάραν ἀγοράσω.* Cfr. Dio Chrys. Or. 10. p. 302. R. — *emptas]* Non est simpliciter „easque“, sed: „statim, postquam eas emerit;“ sicque Virg. Aen. 6, 420: *offam Obiicit; ille -- Corripit obiectam.* Frequenter hanc epiplocen usurpavit Ovidius. Metam. 9, 74: (*Hydram*) *domui domitamque peregi.* Etiam in prosa or. Liv. 1, 5: *latrones -- Remum cepisse, captum*

*regi Aemilio tradidisse. — scalpra] Kneisen, Schuhahlen. — formas] Leisten. — non sutor] „qui non sutor est.“ — mercaturis] dativus, ut Od. 2, 4, 19: *lucro aver-sam.* — Undique] in prosa or. „ab omnibus.“ — metuensque v. c. sacrum] Sat. 1, 1, 71: *tamquam par-cere sacris.* — *Porrectus]* Hic et alibi Bentleius sine causa scripsit *projectus, hingeworfen;* illud est *lang ausgestreckt.* — *foliis -- amaris]* ut cichorii, intubi. — *positis intus]* „domi (in apotheca) asservatis.“ Cfr. v. 142. — *Chii - Falerni]* Conf. Sat. 1, 10, 24. — *nihil est]* „quid dico? non satis est dixisse mille.“ — *stramentis]* quae iumentis substerni solent. — *unde - Octoginta]* De verbo inter duos versus diviso conf. Sat. 1, 3, 62. — *stragula vestis]* „tapetes cum variis ornamentis intextis.“ — *Blat-tarum ac tinearum epulæ]* Speise*

- Nimirum insanus paucis videatur, eo quod 120  
 Maxima pars hominum morbo iactatur eodem.  
 Filius aut etiam haec libertus ut ebibat heres,  
 Dis inimice senex, custodis? Ne tibi desit?  
 Quantulum enim summae curtabit quisque dierum,  
 Ungere si caules oleo meliore caputque 125  
 Cooperis impexa foedum porrigine? Quare,  
 Si quidvis satis est, periuras, surripis, aufers  
 Undique? Tun sanus? Populum si caedere saxis  
 Incipias servosve tuos, quos aere pararis,  
 Insanum te omnes pueri clamentque puellae: 130

127. *peiuras* bSe. — 128. *tum sanus* bS, *tu insanus* c. — 129. *servosve* cum libris, ut videtur, omnibus LCt, Bentl., FM: *servosque* tacite Heindorf, Dillenburger, Düntzer, J, alii. — *tuos* omnes mei et Pottierii, LCtFJ: *tuo* de coni. T. Fabri confirmata a Feae Codd. aliq. et Edd. Ascensionis Bentleius et M.

*für Schaben und Motten.* Cfr. Epp. 1, 20, 12. Martial. 6, 60, 7: *Quam multi tineas pascunt blattasque diserti!* — *Nimirum]* Vid. ad Epp. 1, 9, 1. — *iactatur]* Motus febricitantium violenti significantur. *Iactari* enim verbum proprium est de febri, de furore. Ovid. Trist. 4, 3, 26: *Fessaque iactati corporis ossu dolent.* Apul. Metam. 9, 3: *iugi furore iactari.*

122-132. *Dis inimice] θεοῖς ἐχθρέ,* „cui omnes di irati sunt.“ — *Ne tibi desit?]* „Ideone custodis, ne forte tibi desit? Minime vero tibi deesse poterit; quantulum“ cet. (*desit* absolute vel impersonaliter, ut Terent. Adelph. 5, 4, 27: *Derit: id mea minime refert, qui sum natu maximus.*) — *curtabit]* „absumet.“ — *Ungere - cautes oleo meliore]* Conf. Sat. 2, 2, 59 sqq. — *impexa]* „pectendo non repurgata.“ — *porrigine]* „furfuribus“, πιτυγάσει, Kleiengrind. Celsus 6, 2: *Porrido est, ubi inter pilos quaedam quasi squamulae surgunt eaeque a cute resolvuntur; et interdum mident, multo saepius siccae sunt.* —

*Fereque id in capitulo fit, rarius in barba, aliquando etiam in supercilio. — Commodius est subinde pectendo repurgare (unde h. l. *impexa*) quam id ex toto prohibere.* — *periuras]* in soluta or. molliore pronunciatione *peierare.* — *surripis, aufers]* illud clanculum, hoc vi. — *caedere]* „graviter volnerare, nonnullos fortasse etiam occidere.“ — *servos - tuos, quos aere pararis]* ἀργυρωνήτους, χρυσωνήτους. Salust. Iug. 31: *servi aere parati.* Qui *tuo* corixerunt, inconcinnitatem quandam in lectione volgata odorati sunt. „Si enim“, inquit Bentleius, „semel *tuos* dixeris, nihil attinet illa adiicere *quos aere pararis*, ut ne addam *servos tuos quos χαροφορίη* sua aures offendere et volnerare.“ Sed sententia satis concinna haec est: „*servos tuos, quos tamen proprio aere pararis, adeo ut lapidum iactu eos caedendo tibimet ipsi maximum damnum inferas, unde augetur manifesta insaniae species.*“ — *pueri - puellae]* Conf. Sat. 1, 1, 85. — *clamentque]* De transposita parti-

Cum laqueo uxorem interimis matremque veneno,  
Incolumi capite es. Quid enim? Neque tu hoc facis Argis,  
Nec ferro ut demens genitricem occidis Orestes.  
An tu reris eum occisa insanisse parente,  
Ac non ante malis dementem actum Furiis, quam 135  
In matris iugulo ferrum tepefecit acutum?  
Quin, ex quo est habitus male tutae mentis Orestes,  
Nil sane fecit, quod tu reprehendere possis:  
Non Pyladen ferro violare aususve sororem  
Electram, tantum maledicit utrique vocando 140  
Hanc Furiam, hunc aliud, iussit quod splendida bilis.  
Pauper Opimius argenti positi intus et auri,

132. *quidni?* neque enim hoc facis Bentleius; *quidni* e quattuor  
Codd. Pulmanni, neque enim hoc facis ex coni. Lambini, reperta  
nunc in nostro Cod. b. — 133. *occidit* p, Pottierii plerique et  
corr. S. — 137. *tutae]* motae N. Heinsius. — 139. *sororem est*  
Bentleius ex optimo Pulmanni et Regio, M.

cula que vid. ad Od. 2, 19, 28. et  
statim v. 139: *aususve*. v. 157: *pereamque*. — *Incolumi capite es*]  
ex opinione volgi.

132-134. *Quid enim?*] „dicendum  
est?“ Idem prope ac *quidni?* *quip-*  
*pini?* Apud Ciceronem subsequitur  
fere altera interrogatio: v. Hand  
Turs. II. p. 386. Ceterum ridicula  
est et malitiosa quaedam quasi  
excusatio illius, qui uxoris cervices  
laqueo fregerat matrique venenum  
miscuerat, quasi diceret Stertinus:  
„Sane poteris mihi obiicere: Ego  
solita et nunc frequentia haec fa-  
cinora cum feci, minime aequi-  
parandus sum tragico illi Oresti,  
qui ferro, non, ut apud nos fit,  
laqueo aut veneno, Clytaemne-  
stram occidit, neque Argis, urbe  
a tragicis identidem memorata et,  
si ita dicere licet, poëtica, sed in  
media urbe Roma, beneficis refer-  
ta, non insanus ut ille, sed cer-  
tam post liberationem matrem e  
medio sustuli.“ — *demens*] „ut tra-  
dunt poëtae, post scelus perpetra-  
tum mente captus.“ — *An tu reris*]

cet.] „Ille quoque, pergit Stertinus,  
iam ante Clytaemnestram occisam  
insanus fuit aequo ac tu.“ De ver-  
bo *reri* cfr. Sat. 1, 9, 49.

135-144. *malis] den argen*, Voss:  
*den schrecklichen*. Hic et se-  
quens versus soni sunt prorsus  
heroici. — *ferrum tepefecit acutum*]  
Virg. Aen. 9, 418: *hasta -- traecto*  
*-haesit tepefacta cerebro*. — *male*  
*tutae mentis]* insanus. „Immo postea  
sanioris prope mentis fuit Orestes  
quam in illo puncto temporis, quo  
matrem trucidavit. Etenim in eo  
dumtaxat deliquit aliquantulum,  
quod interdum sorori atque amico  
male dixit.“ Sic apud Euripidem  
(Or. 264.) sororem appellat Furiam:  
*Μέθες μι' οὐσα τῶν ἐμῶν Ἐρι-*  
*νύων*, *Μέσον μ' ὄχυράζεις, ως βά-*  
*λῆς ἐς Τάρταρον*. Pyladi quidem  
in illa tragedia non maledicit. —  
*splendida bilis*] Pers. Sat. 3, 8:  
*turgescit vitrea bilis*. Bili mor-  
bose condensatae et propterea as-  
phalti specie splendescenti a me-  
dicis tribuebatur *μελαγχολία*. —  
*Pauper Opimius* cet.] „Homo igno-

Qui Veientanum festis potare diebus  
 Campana solitus trulla vappamque profestis,  
 Quondam lethargo grandi est oppressus, ut heres 145  
 Iam circum loculos et claves laetus ovansque  
 Curreret. Hunc medicus multum celer atque fidelis  
 Excitat hoc pacto: mensam poni iubet atque  
 Effundi saccos nummorum, accedere plures  
 Ad numerandum; hominem sic erigit; addit et illud: 150.  
 Ni tua custodis, avidus iam haec auferet heres.  
 Men vivo? Ut vivas igitur, vigila: hoc age. Quid vis?  
 Deficient inopem venae te, ni cibus atque  
 Ingens accedit stomacho fultura ruenti.  
 Tu cessas? Agedum, sume hoc ptisanarium oryzae. 155

154. *accedat* S, multi Pottierii, LCt.

tus, qui quamvis abundaret auro  
 et argento domi in arca condito,  
 tamen revera *pauper argenti et*  
*aurei* (Cfr. Sat. 1, 1, 79.) erat, quo-  
 niam divitiis suis ita parcebat (Od.  
 3, 16, 28: *Magnas inter opes inops.*),  
 ut *Veientanum rubellum* (Pers. 5,  
 147. Martial. 1, 103, 9.), vinum  
 acidum, quale provenire solebat  
 Veis“ (etiamnunc vina Romana  
 vilioribus adnumerantur), „festis  
 diebus, profestis vappam, vinum  
 prorsus corruptum vel multa aqua  
 dilutum biberet ac trulla (vase,  
 quo vinum e cratero in pocula in-  
 fundebatur) uteretur, non argentea  
 nec murrhina (ut solebant ditiones),  
 sed tantum fictili, quales conficie-  
 bantur in Campania.“ (Sat. 1, 6,  
 118.) Cic. Parad. 6, 3: *Improbi et*  
*avari -- non modo non copiosi ac*  
*divites, sed etiam inopes ac pau-*  
*peres existimandi sunt. — positi*  
*intus]* Cfr. v. 115.

145-156. *lethargo grandi*] „gravi,  
 profundo veterno.“ — *ovans*] Ut  
*triumphare* dicitur de iis, qui gaudio  
 exsultant, sic etiam *ovare*, vel de  
 animalibus. Valer. Flacc. 5, 67: *Ac*  
*velut ille, gregis cui cessit regia,*  
*taurus Fertur ovans. — multum ce-*

*ler]* „multa animi praesentia praedi-  
 ditus.“ De adverbio *multum* vid.  
 ad Sat. 1, 3, 57. — *avidus -- he-*  
*res]* Od. 4, 7, 19: *manus avidas-heredis.* — *hoc age]* In auspiciis et  
 sacrificiis incipiendis *hoc age* a  
 praecone inclamatatur, quo omnes  
 essent intenti rei divinae neque  
 quidquam aliud mentibus agita-  
 rent. — *Quid vis?*] Opimii sunt  
 verba. — *inopem]* „extenuatum,  
 viribus corporis privatum.“ — *ve-*  
*nae]* „quae corpus sanguine alunt  
 viresque reficiunt, iam sanguine  
 exhaustur.“ — *Ingens]* Ingens  
 fultura propterea requirebatur,  
 quod ille prorsus exhaustus erat.  
 Stomachus autem cum aedificio  
 comparatur, quod ne corruat, ful-  
 cris ac solido fundamento inniti  
 debet: sic ille copiosis alimentis.  
 Plaut. Curc. 2, 3, 87: *pernam, su-*  
*men, glandium, Haec sunt ventri*  
*stabilimenta, panem et assa bubula.*  
 Seneca Epist. 95: *vino fulcire ve-*  
*nas cadentes.* — *ptisanarium]* πτισανά-  
 ριον, a verbo πτίσσω, pinso, „sor-  
 bitio ex aqua fervente et hordeo  
 plerumque, hic oryza, confecta.“  
 Ad formam deminutivam *ptisanar-*  
*ium* cfr. Mnesimachum in Meine-

Quanti emptae? Parvo. Quanti ergo? Octussibus. Eheu!  
 Quid refert, morbo an furtis pereamque rapinis?  
 Quisnam igitur sanus? Qui non stultus. Quid avarus?  
 Stultus et insanus. Quid, si quis non sit avarus,  
 Continuo sanus? Minime. Cur, Stoīce? Dicam. 160  
 Non est cardiacus — Craterum dixisse putato —  
 Hic aeger: recte est igitur surgetque? Negabit,  
 Quod latus aut renes morbo tentantur acuto.

163. *temptentur* seu *tententur* bSep, Pottierii plerique et t. (Ut nos, Bentleii octo, Pottierii tres, Priscian. 6, 6, 30.)

kii Fr. Com. |III. p. 568: τοὺς μὲν ἵγρης μοι κάλει Ἰχθύδιον ὅφον δ' ἀν λέγης ἔτερον, κάλει Οψάριον. Idem iocus hic quoque obtinet. Consulto enim utitur deminutivo *ptisanarium*, ne nimis perterrefaciat avarum aegrotantem. Oryza autem tunc nondum in Italia colebatur, sed ex Aegypto plerumque ad usus medicos advehebatur. Inter ea alimenta enumeratur a Celso 2, 20., quae boni succi sunt. — *Octussibus*] In hoc plurali iniuria haesisse Lambinum Bentleius docuit collato Festo in voce *Peculatorius*: Postquam aere signalo uti coepit P. R., Tarpeia lege cautum est, ut bos centussibus, ovis decussibus aestimaretur.

157. *Quid refert?*] In pedestri oratione: „Quid refert, morbone peream, an furtis rapinisque?“ Furti autem et rapinae avarus iratus (sane καὶ ὑπερβολὴν) insimulat non heredes, sed mercatorem, qui oryzam nimio vendat, et medicum, qui tam cara medicamenta praescribat.

158-163. *Quisnam cet.*] „Omnis, qui non est stultus, sanus. Avarus autem non stultus solum, verum etiam insanus. Nec tamen ex eo, quod quis non sit avarus, continuo colligi potest eum sanum atque integræ mentis esse. Aliis enim vitiis idem fortasse deturpatur, quae quo

minus eum pro sano habeamus vetant. Ab omnibus ergo vitiis liber sit oportet, quem nos Stoici sanum vocamus.“ — *Cur, Stoice?*] Se ipse interrogat Stertinius. In prosa oratione: „Cur, ex mea disciplina Stoica dicam.“ Sic crebro in Arriani Epicteto, ut 2, 20, 22: τι λέγεται, φιλόσοφε; ibid. §. 24: Εὖ, φιλόσοφε. — *cardiacus*] Καρδία non solum cor, sed etiam os ventriculi significat; qui huius infirmitate laborat, vocatur *zāρδιαζός*. Cels. 3, 19: His morbis (variis insaniae generibus) *praeципue contrarium est id genus, quod zāρδιαζόν a Graecis nominatur*. Cfr. v. 28. — *Craterum*] illustrem illorum temporum medicum, quo iam Atticus usus erat. Cic. ad Att. 12, 13, 1. 12, 14, 4. — *recte est*] Cic. ad Att. 1, 7: *Apud matrem recte est*. Cfr. Sat. 2, 2, 106. — *Quod latus cet.*] Idem versiculus est Epp. 1, 6, 28. De laterum dolore cfr. Sat. 1, 9, 32. — *tentantur*] „laborant aut pleuritide aut renum morbo, ut nos ipsi videmus.“ Coniunctivus *tententur* significaret hanc rationem a Cratero afferri, id quod minus aptum est. — *acuto*] ὁ σεία νόος. Cels. 3, 1: *Quidam (morbi) breves acutique sunt, qui cito vel tollunt hominem vel ipsi cito finiuntur; quidam longi, sub quibus neque sanitas in propinquuo neque extitum est.*

Non est periurus neque sordidus; immolet aequis  
 Hic porcum Laribus: verum ambitiosus et audax; 165  
 Naviget Anticyram. Quid enim differt, barathrone  
 Dones quidquid habes, an nunquam utare paratis?  
 Servius Oppidius Canusi duo praedia, dives  
 Antiquo censu, gnatis divisso duobus  
 Fertur et hoc moriens pueris dixisse vocatis 170  
 Ad lectum: Postquam te talos, Aule, nucesque  
 Ferre sinu laxo, donare et ludere vidi,  
 Te, Tiberi, numerare, cavis abscondere tristem;

166. *balatrone* e Cod. Reginensi et Galeano Bentleius, *balatroni*  
 Acron 1481., duo Bersmanni, F. — 170. *hoc bSp*, Pottierii omnes,  
 t, „cum editionibus vetustis et manuscriptis fere omnibus“ Bent-  
 leius : *haec e,LCFM.*

164-166. *Non est* cet.] „Concedo aliquem sceleribus non coopertum, non periurum esse neque adeo sordidum, ut propterea fidem laedadat ac furetur, concedo eum idecirco *Laribus aequis*, id est, non iratis, porco facere posse (cfr. Od. 3, 23, 4): at eundem, si sit ambitiosus et, quo ambitioni satisfaciat, audacter multa moliatur, a quibus abstineat homo modestus, insanum esse censeo, ac propterea ei praecipiam, ut Anticyram naviget.“ — *immolet --porcum*] Non loquitur de sacrificio expiatorio, sed de quovis vel menstruo vel anniversario, a quibus mente capti arcebantur. — *Naviget Anticyram*] „ad elleborum sumendum.“ Cels. 3, 18: *In tristitia* (melancholia) *nigrum veratum deiectionis causa, in hilaritate* (cum risu desipientium) *album ad vomitum excitandum dari debet.* Conf. v. 82 sq.

166-169. *Quid enim differt* cet.] „Nihil enim differt ad insaniam, in utram partem aliquis modum excedat; aequae insanus est qui rem profundit atque qui opibus suis nunquam utitur.“ Ambitione et temeritate, quae vitia superiore versutetigerat, relictis per proximos

duodecim versus Oppidii verbis a prodigentia aequae dehortatur atque ab avaritia; tum (v. 179.) eodem Oppidio duce redit ad ambitionem castigandam. — *barathrone*] „profundae ac taetrae voragini, in quam quae deiiciuntur in perpetuum evanescunt.“ — *Ser. Oppidius*] eques Ro. videtur fuisse, cuius ultimae exhortationes, quibus filios a vita perversa revocare conatus erat, Horatio, eius vicino, et fortasse ex Horatii narratione iam pluribus innotuerant. Talibus autem narratiunculis Stoici exhilarare tristiores suas disputationes solebant. — *Canusi*] Conf. Sat. 1, 5, 91. — *Antiquo censu*] „iam patet maioresque eius ex censu publico divites habebantur.“ — *divisso*] populari licentia pro *divisisse*. Vid. ad Sat. 1, 9, 73.

172-178. *sinu laxo*] „Nucibus cum ludere vellet Aulus, eas forebat sinu laxo s. soluto, ut ait Sen. de Benef. 4, 24., ex quo facile excidere poterant, quod ipsum negligentiae signum erat, nimiumque facilis erat in donando eas collusoribus.“ — *donare - ludere*] sc. „iis“, quo ludo et perdi poterant. — *abscondere tristem*] „severo

- Extimui, ne vos ageret vesania discors,  
Tu Nomentanum, tu ne sequerere Cicutam. 175  
Quare per divos oratus uterque Penates,  
Tu cave ne minuas, tu, ne maius facias id,  
Quod satis esse putat pater et natura coërcet.  
Praeterea ne vos titillet gloria, iure  
Iurando obstringam ambo: uter aedilis fueritve 180  
Vestrum praetor, is intestabilis et sacer esto.  
In cicere atque faba bona tu perdasque lupinis,  
Latus ut in Circo spatiere et aëneus ut stes,

183. *et] aut ep et aliquot Pottierii, LCtF.*

voltu in locis cavis<sup>“</sup>, Löhern. — *Nomentanum*] prodigum ac luxuriosum. Sat. 1, 1, 102. — *Cicutam*] Conf. v. 69. — *per divos* — *Penates*] Epp. 1, 7, 94: *per Genius dextramque deosque Penates*. — *natura coërcet*] „certis finibus circumscribit; iudicat, vobis et iustum esse et sufficere.“

181. *intestabilis*] proprie „cui propter delicta (*carmen malum* Sat. 2, 1, 82.) vel prodigalitatem interdictum est iure testimonium dicendi apud iudices, testamento etiam faciendi et testamento quidquam ab alio accipiendi.“ Iam cum pater filium proprio sensu intestabilem esse iubere non posset (etenim hoc lege fieri debebat), appareat hic ex sermonis quotidiani consuetudine significare „hominem propter improbitatem detestabilem“, velut Salust. Iug. 67: *improbus intestabilisque* (adde Fragm. Or. Lep. 1: *peior atque intestabilius*). — *sacer*] pr. „qui leges sacras, quibus innitebantur plebis iura, violarat, is plebiscito in commitiis tributis rogato sacer dis inferis iudicabatur.“ Festus p. 318. Müll.: „Homo sacer is est, quem populus iudicavit ob maleficium; neque fas est eum immolari, sed qui occidit, parricidii non damnatur; nam lege tribunicia prima ca-

vetur: *SI QUIS EUM, QUI EO PLEBEI SCITO SACER SIT, OCCIDERIT, PARRICIDA NE SIT.* Ex quo quivis homo malus atque improbus sacer appellari solet.“

182-186. *In cicere*] Ludos significat, quorum editio propter gladiatores exhibendos, forum statuis, circum tensis ornandum, maiores utique impensas aedilibus ac praetoribus contrahebat, quam quod cum iis coniunctum erat, ut infimae plebeculae distribueretur, faba, lupini. Sed consulto veluti contemptim loquitur de eiusmodi ludis, ut Persius 5, 177: *Vigila, et cicer ingere large Rixanti populo, nostra. ut Floralia possint Aprici meminisse senes.* — *Latus*] „cubitibus late distenta toga<sup>“</sup>, ut Epop. 4, 8: *Cum bis trium ulnarum toga.* „Ut sublimis incedere pro fastuose et magnifice saepius occurrit, ita eodem sensu et pari metaphora *latus incedere vel spatiari* dictum esse videatur.“ BENTL. Ovid. Her. 9, 127: *Ingreditur late lato spectabilis auro.* — *et aeneus*] „Necessaria est haec emendatio (*et pro aut*); nusquam enim aeneus trisyllabon apud veteres poëtas invenias (nisi forte ubi prave ediderunt pro *aereus*), sed ubique aut aeneus aut aenus.“ BENTL. — *ut stes*] „ut tibi decernatur statua aerea; sed hac

Nudus agris, nudus nummis, insane, paternis;  
 Scilicet ut plausus, quos fert Agrippa, feras tu, 185  
 Astuta ingenuum volpes imitata leonem.  
 Ne quis humasse velit Aiacem, Atrida, vetas cur?  
 Rex sum. Nil ultra quaero plebeius. Et aequam  
 Rem imperito; ac si cui videor non iustus, inulto  
 Dicere, quod sentit, permitto. Maxime regum, 190  
 Di tibi dent capta classem deducere Troia!

188. *quaere ex Blandin.* antiquiss. a pr. m. Bentleius. — 191.  
*reducere s. reducere b*Sep et praeter unum Pottierii omnes, Ve-  
 neta 1481., LCt et Heindorf.

gloriola abreptus interea rem tuam  
 familiarem disperdes. Verum ade-  
 one stultus tu eris, ut spes un-  
 quam fore, ut tamquam alteri Agrip-  
 pae tibi populus plaudat?“ Im-  
 primis autem apta est huius mentio,  
 quia Agrippa consul a. u. c. 721.  
 sponte aedilitate suscepta ludis et  
 spectaculis magnificentissimis po-  
 puli plausum tulerat. (Dio 49, 43.  
 Plin. H. N. 36, 15.) Perquam scite  
 ὃς ἐν παρόδῳ Agrippam laudat. —  
*Astuta]* „Quia quod leo viribus, hoc  
 volpes astutia agit.“ ACRON. Pro-  
 verbum videtur potius, quam ut  
 fabellam Aesopiam significet; nul-  
 lam certe adhuc invenerunt Inter-  
 pretes, quae hoc quadret.

187-191. *Ne quis humasse cet.]*  
 ex antiqua legum formula, v. c. in  
 S. C. de Bacchanalibus: *Ne quis*  
*eorum baccanal habuisse vellet.* —  
 Ut narratiunculis e vita quotidiana  
 petitis utebantur Stoici et Academici,  
 sic persaepe etiam exempla,  
 quibus illustrabant locos communes,  
 petebant ex tragicis poëtis,  
 quemadmodum h. l. ex Sophoclis  
 Aiace, ubi Menelaus Agamemnonis  
 nomine Teucrum fratri Aiakis  
 cadaver sepelire vetat. Fungi au-  
 tem colloquium inter Agamemnonem  
 et gregarium aliquem eius  
 militem volgo statuunt; sed rectius  
 Sanadonus: *Horace mel un Stoïcien aux prises avec un roi.* Son des-  
 sein est de montrer qu'il n'y a

point d'excès, où l'ambition ne porte  
 les hommes. Agamemnon en fournit l'exemple, et le philosophe prouve en bonne forme au chef des rois de la Grèce, qu'il est un fou et un furieux. Hanc autem loci accipiendi rationem prorsus consentaneam esse solitae disputationum Stoicarum formae, egregie demonstrat colloquium illud, quod versus Cynicus, qui idem est cum Stoico, similiter instituit cum Agamemnone apud Epictetum Arriani 3, 22, 31: Τάλας, τί τῶν σῶν ἔχει κακῶς; η γνῆσις; Οὐκ ἔχει. Τὸ σῶμα; Οὐκ ἔχει. Άλλὰ πολύχρονος εἶ καὶ πολύχαλκος. Τί οὖν σοι κακόν ἔστιν; Ἐγείνο, ὅ τι ποτέ, ἡμέληται σου καὶ κατέφθαρται, ὥ ὀρεγόμεθα, φ ἐκκλίνομεν, φ ὁρμῶμεν καὶ ἀφομοῦμεν. — *velil]* Posterior syllaba pro-  
 duicit vi arsis et caesurae. Vid. ad Sat. 2, 2, 47. — *Rex sum]* „Sic volo,  
 sic iubeo; sit pro ratione voluntas.“ (Iuvén. 6, 223.) Demisse respondet alter, unde rex particula *Et*, quia nihil obiectum fuerat, orationem continuat; quae ratio est et elegan-  
 tor et δράματικότερα quam Bentleii *quaere*. — *inullo]* „ita ut impunitus maneat;“ in prosa oratione  
 „impune.“ — *Di tibi dent]* Hom. Iliad. a, 18: Τμῖν μὲν θεοί δοῖεν Ολύμπια δώματ' ἔχοντες Ἐπτερούαι Πριάμοιο πόλιν, εὐ δ' οἴκαδ' ικεσθαι. — *deducere]* „domum du-  
 cere“, ut *decedere de provincia*,

Ergo consulere et mox respondere licebit?

Consule. Cur Ajax, heros ab Achille secundus,  
Putrescit, toties servatis clarus Achivis,

Gaudeat ut populus Priami Priamusque inhumato,

195

Per quem tot iuvenes patrio caruere sepulcro?

Mille ovium insanus morti dedit, inclitum Ulixen  
Et Ménelaum una mecum se occidere clamans.

Tu cum pro vitula statuis dulcem Aulide natam

Ante aras spargisque mola caput, improbe, salsa, 200

Rectum animi servas? Quorsum? Insanus quid enim Ajax  
Fecit, cum stravit ferro pecus? Abstinuit vim

Uxore et gnato; mala multa precatus Atridis,

Non ille aut Teucrum aut ipsum violavit Ulixen.

194. *Putrescit* Pottierii plerique, corr. b., Lt et Bentleins: *Pu-*  
*trescit* Scp., pr. b et octo Pottierii. — 201. *quorsum insanus?*  
*quid* distinguunt bSc, *quorsum insanus*, *quid* Bentleius. — 203.  
*nato* bp.

„in Urbem redire.“ *Reducere*, etsi  
ter apud Lucretium primam pro-  
ducit, non ausim obtrudere Horatio  
vel cum Codd. meis. Et cfr.  
Val. Flacc. 2, 403: *primo deducere*  
*vela sereno*.

192-195. *consulere* -- licebit?] co-  
mice, quasi rex esset Ictus. For-  
mulam servavit Cicero pro Mur.  
13, 28: *Etiā illud, quod aliquan-*  
*dū fuit, LICET CONSULERE*,  
iam perdidisti. — ab Achille se-  
cundus] Sic Virg. Ecl. 5, 49: *tu*  
*nunc eris alter ab illo.* Iliad. β,  
768: Ἀγδῷων αὖ μέγ' ἄριστος ἔην  
Τελαμώνιος Αἴας, Οφρ' Ἀγιλεὺς  
μήνιεν ὁ γάρ πολὺ φέρατος ἦν.  
Pindarus Nem. 7, 27. Aiacem no-  
cat οὐάπιστον Ἀχιλέος ἄτεο μά-  
ζα. — *Putrescit*] „insepultus est.“  
Odyss. α, 161: Ἄνερος, οὐ δῆ που  
λεύκ' ὀστέα πύθεται ὅμιθρῳ. Scri-  
ptura *putrescit* Codicium meorum ea-  
dem significatione est ac *putrescit*,  
nisi quod mollior est pronuntiatio,  
ut *increbuit* pro *increbruit*, *rubesco*,  
proprie *rubresco*, quod in usu non

est. — *toties servatis - Achivis*] Conf.  
Soph. Ai. v. 1273 sqq. — *Gau-*  
*deal* cet.] Hom. Iliad. α, 255: Ἡ  
κεν γηθήσαι Ποίαμος Ποιάμοιό<sup>5</sup>  
τε παῖδες, Ἄλλοι τε Τοῦθες μέγα  
κεν κεχαροίατο θυμῷ.

197-207. *Mille ovium*] Cfr. Gell.  
1, 16. *Mille* in hac constr. est no-  
men, χιλία. — *improbe*] λιτότης  
pro „impio, qui ius et fas omne  
susque deque habet.“ — *Rectum*  
*animi*] τὸ ὄρθον, „rectam mentem,  
rectum animi statum.“ — *Quor-*  
*sum? Insanus quid*] Sic distinguen-  
dum est. Agamemno: „Quorsum  
haec, quae dicis, spectant?“ Alter:  
„Quid tandem nimis perversi  
fecit Ajax, etiam cum insaniret pe-  
coraque trucidaret? Abstinuit ta-  
men cet.“ — *Abstinuit vim* cet.]  
Similiter Lit. 1, 1: *duobus - - omne*  
*ius belli Achivos abstinuisse*. Ovid.  
Metam. 8, 751: *Non tamen idcirco*  
*ferrum Triopētus illa Abstinuit.* —  
*Uxore*] pr. concubina, Tecmessa.  
— *gnato*] Eurysace. — *ipsum*] „vel

Verum ego, ut haerentes aduerso litore naves 205  
 Eriperem, prudens placavi sanguine divos.  
 Nempe tuo, furiose. Meo, sed non furiosus.  
 Qui species alias veris scelerisque tumultu  
 Permixtas capiet, commotus habebitur, atque,  
 Stultitiane erret, nihilum distabit, an ira. 210  
 Ajax immeritos cum occidit, desipit, agnos :  
 Cum prudens scelus ob titulos admittis inanes,  
 Stas animo et purum est vitio tibi, cum tumidum est, cor?

208. *veris* Cod. Blandin. antiquiss., Cod. Buslid. (utique e correctione), Pottierii duo, Porphyronis Ed. princeps a. 1481., Lambinus: *veri* bSep, Pottierii plerique, t, Bentleius, FM, vero ex varia lectione Codicis Div. C. — 211. *immeritos* cum Scp: *immeritos dum b,Lt, cum immeritos* C, Bentl., FMJ. — 212. *Tu prudens - - titulos cum admittis* Bentleius coni. — 213. *tibi*] vel Cod. Div. apud Cruquium. (Bentleius distinxit: *purum est, vitio tibi cum tumidum est cor?*)

ipsum Ulixem, tam sibi exosum.“ — *Verum ego* cet.] Respondet Agamemno. — *adverso litore*] „ex Aulidensi litore, quod Troiae, quo tunc tendebamus et ubi nunc sumus (dialogus enim Troiae habitus fingitur. Cfr. v. 191.), e regione oppositum est. Conf. Ovid. Metam. 14, 5: *Zanclen adversaque moenia Rhei*. — *Eriperem*] Hoc verbum vim, qua ad deducendas inde naves opus fuerit, magna cum efficacia exprimit. — *non furiosus*] Hic finitur dialogus fictus inter Agamemnonem et Stoicum.

208-209. *species alias veris*] „species, φαντασίας, opiniones animo conceptas, Vorstellungen, alias a veris ac rectis (contrarias veritati), falsas et confusas ea mentis agitatione et conturbatione, quae facillime vel ad scelera committenda nos atripit.“ (Hoc enim scita brachylogia significat *sceleris tumultus.*) Sic Epp. 1, 16, 20: *alium sapiente bonoque.* Epp. 2, 1, 240: *alius Lysippo.* Ad v. *tumullu* cfr. Od. 2, 16, 10: *miseros tumultus Mentis.* — *commotus*] „cerritus,

mente captus“, verrückt. Conf. v. 278.

211—219. *cum occidit, desipit, agnos*] Supple: „ut tu dicere soles; tu contra cum cet.“ De hyperbato conf. Sat. 2, 1, 60., de omissa in altero membro personae (*tu*) notatione cfr. v. 234. — *titulos*] „tibi ponendos plenos laudum tuarum, qui nomen tuum apud posteros aeternent“, i. e., „ob vanam gloriae cupiditatem.“ — *Stas animo*] recto; „tibi ipse constas sanaque es mente?“ Philemon. p. 417. Mein.: Ἐπάν ο νοῦς ἡ μη καθεστηκώς τινι, Οὐκ ἔστι ἀκούειν οὐδὲν αὐτὸν οὐδ' ὄραν. — *tumidum - cor*] violentiam animi perturbationem significat, ut *tumor animi* dicitur etiam in prosa oratione (Cic. Tusc. 3, 12, 26.) de fastu et praecipe de ira, quae hominem ad insaniam saepe ac scelera impellit. Seneca de Ira 1, 16: *Ira habet non solidum robur, sed vanum tumorem.* Est autem imago iam Homeric, Iliad. 1, 553: Μελέαγρον ἔδυ χόλος, ὃς τε καὶ ἄλλων Οἰδάνει ἐν στήθεσσι νόον πύνα περ φρονεόντων. Ibid. 646: Ἀλλά μοι οἰδάνε-

Si quis lectica nitidam gestare amet agnam,  
 Huic vestem, ut gnatae, paret ancillas, paret aurum, 215  
 Rufam aut Pusillam appellat fortique marito  
 Destinet uxorem; interdicto huic omne adimat ius  
 Praetor et ad sanos abeat tutela propinquos.  
 Quid? si quis gnatam pro muta devovet agna,  
 Integer est animi? Ne dixeris. Ergo, ubi prava 220  
 Stultitia, hic summa est insania: qui sceleratus,  
 Et furiosus erit; quem cepit vitrea fama,  
 Hunc circumtonuit gaudens Bellona cruentis.  
 Nunc age luxuriam et Nomentanum arripe mecum:

215. *natae* bp. — 216. *Rufam*] *Pupam* L, *Pusam* Ct. — *Posil-*  
*lam* (superscr. u) *Blandin.* antiquissimus, *pupillam* L, *Rufillam*  
*Baxter, Oberlinus.* — 219. *si qui* Bentleius. — *natam* bp.

*ταὶ κοιδίης χόλω.* — *Huic vestem*  
 cet.] Terent. Heaut. 5, 1, 20: *Spon-*  
*sae vestem, aurum, ancillas opus*  
*esse, argentum ut dares.* — *Rufam*  
*aut Pusillam*] Haec nomina haud  
 raro in Inscriptt. reperiuntur. Fur-  
 lanetti *Iscr. Est.* p. 139: *CUSO-*  
*NIA M. F. POSILLA*, eadem  
 scriptura, quae erat in Cod. Blan-  
 din. antiquiss. a pr. m. — *interdicto*] Ulp. Fr. 12, 2: *Lex XII. tabularum*  
*furiosum itemque prodigum, cui bo-*  
*nis interdictum est, in curatione* (pro quo voc. proprio Horatius h.  
 l. v. *tutela utitur*) *iubel esse agna-*  
*torum.* (Epp. 1, 1, 102: *Nec medici*  
*credis nec curatoris egere A praetore*  
*dati.*) Verba ipsa haec erant:  
**SI FURIOSUS ESCIT** (erit),  
**AGNATORUM IN EO PECU-**  
**NIQUE EIUS POTESTAS ESTO.**  
 (Dirksen p. 729.)

220-223. *Ergo* cet.] Festive Hor-  
 ratius triplici hoc inciso ridet pu-  
 tidum Stoicorum morem hoc suum  
 $\pi\alpha\varrho\acute{\alpha}\delta\circ\sigma\nu$ , quod praecipue ad-  
 amaverant,  $\delta\tau\iota\pi\acute{\alpha}\delta\acute{\alpha}\varrho\omega\pi\mu\acute{\alpha}\nu\tau\alpha\tau\alpha$ , identidem variandi, quo au-  
 ditoribus magis inculcaretur. Hoc  
 igitur loco ita: „quivis et stultus  
 et sceleratus et ambitione flagrans

vero nomine furiosus est.“ — *vi-*  
*treas*] „falso splendore nitens, atque  
 eo nos decipiens.“ Conf. Od. 1,  
 17, 20. — *Hunc circumtonuit*] Epi-  
 cūm colorem habet hic versicu-  
 lis. Qui attonitus,  $\acute{\epsilon}\mu\beta\delta\acute{o}\nu\tau\eta\tau\circ\varsigma$ , a  
 deo aliquo esset, eum insanum fac-  
 tum interdum credebat. — *Bellona*] Sacerdotum genus significa-  
 tur, quod ex infima plebe erat;  
 qui furiosorum in morem saltantes  
 destrictis gladiis sese cruentabant,  
 ut Galli, Magnae Matris deum  
 Idaeae sacerdotes. Illi autem vo-  
 cabantur *fanatici ex aede Bellonae*.  
 Inscr. m. Lat. N. 2317. Lucan.  
 Phars. 1, 560: *tum, quos sectis*  
*Bellona lacerlis Saeva moret, ce-*  
*cinere deos crinemque rotantes San-*  
*guineum populis ulularunt tristia*  
*Galli.* Spectaculum illud populo  
 praebebant, posterioribus certe  
 temporibus, a. d. IX. Kal. April.  
 (24. d. Martii.) Trebell. Poll.  
 Claud. 4. — *cruentis*] „rebus s.  
 spectaculis, cruento.“ Est  $\tau\circ\varsigma\acute{a}$   
 $\mu\acute{a}\tau\eta\tau\circ\varsigma$ , ac prorsus sic Silius 1,  
 170: *saevis gens laeta.*

224-230. *Nomentanum*] Conf. v.  
 175. — *arripe*] „ut eum reprehendas  
 aequa acriter atque ego eum meo

Vinceat enim stultos ratio insanire nepotes. 225  
 Hic simul accepit patrimoni mille talenta,  
 Edicit, piscator uti, pomarius, auceps,  
 Unguentarius ac Tusci turba impia vici,  
 Cum scurris fartner, cum Velabro omne macellum,  
 Mane domum veniant. Quid tum? Venere frequentes. 230  
 Verba facit leno: Quidquid mihi, quidquid et horum  
 Cuique domi est, id crede tuum et vel nunc pete vel cras.  
 Accipe, quid contra iuvenis responderit aequus:  
 In nive Lucana dormis ocreatus, ut aprum  
 Coenem ego; tu pisces hiberno ex aequore verris; 235

230. *Quid tum? Venere* bSe, Lct: *qui cum venere* Feae V. E. K., Bentleius coni. (ex lectione Codicis Batteliani: *qui tum venere*), item FM, *quid enim? Venere* duo Codd. Torrentii. — 233. *contra haec iuvenis* bcp et omnes Pottierii. (Ut nos, S.) — 234. *In] Tu* Bentleius coni. probante Vossio. — 235. *vellis* Scp et corr. b ac plures Pottiérii, FJ.

iure vitupero.“ Conf. Sat. 2, 1, 69. — *Vincet - ralio*] „evincent (v. 250.);“ etiam in prosa oratione Cicero pro Cluent. 44, 124: *Vince deinde virum bonum fuisse Oppianicum.* Conf. Sat. 1, 3, 115. — *Edicit*] quasi praetor; sed hoc volt: „per praeconem privatum vel etiam servulum omnibus notum facit.“ — *Tusci - - vici*] „Tusci aliquando ab Aricinis pulsi contulere se Romam et vicum, qui modo Turarius dicitur, insederunt eique suum nomen dederunt.“ COMM. CR. Ibi lenones habitabant, homines periuri atque infames. Horatius Epp. 2, 1, 269. eum describit *vendentem thus et odores Et piper et quidquid charatis amicitur ineptis.* Plaut. Curc. 4, 1, 21: *In Tusco vico, ibi sunt homines, qui ipsi sese venditant.* — *fartner*] „qui insicia, farcimina, lucanicas, hillas vel, ut ait Comm. Cruq., salsicias vendit.“ Alii explicant: „qui aves saginat et vendit“, *Geflügelhändler.* — *Velabro*] ad radices Aventini olim palus, ubi lintribus vehebántur (*vehelabrum*), „ubi prostabant omnia,

quae ad victus rationem atque delicias pertinebant.“ COMM. CRUQ. — *macellum*] Cfr. Epp. 1, 15, 31. — *Quid tum? venere*] „Quid porro factum est? Ut facile cogitare potes, illico venere.“ Cic. Tusc. 2, 11, 26: M. *Videsne abundare me olio?* A. *Quid tum? — Venere frequentes*] Cic. p. Quintio 6, 25: *Tum Naevius pueros circum amicos dimittit; ipse suos necessarios -- corrogat, ut ad tabulam Sestiam sibi adsint hora secunda postridie. Veniunt frequentes.*

231-238. *leno*] Apud luxuriosum leno primus loquitur tamquam omnium nebulonum patronus. — *aequus*] „benignus“, *xat' eīgōrēlāv.* — *Lucana - - aprum*] Cfr. Sat. 2, 8, 6. — *dormis*] „humi te sternis, ut, si forte possis, somnum capias.“ Cfr. Sat. 1, 1, 71. — *verris*] everri-culo; id quod fieri poterat etiam procelloso mari, non solum tranquillo. Altera quidem lectio *vellūs* iam ab Aerone memoratur, qui eam exponit: „cum difficultate trahis.“ Sed contrarium videtur Latinae consuetudini *vellere pisces*

Segnis ego indignus qui tantum possideam: aufer!  
 Sume tibi decies, tibi tantundem; tibi triplex,  
 Unde uxor media currit de nocte vocata.  
 Filius Aesopi detractam ex aure Metellae,  
 Scilicet ut decies solidum obsorberet, aceto 240  
 Diluit insignem bacam: qui sanior, ac si  
 Illud idem in rapidum flumen iaceretve cloacam?  
 Quinti progenies Arri, par nobile fratrum,  
 Nequitia et nugis, pravorum et amore gemellum,  
 Lusciniias soliti impenso prandere coëmptas, 245  
 Quorsum abeant? Sanin creta an carbone notandi?

238. *currat* Codd. aliquot., Lt, *surgit* Codd. aliquot. — „*citata*  
 legitur et *vocata*.“ PORPHYR. — 240. *obsorberet* duo Pulmanni  
 duoque Feae: *absorberet* Sc et corr. b; Bentleius et M, *exsorberet*  
 p, pr. b et alii multi, LCtFJ. — 246. *sane ut creta bS, sani aut*

*ex mari*, quasi vero nescio quo  
 visco aquae essent affixi. — *decies*] centena milia sestertium; circiter  
 200,000 Fr. Gall. — *tibi*] *Unde uxor*  
*cet.*] „*tibi*, leno, a quo ipsa uxor,  
 quam meretricibus praefero, ad me  
*currat*, quavis hora mihi praesto  
 est.“ — *media de nocte*] ἀπὸ μέσον νυκτῶν. Cfr. Censorin. 24:  
*Incipiam a nocte media, quod tempus principium et postremum est diei Romani. Tempus quod huic proximum est vocatur de media nocte: sequitur gallicinium, cum galli canere incipiunt.*

239-242. *Aesopī*] tragici actoris celebratissimi et Ciceronis amici, cuius filius Clodius nepos luxuriosissimus fuit. Conf. Epp. 2, 1, 82. — *Metellae*] Caecilia Metella uxor P. Cornelii Lentuli Spintheris, qui cum ea divortium fecit a. u. c. 709. propter Dolabellae amores. Huic Aesopi filius iocabundus inaurem detraxit, largis postea muneribus compensaturus. — *solidum*] integrum summam decies sestertium. Vid. ad v. 237. — *obsorberet*] „*cum impetu et aviditate sorberet*“, ut dicitur *obducere, obligurire*. Conf.

Sat. 2, 8, 24: *obsorbere placentas*. Verbo minus noto aliis substituerunt *absorberet*, alii *exsorberet*. — *bacam*] „unionem, margaritam.“ Eandem fere rem narrat Plin. H. N. 9, 59: *Prior* (ante Cleopatram) *id feceral Romae in unionibus magnae taxationis Clodius, tragoedi Aesopi filius, relictus ab eo in amplis opibus heres, — ut experiretur in gloria palati, quid saperent margaritae; atque, ut mire placuere, ne solus hoc sciret, singulos uniones convivis quoque absorbendos dedit.*

243-246. *Quinti-Arri*] Cfr. v. 86. — *nobile cet.*] *zar' εἰρωεῖαν*, „famosum et amore rerum pravarum simillimum par.“ — *Lusciniias*] trisyllabum. — *prandere*] ut Epp. 2, 17, 15: *si pranderet otus cet.* — *impenso*] pretio magno. — *Sanin creta*] Marcilii Bentleiique lectio nem praetuli, cum *sani* habeat certe unus Cod. Feae; ac facile illud, quod minus intelligebant librarii, transiit in *sani*, *sani an*, *sani ut* aliorum Codd., et corrumputur fere huiusmodi interrogations, ut v. 128. *tun in tum*. — *creta an carbone notandi*] Est quasi

Aedificare casas, plostello adiungere mures,  
 Ludere par impar, equitare in arundine longa,  
 Si quem delectet barbatum, amentia verset.  
 Si puerilius his ratio esse evincet amare, 250  
 Nec quidquam differe, utrumne in pulvere, trimus  
 Quale prius, ludas opus, an meretricis amore  
 Sollicitus plores: quaero, faciasne, quod olim  
 Mutatus Polemon? ponas insignia morbi;  
 Fasciolas, cubital, focalia, potus ut ille 255  
 Dicitur ex collo furtim carpsisse coronas,

*creta c (sed aut delendum esse punctis notatur), sani? creta L.Ct.*  
*(Sanin creta debetur Marcilio et Bentleio). — notati b.Sc., plerique Pottierii, Bentleius. (Ut nos, p. Pottierii quinque). — 250.*  
*Sic Sep et pr. b. — 254. Polemon Fronto p. 27. Ed. Rom. 1846., b.Sep, t, Bentleius, F.J: Polemo LCM.*

proverbium. Pers. Sat. 5, 108: *Ilta prius creta, mox haec carbone notasti?* Lect. *notandi* clare agnoscit Acron et Comm. Cruq.; *notati* vero ortum videtur ex sublata distinctione post v. *abeant*.

247-254. *Ludere par impar*] Graecorum ἀρτιάζειν. Plat. Lys. p. 206. E: — *equitare in arundine longa*] Val. Max. 8, 8: *Socrates - - non erubuit tunc cum interposita arundine cruribus suis cum parvulis filiolis ludens ab Alcibiade visus est.* — *verset*] in prosa or. „agitetur.“ — *ratio evincet*] Conf. v. 225. — *amare*] meretrices. Sal. Catil. 11: *Ibi primum insuevit exercitus populi Romani amare, potare. — in pulvere]* Hom. Il. o, 362: (ἔρειπε τεῦχος) ὡς ὅτε τις ψάμαθον παιᾶς ἄγκη θαλάσσης, Ὅστ' ἐπεὶ οὖν ποιήσῃ ἀθύμωτα νηπιέσσοιν, Ἄψ αῖτις συνέχενε ποσὶν καὶ χερσὶν ἀθύρων. — *ludas opus*] „opus seruum ludendo imiteris, ut pueruli aedificant domos, molas cet.“ — *faciasne*] „nonne facere debebas?“ — *Polemon*] „Iuvenis fuit Atheniensis perditae luxuriae. Is cum ebrius incederet per urbem, fertur

audisse e propinquo Xenocratis vocem disputantis, deinde introisse coronatus et unguentatus ad eum deridendum. Senex autem perseveravit et inventus in luxuriam coegerit Polemonem poenitere sui et coronas abiicere; qui postea tantus in philosophia (Academica) existit, ut dignus existimatus sit, qui Xenocrati succederet.“ COMM. CRUQ.

254-259. *insignia morbi*] „instrumenta luxuriae.“ — *Fasciolas*] tegumentum crurum, pro nostris baixis. Phaedr. 5, 7, 36: *Princeps ligato crure nivea fascia. — cubital*] potius quam pulvinar, quod commode circumgestari vix poterat, fasciam videtur significare, qua, quo mollius accumberent, cubitum involvebant. — *focalia*] a v. faux, Halsbinde. Quintil. 11, 3, 144: *Palliolum, sicut fascias, quibus crura vestiuntur, et focalia et aurium ligamenta sola excusare potest valetudo.* — *coronas*] Et in capite et in collo coronas gerebant. Cic. Verr. Acc. 5, 11, 27. Tibull. 1, 7, 52: *Et capite et collo mollia serta gerat.* —

Postquam est impransi correptus voce magistri?  
 Porrigis irato puero cum poma, recusat:  
 Sume, catelle! negat; si non des, optet: amator  
 Exclusus quī distat, agit ubi secum, eat an non, 260  
 Quo redditurus erat non arcessitus, et haeret  
 Invisis foribus? Nec nunc, cum me vocat ultro,  
 Accedam? an potius mediter finire dolores?  
 Exclusit; revocat; redeam? Non, si obsecret. Ecce  
 Servus non paulo sapientior: O here, quae res 265  
 Nec modum habet neque consilium, ratione modoque  
 Tractari non volt. In amore haec sunt mala, bellum,  
 Pax rursum: haec si quis tempestatis prope ritu

259. *citelle* cum Ascensio F. — *optat* Sp, quinque Pottierii, LCtFJ. (Ut nos, bc et ceteri Pottierii.) — 262. *Nec nunc* bSep, LCt et praeter unum Pottierii omnes: *Ne nunc* e quinque Codd. Bentleius, FM. — *vocet* bcp, Pottierii omnes, LCt. (Ut nos, S.) — 265. *ere* S.

*impransi*] „sobrii.“ Cfr. Sat. 2, 2, 7. — *correptus*] „acriter reprehensus.“ — *catelle*] ἵποκριτικόν, quod in usu mansit usque ad tempora Hieronymi. Epist. ad Eustochium, Paulae filiam, 22, 29. parasita ad matronam: *Mi* (sic etiam Vallarsius) *catella*, *rebus tuis ulcre et vive, dum vivis; et numquid filiis tuis servas?* Plaut. Asinar. 3, 3, 103: *Dic igitur me anaticulam, columbam vel catellum, Hirundinem, monedula, passerculum, putillum.* Voss h. l. *Wieselchen.*

260-270. *agit ubi secum* cet.] Totus hic locus prope ad verbum refert primae Eunuchi Terentiani scenae partem priorem, ubi Phaedria iuvenis a Thaide meretrice revocatus: *Quid igitur faciam? non cam, ne nunc quidem, Cum arcessor ultro? an potius ita me comparem, Non perpeti meretricum contumelias. Exclusit; revocat: redeam? non, si me obsecret.* Horatium autem imitatus est, consulto tamen Menandro, Persius Sat. 5, 161 seqq. — *agit*] De ultima syl-

laba producta vid. Sat. 2, 2, 47. — *Nec nunc*] Sic cum graviore Codd. auctoritate plerique, etiam nuper Iahn, ediderunt post ea, quae scientissime disputavit Madvigius ad Cic. de Finn. p. 82 sq. et 822 sqq. Hic quidem unice propter euphonian nonnulli praeputulisse videntur *ne nunc* veriori lectioni, et in Persiana imitatione 5, 172. (*Quidnam igitur faciam? ne nunc, cum arcessat et ultro Supplicet, accedam?*) in Codd. meis omnibus est nec nunc, etsi plerique ediderunt *ne nunc*. — *vocat*] Manifesto ad tempus refertur, quo circa praestat Codicis S indicatus, quem Bentleius restituendum duxit „etiam invitis membranis.“ — *O here, quae res* cet.] Apud Terentium Parmeno servus ad Phaedriam: *Here, quae res in se neque consilium neque modum Habet ullum, eam consilio regere non potes. In amore haec omnia insunt vitia: iniuriae, Suspiciones, inimicitiae, induliae, Bellum, pax rursum: incerta haec tu si postules*

- Mobilia et caeca fluitantia sorte laboret  
 Reddere certa sibi, nihilo plus explicet, ac si 270  
 Insanire paret certa ratione modoque.  
 Quid, cum Picenis excerpens semina pomis  
 Gaudes, si cameram percusti forte, penes te es?  
 Quid, cum balba feris annoso verba palato,  
 Aedificante casas qui sanior? Adde cruentem 275  
 Stultitiae atque ignem gladio scrutare. Modo, inquam,

276. *scrutare*. *Modo, inquam, Hellade* LCt, Bentleius, FJ:  
*scrutare modo, inquam. Hellade* cum aliis M. (*scrutare modo, in quem Hellade* Franke *Fasti Horat.* p. 115.)

*Ratione certa facere, nihilo plus agas* Quam si des operam, ut cum ratione insanias. — *explicet]* „ea, quae intricata sunt;“ „nihil expedit, proficiat.“ Cic. ad Fam. 3, 2, 1: *provinciam — quam maxime mihi aptam explicalamque tradere.* — *ac]* Conf. Epod. 12, 14. Sat. 1, 6, 130.

272-275. *Picenis*] In Piceno optima pira et poma proveniebant. Sat. 2, 4, 80. Iuven. 11, 74: *Aemula Picenis et odoris mala recentis. — percusti*] Conf. v. 168. — *Ioci causa amantes pomorum semina uida duorum primorum digitorum compressu et impulsu ideo in altum agebant, ut inde, si semina illa ad cameram (conclavis laquear) usque exsiluisserent, faustum amoris sui augurium caperent.* Pollux 9, 128. — *penes te]* „tua in potestate, sanae mentis.“ — *feris]* „cum iam vetulus balba, ut solent amatores, verba profers.“ Feriuntur quasi verba, cum a palato reperiuntur hacque pronuntiatione affectata sonus eorum debilitatur. — *Aedificante casas*] Cfr. v. 247.

275. 276. *Adde cruentem* etc.] „*Adde stulto tuo amori rixas cruentas, quales inter rivales oriri solent.*“ De morte, quam amator sibi ipse consiceat, nolim interpretari cum Boettigero Opusc. I. p. 277. — *ignem gladio scr.*] Py-

thagoricum erat symbolum: *πῦρ μαχαίρᾳ μὴ σταλεύειν* (Diogen. Laërt. 8, 17 seq. Athen. X. 452. d.); quo Horatius negatione sublata ita utitur, quasi dicat: „turbam et permisce omnia; insanos concita tumultus.“ — *scrutare. Modo, inquam, Hellade*] Sic distinxii cum Bentleio aliisque. Etenim, postquam vv. 272-275. stultitiae, sed tamen innocentis exempla proposuit, per gradationem procedit ad aliud furoris perniciosi, veluti homicidii ob *ξηλοτυπίαν* commissi, hac orationis forma usus: „Nugis, quas enumeravi, adde iam facinora cruenta; ad quae violentae animi perturbationes homines instigare solent; uti modo (nuper), *inquam* (quo tibi notum exemplum in memoriam revocando sententiam meam clarius etiam exponam), Marius ille Hellade trucidata se ipse interfecit: hic, interrogo, fuitne *cerritus*, insanus, an iudice te mentis quidem compos, sed sceleratus? Mea sane ex sententia insanus fuit.“ At vero ita mutata distinctione: *ignem gladio scrutare modo, inquam. Hellade percussa* cet. longe aliter locum accepit Voss: *und Feuer mit Stahl durchwöhle doch, sag ich! Marius, als er die Hellas durchstach, und herab vom Geklipp sprang, War ihm geschlagen der Geist von Unsterbli-*

Hellade percussa Marius cum praecipitat se,  
 Cerritus fuit, an commotae crimine mentis  
 Absolves hominem et sceleris damnabis eundem,  
 Ex more imponens cognata vocabula rebus? 280  
 Libertinus erat, qui circum compita siccus  
 Lautis mane senex manibus currebat et, Unum —  
 Quid tam magnum? addens —, unum me surpite morti!  
 Dis etenim facile est, orabat; sanus utrisque

283. *Quiddam magnum addens* Sp., Pottierii tres, Lt. Ut nos, bc, Bentl., CFMJ. (*Cui tam magnum* Anonymus apud Heindorfium, *Id tam magnum?* Mitscherlich, *Qui tam magnum?* K. Scheibe Schneidew. Philol. V. p. 173.)

*chen?* eumque secuti sunt Heindorf atque Meineke, particulam modo, quae sane saepenumero cum imperativis iungitur maiorem exhortationi vim adiicere arbitrati; verum huic rationi prorsus adversatur v. *inquam*, quo ita, ut voluerunt illi, Latini nunquam utuntur.

277-280. *Hellade*] De hac puella eiusque interfectori nihil afferunt Scholiastae, quod non insit in ipsis poëtae verbis. — *praecipitat*] male Gesnerus habuit pro perf. contracto *praecipitavit*. Cfr. Sat. 1, 6, 13. — *fuit*] Non sibi repugnant v. *fuit* (pro quo Kirchnerus proposuit *furi*) et *praecipitat*. „Potesne arbitrari Marium mente captum non fuisse, sed sceleratum potius, secutus opinionem volgarem, ex qua scelerati pro insanis non habentur? Immo ex veriore nostra doctrina ille furiosus fuit.“ — *commotae-mentis*] Conf. v. 209. — *Ex more*] „ex volgari consuetudine loquendi.“ — *cognata*] non: „apta“ (COMM. Cr.), sed: „diversa quidem, non tamen multum inter se distantia.“ ACR.

281-283. *Libertinus*] Iam transit ad superstitiones non minus stultos, quam sint ceteri, quos adhuc enumeravit. Libertinum videtur sumpsisse, quia huius generis ho-

mini, utpote minus culto, tam ridicula superstitione perquam apte tribui poterat. — *compita*] ubi Lares Praestites positi erant, a Curio voti, restaurati ab Augusto. (Ovid. Fast. 5, 129 sqq.) Ibi quotidiane mane stolidus ille libertinus circumcursabat. — *siccus*] „nequam ebrius, ita ut probe sibi conscientius esset, quid vellet.“ — *Lautis--manibus*] quemadmodum solebant precaturi. — *Quid tam magnum? addens*] Volgarem lectionem *Quiddam magnum addens* interpretantur „votum magni pretii“, vel „carmen magicum.“ Lectio vero, quam praetuli, explicanda est ex Virg. Aen. 11, 705: *Quid tam egregium, si semina forti Fidis equo?* id est: „Profecto egregium non est, si cet.“ Sic h. l.: „Profecto exiguum hoc est donum, quod vos oro.“ Nec vero verbum *addens* supervacaneum est nostra in ratione; homo enim superstitionis ipse paulisper dubitat, num hae preces exaudiri possint, sed semet ipse decipit *addendo*: „sane perexiguum hoc est donum.“ — *surpite*] „surripit“; sic nunc in Ennii loco apud Cic. de Off. 1, 12, 38. Zumpt recepit *acpile* (accipite) pro volg. *accipe*.

284-287. *Dis etenim facile est*] Theognis v. 11: „*Ἄρτεμι, -- Εὐ-*

Auribus atque oculis; mentem, nisi litigiosus, 285  
 Exciperet dominus, cum venderet. Hoc quoque volgus  
 Chrysippus ponit fecunda in gente Meneni.  
 Iuppiter, ingentes qui das adimisque dolores,  
 Mater ait pueri menses iam quinque cubantis,  
 Frigida si puerum quartana reliquerit, illo 290  
 Mane die, quo tu indicis ieunia, nudus  
 In Tiberi stabit. Casus medicusve levarit  
 Aegrum ex praecipiti, mater delira necabit  
 In gelida fixum ripa febrimque reducet,  
 Quone malo mentem concussa? Timore deorum. 295

295. *percussa superscr. con S, percussa b et Franeq.* (Ut nos, c.)

*χομένῳ μοι κλῦθι, πακάς δ' ἀπὸ  
 κῆρας ἄλακε. Σοὶ μὲν τοῦτο, θέα,  
 μικρόν, ἐμοὶ δὲ μέγα. — orabat]*  
 Ipsae hae preces, ad quas hominem  
 immoderata vitae cupidus impellebat, festivum fatuae superstitionis exemplum utique praebent.  
 — *mentem -- Exciperet]* „nisi lites  
 amaret, statim diceret empturienti  
 hominem istum mente captum  
 esse.“ „Qui vendunt mancipia,  
 solent hoc adiicere: SANUS COR-  
 PORE ET ANIMO.“ PORPH. Di-  
 gest. L. 21. T. 1: *Qui mancipia  
 vendunt, certiores faciant emptores,*  
*quid morbi vitiique sit, quis fugi-  
 tivus errore sit noxave solitus non  
 sit, eademque omnia, cum ea man-  
 cipia venibunt, palam recte pro-  
 nuntianto.* Conf. Epp. 2, 2, 16:  
*Des nummos, excepta nihil te si  
 fuga laedat. — Hoc quoque volgus]*  
 „superstitiosorum multitudinem.“  
 — *Chrysippus]* Conf. Sat. 1, 3, 126  
 sq. — *secunda in gente]* frucht-  
 bare Sippeschafft. Voss. — *Me-  
 nenii]* hominis insani, tunc omnibus  
 bene noti.

288-295. *Iuppiter]* Alterum superstitutionis insanae exemplum affert. — *cubantis]* „aegrotantibus.“ Vid. ad Sat. 1, 9, 18. — *illo Mane  
 die, quo tu cet.]* die igitur Iovis,

quo homines orientales, Iudei, Aegyptii ieunium servare et in fluminibus expandi se et purgandi causa lavari solebant. (Hunc dies a septem dis designandi morem admodum communem factum esse apud Romanos demonstrant etiam Tibull. 1, 3, 18. Dio Cass. 37, 18. et VII. dierum pictura Pompeiana in Museo Borbonico XI. T. 3.) — *ieiunia]* Magnis in calamitatibus a superstitionis etiam inter gentiles ieunia servata esse testatur Tertullianus de Ieiunio 15: *Cum stu-  
 pet caelum et aret annus, nudipedalia denuntiantur; - - Iudaicum certe ieunium ubique celebratur.*  
 — *Casus cet.]* „Etsi fortasse casus medicusve puerum ex ipso vitae periculo eripuerit.“ — *ex praecipi-  
 tili]* Sic volgo etiam loquebantur, nec quidquam inest poëtici sermonis. Cels. 2, 6: *In praecipiti  
 iam esse (aegrum) denuntiat (alvus),  
 quae liquida eademque vel nigra  
 vel pallida vel pinguis est. — fe-  
 brimque reducet] gratam est ιστε-  
 πορ πρότερον pro: „febri reducta  
 eum necabit.“ — *Quone]* duplex in terrogatio, ut Sat. 2, 2, 107: *uterne.*  
 — *concussa]* Huic verbum sibi notius percussa substituerunt librarii multi. Sed accuratius illud signi-*

Haec mihi Stertinus, sapientum octavus, amico  
Arma dedit, posthac ne compellarer inultus.

Dixerit insanum qui me, totidem audiet atque  
Respicere ignoto discet pendentia tergo.

Stoice, post damnum sic vendas omnia pluris,      300  
Qua me stultitia, quoniam non est genus unum,  
Insanire putas? Ego nam videor mihi sanus.  
Quid, caput abscissum manibus cum portat Agave

301. *Qua me stultitia* bSep et omnes Pottierii, tFJ: *Quam me stultitiam* LC, Bentleius et M. — 303. *abscisum* (sic) *demens* superscr. „*vel manibus*“ *cum S*, *abscisum demens cum bc*, *abscissum demens cum p*,LCt. (*abscisum manibus cum* *vetustissimus* Blandinius, optimus Pulmanni, Bentleiani tres.)

ficat mentis conturbationem ac vesaniam, quam percussa, quod aut de dolore aliquo aut de acri cupidine rectius usurpes. — *Timore deorum*] (*δεισιδαιμονία*) utique reiicio, cum laudetur *metus deorum*, ut Livius 21, 4. de Hannibale: *nullus deum metus, nullum iurandum, nulla religio*.

296-299. *octavus*] comice, ut Iuven. 2, 40: *Tertius e caelo decidit Cato*; grata contra hyperbola Sappho Graecis est decima Musa. — *ne compellarer*] „*ne iniuriosis verbis me adorirentur iniqui mei*.“ — *totidem*] „*quot ille mihi ingesserit verba insaniam significantia: insane, delire, cerrite cet.*“ totidem rursus regeram. Sic eum docebo sua ipsius vitia respicere atque agnoscerem. Nota est fabella Aesopica (Phaedr. 4, 10., Babr. 66.), duas peras s. manticas nobis esse datas, unam e pectore, alteram e tergo suspensam; in illa aliena via, in hac propria asservari. Alii collatis versibus 52 sq. de cauda a tergo suspensa cogitarunt. — *ignoto*] „*quod nunquam videmus*.“ Catull. 22, 20: *Suus quoique attributus est error: Sed non videamus manticae quod in tergo est*.

300-302. *sic*] Hac particula utuntur, ubi optant aliquid a dis pre-

cantes. Vid. ad Od. 1, 3, 1. „Opto verum mihi dicas; sic, ubi hoc feceris, contingat tibi, ut post rei familiaris naufragium rursus lucrum facias in vendendis hortis, tabulis, signis, et quidem maius etiam quam antea, quo iactura illa cito compensetur.“ — *pluris*] „*quam priusquam decoxisti*.“ — *Qua me stultitia*] Hanc lectionem praetuli propter Codicum auctoritatem. „Propter quam stultitiam tua ex doctrina me insanis adnumerar? quod quidem mihi nimis severum iudicium videtur.“ — *quoniam non est genus unum*] Vid. v. 53 sqq. — *Ego nam cet.*] Vid. ad v. 20.

303. 304. „*Nil mirum*“, inquit Damasippus, „*quod tu tibi sanus videris*. Haec ipsa enim mali ignoratio insaniae est propria.“ — *caput abscissum cet.*] Hygin. F. 184: *Pentheus, Echionis et Agaves filius, (rex Thebarum), Liberum negavit deum esse nec mysteria eius accipere voluit. Ob hoc cum Agave mater cum sororibus Ino et Autonoë per insaniam a Libero obiectam membratim laniavit*. De eadem re Ovid. Met. 3, 727: *A volsum que caput digitis complexa (Agave) cruentis Clamat „Io comites, opus haec victoria nostrum est!“*

Gnati infelicis, sibi tum furiosa videtur?  
 Stultum me fateor, liceat concedere veris, 305  
 Atque etiam insanum; tantum hoc edissere, quo me  
 Aegrotare putas animi vitio. Accipe: primum  
 Aedificas, hoc est, longos imitaris, ab imo  
 Ad summum totus moduli bipedalis, et idem  
 Corpore maiorem rides Turbonis in armis 310  
 Spiritum et incessum: qui ridiculus minus illo?  
 An quodeunque facit Maecenas, te quoque verum est  
 Tantum dissimilem et tanto certare minorem?  
 Absentis ranae pullis vituli pede pressis  
 Unus ubi effugit, matri denarrat, ut ingens 315  
 Belua cognatos eliserit. Illa rogare:  
 Quantane? num tantum, sufflans se, magna fuisset?

304. *Nati p.* — 313. *Tanto dissimilem* bSep, Pottierii omnes, LCtF. (*Tantum dissimilem* Bentleius e Cod. Blandin. antiquissimo et Tonsano coll. Sat. 2, 5, 92. Epp. 1, 10, 3.) — 317. *tandem* bSep, quinque Pottierii, LtF. — *se inflans, sic magna* LtF.

— *manibus - portal*] Haec lectio „atrocitatem foeditatemque facinoris mirifice auget. — Sic Euripides Bacch. v. 967. de hac ipsa re: Φερόμενος ἡξεις -- ἐν κερσὶ μητρός. — Illud *demens* non modo otiosum hie est, sed sententiam plane onerat et gravat, immo putidam reddit et inficitam.“ BENTL.

305-311. *veris*] ut supra v. 223: *cruentis*, v. 244: *pravorum - amore*, Sat. 2, 8, 83: *fictis rerum*. — *longos*] *langteibige*. Voss. „Dives aemulatus in villula tua domum vel porticus nunc ipsum extruis, id quod curta tuae rei parum convenit, nec minus ridiculum est, quam si tu, prope pulmilio, longos statu atque incessu imitari velis.“ — *moduli bipedalis*] per iocum. *Corporis exigui* se vocat Epp. 1, 20, 24. — „*Turbo gladiator* fuit exiguo corpore, sed animosus pugna.“ PORPH.— *Spiritum*] *Feuer im Antlitz* potius quam

*Athēm* Voss. — *Corpore maiorem* „maiorem quam convenire videtur homini tam pusillo.“

312-316. *verum est*] Construe cum Bentleio: rectum et justum est facere te quoque tam dissimilem et tanto minorem v. inferiorem *certare* i. e. in certando cum Maece- nate?“ Sic Sil. Ital. 5, 77: *heu fatis superi certasse minores!* — *Tantum dissimilem*] Volgata lectio *tanto dissimilem* orta ex seq. *tanto* Latinitati repugnat. — *ranae pullis*] Cfr. Babrii fab. 28. Phaedr. 1, 24. — *denarrat*] „ordine et plene narrat.“ Habet iam Terent. Phorm. 5, 7, 51: *Haec adeo ego illi iam denarrabo.*

317-319. *Quantane?*] Vid. ad v. 295. — *tantum - magna*] so sehr gross, idem fere ac *tam magna* (so gross), ut v. 313: *Tantum dissimilem*. — *sufflans se*] Verbum *sufflare* hac in re usitatissimum erat. Plaut. Stich. 5, 4, 42: *Suffla*

Maior dimidio. Num tantum? Cum magis atque  
Se magis inflaret, Non, si te ruperis, inquit,  
Par eris. Haec a te non multum abludit imago. 320  
Adde poëmata nunc, hoc est, oleum adde camino;  
Quae si quis sanus facit, et sanus facies tu.  
Non dico horrendam rabiem. Iam desine. Cultum  
Maiores censu. Teneas, Damasippe, tuis te.  
Mille puellarum, puerorum mille furores. 325  
O maior tandem parcas, insane, minori!

---

## SATIRA IV.

Unde et quo Catius? Non est mihi tempus aventi

318. tanto bSep,LtF. — 322. fecit, sanus facis et tu Sc,L Ct et Bentleius.

*celeriter tibi buccas.* — *Maior dimidio. Num tantum?*] Phaedr. 1, 24, 4: *Rugosam (rana) inflavit pellam: tum natos suos Interrogavit, an bove esset latior. Illi negarunt. Rursus intendit culem Maiores nisu et simili quaequivito modo, Quis maior esset. Illi dixerunt, bovem. Iam nostra in lectione ranunculus matri respondet: „Maior dimidio, quam tu, fuit belua illa.“ Mater rursus se sufflans interrogat: „Num tantum magna fuit, quantum ego facta nunc sum?“ sperans nunc quidem pullum asseveraturum matris staturam eandem esse ac vituli et fortasse maiorem. At is negare pergit. *Cum propterea magis atque cet.**

320-326. *abludit*] „abhorret, discrepat, ἀχράδει. — *Adde cet.*] „Aliam nimio aedificandi studio“ (quod videlicet poëta in semet ipso per ironiam dumtaxat reprehendit) „adiungis insaniam poëmata componendo; sicque malum auges, quasi ignem oleo extinguere velles.“ (Sic Graeci πίτην ταῦτα ἐλάτω πῦρ κατασβεύονται. Lucian. Tim. 44.) — *sanus*] Cic. de Divin. 1,

37, 80: *Negat sine furore Democritus quemquam poëtam magnum esse posse; quod idem dicit Plato.* A. P. 296: *excludit sanos Helicone poëtas Democritus.* — *horrendam rabiem*] praeceps in servos negligenter. Epp. 1, 20, 25: *Irasci celerem, tamen ut placabilis essem.* — *Teneas - tuis te*] Non tam „vitiis tuis“, ut nonnulli explicant, sed generatim: „Contine te iis, quae ad te pertinent; cura temet ipsum; alios missos fac.“ — *furores*] „vehementes amores.“ — *maior - - insane*] „tu magis insane paree minus insano.“

IV. De Catio, quem sibi Horatius fingit artis culinariae et mensae struendae praecepta summa cum gravitate et tamquam ex tri-pode tradentem, atque ita quidem, ut prae nimio docendi ardore naturalem rerum ordinem interdum confundat ac perturbet. Comm. Cruq. haec nobis refert: „Sub persona Catii risurus est poëta Epicureos, ut in proxima Stoicos. Fuit autem M. Catius Epicureus, qui quattuor libros scripsit de rerum natura et de summo bono; quod

Ponere signa novis praeceptis, qualia vincant

SAT. IV. 2. *vincunt* bSp, quattuor Pottierii, item c, superscr. e, id est, *vincent* (ut Cod. Bland. antiquiss. et alii quattuor Pottierii), tum CtF.

cum Epicurei in voluptate pone-  
rent, hoc est, in gulæ et corporis  
libidine, — rogit Catium Horatius,  
ut sibi dicat cenæ parandæ et or-  
dinandæ magistrum eiusque prae-  
cepta.“ Sane Catium Insubrem,  
Epicureum, ut scriptorem nuper  
admodum mortuum commemorat  
Cicero Epp. ad Fam. 15, 16, 1. (a.  
u. c. 709.) cfr. Quintil. 10, 1, 124:  
*In Epicureis levis quidem, sed non*  
*iniucundus tamen auctor est Catius.*  
Sed difficile est intellectu, cur Ho-  
ratius, si re vera consilium habuit  
Epicureos deridendi, hunc potissimum  
Catium iam diu mortuum  
(scripta enim videtur haec satira  
circiter a. u. c. 722-724.) quasi ex  
inferis ad hunc sermonem haben-  
dum excitaverit, hominem, qui  
certe, etsi *levis*, non tamen tam  
ridiculus fuisse videtur, ut sine ni-  
mia exaggeratione potuisset deri-  
deri tali sub persona, id est, tam-  
quam merus vicarius et ὑποδιδά-  
σκαλος incogniti alicuius artis co-  
quinariae magistri. Procul dubio  
nomen Catii atque ipse locus huius  
satiræ Stoicum Damasippi philoso-  
phi sermonem excipientis veteres  
interpretes ad miram hanc opinio-  
nem adduxit. Sed nullus interpre-  
tum praeter Cruquium et Dacie-  
rium animadvertisit ad id, quod tra-  
dit Comm. Cruq. ad v. 47: „Irri-  
det eum, quod de opere pistorio  
in suo libro scribit de se ipso:  
*Haec primus invenit et cognovit*  
*Catius Miltiades:* id quod prorsus  
convenit cum v. 74., ubi fictus  
Catii magister cum magno sui  
amore repetit *Primus et invenior.*  
Et unde, quaeso, nugator aliquis  
arripuissest *Miltiadis* cognomen,  
nisi traditum fuissest ab antiquis-  
simis Interpretibus? Fuerit igitur

Catius Miltiades libertus Catii a  
Cicerone commemorati, etiam tunc  
circiter a. 722. vivus, scriptor de  
arte coquinaria, persona ridicula  
per totam Urbem nota. Videbis in  
Annotationibus plura tradi a  
Catio, quibus prorsus contraria  
sunt, quae apud alios scriptores  
serio docentur: unde insignis mal-  
itia huius satiræ in eo contineri  
videtur, quod Horatius praecepta  
aliquot artis culinariae a solitis  
abhorrentia et prorsus falsa cum  
aliis veris, sed omnibus iamdiu  
notis, permiscuerit, hoc admodum  
perfido consilio, ut volgum Epicu-  
reorum Romanorum huiusmodi cu-  
linæ, ut rebantur, Maecenatianæ  
arcanis mire ludificaretur, risum  
autem moveret Maecenati ipsi ce-  
terisque amicis, edito deinde libro  
leitoribus omnibus.

1-3. *Unde et quo*] Cfr. Sat. 1, 9,  
62. — *Catius*] Sic Plato Menex. ini-  
tio: Ἐξ ἀγορᾶς η̄ πόθεν Μενέσε-  
ρος; Utrobius non est positum  
pro vocativo, sed cum quadam ad-  
miratione hoc dicunt: „Unde et  
quo venit hic homo, in quo Me-  
nexenum, Catium agnoscere nobis  
videmur.“ — *Ponere signa*] Haec  
vv. referenda videntur ad artem  
mnemonicam, qua utebantur et  
oratores et philosophi antiqui. Fe-  
stinat igitur Catius *ponere*, referre,  
*signa*, voc. proprio *imagines* sen-  
tentiarum suarum in locis a se  
captis, ut, quandocunque velit,  
earum accurate recordari possit.  
Vide v. 6. Cfr. Script. ad Herenn.  
3, 16-24. Cic. de Or. 2, 86 seqq.,  
ubi §. 359. ipse quoque verbo *pon-*  
*nere* utitur: *Rerum memoria pro-*  
*pria est oratoris; eam singulis per-*  
*sonis bene positis notare possumus,*  
*ut sententias imaginibus,*

Pythagorean Anytique reum doctumque Platona.

Peccatum fateor, cum te sic tempore laevo

Interpellarim; sed des veniam bonus oro.

Quod si interciderit tibi nunc aliquid, repetes mox,

Sive est naturae hoc sive artis, mirus utroque.

Quin id erat curae, quo pacto cuncta tenerem,

Utpote res tenues tenui sermone peractas.

Ede hominis nomen, simul et Romanus an hospes.

Ipsa memor praecepta canam, celabitur auctor.

Longa quibus facies ovis erit, illa memento,

Ut suci melioris et ut magis alba rotundis,

11. *Ipse S*, corr. b, Veneta 1841. — 13. *alma* Bentleius conjecturâ et M, *alta* (a verbo *alere*) Cunninghamius, *ampla* Clericus.

*ordinem locis comprehendamus.*  
— *vincant]* Propter ipsum v. *qua-*  
*lia* coniunctivus utique aptior est  
quam *vincent* vel *vincunt*, quippe  
qui significet: „*qualia* facile pal-  
mam ferre possint Pythagoricis  
comparata.“ Conf. Epp. 1, 4, 3:  
*Scribere* quod *Cassi Parmensis*  
*opuscula* *vincat*. Egregie poëta  
exprimit Athenaei illud 7, 36: *Δια-*  
*շονικόν ἐστι πᾶν τὸ τῶν μαγείρων*  
*φῦλον*. — *Anylique reum]* Socratem  
accusatum a Meleto huiusque sub-  
scriptoribus (*συνηγόροις*) Lycone  
et *Anylo*, qui quidem Socratis ad-  
versariorum longe fuit acerrimus,  
Plat. Apol. Soer. p. 23. E.

4-9. *tempore laevo*] Oppositum  
Sat. 2, 1, 18: *dextro tempore*. —  
*bonus*] Non est pro vocativo, sed:  
„pro animi tui bonitate optime  
mihi nota.“ — *intercidere*] „exci-  
derit e memoria propter interpel-  
lationem meam.“ — *repete*] „fa-  
cile revocabis in memoriam.“ —  
*artis*] „memoriae artificialis a Si-  
monide inventae“, propter quam  
scientiam a Catio affectatam ma-  
litiose eum irridet Horatius. —  
*tenues*] h. l. „λεπτάς, subtile at-  
que subtili sermone accurate ex-  
positas.“ Cic. Acad. 2, 14, 43:  
*tenuis et acuta distinctio*.

10-11. *Ede hominis nomen*] Séneca  
Epist. 14: *Ede, inquis, auctorem.*  
— *canam*] quasi alter Empedocles  
vel etiam Pythagoras: *Magna --*  
*Quaeque diu latuere, canam.* (Ovid.  
Met. 15, 146.) — *auctor*] Quis fuerit,  
exputare non possumus. Hand  
prorsus improbabile est, Catium  
ipsum in libro suo significasse  
pleraque se debere viro alicui con-  
spicuo simulque artis coquinariae  
peritissimo, cuius nomen tamen  
celandum fuerit, ne dignitas eius  
quoquo modo minueretur. Cui hoc  
a Scholiastis temere confictum vi-  
debitur, is dicat heluonem aliquem  
nobis ignotum describi, vel talem  
auctorem ab Horatio suo iure pror-  
sus fictum esse. Quidquid horum  
est, admodum festivam esse Catii  
reticentiam quisque facile sentit.  
Atque prorsus sic ap. Lucianum  
 $\pi\epsilon\vartheta\eta \Pi\alpha\varrho\sigma\tau\eta\tau$  4. Simon parasitus  
artis suae σύστημα exponit σοφοῦ  
τυρὸς ἀκούσας.

12—14. *Longa*] „Bene ab ovis coepit, id est, ab initio cenae, ut alibi (Sat. 1, 3, 7.): ab ovo Usque ad mala cet.“ ACR. — *suci melioris* Plerique explicant „εὐχυμότερα, quae facilius concoquuntur salubriusque nutrimentum præbent.“ Celsus 2. 20: *Boni suci sunt*

Ponere; namque marem cohibent callosa vitellum.

Caule suburbano, qui siccis crevit in agris,

Dulcior; irriguo nihil est elutius horto.

Si vespertinus subito te oppresserit hospes,

Ne gallina malum responset dura palato,

15

15. Cole bSc, SCt.

*triticum, siligo, alica, oryza, -- ovum sorbile.* At aliter sane et, ut opinor, rectius intellexit Plin. H. N. 10. §. 74: *Quae oblonga sint ova, gravioris saporis putat Horatius Flaccus. — magis alba]* Neque artificiose explicanda videtur haec lectio (alii enim interpretantur „pura, quorum vitellus ab albumine prorsus separatus est“, alii „quae magis abundant albumine“, alii denique de vitelli colore albicans) neque cum Bentleio aliisque mutanda; sed audiendus est Dacier: „*M. Bentlei, qui a pris ce précepte très sérieusement, ne peut souffrir que Catius dise que les œufs longs sont plus blancs que les ronds, car cela est faux. Et il trouve plus impertinent encore qu'il dise qu'ils sont plus blancs, parce qu'ils font les poulets mâles. C'est pourquoi il a corrigé et ut magis alma rotundis. Et il explique magis alma, plus nourrissans (ut alma ubera, alma nutrix, almus ager, alia). Mais malheureusement pour lui, alma est un mot qui va toujours seul et qui ne reçoit ni le plus ni le moins. Jamais les Latins n'ont dit magis alma, ni minus alma. Il ne faut rien changer. Horace ne donne ce sentiment à Catius que pour le ridicule, et plus il est ridicule, plus il sert au but d'Horace, qui veut se moquer de lui. La plupart des préceptes qui suivent, ne sont pas meilleurs.“ — Ponere] „apponere in mensa.“ Vid. Sat. 2, 2, 23. — *marem cet]* Utique ex opinione rusticorum Romanorum. Colum. 8, 5, 11: *Cum quis volet quam plurimos mares**

*excludi, longissima quaeque et acutissima ova subiiciet; et rursus cum feminas, quam rotundissima. — cohibent callosa]* „circundant, et propter id ipsum, quod callosa, „spissae ac firmae materiae“, sunt, haud facile cum albumine miscentur vitellus.“

15. 16. *Caule] broccoli.* Notabile est etiam meos Codices antiquissimos, ut Cruquii, hoc dumtaxat loco alteram scripturam cole exhibere; sic *caupo* et *copo* cet. aeque usitatum erat. Memorabile item est, quod iam Acron hic repertit scripturam *cole* annotans: „*Cole]* hoc est, *caule*, ut clode pro clade, *sorices* pro *saurices*, *coda* pro *cauda*.“ — *suburbano -- dulcior]* quia in hortis suburbanis praeter piscinas rivi et euripi amoenitatis causa indueti nimis humectant solum, unde brassica fit insipida. — *elutius]* Plin. H. N. 34, 13. de spodo: *huius elutior vis est.*

17-19. *vespertinus -- hospes]* Epod. 16, 51: *Nec vespertinus circumget ursus ovile.* Virg. Ge. 3, 537: *Non lupus -- gregibus nocturnus obambulat. — oppresseril]* „imparatum occupaverit.“ Terent. Andr. 1, 3, 22: *ne de hac re paler imprudentem opprimat.* Cic. ad Att. 13, 38, 2: *vereor maxime, ne in Tusculano opprimar. — malum responset]* Comparari potest Od. 2, 19, 6: *turbidum Laetatur.* Od. 3, 27, 67: *Perfidum ridens.* Epp. 2, 2, 9: *cunet indoctum.* Esset igitur, ut ait Bothius, concise dictum pro eo quod est: „malum dare palato dure responsando;“ vel simplius: „ingrate, unangenehm wider-

Doctus eris vivam mixto mersare Falerno;  
 Hoc teneram faciet. Pratensibus optima fungis 20  
 Natura est; aliis male creditur. Ille salubres  
 Aestates peraget, qui nigris prandia moris  
 Finiet, ante gravem quae legerit arbore solem.  
 Aufidius forti miscebat mella Falerno,  
 Mendose, quoniam vacuis committere venis 25  
 Nil nisi lene decet; leni praecordia mulso  
 Prolueris melius. Si dura morabitur alvus,

19. *mixto* bSc et omnes Pottierii: *misto* LCT, *musto* Editio Wi-teberg. typis M. Ioh. Cratonis a. 1598., Bentleius coniecturā, FM, *mulso* Landinus.

*stehen.“ — Doctus eris]* verbum, non adiectivum: „Docebere, doce-tor a me.“ — *mixto]* „aqua diluto“, ut gr. οἶνος χεργαλέος, ἄχραντος. Servavi librorum scripturam, ut-pote in re tam incerta. Ceterum ingeniosam esse coniecturam *muslo* ultro fateor; prorsus enim singu-lari, ut ita dicam, medicamine ad illud quod volt efficiendum opus esse, manifesto significat magister. Mustum autem dulce conservabant usque in annum; ita ut quovis mense praesto esset coquo. Cato RR. 120. Colum. 12, 29. — *Fa-lerno]* Conf. v. 24.

20. 21. *Pratensibus* cet.] Sane morchella edulis, agaricus delicio-sus, lycoperdon tuber (nam de his quoque, non solum de boletis hic cogitandum est, cum tuberibus (*Trüffeln*) aeque delectarentur Ro-manii. Iuven. 5, 116.) in pratīs, contra nocentissimus ille agaricus muscarius in silvis aliisque locis opacis reperitur. — *aliis]* in silvis ac paludibus natis. — *male credi-tur]* *Inutiles* vocat Celsus 5, 27, 17.; *noxios* item *tutis* opponit Plinius H. N. 22, 23. (Virg. Ecl. 3, 94: *non bene ripae Creditur.*)

22. 23. *prandia]* Proprie accipe, non de gustatione initio coenae. Contrarium rursus docet Plinius H.

N. 23, 7: *Ipsa poma (mori) ad praesens stomacho utilia refrigerant, sitim faciunt; si non superveniat altius cibus, intumescunt.* Sed hic de coenis loquitur. — *ante gra-vem - - solem]* „mane igitur, ne ni-mis a sole cocta aestum moveant, sed potius stomachum salubriter refrigerent.“ Quem hic *gravem* appellat solem, eum supra Sat. 1, 6, 125. *aciorem* vocavit.

24-27. *Aufidius]* Utrum sit M. Aufidius Lucre, qui primus pavones saginare instituit (Plin. H. N. 10, 20.), necne, nobis parum com-perturn est. — *forti miscebat mella Falerno]* Martial. 4, 13, 4: *Mas-sica Theseis tam bene* (miscentur) *vina favis.* Loquitur de promul-side. Plinius H. N. 22, 53: *Sem-per mulsum ex velere vino utilis-simum facilimeque cum melle con-corporatur, quod in dulci nunquam evenit.* *Ex austero factum non implet stomachum.* — *Appelendi quo-que revocat aviditatem cibi.* Conf. Sat. 2, 2, 15. Falernum, quod h. l. *forte* vocatur, *severum* dicitur Od. 1, 27, 9., *ardens* Od. 2, 11, 19. — *vacuis venis]* „ieiuno sto-macho.“ — *praecordia]* intestina, in primis ventriculum. Epod. 3, 5: *Quid hoc veneni saevit in praecordiis?* — *Prolueris]* Sat. 1, 5, 16: *Multa prolatus vappa.*

Mitulus et viles pellent obstantia conchae  
 Et lapathi brevis herba, sed albo non sine Coo.  
 Lubrica nascentes implet conchylia lunae; 30  
 Sed non omne mare est generosae fertile testae.  
 Murice Baiano melior Lucrina peloris,  
 Ostrea Circeiis, Miseno oriuntur echini,  
 Pectinibus patulis iactat se molle Tarentum.  
 Nec sibi coenarum quivis temere adruget artem, 35  
 Non prius exacta tenui ratione saporum.  
 Nec satis est cara pisces avertere mensa,

36. *Ni prius* Codd. haud pauci. — 37. *avertere* bSep, CtF: *aver-*  
*rere* septem Pottierii, ex aliis L et Bentleius, item M.

28-30. *Mitulus* cet.] Athen. 3, 31: *τὴν τελλίναν* —, *ἥν Ρωμαῖοι μίτλον ὄνομάζουσι*. Est conchula escu-  
 lenta. Celsus 2, 29: *Alvum movent* — *lapathum* — *cochlae* — *ostrea*,  
*pelorides*, *echini*, *musculi* et *omnes*  
*sere conchulæ maximeque ius ea-*  
*rum*. — *lapathi*] rumicis, *Sauera* — *ampfer*. Cfr. Epod. 2, 57. —  
*brevis herba*] „humilis.“ Dioscor. 2, 140: *τρίτον δὲ (γένος λαχάδου)*  
*ἔστιν ἄγριον, μικρόν, — μαλακόν,*  
*ταπεινόν*. — *albo* — *Coo*] Etiam Celsus 1. 1. ad alvum movendam commendat *vinum dulce vel salsum*. Plin. H. N. 14, 10: *Coi marinam aquam largiorem miscent (vino):* — *idque translatum in album mustum leucocoum appellatur*. — *Lubrica*] Intellige de succo et pulpa (*schleimig*). — *nascentes* — *luna*) „Luna crescens.“ Lucilius apud Gell. 20, 8: *Luna alit ostrea et implet echinos*. Plin. H. N. 2, 41: *Lunari potestate ostreorum conchyliorumque et concharum omnium corpora augeri ac rursus minui* — *exquisitive diligenter*.

32-34. *Murice*] *Stachelschnecke*. — *peloris*] *Gienmuschel*. — *Circeiis*] oppido et promontorio Latii. Plin. H. N. 32, 21: *His (Circeiensibus ostreis) neque dulciora neque teneriora esse ulla compertum est*.

Iuven. 4, 140: *Circeis nata forent an Lucrinum ad saxum Rutupinove edita fundo Ostrea, callebat (Montanus) primo depredare morsu*. — *Miseno*] oppido et promontorio Campaniae. — *Pectinibus*] *Kamm-muscheln*. — *patulis*] *ἀναπτύχοις* „quae facile conchas aperiunt et claudunt.“ Aristot. Hist. Anim. 4, 4: *τῶν δ' ἄλλων (διστρακοδέρμων)* τὰ μέν ἔστι διθυρα, τὰ δὲ μονόθυρα: — *τῶν δὲ διθύρων τὰ μέν ἔστιν ἀνάπτυχα, οἷον οἱ κτένες καὶ οἱ μύες* ἀπαντα γὰρ τὰ τουαῦτα τῇ μὲν συμπέφυκε, τῇ δὲ διαλέλυται, ὥστε συγκλείσθαι καὶ ἀνοιγεσθαι. — *molle Tarentum*] Cfr. Epp. 1, 7, 45: *imbellē Tarentum*.

35-39. *Nec*] ut interdum etiam in prosa oratione pro *nec vero, nec tamen*; itaque Heindorfii et unius Cod. Feae *Ne sibi supervacaneum est*. — *exacta*] „explorata.“ Virg. Aen. 1, 305: *At pius Aeneas* — *exire locosque Explorare novos* — *constituit sociisque exacta referre*. — *tenui*] Pers. 6, 24: *tenuem („subtiliter tantum ac difficulter dijudicandam“) turdarum nosse salivam*. — *avertere*] Sic lego cum meis Codd. et Heindorfio, ut dicunt *pecuniam avertere pro „intervertere, fraudulenter intercipere“, vel etiam „vi“, ut Caesar B. C. 3, 59:*

Ignarum, quibus est ius aptius et quibus assis  
Languidus in cubitum iam se conviva reponet.  
Umber et ligna nutritus glande rotundas      40  
Curvat aper lances carnem vitantem;  
Nam Laurens malus est, ulvis et arundine pinguis.  
Vinea submittit capreas non semper edules.  
Fecundae leporis sapiens sectabitur armos.

41. *Curvat* bSep et omnes Pottierii: *Curvet* e Codd. Bentleius et M. — 44. *Fecundi* bcp, omnes Pottierii et Bentleiani, LtFJ.

*praedam omnem domum avertebant.* Est igitur: „a mensa piscatoria carissimos quosque pisces cupide et quovis pretio auferre atque celeriter aliis praeripere emtoribus.“ *Averrere* item ad mensam piscatoriam relatum modo nimis artificioso significaret: „ut pisces evericulo capiantur in mari, sic eos averrere (*wegfischen*) ab illa.“ — *Ignarum quibus est*] „semper in omnibus conviviis;“ hinc indicativus. — *ius aptius*] „qui elixi apponendi sunt“, quos *patinarios* vocat Plant. Asin. 1, 3, 28. — *quibus assis*] dativus, non ablativus. — *Languidus*] „fatigatus edendo.“ — *in cubitum - se - reponet*] „suavitate condimenti ad edendum revocabitur.“ COMM. CRUQ. Cubito sinistro innixi et paulum se attollentes, cum comedebant, in toro se fulciebant; saturi in cervical se reclinabant.

41. 42. *Curvat*] Sic meliores Codices, non *curvet*. Indicativus est approbantis quod recte fit, ut in aphorismo vel *χροιά δόση*. *Curvat* autem aper lances gravitate sua. Nos paulo aliter: *der Tisch biegt sich unter den Speisen.* — *carnem vitantem inertem*] Catii igitur magister praeferebat apros in Umbria, maxime in Apennini saltibus, ilicis glandibus (*Steineichkernen* Voss.) pastos illis, qui in paludibus Laurentinis ad mare Tuscum inter Ardeam et

ostium Tiberis capiebantur, quia horum caro *iners*, insipida et fatua, esset. Fea: „Etiamnunc volgo notum, apros et sues glande sagittatos duriore et solidiore carne esse, quae salitiae et omnibus salsa mentis et condituri aptior et durabilior.“ Contra Statius Silv. 4, 6, 10: *Tuscus aper generosior Umbro.* (*Lucanum aprum laudat Horatius Sat. 2, 3, 234. 2, 8, 6. Marsum Od. 1, 1, 28.*) — *ulvis*] *Kolbenschilf, Kolben.* Voss. — *arundine pinguis*] De his Virg. Aen. 10, 708: *aper --, quem - Defendit - palus Laurentia, silva Pastus arundinea.*

43. 44. *Vinea cet.*] „Propter foliorum vitis amaritudinem capreorum his pastarum caro non semper placet palato; quocirca quae rendae potius capreae in saltibus captae, quae gramen ac segetes depascuntur.“ — *submittit*] „suppeditat.“ — *Fecundae*] Minime reicienda Porphyronis et Comm. Cr. explicatio: „Quia dicuntur semper praegnantes esse lepores.“ (Seilicet ex veterum atque etiam recentiorum nonnullorum doctrina lepores superfetant.) — *sapiens sectabitur armos*] „Peritus γαργονούτας conviva non temere aliud leporis frustum seliget nisi *armos* (*Schultern*), quippe qui optimi sint saporis.“ Cfr. Sat. 2, 8, 89: *Et leporum avolos, ut multo suarius, armos.*

- Piscibus atque avibus quae natura et foret aetas, 45  
 Ante meum nulli patuit quae sita palatum.  
 Sunt, quorum ingenium nova tantum crustula promit.  
 Nequaquam satis in re una consumere curam,  
 Ut si quis solum hoc, mala ne sint vina, laboret,  
 Quali perfundat pisces securus olivo. 50  
 Massica si caelo suppones vina sereno,  
 Nocturna, si quid crassi est, tenuabitur aura,  
 Et decebat odor nervis inimicus; at illa  
 Integrum perdunt lino vitiata saporem.  
 Surrentina vafer qui miscet faece Falerna 55

— 48. *Nec quemquam ex paucis pessimisque Codd. Fea. — est inserunt post v. una duo Cruquiani, post v. curam Regius; post v. Nequaquam inserendum est vel legendum Nequaquam satis est in rem unam insumere curam suadet Bentleius; satis est re Voss.*  
 — 51. *supponas bS,L CtFJ.*

45-48. *quae natura cet.]* „quo modo stomachum afficiant, qui cibi facile, qui difficulter concoquantur, qui non facile corrumpantur, qui vel simul et alant et ventrem mollient vel leniter eundem adstringant“, ut Celsianis *φράσεσιν* utar. Alii explicant de singulorum origine; minus recte puto. — *aetas]* „pro qua caro tenerior vel iam durior facta diversum in modum praeparari debeat, ut recte in mensis apponantur.“ — *crustula]* „dulciaria“, quorum inventio longe minus ingenii requirit. — *satis]* Sane in multis illis exemplis Horatianis a Bentleio allatis semper reperitur *satis est*, nunquam *satis* dumtaxat. Attamen omnes coniecturae adhuc propositae prorsus sunt supervacaneae.

51-57. *Massica]* ex Campania, tertii ordinis vinum teste Plinio H. N. 14, 8. Cfr. Od. 1, 1, 19. — *crassi]* „spissi et acerbi, atque propterea bibenti minus grati.“ — *tenuabitur]* Plin. H. N. 14, 27: *Campaniae nobilissima (vina) exposita sub dio in cadis verberari sole, luna, imbre,*

*ventis aplissimum videtur. Cfr. Athen. 1, 59. — odor nervis inimicus]* „vis illa vini aromatica (*bouquet*), quae nimis cito potorem ebrium reddit.“ Hoc igitur modo Massica extenuanda sunt, neutiquam, ut, cum ex doliis in cados diffunduntur, vel etiam demum ante ipsam compotationem per saccum lineum colentur. Apud plerosque tamen invaluerat contraria opinio de sacco adhibendo. Plinius H. N. 14, 22: *Ut plus (vini) capiamus, sacco frangimus vires.* 19, 19: *Ferendum sane -- inveterari vina saccisque castrari. — Surrentina]* a Surrento, oppido Campaniae in sinu Puteolano; haec leviora erant nec facile ante annum XV. probabantur. Plin. H. N. 14, 8: *Ad tertiam palmam venere -- Surrentina in vincis tantum nascentia, convalescentibus maxime probata propter tenuitatem salubritatemque. — faece Falerna]* ut eius saporem combibat Surrentinum. Colum. 12, 30: *Si qua vina erunt duriora aut minus bona, -- sumito faecem vini boni et panes facito et*

Vina, columbino limum bene colligit ovo,  
 Quatenus ima petit volvens aliena vitellus.  
 Tostis marcentem squillis recreabis et Afra  
 Potorem cochlea; nam lactuca innatet acri  
 Post vinum stomacho; perna magis ac magis hillis 60  
 Flagitat immorsus refici; quin omnia malit,  
 Quaecunque immundis fervent allata popinis.  
 Est operae pretium dupliceis pernoscere iuris  
 Naturam. Simplex e dulci constat olivo,

61. *in morsus* omnes Pottierii, LCt et Bentleius, qui tamen probat *immorsus*, praeterea suadens *immersus*. (*immersus* Bothe, *immersis* Iahn.) — *mavoll* e duobus Codd. Bentleius.

*in sole arefacito et coquito in igne; postea terito et pondo quadrantem amphoris singulis insfricato et oblinito.* — *columbino* cet.] „Ubi faex illa melius reddiderit vinum Surrentinum, hoc ovo columbino rursus defaecato, quoniam vitellus materias alienas secum ad dolii fundum devolvit.“

58-62. *marcentem*] „ad cibos concoquendos non iam aptum.“ — *squillis*] *Squillae animalia marina sunt, quas Graeci ζαρίδας nominant aut ζαυμάγονς, Squillenkrebs.* — *Afra-cochlea*] Dioscor. 2, 11: *Κοχλίας χερσαῖος εὐστόμαχος, δύζφραγος ἀριστος δὲ ὁ τε ἐν Σαρδῶνι καὶ Λιβύῃ.* Etiam Celsus 2, 20 et 24. *cochleas boni succi et stomacho aplas* dicit. — *lactuca* cet.] Rursus contra Romanorum consuetudinem pugnat, qua lactuca cum aceto cenas claudebant, ut vini vim frangerent. Plin. H. N. 19, 38: (*Lactucae*) *aestate gratae stomacho fastidium auferunt cibique appetentiam faciunt.* — *innatal*] „supernat, non subsidet (Sat. 2, 2, 73: *escae*, *Quae simplex olim libi sederit.*) stomacho acri, aestuanti“, ut Senecae Epist. 95: *nivem rodunt, solarium stomachi aestuantis.* Plin. H. N. 23, 22: *Dulce (vinum) minus inebriat, sed*

*stomacho innatal; austерум facilius concoquitur.* — *hillis*] *hilla* diminutive dicta ab *hira*, quod est intestinum *ieunum* (*Leerdarm*), farcimini genus. (*Knackwurst* Voss.) — *immorsus*] „velli-catus, excitatus.“ Loquitur de iis gulae irritamentis, quae *pervelunt stomachum*, Sat. 2, 8, 9. — *malis*] *βούλοιτ' ἄν.* Propter v. *Flagitat* pauci scripserunt *mavoll*. Supple „quam lactucam aliaque refrigerantia.“ — *immundis*] ut erant Romae haec infimae plebeulae receptacula. Epp. 1, 14, 21: *uncta popina*. Mart. 7, 61, 8: *nigra popina*. — *fervent*] „Tunc (quod alias vix faceret immundam praeparationem nauseans) appetit conviva vile aliquod ferculum, sed bene piperatum salsumque et fumans, qualia plebeii sibi ex popinis arcessunt.“ Sic prorsus faciebat Vitellius. Sueton. Vitell. 13: *ne in itinere quidem ullo temperarit, quin -- manderet circa viarum popinas fumanitia opsonia vel pri-diana atque semesa.* Simile est etiam Sat. 2, 7, 102: *si ducor libo fumante.*

63-66. *duplicis - iuris*] „duorum iurium, simplicis et compositi.“ — *Simplex*] Apicius 8, 1: *Aliter in aprum assum iura ferventia (fa-*

Quod pingui miscere mero muriaque decebit, 65  
 Non alia quam qua Byzantia putuit orca.  
 Hoc ubi confusum sectis inferbuit herbis  
 Corycioque croco sparsum stetit, insuper addes  
 Pressa Venafranae quod baca remisit olivae.  
 Picenis cedunt pomis Tiburtia suco; 70  
 Nam facie praestant. Venucula convenit ollis;  
 Rectius Albanam fumo duraveris uvam.  
 Hanc ego cum malis, ego faecem primus et allec,

65. *At pingui* e Cod. Bosii Bentleius. — 71. *venicula* superscr.  
*u b*, *vennucula* LC. — 73. *halec* FJ.

*cies sic): Piper, ligusticum, apii semen, mentham, thymum, nucleos tostos, vinum, acetum, liquamen, oleum modice. Cum ius simplex bullierit, tunc triturae globum mittes, et agitas cepa et rutaе fasciculo. — pingui] klebricht; opponitur tenui, estque idem, quod Celso 1, 6: plenius. — muria] „liquamine praecipue thynnorum, ut garum scombrorum;“ L a k e. — Non alia cet.] Optima habebatur, quae ex thynnis ad Byzantium captis praeparabatur. Euthydemus apud Athen. 3, 84: Θύννων ὁραιῶν Βυζάντιον ἔπλετο μῆτηρ. — putuit] „cuius gravi odore imbuta est orca Byzantia, ὕρχη, vas fistile, salsa mentis servandis aptum.“ Athen. 3, 88: Τάριχος — Βυζαντίας δὲ θυννίδος Όσμαῖσι χαιρεῖ.*

67-69. *Hoc ubi* cet.] Simplex igitur ius non constabat ex oleo solo, ut nonnullorum interpretum est opinio, etsi oleum per se sapore prope caret; sed ex oleo, vino, muria: compositum autem ex hoc, quod *simplex* vocat, decocto cum herbis aromaticis, ut solent etiam nunc Itali, *erucis, inulis* (Sat. 2, 8, 51.), *thymo, coriandro, mentha, cumino fricto*. Deinde, ubi sterterat, inspergebatur *crocus rursusque admiscebatur oleum Venafranum frigidum, optimum illud ex*

*Campania. Od. 2, 6, 15 seq. — Corycioque croco] Plin. H. N. 21, 17: Prima nobilitas Cilicio (croco) et ibi in Coryco monte. — stetit] „per aliquantum temporis desiit fervere atque intepuit.“*

70-75. *Picenis-pomis*] Cfr. Sat. 2, 3, 272. Iam ad ea transit, quae secundis mensis apponebantur. — *Tiburtia*] Tiburtina pomaria nota iam ex Od. 1, 7, 14. — *Venucula*] Plin. H. N. 14, 2, 34: *Veniculam* (uvam) — *ollis* (vasis, in quibus condebantur) *aptissimam Campani malunt circulam vocare, alii staculam*. — *fumo duraveris*] „*servaveris*.“ COMM. CR. Plin. H. N. 14, 3: *Aliis* (uvis) *gratiā, qui et vi-nis, sumus affer fabrilis*. — *Hanc* cet.] „Uvam Albanam passam et fumigatam comedere institui cum malis recentibus, quo utriusque sapor prorsus diversus, scite iam permixtus, palatum titillaret.“ (Fumigare Itali nunc castaneas solent.) — *ego cum malis, ego*] Primum suum inventum uvae Albanae fumigatae una cum malis appositae cum memorasset, gloriola incensus continuo alterum faecis et allelicis cet. addit, quod utrum ad primas, an ad secundas mensas pertineat, non liquet; utrobique autem, quae hic memorantur, ad excitandam continuam sitim de-

Primus et invenior piper album cum sale nigro  
Incretum puris circumposuisse catillis.

75

Immane est vitium dare milia terna macello  
Angustoque vagos pisces urgere catino.

Magna movet stomacho fastidia, seu puer unctis  
Tractavit calicem manibus, dum furta ligurit,  
Sive gravis veteri craterae limus adhaesit.

80

Vilibus in scopis, in mappis, in scobe quantus

78. *movent* p, plerique Pottierii, L.Ct. — 79. *frusta* quattuor  
Pottierii, FM. — 80. *creterrae* C ex Cod. Bland.

stinata erant. — *faecem*] „liquamen et condimentum ex vini faece paratum.“ Cfr. Sat. 2, 8, 9: *faecula Coa*. — *primus* — *Primus*] Cfr. v. 46. et Hegesippi illud apud Athen. 7, 36: τὸ πέρος τῆς μαγειρικῆς, Σύρε, Εὐδημένον εἰδέναι νόμιζε μόνον ἐμέ. — *alleg*] Caviar. Plin. H. N. 31, 8: Vitium huius (gari) est alex, imperfecta nec colata faex. — Transiit deinde in luxuriam creveruntque genera ad infinitum. — Sic alex pervenit ad ostreas, echinos, urticas, cammaros, nullorum iecinora, innumerisque generibus ad saporem gulae coepit sal tabescere. — *piper album*] Plin. H. N. 12, 7. candidum vocat leniusque nigro. — *sale nigro*] Opponitur Tigellii sali puro. (Sat. 1, 3, 14.) Plin. H. N. 31, 7, 40: Quicunque ligno confit sal, niger est. — *Incretum*] „per incerniculum s. cribrum inspersum.“ Alii interpretantur „haud cretum.“ — *puris*] „ideoque elegantiam grato saporis addentibus.“ — *circumposuisse*] „circum mensam rotundam convivis apposuisse, vel singulis vel binis“, ut certe est apud Lucian. Conv. 38: προσκείτο δὲ οὐχ ἐν ἑπάσοτε πινάκιον, ἀλλ' ἀρισταινέτω μὲν καὶ Εὔκοιτο ἐπὶ μᾶς τραπέζῃς ποιγόν.

76-80. „Non in cibis tantum sumptus faciendus, sed toti ceneae apparatus cura adhibenda.“ — *dare milia terna*] „in singula convivia

impedere tria milia numimum, circiter 600 Franc. Gall.“ — *macello*] in foro piscario. Cfr. Epp. 1, 15, 31. — *vagos*] „in catino quoque ut in mari libere natare quasi cupientes.“ — *moves*] absolute et impersonaliter. *Mächtig empört es den Magen*. Voss. — *unctis*] „quas ungit, dum furtim ius aliquod deglutit;“ *schmie-rig*. Arrian. Epictet. 2, 4, 8: ἐὰν μὴ δύνη τοῦ κρέως ἀποστάσαι, λεπαυε τοὺς δακτύλους καὶ περιλειχε. — *gravis*] „nauseam faciens.“ — *veteri craterae*] „diutino usu attritae, cuique vel propter hanc ipsam vetustatem facilius limus adhaeret.“ Ceterum *creterrarum* etiam Cod. Medic. Cic. ad Fam. 7, 1, 2. Cfr. Nonius p. 547. M.: *Creterra*, quam nunc situlam vocant. — *adhaesit*] „a verbo *adhae-rescere* i. q. *adhaeret*.“ HEIND.

81. 82. *mappis*] *Qu e h l e n*, *Servietten*, voc. Punicum. Quintil. 1, 5, 57. Cfr. Becker *Gallus III*. p. 213 sq. Apud Horatium a convivatore praebentur (conf. Epp. 1, 5, 22.); apud Martialem 12, 29. secum afferunt convivae, v. 21: *Ad cenam Hermogenes mappam non attulit unquam, A cena semper rettulit Hermogenes*. — „*Praeterea scopis et scobe purgamenta ceneae a pavimento everrenda sunt*.“ Plin. H. N. 36, 25, 60: *Sous-Pergami stravil quem vocant*

Consistit sumptus? Neglectis, flagitium ingens.  
 Ten lapides varios lutulenta radere palma  
 Et Tyrias dare circum inluta toralia vestes,  
 Oblitum, quanto curam sumptumque minorem 85  
 Haec habeant, tanto reprehendi iustius illis,  
 Quae nisi divitibus nequeant contingere mensis?  
 Dócte Cati, per amicitiam divosque rogatus,  
 Ducere me auditum, perges quounque, memento.  
 Nam quamvis memori referas mihi pectore cuncta, 90  
 Non tamen interpres tantundem iuveris. Adde  
 Voltum habitumque hominis, quem tu vidisse beatus

84. *inluta* bS, item e superscr. o, *inlota* Bentleius, *illota* LCtFMJ.  
 — 87. *nequeunt* Sep cum Pottierii plerisque, item t. — 90. *referas*  
*memori* LCt.

ἀσάρωτον οἴζον, quoniam purgamenta cenae in pavimento quaeque everri solent veluti relicta secerat parvis e testulis tintisque in varios colores. — quantus] „quantulus, quantillus.“ — *flagitium ingens*] „Maximum dedecus haec in rebus vilissimis negligentia tibi afferet.“

83-87. *lapides varios*] „pavimentum λιθόστρωτον, tessellatum, vermiculatum, sectile.“ Cfr. Epp. 1, 10, 19. — *palma*] „scopis e palmarum foliis confectis.“ SCHOL. Martial. 14, 82: *In pretio scopas testatur palma fuisse, Otia sed scopis nunc analecta (ἀναλέκτης) dabit.* — *inluta toralia cet.*] Construe: dare *inluta toralia circum Tyrias vestes* (purpureum torum). Longae perpetuaeque mappae sunt *toralia* Isidoro Origg. 19, 26. Locus primarius est Petron. 40: *donec advenirent ministri ac t ralia proposuerunt toris cet.* „Behänge, mit denen der lectus von dem torus an bis zum Fussboden bekleidet wird.“ Becker Gallus II. p. 248. *Tyriae autem vestes* sunt purpura, qua cervicalia torique tomentis parti erant cooperti. Sat. 2, 6,

102: *rubro ubi coco Tincta super lectos candaret vestis eburnos.* — Ergo ubi purpurea porrectum in veste locavit cet. Convivis autem ingratum esse debebat, si animadvertebant toros ipsos quidem splendida purpura esse coopertos, toralibus vero sordidis instratos. Epp. 1, 5, 22: *ne turpe toral, ne sordida mappa Corruget nares.* — *tanto reprehendi cet.*] „Sensus est: iustius reprehenderis, si non habueris domi omnia munda, quae minoris constant, quam si defuerint tibi pretiosi pisces et optima vina, quae non solent habere nisi mensae divitum.“ COMM. CRUQ. Constructio autem est: *tanto iustius reprehendi haec neglecta iltis neglectis, quae cet.*

90-95. *memori -- pectore*] Lucret. 2, 583: *memori mandatum mente tenere.* 3, 871: *Nec memori tamen id quimus deprendere mente.* — *interpres*] quasi ὑποφήτης Sapientis illius ignoti. (v. 10.) — *tantundem*] „quantum ipse praceptor tuus.“ — *habitumque*] „omnem praeter voltum formam exteriorem atque cultum.“ —

Non magni pendis, quia contigit; at mihi cura  
 Non mediocris inest, fontes ut adire remotos  
 Atque haurire queam vitae paecepta beatae.

95

## SATIRA V.

Hoc quoque, Tiresia, praeter narrata petenti  
 Responde, quibus amissas reparare queam res

*[fontes]* Festiva est parodia Lucretiani illius 1, 926: *iurat integros accedere fontes Atque haurire.*

V. In eo populo, apud quem ingentes opes per plura secula coacervatae, neque eae per mercaturam aut opificiorum et artium industria laboreso conquisitae, sed ex toto terrarum orbe bellorum rapinis coactae et summam avaritiam et, Livio teste, desiderium per luxum atque libidinem pereundi perdendique omnia peperissent; in eo igitur populo ea ars rem augendi, quae in hac Satira describitur, plurimis utique innoxia atque adeo honesta videri debuit. Per bellorum enim civilium turbas magna civium pars omnem prope honestatis et decoris sensum amiserat; atque cum satis exemplorum Horatius aliquique scriptores nobis praebant, Romanos eius aetatis, ut divitias conquererent, nullum legibus vetitum facinus neque periurii nec parricidii, ut de immani fenore sileamus, detrectasse, quanto minus hoc artificium reformidaverint, quod neque leges vetarent, et quod tam in proclivi esset, quoniam in his perditis moribus caelibes et orbi avari in dies augerentur, atque consuetudo Romanis frequentata maiores amicos ac potentiores cives omni genere officiorum prosequendi eo faciliorum aditum ad eiusmodi homines paeberet? Ita tandem factum est, ut fortasse in nullo alio populo magis quam apud Romanos

hoc testamentorum captandorum studium ab heredipetis tamquam singularis quaedam ars et proprius quaestus exerceceretur. Cfr. Hor. Epp. 1, 1, 77. Cicero Parad. 5, 2. Plin. H. N. 14. Prooem.: *Coepit orbitas in auctoritate summa et potentia esse.* Petron. Sat. 124.: *Amplioris fortunae domum quaerentes incidimus in turbam heredipetarum sciscilantium, quod genus hominum, aut unde veniremus?* Contra hos igitur, qui vocabantur, captatores haec Satira conscripta est, omnes dolos, artificia, insidias describens, quibus homines isti uti solebant. ZELL ex HEINDORFIO. Ex festiva autem parodia HomERICA Ulixes pergit interrogare de vicissitudinibus futurae suae vitae, imprimis de certissimo opes amissas recuperandi modo, vatis Thebani umbram, continuans quasi vv. Odyss. 2, 137. Lepidissime sane per totam Satiram heroicam Ulixis personam resque ab eo ad Troiam gestas corruptis Romanorum moribus continuo ita immiscet, ut mira quaedam novae vitae, ita si dicere licet, satiricae et φανταστικῆς species inde oriatur.

1-5. *Tiresia*] In marmore Etrusco apud Inghirami *Gall. Omer.* III. p. 182. Tab. LIII. Tiresias ab Ulike consultus sedet in saxo quadrato, prope ut in solio sedere solebant ICti Romani. — *praeter narrata*] „*praeter ea, quae mihi dicta sunt a te.*“ ACR. — *amissas*] „naufragio et per procos.“ COMM. CRUQ. Odyss.

Artibus atque modis. Quid rides? Iamne doloso  
 Non satis est Ithacam revehi patriosque penates  
 Adspicere? O nulli quidquam mentite, vides, ut 5  
 Nudus inopsque domum redeam, te vate, neque illic  
 Aut apotheca procis intacta est aut pecus; atqui  
 Et genus et virtus nisi cum re vilior alga est.  
 Quando pauperiem, missis ambagibus, horres,  
 Accipe, qua ratione queas ditescere. Turdus 10  
 Sive aliud privum dabitur tibi, devolet illuc,

SAT. V. 3. *dolose* (vocat.) e Cod. Petrensi et N. Heinsio auctore Bentleius.

λ, 112: τότε τοι τεκμαίρομ' ὄλεθρον Νητί τε καὶ ἔταροις. — δήγεις δὲν πήματα οἴνῳ, Ἀρδας ὑπερφιάλονς, οἱ τοι βίοτον κατέδουνον. — Quid rides?] Verba haec manifesto sunt Ulixis ad vatem de miro herois postulato ridentem. Similiter Lucianus Necyom. 21: τῷ Τειρεσίᾳ προσελθών ἐνέτευον αὐτὸν εἰπεῖν πρός με, ποιόν τινα ἡγεῖται τὸν ἀμιστὸν βίον. Ο δὲ γελάσας (ἔστι δὲ τυφλόν τι γερόντιον καὶ ωχρὸν καὶ λεπτόφωνον) Ω τέκνον, φησί, κτλ. — Iamne cet.] Haec Tiresiae sunt. „Fierine potest ut, postquam ultra omnem spem tuam tibi redditum in Ithacam vaticinatus sum, tu nuntio tam laeto nondum contentus plura iam appetas?“ Etenim antea longe modestior fuerat, ut est Odyss. α, 57: αὐτὰρ Ὄδυσσεύς, Ἰέμενος καὶ πατνὸν ἀποθρόσκοντα νοῆσαι Ἡς γαῖης, θανέειν, ἐμείρεται. — *doloso*] „homini tam cato atque ingenioso.“ (Schlaikopf.) Odyss. ν, 291. Minerva ad Ulixem: Κερδαλέος χ' εἶη καὶ ἐπίκλοπος, δός σε παρέλθοι Ἐν πάντεσσι δόλοισι. Allocutio haec obliqua sane urbanior est, quam si dixisset *tibi doloso vel dolose*. — *nulli quidquam mentile*] Soph. Antig. v. 1092. Chorus de Tiresia: Ἔπιστάμεσθα δὲ — Μὴ πώποτε αὐτὸν ψεῦδος ἐς πόλιν λακεῖν.

7-12. *apotheca*] unde *bottegā*, *boutique*, *Bude*, cella vinaria in superiore aedium parte, supra fumarium, asservandis vinis generosioribus destinata ac diversa a cella vinaria proprie dicta, ubi viliora genera condebantur. Vid. ad Od. 3, 8, 11. — *vilior alga*] Proverbium. Cfr. Od. 3, 17, 10: *alga-inutili*. Virg. Ecl. 7, 42: *proiecta vilior alga*. — Quando cet.] Cum Scholiastis iungenda sunt vv. *missis ambagibus Accipe* cet. „Weil du denn vor der armuth eine so gewaltige furcht hast, so will ich dir ohne umschweife sagen, auf welche art du reich werden kannst.“ HERBST. Ne autem te offendat verborum collocatio, conferas Od. 4, 12, 26: *Nigrorumque memor, dum licet, ignium Misce stultiam consiliis brevem*, ubi vv. prioribus interposita *dum licet* ab omnibus iunguntur cum imperativo *Misce*. Cfr. Epp. 1, 7, 82: *Ne te longis ambagibus ultra, Quam satis est, morer*. — *Turdus*] Ovid. A. A. 2, 269: *Quin etiam turdoque licet missaque columba Te memorem dominae testificere tuae*. — *privum*] „*proprium*“, hinc *privilegium*. Gell. 10, 20: *Veteres priva dixerunt, quae nos singula dicimus*. Quo verbo *Lucilius* in primo *Satirarum* (Gerl. p. 3.) usus est: *abdomina*

Res ubi magna nitet domino sene; dulcia poma  
 Et quoscunque feret cultus tibi fundus honores  
 Ante Larem gustet venerabilior Lare dives;  
 Qui quamvis periurus erit, sine gente, cruentus      15  
 Sanguine fraterno, fugitivus, ne tamen illi  
 Tu comes exterior, si postulet, ire recuses.  
 Utne tegam spurco Damae latus? Haud ita Troiae  
 Me gessi certans semper melioribus. Ergo  
 Pauper eris. Fortem hoc animum tolerare iubebo,      20

*thyanni Advenientibus priva  
 dabo cephalaeaque acharnae.*  
 „Si quid ab amico tibi donatur ea  
 quasi condicione eoque consilio,  
 ut tu solus eo fruare, non alius  
 aliquis, nihilominus tu donato di-  
 viti.“ — *devolete*] „eito deferatur;“  
 metaphora sumpta a *turdo*. — *dul-  
 cia poma* cet.] Epp. 1, 1, 77: *Sunt  
 qui Crustis et pomis viduas venen-  
 tur avaras Excipiantque senes.*

13-19. *honores*] ut Od. 1, 17, 16:  
*Ruris honorum, „fructus laetos,“*  
 — *Ante Larem*] „Consuetudo fuit,  
 ut rerum primitiae dis Laribus  
 ponerentur.“ PORPH. Tibull. 1, 1,  
 13: *Et quoscunque mihi pomum  
 novus educat annus, Libatum agri-  
 colae ponitur ante deo.* — *sine  
 gente*] „ignobilis sine nobilitate,  
 libertinus; nam sine gente liber-  
 tini.“ COMM. CRUQ. Cic. Top. 6,  
 29: *Gentiles sunt inter se, qui eo-  
 dem nomine sunt* (Titius, Sempro-  
 nius, Cornelius); *qui ab ingenuis  
 oriundi sunt; quorum maiorum  
 nemo servitudem servivit; qui cap-  
 pite non sunt deminuti.* — *fugiti-  
 vis]* „olim, cum servitudem servi-  
 ret.“ — *exterior*] „sinisterior, in  
 sinistra parte positus.“ ACR. — *si  
 postulet]* „si domi suaet te iubeat  
 secum in publicum prodire, ubi  
 aliter prope fieri nequit, quam ut  
 simul intelligas, te comitem exte-  
 riorem esse debere; alioquin enim  
 animadverti non poterat, uter prior  
 rem locum in ambulando occupa-

ret.“ — *Ulne cet.*] in prosa or.  
 „egone ut tegam?“ Terent. Andr.  
 1, 5, 28: *Eine ego ut advorser?*  
 Scite heros non sine aliqua retrac-  
 etatione Tiresiae exhortationibus  
 aurem praebet. — *tegam - - latus*]  
 Iuven. 3, 131: *Divitis hic servi  
 claudit latus ingenuorum Filius:*  
 ubi Schol.: „in sinistra ambulat.“  
 Sueton. Claud. 24: *Plautio ovatio-  
 nem decrevit* (Claudius) ingressoque  
*urbem obriam progressus et in Ca-  
 pitolium eunti et inde rursus re-  
 revertenti latus texit.* Eutrop. 7,  
 13: *Tam civilis circa quosdam ami-  
 cos exstitit* (Claudius), *ut etiam  
 Plautium triumphantem ipse seque-  
 retur et condescendentem Capitolum  
 laevus incederet.* Tegere latus  
 dicebant, quia laevum latus infir-  
 mius et aggressioni magis expos-  
 situm est. — *Damae]* „homini ali-  
 cui vili ac perditio, qualem tu de-  
 scrispisti.“ Non videtur persona  
 certa, quae tunc in vivis fuerit,  
 sed nomen commune hominis ser-  
 vilis loci atque indolis, ut mox  
 v. 101. et apud Persium 5, 78:  
*momento turbinis exit Marcus Da-  
 ma.* „Eine verworfene Slaven-  
 seele.“ Cfr. Sat. 1, 6, 38. — *cer-  
 tans]* „aemulatus semper Achillem  
 et Aiacem.“

20-26. *hoc*] „hanc ipsam ignomi-  
 niam, ut homini improbo atque  
 infami latus tegam, patienter to-  
 lerabo.“ — *tolerare iubebo]* Parodia  
 Homerica, Odyss. v, 18: *Tētλαδι*

Et quondam maiora tuli. Tu protinus, unde  
Divitias aerisque ruam, die augur, acervos.  
Dixi equidem et dico: captes astutus ubique  
Testamenta senum, neu, si vafer unus et alter  
Insidiatorem praeroso fugerit hamo, 25  
Aut spem deponas aut artem illusus omittas.  
Magna minorve foro si res certabitur olim,  
Vivet uter locuples sine gnatis, improbus, ultro  
Qui meliorem audax vocet in ius, illius esto  
Defensor; fama civem causaque priorem 30  
Sperne, domi si gnatus erit fecundave coniux.  
Quinte, puta, aut Publi, — gaudent praenomine molles  
Auriculae — tibi me virtus tua fecit amicum;  
Ius anceps novi, causas defendere possum;

*δή, κραδίη ταὶ πύντερον ἄλλο ποτ'*  
*ἔτλης — ruam]* „ruam, propere  
mihi parem.“ V. *ruere* transitive  
usurpatum est, ut Plaut. *Rud.* 2,  
6, 58: *Ibi me corrueere posse aiebas*  
*divitias.* Virg. *Ge.* 1, 105: *cumuloque ruit male pinguis arenae.*  
*Aen.* 11, 211: *et confusa ruebant*  
(celeriter colligebant) *Ossa focis.*  
— *praeroso-hamo]* „vorata esca,  
consumptis tuis et perditis mune-  
ribus.“ COMM. CRUQ. Martial. 6,  
63, 5: *Munera magna quidem mi-  
sit, sed misit in hamo.* Lucian.  
D. M. 6, 4. heredipeta de sene:  
ο δὲ τοσούτον μοι δέλεαρ κατα-  
πιὼν ἐφειστήνει θαπτομένῳ ποώῃ  
ἐπιγελῶν. — *artem]* Lucian. ibid.  
3: (Vos, captatores), καινὴν τινα  
ταῦτην τέχνην ἐπινενόηκατε γραῦν  
καὶ γερόντων ἐρῶντες, καὶ μάλιστα  
εἰ ἀτεκνοὶ εἴεν. Seneca de Benef.  
6, 38: *Arruntium et Haterium et*  
*ceteros, qui captandorum testamen-*  
*torum artem professi sunt.*

27-37. *si res certabitur]* Cfr. Sat.  
2, 1, 49. Liv. 25, 3: *cui* (multae)  
*certandae cum dies advenisset.* —  
*olim]* „aliquando, certo tempore.“  
— *Vivet --improbus]* Refertur praes-  
sertim ad litium iniustarum. ca-

lumniarumque studium. — *puta]*  
„exempli causa“; qui Imperativus,  
ubi quasi adverbii vices gerit, ult-  
timam syllabam corripit. Antiquissimum huius usus exemplum  
in prosa oratione videtur esse  
Rhet. ad Herenn. 2, 11, 16: *Si*  
*ambiguum est scriptum, ut, puta,*  
*quod in duas aut plures sententias*  
*trahi possit, hoc modo tractandum*  
*est.* Pluries sic reperitur apud  
Celsum. Cfr. Colum. 5, 2, 4: *Sin*  
*aulem cuneatus ager fuerit, ut*  
*puta, longus pede centum cet., ubi*  
paulo ante est exempli causa. —  
*praenomine]* Praenomen civi libero  
proprium et inter cognatos fami-  
liaresque usitatum. Cfr. Sat. 2,  
6, 37. Cic. ad Fam. 1, 9, 19.  
Q. Cicero de Pet. Cons. 7, 28: *Qui*  
*incipiat Antonius adiungere alque*  
*invitare ad amicitiam, quos per se*  
*suo nomine adpellare non possit?*  
Pers. 5, 79: *Marcus Dama.* —  
*molles]* „quae blanditiis permulceri  
amant et, si non permulcentur,  
offenduntur.“ Plin. Paneg. 68:  
Scires mollissimis istis auribus  
parci. Variavit Persius 1, 107:  
teneras -- auriculas. — *Ius anceps]*  
plerumque controversum.“ Iuven.

Eripiet quivis oculos citius mihi, quam te 35  
Contemptum cassa nuce pauperet; haec mea cura est,  
Ne quid tu perdas, neu sis iocus. Ire domum atque  
Pelliculam curare iube; si cognitor ipse:  
Persta atque obdura, seu rubra Canicula findet  
Infantes statuas, seu pingui tentus omaso 40  
Furius hibernas cana nive conspuet Alpes.

36. *quassa* bCE et pr. S, F. — 38. *sis* S et corr. b.

8, 50: *Qui iuris nodos et legum  
aenigmata solvat.* Conf. Sat. 2, 2,  
131. — *Eripiet*] Terent. Phorm. 5,  
7, (al. 8), 96: *Vel oculum exsculpe;  
est ubi vos ulciscar probe.* — *citius-  
quam*] id est, *facilius quam*. —  
*Contemptum*] ab homine improbo,  
qui te nec revereatur nec timeat.  
— *cassa nuce*] „re vel vilissima.“  
— *pauperet*] „spoliet, privet.“ Ver-  
bum est Plautinum, ut ICtorum  
*pauperiem facere, dare, velut in  
illo XII. Tab.: si quadrupes pau-  
periem secerit.* — *iocus*] „alii lu-  
dibrio.“ Petron. 57: *Nunc spero  
me sic vivere, ut nemini iocus sim.*  
Similiter usurpatu<sup>r</sup> *risus* Sat. 2,  
2, 107.

38. *Pelliculam curare*] „corporis  
sui habere curam.“ ACR. Epp. 1,  
2, 29: *In cute curanda plus aequo  
operata iuventus*. 1, 4, 15: *pinguem  
et nitidum bene curata cute*. — *si  
cognitor ipse; Persta*] Sic interpun-  
gendum: „nemini alii, ut hoc offi-  
cio erga Publum fungatur, con-  
cedito.“ Minus recte Bentleius et  
Heindorfius dispescunt vv.: *si co-  
gnitor; ipse Persta*. Imperativum  
autem Plautinum *si* (Cure. 1, 1,  
87: *si mi obsequens.*) complures  
Codices, item consuetudo, ex qua  
dicebant cognitorem fieri (Cic. pro  
Roscio Com. 18. in Verr. 2, 43.  
Liv. 39, 5.), satis tutantur adver-  
sus corruptelas *si, sis*. — *Cogni-  
tor est, qui defendit alterum in  
iudicio, si praesentis causam novit,*  
*et sic tuetur ut suam*. Pseudascon.

in Cic. Divin. §. 11. (p. 104. ed. Bait.) *Cognitor est qui litem alterius suscipit coram eo, cui datus est.* Festus. Postquam autem in locum domini litis substitutus erat cognitor, ille in iudicio non iam comparere necesse habebat.

39-41. *Persla atque obdura*] Ipsa  
soni asperitate summam pertina-  
ciam exprimit; contra quam Ovid.  
Trist. 5, 11, 7: *Perfer et obdura;*  
*multo graviora tulisti.* — *seu rubra-*  
*cet.*] „Heredipetae obdurandus est  
et solis aestus flagrantissimus et  
frigus rigidissimum.“ Salsissime  
hic irridet triplici, ut mihi saltem  
videtur, parodia M. Furium Biba-  
colum, quem *turgidum Alpinum*  
appellat Sat. 1, 10, 36. Atque  
sane alias miras φόραις huius  
poëtae nobis servavit Gellius 18,  
11. veluti: *Sanguine diluitur tellus.*  
— *Omnia noctescunt tenebris caligi-*  
*nis atrae cet.* Is igitur, ut ait  
Commentator Cruquii (cfr. Quintil.  
8, 6, 17.), Pragmatiam (narratio-  
nem) bellum Gallici (a Iulio Caesare  
gesti) hoo versu exorsus erat: *Iup-*  
*piter hibernas cana nire consupit*  
*Alpes*, eadem cacozelia usus, qua  
Hegesias apud Dionys. Halic. de  
Compos. p. 29. Goell.: *Oὐ γάρ*  
*μαχόν (f. μαχόν) εἰς Θηβαίων*  
*ύδωρ ἔπινοεν ὁ Διόνυσος τῇ.* Iam  
Iovi festive irrigor substitutus Fu-  
rium ipsum; tota autem reprehen-  
sio cadit in unam illam *duram*,  
*et a longinqua similitudine ductam*,  
ut ait Quintil. l. l., immo putidam

Nonne vides — aliquis cubito stantem prope tangens  
Inquiet —, ut patiens, ut amicis aptus, ut acer?  
Plures adnabunt thunni et cetaria crescent.

Si cui praeterea validus male filius in re 45  
Praeclara sublatus aletur, ne manifestum  
Caelibis obsequium nudet te, leniter in spem  
Adrepe officiosus, ut et scribare secundus

48. *uti scribare malebat Heindorfius.*

metaphoram *consputit*; nam *canas pruinias* ipse dixit Od. 1, 4, 4. et *hibernas Alpes* Tacit. Hist. 1, 70. De hoc igitur constat: iam vel ipsae particulae *seu-seu* satis demonstrant Furii fuisse etiam illa aequa inepta *rubra Canicula* findet *Infantes statuas*. Praeterea per quam inconcinne Horatii ipsius imagine (ut plerique arbitrantur) *rubra* cet. opponeretur parodia Furiiana: *Furius conspuet Alpes*. Ridet igitur duo illa mira *ἐπιθέτα rubra* pro *flagrans* (Od. 3, 13, 9.), *servens, ignea* et *statuas infantes* dictas, quo, nisi magnopere fallor, Furius exprimere voluerat omnium statuarum *ποιότητα* et, cum in proverbio esset *statua taciturnius* (Epp. 2, 2, 83.), mirifice se loqui opinatus erat, ubi *infantes, ἀγλώττους, ἄναδονς*, mutas illas denominasset. Cumulus autem accedit parodiae, ubi statuerimus etiam tertium illud *pingui tentus omaso* (*voll von feisten Kaldauen*. Voss.) Furii fuisse, ut, pūta, cum de Ario visto aliove hostium duce ageret eumque, quo gratificaretur Caesari, propter voracitatem barbaro dignam deprimeret. Cacozeilia autem cum insit in toto membro, augetur epitheto prope otioso *pingui*, pro quo *vili dicturum* fuisse Horatium suspicor (cfr. Epp. 1, 15, 34: *patinas cenabat omasi, Vitis et agninac.*); verum propter hunc ipsum inceptiarum cumulum melius inservit Furio propter edacitatem quoque irridendo; is enim

*Bibaculus et erat et vocabatur* (Plin. H. N. Praefat.), quidni altero etiam vitio laborarit? Plin. Paneg. 49. de Domitiano: *ante medium diem distentus solitaria cena*.

42-44. *cubito stantem prope tangens*] Pers. 4, 34: *Est prope te ignotus, cubito qui tangat.* — *thunni*] catervatim natant. Oppian. Halieut. 3, 631: *Πολλὴ δ' ἔπειρυλός τε παροσταται ἵχθυβόλοισιν Ἀγρη, ὅτι εἰαρινὸς θύννων στρατὸς ὁρμήσωνται.* His igitur comparat senes stultos, qui heredipetarum veluti hamis capiuntur: qua imagine usus est etiam Lucian. Tim. 22: *οῖος αὐτοὺς* (captatores) *ὁ θύννος ἐκ μυχοῦ τῆς σαγήνης διέφυγεν, οὐκ ὀλίγον τὸ δέλεαρ καταπιών.* — *cetaria*] „receptacula prope maris litus, ubi thunni vere (Oppian. l. 1.: *εἰαρινοῦ μετὰ λύσσαν ὅτι οἰστρήσωσι γάμοιο.*) capti saliebantur.

45-50. *sublatus*] „Patres, si filios sibi natos alere vellent, eos humi iacentes (in genua) tollere et complecti solebant; si nollent, exponi iubebant. — Virg. Aen. 9, 201: *Non ita me genitor - Sublatum erudiit.*“ LAMB. — *Caelibis*] Sic vocatur etiam, qui uxorem vel morte amisit vel divortium cum ea fecit. — *nudet*] „astutias tuas aporiat, tuque excludare.“ — *in spem*] „hereditatis.“ Tac. Ann. 1, 8: *in spem secundam* (Augustus) *nepotes pronepotesque, tertio gradu primores civitatis scripserat.* — *Adrepe*]

Heres et, si quis casus puerum egerit Orco,  
In vacuum venias; parraro haec alea fallit. 50  
Qui testamentum tradet tibi cunque legendum,  
Abnuere et tabulas a te removere memento,  
Sic tamen, ut limis rapias, quid prima secundo  
Cera velit versu; solus multisne coheres,  
Veloci percurre oculo. Plerumque recoctus 55  
Scriba ex quinqueviro corvum deludet hiantem,  
Captatorque dabit risus Nasica Corano.  
Num furis? an prudens ludis me obscura canendo?

„sensim et caute in senis familiaritatem te insinua.“ Cic. Verr. 2, 3, 68: *non sensim atque moderate ad istius amicitiam adrepserat. — ut et scribare*] Duplici et duplex optatum captatoris recte distinguitur, alterum, ut ante omnia secundus heres scribatur, alterum, ut puer moriatur itaque ipse in huius locum heres succedat. Non erat igitur, cur Heindorfius proponeret *uti scribare. — egerit Orco*] Od. 1, 24, 18: *Nigro compulerit Mercurius gregi*. Od. 1, „28, 10: *Orco Demissum. — In vacuum*] „ut in possessionem vacuam herede succedas et ex asse heres fias.“ Est ICtorum verbum; *vacans et vacua possessio aliquoties reperitur apud Gaium*, ut 2, 51. 4, 131.

51-57. *limis rapias*] „obliquis oculis raptim legas.“ ACR. Terent. Eun. 3, 5, 53: *ego limis specto Sic per flabellum clanculum. — prima-Cera*] V. *cera* ut homonymum *vtabulae* coniungebatur in nuncupatione testamenti. Gaius 2, 104: *Testator tabulas testamenti tenens ita dicit: Haec ita, ut in his tabulis cerisque scripta sunt, ita do, ita lego, ita testor, itaque vos, Quirites, testimonium mihi perhibebole*. Hoc igitur dicit: „lege occulte, quid scriptum sit secundo versu inde ab initio testamenti;“ nam primo versu cum nominatus esset testator, plerumque continuo ad

heredis institutionem transibant. Apuleius de magica c. 100: *Lege potius testamentum; -- hic reperies, et quidem mox a principio: SICINIUS PUDENS FILIUS MIHI HERES ESTO. — solus*] heres igitur ex asse. — *Plerumque cet.*] Haud raro alii quoque aequae infelices causas in hereditatibus frustra captatis experiuntur, qualem nuper Nasica, cuius calamitas tunc videatur derisui fuisse civitati; ac fortasse eadem induxit Horatium ad describendos hac satira heredipetas. — *recoctus*] V. *recoquere* saepius usurpatur pro „in alias formare usus“, ut Flor. 3, 20, 6: (*Spartaci socii*) *e ferro ergastolorum recocto gladios ac tela fecerunt*. Est igitur, ut nos dicimus *um geschmolzen, um geformt*, „mutata priore condicione factus quaesticuli causa scriba ex quinqueviro.“ Cuius autem generis quinquevir hic intelligatur, utrum mensarius an municipalis (qui persaepe in Inscriptt. memorantur), non liquet. — *hiantem*] Lucian. Tim. 22. de eo, qui captatores similiter testamento decepit: *τοὺς μάτην κεχηρότας ἐκείνους ἐξ ἀλλήλους ἀποβλέποντας καταλιπών ἀληθῶς ἄγοντας τὸ πένθος*.

58-60. *Num cet.*] Ulixis haec verba sunt. — *furis*] ἐνθουσιάζεις, ut vates solent, Apollinis instinctu.

O Laërtiade, quidquid dicam, aut erit aut non:  
 Divinare etenim magnus mihi donat Apollo. 60  
 Quid tamen ista velit sibi fabula, si licet, ede.  
 Tempore quo iuvenis Parthis horrendus, ab alto  
 Demissum genus Aenea, tellure marique  
 Magnus erit, forti nubet procera Corano  
 Filia Nasicae, metuentis reddere soldum. 65  
 Tum gener hoc faciet: tabulas socero dabit atque  
 Ut legat orabit; multum Nasica negatas  
 Accipiet tandem et tacitus leget, invenietque  
 Nil sibi legatum praeter plorare suisque.

59. 60. *aut erit aut non: Divinare etenim magnus donavit Apollo*  
 Cod. Petrensis, prob. Bentleio, *aut erit, aut non Divinare mihi magnus donavit Apollo* Haberfeldtius vel potius Eichstadius, *aut erit, aut non Divinare etiam magnus mihi donat Apollo* Bothe, *aut erit, aut non Divinare tibi magnus mihi donat Apollo* Ioannes a Deo Fröhlich.

— *aut erit aut non*] Salsissima dia-  
 logia utitur poëta; nam ex Tiresiae  
 mente simpliciter atque optima fide  
 dicere videtur: „Prout dixero fore  
 aliquid, erit, non fore, non erit;  
 divinare enim pariter ea quae evenient  
 ut ea quae non evenient  
 Apollo mihi concessit.“ Ex poëtae  
 vero sententia eadem verba hoc  
 significant: „Vaticinia mea, ut as-  
 solet, aut eventum habebunt aut  
 eo carebunt; artem enim divi-  
 nandi“ (quae semper conjecturalis  
 atque fallax est) „mihi donavit  
 Apollo.“

61-69. *Quid tamen cet.*] „De eo,  
 quod dicis, equidem minime du-  
 bito, sed velim *tamen*, ut his omis-  
 sis prius solvas mihi, si tibi per-  
 deos inferos licet, illud aenigma.“  
 — *iuvenis*] Octavianus, qui (natus  
 a. u. c. 691.) a. u. c. 725. annum  
 trigesimum quartum agebat. — *Par-*  
*this horrendus*] „quem reformidant  
 Parthi;“ quamquam nullam etiam-  
 tunc expeditionem contra eos sus-  
 ceperat. — *Demissum genus*] Virg.  
*Aen.* 1, 288: *Iulus, a magno de-*

*missum nomen Iulo.* Tacit. Ann.  
 12, 58: *Nero - Romanum Troia*  
*demissum et Iuliae stirpis auctorem*  
*Aeneam aliaque haud procul fa-*  
*bulis vetera facunde executus.* —  
*procera*] Quemadmodum *forti*, sic  
 haec quoque ambigua laus est, ut  
 Catull. 86, 1: *Quinctia-longa, Re-*  
*cata est.* — *Corano*] homini diviti,  
 cui Nasica, ut in eius hereditatem  
 irrepereret, filiam suam in matrimo-  
 nium dedit. — *metuentis* cet.] „qui  
 propter angustias domesticas nole-  
 bat restituere aes alienum, *solidum*,  
 integrum illam summam, quam a  
 Corano mutuam sumpserat.“ —  
*praeter plorare*] χωρὶς τοῦ οἰλαίειν,  
*οἴμωσειν.* V. *praeter h. l.*, ut inter-  
 dum, est pro adverbio. Ovid. Her-  
 ooid. 17, 162: *Nil illi potui dicere*  
*praeter erit.* Sententia est: Ni-  
 hil omnino cum iis legasset, eos  
 exheredavit maloque affecit.“ Si-  
 militer Polystratus captatores de-  
 lusit apud Lucian. Dial. Mort. 9, 3:  
 ἀλλας δὲ τὰς ἀληθεῖς διαδήκας  
 ἔχων ἐκείνας κατέλυπον οἴμωσειν  
 ἄπασι φρόσας.

Illud ad haec iubeo: mulier si forte dolosa 70  
 Libertusve senem delirum temperet, illis  
 Accedas socius; laudes, lauderis ut absens.  
 Adiuvat hoc quoque, sed vineit longe prius ipsum  
 Expugnare caput. Scribet mala carmina vecors:  
 Laudato. Scortator erit: cave te roget; ultro 75  
 Penelopam facilis potiori trade. Putasne?  
 Perduci poterit tam frugi tamque pudica,  
 Quam nequiere proci recto depellere cursu?  
 Venit enim, magnum donandi parca, iuventus,  
 Nec tantum veneris, quantum studiosa culinae. 80  
 Sic tibi Penelope frugi est, quae si semel uno  
 De sene gustarit tecum partita lucellum,

76. *Penelopam* bScE, quinque Pottierii, LC, Bentl., FMJ: *Penelopem* p et Pottierii plerique, *Penelopen* t. — 81. *Penelopa* Bentl. et F invitisi Codicibus.

70-78. *mulier*] „concubina.“ — *temperet*] „ad arbitrium suum regat.“ COMM. CRUQ. — *laudes*] „præsentes, ut tibi benevoli fiant.“ — *vincit*] „praestat“, „gazet.“ — *prius*] „id quod“ vel „utpote quod prius i. e. efficacius est“, „geitrov ὄν. — *ipsum Expugnare caput*] quasi regni, divitem ipsum, blanditiis atque obsequio. — *vecors*] „vecordia quadam ad carmina compонenda actus.“ — *cave*] ultima brevi. Vid. ad Sat. 2, 3, 38. — *Penelopam*] „Observavi in Iambis, Sermonibus et Epistolis Latinas declinationes libentius adhibere Nostrum, in Carminibus Graecas.“ BENTL. Conf. tamen v. 81: *Penelope*. Epp. 1, 7, 41: *Ithace*. — *potiori*] „tibimet ipsi præferendo.“ Cfr. Od. 3, 9, 2. — *Putasne?* cet.] „Ulysse ne marque pas la moindre répugnance, et toute son inquiétude est que sa femme ne se rende trop difficile, elle qui a résisté à toutes les poursuites de tant d'amants. DACIER. — *Perduci*] Verbum proprium de iis, qui mulieres ad stu-

pra- atque adulteria corruptas ad moechos ducunt, unde subst. *perductor*. Cic. Verr. Acc. 1, 12, 33: *lenonum, aleatorum, perductorum nulla mentio fiat*. Est Graecorum προαγωγέειν, προαγωγία, πλονοιν. — *frugi*] „brav.“ Voss.

79-83. *Venit enim cet.*] „Pudica adhuc est, fateor; nam proci, qui domum tuam venerunt, id quisque causatus se eam in matrimonium ducere velle, propter nimiam parcimoniam minime propensi sunt ad eam magnis donis corrumpendam cet.“ — *magnum donandi*] Mundum muliebrem ei sane obtulerant (Odyss. σ, 291.), „munuscula tamen“, inquit Tiresias, „haud sufficientia ad conciliandam sibi tuam uxorem.“ — *De sene gustarit*] Figura etiam Graecis usitata. Aeschyl. Fragm. 224. Dind.: οὐ με μὴ λάθη φλέγων Ὀφραλμός, ητις ἀνδρὸς γέ γεγενμένη. — *tecum partita lucellum*] Seneca Epist. 5: *ut huius quoque diei lucellum tecum com-*

Ut canis a corio nunquam absterrebitur uncto.  
 Me sene, quod dicam, factum est: anus improba Thebis  
 Ex testamento sic est elata: cadaver 85  
 Unctum oleo largo nudis humeris tulit heres,  
 Scilicet elabi si posset mortua: credo,  
 Quod nimium institerat viventi. Cautus adito:  
 Neu desis operae, neve immoderatus abundes.  
 Difficilem et morosum offendet garrulus; ultro 90  
 Non etiam sileas. Davus sis comicus atque

90. offendet bSc, LCtF: offendit p, duo Pottierii, offendes Bentleius coni. et M. — ultra superscr. o b, garrulus ultra, Non C, garrulus ultro. Non Bentleius, garrulus; ultra Non F.

municem. — *Ut canis cet.*] Proverbium erat apud Graecos. Theocr. 10, 11: χαλεπὸν χορίων κύνα γεῦσαι. Lucian. adv. Indoct. 25: οὐδὲ γάρ κύνων ἄπαξ πλιόσαιτ' ἀν σκυτορργαῖν μαθοῦσα. — *nunquam absterrebitur*] „Nunquam, dicit, ab impenso illo hereditatum captandarum studio deduci poterit.“ — *uncto*] adipe videlicet, non oleo, ut alii supplent.

84-89. *improba*] „astuta, quae petulanter iudicata est heredem.“ — *Thebis cet.*] Videtur haec narratiuncula ducta esse vel ex mimo aliquo vel ex ioco populari; etenim ullum unquam testamentum vel Thebis, ut lepide fingit, vel Romae sic conceptum esse, prorsus incredibile est. Sane atrocius etiam est Eumolpi testamentum apud Petron. 141. rem ita exaggerantem: *Omnes qui in testamento meo legata habent, praeter libertos meos, hac condicione percipient, quae dedi, si corpus meum in partes conciderint et adstante populo comedenterint.* Memorant huiusmodi inepta testamenta ICti. Fr. 115. §. 5. De legatis I. (30.): *Ineptas voluntates defunctorum circa sepulturam (veluti vestes aut si qua alia supervacua) ut in funus impendantur (non valere) Papinianus*

*Lib. III. Responsorum scribit.* Fr. 27. pr. D. de Cond. inst. (28, 7): *Modestinus Lib. XIII. Responsor.* Quidam in suo testamento heredem scripsit sub tali condicione, si reliquias eius in mare abiiciat. Quarebatur, cum heres institutus condicione non paruisse, an expellendus est ab hereditate? *Modestinus respondit:* *Laudandus est magis quam accusandus heres, qui reliquias testatoris non in mare secundum ipsius voluntatem abiecit, sed memoria humanae condicione sepulturae tradidit.* — *Scilicet*] δηλονότι, „hoc tentans, an fortasse posset elabi, quo facto heres molestus excidisset hereditate.“ — *immoderatus*] Epp. 1, 13, 5: *Sedulus-opera vehementer minister.* — *abundes*] „prope nimia facias.“

90-92. *Difficilem et morosum*] Etiam Cic. Orat. 29, 104. iungit haec duo Epitheta; *difficilis* (*δύσχολος*) est, cui vix quidquam placet omnisque comitas deest; *morosus*, qui pro lubitu ac fastidiose modo hoc, modo illud volt, iubet, vetat. — *ultra Non etiam sileas.*] Sic iunge: „neque vero tu alio tempore, cum ille tecum colloqui volet, sine ulla causa taciturnus sis, quasi taedio affectus aut ira percitus.“ — *Non-sileas*] De locis,

Stes capite obstipo, multum similis metuenti.  
 Obsequio grassare; mone, si increbruit aura,  
 Cautus uti velet carum caput; extrahe turba  
 Oppositis humeris; aurem substringe loquaci.  
 Importunus amat laudari; donec Ohe iam!  
 Ad caelum manibus sublatis dixerit, urge,

95

93. *increbruit* corr. S,LCt et Bentleius: *increbuit* cp, M, *incre-  
 puit* b, tres Pottieri, F. — 97. *urge*, *Crescentem* bSc, omnes Pot-  
 tierii et teste Torrentio multo plures et meliores libri: *urge* et  
*Crescentem* LCt, FMJ.

*ubi non pro ne positum videtur* (velut A. P. 460: *non sit, qui tol-*  
*lere curet.* Epp. 1, 18, 72: *Non*  
*ancilla tuum iecur ulceret.* Ovid.  
 A. A. 3, 129: *Vos quoque non*  
*caris aures onerate lapillis.*), cfr.  
 Hand Turs. IV. p. 264 sqq. Wagner  
 ad Virg. Aen. 12, 78. (*Non*  
*Teucros agat in Rutulos.*): „*Non*  
*proprium habet locum in distin-*  
*guendis oppositis et contrariis, tum*  
*in enumerando. — Male non pro*  
*ne accipitur apud Horat. Sat. 2,*  
*5, 91., cum haec praecedant: Dif-*  
*ficilem et morosum offendet gar-*  
*rulus.* — *Davus*] Servi comici  
 instar, qui summum erga herum  
 obsequium simulat timideque cum  
 eo loquitur. Cfr. Sat. 1, 10, 40.  
 — *obstipo*] *Obstipus* est „*stipitis*  
 instar, sive rigida immotaque ra-  
 tione aliquo inclinatus;“ h. l. „*de-*  
*orsum inclinatus.*“ Cfr. Persius 3,  
 80: *Obstipo capite et figentes lu-*  
*mine terram.* Significat τὸ ἀνε-  
 λεύθερον καὶ δυνλοπετές. Ano-  
 nymus apud Meinek. Fr. Com.  
 IV. p. 611: *Tὸ δ' ὄλον οὐκ ἐπί-*  
*σταμαι Εὔγῳ ψιθυρίζειν, οὐδὲ κα-*  
*τακεκλασμένως Πλάγιον ποιήσας*  
*τὸν τράχηλον περιπατεῖν.* — *mul-*  
*tum*] Hoc adv. equidem iungo  
 eum v. *similis*, „prorsus similis;“  
 quam explicationem confirmant  
 ipsi numeri vv. *nullum similis*  
*metuenti*, praecedentibus vv. certe  
 aptissimi; alii vero cum v. *metuenti*.

Cfr. Epp. 1, 10, 3: *Multum dissi-*  
*miles.*

93-95. *Obsequio grassare*] *Ver-*  
*fahre* (pr. *schreite ein*) *stets*  
*mit der grössten Gefällig-*  
*keit gegen ihn.* Addito v. *obse-*  
*quio* dictum est *grassari* ut apud  
 Liv. 3, 44: *se iure grassari, non vi.*  
 10, 14: *consilio grassari, 45, 23:*  
*etiam apud vos fuisse audiri, qui*  
*assentando multititudini grassaren-*  
*tur.* — *increbruit*] „*gliscit, auge-*  
*scit*“, ut Virg. Ge. 1, 359: *nemo-*  
*rum increbrescere murmur*, etiam  
 in prosa orat. Cic. ad Fam. 7, 20,  
 3: *Ventus increbrescit.* Scripturam  
*increbruit* praeferunt Haase ad  
 Reisig *Lat. Sprw.* p. 259. et Wagner  
 ad Virg. Ge. 1, 359. Utraque  
 in usu fuisse videtur. — *uti velet*]  
*toga superiecta.* — *substringe*] pr.  
*unterbinde;* *substringere* est ali-  
 quid in inferiore parte sic ligare,  
 ut superior arrigatur acutiorque  
 fiat, idem fere igitur h. l. atque  
 „*arrige*“, „*aure sublata* (Epod. 6,  
 7.) ausulta.“

96-98. *Importunus*] „*Si quovis*  
*tempore et loco etiam minus apto*  
*laudes captat, adeo ut ei, quicum*  
*loquitur, perquam molestus fiat.*“  
 — *Ohe iam*] Sat. 1, 5, 12: *Ohe?*  
*Iam salis est.* — *manibus sublatis*]  
 Hic est signum precantis, ut tan-  
 dem laudare desistat; admirationis  
 contra Cic. Acad. 2, 19, 63: *Hort-*  
*tensius autem vehementer admirans,*

Crescentem tumidis infla sermonibus utrem.  
 Cum te servitio longo curaque levarit,  
 Et certum vigilans, Quartae sit partis Ulixes, 100  
 Audieris, heres: Ergo nunc Dama sodalis  
 Nusquam est? Unde mihi tam fortē tamque fidelem?  
 Sparge subinde et, si paulum potes, illacrimare; est  
 Gaudia prudentem voltum celare. Sepulcrum  
 Permissum arbitrio sine sordibus exstreu; funus 105

100. *sit bSc*, plerique Bentleii et Pottierii, LCt: *est* Feae aliquod Codices, *esto* duo Codd. Bentleii, Pottierii 9 et 13., Bentl., FMJ. — 103. 104. *est* a sec. m. deletum et v. *celare* superscr. *celato* S, et *sic paullum potes inlacrimare* (infinitiv. activ.), et *Gaudia prudentem voltum* Bentleii suspicio, cui tamen hanc praeferat: *et sic paullum potes inlacrimare et Gaudia prudenter voltu celare.* (*inlacrima. e re est* Lachmannus ad Lucret. p. 297.) — 104. *prudentum voltum* C, *prudentum voltu* Cod. (?) Barthii.

*quod quidem perpetuo Lucullo loquente fecerat, ut etiam manus saepc tolleret.* — *tumidis cet.]* „falsis laudibus eum velut utrem ventis inflare contendere.“ COMM. CRUQ.

99—104. *levarit]* morte sua. — *certum vigilans]* „*ῦταρ, οὐχ ὄντας*, pro certo, adeo ut ne. minimae quidem dubitationi iam locus sit.“ Opponitur Ovid. Her. 10, 9: *Incertum vigilans, a somno languida.* — *sit -- heres]* Formulam ipsam restituere voluit Bentleius, scribens *esto*. (Gaius 2, 117: „*Sollemnis institutio haec est*: Titius heres *esto*. *Sed et illa iam comprobata videtur*: Titium heredem esse iubeo. *At illa non est comprobata*: Titium heredem esse volo. *Sed et illae a plerisque improbatae sunt*: Heredem instituo, item Heredem facio.“ Sic in Dasumii testamento apud Cardinali *Diplomi militari* p. 217: *Amicus si se nomen meum latrurum promiserit, mearum fortunarum ex uncia heres esto cernitoque in diebus centum proximis quibus scierit poteritque.*) At formula iuris contra optimorum Codicum auctoritatem poëtae obtrudenda non videtur, qui si integrum

formulam referre voluisse, etiam pro quartae partis dixisset *ex quadrante* (Sueton. Caes. 83.) vel *ex teruncio*. (Cic. ad Att. 7, 2, 3.) — *Audieris]* „vel ipsa alta voce legens vel testamento per puerum a manu recitato.“ — *Dama]* Cfr. v. 18. — *Nusquam est]* οὐχέτ' ἔστιν. Hand Turs. IV. p. 349. — *Unde mihi tam fortē*] „petam, parabo?“ Sat. 2, 7, 116: *Unde mihi lapidem?* — *Spurge subinde]* „Frequenter dico.“ ACRON. Accuratius explicet: „passim iniicito, quasi sincerus dolor te hoc facere iubeat.“ — *illacrimare]* Sane est imperativus v. deponentis, qua forma usus est etiam Cic. de N. D. 3, 33, 82. Cfr. Publpii versum ap. Gell. 17, 14, 4: *Heredis fletus sub persona risus est.* — *est]* „ἔστιν, ἐνι, ἔξεστι, licet.“ Cfr. Epod. 17, 25. Sat. 1, 2, 101. „Facile est nec multam artem requirit, tunc ipsum, cum inibi est, ut voltus gaudium prodat, verum affectum celare.“

105-110. *arbitrio]* Inscriptio Nolana apud Morecellium Opp. I. p. 347: C. CVRIATIO. L. F. FLAMINI. DIVI. AVGVSTI. — ARBITRATV. HYACINTHI. LIB. — *sine*

Egregie factum laudet vicinia. Si quis  
Forte coheredum senior male tussiet, huic tu  
Dic, ex parte tua seu fundi sive domus sit  
Emptor, gaudentem nummo te addicere. Sed me  
Imperiosa trahit Proserpina; vive valeque

110

## SATIRA VI.

Hoc erat in votis: modus agri non ita magnus,

*sordibus]* immo eleganter, ex marmore, cum anaglyphis et honorifico titulo. — *laudet]* „Nic. Hein-sius in margine sui libri, *Lege*, ait, *laudent*. Nempe quia *vicinia* est nomen collectivum, ideo numero singulari verbum hic plurale subiungi voluit. At Noster singularem numerum praetulit, tam hic, quam alibi. Epp. 1, 17, 62: *vicinia rauca reclamat*. Epp. 1, 16, 44: *Sed videt hunc omnis domus et vicinia tota.*“ BENTL. — *sit Em-pator]* „ex quarta parte tibi legata si quid emere cupiat, libenter te ei donaturum.“ — *nummo addic-cere]* „donare.“ Recordare hic emptionis summam, qua utebantur coram testibus, ubi inter vivos aliquid donabant, quo minus ea ex donatione lites orirentur. Cic. pro Rab. Post. 17, 45: *Ecquis est ex tanto populo, qui bona C. Rabirii Postumi nummo sestertio sibi addici velit?* Livii Epit. 55: *C. Mattienus* (desertor) - - *sestertio nummo veniit.* — *Imperiosa]* ἐπαυρί. Od. 1, 28, 20: *Saeva - Proserpina.* — *trahit]* Proserpina umbras mittit et abripit. Vid. Hom. Odyss. λ, 226, 632 sqq. — *vive valeque]* solita formula. Epp. 1, 6, 67: *Vive, vale.* Epp. 1, 7, 3: *Si me vivere vis sanum recteque valentem.*

VI. Quod maxime in votis ha-buerat Horatius, ut liber aliquando ab omni negotiorum cura et verae vitae impedimentis sibimet ipsi ruri viveret atque otio suo frueretur,

id iam villaes Sabinae a Maeценate sibi donatae possessione erat asse-cutus; neque tamen tam assidue quam vellet ibi degere ei licebat. Consuetudo enim et familiaritas Maeценatis saepius eum Romae et in his urbanae vitae turbis detine-bat, ubi quidem nulla alia res maiorem ei molestiam exhibebat, quam eorum importunitas, qui Maeценatis non minus quam poë-tae animum et mores ignorantes vel propter invidiam eum iniquis sermonibus traducebant, vel, ut ipsos resque suas potenti Octaviani amico commendaret, pertinaci sedulitate rogare nunquam desine-bant. Huiusmodi igitur suam cum Maeценate necessitudinem nequa-quam esse nec talia se quaerere affirmat, consulto amicitiam suam cum illo extenuans, quatenus sine amici offensione fieri poterat, ac salsissime irridens partim invidos atque iniquos, partim molestum scribarum genus (in quorum de-curia aliqua quaestoria ipse olim fuerat) aliasque horum similes; summa simul cum venustate vitae rusticæ bona extollit. ZELL. Seripta est Satira a. u. c. 723., quo anno Sabinum ei donavit Maece-nas, cuius quidem praedioli delicias iamiam expertus erat, cum haec scripsit.

1-5. *in votis]* „in optatis.“ (Cic. ad Fam. 2, 13, 2). Pers. 3, 48: *quid dexter senio ferret, Scire erat in voto.* Etiam in prosa or. Cic.

Hortus ubi et tecto vicinus iugis aquae fons  
 Et paulum silvae super his foret. Auctius atque  
 Di melius fecere. Bene est. Nil amplius oro,  
 Maia nate, nisi ut propria haec mihi munera faxis. 5  
 Si neque maiorem feci ratione mala rem  
 Nec sum facturus vitio culpave minorem;  
 Si veneror stultus nihil horum: O si angulus ille  
 Proximus accedat, qui nunc denormat agellum!  
 O si urnam argenti fors quae mihi monstret ut illi, 10  
 Thesauro invento qui mercennarius agrum

SAT. VI. 10. *qua unus Pottierii, LCtF. Ut nos, bSc, Bentleiani omnes (praeter Regium, qui habet quam) et reliqui Pottierii.*

Accus. Verr. 5, 54, 142: *nocturna vola cupiditatum suarum. — modus]*  
*de agri spatio s. mensura etiam*  
*Plaut. Aul. Prol. 13: Agri reliqu<sup>ē</sup> eti non magnum modum. Cic. pro*  
*Flacco 32, 80: voluisti magnum agri*  
*modum censeri. — ita] „admodum,*  
*valde;“ sic saepe post negationem.*  
*Cic. Orat. 8, 25: non ita lato interiecto mari. — Hortus cet.] Plin.*  
*H. N. 19, 20: Hortos villa<sup>e</sup> iungen-  
 dos non est dubium riguosque maxime habendos, si contingat, praefluo amne. — iugis aquae] Sic iunge, non cum aliis iugis fons aquae, id quod consuetudini repugnat. Conf. Epp. 1, 15, 16. — paulum silvae] Conf. Od. 3, 16, 29 sq. Epp. 1, 16, 5 sqq. Epp. 1, 18, 104. — super his] „επὶ τούτοις, praeter haec.“ Sic prorsus his super apud Silium 1, 60. In prosa quidem or. requireretur super haec; ut Plin. Paneg. 75, 6: super ea, quae sum--precatus. — Bene esl] Formula est contenti bono eventu animi, pro qua aequre frequenter Latini dicunt bene habet. Iuven. 10, 72: Bene habet; nil plus interrog. — Maia nate] Invocat Mercurium lucri datorem, οὐρανὸν, ἐργούντον. Cfr. Sat. 2, 2, 68. Matris autem nomen in precibus blandius. — propria] „stabilia.“ Cfr.*

Sat. 2, 2, 129. Virg. Aen. 6, 872: *propria haec si dona fuissent.*

6-11. *Si neque cet.]* „Hac condicione exaudi preces meas, si neque“ cet., frequenti in precando formula. Cfr. Od. 1, 32, 1. 3, 18, 5. Carm. Sec. 37. Apodosis sequitur demum v. 13: *hac prece te oro. — ratione mala]* ut tunc complures periurio, falsis testamentis, rapinis rem familiarem augere nihil pensi habebant. — *rem]* familiarem. — *vitio]* „vitiosa libidine, luxuria.“ — *culpa]* „segnitia et negligentia.“ — *veneror]* „deos venerans ab iis precor.“ Cfr. Carm. Sec. 49. Sat. 2, 2, 124. Caecina apud Cic. ad Fam. 6, 7: *qui multa deos venerati sint. — denormat]* „denormem, inaequalem reddit, adeo ut contra agrimensorum regulas quadratus non sit.“ — *fors quac]* Construe: *O si quae (aliqua) fors cet.* Alteram lectionem quā explicabant vel „aliqua ratione“ vel „aliqua in parte.“ — *mercennarius]* Conf. Sat. 2, 2, 115: *fors tem mercede colonum.* Verba autem illi, — qui mercennarius cet. posita sunt pro illi mercennario qui cet. eadem attractione, qua Sat. 2, 2, 59. *Cuius odorem olei cet. pro oleum, cuius odorem cet.*

Illum ipsum mercatus aravit, dives amico  
 Hercule! Si, quod adest, gratum iuvat, hac prece te oro:  
 Pingue pecus domino facias et cetera praeter  
 Ingenium, utque soles, custos mihi maximus adsis. 15  
 Ergo ubi me in montes et in arcem ex urbe removi,  
 Quid prius illustrem satiris musaque pedestri?  
 Nec mala me ambitio perdit nec plumbeus Auster  
 Autumnusque gravis, Libilitinae quaestus acerbae.

12-13. *dives amico Hercule*] „Ut Mercurius apertis lucris et negotiationi praeverat, sic Hercules operatis lucris sive thesauris. Sunt qui eundem incubam seu incubonem esse velint (id est, *daiphora* thesauris velut incubantem).“ SCHOL. Pers. 2, 10: *O si Sub rastro crepet argenti mihi seria, dextro Hercule!* — *quod adest*] τὸ πτούν, „prae-sens fortuna; quae nunc possideo.“ Cfr. Od. 3, 29, 32. — *gratum iuvat*, ita iuvat, ut gratum sit animo meo.“ Nolim accipere de grato ergo deos animo, neque est generis masculini.

14-19. *Pingue cet.*] Iocatur in ambigua significatione v. *pingue*, quod ad ingenium relatum significat „crassum, tardum.“ — *cetera*] ut arva, prata, similia. — *utque soles*] „uti grato animo agnosco, te semper mihi propitium esse.“ Conf. Od. 2, 7, 13 sq. — *custos*] Ἐρυζός λόγιος, poëtarum semper custos, unde hos vocat viros *Mercuriales* Od. 2, 17, 29. — *in montes cet.*] „in Sabinos montes et in villam meam“, *arcem*, quia in loco edito, in radicibus *Usticae cubantis* (Od. 1, 17, 11.), aedificata erat. — *Quid prius cet.*] Supple „quam hanc felicitatem, qua in rustica solitudine utor.“ Scripsit enim haec aut scripsisse se fingit ruri, quo circa hoc dicit: „Nunc cum in Sabinum meum ex Urbe me recepi, Satirae, quam componere fert animus, argumentum longe aptissimum id erit, ut laeto animo

praedicem rusticationis insignia bona;“ eaque statim enumerat: „Hic enim nec prava ambitio me vexat“ cet. — *musaque pedestri*] Cfr. Sat. 1, 4, 47. Od. 2, 12, 9. A. P. 95. Epp. 2, 1, 250: *sermones -- Repentes per humum*. Quintil. 10, 1, 81: *nullum enim supra prosam orationem et quam pedestrem (τεξσὸν λόγον) Graeci vocant surgit* (Plato). — *Nec mala me ambitio perdit*] Cfr. Ovid. Metam. 11, 765: *Secretos montes et in ambitiosa colebat Rura*. Ambitio autem *mala* vocatur etiam Sat. 2, 3, 78., *prava* Sat. 1, 6, 51., *misera* Sat. 1, 4, 26. 1, 6, 129., *inanis* Epp. 2, 2, 207. — *plumbeus Auster*] (*Scirocco*) „aestu suo corpus aggravans, viresque ita extenuans, ut nihil moliri possim neque studiis vacare.“ Vid. ad Od. 2, 14, 15 seq. — *Autumnusque gravis*] „pestilentiam secum afferens.“ Cfr. Od. 3, 23, 8: *Pomifero grave tempus anno*. Autumnum *letiferum* nominat Iuven. 4, 56. — *Libilitina*] funerum dea Italica modo cum Proserpinæ modo cum Veneris numine a doctoribus coniuncta, in cuius templum pro quoque funere nummus inferebatur; item, quaecunque ad funera pertinebant, ibi locabantur et vendebantur; igitur, quo plures moriebantur, eo maior et ipsius deae et libitinariorum, qui funera curabant, quaestus erat. Suet. Ner. 39: *Pestilentia unius autumni triginta funerum milia in rationem*

Matutine pater, seu Iane libentius audis, 20  
 Unde homines operum primos vitaeque labores  
 Instituunt — sic dis placitum —, tu carminis esto  
 Principium. Romae sponsorem me rapis. „Eia,  
 Ne prior officio quisquam respondeat, urge.“  
 Sive Aquilo radit terras seu bruma nivalem 25  
 Interiore diem gyro trahit, ire necesse est.  
 Postmodo, quod mi obsit, clare certumque locuto

*Libilitinae* venerunt. Conf. Od. 3, 30, 7. Epp. 1, 7, 5 sq.

20-24. *Matutine pater*] Descriptio-  
 nem incommodorum vitae urbanae  
 scite orditur ab invocatione Iani,  
 qui omnia initia fortunat, vitae,  
 anni, h. l. negotiorum per singu-  
 los dies capessendorum. Hoc loco  
 solo *patris matutini* cognomen ha-  
 bet, ut *Martialis* 4, 8, 12. *matu-*  
*tinum Iovem* vocat, qui primo mane  
 salutatur. Epp. 1, 16, 59: *Iane*  
*pater*. — *seu cet.*] Cfr. ad Carm.  
 Sec. 14: *I lithyia*, — *Sive tu Lucina*  
*probas vocari Seu Genitalis*. —  
*Iane-audis*] „ἀκούεις, χλύεις, ap-  
 pellaris.“ Epp. 1, 7, 37: *rexque*  
*paterque Audisti coram nec verbo*  
*parcius absens*. — *Unde*] „a quo.“  
 Vid. ad Sat. 1, 6, 12. — *operum-*  
*vitaeque*] „omnium operum, quae  
 vitae nostrae condicio nobis impo-  
 nit.“ — *sic dis placitum*] Cfr. Od.  
 1, 33, 10: *Sic visum Veneri*. Epop.  
 9, 3: *sic Iovi gratum*, sollemni in  
 his formulis verbi substantivi omis-  
 sione. „Iam enim haec deorum  
 est voluntas, ut praeside te plena  
 laborum sit vita humana.“ — *Ro-*  
*miae*] „Cum Romae sum, mane me  
 rapis sponsum in Forum“ (Epp.  
 2, 2, 67: *Hic sponsum vocat.*); i. e.  
 „Romae necessitatem mili impos-  
 itam sentio pro hoc vel illo amico  
 confessim spondendi, nisi insuavis  
 et negligentior haberi velim.“ —  
*Eia--urge*] His verbis Janus Horatius  
 ad forum rapere fingitur:  
 „ἔχειγε, propera, ne quis in hoc  
 officio recipiendo te praeveniat.“

Cfr. Pers. 5, 132: *Surge, inquit Avaritia, eia Surge!* Alii (coll. Philon. Leg. ad Caium 26., ubi Helicon ad semet ipsum: *Nῦν ὁ καιρός ἐστιν, Ἐλευθέρης σεαυτόν.*) haec vv. Horatio tribuunt semet ipsum excitanti. — *officio*] h. l. non *Pflicht*, sed *Dienstleistung, Gesäßigkeit*.

25. 26. *radil*] „flat, terrae super-  
 ficiem radens, perstringens“, ut  
*radere titus*. — *Interiore-gyro*] „sol-  
 stitium hiemale lente dicit diem,  
 qui iam breviorem horarum, quibus  
 sol lucet, circulum describit;“ ut  
 inter plures circulos, quibus idem  
 est centrum, interiores semper bre-  
 vius spatium circumscrubunt. Cic.  
 de N. D. 2, 41, 106. ex Arateis suis  
 de *Cynosura*: *Nam cursu interiore*  
*brevi convertitur orbe.* — *trahit*]  
 „lente dicit quasi ingratum, qui  
 vix ire videatur“. etsi multo bre-  
 viorem aestivo.

27. 28. *Postmodo cet.*] „Statim,  
 cum e foro discessi, incidere rur-  
 sus soleo in turbam molestissimam.“ — *quod mi obsit, - - locuto*] „Cum pronuntiaro sponsionis for-  
 mulam, quae fortasse, ubi credi-  
 tori a me satisfaciendum erit, si  
 debitor ipse solvendo non fuerit,  
 mihi noxam afferet;“ ex Thaletis  
 vel, ut alii volunt, Biantis illa  
 sententia, quae in proverbium  
 abiit: *Ἐγγύα, πάρο δ' ἄτα.* (*Sponde;*  
*noxia praesto est.*) — *clare certum-*  
*que*] Est hoc ex formularum ser-  
 mone, ex quo apud ICtos *certa*  
*verba* eadem sunt ac sollemnia et

Luctandum in turba et facienda iniuria tardis.  
 Quid vis, insane, et quas res agis? improbus urget  
 Iratis precibus; tu pulses omne quod obstat, 30  
 Ad Maecenatem memori si mente recurras.  
 Hoc iuvat et melli est; non mentiar. At simul atras  
 Ventum est Esquilius, aliena negotia centum  
 Per caput et circa saliunt latus. Ante secundam  
 Roscius orabat sibi adesses ad Puteal cras. 35

28. *turba, facienda* LCt. — 29. *Quid tibi vis, quas res agis, insane? improbus urget* tres Torrentii, *Quid tibi vis, insane, et quas res improbus urges?* *Iratus* (sic) Cod. Guelf., *Quid tibi vis, insane, et quam rem agis?* *improbus urget Iratis* (*Quid tibi vis* e Codd., *quam rem coni.*) Bentleius, *Quid tibi vis, insane, et quam rem agis improbus, urget Iratis* Heindorf. — 33. *Esquilius* bSc, LCt et Bentl.: *Exquilius* FM.

legitima; utrumque autem v. ita iungitur in formula apud Liv. 1, 18: *Iuppiter, -- tu signa nobis certa adclarassis;* et prorsus ut h. l. apud Senec. Lud. 1: *quaecunque audivi, certa claraque affero.* — *Luctandum*] „summo labore penetrandum est per turbam, ita ut in tardiores impingam eosque pulsem, atque adeo etsi invitus iniuria eos afficiam.“ Plaut. Mercat. 1, 1, 9: *Et currendum et pugnandum et autem iurgandum est in via.*

29-31. *Quid vis, insane?* Vv. haec quasi in formulam transierant. Propert. 1, 5, 3: *Quid tibi vis, insane?* Conf. Sat. 1, 2, 69. — *improbus urget Iratis precibus*] „sine ullo pudore ac modo me insectatur diris imprecationibus.“ Cfr. Epod. 5, 86: *Thyestae preces.* Od. 1, 28, 33: *precibus non linquar inultis.* — *tu pulses*] „Quomodo, malum, (inquit pulsatus,) audes impingere in omnes qui tibi obstant eosque de via deturbare?“ Cfr. Sat. 2, 7, 40: *Tu -- ultro Insectere?* Plin. Paneg. 63, 5: *Averseris tu suffragia? -- liberae civitati ne simulacionem quidem serves? -- si-recurras]* „ubi ex Foro ad Maecenatem, quasi apud eum habitares, festi-

nanter redeas.“ — *memori*] „dum amicus tibi semper ante oculos versatur.“

32-35. *Hoc*] „ad Maecenatem memori mente recurrere;“ neutiquam vero, ut alii explicant: „pulsare et pulsari maleque insuper audire.“ — *non mentiar*] „libere fatebor.“ Est sermonis quotidiani. Cic. ad Fam. 3, 4, 2: *Quod scribis -- id mihi, ne mentiar, gratum est.* — *atras*] quia olim fuerat plebis infimae sepulcretum, cuius ipsa memoria atras, id est, funestas cogitationes excitabat; etsi tunc turris Maecenatiana cum horto ibi exstructa erat, certe iam inde ab a. u. c. 718. Vide Sat. 1, 8, 14. — *Esquilius*] De scriptura cfr. Epod. 5, 100. — *centum*] „sexcenta negotia ab omni parte me vexant et quasi circumvallant.“ (Terent. Ad. 3, 2, 4.) — *secundam*] nobis ex variis anni temporibus vel sextam vel septimam, Horatio utique satis incommodam; argentarii contra tunc negotiis vacare incipiebant. Cic. pro Quinctio 6, 25: *Naevius -- ipse suos necessarios -- corrogat, ut ad tabulam Sextiam sibi adsint hora secunda postridie.* — *Roscius orabat*] Verba sunt non

De re communi scribae magna atque nova te  
Orabant hodie meminisses, Quinte, reverti.  
Imprimat his, cura, Maecenas signa tabellis.

servi alicuius, sed ipsius Horatii, cuius per caput hoc Roseii et alterum scribarum negotium saliebat. — *Puteal*] Cfr. Epp. 1, 19, 8: *Forum putealque Libonis. PUTEAL SCRIBONIANUM* inscriptum est denariis gentis Scriboniae (Eckhel D. N. 5. p. 301.), in quibus aerae lyris et encarpis ornatae, quae, ut videtur, iuxta ipsum Puteal posita erat, forma exhibetur. Dicebatur autem *Puteal*, quia veri putealis (*περιστούιον*, *Brunneneinfassung*), saepti puteo circumdati, habebat formam atque ad eam rem destinatum erat, ne locus sacer, in quo fulgorita condita essent, hominum accessu profanaretur. *Fecit autem Scribonius Libo aliquis, cui negotium datum a senatu fuerat, ut conquereret sacella attacta; - semper foramine ibi aperto caelum patet.* FESTUS Müll. p. 333. in v. *Scribonianum*. „*Puteal*, locus Romae, ad quem conveniebant feneratores. Alii dicunt, in quo tribunal solebat esse praetoris.“ ACR. — *adesses*] ad testimonium dendum. Cfr. Cic. pro Quintio 6.

36. 37. *De re communi* cet.] Post aciem Philippensem Horatius, quo se patrimonio maxima ex parte spoliatum sustentaret, scriptum quaestorium compararat; verum ab hoc quaesticulo, ut videtur, circiter a. u. c. 717. iam sese removerat, cum scriptum hunc, ut probabile est, vendidisset. Cfr. Schol. Iuvenalis 5, 3. Nihilominus scribae poëtam collegae loco habere pergeentes eum interdum advocabant, ubi de rebus ad se pertinentibus consultarent, quo postulata sua, illo apud Maecenatem intercedente, facilius obtinerent. Festive autem hoc scribae munere,

quod inter tenuiora erat, olim se functum esse atque etiamnunc inde se molestiam trahere significat, prorsus securus, utrum propter hoc ipsum a ditioribus ut *libertino patre natus* et scriba derideretur neene. Verbis *de re communi* utebantur alter alterum attentiores reddituri. Sic Plaut. Aul. 2, 2, 22: *est quod te volo De communi re appellare mea et tua.* — *Orabant*] Etiam hoc verbum satis significat Horatium non iam scribam fuisse. Recte enim Dünzter monet omnia, quae per h. l. memorentur *aliena negotia*, officii fuisse, non proprii atque certi muneris. (*Gefälligkeiten.*) — *Quinte*] Semet ipsum appellare videtur Horatius, in memoriam sibi revocans collegarum negotium. Plerique hic, ut supra de Roseii servo, de scribarum servo cogitant, cui parum convenit praenominis usurpatio. — *reverti*] „rurus adesse in collegio, ubi de re gravi atque inexpectata“ (vide licet scribis, cum Horatio, ut vera erat, levis atque exigua videretur, sibi tamen molesta) „quaeque ad ipsum quoque cum ceteris pertineret, consultandum esset.“

38. 39. *Imprimat* cet.] Hoc rogat tertius aliquis homo negotiosus. Maecenas autem circa tempus pugnae Actiacae a. u. c. 723. Italiae praefectus Caesaris Octaviani anulum signatorium habuit. Mense demum Decembri Agrippa ei adiunctus est atque itidem anulum accepit. Dio Cass: 51, 3. — *tabellis*] Quales hae fuerint, divinare non possumus: fuitne diploma, quod dicebant (Tacit. Hist. 2, 54. et 65.), quod ut ratum fieret, a Maecenate obsignandum erat? Ea certe a principe, tunc ab eius tamquam vicario, signabantur. Cfr.

Dixeris, Experiar: Si vis, potes, addit et instat.  
 Septimus octavo propior iam fugerit annus, 40  
 Ex quo Maecenas me coepit habere suorum  
 In numero, dumtaxat ad hoc, quem tollere reda  
 Velle iter faciens et cui concredere nugas  
 Hoc genus: Hora quota est? Thrax est Gallina Syro par?  
 Matutina parum cautos iam frigora mordent; 45  
 Et quae rimosa bene deponuntur in aure.  
 Per totum hoc tempus subiectior in diem et horam

44. *trex superscr. a b, Threx* Bentleius.

Sueton. Octav. 50. — *Dixeris*] „Si ego ei respondero“ cet.

40-44. *Septimus*] Cum haec satira exeunte a. 723. composita sit, ex his appareat Horatium a. 715. vergente vel initio a. 716. in Maeccenatis familiaritatem receptum esse. „Es sind fast acht Jahre, octo prope anni.“ — *dumtaxat ad hoc cet.*] Consulto extenuat suam cum potente amico necessitudinem, significans se ab ambitione longe remotum esse neque unquam negotiis civilibus ab illo administrandis sese ingerere solitum. Ceterum haec omnia *zar' eīōwēiāv* dici appetet; etenim de aliis ac gravioribus rebus, praesertim ad poēsin et litteras spectantibus, eos inter se plerumque collocutos esse consentaneum est. Verum tales sermones hic exponere ineptum ac putidum fuisse. — *tollere reda*] „recipere comitem in redam.“ Liv. 45, 6: *appellat, ut se sublatum in lembum ad Cotym deveheret.* — *Hoc genus*] Cic. ad Att. 13, 12, 3: *Scis me antea orationes aut aliquid id genus solitum scribere.* — *Galina*] nomen gladiatoris per se ridiculum, qui parma Threicidica et gladio incurvo (*ἀρχῆ*) armatus componi solebat in arena cum Syro mirmillone, id est, gladiatore armatura Gallica inducto et piscis (*μορυύλον* s. *μορυύδον*) imaginem

in galea habente. Cic. Philipp. 7, 6, 17: *Mirmillo in Asia depugnavit* (L. Antonius). *Cum ornasset Threicidicus comitem et familiarem suum, illum miserum fugientem iugulavit.* Ceterum, si mavis, cum Dūntzero *Threx* — *par* pro affirmatione habeto; sed actuosior est interrogatio: „Ego non vidi hos gladiatores, qui nunc hominibus in ore sunt: tu, qui eorum pugnae affuisti, dic mihi, quaeſo, an cet.“

45-49. *parum cautos cet.*] „pau-nulis et lacernis non satis munitos laedunt frigora.“ Quemadmodum *urere*, sic etiam *mordere* de frigore usurpabant. Martial. 8, 14, 1: *ne -- Mordeat et tenerum fortior aura nemus.* Aestus *mordere* dicitur Epp. 1, 8, 5. — *rimosa*] „quae nihil secreti retinet, sed in huiusmodi sermonibus sane sine ullo incommodo aut periculo alterius!“ ex Terentiano illo Eun. 1, 2, 25: *Plenus rimarum sum, hac atque illac perfluo.* Conf. Epp. 1, 18, 70: *Nec retinent patulae commissa fideliter aures.* — *Per totum cet.*] „Ex eo inde tempore, quo in Maeccenatis amicitiam admissus sum, in dies ac prope in singulas horas magis expositus sum invidiae hominum contracti ac pusilli animi.“ — *in diem et horam*] „von Tage zu Tage, von Stunde zu Stunde.“ —

Invidiae noster. Ludos spectaverat una,  
Luserat in Campo : Fortunae filius, omnes.  
Frigidus a Rostris manat per compita rumor : 50  
Quicunque obvius est, me consultit: O bone, nam te  
Scire, deos quoniam propius contingis, oportet;  
Numquid de Dacis audisti? Nil equidem. Ut tu  
Semper eris derisor! At omnes di exagitent me,  
Si quidquam. Quid? militibus promissa Triquetra 55

48. *Invidiae: noster ludos* distinguunt Sbc, LCtF. — *spectaverit*  
duo Pottierii, ex aliis Bentleius et M. — 49. *Luscrat* omnes mei  
et Pottierii, LCtF: *Luserit* ex uno Cod. Coll. Trin. Bentleius et M.

*noster*] comicee pro *ego*, *unser* *Mann*, quasi excepto vocabulo *noster* ex ore servorum, h. l. ex ore volgi Horatium sibi consociantis. Plaut. Rud. 4, 7, 19. *Daemones: minime istuc faciet noster Daemones.* Amphitr. 1, 1, 242: MERC. *Tu me vivos hodie numquam facies quin sim Sosia.* SOSIA. Certe edepol *tu me alienabis numquam quin noster siem:* Nec nobis praeter me quisquamst alius servos *Sosia.* — *spectaverat - Luserat*] Haec plusquamperfecta in *spectaverit* et *luserit* mutare nihil attinebat, cum sit velut species interrogationis directae pro hypothetico: *si quando spectaral, postea omnes exclamabant;* prorsus ut Sat. 2, 7, 68: *Evasisti pro si evasisti.* Cfr. Sat. 1, 3, 56 sq. — *Fortunae filius*] Graeci *ταῖς τῆς τύχης* (Soph. Oed. Tyr. 1080.); nos: „das Glückskind!“

50-56. *Frigidus* cet.] „qui frigus et timorem incutit.“ Cfr. Epp. 1, 3, 26: *Frigida curarum fomenta.* „Si sinister aliquis ac formidolosus rumor per singula bivia spargitur a Rostris ab Iulio Caesare in medio Foro collocatis, unde primum emanavit, omnes me verum scire opinantur, utpote qui principibus viris proximus sim.“ — *per compita*] quae *frequentia* vocat Sat. 2, 3, 25. — *Dacis*] Cum his M. Antonii sociis, ipso illo anno 723.,

quo haec Satira composita est, bellum gerebatur; ad quod a. 724. M. Crassus, illius, qui a Parthis occisus est, filius, missus est. (Cfr. Od. 3, 6, 14.) — *eris derisor*], quemadmodum nunc es, sic etiam, ut mihi videre, eris in perpetuum εἰρηνής. De derisore, „simulatore ac dissimulatore (Salust. Catil. 5.)“, conf. Epp. 1, 18, 11. A. P. 438: *Derisor vero plus laudatore moveatur.* — *omnes di exagitent me, Si quidquam*] „audivi“ vel „scio.“ Cfr. Tac. Ann. 6, 6. in Tiberii Epistola: *di me deaeque peius perdant, quam perire me cotidie sentio, si scio.* — *Quid?*] Novae personae altera haec interrogatio tribuenda est. — *militibus promissa*] Hic quoque eodem tempore (a. u. c. 723. exeunte) quotidianus civitatis sermo erat. Etenim non de alia agrorum divisione h. l. agi potest, quam de ea, quae facta est post pugnam Actiacam media hieme a. 723-724.; cum Caesar ex Asia, ubi tum morabatur, repente Brundisium profectus esset ad seditionem veteranorum, quos sine donis dimiserat, compescendam. Dio 51, 4. Qua occasione militibus suis partim pecuniam dedit, aliis, qui omnia secum bella gessissent, agros etiam assignavit eorum Italorum, qui Antonii partes secuti erant. Quo tempore haec

Praedia Caesar, an est Itala tellure daturus?  
 Iurantem me scire nihil mirantur ut unum  
 Scilicet egregii mortalem altique silenti.  
 Perditur haec inter misero lux non sine votis:  
 O rus, quando ego te adspiciam? quandoque licebit 60  
 Nunc veterum libris, nunc somno et inertibus horis  
 Ducere sollicitae iucunda oblivia vitae?  
 O quando faba Pythagorae cognata simulque

57. *mirantur* bScp, plerique Pottierii, LCtF: *miratur* quattuor Pottierii, ex Cod. Battel. Bentleius et M.

scripsit, etiamtunc ambigebatur, utrumne in Sicilia an in Italia veteranis tumultuantibus Caesar agros datus esset. — *Triquetra*] „tellure“, non „praedia.“ *Triquetra* pro *triangula* dicta est Sicilia a forma triangulari, tribus promontoriis, Pachyno, Lilybaeo, Peloro finita. Cfr. Quintil. 1, 6, 30. *Trisulcam* eandem appellat Claudian. R. P. 1, 145.

57-64. *unum*] „praeципuum omnium, quotquot sunt.“ Ut Cicero: *unus gladiator M. Antonius*, *Catullus: unus caprimulgus*. — *lux*] „dies.“ Cfr. Sat. 1, 5, 39. Sat. 2, 2, 116. — *non sine votis*] „non sine huiusmodi optatis“, qualia sequuntur. — *veterum*] scriptorum ante Alexandrum M. Similiter, sed κατ' εἰρωτείαν, Lucian. Rhet. Praec. 17: ἀραιτύνωσε τὰ παλαιά μὲν μή σύ γε, Isocratem, Demosthenem, Platonem subiungens. Conf. Sat. 2, 3, 11: *Quorsum pertinuit stipeare Platona Menandro, Eupolini, Archilochum, comites (rus) educere tantos?* Epp. 1, 2, 1: *Troiani belli scriptorem -- Praeneste relegi.* — *somno*] meridiano, siesta, quod Varro R. R. 1, 2, 5. dicit: *aestivum diem si non diffinderem insitio somno meridie, vivere non possem.* Epp. 1, 14, 35: *Cena brevis iuvat et prope rivotum somnus in herba.* — *inertibus horis*] quel dolce far niente. Tibull. 1, 1,

5: *Mea paupertas vitae traducat inertis.* — *Ducere* έλθειν, quasi vinum „obsorbere, haurire.“ Od. 1, 17, 21: *Hic innocentis pocula Lesbii Duces sub umbra.* Virg. Aen. 6, 713: *Animae -- Lethaei ad fluminis undam Securos latices et longa oblivia potant.* — *faba Pythagorae cognata*] Serenus Samon. v. 741: *Pythagorae cognata (faba) levi condita cumino Proderit.* „Dubitabat enim Pythagoras, an in eo corpore lateret anima patris sui an alterius propinquai, qua de re ridet eum Horatius et eius sequaces.“ COMM. CRUQ. Pythagoreis interdictum esse, ne zváuoiz vescerentur, refert Cicero de Divin. 1, 30, 62., quod habet inflationem magnam is cibus, tranquillitati mentis quaerentis vera contrariam; alii alias causas afferunt. (Cfr. Aristot. ap. Diog. Laërt. 8, 34.) Prorsus contraria est Aristoxeni narratiuncula, qui apud Gell. 4, 11: *nullo saepius legumento Pythagoram dicit usum quam fabis, quoniam is cibus et subducere sensim alcum et levigaret.* Volgarem narrationem hic manifesto secutus est Horatius. Locus est prorsus similis Epp. 2, 1, 52: *et somnia Pythagorea.* Hoc igitur dicit: „Nobile illud legumen, quod volgus quidem spernere solet, sed pro cognato sibi habuit vel ipse Pythagoras.“ Utique utitur lepida ironia, sed nulla inest

Uncata satis pingui ponentur oluscula lardo?  
 O noctes cenaeque deum! quibus ipse meique — 65  
 Ante Larem proprium vescor vernasque procaces  
 Pasco libatis dapibus. Prout cuique libido est,  
 Siccat inaequales calices conviva solutus  
 Legibus insanis, seu quis capit acria fortis  
 Pocula seu modicis uvescit laetius. Ergo 70  
 Sermo oritur, non de villis domibusve alienis,  
 Nec male necne Lepos saltet; sed, quod magis ad nos

virulentia in Pythagoreos. — *Uncata satis*] Sic iunge, non *satis pingui*, ex quo errore natum est Bentleii παραδιόρθωμα *focis*. Videlicet „oluscula coquuntur una cum lardo, quo illa unguntur, quod satis sit.“ — *ponentur*] „apponentur.“ Vid. Sat. 2, 2, 23. — *oluscula lardo*] Sat. 2, 2, 116: *Non ego - temere edi luce profesta Quidquam praeter olus sumosae cum pede pernae.*

65-67. *O-cenae*] „simplicissimae quidem, sed simul aequa securae et iucundae ac si conviva deorum essem (Od. 1, 28, 7.), in noctem usque productae!“ Manifesto verba facit de cenis laetissimis quidem, sed rusticis et quotidianis vv. 63. 64. — *meique*] non „servi“, sed, ut patet ex seqq. et ex v. 41. *suorum*, „amici atque familiares, qui in lectis mecum accumbunt, et quidem ex rusticantium more, ante Lares in foco collocatos, dum servi domi meae nati nutritique, alacres, ut solent, atque petulantem mensam circumstant et mox cena peracta reliquias ciborum a nobis quantum libet degustatorum comedunt.“ — *Ante Larem*] Vid. ad Epod. 2, 66. — *vernasque procaces*] Seneca de Providentia 1, 6: *Cogita filiorum nos modestia delectari, vernularum licentia; illos disciplina tristiori contineri, horum ali audaciam.* Vernis, donec adolevissent, homines elegantiores, ut Horatius etsi „pauper“, varia ad ministeria

uti solebant, ad iocos convivales, ad epistolas huc illuc mittendas, quos *tabellarios* vocabant, ad opsonia aliasque res ex urbe arcessendas; his carmina dictabant Epp. 1, 10, 49.; quin etiam „canebant *indocum sed dulce bibenti*“ Epp. 2, 2, 9. — *libatis*] „temperanter degustatis.“ Cfr. Virg. Aen. 5, 90: *Ille -- inter pateras et levia pocula serpens Libavit - dapes.*

67-76. *Prout cuique libido est*] Honestus in Anthol. Palat. II. p. 333: *τὸ δ' ὄπλόσον ἡδὺ ποθῆναι Μέτρον ἐμοὶ πάσης ὅρκιον εὐφροσύνης.* — *Siccat* cet. I „Suo quisque arbitratu ebibit pocula minora aut maiora, liber a molestis illis legibus, quas συμποσιάρχης (rex bibendi) de numero ac mensura poculorum alias convivis dictat.“ — *Legibus insanis*] Cic. Verr. Acc. 5, 11, 28: *Iste enim praetor severus ac diligens, qui populi R. legibus nunquam paruisse, illis legibus, quae in poculis ponebantur, diligenter obtemperabat.* Conf. Sat. 2, 2, 123. — *capit*] „sumit, eligit.“ — *acria*] „grandia“; alii simul referunt ad vinum meraci, cum timidiores dilutius sumerent. Similiter *acres potores* dixit, qui *calices* poscent *maiores*, Sat. 2, 8, 35 sq. — *fortis*] „confidens se inebriatum non iri.“ — *uvescit*] „pau latim uvidus fit (Od. 2, 19, 18. 4, 5, 39.), bene potus.“ — *Lepos*] „nomen insignis saltatoris Caesari

Pertinet et nescire malum est, agitamus: utrumne  
Divitiis homines, an sint virtute beati;  
Quidve ad amicitias, usus rectumne, trahat nos; 75  
Et quae sit natura boni summumque quid eius.  
Cervius haec inter vicinus garrit aniles  
Ex re fabellas. Si quis nam laudat Arelli  
Sollicitas ignarus opes, sic incipit: Olim  
Rusticus urbanum murem mus paupere fertur 80  
Accepisse cavo, veterem vetus hospes amicum,  
Asper et attentus quaesitis, ut tamen artum  
Solveret hospitiis animum. Quid multa? neque ille  
Sepositi ciceris nec longae invidit avenae,  
Aridum et ore ferens acinum semesaque lardi 85

78. *nam si quis Sp,L Ct.*

grati, archimimi, qui sic appellatus est, quod iucunde et molliter saltaret eloquereturque.“ COMM. CRUQ. — *sed quod magis* cet.] „*sed Socratici generis sunt nostri sermones.*“ — *utrumne]* Conf. Epod. 1, 7. — *usus rectumne]* „*utrum utile an honestum amicitias contrahere debeat.*“ — *summumque* cet.] „*τὸ τέλος τῶν ἀγαθῶν, ἥδονὴ ἡ ἀρετῆ,* perpetua illa controversia inter Stoicos et Epicureos, nos quoque agitat.“

77-79. *Cervius]* lepidus ac facetus Horatii vicinus, cuius nomen posteritati tradere placuit poëtae; *Arelius* contra avarus, item in vicinia habitans. Ut nomina haec pro fictis habeamus, nihil profecto causae est. — *garrit]* „comiter narrat fabellas Aesopias *aniles*, omnibus iam per nutricum narrationes inde a pueritia notas, nec tamen unquam iniucundas, si facete narrantur.“ Cfr. Sat. 1, 10, 41: *garrire libellos.* — *Ex re]* „pro commodo, id est, quae cum re proposita convenient.“ Cfr. Hand Turs. II. p. 660. — *Sollicitas ignarus]* „nescius, quantam sollicitudinem Arcilio isti afferant.“

79—87. *Olim*] *Olim* et *quondam* frequens fabellarum et exemplorum initium, nostrum *ein mal.* Cfr. Epp. 1, 1, 73. Ovid. Fast. 2, 799: *ut quondam stabulis depresa relicta agna.* — *Asper]* „laboriosus, et minime luxuriosus.“ — *attentus]* „*parcus*“, ut Terent. Ad. 5, 8, 31: *nimum ad rem in senecta attenti sumus.* Epp. 1, 7, 91: *Durus, ait, Voltei, nimis attentusque videris Esse mihi.* — *ut tamen* cet.] „ita tamen, ut animum alias contractum ac prope anxium laxaret hospitiis“ (dativus, ut Iuven. 4, 67: *propera stomachum laxare saginis.*), „se exhilararet interdum hospites invitando.“ — *ille]* „ut qui tam benignus esset.“ — *longae]* „Habeb enim glumam (grani folliculum) longam.“ COMM. CRUQ. — *invidit avenae]* constructione Graeca (Quintil. 9, 3, 17.), ut φθονεῖ τυρι τυρος. Virg. Aen. 11, 126: *Iustitiaene prius mirer belline laborum?* Latinam constructionem vide Sat. 1, 6, 49: *honorem Iure mihi invidet quivis.* Cfr. Epp. 1, 14, 41. — *acinum]* uvae passae. — *langensis male]* „vix ac fastidiose contingentis.“ COMM. CRUQ.

Frusta dedit, cupiens varia fastidia cena  
 Vincere tangentis male singula dente superbo;  
 Cum pater ipse domus palea porrectus in horna  
 Esset ador loliumque, dapis meliora relinquens.  
 Tandem urbanus ad hunc: Quid te iuvat, inquit, amice, 90  
 Praerupti nemoris patientem vivere dorso?  
 Vis tu homines urbemque feris praeponere silvis?  
 Carpe viam, mihi crede, comes; terrestria quando  
 Mortales animas vivunt sortita, neque ulla est  
 Aut magno aut parvo leti fuga: quo, bone, circa 95  
 Dum licet, in rebus iucundis vive beatus;  
 Vive memor, quam sis aevi brevis. Haec ubi dicta  
 Agrestem pepulere, domo levis exsilit; inde  
 Ambo propositum peragunt iter, urbis aventes  
 Moenia nocturni subrepere. Iamque tenebat 100  
 Nox medium caeli spatium, cum ponit uterque

88-92. *Cum pater ipse cet.*] Non sine festiva stili gravitate patrem-familias facit stratum esse in palea hornotina atque edere cibos longe viliores, *ador* (*Spelt*) et *lolium* (*Taumellocch*). Qui hic *pater domus* vocatur, *cenae pater* dicitur Sat. 2, 8, 7. — *patientem*] „*παρτεροῦντα*, dum parcam ac duram vitam agis.“ Cfr. Od. 1, 7, 10. Virg. Ecl. 10, 52: *Certumst in silvis, inter spelaea ferarum Malie pati.* — *Vis tu*] Vid. ad Sat. 1, 9, 69.

93-100. *Carpe viam*] Cfr. Sat. 1, 5, 95. Ovid. Trist. 1, 10, 4. de nave celerrima: *Sive opus est remo, remige carpit iter.* — *mihi crede*] „*Sequere, quaeso, fidum meum consilium;*“ non, ut alii: „*Crede te meae fidei atque praesidio.*“ Cfr. Sat. 2, 3, 75. — *terrestria quando cet.*] Satis festive hic mus urbanus philosophum Epicureum agit, omnibus terrestribus (animalibus) fato contingere animas mortales docens. — *neque ulla est cet.*] Od. 1, 4, 13: *Pallida*

*Mors aequo pulsat pede pauperum tabernas Regumque turres.* Videatur parodia Euripidis Alcest. 782: *Βροτοῖς ἄπιστοι καταθανεῖν ὀφείλεται. -- Ταῦτ' οὖν ἀκούσας καὶ μαθὼν ἐμοῦ πάρα, Εὔφρωνε σαυτόν, τίνε, τὸν καθ' ἡμέραν Βίον λογίζου σόν, τὰ δ' ἄλλα τῆς τύχης. -- Vive memor cet.]* „Et quidem ita vive, ut decet eum, qui vitam brevem esse semper meminerit.“ Pers. 5, 153: *Vive memor leti, fugit hora.* — *pepulere*] „*impulerunt, commoverunt.*“ Etiam in prosa orat. Cic. de Off. 3, 10, 41: *Species utilitatis animum pepulit eius.* — *aventes - - subrepere*] „*cupientes, quo tempore nemo eos animadverteret nec disturbaret, rependo moenia subire ac per aperturam aliquam clanculum intrare.*“ — *nocturni*] Cfr. Epod. 16, 51. Sat. 1, 3, 117.

100-105. *Iamque tenebat cet.*] Parodia epica, ut Sat. 1, 5, 9: *Iam nox inducere terris Umbras et caelo diffundere signa parabat.* — *Nox*] dea caelum curru pervehitur, ut Aurora et Sol. — *ponit - - vesti-*

In locuplete domo vestigia, rubro ubi coceo  
 Tineta super lectos canderet vestis eburnos,  
 Multaque de magna superessent fercula cena,  
 Quae procul exstructis inerant hesterna canistris. 105  
 Ergo, ubi purpurea porrectum in veste locavit  
 Agrestem, veluti succinctus cursitat hospes  
 Continuatque dapes nec non verniliter ipsis  
 Fungitur officiis, praelambens omne quod afferit.  
 Ille cubans gaudet mutata sorte bonisque 110  
 Rebus agit laetum convivam, cum subito ingens  
 Valvarum strepitus lectis excussit utrumque.

108. *vernaliter* p, Codd. aliq. Pottierii et Lct. — 109. *praeli-*  
*bans* e Codd. duobus Bentleius et F.

*gia] „ingreditur.“ Nos: den Fuss setzen.* Conf. Epp. 1, 19, 21. Cic. Philipp. 3, 12, 31: *ubicunque posuit vestigium.* — *cocco] sca ralatto, Scharlach,* nomine mire corrupto ex *Galatia*, qua ex regione optimum coecum (*Kermes, Schildlaus*) importabatur. — *canderet] „splenderet“, rarissime de alio quam albo colore, excepto ferro, carbone, favilla candente, in quibus notioni fulgoris rutilantis accedit notio ardoris.* Cfr. ad Od. 4, 1, 10. — *vestis] stragula.* (Sat. 2, 3, 118.) Cfr. Sat. 2, 4, 84. — *procul] „prope.“* Gloss. Cod. Sangall. Volgo explicant: „in altum“, nullo tamen huius usus exemplo allato; sed *procul* cum distantiam nulla certa mensura definitam significet, interdum explicari debet *iuxta*, vel accuratius: „exigua distantia.“ Sic Epp. 1, 7, 32: *Cui mustela procul - ait.* Plaut. Curc. 1, 2, 18: *Quoia vox sonat procul?* Virg. Ecl. 6, 16: *Serla procul, tantum capiti delapsa, iacebant.* — *canistris]* ut primo mane a servis amoverentur purgareturque triclinium.

106-109. *succinctus]* uti solebant

esse structores, cenae ministri. Cfr. Sat. 2, 8, 10. — *Continual]* „unum post alterum cibum assidue apponit.“ — *nec non]* Hac particularum compositione Cicero abstinet, utitur Varro. — *verniliter]* „ipse, cum servos non haberet, in modum vernae alacris et prompti ministrat.“ *Verniliter autem rectior scriptura, ut in v. vernilitas; vernalis est „vernus.“* Manil. 3, 258. — *officiis]* Officia opponuntur dapibus; hinc adiungit *ipsis*, „quae necessaria erant in ferculis apponendis.“ — *praelambens]* Aptum v. de mure pro eo, quod de homine foret *praegustans*, „ut alteri significaret, quam lauti essent cibi.“

111-117. *agit]* „praebet se hilarem convivam;“ non, ut alii, „fingit se, simulat.“ — *subito ingens cet.]* Cogitandum de servis, qui sub diluculum conclave scopis spongiisque purgaturi erant; quorum strepitu simul excitantur molossi, domus custodes. Mercurius apud Lucian. Dial. Deor. 24, 1: ἔωθεν μὲν γὰρ ἐξαναστάντα σαιρεῖν τὸ συμπόσιον δεῖ καὶ διαστρώσαντα τὴν κλείσιαν εὐθετίσαντα τε ἔκστρα παρεστάναι τῷ Αἰτι. —

Currere per totum pavidi conclave, magisque  
 Exanimis trepidare, simul domus alta Molossis  
 Personuit canibus. Tum rusticus: Haud mihi vita  
 Est opus hac, ait, et valeas; me silva cavusque  
 Tutus ab insidiis tenui solabitur ervo.

115

## SATIRA VII.

Iamdudum ausculo et cupiens tibi dicere servus  
 Pauca reformido. Davusne? Ita, Davus, amicum  
 Mancipium domino et frugi quo sit satis, hoc est,  
 Ut vitale putas. Age, libertate Decembri,  
 Quando ita maiores voluerunt, utere; narra.

SAT. VII. Inscriptio Codicu[m] Ep: *De iocunditate Decembris et servili licentia.*

*Currere* cet.] „Primum” trepidus per conclave discurrevit uterque mus; mox se in antiquum urbani latibulum condunt; denique, ubi a servis purgatum est triclinium, rusticus se proripit.“ — *Molossis*] Cfr. Epop. 6, 5. — *Haud mihi vita Est opus hac*] „Hanc tam infelicem vitam ego respuo.“ „*Solch ein Leben kann ich gar nicht brauchen!*“ — *ervo*] Est leguminis genus, Graece ὄποβος, nobis *Kichererbse* vel *Erve*.

VII. Vide *Excusum*.

1. 2. *Iamdudum ausculo*] „Iamdiu auribus capto et veluti venor opportunitatem loquendi.“ GESN. Nimirum cogita Horatium antea alta voce legisse librum vel interscribendum subinde secum locutum esse: vaferimus autem servus scit quidem hodie Saturnalia celebrari, itaque plenam sibi libertatem loquendi atque adeo herum interpellandi concessam esse, qua usurus se velut ulcisci aliquatenus possit de molestiis, quibus per totum annum obnoxius fuerit; nec tamen protervius in cubiculum irrumperet audet, metuens, ne forte

ab hero illam libertatem minus reverente male mulcetur. — *reformido*] memor sane proverbii apud M. Antonin. 11, 30: Λοῦλος τέφυνας, οὐ μέτεστι σοι λόγον. — *Ita*] „In colloquiis unum ita totam sententiam affirmat responsione: ja.“ HAND TURS. III. p. 493. — *amicum*] „domini studiosum eique fidum.“

3-8. *frugi*] „χρηστόν, frugale atque obedientiae plenum, ab omnique furto abstiens, brav;“ saepe de servis. Terent. Ad. 5, 9, 2. Demea ad Syrum: *Frugi homo es. Opponitur nequam.* Cic. Tusc. 3, 8, 16. — *quod sit satis*] „In tantum sum frugi, quam satis sit pro captu ac modulo servorum; gloriari enim non est meum, neque talem me haberi postulo, cui prae immodicis virtutibus metuant homines, ne cito moriatur.“ Seneca Controv. 1, 1. de Alfio Flavo: *Semper de illius ingenio Cestius et praedicavit et timuit. Aiebat tam immature magnum ingenium non esse vitale.* — *libertate Decembri*] In perpetuo illo quasi bello inter dominos ac servos hi, ut ait Arrian.

Pars hominum vitiis gaudet constanter et urget  
 Propositum; pars multa natat, modo recta capessens,  
 Interdum pravis obnoxia. Saepe notatus  
 Cum tribus anellis, modo laeva Priscus inani,  
 Vixit inaequalis, clavum ut mutaret in horas, 10  
 Aedibus ex magnis subito se conderet, unde  
 Mundior exiret vix libertinus honeste;  
 Iam moechus Romae, iam mallet doctus Athenis  
 Vivere, Vertumnis, quotquot sunt, natus inquis.  
 Scurra Volanerius, postquam illi iusta cheragra 15

13. *doctor* bc et pr. E. Cod. Franeq. et Fea. — 15. *chiragra* LCT.

Epict. 4, 1, 58., *Saturnalibus ἀνο-*  
*χάς* (indueias) habebant. Cfr. Sat.  
 2, 3, 5. — *constanter*] „aequabili-  
 liter, ita ut in pravitate saltem  
 sibi constet.“ — *urget*] „naviter  
 persequitur.“ Tib. 1, 9, 8: *Et*  
*durum terrae rusticus urget opus.*  
 — *natat*] „titubat, huc atque illuc  
 fertur.“ Seneca Epist. 35: *Mu-*  
*tatio voluntatis indicat animum*  
*nature.*

9-14. *Priscus*] homp ignotus, or-  
 dinis tamen senatorii. Iam, qui  
 huic occurrebat, mirabantur eum  
 modo tres anulos gestare, modo  
 nullum omnino. Trium autem Ho-  
 rati temporibus iam nimius nume-  
 rus erat, qui postea semper cre-  
 vit. Seneca Nat. Quaest. 7, 31:  
*Exornamus anulis digitos: in omni*  
*articulo gemma disponitur.* — *iae-*  
*qualis*] Cfr. Sat. 1, 3, 9. 18 sq.  
 — *clavum ut mutaret*] „Modo ut  
 senator erat inditus tunica lati-  
 clavia, modo ut eques Ro. cum  
 angusto (purpurae) clavo prodi-  
 bat.“ — *in horas*] Conf. A. P.  
 160: *mutatur in horas.* — *Aedibus*  
*cet.*] „Modo magnas aedes con-  
 ducebat et emebat, modo cena-  
 culum vel domum tugurio similem,  
 ubi ne libertinum quidem paulo  
 honestiorem atque elegantiores ha-  
 bitare deceret.“ — *doctus*] „philoso-  
 phns“, qui comice opponitur

*moecho.* — *Vertumnus*] Vertumnus  
 maxime olim ab Etruscis cultus,  
 inde Romam translatus, deus anni  
 fertilitatisque variae per tempo-  
 rum vices, deinde generatim deus  
 omnium invertendarum rerum,  
 omnium mutationum ac vicissitu-  
 dinum. Cfr. Tibull. 4, 2, 13: *Tali-*  
*sis in aeterno felix Vertumnus*  
*Olymbo Mille habet ornatus, mille*  
*decenter habet.* Conf. Ovid. Metam.  
 14, 642 sqq. — *quotquot sunt*] „quot-  
 quot habet simulacra, quorum  
 unum quodque symbolum est per-  
 petuae inconstantiae.“ Sine ima-  
 gine: „ad id prorsus destinatus  
 esse videbatur miser ille, ut quot-  
 quot ad mutationes hominem in-  
 dicere potest summa inconstantia,  
 eas subiret.“ — *iniquis*] Irati erant  
 Prisco Vertumni, quatenus poenam  
 ei imposuerunt in singulas prope  
 horas et mores et habitum ridicu-  
 lum in modum mutantandi.

15-20. *Scurra Volanerius*] Nihil  
 de hoc homine tradunt Scholiaetae,  
 quibus *scurra* est „urbanus.“ Eum  
 talorum ludo perdite deditum fuisse  
 ex iis patet, quae de eo nar-  
 rat poëta. — *iusta cheragra*] „ne-  
 quitiam eius merito puniens;“ non,  
 ut alii volunt: „magna et gravis.“  
 Pers. 5, 58: *cum lapidosa cherag-*  
*ra (chiragra O. Iahn.) Fregerit*  
*articulos.* Utrobique metri causa

Contudit articulos, qui pro se tolleret atque  
 Mitteret in phimum talos, mercede diurna  
 Conductum pavit; quanto constantior isdem  
 In vitiis, tanto levius miser ac prior illo,  
 Qui iam contento, iam laxo fune laborat. 20  
 Non dices hodie, quorsum haec tam putida tendant,  
 Furcifer? Ad te, inquam. Quo pacto, pessime? Laudas

17. *phimum* (superscr. *pirgum*) bS, *pirgum* c, *pyrgum* p, Lt. —  
 18. *idem* p, L Ct et Bentleius. (Ut nos, bSEc.) — 19. *illo* pr. S, corr.  
 b, Codd. aliquot Feae, LF: *ille* Ecp, pr. b, corr. S, Ct, Bentleius, MJ.

scriendum est *cheragra*, non *chiragra*. Conf. Epp. 1, 1, 31. — *Contudit*] „debilitavit nodis in digitorum articulis contractis.“ — *Mitteret in phimum*] Admodum diverse statuitur de his instrumentis usurpatiis ab aleatoribus: 1) Salmasius doctissima disputatione ad Histor. Aug. II. p. 755 seqq. demonstratum ivit *phimum* esse infundibulum, *κηρύον*, ex quo et tesserae et tali mitterentur in *pyrgum* sive *fritillum*; duplex enim nomen idem significare. 2) Alii, ut Becker *Gallus* III. p. 253 sq., *fritillum* idem esse ac *phimum*, sensu Salmasiano, uti docet Schol. Iuv. ad Sat. 14, 5: „*Fritillus*, pyxis cornea, qui *finus* dicitur Graece;“ id quod mihi probabile videtur. 3) *Phimum* idem instrumentum esse ac *pyrgum* contendunt Scholiastae Horatii ad h. l. De *pyrgo* quidem satis constat fuisse turricula sive cylindrum cavum, qui trochleatim effectus erat certosque habebat intus gradus excisos, ex quibus effundebantur tali in alveolum sive tabulam lusoriam, in cuius media parte statuebatur turricula. H. l. igitur homo ad hoc conductus talos manibus sublatos mittit in *phimum* atque ex hoc effundit in *pyrgum* altera manu rursus concutiendum. — *levius miser*] Minus usitate sic dixit, cum frequentissimus sit positivus *leviter*

*saucius* cet. — *prior illo*] „prope praestantior et felicior homine inconstanti;“ nam in pravitate quoque gradus sunt minores ac maiores, quod ad eius incommoda externa attinet. — *Qui iam contento cet.*] Imago ἀμετόπας in utramque partem, desumpta a nautis modo ita funes contendentibus, ut periculum sit, ne rumpantur, modo nimis laxantibus, ita ut vela concidant. Lucian. Dial. merestr. 3, extr.: ὅρα, μὴ κατὰ τὴν παρουσίαν ἀποδρῆσθεν πάντι τείνονται τὸ ζαλώδειν. Sensus clarus: „qui modo nimis adstricte et severe, modo nimis laxe ac negligenter vivit.“

21-27. *hodie*] pr. „antequam hic dies transeat“, id est, „illoco, statim.“ Sic Plaut. Cas. 4, 1, 7: *Quin agitis hodie?* --- *Properate*. Titinius in Iuris perita: *Nunquamne mihi licebit hodie dicere?* (Maii Interpr. ad Aen. 2, 670.) — *quorsum haec - - tendant?*] „Quamdiu me, scelus, tam inepto (*φροτιζώ*) sermone obtundes, haud dicens, quid tibi velis?“ — *Furcifer*] Donatus ad Terent. Andr. 3, 5, 12: „*Furciferi* dicebantur, qui ob leve delictum cogebantur a dominis ignominiae magis quam supplicii causa circa vicinos furcam (V) in collo ferre subligatis ad eam manibus, et praedicare peccatum suum simulque summonere ceteros, ne

Fortunam et mores antiquae plebis, et idem,  
 Si quis ad illa deus subito te agat, usque recuses,  
 Aut quia non sentis, quod clamas, rectius esse, 25  
 Aut quia non firmus rectum defendis et haeres,  
 Nequiquam caeno cupiens evellere plantam.  
 Romae rus optas, absentem rusticus urbem  
 Tollis ad astra levis. Si nusquam es forte vocatus  
 Ad cenam, laudas securum olus ac, velut usquam 30  
 Vinctus eas, ita te felicem dicis amasque,  
 Quod nusquam tibi sit potandum. Iusserit ad se  
 Maecenas serum sub lumina prima venire  
 Convivam: Nemon oleum fert ocius? Equis

27. *Nequiquam* Et (scriptura probata Wagnero in Vergilio ad pristinam orthographiam revocato p. 459 sq. et Lachmanno ad Lucret. 2, 1148.): *Nequicquam* LCM, *Nequidquam* FJ. — 34. *ferret* bc, LCtj.

quid simile admittant.“ — *agat*] „adigat ad priscam maiorum nostrorum vitam sequendam.“ Similis est sententia Sat. 1, 1, 15 sqq. — *quia non sentis*] „Quia non ex animi tui sententia credis rectius esse illud vitae genus, quod tamquam declamator alta voce dilaudas.“ — *defendis*] non tam adversus alios, quam „pro virili tua parte in temet ipso servas et tueris.“ — *et haeres*] Terent. Phorm. 5, 2, 15: *in eodem luto haesitas*, „in eadem difficultate;“ h. l. „intricatus remanes in priore pravitate.“ — *caeno*] Figurate etiam Catullus 17, 25: *Et supinum animum in gravi derelinquere caeno.*

28-35. *Romae rus optas*] Conf. Sat. 2, 6, 60: *O rus, quando ego te adspiciam?* Epp. 1, 8, 12: *Romae Tibur amem venosus, Tibure Romam.* — *absentem*] „a te relictam.“ — *securum olus*] „cenulam ab omni sollicitudine libera-ram.“ De olere conf. Sat. 2, 1, 74. 2, 2, 117. 2, 6, 64. — *usquam*] cum verbis motus est *irgend-*

*wohin.* — *Vinclus eas*] „quasi vinculis oneratus in carcerem pertractus ad cenas eas, cum contra libertissime omnes invitationes accipias.“ — *amasque*] ut Sat. 1, 2, 54. „tecum contentus es idque praedicas.“ Cic. ad Att. 4, 16, 10: *in eo me valde amo.* — *serum-convivam*] Festive ludit inter haec: 1) „ubi sero Maecenati venerit in mentem, te quoque invitandum esse;“ 2) „ubi post multas diei negotiorum pleni molestias dilectus tuus Maecenas te opus habuerit, quo adiutore illas dispellat.“ — *sub lumina prima*] Macrob. Saturn. 1, 3: *ab hoc tempore (a vespera) prima fax dicitur.* Graeci: πρώτη λύγων ἀράζ. „Est quod Censorinus c. 24. vocat *prima face*, quod antiquam vocem populi fuisse ad primordia noctis designanda, cum olim facibus uterentur, ut Homeric aetas δάδας habebat. Postea dictum *luminibus accensis*; senior denique locutio erat *lucernalis hora* notata a Lobeckio ad Soph. Aiac. 285.“ DISEN. Cfr. Epp. 2, 2, 98. — *Nemon oleum fert ocius*] „oleum

Audit? cum magno blateras clamore fugisque. 35  
 Mulvius et seurrae tibi non referenda precati  
 Discedunt. Etenim fateor me, dixerit ille,  
 Duci ventre levem, nasum nidore supinor,  
 Imbecillus, iners, si quid vis, adde, popino.  
 Tu, cum sis quod ego et fortassis nequior, 40  
 Insectere velut melior verbisque decoris  
 Obvolvas vitium? Quid, si me stultior ipso

35. *fugisque* bSc,Lt, Bentleius, F: *fugitque* p, *furisque* CM. —  
 36. *Mulvius* p,LCt. — 39. *si quidvis* LC.

lucernae, qua uti volt nocturno tempore ad amicum properans.“ Terent. Phorm. 1, 2, 102: *Puer heus! Nemon huc prodit?* — *blateras*] „cum trepidatione et furore verba effutis.“ Festus: *Blaterare est stulte et praecupide loqui*. Varro apud Non. 1, 186: *Quid est? quid blateras? quid rabis? quid vis tibi?* — *fugisquel*] „quasi hostes te insequerentur, colerrime te propriis, lucernam non exspectans.“ Longe festivius hoc quam aliorum *furisque*, quod et *ταυτολογίαν* sapit et a Codd. minorem habet auctoritatem. Recte Aeron: „Expressit velocitatem hominis festinantis ad cenam.“ Adde, quod lectio *fugis* novam verbo *blaterandi* adiicit notionem, altera non item.

36-39. *Mulvius* ect.] „Iam fuga tua, id est, praeceps tuus abitus ex domo, in causa est, ut Mulvius et alii seurrae, qui venerant spe illecti fore, ut ad cenam eos adhiberes, cena frustrati diras tibi imprecentur, quas nos servuli tibi referre non audemus, timentes, ne tergo eas expiare debeamus.“ — *dixerit ille*] „Facile suam causam adversus te ita defendenter Mulvius seurra.“ — *Duci ventre levem* cet.] Libere igitur fatetur seurra, „se utpote hominem levem gulā ad te convivatorem deduci;“ (nam tales quoque homines animi causa inter-

dum excipiebat conviviis) Horatius, ut ex ipsorum et moribus et sermonibus materiam satiris suis pararet;) „ciborum nidore nasum sibi supinari, attolli, ut cupide eum olfaciat.“ „Facile patior“, inquit Mulvius, „me a te nominari *imbecillum*, cupidinibus obnoxium et turpis otii appetentem; etiam, si vis, peiora adde, esse me hominem nequam, qui semper in popinis versetur.“ (*Fornix et uncta popina iunguntur* Epp. 1, 14, 21: ut loci aequae inhonesti.) Verum cum tu eodem gulae vitio tenearis et sis fortasse me nequior, cur tandem *ultra*, a me non lacesitus, sed quasi tuo iure insuper mihi probara ingeris?“ — *iners*] Sic Luciani Parasitus C. 1. libere fatetur se nullam artem, cui quidem consuetudo hoc nomen tribuat, callere, nihilominus magnum se esse artificem cenarum rite captandarum. — *si quid vis*] Male olim edebant *si quidvis*. Cic. ad Att. 7, 2, 3: *Tironem Patris aegrum reliqui adolescentem, ut nosti, et adde, si quid vis, probum.*

40-45. *verbis decoris*] „Cum tu dicis amicitia te duci, hoc obvoluero usus te parasitum esse negabis?“ — *Quid, si ect.*] Hinc usque ad v. 45. Davus de se ipso iam loquitur; sed occulta arte vafer servus in haec delabitur. —

Quingentis empto drachmis deprenderis? Aufer  
Me voltu terrere; manum stomachumque teneto,  
Dum, quae Crispini docuit me ianitor, edo. 45  
Te coniux aliena capit, meretricula Davum:  
Peccat uter nostrum cruce dignius? Acris ubi me  
Natura intendit, sub clara nuda lucerna  
Quaecunque exceptit turgentis verbera caudae,  
Clunibus aut agitavit equum lasciva supinum, 50  
Dimittit neque famosum neque sollicitum, ne  
Ditior aut formae melioris meiat eodem.  
Tu, cum proiectis insignibus, anulo equestri

48. *incendit* p,LCt et Bentleius.

*Quingentis-drachmis*] circiter 450. Fr. Gall., summa, qua viliora tantum mancipia emebantur. — *Aufer*] „Abstine, noli;“ ex usu quotidiano. Plaut. Currel. 2, 1, 30: *Aufer, quaeso, ista atque hoc responde, quod rogo.* — *manum stomachumque teneto*] „iram compesce.“ Etenim hic fingitur frontem contrahere ac torvo voltu minacem manum extollere Horatius. — *Crispini*] Conf. Sat. 1, 1, 120. — *ianitor*] Ex servis vilioribus erant ianitores, ostiarii, atrienses, catena interdum alligati. Hic igitur quotidie cum audiret domini declamatiunculas, ipse quoque semiphilosophus factus erat talemque efficerat etiam Davum sodalem, cui Crispinum ipsum audire denegatum erat. Iam sapiens ille ianitor obiurgat virum conspicuum et locupletem de illorum numero, qui *Curiros simulant et Bacchanalia vivunt.* (Iuv. 2, 3.)

47—52. *cruce*] suppicio servili. Cfr. Sat. 1, 3, 82. Epp. 1, 16, 48. — *Natura intendit*] „tentigine vexat.“ Conf. Sat. 1, 2, 118: *malis tentigine rumpi?* — *sub clara nuda lucerna*] in lupanaris cella. Iuv. 6, 121. de Messalina: *Intravit calidum veteri centone lupa-*

*nar Et cellam vacuam atque suam, tum nuda papillis Constitit auratis.* Utrumque autem clara lucerna et nuda significat vilissimum prostibulum, quod omnem pudorem, quem saltem simulat matrona moecha et cultior libertina, exuerit. — *verbera caudae*] Iuv. 6, 126: *Et resupina iacens nullorum absorbut ilcus.* Iam Sophocles οὐρανός dixit τὸ αἰδοῖο, teste Photio Lex. p. 361, 16. — *Clunibus cet.*] veneforis figura, femina virum supinum inscendente et coxim veluti equum agitante, ζελητίσσιμη. Ovid. A. A. 3, 778: *Parva rehatur equo: quod erat longissima, nunquam Thebais (Andromache) Hectoreo nupta resedit equo.* — *Dimittil* cet.] „Cum ex fornice discedo, nulla me, utpote qui servus sim, mala fama sequitur, neque quidquam euro, quod alias ditior aut formosior cum eadem meretrice rem habeat; omnibus enim aequa prostat.“ — *meiat*] verniliter loquitur.

53-57. *Tu cum cet.*] „Tu cum deposito anulo equestri et toga domo prodis ex iudice selecto (Sat. 1, 4, 123.), quo munere tamquam eques Ro. fungeris, factus *Dama*, vilis servus, lacerna crassa cum cuclelo (militum et servorum pallio)

Romanoque habitu, prodis ex iudice Dama  
 Turpis, odoratum caput obscurante lacerna,55  
 Non es, quod simulas? Metuens induceris atque  
 Altercante libidinibus tremis ossa pavore.  
 Quid refert, urī, virgis ferroque necari  
 Auctoratus eas, an turpi clausus in arca,  
 Quo te demisit peccati conscientia herilis,60  
 Contractum genibus tangas caput? Estne marito  
 Matronae peccantis in ambo iusta potestas?  
 In corruptorem vel iustior. Illa tamen se

coopertus, ne agnoscare.“ Lambinus: „Non sunt hacc ita accipienda, quasi Horatius significet se equitem esse Romanum, sed eo dicuntur tantum, quo intelligamus, plerosque dominos servis suis esse deteriores et nequiores. Haec igitur verba pertinent ad omnes dominos nobiles et honoratos.“ — *odoratum*] Cum ceteroqui sit habitu servili, unguentorum tamen odore placere volt moechae. — *Non es* cet.] „Nonne tunc reapse es, quod te esse simulas, servus nequam?“ — *Altercante* cet.] „pugnante identidem pavore cum libidine, cui resistere non quis, usque ad ossa tremis.“ — *tremis ossa*] Virg. Georg. 3, 84: *micat auribus* (*pullus*) *et tremit artus*.

*ferroque necari.* (Iuven. 11, 8: *leges et regia verba lanistae.*) — *uri*] imprimis lamina candente. Alii coll. Epp. 1, 16, 47. iungunt *uri virgis*. — *virgis-necari*] „prope ad mortem verberari.“ Infinitivi pendent a v. *auctoratus*, „pretio accepto sponte hoc iuratus.“ — *eas*] ut nos: als *Gladiator cinchergehn*, pro sis. — *turpi-arca*] „cista, quae anxie quaerentibus, ubi te oculant, prima se obtulit, vili fortasse usui destinata.“ Sic apud Apul. Metam. 9, 5. moecha adulterum *dolio*, quod erat in angulo semiobrutm sed alias vacuum, dissimulanter abscondit. — *demisit* cet.] „detrusit ita, ut capite *contracto*, curvato, genua tangas.“

61-64. *Estne* cet.] „Nonne potestas est marito necandi et uxorem et moechum in adulterio deprehensos?“ Ex antiquo certe iure Romano ante legem Iuliam de adulterio latam. M. Cato apud Gell. 10, 23, 5: *In adulterio uxorem tuam si deprehendisses, sine iudicio impune necares.* „Tamen hoc fateor, eo severo iure perquam raro maritos *usos*; moribusque receptum videtur, ut adulteram apud cognatos convictam domo saltem exigent multarentque dote.“ LIPSIUS ad Tac. Ann. 4, 42. — *Illa* cet.] „Moecha certe non habitum matronalem cum servili mutat, neque aedibus clanculum exit, ut te domi

58—60. *Quid refert* cet.] „Quid interest, utrum gladiatorio sacramento addictus sis lanistae, cui te auctoraveris, an cet.?“ „Inter gladiatorem moechumque nihil interest. Et haec verba sunt verba eorum, qui gladiatores emunt, condicione proponentium quibus se vendant; cautiones enim huiusmodi faciebant: *uri flammis*, *virgis secari*, *ferro necari*.“ ACRO. Petron. 117: *In verba Eumolpi sacramentum iuravimus*, *uri*, *vinciri*, *verberari* *ferroque necari*. Seneca Epist. 37: *illius turpissimi aucto-ramenti verba sunt*: *uri*, *vinciri*,

- Non habitu mutatve loco, peccatve superne.  
 Cum te formidet mulier neque credat amanti, 65  
 Ibis sub furcam prudens dominoque furenti  
 Committes rem omnem et vitam et cum corpore famam.  
 Evasti: credo, metues doctusque cavebis;  
 Quaeres, quando iterum paveas iterumque perire  
 Possis, o toties servus! Quae belua ruptis, 70  
 Cum semel effugit, reddit se prava catenis?  
 Non sum moechus, ais. Neque ego, hercule, fur, ubi vasa  
 Praetereo sapiens argentea: tolle periculum,  
 Iam vaga prosiliet frenis natura remotis.  
 Tune mihi dominus, rerum imperiis hominumque 75  
 Tot tantisque minor, quem ter vindicta quaterque

tuae conveniat, et morem tantummodo tibi gerit, dum te non init, sed muliebri patientia sese supinat tibi superne patranti (*βιτροῦττη*). — *peccatve superne*] „neque resupinat adulterum.“

65-67. *Cum te formidet* cet.] „Eo quoque nomine illa minus est te noxia, quod tamquam mulier infirma te etsi ipsius amatorem semper formidine percita recipit, nec confidit promissis, sed timet semper, ne a te decipiatur ac mala fama primum inter sodales, mox apud volgum laedatur. Tu contra prudens ac sciens te turpisimis exponis poenit.“ — *Ibis*] Omissum a poëta pronomen *tu* Heindorfius recte defendit ex Sat. 1, 2, 90. 2, 3, 212. et 234. Epp. 1, 14, 40. — *sub furcam* cet.] „in turpissimam servitutem, adeo, ut si marito a te laeso placeret, sicut mancipium nequam te sub furca vinciret ac verberaret.“ — *rem*] „familiarem, ex qua multam ei pendes, ne te castrari iubeat.“ Conf. Sat. 1, 2, 41—46. 132 sq.

68-71. *Evasi* cet.] „Ne tum quidem, cum fortuna favente evasisti poenae periculum, experientia edocetus cavebis. Immo, quae tua est

perversitas, novam occasionem investigabis periculi illius tibi iterum contrahendi. Quoties autem moecharis, toties libidinis tuae servus es.“ De forma *evasti* vid. ad Sat. 1, 9, 73. Omissa particula *si* vel *cum* nervosiorum reddit orationem. Conf. Sat. 2, 6, 48. — *credo*] ironice. — *Quae belua* cet.] Proverbium erat: Ἄλλ' οὐκ αὐθις ἀλώπηξ (πάγας ἀλώσεται). Zenob. 1, 67.

72—77. *Non sum* cet.] Inde ab hoc versu declamandi fervore magis magisque abruptus Davus sensim oblitus se ianitoris Crispini partes recitare, proprius semper herum ipsum urget. Hic maxime autem noli oblivisci servum uti Saturnaliorum libertate sibi concessa. — *vaga prosiliet*] „impetu suum *vaga*, libera, sequetur.“ — *minor*] „obnoxius.“ — *quem ter vindicta* cet.] „homo adeo servus cupiditatibus ac formidini, ut ne saepius quidem repetita manumissio per vindictam te vere liberum reddere queat.“ (Reapse in servis una dumtaxat vindicta locum habebat.) Forma autem legitima manumissionis temporibus antiquioribus haec fuisse videtur: Compare-

Imposita haud unquam misera formidine privet?  
 Adde super dictis, quod non levius valeat: nam  
 Sive vicarius est, qui servo paret, uti mos  
 Vester ait, seu conservus; tibi quid sum ego? Nempe 80  
 Tu, mihi qui imperitas, alii servis miser atque  
 Duceris ut nervis alienis mobile lignum.

81. *alii* Cod. Bland. antiquiss. et alii duo Cruquii, item noster E: *aliis* bScp, LCt, Bentleius, FM.

bat coram praetore urbano dominus cum servo amicusque domini, assertor in libertatem; dominus servum vindicta (virgula) vel festuca dicis causa percutiebat, quo suam in eum potestatem manifestaret; tum assertor in libertatem hanc formulam pronuntiabat: *Hunc hominem liberum esse aio ex iure Quiritium*. Dominus velut cedens adversario facto: *Hunc hominem liberum esse volo: vel: Liber esto atque abilo, quo voles;* dein eum circumagebat et manu emittebat; postea praetor edicebat, *eum hominem liberum esse ex iure Quiritium*. Posterioribus temporibus domini loco lictor coram praetore vindicta tangebat servum manumittendum. Conf. Pers. Sat. 5, 75 sq. cum Scholiasta. Sententia autem Horatiana petita est ex Stoicorum scholis. Pers. 5, 124: *Liber ego. Unde datum hoc sumis, tot subdite rebus? An dominum ignoras, nisi quem vindicta relaxat?* — *privet*] „liberet.“ Cic. de Finn. 1, 11, 37: *Cum privamur dolore, ipsa liberatione et vacuitate omnis molestiae gaudemus.*

78-80. *super dictis*] πρὸς τοὺς εἰ-  
 οημένους. Conf. Sat. 2, 6, 3. —  
*vicarius*] Servus vicarius is erat, quem servus ordinarius suo ex peculio ad eum finem emerat, ut vice sua fungeretur in officiis servilibus exequendis. At cum peculium semper esset in domini potestate,

etiam servi servus (ό τοῦ οἰκέτοι οἰκέτης Theophilo) in eadem manebat; adeoque *vicarius* simul erat *conservus* servi ordinarii. Inscr. m. Lat. N. 362: *Donato Caesaris Augusti Salviano* (non liberto, sed servo Augusti, huic a Salvio quodam legato) *exactori tributorum in Helvetia Communis* (nom. pr.) *vicarius*. Servus *vicarius* memoratur iam a Plauto Asin. 2, 4, 28. — *mos Vester*] civium Romanorum, ingenuorum, quibus se non sine certa quadam amaritudine animi opponit miserum mancipium, sine patre, sine gente, sine civitate. — *seu conservus*] Paulo cautius loquitur, cum proprie hoc velit: „Quid aliud es tu mihi, quam servus?“

81—88. *alii*] domino, libidini et cupiditati. Conf. v. 93. „Ut mihi herus es tu, sic alius tibi.“ — *lignum*] Quasi contemptim sic vocat, adeoque longe aptior est librorum lectio quam Douzae illud *signum*, v. nimis utique infinitum. Significat *νευρόσπαστα*, *Marionetten*, quas Apuleius de Mundo c. 27. vocat *ligneolas hominum figurās*, a circulatore aliquo fidiculis in hanc vel illam partem tractas, ut quasi gesticulari videantur. Comparatio haec tralaticia erat in Stoicorum scholis. M. Antonin. 10, 38: *Μέμνησο, ὅτι τὸ νευρόσπαστον ἔστιν ἐξεῖνο τὸ ἔνδον ἐγκεχρυμμένον ἐξεῖνο δητορεῖται, ἐπεῖνο σώῃ, ἐξεῖνο, εἰ δεῖ εἰπεῖν, ἄρθρω-*

Quisnam igitur liber? Sapiens, sibi qui imperiosus,  
 Quem neque pauperies neque mors neque vineula terrent,  
 Responsare cupidinibus, contemnere honores 85  
 Fortis, et in se ipso totus, teres atque rotundus,  
 Externi ne quid valeat per leve morari,  
 In quem manca ruit semper fortuna. Potesne  
 Ex his ut proprium quid noscere? Quinque talenta  
 Poscit te mulier, vexat foribusque repulsum 90  
 Perfundit gelida, rursus vocat; eripe turpi  
 Colla iugo; Liber, liber sum, dic age. Non quis;  
 Urget enim dominus mentem non lenis et acres  
 Subiectat lasso stimulos versatque negantem.  
 Vel cum Pausiaca torpes, insane, tabella, 95

*πος.* — *sibi - imperiosus*] ὅρχων, ἐγνωστῆς ἔαυτοῦ, qua genit. constructione usus est Plin. H. N. 34, 8: *Tiberius-imperiosus sui*. Od. 3, 29, 41: *potens sui*. Commentarii loco est Seneca de Benef. 5, 7: *Quem magis admiraberis quam qui imperat sibi, quam qui se habet in potestate?* — *Responsare*] trotzen, „cupiditatum illecebras aspernari.“ Conf. v. 103. Sat. 2, 4, 18. Epp. 1, 1, 68. — *contemnere* — *Fortis*] eadem constructione, qua Od. 1, 37, 26. Conf. Od. 1, 3, 25: *Audax omnia perpeti.* — *in se ipso totus*] „nullius indigens, qui omnia sua in se reposuit, omnia sua in se collegit, nihil extra se sui ponit;“ ut diversis locis ait Seneca. Cic. Parad. 2: *Nemo potest non beatissimus esse, qui est totus aptus ex sese, quique in se uno sua posuit omnia.* — *teres atque rotundus*] Globus perfectissima est forma ex antiquorum sententia (Plat. Tim. p. 33. B.); quae cum levissit nullique in ea anguli emineant, nihil, quod extrinsecus impingat, in ea *morari* (haerere) eamve laedere potest. Ausonius nostrum locum manifesto imitatus Id. 16, 4. de viro bono et sapiente: *Quid*

*proceres vanique ferat quid opinio volgi, Securus mundi instar habens, teres atque rotundus, Externae ne quid labis per levia sidat.* — *manca*] „quasi manibus debilis, ita ut impetum in sapientem facere nequeat.“

89-94. *ut proprium*] „quod vere tibi tribuere possis.“ — *Quinque talenta*] „pro levissima voluptate summam ingentem.“ (25000 Fr. Gall.) — *non quis*] Sic Cicero saepius *non queo*, quam *nequeo*. — *Subiectat cet.*] „Amor quasi auriga stimulos subiicit etiam *lasso*, iamiam amicae valedicturo, ac te impellit, dum morem gerere non vis.“

95—97. *Vel cum cet.*] Ad aliud exemplum transit poëta; tertium sequitur v. 102 sqq. — *Pausiaca*] Pausias Sicyonius floruit circiter a. ante Chr. 370. Pingebat parvas tabellas encausticas maximeque pueros. Celebrabatur impressis eius Stephanoplocos a Lucullo Athenis duobus talentis empta. Plin. H. N. 35, 40. — *torpes-tabella*] Sat. 1, 4, 28: *stupet Albius aere.* Cic. Parad. 5, 2: *Echionis tabula te stupidum detinet aut signum aliquod Polycleti. Milto, unde*

Qui peccas minus atque ego, cum Fulvi Rutubaeque  
 Aut Pacideiani contento poplite miror  
 Proelia rubrica picta aut carbone, velut si  
 Re vera pugnent, feriant vitentque moventes  
 Arma viri? Nequam et cessator Davus; at ipse      100  
 Subtilis veterum iudex et callidus audis.  
 Nil ego, si ducor libo fumante: tibi ingens  
 Virtus atque animus cenis responsat opimis?  
 Obsequium ventris mihi perniciosius est cur?  
 Tergo plector enim. Quî tu impunitior illa,      105

97. *Pacideiani* Orellius: *Placideiani* bc, Lt, Bentleius, MJ, *Placidiani* C, *Placidiani* SEp, F.

*sustuleris, quomodo habeas. Intuentem te, admirantem, clamores tollentem cum video, servum te esse ineptiarum omnium iudico. — minus atque ego]* Cfr. Sat. 1, 6, 130.  
 — *Fulvi Rutubaeque cet.] Nomina gladiatorium; Pacideianus* (sic enim Codd. meliores apud Cic. Opt. gen. or. 6, 17. Tusc. 4, 21, 48. Ep. ad Q. Fr. 3, 4, 3.) iam a Lucilio memorabatur. Etenim credibilis est hoc quoque loco, ubi qualecunque gladiatoris nomen proferri sufficiebat, Horatium persona Luciliana usum esse, ut fecerat Cicero ll. ll. atque ipse in Maenio aliquoties, quam alterum Pacideianum iuniorem, itidem gladiatorem, tunc vixisse. — *contento poplite - Proelia]* Explica: „certamina, quae committunt inter se gladiatores isti contento poplite, projecto pede;“ non: „miror contento poplite.“ — *miror]* „mirando tempus perdo, cesso.“

98-104. *rubrica picta* cet.] Huiusmodi picturæ rudes atque informes ad alliciendum popellum ante ludos exponebantur ab iis, qui munera edebant, vel tantum a lanistis; et tales etiam Pompeiis repertæ sunt, nec valde diversus fuisse videtur. *Laenatis ille gladiatoriis ludus* apud Petronium 29.

Plin. H. N. 35, 33: *Libertus eius (Neronis) cum daret Antii munus gladiatorium, publicas porticus investivit pictura, ut constat, gladiatorum ministrorumque omnium veris imaginibus redditis.* — *Pingi gladiatoria munera atque in publico exponi coepta a C. Terentio Lu- cano.* Is avo suo — triginta paria in Foro per triduum dedit tablamque pictam in nemore Diana posuit. Satis ridicule suam ὀβελ- τερίαν prodit Davus prius illud genus admirans. — *cessator]* „qui non statim appetat domino vocanti, vel aliquo missus sero domum redit.“ Cfr. Epp. 2, 2, 14: *Semel hic cessavit et, ut sit, In scalis latuit metuens pendens habet.* — *veterum]* aetatis inde a Pericle usque ad Alexandrum M. — *callidus]* *Kunstkenner.* Sat. 2, 3, 23: *Callidus huic signo ponebam milia centum.* — *Nil ego]* „έγω οὐδέν εἰμι, nequam audio.“ — *tibi ingens* cet.] „tantane tua est virtus, ut libenter careas cenis opiparis easque devites?“ — *responsat]* Cfr. v. 85.

105-108. *Qui tu impunitior* cet.] „Quo tandem iure naturae minus dignus es poena quam ego, ubi sumptuosa obsonia cupidius emis? Quamquam tu quoque ex natu-

Quae parvo sumi nequeunt, obsonia captas?  
 Nempe inamarescunt epulae sine fine petitae,  
 Illusique pedes vitiosum ferre recusant  
 Corpus. An hic peccat, sub noctem qui puer uvam  
 Furtiva mutat strigili: qui praedia vendit, 110  
 Nil servile, gulæ parens, habet? Adde, quod idem  
 Non horam tecum esse potes, non otia recte  
 Ponere, teque ipsum vitas, fugitivus et erro,  
 Iam vino quacrens, iam somno fallere curam:  
 Frustra; nám comes atra premit sequiturque fugacem. 115  
 Unde mihi lapidem? Quorsum est opus? Unde sagittas?  
 Aut insanit homo aut versus facit. Ocius hinc te

rae lege iustas gulositatis poenas  
 pendis, nimio cibo et cruditate  
 debilitatus atque morbis tenta-  
 tus.“ — *inamarescunt*] „in ventri-  
 culo eumque corrumpunt.“ Cfr.  
 Sat. 2, 2, 75: *Dulcia se in bilem  
 vertent.* — *Illusique pedes*] „qui  
 dum ut antea stare se posse cre-  
 dunt et volunt, vacillant vel pro-  
 pter podagram vel propter totius  
 corporis imbecillitatem.“ — *vilio-  
 sum*] cruditate et aqua inter cutem.

109-115. *An hic peccat cet.*] Si-  
 mili denuo exemplo propositum  
 suum, paria esse et domini et servi  
 peccata, demonstrat. Hoc enim  
 uno similitudinis vinculo nectun-  
 tur sententiae: „Uva contentus  
 est verna propter eam furax: do-  
 minus gulosus ita heluatur, ut pro-  
 pter gulam omnia sua profundat.“  
 — *An hic peccat cet.*] „An, cum (ut  
 vos domini ad minima etiam at-  
 tenti dicitis, neque ego servus ne-  
 go) hic puer peccet, qui strigilem,  
 rem prope nihil, domino fu-  
 ratus, sub noctem domo herili  
 clam egressus illam apud poma-  
 riū cum uva permutat, ut semel  
 palatum oblectet, contra expes-  
 culæ servilis est, qui vel sua  
 praedia paterna vendit, ut gulæ  
 satisfaciat?“ — *uvam - mutat*] De  
 constructione verbi *mutare* (*e in-*

*tauschen*) cfr. Od. 1, 17, 2. 3, 1,  
 47. Epod. 1, 28. 9, 28. — *strigili*] Strigilium aerearum post balneum  
 sudatorium usus erat ad sordes aut  
 humores in cute residuos deraden-  
 dos. — *Non horam tecum esse*] „ne  
 per unam quidem horam tranquille  
 tecum versari et sine continua  
 animi agitatione meditari potes  
 sapientum paecepta.“ „Intelliga-  
 mus eum, qui libidine et rerum  
 deliciis distractus non secum agit,  
 sed aliena et externa captat.“ HAND  
 Turs. II. p. 165. — *erro*] Ulpian.  
 Dig. 21, 1, 17: *Erronem sic de-  
 finimus, qui non quidem fugit, sed  
 frequenter sine causa vagatur et  
 temporibus in res nugatorias com-  
 sumptis serius ad dominum redit.*  
 Inter servos igitur *fugitivi* et *er-  
 rones* distinguebantur ut inter mi-  
 lites *desertores* et *emansores*, qui  
 diu vagati ad castra regredirentur.  
 — *comes atra*] Cfr. Od. 2, 16, 21.  
 3, 1, 40: *Post equitem sedet alra  
 cura.* .

116—118. *Unde mihi lapidem?*] „sumam tibi iniiciendum?“ Davus:  
 „Nil opus.“ Exprimit poëta atque  
 festive imitatur his versibus domi-  
 num cerebrosum, in servos, ubi  
 verum dicere audent, desaevien-  
 tem. — *Unde sagittas?*] Quasi tra-  
 goedias movet. — *aut versus facit*]

Ni rapis, accedes opera agro nona Sabino.

id quod ex opinione volgi et Davi alterum nec levius genus est insaniae. Significat se antea quoque furorem heri versus componentis expertum esse, ut aliquando scriptores Ser. Galbae orationem meditantis male mulcati e testudine cum eo exierunt, narrante Cicerone Brut. 22, 88. — *te Ni rapis*] Sic Vellei. 2, 85: *cum se Canidius praecepisti fuga rapuisse ad Antonium*. In prosa or. usitatius: *te proripis*.

— *accedes* cet.] „Mittam te tamquam ergastulo dignum in Sabinum meum, ubi cum octo aliis servis (tot igitur erant in Horatii familia rustica) eris fossor ac caprimumgus et, quae poena tuae protervitatis erit, urbis amoenitatibus in perpetuum carebis;“ solita minorum minae. Plaut. Mostell. 1, 1, 17: *Cis hercle paucas tempestates, Tranio, Augebis ruri numero genus ferratile*.

### EXCURSUS.

Vis comica huius Satirae in eo maxime cernitur, quod fingit Davi servi Saturnaliorum licentia abutentis sermonem Stoicum magnam partem Crispini areatalogi ianitori subiectum esse. Et miras rursus Stoicorum exaggerationes irridet, et simul ut optimus pictor hic atque Epp. 1, 14. servorum indolem moresque, uti ab ingenuorum natura necessario discrepabant, salse ac facete exprimit. Voluitne etiam ὡς ἐν παρέγγῳ significare ridiculo exemplo adeo importunum hunc esse philosophandi quasi morbum, quo verbis illis magnificis ex scholarum locis communibus petitis abutebantur, ut, si dicere fas sit, iam prope servulos, nedum tot ingenuos invaserit? Certe omnes, qui tunc Romae degebant, noverant totum Crispini disputandi genus molestum, putidum, rude. (Sat. 1, 1, 120. 1, 3, 139. 1, 4, 14.) Iam quid exspectandum erat, ubi Crispiniana sapientia a servo traduceretur? a servo domini semper clamantis: *Ποῦ εἶμι; Ἐν σχολῇ. Καὶ ἀνούνοι μοντίνες; Λέγω μετὰ τῶν φιλοσόφων.* (Arrian. Epictet. 4, 1, 138.) Verum ecce summa cum elegantia ac festivitate tractatur παράδοξον Stoicum homines voluptarios, luxuriosos, signorum tabularumque pictarum cupiditate abreptos, avaros, adulatores non minus servos esse, quem qui proprie sic dicantur, et propterea ex iure saltem naturae non minoribus nequitiae ac stultitiae poenis teneri sive μικροδούλους sive μεγαλοδούλους. (Arrian. Epict. 4, 1, 55.) Aequo vero ac servuli sapientia lectorem delectat eiusdem petulantia, ita, ut κατ' εἰρωνεῖαν quidem in mentem nobis veniat illius, quod serio dixit Plutarchus de cohib. Ira 11: *αἴσχιστον - - φαινεοθα δικαιότερο τὸν δεσπότον λέγοντα τὸν οὐκέτην*, cum mancipii asperis, sed veracibus monitis opponantur heri talia sibi obiici indignati rabies atque graves minae.

Nihilominus, dum in semet ipsum opprobria larga manu ingere videtur, hominum volgo atque imprimis adversariis suis significat, talium de se iudicia partim iniquiora, partim prorsus falsa minime distare ab iis, quae a quovis servulo fieri et possint et solcant; indignos igitur esse suos obtrectatores, quibus directo respondeat, omnique confutatione longe praestare lepidam stultorum derisionem. De talibus enim suo iure dicere poterat: *Ἄρδοπλοδα ταῦτα οὐκ οἴδεν*

οὐδὲ τις εἴμι, οὐδὲ ποῦ μου τὸ ἀγαθὸν καὶ τὸ κακόν, ὅτι οὐ πρόσοδος αὐτοῖς πρὸς τὰ ἔμπα. (Arrian. Epict. 4, 5, 24.) Haud inscita est Dūntzeri opinio, prima illa veluti a Damasippo Saturnalibus diatriba habita (Sat. 2, 3.) adversarios aliquot excitatos esse, quibus non sine urbana quadam malitia Horatius hic alteram strenam Saturnalem offerat. Scripta videtur a. u. c. 724.

### SATIRA VIII.

Ut Nasidieni iuvit te cena beati?

Nam mihi quaerenti convivam dictus here illie

SAT. VIII. 1. *Ut te Nasidieni iuvit* ex Codd. Sil. et Mart. C, Nasidieni qui iuvit te e Codd. F. (Ut nos, bSEcp.) — 2. *quaerenti convivam* bSEcp, LCtF: *convivam quaerenti* e Prisciano (15, 3, 14.) Bentleius et M. — *heri superscr. here* S. (Firmant here Priscianus l. l. et bEc.)

VIII. Mirificam Nasidieni cenan narrat Horatio Fundanius. Illud autem quamvis summo studio ageret huius convivii dominus, ut coram Maecenate, in cuius honorem dabatur, divitias suas, magnificentiam atque elegans iudicium ostentaret, tamen operam tam misere perdidit, ut vix quidquam ineptius, agrestius, magis ridiculum cogitari posset, quam haec ipsa cena et qui eam praebuit Nasidienus ex infima fortuna, ut omnia arguant, locuples factus. Aliter vix fieri potest, quam ut Nasidieni nomen finxerit poëta; minime enim conveniebat, ut vero nomine traduceret hominem etiam tunc vivum, cui aliqua saltem cum Maecenate necessitudo intercedebat. Sin verum est nomen, ut volunt Scholiastae, non ita multo ante mortem obierit Nasidienus, necesse est. Singularis autem et ars et urbanitas in eo cernitur, quod nulla vox, nullus gestus Maece-natis memoratur, utpote qui comitibus iocantibus atque *parochum* salse irridentibus, ipse etiam convivio tam inepto maximopere exhilaratus, suam dignitatem illae-sam servarit. Nasidieni autem

ipsius persona a cenae initio usque ad finem inter summam beatitudinem summamque miseriam continuo nutans, ultra quam credibile est, ridicula manet. Fundanio item, egregio poëtae comico (Sat. 1, 10, 40 sqq.), convenientissime totam narrationem tribuit.

1. *Ut cet.]* Hic usus particulae *ut* in interrogatione directa videtur sermonis quotidiani proprius. Epp. 1, 3, 12: *Ut valet? ut meminit nostri?* Plaut. Pers. 2, 5, 8: *ut valetur?* Terent. Heaut. 2, 3, 26: *ut vales?* — *Nasidieni]* Pronuntia quattuor syllabis quasi *Nasidjeni*. Cfr. v. 75. et 84. Od. 3, 4, 41. Sat. 1, 7, 30. Virg. Aen. 6. 33: *omnja*. 7, 237: *precantja*. Iuven. 6, 82: *ludum*. Catull. 62, 57: *conubium*. Nasidienus Rufus testibus Scholiastis fuit eques Romanus, fortasse publicanus, ut Porcius (v. 23.), cui utilis esse poterat in his illisve negotiis adiuvandis et in conducendis vectigalibus Maecenas, quem propterea lauto, ut opinabatur, convivio exceptit. — *beati]* „*divitis*“, ut Od. 3, 7, 3.

2-6. *dictus]* ex sermone quotidiano pro *dictus es*, ut saepe apud

De medio potare die. Sic, ut mihi nunquam  
In vita fuerit melius. Da, si grave non est,  
Quae prima iratum ventrem placaverit esca.  
In primis Lucanus aper; leni fuit Austro  
Captus, ut aiebat cenae pater; acria circum  
Rapula, lactucae, radices, qualia lassum

5

4. *Da] dic bSEcp*, et Bentleius. — 5. *pacaverit c et Pottierii plerique, pacavera superser. i S.*

Plautum et Terentium, apud quos nonnulli edunt *dictu's*; id quod Horatio equidem tribuere nolim. — *here] Quintil.* 1, 7, 22: *here nunc E littera terminamus; at veterum comicorum adhuc libris invenio heri ad me venit, quod idem in epistolis Augusti, quas sua manus scripsit aut emendavit, deprehenditur.* — *De medio-die] Epp.* 1, 14, 34: *media de luce.* Solita cenae hora fuit nona. Epp. 1, 7, 71: *Post nonam venies (ad cenam).* Cic. ad Fam. 9, 26, 1: *Accubueram hora nona.* Martial. 4, 8, 6: *Imperat exstructos frangere nona toros.* Censorinus 34. docet quadripartito divisum fuisse diem: *mane, ad meridiem, de meridie (ἐπί s. ἀπὸ μεσημβρίας), supraena.* Iam in hoc inficeta Nasidieni luxuries cernitur, quod contra morem a principibus viris servatum ad tempestivum convivium invitarat Maecenatem. —

*Da] Haec lectio firmatur ab aliquot Feae Codd., nec dic (quod defendant Torrentius et Bentleius, etsi patet vel ex Comm. Cruq. hoc glossema esse) ex suis notavit Pottierius. Videtur omnino referre sermonem quotidianum. Cfr. v. 80: illa Redde.* Virg. Ecl. 1, 19: *Sed tamen iste deus qui sit, da, Tityre, nobis.* Val. Flace. 5, 219: *Thessalici da bella ducis.* — *si grave non est] Cic. ad Att. 18, 42, 1: Si grave non est, velim scire, quid sit causa.* — *Quae prima cet.] Gustationis sive promulsidis, quoniam insoliti vel ridiculi nihil habebat,*

sed ex solito more praebita erat, nullam mentionem facit, ut recte notavit iam Heindorfius. — *iratum], famelicum.* Cfr. Sat. 2, 2, 18. Ovid. Met. 8, 845: *implacataque vigebat Flamma gulæ;* qui locus facit contra multorum Codd. lectio nem *pacaverit.* — *Lucanus] Sat. 2, 3, 234. 2, 4, 40.* Caput cenae (Cic. Tusc. 5, 34, 98.) hoc videatur fuisse, aper integer, sed inepte primo appositus, ut conjectare licet e Cena Trimalchionis Petronii, Cap. 36-40.; nisi potius grus ille sparsus sale multo (v. 87.) fermentum primarium fuit, ut arbitratur Becker. — *leni-Astro]* „non nimis fervido“, quo facile in putredinem abisset, sed *leni*, ad hoc dumtaxat sufficiente, ut caro lassa fieret, id est, *requieta*, ut recte est in Porphyronis Ed. principe Veneta 1481.; volgo corrupte *irrequia.*

7-9. *cenae pater]* ut apud Gr. πατήρ λόγου, δόγματος, „cenae dominus, convivis significat optimam nunc ipsum esse hanc aprugnam“, dum re vera excusare conatur rancidulum iam eius saporem ob eamque ipsam causam tot cinctam rebus apponit, quae quidem non cenae initio, sed lassato iam ventriculo apud alios praeberti solitae erant, quo acrius biberent convivae. — *circum]* in eatillis posita. Conf. Sat. 2, 4, 73 sqq. — *Rapula cet.] Radieschen, Lattich, Rettich.* Cfr. Sat. 2, 2, 43. 2, 4, 59. — *qualia*

Pervellunt stomachum, siser, allec, faecula Coa.

His ubi sublatis puer alte cinctus acernam

10

Gausape purpureo mensam pertersit, et alter

Sublegit quodecunque iaceret inutile quodque

Posset cenantes offendere, ut Attica virgo

Cum sacris Cereris, procedit fuscus Hydaspes,

Caecuba vina ferens, Alcon Chium maris expers.

15

cet.] „et qualia similiter famem excitant.“ — *Pervellunt*] „cum quadam delectatione pungunt, suscitant.“ ACR. — *siser*] *Rapunzel*. Plin. H. N. 20, 17: *siser* — *stomachum excitat, fastidium abs terget, ex aceto laserpitato sumptum aut ex pipere et mulso vel ex garo.* — *allec*] *Fischlake*. — *faecula Coa*] „liquamen et condimentum ex Coi vini faece paratum.“ Conf. Sat. 2, 4, 73. Etenim haec stomachum excitantia nimis cumularat homo scaevus.

10. 11. *alte cinctus*] Sic Phaedr. 2, 5, 11: *Ex atticis unus atriensibus*. Sueton. Calig. 26: *togatos ad pedes stare succinctos linteo passus est*. Significat igitur ministros cinctos fuisse tunicis linteis prope *inguem* ad *obscenum subductis* (Sat. 1, 2, 26.), qua de re ridet Servilius v. 70. Etenim in hoc quoque ineptiebat Nasidenus, quod isto habitu voluptario Maecenatem volebat delectare. — *acernam*] „Et hoc notat eius sorbitiem, quod pro divitiis non habuerit mensam citream aut vermiculatam.“ COMM. CRUQ. Plin. H. N. 16, 26: *Acer-operum elegantia ac subtilitate citro secundum*. — *Gausape*] pr. linteum villosum, *zottige Linnenque hle*. Lucilius apud Prisc. 9, 9, 50: *Purpureo tersit tunc latas gausape mensas*. Ridiculum inesse videtur in mensa villore purpureo tamen gausape pertersa. — *pertersil*] Etenim acerna illa, apud alios citrea mensa ex Horatiani temporis more nullo tapete inter cenandum cooperta

erat, quo scilicet ipsa quoque nitore suo convivas oblectaret.

12-17. *Sublegit*] quaecunque abiecerant convivae, ossa, putamina cet. Qui talia sublegebat, *ἀναλέξτης, analecta* vocabatur. Martialis 7, 20, 16: *Colligere longa turpe nec putat dextra Analecta quidquid et canes reliquerunt*. Sic Calvisio (Sen. Ep. 27.) suasit Satellius Quadratus, *ut grammaticos haberet analectas*. Ridiculum inest in mira analectarum sedilitate, cui opponitur pocillatorum lente accedentium aequa mira gravitas. — *ul Attica virgo* cet.] lento ingressu, quemadmodum *χαρηγόποι*. Conf. Sat. 1, 3, 9: *saepe velut qui Curribat fugiens hostem, persaepe velut qui Iunonis sacra ferret*. — *Hydaspes*] Indos vel Aethiopes in familia urbana habere tunc pars luxuriae erat. Hic a flumine patrio nomen habet. — *Caecuba vina*] ex Latio prope Campaniae fines. Inter generosissima refert Horatius. (Od. 1, 20, 9. 1, 37, 5. 2, 14, 25. 3, 28, 3. Epod. 9, 36.) Videtur Nasidieni pravitas in eo versari, quod unum tantum vinum Italicum unumque Graecum afferri iusserat, non simul Falernum et Lesbium. Sordes autem ipse ridicule prodit alia vina generosa offerens dumtaxat, quae a Maecenate petitum non iri pro certo sciebat; quo quidem renuente nec ceteri convivae ea poscere poterant, nisi inurbanitatis culpam in se admittere vellent. — *maris expers*] οὐ τεθαλασσώμενον, cui opponitur vinum Graecum salsum. Iam in hoc

Hic herus : Albanum, Maecenas, sive Falernum  
 Te magis appositis delectat, habemus utrumque.  
 Divitias miseris ! Sed quis cenantibus una,  
 Fundani, pulchre fuerit tibi, nosse laboreo.  
 Summus ego et prope me Viscus Thurinus et infra, 20  
 Si memini, Varius, cum Servilio Balatrone  
 Vibidius, quas Maecenas adduxerat umbras.

22. *quas superscr. quos S, quos bEcp, LCt et Bentleius.*

quoque perversi aliquid latet: hoc  
 puto: „erat igitur nimis dulce,  
 cum salsum praelaturi fuissent  
 convivae, utpote ad irritandam si-  
 tim aptius quam dulce.“ — *Alba-  
 num]* Cfr. Od. 4, 11, 2. Athen. 1,  
 59: τῶν δ' οἴνων χαριέστατος ὁ  
 κατὰ τὴν Ἰταλίαν Ἀλβανὸς καὶ ὁ  
 Φαληρονίτης.

18. 19. *Divitias miseris!*] Horatii  
 sane haec est exclamatio. Alii  
 eadem verba Nasidieni sermoni  
 annexenda censem, reculas suas  
 ita extenuantis; idque, etsi a Bent-  
 leio tamquam ineptissimum reie-  
 ctum, Heindorfius patrocinio suo  
 dignum censuit eiusque causam  
 tam acriter egit, ut verbā, si ab  
 Horatio quoconque sensu prolata  
 acciperentur, valde iejuna et inepta  
 duceret, contra a Nasidieno adie-  
 cta, quibus divitiarum suarum  
 ostentationem, quamquam insulse  
 admodum, quasi corrigere studeret,  
 maxima vi et efficacia pollere con-  
 tenderet. Verum si Nasidieni sunt,  
 non corrigit istam ostentationem,  
 sed simulato divitiarum contemptu  
 novam produnt. Rectius itaque  
 agunt, qui Nasidienum, dum lau-  
 tus ac liberalis videri volt, hac  
 ipsa iactata liberalitate sordidam  
 avaritiam prodentem ab Horatio  
 derideri existimant. Vel illud *Sed*,  
 quod statim sequitur, proxime ante-  
 cedentia Horatio adjudicat. Mi-  
 tscherlichio *miserae* sunt *divitiae*,  
 quae possessori miserias creant ac  
 sollicitudinem, ut Sat. 2, 6, 79:  
*Sollicitas - opes.* Verum malim ex-

sermone quotidiano interpretari:  
 „divitias prope ridiculas, maxime  
 propter sordes, quae eas continuo  
 comitantur neque unquam felicem  
 reddunt possessorem!“ *Povera,  
 misera ricchezza! armselig.* — *Sed  
 quis cet.]* Scite h. l. Düntzer:  
 „Sehr geschickt ist es vom Dichter  
 eingerichtet, dass diese Frage über  
 die andern Gäste nicht an den An-  
 fang des Gedichtes sich stellt, son-  
 dern wie von selbst sich ergebend  
 erst jetzt gemacht wird; denn jetzt,  
 wo die sonderbare Manier des Wir-  
 thes schon in einigen Zügen geschildert  
 worden, ist es natürlich, dass  
 Horaz fragt, was die Gäste da-  
 bei gemacht, und daher zu wissen  
 wünscht, welche Personen beim  
 Mahle zugegen gewesen.“ — *pul-  
 chre fuerit]* Cfr. Sat. 2, 2, 120. —  
*laboro]* h. l. „eupio, aveo.“

20-24. *Summus]* De ordine con-  
 vivarum vide Excursum ad h. l.  
 Novem autem sunt convivae ex  
 solito apud Romanos more. (Plaut.  
 Stich. 3, 2, 31. Varro apud Gell.  
 13, 11, 2.) — *Viscus Thurinus]*  
 Thuriis, Calabriae oppido, oriundus,  
 quo cognomine distinguitur a Viscis fratribus, Horatii amicis.  
 Sat. 1, 10, 83. — *Varius]* poëta.  
 Vid. Sat. 1, 5, 40. — *Servilio]* tri-  
 bus syllabis pronuntiandum. Syl-  
 laba enim antepenultima produ-  
 citur. In nummis est: C. SER-  
 VEILI. Horatiano, ut scurrae,  
 volgo dabatur cognomentum *Ba-  
 latro*. Cfr. Sat. 1, 2, 2. — *Vibi-  
 dius]* homo ignotus. Ecce hic, ut

Nomentanus erat super ipsum, Porcius infra,  
 Ridiculus totas semel obsorbere placentas;  
 Nomentanus ad hoc, qui, si quid forte lateret,      25  
 Indice monstraret digito: nam cetera turba,  
 Nos, inquam, cenamus aves, conchylia, pisces,  
 Longe dissimilem noto celantia sucum;  
 Ut vel continuo patuit, cum passeris atque

24. *semel* Pottierii tres: *simul* Sep, L. Ct, Bentleius et MJ. — *obsorbere* bSEcp et Pottierii duo, item LCFJ: *absorbere* t, Bentleius et M. — 29. *passeris assi* et e Codd. Lambini anonymis Bentleius.

Sat. 1, 5, 52. *Sarmentus ac Messius Cicirrus*, homines de *parasitica* Maecenatis *mensa*, quam iocabundus ei exprobrat Augustus in Epistola apud Sueton. Vit. Horatii p. 990. Oud. — *quas*] Haec lectio praestat alteri *quos* ex consuetudine Latina (Salust. Catil. 58: *Est in carcere locus, quod Tullianum adpellatur.*), et facilius fem. in masc. mutabant quam contra. — *umbras*] „convivas ab ipso domino cenae non invitatos, sed quos comites secum duceret eorum aliquis, qui invitati erant.“ Plut. Quaestt. Conviv. 7, 6. Epp. 1, 5, 28. — *Nomentanus*] Videtur idem cum nepote illo Satirae 1, 1, 102. „Decumanum“, id est, decummarum in Sicilia redemptorem, dicit Commentator Cruquii. — *super*] Lambinus malebat *supra*, ut est apud Cic. ad Fam. 9, 26, 1: *supra me Atticus, infra Verrius*. Sed alterum aeque rectum est et h. l. soni gratioris. Salust. Fr. Hist. 3, 43: *Igitur discubuere, Sertorius inferior in medio, super eum L. Fabius*. Tacit. Ann. 3, 14: *in convivio Germanici, cum super eum Piso discumberet*. — *ipsum*] dominum, ut servis Graecis *αὐτὸς* est herus. — *Porcius*] „publicanus.“ COMM. CRUQ. — *semel*] Recte dicitur: *totas semel*, „uno haustu“, contra *plures simul*, id quod fieri

vix potest. — *obsorbere*] De hoc verbo cfr. ad Sat. 2, 3, 240. Plerumque de liquidis usurpatum, h. l. pro *celeriter deglutire, devorare*, non sine ridiculi specie, quasi vero helluo ille deglutisset placentas, ut alius vinum aut ius.

25-28. *ad hoc*] „ad hoc aderat, ut *nomenclatorem* (Petron. 47.) ageret, si cibi aliquod genus nos minus periti non agnosceremus.“ Parasiti enim erat τὸ ἐπισταθματικὸς ἀρτάς καὶ κακίας τῶν στιλων καὶ τῶν δψων. Lucian. Paras. 5. — *Indice-digito*] „Certis nominibus singuli digiti nominantur: *pollex, index, famosus* (vel *medius*, vel *infamis*, Pers. 2, 33., qui irrationi inserviebat, Arrian. Epict. 3, 2, 11., vel *impudicus* Martial. 6, 70, 5.) *medicus* (in quo anulum ferebant), *minimus*.“ PORPH. — *Nos*] „talium deliciarum rudes, praeter Nasidiensem cenae dominum, Nomentanum, et si qui præterea in mysteria mensae Nasidianae initiati erant.“ Vv. *cetera turba* sane Maecenatem excludunt. — *celantia*] Hoc ipsum utique solebat Nasidienus, ut novos atque insolitos cibos demirarentur Mae- cenas eiusque amici.

29. 30. *Ut vel continuo patuit*] „wie es denn gleich an den Tag kam.“ „Apparuit Nomentano a patrono γαστροφούιας do-

Ingustata mihi porrexerat ilia rhombi.	30
Post hoc me docuit melimela rubere minorem Ad lunam delecta. Quid hoc intersit, ab ipso Audieris melius. Tum Vibidius Balatroni:	
Nos nisi damnose bibimus, moriemur inulti: Et calices poseit maiores. Vertere pallor	35
Tum parochi faciem nil sic metuentis ut acres Potores, vel quod male dicunt liberius vel Fervida quod subtile exsurdant vina palatum.	
Invertunt Allifanis vinaria tota Vibidius Balatroque, secutis omnibus; imi	40

etoris munus scite scilicet! et pro commodo nostro impositum esse; nam is nisi affuisset, ilia passeris marini non agnossem, fortasse nec tetigissem.“ Omnia haec *zax' ei-goveiav*. — *passeris*] Est pleuronectes, hodie platesca flesus, *Flunder*, Gallice *flet s. picaud*. — *atque*] Lectio *assi* et profecto non est nisi petulans nescio cuius interpolatio ducta ex Sat. 2, 4, 38. — *Ingustata*] „Quae quia alibi apponi non solent, ego nunquam ante gustaram.“ — *ilia*] „intestina, iecur potissimum;“ Voss ridiculi causa: *dī'e Kuttein*. — *rhombi* *Buttle*.

31-34. *melimela*] *Honi gäpfel*. Varro R. R. 1, 59: *Quae antea mustea vocabant, nunc melimela appellant*. — *minorem*] „decrescen-tem.“ — *ab ipso* cet.] „Tam subtilia scilicet erant eius argumenta physica, ut ea retinere non potuerim.“ — *damnose*] Videtur locutio sermonis convivialis: „immodie, ita ut damnum sentiat, qui convivium praebet.“ Nos: *mörderisch zeichen*. — *moriemur inulti*] Epica φράσις (Virg. Aen. 2, 670: *Nunquam omnes hodie moriemur inulti*. Cfr. 4, 659.) Sic autem ultio sumenda erat de cena putida atque alioqui taedii plena.

35-41. *calices-maiores*] Ex more

aerium potorum. Conf. Epop. 9, 33. Cic. Verr. Accus. 1, 26, 66: *discumbitur: fit sermo inter eos et invitatio, ut Graeco more biberetur, hortatur hospes: poscunt maioribus poculis*. — *parochi*] Cfr. Sat. 1, 5, 46. Hic festive ita vocat ceneae praebitorem. — *Fervida* cet.] „Acria vina hebetant subtiliorem palati gustum, itaque convivae talis ceneae delicias minus persentiscent.“ — *exsurdant*] tralatio ab auditu ad gustatum. Neutram autem rationem proferre poterat ipse Nasidienus, sed manifestum est utramque a Fundanio malitiōse suggeri homini subito expallescidenti atque silenti. Vera videlicet ratio in eius inerat parcimonia: etenim tales homines tenui loco orti, sed casu repente divites facti (*parvenus*), mira temperatione plerumque magna cum profusione sordes coniungunt. — *Invertunt*] ζαχαρηγετονται. COMM. CRUQ., ut nos *umstürzen*. „Inclinant vinaria (lagenas; Glosse: *vinarium οίνοφροεῖον*) ad infundendum merum in calices.“ Od. 3, 29, 2. Lucilius: *Vertitur oenophoris fundus, sententia nobis*. Virg. Aen. 9, 165: *vertunt crateras aēnos*. — *Allifanis*] dativus: „maioribus scyphis;“ ab Allifis, Samnii oppido, „ubi fictiles et latiores calices fiebant.“ COMM. CRUQ. — *imi*

Convivae lecti nihilum nocuere lagenis.

Affertur squillas inter muraena natantes

In patina porrecta. Sub hoc herus: Haec gravida, inquit,  
Capta est, deterior post partum carne futura.

His mixtum ius est: oleo, quod prima Venafri 45

Pressit cella; garo de sucis piscis Hiberi;

Vino quinquenni, verum citra mare nato,

Dum coquitur — cocto Chium sic convenit, ut non

Hoc magis ullum aliud —; pipere albo, non sine aceto,

Quod Methymnaeum vitio mutaverit uvam. 50

*Convivae lecti*] Nomentanus et Porcius, Nasidieni parasi, prudenter cavebant, ne eum offenderent largius bibendo; patronus ipse ob avaritiam sibi temperabat a potu. Cfr. Epp. 1, 18, 10: *imi Derisor lecti*.

*squillas*] Krabben. Conf. Sat. 2, 4, 58. — *muraena*] Meer-aal. Romanorum deliciae. Macrobius Saturn. 2, 11: *L. Crassus vir censorius, cum supra ceteros disertus haberetur, essetque inter clarissimos cives princeps, tamen muraenam in piscina domus suae mortuam atratus tamquam filiam luxit.* — Arcesebantur autem muraenae ad piscinas nostrae urbis ab usque freto Siculo. — Illic enim optimae a prodigiis esse creduntur. — *orrecta*] Cfr. Sat. 2, 2, 39. — *herus*] Iam ipse, ut de Calvisio Sabino ait Seneca Epist. 27: *incipit convivas suos inquietare, laudes videlicet captans.* — *deterior cet.*] Utrum haec volgaris sit doctrina, an nova, non satis liquet; inventionis certe gloriola cernitur in illis v. 51. *ego primus.* — *post partum*] nach der Laichzeit. — *carne*] „quod ad carnem attinet.“ — *His mixtum ius est*] „His rebus, quae vv. 45-53. enumerantur, conditum est ius.“ Cfr. Sat. 2, 4, 63 sqq. Male Dacierius explicat: „his squillis affusum est ius;“ quod *mixtum* significare non

potest. — *oleo, quod prima Venafri cet.*] „eo oleo Venafrano ex Campania, quod in cellis, ubi tortularia erant, ex olivil trapeto (*Oelpresse*) suppositis primum manavit et propterea primae notae, omnium dulcissimum ac purissimum est. Conf. Od. 2, 6, 16. — *garo*] Cavia r. Plin. H. N. 31, 7, 43: „Aliud etiamnum liquoris exquisiti genus, quod garon vocavere intestinis piscium celerisque, quae abiicienda essent, sale maceratis, ut sit illa putrescentium sanies. Hoc olim conficiebatur ex pisce, quem Graeci garon vocabant; — nunc e scombro pisce (*Makrele*) laudissimum in Karthaginis Spartariae cetariis: sociorum id appellatur, singulis milibus nummum permuntantibus congios fere binos. Oenogaro praeter alia immiscenda docet piper et oleum Apicius 1, 31. — *piscis Hiberi*] scombri ad Karthaginem, Hispaniae urbem, capti. — *citra mare nato*] „Italico.“ — *cocto Chium cet.*] Coctum cum est ius, affundi debet vinum Chium, quod, mixtum cum priore illo Italico, insolito, sed grato sapore excitabit palatum.“ — *Methymnaeum*] a Methymna, Lesbi oppido. De vino Lesbio cfr. Od. 1, 17, 21. — *vitio mutaverit*] „acetum ex vino Lesbio confectum vitio, id est, fermento, „Gährung.“ Conf. Sat. 2, 2, 58.

- Erucas virides, inulas ego primus amaras  
 Monstravi incoquere, inlutos Curtillus echinos,  
 Ut melius muria quod testa marina remittat.  
 Interea suspensa graves aulaea ruinas  
 In patinam fecere, trahentia pulveris atri      55  
 Quantum non Aquilo Campanis excitat agris.  
 Nos maius veriti, postquam nihil esse pericli  
 Sensimus, erigimur. Rufus posito capite, ut si  
 Filius immaturus obisset, flere. Quis esset  
 Finis, ni sapiens sic Nomentanus amicum      60  
 Tolleret: Heu, Fortuna, quis est crudelior in nos

53. *quod* bSep, Cod. Franeq.: *quo* Cod. Bland. vetustissimus, *quam* LCt, Bentleius, FM. — *remittat* bc, Cod. Franeq., t: *remittit* superscr. a S, *remittit* p, Cod. Bland. vetustissimus, LC, Bentleius, FM.

51-53. *Erucas*] Est brassica eruca Linn., *Rauke*. Has virides apponere se docuisse non sine *q̄dāv̄tiā* narrat, cum antea seminibus dumtaxat ad conditendos cibos ute-rentur. Cfr. Apicum 1, 27. — *inulas - amaras*] *Alant*: Sat. 2, 2, 44: *acidas-inulas*. — *inlutos*] „non aqua dulci lotos, quo mari-nae sapor iis decederet, echinos praestantissimo huic iuri muriae loco primus incoquere docuit Curtillus“, helluo ignotus, cui glo-riolae partem libenter cedit, quo artificium perfecisse ipse videatur. — *Ut melius*] ὡς ζετσοον ὄν. Cfr. v. 89: *ut multo suavius*. — *quod testa marina remittat*] „Quia melius sit quam muria a cetario prae-parata, quam alii huic iuri ad-miscent, id, quod testa marina, illitus echinus per se ipse remit-tat (sucus eius naturalis non dilutus aqua dulci).“ Volgatam lectionem *quam* varie explicant: 1) „melius muriā, quae praeparatur ex conchulis marinis;“ 2) „muria, quae defunditur ex orca Byzantia.“

54-64. *Interea*] Scite duobus ver-sibus heroici soni usus est in ar-

gumento ridiculo. — *aulaea*] περι-πετάσματα. Cfr. Od. 3, 29, 14: *pauperum Cenae sine aulaeis et ostro*. „Consuetudo apud antiquos fuit, ut aulaea sub cameras tenderent, ut, si quid pulveris cade-ret, ab ipsis exciperetur.“ PORPH. Servius ad Aen. 1, 701: *Ideo etiam in domibus tendebantur aulaea, ut imitatio tentiorum fieret: - unde et in thalamis hoc fieri hodieque conspicimus. Varro tamen dicit vela solere suspendi ad excipien-dum pulverem, unde Horatius: Interea cet. — maius veriti] „ruinam domus metuentes.“ COMM. CRUQ. — *erigimur*] „animum recipimus.“ — *Rufus*] „Nasidienus; erat enim binominis.“ COMM. CRUQ. — *posito capite*] „dемисso.“ — *immaturus*] „qui nondum matus esset morti.“ Tibull. 2, 6, 29: *Parce, per immatura tuae precor ossa sororis*. — *Tolleret*] „maestum consolatus esset;“ pr. de eo, qui, cum humi procidit, ab alio erigitur. Ceterum imperfecta coni. pro plusquamperf. saepe sic usurpan-tur, ubi in ipsum illud tempus, quo quid factum est, revertitur se-*

Te deus? Ut semper gaudes illudere rebus  
 Humanis! Varius mappa compescere risum  
 Vix poterat. Balatro suspendens omnia *naso*,  
 Haec est condicio vivendi, aiebat, eoque 65  
 Responsura tuo nunquam est par fama labori.  
 Tene, ut ego accipiar laute, torquerier omni  
 Sollicitudine districtum, ne panis adustus,  
 Ne male conditum ius apponatur, ut omnes  
 Praecincti recte pueri comptique ministrent!  
 Adde hos praeterea casus, aulaea ruant si, 70  
 Ut modo; si patinam pede lapsus frangat agaso.  
 Sed convivatoris uti ducis ingenium res  
 Adversae nudare solent, celare secundae.  
 Nasidienus ad haec: Tibi di, quaecunque preceris, 75  
 Commoda dent! Ita vir bonus es convivaque comis.

75. *precaris* c et ex Bentleianis quinque, „sed recentiores.“

que, ut ita dicam, transponit scrip-  
 tor. — *mappa*] Vid. Sat. 2, 4, 81.  
 — *compescere*] „retinere“, non, ut  
 alii volunt, „celare.“ — *suspendens*  
*omnia naso*] „omnia irridens.“  
 COMM. CRUQ. Cfr. Sat. 1, 6, 5:  
*naso suspendis adunco.*

66-76. *tuo*] „certa persona pro  
 incerta.“ BAXTER. „Putabam ser-  
 monem directum ad Nasidienum.“  
 GESX. Sane hoc simplicius vel pro-  
 pter vv. seqq. — *Tene -- torquerier*]  
 Infinitivus indignationis, ut Sat. 1,  
 9, 72: *Huncine solem Tam nigrum*  
*surrexe mihi!* — *districtum*] Plin.  
 H. N. 18, 26, 65: *innumera rusticos*  
*cura distingat.* — *ne panis*  
*cet.*] Particulae *ne* et *ut* pendent  
 a v. *sollicitudine.* — *panis adustus*]  
 Videlicet in his omnibus peccarat  
 Nasidienus, pane adusto (*ὴνθρακι-*  
*στέρω*), iure prave condito erucis,  
 inulis, illutis echinis, ministris ri-  
 diceule cinetis et comptis, aulaeis  
 parum fultis cet. Ita si accipias,  
 longe salsior magisque malitiosa

fiet Balatronis consolatio, quam si  
 in universum eum de calamitatibus,  
 quibus convivium quodvis  
 forte affici possit, hic loqui sta-  
 tuas. — *agaso*] „servus, qui iu-  
 menta curat.“ ACR. Nasidienus,  
 ut servorum numerum augeret,  
 ipsum quoque agasonem, homi-  
 nem adeo scaevum, ut amovens  
 aulaea, quae ceciderant, patinam  
 frangeret, illis aggregarat; idque  
 Servilius odoratus erat. — *nudare*]  
 „patefacere, detegere.“ — *Tibi di*  
 [cet.] ex consuetudine quotidiana.  
 Plaut. Asin. 1, 1, 32. et Mil. glor.  
 4, 2, 47: *Di tibi dent, quaecumque*  
*optes.* Stich. 3, 2, 15: *Bene*  
*atque amice dicis. Di dent quae*  
*velis.* — *preceris*] Balatroni optat,  
 non quae nunc ipsum deos *preca-*  
*tur* (nihil enim certis verbis pre-  
 catur), sed quaecunque alio quo-  
 vis tempore forsitan *precari pos-*  
*sit.* Hinc h. l., ut monstrant etiam  
 loci Plautini, coniunctivus *praef-*  
*erendus* est haud paucorum Codd.  
 indicativo.

Et soleas poscit. Tum in lecto quoque videres  
Stridere secreta divisos aure susurros.

Nullos his mallem ludos spectasse; sed illa  
Redde age, quae deinceps risisti. Vibidius dum 80  
Quaerit de pueris, num sit quoque fracta lagena,  
Quod sibi poscenti non dantur pocula, dumque  
Ridetur fictis rerum Balatrone secundo,  
Nasidiene, redis mutatae frontis, ut arte  
Emendaturus fortunam; deinde secuti 85  
Mazonomo pueri magno discerpta ferentes  
Membra gruis sparsi sale multo, non sine farre;

82. *dentur p, corr. S, LCt et Bentleius. (Ut nos, bc et pr. S.)*

77. 78. *soleas poscit*] Foris calceis, domi soleis utebantur viri; easdem in discumbendo deponebant; depositas servum poscit Nasidienus, ut de cena surgat iubatque praeparari mazonomum, quo, deperditâ pulvere muraenâ, convivas soletur. Plaut. Trucul. 2, 4, 12: *cedo soleas mihi; Properate, auferte mensam.* v. 16: *Iam rediit animus; deme soleas, cedo bibam.* — *in lecto quoque*] Remoto domino cenae non solum Maecenatis comites, verum etiam imi lecti parasi<sup>t</sup>i iocos de ridiculo casu in aurem proximo quisque insusurrabant; quominus in effusos risus erumperent, vetabat Maecenatis praesentia, cuius dignitas ne coram parochi servis periclitaretur cavendum erat. — *videres*] Non est positum pro „audires“, ut videbatur Lambino, sed: „dum susurrant, videres bina capita sibi invicem appropinquare.“ — *Stridere*] Nota sigmatismum in hoc versu consulto quaesitum ad exprimendos susurros. — *secreta-aure*] Pers. 5, 96: *Secretam gannit in aurem.*

80-87. *Redde*] „Refer mihi.“ — *sit quoque fracta*] ut patina illa muraenae. — *non dantur*] Factum est certum; itaque, etsi praecedit oratio obliqua, rite subiungitur

indicativus firmatus a nostris Codd. antiquiss., ut apud Salust. Iug. 38: *Iugurtha - - verba facil, lametsi ipsum - - fame et ferro clausum tenet, tamen se - - incolumis omnis sub iugum missurum:* et persaepe apud Tacitum. — *Ridetur fictis rerum*] ut Sat. 2, 2, 25: *vanis rerum.* A. P. 49: *abdila rerum.* Sententia est: „Fingebamus nos de aliis rebus iocosis ridere.“ — *secundo*] Tralatio sumpta est a vento secundo (Epp. 2, 1, 102); „praeter ceteros nos adiuvante.“ — *Nasidiene*] Vocativo utitur, ut in locis, ubi πάθος praevalet, suos heroas alloquantur poëtae epic. Iliad. δ, 127: *Οὐδὲ σέθεν, Μερέλαι, θεοὶ μάχαρες λελάθοτο.* — *ut arte cet.*] „ut sapientia tua scite medearis fortunae adversitati.“ Terent. Ad. 4, 7, 23: *Illud, quod cecidit forte, id arte ut corregas.* — *Mazonomo*] Μαζόνωμος proprie est lanx ingens, ex qua μάζα νέμεται, puls distribuitur, h. l. etiam aliis cibis apponendis, destinata: *Speisenschüssel.* — *discerpta*] Singula iam animalium membra, quae, ut opinabatur Nasidienus, a convivis maxime appeterentur, sub cenae finem afferruntur. — *gruis*] Tunc eiconiae praeferebantur, teste Cornelio Ne-

Pinguibus et ficis pastum iecur anseris albae  
 Et leporum avolsos, ut multo suavius, armos,  
 Quam si cum lumbis quis edit; tum pectore adusto  
 Vidimus et merulas poni et sine clune palumbes,  
 Suaves res, si non causas narraret earum et  
 Naturas dominus; quem nos sic fugimus ulti,

90

88. *albi bScEp, LCtF* et Bentleius. (Ut nos, vetustissimus Blan-  
 dinus, alter Codex ap. Cruquium, unus ex Pulmannianis opti-  
 mus, MJ, probante Bentleio.

pote apud Plin. H. N. 10, 30.; ergo per se quoque non satis con-  
 gruum erat ferculum, mire pre-  
 sertim nimio sale et farre immixto  
 conspersum. Ceterum Plinius I. l.  
 subiungit: *cum haec ales (grus)*  
*inter primas (nunc) expetatur, il-*  
*lam nemo velit attigisse.*

88-90. *Pinguibus - ficis*] Hoc si-  
 gnificat Nasidienus convivis, anse-  
 rem non volgaribus ficis, sed sucii  
 melioris et abundantioris sagina-  
 tam fuisse. — *albae*] Hanc lectio-  
 nem praetuli, ut praeter colorem  
 indicetur sexus, tenerioraque esse  
 iecinora et feminarum et albarum.  
 Facilius autem a librariis genus fe-  
 minin. mutabatur in masc. quam  
 contra. Eadem prorsus subtilitate  
 Persius 6, 24. *turdarum salivas*  
 dixit, non *turdorum*. — *ut multo*  
*suavius*] Rursus convivatoris est  
 monitum. — *armos*] Conf. Sat. 2,  
 4, 44. — *Quam si cum lumbis cet.*]  
 „quia lumbi habent aliquid tetri  
 odoris et saporis minns iucundi.“  
 COMM. CRUQ. — *edit*] Coniunctivus  
 antiquus *edit*, *edis*, *edit*, ut Epod.  
 3, 3. — *pectore adusto*] Τὸ προσ-  
 ζαίειν τοῦθον in iis enumerat  
 Plutarchus de cohib. ira 11., quae  
 dominorum in servos iram vel ma-  
 xime concident; Nasidienus autem  
 in his omnibus caecutiebat. Conf.  
 supra v. 68: *panis adustus.*

88-95. *merulas*] Nunc certe ab  
 Italis non comeduntur, sed tamen  
 olim etiam Athenis. Ap. Aristophane-  
 nem Av. 1081. Philocrates, avium

saginato: *Toῖς τε κονίζοισιν εἰς*  
*τὰς ὄτρας ἔγγει τὰ πτερά.* Meru-  
 las inassatas dysentericis mederi  
 auctor est Plinius H. N. 30, 7. Ap-  
 ponit igitur ferculum, quod Romae  
 alias medicinae potius loco vide-  
 tur esse habitum quam lauti cibi.  
 — *poni*] Vid. Sat. 2, 2, 23. —

*sine clune*] Quae tamen pars optima  
 habebatur: verum hac in cena  
 omnia vel mira vel perversa esse  
 liquet. Favorinus certe apud Gell.  
 15, 8: *Praefecti popinae atque lu-*  
*xuria -- negant ullam avem praeter*  
*ficedulam totam comesse oportere;*  
*ceterarum avium atque altillium*  
*nisi tantum apponatur, ut a cluni-*  
*culis inferiore parte saturi fiant,*  
*convirium putant inopia sordere;*  
*superiorem partem avium atque*  
*altillium qui edunt, eos palatum*  
*non habere.* — *Suaves res*] etsi  
 mira nec recte apparata quaedam  
 inerant, facile tamen ultimos hos  
 cibos, saltem plerosque, comedere  
 potuissemus, si non cet. — *cau-*  
*sas*] „Quasi de problemate physi-  
 co disserendum esset, de cuiusque  
 cibi praeparatione huiusque  
 effectu operose agebat.“ — *Natu-*  
*ras*] τὰς ποιότητας φυσικάς πάν-  
 τον, bonine suci an mali, cuius  
 aetatis atque originis essent. —  
*ulti*] Ubi semel in animum indu-  
 xerat Nasidienus multa et sum-  
 ptuosa fercula apponere, tali im-  
 pensa iam facta haud levis offen-  
 sa erat, cum cibos tam lautos  
 sperni a convivis videret. —

Ut nihil omnino gustaremus, velut illis  
Canidia afflasset peior serpentibus Afris.

95

95. *atris* S, duo Pottierii et ex aliis Bentlecius. (Ut nos, bcE.)

*Canidia*] saga et venefica. Vid. Epod. 5 et 17. Sat. 1, 8. — *afflasset*] V. *afflare* etiam dative iungi, quod addubitabat Bentleius, unde audacius coniecit *veluti si*, monstrat Tibull. 2, 1, 80: *Felix, cui placidus leniter afflat Amor.* Propert. 3, 27, (al. 2, 29,) 17: *Afflabant tibi non Arabum de gramine odores.* — *peior serpentibus*] Credebat afflatum praesertim basi- lisci repentinam homini mortem afferre. C. Rabirius ed. Kreyssig p. 226: *Percutit adflatu brevis hunc sine morsibus anguis.* Colum. 8, 5, 18: *Cavendum, ne a serpentibus afflentur (pulli), quarum odor tam pestilens est, ut interimat universos.* — *Afris]* longe teterrimis, ut Od. 3, 10, 18: *Mauris--anguibus.* Lectio *atris* esset simplex ἐπίθετον or- nans, ut Od. 3, 4, 17: *atris viperis.*

---

## EXCURSUS

AD vv. 20 seqq.

Locus memorabilis de locorum in conviviis Romanis ordine exstat apud Plutarchum Quaestt. Convival. 1, 3: Ἄλλοι (τόποι) γὰρ ἄλλοις ἔντυμοι Πέρσαις μὲν ὁ μεσαῖταος, ἐφ' οὐ κατακλίνεται ὁ βασιλεύς. Ἔλλησι δὲ ὁ πρῶτος Ρωμαίοις δὲ ὁ τῆς μέσης κλίνης τελευταῖος, διν ὑπατικὸν προσαγορεύοντων. Cur consularis vocitetur, tres affer rationes, quarum secunda haec est: ὅτι τῶν δυοῖν κλίνων ἀποδεδομένων τοῖς παρανεκλημένοις· ἡ τρίτη καὶ ταύτης ὁ πρῶτος τόπος μάλιστα τοῦ ἐστιῶντος ἐστιν -- ὁ μὲν γὰρ ὑπ' αὐτὸν ἡ γυναικός ἡ παῖδεων ἐστίν ὁ δὲ ὑπὲρ αὐτὸν εἰκότως τῷ μάλιστα πιμομένῳ τῶν κεκλημένων ἀπεδόθη, ἵνα ἐγγὺς ἦ τοῦ ἐστιῶντος.

Iam ex hoc praeципue loco Salmasius ad Solinum p. 886. construxit triclinii schema, quod hic exhibemus; ea tamen re nostrum differt a Salmasiano, quod, ut appareat ex v. 23., Nasidienus occupavit imi lecti medium locum, id est, octavum, non, ut est apud Plutarchum et Salmasium, summum, id est, septimum, sive in hoc quoque aberravit a solito more, sive quod arbitratus est Nomentanum scitius cum Maecenate sermocinaturum, quam ipse potuisset hoc officio defungi.

6.

Imus locus  
s. consularis.

5.

Medius.

4.

Summus.

I. Maecenas.	II. Vibidius.	III. Servilius Balatro.
-----------------	------------------	----------------------------

Medius lectus.

3. Imus. 2. Medius. 1. Summus.

III. Varius.	II. Viscus Thurius.	I. Fundanius.
-----------------	------------------------	------------------

Summus lectus.

Meusa.

Imus locutus.	Nomothanus.
Poetulus.	Nasidonus.
III.	I.

7. Imus.  
8. Medius.  
9. Summus.

Q. HORATII FLACCI  
EPISTOLARUM  
LIBER PRIMUS.

---

EPISTOLA I.

Prima dicte mihi, summa dicende Camena,

I. Compacto sane inter Horatium et Maecenatem haec epistola scripta est, quemadmodum omnia, quae ad eorum necessitudinem pertinebant, antequam ederentur, cum Maecenate communicata esse consentaneum est. Iam cum essent non pauci, qui mirarentur atque etiam conquererentur nulla iam aut paucissima carmina lyrica ab Horatio componi, hic, dum philosophiae sibi placitae praecepue vacans per hos matuiores vitae annos (post a. u. c. 730.) Epistoliarum poëticarum genus novum, a Mumiano illo (a. u. c. 608. Cic. ad Att. 13, 6, 4.) utique longe diversum condit, partim *zax' εἰρωνειαν*, partim ex animi sententia hominibus illis prope nimis benevolis respondet. Simulat autem sese de talibus querelis quasi expostulare cum potente amico, quo cum primum ea de re collocutus, deinde epistola ipsa recitata pro vera, qua inter se utebantur, familiaritate saepius iocatus erat, imprimis de salsa Stoicorum irrisione, qua hac ipsa in Epistola

totum horum disputandi genus dum facete imitatur simul ludit. Nimis serio profecto aliquot huius epistolae versiculi, velut statim primi, tum 94 seqq., quibus mutuae huius amicitiae minus gna-ros illusit poëta, a plerisque Interpretibus et accepti et explicati sunt. Quod ad definienda tempora Epistoliarum Libri I. attinet, certissimum documentum praebet Epistola XX., quae manifesto eo consilio composita est, ut totius libri, qualem nunc nos habemus, epilogum constitueret. Iam cum haec a. u. c. 734. composita sit, consentaneum est eas quoque, quae nonnullis post a. 734. scriptae vi-identur, ad summum ad a. 734. referri debere; quod ipsum tempus huic primae cum Frankio statuen-dum reor.

1-3. *Prima cet.] „cuius laudes ut prioribus iam meis carminibus lyricis praedicavi, ita in posterum, dum concessa mihi erit vita, semper praedicabo.“* Est velut prover-bialis formula. Hom. Hymn. Apoll. 21, 3: *σὲ δ' ἀοιδὸς -- Ἰδυεπής*

Spectatum satis et donatum iam rude quaeris,  
Maecenas, iterum antiquo me includere ludo:  
Non eadem est aetas, non mens. Veianius armis  
Herculis ad postem fixis latet abditus agro,

5

EP. I. 3. *ludo?* FO(bbarius).

*πρώτον τε καὶ νοστατον αἰὲν ἀεί-  
δει. Theocr. 17, 3: Ἀνδρῶν δ' αὐτῶν  
Πτολεμαῖος ἐν πρώτοισι λεγέσθω  
Καὶ τύματος καὶ μέσσος. — dicti]*

A. P. 141: *Dic mihi, Musa, virum.*  
— *summa*, „ultima“, ut Od. 3, 28,  
13: *Summo carmine*. Ovid. Trist.  
1, 3, 58: *Et quasi discedens oscula  
summa dedi.* — *Spectatum*] Verbum  
hoc est proprium de gladiatoriis  
saepē victoribus atque a populo  
celebratis, nota *SP.* expressum in  
tesseris, quae talibus honoris causa  
dabantur. V. Inscriptt. m. Lat. N.  
2561 seqq. — *rude*] Gladiatores  
postulante populo in amphitheatro  
a ludorum editore accipiebant *rudem*  
(*Freistab Voss.*) in signum  
exanctorationis, si liberi erant, si  
servi, missionis artis gladiatoriae,  
vocabanturque *rudiārii*. Cic. Phil.  
2, 29, 74: *Tam bonus gladiator  
rudem tam cito accepisti?* Ovid.  
Am. 2, 9, 22: *Tutaque deposito  
poscitur ense ruditis.* Collatio le-  
gum Mosaic. et Rom. 11, 7, 4: *Qui in ludum damnantur, non uti-  
que consumuntur, sed etiam pilear  
et rudem accipere possunt post in-  
tervalla; siquidem post quinquen-  
nium pileari, post trienium autem  
rude batuere eis permittitur.* —  
*quaeris--includere*] eadem construc-  
tione, qua Od. 1, 16, 25: *mitibus*  
*Mulare quaero tristia.* Sat. 1, 9,  
8: *discedere quaerens.* — *ludo*]  
„gladiatorio, ubi quasi inclusus  
in cella sub lanista vivam huius-  
que arbitratu in arenam descendam.“ Sine imagine: „Miror te  
aliumve denuo carmina a me po-  
stulare, cum iam et senior factus  
sim et ante omnia otium quaeram,  
in quo unice sapientiae vacem;

praeterea poēmatis, quae edidi,  
iustis popularium meorum postu-  
latis iam satisfecisse mihi videor.“

4-6. *Non eadem est aetas*] Od. 4,  
1, 3: *Non sum qualis eram bonaे*  
*Sub regno Cinarae.* — *mens*] non:  
„ingenii vis;“ sed: „voluntas stu-  
diuumque, γνώμη, geistige Stim-  
mung.“ Od. 4, 10, 7: *Quae mens  
est hodie, cur eadem non puero  
suit? — Veianius*] „Veianius, no-  
bilis gladiator, post multas palmas  
consecratis Herculi Fundano (apud  
Fundos in Latio culto: Inscr. m.  
Lat. N. 1539.) arms tandem in  
agellum se contulit.“ PORPHYR.  
Vitruv. 1, 7: *Herculi, in quibus  
civilibus non sunt gymnasia ne-  
que amphitheatra, ad circum (ae-  
des exstruantur).* Herculi, ut no-  
minatur in Inscriptt. CONSERVA-  
TORI. DEFENSORI. SALVTIFERO., de-  
dicasse videtur gladium Veianius.  
Ceterum saepissime in Epigram-  
matis artium prope omnium in-  
strumenta dis dedicantur ab iis,  
qui artem desinendi consilium ce-  
perunt. Sic Anthol. Palat. I. pag.  
241: *Δέσαι μ', Ήράζλεις, Αρχε-  
στρόπατον λεγόν ὄπλον, Οφρα ποτὶ<sup>τ</sup>  
ζεστὰν παστάδα τελιμένα, Γηρα-  
λέα τελέθοιμι, χορῷ ἀτονσα καὶ  
ύμνων Αρκείτω στυγερὰ δῆρις  
Ἐνναλιον.* Ipse Horatius militia  
fessus Od. 3, 26, 3. *arma defun-  
ctumque bello Barbiton ad Vene-  
ris parietem fixurus est. — latet  
abditus*] Summam solitudinem si-  
gnificat, in quam ille causatus ali-  
quid velut fuga capta se abdide-  
rit. Similiter Cicero Accus. 2,  
73, 181: *omnia ita condita fuisse  
alique ita abdite latuisse. —*

Ne populum extrema toties exoret arena.  
 Est mihi purgatam crebro qui personet aurem:  
 Solve senescentem mature sanus equum, ne  
 Peccet ad extremum ridendus et ilia ducat.  
 Nunc itaque et versus et cetera ludica pono, 10

*Ne cet.]* „Ut totam rem semel transigat nec fortasse de integro in arenam revocari ipso se patiatur populi plausu vel magno auctoramento inductus.“ Cfr. Sueton. Tib. 7: *Munus gladiatorium -- dedit, -- rudiariis quoque quibusdam revocatis auctoramento centenum milium. — extrema -- arena]* stans ad crepidinem Circi, s. proxime podium, ubi erant primi spectatores et maxime honorati principes civitatis. — *toties]* „neque idem frustra.“ Optimis enim quibusque gladiatoribus propter hanc ipsam praestantiam difficilius rudem dare popellus solebat, donec precibus fatigatus tandem vincetur. Perquam probabile est, quod tradit Acron et Comm. Cruquii: „Quia gladiatores petituri rudem ex media arena consueverunt se ad crepidinem Circi ita conferre proximos, ut possent populum tristri voltu velocius exorare. Stabat autem populus ad podium, unde fere spectabat, ibique consuetudinis erat stantem gladiatorem petere missionem.“ Cfr. Epp. 1, 18, 66.

7-9. *Est mihi cet.]* Optimi interpres sunt Persius 5, 96: *Stat contra ratio et secretam gannit in aurem*, leviter imitatione invertens Horatianum *personet*; Plutarchus πρὸς ἡγεμόνα ἀπαιδευτον Cap. 3, 2: τοῦ πεπαιδευμένου καὶ σωφρονῦντος ἄρχοντος ἐντός ἔστιν ὁ τοῦτο φρεγγόμενος ἀεὶ καὶ παρατελεύμενος (ἔμψυχος δὲν ἐν αὐτῷ λόγος). Nos: die innere Stimme des Rechten, Kantiano sermone, der kategorische Imperativ. — *personet]* active, ut Cicero ad

Fam. 6, 18, 4: *iam tamen personare aures eius huiusmodi vocibus non est inutile*. Virg. Aen. 6, 417: *Cerberus haec ingens latratu regna trifaci Personal.* — *purgatam -- aurem]* Erat velut proverbium de purgatis (etiam aceto Pers. 5, 86.) auribus. Plaut. Mil. gl. 3, 1, 179: *Tibi perpurgatis operam dabimus auribus.* — *Solve]* „Si sapis (sanus, ut Sat. 1, 5, 44.), deiunge in perpetuum a curru equum senescentem vacationemque ei da ab omni opere ac liberum (ἀνετον) sine pasci, ubi volt.“ Antiqua est comparatio. Ennius apud Cic. Cat. mai. 5, 14: *Sicut fortis equus, spatio qui saepe supremo Vicit Olympia, nunc senio confectu quiescit.* Crates apud Zenobium 4, 41: *Ἴπποι γηράσοντι τὰ μείονα ζύζι ἐπιβάλλε.* Ovid. Trist. 4, 8, 19: *Ne cadat et multas palmas dishoneste adeptas, Languidus in pratis gramina carpit equus.* — *ne Peccet]* „ne continuo in saxa impingat aut humili prolabatur, ita ut eundem illum, cuius vigorem ac velocitatem olim omnes admirabantur, postremo derideant.“ Alii exponunt: „vincatur, eo quo velit non perveniat.“ — *ilia ducat]* „aegre spiritum ducat, frequenter anhelet.“ Virg. Ge. 3, 506: *imaque longo Ilia singulu tendunt.* Plin. H. N. 26, 15: *Verbascum -- iumentis -- ilia trahentibus auxiliatur potu.*

10-12. *versus]* Festive, dum deponit versus, versus cum amico communicat; ac re vera carmina lyrica, etsi non multa, etiam post Epistolas scriptas compositus; adeo est mera ironia. Epp. 2, 1, 111:

Quid verum atque decens curo et rogo et omnis in hoc sum;  
 Condo et compono, quae mox depromere possim.  
 Ac ne forte roges, quo me duce, quo lare tuter:  
 Nullius addictus iurare in verba magistri,  
 Quo me cunque rapit tempestas, deferor hospes. 15

*Ipse ego, qui nullos me affirmo scribere versus, Invenior Parthis mendacior. — ludicra] amores, iocos, convivia cet. Epp. 2, 2, 55: Singula de nobis anni praedantur eentes: Eripuere iocos, venerem, convivia, ludum; Tendunt extorquere poēmata. — pono] „depono, ab iisque in posterum abstinebo.“ — decens] „honestum.“ Cic. de Offic. 1, 27, 94: Et quod decet, honestum est, et quod honestum est, decet. — curo et rogo] „et ipse meditando assequi conor et ex alisis, etiam ex philosophorum libris, quaero.“ — omnis] Vid. Sat. 1, 9. 2: totus in illis. — Condo et compono] „Quae collegi, quasi in horreo vel cella penaria repono et ordino, ut iis, ubi tempus requisierit, facile utar meamque in rem ea transferam.“ Componere igitur est „in ordinem confusa digerere.“ Similiter Tibull. 1, 1, 77: composito securus acervo. Virg. Aen. 8, 317: componere opes. — depromere] veluti peritus ac sedulus promus condus.*

13-15. *Ac ne forte roges]* Hoc quidem iamdudum noverat Maecenas; ergo potius ceterorum lectorum causa hoc dicit: „Noli autem opinari me, ut plerisque nunc mos est, certam aliquam disciplinam sequi, me esse aut merum Epicureum aut Stoicum aut Academicum.“ — *duce]* „auctore, conditore sectae alicuius.“ Quintil. 5, 13, 59: inter duos diversarum scolarum velut duces. — *lare]* Voc. familia et domus consuetudo Latina pro philosophorum sectis usurpabat. (Cic. de Divin. 2, 1, 3: Peripateticorum familia. Acad.

1, 4, 13: Quid? ergo Antiocho id magis licuerit, remigrare in domum veterem e nova, quam nobis in novam e vetere? Od. 1, 29, 14: Socraticam domum.) Omnis autem domus Larem habet, qui familiam tuetur; sic Epicureus in tutela est doctrinae magistri sui. — Nullius cet.] Ante haec vv. supple cogitatione: „Scito“; „sic habeto, me ἐλεξτικὸν philosophum esse.“ Conf. ad Sat. 2, 1, 80. Redit autem ad imaginem a re gladiatoria petitam. — *addictus]* proprius, qui ob aes alienum, cum solvendo non sit, ex praetoris edicto traditur creditori, qui in corpus eius ius habeat et tamquam servo utatur, donec solvat. Quintil. 5, 10, 60: Aliud est servum esse: aliud servire, qualis esse in addictis quaestio solet. Transfertur ad gladiatores auctoratos et ad eos, qui necessitate quadam constricti sunt. Est igitur *addictus iurare*: „obnoxius et velut vi coactus certam quandam doctrinam amplecti ac ne transversum quidem unguem ab ea discedere;“ „longe igitur differo ab iis, qui, ut ait Cic. Tusc. 2, 2, 5., certis quibusdam destinatisque sententiis quasi addicti et consecrati sunt eaque necessitate constricti, ut etiam, quae non probare soleant, ea cogantur constantiae causa defendere.“ — *iurare in verba magistri]* Epod. 15, 4: In verba iurabas mea. — Magister Samnitium pro lanista familiae gladiatoriae est iam apud Cic. de Or. 3, 23, 86. In eius verba autem iurabant, qui se auctorabant. Locos attulimus ad Sat. 2, 7, 58. — *tempestas]* Tralatio ducta est

Nunc agilis fio et messor civilibus undis,  
 Virtutis verae custos rigidusque satelles;  
 Nunc in Aristippi furtim paecepta relabor  
 Et mihi res, non me rebus subiungere conor.

16. *versor* unus Hochederi (m), tum Edd. vett. (ut Veneta 1481.), Aldus, O. (*messor* exhibent Codd. bdSEp, Franeq., Pottieriani, atque omnino omnes, quorum aliqua est auctoritas.) — 19. *submittere* Codd. aliq. et Veneta 1481., *subiicere* alii e gloss.

a navigantibus, qui modo hue, modo illue appellunt, quo ventus fert. Hoc igitur dicit: „Hospitis instar, qui certam sedem non habet, sed deverticula semper mutat, nunc hac doctrina utor, nunc illa, prout in hoc illove suo capite maiore probabilitate me allicit et conducere mihi videtur.“

16. 17. *Nunc* cet.] „Mode Stoicorum lectione ita delector, ut ipse quasi Stoicus siam, quorum id proprium est, ut agiles sint et rem publicam capessant, rigidam virtutem paece se ferentes; modo“ cet. — *agilis*] Non est „facilis, mobilis, versatilis;“ sed: „agendi eupodus, actuosus, προστικός“, ut Epp. 1, 18, 90. iungit *agilem naūumque*. Seneca de Tranq. an. 2: *Natura humanus animus agilis est et pronus ad motus*. Προστικοὺς autem esse et πολιτεύεσθαι suos discipulos volebant Stoici (et Peripateticci), cum Epicurei a re publica capessenda abstinerent, hoc paeceptum dantes: Λάθε βιώσας. — *messor civilibus undis*] Res civiles, imprimis contiones et comitia, propter instabilitatem aurae popularis ac multiplices turbas crebro cum fluctibus tempestatibusque comparantur. Cic. p. Plancio 15: *illae undae comitorum, ut mare profundum et immensum, sic effervescunt quodam quasi aestu, ut ad alios accedant, ab aliis autem recedant.* de Rep. 1, 4: *qui non dubilaverim me gravissimis tempestatibus ac paene fulminibus ipsis obvium ferre.* Epp. 2, 2, 84: *rerum*

*Fluctibus in mediis et tempestatis bus urbis.* Verbum *messor* habet vim formae mediae, εἰσδύομαι, ἐμαντὸν ἐμβάλλω, (ich versenke, vertiese mich,) ut Menander Meinek. Frgm. Com. IV. p. 88: *Εἰς πέλαγος αὐτὸν ἐμβαλεῖς γὰρ προγυμάτων*. Catull. 68, 13: *Accipe, quis merser fortunae fluctibus ipse.* — *Virtutis verae*] ut nunc dicunt, *ideal*is, qualem Stoici informarant, quae propter se coleretur. — *custos - satelles*] Imagines sunt desumptae a *virtute* tamquam regina, ut quasi de dea Epp. 2, 1, 230: *Virtutis aeditui.* Est igitur φύλαξ τὰ δογμάτως. — *rigidus*] Liv. 39, 40: *M. Porcius Cato -- rigidae innocentiae.* Seneca ad Helv. 12: *Stoicorum rigida ac virilis sapientia.*

18. 19. *Aristippi*] Cic. Acad. 2, 42, 131: *Alii voluptatem finem (bonorum) esse voluerunt, quorum princeps Aristippus, qui Socratem audierat, unde Cyrenaici.* Cic. Tusc. 2, 6, 15: *Socratus Aristippus non dubilavit summum malum dolorem dicere.* Cfr. Sat. 2, 3, 100 sqq. Epp. 1, 17, 13 sqq. 23 sq. — *furtim*] Non tam „clam alias“, quam: „ita ut me illo relabi, quo indeoles mea inclinat, vix ipse animadvertam;“ unvermerkt. — *Et mihi cet.*] „Et mihi (meae voluntati et constantiae) res externas subiungere, νῦν ζενγύριαι (gloss. est *submittere*) conor, non me rebus subiungo; in eo igitur elaboro, ut aequo animo omnes fortunae vicissitudines sustineam

Ut nox longa, quibus mentitur amica, diesque      20  
 Longa videtur opus debentibus, ut piger annus  
 Pupillis, quos dura premit custodia matrum:  
 Sic mihi tarda fluunt ingrataque tempora, quae spem  
 Consiliumque morantur agendi naviter id, quod  
 Aequa pauperibus prodest, locupletibus aequa,      25  
 Aequa neglectum pueris seuibusque nocebit:  
 Restat, ut his ego me ipse regam solerque elementis.

21. *Lenta* Bentleius e Cod. Barthii et sic unus Iaeckii.

iisque superior sim, dum laeto,  
 sed moderato vitae usu contentum  
 nullae sollicitudines angunt, nullae  
 cupiditates transversum agunt  
 vexantque."

20-26. *nox longa -- diesque Longa  
 videtur*] Eiusdem vocabuli repetitio impatientiam et amatoris, cui  
 puella promissam noctem non praestat, et operarii longe melius ex-  
 primit, quam putida illu variatio  
*longa -- Lenta*. A. P. 292: *carmen  
 reprehendite, quod non Multa dies  
 et multa litura coēcuit. — opus  
 debentibus*] praesertim ancillis, qui-  
 bus pensum diurnum assignatum  
 est, item mercenariis in *opere ru-  
 stico. — custodia matrum*] Probe  
 haec custodia distinguenda a tu-  
 tela, quae a matribus aliena erat.  
 Seneca ad Marc. 24: *Pupillus re-  
 lictus* (filius tuus) *sub tutorum cura*  
*usque ad decimum quartum annum*  
*fuit, sub matris custodia semper;*  
*cum haberet suos penates, relin-  
 quere tuos noluit.* Itaque etiam  
 cum *ad suam tutelam pervenissent* (Cic. de Or. 1, 39, 180.) sive *suae  
 tutelae facti essent* (Sen. Epist. 33.), remanebant sub matrum custodia, saepe, ut opinor, donec ab iis *se-  
 migrarent*. (Cic. pro Caelio 7, 18.) Praeterea cum raro fieret, ut tu-  
 tores ipsi pupillorum educationi ac disciplinae domesticae invigila-  
 rent, quemadmodum fecerunt Cato et Cicero, Luculli pueri tutores (de  
 Fiun. 3, 2.), ea cura praecepue ad

matres pertinebat. Est igitur: „Omnis annus (non solum, ut alii volunt, pupillatūs ultimus) adolescentibus lascivis solet videri longus, donec severae matris custodiae (*Aufsicht*) tandem se subtrahant.“ — *fluunt*] h. l. de lento motu, ut Iuv. 7, 32: *desfluit ae-  
 tas. — id, quod cet.*] „verae sa-  
 pientiae studium, quod omni ordini atque aetati aequa prodest cet.“ Propter vim sententiae, quae nullam admittit exceptionem, ter aequa repetitur. Conf. Tacit. Agrio. c. 15: *aeque discordiam praepositorum, aequa concordiam subiectis exitiosam.*

27. *Restat cet.*] „Cum etiamnunc impediari, quominus adspirem ad perfectam sapientiam, saltem me ipsum (id quod omnium gravissimum est) regam his, quae ex meis qualibuscunque sapientiae studiis deducere atque colligere potui initiosis (*elementis*), alias sibi ipsos, ut volunt, moderari facile patior; aliena enim negotia non curo, ut facit Damasippus.“ — *soler*] „tran-  
 quillem,“ non tam in rebus adversis, quarum per totam Epistolam nullam mentionem iniicit, quam: „ubi minores quam vellem pro-  
 gressus facio in virtute ac sapien-  
 tia.“ — *elementis*] Elementa exten-  
 nuans dicit quasi doctrinas simpli-  
 cissimas ac minime abstrusas, ut quivis earum veritatem intelligat iisque uti queat.

Non possis oculo quantum contendere Lynceus,  
 Non tamen idecirco contemnas lippus inungi;  
 Nec, quia desperes invicti membra Glyconis, 30  
 Nodosa corpus nolis prohibere cheragra.  
 Est quadam prodire tenus, si non datur ultra.  
 Fervet avaritia miseraque cupidine pectus:  
 Sunt verba et voces, quibus hunc lenire dolorem

28. *oculos* Pottierii duo, LO et Bentleius, *oculum* alii Pottierii, *oculis* unus Feae. — 30. „*Alii Milonis legunt.*“ COMM. CRUQ. — 32. *quodam* bdE et corr. S cum Pottierii omnibus praeter duos, item t, *quoddam* F e Codd.

28-31. *oculo-contendere*] Significat aciem oculorum extendere, dirigere, usque ad certum finem, *συνόπτων*, ultra quem cerni iam nihil potest; collineare. Cic. pro Ligari. 3, 6: *Quantum potero, voce contendam, ut hoc populus Romanus exaudiat.* Sic Celsus 1, 4: *voce contendere pro vocem intendere inter corporis exercititia memorat.* — *Lynceus*] Sat. 1, 2, 90. — *Non tamen cet.*] „*Non tamen adeo desperandum de visu est, ut, si aliquando lippitudine (Augenentzündung) labores, collyria adhibere curari que nolis.*“ (Sat. 1, 5, 30 sq.) Sine imagine: „*Si experimento facto ad summum profectus gradum pervenire nequis, noli ideo desperare ac te prorsus negligere.*“ Cic. Orator 1, 4: *Prima enim sequentem honestum est in secundis tertiusque consistere.* Eadem sententia altera statim imagine illustratur apud Stoicos usitata. Arrian. Epict. 1, 2, 36: *Οὐδὲ γάρ Μίλων ἔσομαι, καὶ δύως οὐκ ἀμελῶ τοῦ σώματος: οὐδὲ Κροῖσος, καὶ δύως οὐκ ἀμελῶ τῆς κτήσεως: οὐδὲ ἀπλῶς ἀλλον τυνὸς τῆς ἐπιμελείας διὰ τὴν ἀπόγνωσιν τῶν ἄκρων ἀφιστάμεθα.* — *Glyconis*] athletae robustissimi, poëtae aequalis. Anthol. Pal. I. p. 516: *Γλύκων, τὸ Περγαμηνὸν Αστίδι ψλέος, Ὁ παμπάχων περαννός, ὁ πλατὺς πόδας, Ὁ καινός*

*Ἄτλας, αἱ τ' ἀνίκατοι χέρες Ἐρέ-  
 ροντι τὸν δὲ ποόσθεν οὔτ' ἐν  
 Ἰταλοῖς, Οὐδὲ Ἐλάδη τὸ πρῶτον  
 (τροπωτόν Baiterus.), οὔτ' ἐν Ασίδι  
 Ὁ πάντα νικῶν Ἄτθης ἀνέτροπεν.*  
 — *Nodosa -- cheragra*] „*ex qua  
 oriuntur nodi in digitorum articulis.*“ Conf. Sat. 2, 7, 15 sq. — *pro-  
 hibere*] eadem constructione, qua  
 Epp. 1, 8, 10: *me - arcere veterno.*

32-35. *Est quadam prodire tenus*] licet progredi usque ad certum quandam terminum.“ Vocabulo *quadamtenus* aliquoties utitur Plinius maior, eadem conformatioe feminina, qua sunt *quatenus*, *ali-  
 quatenus*, *hactenus*, *catenus*, *illate-  
 nus*. Eadem tmesi Ovid. Metam. 5, 642: *Hac Arethusa tenus.* Altera lect. *quodam-tenus* vereor, ut Latina sit. — *Fervet cet.*] „*Remedia  
 praesto sunt etiam adversus vehe-  
 mentissimas animi perturbationes,  
 dummodo iis uti velis.*“ *Fervet* autem velut febri. Similiter Sat. 2, 3, 79: *Quisquis luxuria tristive  
 superstitione Aut alio mentis morbo  
 calet.* — *miseroque cupidine*] Od. 2, 16, 10: *miseros tumultus Mētis.* V. *cupido* apud Horatium semper generis est masculini. — *Sunt ver-  
 ba cet.*] Remedia ex philosophiae illa parte, quae ad mores spectat, scite comparat cum ἐπωδαῖς, incantamentis magicis, quibus etiam medici interdum uti solebant; vo-

Possis et magnam morbi deponere partem.

35

Laudis amore tumes: sunt certa piacula, quae te  
Ter pure lecto poterunt recreare libello.

Invidus, iracundus, iners, vinosus, amator,  
Nemo adeo ferus est, ut non mitescere possit,

*ces* (coll. Epp. 1, 2, 23. A. P. 216.) magis ad symphonias refero, quibus medici et magi carmina illa arcana comitabantur. Gell. 4, 13: *Creditum hoc a plerisque est el memoriae mandatum: ischiaci eum maxime doleant, tum, si modulis lenibus tibicen incinat, minui dolores.* Sic Pythagoras (Seneca de Ira 3, 9.) *perturbationes animi lyra componebat.* Eurip. Hippol. 478: *Eἰσὶν δὲ ἐπωδαὶ καὶ λόγοι θελετήριοι Φανήσεται τι τῆςδε φάρων ρόσου.* Olympiodorus apud Cousin *Journal des Savans* 1832. p. 671: *Θεῖοι λόγοι παραδίδονται καὶ ἐπωδαὶ μέγισται, δυνάμεναι κατενάσαι ήμων τὰ πάθη καὶ εἰπεῖν αὐταῖς Μένετε ἀτρέμας ἐν δευνίοις.* — *dolorem]* „molestissimas has animi perturbationes.“ — *morbis]* Cic. Tusc. 3, 4, 7: *misereri, invidere, gestire, laetari, haec omnia morbos Graeci appellabant, motus animi, rationi non obtemperantes; nos autem hos eodem motus conciliati animi recte, ut opinor, perturbationes dixerimus; morbos autem non satis usitate.*

Cfr. Sat. 2, 3, 27 sq.

36. 37. *Laudis amore tumes:]* De huiusmodi enuntiationibus hypotheticis, post quas olim interrogandi signum ponebant, cfr. Sat. 1, 1, 45. Timocles apud Athen. 6, 2, 15: *Χωλός τις ἔστι, τὸν Φιλοτετήην ὁρᾷ.* De verbo autem *tumere* cfr. Sat. 2, 3, 213. — *certa piacula est.]* „praesentia ac probata remedia.“ Quoniam antiquissimo tempore morbi ad iram deorum immortalium referebantur (Celsus Praef. 1.), haec ante omnia *καθάρισι*, sacrificiis expianda et pla-

canda erat; hinc nove medicamenta ipsa *piacula* vocat. Iam vero haec medicamenta sunt sapientium scripta, quae attentissime et animo a perturbationibus quam maxime vacuo legere ac meditari debemus, eorumque consilia sequi. In huiusmodi ritibus numero ternario permagnam vim tribuebant. Theocr. Idyll. 2, 43: *Ἐς τοὺς ἀποστένδω καὶ τοὺς τύδε, πότνια, φωνῶ.* Conf. Sat. 2, 1, 7. Tibull. 1, 2, 56: *Ter cane, ter dictis despue carminibus.* Eosdem ritus praecedebant lustrationes, ablutiones, secubitus. *Pure* igitur (*ἄγρως καὶ καθαρώς, gere inigt* Voss.) librum legit ex hac imagine, „qui se lustravit, eadem castimonia ad legendum accedens, ac si rem divinam esset facturus“; proprie vero is, „qui puro et casto est animo.“ Dilogia item inest in v. *libello*, quod v. significat et scriptum philosophum et carmen magicum ex aliquo libello Orphico vel simili ad *τελετὰς* spectante petitum. Iunge autem *ter lecto*, non *ter pure* nec *ter pure* et *ter lecto*.

38-42. *amator]* Donatus ad Terent. Andr. 4, 3, 3: *Amicus animi est, amator vero corporis.* Cic. Tusc. 4, 12, 27: *Aliud est amatorem esse, aliud amantem.* Hoc vitium mulierositatem vocat Cic. Tusc. 4, 11, 26. — *mitescere]* Verba *mitis et immitis* saepissime de animo humano usurpantur. Conf. Accium Both. P. Sc. p. 249: *Nullum est ingenium tantum neque cor tam ferum, Quod non labascat lingua, mitescat malo.* Liv. 33, 45: *ul seras quasdam nulla mitescere arte, sic immitem et implacabilem eius viri*

Si modo culturae patientem commodet aurem. 40  
 Virtus est vitium fugere et sapientia prima  
 Stultitia caruisse. Vides, quae maxima credis  
 Esse mala, exiguum censum turpemque repulsam,  
 Quanto devites animi capitisque labore.  
 Impiger extremos curris mercator ad Indos, 45  
 Per mare pauperiem fugiens, per saxa, per ignes:  
 Ne cures ea, quae stulte miraris et optas,

*animum esse. — culturae]* Cic. Tusc. 2, 5, 13: *Cultura animi philosophia est.* Brunck. P. Gnom. p. 320: „*Ἀπαντας ἡ παιδευσις ἡμέρους ποιεῖ.* — *patientem commodet aurem]* „libenter et gratis praebeat.“ Sat. 1, 1, 21: *neque se fore posthac Tam facilem dicat, votis ut praebeat aurem.* — *prima]* iunge etiam cum v. *virtus.* Quintil. 8, 3, 41: *Prima virtus est vitio carere.* Abruptior quae videtur γνώμη, ita connectitur cum praecedentibus: „Ac reapse virtutis ac sapientiae primordium illud est, ut vera docentibus aurem praebentes vitia fugiamus praeiudicatasque opiniones deponamus.“ — *Stultitia]* sensu morali „pravis animi affectibus,“ quo solent usurpare Stoici et aliquoties ipse Horatius, ut Sat. 1, 2, 24: *Dum vitant stulti vitia, in contraria currunt. — caruisse]* ἀογόστως. Cfr. Od. 1, 1, 4.

42-44. *Vides cel.]* Haec (*Vides — palmae?* v. 51.) eo vinculo cum praecedentibus iunguntur, quod exhibent exemplum huius ipsius *stultitiae* humanae et in pecunia laboriosissime quaerenda et in petendis honoribus; stultitiae ea dumtaxat ratione devitandae, ut sapientias documenta libenter amplexi accurate eadem sequamur. Sententia est: „Tute sentias necesse est, quanto cet.“ — *turpemque repulsam]* Ubique usurpat verba veteris rei publicae, usu loquendi sane innocentii ad Augusti voluntatem sese componens. Cic.

de Offic. 1, 21, 71: *Videntur* (qui sine idonea causa a re publica recesserunt) *labores et molestias, tum offensionum et repulsarum quasi quandam ignominiam timere et infamiam.* — *animi capitisque labore]* „summa cum molestia et animi et corporis;“ sic enim exponendum v. *capitis*, et apposite ad nostrum sermonem Voss: *Denke wie ängstlich du solche mit Herzweh meidest und Kopfschwe.*

45-47. *Impiger cet.]* „Eodem labore iisdemque periculis per totam vitam defungeris, quibus mercatores nostri sese exponere solent.“ Od. 3, 24, 36: *neque servidis Pars inclusa caloribus Mundi nec Boreae finitimum latus Durataeque solo nives Mercatorem abigunt.* — *extremos — ad Indos]* hyperbolice, „usque ad terras remotissimas;“ nam cum in poëta versemur, hoc non ad vivum resecandum est, ut fecerunt, qui de Ceylone insula cogitarunt. Sen. de brev. vit. 2: *Alium mercandi praeceps cupiditas circa omnes terras, omnia maria spe lucri dicit.* — *Per mare —, per saxa, per ignes]* „per gravissima quaeque pericula.“ Proverbii habet speciem, ut Od. 4, 14, 24. Sat. 1, 1, 39. 2, 3, 56 sq. Seneca Hippol. 700: *Te vel per ignes, per mare insanum sequar Rupesque et amnes, unda quos torrens rapit.* — *Ne cures cet.]* Vere Lambinus interpretatus est, *ut non, vel si mavis:* *Quominus cures — non vis?* „Quin id facis, quod longe facilius est

Discere et audire et meliori credere non vis?  
 Quis circum pagos et circum compita pugnax  
 Magna coronari contemnat Olympia, cui spes,  
 Cui sit condicio dulcis sine pulvere palmae?  
 Vilius argentum est auro, virtutibus aurum.  
 O cives, cives, quaerenda pecunia primum est;  
 Virtus post nummos. Haec Ianus summus ab imo

50

talibus laboribus, ut verae sapientiae praeceptis aurem praebeas!  
 Quod ubi feceris, opus non habebis curare bona inania." — *mira-*  
*ris*] „magni facis," ut Epp. 1, 6,  
 1: *Nil admirari*. — *Discere et au-*  
*dire* cet.] Epp. 1, 8, 8: *Nil audire*  
*velim, nil discere quod level aegrum.*  
 — *meliori credere*] „sapientiori  
 fidem tribuere." Epp. 1, 2, 68:  
*te melioribus offer.* Plat. Apol.  
 Socr. 17: *ἀπειθεῖν τῷ βελτίονι*.

49-51. *Quis* cet.] Aliud proponit stultitiae humanae, facile tamen devitandae, exemplum, hac imagine expressum: „Quis non malit sine ullo certamine Olympionices esse, quam in ludis paganalisbus et compitaliciis multo cum sudore, exiguo lucro, nullo honore depugnare?" Id est sine imagine: „Sine dubio sanus quisque philosophiae ope mavolt tranquille pervenire ad finem bonorum, quam volgi instar maximo cum labore frustra semper sectari bona externa, fluxa atque inania." — *circum pagos*] Loquitur de festis paganalisbus et de Compitalibus, ubi pugiles catervarii oppidani, inter angustias vicorum pugnantes (Sueton. Oct. 45.), vel circum foranei tanistae (Id. Vitell. 12.) otiosum popellum suis artibus exigi quaestus causa delectabant. — *pugnax*] „ipse talium certaminum studiosus." — *Magna*] Lucian. Herod. 1: *ἐνίσταται οὐρανὸς Ὀλύμπια τὰ μεγάλα*, quo nomine distinguebantur Olympia ad Pisam celebrata ab aliis aliarum urbium Olympiis, veluti Dii in Pieria. — *coro-*

*nari-Olympia*] Graeco modo, *ορεγαροῦσθαι Ὄλύμπια*. Cic. Cat. mai. 5, 14: *vicil Olympia*. — *dulcis*] Ipsa versus caesura nos hoc voc. iungere iubet cum v. *palmae*, non cum vv. *spes* et *condicio*. „Cui veluti certo quodam pacto destinata sit victoria, cum nemo cum robustissimo athleta decertare audat;" quae quidem erat victoria *sine pulvere*, sine pulveris aspersione, *ἄχοντι καὶ ἀναγκῇ νίκην*. Olympia autem victoria aequiparabatur Romanorum triumpho. — *palmae*] Vitruv. 9. Praef.: *No-*  
*bilibus athletis, qui Olympia, Py-*  
*thia, Isthmia, Nemea viciissent,*  
*Gracorum maiores ita magnos ho-*  
*nores constituerunt, uti non modo*  
*in conventu stantes cum palma et*  
*corona ferant laudes, sed etiam*  
*cum revertantur in suas civitates*  
*cum victoria, triumphantes quadri-*  
*gis in moenia et in patrias inve-*  
*hantur e reque publica perpetua*  
*vita constitutis vectigalibus fru-*  
*antur.*

52-55. *Vilius* cet.] „Ut Olympia sine certamine vincere longe praestat victoriae in Compitalibus partae, ita animus aequus facilius ad summum bonum pervenit, quam aeger ac perturbatus; ut vilius cet., ita virtus longe praestat etiam iis bonis externis, quae prima mortales ducunt." — *Ianus summus ab imo*] quod loci inter duos Ianos est, ubi negotiis suis vacabant feneratores. Cfr. Sat. 2, 3, 18. Hic lepida prosopopoeia ipse Ianus mediis magistri partes sus-

Prodocet, haec recinunt iuvenes dictata senesque      55  
 Laevo suspensi loculos tabulamque lacerto.  
 Est animus tibi, sunt mores et lingua fidesque,  
 Sed quadringtonis sex septem milia desunt:

56. Habent hunc versum bSp et omnes Pottierii: Guyeto, Cunninghamio, Sanadono auctoribus eum expunxit M. — 57. 58. Inverso ordine dE, Veneta 1481., LtF. Nostrorum Codd. bS ordinem praetulit iam Cruquius. — *et lingua* bdSEp et omnes Pottierii: *est lingua* e Codd. (inter quos alter Collegii Trinitatis) Bentleius, OM. — 58. *Sed] Si* dp, tres Pottierii, LCtF.

cipit. — *Prodocet]* Nunc est ἄπαξ λεγόμενον: „alta voce et palam docet (sine retractatione aut pudore).“ Verbum προδιδάσκειν (Sophocl. Aiac. 163. Trach. 681. Philoct. 1015.) callide ad Latinitatem videtur deflexisse poëta. — *recinunt]* Epp. 1, 18, 13: *Ut puerum saevo credas dictata magistro Reddere;* ubi v. proprio usus est. Cfr. Cic. de N. D. 1, 26, 72.; sed idem de Finn. 4, 4, 10: *dictata decantare.*

56. *Laevo cet.]* Idem versus legitur Sat. 1, 6, 74., ubi vide. Nisi omnia me fallunt, versus illius bene tornati fortuito ei venit in mentem, quo aliquando centurionum Venusinorum filios, aequales suos, in Flavii ludum cum irent, nullis capsariis iis loculos (librorum chartaeque stilique repositoria) portantibus, sed ipsos haec puerilis disciplinae instrumenta gestantes, festive descripsérat. Iam cum haec imago senum ac iuvenum ad Ianum medium velut in schola falsae sapientiae dictata magistro redditum ei ante oculos versaretur, statim vidi nova hac et callida iunctura imaginem illam ita absolví, nihil ut festivius magisve ridiculum excogitari posset. Ceterum h. l. C. F. Hermannus in loculis non calculos conditos esse, sed pecuniam ipsam recte statuit. Sic autem inter se aptae sunt sententiae: „Argentarii, dum fenus suum exercent, veluti docent omnes reliquos cives

nummos ante virtutem quaerendos esse; tales doctrinam cupide arripientes et iuvenes et senes haec tamquam discipuli magistro dictata reddunt, ac profecto mihi nequam diversi videntur a puerulis in ludum litterarum a paedagogo deductis, quos olim sic descripsi: *Laevo* cet. (Similiter ipse suos versus repetiit Horatius Sat. 1, 2, 13. et A. P. 421. Sat. 1, 2, 27. et 1, 4, 92. Ibid. 2, 3, 163. et Epp. 1, 6, 28. [Epp. 1, 14, 34. et Epp. 1, 18, 91.] Od. 1, 19, 1. et 4, 1, 5. Od. 3, 25, 20. et 4, 8, 33.)

57. 58. *Est animus -- Sed quadringtonis]* Hunc versuum ordinem lectionesque *et lingua*, *Sed -- desunt* ideo praetuli, quod cum toto huius Epistolae charactere rhetorico melius concinere videbantur. Rursus enim habes sententiam abruptam *Est -- fidesque* cum parenthesi *Sed -- desunt*, et brevissimam apodosin *Plebs eris*; unde, quae horum sit iunctura et cum praecedentibus et cum sequentibus, aliquantis per meditari debet lector. — *animus]* „ingenium praestans atque erectum, laudabilem et magnanimum inceptorum capax.“ — *lingua]* „facundia.“ — *fidesque]* Est, ut recte iam significavit Lambinus, *Credit*, „bona fama et propter honestatem et propter aliquantum pecuniae, quamvis ad equestrem dignitatem non sufficiat.“ Cfr. Pompeii Epist. in Salustii Fr. Ed. meae p. 171: *Ego non rem familiarem*

- Plebs eris. At pueri ludentes, Rex eris, aiunt,  
Si recte facies. Hic murus aeneus esto : 60  
Nil conscire sibi, nulla pallescere culpa.  
Roscia, dic sodes, melior lex, an puerorum est  
Nenia, quae regnum recte facientibus offert,  
Et maribus Curiis et decantata Camillis?  
Isne tibi melius suadet, qui rem facias, rem, 65

*modo, verum etiam fidem consumpsi.*  
Horat. Epp. 1, 6, 36: *Scilicet uxorem cum dote fidemque et amicos Et genus et formam regina Pecunia donat.* — *quadrincentis*] Quadrinventa milia H. S. (80000 Fr. Gall.) census erat equester. Conf. A. P. 383. Qui aliquanto plus etiam possidebant et quorum iam avus ingenuus fuerat, equites *illustres*, *splendidi, insignes* vocabantur, quibus *tenues* opponebantur. — *sex septem*] Est proverbialis formula. Terent. Eun. 2, 3, 39: *Illum liquef mihi deierare, his mensibus Sex septem prorsum non vidisse proximis.* Cic. ad Att. 10, 8, 6: *sex septem diebus.*

59-61. *Plebs eris*] „Contemneris, inter plebem repūtaberis et in XIV. ordinibus non sedebis.“ — *pueri ludentes* cet.] Sic explicandum videtur: „Pueri ubi inter se ludunt, qui plurium vel omnium iudicio inter omnes dexterimus est, rex declarabitur.“ Dio Chrysostomus de regno or. 4. p. 157. R.: Οὐδὲ γάρ των πατέρων ὁ νικήσας, ὅταν παῖςωσιν, δύν αὐτοὶ φασι βασιλέα, τῷ ἔντι βασιλεύεις ἐστιν. — *Si recte facies*] Addunt Schol. et Isidorus Orig. 9, 3, 4: *si non facies, non eris.* Pueri sic intelligunt: „Si facies optime inter omnes, quae ludi lex poscit.“ Hac autem voce velut percussus *παθητικῶς* exclamat poëta: „Nonne haec verba reconditiorem etiam habent sensum, ubi eadem ad totam hominum vitam applicaris? Ac profecto hoc idem recte facere (*χορόθοῦν* Stoicorum) nulliusque flagitii sibi con-

scium esse, est illud velut inex-  
pugnabile propugnaculum, quod  
nos prorsus securos et propterea  
beatos reddit.“ — Ad *muri aenei* (Od. 3, 3, 65.) imaginem cfr. Pind. Fragm. 153. Diss.: *Σκῆσει τὸ πεπομένον οὐ πῦρ, οὐ οιδάρεον Τέγχος.* Aeschin. in Ctesiph. §. 84: *χαλκοῖς καὶ ἀδαμαντίνοις τείχεσιν.* Lucian. de cal. non tem. cr. 20: *ἀδαμάντινον τείχος τῆς ψυχῆς προβεβλημένος.* Seneca Epist. 82: *Philosophia circumdanda est, inexpugnabilis murus, quem fortuna multis machinis laceratum non transit.*

62-67. *Roscia -- lex*] Vid. ad Epod. 4, 16. — *melior*] „rationi magis consentanea.“ — *Nenia*] pr. „carmen funebre praeficarum,“ deinde „omnis cantilena popularis“ (Od. 3, 28, 16. Phaedrus 3. Prol. 10. fabulas suas vocat *viles neniae*.), etiam „nutricum“ (Arnob. 7, p. 237. Lugd.: *lenes neniae*, unde Italorum *ninnare*); h. l. puerorum illud *Rex eris* cet. „Eadem profecto,“ pergit, „erat sententia M. Curii Dentati, qui Sabinos et Pyrrhum devicit, M. Furii Camilli, Gallorum victoris, alterius Romuli aliorumque antiquorum his similium; hac vita norma utebantur, ut virtus honori esset, non divitiae.“ Cfr. Od. 1, 12, 41 sqq. — *decantata*] Permanet in neuiæ imagine: „hoc semper et in animo et in ore habebant.“ Cic. de Orat. 2, 32, 140: *īta modicae et paucae sunt (causae), ut eas omnes diligentes et memores et sobrii oratores percursas et propere dicam decantatas habere debeant.*

Si possis, recte, si non, quocunque modo rem,  
 Ut proprius spectes lacrimosa poëmata Pupi,  
 An qui Fortunae te responsare superbae  
 Liberum et erectum praesens hortatur et aptat?  
 Quodsi me populus Romanus forte roget, cur      70  
 Non, ut porticibus, sic iudiciis fruar isdem,

67. *Puppi c,Lct.*

— *rem - rem -- rem*] Multa cum vi-  
 ter idem vocabulum, quod notio-  
 nem principalem exprimit, repe-  
 tit poëta. Vis autem eo augetur,  
 quod bis in fine versus positum  
 est. — *ut proprius spectes cet.*] „quo tantum habeas, ut in XIV.  
 ordinibus inter equites, vel etiam in  
 orchestra inter senatores, fabu-  
 las spectes.“ — *quocunque modo*] Seneca Epist. 115: *Non quare et unde; quid habeas, tantum rogant.*  
 — *lacrimosa poëmata Pupi*] Per-  
 quam salse ὥς ἐν παρόδῳ ridet  
 Pupii fuitiles tragocdias, quibus ille se spectatorum affectus mo-  
 visse vel opinabatur tantummodo,  
 vel reapse imperitum popellum sibi afflere coegerat. Quis fuerit, quando vixerit, ignoramus; nisi quod videtur Horatii aequalis fuisse, nulla tamen cum eo iunctus familiaritate. Scholiastae quidem narrant, eum sibi hunc composuisse titulum: *Flebunt amici et bene noli mortem meam: Nam populus in me vivo lacrimat* (al. *lacrimavit*) *satis*: quod tamen potius videtur iocosum in eum a nescio quo conscriptum epigramma. Ceterum ne de scriptura quidem satis constat; Feae enim diversae videntur gentes fuisse *Pupia* (*A. Pupius Rufus* Eckhel D. N. 5. p. 290.) et *Pup-pia* (*Cenot. Pis. L. Caesaris Noris. Tab. I.*), id quod alii negant. — *lacrimosa*] Ιογνώδη, lacrimas ex-  
 citantia, ut Sat. 1, 5, 80: *lacri-  
 moso - - sumo.*

68. 69. *Fortunae-responsare*] Vid.

Sat. 2, 7, 85: *Responsare cupi-  
 dinibus.* Cfr. Epicuri illud apud Diog. L. 10, 120: (*τὸν σοφὸν*) τύχη ἀντιτάξεσθαι. Seneca Epist. 16, 5: *Haec (philosophia) adhortabitur, ut deo libenter pareamus, ut for-  
 tunae contumaciter resistamus.* — *superbae*] Sic *Victoria* apud Tibull. 2, 5, 46: *diva superba. — erectum*] Cic. pro Deiotaro 13, 36: *Magno animo et erecto est nec unquam succumbet inimicis, ne fortunae quidem.* Seneca de Vita beata 4. beatam vitam definit *liberum ani-  
 mum et erectum et interritum ac stabilem; extra melum, extra cupi-  
 ditatem positum.* — *praesens*] „nun-  
 quam te deserens, semper promptus ad te adiutandum.“ — *aptat*] „aptum ad responsandum, idoneum ad hoc certamen reddit, vires tuas acuens atque augens.“ Constructio *responsarc-aptat* occultatur vel mitigatur interposito *v. hortatur*, quod ipsum in prosa oratione rarius cum infinitivo componitur. (Cic. pro Sest 3, 7.)

70-75. *Quodsi cet.*] „Ultro fateor meum iudicium praesertim in iis, quae ad opes honoresque spectant, longe distare ab eo, quod solet sequi stulta multitudo, meaque sententiae rationem sine mora reddere paratus sum. Nam si forte populus“ (addita *v. Romanus ironiae inservit*) „me roget, cur inter ipsum verser quidem quotidie eas-  
 demque cum ceteris civibus por-  
 ticus perambulare soleam, sed cet.“ — *fruar*] „et porticibus et iudiciis

Nec sequar aut fugiam, quae diligit ipse vel odit,  
 Olim quod volpes aegroto cauta leoni  
 Respondit, referam: Quia me vestigia terrent,  
 Omnia te adversum spectantia, nulla retrorsum. 75  
 Belua multorum es capitum. Nam quid sequar aut quem?  
 Pars hominum gestit conducere publica, sunt qui  
 Crustis et pomis viduas venentur avaras  
 Excipientque senes, quos in vivaria mittant;  
 Multis occulto crescit res fenore. Verum 80

78. *Frustis* d, Pottierii omnes et Lt, *Fructis* C.

populi R. cum delectatione utar.“ — *sequar aut fugiam*] Epp. 1, 8, 11: *Quae nocuere sequar, fugiam quae profore credam.* — *Olim*] solita in fabellis exemplisque particula. Cfr. Sat. 2, 6, 79. Epp. 1, 10, 42. — *referam*] „*Responsi loco narrabo notam illam fabellam Aesopiam* (Babr. 103. Cor. 137.);“ *qua similem in modum usus erat iam Lucilius p. 70. Gerl.: Leonem aegrotum ac lassum \*\* deducta (demissa) tunc voce leo: Cur tu ipsa venire Non vis huc? \*\* Quid sibi volt, quare fit, ut intro versus et ad te Spectent alque ferant vestigia se omnia prorsus?* Cfr. Plat. Alcib. I. p. 123 A.

76-80. *Belua cet.*] „Volgi pleraque iudicia (v. 71.) ac studia partim sunt tam diversa atque inconstantia, partim etiam tam sordida, cum lucrum quovis modo unice appetit, ut equidem ea sequi neque velim nec queam.“ — *multorum-capitum*] Saepe multitudo, tyronni, animi perturbationes comparantur cum monstris πολυκεφάλοις. Plato de Rep. 9. p. 588. C. de tyranno: Πλάττε τοίνυν μιαν μὲν ἰδέαν θηρίου ποικίλου καὶ πολυκεφάλου, ἥμερων δὲ θηρίων ἔχοντος κεφαλάς κύκλῳ καὶ ἄγριων. „Proverbiū: Quot capita, tot sensus.“ GLOSS. — *Pars hominum cet.*] „Varia enim

sunt hominum volgarium studia, omnia tamen quaesticuli causa suscepta; ad hoc in ipsis suis studiis nunquam sibi constant, novarum semper voluptatum avidi; quam quidem duplice perversitatem ego vitare conor.“ — *gestit conducere publica*] Primos producit publicanos, summa cupiditate scripturam, portoria ceterosque publicos redditus *conducentes*. — *sunt qui* cet.] Satis amare cum publicanis, equestris ordinis viris, committit viles captatores (heredipetas), qui anus viduas senesque caelibes et orbos donis parvi pretii, sed palato gratis, ut *crustulis* (Sat. 1, 1, 25., opere dulciario, *mustaceis* Iuv. 6, 202.) et *pomis* (omnium arborum fructibus, qui pulpam habent, Sat. 2, 5, 12.) alliebant. — *Excipient*] verbum venatorium. Od. 3, 12, 12: *excipere aprum, ἐκδέχεσθαι, abfangen.* — *quos in vivaria mittant*] Vivaria sunt receptacula vel saepa, ubi servantur et saginantur omnis generis animalia viva, lepores, apri, glires, aves, pisces, ostrea. Est igitur: „quorum hereditates aliquando devorent.“ — *occulto--fenore*] „dum viros bonos esse simulant, illegitimum fenus clam exercent, partim maius quam unciarium (12 Procent), partim adversus legem Plaetoriam credita pecunia adolescentibus XXV. an-

Esto aliis alios rebus studiisque teneri :  
 Idem eadem possunt horam durare probantes ?  
 Nullus in orbe sinus Baiis praelucet amoenis,  
 Si dixit dives, lacus et mare sentit amorem  
 Festinantis heri; cui si vitiosa libido  
 Fecerit auspicium : Cras ferramenta Teanum  
 Tolletis, fabri. Lectus genialis in aula est : 85

nis minoribus.“ (Cfr. Cic. pro Flacco 21, 51. Sat. 1, 2, 14 sqq.)

81. 82. *Esto*] Cfr. Epp. 1, 16, 56. Cic. Verr. Accus. 2, 61, 150: *Verum esto: alio loco de aratorum animo et iniuriis video.* Verr. Accus. 3, 11, 28. Ut fere εἴεν, significat, satis de aliqua re cum iam dictum sit, ad aliam novam transcundum esse. „Verum, ut hanc ipsam studiorum minus honestorum varietatem multitudini condonem, hac perversitate prope magis indignor, quod in illis ipsis summam inconstans mentisque mutabilitatem monstrant.“ — *durare*] „sustinere,“ ex usu haud nimis raro. Propert. 1, 6, 11: *His ego non horam possum durare querelis.*

83-87. *Baiis*] Campaniae oppido inter Misenum et Puteolos. Cfr. Od. 2, 18, 20. — *sinus*] maris, significatio propria, quasi dixisset: „nullus est sinus prior Baiano;“ non, ut alii: „angulus, receptaculum.“ — *dives*] „qui propter opulentiam repentinum consilium illic aedificandi statim exsequi potest.“ — *lacus*] Lucrinus prope Baias. Cfr. Od. 2, 15, 3. — *et mare*] quod insanis subtractionibus occupat. — *sentit amorem*] „mox experitur, quanta cupiditate flagret *dives* ille, multorum mancipiorum *herus*.“ *Sentire de re ingrata*, ut Od. 3, 1, 33: *Contracta pisces aequora sentiunt*; h. l. propter moles, quābus coartatur. Cfr. Od. 2, 15, 1 sqq. 2, 18, 20 sqq. — *Festinanlis*] Cato Censorius apud Gell. 16, 14: *Qui unum quid mature transigil, is pro-*

*perat; qui multa simul incipit neque perficit, is festinat. — vitiosa*] Cic. Tusc. 4, 13, 29: *Vitiositas est habitus aut affectio in tota vita inconstans et a se ipsa dissentiens.* — *libido*] „quaelibet voluntas temere suscepta.“ — *Fecerit auspicium*] „Dives iste caecam et morbi similem libidinem suam ita sequitur, ac si esset auspicium divinitus datum numinis alicuius iussum.“ (Virg. Aen. 9, 185: *an sua cuique deus fit dira cupido?*) Forcellinus: „Si eum incitarit et velut avis auspicium laetum obtulerit,“ quo moneatur, ut Teani potius villam aedificet. — *ferramenta Teanum*] „Praevideo fore, ut Teanum Sidicinum, XXX. M. P. a Baiis remotum, fabros iubeat instrumenta deferre ibique aliam villam exstreuere.“ „Primum gaudet maritimis locis, continuo post mediterraneis.“ COMM. CRUQ. — *Tolletis*] Arguta breviloquentia ipsis divitis verbis utitur.

87-90. *Lectus genialis*] „qui nuptiis sternitur in honorem Genii.“ Cum eius locus in atrio sit adversus portam, *lectus adversus* dicitur a Propertio 5, 11, 85., *lectulus adversus* ab Asconio p. 43. ed. Bait. Arnobius L. 2. p. 91. Lugd.: *Cum in matrimonia convenitis, toga sternitis lectulos et maritorum Genios advocatis.* In eo etiam fetae dicis causa aliquantis per cubabant. Laborius in Compitalibus 2. p. 210. Bothe: *Nunc tu lentescis, nunc tu susque deque fers: Mater familias tua in lecto adverso sedet.* Geni-

Nil ait esse prius, melius nil caelibe vita;  
 Si non est, iurat bene solis esse maritis.  
 Quo teneam voltus mutantem Protea nodo? 90  
 Quid pauper? Ride: mutat cenacula, lectos,  
 Balnea, tonsores, conducto navigio aequa  
 Nauseat ac locuples, quem dicit priva triremis.

alis hic lectus cuique domum intranti signum erat coniugum par in ea habitare; nam muliere mortua vel post divertium cum ea factum tollebatur. — De enuntiatione hypothetica sine particula *si* vid. supra ad v. 36. — *in aula*] „in atrio.“ — *melius nil caelibe vita*] „Adeo solent inconstantes esse homines, ut qui uxorem habeat, praeferat caelibatum, caelebs matrimoniū.“ Cfr. Cic. ad Att. 14, 13, 5. de Quinto fratre: *A ducenda uxore sic abhorret, ut libero lectulo negel esse quidquam iucundius.*“ — *bene-esse*] Vid. ad Od. 3, 16, 43. — *Protea*] Socrates in Orellii Opusc. sent. I. p. 16: Ὁ μὲν Πρωτεὺς τῇ μορφῇ, ὁ δὲ ἀπαίδευτος τῇ ψυχῇ παρ' ἔκστοτον ἀλλοιοῦται. Plat. Euthyphr. p. 15. D.: οὐκ ἀρετέος εἶ, ὅσπερ ὁ Πρωτεύς, ποὺν ἀν εἴηται. Conf. Sat. 2, 3, 71.

91 - 93. *Quid pauper?*] „Quid, quod vel pauperes haud minus inconstantes sunt in toto vitae tenore, quam locupletes?“ — *Ride*] Prava ista pauperiorum sedulitas in mutando semper victu cultuque non sine propria molestia elaborantium, cum ad vitam tolerandam longe alia iis agenda essent, ridicula, ut consentaneum est, videri debet divitibus etiam illis, qui pecuniae suae illudentes aequa inconstanter vivunt. Est igitur: „Et tu, Maecenas, et quicunque haec leget, habet, cur rideat“ cet. — *cenacula*] Varro L. L. 5. p. 162. Speng.: *Ubi cenabant, cenacula vocabant. - Posteaquam in superiori parte cenitare coeperrunt, superioris domus universa*

*cenacula dicta.* Talia autem *cenacula meritoria* (Sueton. Vitell. 7.) conducebant homines tenuiores. — *lectos*] et cubiculi et triclinii. — *Balnea*] „In hoc quoque vitiositatem atque inconstantiam suam patefacit, quod sine idonea causa modo his, modo illis utitur balneis publicis ac tonstrinis.“ — *conducto navigio*] „Navem interdum conductit, locupletes, qui proprias habent, in eo saltem aemulaturus, ut ipse quoque in locum aliquem amoenum, veluti Baias, vehatur, cum eo tamēn incommodo, ut aequa atque illi *nauseet*, propria significazione, *ravtiq; seekrank sein*. In hunc corporis ingratum affectum exit tandem utrique sperata itineris voluptas, cuius uterque aequo mox afficitur fastidio.“ Conf. etiam Plutarchi locum nostri similem, iam a Cruquio allatum, de Tranq. animi c. 3: Ὅσπερ οἱ δειλοὶ καὶ ναυτιῶντες ἐν τῷ πλεῖν, εἴτα ὄσον οἰόμενοι διάξειν, ἐάν εἰς γαύλον ἐς ἀκάτου, καὶ πάλιν ἐάν εἰς τριήρη μεταβώσιν, οὐδὲν περούνονται, τὴν χολὴν καὶ τὴν δειλίαν συμμεταφέροντες ἔαντος. — *priva*] „uni propria.“ „Privos privasque antiqui dicebant pro singulis. Ob quam causam et *privata* dicuntur, quae uniuscuiusque sunt; hinc et *privilegium*.“ Festus. Cfr. Sat. 2, 5, 11. — *triremis*] pro qualibet nave maiore. Cic. Verr. Accus. 5, 17, 44: *navem cybaeam maximam, triremis instar, pulcherrimam atque ornatissimam*. Haec autem Horatium ex parte saltem a se depropnsisse, frequentem balneorum, tonsorum mutationem

Si curatus inaequali tonsore capillos		
Occurri, rides; si forte subucula pexae		95
Trita subest tunicae vel si toga dissidet impar,		
Rides: quid, mea cum pugnat sententia secum,		
Quod petiit spernit, repetit quod nuper omisit,		
Aestuat et vitae disconvenit ordine toto,		
Diruit, aedificat, mutat quadrata rotundis?		100

94. *curlatus* LCt. — 95. *Occurri* Sed, LCtO : *Occurrit* b, *Occurro* e Codd. Bentleius et FMJ. — 97. *mecum* Codd. aliquot.

cet., mihi perquam probabile est. Ioci enim hic semper comitantur veram et vitae aptam philosophiam; et quidni in talibus lusserit in semet ipsum?

94-97. „Quid, quod tu quoque, dilecte Maeccas, ipse interdum iudicia facis minus recta? Velut cum me rides propter levem aliquam ac fortuitam in habitu cultaque negligentiam, nec vero longe maiora vitia, in quae subinde incido, reprehendis et castigas, id quod tamen tuum est officium, cum sis *praesidium columenque* meum (Od. 1, 1, 2, 2, 17; 4.) itaque cordi tibi esse debeat, ut illa deponam.“ — *curlatus*] *Curationem capitis* pro *comptu* dixit etiam Petron. 107. Val. Flacc. 8, 238. Letio *curlatus* est omnino ab interpolatore, qui illam significationem ignoraret. — *inaequali tonsore*] „qui propter imperitiam inaequaliter pondet dexterum et laevum capitis latus.“ De constructione *curlatus inaequali tonsore* cfr. Od. 1, 6, 2., ubi explicavi: „cum inaequalis esset tonsor meus“, et Epp. 1, 19, 13: *Exiguoque logae simulet texture Calonem.* — *Occurri* ἀορτως, „quoties forte tali habitu neglecto coram te vursor.“ Ne vero offendamus in repetita syllaba *ri*, vetant similes soni. Od. 3, 4, 68: *Omne nefas animo moventes.* Sat. 1, 3, 121: *esse pares res.* Virg. Aen. 2, 27: *Dorica castra.* — *su-*

*bucula* cet.] tunica interior linea vel byssina. Varro ap. Non. p. 542. Merc.: *Posteaquam binas tunicas habere cooperunt, instituerunt vocare subuculam (virorum) et indusium (feminarum).* „Haec interdum, quia minus eam euro, detrita est, tunica contra *pexa*, id est, recens et spissa, villis planis et politis texturam tegentibus (*toga pexam* Mart. 2, 44, 1.), talisque diserepantia ridiculum sane praebet aspectum, et similiter ubi toga minus eleganter, quam nunc solent, qui ornati student, amictus sum, ita ut male mihi sedeat, ex unaque parte magis defluat quam ex altera.“ (Sat. 1, 3, 31.) — *Rides*] „ita videlicet, ut ego una tecum rideam.“ Martial. 2, 58, 1: *Pexus pulchre rides mea, Zoile, trita.*

99-103. *Aestual*] Verbum *aestuare* a fluctibus maris ad animum transfert etiam Cic. Verr. Aecus. 2, 30, 74: *Itaque aestuabat dubitatione; versabat se in utramque partem non solum mente, verum etiam corpore.* — *disconvenit*] verbum Horatianum, ut videtur, etiam Epp. 1, 14, 18. pro: „discordat, discrepat.“ — *Diruit, aedificat* cet.] Salust. Catil. 20: *nova diruunt, alia aedificant.* Haec et sequentia *mutat quadrata rotundis* („ipse, eur hoc faciat, sibi haud conscientius“) speciem habent proverbiorum de hominibus parum sibi constantibus

Insanire putas sollemnia me neque rides,  
 Nec medici credis nec curatoris egere  
 A praetore dati, rerum tutela mearum  
 Cum sis et prave sectum stomacheris ob unguem  
 De te pendentis, te respicientis amici.  
 Ad summam: sapiens uno minor est Iove, dives,

105

105. *suspientis* de N. Heinsii conjectura Bentleius.

semperque alia ac rursus alia mente  
 versantibus. — *Insanire-sollemnia*] „delirare solito errore, quemadmodum faciunt omnes alii, adeo ut neque castigatio neo singularis aliqua cura mibi adhibenda sit.“ Cfr. Sat. 2, 3, 120 sq. Cic. ad Att. 7, 6: *Tanquam igitur nostrum illud sollemnem teneamus.* De talibus constructionibus (*crebra ferire, μέγιστα ενεργετῶν* cet.), in quibus adiectiva pro adverbii usurpantur, vid. Wagner ad Virg. Aen. 3, 56. Cfr. Sat. 2, 3, 63: *similem* (errorem) *insanire.* — *curatoris - A praetore dati]* Cfr. Sat. 2, 3, 217 sq. Tutor datur impuberi, curator puberi usque ad XXV. annum. XII. Tab. 5, 7: *Si furiosus esclit, agnitorum gentiliumque in eo pecuniaque eius potestas esto.* „Furioso et dementi curator isque per praetorem deficiente legitimo dabatur ex lege XII. Tabularum, *insano vel stulto solo praetoris editio.*“ OBBAR. — *rerum tutela mearum*] non „tutor“, ut multi volunt, sed „*praesidium.*“

104. 105. *et --stomacheris]* Reiecta lect. *stomacharis*, quae idonea anchoritate caret, sententiae sic iungendae atque explicandae sunt: „Quamquam es meum praesidium atque alioquin ex auimi tui sententia meaque causa, ne deridear ab aliis, aegre fers, si vel in re levissimi momenti a vitae elegantia recedo et decorem negligo.“ — *De te pendentis]* „qui libera electione usus tuae voluntati sese applicare studet unice propter mutuum sincerae amicitiae fructum;“

*an dir hängend, non: von dir abhängig. — te respicientis]* „cui in dictis factisque, tuos sensus ne unquam laedat, immo ut tibi honeste gratificetur, propositum est, quique simul in omni vitae condicione spem suam in te reponit.“ Caesar B. C. 1, 1: *sin Caesarem respiciant atque eius gratiā sequantur.* Quod ad sonum attinet cfr. Virg. Aen. 10, 554: *Tum caput orantis nequ quam et multa parantis.*

— 106-108. *Ad summam]* Sat. 1, 3, 137: *Ne longum faciam.* — *Iocatur:* „Sed ut aliquando philosophari desinam, Stoicorum παράδοσον meum faciam.“ Sic in conclusione etiam Cic. de Offic. 1, 41, 149: *Ad summam, ne agam de singulis, communem totius generis hominum conciliationem et consociationem colere, tueri, servare debeamus.* — *minor - Iove]* „Sententia Stoicorum: *In hoc sapiens minor est Iove, quia moritur.*“ ACRON. Ceterum commune erat παράδοσον et Stoicorum et Epicuri. Stob. Eel. ph. 2, 7. p. 198. H.: *τὴν τὸν ἀγαθῶν εὐδαιμονίαν μὴ διαφέρειν τῆς θείας εὐδαιμονίας, μηδὲ τὴν ἀμεριμνίαν δὲ Χρύσιππός φησι διαφέρειν τῆς τοῦ Διὸς εὐδαιμονίας.* Seneca Epist. 73: *Solebat Sextius (Pythagoreus) dicere, Iovem plus non posse quam bonum virum.* Aelian. V. H. 4, 13: *Ἐπίκουρος ἔλεγεν ἐτοίμως ἔχειν καὶ τῷ Διὶ περὶ εὐδαιμονίας διαγωνίζεσθαι, μάζαν ἔχων καὶ ὑδωρ.* Lucianus eadem atque Horatius ironia usus Vit.

Liber, honoratus, pulcher, rex denique regum;  
Praecipue sanus, nisi cum pituita molesta est.

## EPISTOLA II.

Troiani belli scriptorem, maxime Lolli,

auct. 20. de Stoico: μόνος οὗτος σοφός, μόνος καλός, μόνος δίκαιος, ἀνδρεῖος, βασιλεὺς, ὁγήτωρ, πλούσιος, τομοθέτης καὶ τάλλα, δύποσα ἐστίν. Cfr. Sat. 1, 3, 124 sq. — *honoratus*] „ad honores erectus.“ — *pulcher*] „etsi externa fortasse specie deformis, animi pulchritudine inter omnes eminet.“ — *rex-regum*] ut Persarum rex. — *Praecipue sanus*] „*Praecipue* per se stat, significans quod maximum est. Errant igitur interpretes, qui reddunt vollkommen gesund.“ HAND Turs. IV. p. 528. „Id vero ante omnia cuncti tibi concedent, eum sanum esse, nisi ubi forte pituita (χόρυξα, χατάρρησσα, Schnupfen) ei molesta est.“ Grata dilogia inest in v. *sanus*, quod cum h. l. usurpetur de corpore, tamē vix aliter fieri potest, quam ut simul referamus ad Stoicorum usum loquendi, qui sapientem suum unice *sanum*, ceteros mortales *insanos* et *stultos* vocitabant. Sed fugit adhuc interpretes mihi notos etiam *pituitam* (h. l. trisyll.) e Stoicorum scholis petitam esse: obiiciebant enim sibimet ipsi, hoc incommodeum interdum obstare videri perfectae beatitudini; eo scilicet consilio, ut facili opera talem obiectiōnem confutarent. Hanc ipsam ratiunculam salse ridet: „nisi cum pituita molesta est et tibi, et nobis auditoribus.“ Arrian. Epict. 1, 6, 30: Ναὶ (ἐπέτευχον εὐδαιμονίας) ἀλλ' αἱ μύζαι (mucus et mala pituita nasi, Catull. 23, 17.) μονόδεουσι. Τίνος οὖν ἔνεκα χεῖρας ἔχεις, ἀνδράποδον; οὐχ ἴνα καὶ ἀπομόσης σεαυτόν; Τοῦτο οὖν

εὑλογον μύζας γίνεσθαι ἐν τῷ κόσμῳ; Καὶ πόσῳ κρείττον ἀπομύζασθαι σε ἢ ἔγκαλεῖν; Ad eandem putidam imaginem revertitur 2, 16, 13. 4, 11, 9.

II. Lollius, ad quem haec Epistola data est, filius natu maximus M. Lollii cos. a. u. c. 733. (ad quem Horatius scripsit Od. 4, 9.) videtur fuisse. Nobili loco natus, dives, iuvenis generosae indolis et elegantis ingenii erat, quantum quidem ex hac Epistola et huius libri Epist. 18. cognoscere licet. Ei igitur poëta hac Epistola saluberrimis consiliis viam, qua perveniat ad honestatem et felicitatem, monstrat eamque ut alacri animo ingrediatur adolescentem monet. Atque cum eo ipso tempore Horatius Praeneste degens Homeri carmina relegisset, hac scribendi occasione utens primum ostendit inde tamquam ex vita ipsa posse aptissima in utramque partem exempla a nobis peti. Post hanc egregiam de Homero sententiam pluribus vv. explicatam (vv. 1-31.) tradit potissima praceptorum capita, quibus vita iuveni regenda sit, tam vere, tam nervose, tam ad persuadendum apte, ut quemlibet adolescentem, qui plane abiecto animo non sit, excitare et ad optimā quaeque accendere debeant. ZELL. Ceterum est schola Stoica ex interpretatione Homeri morali, quam praeiverant Antisthenes, Zeno, Persaeus. Vide Dionem Chrysost. Orat. 53. et 55. Ac per quam similis est Maximi Tyrii Diss. 32. veluti p. 126. R.: Αὐτίκα πεποίηται αὐτῷ ἐν τοῖς λόγοις

Dum tu declamas Romae, Praeneste relegi;  
 Qui, quid sit pulchrum, quid turpe, quid utile, quid non,  
 Planius ac melius Chrysippo et Crantore dicit.

EP. II. 4. *Planius superscr. e c, Plenius Edp et Pottierii plerique, item LCtO. (Ut nos, b8, Bentleii „dimidia fere pars Codicium“ et Pottierii quattuor.)*

μειράκιον Θετταλικὸν καὶ ἀνήρ  
 βασιλικός, Ἀχιλλεὺς καὶ Ἀγαμέ-  
 μων ὁ μὲν ὑπ' ὄργης εἰς ὕβριν  
 προφερόμενος ὁ Ἀγαμέμνων, ὁ δὲ  
 Ἀχιλλεὺς προστηλακισθεὶς μηνῶν  
 εἰκόνες παιδῶν, νεότητος καὶ ἔξο-  
 στας. Ἀντίθετοι ἐπατέρω τὸν Νέ-  
 στορα, παλαιὸν τῷ χρόνῳ, ἀγα-  
 θὸν φρονεῖν, δεινὸν εἰπεῖν.

1-3. *maxime*] „maxime natu inter fratres.“ — *declamas*] „declamando de fictis thematis (quorum benignam copiam habet Seneca et Quintilianus in Decl.) duce rhetore aliquo, domestico potius quam publico, te exercere soles.“ Sic Cic. Brut. 90, 310: *Commentabar declamitans (sic enim nunc loquuntur) saepe cum M. Pisone et cum Q. Pompeio aut cum aliquo quotidie.* Cfr. Sueton. de Rhet. 1. Seneca Controv. Praef. p. 63. Bip.: *Declamare est domesticae exercitationis. Iudiciorum imaginem has exercitationes vocat Quintil. 2, 10, 12., quia fictae causae tractari solebant.* — *Praeneste*] Vid. Od. 3, 4, 22: *frigidum Praeneste.* Flor. 1, 11, 7: *aestivae Praeneste deliciae.* Non autem ibi villam habebat poëta, sed apud amicum aliquem degebat vel domum conduxerat. — *Qui cet.*] Hoc Homeri elogium in mentem nobis revocat eius *Ἄποθέωσιν*, satis ingeniosum Archelai opus, in quo *Oἰζουμένη* eum coronat et *Χρόνος* eius conservat volumina, eumque adorant *Φύσις, Άρετή, Πίστις, Σοφία.* Inghiram Gall. Om. I. T. 2. — *pulchrum*] Iam ab Aristotele (*Ethic. Nicom. 2, 2.*), deinde etiam a Panaetio ita dividebatur deliberatio de of-

ficio: *Honestumne factu sit an turpe dubitant id, quod in deliberationem cadit.* — Tum autem aut anquirunt aut consultant, ad vitac commoditatem iucunditatemque, ad facultates rerum aliae copias, ad opes, ad potentiam, quibus et se possint iuvare et suos, conducat id necne, de quo deliberant. — *Tertium dubitandi genus est, cum pugnare videtur cum honesto id, quod videtur esse utile.* Cic. de Offic. 1, 3, 9. Horatius igitur duo priora capita doctrinae περὶ τοῦ καθή-  
 zοντος memorat.

— 4. *Planius*] *Kατ' εἰρωνείαν* hic quoque Stoicorum fastum deprimit. *Lectionem planius praeter Codd. nostros antiquissimos firmant Aeron „apertius“, et Porphyrio „manifestius“ explicantes; plenius esset „uberius, copiosius.“* Illud praeferendum est propter spinosum atque abstrusum scribendi genus Stoicis complacitum, cum contra Homerus *planius*, ut poëta, qui exemplis propositis multo maiore ἐναργείᾳ docet quam quivis philosophus, qui, cum Ethicen ex professo tractet, *plenius* praecepta tradit. In nullo autem scriptore maiorem esse vim ἐναργείας et σαφηνείας quam in Homero, omnes uno ore affirmant. Prorsus vero diversus fuit Chrysippus, saepissime obscurus atque difficillimus intellectu. Epict. Enchir. 49: *Οταν τις ἐπὶ τῷ νοεῖν καὶ ἔξηγεισθαι δύνασθαι τὰ Χρυσίππου βιβλία σεμνύνηται, λέγε αὐτὸς πρὸς ἐαυτὸν, ὅτι Εἴ μὴ Χρυσίππος ἀσαφές ἐγέγραψει, οὐδὲν ἀν εἶχεν οὗτος, ἐπ' ὃ ἐσεμνύετο.* Etiam

Cur ita crediderim, nisi quid te detinet, audi. 5  
 Fabula, qua Paridis propter narratur amorem  
 Graecia Barbariae lento collisa duello,  
 Stultorum regum et populorum continet aestus.  
 Antenor censem bellum praecidere causam.  
 Quid Paris? Ut salvus regnet vivatque beatus, 10  
 Cogi posse negat. Nestor componere lites

10. *Quid Paris?* Ut bScdp, LCtFO: *Quod Paris, ut E,* sex  
*Pottierii, Bentleius et M.*

Hieron. Epist. 57. notat *contorta Chrysippi acumina. — melius* „ad veram hominis naturam accommodatus atque ad emendandos mores efficacius quam fit philosophorum tricis et ambagibus.“ — *Chrysippo*] Cfr. Sat. 1, 3, 126 sq. — *Crantore*] Crantor, ut Chrysippus, Solensis, Xenocratis fuit discipulus et Platonis auditor. Cic. Tuse. 3, 6, 12: *Crantor ille, qui in nostra Academia vel imprimis fuit nobilis.* Acad. 2, 44, 135: *Legimus omnes Crantoris, veteris Academici, de luctu. Est enim non magnus, verum aureolus et, ut Tuberoni Panaetius praecepit, ad verbum ediscendus libellus;* quem secutus est Cicero in Tuseul. libro primo et Plutarchus in Consolatione ad Apollonium.

5-8. *detinet*] V. *delinere* significat aliquem longius solito tenere apud se, ut Od. 1, 33, 13: *Ipsum me--Grata detinuit compede Myrtale.* Contra *distineri* dicuntur, qui ab aliqua re separantur, ut Od. 4, 7, 11: *Cunctantem (iuvarem Notus) spatio longius annuo Dulci distinet a domo.* — *Fabula*] ut μῆθος, totum poëmatis heroici, h. l. Iliadis, argumentum. — *Barbariae*] Phrygiae, ut saepe. Ennius in Andromacha p. 35. Both.: *adstante ope barbarica,* id est, Phrygia. Od. 2, 4, 9: *Barbarae postquam cecidere turmae.* Cfr. quae adnotavimus ad Epod. 9, 6. — *lento collisa duello*] „longo bello

conflictata, violenter commissa.“ Epp. 2, 2, 98: *Lento Samnites ad lumina prima duello.* Stat. Theb. 6, 435: *Ambitiosa pios collidit gloria fratres.* Sic συγχροέτεν. — *Stultorum*] propter perversitatem, quae eos transversos egit. — *aestus*] „animi perturbationes vehementiores.“ Cfr. Sat. 1, 2, 110. Max. Tyr. 1, 1: τὸν τῆς ψυχῆς σάλον. Virg. Cir. 340: *sollicitos animi relevaverat aestus.*

9-12. *Antenor cet.*] Cfr. Hom. Iliad. 7, 347 sqq. Liv. 1, 1: *duobus Aeneae Antenorique, -- quia pacis reddendaeque Helenae semper auctores fuerant, omne ius belli Achivos abstinuisse* (constat). — *praecidere*] ut nautae ancorae funem securi, *kappen.* Cic. Verr. Acc. 5, 33, 88: *Princeps Cleomenes in quadriremi Centuripina malum erigi, vela fieri, praecidi ancoras imperavit.* — *Quid Paris?*] „Quid contra facit Paris?“ Terent. Andr. 1, 1, 61: *Quid Pamphilus? quid? Symbolam dedit, cenavit.* Respondet l. 1. v. 362: „Ἄντικρού δ' ἀπόφημι, γυναῖκα μὲν οὐδὲ ἀποδέσω, sed opes cum illa asportatas.“ *Kar' εἰρωνείαν* eius responsum ita convertit ac si dixisset: „Evidem ego nulla vi cogi possum, ut optione mihi data praeinteritu eligam vitam beatam regnumque securum;“ proprie: „Ipse suum exitium temere atque inconsulto saluti anteponit.“ — *posse negat*] Eadem constructione (graeca)

Inter Peliden festinat et inter Atriden;  
 Hunc amor, ira quidem communiter urit utrumque.  
 Quidquid delirant reges, plectuntur Achivi. 15  
 Seditione, dolis, scelere atque libidine et ira  
 Iliacos intra muros peccatur et extra.  
 Rursus, quid virtus et quid sapientia possit,  
 Utile proposuit nobis exemplar Ulixen,  
 Qui domitor Troiae multorum providus urbes  
 Et mores hominum inspexit, latumque per aequor, 20  
 Dum sibi, dum sociis redditum parat, aspera multa  
 Pertulit, adversis rerum immersabilis undis.

17. *Rursum* Bentleius. — 18. *Ulixen* omnes mei et Pottierii,  
 item Bentleius et O: *Ulyssem* L<sup>C</sup>t, *Ulixem* FM.

omisso pronomine *se* Virgil. Aen. 3, 201: *Ipse diem noctemque negat discernere caélo.* — *Nestor* cot.] Cfr. Hom. Iliad. a, 254 sqq. *Duplex inter*, in quo hic quoque offendit Bentleius, ut Sat. 1, 7, 11., ex consuetudine est Latina vel apud Ciceronem. Lael. 25: *Quid intersit inter popularem, id est, assentatorem et levem civem, et inter constantem, severum et gravem.*

13-16. *Hunc*] Agamemnonem, qui propter Chryseidem (quam, inquit, καὶ Κλυταιμνήστορης προβέβουλα II. a, 113.) sibi Calchantis responso ereptam iratus Briseidem ab Achille abduxit nec tamen eam tetigit. — *urit*] ut similia (*ardere, servare, inflammare, incendere, flagrare*) de violentis animi perturbationibus. Sat. 1, 9, 66: *meum iecur urere bilis*, „quod verbum de ardentesimo, qui hominem cruciat, vel amore vel ira usurpat.“ OBBAR. *plectuntur*] „poenas luunt“; *plecti* proprie „verberibus puniri.“ Sat. 2, 7, 105: *Tergo pector.* — *Achivi*] Miro acumine hoc voc. *populos* universe significari eoque etiam *Troianos* comprehendi ratus est Dacierius; immo poëta respicit pestilentiam Achivis ab Apolline

propter Chrysen ab Agamemnone reiectum irato immissam ceterasque calamitates ex regum ira ortas.

17-26. *Rurus*] Antiquior forma est *rursum*, nam altera apud Plautum non reperitur. Cfr. Reisig. *Lat. Sprachw.* p. 211. Sed hic certe contra optimos Codd. intrudi a Bentleio non debebat. — *Utile -- exemplar*] „dignum quod imitemur.“ Sic iam Alcidamas reprehensus propter figurae insolentiam ab Aristotele Rhet. 3, 3, 4. τὴν Ὀδύσσειαν καλόν ἀνθρωπίνον βίου κάτοπτρον appellarat. — *Qui dominator Troiae* cet.] Libere in Latinum convertit Odysseae exordium, ut rursus aliter A. P. 141: *Dic mihi, Musa, virum, captae post tempora Troiae Qui mores hominum multorum vidit et urbes.* — *providus*] respondet aliquatenus vocabulo πολύτροπος. — *Et mores -inspexil*] καὶ νόον ἔγνω. Non est simpliciter „videre“, sed „cognoscere atque accurate examinare.“ — *latumque per aequor*] ἐπ' εὐρέα νῶτα θαλάσσης. — *Dum sibi* cet.] Ἀγρύμενος ἦν τε ψυχὴν καὶ νόσον ἔταιρον. — *aspera multa Pertulit*] πολλὰ δ' ὅγ' ἐν πόντῳ μάθεν ἄλγεα. — *immersabilis*] „quem res

Sirenum voces et Circae pocula nosti;  
 Quae si cum sociis stultus cupidusque bibisset,  
 Sub domina meretrice fuisset turpis et excors, 25  
 Vixisset canis immundus vel amica luto sus.  
 Nos numerus sumus et fruges consumere nati,  
 Sponsi Penelopae, nebulones, Alcinoique

adversae demergere in δυσχείμερόν γε πέλαγος ἀτηρᾶς δύῆς (Aeschyl. Prom. 746.), opprimere nunquam potuerunt.“ Od. 4, 4, 65: *Merses profundo: pulchrior exiel.* Pind. Pyth. 2, 80: ἀβάπιστός εἰμι, φελλὸς ὡς ἕπερ ἔρκος, ἄλμας. — *Sirenum*] Odyss. μ, 39 sqq., ubi Scholiasta earum nomina affert: Aglaopheme, Thelxiepea, Pisinoe, Ligea. Duas tantum agnoscit Homerus v. 52. et Sophoc. Fragm. 407. D.: Σειρῆνας εισαφισμόν, Φόρον (aliis Acheloi) κόρας, θροῦντε τοὺς Άιδον νόμους. Tres ab artificibus finguntur. Vide Inghirami Gal. Om. III. T. 94. 95. 96., in qua unius earum est nomen **IMEPOΠΑ**, item T. 97. — *Circae*] Odyss. ς, 230 sqq. Frequenter autem et Sirenum et Circae exemplis in scholis utebantur, ut significarent voluptatum illecebras fugiendas esse. — *pocula*] φάρμακα λυγρά. (v. 236.) — *cum sociis*] qui in tabula Rondiniana (Inghirami III. p. 173.) vocantur ἑταῖροι τεθηρωμένοι. Sed digna imprimis, quae spectetur, est ibid. T. 51., ubi Circe ipsa, rapide sese ab illis avertens, poculum medicatum manu tenet. Epp. 1, 6, 63: *remigium vitiosum Ithacensis Ulixei, Cui polior patria fuit interdicta voluptas.* — *bibisset cet.*] Bibit utique magae cinnum, sed caute et praemunitus insuper antidoto illo (*μῶλυ*) a Mercurio accepto. Quodsi hausisset venenum eadem qua comites imprudentia atque aviditate, ipse quoque factus esset *turpis*, quod ad formam spectat, mutatus in canem vel suem, et *excors, ἄνοντος*,

brutus, prorsus privatus esset ratione atque intelligentia. Cic. Tusc. 1, 9, 18: *Aliis cor ipsum animus videtur, ex quo exordes, vecordes concordesque dicuntur.* — *Sub domina meretrice*] „sub mereatrice contemnenda, quae tamen eius in bestiam mutati domina fuisset.“ Festive sic vocat deam, quia postea sui copiam fecit Ulix. Plut. Coniug. Praec. 5: Οὐδὲ γὰρ τὴν Κίρην ὥνησαν οἱ παταραμαζευθέντες, οὐδὲ ἐχρήσασι πρὸς οὐδὲν αὐτοῖς ὅστις καὶ ὄνοις γενομένοις, τὸν δὲ Ὁδοσσέα νόον ἔχοντα φρονίμως ὑπερηγάπτησεν. — *amica luto*] Eadem Epp. 2, 2, 75. vocatur *lululenta*.

27-31. *Nos cet.*] „Ut in Ulike Homerus sapientiae et temperantiae exemplum proposuit, sic in Penelopae procis et Phaeacibus imaginem adumbravit hominum volgi, cui plurimi nostrum adnumerandi sunt.“ — *numerus*] „Nullen des Schwärms.“ Voss. Proprie ii, quorum capita dumtaxat numerantur, nulla ingenii, virtutis, fortitudinis ratione habita, quibus prorsus carere existimantur. Eurip. Heracl. 997: Εἰδὼς μὲν οὐκ ἀριθμόν, ἀλλ᾽ ἐτητύμως Ἄνδρος ὄντα τὸν σὸν παιδα. Troad. 475: Κάνταυρος ἀριστεύοντι ἐγεινάμην τέκν' οὐκ Ἄριστον ἄλλως, ἀλλ' ὑπεριάτους Φρυγῶν. — *fruges consumere nati*] Le pide detortum est ex Homero βροτῶν, οἱ ἀρούρης καρπὸν ἔδουσιν (Il. 5, 142.) in eos, qui propter ignaviam et nequitiam ad nihil aliud facti videntur quam ad fruges terrae consumendas. — *Sponsi Penelopae*] „similes sponsis illis“,

In cute curanda plus aequo operata iuventus,  
 Cui pulchrum fuit in medios dormire dies et      30  
 Ad strepitum citharae cessatum ducere curam.  
 Ut iugulent homines, surgunt de nocte latrones:  
 Ut te ipsum serves, non expurgisceris? Atqui,  
 Si noles sanus, cures hydropicus: et ni

31. *cessatum ducere somnum* E, quattuor Blandin. et alii apud Feam, *cessantem ducere somnum* Bentleius coni. (Ut nos, bSc, mg. E et omnes Pottierii.) — 32. *hominem* Ecp, aliquot Pottierii et ex „*antiquioribus omnibus*“ Bentleius. — 34. *nolis* d, CtF. — *cures* d, corr. E, alii haud pauci etiam Pottierii. (Ut nos, bSc et pr. E.)

ut a poëtis haud raro vir, maritus, coniux, gener, dicuntur, qui tales fieri cupiunt vel futuri sunt. — *Alcinoi* - - *iuventus*] quae semper apud regem suum epulabatur ac saltando se delectabat. Odyss. 9, 248: *Αἰεὶ δὲ ἡμῖν δαΐς τε φέλη, χιθαρίς τε χοροί τε*, „novi igitur Phaeaces“, quorum *τρυφή*, *βίος ἀπολανσικός* in proverbium abiebat. Athen. 1, 28. (Cfr. Epp. 1, 15, 24.) — *cute curanda*] Sat. 2, 5, 38: *Pelliculam curare*, „molliter et delicate vivere.“ Ituen. 11, 203: *Nostra bibat vernum curata cuticula solem*. — *operata*] quasi vero haec luxuria opera esset; festivius quam *occupata*. — *Cui pulchrum fuit*] „cui honestum, immo sumum bonum videbatur“ cet. — *Ad strepitum*] „ad lenes illos citharae modos (*Melodien*), quibus paulatim sopiaitur amoveaturque cura.“ De voce *strepitus* vid. ad Od. 4, 3, 18. — *cessatum ducere curam*] In prosa or. „citharae cantu efficere, ut casset omnis cura, omnem curam abigere, *ζούμιζειν τάς φροντίδας*.“ Sat. 2, 7; 114: *somno fallere curam*. Iam per prosopopoeian Cura (Od. 2, 16, 11.) symphonii *cessatum*, ad cessandum aliquamdiu, ducitur. (Od. 3, 1, 20: *Non avium citharaeque cantus Somnum reducent*.) Est nostrum *zur Ruhe führen, bringen*.

Cfr. Plaut. Poen. Prol. 20: *Nen* (designator) *sessum ducat* cet.

32. *Ut iugulent*] „Latrones rapiendo cupiditate tantopere concitantur, ut somno posthabito de nocte surgant et ad homicidia patranda iter capiant; tu contra, ut proci illi Penelopes, in medios dormire dies pergis vel cum aquae intercutis periculo neque prima diei hora unquam expurgiscere?“ Proprie enim cum Obbario hoc clausulae membrum accipendum videtur, quo cum deinde satis artificiose committatur sententia moralis v. 34. quasi ex imagine illa deducta. — *homines*] Numerus plur. eo nomine praestat, quod significat *τοὺς ἐπιτυχόντας*, primum quemque, qui latronibus obviam fit; contra *hominem* certum aliquem, quem necandum constituerint. — *de nocte*] pr. „cum nox etiam nunc est, nocturno tempore.“ Terent. Ad. 5, 3, 54: *Rus cras cum filio ibo primo luci. M. Immo de nocte censeo*.

34-39. *Si noles* cet.] Sententiae sic explicandae sunt: „Atqui optimae tute scis, si corporis exercitationes nunc nimis neglexeris, periculum tibi instare, ne aliquando aqua intercute labores, quo circa prudenti consilio usus nunquam illas intermittis; verum similiter prorsus fit in moribus: nisi opti-

Posces ante diem librum cum lumine, si non  
Intendes animum studiis et rebus honestis,  
Invidia vel amore vigil torquebere. Nam cur,  
Quae laedunt oculum, festinas demere; si quid  
Est animum, differs curandi tempus in annum?  
Dimidium facti, qui coepit, habet; sapere aude;  
Incipe. Qui recte vivendi prorogat horam,  
Rusticus exspectat, dum defluat amnis; at ille

37. *Curnam* Codd. aliq. Feae. — 38. *oculos* bSed., LCt. — 41.  
*Vivendi qui recte* bedEp,Ct, *Vivendi recte qui* L.

mis quibusque philosophiae aucto-  
ribus saepe vel ante diem, cum  
mens est quam maxime vegeta,  
attente lectis, aurem iam nunc  
praebebis verae doctrinae et rebus  
honestis operam dabis, socordiam,  
propter quam te emendare negli-  
gis, multis et magnis animi ae-  
rumnis aliquando lues.“ Futurum  
*noles* coniunctivo vel propter se-  
quentia futura *posces* — *intendes*  
praeferendum esse recte monuit  
Obbarius. — *curses*] „Si sudoris  
impatiens noles sanus cursu inter-  
dum vires tuas exercere, sed domi  
otiosus sedes et graecaris, hydro-  
picus aliquando propter desidiam  
factus, a medico iussus cerves,  
cum tibi longe molestius erit.“  
Cels. 3, 21: (*Hydropicis*) *multum*  
*ambulandum, currendum aliquando*  
*est.* — *hydropicus*] exemplum, quo  
crebro in scholis utebantur. Cfr.  
Od. 2, 2, 13. Plut. de vit. aer. al.  
8: ὅστερ εἰ λέγοι πρὸς ιατρὸν  
ἀρρώστος ὑδρωπιῶν καὶ ὀδρωτῶς;  
Ισχνὸς οὖν γένωμαι καὶ κενός;  
Τί δ’ οὐ μέλλεις, ἵνα ὑγιαίνης;  
— *Intendes animum studiis*] Cfr.  
Ovid. Trist. 4, 1, 4: mens intenta  
malis. Metam. 6, 5: *animum fatis*  
*intendit.* Graeci: προσέχειν vel  
ἐπέχειν τὸν νοῦν τινί.“ — *studiis*]  
verae sapientiae. — *vigil*] Recte  
iam Porphyrio: „Si non propter  
philosophiam vigilaveris, propter  
invidiam et amorem dormire non

poteris.“ Est igitur: „insomnis,  
uti fit in animi perturbationibus.“  
— *oculum*] Numerum sing. etsi  
adversantibus meis Codd. retinui,  
quia festuca, pulvere, similibusque  
rebus unus plerumque oculus lae-  
ditur. — *Est animum*] „edit, con-  
sumit.“ Il. 5, 202: Ὄν θυμὸν κα-  
τέδων, quod Cic. Tusc. 3, 26, 63.  
in Latinum convertit: *Ipse suum*  
*cor edens.* Virgil. Aen. 4, 66: *est*  
*molles flamma medullas.* — *in an-*  
*num*] de longo tempore, ut Epp.  
1, 11, 23: *neu dulcia differ in*  
*annum.*

40-43. *Dimidium* cet.] *Vetus* proverbiū Ἀρχῆ δέ τοι ἡμίου παντός, quod Lucian. Hermot. 3. per errorem tribuit Hesiodo; Iamblichus Vit. Pyth. 29. ad Pythagoram refert, sed, primus qui invenerit, ignoramus. Sophocl. Fr. 715. Dind.: Ἐγούν δὲ παντὸς ἦν τις ἀρχηταὶ καλῶς, Καὶ τὰς τελευτὰς εἰνός εσθ' οὐτως ἔχειν. — *sapere aude*] ut graecum τολμᾶν, „sustine, abs te impetra.“ Virg. Aen. 8, 364: *Aude, hospes, contemnere opus.* Est philosophorum locus communis. Sic Lucian. Nigr. 27: παρήνει δὲ τοῖς συνοῦσι μηδ' ἀναβάλλεσθαι τὸ ἀγαθόν -- ἥξειν γάρ ἀμέλλητον εἶναι τὴν πρός τὸ καλὸν ὁρμήν. — *Incipe*] „tandem firmo conatu! Noli diutius morari!“ — *Rusticus* cet.] „Facit ut rusticus ille in fabella, puto, Ae-

Labitur et labetur in omne volubilis aevum.  
 Quaeritur argentum puerisque beata creandis  
 Uxor, et incultae pacantur vomere silvae : 45  
 Quod satis est cui contingit, nihil amplius optet.  
 Non domus et fundus, non aeris acervus et auri  
 Aegroto domini deduxit corpore febres,  
 Non animo curas. Valeat possessor oportet,  
 Si comportatis rebus bene cogitat uti. 50  
 Qui cupit aut metuit, iuvat illum sic domus et res,

45. *placantur* Wakefield. — 46. *contingit*, *nihil* bcE,t, Bentleius et O : *contingit*, *nil* Sd,FM, *contigit*, *hic nihil* L, *contigit*, *is nihil* C.

sopia, qui, cum otiosus sederet in ripa fluminis, interrogatus a viatore : „Quid tibi hic vis?“ „Exspecto“, respondit, „donec defluat amnis, ut siccatum transeam.“ Cum vero huiusce argumenti fabella inter Aesopias iam non exstet, alii, inter quos Obbarius, pro imagine dumtaxat excogitata ab Horatio ipso habent, ut rusticus sit „ἀγορός, homo scaevus, ineptus, stultus.“ — *defluat*] Lectio[n]em *defluit*, quam praebent pauci Codd. nullius auctoritatis, praefert Hand Turs. II. p. 321. Sed coniunctivus rectius rustici exspectationem vanamque spem significat. Ovid. Metam. 9, 94: *neque enim, dum flumina pacem Et placidos habeant lapsus, totaeque residant, Opperiuntur, aquae.* — *volubilis*] Od. 4, 1, 40: *aquae volubiles*, semper ostium versus fluentes.

44. 45. *Quaeritur*] Sententiae hoc modo inter se connectuntur: „Recte vivendi autem tempus differtur a plerisque ob nimium rem faciendi studium; cuius cupidinis molestiam facile devitat is, qui sua sorte contentus *nihil amplius optat*. Is demum, qui huc pervenit, animum suum excolere et ab animi perturbationibus se liberare poterit.“ — *argentum*] h. l. *pecunia*, ut Sat. 1, 1, 86: *cum tu ar-*

*gento post omnia ponas.* Sat. 2, 6, 10: *O si urnam argenti fors quae mihi monstrat.* — *pueris-creandis*] Formula solita in formulis ac tabulis nuptialibus. Plaut. Aul. 2, 1, 26. Eunomia ad fratrem: *Quod tibi sempiternum salutare Sit liberis procreandis.* — *Volo te uxorem domum ducere.* Gell. 4, 3: *iurare a censoribus coactus erat* (Carvilius) *uxorem se liberum quaerendūm gratia habiturum.* — *beata]* „*opulenta.*“ Cfr. Od. 3, 7, 3. Sat. 2, 8, 1. — *pacantur*, „adducuntur ad culturam“ Gl. Codicis E. Quemadmodum Romani *pacata* dicebant regna bello domita et in provinciarum formam redacta, sic silvae aratri ope in arva fertilia mutatae recte dicuntur *pacari*; *vomer* armorum instar eas domat. Simili imagine Virg. Ge. 2, 239. de terra: *ea nec mansuescit arando.* („*Pacare* opponitur fere *hostili*, *placare* *irato.*“ OBBAR.)

48-53. *deduxit*] *ἀρρίστως* de tempore perpetuo. Ut *decedunt corpore febres* (Lucret. 2, 34. Cels. 3, 5.), sic etiam *deduci* possunt; alibi dicuntur *abigi*, *depelli*, *tolli*. — *Valeat*] „*Sana sit mens in corpore sano.*“ — *possessor -- uti*] Aristot. Rhet. 1, 5: *τὸ πλουτεῖν ἔστιν ἐν τῷ χρῆσθαι μᾶλλον η̄ ἐν τῷ πεκτηθαῖ.* — *iuvat illum sic*

Ut lippum pictae tabulae, fomenta podagram,  
 Auriculas citharae collecta sorde dolentes.  
 Sincerum est nisi vas, quodcunque infundis, acescit.  
 Sperne voluptates; nocet empta dolore voluptas. 55  
 Semper avarus eget; certum voto pete finem.  
 Invidus alterius macrescit rebus opimis;  
 Invidia Siculi non invenere tyranni

52. *fomenta* Bouvier. — *podagrum* e Codd. Bentleius et O.

cet.] „Ut sanos oculos delectant tabulae pictae, lippum, qui eas contemplari nequit, nil iuvant; ut fomenta homini molliori, dummodo bona sit valetudine, grata sunt, minime vero podagra affecto (cuius dolores, addo, interdum augent); ut aures hominis sani symphoniis oblectantur, non item eius, cui dolent, ita hominem paucis contentum iuvat domus et res (etiam modica), insatiabilem nequaquam.“ Fomenta autem etiam a sanis adhiberi solita esse, qua de re adhuc dubitabatur, demonstratur loco Senecae de provid. 4, 9: *Quem specularia semper ab afflato vindicaverunt, cuius pedes inter fomenta subinde mutata tenuerunt, cuius cenationes subditus et parietibus circumfusus calor temperavit, hunc levis aura non sine periculo stringet.* Conf. Sen. de vita beata 11, 3. Nonnulli cum paucis Codd. *podagrum*, hoc concinnius rati ad v. *lippum*: quod contra est; nam variatio magis placet; nec vero puto Horatium Ennianam formam (*Numquam poëtor nisi podager*: quae posterioribus temporibus apud scriptores Hist. Aug. et Claudianum rursus reperitur) facile usurpatum fuisse.

54. 55. *Sincerum*] „mundum.“ SCHOL.—*vas*] „Allegorice dicit vas pro hominis pectore. ACRON. Cfr. Lucret. 6, 17: *Intellexil ibi vitium vas efficere ipsum, Omniaque illius vitio corruptier intus.* — *Sperne*

cet.] Sequuntur γνῶμαι breviores, ad quas proferendas ei occasionem dedit lectio ac meditatio illa, ut ita dicam, moralis Homeri. Aemulari autem, ni fallor, ei placuit elegantes P. Syri et D. Laberii sententias μονοστήχους per mimos sparsas. Fieri quidem potest, ut una alterave ex Graecis poëtis sit deprompta; plerique tamen loci communes sunt, in quibus de imitatione cogitare vix possumus. „Voluptas, inquit, avaritia, invidia, iracundia eae imprimis sunt animi perturbationes, quae verum vitae fructum nobis corrumpunt;“ id quod per imaginem significatur versu 54.

56-61. *Semper avarus eget*] Hieron. Epist. 53: *Antiquum dictum est: Avaro tam deest, quod habet, quam quod non habet. — certum voto pete finem*] „medium pone cupiditati rei familiaris facienda, ad quem ubi perveneris, plura quaerere desine bonisque partis fruere ac vive!“ Cfr. v. 46: *Quod satis est cui contingit, nihil amplius optet.* Sat. 1, 1, 92: *Denique sic finis quaerendi.* v. 106: *Est modus in rebus, sunt certi delineique fines* cet. (Gl. Cod. E: „pone mensuram tuo desiderio.“) — *Invidia* cet.] Menander p. 198. Mein.: „Ο δέ τὸ κάκιστον τῶν κακῶν πάντων, φθόνος. Isoer. Euag. §. 6: ὁ φθόνος, ἐπι τοῦτο μόνον ἀγαθὸν πρόσεστι, ὅτι μέγιστον κακὸν τοῖς ἔχουσίν εστιν. Hieron. Epist. 45:

Maius tormentum. Qui non moderabitur irae,  
Infectum volet esse, dolor quod suaserit et mens, 60  
Dum poenas odio per vim festinat inulto.  
Ira furor brevis est: animum rege, qui nisi paret,  
Imperat; hunc frenis, hunc tu compesce catena.  
Fingit equum tenera docilem cervice magister  
Ire viam, qua monstret eques; venaticus, ex quo 65  
Tempore cervinam pellem latravit in aula,

65. *quam monstret bdSE, quam monstrat Lt, qua monstrat C, Ire, viam qua monstret Bentleius (qua cum Codice Petrensi), J.*

*O invidia primum mordax tui! — Siculi - - tyranni] Phalaris, Agathocles, Dionysii. Erat quasi proverbium. Cic. Ver. Acc. 5, 56, 145: tutit enim illa quondam insula (Sicilia) multos et crudeles tyranos. Iuvenalis 6, 486: Sicula non milior aula. — Infectum cet.] Menander p. 247. Mein.: „Ατανθ' ὅσ οὐργιζόμενος ἀνθρωπος ποιεῖ, Ταῦθ' υπερον λάβοις ἀν ἡμαρτημένα. — dolor] „aegritudo crucians, qua quis iniuriam sibi illatam perfert atque ad ulciscendum ardet, indignatio.“ — mens] μένος, θυμός, furor; Catull. 15, 14: mala mens furorque vecors. Od. 1, 16, 22: Compesce mentem. — odio - - inulto] Est dativus pendens a verbis poenas festinat: „dum odium nondum satiatum violenter ac praecipitanter ulcisci studet.“ — festinat] „poenas festinanter exigit.“ Sic Od. 2, 7, 24: Deproperare - coronas. Od. 3, 24, 61: pecuniam - properet.*

62-65. *Ira furor cet.] Themist. Orat. 1. p. 7. D.: ἐγὼ οἶμαι τὴν οὐργήν μανιαίαν σύλιοχρόντον εἶναι. Sententia autem manifesto est generalis neque hic rursus de Achilleis ira cogitandum est. — animum] τὸν θυμόν, den leidenschaftlichen Sinn. Plaut. Trin. 2, 2, 29: Tu si animum vicisti potius quam animus te, 'st quod gaudreas. — qui nisi paret, Imperat] „Aut servus*

est aut dominus; nihil enim est tertium.“ BENTL. — *frenis]* ut equum ferocem et indomitum. — *tu]* Vid. ad Od. 1, 9, 16. — *Compesce mentem.* — *catena]* ut canem. — *Fingit equum cet.]* „Verum si cupiditates voluptatemque temperantia frenare tibi propositum est, fac, — ut. mature, immo statim, dum iuvenis es, hanc κάθαρσιν incipias, quemadmodum *magister* (ἱπποδαμάστης, domitor) equum primis iam annis, dum docilis est, *tingit ire* („ad eundum“), „docet ingredi viam“ cet. *Fingere* h. l. „formare, instituere.“ Ad rem cfr. Virg. Georg. 3, 190: *At tribus exactis ubi quarta acceperit aestas, Carpare mox gyrum incipiat* (equis) *gradibusque sonare Compositis* cet. Propter caesuram autem iungo *Ire viam, qua monstret potius quam Ire, viam qua monstret.* Virg. Aen. 6, 122: *Itque redditque viam.*

65-68. *venaticus - - catulus]* „quo aliquando ad venatum uti constituit dominus.“ — *cervinam pellem]* In pellem stramine vel musco repletam et ad vivi cervi similitudinem aliquatenus reficiat iam catuli a magistris incitabantur. — *latravit]* eadem constructione, qua Epod. 5, 57: *adulterum latrent Suburanae canes.* — *aula]* honestius vocabulum Graecum pro Latino *chorte, corte, loo saepo*, in

Militat in silvis catulus. Nunc adbibe puro  
 Pectore verba, puer, nunc te melioribus offer.  
 Quo semel est imbuta recens, servabit odorem  
 Testa diu. Quodsi cessas aut strenuus anteis,      70  
 Nec tardum opperior nec praecedentibus insto.

quo cuiusvis generis animalia ale-  
 bantur, canes venatici etiam exer-  
 cebantur. Gratius Cyneg. 167: *Sed praeceps virtus ipsa venabatur aula.* — *Militat*] „feras sectatur;“  
 frequenti comparatione inter ve-  
 nationem et militiam. Cfr. ad Sat.  
 2, 2, 10., ubi venationem vocat  
*Romanam militiam*. Ovid. Met. 2,  
 415. de venatrice: *Miles erat Phoe-  
 bes.* — *Nunc--nunc*] Cum vi re-  
 petitur adverbium praesens tempus  
 denotans: „Noli, quaeso, hoc in-  
 ceptum differre: fugit irreparabile  
 tempus.“ — *adbibe* cet.] „dum  
 adolescens es, liber adhuc a vitiis,  
 libenti animo sapientiae praecpta  
 ausulta.“ Imago frequens, etiam  
 in prosa oratione. Cic. de Finn.  
 3, 2, 9: *combibere artes*. Od. 2,  
 13, 31: *Pugnas et exactos tyrannos  
 Densum humeris bibil aure volgus*.  
 Stat. Silv. 5, 2, 58: *Bibe talia pro-  
 nis Auribus.* — *puer*] „dum puer  
 es.“ Od. 4, 1, 15. Fabius Maximus  
*centum puer artium* vocatur.  
 Sic enim ὑποχριστικῶς a familia-  
 ribus appellabantur adolescentes  
 XX. et plures annos nati. — *me-  
 lioribus*] „quorum prudentiam ac  
 virtutes tu ultro agnoscis.“ Epp.  
 1, 1, 48: *meliori credere non vis?*  
 — *offer*] „Roga eos, ut te doce-  
 ant; noli exspectare, dum te mo-  
 neant.“ SCHOL. „Libenter talibus  
 te trade, ut veram sapientiam te  
 doceant et ad virtutem perducant.“

69-71. *imbuta recens*] Frequens  
 imago. Philo Quod liber sit, quis-  
 quis virtuti studet p. 671: θύεται

γάρ φασι τὰ κενὰ τῶν ἀγγείων ἀνα-  
 φέρειν τὰς τῶν πρώτον εἰς αὐτὰ  
 ἐγχυθέντων ὄσμάς, οὕτω καὶ αἱ  
 τῶν νέων ψυχαὶ. Hieron. Epist. 10.  
 extr.: *Etiamsi aqua plena sil, la-  
 men eundem odorem lagena servat,  
 quo, dum rudis esset, imbuta est.*  
 — *Testa*] cadus vel amphora; de  
 concha unguentaria, quae fictiles  
 non erant, sed ex onycha, vitro,  
 auro argento fiebant, nolim acci-  
 pere. — *Quodsi cessas* cet.] Ut iam  
 aliquot Satiris et primae Epistolae,  
 sic etiam huic παρόν προσδοκίαν  
 finem imponit. Sententiae sic ne-  
 netuntur: „Ceterum memento me  
 omnia haec praecpta tibi tua tan-  
 tum gratia tradidisse; consilium  
 meum habes; nunc tu fac, quod  
 tibi placet: si negligens eris, tua  
 res agetur; sin propter acerrimum  
 studium velut auriga in certamine  
 me praecesseris, gratum utique  
 mihi erit; ego tamen, cui certam  
 quandam viam ac rationem in  
 omni mea vita regenda tenere  
 propositum est, nunquam neglig-  
 entior fiam propterea, quod te  
 aliosve differre atque omittere ve-  
 rae sapientiae studia videam, ne-  
 que ideo quod alii nimio fortasse  
 mentis fervore in ea incumbunt  
 (*ultra quam salis est virtutem si  
 petat ipsam* aliquis. Epp. 1, 6,  
 16.) magis, quam ratio mihi sua-  
 det, vires meas contendam ac pro-  
 pter hoc conficiam.“ Consulto  
 autem, quo omnis offensa devite-  
 tur, *praecedentibus* dicit, non *praec-  
 cedenti*.

## EPISTOLA III.

Iuli Flore, quibus terrarum militet oris  
 Claudius Augusti privignus, scire laboreo.  
 Thracane vos Hebrusque nivali compede vinetus,  
 An freta vicinas inter currentia tresses,

EP. III. 4. *terras* e Codice Blandin. antiquissimo Bentleius.

III. Iulum Florum, familiarem suum, tunc temporis inter comites Tiberii Neronis a. u. c. 734. in Orientem ab Augusto missi, percontatur, quid Tiberius, quid communes amici, quid ipse agat (vv. 1-25.), ad sapientiae studium excitat (vv. 25-30.), postremum ut cum Munatio, communii amico, in gratiam redeat, amice hortatur. (vv. 30-35.) ZELL. „Fuit Satirarum scriptor, cuius sunt electae ex Ennio, Lucilio, Varrone.“ PORPH. Haud improbabiliter de Floro disputavit Weichertus Poët. Lat. p. 366 seq., unde seqq. excerptsimus: „Ita Scholiastae verba intelligenda esse puto, ut Florum ex Ennio, Lucilio et Varrone, quos constat scripsisse Satiras, praestantiora carmina elegisse eaquae fortasse antiquitatis rigore sordibusque abscessis et emendatione et elegantiora edidisse statuamus (vel dicam potius in eo elaborasse, ut illorum Satiras sermoni captuique aequalium suorum magis adaptaret). Hinc igitur fortasse factum est, ut Florus ipse Satirarum scriptor appellaretur.“ Ex iis utique Horatii familiaribus fuit, quos ob ingenium atque studia poetica haud parvi aestimaret. Cfr. Epp. 2, 2. prope decennio post hanc ad eundem missam.

2-5. *Claudius*] Augustus Tiberium a. u. c. 734. in Orientem miserat, ut Tigranem in Armenie regnum ei datum duceret. Vellei. Paterc. 2, 94. — *Augusti privignus*] Sic honoris causa eum appellat, quippe qui sine dubio hanc

Epiſtolam lecturus esſet. Florebant etiamtune C. et L. Caesares, Agrippae ex Iulia filii, Augusti nepotes, ab hoc adoptati: Tiberium adoptavit demum a. 757. Cfr. Tac. Ann. 6, 51. — *scire laboreo*] aliquanto plus quam „cupio;“ magnopere studeo.“ Sat. 2, 8, 19: *nossē laboreo*. — *Thracā*] forma poetica, Θράκη, etiam apud Virg. Aen. 12, 335. Teste autem Suetonio Tib. 14. Tiberius hanc expeditionem Armeniacam fecit per Macedoniam et Thraciam. — *Hebrusque*] Vid. ad Od. 1, 25, 20. — *nivali*] „hiemali.“ Cfr. Od. 1, 37, 19: *nivalis Haemoniae*. „Ut Horatius aquis glacie adstrictis compedem tribuit, ita Virgilius Ge. 4, 136. *frenum* et Sympos. Aenigm. 10, 2, *catenas*.“ OBBAR. — *turres*] „Herus et Leandri. Inter Seston et Abydon medium est Hellesponti fretum.“ PORPHYR. Quae explicatio confirmatur etiam Strabonis 13, 22. loco de utriusque oppidi situ, de duobus πύγοις et cursu aquarum: τεὶς τοῦ ροῦ τοῦ ἐκ τῆς Προποντίδος. (Catull. 64, 358: *unda Scamandri, Quae passim rapido diffunditur Hellesponto.*) V. *turres* igitur proprie accipendum, ac suadet etiam poetica ratio, ut turribus illis omnium sermone celebratis oppida illa designentur, potius quam notione omnibus urbibus communi; neque explicandum aut *turritas urbes* (ut Tibull. 1, 7, 19: *Utque maris vastum prospectet turribus aequor -- Tyros.*) aut *scopulos*. — *currentia*] de frentis, ut Poëta apud Cic. de N. D. 3,

An pingues Asiae campi collesque morantur? 5  
 Quid studiosa cohors operum struit? Hoc quoque curo.  
 Quis sibi res gestas Augusti scribere sumit?  
 Bella quis et paces longum diffundit in aevum?  
 Quid Titius Romana brevi venturus in ora?

6. haec LCt. (Ut nos, nostri, Bentleiani et Pottierii Codd.)

10, 24: *Europam Libyamque rāpax ubi dividit unda.* — *pingues Asiae campi]* Iustin. 38, 7: *neque caelo Asiae esse temperatius aliud nec solo fertilius.* — *morantur?*] „nunc vos retinent?“ propter Tiberianae expeditionis finem ac necessitates. Recte autem notat Dünzter, tres tractus praecipuos ac Tiberianae expeditionis veluti stationes a poëta scite significari.

6-8. *studiosa*] absolute (ut Od. 2, 20, 19: *peritus*. Od. 3, 4, 58: *avidus*.): „litterata.“ COMM. CRUQ. (Cave iungas: „studiosa operum.“) — *cohors*] Paulatim mos invaluit, ut sic appellaretur *grex* (Epp. 1, 9, 13.) adolescentium nobilium, qui comitabantur proconsulem vel quemcunque alium cum imperio extra urbem missum. Cic. ad Q. Fr. 1, 1, 4: *Quos vero aut ex domesticis convictionibus aut ex necessariis apparitionibus tecum esse voluisti, qui quasi ex cohorte praetoris appellari solent* cet. — *Quid-operum struit?* „quae scripta componit?“ SCHOL. — *Hoc quoque curo*] „non solum, ubi terrarum nunc degatis, verum etiam quibus studiis vacetis.“ — *scribere*] ut Od. 1, 6, 1. de carminibus prae-  
sertim panegyricis. — *sumit*] „praedicandas elitit“, cum infinitivo, ut Od. 1, 12, 1: *Quem virum - sumis celebrare?* — *Bella quis cet.*] ἐξεῖγηστις. „Quis igitur bella, quae gessit, paces illi tam gloriose, quas victis imposuit, ad posteritatem propagare conatur?“ Cfr. Sal. lug. 31: *bella atque-paces -- penes paucos erant*, id est. „ius,

quandounque iis libebat, pacem faciendi.“ *Paces* sunt *Friedens-schlüsse*. Alii coll. Epp. 2, 1, 102. explicant: „res ab Augusto pacis tempore gestas.“ Ad quod incep-  
tum ipse nunquam se induci pas-  
sus erat, ut panegyricum carmen in Augustum componeret, id satis urbane iuvenibus illis iniungit, quibus huiusmodi scripta, si non diuturnam gloriam, at certe com-  
moda externa et praemia afferre poterant. — *diffundit in aevum*] Ipse explicat Od. 4, 14, 3: *virtutes in aevum -- Aeternet.*

9. *Quid Titius cet.*] De toto hoc loco lege egregiam disputationem Iacobsii in Lect. Venus. p. 340. Refellit eos, qui cum Scholiastis Horatium malitiosa dilogia hic usum esse arbitrati sunt. Immo poëta de iuvenum horum studiis ita festive locutus est, ut nihil omnino eos offendere posset in verbis urbanissimis amici natu maioris, quem ipsi ut *Romanæ fidicinem lyrae* suspicerent atque observarent. Id tamen meminerat, hos pueros ipsi nondum esse par-  
es. Titius autem fortasse filius fuit M. Titii cos. suffecti a. u. c. 723. (Scholiastæ haec de Titio tradunt: „Deridet Titium poëtam, qui Pindarum Graecum profundissimi sensus et eloquentiae in Latinum sermonem conatus est transferre. Nam tragoeidas et lyrica carmina scribere coepit temporibus Augusti; sed libri eius nullius momenti erant.“) ACRON. „Ti-  
tius poëta hic voluit Pindarum ser-  
mone Latino vertere. Deridet au-

Pindarici fontis qui non expalluit haustus,  
Fastidire lacus et rivos ausus apertos.  
Ut valet? ut meminit nostri? Fidibusne Latinis  
Thebanos aptare modos studet auspice Musa,  
An tragica desaevit et ampullatur in arte?

tem hunc Horatius, quod ausus sit sacrum opus attaminare. (Sic Ed. princ. Ven. 1481., *contaminare* Ed. Bas. 1580.) Potest tamen et vere laudari, nam Tiberii comes et doctissimus fuit et lyricalia conscripsit.<sup>4</sup> PORPHYR. „Titius Septimius lyricalia carmina et tragedias scripsit Augusti tempore, sed libri eius nulli exstant. Huius autem insigne monumentum est infra Ariciam.“ COMM. CRUQ.) — *brevi venturus in ora*] „nondum quidem notus civibus suis propter poeticas laudes, sed qui, ubi ediderit carmina, brevi nomen vendibilis poetae merebitur.“ Propert. 4, 8, 32: *venies tu quoque in ora virum*. Virg. Ge. 3, 9: *victorque virum volitare per ora*, ex Enniano illo: *volito viru' per ora virum*. Aen. 12, 235: *virusque per ora seretur*. Prop. 4, 1, 24: *Maius ab exsequiis nomen in ora venit*.

10-14. *expalluit haustus*] Eadem constructione atque Od. 2, 12, 7: *periculum contremuit*. Od. 3, 27, 27: *mediasque fraudes Palluit audax*. Jacobs putat Horatium respxisse ad Callimachi illud Anthol. Pal. II. p. 462: *οὐτ' ἀπὸ κοίνης Ήνοι στρατιώ τάντα τὰ δημόσια*. „Qui“, inquit, „in Pindaro imitando vires suas experitur.“ („Horatius in his vv. Titii audax Pindarum imitandi studium admiratur, non laudat, neque vituperat.“ OBBAR. Quid autem ipse de Pindarica imitatione senserit, demonstrat Od. 4, 2.) — *fontis*] Principes poetae, ex quibus imitatores hauriunt, saepe cum fontibus comparantur. Ovid. Am. 3, 9, 25: *Adice Maeoniden, a quo ceu fonte*

*perenni Vatum Pieris ora rigantur aquis*. Lucil. 30, 26: *Quantum haurire animus Musarum e fontibus gestit*. — *Lacus (Wasserbehälter) et rivi aperti significant non poetas lyricos Pindaro inferiores, sed poësis genera et faciliora et leviora*. — *Ut valet?*] Recte CRUQUIUS: „haec plena sunt amoris benevoli.“ (Quem si cum perfida malitia miscuisset, in semet ipse illud edixisset: *Hic niger est, hunc tu, Romane, caveto!*) — *aptare modos*] Cfr. Od. 2, 12, 4: *Aptari citharae modis*. — *auspice Musa*] Sine imagine: „poëtica facultate fretus et felici cum successu Pindarumne aemulatur? an ad tragedias scribendas magis inclinat?“ Fluctuabat igitur, ut manifesto apparet, iam cum Romae Horatii familiaritate uteatur, Titius inter utrumque genus, modo tragediam aliquam componens, modo carmina lyricalia, incertus interdum, utrum Pindaricum genus propter novitatem primus inter Romanos excoleret, an recentiorem illam tragediam Latinam, cuius auctor fuisse videtur potius quam Pollio Varius; quem subsecutus est in Medea Ovidius. — *desaevit*] ut Virg. Aen. 4, 52: *Dum pelago desaevit hiems*, pr. „ex alto“, id est, „vehementer saevit.“ Referatur ad violentas animi perturbationes (iram, saevitiam, amorem, furorem), a tragicis expressas; *ampullari* autem, ut Graecorum λγανθίζειν, de amplio et magnifico sermonis tragicorum ornatu, qui sermo interdum ab exaggeratione haud longe remotus est; figura repetita ex Aristophanis Ranis v. 1208:

Quid mihi Celsus agit? monitus multumque monendus, 15  
 Privatas ut quaerat opes et tangere vitet  
 Scripta, Palatinus quaecunque recepit Apollo,  
 Ne, si forte suas repetitum venerit olim  
 Grex avium plumas, moveat cornicula risum  
 Furtivis nudata coloribus. Ipse quid audes? 20  
 Quae circumvolitas agilis thyma? Non tibi parvum

*ληγύθιον ἀπώλεσεν.* Sic Callimachus teste Schol. ad Hephæstionem p. 36. ed. Lips. tragœdiam *Μοῦσαν ληγύθειον* appellavit. A. P. 97: *Prolicit ampullas et sesquipedalia verba.* Iam vero non ridet Titium ipsum prae nimio tumore *desaeventem et ampullantem*, sed tragicum genus ipsum, et potissimum tragœdiam Romanam, quae ipsi, ut aliunde quoque appetet (Epp. 2, 1, 55 sqq. A. P. 258 sqq.), haud nimis placebat.

15. 16. *Quid mihi agit?*] Est sermonis quotidiani hoc sensu: „Quid agit? dic mihi; scire enim cupio, quo res eius sint loco;“ ut *quid agis, dulcissime rerum?* (Sat. 1, 9, 4.) De dativo ethico cfr. Cic. ad Att. 8, 8, 2: *At ille tibi - pergit Brundisium.* Catull. 24, 4: *Mallēm dicitias mi dedisses Isti. — Celsus]* Videtur sane idem cum Celso Albinovano, comite seribaque Neronis, ad quem misit Epistolam huius libri octavam. Diversus utique est ab A. Cornelio Celso, medicorum Cicerone, quem Horatianum fuisse volebat Bianconius. — *monitus*] „a me iam antea, cum Romae una essemus.“ Sapienter profecto huius quoque optimi iuvenis patrocinium suscepit Jacobs Lectt. Venus. p. 338. Fuit igitur unus ex sexcentis illis, qui in benigno illius aetatis poëtarum proventu, studio et ardore animi ad carmina componenda de-latus, minus utique audax Titio, exemplaria et Graeca et Latina nimis anxie imitando exprimeret;

Horatius autem, qui de amici ingenio meliora etiam sperabat, h. l. eum ex animi sententia denuo monet, ut a vitiosa priorum imitatione desistat atque eiusmodi in posterum condat carmina, quae iure ipsi tribui possint. Idem igitur ei acclamat quod Pisonibus: *Nec verbum verbo curabis reddere fidus Interpres, nec desiles imitator in artum!* (A. P. 133 sq.) Quo quid innocentius fieri poterat? *Privatas* autem *opes* noli interpretari cum aliis „proprias doctrinae copias;“ unice enim de poëmatis loquitur.

17-20. *Palatinus - - Apollo*] In templo Apollinis Palatini Octavianus a. u. e. 726. considerat bibliothecam Palatinam publicam, cuius primus curator fuit C. Iulius Hyginus. — *recepit*] velut donaria in suam tutelam; quo minus etiam ea *tangere* (attrectare) licet. — *cornicula*] Nota fabella Aesopia (Babr. 72. Phaedr. 1, 3.) hanc sententiam expressit: „ne facile omnis lector perspiciat Celsum in sententiis, imaginibus, totisque adeo locis imitatum esse, interdum tantum in Latinum convertisse, poëtas Graecos.“ — *coloribus*] „plumis variorum colorum.“ SCHOL. — *quid audes?*] „Habet aliquam fiduciae in amico ob praeclaram eius indolem positae notionem. Alii nescio quid ambiguitatis hic sentiunt.“ OBBAR.

21-25. *circumvolitas*] Ut saepe poëtae apibus comparantur (Od. 4, 2, 27.), sic hac imagine *circumvolitandi* atque *agilitatis* significat

Ingenium, non incultum est et turpiter hirtum.  
 Seu linguam causis acuis seu civica iura  
 Respondere paras seu condis amabile carmen,  
 Prima feres hederae vetricis praemia. Quodsi      25  
 Frigida curarum fomenta relinquere posses,  
 Quo te caelestis sapientia duceret, ires.  
 Hoc opus, hoc studium parvi properemus et ampli,  
 Si patriae volumus, si nobis vivere cari.

22. *et] nec Lct.*

modo haec, modo illa carminum genera a Floro tentata esse, sane ut opus secundarium, cui per horas subsecivas vacaret: nam seviora studia ad eloquentiam forensem et ius civile converterat. — *incultum* cet.] Ut ager incultus *hirtus* fit, id est, filice rupibusque obducitur, sic ingenium bonis artibus non excultum, fit rude et hebes. Praestat autem lectio *et alteri nec*; „neque enim *incultum* et *hirtum* diversas res significant, ut sint disiungenda.“ BENTL. — *turpiter - hirtum*] A. P. 3: *turpiter atrum*. „In prosa oratione qui accurate scripsierunt ausi non sunt adverbia qualitatis cum adiectivis coniungere. Apud Horatium poëtam compara Od. 3, 11, 35 (*Splendide mendax*).“ DILLENB. — *acuis]* significantius quam „*praeparas*.“ Cic. Brut. 97, 331: *tu illuc* (in forum) *veneras unus, qui non linguam modo acuissem exercitatione dicendi* cet. Significantur declamationes, quibus iuvenes ad eloquentiam iudicialem praeparare se solebant. — *civica iura Respondere]* pro volgari: *ius civile respondere* (Plin. Epp. 6, 15.) et *de iure respondere*. Ad iuris prudentiae igitur studium hoc refertur. De forma *civicus* vid. ad Od. 3, 2, 6. — *amabile carmen]* ἐρωτικά, puto, συμποτικά, epigrammata cet.; „venustum atque elegans cuiusvis generis carmen.“ — *hederae-praemia]* Proprie

refertur ad poëticam facultatem propter Bacchum, qui Pindaro Dithyr. Fr. 3, 7. est οὐσοδέτας θεός. Cfr. Od. 1, 1, 29. Tum per zeugma pertinet etiam ad cetera Flori studia, in quibus omnibus eum primas partes laturum pollicetur.

26-29. *Frigida curarum fomenta]* Unum vitium in amico libere reprehendit, quod is quoque, ut aequalium plerique, nimio lucri et quaestus studio indulgebat. *Curarum fomenta* h. l. manifesto sunt ea fomenta, quae curae Floro impnunt, id est, pecuniae cupiditas atque ambitio; hae autem paulatim *refrigerant* ac retardant spiritus generosiores, hebetant ingenium, imminuunt poëticam facultatem. Ceterum in *fomentis frigidis* nullum inest ὀξύμωσον, cum Celsus quattuor memoret genera, calida frigida, siccā humida. — *relinquere posses]* „His a curis“, inquit, „si liberare te posses, nihil iam te impediret quo minus *caelestis* (maxime sublimia quaque appetitus terramque despiciens) philosophiae praeceptis satisface- res atque obtemperares.“ — *Hoc opus]* sapientiae; *opus ad actionem, studium ad θεωρίαν* refertur. — *parvi-et ampli]* „verae sapientiae nos tenuiores operam dare aequē possumus ac divites et honorati.“ — *properemus]* Cfr. ad Epp. 1, 2, 61. — *nobis-cari]* Sibi

Debes hoc etiam rescribere, si tibi curae 30  
 Quantae conveniat Munatius; an male sarta  
 Gratia nequiquam coit et rescinditur? At vos  
 Seu calidus sanguis seu rerum inscitia vexat  
 Indomita cervice feros, ubicunque locorum  
 Vivitis, indigni fraternum rumpere foedus, 35  
 Pascitur in vestrum redditum votiva iuvanca.

30. *si] sit* bcEp, pr. S et omnes Pottierii praeter unum (12.),  
 item CO. — *curae est* Bentleius coniectura. — 32. *nequiquam*  
*bcE: nequicquam s. nequidquam* volgo. — *At]* ac bScE et Bent-  
 leius (hic interrogandi signo posito post v. *feros*).

*carus* est, qui secum ipse non dis-  
 sidet nec habet, cur quidquam  
 magnopere in se reprehendat cet.  
 Epp. 1, 18, 101: *Quid minual cu-  
 ras, quid te tibi reddat amicum.*

30-32. *si tibi curae!* Pro lectione  
 sit facit quodammodo repetitio v.  
*si* post *si* volgari sensu bis positum  
 v. 29., verumtamen difficiliorem  
 lectionem cum Bentleio praetuli  
 alteri sit. Epp. 1, 6, 41: *Si pos-  
 sel -- rogatus.* Epp. 1, 7, 39: *In-  
 spice, si possum.* Pseudotib. 3, 1,  
 19: *Illa mihi referet, si nostri mu-  
 tua cura est, An minor, an toto  
 pectore deciderim.* — *Quantae con-  
 veniat!* „tantae, quantae eum tibi  
 curae esse conveniat.“ — *Munati-  
 us!* filius fortasse L. Munatii  
 Planci eos. a. u. c. 712. (Od. 1,  
 7.) — *male sarta!* Imago desumpta  
 a volnere ideo rescissio, quia eius  
 margines non recte consuti sunt a  
 chirurgo. Celsus 5, 6: *assuere acu  
 volnera.* Id. 7, 8: *Tertium est, si  
 quid ibi* (in aure externa, in labris  
 et naribus) *curli est, sarcire.* —  
*nequiquam!* „ita ut curatio, quam  
 exspectabamus, effectu careat.“  
 De scriptura vid. Sat. 2, 7, 27. —  
*coit!* Cels. 8, 10: *potes ea ratione  
 et os coire et volnus sanescere.*  
 Ovid. Trist. 4, 4, 41: *Neve retrac-  
 ctando nondum coenulia rumpam  
 Volnra.* — *rescinditur!* Petron.  
 113: *credo veritus, ne inter initia*

*coenuntis gratiae cicatricem rescin-  
 deret.* — *At vos cet.]* Cum magis  
 timeat, ne etiam nunc inter se dis-  
 cordes sint, graviter eos castigat  
 et adhortatur ad reconciliationem  
 gratiae hac allocutione *At* cet., pree-  
 qua nimis languet altera lectio ac.

33-36. *rerum inscitia*] „Cum quae  
 alteruter recte atque ordine fece-  
 rat aut dixerat, alter falso inter-  
 pretatur atque in suam vel contumeliam vel iniuriam facta opinat-  
 tur.“ (*Misverständnisse.*) —  
*Indomita cervice feros*] Comparatio  
 repetita ab equis (Epp. 1, 2,  
 64: *Fingit equum tenera docilem  
 cervice magister.*) et a tauris, quos  
 Graeci σκληραίχενας et ξυγομάχονς  
 vocant. — *ubicunque locorum*] Sic  
 redit ad initium Epistolae. — *in-  
 digni-rumpere*] Graeca attractione:  
 „quos indignum est, non decet,  
 rumpere.“ — *fraternum*] „inti-  
 mum.“ Cfr. Epp. 1, 10, 4. — *foe-  
 dus, Pascitur*] Per brachylogiam  
 hoc dieit: „Ubicunque nunc vivi-  
 tis vos, quos minime decet frater-  
 nae amicitiae foedus dissolvere,  
 hoc scitote, me, qui vos ambos  
 aequo diligo, unanimem vestrum  
 redditum exoptare et laeto sacri-  
 ficio celebraturum esse, ut Nu-  
 midae mei (Od. 1, 36, 2.); quo-  
 circa etiam mea causa in gra-  
 tiam inter vos redire, uti spero,  
 maturabit.“ vel, si mavis cum

Obbario: „Quocunque inter vos strum in gratiam redditum ma-  
ffecti estis animo, ego vos mu-  
gnopere exopto) amare non desi-  
tu dignos amore (quapropter ve-  
nam.“

## EPISTOLA IV.

Albi, nostrorum sermonum candide iudex,  
Quid nunc te dicam facere in regione Pedana?  
Scribere quod Cassi Parmensis opuscula vincat,

IV. 1. Epistolium scriptum ad Albium Tibullum, poëtam suavissimum ipsique amicissimum (Cfr. Od. 1, 33.), qui natus circiter a. u. c. 700. mortuus est a. 735. aut sequente. Satiras autem (hae enim solae hic significantur, non vero etiam Epistolae, ut ratus est Franke F. H. p. 70.) Horatius scripsit usque ad a. u. c. 727.; iam cum permulti eius obtrectatores atque invidi maligne de iis iudicarent, Tibullus *candidum*, id est, integrum ac verum iudicium de iisdem inter iuniores suos amicos, imprimis, ut arbitror, apud fautorem Messallam, fecerat; sic ille poëta notus primum, deinde familiaris factus esse videtur Horatio. Atque propter hanc ipsam satirarum mentionem probabilius est paulo post easdem editas hanc compositam esse epistolam, id est a. u. c. 728. vel 729., quam, ut alii volunt, a. 733. vel 734. — *candide*] Martial. 4, 87, 4. de Apollinari amico critico: *Nil exactius eruditiusque est, sed nec candidius benigniusque.* — *iudex*] Nequaquam illud dicit, se Tibulli iudicio supposuisse sermones, quo critici partes suscipiens vitia eorum notaret et, quomodo corrigenda essent, consilium daret: quod qui statuunt, Tibulli indolem minime norunt. Horatius circiter quadragenarius scripsit ad Tibullum annos XXVII. vel XXVIII. natum, qui eodem demum tempore, Octavianoe iam *principe* et *Augusto* appellato (a. u. c. 727.),

tamquam poëta popularibus innotuerat. (Ovid. Trist. 2, 463: *legiturque Tibullus Et placet, et iam te principe notus erat.*)

2. 3. *Quid nunc te cet.*] Amici memor vitae eius habitum, quem probe norat, una sibi in mentem revocat: „Quid dicam mecum, quid cogitem nunc te facere? Sane, ut soles, modo poësi studebis, modo sapientiae.“ — *in regione Pedana*] Pedum (hodie Zagarola, secundum alias *Gallicano*), oppidum inter Tibur, Praeneste, Tusculum et Romam, prope quod erant Tibulli praedia paterna et avita. — *Cassi Parmensis*] „Hic aliquot generibus stilum exercuit: inter quae opera elegiaca et epigrammata eius laudantur. Hic est, qui in partibus Cassi et Bruti tribunus militum cum Horatio militavit, quibus victis Athenas se contulit. Q. Varus ab Augusto missus, ut cum interficeret, studentem repperit et perempto eo scrinium cum libris tulit.“ ACRON. — *opuscula*] Sunt carmina minora, hoc loco, ut consentaneum est, imprimis elegiae, quemadmodum apud Plin. Epp. 8, 21, 4: *Liber* (meus, quem recitavi,) *fuit et opusculis varius et metris.* Admodum ergo fuerunt elegantia ac venusta; alioquin is, qui ea superasset, laudem non meruisset. Ceterum integrum et candidum iudicem se praebet Horatius etiam in eo, quod Cassium, Octavianoi inimicum et ab hoc imperfectum, tamquam poëtam laudat.

An tacitum silvas inter reptare salubres,  
 Curantem quidquid dignum sapiente honoque est? 5  
 Non tu corpus eras sine pectore. Di tibi formam,  
 Di tibi divitias dederunt artemque fruendi.  
 Quid voveat dulci nutricula maius alumno,

EP. IV. 7. *dederant* Sd et corr. bc, item Lambinus. (Ut nos, E et pr. bc.)

Male nonnulli hunc Cassium Par-  
 mensem confuderunt cum Cassio  
 Etrusco, malo poëta et πολυγρα-  
 φωτάτῳ. Sat. 1, 10, 61 sq.

4. 5. *tacitum*] „infixum cogita-  
 tioni de pulchro et honesto, de  
 vita ad philosophiae praecepta  
 conformanda.“ — *reptare*] ut ἐρ-  
 πεῖν et ἐρπνύσειν, „sine certo con-  
 cilio et tardo incessu perambulare,  
*schlendern*.“ — *salubres*] propter  
 frigus aëremque purum. Cfr. Epp.  
 2, 2, 77. Tibullus ipse de se 4,  
 13, 9: *Sic ego secretis possum bene  
 vivere silvis, Qua nulla humano sil-  
 via trita pede.*

6. 7. *Non tu cet.*] „Hi versus  
 antecedentibus hunc annectunt sen-  
 tentiarum ordinem: „Et recte qui-  
 dem; tibi enim est ingenium pul-  
 cherrimum diisque accepta refers  
 bona ad bene vivendum idonea,  
 quibus nihil potest addi maius.“  
 OBBAR. — *corpus*] dumtaxat bru-  
 tum, *eine Masse*. — *eras*] „sem-  
 per, ex quo inter nos versari coe-  
 pisti egoque te cognovi.“ — *sine  
 pectore*] „non eras excors; immo  
 animus tuus et tener erat in ami-  
 citia et veri cupidus et pulchri  
 sensu eximie praeditus.“ (*ohne  
 Gefühl*). Ovid. Her. 16, 305:  
*Huncine tu speres hominem sine  
 pectore doles Posse satis formae,*  
*Tyndari, nosse luae?* — *formam*]  
 Vita antiqua Tibulli: „*insignis fuit  
 forma cultuque corporis observa-  
 bilis.*“ — *divitias*] quales mox ac-  
 curatius designat v. 11. et Tibul-  
 lus ipse de se 1, 1, 77: *ego com-*

*posito securus acervo Despiciam  
 dites despiciamque famem.* Etsi  
 eius patrimonium accisum erat per  
 triumvirorum agrariam largitionem,  
 quae a. u. c. 713. Italiam  
 misere perturbavit, vel, ut alii  
 volunt, per eandem calamitatem  
 bellorum civilium devastatum dum-  
 taxat, nihilominus ei restabant  
 tantae facultates, paulatim fortasse  
 prudenti parcimonia aliquantum  
 auctae, ut ad liberaliter vi-  
 vendum facile contentus esset,  
 ideoque merito *dives* appellari  
 posset. — *dederunt*] Hac perfectorum  
 quantitate saepe usi sunt  
 poëtae. Vid. Sat. 1, 10, 45: *Vir-  
 gilio annuerunt gaudentes rure Ca-  
 menae.* Virg. Aen. 2, 774: *Obstu-  
 pui stelerunque comae et vox fau-  
 cibus haesit.* Ubique fere scriptores  
 librarii substituerunt plusqpf.,  
 ut hic nonnulli. Cfr. Wagner ad  
 Virg. Ge. 4, 393. — *artemque  
 fruendi*] „quia prudens es et  
 eo, quod satis est, contentus  
 vivis.“

8. *nutricula*] Totam clausulam  
 sic construxit Lambinus: „Alumno,  
 qui sapere et fari possit quae sen-  
 tiat, et cui gratia, fama, valetudo  
 contingat abunde et mundus vi-  
 etus cet., quid nutricula optet  
 maius?“ Atque equidem in Lam-  
 bini ratione acquiesco; video enim  
 lect. *Quin* aperte falsam esse, sed  
 nostrae favere, *Quam et Quam ut*  
 iis deberi, qui comparationem de-  
 siderarent, quam poëta *callida  
 iunctura* significare quam expri-  
 mere maluit.

Qui sapere et fari possit quae sentiat, et cui  
Gratia, fama, valetudo contingat abunde 10  
Et mundus victus non deficiente crumena?  
Inter spem curamque, timores inter et iras,  
Omnem crede diem tibi diluxisse supremum:  
Grata superveniet, quae non sperabitur, hora.  
Me pinguem et nitidum bene curata cute vises, 15

9. *Qui*] *Cui* corr. E (cum glossa: *filio*), *Quam* dp, *Quam* superser. „vel *quin*“ S, *Quam* et in mg. *Quam* ut Cod. Franeq., *Quin* c. — *et cui*] *ut cui* unus Cod. Lambini et Franeq. (*Quam sapere et fari ut possit, quae sentiat, utque L, Quam sapere et fari ut possit, quae sentiat, et cui C, Quam sapere et fari possit, quae sentiat, et cui t.* Ut nos, b et pr. E.) — 11. *Et domus et* *victus* Bentleius conjectura ducta ex Codicium multorum, etiam Pottierii, corruptela *Et modus et victus*; nostri quattuor (bScE) et totidem Pottierii veram tuentur lectionem.

9-11. *sapere et fari* cet.] „recte cogitare (quocirca etiam rationi convenienter vivet) facundeaque sensus suos explicare atque cum aliis communicare.“ Conf. Pericles verba apud Thucyd. 2, 60: *οὐδενὸς ἵσσων οἴομαι εἴραι γνῶντα τε τὰ δέοντα καὶ ἔμυγνεῦσαι ταῦτα.* — *Gratia*] imprimis apud Messallam Corvinum. — *fama*] Ovid. Am. 1, 15, 27: *Donec erunt ignes arcusque Cupidinis arma, Discentur numeri, culte Tibulle, tui.* — *Et mundus victus*] Cfr. Sat. 2, 2, 53. et 65. Cic. de Offic. 1, 36, 130. Corn. Nep. Att. 13, 5: *Omni diligentia mundiliam, non affluentiam affectabat. Adiect. mundus est καθάριος, purus potius καθαρός.* — *crumena*] „sacculo nummario.“ SCHOL. Cfr. Iuven. 11, 38: *Quis enim te deficiente crumena Et crescente gula manet exitus?*

12-14. *Inter spem* cet.] Addit *γνώμην* s. locum communem, quo tamen nequaquam reprehendit amicum, ut opinati sunt interpretes morosiores. Est descriptio vitae humanae, quae ex natura nostra variis affectibus semper agitatur, ut in mortalibus omnibus, sic etiam in Tibullo, homine quamvis tran-

quillo neque supervacaneae opulentiae cupidio. „*Spes* est futurorum bonorum, *cura* praesentium; *timor* futurorum malorum, *ira* seu *dolor* praesentium.“ COMM. CRUQ. — *diluxisse*] Est Graecorum *ὑπευφεινεσθαι*. In prosa oratione sane usitatus esset *illuxisse*, unde Muretus archaismo in Horatio minime tolerabili volebat *tibid illuxisse*. Ceterum hanc sententiam ita expressit Seneca Epist. 15. extr.: *Ecce hic dies ultimus est: ut non sit, prope ab ultimo est.* — *Grata superveniet* cet.] Plut. *ἀντὴν ὡς ἐσχάτην βιώσαι*. Plut. de tranq. an. 16: *Ο τῆς αὐριον ἥμιστα δεομένος, ὡς φῆσιν Ἐπίζουρος, ἥδιστα πούσσεισι πρὸς τὴν αὔριον.* Terent. Phorm. 2, 3, 21: *Quidquid praeter spem eveniet, omne id deputabo esse in lucro.* — *superveniet*] „insuper atque inexpectata tibi adveniet.“

15. 16. *Me pinguem* cet.] „Haec ipsa praecpta strenue me sequi, sicubi ex regione Pedana in Urbem veneris, videbis vel ex facie mea.“ Sueton. Vit. Horat.: *Habitu corporis brevis fuit atque obesus.* — *nitidum*] propter ipsam pinguedinem. Sat. 2, 2, 128. — *curata*

Cum ridere voles Epicuri de grege porcum.

### EPISTOLA V.

Si potes Archiacis conviva recumbere lectis  
Nec modica cenare times olus omne patella,  
Supremo te sole domi, Torquate, manebo.  
Vina bibes iterum Tauro diffusa palustres  
Inter Minturnas Sinuissanumque Petrinum.

5

*cute]* Epp. 1, 2, 29. — *porcum]* Innocenter iocatur in semet ipsum. Comparatione ista petita a *pecude*, cui *animus datus est pro sale*, ne *putescat* (Cic. de Finn. 5, 13, 38.), invehi solebant Stoici in adversarios suos. Cic. Pison. 16, 37: *Epicure noster, ex hara producere, non ex schola*. Atque omnino in talibus liberiiores, vel, si mavis, audaciores nobis fuerunt antiqui; sic Cicero se ipse *asinum germanum* vocat ad Att. 4, 5, 3. et Pisounem (30, 73.) ita alloquitur: *Quid nunc te, asine, litteras doceam?*

V. Hilarem in modum invitat poëta amicum ad cenam frugalem, sed laetam, quam proxime ante Caesaris Octaviani diem natalem facturus erat, simulque ad hilarem vitae usum excitat. De Torquato eiusque moribus vide ad Od. 4, 7. Quo anno haec epistola scripta sit, incertum est. Hoc unum appareat ex v. 4., eam aliquot annis post T. Statilii Tauri alterum consulatum esse compositam. Nonnulli tamen eam referunt ad a. u. c. 734., quo ipso anno Augusti dies natalis maiore quam antea apparatu et splendore concelebratus esse videatur: cfr. Dionem 54, 8: ἢδη δὲ δὴ οἱ ἀγοραῖοι ἵπποδρομίαν τε ἐν τοῖς τοῦ Αὐγούστου γενεθλίοις καὶ θηρίον σφραγᾶς ἐποίησαν. FRANKE F. H. p. 204.

1-3. *Si potes cet.]* „Si potes hoc abs te impetrare, ut mecum accumbas. cet.“ Cfr. Epod. 9, 14. —

*recumbere]* ut Od. 3, 3, 11. idem quod *accumbere*. — *Archiacis]* „simplicibus quidem, sed simul satis elegantibus (a rusticitate certe affectanda abhorrebat Horatius), quales vendere solet Archias“, faber lectarius Romae tunc notus. Cfr. Soterici *lectos* apud Gell. 12, 2, 11. *Pausiaca tabella* Sat. 2, 7, 95. — *onus omne]* τὸ ἔπιτυχόν, brassicam, betam, cicchorea, legumina cet. Sane est λιτότης. „Wie wenn wir auf eine Suppe oder einen Salat einladen.“ Dünzter. Cfr. Sat. 2, 1, 74. — *Supremo - sole]* „Serius aliquanto, quam plerique cenare solebant (hora nona), et demum ad vesperam, sole iam ad occasum vergente; itaque negotia tua ad finem perducere poteris.“ Romanis inter horam undecimam et duodecimam, nobis mense Septembri exeunte sub horam septimam. Cfr. Sat. 2, 7, 33.

4-8. *iterum]* sc. consule. Iul. Capit. vita Pertin. 4: *quia ille es- set iterum, cum Perlinax factus est.* T. Statilius Taurus II. cum Augusto VIII. cos. a. u. c. 728. — *diffusa]* ex dolis in eados, unde *dolari* opponitur vinum *diffusum*. Contra *defunditur* vinum ex cratera in pocula et pateras. Cfr. Sat. 2, 2, 58. Vinum igitur hoc erat sex annorum, pro Italico sa- tis recens, ita tamen, ut in sim- plici domo sine nimiae parcimo- niae ac sordium reprehensione con- vivis apponi posset. — *Inter cet.]*

Si melius quid habes, arcesse vel imperium fer.  
Iamdudum splendet focus et tibi munda supellex.  
Mitte leves spes et certamina divitiarum  
Et Moschi causam: cras nato Caesare festus

EP. V. 6. *Si bSedE*, omnes Pottierii, C, Bentleius et O: *Sin LtEM*. — 9. *Et Moschi causam bSedEp, LCt*, Bentleius et O: *Et causam Moschi FM*.

*Minturnae*, Auruncorum oppidum ad ostia Liris fl., a quo *Sinuessa* distabat IX. M. P. „*Petrinus* mons est *Sinuessanae* civitati imminens vel ager *Sinuessae* vicinus.“ COMM. CRUQ. Hodie *Rocca di monte Ragoni*, ex aliorum sententia *Piedimonte*. *Sinuessanum* autem vinum melioribus adnumerabatur, non tamen optimis, Falerno, Caecubo, Setino, Formiano. (Martial. 13, 111 sqq.) — *Si*] Sic mei Codd. et Bentl. ex consuetudine Horatii, qui nunquam utitur part. *sin*, sed in oppositionibus duplice *si*. Cfr. Epp. 2, 1, 64 seqq. — *arcessere*] „*Si* quid melius vini habes, per servulum ad me afferendum cura.“ Recte dici *arcessere rem* patet ex Cic. ad Att. 16, 11, 4: *eius librum arcessivi*. — *imperium fer*] „quod in convivas quodammodo exercebat convivii dominus.“ Est igitur: „*Vel eo contentus esto, quod ego mea ex apotheca depromendum curabo.*“ — *splendet focus*] Lares tali die tergebantur cera, fuligo foci amovebatur. — *tibi*] „*in honorem tuum.*“

8-10. *Mitte cet.*] „Omissis omnibus curis, quae solent agitare vitam humanam inter honorum spes plerumque fallaces et studium opibus alios superandi, Genio indulgeamus.“ Ipse a talibus semper vacuus amicum exhortatur, ut negotiis quotidianis illo certe die postpositis secum Genio indulgeat: nec vero in his quidquam reprehensionis inest, quasi Torquatus ipse fuisset homo vel vanus vel avarus. Idem dicit ac Iuvenalis

11, 181: *Sed nunc dilatis averte negotia curis Et gralam requiem dona tibi.* — *leves spes*] Pind. Fragm. inc. 131: ἐλπίδες ἔγρηγορότων ἐνίπια. — *Moschi*] „Hic, Pergamenus rhetor notissimus, reus beneficij fuit, cuius causam ex primis tunc oratores egerunt, Torquatus hic, de quo nunc dicit, et Asinius Pollio.“ PORPH. Recte significat Dūntzer, perdifficilem istam causam propter magnam hominum exspectationem, qui eius exitus esset futurus, magnopere cordi fuisse Torquato gloriam ex rei ab ipso defensi absolutione appetenti. — *nato Caesare*] Sic nude dictum vix aliter intelligi potest quam cum Comm. Cruq. de die natali Caesaris Augusti, qui incidit in IX. Kal. Octobr. (23. d. Sept.) Scite igitur blanditur Augusto dicens se etiam noctem, quae diem eius natalem praecedat, hilari convivio usque ad lucem transacturum esse. Sueton. Octav. 57: *Equites Romani natalem eius sponte atque consensu biduo semper celebrarunt*. Haeserunt quidem plerique in vv. *Aestiram noctem* ideoque interpretati sunt de C. Iulii Caesaris dictatoris natali, Kal. Amit. Inscr. m. Lat. II. p. 394: IV. ID. IVL. (12. die Iul.) LV D. FER. QVOD. HOC. DIE. C. CAESAR. EST. NATVS. Sed sub caelo Italico illa quoque nox, quae proprie erat autumnalis, dici poterat *aestiva*, ut Calpurn. 1, 1: *Nondum Solis equos declivis mitigat aestas, Quamvis et madidis incumbant prela racemis Et sputum rauco ferventia musta su-*

Dat veniam somnumque dies; impune licebit  
 Aestivam sermone benigno tendere noctem.  
 Quo mihi fortunam, si non conceditur uti?  
 Parcus ob heredis curam nimiumque severus  
 Assidet insano: potare et spargere flores  
 Incipiam patiarque vel inconsultus haberi.  
 Quid non ebrietas designat? Operta recludit,

10

15

12. *Quo mihi fortuna* edEp,t, *Quid mihi fortuna* bS (in S superscr. *Quo*), *Quo mihi fortunas* LC, *Quo mihi fortunae* F. —

*surro.* Atque medio Septembri pro „summo aestu“ dixit Iuven. 14, 129 sq. — *veniam*] et propter Augusti natales et quia erat, ut est in Kal. Maff. l. l. p. 398. et p. 407., N.P. (= nefastus prior); priore igitur diei parte ius dici a praetore non poterat. — *somnum*] „licebit ergo etiam tibi in multam lucem dormire.“ — *impune*] „sine rei tuae cuiusquam detimento.“

11-15. *sermone benigno tendere noctem*] „multo et liberali et faceto sermone noctem extendere (ut ex gloss. habent Codd. multi), id est, „transigere, usque ad eius finem exigere.“ — *Quo mihi fortunam, si cet.*] Solita est haec Latinis exclamatio, velut propter loquentis impatientiam ac festinationem omisso verbo optem, quae ram, simili. *Quo* est dat. antiqu. *quoi*, „quorsum.“ Cic. ad Fam. 7, 23, 2: *Martis vero signum quo mihi pacis auctori?* Ovid. Am. 2, 19, 7: *Quo mihi fortunam, quae nunquam fallere curet?* Eadem constructione usum esse etiam volgum demonstrat volgata interpretatio Isaiae 1, 11: *Quo mihi multitudinem victimarum vestrarum?* Atque ita etiam Graeci, saltem posteriores. Philipus Anthol. Palat. II. p. 416: *Ποτὶ γὰρ ἐμοὶ ξητεῖν, τίνας ἔδραμεν ἥλιος οἴμους;* Ceterum *fortuna* ponitur pro plur., *Glücksgüter*, neque legendum cum Mureto et Lambino *fortunas*.

Sic apud Ovid. Am. 3, 7, 49. Corn. Nep. Att. 21, 1: *cum -- ad extremam senectutem non minus dignitate quam gratia fortunaque crevisset (multas enim hereditates -- consecutus est) tantaque prosperitate usus esset cet. — heredis*] Cfr. Od. 4, 7, 19. — *Assidet insano*] „Quasi consulto locum occupat insano proximum, ideoque ei παραπλήσιος, simillimus est.“ Hac tropica significatio videtur ἄπαξ λεγόμενον, formatum ad analogiam v. dissidere ab aliquo. Antiphanes apud Stob. Tit. 99, 27: *Λύπη μανίας ὄμοτοιχος εἶναι μοι δοκεῖ.* Cic. de Rep. 1, 28, 44: *illi regiamabili, Cyro, subest -- crudelissimus ille Phalaris.* Nos zunächst stehn. — *spargere flores*] „His verbis non tam communis in compositione flores inspergendi mos indicatus esse videtur, quam si, quo potatores irrigui fere mero et madidi vel coronas, quibus erant cincti, interdum deripiebant vel flores mensis injectos ludibrii causa spargebant.“ OBBAR. — *Incipiam*] „Laetitiae effusae ac vere convivalis ego vobis exemplum praebeo.“ — *inconsultus*] „Qui liberius et dissolutius se laetitiae tradunt, ipsi se furere (Od. 2, 7, 28.), desipere (Od. 4, 12, 28.) velle (μανῆναι Anacr. 13, 12.) aiunt.“ DÖRING.

16-20. *Quid non cet.*] Exsultat laetitiae, in quam mox cum Tor-

Spes iubet esse ratas, ad proelia trudit inertem;  
 Sollicitis animis onus eximit, addocet artes.  
 Fecundi calices quem non fecere disertum?  
 Contracta quem non in paupertate solutum?  
 Haec ego procurare et idoneus imperor et non

20

17. *inermem* bed, L.Ct. (Ut nos, SE et duo dumtaxat Pottierii.)

quato se effusurus sit, exspectatione. — *designat*] *designare* (*bezeichnen*) „constituere“, deinde: „constitutum exequi, patrare;“ quo usu invenitur apud Plaut. Most. 2, 1, 66. Terent. Ad. 1, 2, 6: *nam illa, quae antehac facta sunt, Omitto: modo quid designavit* (id est, „perpetravit)?“ ubi Donatus: „*designare* est rem novam (atque insignem) facere in utramque partem, et bonam et malam.“ Est igitur: „Confidenter ebrius et sentit et facit, quae siccūs vix auderet.“ — *Operat*] „secretos et veros sensus convivae ipsius, qui alias eos difficulter cum aliis communicaret.“ Cfr. Od. 3, 21, 15 sq. Epod. 11, 14. Sat. 1, 4, 89. — *Spes cet.*] „Persuadet nobis nunquam fore, ut spes nostrae decipiāntur.“ Aristot. Eth. 3, 11: *τοιοῦτον δὲ ποιοῦσι καὶ οἱ μεθυσκόμενοι εὐέλπιδες γὰρ γίνονται.* — *inertem*] „alioquin ignavum ac timidum; aptius quam aliorum *inermem*, quia hominis ipsius ingenium vino mutari significat: *inermem esse* contra res fortuita est. Cic. Catil. 2, 5, 10: *quis ferre possit inertes homines fortissimis viris insidiari?* Tac. Hist. 1, 46: *Iners pro-strenuo in manipulum redibat.* — *addocet artes*] „dum potores exhilarat eorumque ingenium excitat, efficit, ut artes, poēsin imprimis atque eloquentiam, pulchre callere sibi videantur; quin etiam eos ad cantum saltationemque provocat.“ — *Fecundi*] „copiosi et abundantes, qui semper a pincernis repleantur.“ — *Con-*

*tracta*] „arta, angusta.“ SCHOL. Cfr. Od. 3, 2, 1. — *solutum*] „ab omnibus illis quasi vinculis, quibus curae nos onerant.“ Bene potus enim malorum, quibus alias premitur, omnium obliviscitur. — „*V. pauperale* ita positum est, ut simul ad participium pertineat *solutum pro in pauperale solutum pauperale*.“ DILLENB. At rectius, puto, absolute accipitur, ut est Cic. Verr. Accus. 2, 75, 185: *animo semper soluto liberoque erat.* — Dip hilus apud Athen. 2, 2: *Ωτάσι τη̄ς φρονοῦσι προσφιλέστατει ιώννωσι καὶ σοφώτατῃ*, ὡς ἡδὺς τε εἴ, „Οζ τὸν ταπεινὸν μέγα φρονεῖν ποιεῖς μόνος, Τὸν τὰς ὁρῶνς αἰσχύντα συμπειθεῖς γελῶν, Τόν τ’ ἀσθενῆ τολμᾶν τι, τὸν δειλὸν θρασεῖν“ quae Grotius Horatianis verbis usus sic in Latinum convertit Excerpt. Tr. p. 797: *O vere sapiens ac merito sapientibus Amicum Liber numen, quam nullum iuras!* *Tu namque solus cornua addis pauperi: Ingenio duro lene tormentum admoveas, Suppeditas arma inermi, timido audaciam.*

21-25. *ego procurare*] Hoc dicit: „me ipso inspectante servus struc tor mensam, ut decet, apparabit.“ Pendet autem v. *procurare* et a v. *idoneus* (ad providenda omnia, ἐπιτήδειος οἰνονομενήν) et a v. *imperor*. — *imperor*] „Omnia, quae requirit boni ac laeti convivatori officium, ego profecto accurate praestabo, veluti si aliis, cui ius esset me talia iubendi, id me facere iussisset.“ Nobis est: *ich lasse es mich heißen. Iocose*

Invitus, ne turpe toral, ne sordida mappa  
 Corruget nares, ne non et cantharus et lanx  
 Ostendat tibi te, ne fidos inter amicos  
 Sit qui dicta foras eliminet, ut coëat par      25  
 Lungaturque pari. Butram tibi Septiciumque,  
 Et nisi cena prior potiorque puella Sabinum  
 Detinet, assumam; locus est et pluribus umbris:  
 Sed nimis arta premunt olidae convivia caprae.

26. *Septiciumque* d, quinque Pottierii et Lct. (Ut nos, bScEp.)

hoc dici cuivis manifestum est. Ceterum *imperor* pro *imperatur mihi* dixit ex consuetudine Graeca et ad analogiam v. *iubeor*. Cfr. A. P. 56: *invideor*. — *turpe toral*] Vid. ad Sat. 2, 4, 84: *inluta toralia*. — *mappa*] Cfr. Sat. 2, 8, 63. — *Corruget*] Quintil. 11, 3, 80: *Naribus labrisque--derisus, contemptus, fastidium significari solet. Nam et corrugare nares, ut Horatius ait, et inflare -- indecorum est.* — *ne non cet.*] „ut pocula et patinae argenteorum speculorum instar splendeant.“ — *eliminel]* „extra limen domus meae cum exierit, propter garrulitatem temere divolget convivarum sermones.“ — *coëat par* cet.] Plato Sympos. p. 195. B: ὁ παλαιὸς λόγος εὐ ἔχει, ὡς ὁμοῖον ὁμοίῳ (κατὰ τὸ θεῖον his ipsis verbis inserit Aristaenetus 1, 10.) ἀεὶ πελάζει.

26. 27. *Butram-Septiciumque*] sodales Torquati et Horatii nobis ignotos. Butra Horatianus ex eodem genere factorum hominum fuisse putandus est, quo *Mulvius et scurrae* Sat. 2, 7, 36., quibuscum animi causa interdum libere iocabatur, eos eadem opera cibans. *Q. Septilius* (sic editur) *eques Ro.* est etiam apud Cic. Verr. Accus. 3, 14, 36. — *cena prior*] „ad quam prius quam ad meam fortasse invitatus est.“ — *puella*] „sive

cenare hodie mavolt cum amica quam nobiscum.“ — *Sabinum*] Sabinum hunc alii volunt esse A. Sabinum, Ovidii amicum (Am. 2, 18, 27.), cui olim tribuebant tres Heroides Ovidianis plerumque subiunctas, re vera autem compositas demum circiter a. 1467. ab Angelo Quirino Sabino, grammatico Italo, alii Sabinum Tironem, qui librum Cepuricōn Maecenati dicavit. (Plin. H. N. 19, 10, 57.) Verum certi definiri nihil potest.

28-31. *pluribus umbris*] „convivis a convivatore non invitatis, sed quos qui invitati sunt interdum secum ducent.“ Cfr. Sat. 2, 8, 22. *Ptures* autem dicit ad summum quattuor, quibus solitus novenarius convivarum numerus expletus es- set. Varro apud Gell. 13, 11, 2. dicit convivarum numerum incipere a Gratiarum numero et progredi ad Musarum. — *Sed nimis*] „Nolim tamen nimis sit umbrarum tua- rum numerus, ne cum arte accum- bere cogamur, foetor alarum, quem *caprum* (Catull. 69, 6. et Ovid. A. A. 3, 193: *Quam paene admonui, ne trux caper iret in alas!*) et *hir- cum* (Epod. 12, 5. Sat. 1, 2, 27.) vocabant, (*Geissduft,*) nobis molestus fiat.“ Locus nobis haud nimis gratus risum movebat Romanis. Atque omnino delecto gen. fem. *olidae caprae* putidam rem aliquantum mitigavit ipse Hora-

Tu, quotus esse velis, rescribe et rebus omissis 30  
Atria servantem postico falle clientem.

## EPISTOLA VI.

Nil admirari prope res est una, Numici,

tius. — *Tu -- rescribe]* „Quocirca rescribe, quot cum comitibus ad cenam meam venturus sis.“ SCHOL., quo omnia, uti decet, praeparari possint. Martial. 14, 217: *Dic, quotus et quanti cupias cenare.* — *rebus]* „negotiis iuris civilis ac litibus.“ — *falle clientem]* Iocosa epistolae clausula: „clam subtrahe te clienti qualicunque (non solum Moscho illi), qui vel sub solis occasum, hora minime opportuna, te de causa sua consulere eamque te docere cupit, atque atrium domus tuae servat, id est, ibi sedet (Taciti Dial. 12: *sedente ante ostium litigatore.*) vel ambulat, anxie explorans, sicubi tute appareas vel etiam ostiarius aliquis, per quem ad te admittatur, per ostium *posticum* (*ψευδόθυρον* sive *παραδύον* in posteriore aedium parte) evadens.“ Virg. Aen. 1, 567: *luminæ Vestæ Servantem - Tyn-darida.*

VI. De argumento vide Excursum.

1. 2. *Nil admirari]* *Nichts anstaunen.* A ridiculis Horatii obtrectatoribus haec verba data opera in deteriorem partem explicari solent, quasi exhaustis corporis viribus et vitae taedio captus suam ἀναισθησίαν Numicio commendans in ea proruperit; sed nihil profecto aliud fecit, quam ut repetiret antiquam Graecorum doctrinam, quae primum potissimum eo spectabat, ut φανόμενα priscis mortalibus terrorem incutere solita rectius explicaret perterritosque tranquillaret, deinde (in quo elaborabant et Epicurus et Stoici) ut

praeterea partim ad nimiam bonorum externorum appetitionem moderandam divitiasque despiciendas, partim ad omnis generis timores forti animo abiiciendos graviter exhortaretur. Archilochus Lich. Ed. sec. p. 60. Schneidew. Del. p. 178: *Οὐ μοὶ τὸ Γύγεω τοῦ πολυχρύσου μέλει, Οὐδὲ εἴλε πώ με ἔγλος, οὐδὲ ἄγαλμα Θεῶν ἔργα, μεγάλης δ' οὐκ ἐρέω τυραννίδος Ἀπόποθεν γάρ ἐστιν ὀφθαλμῶν ἐμῶν.* Polystratus in Vol. Hercul. IV. p. 14: *Ποιεῖ δὲ ἡ φυσιολογία τὸν νοῦν καταγινώσκειν τὰ φυσικὰ πάντα, αὐτὸν ὅτι τὴν πᾶσαν ὑποφίαν μάταιον ἀφαιρεῖ.* Idem ibid. pag. 43: *Ἐκ γὰρ ταύτης (τῆς φυσιολογίας) μόνης τὸ θαρρεῖν βεβαίως καὶ ἀμειττώτως γίνεται, καὶ καταφρονεῖν πάλιν καὶ γελᾶν ἀληθινῶς ἐπὶ τοῖς ἀβελτέρως καὶ κενῶς ὑπὸ ἀνοήτων λεγομένοις.* Plut. de audiendo 13: *Ἐκεῖνος (Pythagoras) ἐκ φιλοσοφίας ἔργον αὐτῷ περιγεγονέναι τὸ μῆδὲν θαυμάζειν.* Democritus in Orellii Opp. sent. I. p. 94: *Σοφίη ἀθαυμός ἀξίη πάντων, τιμωτάτη οὖσα.* Longe autem diversus est neque opponi debet ille, qui nos incitat ad rerum causas investigandas, θαυμασμὸς φιλόσοφος Platonis Theaet. p. 155. D.: *μάλα γάρ φιλοσόφου τοῦτο τὸ πάθος τὸ θαυμάζειν οὐ γὰρ ἀλλη ἀρχῇ φιλοσοφίας η αὕτη.* — *prope]* „*σχεδόν, so ziemlich;*“ quo addito sententiā παραδόσον aliquanto mitigat, prorsus ut Sat. 1, 3, 98: *utilitas iusti prope mater et aequi.* — *Numici]* „Nota gens Numicia, e qua consul T. Numicius Priscus cum A. Verginio Tricosto a. u. c. 284.,

Solaque, quae possit facere et servare beatum.  
 Hunc solem et stellas et decadentia certis  
 Tempora momentis sunt qui formidine nulla  
 Imbuti spectent: quid censes munera terrae,  
 Quid maris extremos Arabas ditantis et Indos,  
 Ludicra quid, plausus et amici dona Quiritis,

5

EP. VI. 5. *spectant Ed. F.*

dicta a Numico s. Numicio, Latii flumine.“ TORRENT. — *una Solaque*] „Apud Ciceronem aliquoties est unus solus sine copula: unus alios non excludit, sed unum tantum ponit praecipuum; solus contra omnes alios excludit.“ KOENIG.

3. 4. *Hunc solem*] δευτικός, „quem omnes admiramur.“ — *certis-momentis*] „motibus semper aequalibus, circuitu fixo (nach bestimmten Bewegungsgesetzen).“ Cic. de N. D. 2, 62, 155: *Circuitus solis et lunae reliquorumque siderum -- spectaculum hominibus praebent: nulla est enim insatiabilius species, nulla pulchrior.* Solis lunaeque defectus, fulgura, tonitrua, aliaque μετέωρα, quae mortales perterritrefaciant, hic significari videntur. Cfr. Democriti locum apud Sextum Emp. 9, 24., ubi, ut consentaneum erat, nominantur formidolosa illa: ὅρῶντες τὰ ἐν τοῖς μετεώροις παθήματα οἱ παλαιοὶ τῶν ἀνθρώπων, καθάπερ βροντὰς καὶ ἀστραπάς, περιουνούς τε καὶ ἀστρῶν συνόδους, ἥλιον τε καὶ σελήνης ἑκλείψεις, ἐδειματοῦντο. θεοὺς οἰόμενοι τούτον αἰτίους εἶναι. Liberi sunt igitur philosophi veri omnes (nam non de solis Epicureis agit) ab iis timoribus, quos popello superstitionis incutere solet rerum caelestium conspectus. (*Formidinem intellige religiosam; ut Lucret. 5, 1217: Praeterea cui non animus formidine divum Contrahitur --?* Tac. Germ. 39: *silvam-prisca formidine sacrum.* Val. Flacc. 2, 431: *Electria tellus (Sa-*

*mos) Threiciis arcana sacris; hic numinis ingens Horror.)*

5-8. *quid censes cet.*] „Multo minus etiam sapiens ea, quae statim memorat, solet admirari.“ Ad sententiae conformatioem cfr. Cic. de lege agr. 2, 17, 45: *Quid censem, -- quo periculo miseras nationes futuras?* de Off. 2, 7, 25: *Quid enim censemus, -- Dionysium, quo cruciatu timoris angi solitum?* Solita est igitur consuetudinis formula, qua ei, ex quo aliquid quaerimus, acrius instamus, quam si v. c. languidius sic interrogaremus: „*Quo periculo miseras nationes futuras censemus?*“ et breve spatium meditandi quid respondeat ei concedimus, nostrum tamen ea de re iudicium aut clare proponimus, aut saltem significamus, ut hic: „*admirabilia non esse.*“ — *munera terrae*] aurum, argentum, marmor. — *maris]* mu-pera, margaritas, purpuram. — *extremos*] ut Od. 1, 35, 29: *ultimos Orbis Britannos.* Praeterea cfr. Od. 3, 24, 1: *Intactis opulentior Thesauris Arabum et divitis Indiae.* — *Ludicra!* „ludos publicos, Circenses et gladiatoriros“, ut saepe apud Livium. Cfr. Doederlein *Synon.* II. p. 31. Cogitandum autem non solum de summa cupiditate, qua plerique inhiabant gladiatoriibus et circensisibus, verum etiam de incredibili studio in talibus poni solito ab iis, qui ludos edebant, aediles dico et praetores, quo aemulos magnificentia vince-rent populique favorem sibi con-

Quo spectanda modo, quo sensu credis et ore?  
 Qui timet his adversa, fere miratur eodem,  
 Quo cupiens, pacto: pavor est utrobique molestus, 10  
 Improvisa simul species exterret utrumque.  
 Gaudeat an doleat, cupiat metuatne, quid ad rem,  
 Si, quidquid vidit melius peiusve sua spe,  
 Defixis oculis animoque et corpore torpet?  
 Insani sapiens nomen ferat, aequus iniqui, 15

11. exercet Marklandi coni. reperta postea in Feae Cod. septimo et Monac. e., externat Iacobsius. — 13. peiusve hSEcdp, LCTO et Bentleius: peiusque exigua Codd. auctoritate FM. — 15. sapiens

ciliarent. Cfr. Caecilius in aliquot Epp. ad Cie. Lib. 8. Adiunge cum Iacobsio ludum Troiae saepius ab Augusto celebratum, cuius participes erant clarae dumtaxat stirpis pueri (Sueton. Oct. 43.), unde ad eum admitti summum bonum nonnullis videri debebat. Magnificos autem ludos excipiebat, plausus editori datus a spectatoribus (Cic. pro Sestio 54, 115: *Ei vero, qui pendet rebus levissimis, qui rumore et, ut ipsi loquuntur, favore populi tenetur et ducitur, plausum immortalitatem, sibilum mortem videri necesse est.*), deinde dona Quiritis (pro formula: „populi Romani Quiritium;” cfr. Od. 2, 7, 3.) amici, faventis. Iuven. 10, 78: *qui (populus) dabat olim Imperium, fasces, legiones, omnia.* Et ad speciem certe Augustus comiliorum pristinum ius reduxit. Suet. Oct. 40. — *Quo spectanda modo]* „id est, quo iudicio, qua spe.” COMM. CRUQ. Vel clarius etiam: „quae moderatio in iis spectandis tenenda sit.” — *ore]* „voltu et oculis.” SCHOL.

9-14. *fere]* ὡς ἔπος εἰπεῖν, σχεδόν. Plato Legg. I. p. 644. A.: *οἵ γε τε παιδεύεντες σχεδὸν* (*im Ganzen genommen gemeiniglich*) ἀγαθοὶ γίγνονται. — *miratur]* „Stupet;” etiam in malis, ut Lucan. 2, 27: *Necdum est ille dolor, sed iam*

*metus; incubat amens Miraturque malum.* — *pavor]* Cic. Tusc. 4, 8, 19: *pavorem, metum mentem loco moventem:* quemadmodum novimus hereditate aliqua inexspectata vel publica pecuniae sortitione subito ditatos interdum linqui animo. — *utrobique]* „et in timore amittendi et in spe consequendi, ex quibus aut dolor aut gaudium contingit.” COMM. CRUQ. — *simul]* ut saepe pro *simulac.* — *species]* Vorstellung. (Gaukelgebild Passow.) Seneca de Ira 2, 1, 3: *Iram quin species oblata iniuriae moveat, non est dubium.* — *exterret]* ἐξαλήγητει. Cic. Tusc. 4, 8, 19: *terrorem, metum concutientem.* Iam non sine arte per totum locum utitur vocabulis mediis et cupidini et metui aequae convenientibus; nam etiam qui vehementer cupit, necopinata boni specie subito oblata exterretur, concutitur; eius mens ex sede sua et statu demovetur. Ita Liv. 7, 39: *insignia honoris exterrito subitae rei miraculo deserunt.* — *spe]* Spes est opinio cuiusque rei futurae. — *Defixis oculis]* non „demisis et deiectis”, ut opinatur Torrentius, sed immobilibus, stupidis. Externum stuporis signum nominat, quo totius hominis (*animoque et corpore*) affectio sese prodit.

15. 16. *Insani cet.]* Sententiae

Ultra quam satis est virtutem si petat ipsam.  
 I nunc, argentum et marmor vetus aeraque et artes  
 Suspice, cum gemmis Tyrios mirare colores :  
 Gaude, quod spectant oculi te mille loquentem ;  
 Navus mane forum et vespertinus pete tectum,      20  
 Ne plus frumenti dotalibus emetat agris

*nomen* bSEcdp, LCtO et Bentleius: *nomen sapiens* FM. — 16. *pe-*  
*pet* bed, *petit* S. (Ut nos, Ep.) — 20. *Navus* bSEC, LC: *Gnavus*  
*d,tFOM* et Bentleius.

sic nectuntur: „Neque id, quod dixi, de rebus externis dumtaxat valet. Quid, quod etiam ipsius virtutis studium nimis ardens omnemque modum excedens, quod affectant Stoici, iusta reprehensione stultitiae atque nescio cuius in alios iniquitatis non caret? Nam, ut ait Cic. Tusc. 4, 25, 55: *Studia vel optimarum rerum - sedata tamen et tranquilla esse debent.*“ — *aequus iniquus*] quia talis homo haud raro nimis severe atque iniuste de aliis iudicat.

17-23. *I nunc* cet.] Argumentum a maiore ad minus. „Quodsi ne virtus quidem nimio studio appetenda est, nihil profecto est quod viliores res tantopere secteris, quod argentea et aenea articia conquras, quod laudem oratoriam appetas, quod quaestui per totum diem inhies, ne alias quis obscurro fortasse loco natus, uxoris dote i. e. sine ullo suo negotio te ditior sit.“ DILLENB. Formula autem *i nunc* (ut bene monuit Lambinus) concessio est dissimulationis et irrisioonis plena, qua utuntur Latini, cum vel a re quapiam deterrent vel aliquid improbant vel fieri non posse significant, ut Epp. 2, 2, 76: *I nunc et versus tecum meditare canoros.* Virg. Aen. 7, 425: *I nunc, ingratis offer te, irrise, periclis.* Iuven. 6, 306: *I nunc et dubita.* 12, 57: *I nunc et ventis animam committe.* Similiter iam Homerus Il. γ, 432: *All'*

Ἵητον προκάλεσσαι Ἀργῆφτιον Μενέλαον. — *argentum*] factum, imprimis caelatum. — *marmor vetus*] anaglypha et statuas ab egregiis meliorum temporum inde a Pericle ad Alexandrum M. artificibus confectas. Adiectivum *velus* etiam cum v. *argentum* iungit Obbarius; pluris enim aestimabatur *argentum vetus* (Iuven. 1, 76.), quam caelaturaе aetatis Horatianae. — *aera*] vasa praesertim Corinthia. Cfr. Od. 4, 8, 2. — *artes*] cetera artificum opera illustria (ut Od. 4, 8, 5.), quo vocabulo significat etiam tabulas pictas. — *cum gemmis* cet.] „Admirare et gemmas et dibapha.“ V. *gemmis* complectitur et lapides pretiosos, maxime vel incisos vel anaglyphos, et uniones. — *Tyrios-colores*] „vestem stragulam purpuream.“ Cfr. Sat. 2, 4, 84. Eadem coniungit Virg. Ge. 2, 506: *Ut gemma bibat et Sarrano dormiat ostro.* — *Navus mane* cet.] Plerique homines negotiis gestis sub meridiem domum redisse videntur: hic vero lucri praeter modum cupidus vesperi demum domum reverti iubetur. — *vespertinus*] Cfr. Epop. 16, 51. — *Ne plus* cet.] „Naviter corripe undique pecunias, ne Mutus ille, cui invides, ditior sit te, cum partim opes suas non assiduitati neque sollertiae, sed tantummodo coniugis doti, id est, caeco casui debeat, partim (de qua re iure indignaris) tenuiore loco sit ortus.“

Mutus et, indignum, quod sit peioribus ortus  
 Hic tibi sit potius quam tu mirabilis illi.  
 Quidquid sub terra est, in apricum proferet aetas;  
 Defodiet condetque nitentia. Cum bene notum      25  
 Porticus Agrippae et via te conspexerit Appi,  
 Ire tamen restat, Numa quo devenit et Ancus.  
 Si latus aut renes morbo tentantur acuto,

22. *Mucius, indignum* LCT.

— *Mutus*] homo ignotus; fictum esse nomen non credo. P. ALBUTIVS P. F. MVTVS est apud Grut. 302, 1. — *emetat agris*] nunc ἄπτας λεγόμενον, „metat ex agris.“ Cfr. Sat. 2, 2, 77: *cena desurgere*. 105: *emetiris acervo*. Sat. 1, 4, 32: *summa deperdere*. — *indignum*] ut alibi *mirum, malum, nefas*, per exclamacionem, videlicet ex invidi persona. Sic Ovid. Am. 1, 6, 1. Met. 5, 37. — *peioribus ortus*] id est, „obscurioribus quam tu parentibus.“ Pers. 6, 14: *Elsi adeo omnes Dilecant orti peioribus, usque cet.* — *mirabilis*] ξηλωτός, „dignus quem admirare.“ Respicit ad v. 1: *Nil admirari*.

24-27. *Quidquid* cet.] Sententiarum nexus: „Verum in hoc immoderato lucri studio id quoque solent oblivisci plerique, fluxa et caduca omnia esse, quae volgus pro summis bonis habet. Atque ut continuo novae hominum aetas oriuntur et ex terrae gremio novae semper opes effodiuntur rursusque pereunt, sic qui nunc vivunt, mox occident, quae nunc splendent et magnifica ducuntur, brevi obscurabuntur et interibunt. Hoc tu nunquam obliviscere, ut a morbo illo opes corradendi liber maneas. Morientum tibi est, si aquaeles tui te vel maxime susperherint.“ Soph. Ajax 646: Ἀλλαθ' ὁ μαρρὸς κάναριθμητος χρόνος Φύει τ' ἀδηλα καὶ φανέντα κούπεται. M. Antoninus 9, 28: ταῦ-

τά ἐστι τὰ τοῦ κόσμου ἔγκυνδια, ἄνω κάτω, ἐξ αἰώνος εἰς αἰώνα. — Ἡδη πάντας ἡμᾶς γῆ καλύψει ζειτα καὶ αὐτή μεταβαλεῖ. — *in apricum*] „in apertum.“ PORPHYR. — *bene notum*] quia quotidie fere ibi te ambulantem vident cives tui. — *Porticus Agrippae*] Porticus Neptuni s. Argonautarum (cfr. Heinrich ad Iuven. 6, 153.) a M. Agrippa a. u. c. 729. exstructa et picturis rerum ab Argonautis gestarum exornata. (Dio Cass. 53, 27.) Sub hac frequenter deambulabant Romani. — *via-Appi*] Epod. 4, 14. Sat. 1, 5, 6. Frequentabatur semper a divitibus in villas suas per Campaniam sitas comitantibus. — *Numa - - Ancus*] ii inter reges, quorum cara Romanis nomina velut in proverbium abierant. Vid. ad Od. 4, 7, 15.

28. 29. *Si latus aut renes* cet.] Sententiarum nexus hic est: „Quemadmodum, ubi corporis morbo tentaris, remedia tibi quaerenda sunt, quae valetudinem restituant: sic ubi intellexeris solam virtutem ducere ad recte beateque vivendum, hanc strenue sectare. Contra si sumnum bonum in externis rebus positum putas, sive in divitiis (vv. 31-48.), sive in honoribus et gratia populari (vv. 49-55.), sive in victu quam lautissimo (vv. 56-64.), sive in amoribus (vv. 65-67.), agendum has res amplectere.“ — *latus aut renes*] πλευρίτις ή νεφρίτις. Idem versiculus est Sat. 2,

Quaere fugam morbi. Vis recte vivere: quis non?  
 Si virtus hoc una potest dare, fortis omissis                   30  
 Hoc age deliciis. Virtutem verba putas et  
 Lucum ligna: cave ne portus occupet alter,  
 Ne Cibyratica, ne Bithyna negotia perdas;  
 Mille talenta rotundentur, totidem altera, porro et

31. *putes* E, quinque Codices Cruquii, Bentleius. — *et* superscr.  
*ut* S, *ut* (superscr. *et*) b, *ut* p, item LCtO, *si d.*

3, 163., quapropter eum hoc loco  
 delendum censet C. F. Hermannus  
 in Progr. Marburg. 1838. p. 15.  
 At satis defenditur membro *ταραλλήλως* *vis recte vivere*; ut taceam,  
 eo sublato nimis abrupta illa fore:  
*Quaere fugam morbi.*

30-33. *omissis--deliciis] μη θρύπνου.* „Renuntiandum est voluptatibus harumque desiderio occulto; neque unquam lamentandum, duram vivendi rationem a te electam esse.“ — *Hoc age]* „uni virtuti fortiter stude.“ Vid. ad Sat. 2, 3, 152. — *Virtutem verba putas cet.]* Eadem omissio particulae *si* est Epist. 2, 2, 201: *Non agimur tumidis velis aquilone secundo*, et alibi haud raro. — „Quodsi contra, quae de virtute disputantur a philosophis, inania verba putas, ut lucorum religionem multi contemnunt, eosque nihil nisi arbores putant non numini alicui sacras, sed hominum profano ac promiscuo usui destinatas, huic rursus rationi convenienter vive; ergo negotiatione et mercatura quaere tibi opes.“ — *verba]* Ultima Brutii vox apud Dionem 47, 49: *Ω τλῆμον ἀρετή, λόγος ἀρ' ἡσθ-* *έγω δέ σε Ως ἔργον ἥσονν, σὺ δ'* *ἔδούλευες τύχη.* Cfr. Cic. Tusc. 5, 41, 119. Epp. 1, 17, 41: *Aut virtus nomen inane est, Aut decus et pretium recte petit experiens vir.* — *putas et]* Haec lectio melius mihi visa est exprimere sermonem ipsum hominis, qui et doctrinas *ἡγιειάς* et religiones publicas aequae ne-

gligit ac deridet: „Virtutem verba puto *et* similiter lucum ligna:“ quam si comparatione (*ut*) ipse uteretur. — *occupet]* „praeoccupet.“ Cfr. Od. 2, 12, 28. Liv. 1, 14: *bellum facere occupant. — alter]* Cfr. Sat. 1, 1, 40.

33-36. *Ne Cibyralica cet.]* „Simul ac mare apertum est, alios praeveniens ad mercaturam exercendam (nam de mercatore hic agitur, non de negotiatore) naviga Cibyram magnam (urbem Phrygiae magnae, propter ferramenta celebratam. Strabo 13, p. 651: *Ιδον δ' ἐστὶν ἐν Κιβύρᾳ τὸ τὸν σιδηρὸν τοξεύεσθαι ράδιος*), atque in Bithyniam, quo ante aemulos appulsi optimas quasque merces pretio quam minimo coëmas. Hac diligentia semper adhibita tandem eo pervenies, ut locupletissimus fias.“ Ad triplex ne cfr. item triplex si Epp. 1, 17, 6. — *perdas]* „ne tum demum illuc pervenias, cum negotia quaestuosa, ab aliis tibi praerepta, gerere iam non licet.“ — *Bithyna negotia]* Vid. ad Od. 3, 7, 3: *Thyna merce beatum.* — *Mille talenta]* Ex nostra computandi ratione efficiunt circiter 5,000,000 Fr. Gall. — *rotundentur]* „compleantur.“ Omne enim, quod rotundum est, ab omni parte plenum est ac perfectum. (Ad ipsius millenarii numeri perfectionem refert Torrentius et Obbarius. Non recte, puto; immo dictum est, ut Petron. 76: *uno cursu centies sesterrium corrundavi.* Atque sic etiam in recen-

Tertia succedant et quae pars quadrat acervum. 35  
 Scilicet uxorem cum dote fidemque et amicos  
 Et genus et formam regina Pecunia donat,  
 Ac bene nummatum decorat Suadela Venusque.  
 Mancipiis locuples eget aeris Cappadocum rex:  
 Ne fueris hic tu. Chlamydes Lucullus, ut aiunt, 40

35. *quadrat* bScE, alii multi, FO : *quadret* p, alii Codices, Bentleius, M.

tioribus linguis. Gargallo : *Il numer si rotondi*. Voss : *Ründe dir tausend Talent*.) — *porro*] Junge cum vv. et *tertia*; non, ut volunt alii, cum v. altera. — *succedant*] „ad duo priora paulatim accedant.“ — *quadrat acervum*] „efficit, ut quattuor milia talenta habeas.“ Ceterum v. *quadrare* raro propriam et primam significationem servat, sed plerumque transitive est „apte compleere, absolvere,“ intransitive „congruere, convenire, consentire.“ Hoc quidem loco *quadrare* positum est *callida iunctura* per *ávīθεστιν* cum v. *rolundare*.

36-38. *Scilicet uxorem*] Iam *zar' εἰρωείαν* enumerat commoda, quae pecunia praebere soleat. — *fidei*] in rebus pecuniariis, *Credit*. Iuven. 3, 143: *Quantum quisque sua nummorum servat in arca, Tantum habet et fidei*. — *Genus autem et formam* praestat, quatenus locuples, etsi infimo loco ortus vel sordido quaestu locupletatus, etsi deformis, infans, invenustus, aequaque tamen a volgo honoratur et suspicitur ac si generosus, eloquens, pulcher atque venustus esset. — *regina Pecunia*] Ex hoc et talibus iocis *desumpta* videntur, quae Arnobius 4, 9. et Augustinus de Civ. D. 4, 20. de dea Pecunia ita tradunt, ac si re vera sacella habuisse apud Romanos. Verum *διαγόρηδην* Iuvenal. 1, 113: *funesta Pecunia templo Nondum hábitas; nullas nummorum ereximus aras*. — Dicitur autem *regina* eadem ima-

gine, qua apud Cic. de Orat. 2, 44, 187. *a bono poëta dicta est flexanima atque omnium regina rerum oratio*. — *bene nummatum*] Cic. de lege agr. 2, 22, 59: *adolescens non minus bene nummatus quam bene capillatus*. — *Suadela*] *Πειθώ*, Ennio *Suada* (Cic. Brut. 15, 59.), *persuadendi dea* Quintil. 10, 1, 82. — *Venus*] hic pro venustate et gratia. Plin. H. N. 35, 10, 36: *deesse iis unam illam Venetrem, quam Graeci Χάριτα vocant*.

39-48. *Cappadocum rex*] Quo tempore haec Epistola scripta est, regnabat ultimus, Archelaus, a. n. c. 718-771. Iam de eius decessore Ariobarzane scribit Cicero (a. u. c. 704.) ad Att. 6, 1, 4: *Nihil illo regno spoliatus, nihil rege egentius*. Ib. Epp. 3, 5: *Ariobarzanes, rex perpauper*. Cui inopiae ita reges illi medebantur, ut *mancipia* sua, id est, homines glebae adscriptos, venum darent. Sed rudes hi erant atque pravi. Demodocus in Anthol. Pal. II. p. 387: *Καππαδόκαι φαῦλοι μὲν ἀεὶ ζόντες* (cinguli militaris) *δὲ τυχόντες, φαῦλότεροι οὐέδοντος δ' εἶνεται φαῦλότατοι*. — *hic tu*] „talis, huiuscemodi homo“. ut Epp. 1, 15, 42: *Nimirum hic ego sum*. „Tu noli tam pauper esse quam Cappadocum regulus; ergo quovis modo rem quaere: et bellum habes opum exemplum, L. Lucullum dico.“ — *Chlamydes Lucullus cet.*] Lepidam historiam ex Horatio repetit Plutarchus in Luc. 39., *chlamydum* tamen numerum

Si posset centum scenae praebere rogatus,  
 Qui possum tot? ait; tamen et quaeram et quot habebo  
 Mittam: post paulo scribit sibi milia quinque  
 Esse domi chlamydatum; partem vel tolleret omnes.  
 Exilis domus est, ubi non et multa supersunt      45  
 Et dominum fallunt et prosunt furibus. Ergo,  
 Si res sola potest facere et servare beatum,  
 Hoc primus repeatas opus, hoc postremus omittas.  
 Si fortunatum species et gratia praestat,  
 Mercemur servum, qui dictet nomina, laevum      50  
 Qui fodicebat latus et cogat trans pondera dextram

ad ducenarium redigens. — *sce-*  
*nae]* cum splendidam aliquam pom-  
 pam vel triumphum in tragedia  
 histriones imitarentur. Cfr. Epp.  
 2, 1, 190. — *praebere]* „commod-  
 dare“, ut solebant etiam iis, qui  
 munera gladiatoria edebant, amici  
 suppeditare statuas aliaque circi  
 ornamenta. — *post paulo scribit]*  
 postquam vestiarii earum numerum  
 inierant. — *tolleret]* στρατηγός Plu-  
 tarchi l. 1, praetor, qui spectacu-  
 lum edebat. — *Exilis]* „angusta  
 et inops.“ Manifesto haec quasi  
 ex divitium opinione ταῖς εἰδονείαιν  
 dicuntur. — *Et dominum fallunt]*  
 „εἰς δὲ τὰς Φλάκκος ὁ ποιητὴς ἐπι-  
 τερψώνηκεν, ὡς οὐ νούσει πλοῦτον,  
 οὐ μὴ τὰ παροχόμενα τὰ λανθά-  
 νοντα πλείονα τῶν φαινομένων  
 ἔστιν. Plutarch. l. 1. — *furibus]*  
 imprimis servis, qui in tali rerum  
 copia facile complura clanculum  
 avertere possunt.

49-51. *species et gratia]* „splen-  
 dor externus, latus clavus, sella  
 curulis, fasces, nomen ipsum mag-  
 istratus, quem geris vel gessisti,  
 et aura popularis.“ Cic. in Pis. 11,  
 24: *Magnum nomen est, magna spe-  
 cies, magna dignitas, magna maie-  
 stas consulis.* Cfr. Epp. 2, 1, 203:  
*Viribus, ingenio, specie, virtute,*  
*loco, re Extremi primorum, extre-  
 mis usque priores.* Tacit. Ann. 4,  
 6: (primis Tiberii principis annis)

*sua consulibus, sua praetoribus*  
*species. — Mercemur cet.]* „Quod si  
 igitur honores appetis, omnibus  
 ambitionis artibus utere; quas evi-  
 denter ita describit Mamertinus  
 Paneg. Julian. 16: *Quis ignorat,*  
*tum quoque, cum honores populi*  
*Romani suffragiis mandabantur,*  
*mullos suisse candidatorum labo-*  
*res?* *Ediscenda omnium nomina;*  
*tributim omnes atque etiam singuli*  
*salutandi; prehensandae obviorum*  
*manus; omnibus arridendum; non*  
*solum cum infimis, sed etiam cum*  
*ignotis familiaritatis imago simu-*  
*landa.* — *servum]* nomenclatorem,  
 cuius erat ediscere nomina singu-  
 lorum prope civium, quo, cum  
 prensaret dominus, unum quemque  
 nomine appellare posset, postquam  
 servus hoc ei *dictasset*, eius auri  
 insusurrasset. Hoc autem vel ma-  
 xime blandiebatur hominibus te-  
 nuioribus, ubi vir nobilis eos etiam  
 praenominis salutaret. Sat. 2, 5,  
 32. — *laevum -- latus]* quod no-  
 menclator hero tegebatur. — *fodi-*  
*cet]* Fodicare (id est, saepe et acri-  
 ter fodere, pungere, vellicare) so-  
 lebant latus, quo signo attentos  
 redderent de aliqua re monendos,  
 h. l. ut salutarent hunc vel illum  
 hominem de plebeula. Terent.  
 Hec. 3, 5, 16: LACH. *Dic iussisse*  
*te.* PHID. *Noli fodere.* Pseudo-  
 plat. Amator. p. 132. B.: γινήσας

Porrigeret. Hic multum in *Fabia* valet, ille *Velina*;  
 Cui libet hic fasces dabit eripietque curule  
 Cui volet importunus ebur. Frater, Pater, adde;  
 Ut cuique est aetas, ita quemque facetus adopta. 55  
 Si, bene qui cenat, bene vivit, lucet, eamus

*αὐτὸν τῷ ἀγνῶνι ηρόσην. — cogat*] „impenso studio iubeat.“ — *trans pondera*] „Propola in taberna sedens ante se habet positam trutinam ac pondera, ad quae merces suas, oleum, piper, thus, salgama, cetera adventoribus vendit. Iam qui honores non captat, transit ne intuens quidem infimae sortis hominem; ambitiosus a sedulo nomenclatore iubetur ēi trans sordidum istum apparatum ponderum ac mensurarum dexteram aequem comiter porrigeret, ac si familiaris esset, sperans fore, ut eius suffragium sibi conciliet.“ Vid. tabernam Pompeianam in Musei Borbonici Vol. X. post voluminis indicem. Haec omnium simplicissima est interpretatio. Inter reliquas praecipuum locum obtinet Gesneri interpretatio: „ultra aequilibrium corporis, cum periculo cadendi.“ Cfr. Lucret. 2, 218. Ovid. Metam. 1, 12: *Nec circumfuso pendebat in aérē tellus Ponderibus librata suis.* Lucan. 1, 57: *librati pondera caeli Orbe tene medio.*

52-55. *Fabia* -- *Vetina*] duae ex XXXV. tribubus Romanis, de quibus vide Inscr. m. Lat. II. p. 11. „Homo igitur gratiosus suffragia tribulum suorum tibi conciliabit;“ vel, ut aiebant: „tribum suam tibi conficiet.“ — *Cui libet*] divide: „dabit ei, cui dare ipsi placet;“ non iunctum *civilibet*, „primo cuique.“ — *hic*] Est utique tertius aliquis plebeius. — *importunus*] „propter morositatem incommodus et inexorablem“, *Trotzkopsf.* — *curule - ebur*] „sellam curalem; consulatum.“ Loquitur omnino quasi vetere re pu-

blica, et sane per Augusti in Oriente absentiam, praesertim a. u. c. 735., multae turbae maxime in comitiis quaestoriis ortae erant, compressae a C. Sentio consule. Vellei. 2, 92. — *Frater, pater* cet.] Interdum per blanditiam *fratres* appellabant homines aetate sibi aequales, *patres* seniores. Plaut. Rud. 1, 2, 21: *PLESID. Pater, salveto. — DAEM. Quaere, vir, porro patrem. Ego filiolam [olim] unam habui, eam unam perdidii. Virile secus nunquam ullum [ego] habui.* Capitol. M. Antonin. 18: *Cum -- ab aliis modo frater, modo pater, modo filius, ut cuiusque aetas sinebat, diceretur* cet. Spartianus in Did. Iul. 4: *Unumquemque, ut erat aetas, vel patrem vel filium vel parentem assatus blandissime est.* Sic etiam Graeci. Lucian. Menipp. 21. Philonides ad Menippum: *ἢ πατέρων.* — *facetus*] „blande et comiter“, *mit Artigkeit.* Voss. „*fein.*“ PASSOW. — *adopta*] Sic primum quemque tamquam cognatum salutando sibi conciliare festive vocat *adoptare*. Petron. 127: *Habes tu quidem et fratrem -- sed quid prohibet et sororem adoptare?*

56-60. *lucet, eamus* cet.] „Dies illuxit; ergo tempus iam est, ut de ferina carne et piscibus ex macello emendis cogitemus, ut facere solebat Gargilius ille, qui quidem, ut popello imponeret, miro artificio simul uti solebat“ cet. Alii quidem vv. *piscemur, venemur* proprie accipiunt, conferentes Nemesiani Cyneg. 324: *Venemur, dum mane novum, dum mollia prata Nocturnis calcata feris vestigia ser-*

Quo dicit gula; pisces, venemur, ut olim  
Gargilius, qui mane plagas, venabula, servos  
Differtum transire forum populumque iubebat,  
Unus ut e multis populo spectante referret                    60  
Emptum mulus aprum. Crudi tumidique lavemur,  
Quid deceat, quid non, oblii, Caerite cera

57. *ducit* bSEdp omnesque, ut videtur, Pottierii, CtO et Bentleius: *ducat* c, LFM.

*vant.* Verum minus concinna sic videtur simulatae venationis comparatio. Obbarius comparat Petronii 41: *Nihil est melius quam de cubiculo recta in triclinium ire. — plagas, venabula*] instrumenta venandis apris. Ad *plagas*, quae firmissimae itaque gravissimi ponderis erant, promovendas iumentis opus erat (vid. Epp. 1, 18, 46.), h. l. mulis. *Venabulum*, gr. *προβόλιον*, nobis est *Fangeisen*. Conf. Virg. Aen. 4, 131: *plagae, lato venabula ferro. — Differtum-forum populumque*] „forum differtum populo;“ figura quam ἐν διὰ δυοῖν vocant, ut Eurip. Troad. 1034: ἀφελοῦς πρὸς Ἑλλάδος Ψόγον τὸ θῆλι τε, i. e. ψόγον τῆς θηλύτητος. Virg. Aen. 1, 61: *molemque et montes insuper altos Imposuit. — Iuvenis vanissimus sollertis ac divitis venatoris speciem apud populum captans cum magno numero servorum, mulorum, retium, venabulorum venatum ibat. Aliunde non est notus; sed nomen fictum, ut visum nonnullis, pro certo non est.* Cfr. Gargilium, Augusti libertum, in Inser. (Zimmermann Zeitschr. 1835. p. 289.) et Gargilium Martialem, qui de re rustica scripsit. *Transire autem populum recte dici monstrat Catull. 68, 60: Per medium densi transit iter populi. Liv. 21, 57: per effusos — equites — transgressus. — Unus*] Sane si venatio re vera prospere cessisset, plures muli praeda onusti revertissent; iam vero paucas

post horas, pleno etiamtunc hominum foro, redit uno cum apro, eoque empto ab homine, quocum ante constituerat, ut sibi extra portam praestolaretur; id quod spectatores malitiosi divinabant. — *V. populus* autem festive duabus continuis versiculis repetitur.

61-64. *Crudi tumidique*] Saepe cibo nondum concocto gulosi in balneum descendebant, quo rursus famem sibi excitarent; cuius stultitiae tamen haud raro subita morte poenas luebant. Eundem in morem perversum invehuntur Pers. 3, 98. Iuven. 1, 142: *Poena lamen præsens, cum tu deponis amictus Turgidus et crudum pavonem in balnea portas; Hinc subitae mortes atque intestata senectus.* — *Caerite cera*] Gell. 16, 13: *Primos municipes sine suffragii iure Caerites (incolas oppidi Caere in Etruria a. u. c. 365.) esse factos accipimus, concessumque illis, ut civitatis Romanae honorem quidem caperent, sed negotiis lamen atque oneribus vacarent, pro sacrī bello Gallico receptis custoditisque; hinc tabulae Caerites (Horatii Caeres cera) appellatae versa vice, in quas censores referri iubebant, quos notae causa suffragiis privabant. Huschke Servius Tullius p. 532. probat Scholion Comm. Cruq.: „Caere oppidum in Italia fuit, quo capta a Gallis urbe sacra Romana cum virginibus translata sunt, quae cum servassent integra, pro eo beneficio Caerites civitate donati*

Digni, remigium vitiosum Ithacensis Ulixei,  
Cui potior patria fuit interdicta voluptas.

Si, Mimnermus uti censet, sine amore iocisque      65  
Nil est iucundum, vivas in amore iocisque.  
Vive, vale. Si quid novisti rectius istis,  
Candidus imperti; si non, his utere mecum.

63. *Ulixei* Ed, Bentleius, MO, ut Epp. 1, 7, 40.: *Ulyxei* p,  
*Ulixi* bSc, *Ulyssei* LCtF.

sunt municipesque facti. At posteaquam sunt ausi Romanis rebellare, eis devictis iterumque civitate donatis ius suffragiorum ademptum est, censusque eorum in tabulas relati a ceterorum censibus remoti sunt.“ Sed praestat Gellii explicatio. Cfr. Pseudasco-nium in Divin. p. 103. ed. Bait. — *remigium*] Rudergesindel Voss. Ut *la chiourme*, *la ciurma*, „omnes navis remiges.“ Simili comparatione usus est Epp. 1, 2, 23 sq. — *vitiosum*] „nequam, lüderlich;“ *verdorben* Voss. — *interdicta voluptas*] ab Ulixe, cum Solis boves immolarent. Odyss. μ, 297.

65-68. *Mimnermus*] Colophonius, poëta elegiacus, qui Solonis aetate floruit. „Mimnermus elegiarum scriptor fuit, qui in quadam ecloga Hieronymi sectam commendans

summum bonum indolentiam ait, quam Graeci ἀναλυγοῖαν nominant.“ PORPHYRION ex Ms. Monac. (Error est in tempore. Cfr. Onomast. Cic. in v. *Hieronymus*.) Fragm. Schneidew. Del. p. 12: Τίς δὲ βίος, τί δὲ τερπνὸν ἄτερ χρωσέντης Ἀφροδίτης; Τεθναίην, ὅτε μοι μηκέτι ταῦτα μέλοι, Κρυπταδίη φιλότης καὶ μείνυγα δῶρα καὶ εὐνή. — *Vive, vale*] Solita formula, ut Sat. 2, 5, 110: *vive valeque*. — *istis*] hic quoque vim suam secundae personae inservientem servat: „his quae tu nunc ipsum legis.“ — *candidus*] „simplici ac sincero animo;“ ut Epist. 1, 4, 1. Isocrates ad Nicocl. §. 38: Χρῶ τοῖς εἰσημένοις η̄ ζῆτει βελτίω τούτων. Plaut. Epid. 2, 2, 80: *Immo, si placebit, utile Consilium; si non placebit, reperi-tote rectius*.

## EXCURSUS.

Missa est Epistola ad Numicium quandam, hominem prorsus ignotum, de cuius indole ac moribus vix quidquam ex ipsa elicias, et si tam multa in ea oculis plus quam lynceis vidit Wielandus, ut facete dixerit Jacobs, Numicii effigiem ab hoc expressam simillimam esse Demi Atheniensium a Parrhasio picti, in quo auctore Plinio (H. N. 35, 10, 36.) artifex volebat *omnia pariter ostendere*. Verum et Wielandus et qui eum secuti sunt eo maxime decepti esse videntur, quod interrogatiunculas illas minutas et imperativos Stoicorum viam ac rationem referentes ad ipsum Numicium eiusque mores temere rettulerunt. Id unum fortasse perspicere licet, Numicio, iuveni bona indole praedito (alioquin enim Horatius eum in sodalium suorum numerum non receperisset), consilium dari, ut certum quoddam summum sibi bonum statuat, quod deinde constanter teneat neque

in vivendi genere perpetuo nutet, quemadmodum faciunt plerique mortales. Obbarius Epistolae argumentum hoc proponit: „Est summum bonum idque positum in ea vivendi ratione, ut perturbationum expers sis, nihil neque cupiens nec timens. Quodsi haec condicio te reddit perfecte beatum, hanc *unam* ceteris studiis omissis sequere virtutem. V. 1—14. Quae si ad bene vivendum non satis posse videbitur, ad *diviliarum* summum bonum te confer et in eo consequendo quasi tabernaculum vitae colloca. V. 15—21. Idem faciendum, cum tibi proposueris tertium quoddam summi boni genus, quod cernitur in *honorum* amplitudine ac splendore (V. 49—55.), vel quartum, quod situm est in *vita lauta* mensaeque deliciis. V. 56—64. Sin magis placuerit aliud summum bonum, quod est in *amore*, huic totum te trade. V. 65. 66. Haec quidem habeo exponere: tu si saniora melioraque scies, me doce; sin minus, utere meis. V. 67. 68.“ „Desipientia rerum externarum via ad bene beateque vivendum est, virtus sola bona expetendaque, alia omnia, quae volgo expeti solent, caduca ac saltem cum vita amittenda neque re vera salubria sunt.“ BRIEGLB. Animi causa memoranda videtur vana Bouhierii opinio, ita Horatium ipsum versus ordinasse: 1—14, 28—48, 17, 18, 20—23, 49—55, 19, 24—27, 56—66, 15, 16, 67, 68. Scriptam hanc Epistolam arbitratur Franke a. u. c. 729, propter v. 26., Obbarius a. 734.

### EPISTOLA VII.

Quinque dies tibi pollicitus me rure futurum,  
Sextilem totum mendax desideror. Atqui  
Si me vivere vis sanum recteque valentem,  
Quam mihi das aegro, dabis aegrotare timenti,

EP. VII. 3. *vis sanum recteque valentem* bScdp, LCt, Bentleius et O: *vis recteque videre valentem* E, tres Pottierii, ex aliis FM, *vis recteque vigere valentem* Bentleius in Addendis.

VII. De huius Epistolae argumento vide Excursum.

1-6. *Quinque dies*] ut nos *acht Tage*, numerus infinitus, non nimis accurate urgendus. Conf. Sat. 1, 3, 16 sq. — *rure*] in Sabino meo, potius quam, ut alii propter v. 45. arbitrantur, in amici alicuius villa Tiburtina. — *Sextilem*] Anno demum u. c. 746. hic mensis *Augustus* nominatus est. Dio Cass. 55, 6. — *mendax desideror*] Dedita opera, quo facilius Maecenas sibi ignoscat, tam vehementer ipse se accusat, non quo, ut nonnulli volunt, mendacii culpam amico obie-

cerit fautor. — *Atqui] zai rot.* „Confiteor: attamen, cum hoc sic se habeat, dabis licentiam cet.“ — *Si me cet.]* Nostra lectio sermonis quotidiani formula est reperiturque etiam Epp. 1, 16, 21. Sat. 2, 5, 110: *Vive valeque*. Plauti Trin. 1, 2, 14: *Bene hercle est illam tibi valere et vivere*. Bacch. 2, 2, 11: *Vivitne et valet?* Ibid. v. 14: *vivit et valet*. Terent. Heaut. 3, 1, 21: *Valet atque vivit*. Cic. Acad. 2, 7, 19: *Si (sensus) sani sunt ac valentes*. Celsus 1, 1: *Sanus homo, qui et bene valet et suae spontis est, nullis se obligare legi-*

Maecenas, veniam, dum fucus prima calorque  
Designatorem decorat lictoribus atris, 5  
Dum pueris omnis pater et matricula pallet,  
Officiosaque sedulitas et opella forensis  
Adducit febres et testamenta resignat.  
Quodsi bruma nives Albanis illinet agris, 10  
Ad mare descendet vates tuus et sibi parcer  
Contractusque leget; te, dulcis amice, reviset

*bus debet. — veniam*] „ut absim hoc mense, quo calores austriani (Virg. Ge. 2, 270., *lo Scirocco*), in causa sunt, ut multi homines moriantur, quocirca ubique in funebres pompas incurrimus.“ — *fucus prima*] „mense Sextili et Septembri maturescens ipsum grave autumni d. XI. m. Aug. incipientis (Voss. ad Virg. Ge. 3, 478.) tempus designat.“ OBBAR. Cfr. Sat. 2, 6, 19. — *Designatores (Leichenbestatter)* mancipes erant et ordinatores funerum, qui pro certa mercede funera curabant adiuti ab administris atratis s. pullatis, libitinariis minoribus. Cfr. Seneca de Benef. 6, 38., ubi iungit *designatores et libitinarios*. Tab. Heracl. ed. Marezoll. p. 53: *neve eum, qui praeconium, dissignationem (sic) libitinam faciet, -- magistratum renuntiato*. Inscr. m. Lat. N. 3212: *PRAECO. IDEM. DESIGNATOR.* Quibus ex locis patet scripturam *dissignator* non mediae dumtaxat aetatis scriptoribus librariis deberi, sed antiquitus iam fuisse usurpatam. V. *decorat* autem nescio quid faceti habet pro *stipat*. Ceterum *litorum*, ut alibi interdum, omnium *apparitorum* generale est nomen; sic in Plauti Poen. Prol. 18. et 19. item iungitur *litor* et *dissignator*.

7-9. *matercula pallet*] „mater indulgentiae plena ac tenera cum patre anxie timet, ne liberi morbis abripiantur.“ — *Officiosaque sedulitas*] „in patronis salutandis

atque in Forum deducendis, in ceteris amicis, imprimis cubantibus, frequenter visendis“ cet. Adde evidens exemplum Sat. 2, 6, 34: *Ante secundam Roscius orabat sibi adesses ad Puteal cras. — opella forensis*] „quotidiana negotia, quibus in Foro dumtaxat vacare possumus, tamquam advocati, sponsores, testes.“ Cfr. Sat. 2, 6, 20 sq. — *resignal*] „facit, ut coram *testibus* aperiri debeant, cum, qui scripserunt, mortem obierint.“ Cfr. Lucian. Tim. 22. de testamento: ἐπειδὰν τὸ σημεῖον ἀσαρεσθῆ καὶ τὸ λίνον ἐτρυηθῆ καὶ ἡ δέλτος ἀνοικῆθῆ καὶ ἀναχηρυκθῆ ὁ κανός δεσποτῆς κτλ.

10-13. *Quodsi*] H. l. temporis condicio. Cfr. Sat. 2, 3, 10. Virg. Aen. 5, 64: *Praeterea, si nona diem mortalibus alnum Aurora extulerit. — illinet*] Primam hiemem significat, ubi montes Albani iam nive asperguntur. Cic. de Divin. 1, 11, 18: *tumulos Albano in monte niveles*. Omnino illo tempore nives frequentiores erant in Italia quam nunc. — *Ad mare*] in oppidum aliquod maritimum, Veliam, Salernum. (Epp. 1, 15, 1.) Ostiam, qui portus maris haud nimis amoenus et tranquillus esse poterat, quemque nusquam memorat, significari non puto. — *Contractusque leget*] „Omne, etiam levissimum frigus, quod quam molestum mihi sit probe nosti, vitaturus, vestibus involutus me quantum potero, dum commode lego; contraham atque incurvabo.“ Con-

Cum Zephyris, si concedes, et hirundine prima.  
 Non, quo more piris vesci Calaber iubet hospes,  
 Tu me fecisti locupletem. Vescere sodes. 15  
 Iam satis est. At tu quantum vis tolle. Benigne.  
 Non invisa feres pueris munuscula parvis.  
 Tam teneor dono, quam si dimittar onustus.  
 Ut libet; haec porcis hodie comedenda relinques.  
 Prodigus et stultus donat, quae spernit et odit; 20  
 Haec seges ingratos tulit et feret omnibus annis.

19. *relinques* bSdE, plerique Pottierii, Veneta 1481., LCt, Bentleius et O: *relinquis* tres Pottierii, ex aliis FM.

*tractus ergo est zusammengekauert, eng zusammengeschmiegt* (Voss.), ut Sat. 2, 7, 61: *Contractum genibus - caput.* Hieronym. Epp. 53. de Vigilantio: *gravissimo frigore solus atque contractus Dormitantius vigilabit in lectulo.* Atque prorsus sic Lucianus in Saturnal. 9, 9. in hiemis descriptione: *οἱ ἀνθρώποι ἐπικεκυρωτέες -- ἀμφὶ τὴν κάμινον οἱ πολλοί.* — *Cum Zephyris]* Zephyri sive Favonii a. d. VI. Idūs Febr. ab occasu eoque aequinoctiali flantes Romanis ver aperiebant, unde Claudianus de R. Pros. 2, 73: *Compellat Zephyrum: Pater o gratissime veris cet.* — *hirundine prima]* Ab hiruudine saepe ver designatur. Conf. Hesiod. O. et D. 566. Cic. ad Att. 10, 2: *Αλαγεῦσα iam adest* (unde mare mox erit aperatum). Leonidas Anthol. Palat. II. 279: *Ο πλόος ὁραῖος καὶ γὰρ λαλαγεῦσα χελιδὼν Ήδη μέμβλωνεν χῶρας ζέφυρος.* Oppian. Halieut. 3, 244: *εἰδοντή Ζεφύρου πρωτάγγελος ὄρνις.* Ovid. Fast. 2, 853. Ergo septem minimum menses ab Urbe afuturus erat Horatius.

14-19. *Non cet.]* Sententiae sic connectuntur: „Iam minime aegre tu feres absentiam meam, ubi scieris, ideo tantummodo me abes-

se ab Urbe, ut sanitati tuendac operam dem. Hoc igitur pro amicitia tua libente animo mihi concedes, existimans novum hoc fore beneficium in me collatum, par utique illis, quibus tam liberaliter me ante affecisti, cum id semper spectares, ne dona tua quocunque modo unquam mihi onerosa fierent; nam profecto tu nequaquam similis es Calabrorum illorum, virorum sane bonorum, sed politioris vitae ignarorum cet.“ — *locupletem]* Hoc verbo se satis superque contentum esse villula sua Sabina significat. — *Benigne]* Gratias agens urbane donum hospes recusat. Sic sermone antiquiore *tam gratia est* (ac si accepissem) et Itali *tante grazie.* Cfr. v. 62. Plaut. Stich. 3, 2, 18: *Locata est opera nunc quidem: tam gratia est.* — *Tam teneor cet]* „Tam obligatus tibi sum dono, quod offers, quam si eodem onustus domum redirem.“ — *haec porcis cet.]* Innocentem, sed subridiculam ἀγορικῶν quivis facile sentit. — *hodiē]* Non est otiosum; sed significat, diutius pira ista asservari non posse.

20-23. *donat cet.]* „abiicit velut in barathrum ea, quae ipse fastidit.“ Seneca Epist. 120, 9: *Multi sunt, qui non donant, sed proiciunt.* — *seges]* Proverbii speciem

Vir bonus et sapiens dignis ait esse paratus,  
Nec tamen ignorat, quid distent aera lupinis:  
Dignum praestabo me etiam pro laude merentis.  
Quodsi me noles usquam discedere, reddes

25

22. *paratum* bedE, item S (sed in hoc superscr. vel *paratus*),  
praeterea Lt.

habet illud M. Pinarii apud Cic.  
de Or. 2, 65, 261: *Ut sementem  
feceris, ita metes. — ingratos*] Et  
quia talia dona plerumque parum  
accepta sunt iis ipsis, quibus proi-  
ciuntur, et quia adulatoribus in-  
dignis ac vel propterea ingratis  
hominibus solent favere stulti. —  
*tulit et seret*] Haud infrequens est  
haec perfecti et futuri coniunctio.  
Od. 2, 13, 19: *improvisa leti Vis  
rapuit rapietque gentes. — dignis*] ut  
saepe, absolute. Publius (Sy-  
rus) apud Gell. 17, 14: *Beneficium  
dando accepit, qui digno dedit.*  
Est autem dativus de personis,  
non, ut alii opinantur, ablativus:  
„ad ea donanda paratus, quae  
digna et se et amico sint.“ — *ait  
esse paratus*] Graeca constructio  
(οὐδὲθὸς ταὶ φρόνιμος τοῖς ἀστοῖς  
φησὶν εἶναι ἔτοιμος) haud rara  
apud poëtas Latinos post verba  
affirandi et sentiendi; Od. 3, 27,  
73: *Uxor invicti Iovis esse nescis.*  
Catull. 4, 1: *Phaselus ille -- Ait  
fuisse navium celerrimus.* Virg.  
Aen. 5, 372: *qui se Bebrycia ve-  
niens Amyci de gente ferebat.* Pro-  
pert. 4, 5, 39. utraque construc-  
tione coniuncta: *Me quoque con-  
simili impositum torquerier igni  
Iurabo et bis sex integer esse dies.*  
Etiam apud Tacitum Ann. 11, 9:  
*pepigere fraudem inimicorum ul-  
cisci atque ipse inter se concedere.*  
Hist. 4, 55: *ipse--hostis populi Ro-  
quam socius iactabat.* Est igitur:  
„Ait se esse promptum ad bene-  
ficia impertienda hominibus talia  
merentibus et tamen, quantumvis  
bonus et beneficus sit, propter id  
ipsum quod sapiens est, eodem

tempore minime ignorat, quemad-  
modum ignorare solent stulte be-  
nefici, quid distent, ut aiunt, *aera  
lupinis*, id est, dignos ab indignis  
prudenter distinguit; illos suble-  
vat et honorat, hos despicit ac  
sine donis dimittit.“ — *aera lu-  
pinis*] Proverbiū ortum ex com-  
paratione pecuniae et lupinorum,  
quibus quasi fictitia pecunia ute-  
bantur et aleatores et histriones  
in scena. Plaut. Poen. 3, 2, 20:  
AG. *Agile, inspicile; aurum est.*  
COLL. *Profecto, spectatores, comi-  
cum; Macerato hoc pingues funt  
auro in barbaria boves.* Cod. l. 1.  
C. de aleatoribus: *Si quis sub  
specie alearum vicius sit lupinis vel  
alia quavis malaeria, cessel etiam  
adversus eum omnis exactio.*

24. *Dignum cet.*] Constructio vi-  
detur expedienda ad normam loci  
Lucretiani 5, 1: *dignum--car-  
men Condere pro rerum maiestate  
hisque repertis; ut sit gemäss  
dem Werthe, dem Verdienste.*  
„Ergo etiam me talem praestabo,  
qualem requirit laus bene de me  
merentis, id est, laus et virtus tua;  
in eo sedulo elaborabo, ut tua  
benevolentia donisque, quibus me  
affecisti, dignus semper maneam.“  
— *merentis*] „bene merentis“, ut  
Virg. Aen. 6, 664: *Quique sui  
memores alios fecere merendo.* Prop.  
5, 11, 101: *Sim digna merendo.*  
Rutil. Lupus 1, 1: *Demetrii  
Phalerei: Nam quod beneficium  
tempore et cupienti datur, gratum est.*  
*Utilitas enim ac voluntas ac-  
cipiendi honorem dantis facit am-  
pliorem.*

25-28. *Quodsi me cet.*] „Sed quo-

Forte latus, nigros angusta fronte capillos,  
 Reddes dulce loqui, reddes ridere decorum et  
 Inter vina fugam Cinarae maerere protervae.  
 Forte per angustam tenuis volpecula rimam

29. *volpecula* bSedEp cum ceteris Libris notis, omnibus etiam Pottierii, item LCtO: *nitedula* Bentleius et FM.

niam, quomodo vera beneficia impertienda sint, pulchre nosti, hoc quoque cogita, quaco, mihi propter aetatem, quam attigi, non iam concessum esse, ut semper tecum Romae degam; nec vero illud tibi propositum unquam esse poterit, ut mihi officia imponas, quibus parem me non iam esse tute vides. Alioqui reddes, si poteris“ cet. — *usquam*] „in quemcunque locum extra Urbem.“ — *Forte latus*] „*latus patiens laboris* (Quintil. Prooem. 27.)“, quod requiritur ad Urbis plateas percurrendas, colles eius ascendendos cet. (*starke, gesunde Brust.*) — *angusta*] Frons *tenuis* (Od. 1, 33, 5.), *brevis* (Martial. 4, 42, 9.), pro pulchra habebatur. Optimus interpres est Lucian. Amor. 40: *αἱ μέχρι τῶν ὀφρύων ἐφειδυκυσμέναι κόμαι βραχὺ τῷ μετώπῳ τὸ μεταίχμιον ἀφιάσι*. Tunc autem, praecanus cum esset (Epp. 1, 20, 24.) nec iam tam densum, ut olim, capillamentum haberet, frons dilatata erat. *Angustae* fronti opponitur *lata*. Plin. Epp. 3, 6, 2: *rari et cedentes capilli, lata frons*. — *dulce loqui*] cum puellis, quarum ex numero bona illa Cinara (Od. 4, 1, 3 sq.) ioci causa aliquando inter potandum subita fuga captâ eum deseruerat. — Vv. *inter vina* ubi iungas et cum v. *sugam* et v. *maerere*, tota scena fit magis comicæ. Cum minime exspectabat, lasciva puella eum repente destituit, a mensa aufugiens, unde amatoris maeror. — *protervae*] Respondet Gr. λαμπρός. Asclepiades Anthol. Palat. I. p. 128: *Η λαμπρή μ' ἔτρωσε Φιλαίνον*. Cfr. Od. 1, 19, 7: *grata proterritas*.

29-33. „Iam vero quoniam fieri nequit, ut pristinae vires mihi redeant, liberum certe me esse cupio.“ Quod libertatis desiderium notissima fabella Aesopia facete exprimit, etiam ad subsequentium verborum (v. 34.) παρόργοιαν aliquantum mitigandam. — *Forte*] Confer Sat. 1, 9, 1. — *volpecula*] Sic habent omnes Codd. firmatque Augustinus contra Mendac. C. 28. Isidor. Origg. 1, 39, 6. Cyrilli Apolog. 2, 11. Ingeniose sane Bentleius coniecit *nitedula* (*Haselmaus*), maxime, quia volpes frumento non vescitur: quocirca etiam a Babrio Fab. 86. et in Fabb. Aesop. 158. Cor. fabella diverso modo narratur, item Dio Chrysost. 47. p. 233. R. ita eam significat: οὐ γὰρ ὥσπερ ἡ ἀλώπηξ καταφαγοῦσα τὰ κρέα οὐκ ἐδύνατο ἐξελθεῖν ἐκ τῆς δρυὸς διὰ τὸ ἐμπλησθῆναι, κάμοι ἐξελθεῖν διὰ τοῦτο καλεστόν. Bentleium autem secuti sunt recentiores omnes (vehementer adprobante Lachmanno ad Lucret. p. 204.) praeter Schmidium, Obbarium, Dünzterum, qui sapienter aurem praebuerunt Jacobsio (Lectt. Venus. p. 99.) docenti, antiquissimos apologetorum inventores probabilitatis externae vel dicam physicae longe minorem rationem habuisse quam doctrinæ, quam per huiusmodi involucra popularibus suis tradere vellent: sic in eorum fabellis Ieonem, bovem, capram una venatum ire, oves glandibus et pastorum pannis, leones ferina assa vesci, montem parturire, inde nasci murem, ac similia. His adde, quod verissime dieit Philostratus Imag. 1, 3: Φοιτῶ-

Repserat in cumeram frumenti, pastaque rursus      30  
 Ire foras pleno tendebat corpore frustra;  
 Cui mustela procul, Si vis, ait, effugere istinc,  
 Macra cavum repetes artum, quem macra subisti.  
 Hac ego si compellor imagine, cuncta resigno;  
 Nec somnum plebis laudo satur altilium, nec      35  
 Otia divitiis Arabum liberrima muto.  
 Saepe verecundum laudasti, rexque paterque  
 Audisti coram, nec verbo parcus absens:

*οιν οι Μῆνοι παρὰ τὸν Λίσσωπον*  
*-- κορυφαῖα δὲ τοῦ χοροῦ ἡ ἀλώ-*  
*χηξ γέγραπται κορῆται γάρ αὐτῇ*  
*διίσωπος διακόνῳ τῷν πλειστῶν*  
*ὑποθέσεων, ὥσπερ ἡ κομῳδία τῷ*  
*Ἄδω. — cumeram] Vide Sat. 1, 1,*  
*53. — procul] de quovis intervallo,*  
*etiam exiguo. Idem usus obtinet*  
*in vv. nuper, dudum, iamdudum,*  
*πάλαι. Cfr. Sat. 2, 6, 105. Virg.*  
*Aen. 10, 835. — cavum - quem] Sat.*  
*2, 6, 116: *cavusque Tulus*. Male*  
*alii quod.*

34—36. *compellor*] ut Sat. 2, 3,  
 297. „arguer et quasi increpor, si  
 ad me applicari potest haec *imago*,  
 id est, fabella.“ Verbum autem  
*compellare*, ut *appellare*, a re fe-  
 nebri petitum est, *mahnēn*. Corn.  
 Nep. 7, 4, 1: *Hoc crimine in con-  
 tione ab inimicis compellabatur*.  
 Sic *compellationes* leniores sunt  
 obiurgationes Ciceroni ad Fam.  
 12, 25, 2. — *resigno]* Vide Od. 3,  
 29, 54. „*Omnia reddo.*“ Hoc igi-  
 tur dicit: „*Quodsi re vera in me*  
*quoque quadrat imago volpeculae*  
*illius avidae atque inconsultae, ne-*  
*que aliter libertatem recuperare*  
*possum nisi omnibus, quae dono*  
*acepsi, renuntiando, hoc ultro fa-*  
*ciam; nec hoc nimis difficile mihi*  
*erit; nam*“ *cet.* — *Nec somnum*  
*cet.]* „*Nam non tum demum, cum*  
*satur sum glirium, leporum, tur-*  
*dorum, attagenum, dicis causa*  
*laudare seleo simplicem rusticō-*  
*rum vitam, sed deliciis illis quo-*

tidie carere possum, nunquam eas  
 desideratus.“ — *altilium]* „avium  
 alendo saginatarum.“ Athen. 9,  
 32: *χήρες σιτετοί.* — *Olia--liber-*  
*rima mulo]* Longe acerbius etiam  
*Areostus l. l. de Hippolyto, fau-*  
*tore suo: *Or concluendo dico,**  
*che se'l sacro Cardinale com-*  
*prato avermi stima Con li*  
*suoi doni, non mi è acerbo*  
*ed acro Renderli, et tor la*  
*libertà mia prima.* Omnia  
 nimis obliti sunt interpretes praeter  
 Iacobium plerique multo libe-  
 riorem fuisse apud illius aetatis  
 Romanos atque Italos Sec. XIV —  
 XVI. loquendi etiam cum potentibus  
 amicis consuetudinem quam  
 nostram servilem ac falsam. — *di-*  
*vitiis Arabum]* Od. 1, 29, 1: *beatiss-*  
*Arabum gazis.* Od. 3, 24, 1: *In-*  
*tactis opulentior Thesauris Arabum.*

37-39. *verecundum]* Cic. Philipp.  
 12, 5, 11: *Verecundioremne coram*  
*putamus in postulando fore?* Od. 2,  
 18, 12: *nec potentem amicum Lar-*  
*giora flagito, Satis beatus unicis Sa-*  
*biniis.* — *rex]* Reges suos nominare  
 humiliores solebant amicos nobiles  
 ac locupletes. Epp. 1, 17, 20. et  
 43: *Coram rege suo de paupertate*  
*tacentes.* Martial. 2, 18, 8: *Qui rex*  
*est, regem, Maxime, non habeat.*  
 — *paler]* Sic sine ridiculi specie  
 tunc Horatius appellare poterat  
 Maecenatem tribus quattuorve an-  
 nis natu maiorem. Conf. Epp. 1,  
 6, 54. — *Audisti]* „a me vocatus

Inspice, si possum donata reponere laetus.

Haud male Telemachus, proles patientis Ulixei : 40

Non est aptus equis Ithace locus, ut neque planis

Porrectus spatiis nec multae prodigus herbae;

Atride, magis apta tibi tua dona relinquam.

Parvum parva decent; mihi iam non regia Roma,

Sed vacuum Tibur placet aut imbelle Tarentum. 45

40. *sapientis* Codd. aliquantum volebat Markland. — *Ulixei* cE, corr. b, O: *Ulixi* Sd, pr. b, M, *Ulyssci* LCtF. — 41. *Ithacae* bc, LCt. (Ut nos, Porphyrio, SEd et sex Pottierii.)

es.“ Cfr. Sat. 2, 6, 20. Epp. 1, 16, 17. — *Inspice, si possum* cet.] „Age-  
dum experire, an non possim“ cet. Indicativus certum firmumque ac-  
cepta restituendi propositum expri-  
mit, et frequenter sic Comici. Te-  
rent. Phorm. 3, 3, 20: *Vide opis si  
quid potes afferre huic. — reponere]*  
„rependere, reddere.“ „Hanc si-  
militudinem Schmidius a codice ac-  
cepti et expensi sumptam recte ar-  
bitratur.“ OBBAR. Plaut. Pers. 1,  
1, 37: *Ut mihi des nummos sex-  
centos; — Quos continuo tibi repon-  
nam in hoc triduo aut quatriduo.*  
Sic etiam interpretandus est Iuven.  
1, 1: *Semper ego auditor tantum?  
nunquamne reponam?*

40—43. *Haud male*] „gar nicht  
unpassend.“ — *Telemachus* cet.]  
„Non minus prompto animo ad  
omnia tibi restituenda paratus  
sum, quam quo Telemachus olim  
pulcherrimos equos in patria nimis  
aspera inutiles sibi futuros a Me-  
nelao dono accipere noluit.“ Odyss.  
δ, 601: *Ιττους δ' εἰς Ἰθάκην οὐκ  
ἀξούμι, ἀλλὰ σοι αὐτῷ Ἐνθάδε  
λείψω ἄγαλμα σὺ γάρ πεδίοιο  
ἀνάσσεις Ἐνρέος — Ἐν δ' Ἰθάκη  
οὐτ' ἄρ δρόμοι εὐρέες οὔτε τι λει-  
πώντας Αἴγιβοτος, καὶ μᾶλλον ἐπή-  
ρωτος ἵπποβότοιο. — patientis] Est  
Homericum πολύτιας, ταλασσόφων,  
epitheton herois perpetuum, cui  
male substituerunt nonnulli sapien-  
tis, cuius laudis hie nullae sunt*

partes. Sic *laboriosus* vocatur  
Epod. 17, 16. — *Ithace*] Nomina-  
tivus Graecus aptior est h. l. pro-  
pter iuncturam cum vv. *locus-*  
*Porrectus* quam genitivus Lat.  
Idem reperitur Ovid. Trist. 1, 5,  
67. Metam. 14, 169., quanquam  
notum est in Satiris et Epistolis  
Horatium formis Latinis, Graecis  
in melicis plerumque usum esse.  
Cfr. Sat. 2, 5, 76. — *Porrectus*]  
Sic Caesar B. G. 2, 19: *porrecta  
loca aperta. — multae prodigus  
herbae]* Conf. Od. 1, 12, 38. 1, 18,  
16. — *spatiis*] „loco curruum cer-  
taminibus aptis.“ Cfr. Virg. Georg.  
1, 513. 2, 541. — *Atride*] Ατρείδη.  
Contra *Atrida* ultima correpta Sat.  
2, 3, 187. — *tibi*] refertur et ad  
v. *apta* et ad v. *relinquam*, ut Od.  
2, 8, 17: *pubes tibi crescit omnis,  
Servitus (tibi) crescit nova.*

44. 45. *regia Roma*] Cfr. Od. 4,  
3, 13: *Romae principis urbium.*  
et 4, 14, 44: *Italiae dominaeque  
Romae. — vacuum*] „non frequens  
et populosum, sed propter hoc  
ipsum liberum a strepitu Urbis  
studiisque meis aptum.“ Sic *va-  
cuum nemus* Od. 3, 25, 13. *vacuae  
Athenae* Epp. 2, 2, 81. *vacuae  
Acerrae* Virg. Ge. 2, 225. Alii  
minus recte „otiosum“ explicant.  
Cfr. Od. 2, 6, 5 sqq. — *imbelle*]  
„ubi omnia tranquilla sunt et  
placata.“ Sat. 2, 4, 34: *molte Ta-  
rentum.*

Strenuus et fortis causisque Philippus agendis	
Clarus ab officiis octavam circiter horam	
Dum redit atque Foro nimium distare Carinas	
Iam grandis natu queritur, conspexit, ut aiunt,	
Adrasum quendam vacua tonsoris in umbra	50

50. *Adrasum* Ep: *Arrasum* bSed, *Abrasum* cum Codd. aliq. et Veneta 1481. F.

46-51. *Strenuus* cet.] Haec narratiuncula ita cum praecedentibus connectitur, ut Volteii exemplo sat tis lerido demonstret virum prudentem, ubi casu aliquo collocetur in statu suae condicioni atque ingenio minus conveniente, etiam cum non levi iactura ex eo sece extricaturum esse, quo magis sibi aptum occupet. Confundunt non nulli interpres *L. Marcium Philippum* filium cos. a. u. c. 698., qui vitricus fuit Augusti, cum eius patre cognomine cos. a. u. c. 663., de quo loquitur Horatius. Notus autem pater erat et propter eloquentiam et propter multas facetias, non item filius. — *fortis*] Optime eius indolem adumbrat his verbis Cic. de Orat. 3, 1, 4: *homini et vehementi et diserto et in primis forti ad resistendum, Philippo.* Est igitur *strenuus* „semper in causis agendis occupatus;“ *fortis*, „animosus et validus ad resistendum adversariis“, potius quam in re militari. Liv. 21, 4: *ubi quid fortiter ac strenue agendum esset.* Seneca Epist. 77, 5: *Amicus noster Stoicus, homo egregius et, ut verbis illum, quibus laudari dignus est, laudem, vir fortis ac strenuus.* Conf. ad Od. 4, 4, 29. — *octavam circiter horam*] nobis inter secundam et tertiam pomeridianam. Locus primarius de cuiusque horae destinatione est Martial. 4, 8. — *Foro - distare Carinas*] Hic, ubi v. *distare* propriam habet significationem, *foro* est ablativus; contra, ubi significat „differre, discre-

pare“, etiam dativo iungitur, ut v. 23. Od. 4, 9, 29. Epp. 1, 18, 4. *Forum* autem erat in Urbis regione septima; *Carinae*, vicus celeber Romae, in regione IV., ubi tempulum fuit Telluris, aedes Iunonis Sororiae, domus Q. Ciceronis, Pompeii, aliorumque principum civium. — *conspexit*] „Was der Grund der erregten Aufmerksamkeit gewesen, hat Horaz zu sagen nicht für nöthig gehalten: wir können uns aber leicht hinzudenken, dass es der Ausdruck der Zufriedenheit war, der auf seinem Gesichte herrschte, vielleicht auch eine Mischung von Gutmühigkeit und treuerherziger Schalkheit, die der Neigung und Weise des Consulars zusagte.“ IACOBS. — *ut aiunt*] Significat notissimam etiamtunc historiam se narrare. Conf. Epp. 1, 6, 40. 1, 17, 18. — *Adrasum*] „praetonsum“ haud nimis exacte COMM. CRUQ. Petron. 32: *Pallio coccineo adrasum (recens rasum) excluderat caput* (Trimalchio). Plaut. Capt. 2, 2, 18: *Sed ultrum strictimne attorsurum dicam esse an per pectinem Nescio.* — *vacua*] Finge tibi tonstrinam Romanam a fronte prorsus apertam, superne et a postica parte atque a lateribus centonibus vel sipariis adversus solem tectam. *Vacua* autem dicitur, quia illa diei hora ceteri adventores barbam radendam vel capillos tondendos iam-dudum curarant; hic otiosus nondum. In tonstrinis autem Romae etiamnūc convenire solent homines plebeii. Cfr. Sat. 1, 7, 3. Sic

Cultello proprios purgantem leniter unguis.

Demetri, — puer hic non laeve iussa Philippi

Accipiebat — abi, quaere et refer, unde domo, quis,  
Cuius fortunae, quo sit patre quove patrono.

It, redit et narrat, Volteium nomine Menam, 55  
Praeconem, tenui censu, sine crimine, notum,  
Et properare loco et cessare et quaerere et uti

51. *proprio* Codd. pauci. (Ut nos, bSedEp et, ut videtur, Pottierii omnes.) — 56. *sine crimine, notum, Et*] Sic distinxii: *sine crimine notum Et* LCtFMO, *sine crimine, notum Et* s, *sine crimine natum, Et* e Codd. (non suis) Bentleius.

iam Eupolis in Meinekii Fr. Com. II. p. 499: *Kαὶ πόλιν ἔμαθον ἐν τοῖσι κοὐετοῖς ἐγὼ ἀτόπως καρδίσων κούδε γιγνώσκειν δοξῶν.* — *proprios*] „ ipsum sibi, non per tonsorem“, qui tum aliquo abisse censendus est, unde non habebat quocum sermocinaretur Menas. Contra Plaut. Aul. 2, 4, 33: *Quin ipsi pridem tonsor unguis Dempserat. — leniler]* „ tranquillo animo et sine ulla festinatione, gemächtlich;“ videlicet lenta hac unguium purgatione quasi delectabatur vir bonus, qui alioqui, quod faceret, non habebat.

52—56. *Demetri* cet.] Iam hominis non sine quadam pigritia sua sorte contenti voltus habitusque exicitat Philippum, ut iocum sibi paret, non propter nescio quam invidiam aut malitiam, cuius eum insimulant Interpretes nonnulli, sed propter meram εὐτραπελίαν. — *non laeve]* οὐ σκαῦς, „sed dexterime;“ *docte et cordate et cate,* ut ait Plautus Poen. 1, 1, 3. Adv. *laeve* hodie ἄπαξ λεγόμενον est, unde Cunningham substituit *laevus*. — *Accipiebat]* „excipere et celeriter exequi solebat.“ — *unde domo]* Virg. Aen. 8, 114: *Qui genus? unde domo?* *Domus de patria*, ut saepe in Inscriptt. Latt. DOMO PERVSIA cet. Interrogari igitur iubet, „quae eius patria sit,

(quis), quod nomen, quae res domestica et condicio, ingenuusne an libertus?“ — *It, redit et narrat]* Mirabiliter haec respondent verbis *abi, quaere et refer;* quo circa noli legere cum Cunninghamio: *abi, quaere, refer.* — *Menam]* frequens servorum ac libertorum nomen populariter contractum maxime in dialecto Alexandrina ut *Demas, Apollos*, ex nom. Menodorus, Demodorus, Apollo-dorus. Igitur ex hoc uno nomine Philippus colligebat sibi cum Volteii alicuius liberto rem fore. Liberti autem ex usu Romanorum *patre nullo, sine patre certo nati erant; quapropter non respondet quaestioni quo patre v. 54.* — *Verbis cuius fortunae respondet v. praeconem,* *Stadttausrüfer* Voss. Cfr. v. 65. — *sine crimine, unbescholtzen.* Cfr. A. P. v. 384: *vitio-remotus ab omni (sum).* — *notum]* absolute ponitur: „notum inter homines eiusdem condicionis, ita ut ex horum quolibet de moribus et indole eius sciscitari liceat;“ tum pergit: „*et properare loco*“ cet. Sic Caesar B. C. 2, 19: *non (fuit) civis Romanus paulo notior, quin ad diem conveniret.* Epp. 1, 6, 25: *Cum bene notum-via le conspexit Appi.*

57—59. *Et properare* cet.] „et modo negotiis sedulo vacare vi-

- Gaudentem parvisque sodalibus et lare certo  
Et ludis et post decisa negotia Campo. 60  
 Scitari libet ex ipso, quodeunque refers; dic  
Ad cenam veniat. Non sane credere Mena,  
Mirari secum tacitus. Quid multa? Benigne,  
Respondet. Neget ille mihi? Negat improbus et te  
Neglegit aut horret. Volteum mane Philippus  
Vilia vendentem tunicato scruta popello 65

58. *curto* e duobus Codd. Cruquianis Bentleius. — 63. *Negat*  
bcd, pr. S et Pottierii plerique, item LCtFO. (*Negat* E, corr. S,  
quattuor Pottierii, item Bentleius et M.)

ctumque quaerere, modo uti quae-  
sitis atque otiali, et quidem suo  
horum quidque loco, apto tempore,  
*ἐν καιρῷ*. (Cfr. Od. 4, 12, 28:  
*Dulce est despere in loco.*) — *ces-  
sare*] „otiali.“ Cfr. Epp. 1, 10,  
46. 2, 2, 183. — *parvis*] „tenui  
censu, ut ipse sit.“ *Oὐοτὸν ὄυοις  
ἀεὶ πελάζει.* — *lare certo*] „sed  
tamen coniugem et domum vel  
propriam vel conductam habere,  
non in cenaculo dumtaxat habi-  
tare.“ Bentleii conjectura *lare*  
*curto* mera esset repetitio *vv. tenui  
censu.* — *ludis*] theatricalibus, puta,  
et circensibus. — *post decisa nego-  
tia*] „cum transacta sint negotia  
etiam praeconum, id est circiter  
horam octavam.“ — *Campo*] Mar-  
tio. Cfr. Od. 1, 8, 4. Sat. 2, 6,  
49. Epp. 1, 11, 4. In campum  
autem Martium tunc ipsum iturus  
erat, ut pila luderet vel ludentes  
spectaret. Satis autem evidenter  
per hos versiculos depingitur vita  
quotidiana eiusmodi generis homi-  
num, praeconum, lictorum, ap-  
paritorum, scribarum publicorum.

60-64. *Scitari* cet.] Iam cum De-  
metrius domino narrasset, quae  
Menas candidissime de vita sua ex-  
posuerat, Philippus ob ipsam hanc  
sinceritatem et quia perspiciebat  
coram se versari hominem simpli-  
cem ac probum, minime mendic-  
cum, sed propter mores plebeios

simul largam iocis materiam pree-  
biturum, accuratius eum noscere  
avet. *Scitari* autem saeculi Au-  
gustei verbum est poëticum. Ad  
formulam cfr. Od. 3, 25, 13: *ne-  
mūs Mirari libet, „iuvat.“* — *Non  
sane*] *οὐ πάντα, „vix.“* (Nicht recht  
traut Mena den Worten. Günther.)  
— *Mirari*] utpote qui nunquam  
in tam nobilem domum ad cenam  
vocatus esset. — *Benigne*] Cfr. v.  
16. — *Negat*] Coniunct. hoc signi-  
ficat: „Potestne, malum! fieri, ut  
neget mihi?“ Itaque multo melius  
exprimit Philippi prope indigna-  
bundi mirationem quam aliorum  
indicativus ex sequente ortus. —  
*Negat* cet.] „vel suspicatus fore,  
ut ludibrio sit convivis, vel sim-  
pliciter nolens solitae libertati re-  
nuntiare, voluntatem tuam non  
curat.“ — *improbus*] „pervicax,  
frech, der Trotzkopf.“ Similiter Itali sine magna contumelie  
in sermone familiari usurpant  
*il ribaldo*, nostri interdum *der  
Flegel*. — *horret*] „prae verecun-  
dia et nescio quo stulto timore.“  
Catull. 64, 159: *horrebas prisci  
praecepta parentis.*

65 — 71. *vendentem*] Tamquam  
praeceo auctionem faciebat vilium  
mercum, quae aliorum erant. —  
*tunicato - popello*] Opifices, taber-  
nariorum omninoque pauperiores tu-  
nica tantummodo, non toga, induti

Occupat et salvere iubet prior. Ille Philippo  
 Excusare laborem et mercennaria vincla,  
 Quod non mane domum venisset, denique, quod non  
 Providisset eum. Sic ignovisse putato  
 Me tibi, si cenas hodie mecum. Ut libet. Ergo 70  
 Post nonam venies; nunc i, rem strenuus auge.  
 Ut ventum ad cenam est, dicenda tacenda locutus  
 Tandem dormitum dimittitur. Hic ubi saepe  
 Occultum visus decurrere piscis ad hamum  
 Mane cliens et iam certus conviva, iubetur 75  
 Rura suburbana indictis comes ire Latinis.

erant. Tacit. Dial. 7: *vulgus imperitum et tunicalus hic populus.* Iuven. 3, 171: *Pars magna Italiae est, si verum admittimus, in qua Nemo togam sumit nisi mortuus.* — *scruta]* „quas vulgus grutas vocat.“ COMM. CRUQ.; unde clarius etiam elucet vocabuli Latini cognatio cum Gr. ἡ γρύτη. — *Occupat]* φράνει προσαγορεύων. Seneca Thyest. 270: *hoc, anime, occupa:* „ne ille faciat prior.“ Liv. 21, 39: *Occupavit tamen Scipio Padum traicere. — salvere iubet]* Epp. 1, 10, 1: *Fuscum salvere iubemus.* Cic. ad Att. 4, 14, 2: *Dionysium iube salvere;* etiam absolute *iubeo.* Terent. Andr. 3, 3, 1: *Iubeo Chremetem. — Excusare laborem]* Nobis: „excusare se propter laborem;“ sed illud frequens in consuetudine Latina. Cic. Philipp. 9, 4, 8: *excusare morbum. — mercennaria vincla]* „necessitatem auctionibus operam dandi, pro qua opera certam mercedem accipiebat ab iis, qui auctionabantur.“ Sat. 1, 6, 87. — *Providisset]* „prius eum vidisset ac salutasset.“ Plaut. Asin. 2, 4, 44: *Non hercle te provideram: quaeso, ne vitio vortas.* Terent. Andr. 1, 2, 12: *Herus est, neque provideram. — Sic]* „ea condicione.“ — *Ul libet]* Diversa signif. a v. 19. H. l. „ut iubes.“ — *nunc i cet.]* „Nun geh und ver-

*diene dir brav Geld.“ Voss. — rem-auge] Cic. p. Rabir. Post. 14, 38: *qui--rem--bonis et honestis rationibus auxisset.**

72-76. *dicenda tacenda]* „ut bene potus, quaecunque in buccam ei venerant.“ Dictum est ἀσυνδέτως, ut *sanda nefanda, honesta inhonestata.* Gr. ὅητὰ καὶ ἄρρητα. Demosth. 18, 122: *βοᾶς ὅητὰ καὶ ἄρρητα ὄρουάζων.* Voss: *schwatzt er mit Schick und mit Uns chick. — dimittitur]* „Politioris moris ignarus benigne monetur, ut tandem cubitum redeat.“ Neutiquam his vv. ebrietatis vitium in eo reprehenditur, sed hoc dumtaxat dicitur, propter totius ceneae hilaritatem bonum illum Menam sensim oblitum esse, qua hora suaे condicionis hominibus de nobilium cenis surgendum esset. — *Occultum]* Epp. 1, 16, 51. hamum vocat *opertum.* — *piscis]* „ut piscis;“ omissa ut saepe comparationis particula. Cfr. Epod. 1, 34. — *hamum]* Opipare paratis conviviis delectabatur Philippus teste Varrone R. R. 3, 3, 9. His autem inescabatur novus cliens. — *cliens]* „Quotidie patronum salutatum veniebat, eum in forum deducebat, et quotidianus prope conviva fiebat.“ Bentleii *serus conviva esset:* „qui sero, cum ceteri iamdiu discubuerint, venit.“ — *suburbana]* h. l. in agro

Impositus mannis arvum caelumque Sabinum  
 Non cessat laudare. Videt ridetque Philippus,  
 Et, sibi dum requiem, dum risus undique quaerit,  
 Dum septem donat sestertia, mutua septem      80  
 Promittit, persuadet uti meretur agellum.  
 Mercatur. Ne te longis ambagibus ultra  
 Quam satis est morer, ex nitido fit rusticus atque  
 Sulcos et vineta crepat mera; praeparat ulmos,

Sabino. — *indictis - - Latinis*] Fe-  
 riae Latinae non statae erant, sed  
 conceptivae et quotannis indice-  
 bantur a consule. Iam cum per  
 quatriduum iustitium esset, patroni  
 causarum et quicunque civilibus  
 negotiis implicati erant, otiandi  
 causa, comitibus aliquot secum  
 eductis, rusticabantur. Sic a Ci-  
 cerone feriis Latinis finguntur ha-  
 biti in Scipionis minoris hortis  
 sermones illi de re publica.

77-85. *Impositus mannis*] „Man-  
 num ascendere iussus“, cum aliis  
 exponit Obbarius; qua in ratione  
 num. pluralis *mannis* explicari de-  
 bet vel una cum reliquis Philippi  
 comitibus vel de mannis singulas  
 per mansiones mutatis. Mannus au-  
 tem Romanos interdum vectos esse  
 monstrat ex Senecae Epist. 87. et  
 Ausonii Epist. 8, 7: *Vel celerem  
 mannum vel ruptum terga veredum  
 Conscendas, propere dummodo iam  
 venias.* Alii contra, quod praefero:  
 „impositus cisio vel rhedae, cui  
 iuncti erant manni“, ut *ire equis*  
 pro *curru vehi* Ovid. ex Ponto 3, 4,  
 100: *Filius, et iunctis, ut prius,  
 ibit equis, id est, curru triumphali.*  
*Mannus autem est animal hybri-*  
*dum ex equo et asina natum.* Cfr.  
 Od. 3, 27, 7. Epod. 4, 14. — *ar-*  
*vum caelumque Sabinum* cet.] Etsi  
 asperum erat solum frigidiusque  
 caelum Sabinum, tamen homini  
 vix unquam extra Urbis muros  
 evagari solito amoenissimus vide-  
 batur tractus. Haud magni aesti-  
 matos esse fundos Sabinos mon-

strat Catull. 44, 1: *O funde no-*  
*ster, seu Sabine seu Tiburs;* *Nam*  
*te esse Tiburtem autemant, quibus*  
*non est Cordi Catullum laedere;*  
*at quibus cordi est, Quovis Sabi-*  
*nus pignore esse contendunt.— dum*  
*requiem cet.]* „dum sibi *undique*,  
 quoquo modo, oblectationem ac  
 recreationem a forensibus negotiis  
 parat, praevidens, quam ridiculus  
 rusticus futurus esset praeco ille  
 subrostranus.“ — *risus]* „ridendi  
 materiem.“ Cfr. Sat. 2, 2, 107. —  
*Dum cet.]* Consulto negligentiore  
 sermone usus est pro his fere:  
 „eo quod Menae donat dimidiam  
 partem pretii, quo agellus emi  
 poterat, alteram mutuam dat, ei  
 persuadet“ cet. — *septem - sestertia]*  
*Septem milia HS.* efficiunt circiter  
 1400 Fr. Gall. — *Mercatur]* „Re  
 vera sequitur Philippi consilium.“  
 Cic. ad Fam. 16, 21, 7: *Deponen-*  
*dae tibi sunt urbanitates: rusticus*  
*Romanus factus es.* — *nitido]* ho-  
 mine pro suis fortunis satis ele-  
 ganti, maxime, puto, ex quo Phi-  
 lippi quotidianus conviva factus  
 erat.“ — *Sulcos et vineta crepat]*  
 „semper in ore habet.“ Od. 1,  
 18, 5: *Quis post vina gravem mi-*  
*litiam aut pauperiem crepat?* Sic  
 etiam *zooteiv et loqui.* Cic. ad  
 Att. 9, 2, 3: *Curius venit nihil*  
*nisi classes loquens et exercitus.*  
 (Cfr. Sat. 1, 3, 13.) — *mera]* Cic.  
 ad Att. 9, 13, 1: *mera sclera lo-*  
*quuntur.* §. 8: *Dolabella suis lit-*  
*teris merum bellum loquitur.* —  
*ulmos]* „maritandas vitibus.“ Cfr.

Immoritur studiis et amore senescit habendi. 85  
 Verum ubi oves furto, morbo periere capellae,  
 Spem mentita seges, bos est enectus arando,  
 Offensus damnis media de nocte caballum  
 Arripit iratusque Philippi tendit ad aedes.  
 Quem simul adspexit scabrum intonsumque Philippus, 90  
 Durus, ait; Voltei, nimis attentusque videris  
 Esse mihi. Pol me miserum, patrone, vocares,  
 Si velles, inquit, verum mihi ponere nomen!  
 Quod te per Genium dextramque deosque Penates  
 Obsecro et obtistor, vitae me redde priori. 95  
 Qui semel adspexit, quantum dimissa petitis

93. *ponere*] dicere E (cum gl. *imponere*) p, Pottierii plerique, item Veneta 1481. Cfr. Sat. 2, 2, 56. — 96. *simul* bSedE et omnes Pottierii.

Od. 2, 15, 5. — *Immoritur*] „macerat et enecat se opere rustico strenue exercendo.“ — *studiis*] dativus, ut Quintil. 9, 3, 73: *immorilegationi*. — *senescit*] „τίξεται, macerescit et canescit.“ Cfr. Epp. 2, 2, 82.

87-93. *mentita*] Cfr. ad Od. 3, 1, 30. Sil. Ital. 7, 160. de agro Falerno: *Dives ea et nunquam tellus mentita colono.* — *enectus*] „attenuatus.“ SCHOL. Poëta ap. Cic. Tusc. 1, 5, 10: *enectus siti Tantulus*. Cfr. ad Att. 6, 1, 2. Liv. 21, 40: *fame, frigore, illuvie, squalore enecti*. Sic h. l. boves sunt propter maciem atque infirmitatem operi rustico impares facti. — *arando*] solum macrum et lapidosum. — *media de nocte*] Cfr. Epp. 1, 2, 32. — *scabrum*] „squalidum atque impurum.“ — *intonsum*] Et propter avaritiam et propter taedium infelissimae agriculturae omnem vitae cultum neglexerat, longe nunc diversus ab illo, qui fuerat *torsoris in umbra*. — *Durus* cet.] Epp. 1, 16, 70: *sine pascat durus aretque*. „Prope nimis laboriosus et attentus ad rem (Terent. Ad. 5,

8, 31.), γλισχός.“ Sat. 2, 6, 82: *Asper et attentus quaeſitis.* — *Pol*] „Per Pollucem.“ — *verum mihi ponere*] Alii dicere e glossemate. Cfr. Sat. 1, 3, 42. 2, 3, 48.

94—98. *Quod te eet.*] Haec est in quotidiano quoque sermone solita obtestationis formula. Terent. Andr. 1, 5, 54: *Quod te ego per dextram hanc oro.* Virg. Aen. 2, 141: *Quod te per superos - oro.* Est relativum infinitum, „διότι, propter quod.“ — *per Genium*] Conf. Epp. 2, 1, 144. — *dextramque*] Per dextram (fidei σύμβολον) frequens obtestatio. Cic. pro Deiot. 3, 8: *Per dexteram te istam oro, quam regi Deiotaro hospes hospiti porrexiſti.* — *deosque Penates*] Conf. Sat. 2, 3, 176. — *Obsecro et obtistor*] Rursus formula. Cic. ad Att. 11, 1, 1: *idque ut facias, te obtistor atque obsecro.* — *Qui semel* cet.] Iam ex hac narratiuncula poëta colligit generalem sententiam: „Ut primum aliquis perspexit“ cet. Lectio *simul* hoc loco sane perversa, quamquam in longe plurimis Codd. reperitur, in paucis dumtaxat vera *semel*. Cfr. Od. 4, 3, 1.

Praestent, mature redeat repetatque relictā.

Metiri se quemque suo modulo ac pede verum est.

— *Metiri se quemque cet.] Ae-*  
*quum est et decet quemque intra*  
*eos fines manere eamque vitam*  
*eligere, quae cuiusque viribus ac*  
*rei familiari quam maxime con-*  
*sentanea sit.“ — modulo ac pede]*  
*“modulus est mensura; metaphora*  
*“modulus est mensura; metaphora*  
*ac pede ab iis desumpta est, qui* corporis sui staturam numero pe-  
*dum metiuntur.“ OBBAR. — verum]*  
*“iustum, aequum.“ Sic Sat. 2, 3,*  
*312. Epp. 1, 12, 23. Virg. Aen.*  
*12, 694: me verius unum Pro vo-*  
*bis foedus luere. Ac saepè apud*  
*Livium; vid. Drakenborch ad 2,*  
*48, 2.*

---

## EXCURSUS.

„Est haec epistola ex iis Horatii carminibus, unde egregium eius ingenium, candor incorruptus et ingenna libertas non minus quam verae amicitiae, ab omni adulatiene remotae, et grati animi sensus imprimis elucent. Maecenas enim, qui poëtae consuetudine nunquam non admodum delectaretr et invitus semper eum a se dimitteret, cum aliquando Horatius, etsi pollicitus intra paucos dies se redditurum, diutius urbe abosset, id aegre tulisse videtur. Iam igitur poëta hanc epistolam (sane antequam ederetur *cum illo* communicatam, etsi hac de re dubitavit Weichert) scripsit, qua et hanc absentiam excusaret et omnino libere eloqueretur, qua ratione a maiore amico sese tractari vellet. Primum certiorem facit Maecenatem, se proximi demum anni tempore verno ob valetudinis periculum Romam reverti posse (vv. 1-12). Tum, ubi lepide significavit se probe intelligere, quanti generosus Maecenatis animus et in beneficiis largiendis humanitas facienda sit (vv. 12-24.), maxime aetatem suam proiectiorem atque incertam valetudinem excusat, quod omnino posthac in Urbe tam assidue se detineri non passurus sit (vv. 25-28.) atque fabula (vv. 29-34.) et narratiuncula (vv. 46-94.) significat, immo aperte profitetur (vv. 34-39.) se omnia, quae Maecenati debeat, reddere malle quam liberum otii usum amittere.“ ZELL. Scripsit autem hanc Epistolam non solum, ut Maecenatem quae diximus doceret, sed etiam, ut aequalibus suis, atque imprimis obtrectatoribus, qui eum pro Maecenatis parasito habebant, denuo clare demonstraret, quae sibi familiaritas necessitudoque cum illo intercederet, libertati simul philosopho dignae minime officiens. Addam ex Düntzero: „Mit dem wahrhaftesten Gefühl erkennt Jacobs in dem ganzen Tone des Briefes die ernste, aber heitere Stimmung eines Mannes, der über seine ihm wichtige Sache mit sich selbst einig geworden, und über seine Stellung zu einem festen Entschluss gekommen ist. Was nun auch geschehen mochte, sein Bewusstsein sagte ihm, dass er nicht anders könne, und dieses Bewusstsein gab ihm Ruhe und Heiterkeit. Von den Gesinnungen Maecens aber, der ihn mit überlegter Besonnenheit zum Freunde gewählt und mit verständiger Freigebigkeit begünstigt hatte, durfte er erwarten, dass er über die Erklärung seines allernden Freundes nicht zürnen und die Unabhängigkeit, die er sich vorbehielt, nicht für sträfliche Undankbarkeit halten würde.“ „Scripta videtur Epistola exeunte mense

Augusto vel ineunte m. Septembri a. u. c. 731., eo ipso anno, quo Horatius hieme adventante (v. 11.) Veliam vel Salernum profecturus erat.“ OBBIARIUS. Dūntzero composita videtur a. u. 736.

### EPISTOLA VIII.

Celso gaudere et bene rem gerere Albinovano  
Musa rogata refer, comiti scribaeque Neronis.  
Si quaeret, quid agam, dic multa et pulchra minantem

EP. VIII. 3. *quaerit bcd et complures Feae, non SE, neque hanc lectionem ex ullo suorum affert Pottierius. Cfr. ad Epp. 1, 7, 19.*

VIII. Scriptum est hoc Epistolium ad eundem Celsum, cuius mentionem facit Epp. 1, 3, 15., ubi vide. „Illam quam putant reprehensionem fortasse iniquiore Celsum tulisse animo nec corrigi se neque emendari passum esse, offensum medico, iratum amico“ finixerunt Interpretes morosi. „Itaque denuo“, inquit, „eum aggreditur, vitia amici incessens, iactantiam, perversam vivendi rationem, animi agitationem, obstinationem, inconstantiam, insolentiam.“. Addit aliis: „Nec spirat haec Epistola illum amorem et moliores illos animi sensus, quos passim Horatius erga alios amicos in carminibus suis expressit.“ Quae omnia nimis severa et exaggerata nobis videntur.

1. 2. *Celso gaudere cet.]* „Refer, Musa a me rogata, Celso (me eum iubere) χαιρεῖν καὶ εὖ ποάτευν.“ Celsus igitur salutarat Horatium (quomodo, ignoramus); hic amicum iuniorem, sibi carum et quem magni faceret, resalutat, Musam, hoc ut officium suscipiat, rogans. Cum Landino alii explicant: „*rogata] a Celso;*“ verum hoc in poëtae verbis non inest. — *Albinovano]* Noli Germanice vertere cum numero Interpretē von Albinovano, quod nihil est; sed videtur, ut *Tullius Albinovanus, Postumius Albinovanus ac similia (Antias, So-*

*ranus, Sabinus, Hirpinus),* quod dicunt agnomen, ut pariter est in nomine *Pedonis Albinovani. — scribaeque]* His vv. ei gratulatur munus utique honorificum, quod paulo ante adeptus erat, neque vero, ut aliis visum est, eum deridet. Qui huiusmodi cohorti amicorum proconsulis vel ducis aggregati erant, interdum adhibebantur ad epistolās imprimis arcanae et gravioris argumenti ex illius mandato conscribendas, ad quotidianas vero servi vel liberti.

3-6. *Si quaeret cet.]* Ovid. Am. 1, 11, 13: *Si quaeret, quid agam, spe noctis vivere dices. — dic cet.]* Multa iam cum familiaritate et benevolentia Celso totum animi sui statum aperit: „se sibi displicere, non propter causas fortuitas atque externas, sed propter inexplicabilem quandam mentis aegritudinem, qua se nunc quidem liberare nequeat;“ a quibus quidem verbis, ut solet fieri a melancholicis sive hypochondriacis, non prorsus abest exaggeratio nonnulla. („Er spricht von einer Verstimmung, die bei sanguinischen Naturen überhaupt und bei solchen Gemüthern, wie wir das Horazische kennen, gar keine ungewöhnliche Erscheinung ist.“ IACOBS. Tota autem hac veluti confessione pravae aegritudinis molestum hunc animi statum allevare conatur.) — *multa et pulchra]*

Vivere nec recte nec suaviter; haud quia grando  
Contuderit vites oleamque momorderit aestus, 5  
Nec quia longinquis armentum aegrotet in agris;  
Sed quia mente minus validus quam corpore toto  
Nil audire velim, nil discere, quod levet aegrum;  
Fidis offendar medicis, irascar amicis,  
Cur me funesto properent arcere veterno; . . . 10  
Quae nocuere sequar, fugiam quae profore credam;  
Roma Tibur amem ventosus, Tibure Romam.

5. *oleame* ex uno Cod. Reginensi (a pr. m.) Bentleius et Fea.  
— 6. *arvis* Veneta 1481. et e Codd. Torrentius. — 12. *venturus*  
Ep, pr. d, Codd. aliquot Cruquii, Feae, Pottierii.

πολλὰ ταὶ ταῦτα. Cic. Lael. 9, 30: *utilitates multae et magnae*. — *minantem*] „pollicentem ac molientem.“ Vid. ad Sat. 2, 3, 9. — *nec recte cet.*] „non nimis bene me vivere, non satis me ipso contentum esse, propterea nec suaviter.“ Alii minus apte v. *recte* explicant: „sapientiae convenienter.“ Adv. *suaviter* similiter usurpatum habes Sat. 1, 9, 5. — *haud quia*] „keineswegs, weil.“ — *grando Contuderit vites*] Od. 3, 1, 29: *verberatae grandine vineae. — momorderit*] Et de aestu et de frigore (Sat. 2, 6, 45.) dicitur; h. l. de foliis arefactis bacisque ustis. — *longinquis*] Ut divites greges habebant et in Calabria et in Gallia Cisalpina. — *agris*] „agris pascuis;“ ut dividebant agros in pascuos, arvos, arbustos, consitos. „Aliorum *arvis* minus placet, quia *arva* proprie sunt, quae arantur segetis causa.“ GESN.

7-12. *quam corpore toto*] „quaevis corporis pars validior est quam animus meus.“ — *Nil audire velim, nil discere*] Cfr. Epp. 1, 1, 48: *Discere et audire -- non vis?* — *Fidis*] „qui, ut ipse probe scio, malum meum omni modo levare volunt.“ (Idem fere de se post redditum ex itinere Italico Goethium

dixisse notat Dünzter: „Meine Freunde, stell mich zu trösten und wieder an sich zu ziehen, brachten mich zur Verzweiflung.“ Opp. 36. p. 92. — *Cur me*] idem fere ac „propterea quod;“ sed illud est discriimen, quod hoc rationem simpliciter significat, alterum ductum est ex directa interrogative: *Cur properatis?* Plin. Epp. 3, 5, 16: *Repeto me correptum ab eo, cur ambularem.* Dixerat avunculus: „Cur tandem ambulas?“ Cfr. Od. 1, 33, 3. — *funesto arcere veterno*] V. *arcere* cum ablativo sine praepos. a etiam in prosa orat. Cic. Philipp. 5, 13, 37: *hostem arcuit Gallia.* (A. P. 64: *Neptunus classes aquilonibus arcet.*) *Mentis veternum* marcor et torpor est ille, quo affecti nihil eorum, quae nobis proposuimus, perficere atque elaborare possumus. Virg. Georg. 1, 123: *curis acuens mortalia corda, Nec torpere gravi passus sua regna veterno.* Cfr. Sat. 2, 3, 145. *Funestus autem dicitur, quia, ut ait Celsus 3, 20., in hoc (lethargicorum morbo) marcor et inexpugnabilis paene dormiendi necessitas.* Αγῆσαγον Graeci nominarunt. *Id quoque genus acutum est, et, nisi succurritur, celeriter iugulat. Supinum animum cum stolido veterno iungit* Catullus 17, 24sq. — *Roma*

Post haec, ut valeat, quo pacto rem gerat et se,  
Ut placeat iuveni percontare utque cohorti.  
Si dicet, Recte, primum gaudere, subinde  
Praeceptum auriculis hoc instillare memento:  
Ut tu fortunam, sic nos te, Celse, feremus.

15

## EPISTOLA IX.

Septimius, Claudi, nimirum intellegit unus,

cet.] Idem Horatio exprobrat Davus Sat. 2, 7, 28: *Romae rus optas; absentem rusticus urbem tollis ad astra levis.* — *Tibur]* Cfr. Epp. 1, 7, 45. — *ventosus]* „levis, inconstans, instabilis.“ COMM. CRUQ. Epp. 2, 19, 37: *ventosae plebis.* Sic Cie. ad Fam. 11, 9, 1. Lepidum hominem *ventosissimum* appellat. Quod cum non intelligerent, perperam nonnulli scripserunt *venturus.* — *Tibure]* „in Sabino meo prope Tibur.“ Catull. 44, 1: *O funde noster, seu Sabine seu Tiburs.* „Recte vidit Rutgerius, praedium Horatii (ut Catulli) in confiniis agri Sabini et Tiburtini situm putandum, ut dubium esset, utro pertineret.“ FEA Praef. p. XXX. Ed. Rom. Alii intelligunt de amici alicuius villa Tiburtina, in qua interdum, ut hospes, degerit. Ceterum *Tibure* propter metrum pro *Tiburi.* Cfr. Reisig *Lat. Sprachw.* p. 627.

13-17. *ut valeat]* Conf. Epp. 1, 3, 12. — *rem gerat]* „quomodo officia ac negotia sua curet, et qualis sit animi eius status.“ — *iuveni]* Tiberio tunc XXII. annos nato. — *utque cohorti]* Cfr. Sat. 1, 7, 23. Epp. 1, 3, 6. Catull. 28, 1: *Pisonis comites, cohors inanis.* Sen. de Clem. 1, 10, 1: *cohorlem primam [interioris] admissionis.* Huius moris primus, ut videtur, auctor fuit Scipio Africanus minor. Cfr. Apian. Hispan. 84: Ἐθελοντάς τινας ἐπηγάγετο καὶ πελάτας ἐκ Ρώ-

μης καὶ φίλους πεντακοσίους οὓς εἰς ἄλην καταλέξας ἐκάλει φίλων ἄλην. — *Recte]* Adv. hoc ad tria illa refertur, *valere, gerere se, placere.* — *subinde]* „deinde protinus;“ sic enim exponendum est, quia praecedens *primum*, non: <sup>2</sup> *crebro, per intervalla, identidem.* — *instillare]* „leniter atque amice tradere praeeceptum“, uti guttatum in aures instillantur harum medicamenta. — *Ut tu fortunam cet.]* „Quodsi tu modeste feres fortunam, quae te comitem facit Neronis, cuius favore gaudens maiores etiam opes atque honores aliquando adipisci poteris, nos quoque omnes, qui te novimus (Neronem simul significat), benevoli aetate amici tibi erimus; fastu contra et superbia si praeter modum te extuleris, amicos a te abalienabis.“

IX. Venustius sane atque elegantius Septimum suum (de quo v. Od. 2, 6. et Augustum in Epist. ad Horatium missa in Sueton. Vit. Horat.: *Tui qualem habeam memoriam poteris ex Septimio quoque nostro audire; nam incidit, ut illo coram fieret a me tui mentio.*) Tiberio Claudio Neroni commendare non potuit quam hoc epistolio, in quo gratiam, qua ipse apud Augusti privignum fruatur, dedita opera extenuat. Noli autem oblivisci eo tempore, quo scriptum est (a. u. c. 732. vel, ut alii fortasse rectius volunt, a. 734.) Ti-

Quanti me facias; nam cum rogat et prece cogit,  
 Scilicet ut tibi se laudare et tradere coner,  
 Dignum mente domoque legentis honesta Neronis,  
 Munere cum fungi propioris censem amici,  
 Quid possim videt ac novit me valdius ipso.  
 Multa quidem dixi, cur excusatus abirem;  
 Sed timui, mea ne finxisse minora putarer,  
 Dissimulator opis propriae, mihi commodus uni.

5

berii mores nondum reprehensione dignos fuisse. Tacit. Ann. 6, 51: *Egregius vita famaque, quoad privatus vel in imperio sub Augusto fuit.*

1-3. *nimirum*] Proprie explicandum est: „ni esset, mirum esset, δηλονότι, manifesto“, cum leni quadam ironia. Cfr. Sat. 2, 3, 120. — *unus*] „praeter ceteros“, cum grata quadam ironia. Simul iam hic, ut in Epistolae fine, per urbane significat, Tiberio non timendum esse, ne nimis frequenter ab Horatio tales litteras commendaticias accipiat. — *rogat et prece cogit*] „ita rogat, ut me precibus suis quasi cogat;“ quam τειχαράγην Graeci dicunt. — *Scilicet*] Siehet! Man denke nur! — *tradere*] Cfr. Sat. 1, 9, 47. Epp. 1, 18, 78. Cic. ad Famil. 7, 17, 2: *Sic ei te commendavi et tradidi, ut gravissime diligentissime que potui.*

4. 5. *Dignum* cet.] „Utpote qui in contubernium convictumque tuum recipi mereatur.“ — *mente*] „egregia tua indole et ingenio perspicaci.“ Teste Philone Leg. ad Caium §. 6. T. VI. p. 83. Lips.: Ο γάρ Τίβεριος φρονήσει βαθείᾳ κρώμενος καὶ τὸν καὶ αὐτὸν ἀπάντων δεινότατος ὁν ἀφανὲς ἀνθρώπου βούλημα συνιδέν καὶ ἐπὶ τοσοῦτον συνέσει διενεγκάν, ἐφ' ὅσον καὶ εὐτυχίᾳ κτλ. Ibid. §. 21. p. 104: καὶ ἔτι νέος ὡν ὁ πρεσβύτης ἐλέγετο δι' αἰδὼ τὴν περὶ τὴν ἄγκην. Ibid. §. 26. p. 109: πρὸς

τὸ σεμνότερον τε καὶ αὐστηρότερον σχεδὸν ἐκ πρώτης ἡλικίας ἐπιχαλώς εἶχεν. — *domoque*] Ex Claudiorum stirpe nobilissima ortus apud vitricum educatus erat. — *legentis honesta*] „honestos tantum homines eligentis, quos in familia- rium suorum numerum asciscat, atque propterea a se removentis homines bonarum artium rudes.“ — *propioris*] „carioris“, quos poste certe vocabant *primaē admisionis*, Seneca de Benef. 6, 33, 3. Neque tamen statuerim Horatium de certa amicorum Tiberii classe, prima scilicet, hic cogitasse.

6-10. *valdius*] „melius“, ut A. P. 321: *Valdius oblectat.* — *cur cet.*] „Multa dixi de rebus, quarum causa vel quibus excusarer.“ — *abi- rem*] „ut evaderem.“ SCHOL. — *mea*] „bona et commoda, in quibus pono imprimis etiam favorem, quo me prosequi dignaris.“ — *Sed timui, - ne cet.*] „Talis describitur εἰσον ab Aristotele de morib. ad Nicom. 4, 3: ο δ' εἰσον δοκεῖ ἀρνεῖσθαι τὰ ὑπάρχοντα ἢ ἐλάττω ποιεῖν.“ LAMB. — *Dissimulator*] Cic. Acad. 2, 5, 15: *Ita* cum aliud diceret alique sentiret, libenter uti solitus est ea dissimulatione, quam Graeci εἰσορεῖαν vocant. — *opis*] „facultatis, auctoritatis et gratiae, qua fruor apud te, id unum appetens, ut utilitas inde ad me redundet;“ καὶ εἰσο- reῖαν. Similiter verbo *opis* utitur Virg. Aen. 1, 600: *grates persol-*

Sic ego maioris fugiens opprobria culpae  
Frontis ad urbanae descendit praemia. Quodsi  
Depositum laudas ob amici iussa pudorem,  
Scribe tui gregis hunc et fortet crede bonumque.

---

10

## EPISTOLA X.

Urbis amatorem Fuscum salvere iubemus  
Ruris amatores, hac in re scilicet una

*vere dignas Non opis est nostrae, Dido.* Cfr. Sat. 1, 2, 74. — *maioris - culpae] „Astutia et dissimulatio aduersus amicum maior erit culpa, quam si forte importunus tibi fuerit.“*

11-13. *Frontis ad urbanae descendit praemia]* *Frons interdum pro impudentia, insolentia, fastu; unde frontem perficere „impudenter se gerere“, firma frons Senecae de Tranquill. an. 4, 2., et in plebeclae Latinitate *frons expudorata.* (Petron. 39.) *Frons urbana* pr. est eins, qui, quia in Urbe vivit, minus timidus ac modestus est rusticus (Cic. ad Fam. 5, 12, 1: *deterruit pudor quidam paene subrusticus.*) ac prope accedit ad mores scurrarum (quibuscum iunguntur *urbani* Epp. 1, 15, 27. et Plaut. Trin. 1, 2, 165.); quocirca interdum vel potentiori amico molestus fieri non reformidat et hoc quasi ius sibi sumit, ut confidentius se gerat cum omnibus: hinc facete *praemia*, iura, *Vorrechte.* V. descendere usurpatur de re, quam minus dignam nobis censentes prope inviti suscipimus, sed tamen propter certas causas abiicere non possumus. Cic. Divin. in Caecil. 1, 1: *ad accusandum descendere.* Sententia igitur est: „Ausus sum pudore deposito amici causa vel inverecundus fieri.“ — *Scribe (unum) tui gregis]**

pr. „eius nomen in album amicorum tuorum referri iube;“ „recepire eum in cohortem comitum tuorum.“ „Sic apud Cic. de Or. 2, 62. et ad Fam. 7, 33. sodales et aequales dicuntur *gregales.*“ DOERING. De genitivo partitivo cfr. Od. 3, 13, 13. — *fortem - bonumque]* Est quasi formula, ut *fortis ac strenuus.* Vid. ad Od. 4, 4, 29. et conf. Epp. 1, 7, 46.

X. Cum lepida ironia Aristio Fusco, intimo suo amico (de quo v. Od. 1, 22. Sat. 1, 9, 61. 10, 83.), qui, ut philologus, in Urbe manere malebat, rusticationis comoda et gaudia enarrat, eumque Stoicis sententiis exhortatur, ut sorte sua contentus vivat, neque, forsitan cum maiore incommodo quam lucro, potentiores ambiat. Quando haec epistola composita sit, non constat, certe ante a. u. c. 734.

1-3. *salvere iubemus]* Solita formula. Conf. Epp. 1, 7, 66. Plaut. Asin. 2, 2, 30: *Iubeo te salvere voce summa, quoad vires valent.* Pluralis ex indeole linguae Latinae modestiae potius est quam iactantiae. Servius ad Aen. 2, 89: *et nos aliquod nomenque decusque Gessimus:* „pluralis ad evitandam iactantiam“ cet. — *Ruris amatores]* Sic Epicurus, cuius sectam in hoc propria natura ductus libentissime sequebatur, docuerat τὸν σοφὸν φιλαγρῆσειν. Diog. Laërt.

Multum dissimiles, at cetera paene gemelli  
 Fraternis animis quidquid negat alter et alter  
 Annuimus pariter vetuli notique columbi. 5  
 Tu nidum servas; ego laudo ruris amoeni  
 Rivos et musco circumlita saxa nemusque.  
 Quid quaeris? Vivo et regno, simul ista reliqui,  
 Quae vos ad caelum fertis rumore secundo,

EP. X. 3. *at*] ad bSed, Pottierii omnes et LtF. — 9. *effertis*  
 Cod. Bland. antiquiss. et Div. Cruquii, bSed, sex Pottierii, Lct.

1, 10, 120. — *Multum dissimiles*] Vid. ad Sat. 1, 3, 57. Cfr. Sat. 2, 3, 313: *tantum dissimilem*. — *at cetera*] Sic Cod. Bland. antiquiss. et alii, ut Virg. Aen. 3, 594: *Consertum legumen spinis, at cetera Graius*, ubi ut h. l. apte duo membra magis sibi opponuntur quam in altera lectione *ad cetera*, quae per se spectata aequa recta est. Liv. 37, 7: *virum ad cetera egregium*. Idem 4, 26: *ad alia discordes*. Adde, quod Horatius bis praeterea constructione a nobis praelata utitur, huius Epist. v. 50. et Od. 4, 2, 60. In seqq. tam arte cohaerent sententiae, hac ipsa connexione non sine arte fraternum amorem exprimentes, ut Meinekium secutus nullam distinctiōnem posuerim. — *gemelli*] Cfr. Sat. 2, 3, 244.

4-9. *et alter*] „etiam alter negat, pariterque eadem probamus.“ Salust. Catil. 20: *Idem velle atque idem nolle, ea demum firma amicitia est*. — *Annuimus*] „nutu probamus;“ sed simul refert columbos ipsos rostra amantissime conserentes, — *quod columbari dicit Maecenas in libro de Cultu suo apud Senecam Epp. 114, 5*. — *Matius apud Gell. 20, 9: Columbatim labra conserens labris*. — *vetuli*] Ut persaepe, sic hoc quoque loco comparationis particulas omisit. Cfr. Epod. 1, 34. — *nidum*] id est, „domicilium urbanum;“ sed

gratam columborum imaginem servavit. — *circumlita*] „circumdata, obducta“, ut Virg. Ecl. 6, 62: *Phaēthoniadas musco circumdat amarue Corticis*. — *Quid quaeris?*] formula sermonis quotidiani haud infrequens etiam apud Ciceronem (ad Att. 2, 1, 2.), quae proprie significat: „non opus est, ut ex me quaeras; ultiro tibi omnia dicam.“ Eodem modo dicebant: *Noli quaerere*; nec magnopere differt: *Quid multa?* — *Vivo et regno* „vita vere vitali fruor et rex mihi esse videor.“ Sic βασιλεύειν. Plutarch. de virt. et vit. 4: τῷ φῆμεῖ καὶ βασιλεύσεις. — *fertis*] Quamvis Codex Bland. antiquissimus, tres mei item antiquissimi, sex Pottierii habeant *effertis*, nihilominus glossema hoc videtur. Salust. Catil. 53: *virtutem animi ad caelum ferunt*. Quamquam alterum aequa rectum est. Cic. ad Fam. 9, 14, 1: *te summis laudibus ad caelum extulerunt*. — *rumore secundo*] „Simul atque unus vestrum, qui huius sententiae et opinionis participes estis, Urbis vitam laudat, ceterorum omnium plausus et clamores movet.“ Hoc enim inest in antiqua formula: *populi rumore secundo*, qua usi sunt Ennius et Fenestella apud Non. p. 385. Suevius apud Macrob. Saturn. 6, 1: *referuntque petita rumore secundo*. Cicero Tusc. 2, 1, 4: *secundo populo*. Idem de lege agr.

Utque sacerdotis fugitivus liba recuso, 10  
 Pane egeo iam mellitis potiore placentis.  
 Vivere naturae si convenienter oportet  
 Ponendaeque domo quaerenda est area primum,  
 Novistine locum potiorem rure beato? 15  
 Est ubi plus tepeant hiemes, ubi gratior aura  
 Leniat et rabiem Canis et momenta Leonis,  
 Cum semel accepit Solem furibundus acutum?  
 Est ubi divellat somnos minus invida cura?

18. *depellat* bSed (sed in S superscr. *divellat*), item sex Potierii, LCF. (*divellat* E.)

2, 37, 101: *secunda contione*. Virg. Aen. 8, 90: *Ergo iter inceptum celerant rumore secundo.*

10 - 14. *sacerdotis fugitivus cet.]* Liba (*Fladen*) ab iis, qui rem diuinam faciebant, allata et sacerdotibus relictæ, horum servis interdum pro pane data esse videntur; iam ioci causa narrat, unum aliquando mero huius cibi nimium dulcis taedio ab hero aufugisse, quo tandem vero pane vesceretur. Ceterum *liba recuso* cet. verba sunt Horatii, non, ut alii volunt, fugitivi, quocum ille se comparat. *Placentiae* (*Kuchen*) ex farina et caseo, oleo frictæ, papavere, sesamo, melle oblitæ; h. l. caedem cum *libis*, etsi proprie haec dis offerebantur, illæ inter crustula s. dulciaria refrebantur. — *Vivere naturae-convenienter]* Δεῖ οὐδολογουμένως τὴν φύσει λῆψην pervolgata Stoicorum erat doctrina (Cic. de Offic. 3, 3, 13: *Quod summum bonum a Stoicis dicitur, convenienter naturae vivere, id habet hanc, ut opinor, sententiam, cum virtute congruere semper* cet.): verum Horatius h. l. populariter loquitur, ut Cic. de Legg. 1, 21, 56: *Sed certe res ita se habet, ut ex natura vivere summum bonum sit, id est, vita modica et apla virtute perfrui.* „Huc autem pertinet etiam

habitatio naturae usibus inserviens, cui ante omnia *area* (*Baustätte*, non *Tenne*, ut vertit Passow) eligenda est, id quod optime fit ruri, ubi beatæ vitae nihil obstat.“ — *domo*] dativi forma antiqua pro *domui*, quae aliquoties apud Catonem legitur. (R. R. 134, 2.)

15-17. *Est ubi cet.]* Villam suam Sabinam respicit Horatius, quae et ab Aquilone et ab Austro collibus satis altis protecta erat. — *lepeant]* Cfr. Od. 2, 7, 17 sq. — *rabiem Canis]* Canicula exoritur quidem a. d. XIII. Kal. Aug. (20. die M. Iulii), sed appareat VII. Kal. (26. Iul.) Sol intrat Leonem 23. die M. Iulii. — *momenta]* „motus, circuitus caelestes, qui eo tempore fiunt, quo Sol est in Leonis signo atque vi caloris terras urget.“ Poëtice rem sic exprimit, ut fingat Leonem ad furorem excitari Solis radiis *acutis*, acriter eum penetrantibus. Od. 3, 29, 19. Lucan. 1, 650: *Si saevum radiis Nemeaeum, Phoebe, Leonem Nunc premeres, toto fluenter incendia mundo.* — *acutum]* Hesiod. O. et D. 413: μέρος ὀξέος ἡλίου.

18-21. *Est ubi cet.]* „Ruri somnum nocturnum non disturbant curae; interdiu amoenus herbarum prospectus oculos, nares odor, aqua purissima palatum oblectat.“

Deterius Libycis olet aut nitet herba lapillis?

Purior in vicis aqua tendit rumpere plumbum,

20

Quam quae per pronum trepidat cum murmure rivum?

Nempe inter varias nutritur silva columnas

Laudaturque domus, longos quae prospicit agros.

Naturam expellas furca, tamen usque recurret,

19. *lapillis*] *tapetis* Bentleii suspicio. — 24. *expellas* Sd et tres Pottierii, item tFO: *expelles* bcEp, Pottierii plerique, Bentleii membranae fere omnes. Cod. Lovaniensis, LCM et Bentleius.

— *direllat*] Exquisitior sane haec plumbeas s. tubulos ducebatur. — *est lectio quam depellat*. Illud significat: „somnum subito interrumpit nosque excitat;“ hoc: „nos dormire non sinit.“ Pseudanacr. l.á, 9: *ναρά μεν σχίσετς ὀρέλογος*. Virg. Ge. 3, 530. et Ovid. Am. 2, 10, 19. dixerunt *abrumpere somnos*. Virg. Aen. 7, 458. *rumpere somnum*. Nemo vero *depellat* in *direllat* mutasset, hoc vero, ut minus solitum, facile in illud mutari poterat.

— *invida cura*] „quae hominibus omnem animi tranquillitatem et oblectationem, somnum denique liberum ac solutum videtur invidere.“ LAMB. Cfr. Od. 1, 11, 7: *invida aetas*. — *Libycis--lapillis*] Loquitur de pavimentis (*λιθοστρότοις*) tessellatis et vermiculatis ex marmore Numidico caesim diminuto, ut est apud Apuleium Metam. 5. p. 308. Hildebrand: *pavimenta ipsa lapide pretiosissima in varia picturac genera discriminantur*. (*Mosa iksuss bode n.*) Ingeniosam quidem, sed supervacaneam coniecturam *tapetis* Bentleius desumpsit ex Calpurnii Ecl. 6, 72: *melior viret herba tapetis*, ubi alii falso *lapillis*. Hermippus apud Athen. 1, 49: *Καρχηδὼν δάσιδας ναὶ ποτῦλα προσεφάλαια*. (*παρέχετ*). — *olet*] quatenus floribus vel liquoribus odoratis spargebantur etiam pavimenta. Cfr. Epp. 2, 1, 79. — *in vicis*] Urbis, in quos aqua ex magnis aquae ductibus per fistulas

*trepidat*] „continenter et celeriter currit.“ Cfr. Od. 2, 3, 11: *obliquo laborat Lynpha fugax trepidare rivo*. Utroque autem loco versum sono rem descriptam scite imitatus est.

22. 23. *Nempe*] „Argumentum afferit rei, quae ante oculos omnibus versatur, aut omnibus sat nota est.“ HAND Turs. IV. p. 157. — *inter varias -- columnas*] Loquitur de peristylio exstructo ex columnis marmoreis vario colore maculatis. Seneca Epist. 115, 8: *nos (delectant) ingentium maculae columnarum*. Cfr. ad Od. 2, 18, 3. — *nutritur*] „cum summo studio colitur.“ — *silva*] „viridarium peristylio cinctum.“ Od. 3, 10, 5 sq. Corn. Nep. Att. 13, 2. (Attici domus) *amoenitas non aedificio, sed silva constabat*. — *longos*] late extensos in Urbis vicinia per agrum Romanum“, olim fertilissimum, nunc prope incultum ac vastum. — *prospicit*] Etiam in prosa oratione. Seneca Epist. 86, 7: *nunc battaria vocant balnea, nisi ex solio agros et maria prospiciunt*.

24. 25. *Naturam expellas furca*] Lectio *expelles* orta est ex seqq. futuris. Enuntiatum autem hypotheticum hic multo aptius est, atque eadem constructione Od. 4, 4, 66. usus est: *Luctere:--proruet victorem*. „Licet naturam summa vi et callidissima arte opprimere coneris, tamen manet invicta suum-

Et mala perrumpet furtim fastidia victrix. 25  
 Non, qui Sidonio contendere callidus ostro  
 Nescit Aquinatem potentia vellera fucum,  
 Certius accipiet damnum propiusve medullis,  
 Quam qui non poterit vero distinguere falsum.  
 Quem res plus nimio delectavere secundae, 30  
 Mutatae quotient. Si quid mirabere, pones

27. *sucum* Codd. aliq. — 28. *propiusve* cE, LCt, Bentleius, FO:  
*propiusque* superscr. ve S, *propiusque* bd,M.

que ius sibi vindicat.“ Iuven. 13, 239: *tamen ad mores natura recurrit Damnatos, fixa et mutari nescia.* Est autem *furca expellere aliquem* proverbialis locutio pro „aspere atque ignominiose exturbare et eicere.“ Aristoph. Pax 637: *Τρίνδε μὲν δικροῖς ἐώθουν τὴν θεὸν νερόπαγμασιν.* Cic. ad Att. 12, 2, 4: *Quoniam furcilla extrudimur, Brundisium cogito.* — *furtim]* „ratione quasi clandestina, ut quomodo fiat vix animadvertis, illa divitum fastidia perversa et naturae contraria vincit, ipsique quantumvis a simplici vita recesserint, tamen aliquando vel invit ad eam redire coguntur.“

26-29. *Non, qui cet.]* „Falsa autem illa de finibus bonorum iudicia, qualia plerumque sunt divitum, multo magis noxia sunt ac beatitudini infestiora, quam inscienia rerum externarum nullius ponderis, ut cum nos deridet dives, quod purpuram adulterinam (Aquinatem) a sincera (Sidonia) distinguere nesciamus atque ab astuto mercatore decipiatur.“ — *Sidonio]* Antepenultima huius adi. modo brevis est, ut hic et Epod. 16, 59: *Non huc Sidonii cet., modo longa, ut in hexametri clausula: Sidonia Dido.* (Virg. Aen. 1, 446. 613. 9, 266. 11, 74.) — *contendere - ostro]* dativus; „accurate comparare cum purpura.“ — *callidus]* „sollers

(Kenner) in distinguenda purpura sincera, quae ex Phoenice importatur, ab adulterina, quam ad illius imitationem Aquinates in agro Volseo fuko tingunt, ut imperitos decipient.“ Cfr. Sat. 2, 7, 101: *Subtilis veterum index et callidus.* — *potentia]* Frequens imago tinturiae. Ovid. Met. 6, 9: *Phocaico bibulas tingebat murice lanas.* — *fucum]* lichenis genus, φῦζος, orseille, cuius suco vel medicabant lanam muricis suco postea tingendam vel sine illius conchylii suco adulterinam. — *propiusve medullis]* „intimos animi sensus magis percellens.“

30-33. *Quem res cet.]* „Hominem volgarem de suo statu deiiciunt fortunae vicissitudines. Quocirca tu nil admirare, ne, ubi tibi bonum externum eripitur, infelicem te factum doleas. Fuge honores, opes, potentiam: beato licet esse etiam paupcri, si liber est a cupiditatibus, propter quas permulti hominum divitum ac potentium favorem ambire soliti sunt;“ quod παράδοξον Stoicum fabella Aesopia illustratur, quae libertatem maximis vitae commodis adnumerandam esse clare docet. — *plus nimio]* Collationis Saxianae lectio *plus aequo* est e glossemate. Plaut. Mil. glor. 2, 6, 101: *satis et plus nimio merui mali.* Cfr. Od. 1, 18, 15. 1, 33, 1. — *pones]* „depones, eo ea rebis.“ Cfr. Sat. 2, 3, 16. —

Invitus. Fuge magna; licet sub paupere tecto  
Reges et regum vita praecurrere amicos.

Cervus equum pugna melior communibus herbis

Pellebat, donec minor in certamine longo

35

Imploravit opes hominis frenumque recepit;

Sed postquam victor violens discessit ab hoste,

Non equitem dorso, non freuum depulit ore.

Sic, qui pauperiem veritus potiore metallis

Libertate caret, dominum vehit improbus atque

40

Serviet aeternum, quia parvo nesciet uti.

Cui non conveniet sua res, ut calceus olim,

37. *violens victo* Bentleius conjecturâ, *victo sonipes vel domito*  
*victor* aliae eiusdem suspiciones, *victor victo* Ed. Cadom. 1480. et  
Cunninghamius. — 40. *vehel* bSed, CtF.

*Reges*] In Stoica hac sententia malim proprie accipere quam interpretari „homines divites ac potentes eorumque clientes vincere licet.“ — *vila praecurrere*] Cfr. Sat. 1, 7, 8; *Sisennas, Barros ut equis praecurreret albis.*

34-38. *Cervus* cet.] Aristot. Rhetor. 2, 20, 5. et Conon. Narr. 42. hanc fabellam conservarunt, qua Stesichorus Himerenses monuit, ne se Phalaridis (Aristot.) aut Gelonis (Conon) tyrannidi subiicerent. Phaedrus 4, 4. cervi partes aprobavit litemque non de herbis, sed de vado turbato ortam narrat. — *melior*] „fortior“, *ζειττων*. Cfr. Od. 1, 15, 28. 3, 6, 16. Sat. 2, 5, 19: *certans semper melioribus.* — *communibus*] „ex iure naturae.“ Ovid. Met. 1, 135: *Communemque prius, ceu lumina solis et auras, - humum.* — *Pellebat*] „continuo pellere conabatur.“ — *minor*] *ιγρων.* — *opes*] Sic Od. 3, 3, 28. Epp. 2, 2, 136. pro frequentiore (hoc sensu) singulari. Cfr. Cic. ad Att. 9, 16, 1: *Ab eo (Caesare) mihi litterae redditiae sunt, quibus iam opes meas, non, ut superioribus litteris, opem exspectat.* — *victor violens*] „victor evasit, postquam

ipse quoque vectorem adiuvans ferociter cum cervo certavit viresque suas summa cum contentionे exseruit.“ Explicabis igitur „vehemens et acer“, „heftig, ungestüm.“

39—43. *dominum* cet.] Stoicum hoc. Arrian. Epictet. 4, 1, 59. de stultis, quos dicebant: οὐτως οὐν τολλούς ρυσίους ἔχονεν; Οὔτω. — *vehel improbus*] „Libertas igitur inter praecipua animi bona referenda est; qua qui caret servitutem serviat necesse est bonis externis et caducis, sive sumnum per laborem divitias captat, sive hominum locupletum et potentium favorem ambit; servit, inquam, propterea quod *improbus*, hoc est, immodicus, intemperatus, sua sorte nunquam contentus est, nimia semper et vasta appetit.“ Lectio meorum quoque Codd. *vehel* aperte falsa orta est ex seqq. futuris; *vehel* nunc, atque ita in perpetuum *serviet*, quia nunquam parvo uti scit, neque nunc nec in posterum, id quod apte significatur futuro. Cfr. A. P. 32. — *aeternum*] adverbium, ut Silius 1, 204: *aethereasque Erigit aeternum compages ardua cervix* (Atlantis). — *olim*] Adv. usitatum

Si pede maior erit, subvertet, si minor, uret.  
 Laetus sorte tua vives sapienter, Aristi,  
 Nec me dimittes incaustigatum, ubi plura  
 Cogere quam satis est ac non cessare videbor. 45  
 Imperat aut servit collecta pecunia cuique,  
 Tortum digna sequi potius quam ducere funem.  
 Haec tibi dietabam post fanum putre Vacunae,

47. *Imperat, haud Waddelio auctore Doering.*

in fabellis et exemplis: „ut solet fieri in calceo, qui si maior pede est, facit, ut humi prolabamur; si minor, pedem constringit et dolore nos afficit.“ Vid. ad Sat. 1, 1, 25. — *uret]* Propert. 5, 3, 23: *Dic mihi num teneros urit lorica lacertos?* Ceterum admodum frequens est apud sophistas haec comparatio. Lucian. Pro imagg. 10: *μηδὲ ὑπὲρ τὸν πόδα ἔστω τὸ ὑπόδημα, μηδὲ ἐπιστομίσῃ με, φησίν, ἐμπεριπατοῦσαν αὐτῷ.*

44-46. *Laetus cet.]* „Tum demum poteris, ut decet sapientem, vivere, si contentus eris condicione a fato tibi imposta. Verum, ut ego libere te moneo, ita tu quoque me corrige, ubi me horum ipsorum praceptorum unquam immemorem videbis.“ Qua sententia illam ipsam molesti correctoris speciem urbanæ a se removet. — *incastigatum]* ἄπαξ λεγόμενον. Graeci ἀνεπιτίμητον. — *Cogere]* h. l. „congerere, coacervare.“ — *quam satilis est]* Alexis in Grotti Exc. p. 593: Ἔγωγε τῷ τὰ δέοντ' ἔχειν ἀρνούμενος Τὰ περιττὰ μισῶ τοῖς ὑπερβάλλοντι γὰρ Τέρψις μὲν οὐκ ἔνεστι, πολυτέλεια δέ.

47. 48. *Imperat aut servit]* „Prout possessor est: si sapiens, pecunia parta inservit vitae necessitudinibus, utilibus inceptis, beneficiis in alios conferendis; sin stultus, pecunia ei imperat, ut dominus seruo, ita ut, quamvis ea uti nequeat, tamen eius semper augendæ cau-

sa quidlibet, etiam perversissima quaque, in se suscipere multoque cum labore perficere cogatur.“ Publius Syrus 998: *Pecunia est ancilla, si scis uti; si nescis, hera.* — *Tortum cet.]* Sententia per se clara: „Pecunia debet esse ea machinae, ut ita dicam, vitalis pars, quae movetur, non ea, quae movet;“ „ordinatrix et dispensatrix esto mens sapientis possessoris, pecunia materies, qua pro sua voluntate atque intelligentia ille utatur.“ Quomodo verba ipsa exponna sint, ambigitur. V. *tortus* epitheton funium et rudentum perpetuum esse monstrant Interpretes ex Virg. Aen. 4, 575. Ovid. Met. 3, 679. Catull. 64, 235. Pers. 5, 146. Iam malim intelligere de fune ductario vel in machinis tractoriis (Vitruv. 10, 3 et 4.) vel in remulco, quam de fune, quo ducuntur boves (Iuven. Sat. 12, 5.), vel de saltatione, quam *restim ducere* appellabant (Terent. Ad. 4, 7, 34.), vel de ludo puerorum, qui ducebant sparteam restem et tamdiu trahebant, donec aut rumperent aut alteruter omissa funis prehensione humi caderet, vel denique eum Diderotio apud Jacobs Lectt. Venus. p. 162., qui *tortum* explicabat, „dum torquetur“, de restiosis opificio.

49. 50. *tibi dictabam]* „Ut tu legeres, dictabam meo puero a manu.“ Imperfectum, — ut in subscriptionibus epistolarum: *haec scribe-*

Excepto, quod non simul esses, cetera laetus.

50

*bam* cet., tempore relato ad illud temporis punctum, quo, cui missa est epistola, eam leget. — *Vacunae*] Vacunam, antiquam Sabinorum deam, quae etiam prope Reate nemora habebat (Plin. H. N. 3, 12, 17.), respondisse Romanorum Victoriae, et nititur Varronis testimonio apud Acronem et confirmatur ex inscriptione ipsius illius fani prope Horatii Sabinum siti, sed iam illo tempore vetustate ex parte collapsi, apud Feam. Cfr. Ovid. Fast. 6, 307 sq. Per iocum autem Romani interdum huius deae

nomen sic interpretabantur, ac si esset a v. *vacare*, et ipsa vacan- nis atque otii Tutela. Sic Comm. Cruq. — *Excepto, quod cet.*] Ne eo supplendum sit, referunt hunc usum ad formulas *audito*, *cognito*, *nuntiatio*. V. Zumpt. Gr. §. 647. Ad sententiam cfr. Alciphron 1, 39: *Oiov ἡμῶν ἐγένετο τὸ συμπόσιον, —ὅσων καρίτων πλῆρες! ἐν μόνον ἡμῖν ἔλειπε, σύ τα δ' ἄλλα οὐ.* — *cetera*] „in ceteris.“ Gloss. Codicis E. Cfr. Cic. ad Q. Fr. 2, 14: *Ego me in Cumano -- praelerquam quod sine te, ceterum satis commode oblectabam.*

### INSCRIPTIO FANI VACVNAE:

IMP. CAESAR. VESPASIANVS  
AVG. PONTIFEX. MAXIMVS. TRIB  
POTESTATIS. CAENSOR (sic). AEDEM. VICTORIAE  
*vetustate. dilapsam. sva. impensa*  
RESTITVIT

### EPISTOLA XI.

Quid tibi visa Chios, Bullati, notaque Lesbos,

XI. Bullatus, homo alioquin ignotus, Horatii certe amicus (quod ipsum documento est ingenium ac probitatem ei non defuisse), ex eo tamen divitum genere fuisse videtur, qui propter nescio quem animi languorem nec rebus civilibus neque litteris neque agriculturae vel negotiationi operam navarent, sed tandem ipsius otii, cui se dederant, pertaesи hoc omnium rerum fastidio aliter se liberari posse non opinarentur, nisi si in longinquas regiones profecti inter alios semper homines versarentur, veteres locos ac fama celebratos, alia quotidie antiquitatis monumenta, artificum opera, delubra deorum viserent. Morbum hunc

peregrinandi illis temporibus frequentem ita describit Seneca de Tranq. an. 2, 11: *Proprium aegri est nihil diu pati et mutationibus ut remediis uti. Inde peregrinationes suscipiuntur vagae et litora pererrantur et modo mari se, modo terra experilur semper praesentibus infesta levitas. Nunc Campaniam petamus. Iam delicata fastidio sunt: inculta videantur; Bruttios et Lucanos saltus perseguamur: aliquid tamen inter deserta amoeni requiratur, in quo luxuriosi oculi longo locorum horrentium squalore releventur. Tarentum petatur laudatusque portus et hiberna caeli mitioris, regio vel antiquae satis opulenta turbae. Talem igitur ho-*

Quid concinna Samos, quid Croesi regia, Sardis,  
 Smyrna quid et Colophon? Maiora minorave fama,  
 Cunctane prae Campo et Tiberino flumine sordent?  
 An venit in votum Attalicis ex urbibus una,      5  
 An Lebedum laudas odio maris atque viarum?  
 Scis, Lebedus quid sit; Gabiis desertior atque

EP. XI. 3. *minorave* bSedEp, Cs: *minorane* duo Pottierii,  
 LtFMO et Bentleius.

minem amice ad sapientiorem vi-  
 tiae usum exhortatur et in Urbem  
 ad suos revocat, simul lectoribus  
 significans, sibimet ipsi propter  
 animum aequum ubique bene esse.

1-6. *Quid tibi cet.*] Terent. Eun. 2, 2, 42: *Sed quid videtur Hoc tibi mancipium?* formula sermonis quotidiani mixta ex his duabus interrogationibus: „Quid tibi videtur hac de re?“ et: „Qualis tibi videtur haec res?“ Sic etiam Graeci. Plato Charmid. p. 154. D: *τι σοι φαίνεται ὁ νεανίσκος;* — *notaque Lesbos]* aliis propter Alæcum et Sapphonem, aliis propter vina. Cfr. Virg. Aen. 2, 21: *Tenedos, notissima fama Insula.* Tacit. Ann. 6, 3: *Lesbo, insula nobili et amoena. — concinna Samos]* Menander rhetor de Enc. p. 75. II. inter portus laudes commemorat *μέγεθος, κάλλος καὶ εὐρυθμίαν.* Est igitur „elegans, venusta (*schmuck*) propter aedificia“, imprimis Iunonis aadem. Propter loci amoenitatem *ὁ Αἴγαυος τοῦτος ἔστι τὴν Σάμου επανῆλθε* (a. u. c. 734.) κανταῦθα αὐθις ἐχείμασε καὶ ἐκείνοις ἐλευθερίαιν μισθὸν τῆς διατιθῆς ἀντέδωκε καὶ ἄλλα οὐνόπλιγα προσδιώκησεν. Dio Cass. 54, 9. — *Sardis]* plur., *Σάρδεις.* Strabo 13. p. 625: *αἱ Σάρδεις πόλις ἔστι μεγάλη -- βασιλείου δὲ ὑπῆρξε τῶν Λυδῶν.* — *Smyrna]* A Luciano Imagg. 2. vocatur *ἡ καλλίστη τῶν Ιωνικῶν πόλεων.* — *Colophon]* Strabo 14. p. 642: *ἡ Κολοφών, πόλις Ιωνική, καὶ τὸ πρό αὐτῆς ἄλσος τοῦ Κλα-*

*ρίου Ἀπόλλωνος κτλ.* — *Maiora minorave]* „Cunctane, sive maiora sunt fama sive minora, *sordent?*“ Lectio *minorane* iis debetur, qui verba *Maiora m. fama* per se interrogationem efficere putabant. — *prae]* „Plerumque id, quod praestat, designatur hac praepositione, praesertim appositis verbis negligendi, contemnendi, minoris faciendi.“ HAND Turs. IV. p. 524. Plaut. Curc. 1, 2, 5: *omnium unguentūm odor prae tuo nautea est.* — *sordent]* „displacent.“ Cfr. Virgil. Ecl. 2, 44: *sordent tibi munera nostra.* „Videntur tibi despicienda *prae regiae Romae splendore?*“ — *Attalicis]* „An domicilio tibi deligere mavis unam ex urbibus regni olim Attalorum, Pergamum, Tralles, Thyatiram, Myn-dum?“ — *Lebedum]* unam XII. Ioniae urbium. Teste Strabone 14. p. 643: „scenicorum artificum, qui in Ionia erant ad Hellespontum usque, conventus ibi erat et domicilium; ibique *πανήγυρις* et anniversaria certamina in Bacchi honorem agitantur;“ verum reliquo anni tempore prope deserta erat, ut constat ex h. l. et ex Pausania 1, 9, 7., quo teste Lebedum et Colophonem Lysimachus everterat incolasque Ephesum transduxerat. — *odio maris cet.]* Od. 2, 6, 7: *lasso maris et viarum.*

7—10. *Scis, Lebedus quid sit]* Bullatius igitur et, ut videtur, Horatius sub Bruto militantes a. u. c. 712. ibi fuerant. — *Gabiis]* Dionys.

Fidenis vicus; tamen illic vivere vellem  
Oblitusque meorum obliviscendus et illis  
Neptunum procul e terra spectare furentem. 10  
Sed neque, qui Capua Romam petit, imbre lutoque  
Adspersus volet in caupona vivere; nec, qui  
Frigus collegit, furnos et balnea laudat

Hal. A. R. 4, 53: Πόλις ἡν τοῦ λατίνων γένους, ἀλβανῶν ἀπόκυντισις, ἀπέχουσα τῆς Ρώμης σταδίους ἑκατόν -- νῦν μὲν οὐκέτι συνοικουμένη πᾶσα, πλὴν ὅσα μέρη πανδοκεύεται κατὰ τὴν ὁδὸν τότε δὲ πολυάνθρωπος καὶ, εἰ τις ἀλλη, μεγάλη. Propert. 4, 1, 34: Et qui nunc nulli, maxima turba Gabi. Monumenta huius oppidi Viscontio auctore reperta sunt prope lacum Gabinum, *lago di Castiglione*, in loco hodie nominato *Pantan de' Griffi*. — Fidenae, Sabinorum oppidum, prope Romam (Strabo 5. p. 226. et 230.), cuius reliquiae extant prope vicos *Giubileo* et *Serpentina*. Primam nominis syllabam produxit Horatius et Juven. 10, 100: An Fidenarūm Gabiorūm que esse potestas cet., corripuit Virg. Aen. 6, 773: urbemque Fidenam, uti fit in nominibus propriis. Cfr. ad Od. 3, 4, 9. Epp. 1, 10, 26. — vellem] „vel ibi aequo animo vivere possem, si opus foret.“ Haud nimis urgendum v. vellem; est nostrum: ich wollte, wenn es darauf ankäme, auch dort leben können, potius quam: ich möchte (wirklich) dort leben. — Oblitusque cet.] „Quodsi ibi tranquille versarer in contemplando terribili simulque magnifico maris turbati spectaculo, vel oblivious possem ad tempus carissimorum meorum amicorum neque continuo ac vehementi eorum desiderio consumerer, immo aequo animo patterer, ubi ipsi quoque in secessu meo me interdum obliviscerentur.“ — Neptunum cet.] Notus sublimis Lucretii locus 2, 1: *Suave mari magno turbantibus (motantibus* COMM. CRUQ.) *aequa* *ventis* *E* *terra* *magnū* *alterius* *spectare laborem.* (Neptunus pro „mari“, ut Epod. 7, 3: *Neptuno super.*) Ceterum hoc quoque loco sunt vestigia doctrinae Stoicae. Arrian. Epict. 3, 24, 109: Άν έν Γνάροις ήσ. μὴ ἀνάπλασσε τὴν έν Ρώμη διατριβήν, καὶ ὅσα διαχύσεις ήσαν ἐπει διάγοντι, καὶ ὅσα γένονται ἀν ἐπανελθόντι ἀλλ' ἐπει τέτασο, ὅπως δεῖ τὸν έν Γνάροις διάγοντα. έν Γνάροις ἔργωμένως διάγειν.

11-16. Sed neque, qui Capua cet.] via Appiā iter faciens, in qua, etsi strata erat saxis ὁμαλοῖς, ἔγγονοις (Procop. Bell. Goth. 1, 14.), tamen, quando pluebat, luto variis ex rebus, ut fit, ubi tot iumenta quotidie transeunt, paulatim orto viator aspergi poterat; id quod immerito a nonnullis addubitatum est. Ceterum mira accidat necesse est haec similitudo ei, qui ignorat hanc quoque in Stoicorum scholis usitatam haud dissimiliter fuisse. Arrian. Epict. 2, 23, 36: Τί οὖν ἐστὶ τὸ γινόμενον; Οἶον εἴ τις ἀπώλων εἰς τὴν πατρίδα τὴν ἑαυτοῦ καὶ διοδευών πανδοκεῖον καλόν, ἀρέσαντος αὐτῷ τοῦ πανδοκείου. καταμένοι έν τῷ πανδοκείῳ. Aliter tamen imaginem conformavit Horatius hoc significans: „Iam etsi verum est, eum, qui nulla cupiditate transversus agatur, quovis loco tranquille vitam degere posse, nemo tamen adeo stultus erit, ut propter leve aliquod incommodum vel nescio quo taedio fatigatus cedat in locum aliquem ingratum ibique perpetuo latitet.“ *Cauponae*

- Ut fortunatam plene praestantia vitam.  
 Nec, si te validus iactaverit Auster in alto, 15  
 Idcirco navem trans Aegaeum mare vendas.  
 Incolumi Rhodos et Mytilene pulchra facit, quod  
 Paenula solstitio, campestre nivalibus auris,  
 Per brumam Tiberis, Sextili mense caminus.  
 Dum licet ac voltum servat Fortuna benignum, 20  
 Romae laudetur Samos et Chios et Rhodos absens.

16. *navim* bcdp, O. — 18. *horis* d et superscr. *auris* S.

enim apud antiquos plerumque erant tam incommodae ac sordidae, ut in iis diu tempus terere pessima esset condicio. „Summae igitur“, inquit, „stultitiae esset, si quis in via Appia imbre permadefactus non iter pergeret, sed in cauponam sese abderet, vel frigore hiberno correptus et rigens non ideo tantum in aliquem pistoris furnum vel in thermas intraret, ut se calfaceret, sed“ cet. — *Frigus, sūtim* (Ovid. Met. 5, 446.) *colligere* est pr. „in intimum corpus recipere.“ — *Idcirco navem* cet.] „Nec propter unam procellam navi vendita, et quidem *trans Aegeum mare*, ut qui nunquam in patriam redditurus sit, nauclerus in perpetuum mari renuntiabit.“ Rechte Dünzter: „Die drei Beispiele zeigen alle, dass man das, was man zur Zeit bedarf, als ein Gut betrachten kann, ohne dass man sich dieses als höchstes Gut für immer erwählen werde.“

17-21. *Incolumi*] „integro, sanae mentis homini, constanti et quieto.“ SCHOL. Sic Sat. 2, 3, 132. *incolumi capite esse* opponitur insaniae. „Qui domi suae contentus vivit, pulcherrimis illis Graeciae et Asiae urbibus aequa libenter caret ac rebus molestissimis.“ — *Mytilene*] ἡ μεγάλη καὶ καλὴ vocatur a Longo 1, 1. — *facit*] „iuvat, apta est.“ Propert. 4, 1, 20: *Non faciet capitili dura corona meo.* Ovid. Her.

15, 8: *Non facit ad lacrimas barbitos ulla meas.* Pr. de medicamentis; Plin. H. N. 22, 18, 21: *Facit ad difficultatem urinae* (chamaeleon herba). — *Paenula*] vestis gausapina vel scortea, qua super tunicam accepta tempore frigidiore per itinera utebantur; per aestatem propter spissitudinem molesta erat. Contra *campestre* (subligaculum, succinctorium August. C. D. 14, 17.), *xardízoma* (*διάζωμα περὶ τὰ αὐδοῖα* Thucyd. 1, 6.), *Kampfschurz*, inguinum vелamentum linteum, quo cingebantur iuvenes in Campo Martio, nudi corpora exercentes vel Tiberim denatantes. Augustinus l. 1.: *Qui ita succincti sunt, campestratos volgus appellat.* — *auris*] Hoc longe significantius est ad frigus molestum exprimendum quam altera lectio *horis*. — *Sextili*] Cfr. Epp. 1, 7, 2. — *caminus*] focus cum pruna, qui, ut videtur, ex uno conclavis loco in alterum transferri poterat; qualibus etiamnunc interdum utuntur Itali. — *voltum servat* F. b.] Philemon Mein. p. 339: „Οταν ποτ' ὀνθρώπουσιν ἡ Τύχη γέλῃ. Ovid. Trist. 1, 5, 27: *Dum iuvat et voltu ridet Fortuna sereno.* — *Romae*] „Dum Romae vivimus felices, laudemus sane amoenas et pulchras illas urbes, nec tamen abripiamur ullo eas visendi desiderio.“ — *absens*] „a patria nostra procul sita.“

Tu, quameunque deus tibi fortunaverit horam,  
 Grata sume manu, neu dulcia differ in annum,  
 Ut, quo cunque loco fueris, vixisse libenter  
 Te dicas; nam si ratio et prudentia curas, 25  
 Non locus effusi late maris arbiter aufert,  
 Caelum, non animum mutant, qui trans mare currunt.  
 Strenua nos exercet inertia; navibus atque  
 Quadrigis petimus bene vivere. Quod petis, hic est,  
 Est Ulubris, animus si te non deficit aequus. 30

## 23. nec d, sex Pottierii et Lct.

22-30. *fortunaverit*] V. *fortunare* est formularum religiosarum. Afranius apud Non. p. 109. Merc.: *Deos ego omnis ut fortunassint precor.* — *Grata sume manu*] quasi donum esset visible ac tactile, pro pedestris orat, „grato animo.“ — *annum*] pro tempore infinito. Epp. 1, 2, 38: *si quid Est animum, differs curandi tempus in annum?* — *Non locus cet.*] Similiter Dio Chrysost. Or. 20. p. 491. R.: οὐ τόπος εστίν ὁ παρέχων οὐδὲ τὸ ἀποδημῆσαι τὸ μὴ φαῦλον ἄττα πράττειν οὐδὲ εἰς Κόρινθον ἢ Θήβας ἀραγεχωρησέναι, τὸ δὲ τὸν βούλόμενον πρὸς αὐτῷ εἴναι. — *arbiter*] „qui mare longe prospectat itaque eius veluti dominus est.“ Cfr. Od. 1, 3, 15: *Quo (Noto) non arbiter Hadriae Maior.* — *Caelum, non animum cet.*] Aeschines adv. Ctesiph. §. 78: οὐ γὰρ τὸν τρόπον, ἀλλὰ τὸν τόπον μόνον μετηλλαξέν. — *Strenua--inertia*] Qualis est ardelionum vita (Martial. 2, 7.), qui cum semper aliquid moliuntur mox quo temere incepta omittunt, nihil unquam assequuntur nec perficiunt; quod cum ipsis sentiunt, tandem *exercentur*, fatigantur. Per ὅσμωρον dictum est, ut illud Ennius apud Gell. 19, 10, 12: *Otioso negotio animus nescit, quid velit.* Senec. de Brev. vitae 11, 3: *desidiosa occupatio.* de Tranq. an. 12,

2: *inquieta inertia.* Od. 1, 34, 2: *insaniens sapientia.* 2, 12, 26: *facilis saevitia.* Epp. 1, 12, 19: *concordia discors.* (Nos: *geschäftiger Müssiggang.*) — *exercet*] Salust. Catil. 11: *Primo magis ambitione quam avaritia animos hominum exercebat.* — *navibus cet.*] „Nos maria et terras peragramus, ut bene beataque vivamus, quasi in locis externis atque a patria remotissimis tranquillius beatiusque victuri quam domi.“ LAMB. Ad verba similiter Iuvén. 9, 131: *undique ad illos Convenient et carpentis et navibus omnes.* — *pelimus b. vivere*] Eadem constructione Silius 3, 13: *bellique rices novisse petebat*, „quaerebat.“ — *Ulubris*] quas vacuas dicit Iuvén. 10, 102. Oppidulum prope paludes Pomptinas et Velitras (*Velletri*), in ipso illo pago, qui nunc *Cisterna* dicitur, situm fuisse arbitratus est Cardinali. (Inscr. m. Lat. N. 122.) Negat tamen Walckenaer I. p. 474., ita, ut verus Ulubrarum situs nunc ignorari videatur. Hanc Trebatii patriam ridet Cicero ad Fam. 7, 18, 3. propter ranunculorum ibi, ut ait, ὅπτορενόντων multitudinem. — *animus - aequus*] Est εὐθυμία sive illa Epicuri ἀταραξία, ἡ (σὺν τῇ τοῦ σώματος ὑγείᾳ) τοῦ ψαλαγίως ζῆν ἐστὶ τέλος. Diog. L. 10, 128.; „animus bene compositus,

## EPISTOLA XII.

Fructibus Agrippae Siculis, quos colligis, Iicei,  
 Si recte frueris, non est, ut copia maior  
 Ab Iove donari possit tibi. Tolle querelas;  
 Pauper enim non est, cui rerum suppetit usus.

EP. XII. 1. *Icti e. Cfr. ad Od. 1, 29, 1.*

nulla cupiditate exagitatus nullaque aegritudine depressus.“ Sententia tam γενικῶς expressa est, ut familiarem offendere nequaquam posset: et tamen perquam acerbe criminati sunt Interpretes nonnulli bonum hunc Bullatum, hominem, ut aiunt, inconstantem, levem, morosum, Horatii tamen amicum. Centerum cfr. Plaut. Aul. 2, 2, 10: *Pol, si est animus aequus, satis habes, qui bene vitam colas.* Rud. 2, 3, 71: *Ergo animus aequus optimi est aerumnae condimentum.*

XII. De Iccio vide Od. 1, 29. Huic sodalem suum, Pompeium Grosphum (Od. 2, 16.), commendat, propter quam ipsam rationem prope incredibile est, interpretes ante Iacobsium (excepto tamen Gesnero) uno fere ore in eo consensisse, ut contendenter, in commendaticia hac epistola Iccium tamquam hominem sordidum, avarum, fatuum, dicis causa et propter necio quam animi vanitatem philosophiae deditum, describi et cum insigni mordacitate derideri, nihilominus videlicet poëtae amicum. Hi ergo, quae in qualicunque epistola publice edenda nemo unquam amico tam malitiose, in vere familiari, si opus esset, aperte ac simpliciter, certe sine virulentia, quam sibi hic repperisse visi sunt, scriberet, etiam in commendaticia, ante omnia cum Grospho communicanda, scribi potuisse stolidae opinati sunt. Scripta est a. u. c. 734. exeunte. Apparet autem, poëtam id voluisse, ut partim Grosphum in Iecii familiaritatem induceret,

partim ut amicum propria condizione haud prorsus contentum tranquillaret atque ad inutiles querelas omittendas exhortaretur.

1-5. *Fructibus* cet.] Procurator Iccius tunc erat praediorum Siculo-rum M. Agrippae, quorum de redditibus rata pars tamquam administrationis merces ad ipsum perveniebat. Praeterea pro suo suorumque victu libere iis uti poterat, quaecunque in fautoris fundis proveniebant, certus cum esset Agrippa, nunquam fore, ut procurator tam probus atque honestus quidquam illico modo averteret.—*colligis*] „colligendos curas per vilicos, quibus praepositus es.“ —*non est, ut]* οὐδὲ ἔστιν ὅπως, „fieri nullo modo potest.“ Cfr. Od. 3, 1, 9: *Est, ut viro vir latius ordinet Arbusta sulcis.* Sic Lucretius 3, 715: *Haud erit, ut possit.* 5, 147: *Illud item non est ut possis credere.* et 977: *Non erat, ut fieri posset.* — *Tolle querelas*] „Mitte supervacaneas illas querelas, tibi in illos fundos administrandos multum temporis insumendum esse, quod et iucundius et utilius in philosophiae studiis collocaretur, nec tamen te posse divitiis aequare multos alios maiore otio fruentes.“ Nisi vero haec duo verba non nimis premenda sunt, adeo ut hoc tantummodo significant: „Nihil profecto habes, cur querare!“ —*suppetit usus*] „sufficit“, *was zu seinen Bedürfnissen ausreicht*“, qua significatione Cicero usurpat etiam v. *suppeditare*, de Offic. 1, 4, 12: *parare ea, quae suppedent et ad*

Si ventri bene, si lateri est pedibusque tuis, nil  
Divitiae poterunt regales addere maius.

Si forte in medio positorum abstemius herbis

Vivis et urtica, sic vives protinus, ut te

Confestim liquidus Fortunae rivus inauret,

Vel quia naturam mutare pecunia nescit,

5

10

8. *protinus* bScdE: *protenus* cum plerisque Edd. M.

*cultum et ad victimum.* Opponitur usus mancipio. Cic. ad Fam. 7, 30: *Atticum, cuius quoniam proprium te esse scribis mancipio et nexo, meum autem usu et fructu, contentus isto sum. Id enim est cuiusque proprium, quo quisque fruatur alque utilitur.* Conf. Epp. 2, 2, 158 sqq. — *Si ventri cet.]* Theognis v. 719: *Ισόν τοι πλουτῶνιν, ὅτῳ πολὺς ἄργυρός ἐστιν Καὶ χρυσὸς ναὶ γῆς πυροφόρου πεδία, Ιχθοὶ δὲ ημίονοι τε, ναὶ φύτα δέοντα πάρεστιν Γαστρὶ τε ναὶ πλευραῖς ναὶ ποσὶν ἀβρὰ παθεῖν Παιδός τ' ηδὲ γυναικός.* — *pedibus]* Intellige pedes podagra non laborantes, sed fortes ac pernices.

7-11. *Si forte cet.]* Iam sapientis temperantiae exemplum afferit: „*Si forte, id quod non pro certo scio“* (v. *forte* minime negligendum est), „*cum cibis lautioribus vesci facile tibi liceret, tamen abstemius, sobrius, manes ac vivis leguminibus oleribusque atque inter haec vel urticā, aequa parco et tenui victu, etiam protinus“ (i. e. „*porro et sine intermissione*“ Non. p. 375., auch ferner), „*in perpetuum uteris, etiamsi subito dives factus eris, vel quia natura ultro temperans es, vel quia ex firmo proposito abstines a luxuria, ut sapientiae praeceptis satisfacias.“ — *In medio positae sunt res, quarum potestas nobis est ac liber usus; hoc igitur loco cibi ceteroquin haud difficulter nec nimia impensa parandi, quibus tamen Iccius simplicioribus***

etiam contentus abstineat. Cfr. Sat. 1, 2, 108. — *abstemius*, pr. „ἀστεμίος, qui vino abstinet“, h. l. „sobrius“ generatim. Similiter Sidonius Apoll. Epp. 8, 3: *inter epulas abstemium, inter purpuratos linteatum. — urtica]* Est omnino planta huius nominis, qua Itali etiam nunc vere, dum tenera est, vesci interdum solent; Plin. H. N. 21, 15, 55: *Incipiens quidem ipsa (urtica) nasci vere, non ingrato, multis etiam religioso in cibo est adpellendos totius anni morbos: neutiquam urtica marina, Medusae genus, quae in opipare paratis pontificum cenis apponebatur. Macrobi. Saturn. 2, 9. Dictum autem est *herbis-el urtica*, ut Ovid. Met. 10, 261: *el flores mille colorum Liliaque.* — *protinus]* Hanc scripturam ex Codd. Med. et Rom. auctoritate in Virgilio semper ascivit Wagner *Orthogr. Vergil.* p. 466. — *ut]* licet, quamvis; „non ita“. Cfr. Epod. 1, 21. — *Confestim liquidus cet.]* Suspicio proverbii locum obtinuisse Fortunae aureum rivum, qui ubi homini affluit, hic *confestim*, id est, repente, dives fit. Cfr. Lucillium in Anth. Pal. II. p. 315: *Καν ποταμὸς χρυσοῦ νάματά σοι παρέχει.* Ad *τρόπον* in v. *inaurare* cfr. Cic. ad Fam. 7, 13: *Moriar, ni, quae tua gloria est, puto te malle a Caesare consuli quam inaurari.* — *naturam mutare pecunia nescit]* „Qui naturā vel sine philosophorum praeceptis temperans est, etiam dives factus prius vitae ge-*

Vel quia cuncta putas una virtute minora.

Miramur, si Democriti pecus edit agellos

Cultaque, dum peregre est animus sine corpore velox;

Cum tu inter scabiem tantam et contagia lucri

Nil parvum sapias et adhuc sublimia cures:

15

nus, bonae valetudini unice aptum, servat.“ Epod. 4, 6: *Fortuna non mutat genus*. Scholii loco esto illud Cornelii Nep. Att. 14: *Cum tanta pecuniae facta esset accessio, nihil de quotidiano cultu mutavit, nihil de vilæ consuetudine, tantaque usus est moderatione, ut - pari fastigio slererit in utraque fortuna. — cuncta putas cet.] ex Stoicorum doctrina.*

12 - 14. *Miramur* cet.] „Virtuti autem te vel maxime studere et philosophiae deditum esse gaudeo; etenim si miramur, Democritum illum rem familiarem ob sapientiae studia prorsus neglexisse, multo magis profecto te admiremur necesse est, qui inter multa negotia necessaria quidem, sed interdum sordidiora, ut est tabularum expensi acceptique confectio; inter homines quaestus ac lucri cupidos, quibuscum saepe versari debes, nihilominus philosophiae et physicas studiis vacas.“ — *Democriti*] Abderitae, philosophi Eleatici. Cic. de Finn. 5, 29, 87: *Cur ipse Pythagoras - - tot maria transmisit? cur haec eadem Democritus? qui (vere falsone, non quaeremus) dicitur se oculis privasse; certe, ut quam minime animus a cogitationibus abducatur, patrimonium neglexit, agros deseruit incultos. Cfr. Tusc. 5, 39, 114. 115. Prorsus ut Horatius Ioannes Chrysost. ad viduam iun. T. I. Ed. Paris. nov. p. 423. Democritum vocat τὸν μηλόβοτον ἀνέρτα τὴν χώραν τὴν αὐτοῦ. — peregre est] „meditationi immersus et quasi segregatus a corpore, procul abest a rebus terrestribus.“ Cic. pro Mil.*

12, 33: *vestrae peregrinantur aures? — velox]* „inter veri θεωρίας magna cum facilitate versans.“ Plato Theaetet. p. 173. E: τῷ ὅντι τὸ σῶμα μόνον ἐν τῇ πόλει κεῖται αὐτοῦ (τοῦ διατρίβοντος ἐν φιλοσοφίᾳ) καὶ ἐπιδημεῖ, ἢ δὲ διάνοια - - πανταχῷ φέρεται κατὰ Πήνδαρον, τά τε γὰς ὑπένερθε καὶ τὰ ἐπίπεδα γεωμετροῦσα κτλ. — *scabiem*] „sordidam aliorum avaritiam, quibuscum Agrippae rationes tibi putandae sunt.“ *Scabies* significat acria avaritiae irritamenta, ut cum de voluptatibus usurpatur. Cic. de Legg. 1, 17, 47: *Voluptas malorum mater omnium, cuius blanditiis corrupti quae naturā bona sunt, quia dulcedine hac et scabie carent, non cernunt satis. — contagia]* „luci cupido morbi contagiosi instar iam prope omnes invasit.“

15. *Nil parvum* cet.] „Cum sapientiae studio ductus res externas, quae caducae et sub sapiente positae sunt, despicias atque adhuc etiam proiectiore aetate post militiam (Od. 1, 29.) interque tot rerum patroni tui curas sublimia, τῶν μετεώρων species et causas, scruteris.“ — *sapias*] Simpliciter pro φρονήσ, „cogites.“ — *et adhuc*] „etiamnunc post tam diuturnum tempus, quod plerosque lassare potuisset atque efficiere, ut talibus ab investigationibus iamdiu destitissent.“ — *sublimia*] „τὰ μετεώρα, caelestia“, „philosophiam physicam.“ COMM. CRUQ. *Superas res dixit Lucretius 1, 128. Quae versibus 16-20. memorantur, haud nimis utique curabat poëta, unde simul levis et amica inest ironia:*

Quae mare compescant causae, quid temperet annum,  
 Stellae sponte sua, iussaene vagentur et errant,  
 Quid premat obscurum lunae, quid proferat orbem,  
 Quid velit et possit rerum concordia discors,  
 Empedocles, an Stertinium deliret acumen. 20

„adhuc cures, quae humanae cognitioni negata sunt.“

16-20. *Quae mare cet.*] Similes loci sunt Virg. Ge. 2, 475 seqq. Propert. 4, 4, 25 sqq. Manil. 1, 94 seqq. Stat. Silv. 5, 3, 19 seqq. — *compescant-temperet*] Propert. l. l. 37: *Curve suos fines allum non exeat aequor, Plenus et in partes quattuor annus eat.* — *sponte sua cet.*] „proprione impetu atque instinctu an iussae ad ductae numine divino.“ Sic Virg. Aen. 9, 21. *palantes polo stellas dicit, ac prorsus ut Horatius, Cicero de Rep. 1, 14, 22: stellarum, quae errantes et quasi vagae nominarentur.* — *premal*] „abscondat;“ *obscurum autem xarà πρόληψιν, ita ut obscuretur.* Intellige de solitis lunae viceissitudinibus, *ζενώσεοι καὶ πληρώσεοι*, non de eius defectu. Similiter Prop. l. l. 27: *unde coactis Cornibus in plenum menstrua luna redit.* — *Quid velit et possit*] „Quis finis (*σχολός*) et quae vis sit mundi universi.“ — *concordia discors*] „universitas rerum, licet nobis interdum discors videatur, tamen admirabili singularum partium concordia iuncta.“ Sic Ovid. Met. 1, 433: *discors concordia se-tibus apta est.* Seneca Quaestt. Nat. 7, 27, 3: *Tota haec mundi concordia ex discordibus constat.* Inversa ratione Manilius 1, 141. *discordiam concordem dixit.* De oxymoro cfr. Epp. 1, 11, 28. — *Empedocles*] Agrigentinus, Pythagorae discipulus. H. l. significatur eius *τεῖχος καὶ φίλια.* Fragm. ed. Sturz v. 203: *Ἄλλοτε μὲν φιλότητι συνεργόμεν' εἰς ἐν ἄποιντα, Άλλοτε*

*δ' αὖ διχ' ἔκαστα φορεύμενα νέλ-κεος ἔχθει.* Cfr. A. P. 465. Empedoclis autem carmina frequenter a Romanis legebantur, ut demonstrat Lucretius et Cn. Salustii Empedoclea derisa a Cicerone ad Q. Fr. 2, 11, 4. — *Stertinium deliret acumen*] Sine ioco: „Investigas, utrum verior sit physica doctrina Empedoclis, an Stoicorum.“ Iam facete pro Stoicis ponit ridiculum illum *Stertinum*, „sapientum octavum“ (Sat. 2, 3, 33. 296.), „qui CCXX. libros Stoicorum Latine scripsit“ (SCHOL.), eique *xar' εἰ-φωρεῖαν acumen tribuit; Stertinum autem pro Stertinianum, ut Od. 4, 12, 18: *Sulpiciis - horreis.**

21-24. *Verum seu cet.*] „Verum quicunque tuae vitae est habitus (quem satis simplicem ac frugalem esse probe novi, quippe cum victus tuus constare non soleat nisi piscibus, porro ac similibus), benigne, queso, recipe, quem tibi commendabo, Grophum eiusque consuetudine amice utere.“ — *piscis*] Etiam piscium vel recens captorum vel *ταρσικευτῶν* in Sicilia rilius fuit pretium. Significat Iccium spretis lautitiis Romanis vivere Graecorum tenuiorum more. Festive autem *trucidas* (*abwürgst*) ad Pythagorae et Empedoclis sectatorem; Hieron. Lib. 2. adv. Iovinian. T. 2. p. 331. Vallars.: *Probabo non Empedoclis et Pythagorae nos dogma sectari, qui propter μετεμψύχωσιν omne quod moveatur et viril edendum non putant, et eiusdem criminis reos arbitrantur, qui abietem quercumque succiderint, cuius paricidae sunt et venefici.* Ceterum

Verum, seu pisces seu porrum et caepe trucidas,  
 Utere Pompeio Grospho et, si quid petet, ultro  
 Defer; nil Grosphus nisi verum orabit et aequum.  
 Vilis amicorum est annona, bonis ubi quid deest.  
 Ne tamen ignores, quo sit Romana loco res:      25  
 Cantaber Agrippae, Claudi virtute Neronis  
 Armenius cecidit; ius imperiumque Phraates

negari nequit, iocosi aliquid inesse  
 in verbo *trucidas*, ut cum Lucilius  
 apud Nonium p. 449. ed. Merc.  
 (Gerl. p. 88.) dicit: *Durum, molle  
 voras; fragmenta interfici' panis.*  
 — *verum*] „iustum.“ Cfr. Epp. 1,  
 7, 98. — *Vilis* cet.] Proverbium  
 videtur, cui proxime accedit Xenoph.  
 Mem. 2, 10, 4: *vñ διὰ τὰ πρόγαματα* (propter hunc rei pu-  
 blicae statum) *εὐωνοράτους ἔστι φίλους ἀγαθούς κτήσοσθαι.* „Pro-  
 borum hominum amicitia εὐωνο-  
 ράτη est, tenui pretio, facili opera  
 paratur, si qua re indigent, quam  
 nos eis impertire possumus, simul  
 comiter id facientes. Sic tu primo  
 quoque officio, tibi minime mole-  
 sto, facile Grosphi amicitiam tibi  
 conciliare poteris.“ — *bonis*] „ho-  
 minibus probis ac propterea dignis,  
 quos demereare.“

25-28. *Ne tamen cet.*] „Ne tamen  
 tu, remotus cum sis ab Urbe et  
 philosophiae studiis occupatus,  
 ignores“ cet. De omissio in apo-  
 dosi v. „scito“ cfr. Sat. 2, 1, 81.  
 Ad soni similitudinem inter vv.  
*ignores* et *loco res* cfr. Epp. 1, 14,  
 7. — *Cantaber Agrippae*] Hi vv.  
 praecipue Augusti eiusque amico-  
 rum causa additi sunt. Cautabros,  
 cum aliquoties pertinaciter rebel-  
 lassent, M. Agrippa tandem a. u.  
 c. 734. *τούς τε ἐν τῇ ἡλικίᾳ πάντας ὀλίγους διέφευξε καὶ τοὺς λοιποὺς τὰ τε ὄπλα ἀφείδετο καὶ ἐς τὰ πεδία ἐν τῷ ἑρμηνῶν κατεβί-  
 βασεν.* Dio Cass. 54, 11. Cfr. Od.  
 2, 6, 2. Apte autem primo loco  
 memoratur Agrippa, Iccii patro-

nus. — *Claudi-Neronis*] Cfr. Epp.  
 1, 3, 2. — *Armenius cecidit*] Signi-  
 ficat: „Tiberius Armenios sive  
 Armeniam debellavit.“ Cfr. Mon-  
 um. Aneyr. ed. Franz p. 35. et  
 p. 107: *Ἄρμενιαν τὴν μείζονα ἀναι-  
 θέντος τοῦ βασιλέως [Ἄρταξτα]* δυνάμενος ἐπαρχίαν ποιῆσαι, μᾶλ-  
 λον ἐβούληθην κατὰ τὰ πάτρια  
 ἥμων ἔθη βασιλείαν Τιγράνα Ἀρ-  
 ταουάσδον νίκη, νικων δὲ Τιγρά-  
 νου βασιλέως, δοῦναι διὰ Τιβερίου  
 Νέρωνος, δις τότε ἐμοῦ προγονὸς  
 ἦν. Cfr. Augusti nummum apud  
 Arneth. II. p. 40, 94: **ARMENIA CAPTA**. et N. 94., in quo ex-  
 pressa est Armenia flexum genu  
 submittens. Tacitus Ann. 2, 3:  
*Occiso Artaxia per dolum propin-  
 quorum datus a Caesare Armeniis  
 Tigranes deductusque in regnum a  
 Tiberio Nerone. -- Dein iussu Au-  
 gusti impositus Artavasdes. —  
 Phraales]* Monum. Aneyr. p. 108:  
*Πάρθοντος τοισὲν στρατευμάτων Ρω-  
 μαίων σκῦλα καὶ σημέας ἀποδού-  
 ναι ἐμοί, ἵνετας τε φίλιαν δῆμου  
 Ρωμαίων ἀξιῶσαι ἡνάγκασα, ταύ-  
 τας δὲ τὰς σημέας ἐν τῷ Ἄρεως  
 τοῦ ἀμύντορος ναοῦ ἀδύτῳ ἀπε-  
 θέμην.* Ceterum construe: „Ar-  
 saces XV. s. *Phraales IV.*, Par-  
 thorum rex (a. u. c. 717 - 753.),  
 genibus minor accepit ius impe-  
 riuumque Caesaris.“ — *genibus mi-  
 nor pr.* „infra Caesaris genua col-  
 locatus, ad genua eius admissus“,  
 (ut Nero Tiridaten primo -- admi-  
 sit ad genua, allevatumque dextra  
 exosculatus est. Sueton. Ner. 13.),  
 poëtica imagine pro „supplex per

Caesaris accepit genibus minor; aurea fruges  
Italiae pleno defundit Copia cornu.

### EPISTOLA XIII.

Ut proficiscentem docui te saepe diuque,

29. *defundit* Sep et pr. b: *defudit* E, *diffundit* corr. b, *diffudit* d.

legatos atque submissus;“ nunquam enim ipse Romam venerat, ut se ad Augusti pedes prosterneret eique supplicaret. Imperium autem Augusti accepit, quatenus ob metum belli, quod hic ipsi minitabatur, captivos ex Crassi, Ventidii et Antonii exercitibus signaque militaria Crasso adempta Romanum remisit et filios nepotesque obsides Augusto dedit. Tac. Ann. 2, 1: *Phraales -- cuncla venerantium officia ad Augustum verterat*. Augustus ipse hoc inter res sibi maxime glorioas rettulit partim nummis cusis cum hac inscriptione: SIGNIS. PARTHICIS. RECEPTIS, partim his verbis Monum. Anéyr. p. 35. ed. Franz., quae supra Graece habes: *Parthos trium exercituum Romanorum spolia et signa reddere mihi supplicesque amicitiam populi Romani petere coëgi*. Ea autem signa in penetrali, quod est in templo Martis Ultoris, reposui. Idem autem est ius et imperium alicuius accipere atque „imperio parere, in ius dicionemque alicuius recipi“, Liv. 21, 61. Cfr. Od. 3, 5, 3 sq. De Phraate cfr. etiam Od. 2, 2, 17.

29. *Copia*] abundantiae et ubertatis dea, ut Carm. Sec. 60. Eam auream vocat, id est, beatam, ut fere Od. 1, 5, 9. 2, 10, 5. „Haec autem omnis generis fruges fructusque quasi de caelo in terram nunc *defundit*, e cornu suo omnibus abundanter largitur.“ „Si *defudit* legeris, post messem scripta erit Epistola; si *defundit*, ipso messis tempore.“ BENTL. Lectio *defudit* orta videtur ex praecedentibus

perfectis *cecidit* et *accepit*. Cfr. Arnob. 6, 25: *Fortuna cum cornu pomis, fiscis aut frugibus autumnalibus pleno*. Similes autem laudes Caesaris aetati impertit poëta Od. 4, 5, 17 sqq. 4, 15, 5 sqq.

XIII. „Hanc Epistolam ad Vinium Asellam (vel Asinam v. 8?), quisquis ille fuit, missam esse nunquam adducar ut credam. In Augusti potius gratiam scripta videatur, cui poëta verecundiam suam vix poterat commendare urbanius. Paratam eadem habebat excusationem, si forte poëmata sua Augusto ab amicis nimis officiosis male essent tradita aut minus apte commendata.“ IACOBS. Festive igitur simulat se praeter mandata, quae domi iam saepe diuque homini bono, sed pinguioribus ingenii, inculcarit, ne illa iam iter faciens, magis etiam cum in Urbem per venerit, obliviscatur, eadem etiam litteris consignare, hasque litteras, quas Asella, ut probabile est, nunquam vidit, post eius profectiōnem ex praedio Sabino per tabellarium mittere. Fuit autem (nam persona ipsa vera est, et fortasse notus homo erat Augusto) vel vicinus Horatii, vel unus quinque illorum bonorum patrum, colonorum partiariorum in eius Sabino: servus certe tabellarius non fuit, cum tria nomina Latina habuerit, C. Vinius Fronto vel Asella, ut aiunt Scholiastae. Scripta videtur Epistola Lachmanno vel ineunte a. 730. vel ante hiemem a. 732.; per medium enim tempus extra Italiam degit Augustus. Franke F. H. p. 68. refert ad a. 731.

Augusto reddes signata volumina, Vini,  
 Si validus, si laetus erit, si denique poscet;  
 Ne studio nostri pecces odiumque libellis  
 Sedulus importes opera vehemente minister.      5  
 Si te forte meae gravis uret sarcina chartae,  
 Abiicito potius, quam quo perferre iuberis  
 Clitellas ferus impingas Asinaeque paternum  
 Cognomen vertas in risum et fabula fias.  
 Viribus uteris per clivos, flumina, lamas;      10

EP. XIII. 2. *Vinni bSEcdp, LCtO.* (c tamen in inscriptione  
*Vinium*; nec sane *Vinnii* reperiuntur apud Gruterum, Fabrettum,  
 alios, semper *Vini*.)

2-5. *signata*] [obsignata Horatii anulo, ut decebat talia potenti fautori mittere: „integra igitur, ut accepisti, et a nullo alio aperta Augusto ita reddes, si validus erit.“ — *volumina*] Satis probabile est, poëtam loqui de tribus Carminum libris tunc ipsum editis. — *Si validus*] „Eo tempore saepe aegrotabat Augustus, non solum in Hispania, sed etiam Romae gravissimo morbo correptus.“ FRANKE I. 1. — *pecces*] „in culpam ac reprehensionem incidas.“ — *odium*] „*Unwillen*“, ut v. *odisse* aliquoties Horatius usurpat pro *sppernere*, *nicht leiden können*. „Si forte offendes Augustum, fieri potest ut indignabundus accipiat mea carmina.“ — *Sedulus* cet.] „minister nimio studio importunus.“ Cfr. Sat. 2, 5, 89. Epp. 2, 1, 260: *Sedulitas autem stulte, quem diligit, urget.* — *importes*] plerumque de rebus incommodis, ut „importare calamitatem, luctum, periculum, pestem.“

6-9. *uret*] de onere molesto, ut Ovid. Rem. Am. 235: *Aspicis, ut pressos urant iuga prima iuvencos.* Cfr. Epp. 1, 10, 43. Sed hoc per iocum; non enim re vera gravis esse poterat libellorum *sarcina*, quo ipso voc. *praeparatur* alter

ioces v. 8. — *Abiicito*] Festive significat, se nullum fere scriptis suis pretium statuere. „Abiicito potius in ipso itinere“ (fingit enim ob propria quoque negotia *Vinium* Roman proficiendi et tantum officii causa carmina illa secum portare), „quam ut eo loco, usque ad quem perferre iuberis *sarcinam, ferus*, oneris iam impatiens, efferatus, ut iniquae mentis asellus, cum vi et multo cum fratre deiicias humi alicubi vel in atrium Palatii *clitellas* muli vel asini tui (*Saumsattel*), quibus *sarcina* illigata est atque inde solvenda. Quodsi tam rusticus essem, quam significo, merito *Asellam* te vocari, qui hoc viderent, ridentes dicerent.“ — *Asinae*] Sic videtur dixisse pro *Asellae*; non enim credibile est patris cognomen *Asinae*, ut volunt, ioci causa a vicanis eius in *Asellae* deflexum esse. Quod *paternum* est cognomen, monstrat iam patrem ingenuum rusticum Romanum fuisse nec vero cognomen filio contumeliae causa inditum. Memento cognominum *Bestiae*, *Oviculae*, *Scrofae*, *Verris* ac similium. — *fabula*] Cfr. Epod. 11, 8: *Fabula quanta sui!* Iuven. 10, 167: *Ut pueris placeas et declamatio fias.*

Victor propositi simul ac perveneris illuc,  
 Sic positum servabis onus, ne forte sub ala  
 Fasciculum portes librorum, ut rusticus agnum,  
 Ut vinosa glomus furtivae Pyrrhia lanae,  
 Ut cum pileolo soleas conviva tribulis.  
 Ne volgo narres te sudavisse ferendo

15

14. *glomos* bedEp, LCt. (*glomus* S.) — 16. *Ne* bSEcdp, Veneta  
 1481., LCt: *Neu* e Cod. Gal. Bentleius, *Nec* duo Pottierii aliquique  
 pauci Feae, FMO.

10-15. *Viribus* cet.] Locatur, quasi  
 difficillimum inceptum foret ex  
 Sabino Romam pervenire. — *la-*  
*mas]* „lacunas maiores continent  
 aquam pluviam seu caelestem.  
 Ennius: *Silvarum sallus, latebras*  
*lamasque lulosas.*“ ACRON et COMM.  
 CRUQ. — *Victor propositi*] ἐγνω-  
*της τοῦ σχολοῦ.* — *Sic positum*  
*servabis]* „Sic pones et, cum pos-  
 sueris, etiam sic servabis, ne cet.“  
 Expono igitur, ut Virg. Aen. 3,  
 236: *tectosque per herbam Dispo-*  
*nunt enses et scuta latentia con-*  
*dunt, id est, ita disponunt, ut*  
*tegantur*“ et „condunt, ut lateant.“  
 „Decore“, inquit, „dextera tenet  
 libellos tum, cum ad Augustum  
 admissus eris, ne forte rustico ali-  
 quo gestu ei risum moveas.“ — *ut*  
*rusticus agnum*] Iam triplex pro-  
 ponit exemplum ab Asella minime  
 imitandum: 1) imaginem rustici  
 agnum sub axilla ad mercatum  
 fermentis, ridiculam propter conti-  
 nuos bestiolae motus et curam  
 hominis, ne in solum desiliat, ne  
 ab ipso fortasse laedatur; 2) „Pyrr-  
 hiam, ancillam in quadam Titinii  
 fabula, quae furata lanam domi-  
 nae suaee, propter temulentiam ita  
 gestavit, ut facili opera deprehen-  
 deretur.“ SCHOL. — *vinosa*] Ridiculi  
 causa in comoediis ac mimis  
 huiuscemodi feminas inducebant,  
 ut est Lena in Plauti Cistellaria.  
 — *glomus*] Forma *glomus*, i, idonea  
 auctoritate caret. Praeterea  
 recte Bentleius: „Satis profecto

erit Pyrrhiae, si unum furtivae  
 lanae glomus sub ala recondat.“  
 — 3) *tribulis*] Homines ambitiosi,  
 auram popularem captantes, tri-  
 bules etiam pauperiores ruri de-  
 gentes ad convivia interdum invi-  
 tabant. Principes autem cives in  
 XXXI. rusticas tribus, homines  
 infimae sortis in IV. urbanas me-  
 mento relatos fuisse. Rusticus igitur  
 Romanus invitatus a tribuli  
 suo locuplete atque illustri non  
 sine quadam verecundia ac timore  
 e vico suo in Urbem pergit cal-  
 ceatus vel peronatus; quia servum  
 non habet, certe qui opus rusti-  
 cum deserere possit, ipse *soleas*,  
 quibus induitus in triclinium in-  
 trare debet, una cum pileo, quo  
 sub noctem domum revertens ca-  
 put tecturus est, sub ala portat.  
 Optimus autem homo eo maxime  
 ridiculus fit, quod dum quantocun-  
 que potest cum decore soleis pu-  
 ris nec pulvere adspersis in tri-  
 clinium introire parat calceosque  
 ibi exutos et pileum atriensi tra-  
 dit, iis omnibus, qui cum maxime  
 in atrio sunt, et ingenuis et liber-  
 tis et servis nimis demissis ac  
 timidus videtur.

16. 17. *Ne volgo* cet.] „Ne ar-  
 delionum circulis et turbae liber-  
 torum in Palatinis aedibus narres  
 te in itinere ex agro Sabino Ro-  
 man facto sudavisse, cum afferres  
 Augusto egregia scilicet Horatii  
 carmina; nihil enim attinet illos  
 hoc resciscere nec te mandato meo

Carmina, quae possint oculos auresque morari  
Caesaris; oratus multa prece, nitere porro.  
Vade, vale, cave ne titubes mandataque frangas.

### EPISTOLA XIV.

Vilice silvarum et mihi me reddentis agelli,

18. *nitere. porro Vade* Bentleius tacite, fortasse ex mero operarum errore. — EP. XIV. 1. *Vilice* scripsi cum E, ut est semper in Inscriptt.

gloriari neque me apud quos minime convenit intempestive a te laudari.“ Asyndeton autem Codd. meorum *ne narres* post futura ute-*ris*, *servabis* aptius videtur quam vel *neu* vel *nec narres*. — *sudavisse*] Nihil habet ingratii aut rusticci, ut visum est nonnullis; si quidem nihil aliud nisi itineris atque oneris molestiam significat. Sie Cic. ad Fam. 3, 12, 3: *Vides sudare me iamdudum laborauntem*, *quomodo ea tuear, quae mihi tunda sunt*. — *oculos auresque*] *ocu-los* legentis, *aures* ab anagnosta reicitata audientis; nisi vero sine hoc discrimine per proverbiū modum dictum est. — *morari*] *Mor-rantur* nos, quae delectant. A. P. 321.

18. 19. *oratus multa prece*] „Quodsi multis etiam precibus illiusmodi homines te oraverint, ut quid Augusto apportes sibi dicas, tu noli loquax esse, sed quo te iussi continuo perge, donec ad ipsum te admittat estiarius.“ — *nitere porro*] *schiebe dich vorwärts*. Sic ut iungamus et tenor versiculi requirit et magis etiam, quod v. *nitere* non addito adverbio sensu caret. — *cave*] ultima brevi. Vid. ad Sat. 2, 3, 38. — *ne titubes eet*.] „Cave, ne per errorem animi pravi quidquam in hoc negotio committas ac propterea male exsequaris mandata mea;“ *[quem-admodum dieimus foedus, fudem,*

*iura, leges frangere*. Et v. *titubare* haud raro usurpatur pro v. „errorem committere“, ut Plaut. Pseud. 4, 1, 32: *At vide ne titubes, „dass du nichts versichst.“* Terent. Heaut. 2, 3, 120: CLIN. Verum illa nc quid titubet. SY. Perdoctas probe. Haud in seite Dünzter notat, Horatium proprias suas cogitationes festivis his mandatis veluti velasse; quippe qui significare voluerit, sese poēmatis suis Augusto missis nullam omnino molestiam fautori *ope-ra vehemente (Zudringlichkeit)* exhibero velle, quasi eum ad ea le-genda eogeret tempore ipsi minus opportuno.

XIV. Vilium Horatius videtur praeposuisse Sabino suo ex illo ipso hominum genere, quod dominis dissuadet Columella 1, 8, 1: *Pracmoneo, ne vilicum ex eo genere servorum, qui corpore placuerunt, instituamus; ne ex eo quidem ordine, qui urbanas ac delicatas artes exercuerit. Socors et somniculosum genus id mancipiorum, otii, campo, circo, theatris, aleac, popinae, lupanaribus consuetum, nunquam non easdem ineplias sonnial.* Iam ioci causa fingit se servo isti nequam, moroso, bibaci, in urbem reverti cupienti hanc Epistolam mittere, qua ruri ei manendum esse significet: re vera autem hac scriptiuncula, quam vilicus ipse vix unquam vidi, demonstrare voluit inquis suis, qui ei propter

Quem tu fastidis habitatum quinque focus et  
Quinque bonos solitum Variam dimittere patres,  
Certemus, spinas animone ego fortius an tu

villulam a Maccenate donatam invidere volabant, non tam ob ipsam possessionem eam sibi caram esse quam propterea, quod ibi remotus ab illorum malignitate (v. 37.) et a ceteris omnibus urbis molestiis tranquillo animo vivat studiisque libere vacet. Simul autem amicis, qui fortasse interdum mirarentur, cur tam liberter in aspero illo Sabinio degeret, rationes exponit, quibus ad secessum istum urbi saepe praferendum impellatur. Scripta videtur Epistola Kirchnero a. u. c. 732.; verum res est prorsus incerta.

1-3. *Vilice]* Vilicus utique servus, non libertus, quales Horatius nunquam memorat. — *silvarum]* Cfr. Od. 3, 16, 29. Sat. 2, 6, 3. Silvas perreptare amabat Horatius ut Tibullus. Vid. Epp. 1, 1, 4. — *mihi me reddentis]* „quia, cum Romae dego, aliorum potius sum quam meus ipsius; ruri mihi vivo, ut volo, et ab officiis negotiisque urbanis me reficio ac recreo.“ Cfr. Sat. 2, 6, 60 sqq. Epp. 1, 10, 6 sqq. — *tu]* „qui ante eras in mea familia urbana, meum fundum fastidis, quamvis eum habitent quinque familiae, ita ut totidem *boni*, id est, strenui atque honesti, patresfamilias inde Variam se conferre soleant ad nundinas obeundas et quando oppidana habentur comitia creandis duumviris iuri dicundo, aedilibus ceterisque magistratibus municipalibus. (Filii, ne opus rusticum cessaret, domi videntur remansisse.) Intellige colonos partiarios liberos, qui ipsi possessionibus carentes pro certa mercede vel pro rata proventus parte, ut etiam nunc fit apud Italos, quinquepartitum Horatii Sabinum colebant. Hoc igitur dicit: „Nec tamen praedium

est nimis exiguum, cuius te pudeat pidgeatque; immo quinque familiis liberis tu, servule, praepositus es ad earum opera rustica inspectanda ac regenda et ad rationes cum his patribusfamilias putandas.“ Nec vero haec pugnant cum Sat. 2, 7, 118: *accedes opera agro nona Sabino*. Etenim hi octo servi unice occupati erant in ipsa Horatii villa hortisque adiacentibus cet.; quinque coloni cum familiis per tuguria habitantes reliquos eius agros colebant. Portiones autem totius fundi tunc quoqne colonis illis singularis admodum modicas locatas esse, quo melius colerentur, sane consentaneum est, prorsus ut nunc solent Itali locupletes suis colonis (*a' suoi massaj*). — *focis]* Sic Plato Legg. 1. p. 642. B.: *γηῶν ἡ ἔστια, „domus nostra.“* — *Variam]* „Varia oppidum in Sabinis olim, nunc vicus imminens Anieni ad octavum lapidem ultra Tibur in via Valeria.“ COMM. CRUQ. Hodie *Vicovaro*.

4. 5. *Certemus]* „Agedum videamus, utrum ego diligentius animum meum vitiis purgem, an tu spinas ex agro meo evellas; atque ultra ratio melior sit, eane, quamme ipse euro, quod ad virtutem attinet, in eo elaborans, ut quotidie melior ac tranquillior fiam, an ea, qua tu, homo socors (*pigrum* vocat v. 29.), colis *rem* meam, id est fundum Sabinum, praeci-pnuam facultatum mearum partem?“ Simili comparatione utitur Velleins 2, 68: *peior illi (M. Caelio) res familiaris quam mens erat.* — *spinas]* Cfr. Epp. 2, 2, 212: *Quid te exempta iuvat spinis de pluribus una?* Sunt igitur et vitia illa *minora*, quibus se laborare concedit Sat. 1, 3, 20., et vanae curiae ac sol-

Evelas agro et melior sit Horatius an res. 5  
 Me quamvis Lamiae pietas et cura moratur  
 Fratrem maerentis, rapto de fratre dolentis  
 Insolabiliter, tamen istuc mens animusque  
 Fert et amat spatiis obstantia rumpere claustra.  
 Rure ego viventem, tu dicas in urbe beatum; 10  
 Cui placet alterius, sua nimirum est odio sors.  
 Stultus uterque locum immeritum causatur inique;

9. *avet* Bentleius conjecturâ. — 11. *sors*] *res* Codd. aliq. Lambini et Cruquii. (Ut nos, omnes nostri et Pottierii.)

licitudines. — *Evelas*] „In enuntiatione coniuncta una vox, quae tamen potentia duarum vicem gerat, ratione duplicis subiecti duplarem etiam sustinere sensum s. significationem potest, ut hic et in illo loëlis 2, 13: *Scindite cor vestrum et non vestimenta vestra.*“ RAPPOLT.

6-9. *Lamiae*] Est L. Aelius L. F. Lamia, consul postea a. u. c. 756., de quo v. Od. 1, 26. et 3, 17. Hic igitur tunc lugebat mortem Quinti fratris. — *quamvis* -- *moraſur*] De indicativo, quem mei quoque Codd. firmant, vide Schmidium, qui imprimis confert Epp. 1, 17, 22: *quamvis fers te nullius egentem*. — *pietas et cura*] „fraternus amor, quo Lamia erepti fratris recordatur, et aegritudo, qua consumitur;“ non: „Horatii in Lamiam studium“, duobus his voc. *pietas et cura* significatum, neque: „*cura Horatii, pietas Lamiae.*“ Contra Voss: *Lieb' und Besorgniss um Lamia.* — *Fratrem* -- *fratre*] Repetitio eiusdem vocabuli, ipsum ὄμοιοτελετον a nescio quo reprehensum, sequens ἔξασνηλαβον et, ut videtur, ἀπαξ λεγόμενον mirabiliter Lamiae maerorem et luctum exprimunt. Aequo lugubris sonus est Homerici illius Iliad. ψ, 221: ψυχὴν αὐλήσων Πατροκλῆος δελλοῖο. — *maerentis* -- *dolentis*] Versus huiusmodi, quos media ae-

tas Leoninos appellavit, reperiuntur iam apud Homerum. Iliad. ν, 217: Ὁς πάσῃ Πλευρῶνι καὶ αἴπεινη Καλυδώνι. Odyss. δ, 684: Μὴ μηδετέσσαντες, μηδ' ἄλλοθ' ὅμιλησαντες. Similes Virgilii versus collegit Wagner ad Georg. 1, 157., exempli causa Aen. 9, 621: *Talia iactantem dictis ac dira Canentem.* 9, 634: *I, verbis virtutem illude superbis.* Cfr. Cic. ad Att. 12, 28, 2: *Maerorem minui, dolorem non potui nec, si possem, vellem.* — *istuc*] „in agrum, ubi tu nunc es.“ — *mens animusque*] „νοῦς καὶ θυμὸς me istuc fert, impellit me, ut istic esse longe malim, et veluti in ludis circensisibus equi feroce quadrigis iuncti impatienter exspectant, donec mappa a praetore missa e claustris i. e. carceribus currus emitantur, ut in liberum circi currículum prorumpant, sic ego quam primum rus profici sci cupio.“ Ceterum *mens animusque* haud raro ita iunguntur. Cfr. Terent. Andr. 1, 1, 137: *Mala mens, malus animus.*

10-20. *Rure ego* cet.] „Ego, quia tranquillitatem quaero Sabinique mei amoenitate delector, rus praefero; tu urbem, in qua cupiditates tuas facilius expreas minusque laboris te exerceat.“ — *nimirum*] *naturlich.* — *uterque*] Cum versu praeced. una dumtaxat persona signifi-

In culpa est animus, qui se non effugit unquam.  
 Tu mediastinus tacita prece rura petebas,  
 Nunc urbem et ludos et balnea vilicus optas; 15  
 Me constare mihi scis et discedere tristem,  
 Quandocunque trahunt invisa negotia Romam.  
 Non eadem miramur; eo disconvenit inter  
 Meque et te: nam, quae deserta et inhospita tesca

15. *vilicus* SE (non bc). — 19. *tesqua* Cod. certe Einsiedlensis et Edd.

cetur, vix aliter fieri potest, quam ut cum plerisque inde a Landino usque ad Vossium explicemus: „ego ac tu“, ita ut dominus quodammodo servo se aequiparet, sed *καὶ εἰσορεῖται*. Nam ipse, qui rus ideo praeferebat, ut ibi simplicius viveret atque in emendando se tranquillandoque diligenter elaboraret, stultum serio se vocare nequaquam poterat. Ergo, quod ad verum sensum attinet, est quasi generalis sententia: „Aequus stultus est uterque et qui nulla certa ratione ductus urbem (ut tu facis) et qui rus praefert.“ — *locum immerilum causatur*] „locum, cuius nulla est culpa, *αιτιάται*, accusat.“ Sic Od. 1, 17, 28: *immerilam-vestem*. Sat. 2, 3, 7: *im-meritus--paries*. — *se-effugit*] Od. 2, 16, 19: *Patriae quis exul Se quoque fugit? — mediastinus*] a v. *medius*, ut *clandestinus* a v. *clam* servus infimi ordinis, in medio paratus, nulli certo ministerio addictus, sed viliora quaeque munera obire solitus, iussu etiam conservorum artificum vel proprio aliquo munere fungentium, ut sunt dispensatores, ratiocinatores, cribienlarii. Colum. 1, 9, 3: *Media stinus qualiscunque status (statuarie) potest esse, dummodo perpetuendo labore sit idoneus*. A verbo *mediastinus* ducuntur vv. *meschino*, *mesquin*, *mezquin*, quibus nunc exuta primitiva significatione ho-

minum tenuiorum miseram sortem designant; illa contra cernitur in Dantis Furiarum circumscriptione, *Inferno* 9, 45: *le meschine (mediastinae) Della regina dell' eterno pianto*. — *t. pr. r. petebas*] „ut rus mitterere, optabas, et quidem tacite, timens, ne herus id tibi negaret; ego tamen optata tua perspiciens his satisfeci.“ — *balnea*] Videlicet in Sabino thermae publicae, quibus otiosi etiam inter se confabulandi causa delectabantur, non erant. — *tristem*] „iniquamente, *ü bellaunig*.“ — *tesca*] *Bergheiden (Steppen*, Passow), vocabulum Sabinum. Aero: „loca deserta et difficilia. Lingua Sabinorum deserta et repleta sentibus sic nominantur.“ Porphyrio: „loca aspera et silvestria.“ Glossar. Labbei: *Kατάχοηνοι καὶ ὄδηγεις καὶ ἔρημοι τόποι*. Accius in Philocteta Lemnio: *Quis tu es mortalis, qui in deserta et tesca te apportes loca?* apud Varr. L. L. 7, 11., ex quo praetuli scripturam *tesca*. — *Tesca*] loca inutilia, quae subigi non possunt. Loquitur in vilicum. Lucilius in II. (Gerl. p. 9, 98.): *per inhospita tesca vagantem Rerum animo sequitur captarum gratia maior*. Barth. Adv. 15, 3. e glossa Horatiana. Haec autem Lucilius, ut similiter Horatius, opposuisse videtur vilici sui vitae rusticæ impatientiae; hoc enim dicit: „dum tu de miseris ac so-

Credis, amoena vocat, mecum qui sentit, et odit, 20  
 Quae tu pulchra putas. Fornix tibi et uncta popina  
 C1 Incutiunt urbis desiderium, video, et quod  
 Angulus iste feret piper et thus ocius uva,  
 Nec vicina subest vinum praebere taberna  
 Quae possit tibi, nec meretrix tibicina, cuius 25  
 Ad strepitum salias terrae gravis: et tamen urges

litariis meis tescis lamentaris, ego  
 per eadem hilari animo vagans  
 imagines, iocos, sententias, quibus  
 postea in poëmatis utar, colligere  
 soleo.“ — *mecum qui sentit*] „qui  
 eodem atque ego sensu animatus  
 est;“ non: „qui mihi haec affir-  
 manti assentitur.“

21-26. *Fornix*] „cella fornicata,  
 in qua meretrices habitabant, lu-  
 paunar.“ SCHOL. — *uncta*] „nidore  
 redolens et optimis cibis plena;“  
 sic cum Comm. Cruq. explicandum  
 videtur vel propter consuetudinem  
 Horatianam. Epp. 1, 17, 12: *ac-*  
*cedes siccus ad unctum.* Epp. 1,  
 15, 44: *ubi quid melius contingit*  
*et unctius.* Martial. 5, 44, 7: *ca-*  
*plus es unctiore cena.* Alii ex-  
 ponunt „immunda;“ ut est sane  
 Virg. Catal. 5, 27: *Neque in culi-*  
*nam et uncta Compitalia Dapesque*  
*duces sordidas.* — *Incutiunt*] ut  
 alibi dicunt *inculere melum, terro-*  
*rem, formidinem,* sic h. l. de acri  
 desiderio, ut Lucret. 1, 19: *Omni-*  
*bus incutiens blandum per pectora*  
*amorem.* — *Angulus*] „quemadmo-  
 dum tu contemptim vocitas prae-  
 dium meum.“ Sic Sidonius Apoll.  
 Epp. 7, 17, 21: *Angulus iste placet*  
*paupertinusque recessus.* Io-  
 cose autem dicit: „Sabinum latu-  
 rum esse facilius etiam piper et  
 thus quam vinum;“ id est, vinum  
 prorsus negatum esse Sabino, ut  
 piper et thus toti Italiae; nimis  
 enim frigidum erat illius solum  
 et opacum, quam ut vitium cul-  
 tura ibi locum haberet. (Cfr. Epp.  
 1, 16. init.) Vino igitur in heri

fundo nato uti non poterat vilicus  
 nec prope erat taberna. — *thus*]  
 scriptura est sincera; certe in dua-  
 bus Augusteae aetatis inscriptio-  
 nibus apud Iahn (Specimen p.  
 28.) duo sunt THVRARII. Con-  
 tra in Actis Fratrum Arvalium  
 semper est *tus.* Cfr. ad Od. 1,  
 19, 14. — *Nec vicina cet.*] Taberna  
 nulla erat in vicinitate, quia fun-  
 dus erat solitarius; contra *si ager*  
*secundum viam et opportunus via-*  
*toribus locus, aedificandae taber-*  
*nae deversoriae, quae sunt -- fru-*  
*ctuosae.* Varro R. R. 1, 2, 23. —  
*tibicina*] ut illa *Copa Syrisca ca-*  
*put Graia redimita mitella.* — *Ad*  
*strepitum*] „ad tibiae cantum cre-  
 pitantem atque absonum.“ Cfr.  
 Od. 4, 3, 18. — *salias gravis ter-*  
*ræ*] „saltæ agrestem in modum  
 terram pedibus pulsans, schwer-  
 fällig, *plump.* A. P. 430: *saliet,*  
*tundet pede terram.* Ceterum hu-  
 iusmodi deliciae a vilici officio  
 quam maxime abhorrebant. Celu-  
 mella 11, 1, 13: *Somni et vini sit*  
*abstinentissimus* (vilicus). — *Tum*  
*etiam sit a venereis amoribus aver-*  
*sus;* — *primus omnium vigilet;* —  
*sil frugalitatis exemplum.*

26-30. *et tamen cet.*] „Et tamen,  
 cum delicis illis tabernæ tibi ca-  
 rendum sit, nihilominus (ut tu in-  
 dignabundus queri soles) graves la-  
 bores suscipere debes, ut ligonibus  
 arva diu neglecta versare“ *cet.*  
 Nen sine certa quadam malitia  
 enumerat omnia opera rustica,  
 quibus homo iste Stichus vacare  
 debebat. — *urges*] Tibull. 1, 9, 8:

Iampridem non tacta ligonibus arva bovemque  
 Disiunctum curas et strictis frondibus exples;  
 Addit opus pigro rivus, si decidit imber,  
 Multa mole docendus aprico parcere prato.      30  
 Nunc age, quid nostrum concentum dividat, audi.  
 Quem tenues decuere togae nitidique capilli,  
 Quem scis immunem Cinarae placuisse rapaci,  
 Quem bibulum liquidi media de luce Falerni,  
 Cena brevis iuvat et prope rivum somnus in herba;      35  
 Nec lusisse pudet, sed non incidere ludum.

*Et durum terrae rusticus urget  
 opus. — non tacta cet.]* Intelligo  
 agros aliquos ab ipsa villa remo-  
 tiores, aliquamdiu neglectos ac  
 malis herbis obsitos, quos tandem  
 ligonibus purgandos videbat vil-  
 cus, nisi a domino, ubi ex urbe  
 advenisset, totum fundum perre-  
 ptante severe aliquando castigari  
 vellet; ergo huic operi rustico,  
 sane a ceteris servis adiutus, sese  
 accingit. Ovid. ex Ponto 1, 8, 59 :  
*Nec dubitem longis purgare ligo-  
 bus arva. — strictis frondibus]* Virg. Ecl. 9, 60 : *hic, ubi densas  
 Agricolae stringunt frondes.* Cato  
 R. R. 5, 8. inter vilici officia no-  
 minatim hoc memorat: *Frondem  
 populeam, ulmeam, querneam cae-  
 dito;* item 30: *Bubus frondem ul-  
 meam, populeam, querneam, ficu-  
 neam, usqueduni habebis, dato. —  
 exples]* „saturas, pascis.“ Cfr. Virg.  
 Georg. 3, 431. Aen. 3, 630: *ex-  
 pletus dapibus. — Addit opus cet.]*  
*Praeterea rivas* (Digentia; cfr.  
 Epp. 1, 18, 104.) post imbres sem-  
 per alta et firma mole, *χώματι*,  
 aggeribus coērcendus est, ne inun-  
 det prata adiacentia.“ Cato R. R.  
 155: *Cum pluere incipiatur, familiam  
 cum ferreis sarculis exire oportet,*  
*incilia aperire, aquam deducere in  
 vias* cet. „Hoc igitur opus plane  
 necessarium interdum auget labo-  
 rem tuum.“ — *docendus cet.]* Cfr.  
 A. P. 67: *amnis, Doctus iter melius.*

31-36. *Nunc age cet.]* „Iam tibi  
 explicabo, cur ego rus tantopere  
 diligam, quantopere tu a vita ru-  
 stica abhorres.“ — *concentum]* Cic.  
 de Offic. 1, 40, 145: *maior et melior  
 actionum quam sonorum concentus  
 est.* — *Quem tenues cet.]* „Ut te-  
 nuci togae (oppos. *crassis* Sat. 1, 3,  
 15.) hominum elegantiorum erant,  
 ita *nitidi capilli* i. e. unguentis deli-  
 buti (*odoratum caput* Sat. 2, 7,  
 55.) convivantium. Ovid. A. A. 3,  
 443: „*Nec coma vos fallat liquida  
 nitidissima nardo;* — *Nec toga de-  
 cipiat filo tenuissima.*“ OBBAR. —  
*Cinarae-rapaci]* „Quae alios ama-  
 tores emungere solebat, huic per  
 memet ipsum etiam sine donis  
 placui.“ Eandem *bonam* (i. e. mi-  
 nime avaram) vocat Od. 4, 1, 3.  
 — *liquidi]* „defaecati.“ Martial.  
 12, 60 b, 2: „*ut liquidum poter  
 Alauda merum, Turbida sollicito  
 transmissere Caecuba sacco.* — *me-  
 dia de luce]* „*Quem olim saepe  
 de medio die, id est, lucente etiam  
 tunc sole (am hellen Tage schon,*  
 Sat. 2, 8, 3.) *in conviviis tempe-  
 stivis acriter potasse scis*“, non eo  
 tempore, quo plerumque compota-  
 tiones fieri solebant, post horam  
 nonam. — *Falerni]* Vid. ad Od. 1,  
 20, 10. — *Cena brevis]* „ac pro-  
 pter hoc ipsum simplex“, ut A.  
 P. 198: *mensae brevis. — non in-  
 cidere]* „non, cum tempus est,  
 abrumpere et in perpetuum finire

Non istie obliquo oculo mea commoda quisquam  
Limat, non odio obscuro morsuque venenat;  
Rident vicini glebas et saxa moventem.  
Cum servis urbana diaria rodere mavis; 40  
Horum tu in numerum voto ruis. Invidet usum  
Lignorum et pecoris tibi calo argutus et horti.  
Optat ephippia bos, piger optat arare caballus;  
Quam scit uterque, libens, censebo, exerceat artem.

43. *bos, piger optat* Bentleius et M: *bos piger, optat* LCtFO.

amores, compotationes atque id genus alia!“ Virg. Ecl. 9, 14: *novas incidere lites.*

37-39. *obliquo*] „maligno et invido;“ sic λοχοῖς ὄμμασι προσβλέπεται, *limis oculis, schecl.* Virg. Aen. 11, 337: *Obliqua invidia.* — *Limat*] „quasi lima atterit, attenuare conatur.“ — *morsu*] Od. 4, 3, 16: *Et iam dente minus mordet invido.* Hic *morsus* refertur maxime ad occulta iniquorum studia Horatium reprehendendi atque criminandi. — *venenal*] „ut serpens“. Nove dictum esse monet Comm. Cruq., quod intelligendum reor de usu tropico; οὐρίως usurpat iam Lucret. 6, 820. — *Rident* cet.] „Ruri nemo mihi invidet; tantummodo vicini, si quando dicis et ioci causa ligonem vel marram tracto, quamvis optimo in me animo sint, tamen subrident, quia non sine causa horum operum minus peritus iis videor.“

40-44. *Cum servis* cet.] „Sic firmum ego propositum teneo: vos servi, homines leves atque inconstantes, illud semper desideratis, quod procul a vobis est; tu mavis Romae degere et cum cetera mea familia urbana esse *diaria*, demensa“, cibos, quos dispensator per singulos dies servis admittitur, additis plerumque, ut opinor, mensae herilis reliquiis. (Martial. 11, 108: *pueri-diaria poscunt.*) — *rodere*] de duro, tenui, parco servo-

rum urbanorum victu. Cfr. Sat. 1, 5, 68. — *voto ruis*] „Hoc tu summopere optas, ut rursus familiae urbanae aggregeris: contra calo (servus ex familia urbana, vilioribus durioribusque ministeriis a me destinatus), homo sane callidus ac vafer (ut sibi certe videtur, cum me herum interdum decipit et defraudat), liberum tibi usum rerum ad victimum necessariarum invidet.“ — *Invidet* cet.] Nam, ut ait Pomponius in Ergastulo apud Non. p. 164: *Longe ab urbe vilicari, quo erus rarerter venit, Non vilicari, sed dominari est mea sententia.* Caloni vero omnia admittitur dispensator et usque ad unciam ponderat. — *pecoris*] „lac, caseum, etiam carnem agninem et haedinam cet. tibi praebentis;“ ad summam, ut est in proverbio, *Optat* cet. — *ephippia*] ἐφίππιον στρῶμα, Schabracke; „tegimen equi ad mollem vecturam paratum.“ NONIUS. — Ambigunt, utrum distinguendum sit cum Bentleio, quem nos quoque secuti sumus, an sic: *Optat ephippia bos piger, optat arare caballus*, ad quod conferunt Ovid. Am. 1, 13, 16: *Prima vocas tardos sub inga panda boves.* — *Quam scit* cet.] In proverbium transierat Aristophanis Vesp. 1431: Ἐρδοι τις ἦν ἔναστος εἰδέντη τέχνην. Cic. Tusc. 1, 18, 41: *Bene enim illo proverbio Gracorum praecipitur: Quam quisque norit artem, in hac*

## EPISTOLA XV.

Quae sit hiems Veliae, quod caelum, Vala, Salerni,  
Quorum hominum regio et qualis via, — nam mihi Baias  
Musa supervacuas Antonius, et tamen illis

*se exerceat. — censebo]* Domini est sententia, quae eadem semper erit (unde futuro utitur), cui pareat uterque, vilicus et calo, necesse est. De hoc verbo in media oratione posito cfr. Cic. Lael. 5, 17. Catil. 4, 6, 13.

XV. C. NVMONIVS VAALA est in denariis apud Eckhel D. N. 5. p. 263. Fortasse idem est cum P. Quinctilii Vari legato, de quo Vellei. 2, 119: *Vala Numonius, legatus Vari, celera quietus ac probus, diri auctor exempli, spoliatum equite peditem relinquens fuga cum aliis Rhenum pelere ingressus est. Quod factum eius fortuna ulta est; non enim desertis supersuit, sed desertor occidit.* Quamquam hoc demum a. u. c. 762. evenit, adeo ut Velleii Vala etiam filius esse potuerit Horatiani. Hic videtur fundos (cfr. v. 45 sq.) habuisse prope Veliam et Salernum, de quorum oppidorum caelo ac solo cum interrogat, cum in altero utro per hiemem a. u. c. 731-732. degere vellet. Ut aliquoties, hic quoque festive significat se *tutis et parvulis* (v. 42.) prorsus contentum esse, etsi laetioris vitae fructum non praefracte reiiciat, ut Stoiei nonnulli sese facere saltem simulabant. Sermonis negligentia, vere Luciliana, sed consulto quaesita, maior hic est quam in praecedentium Epistolarum ulla. Etenim constructio haec est: „Par est te scribere, nos tibi accredere (v. 25.), quae sit hiems, qualis via (vv. 1, 2.), maior utrum populum--iugis aquae (vv. 14-16.), tractus uter--reverti (vv. 22-24.)“ Vv. 2. *nam mihi* cet. — 13. *rur susque* 16. *nam vina* cet. — 21. *in παιρενθέσεοι* sunt.

1-4. *Veliae*] Hyele, Helia, Ἐλέα, Lucaniae oppidum a Phocaeis conditum notumque propter philosophos Eleaticos, hodie ALENTO (contra Walckenaer *Castell' a mare della Branca*). — *Salernum* in agro Picentino, hodieque *Salerno*. — *Quorum hominum*] „qui mores sint incolarum, quae vitae ratio?“ — *Baias*] Cfr. Epp. 1, 1, 83. — *Musa-Antonius*] „Antonius Musa aegritudine Augusti artem suam illustravit; nam cum dolore arthritico laboraret et ad summam maciem perductus esset, curante Amilio (sic) medico, qui eum adeo calidis curabat, ut tectum cubiculi eius velleribus muniret, hic postea in contrarium versis omnibus non solum perfusionibus frigidis, sed etiam gargarismis Cicerninae aquae, quae est Atellae in domo Caesaris, et potionibus usus est, ita ut intra breve tempus eum curaret; ob quam causam ab Augusto usque ad H. S. quadringenties ex S. C. accepit. Hic autem Musa Horatio iussit ut lavacro frigido uteretur propter oculorum dolorem.“ COMM. CRUQ. Cfr. Sueton. Octav. 59. et 81. Dio Cass. 53, 30: Ο δ' Αὔγουστος, ἐνδέκατον μετὰ Καλπουρίου Πείσωνος ἄρξας (a. u. 731.), ηρῷώστησεν αὐθις ὥστε μηδεμίναν ἐλπίδα σωτηρίας σχεῖν. -- καὶ αὐτὸν -- Αντώνιός τις Μούσας καὶ ψυχρολονοίας καὶ ψυχροσοίας ἀνέσωσε καὶ διά τοῦτο καὶ χρήματα παρὰ τε τοῦ Αὔγουστον καὶ παρὰ τῆς Βουλῆς πολλὰ καὶ τὸ χρυσοῖς δακτυλίοις (ἀπελεύθερος γάρ ήν) χρῆσθαι, τὴν τε ἀτέλειαν -- ἔλαβεν. De nominum ordine cfr. Od. 2, 11, 2. — *supervacuas* - - *facilis*] „dicit nullum inde

Me facit invisum, gelida cum perluor unda  
 Per medium frigus. Sane murteta relinqu  
 Dictaque cessantem nervis elidere morbum      5  
 Sulphura contemni vicus gemit, invidus aegris,  
 Qui caput et stomachum supponere fontibus audent  
 Clusinis Gabiosque petunt et frigida rura.

EP. XV. 7. *Sulphura E,O : Sulfura LCtFMJ.*

commodum ad me redundaturum, immo malum auctum iri.“ Est prorsus ex medicorum sermone, unde frequenter hoc vocabulo utitur Celsus. — *et tamen cet.]* „Et tamen cum Musae potius irasci deberent pristini mei hospites Baiani, a me nunc derelicti, innocens ego iis invisus fio, si pro eorum thermis balneis frigidis utor.“ Ceterum hyperbola ironica sic explicanda est: „De omnibus, qui ut ego novam perfusionum frigidarum rationem a Musa praescriptam sequuntur, Baiani nunc queri solent.“ — *gelida cet.]* Psychrolusiae Antonio Musa recentior auctor memoratur a Plinio H. N. 29, 1, 5: *Hi* (medici astrologi) *regebant sata, cum repente civitatem Charmis* (Massiliensis) *invasit, damnatis non solum prioribus medicis, verum et balineis; frigidaque etiam hibernis algoribus lavari persuasit. Mersit aegros in lacus.* Videbamus senes consulares usque in ostentationem rigentes. Qua de re exstat etiam Annaei Senecae adstipulatio. (Epist. 53, 3. 83, 5.)

5-9. *Sane cet.]* „Utique non sine ratione, ut quisque facile intelligit, totum illud oppidum voluptarium (*deversorium vitiorum* Sen. Epist. 51, 3.) negligi nunc queritur aquas suas celebratissimas propterea, quod sulfuris vi benefica etiam longos atque inveteratos morbos expellere e corpore dicuntur.“ — *murteta]* Celsus 2, 17: *Siccus calor est -- quarundam naturalium sudationum, ubi a terra profusus cali-*

*dus vapor aedificio includitur, sicut super Baias in myrtleis habemus.* Cfr. 3, 21. Vitruv. 2, 6: *in montibus Cumanorum et Baianis sunt loca sudationibus excavata, in quibus vapor servidus ab imo nascentis ignis vehementia perforat eam terram per eamque manando in his locis oritur et ita sudationum egregias efficit utilitates.* Hae sudationes nunc appellantur *le stufe di Tritoli.* — *nervis]* Schnen. — *cessantem]* χρονιζόντα, lang stockende Gicht Merkel. *Longos morbos acutis* opponit Celsus 3, 1. — *elidere]* Celsus 2, 15: *Gestatio utilissima est -- iis, quibus lentae morborum reliquiae remanent neque aliter eliduntur.* — *morbum]* maxime arthritidem. — *caput]* Celsus 1, 4: *Capiti nihil aequa prodest atque aqua frigida; itaque is, cui hoc infirmum est, per aestatem id bene largo canali quotidie debet aliquamdiu subiicere* (prendre la douche, docciarsi). — *stomachum]* Celsus 4, 5: *Qui stomachi resolutione laborant, his perfundi frigida atque in eadem natare, canalicibus eiusdem subiicere etiam stomachum ipsum, -- consistere in frigidis medicatisque fontibus, -- salutare est.* — *fontibus - Clusinis]* frigidis ex Musae consilio. Clusium (*Chiusi*), Etruriae oppidum, notum propter Porsennam regem. — *Gabios]* Conf. Epp. 1, 11, 7. Iuvenal. 7, 4: *Balneolum Gabiis, Romae conducere furnos.* Strabo 5, 3: Ἐν δὲ τῷ πεδίῳ τούτῳ ὁ Αἰγαῖος διέξειται καὶ τὰ Ἀλβουλά καλού-

Mutandus locus est et deversoria nota 10  
 Praeteragendus equus. Quo tendis? Non mihi Cumas  
 Est iter aut Baias, laeva stomachosus habena  
 Dicet eques; sed equi frenato est auris in ore. —  
 Maior utrum populum frumenti copia pascat,  
 Collectosne bibant imbræ puteosne perennes 15  
 Iugis aquæ; — nam vina nihil moror illius oræ;  
 Rure meo possum quidvis perferre patique;

10. *deversoria* LC. et Bentleius: *diversoria* bdSE, tFMO. — 13.  
*equi* bd, Veneta 1481., LCtO: *equis* SE, Bentleius, FMJ. — 16.  
*Dulcis* tres Pottierii et LCt. — *quodvis* N. Heinsius et Cunningham.

*μερα ὁτι ὑδατα ψυχοὰ ἐκ πολλῶν πηγῶν, πρὸς ποικίλους νόσους καὶ πίνοντι καὶ ἐγκαθημένοις ὑγιεινά.*  
 „Aquaæ sulfureæ sunt hodieque existunt.“ FEA.

10-13. *Mutandus* cet.] „Verum, etsi lamentantur Baiani, alium locum aptiorem quaerere mihi certum est.“ Construe: *equus praeteragendus deversoria nota*, quae sunt in via Baias ducente. Ad v. *nota supple „equo“*, ut solent vel nolente equite intrare velle in consueta alias deversiorum stabula. Intelligit autem deversoria Baiis vicina. Iam, ubi inspexeris Romanelli tabulas geographicas, videbis inde a Ponte Campano a Capua satis remoto (Sat. 1, 5, 45.) viam, quam facturus erat Horatius, ex Appia deflexisse primum Baias versus, quo deverti nolebat, ultra situm esse Salernum, post hoc Veliam; neque necessarium fuisse iis, qui Salernum Veliamve peterent, attingere Capuam. — *Quo tendis?*] Verba sunt Horatii equum increpantis viam Baias versus pertinaciter ingredientem, cum dominus iter haberet Salernum aut Veliam versus. — *laeva stomachosus habena* cet.] „non sine stomacho, adducta habena sinistrorum, equum flectens, simul addit

verba *Non -- Baias*; sed, ut scis, cum brutis verba nihil iuvant; auris equi est in ore freuato, id est, equos freno moderari oportet, si volumus eos nobis obedire viamque nobis placitam inire.“ *Habena*, „*Zügel*, *Trense*“, *frenum*, „*Zaum*“ (Doederlein *Syn.* V. p. 41. VI. p. 137.), apud poëtas fere synonyma. Ovid. Am. 3, 4, 15: *Ut primum concessas sensil habenas*, *Frenaque in effusa laxa iacere iuba*. Ceterum eo nomine præstat lectio *equi* alteri *equis*, quod in illa perquam concinne *equili* opponitur item unus eius *equus*; si legeris *equis*, fiet locus communis admodum languidus.

14-25. *Maior* cet.] Ubi maior est vilitas annonae, omnibus in rebus commodius vivitur. Propter hoc, non ob nescio quam sordidam avaritiam, de frumenti copia amicum interrogat. — *populum*] Frequentissime de municipiorum incolis in Inscriptt. usurpatur: *Senatus populusque Tiburs, Laurens, Anagninus*. Inscr. m. Lat. 113. 124. 126. „*Hyperbole*“ igitur „*lyrica*“, ut Hochedero visum est, huic voc. non inest. — *Collectos-imbræ*] „Volo aquam fontanam, non pluviam in cisternis collectam, et quidem puteos perennes, qui

Ad mare cum veni, generosum et lene requiro,  
 Quod curas abigat, quod cum spe divite manet  
 In venas animumque meum, quod verba ministret, 20  
 Quod me Lucanae iuvenem commendet amicae. —  
 Tractus uter plures lepores, uter educet apros,  
 Utra magis pisces et echinos aequora celent,  
 Pinguis ut inde domum possim Phaeaxque reverti,  
 Scribere te nobis, tibi nos accredere par est. 25  
 Maenius, ut rebus maternis atque paternis  
 Fortiter absumptis urbanus coepit haberi,

semper aquani praebeant.“ — *Iugis aquae*] Cfr. Sat. 2, 6, 2. — *nihil moror*] „Vina illius tractus cum asperner, nihil de iis te percontor; nam propositum mihi est, aliis quam asperis illis nec valde generosis uti. Atque in Sabino quidem meo quidvis, (*alles Mögliche*,) omnis generis cibos ac vina, perferre possum propter aërem, qui concoctionem iuvat, et propter frequentes sub divo ambulationes: contra per hiemem, cum magnam diei partem *contractus lego*. (Epp. 1, 7, 12.), vinum *generosum* (a loco et vite) ac *lene* (ab aetate et sapore, ut *lenia Surrentina* Persii 3, 93.) requiro, quod vel mecum apportabo vel ibi quoque reperiam in alia regione natum, a propola empturus.“ — *cum spe divile*] Ut solent bene poti laetissimas quaque spes concipere. *Divilem* spem vocat Horatius ἐλπίδα δάπανον φύσει Thucyd. 5, 103. Conf. Sili 3, 512: *promissis ditibus*. — *Quod me Lucanae cet.*] „Quod vires praestet in venerem et propter hoc gratum me reddat ἔταιρος, ut si iuvenis etiamnunc essem.“ Recte Dünzter notat, proprie Veliam dumtaxat Lucanorum fuisse oppidum, Salernum Picentinorum. — *apros*] Cfr. Sat. 2, 8, 6. — *echinos*] marinos. Conf. Epod. 5, 27. Athen. 3, 41: Ἐχῖνοι μετὰ ὄξυμέλιτος λαμβανόμενοι καὶ σελίνου καὶ

ἡδύσαμον (*Gartenmünze*) γλυκεῖς τε καὶ εὐχνῶι. — *Phaeax*] Epp. 1, 2, 28: *Alcinoique In cule curranda plus aequo operata iuventus*. — *accredere*] „credere propter id ipsum, quod tu sincere mihi expones rerum illarum statum.“ Verbum est iam Plautinum (Asin. 3, 3, 37.), Lucretianum (3, 869.), Tullianum (ad Att. 6, 2, 3.).

26-32. *Maenius*] Cum se per iocum ut deliciarum admodum cupidum ac prope luxuriosum descriptsisset, subiicit lepidam de Maenio narratiunculam, qua delebet Numonium: „Nimirum“, inquit, „ego sum prope similis Maenii Pantolabi illius“, de quo vide Sat. 1, 1, 101. et 1, 3, 21. — *Fortiter*] „strenue, impigre“, οὐτ' εἰρωνείαν. Pers. 6, 21: *hic bona dente Grandia magnanimus peragit puer*. — *urbanus*] ἀστεῖος, εὐτράπελος, „dicax, qui risu movendo sibi ad divitium mensas aditum pararet.“ Similiter Catull. 22, 2: *Homo -- dicax et urbanus -- qui modo scurra -- videbatur*. Cfr. Epp. 1, 9, 11. — *certum praesepel*] comice pro mensa; „non ut Volteius Mena Philippi, sic alias viri principis Maenius erat certus conviva (Epp. 1, 7, 75.), sed vagus modo apud hunc, modo apud illum cenabat.“ Sic etiam Graeci. Eurip. Eurysthei Fr. 6: ἦν τις οἴκων πλονσίαν ἔχη φάτνην. Plautus

Scurra vagus, non qui certum praesepe teneret,  
 Impransus non qui civem dinosceret hoste,  
 Quaelibet in quemvis opprobria fingere saevus,      30  
 Pernicies et tempestas barathrumque macelli,  
 Quidquid quaeasierat, ventri donabat avaro.  
 Hic, ubi nequitiae fautoribus et timidis nil  
 Aut paulum abstulerat, patinas cenabat omasi,

29. *dinosceret* bdSE,O: *dignosceret* LCtFMJ. — 30. *saevus*] *certus* e duobus Bland. Tons. et Sil. C. — 32. *donarat* Ep, unde *donaret* Bentleius coni.

Curec. 2, 1, 12: *Tormento non retineri potuit ferreo, Quin (parasitus) reciperet se huc esum ad praesepim suam. — Impransus*] „cum esuriret.“ Cfr. Sat. 2, 2, 7. — *civem dinosceret hoste*] „Haec est in figura hominis feritas, quae fame urgente ipsum amicum ab inimico non internoscit. Sic haec verba intelligi malo quam cum aliis sentire: „civem a peregrino vel extraneo.“ Etenim prior illa verbi notio (de qua cfr. Cic. de Offic. 1, 12, 37. Varro L. L. 5, 3.) iam pridem immutata erat. Est locutio Plautina in Trin. 1, 2, 65: *Hostis ne an civis comedis, parvi pendere (te dicunt)*. Liv. 10, 36, 8. (coll. 5, 8, 11): *elige, cum civi an hoste pugnare malis.*“ OBBAR. Verbo *dinoscere* primus usus esse videtur Horatius. Cfr. Epp. 2, 2, 44. — *opprobria fingere*] „ficta crima in aliquem conferre.“ Sic etiam Cic. in Verr. Act. 1, 5, 15: *magis timendum, ne nulla crima praetermittere quam ne qua in istum fingere existimer*. Ovid. Her. 12, 177: *In faciem moresque meos nova crima fngis. — Pernicies et tempestas*] Comica haec. Plaut. Capt. 4, 3, 3: *Quanta pernis pestis veniet! quanta labes larido!* 4, 4, 3. de parasito: *Clades calamitasque, intemperies modo in nostram adventil domum*. Terent. Eun. 1, 1, 34: *fundi nostri calamitas Thais*.

Pseudocic. pro Domo 53, 137: *Tu, procolla patriae, turba ac tempestas pacis atque otii. — barathrum*] „vorago.“ Plaut. Curec. 1, 2, 28: *age effunde hoc cilo in barathrum*, id est, „in ventrem insatiabilem.“ — *macelli*] ubi obsonia, pisces et caro venibant. Cfr. Varr. L. L. 5, 146.

33-37. *nequitiae fautoribus*] „iis, qui propter qualemcumque causam, fortasse nonnisi iocum quaerentes, favebant Maenio, homini nequam eiusque similibus scurris.“ — *et timidis*] „ne in ipsos quoque opprobria fingeret.“ — *patinas cenabat omasi* cet.] De simili parasito similiter Pomponius Bonon. Bothii pag. 111: *Cenam quaerilat. Si nemo eum Vocal, revertit maestus ad menam miser.* „Tunc igitur, si nummis carebat, totas patinas omasi, intestini bubuli (cfr. Sat. 2, 5, 40.), et carnis agninae devorabat; quod cum faceret, de vilibus cibis ita se consolabatur, ut tamquam alter Bestius, homo, ut videtur, avarus simulque maledicentissimus, cuius persona fortasse itidem Luciliana (Weichert P. L. p. 420.) usus est etiam Persius 6, 37., in prodigos ac luxuriosos acriter inveheretur eosque servilibus poenis dignos diceret.“ Ut Horatius *patinas cenare*, sic Iuv. 1, 94: *Quis ferula septem secreto cenavit avus? Tum iunge rilis et*

Vilis et agninae, tribus ursis quod satis esset; 35  
 Scilicet ut ventres lamna candente nepotum  
 Diceret urendos, corrector Bestius. Idem  
 Quidquid erat nactus praedae maioris, ubi omne  
 Verterat in fumum et cinerem, Non hercule miror,  
 Aiebat, si qui comedunt bona, cum sit obeso 40  
 Nil melius turdo; nil volva pulchrius ampla.  
 Nimirum hic ego sum; nam tuta et parvula laudo,  
 Cum res deficiunt, satis inter vilia fortis;  
 Verum, ubi quid melius contingit et unctius, idem

37. *correctus Bestius.* Idem bdSE, CO, *correctus.* *Maenius*  
*idem Lt,* *correptus.* *Bestius idem sex Pottierii, F.* — 38. *Quid-*  
*quid?* Si quid e Codd. aliq. Torrentii Bentleius. — 41. *volva* (hac  
*scriptura) E.*

*agninae*, non *omasi vilis*, id quod per se intelligitur. — *lamna*] Cic. Verr. Acc. 5, 63, 163: *ignes candentesque laminae ceterique cruciatus admovebantur.* (De forma lamna vid. Od. 2, 2, 2.) Galenus de Hippoer. et Plat. Dogm. 6. extr. Vol. V. p. 584. Kühn: οὐτω γοῦν εἰώθασι καὶ νῦν ποιεῖν οἱ τοὺς ἀμαρτάνοντας οἰκέτας κατασκάζοντες, τῶν μὲν ἀποδιδρασκόντων τὰ σκέλη καίσοντες τε καὶ κατασκάζοντες καὶ παίοντες, τῶν δὲ κλεπτόντων τὰς χεῖρας, ὕσπερ γε καὶ τῶν γαστρουμάργων τὴν γαστέρα, καὶ τῶν φρυναρούντων τὴν γλῶτταν. — *Corrector* cum coniecisset Lambinus, postea, ut dicit, in Codd. antiquiss. repperit; recepit Bentleius. Ipsum autem voc. habet nescio quid invidiosi (*Splitterrichter*), ut apud Terent. Ad. 4, 7, 23: *Mi--id arte ut corrigas.* DE. *Corrector!* Nempe tua arte vingt minae -- periere. Cic. Philipp. 2, 17, 43: *Iam enim, quoniam criminibus eius satis respondi, de ipso emendatore ac correctore nostro quaedam dicenda sunt.*

38-41. *Quidquid cet.*] Construe: „Ubi abligurierat omne, quidquid erat nactus“ cet. (Cic. de Offic. 3,

13, 57: *neque enim id est celare, quidquid reticeas*, id est, „celare non est, si quid reticeas, qualecumque est.“ ZUMPT.) — *comedunt bona*] *Comedere bona* etiam Cic. pro Sestio 51, 100. ad Fam. 11, 21, 2. Catull. 29, 21: *quid hic potest Nisi uncta devorare patrimonia.* Menander p. 123. M.: εἴ τις πατρώαν παραλαβὼν Γῆν καταφάγοι. *Comedium bona sua consumenter antiqui dixerunt.* FESTUS. — *turdo]* Martial. 13, 92: *Inter aves turdus, si quid me iudice certet, Inter quadrupedes mallea prima lepus.* — *volva]* suilla, quo ferculo variis rebus condito mirum in modum delectabantur antiqui. Archestratus ὁ ὄψοδαίδαλος apud Athenaeum 3, 59: Ἐπιτίνοντι δέ οι φερέτω τοιόνδε τράγημα, Γαστέρα καὶ μήτραν ἐφθῆν ιός, ἐν τε κυμίνῳ Ἔν τ' ὅξει δριμεῖ καὶ σιλφίῳ ἐμβεβαώσαν.

42-46. *Nimirum cet.*] „Talis videlicet ego quoque sum, et quis non?“ Satis festive ipse in se iocatur, quasi inconstantiae se incusans. — *hic]* Cfr. Epp. 1, 6, 40. — *parvula]* in omnibus bonis externis. — *fortis]* „omnia facile tolerans“, ut Stoici. — *unctius]* „lautius“, ut

Vos sapere et solos aio bene vivere, quorum  
Conspicitur nitidis fundata pecunia villis.

45

## EPISTOLA XVI.

Ne perconteris, fundus meus, optime Quinti,  
Arvo pascat herum an bacis opulentet olivae  
Pomisne et pratis, an amieta vitibus ulmo,

EP. XVI. 1. *Quinti* bSEcdp, MO: *Quincti* (cum nummis sub Augusto signatis) FJ. — 2. *bacis* bSEc et pr. d: *baccis* cum ple- risque (etiam corr. d) FMJ. — 3. *Pomisne* bSEcdp et Pottierii omnes praeter duos, Lt, Bentleius, O: *Pomisve* Pottierii 15. et 18., CM. — *el* bSEcdp et Pottierii omnes, LCtJ: *an* ex tribus Codd. Cruquii, totidem Torrentii, Pulmanni uno alteroque Bersmanni et *ex suis aliquot (anonymis)* Bentleius, FMO.

Epp. 1, 14, 21. 1, 17, 12. — *nitidis* cet.] „quorum ex villis splendidis, marmore carentibus, atque magnificis (non, ut alii explicant: opimis, fructuosis“) statim colligimus; vos divites esse et insuper vestras fortunas in iisdem villis bene ac tuto collocatas esse, melius utique, quam si in fenore positae essent.“ Sic Cic. pro C. Rab. Post. 1, 1. *fortunae fundatas praesertim atque optime constitutas opes* dixit.

XVI. Ambigunt Interpretes, utrum hoc epistolium scriptum sit ad Quintum Hirpinum (Od. 2, 11.), an ad T. Quintum Crispinum Sulpicianum, triumvirum A. A. A. F. F., Augusti aequalem (Eckhel D. N. 5. p. 291.), qui idem videtur cum T. Quintio Crispino, cos. a. u. c. 745.; sed cum hominum horum indolem, vitam, necessitudines cum Horatio prorsus ignoramus, hac de re nihil certi statuere possumus. Conf. quae adnotavimus ad v. 17. Argumentum autem totius scriptiunculae paucis sic exponendum est: „Ego, care, beatus sum, ad quem quidem vitae statum cuivis optandum inter res externas permultum sane confert Sabinum meum: tu item cura,

ut, quemadmodum mereris, beatus fias, illud γνῶθι σεαυτὸν imprimis probe exercens atque ab animi perturbationibus liberum te servans.“ Praeter ceteros autem consule Jacobs Lectt. Venus. p. 47., qui egregie defendit bonum illum Quintum a conviciis, quibus eundem temere lacerarunt Interpretes, tamquam captator fuerit aurae popularis atque externa specie frugi hominem probumque se esse simularit.

1-4. *Ne perconteris* cet.] „Scio gratum tibi fore, si formam fundi mei ultro tibi descripsero; itaque noli me ea de re percontari.“ Similis formula est Epp. 1, 1, 13: *Ac ne forte roges* cet. — *Arvo pascat herum* cet.] Omnem rem rusticam Cicero (Cato mai. 15, 54.) his verbis complectitur: *Nec vero segetibus (arvo) solum et pratis et vineis et arbustis res rusticae laetiae sunt, sed hortis etiam et pomariis, tum pecudum pastu, apium examinibus, florum omnium varietate. — opulentet]* Verbum *opulentare* pro „locupletare, ditare“ pri- mum nunc apud Horatium reperi- tur. Eo usus est etiam Columella 8, 1. — *amicta vitibus ulmo*]

Scribetur tibi forma loquaciter et situs agri.

Continui montes, ni dissocientur opaca

Valle, sed ut veniens dextrum latus adspiciat Sol,  
Laevum discedens curru fugiente vaporet.

Temperiem laudes. Quid, si rubicunda benigni

5

7. *descendens* Codd. aliq., *decedens* Bentleius coniecturâ. — 8.  
*benigne* bd et pr. E, plerique Pottierii, Lct, *benignae* O. (Ut nos,  
Sep, corr. E, Bentleius, FMJ.)

Singulari arte τῷ ἀνύψῳ, quasi  
*ulmus* herum pasceret, non *vitis*,  
usus est, ut in summa sermonis  
simplicitate poëta tamen maneret.  
Colum. 5, 6, 19: *Circa vernum ae-*  
*quinoctium binae viles, quo celerius*  
*ulmum vestiant, pedem inter se*  
*distantes scrobibus deponenda.* De  
re cfr. Od. 2, 15, 5.— *forma]* Sic  
Varro R. R. 1, 6, 1: *Formae*  
(fundi) cum duo genera sint: una  
quam natura dat, altera quam sa-  
tiones imponunt: prior, quod alias  
ager bene natus, alias male; poste-  
rior, quod alias fundus bene con-  
situs est, alias male: dicam prius  
de naturali cet. — *loquaciter]*  
„compluribus verbis“, ut solemus  
de rebus nobis caris ad amicos  
scribere.

5-7. *Continui montes]* „perpetuo  
dorso inter se iuncti“ (Liv. 41,  
18.), „nisi dissociarent valle au-  
gusta, (reducta Od. 1, 17, 17.) „et  
propterea opaca propter montium  
umbras se prope tangentes.“ Ex  
Sickleri descriptione est mons  
Ustica, in cuius radicibus villa Ho-  
ratii sita erat, et alter clivus, in  
quo Vacunae templum erat, hodie  
*Rocca giovine;* vallis autem inter  
utrumque montem est vallis Di-  
gentiae, hodie *Val di Licenza*,  
quae clauditur Lucretili, *Monte*  
*Gennaro.* Totus autem tractus ei,  
qui a Tibure via Valeria per Va-  
riam (*Vicovaro*) et Mandelam  
(*Bandela*) vallem illam ingredie-  
batur, ab oriente ad occidentem  
vergere videbatur, ita ut sol mane

radiis collustraret Horatii fundum,  
sub vesperam sinistrum latus, cli-  
vum Vacunae. Quodsi quis Lu-  
cretilem enīsus in poëtae prae-  
dium descendēret, vallis ab occi-  
dente ad orientem extendi videba-  
tur. — *dextrum]* nimirum ei, qui  
ex antica villae parte montes val-  
lemque prospectaret. — *discedens]*  
Haec simplicissima lectio apteque  
respondens verbo *veniens* (Virg.  
Aen. 10, 241: *Aurora - veniente.*)  
satis firmatur a Codd. meis con-  
tra reliquas *decedens* (Virg. Ge.  
1, 450: *emenso cum iam decedit*  
(sol) *Olympos.* Ge. 4, 466: *Te ve-*  
*niente die, te decedente canebat.*)  
et *descendens*, quod esset ut apud  
Liv. 9, 23: *sol meridie se inclinavit.* — *curru fugiente]* Od. 3, 6,  
44: *abeunte curru*, item de sole.  
Cfr. Carm. Sec. 9. — *vaporet]* Non  
tam „tepefaciat“, ut plerique (coll.  
Epod. 3, 15. Lucret. 2, 150. Lachm.)  
explicant, quam propria significatio-  
ne, „vapore obducat“ (*umdu-*  
*stet*), ut fit vesperi sub caelo Ita-  
lico.

8-11. *Quid, si cet.]* „Quid dices,  
si tibi scribam vepres ferre corna  
cet.“? — *benigni]* „lardi;“ cfr. Od.  
1, 17, 15. Alii *benignae*, ut est  
gen. fem. Lucret. 4, 62. Lachm.  
Vepribus ipsiſ hanc largitatem  
tribui sane ποιητικότερον est quam  
aliorum *benigne*. Sic Ovid. Am.  
1, 10, 56: *Praebeat Alcinoi poma*  
*benignus ager.* Opponuntur *colles*  
*maligni* Virg. Ge. 2, 179. —

Corna vepres et pruna ferant? si quercus et ilex  
 Multa fruge pecus, multa dominum iuvet umbra? 10  
 Dicas adductum proprius frondere Tarentum.  
 Fons etiam rivo dare nomen idoneus, ut nec  
 Frigidior Thracam nec purior ambiat Hebrus,  
 Infirmo capiti fluit utilis, utilis alvo.  
 Hae latebrae dulces, etiam, si credis, amoenae, 15

9. *ferant* bSEcdp et omnes Pottierii, LCtFJO: *ferunt* Bentleius coniecturā et M. — *et quercus* bScd. (Ut nos, Ep, id quod longe praestat.) — 10. *iuvet* bcdp, LCtFJO: *iuval* SE et ex aliis Bentleius, item M. — 14. *utilis, utilis* bSEcdp cum plerisque Pottierii, item LCt, Bentleius, O, *aptus et utilis* quinque Pottierii, FMJ. — 15. *etiam, si credis, amoenae* libri, LCtFJO: *et (iam si credis) amoenae* Bentleius coni. et M.

*Corna - et pruna]* Kornellen und Schlehen. — *ferant]* Coniunctivi a Codd. firmati hoc loco etiam per se aptiores sunt, cum eam villae Horatianae speciem, quae his vv. lectis Quintio ante oculos esset obversatura, significant. — *quercus et ilex]* Sommer- und Stein-eiche Passow; der Eichen Geschlechter Voss. — *fruge]* pro „fructu“, glandibus, quibus porci pascuntur. Alibi sane fruges glandibus opponuntur. Cic. Orat. 9, 31: *Quae est autem in hominibus tanta perversitas, ut inventis frugibus glande rescantur?* — *pecus]* Etiam Columella 7, 9, 6. de porcis usurpat vv. *pecus hoc*. Ibidem Nemora, inquit, sunt (porcis) convenientissima, quae vestiuntur quercu, subere, fago, cerris, ilicibus, oleastris. — *Tarentum]* cuius situs est perquam amoenus. Cfr. Od. 2, 6, 11: *regnata petam Laconi Rura Phalanto* cet. Hoc igitur dicit: „Quid multa? Tam amoenum meum est praedium, ut Tarentum hoc tralatum dicas; ut quasi alterum Tarentum hic tibi videre videaris.“

12-14. *Fons]* Fontem hunc Bandusiam volgo appellant, sed vide ad Od. 3, 13. Alii rectius fontem

quoque ut rivum Digentiae (hodie Licenza) nomen habuisse rentur. — *dare idoneus]* ίπαρος δοῦραι, id est, „adeo aquā abundans, ut et fonti et rivo, qui ex eo profluit, proprium Digentiae nomen inditum sit, cum minores rivi proprio nomine carere plerumque soleant.“ — *ut nec cet.]* „et quidem talis, ut“ cet. — *Thracam]* Θράκην, ut Epp. 1, 3, 3. — *Hebrus]* Venusta hyperbola Digentiam cum Hebro amne saepe a poētis in rebus ad Liberum patrem spectantibus celebrato comparat. — *Infirmo capiti]* Vide Epp. 1, 15, 8. — *utilis]* „salubris“, ut apud Ovid. Trist. 3, 3, 9: *non hic cibus utilis aegro, ac saepe etiam apud Celsum. Sic 4, 10: Si stomachus pituita impletur, - - utilis gestatio, frictio.*

15. 16. *latebrae]* ut angulus Od. 2, 6, 14. Epp. 1, 14, 23. — *dulces cet.]* „Hae solitudines dulces mihi, immo, ut plus dicam, etiam amoenae, id est, vel tales, „nt tu quoque amoenas esse concederes, si apud me esses“, illud ante omnia mihi praebent, ut propter caelum salubre et aquam purissimam etiam gravissimo anni tempore (*letifero -- autunno* Juven. 4, 56.) hic bene valeam; id quod tibi gratum fore

Incolumem tibi me praestant Septembribus horis.  
 Tu recte vivis, si curas esse quod audis.  
 Iactamus iampridem omnis te Roma beatum;  
 Sed vereor, ne cui de te plus quam tibi credas,  
 Neve putas alium sapiente bonoque beatum, 20  
 Neu, si te populus sanum recteque valentem  
 Dictitet, occultam febrem sub tempus edendi  
 Dissimules, donec manibus tremor incidat unctis.

## 22. febrim S, FMO.

confido.“ Vv. *si credis facete significant fieri posse, ut ea de re dubitet amicus.* Doederlein *Synon.* III. p. 35: „*dulces bezieht sich auf ein subjektives Wohlgefallen, amoena auf objective Schönheit.*“ — *praestant]* „*servant*“, potius quam „*sistunt*.“ Ea significatio hic locum habet, ex qua *praestare* saepe est *gewährleisten, garantiren.* Seneca Epist. 45, 11: *fortunatum beatumque praeslare.* — *Septembribus horis]* Cfr. Sat. 2, 6, 19: *Autumnusque gravis, Libilinae quaestus acerbac.*

17. *Tu recte cet.]* Sententiae sic se excipiunt: „*Ego, ut perspicis ex his, quae tibi scripsi, me beatum esse duco; similiter te cives tui beatum praedicant. Quo magis cave, ne decipiaris externa rerum specie neu te transversum agant volgi iudicia persaepe fallacia, adeo ut negligas proprium studium, veram beatitudinem, quae unice in temet ipso sita esse potest, et adipiscendi et conservandi.*“ Pro Quintii ingenio ac moribus hoc sane praeclarum testimonium exstat, quod Horatius eum dignum habuit, cui huiusmodi Epistolam mitteret. Alius autem Quintius, fortasse huius filius, praetor a. u. c. 752. (Dio Cass. 55. p. 358. St.), vel propter aetatem videtur fuisse ille Iuliac adulter, de quo Vellei. Pat. 2, 100: *Quintiusque Crispinus, singularem nequitiam superciliosum*

*truci protegens et alii - - poenas pependere, cum Caesaris filiam et Neronis violassent coniugem. — audis]* „*diceris esse*“, ut *χλέις, ἀξούτες.* Cfr. Epp. 1, 7, 38. Cruxius: „*Est Socraticum, cuius meminit Cic. de Offic. 2, 12, 43: Hanc viam ad gloriam proximam et quasi compendiariam dicebat esse, si quis id ageret, ut, qualis haberí vellet, taliſ esset.*“

18-24. *Iactamus - omnis - Roma]* Od. 4, 2, 50: *dicemus - - Civitas omnis.* Epop. 16, 36: *Eamus omnis exsecrata civitas.* Cfr. ibid. v. 9. 15 sq. — *beatum]* probabiliter non tantum propter opes, sed etiam propter honores, quos iam tum videtur gessisse. Cic. de Legg. 1, 11, 32: *Propter honestatis et gloriae similitudinem beati, qui honorati sunt, videntur. — quam tibi]* Cie. ad Fam. 2, 7, 2: *Tecum loquere, (Curio,) te adhibe in consilium, te audi, tibi obtempera.* — *alium sapiente]* Epp. 2, 1, 240: *alius Lysippo.* Brutus ad Antonium apud Cic. ad Fam. 11, 2, 2: *nec quidquam aliud libertate communi quaesisse.* Graeci *ἄλλον τοῦ σοφοῦ*, ut Plato Men. p. 88. B.: *ἄλλο ἐπιστήμης.* — *sanum recteque valentem]* Est formula sermonis quotidiani, oblitterata, ut vidimus, Epp. 1, 7, 3. — *Dissimules]* Hoc volt docere, stultum esse, qui animi morbos, id est, vitia ideo maxime celat, ne corrigantur a sa-

Stultorum incurata pudor malus ulcera celat.  
 Si quis bella tibi terra pugnata marique 25  
 Dicat et his verbis vacuas permulceat aures:  
 Tene magis salvum populus velit, an populum tu,  
 Servet in ambiguo, qui consultit et tibi et urbi,  
 Iuppiter; Augusti laudes agnoscere possis:  
 Cum pateris sapiens emendatusque vocari, 30  
 Respondesne tuo, dic sodes, nomine? Nempe

30. *Cum cupias bS, item c, sed superscr. pateris.*

pientioribus, quorum optima consilia ei molesta sunt. Pro ipsa re autem duplice ponit imaginem et febris et ulcerum stolide occultatorum. „Neu falso quodam pudore inductus, propter multitudinis opinionem ac iudicium, ex quo recte vales, celes subitam febrim coram convivis mensae tuae accumbentibus.“ — *tremor*] Hora nona, qua ferme cenabant, febres ingravescere solent. — *uncis*] iure et adipe. Ovid. A. A. 3, 755: *Carpe cibos digitis; est quidam gestus edendi: Ora nec immunda tota perunge manu.* Compluribus versibus hunc locum imitatus est Persius 3, 88-102. — *incurata*] „quia medico non monstrantur, sine curatione manent.“ — *pudor malus*] A. P. 88: *pudens prave.* Notat hanc δυσοτίαν Celsus 3, 2: *Neque dubium est, quin vix quisquam, qui non dissimulavit, sed per abstinentiam mature morbo occurrit, aegrotet.*

25-29. *bella tibi terra pugnata marique Dicat*] Iunge *bella tibi* (a te) *pugnata* (de quo dativo cfr. Od. 2, 6, 11.) non: *tibi dicat bella.* „Si quis coram te memorat res a te terra marique vel Augusto ipso vel M. Agrippa duce gestas, et nimia adulazione usus subiungat atque ad te applicet versus a Vario in Augusti laudes nuper compositos, haec fere dicens: Cum

igitur virum fortissimum te praestiteris et civem e re publica, Iuppiter servet in ambiguo cet.“ Non sine arte sic, ut nos interpretamur, tres una landantur, Quintius propter fortitudinem in bellis comprobatum, Augustus dux, Varius Augusto dignus poëta atque Horatii amicus. — *vacuas*] ut Pers. 4, 50: *Nequiquam populo bibulas donaveris aures*, „laudis cupiditas et adulatio patentes.“ Cfr. *patulas aures* Epp. 1, 18, 70. 2, 2, 105. — *permulceat*] „grato modo tangat.“ Cic. Orat. 49, 163: *Duae sunt res, quae permulcent aures, sonus et numerus.* — *Tene magis cet.*] „Hi versus sunt Varii in Panegyrico Augusti.“ SCHOLL. — *Servet in ambiguo*] „Faxit Iuppiter, ne huius rei periculum fiat altero in discri-  
men vocato.“ — *possis*] „Si, inquam, haec coram te aliquis dicat, sane agnoscas (facile sentias) ea uni Augusto dici posse, atque illico respucas adulacionem tam exag-  
geratam. Alia fortasse res erit, si quis te sapientissimum vitiisque omnibus carentem praedicet; fieri enim possit, ut, quemadmodum so-  
lent plerique, tu quoque hanc lau-  
dem in te merito conferri ex-  
stimes.“

30-35. *Respondesne cet.*] „An-  
nusne nimio tuo laudatori, quasi  
tibi praecoxium tribuisset, an dicis,  
te tantam laudem non mereri?“ —

Vir bonus et prudens dici delector ego ac tu.  
 Qui dedit hoe hodie, eras, si volet, auferet, ut si  
 Detulerit fasces indigno, detrahet idem.  
 Pone, meum est: inquit. Pono tristisque recedo. 35  
 Idem si clamet furem, neget esse pudicum,  
 Contendat laqueo collum pressisse paternum:  
 Mordear opprobriis falsis mutemque colores?  
 Falsus honor iuvat et mendax infamia terret  
 Quem nisi mendosum et medicandum? Vir bonus est  
 quis? 40

40. *et mendacem bSep, LtOs, et mendicum e duobus Monacc.*  
*antiquiss. Hocheder.*

*Vir bonus* cet.] „Dices tu fortasse: Quid, quaeso, magis consentaneum est naturae humanae quam ut quisque vir bonus dici cupiat? Quocirca ego quoque hoc aveo et certus sum te idem avere.“ Horatius: „Verumtamen talia volgi iudicia semper fallacia sunt atque incerta, ita, ut, nisi virtus tua nitatur fundamento multo firmiore, id est, recta conscientia, quotidie excidere cum possis bona illa apud multitudinem fama, non tamen, ut facit vere sapiens, mutatam hanc popelli opinionem propter magnitudinem animi secure despicias.“ — *ego ac tu*] „ἐγώ τε οὐταί σύ, non minus ego quam tu.“ — *si Detulerit*] „si populus Romanus detulerit.“ — *Pone*] „Renunciato iam ei, quam meo arbitratu tibi concessi, bonae famae virtutis ac prudentiae; sic enim mihi nunc placet.“ — *meum est*] „Id quod ultro tibi aliquando dedi, tu precario possides.“ — *tristisque recedo*] „Aliter fieri nequit, quam ut, etsi invitus maestitiaque affectus, populi iussis obsequar.“ Memor fortasse erat Lucret. 3, 995. Lachm.: *Sisyphus in vita quoque nobis ante oculos est, Qui petere a populo fasces saevasque secures Imbibit, et semper victimus tristisque recedit.*

36-38. *Idem* cet.] „Idem volgus si falsa opprobria in me iecerit (id quod haud minus fieri potest, quam ut falsis laudibus me oneret), stultus profecto essem, si talia crimina me perturbarent ac de animi statu deiicerent.“ — *neget esse pudicum*] „si criminetur me muliebria passum esse.“ — *laqueo pressisse*] Usitatus est *cervices frangere alicuius laqueo pro strangulare*. Cfr. ad Od. 2, 13, 5. — Tria autem memorat scelera, quae in ipsius personam minime cedabant, cum homo sane esset ab omni quaestu illicito alienus, pudicus in aetatulae flore (Sat. 1, 6, 82.), patris amantissimus. — *mutemque colores?*] Pluralis significat non semel, sed crebro pallorem ruboremque ire et redire. Propert. 1, 15, 39: *Quis te cogebat multos pallere colores?* Lucian. Eun. 11: *ἔσ μνρία τραχόμενος χρώματα.* Interrogatione hoc manifesto dicit: „Minime pro certo huiusmodi iniquorum meorum criminibus pungar, commovear.“ Sic Graeci δάκρεσθαι, κυριζεσθαι.

40-42. *mendosum*] „vitiosum.“ PORPH. „*Insanum*“ (sensu saltem Stoico). COMM. CRUQ. — *medicandum*] „cui propter mendas, id est, vitia, quibus laborat, conduit, ut

Qui consulta patrum, qui leges iuraque servat,  
 Quo multae magnaequae secantur iudice lites,  
 Quo res sponsore et quo causae teste tenentur.  
 Sed videt hunc omnis domus et vicinia tota  
 Introrsum turpem, speciosum pelle decora.      45  
 Nec furtum feci nec fugi, si mihi dicat

43. *Quo responsore* bSEcp, Lt. — 45. *Introrsum* Sc, LCtOs et corr. E: *introrsus* bp, Bentleius et F, *Hunc prorsus* pr. E et M. Conf. Sat. 2, 1, 65. — 46. *dicat* bScEp, LCtFOs: *dicit* Bentleius et M.

sanae philosophiae ope ab iis purgetur ac vitam suam emendare condiscat.“ Cfr. vers. 22. Lectio mendacem profecta mihi videtur ab eo, qui v. *medicandum* non sat satis intelligens a praecedente v. *menda.r* ad ita interpolandum inductus esset, argutam insuper hanc quasi ἀράροπα reputans. — *Vir bonus est quis?*] „Iam vero“, inquit, „accuratius etiam popelli iudicia executiamus, quo quam levia sint quantumque a vera sapientia abhorreant, perspiciamus eaque contemnere discamus. Sic virum bonum appellat volgus, cuius vita quidem civilis certa quadam auctoritate gaudet nec reprehensioni obnoxia est, dum vicinia, quae eius mores melius novit, non ignorat eiusdem vitam domesticam esse turpissimam.“ — *Qui consulta patrum* cet.] Est volgi responsum. Senatus autem consulta iam tunc iuri civili adnumerari coepta erant, saltem ex parte. Cic. Top. 5, 28: *Si quis ius civile dicat id esse, quod in legibus, senatus consultis, rebus iudicatis, iuris peritorum auctoritate, edictis magistratum, more, aequitate consistat.* Gaius 1. §. 4: *Senatus consultum -- legis vicem obtinet, quamvis fuit quae-situm.* — *secantur*] „deciduntur, transiguntur.“ Cfr. Sat. 1, 10, 15. Arbitria potissimum significat, quae a litigantibus ad eum deferuntur, quia in rebus pecuniarisi homo integer atque honestus existimatur.

43. *Quo res sponsore*] Cfr. Pers. 5, 79: *Marco spondente recusas Credere tu nummos?* „Quem omnes pro sponsore satis locuplete habent, cujus in fide tuto adquiescant. Pariter ubi testis in iudicio est productus, nemo eum verum testimonium dicere addubit, ideoque is, pro quo dicit, facile causam obtinet, vincit adversarium.“ Ceterum cum *res* (pecuniae aliis creditae) et *lites* h. l. manifesto sibi opponantur, v. *sponsor* simpliciter explicandum ex Varr. L. L. 6, 69: *Spondet etiam sponsor, qui idem facial obligatur;* et Gaio 3, 115: *Pro eo quoque, qui promittit, solent alii obligari; quorum alios sponsores, alios fideipromissores, alios fideiussores appellamus.* Ibid. 116: *Sponsor ita interrogatur: IDEM DARI SPONDES?* — *tenantur*] Cic. pro Caec. 24, 67: *Scaevolam dixisti causam apud centumviros non tenuisse.* Contrarium est *causa cadere*.

44-49. *Introrsum* cet.] Sat. 2, 1, 64: *pellem, nitidus qua quisque per ora Cederet, introrsum turpis.* — *turpem*] maxime ob gulam ac libidines arcanas. — *speciosum pelle decora*] Conf. Pers. 4, 14: *summa nequiquam pelle decorus.* — *Nec furtum* cet.] „Neque aliud profecto est, si ad veri trutinam exigatur plebis de viro illo bono iudicium, quam si servus aliquis ideo bonus et frugis haberet, quod im-

Servus, Habes pretium, loris non ureris, aio.  
 Non hominem occidi. Non pasces in cruce corvos.  
 Sum bonus et frugi. Renuit negitatque Sabellus:  
 Cautus enim metuit foveam lupus accipiterque      50  
 Suspectos laqueos et opertum miluus hamum.  
 Oderunt peccare boni virtutis amore;  
 Tu nihil admittes in te formidine poenae:  
 Sit spes fallendi, miscebis sacra profanis;  
 Nam de mille fabae modiis cum surripis unum,      55  
 Damnum est, non facinus, mihi pacto lenius isto.

49. *negat atque bSEcp*, Lt, *renuitque negatque* Cod. Bersmanni.  
 — Post v. 52. Schmidii Cod. primus inserit hunc: *Oderunt pecare mali formidine poenae.*

munis sit a vitiis severa punitione dignis.“ — *Habes pretium*] „Satis te pro tam praeclaris virtutibus remunerari mihi videor.“ — *ureris*] Epod. 4, 3: *Ibericis peruste funibus latus*. — *in cruce*] *servili supplicio*, Tacit. Hist. 4, 11. Cfr. Sat. 1, 3, 82. 2, 7, 47. — *frugi*] *χρήσιμος, brav*, quae summa erat servi laus. Vid. ad Sat. 2, 7, 3. — *Renuit* pr. nutu recusante, *negitat* verbis. — *Sabellus*] „ac vel propterea homo simplex et verax, ut ego sum.“ Sic autem se appellat propter praedium Sabinum potius puto quam quod patria Venusia olim a Sabellis habitata erat. Cfr. Sat. 1, 9, 29. 2, 1, 36. Strabo 5. §. 12. p. 250. Samnites ex vere sacro a Sabinis ortos tradit: *εἰπός δὲ διὰ τοῦτο καὶ Σαβέλλους αὐτοὺς ὑποκοριστικῶς ἀπὸ τῶν γονέων προσαγορευθῆναι*. De Sabinorum autem honestissimis moribus ac *παρρήσια* cfr. Cic. ad Fam. 15, 20, 1.; de eorum duritia et fortitudine vide ad Od. 3, 6, 38.

50-54. *Cautus* cet.] „Talis homo metu dumtaxat poenae, non ipsius virtutis amore, peccata vitat, ut ferae atque aves, ubi semel e fovea laqueisve se extricarunt, ex-

perientia edoctae tales insidias caute vitant, pisces itidem escam, quam sibi perniciosa fore sciunt, quia sub ea latet hamus.“ — *opertum*] „esca occultatum“, ut Epp. 1, 7, 74: *Occultum -- hamum*. — *miluus*] piscis rapax ex doradum genere, non eiusdem nominis avis. De pronuntiatione antiquitus trisyllaba cfr. Epod. 16, 32. — *Tu cet.*] Generatim dicuntur haec omnia vv. 52-56., ut saepe in Stoicorum *διατριβαῖς*, non ut ad Quintium ipsum referantur. Transitus hic est: „*Oderunt -- amore; tu contra, sicuti plerique, poenae dumtaxat formidine a delictis tibi caves. Atque propterea, si talis homo speret clam fore maleficium, pessimis quibusque facinoribus se consecerabit, etiam sacrilegio.*“ Hic autem, ubi omnino Stoicum agit, horum praeceptum, „omnia peccata esse aequalia“, quod irriserat Sat. 1, 3, 96., ipse quoque suum facit. — *miscebis sacra profanis*] Plaut. Trin. 2, 2, 9: *Sacerum profanum, publicum privatum habent, hiulca gens*. Contra A. P. 396: *Fuit haec sapientia quondam, Publica privatis secernere, sacra profanis.*  
 56. *mihi*] „mea sententia et iu-

Vir bonus, omne forum quem spectat et omne tribunal,  
 Quandounque deos vel porco vel bove placat,  
 Iane pater, clare, clare cum dixit, Apollo,  
 Labra movet metuens audiri: Pulchra Laverna, 60  
 Da mihi fallere, da iusto sanctoque videri,  
 Noctem peccatis et fraudibus obiice nubem!  
 Qui melior servo, qui liberior sit avarus,  
 In triviis fixum enm se demittit ob assem,  
 Non video; nam qui cupiet, metuet quoque; porro, 65  
 Qui metuens vivet, liber mihi non erit unquam.

61. *iustum sanctumque bSEcp et Bentleiani omnes. — 66. vivit S.t et Bentleius.*

dicio.<sup>a</sup> — *pacto - isto*] „ea ratione, quam *tu*<sup>b</sup> (non Quintius, sed ficta persona, quam alloquitur) „sequi soles.“ — *lenius*] Dictum est ut Od. 2, 19, 5: *non leni ruina*; „*damnum*, quod, quia exiguum est, *lenius feras*.“

57—62. *Vir bonus*] quem plebeula sic appellat; manifesto *xar' eiq̄ovēiav*. — *Iane pater*] Vide ad Sat. 2, 6, 20. — *Labra movet* cet.] Totum locum imitatus est Persius 2, 5 sqq. Illa *Labra movet* sic expressit: *Illa sibi introrsum et sub lingua immurmural* cet. — *Laverna*] „Laverna in via Salaria lumen habet; est autem dea furum (sive, ut ait Arnobius 4, 24: *cum Mercurio simul fraudibus praesidel* furtivis.), et simulaerum eius fures colunt et qui consilia sua volunt tacita; nam preces eius cum silentio exercentur: sic dicta fortasse a *latendo*; nam fures olim *laterniones* et *laverniones* dicebantur.“ COMM. CRUQ. (Cfr. Festus s. v. *Laverniones*.) „Dicta *Laverna a lavando*, nam fures *lavatores* dicuntur.“ ACR. Novius Bothe p. 56: *Per deam sanctam Lavernam, quea sit cultrix quaestuis!* — *fallere*] non tam „decipere homines“ quam „latere.“ — *iusto sanctoque*] Frequentem hanc constructionem

(Heins. ad Ovid. Her. 14, 64. Ovid. Met. 8, 690: *Vobis immunibus huius Esse mati dabitur*. Cfr. Sat. 1, 1, 19.) cum ignorarent, plerique in accusativum mutaverunt. — *obiice nubem*] quemadmodum dii apud Homerum heroibus, quos cum maxime tutantur.

63-68. *Qui melior cet.*] „Verum ex Stoicorum doctrina ita potius est iudicandum, eiusmodi *virum bonum* haudquaquam meliorem esse servo nequam.“ — *ob assem*] Locus communis haud infrequens apud Sophistas. Imitatus est Persius 5, 111: *Inque luto fixum possit transcendere nummum*, ubi Pseudocornutus: „Solent pueri, ut ridendi causam habeant, assem in silice plumbatum affigere, ut, qui viderint, se ad colligendum inclinent nec tamen possint evellere, quo facto pueri „*eliam!*“ clamitare solent, „*eliam!*“ — *qui cupiet, metuel quoque*] Horatius hic et Epp. 1, 2, 51. (Qui cupit aut metuit cet.) Epicurum (Diog. Laërt. 10, 142.) respicere videtur Lachmanno ad Lucret. 6, 25: *Et finem statuit* (Epicurus) *cuppedinis atque timoris*. Cfr. Epp. 2, 2, 156. — *porro*] Continuat orationem, quasi dicat: „Huic sententiae tamquam corollarium (quod dicunt posterio-

Perdidit arma, locum virtutis deseruit, qui  
Semper in augenda festinat et obruitur re.  
Vendere cum possis captivum, occidere noli;  
Serviet utiliter; sine pascat durus aretque,      70  
Naviget ac mediis hiemet mercator in undis;  
Annonae prosit; portet frumenta penusque.  
Vir bonus et sapiens audebit dicere: Pentheu,

72. *penusque* bSEC, LCtOs et Bentleius: *penumque* FM.

res) adiungo, liberum non mihi  
videri“ cet. Est autem quasi syl-  
logismus, sic supplendus: „Ergo  
avarus liber non est.“ — *Perdidit*  
*arma*] „Τίψασπις et λειποτάχτης  
est, hoc est, summa ignominia  
dignus.“ Modestinus Dig. 49. T.  
16. 13: *Miles, qui in bello arma  
amisit vel alienavit, capite punitur.*  
Haud infrequens est haec virtutis  
sapientiaeque cum acri militia com-  
paratio. Seneca de constantia sap.  
19, 4: *Etiam si premeris et in-  
festa vi urgere, cedere tamen turpe  
est: assignatum a natura locum  
tuere. Quaeris, quis hic sit locus?*  
*Viri.* — *locum virtutis deseruit*] Demosth. Olynth. 3. §. 36: *μὴ πα-  
ρουχωρεῖν (ὑμᾶς ἀξιώ),* ω̄ ἀγδρες  
Αθηναῖοι, τῆς τάξεως, ἦν ὑμῖν  
οἱ πρόγονοι τῆς ἀρετῆς μετὰ  
πολλῶν καὶ παλῶν κυνδύνων κτη-  
σάμενοι κατέλιπον. — *obruietur re]*  
„id est, pecunia, veluti terrae  
labe; ita ut ab ea impeditus libere  
movere scse nequeat.“

69 — 72. *Vendere* cet.] „Avarus  
ignavi militis instar armis amissis  
et loco virtutis deserto capti-  
vus fit, ex captivo servus, cuius  
non honestum, sed utile munus est  
arare, pascere“ cet. OBBAR. Idem  
ad verba apte contulit Institut. lib.  
1. tit. 3. §. 2: *Servi autem ex hoc  
appellati sunt, quod imperatores  
captivos vendere ac per hoc  
servare nec occidere solent;  
qui etiam mancipia dicta sunt eo,  
quod ab hostibus manu capiuntur.*

— *durus*] „cuivis etiam molestissimo labori perquam idoneus.“ — *aretque]* Salust. Catil. 4: *agrum colendo aut venando, servilibus officiis intentum, aetatem agere.* — *Naviget - - prosit]* Hac quidem in iunctura vix aliter facere possumus, quam ut comparationem avari cum captivo non egredientes, haec quoque duo membra de servo ita interpretetur: „Naviget cum mercatore, domino suo; eum adiuvet etiam ad annonam in Urbe viliorum reddendam, dum is ex Aegypto et Africa magnam frumenti vim adportat.“ Hoc enim est *Annonae prosit.* — *penusque]* „omnis generis utensilia.“ Cic. de N. D. 2, 27, 68: *est enim omne, quo ves-  
cuntur homines, penus.* H. l. ex-  
plico potissimum de omnis generis  
salgamis, quae ex transmarinis re-  
gionibus advehabantur, de piscibus  
salsis, garo, alece cet.

73—79. *Vir bonus* cet.] „Contra  
viri vere boni imago est illa apud  
Euripidem (Bacch. 492.): ΛΙΟΝΤ-  
ΣΟΣ. Εἴφ' ὅ τι παθεῖν δεῖ τι  
με τὸ δεινὸν ἐργάσει; ΗΕΝΘΕΤΣ.  
Ηερῶτον μὲν ἀβρὸν βόστρυχον τε-  
μὼ σέθεν. Ι. Ιερὸς ὁ πλόκαμος,  
τῷ θεῷ δ' αὐτὸν τρέφω. ΙΙ. Ἐπει-  
τα θύρσον τόνδε παράδος ἐκ χε-  
ροῦν. Ι. Αὐτός μ' ἀφαιροῦ τόνδε  
Λιονύσου φροῦ. ΙΙ. Εἰρκταῖο τ'  
ἔδον σῶμα σὸν φυλάξουμεν. Ι. Λύσει μ' ὁ δάιμων αὐτὸς, ὅταν  
ἔγει θέλω.“ Apud Euripidem igitur  
est Bacchus, qui coram Pen-

Rector Thebarum, quid me perferre patique  
 Indignum cuges? Adimam bona. Nempe pecus, rem, 75  
 Lectos, argentum: tollas licet. In manicis et  
 Compedibus ſaevo te sub custode tenebo.  
 Ipſe deus, simul atque volam, me solvet. Opinor,  
 Hoc ſentit: Moriar; mors ultima linea rerum est.

theo (de quo vid. ad Od. 2, 19, 14.) sacerdotem se illius simulat; quem locum Horatius de morte a sapiente, ubi necessaria ei videatur, ſponte ſumenda interpretatur, insigni exemplo artificii, quo Stoici interpretationis allegoricae ſive moralis ope poētarum inventa ſuam ad doctrinam detorquebant. Prorsus ſic eodem loco uetus eſt Plutarch. περὶ εὐθυνῆ. c. 18: Ὡς γὰρ ἔξεστι τῆς μὲν ἀρετῆς καὶ οἰκείας μεροίδος ἐπικουρούσης ἥδεως ἡγῆν, τῶν δὲ ἀλλοτρίων καὶ παρά φύσιν ὑπερβαλλόντων ἀδεῶς ἀπελθεῖν εἰπόντα. Λύσει μ' ὁ δαιμων αὐτός, ὅταν ἐγὼ θέλω· τί ἀντούτῳ χαλεπὸν ἢ δίσκολον ἢ ταραχώδες ἐμπίπτον ἐπινοήσαμεν; Crebro autem huiuscemodi exempla omnibus nota, ut h. l. Penthei, ex Tragicis afferebant philosophi ac sophistae. — *Lectos*] pro omni ſupellecili, cuius illi ſunt pars praecipua. Cfr. Epp. 1, 1, 91. Cic. Parad. 1, 8: Neque ego unquam bona perdidisse dicam, ſi qui pecus aul ſupellecilem amiserit. — *argentum*] „factum, vasa argentea.“ — *tollas licet*] Salust. Catil. 35: satisfactionem, quam veram licet cognoscas. — *simul atque volam*] ex constanti quidem Stoicorum doctrina. Diog. Laert. 7, 130. in Zenone: Εὐλόγως τέ φασιν ἔξαζειν ἕαυτὸν τοῦ βίου τὸν σοφὸν καὶ ὑπὲρ πατρίδος καὶ ὑπὲρ φιλῶν, κανὸν ἐν σκληροτέρᾳ γένηται ἀληθῶντι ἢ πηγῶσεσιν ἢ νόσοις ἀνιάτοις. Quod praeceptum ſecutus eſt Zeno ipſe. Ibid. 28 sq. Verbum autem *volam* ſignificat mortem voluntariam, ex Stoicorum

doctrina. Seneca de Provid. 6, 2: *Occiduntur (boni viri)*. Quidni? cum aliquando ipsi ſibi manus afferant. Cfr. Cic. Tusc. 5, 40, 117. — *solvet*] molestis corporis vinculis. Themistius de An. 9: ἀπολύεσθαι τὸν ἀποθνήσκοντα καὶ τελευτὴν τὴν ἀπόλυτην καλονοσιν. Seneca Epist. 71, 12: Nobis solvi perire eſt. — *ultima linea*] Frequentis misericordum ſolatum. Demosth. de corona §. 97: Πέρας μὲν γὰρ ἄπασιν ἀνθρώποις ἔστι τοῦ βίου θάρατος. Est imago a circu petita, alba linea ad metam, ſulco calce vel creta replete, cui opponuntur carceres. Cic. de Senect. 23, 83: Si quis deus mihi largiatur, ut ex hac aetate repuerascam et in cunis vagiam, valde recuſem nec vero velim, quasi decurſo ſpatio, a calce ad carceres revocari. Cfr. Tusc. 1, 8, 15. Eurip. Electr. 945: Μή μοι, τὸ ποῶτον βῆμ' ἐὰν δοάμη καλῶς, Νειρᾶν δοκείτω τὴν δίκην, πρὶν ἀν πέλας Γραμμῆς ἵκηται, καὶ τέλος κάμψῃ βίον. „Mors“, inquit, „aerumnarum atque omnino rerum humanarum eſt finis.“ Seneca ad Marc. de Consol. 19, 4: Mors dolorum omnium et ſolutio eſt et finis, ultra quam mala noſtra non exeunt. Recte Dūntzer commentarium in hanc Epistolam his verbis concludit: *Der vollſten Freiheit, wie ſie ſein Streben nach innerer Ruhe fordert, erfreut ſich der Dichter auf ſeinem einsamen Gute; auch Quintius möge bei seinen Bestrebungen die wahre innere Freiheit, das Höchſte für den Menschen, nicht vernachlässigen.*

## EPISTOLA XVII.

Quamvis, Scaeava, satis per te tibi consulis et scis,  
 Quo tandem pacto deceat maioribus uti,  
 Disce, docendus adhuc quae censem amiculus, ut si  
 Caecus iter monstrare velit; tamen adspice, si quid  
 Et nos, quod cures proprium fecisse, loquamur. 5  
 Si te grata quies et primam somnus in horam  
 Delectat, si te pulvis strepitusque rotarum,

EP. XVII. 3. *Disce docendus adhuc, quae LtF, Disce docen-*  
*dus adhuc, quid C.*

XVII. Scaeava, eques, ut aiunt Scholiastae, Romanus, alioquin est ignotus. Suspiciuntur nonnulli filium fuisse Cassii Scaevae, centurionis Caesariani fortissimi. (Caesar B. C. 3, 53. Cic. ad Att. 14, 10, 2. Plut. Caes. 16.) Huic igitur amico iuniori viam monstrat, qua potentiorum favorem sibi paret, ita tamen, ut nec libertatem ingenuo homini necessariam unquam exuat neque adulatioculam culpam contrahat. Simul significat lectoribus, quomodo ipse cum Augusto et Maecenate amice atque officiose, sed tamen libero animo vivere soleat, adeo ut nemo eum propter hanc cum superioribus necessitudinem despiceret aut reprehendere possit. Quando scripta sit haec Epistola, cum Frankio in medio relinquendum esse censeo. Plerique credunt a. u. c. 735.

1-5. *Quamvis cet.*] Iisdem fere verbis A. P. 366: *quamvis - per te sapis*, qua formula illud, quod ingrati et molesti interdum inest in consiliis etiam benevolis, mitigare studemus. Similis formula est Epp. 1, 18, 67: *Protinus ut moneam, si quid monitoris eges tu.* De Indicativo cfr. etiam v. 22. et Epp. 1, 14, 6. — *per te*] „sine alterius praeecepto;“ „etsi me non eges consultore.“ — *tandem*] In hac interrogatione obliqua significat cum potentioribus recte ver-

sari rem esse valde difficilem. — *maioribus*] Cfr. Sat. 2, 1, 61. — *docendus adhuc*] „quamvis egomet ipse praeeceptoris indigens.“ — *amiculus*] Eadem voce utitur Catullus 30, 2. et Cicero Verr. Accus. 3, 34, 79. Forma diminutiva teneram, qua in Scaeavam animatus sit, amicitiam exprimit. — *Caecus iter cet.*] Graecum est proverbium: *μήτε τυφλὸν ὀδηγόν, μήτε ἐγνότον σύμβουλον.* — *proprium fecisse*] *ἀριστως*, „in rem tuam vertere“, degenerantis Latinitatis *appropiare*, hodiernae, *adnexare*.

6-10. *Si te cet.*] „Si delectaris quiete atque otio, strepitum clamoremque moleste ferens, Urbe et maiorum consuetudine releta in locum quandam infrequentem tibi decedendum est.“ — *primam horam*] diei civilis inde a solis ortu; diversa igitur fuit ex singulorum anni temporum ratione. Vid. ad Epp. 1, 7, 47. Somnum autem in Urbe turbant officia iam a primo mane praestanda. Cfr. Martial. 4, 8, 1: *Prima salutantes alque altera conterit hora.* — *pulvis strepitusque rotarum*] A causis insomniorum transit ad molestias, quas quaevis diei hora Romae incolis creat. Conf. Pseudovid. Nuc. v. 87: *Felix secreto quae nata est arbor in arvo! - Non hominum strepitus audit, non illa rotarum; Non a vicina pulverulenta via est.* —

Si laedit capona, Ferentinum ire iubebo;  
 Nam neque divitibus contingunt gaudia solis,  
 Nec vixit male, qui natus moriensque fefellit. 10  
 Si prodesse tuis pauloque benignius ipsum  
 Te tractare voles, accedes siccus ad unctum.  
 Si pranderet olus patienter, regibus uti  
 Nollet Aristippus: Si sciret regibus uti,  
 Fastidiret olus, qui me notat. Utrius horum 15

8. *laedet* bSEcp, Pottierii plerique, C et Bentleius, *laedad* unus  
Pottierii 13. (Ut nos, duo Blandin. et duo Pottierii.)

*si laedit capona*] „si te offendit clamor ille ac tumultus, qui ex cauponis in vicis Romae constitutis ad tuas aures accedit.“ Alii et somnum interruptum et caponam (quae tunc pessimae erant; cfr. Epp. 1, 11, 12.) et pulverem strepitumque rotarum referunt ad itinerum cum divitibus patronis faciendorum (v. 52 sqq.) incommoda. — *Frentinum*] Hernicorum oppidulum, montanum atque solitarium; „municipium viae Lavicanae ad XLVIII. lapidem.“ Comm. CRUQ. — *gaudia*] „ubique et per totam vitam;“ non solum enim rusticationem in locis amoenis significat. — *qui n. m. fefellit*] „qui semper latuit, vixit ignotus“, vel, ut ait Acron: „qui latuit, ut et natus et moriens ignoraretur.“ Cfr. Epp. 1, 18, 103: *secretum iter et fallentis semita vitae*. Frequens est sententia. Eurip. in Aul. 17: *Zηλῶ δ' ἀνδρῶν ὃς ἀξινδυνον Βίον ἐξεπέρασ' ἀγγώς, ἀπλεῖται τὸν τούς δ' ἐν τιμαῖς ἥσσον ζηλῶ*. Significat Epicuri illud *λάθε βιώσας*.

11. 12. *prodesse tuis*] „quatenus in tuos cognatos ac necessarios vario modo redundat favor potentis tui amici.“ — *benignius ipsum Te tractare*] „lautius vivere“, „largius Genio indulgere.“ — *siccus ad unctum*] „pauper et tenuis ad opulentum et locupleteum. „Comm.

CRUQ. *Unctus* is est, qui lauta praebet convivia, ut Epp. 1, 15, 44: *ubi quid melius contingit et unctius*; nec de unguentis dumtaxat explicandum est. His opponuntur *sicci*, „qui propter paupertatem cibis utuntur simplicissimis quibusque.“

13-15. *Si pranderet -- Aristippus*] Verba Diogenis Cynici. Diog. L. 1, 68: *Παρόντα ποτὲ αὐτὸν (Ἀριστίππον) λάχανα πλίνον διογένης ἔσκωψε καὶ φησιν, Εἰ ταῦτα ξυαθεῖς προσφέρεσθαι, οὐκ ἀν τυράννων αὐλᾶς ἐθεράπευες. Ο δέ, Καὶ σύ, εἶπεν, εἴπερ ηδεις ἀνθρώποις ὅμιλειν, οὐκ ἀν λάχανον ἐπλυνεῖς.* De Aristippo vid. ad Epp. 1, 1, 18. — *pranderet olus*] Sat. 2, 3, 245: *prandere luscinias*. De *olere* conf. Sat. 2, 1, 74. — *regibus*] Diogenes intelligebat Dionysium, Syracusanorum tyrannum, quocum diutius versatus est Aristippus. Lucianus de Paras. 33: *Ἀριστίππος ὁ Κυρηναῖος -- διέτριβεν ἐν Συρακουσαῖς παρασιτῶν θιοννοίω πάντων γοῦν ὀμέλει τῶν παρασιτῶν αὐτὸς ηὐδοκίμει παρ' αὐτῷ.* — *Si sciret regibus uti*] Admonet hoc nos Epicuri sententiae illius: *καὶ μόναρχον ἐν καιρῷ θεοπατεύσειν (τὸν αօρόν)*. Diog. Laërt. 10, 121. Est autem *uti* „cum iis versari sciteque eos tractare.“ — *notat*] „reprehendit“, proprie de censoribus.

Verba probes et facta, doce, vel iunior audi,  
 Cur sit Aristippi potior sententia; namque  
 Mordacem Cynicum sic eludebat, ut aiunt:  
 Scurror ego ipse mihi, populo tu; rectius hoc et  
 Splendidius multo est. Equus ut me portet, alat rex, 20  
 Officium facio: tu poscis vilia rerum,  
 Dante minor, quamvis fers te nullius egentem.  
 Omnis Aristippum decuit color et status et res,

20. *est, equus ut me portet, alat rex. Officium facio* L.Ct. —  
 21. *vilia: verum* Ep, tres Pottierii, ex aliis C, *vilia: verum es*  
*Pottierii plerique, Porphyrio, Veneta 1481., tF.*

18. 19. *eludebat*] pr. de gladiato-ribus, qui ictus adversariorum corporis inclinatione vitant. — *ut aiunt*] de historia plerisque nota et quasi tralatitia. Conf. Epp. 1, 7, 49. — *Scurror*] „Fieri potest“, inquit Aristippus *κατ’ εἰρωνείαν*, „ut, quemadmodum tu me vocas, scurra sim re vera; sed ego *mihi*, meam in rem, scurror; tu multitidini, cuius applausum et vilia dona captas abollā, qua indutus es, dolio, in quo habitat, dictis mordacibus, miris corporis exercitationibus, ut cum aestate in fervida arena te volutas, hieme statuas nive con- tectas amplexaris, interdum ἀνάπαλιν περιπατεῖς. (Stob. T. 4, 84.) Itaque *hoc*, quod ego facio, multo et rectius et laetus est, quam tua scurrilitas.“

20-22. *Equus*] Proverbiū Graecūm. Diogenianus 5, 31: Ἰττος με φέρει, βασιλεύς με τρέφει. Κορδαῖόν φασιν ὑπὸ Φυλίππου στρατεύμενον ἐπέα, τῆς μητρὸς δεομένης αἰτήσασθαι ἀφεσιν τῆς στρατείας, εἰπεῖν τοῦτο. — *rex*] Sic Graeci τὸν δεσπότην opponunt τῷ παρασίτῳ. Crobylus in Grotii Exc. p. 829: Παράσιτος αὐτὸν γοῦν τρέφων Τὰ πλείστα συνεργάζεν ἀν τῷ δεσπότῃ. Quod sic vertit Grotius: *Parasitus, ipse si se nutriat, Plus quam quisquam aliis conserat regi suo.* — *Officium facio*] „Amicitiae officio fun-

gor, omni observantia colens re- gem meum, animi tamen libertate conservata.“ „Non sum scurra“, inquit, „verum homo officiosus.“ — *poscis*] Diog. Laërt. 6, 46: Χρημάτων δεόμενος ἀπαιτεῖν ἔλεγε τοὺς φίλους, οὐκ αἰτεῖν. — *vilia rerum*] „res viles.“ Vid. ad Sat. 2, 8, 83: *fictis rerum*, et cfr. Od. 4, 12, 19: *amara curarum*. Intel- ligere autem poma, caricas, saper- das, panem secundarium, dento- nem: „quae poscens tu ipse con- fiteris, te etiam volgo *minorem*, id est, inferiorem et ei quasi obnoxium esse.“ Ipse Diogenes de se apud Diog. L. 6, 60: Κύων κα- λοῦμαι τοὺς μὲν διδόντας σαίρων, τοὺς δὲ μὴ διδόντας ὑλατῶν, τοὺς δὲ πονηροὺς δάκνων. — *fers*] „praedicas, iactas“, ut Virg. Aen. 5, 372: *qui se Bebrycia veniens Amyci de gente serebat.* — *nullius*] Propter oppositionem *Dante minor* melius videtur, ut hoc v. habeamus pro genere masculino quam pro neutro, ut est A. P. 324: *nullius avaris*. Diog. L. 6, 55: Πρὸς τοὺς συμβουλεύοντας τὸν ἀποδράντα αὐτοῦ δοῦλον ζητεῖν, Γελοῖον, ἔφη, εἰ Μάνης μὲν χωρὶς Διογένους ἐῇ, Διογένης δὲ χωρὶς Μάνου οὐ δύναται.

23—26. *Omnis Aristippum cet.* Diog. L. 2, 66: <sup>3</sup>Ην δὲ ἵνανὸς ἀρ- μόσασθαι καὶ τόπῳ καὶ ζρόνῳ καὶ προσώπῳ καὶ πᾶσαν περίστασιν

Tentantem maiora, fere praesentibus aequum.

Contra, quem duplici panno patientia yelat,

Mirabor, vitae via si conversa decebit.

Alter purpureum non exspectabit amictum,

Quidlibet indutus celeberrima per loca vadet,

Personamque feret non inconcinnus utramque;

Alter Miletii textam cane peius et angui

25

30

30. *angue cd, „scripti et excusi omnes.“ BENTL.*

*ἀρμονίως ὑποχρινασθαι. — color]* „externa vitae species atque condicio.“ Sat. 2, 1, 60: *Quisquis erit vitae - color. — status]* „rationes cum aliis et necessitudines.“ — *res]* „res familiaris, qualisunque diversis temporibus erat.“ — *Tentantem cet.]* „quaerentem quidem meliora, praesentia autem semper aequo animo ferentem.“ — *fere praesentibus aequum]* „sed qui solebat aequo animo ferre omnem vitae condicionem ac statum;“ ut cum Oedipi Colonei verbis (vv. 3. 4.: *Τίς τὸν πλανήτην Οἰδίπουν καθ' ἡμέραν Τὴν νῦν σπανιστοῖς δέξεται δωρῆμασι;*) usus est, ubi fracta nave Syracusas venerat, quemadmodum narrat Galenus Vol. II. pag. 5 sq. Edit. Charter. — *quem duplici cet.]* Diogenem, qui ut satisficeret doctrinae suae, cuius primum caput erat *patientia* (*χαρτεία, τηλημοσύνη*, tolerantia laboris, inopiae, dolorum. Cic. de Or. 3, 17, 62: *ab Antisthene, qui patientiam et duritiam in Socratice sermone maxime adamarat, Cynici.*), pro pallio et tunica contentus erat una abolla ex (vili) panno confecta, qua *dupliciter* amiciebatur. Cynicorum hunc habitum ideo vocabant *διπλοῖδα*. Hi igitur *ἀγίτωνες* quidem, sed *διπλοείματοι*. Diog. L. 6, 22: *τοιβωνα διπλώσας πρότος κατά τηνα διὰ τὸ ἀνάγνην ἔχειν καὶ ἐνεύδειν αὐτῷ.* Pallio autem nihil expeditius, etiamsi duplex, quod Cratetis, ut ait Tertullianus

de pallio 5. — *Mirabor cet.]* „Cum Cynicus vitam tam asperam ac duram affectasset, vix aliter fieri poterat, quam ut si voluisset aliquando, vitae instituto prorsus mutato, ne dicam nitidus elegansque videri, sed saltem ita se gerere ac vestire, ut solent homines honestae condicionis nec tamen divites, risus omnium moveret propter nescio quam inscitiam.“

27—29. *Alter purpureum cet.]* „Aristippus contra, ut in publicum prodeat, non exspectabit, donec a fautore aliquo purpureum pallium dono accipiat, sed simplicissima veste indutus, sine falso pudore, aequissimo animo per medium forum incedet; aequae apte et pauperis et divitis partes agens.“ Diog. L. 2, 67: *διό ποτε Στράτωνα, οἱ δὲ Πλάτωνα, πρὸς αὐτὸν εἰπεῖν, Σολ μόνῳ δέδοται καὶ γλαυκόδα φροεῖν καὶ ἁσίος.* „Plato, cum invenisset Aristippum naufragum vilique indutum vestimento, laudavit eum dicens ea scientia praeditum, ut aequae sciret uti magnis ac parvis.“ ACRO. Max. Tyr. 7, 9. p. 125. R.: *Οἱ ἀριστεῖτες πορφυρίδι ἀμπισχόμενος καὶ μύδοις χρισμένος οὐχ ἡττον τοῦ Διογένους ἐσωφρόνει.* — *Personamque cet.]* Teles apud Stob. T. 5, 67: *Δεῖ ὕσπερ τὸν ἀγαθὸν ὑποχριήν, ὃ τι ἀν ὁ ποιητὴς περιθῆ πρόσωπον, τοῦτο ἀγωνίζεσθαι καλῶς οὕτω καὶ τὸν ἀγαθὸν ἄρδα, ὃ τι ἀν περιθῆ ἡ τύχη.*

30-32. *Miletii textam] Purpurae*

Vitabit chlamydem, morietur frigore, si non  
 Rettuleris pannum. Refer et sine vivat ineptus.  
 Res gerere et captos ostendere civibus hostes  
 Attingit solium Iovis et caelestia tentat:  
 Principibus placuisse viris non ultima laus est.      35  
 Non cuivis homini contingit adire Corinthum.  
 Sedit, qui timuit, ne non succederet. Esto!

Milesiae propter lanae praestantiam inter pretiosissimas erant. Virg. Ge. 3, 306: *quamvis Milesia magno Vellera mulentur Tyrios inculta rubores.* — *cane peius et angui]* Locutio proverbialis de rebus, a quibus maxime abhorremus quaque mali ominis esse ducimus. Plaut. Merc. 4, 4, 20: *quam (uxorem) dudum dixeras Te odisse aque atque angues.* De locutione *peius vitare* cfr. Od. 4, 9, 50: *Peiusque leto flagitium timet.* — *Vitabit chlamydem* cet.] Arrian. Epict. 1, 24, 7: *λιογένης τὸ γυμνὸν εἴραι λέγει ὅτι κρείσσον ἔστι πάσῃς περιπορφύρου.* Historiam fortasse ex ipsis Horatii verbis effectam sic narrat Commentator Cruquii: „Aiunt Aristippum invitato Diogene ad balneas dedisse operam, ut omnes prius egredientur, ipsum Diogenis pallium induisse eique reliquisse purpureum; quod Diogenes induere cum nollet, suum repetiit. Tunc Aristippus increpuit Cynicum famae servientem, qui algere mallet quam conspici in veste purpurea.“ — *Refer* cet.] „Quin igitur desinis iocari cum tali homine et reddis ei διπλοῖδα, facile ei concedens, ut semper et ubique indulget suis ineptiis?“ — *ineptus]* Cynici ridet rusticitatem ac proterviam; sic Epicurus dixerat, οὐ κυνεῖν τὸν σοφόν. Diog. Laërt. 10, 119.

33-36. *Res gerere* cet.] „Res magnas gerere in bellis et triumphare de hostibus devictis quam proxime accedit ad divinitatem et immorta-

lem gloriam meretur; verum etiam *principibus* cet.“ Significat praeter ceteros Augustum et Agrippam, „cuiusmodi viris inter aequales primariis ubi placueris, meritorum tuorum atque ingenii insigne erit testimonium.“ — *caelestia tentat]* „laboribus suis immortalitatem petit.“ — *Non cuivis homini* cet.] Proverbiū Graecūm (*Oὐ παντὸς ἀνδρὸς εἰς Κόρινθον ἔσθ’ ὁ πλοῦς*), de cuius origine ambigebant iam antiqui. Primaria tamen eius sententia videtur ea, quam memorant Paroemiographi Gaisfordii omnes: ή Κόρινθος πολλὰς ἔσχεν ἐταίρας, αἱ τοὺς ἀφίκουσινος τῶν ἔνων ἐδασμολόγουν τὰ ἐφόδια αὐτῶν λαμβάνουσαι. Commentator Cruquii: „Non omni homini tutum est Corinthum navigare, propter Lai-dem et alias meretrices, quae non nisi multis talentis unam noctem sui copiam faciebant.“ Hoc igitur dicit: „Difficillimum est incepitum amicitiam potentiorum quaerere; est hominis animosi nulloque obstaculo perterrefacti, sed quemadmodum est in proverbio, *Non cuivis* cet. Nam qui Corinthum iter habebat, aequo animo exspectare debebat, se quoque misere exsoliatum iri ab ἰεροδούλοις illis, πολινξένας νεανίστιν Pindari (Bergk p. 244.), aut omnino reuuntiare incepto illuc navigandi.“

37-42. *Sedil]* ut *παθῆσθαι*, „cessat, turpi otio torpet.“ Terent. Ad. 4, 5, 38: *An sedere oportuit Domi virginem tam grandem?* ubi Donatus: „sedere proprie ignavae ces-

Quid, qui pervenit, fecitne viriliter? Atqui  
 Hic est aut nusquam, quod quaerimus. Hic onus horret,  
 Ut parvis animis et parvo corpore maius: 40  
 Hic subit et perfert. Aut virtus nomen inane est,  
 Aut decus et pretium recte petit experiens vir.  
 Coram rege suo de paupertate tacentes  
 Plus poscente ferent; distat, sumasne pudenter,

43. *sua* e Cod. Petrensi Bentleius ac s.

sationis est.“ Cic. in Pis. 5, 10: *An potest ulla esse excusatio, non dicam male sentienti, sed sedenti, cunctanti, dormienti - - consuli?* Virg. Ge. 3, 456: *meliora deos sedet omnia possens.* — *Esto] meinwegen!* — „Quid curamus hominem ignavum? Contra ille, qui molestis periculisque superatis ad finem suum tandem pervenit, nonne is egit animose? Atque in hoc ipso, in strenue impigreque agendo, cardo vertitur rei, de qua quaerimus; aut fortiter sciteque inceptum nostrum peragamus neque unquam animum despondeamus, aut, si propter inertiam cessaverimus, digni sane erimus, qui contemnamur.“ — *Hic est]* „hoc loco est.“ — *onus horret]* „magnopere reformidat;“ eadem constructione, qua Cic. ad Att. 9, 2a, 2: *ingrati animi crimen horreo.* Caesar B. G. 1, 32: *quod - - Ariovisti crudelitatem - - horrent.* — *Aut virtus cet.]* „Aut fatendum est, falsa opinione, non re, niti virtutem, aut, si eius pretium ultro agnoscimus, propter eam difficillima quaeque et perpetranda et toleranda sunt, quibus arduis atque vera laude dignis inceptis adnumerandum censeo, si quis non vili adulacione, sed magnis meritis principum virorum benevolentiam ac favorem sibi parat.“ *virtus* significatione vere Romana de quavis laude, quam actionibus nostris et fortibus et honestis adi-

piscimur. — *nomen inane]* Cfr. Epp. 1, 6, 31: *Virtutem verba putas et Lucum ligna.* — *recte]* „iure ac merito.“ — *experiens vir]* „qui omnia experitur, quo ad propositum perveniat;“ *unternehmend, entschlossen.* Cic. Verr. Acc. 3, 21, 53: *homo narus et industrius, experientissimus ac diligentissimus orator.* Ovid. Metam. 14, 159: *comes experientis Ulixei.*

43-45. *Coram cet.]* Iam ex multis praceptoribus, quae dare poterat, pauca quaedam, sed praecipua, (pudoris, modestiae, prudentiae,) amico inculcat. Ceterum summa cum festivitate depingit in his volgarium assentatorum inscitiam ac pravitatem, qua potentes amicos saepe a vera amicitia repellant. — *rege suo]* „amico suo potentiore“, ut Epp. 1, 7, 37. Seneca de Brev. vitae 3, 2: *Dic quantum ex isto tempore creditor, quantum amica, quantum rex, quantum cliens absulerit.* Lectionis *sua* admodum exigua a codicibus est auctoritas. Atque vel propter versus caesuram praestat *suo*, id est: „nunquam locum illum communem de paupertate et multis variisque eius incommodis tangentes, ut faciunt alii, quo, si forte, fautor intelligat ipsos quoque iis premi ac pauperculis amicis tandem succurrat, non sine tacita quadam contemplatione ac despiciencia.“ Conf. Colum. R. R. praef. 1, 9: *An honestius duixerim mercennarii salutatoris men-*

An rapias. Atqui rerum caput hoc erat, hic fons. 45  
 Indotata mihi soror est, paupercula mater  
 Et fundus nec vendibilis nec pascere firmus,  
 Qui dicit, clamat: Victum date. Succinit alter:  
 Et mihi dividuo findetur munere quadra.  
 Sed tacitus pasci si posset corvus, haberet 50  
 Plus dapis et rixae multo minus invidiaeque.

*dacissimum aucupium circumvolti-  
 tantis limina potentiorum somnum-  
 que regis sui rumoribus auguran-  
 tis. — Atqui cet.] Est ἀναρροὴ  
 vel κλημας v. 38: *Atqui hic est*  
*cet. — rerum caput]* „Totius in-  
 cepti, quod tibi tantopere cordi  
 est, origo ac finis primarins erat,  
 ut commodius viveres, auctoritate  
 gauderes, ditarere. Huius autem  
 incepti successus tua in prudentia  
 situs est: nam si verecunde acce-  
 peris patroni dona nec mendici  
 instar impudenter poposeeris avi-  
 deque rapueris, quidquid tibi offert  
 occasio, ille semper magis tibi  
 favebit; quod ipsum tibi est pro-  
 positum: contra, si inverecundus  
 et tagax eris, brevi tempore fau-  
 torem abs te alienabis.“ Vv. *caput*  
*hoc* referuntur ad vv. *Plus--ferent;*  
*vv. distat --- rapias* per ἐπεξήγη-  
*σιν* interposita sunt. *Caput* autem  
 et *fons* ex formula Latina sic iun-  
 guntur etiam apud Ciceronem de  
 Or. 1, 10, 42: *philosophorum gre-  
 ges, iam ab illo fonte et capite So-  
 crale. — erat]* „tunc cum sumebas  
 pudenter, atque est etiam nunc.“*

46-49. *Indotata* *cet.] Exemplum*  
*impudentiae, quae beneficia men-  
 dicat a patrono, causis allatis,*  
*quae huius misericordiam, ut spe-  
 rat, facile moveant. Ignominiosum*  
*autem erat fratri sorori dotem non*  
*dare. Cfr. Plaut. Trinum. 3, 2, 63:*  
*ne mi hanc famam differant, Me*  
*germanam meam sororem in concu-*  
*binatum tibi Sic sine dote dedidisse*  
*magis quam in matrimonium. —*  
*fundus]* „quo vendito dotem so-

*rori, matri alimenta praebere pos-  
 sem.“ — *nec vendibilis*] propria  
 significatione, nicht verkauflich,  
 „propter id ipsum, quod sterilis  
 est.“ — *nec pascere firmus*] βέβαιος,  
 semper idoneus; „nec eius pro-  
 ventus tantus est, ut ex eo vitam  
 sustentem.“ — *clamat*] ut mendic-  
 us. — *Succinit alter]* Exprimit  
 mendicorum ad templa, trivia, pon-  
 tes congregatorum perpetuam can-  
 tilenam, qua, ut primus quisque  
 stipem accepit, ceteri sibi invicem  
 succinunt (SCHOL.), id est, sese  
 idem clamando excipiunt. — *Et*  
*mihi* *cet.]* „Mihi quoque panis vel*  
*placentae frustum dato, ita ut mu-  
 nus, quod alter totum auferre volt,*  
*dividatur.“ — *dividuo]* pr. „quod*  
*dividi potest“, tum: „quod nunc*  
*ipsum dividitur.“ Terent. Ad. 2, 2,*  
*32: *Polius quam venias in pericu-  
 lum, Sannio, Servesne an perdas**  
*totum, dividuum face. — quadra]*  
*pr. „quarta pars.“ Virg. Moret.*  
*48: *Lacrat opus palmisque suum**  
*dilatat in orbem Et notat, impres-  
 sis aequo discriminē quadris. Se-  
 neca de Benef. 4, 29: *Quis bene-  
 dictum dixit quadram panis aut**  
*stipem aeris abiecti?*

50-57. *Sed tacitus* *cet.] Speciem*  
*habet vel proverbii vel fabellae*  
*Aesopiae; nulla tamen huius argu-  
 menti superest in Coraae Συντά-  
 γματι. „Corvus, dum escam repe-  
 rit, assidue crocitans alias aves al-  
 licit, quibuscum illam partiri co-  
 gitur. Sic tu, si facite petes, ma-  
 iora dona feres, quam si patrono  
 aures obtundes alios tibi compe-*

Brundisium comes aut Surrentum ductus amoenum,  
 Qui queritur salebras et acerbum frigus et imbræ,  
 Aut eistam effractam et subducta viatica plorat,  
 Nota refert meretricis acumina, saepe catellam,      55  
 Saepe periscelidem raptam sibi flentis, uti mox  
 Nulla fides damnis verisque doloribus adsit.  
 Nec semel irrisus triviis attollere curat  
 Fracto crure planum, licet illi plurima manet  
 Lacrima, per sanctum iuratus dicat Osirim:      60

54. et] aut LC. (Ut nos, bSEed.)

titores excitans.“ — *Brundisium* cet.] „Sunt aliae quoque artes per-  
 versae eorum, qui in principiis ali-  
 cuius viri cohorte versantur: modo  
 queruntur de itineris incommodis  
 ipsis, quo dono aliquo compensen-  
 tur; modo se a furibus compilatos  
 esse mentiuntur; sed omnes istae  
 astutiae parum eos invant, quia  
 dolorum meretriciorum nimis si-  
 miles sunt.“ De Brundisio vid.  
 Sat. 1, 5, 104. — *Surrentum*] Cam-  
 paniae oppidum (h. Sorrento), ad  
 promontorium Minervae situm. Si-  
 lius 5, 466: *Zephyro Surrentum*  
*molle salubri*. Cfr. Sat. 2, 4, 55.  
 — *salebras*] „itineris asperitatem.“  
 COMM. CRUQ. — *viatrica*] „omnia,  
 quæ itineri necessaria sunt, im-  
 primis pecunia.“ — *acumina*] astu-  
 tias, *Pfisse und Kniffe*, quas  
*sacrilegas meretricum artes* vocat  
 exemplis allatis Ovidius A. A. 1,  
 435. — *catellam*] „Catella diminu-  
 tivum est a *catena* dixitque *cat-  
 ellam* imitatione Lucilii.“ SCHOL.  
 Sic apud Liv. 39, 31: *Praetor suos  
 equites catellis ac fibulis donavit*.  
 Contra a verbo *catulus* est apud  
 Iuvén. 6, 654: *Morte viri cupiant  
 animam servare catellac*. — *peri-  
 scelidem*] Isidor. 19, 31, 19: *Peri-  
 scelides sunt crurum ornamenta mu-  
 lierum, quibus gressus earum or-  
 nanter*, circuli aurei vel argentei  
 supra talos, nobis *Fussband*. —  
*mox*] h. l. brevi, *in kurzem*. —

*veris] Hoc adiectivum etiam ad v.  
 damnis* referendum est.

58-62. *planum*] *πλάτον*, circula-  
 torem, qui multitudinis delectan-  
 dae causa in triviis artes suas  
 exercet, *Gaukler*. Arnob. 2, 32:  
*Psyllis, Marsis* (colubrarum in-  
 cantatoribus) *aliisque institoribus  
 atque planis*. Cfr. Athen. 1, 35.  
 p. 19: *Ἐθαυμάζετο παρ' Ἐλλησι  
 τὰ Ρωμαίοις Μαρτρέας ὁ πλάτον* ὁ  
*Ἀλεξανδρεύς*. Hic igitur, de quo  
 Horatius narrat, saltu periculoso  
 facto, humi prolapsus simulabat  
 se crus fregisse et hominis, cui  
 hoc accidit, gestum lamentationes-  
 que imitabatur. Quodsi quis e spe-  
 etatorum turba misericordia tactus  
 ei opitulari vellet, ille subito e  
 solo exsiliebat, novas praestigias  
 incepturus, adeo ut, qui accurre-  
 rat ad auxilium præbendum, abi-  
 ret deritus. Verum, cum aliquando  
 re vera tibiam fregisset, nemo iam  
 ei succurrere voluit, omnes cum  
 crederent, denuo eum ludificare  
 circumstantes. — *plurima-Laci-  
 rima*] Vid. ad Od. 1, 7, 8. Virg.  
 Georg. 1, 187: *nux plurima*. 4,  
 419: *plurima--unda*. — *per san-  
 ctum* cet.] ex sermone quotidiano.  
 Cic. Phil. 2, 13, 32: *pro sancte  
 Iuppiter!* — *Osirim*] vel quia Ae-  
 gyptius erat, ut Matreas ille Ale-  
 xandrinus apud Athenaeum, vel  
 saltem Isidis cultui inter popellum  
 tunc admodum frequenti addictus.

Credite, non ludo; crudeles, tollite claudum.  
Quaere peregrinum, vicinia rauca reclamat.

### EPISTOLA XVIII.

Si bene te novi, metues, liberrime Lolli,  
Scurrantis speciem praebere, professus amicum.

— *tollite*] „ut ad chirurgum portanter.“ Sic A. P. 458: *Si - decidit auceps In puteum foveamve, licet „Succurrite“ longum Clamet „Io cives!“, non sit qui tollere cureret.* — *Quaere peregrinum*] Quintil. 6, 3, 9: *Aduvant urbanitatem et versus commode positi, -- et proverbia opportune aplata: ut homini nequam lapsu et, ut allevaretur, roganti, Tollat te, qui non novit.* — *rauca*] „sono incondito vociferans usque ad ravim.“ Iuven. 8, 59: *exsultat rauco Victoria Circo.* „Sic tu, semel si mendacio aut dolo deceperis fautorem, nihil iam ab eo auferes.“

XVIII. Lollium, iuniorem amicum (de quo vide, quae dicta sunt ad Epistolam secundam), Horatius ad rectam potentium culturam ita instituit, ut adolescentem huius generis vitae fortasse nimis cupidum nimiaque commoda sibi inde promittentem, simul admoneat, quam multa officia libero et ingenuo viro vix satis digna sint observanda tale iter ingressis, et quam multa pericula fautorem offendendi auxie devitanda. Idecirco amicum, natura ad libertatem propensum, ante omnia dehortatur a duobus sibi diversis vitiis, asperitatis inconcinnae altero (vv. 5-8. 15-20.), altero adulatioonis scurrilis (vv. 10-14.). Deinde docet cavendum esse, ne variis vitiis (libidine, alea, ostentatione, avaritia) potentem fautorem vel ab se alienet vel nimis obnoxius ei fiat vel ita ab eo tractetur, ut solebat vanos homines sensim perdere Eutrapelus ille (vv.

21-36.). Dein Lollium dehortatur, ne curiosus sit secretorum neu commissa divolget (vv. 37. 38.); ne sua studia studiis patroni remittere cunctetur, neve inofficiosus videatur (vv. 39-66.); ne ineautius de aliis loquatur (vv. 68-71.); ne ancillas puerosve domini adamet (vv. 72-75.); ne imprudentius agat in aliis commendandis vel intempestive defendendis (vv. 76-85.). Iam postquam tot praecepta de iis, quae vitare deberet, tradidit, in loco communis de difficultate ac periculis culturae potentium amicorum paulisper immoratur (vv. 86-88.). „Caput rerum autem“, pergit, „hoc est, ut accommodes, quoad eius fieri potest, tuos mores regis tui indoli universae. Verum, ne recta via deerres, omni tempore philosophorum scripta legere perges, quorum institutione quandoque condiscas, quae sit vita tranquilla et vere beata, qua equidem ego in Sabino meo perfruor.“ Epistolam scriptam esse a. u. c. 734. docet v. 56 sq.

1-4. *Si bene te novi*] Cfr. Sat. 1, 9, 22. Seneca Epist. 16, 6: *Iam ab initio, si te bene novi, circumspicies cet.* — *metues -- praebere*] „vitabis -- praebere;“ „cavebis, ne -- praebreas.“ Cfr. ad Od. 2, 2, 7. — *liberrime*] In ipso superlativo inest tacita admonitio, ne παρόντα, de qua gloriabatur, tempore et loco minus opportuno nimis indulget. — *Scurrantis*] „pabuli causa assentantis et risum moventis.“ — *professus*] „omnibus tuis necessaris cum dixeris potentioris

Ut matrona meretrici dispar erit atque  
Discolor, infido scurrae distabit amicus.  
Est huic diversum vitio vitium prope maius, 5  
Asperitas agrestis et inconcinna gravisque,  
Quae se commendat tonsa cute, dentibus atris,  
Dum volt libertas dici mera veraque virtus.  
Virtus est medium vitiorum et utrinque reductum.  
Alter in obsequium plus aequo pronus et imi 10  
Derisor lecti sic nutum divitis horret,

EP. XVIII. 4. *scurra* E (sed postrema littera in rasura.)

te amicum semper fore, nunquam parasitum." — *dispar*] moribus et ingenio. — *Discolor*] Fuerunt qui de habitu cultuque intelligerent, quia matronae palla et stola alba cum instita purpurea, libertinae meretrices tunica superinicta toga omnium colorum induitae in publicum prodibant. Sed melius de toto vitae colore externo (Sat. 2, 1, 60. Epp. 1, 17, 23.) interpretaberis, ut sit „diversa, *verschiedenartig*.“ Cfr. Pers. 5, 52: *Mille hominum species et rerum discolor usus*. — *infido*] Cfr. Od. 1, 35, 25. — *scurrae distabit*] Vid. ad Epp. 1, 7, 48.

5-9. *diversum*] „contrarium, oppositum.“ — *vicio vitium*] Cfr. ad Epp. 1, 19, 6. — *prope maius*] quantum is, cui inest, prorsus aberrat a fine suo principum virorum favorem sibi conciliandi. — *agrestis* cet.] Cumulatis his epithetis significat, quantopere ingrata ac molesta sit huiusmodi rusticitas. — *inconcinna*] „invenusta atque insuavis, quia discrepat ab ea vitae ratione, quam homines politi et comes sequuntur.“ — *quae se commendat*] „quae se aliis commendare studet, quae credit omni mollitie vitata se commendatum iri, maxime τῆς ἐν χρῷ κουρᾳ, parimoniae signo, ceteraque negligentia in habitu, quam consecuta-

bantur aretalōgi Stoici et Cynici horumque inter Romanos imitatores.“ — *tonsa cute*] Proprie dicebant *caput ad cutem tondere*. Cels. 3, 18. 4, 2. — *libertas dici mera*] de homine identidem suam libertatem crepante, dum nescit se rudi illa asperitate alios offendere. — *veraque virtus*] „vera in qualicunque condicione vivendi ratio.“ — *medium vitiorum*] ex nota illa Aristotelis doctrina. Eth. Nicom. 2, 6: Ἐστιν η ὁρετὴ ἔξις προαιρετική, ἐν μεσότητι οὐσα. — μεσότητης δὲ δύο κακῶν. τῆς μὲν καθ' ὑπερβολὴν, τῆς δὲ κατ' ὄλλειψιν. Cic. Brut. 40, 149: Cum omnis virtus sit, ut vestra, Brute, vetus Academia dixit, mediocritas, ulerque horum medium quiddam volebat sequi. — *utrinque reductum*] „ab utroque extremo, ut ipsa ratio docet, remotum.“

10—12. *Alter*] „assentator scurilis.“ (v. 4.) — *imi-lecti*] in quo una cum convivii domino soliti eius scurrae accumbebant. Conf. Sat. 2, 8, 40 sq. Est autem genitus loci potius quam obiecti, pro quo a plerisque falso habetur, ut sit, „qui modo patroni dictis arrideat, modo ipsum derideat.“ H. l. *derisor* est is, cuius quasi officium erat ceteros scurras atque umbras, homines etiam absentes, dictis facetis et mordacibus tra-

Sic iterat voces et verba cadentia tollit,  
 Ut puerum saevo credas dictata magistro  
 Reddere vel partes mimum tractare secundas.  
 Alter rixatur de lana saepe caprina,  
 Propugnat nugis armatus : Scilicet, ut non

15

15. *caprina* et Bentleius coni. et s.

ducendi, quo convivator et qui paris aderant condicionis exhilararentur. Conf. A. P. 728 sqq. — *nutum*] Cic. Parad. 5, 39 : *Hereditatis spes--quem nutum locupletis orbi senis non observat?* Pseudoplut. de educ. puer. 14: Κόλαχες, οἱ πρὸς τὸ τῶν πλονοίσιν νεῦμα ξῶντες. — *horret*] „tanta cum obseruantia omnem patroni nutum exsequitur, quasi eum ut tyrannum reformidet.“ — *cadentia tollit*] „excidentia et temere prolata suscipit pro mirandis propter festivitatem ac leporem.“ SCHOL.

*ripiens se ruina sanguinem vomit, plures secundarum certatim experimentum artis darent, cruore scena abundavit.* Hinc translate, ut h. l., etiam Cic. Brut. 69, 243: *Q. Arrius suil M. Crassi quasi secundarum.* Seneca de Ira 3, 8, 4: *Optimum iudicavit (Caelii cliens), quidquid dixisset, sequi et secundas agere.* Ael. Donatus Praef. in Eunuchum: *In hac comoedia qui personam Parmenonis sustinet, primas habet partes, secundae sunt Chaereae, tertiae ad Phaedriam spectant.*

13. 14. *saevo--magistro*] „a plangoso aliquo Orbilio.“ (Epp. 2, 1, 70.) — *dictata*] τὰ ἀποστοματιζόμενα. Plat. Euthyd. p. 276. C. Cic. ad. Q. fr. III. 1, 4, 11: *meam (orationem) in illum* (L. Pisonem Caesoninum) *pueri omnes tamquam dictata perdiscant.* — *Reddere*] Cfr. ad Epp. 1, 1, 55. Cic. de N. D. 1, 26, 72: *Ista enim a vobis quasi dictata redduntur, quae Epicurus oscitans alucinatus est.* — *partes minum tractare secundas*] De mimis proprie dictis accipiendo puto potius quam de comoedis: nam (actor) secundarum partium fere omnibus mimis parasitus inducitur, ut ait Festus in Salveres p. 326. Muell. Is igitur necessario perpetuus quasi assentator actoris primarum partium erat atque imitator maxime gestu, qui primariae personae verbis et gestibus responderet. Atque bellum habes huius imitationis exemplum in Sueton. Calig. 57: *Et cum in Laureolo mimo, in quo actor pro-*

15-18. *Alter cet.*] „Aequa atque adulator peccat ille morosus et agrestis, qui de rebus nullius momenti acerrime disputat et altercatur.“ — *De lana caprina rixari et περὶ ὄνου σκιᾶς μάχεσθαι* (Lucian. Hermot. 71.) sunt proverbia in rixantes de rebus levissimis aut quae omnino non sunt. Quamquam ICTi agnoscunt lanam caprinam. Ulpian. in I. Si aut lana §. Lana leg. ff. *De legatis et fideic.* 3: *Lanā legalā etiam leporinam lanam et anserinam et caprinam credo contineri.* — *Propugnat nugis armatus*] „futilibus argumentis verbisque inanibus utens pugnat pro rebus futilibus, indignationemque suam sic effundit: *Scilicet*“ cet. Ablativus *nugis* cum utroque verbo iungendus, *pugnat pro nugis* et *nugis armatus*. (Cic. pro domo 55, 141: *incredibili armatus audacia.*) — *Scilicet*] Alius igitur acriter de rebus nullius momenti cum aliis rixatur, interdum hoc quoque dicit: „Per

Sit mihi prima fides et vere quod placet ut non  
A criter elatrem? Pretrum aetas altera sordet.  
Ambigitur quid enim? Castor sciat an Dolichos plus;  
Brundisium Minuci melius via ducat an Appi. 20  
Quem damnosa Venus, quem praeceps alea nudat,  
Gloria quem supra vires et vestit et ungit,  
Quem tenet argenti sitis importuna famesque,  
Quem paupertatis pudor et fuga, dives amicus  
Saepe decem vitiis instructior odit et horret, 25

19. *Dolicis* E et tres Bland., *Docilis* bSedp, Lt et Bentleius.

mihi mirum accedit profecto, si  
qui adsunt non mihi potissimum  
fidem habeant, quippe qui melius  
quam ceteri verum noverim; per-  
mirum, si quis mihi interdicere  
velit, ne, quod mihi semel per-  
suasi, sine ulla reticentia et sine  
ullo metu clare proferam.“ — *ut  
non* „quomodo non--?“ *wie, ich  
sollte nicht u. s. ic?* — *Ela-  
trare* est „summa pulmonis con-  
tentio proferre, quod in buccam  
venit.“ — *Pretrum* cet.] „Reiicio  
vel condicionem, quam alias liben-  
tissime acciperet, ut vel post sene-  
ctutem repuerascere vel post mor-  
tem reviviscere iterumque per lon-  
gam annorum seriem in terris de-  
gere mihi liceat.“ „Altera vita  
non est tanti, ut taceam.“ SCHOL.  
— *sordet*] Cfr. Epp. 1, 11, 4.

19. 20. *Ambigitur quid enim?*] „Qua de re tandem controversia  
est? Sane de levicula.“ — *Castor  
- - Dolichos*] gladiatores illo tem-  
pore magnis laudibus ab omnibus  
celebrati. *Dolichos* autem e tribus Codd. Mart. Tons. et Sil. pri-  
mus recepit Cruquius, et rectius  
sane in mancípio videtur nomen  
Graecum, etsi *Docilis* liberti  
nomen est in Inscriptione Mutin-  
ensi apud Cardinalium *Diplomi*  
p. 182. — *sciat - - plus*] „peritior  
sit artis suae.“ — *Brundisium* cet.]  
„Utrum via Minucia an nota illa

Appia commodius Brundisium du-  
cat.“

21-25. *Quem* cet.] „Qui his, quae  
enumerat, vitiis deturpatus divitis  
amicis, fortasse etiam vitiosioris,  
gratiam captat, aut hunc brevi  
tempore ab se abalienabit, aut  
amissa libertate ab eo semper ca-  
stigabitur. Qui ergo fautorem fir-  
miter secum coniungere simulque  
libertatem retinere volet, is ante  
omnia a vitiis, quibus ille iure suc-  
censeat, liber esto.“ — *damnosa  
Venus*] partim, ut Epp. 2, 1, 107:  
*damnosa libido*, quia amicæ ama-  
tores emungunt, partim, quia cor-  
pus ipsum enervat. Ovid. ex Ponto  
1, 10, 33: *vires adimit Veneris da-  
mnosa voluptas*. — *praeceps alea*]  
„in qua periculum inest, ne uno  
talorum iactu ingentem pecuniae  
summam perdamus et spoliati re  
familiari decoquere debeamus.“  
Pers. 5, 57: *hunc alea decoquit,  
ille In Venerem putris*. — *Gloria*  
cet.] *zerođožta*. „Homo vanus,  
gloriolæ studio abreptus, sumptuo-  
sioribus vestibus unguentisque uti-  
tur, quam eius facultates conce-  
dunt.“ — *importuna*] „quae pe-  
cuniae cupidum conquiescere nun-  
quam sinit et eum continuo vexat.“  
— *decem vitiis instructior*] „multo  
vitiosior.“ *Decem* sic usurpabant  
in sermone quotidiano. Cfr. A. P.  
365: *Haec (noēsis) placuit semel,*

Aut, si non odit, regit ac veluti pia mater  
 Plus quam se sapere et virtutibus esse priorem  
 Volt, et ait prope vera: Meae — contendere noli —  
 Stultitiam patiuntur opes; tibi parvula res est:  
 Arta decet sanum comitem toga; desine mecum      30  
 Certare. Eutrapelus, cuicunque nocere volebat,  
 Vestimenta dabat pretiosa; beatus enim iam  
 Cum pulchris tunicis sumet nova consilia et spes,  
 Dormiet in lucem, scorto postponet honestum  
 Officium, nummos alienos pascet, ad imum      35  
 Thrax erit aut olitoris aget mercede caballum.

36. *Thrax* s. *Trax* bSEcdp, LCtF: *Threx* Bentleius, MJO.

*haec decies repetita placebit. Instructior autem παρὰ προσδοκίαν, quasi vero vitia ornamento et commodo essent.*

26-30. *regil*] „rationem vivendi ei praescribit.“ — *veluti pia mater*] Admodum festive comparat divitem vitiosum, qui amici inferioris malam aliquam consuetudinem castigat, cum matre, cui liberos a vitiis revocare propositum est et efficere, ut vel semet ipsa meliores evadant. — *prope*] Vid. ad Epp. 1, 6, 1. — *Meae cet.*] „Meae opes tantae sunt, ut stultitia (quemadmodum luxuriem per euphemismum vocat) eas non attenuet. — Quod in divite stultitia est et vanitas, illud in paupere furor est ac dementia.“ GESN. — *Arta - - toga*] Ditiones togis utebantur largis (bis trium ulnarum toga Epod. 4, 8.), quo plifarum pulchre se excipientium maior esset numerus. — *comitem*] non tam in itinere, quam honestius vocabulum pro cliente, qui patronum in forum ducit. Cfr. Sat. 2, 5, 17.

31-36. *Eutrapelus*] P. Volumnius, eques Ro., ad quem sunt Cic. Epp. duae ad Fam. 7, 32. et 33., propter festivitatem, facetias, urbanitatem, quibus aequales paene omnes superabat, *Eutrapelus* no-

minatus est. (Aristot. Rhet. 2, 12: οἱ νέοι -- φιλογέλωτες, διὸ καὶ εὐτράπελοι ἡ γὰρ εὐτραπελία πεπαιδευμένη ὑβρίς ἐστίν.) Erat is inter Antonii *collusores et sodales*. Cic. Philipp. 13, 2, 3. — *cuicunque*] „si cui.“ — *dabat*] Imperfectum significat eum mortuum esse, sicut Sat. 1, 3, 3. Est autem: „dare olim solebat.“ — *beatus*] „se beatum esse somnians.“ — *sumet*] „Haec cogitabat vel dicere solebat Eutrapelus.“ SCHOL. — *in lucem*] bis in den Tag hinein. — *honestum Officium*] ut Epp. 1, 17, 21: *Officium facio*, non est τὸ καθῆκον, sed significat imprimis salutationem patroni ceterorumque fautorum atque observantium in eos. — *nummos - pascet*] „pecuniam grandi fenore mutuam sumet.“ Ipsa autem usura et imprimis anatocismo apud antiquos frequente paulatim pascitur, augeatur, sors principalis. Aristot. Polit. 1, 3, 23: ὁ τόξος αὐτὸν (τὸ νόμισμα) ποιεῖ πλέον κτλ. Pers. 5, 149: *Quid petis? ut nummi, quos hic quincunce modesto Nutrieras, pergent avidos sudare deunces?* Recte iam Porphyrio: „faciet aes alienum usuris crescere.“ — *ad imum*] „ad extremum, ubi nihil iam ei remanerit, auctorabit se lanistae.“ — *Thrax*]

Arcanum neque tu scrutaberis illius unquam,  
 Commissumque teges et vino tortus et ira;  
 Nec tua laudabis studia aut aliena reprendes,  
 Nec, cum venari volet ille, poëmata panges. 40  
 Gratia sic fratrum geminorum, Amphionis atque  
 Zethi, dissiluit, donec suspecta severo  
 Conticuit lyra. Fraternis cessisse putatur  
 Moribus Amphion: tu cede potentis amici

37. *ullius* bSedp, LCtF. (*illius* E, Pottierii duo, Bentleius, MJO.)

Vid. Sat. 2, 6, 44. — *olitoris ager*  
*cet.]* „mercennarius erit olitoris sive  
 ex posteriore Latinitate hortulani,  
 qui extra Urbem hortum colens  
 hunc decoctorem quotidie cum  
 oleribus in forum olitorium mittit.“

37. 38. *Arcanum* *cet.]* His ver-  
 bis, enumeratis vitiis, quae Lollio  
 vitanda sint, ei commendat bonas  
 artes, quibus uti debeat; ante  
 omnia integrum fidem in fautorum  
 et honestum obsequium observantiamque  
 in eundem, multo quidem  
 diversam a vili illa adulatione vv.  
 10-14. — *illius]* „*regis* (ut alibi  
 ait), fautoris tui.“ Conf. v. 40. —  
*vino tortus]* A. P. 434: *Reges di-*  
*cuntur multis urgere culillis El-*  
*torquere mero, quem perspe-*  
*xisse laborant. — ira]* „Si quando  
 te obiurgarit patronus aut minus  
 amice te tractarit, noli propterea  
 velut ultionis causa aliis effutire  
 arcana ab eo tibi concredita.“

39. 40. *Nec tua* *cet.]* „Hoc quo-  
 que solet offendere potentes ami-  
 cos, si nostra dumtaxat studia (ἐπι-  
 τηδεύματα) laudabilia esse con-  
 tendimus, aliena, patroni praecipue,  
 studia detrectamus ac repre-  
 hendimus.“ — *poëmata panges]* A.  
 P. 416: *Ego mira poëmata pango.*  
 Sic etiam in prosa oratione. Ci-  
 cero ad Fam. 16, 18, 3: *An pan-*  
*gis aliiquid Sophocleum.* Tropi origo  
 cernitur in Columellae illo 10, 251:  
*ceu littera proxima primae Pan-*

*gitur in cera docti mucrone (stilo)*  
*magistri.*

41-44. *Gratia sic fratrum* *cet.]* „Propter similem studiorum discre-  
 pantiam ortum est aliquando dis-  
 sidium inter Iovis et Antiopae filios,  
 Amphionem, cui Mercurius  
 lyram illam murorum Thebanorum  
 conditricem donaverat (Od. 3, 11,  
 1.), et Zethum, pastorem atque  
 agricolam, artis musicae contem-  
 ptorem et omnino hominem *durum*.  
 (Propret. 4, 14, 29.)“ Attamen  
 fratres inter se in gratiam redie-  
 runt, conciliante eos matre Antio-  
 pa. — *dissiluit]* „celeriter discissa  
 est.“ — *suspecta severo]* „invisa,  
 quam oderat homo severus et tri-  
 stis, utpote quae ignaviae, volu-  
 ptatis damnosae, intemperantiae  
 instrumentum esset.“ Zethi tru-  
 culentiam bene expressit Pacuvius  
 hoc versiculo: *Minitabiliterque in-*  
*crepare dictis saevis incipit;* et Eu-  
 ripides (Fragm. Dind. p. 83. N. 27.):  
*Μοῦσάν τιν' ἄτοπον εἰσάγεις, ἀσύμ-*  
*φορον, Αργόν, φίλουνον, χρημάτων*  
*ἄημελη.* Idem (N. 25.): *τοιαῦτ'*  
*ἄειδε, καὶ δόξεις φρονεῖν, Σκάπτων,*  
*ἀρῶν γῆν, ποιμνίων ἐπιστατῶν, Ἀλ-*  
*λοις τὰ κοινώπα ταῦτ' ἀφείς σοφί-*  
*σμάτα, Ἐξ ὅν τενοισιν ἔγκατοική-*  
*σεις δόμοις.* Schol. ad Plat. Gorg.  
 p. 486. (N. 26.): *Ζῆδός φησι τῶν Ἀμ-*  
*φίον, μοναικῶ ὄντι, Ρῆψον τὴν λύ-*  
*ραν, ζέχοησο δὲ ὄπλοις. — cessisse*  
*putatur]* „cessit, ut tradunt poëtae,  
 quibus nos accredimus.“ — *Moribus]*

Lenibus imperiis, quotiesque educet in agros Aetolis onerata plagis iumenta canesque, Surge et inhumanae senium depone Camenae, Cenes ut pariter pulmenta laboribus empta; Romanis sollemne viris opus, utile famae Vitaeque et membris, praesertim cum valeas et Vel cursu superare canem vel viribus aprum Possis. Adde, virilia quod speciosius arma Non est qui tractet: — scis, quo clamore coronae Proelia sustineas campestria; — denique saevam Militiam puer et Cantabrica bella tulisti	45 50 55
---	----------------

46. *Aeoliis*, ut coniecit Vlitius, Cod. Franeq. et pr. d.

„quippe qui fratris morositatem pulchre nosset, cessit, ne implacabile odium inter ambos oriretur.“ — *Amphion*] Postquam respondit (Eur. Fr. 30.): Τὸ δ' ἀσθενέσ μον καὶ τὸ θῆλυ σώματος Κακῶς ἐμέμερθης καὶ γὰρ εἰ φρονεῖν ἔχω, Κρείσσον τόδ' ἔστι καρτεροῦ βραχίονος, lyram sub chlamyde abdidit, ut est in anaglypho apud Winckelmann *Monum. ined.* Vol. 2. p. 113.

45-50. *Lenibus imperiis*] „Nam si vere tibi amicus est, nunquam dura vel importuna erunt eius iussa; quo facilius tu ea exequi poteris.“ — *Aetolis*] „Meleager Calydonium aprum nobilis venator excepit. Inde epitheton fecit Horatius, ut *Aetolis* retibus ad apros factis intelligamus.“ PORPH. *Aeoliis* significaret *Cumanas*; etenim bonus *Aeotiae de valle Sibyllae Fetus* lini, teste Gratio Cyneg. 35. Sed ad transportandas *Cumanas plagas*, utpote tenuissimas et levissimas (Plin. H. N. 19, 2.), iumentis opus non erat. — *onerata plagis iumenta*] Cfr. Epp. 1, 6, 58. — *inhumanae*] „morosae et truculentae (*unleutselig* Voss.)“, cum omnis *Musa humana* et *comis esse debeat*. — *senium*] morositatem, pr. qualis in *senibus esse solet*.

— *pulmenta laboribus empta*] „carnem ferarum, quas una confece-ritis;“ quae cena vel ideo placet venatoribus, quod proprio labore parata est. Sat. 2, 2, 20: *Tu pulmentaria quaere Sudando.* „His autem cogitationibus te consolabere, solitam hanc fuisse corporis exercitationem maioribus nostris, viris tam fortibus ac strenuis, ut contra Graecis trochum et discum.“

— *Romanis solempne viris opus*] Plin. Paneg. 81: *Olim haec experientia iuuentutis, haec voluptas erat; his artibus futuri duces imbuiebantur, certare cum fugacibus feris cursu, cum audacibus robore, cum callidis astu: nec mediocre pacis decus habebatur submota campis irruptio ferarum et obsidione quadam liberatus agrestium labor.* — *utile famae*] propter id ipsum quod assiduus venator abhorret ab omni mollitie; „corpus item“, ad-dit, „venatio corroborat.“

53-57. *scis, quo cet.*] „Scis, quo spectatorum (A. P. 381.) plausu in Campo Martio te exerceas batuen-do et pila iaciendo.“ *Proelia* igitur *campestria* sunt certamina ludiera, quae in Campo committuntur. A. P. 379: *Ludere qui nescit, campestribus abstinet armis.* — *sustineas*] Vid. ad Epp. 2, 1, 1. *saevam*

Sub duce, qui templis Parthorum signa refigit  
 Nunc et, si quid abest, Italis adiudicat armis.  
 Ac, — ne te retrahas et inexcusabilis absis —,  
 Quamvis nil extra numerum fecisse modumque  
 Curas: interdum nugaris rure paterno;

60

56. *refixit* Lt. (Ut nos, bSEcdp.) 57. *arvis* malebat Bentleius.  
 — 58. *abstes* contra omnes, etiam Pottierii meosque, libros Bentleius.

*Militiam*] Eadem *acris* vocatur Od. 3, 2, 2. — *Cantabrica*] Cum dicat, *duce Augusto puer haec bella tulisti*, minime cogitandum est de Cantabris ab Agrippa demum a. u. c. 734. debellatis (Epp. 1, 12, 26.), sed de expeditione in Cantabros et Astures ab Augusto suscepta, et, ipse cum in morbum prolapsus esset, ab eius legatis C. Antistio et T. Carisio haud infelicititer ad finem perducta a. u. c. 729. Dio Cass. 53, 25. Dextre sane simul laudat et Augustum et Lollium ipsum. Vv. autem et *Cantabrica bella* per epexegesin adduntur vocabulo *militiam*. — *qui templis cet.*] Cfr. Od. 4, 15, 6: *Et signa nostro restituit Iovi Derepta Parthorum superbis Postibus.* — *refigit Nunc*] „Nunc ipsum (a. u. c. 734.) Augustus auctoritate sua et potentia id perficit, ut refigantur a Parthorum templis arma signaque Crasso olim adempta et a Phraate restituantur Romanis.“ Cfr. ad Epp. 1, 12, 27. — *si quid abest*] „si quae regio longinquior nondum subiecta est, eam in dicionem populi Romani redigit.“ Sunt qui putent Armeniam significari eodem anno Artaxiae ademptam et Tigrani traditam. Ovid. Trist. 2, 227: *Nunc petit Armenius pacem, nunc porrigit arcus Parthus eques, timida captaque signa manu.* — *Italis - armis*] Cfr. Od. 2, 13, 18: *Italum robur pro Romano.* Bentleii autem *Italis arvis* non solum ipsi Horatio, verum etiam omnibus eius aequalibus prorsus

ἀνυγορ visum esset pro *imperio Romano*. — *adiudicat*] V. proprium in fiubus regundis. Cic. de Offic. 1, 10, 33: *Illorum fines, sicut ipsi dixerant, terminavit: in medio relicturn quod erat, populo Romano adiudicavit.*

58<sup>2</sup>-66. *Ac]* iunge cum v. *interdum*. Vv. *ne te -- absis* in parenthesi posita sunt. „Cogita modo, quam prave ageres, si te retraheres a regis tui studiis, ubi te secum venatum vocat; nequaquam enim causari poteris, te similibus exercitationibus nunquam vacasse, praesertim cum ruri cum tuis saepe ludas; id quod tamen minime reprehendo, quia, ut ingenuum dicit, in hoc quoque ludo, quemadmodum ceteris in rebus, modum servas.“ — *absis*] „non adsis venationi a potente amico susceptae.“ Coniecturis vel maxime supervacaneis adnumerari debet Bentleiana *abstes*, petita ex A. P. 362: *si longius abstes*, ubi significat: „Si picturam ex loco paulo remotiore contempleris“, non, „Si loco prorsus alio verseris.“ — *nil extra numerum*] παρὰ τὸν ὄνθμὸν (τοῦ βίου), *extra modum*, παρὰ μέλος, „inconciune, contra decorum; nichts Tactloses, Unschickliches;“ tropo petito a symphoniiis et histrionum actione. Cicero Parad. 3, 2, 26: *Histrio si paulum se movit extra numerum cet.; opponitur in numerum.* — *nugaris*] „licitis ludis te oblectas.“ Cfr. de talibus adultorum lusionibus

Partitur lintres exercitus; Actia pugna  
 Te duce per pueros hostili more refertur;  
 Adversarius est frater, lacus Hadria, donec  
 Alterutrum velox Victoria fronde coronet.  
 Consentire suis studiis qui crediderit te, 65  
 Fautor utroque tuum laudabit pollice ludum.  
 Protinus ut moneam — si quid monitoris eges tu —,  
 Quid de quoque viro et cui dicas, saepe videto.  
 Percontatorem fugito, nam garrulus idem est,  
 Nec retinent patulae commissa fideliter aures, 70  
 Et semel emissum volat irrevocabile verbum.  
 Non ancilla tuum iecur ulceret ulla puerve

Sat. 2, 1, 73. — *Actia pugna*] Virg. Aen. 8, 675: *Actia bella*. Vid. ad Epp. 1, 12, 20. — *refertur*] „imaginem pugnae Actiacae exhibes, ita ut tu Augusti, frater natu minor Antonii, servi utriusque militum partes agatis.“ Sic dicunt etiam *fabulam referre*, denuo edere. Terent. Hecyr. Prol. 2, 21. et 30: *Hecyram ad vos refero -- denuo*. Lolliorum autem iste ludus erat quasi rustica imitatio navalis proelii ab Augusto editi. (Sueton. Octav. 43. Tac. Ann. 12, 56.) — *hostili more*] „quasi re vera hostes inter vos essetis.“ — *velox Victoria*] Gell. 6, 6, 5: *Cn. Mætius in septimo Iliadis Victoriām volucrem præpetem appellavit hoc versu: Dum del vincenti præpes Victoria palmam*. Victoria alata coronam lauream victori imponit etiam in nummis, quos *victoriatos* vocabant. — *utroque -- pollice*] In pollice erat et favoris et aversationis significatio: nam faventes eum premebant, improbantes et gladiatorem victimum conficiendum esse significantes vertebant retro et subrigebant. (Hunc gestum nominabant *infestum pollicem*.) Plin. H. N. 28, 2, 5: *Pollices, cum favamus, premere etiam proverbio iubemur*. Contra Iuvén. 3, 36:

*Munera nunc edunt et verso pollice volgus Quem iubet occidunt populariter*. H. l. igitur: „summo applausu dilaudabit.“

67-71. *Protinus* cet.] „porro continatis praceptionibus ut te monere pergam.“ — *si quid*] εἰ τι, wenn irgend noch. Virg. Aen. 5, 688: *si quid pietas antiqua labores Respicit humanos*. — *Quid de quoque viro* cet.] „quid de quounque homine dicas.“ Porphyrio quidem: „Tria dicit: quid dicas, de quo dicas, cui dicas;“ ut de quoque sit et de quo. Cic. Pis. 31, 75: *Tu quid, tu apud quos, tu de quo dicas, intelligis?* Sed simplior mihi videtur prior ratio. — *patulae -- aures*] „semper patentes ad audiendum, curiosae.“ COMM. CRUQ. Conf. Sat. 2, 6, 46. Epp. 1, 16, 26. 2, 2, 105. — *emissum -- verbum*] tralatum est a sagitta. Nos: *ein entfahrenes Wort*. — *volat*] Apul. de magia c. 83. p. 568. Oud.: *si verba, ita ut poëtae aiunt, pinnis apta volgo volarent*. — *irrevocabile*] A. P. 390: *nescit vox missa reverti*. Menander p. 225. M.: Οὐτ' ἐν χερός μεθέρτα καρτερὸν λίθον Ρῆγον κατασκεῖν, οὐτ' ἀπὸ γλώσσης λόγον.

72-75. *Non* cet.] Cfr. Sat. 2, 5, 91. A. P. 460. Ovid. ex Ponto

Intra marmoreum venerandi limen amici,  
 Ne dominus pueri pulchri caraeve puellae  
 Munere te parvo beet aut incommodus angat. 75  
 Qualem commendes, etiam atque etiam adspice, ne mox  
 Incutiant aliena tibi peccata pudorem.  
 Fallimur et quondam non dignum tradimus: ergo  
 Quem sua culpa premet, deceptus omitte tueri,  
 Ut penitus notum, si tentent crimina, serves 80

80. *At penitus Bentleius conjecturâ.*

1, 2, 105: *Non petito, ut bene sit, sed uti male tutius.* Est: „Nulla ancilla, quamvis formosa, nec puer ullus cet.“ Cfr. Wagner ad Virg. Aen. 12, 78. *Non Teucros agat in Rutulos* cet.: „Est hoc *Non* in enumeratione positum; non ab ancilla aut a puerō te esse capiendum admonet poëta.“ — *iecur ulceret]* Cfr. Od. 1, 13, 4. et 25, 15: *iecur ulcerosum.* Vid, ad Sat. 1, 9, 66. — *puerve]* verna; quemadmodum narrant Campaspem pueram Apelli ab Alessandro, Virgilio ab Asinio Polione Alexandrum sive Alexin et a Maecenate Cebotem, quos poëta adamarat, donatos esse. — *Intra marmoreum* cet.] „In domo enim ampla et magnifica venerandi fautoris male te commendabit libidinis vel levissimum vestigium.“ — *munere-parvo]* „quod cum domino ipsi exiguum videatur, facile tibi concedet, quippe quem praevideat felicissimum propterea fore, per aliquod certe tempus, ita ut maiora munera, per totam vitam tibi utilia futura, dare iam supersedeat.“ Martial. 5, 16, 2: *Cum minimum vali munus Alexis erat.* — *beet]* In hoc verbo inest lenis quaedam significatio, quam obnoxius aliquis fiat ob tale sane exiguum munus potentiori amico. — *incommodus]* „minus liberalis, tenax sui.“ Sic *incommodum* opponit facili et liberali Cie. de N. D. 3, 29, 73: *Idem* (Caecilius Statius) *facilem*

*et liberalem patrem incommodum esse amanti filio disputat. — angat]* „Aut, si tibi denegabit eiusmodi donum propter qualemunque causam, fortasse, quia ipse puerum amat, te cupiditate incensum contristet.“

76-81. *Qualem commendes* cet.] Theognis 963: Μή ποτ' ἐπαιήσῃς τὸν ἀνειδῆς ἄνδρα σαφῆντος. Οργὴν ταῦ οὐθυμὸν ταῦ τρόπον δύσις ἀν ἦ. — *adspice]* „σολόπει ταῦ εὐλαβοῦ, diligenter expende.“ — *ne mox Incutiant* cet.] „ne subito te pudore perfundant peccata eius, quem paulo inconsideratus laudaveris.“ — *quondam]* ut Od. 2, 10, 18. Sat. 2, 2, 82. pro *interdum.* — *tradimus]* Vid. ad Epp. 1, 9, 3. — *ergo* cet.] „Ubi acciderit“, inquit, „ut is, quem tu probum ac prudentem hominem esse arbitratus principi alicui viro commendaras, indignum se tua commendatione propria culpa reddiderit et fautoris gratia excidat, tum tua priore spe falsus desine eum tueri, quia indignum nihil iuvabis, temet ipsum stultitiae suspectum facies ac fidem, quae antea tibi tribuebatur, imminues. Indignum igitur missum fac, ut (*īva*, quo) possis tanto maiore cum fiducia tueri innocentem, sed falsis criminibus circumventum atque oppressum.“ — *tentent]* Verbum *tentare* et de morbis et de quibusvis rebus ho-

Tuterisque tuo fidentem praesidio; qui  
 Dente Theonino cum circumroditur, ecquid  
 Ad te post paulo ventura pericula sentis?  
 Nam tua res agitur, paries cum proximus ardet,  
 Et neglecta solent incendia sumere vires.      85  
 Dulcis inexpertis cultura potentis amici:  
 Expertus metuit. Tu, dum tua navis in alto est,

81. *fidenter* idem e Barthii Codice, ut videtur, prorsus ficticio, qualis est etiam Valartii Sorbonicus. — 87. *metuet* E, Codd. Torrentii et septem Pottierii, *metuat* Codd. aliquot. (Ut nos, bSed.)

stilibus dicitur. — *fidentem*] „Ut ille tibi penitus perspectus est ac probatus, sic rursus omnem suam fiduciam in te reponit, et pro falso amico merito te habebit, si eum non defenderis, sed deserueris.“

81—85. *qui Dente cet.*] „Quid, quod etiam propria utilitas hoc requirit, ut inania crimina in amicum coniecta refutes? Nam malignus criminator, iamiam audacior factus et praevidens te vicissim ab amico, quem prodidisti, destitutum iri, mox te quoque clam adorietur et maledico dente carpet.“ — *Theonino*] „Theon, libertinus, dicacitatis amaritudine praeter ceteros ita patronum suum exasperavit, ut domo eius summoveretur et quadrario“ (id est, quadrante) „legate iuberetur restem sibi palumque emere. Per hunc ergo maledici et detractores intelliguntur.“ COMM. CRUQ. — *circumroditur*] Cfr. Sat. 1, 4, 81. (Epp. 2, 1, 150 sq.) Cic. pro Balbo 26, 57: *More hominum invident, in convivitis rodunt, in circulis vellcant, non illo inimico, sed hoc maledico dente carpunt.* — *tua res agitur*] „Locutio fluxit e iudiciis, ubi, quamdiu res agitur vel lis pendet, periculum est, ne quis causa cadat.“ RUHNKEN. Cic. pro Quintio 16, 53: *si dupondius tuus ageretur.* — *paries cet.*] proverbium. Salust. Fragm. p. 228. Gerl. min.: Non

*tu scis, si quas aedis ignis acriter cepit, haud facile sunt defensu, quin et comburantur proxuma?*

86-88. Sententiae sic connectuntur: primum post brevem illam digressionem vv. 81-85. *qui Dente vires* sententia generali *Dulcis metuit* viam sibi munit ad novum praeceptum: *Tu, dum tua cet.* „Ergo ubi expertus eris talis amicitiae difficultatem, semper metues, ne vel propter leves causas, mutato aliquando fautoris in te animo, discindatur. Itaque, dum bono cum successu ea uteris, in eo strenue elabora, ne subito regis tui gratia excidas. Accommoda igitur animum affectusque tuos ad illius affectus ac studia; nam potentes hoc velut suo iure postulant, ut clientes eadem sequantur eodemque modo animati sint atque ipsi. Itaque *Deme supercilio nubem.*“ — *Dulcis cet.*] Comparant Pindari Fragm. p. 216. B. min.: *Γλυκὺ δ' ἀπείροισι πόλεμος πεπειραμένων δέ τις Ταρβεῖτ προστόντα νῦν παρδίᾳ πεύσσως.* — *cultura*] „studium, quod in colendo potentiore amico ponitur, quem summo obsequio ac veneratione prosequamur necesse est;“ qua quidem significacione v. *cultura* videatur *ἄπαξ λεγόμενον*, nisi quod Lactantius 5, 7. dei unici piam et religiosam culturam dixit. — *tua navis in alto est*] Alibi sane eadem

Hoc age, ne mutata retrorsum te ferat aura.  
 Oderunt hilarem tristes tristemque iocosi,  
 Sedatum celeres, agilem navumque remissi; 90  
 [Potores bibuli media de nocte Falerni]  
 Oderunt porrecta negantem pocula, quamvis  
 Nocturnos iures te formidare vapores.

88. *ferat*] *vehat* Codd. Torrentii (nullus nec nostrorum neque Pottierii). — 90. *navumque* bSEc, L: *gnavumque* d, Ct, Bentleius, FMs. Vid. ad Epp. 1, 6, 20. — 91. Hunc versum om. Eb, pr. d, omnes Pottierii (quorum duobus a secunda manu adscriptus est), alii. — *P. liquidī m. d. luce* Bentleius. — Vv. *bibuli* — *Oderunt* cum Pottierio delevit M. — 93. *te pores* bSEdp, Cruquii omnes, Pottierii plerique, C, Bentleius et O. (Ut nos c et Pottierii duo 15, 21.)

haec imago ad eos refertur, qui a portuum refugiis longius remoti tempestatum ac fluctuum periculis obnoxii sunt, ut est apud Cie. Tusc. 4, 18, 42: *Ipsa sibi imbecillitas indulget in altumque provehitur imprudens*. Verum vel ex verbis *ne mutata retrorsum te ferat aura*, id est, „ne regis tui gratia excidas,“ patet locum contraria ratione exponentum esse, ut Tibullus 1, 5, 76: *in liquida nat tibi linter aqua*, ubi designatur facilis et expeditus cursus. Ita iuvenem, qui tandem puella potitus est, alloquitur Ovidius A. A. 2, 9: *mediis tua pinus in undis Navigat*. Recte igitur Porphyrio: „Cum prosperum cursum amicitiae tenes.“

89. 90. *Oderunt* cet.] Iam enumerat rationes, propter quas difficile sit cum potentibus ita versari, ut nullum inde taedium ad nos redundet. Ante omnia indolis diversitas saepe in causa est, ut iis displiceamus. Tria autem poëta diversae indolis proponit exempla; prima duo vv. 89. et 90. nude atque γυρωμένως, tertia versibus seqq. adiungit imaginem. — *agilem*] δραστήριον. — *remissi*] „lentius ac negligentius in omnibus rebus versari soliti.“

91—93. *Potores bibuli* cet.] Hic versiculus cum in antiquissimis quibusque Codicibus desit, Bentleius iure veretur, „ne interpolatoris liberalitati debeatur.“ Scholiastae quoque eo caruisse videntur. Nam neque Acro neque Porphyrio quidquam ad eum adnotant et Cruquii (qui de suis Codicibus silet) Commentator ad verbum *Oderunt* (v. 92.) supplet subiectum „potulenti.“ Etiam in verbis ipsis nonnihil est offensionis. „Quo enim refers,“ inquit Bentleius, „illud *bibuli*? An ad *potores*? At qui hoc ineptum; perinde enim est ac si *potores polantes* dixeris. An ad *Falerni*, ut sane vocum ordo et compositio poëtis usitata flagitat? Hoc vero iam ineptius; *bibulus* enim est qui bibit, non qui bibitur. Confictus autem videtur (ex Epp. 1, 14, 34: *Quem* (scis) *bibulum liquidī media de luce Falerni*) a grammatico, qui ad v. *Oderunt* subiectum desiderabat, quamvis ex verbis *porrecta - pocula* facile suppleri possit „qui propinant“ sive „potores“ sive „potulenti“, quod supplevit Comment. Cruquii et Gl. E. Ipsum etiam verbum *Oderunt* nonnisi ab initio sententiae repetitum vim quandam obtinet, post illa verba

Deme supercilio nubem; plerumque modestus  
 Occupat obscuri speciem, taciturnus acerbi. 95  
 Inter cuncta leges et percontabere doctos,  
 Qua ratione queas traducere leniter aevum;  
 Num te semper inops agitet vexetque cupido,  
 Num pavor et rerum mediocriter utilium spes;

98. 99. *Ne - - Ne* LCt, Bentleius et<sup>s.</sup> (Num - - Num nostri bSEC  
 et Pottierii plerique, *Nunc - - Nunc* p, Non - - Non d et Pottierii sex.)

*Potores b. m. de n. F.* positum admodum languet. Itaque totum illum versum ut valde suspectum seclusimus. — Vel propter Epp. 1, 14, 34. verba *Potores* cet. ab iis, quibus Horatiana videntur, explicanda sunt „avidi vini Falerni“ potius, quam: *Potores bibuli (acres) oderunt (te) recusantem exsiccare pocula Falerni tibi sub medianam noctem porrecta.* (*Media de nocte* significat „per mediae noctis tempus.“) — *vapores]* „aestus nocturnos“, *Wallungen*, ut etiamnunc Galli et Itali *les vapeurs, i vaporī.* Quod plerique Codd. exhibent *tempores*, utique minus aptum censeo, quia et per se nimis languidum est et statum hominis prorsus sani, ne vino quidem aliquantulum calefacti, exprimit. (Cels. 3, 6: *Oportet scire non febricitare cum, cuius venae naturaliter ordinatae sunt, tempore que talis est, qualis esse sani solet.*) Ortum videtur ex falsa interpretatione verbi *vapores* hac febrilis aestus significatione minus usitati.

94. 95. *nubem]* „tristitiam ac severitatem cum quadam iactantia coniunctam.“ Frequens imago. Cic. in Pis. 9, 20: *supercilium tuum - frontis tuae nubeculam.* Sophocl. Antig. 528: *Νεφέλη δ' ὄφρων ύπερ αἰματόεν Πέθος αἰσχύνεται.* Eurip. Hippol. 173: *Στυγνὸν δ' ὄφρων νέκος αὐξάνεται.* — *plerumque cet.]* „Saepe, qui re vera modestus est, videtur *obscurus*, id est, *νού-*

*ψίρονς*, minime apertus et simplex, sed qui intimos suos sensus callide occultat, *taciturnus rursus acerbus*, animo a potente amico clam averso.“ Cic. de Offic. 3, 15, 57: *Hoc autem celandi genus - - non aperti, non simplicis, non ingenui, non iusti, non viri boni (est), versuti potius, obscuri, astuti, fallacis, malitiosi, callidi, veteratoris, vafri.* Tacitus Agr. 42: *Domitiani natura - - quo obscurior, eo irrevocabilior.* — *acerbi]* „qui, dummodo posset, libenter te vituperaret: nunc saltem non tibi applaudit, sed morose facet.“ Merkel: *Lass nicht Wolken umdüstern die Stirn; der Bescheidene scheinet Ost heimtückisch, der Schweigende gilt als bitterer Tadler.*

96 — 99. *Inter cuncta cet.]* Noli interpretari vel „prae ceteris omnibus“, vel *bei alle dem*; sed ut *inter haec est* „hoc tempore“, ita *inter cuncta*, „omni tempore“, „in quacunque condicione vitae huius apud potentem amicum transactae noli multo gravius atque utilius verae sapientiae studium omittere et oblivious.“ — *leges]* philosophorum scripta et percontabere sapientes amicos, *num te lucri et potentiae cupiditas, cui semper deest aliquid et quae nunquam expletur, agitare debeat, an alia vivendi ratio reperiri queat multo tranquillior ac felicior, quam ego me adeptum esse reor.* Particula *num* poëta significat negatuos

- Virtutem doctrina paret, naturane donet; 100  
 Quid minuat curas, quid te tibi reddat amicum;  
 Quid pure tranquillet, honos an dulce lucellum,  
 An secretum iter et fallentis semita vitae.  
 Me quoties reficit gelidus Digentia rivus,  
 Quem Mandela bibt, rugosus frigore pagus, 105  
 Quid sentire putas? quid credis, amice, precari?  
 Sit mihi, quod nunc est, etiam minus; et mihi vivam

107. *et] ut bSed, t.*

ros sapientes, hanc *comitis* vitam esse beatam, et consilium amico datus esse, ut aliam viam ingrediatur. — *traducere-aerum*] Conf. Virg. Cul. 96: *Securam placido traducit (pastor) pectore vitam.* — — *pavor*] „timor, ne aut careas semper rebus mediocriter utilibus aut partis rursus spolieris.“ — *mediocriter utilium*] quae Stoici ἀδιάφορα vocabant, de quibus vallet illud Terentianum Heaut. 1, 2, 21: *Atque haec perinde sunt, ut illius animus, qui ea possidet: Qui ulti scit, ei bona; illi, qui utiliter non recte, mala.* Cic. de Finn. 3, 16, 53: *Quoniam autem omne, quod est bonum, primum locum tenere dicimus, necesse est nec bonum esse nec malum hoc, quod praepositum vel praecipuum (προηγμένον) nominamus. Idque ita definimus, quod sit indifferens cum aestimatione mediocri; quod enim illi ἀδιάφορον dicunt, id mihi ita occurrit, ut indifferens dicerem.*

100-103. *Virtutem doctrina patret*] Solita philosophorum quaestio περὶ ἀρετῆς, εἰ διδαχτόν de qua cfr. Platonis Menonem. Cie. Partitt. or. 18, 64: *quoniam pacto virtus pariatur, naturane an ratione an usu.* — *quid te tibi cet.*] Plato de Rep. 10. pag. 621. C: Αἰτιούντην μετὰ φυσικήσεως πατὴ τρόπῳ ἐπιτηδεύσουμεν, ἵνα καὶ ἡμῖν ἀντοῖς φύλοι ὥμεν καὶ τοῖς θεοῖς. — *pure]* „sincere ac perfecte, adeo ut ni-

hil iam ultra desideretur.“ — *tranquillet*] „Quibus studiis quoque vitae instituto ad placidam quietamque constantiam“ (ut tranquillitatem definit Cicero Tusc. 4, 5, 10.) „perventurus sis? utrum honoribus, an divitiis, an vita placa-  
da et quieta, longe a multitudinibus turbis traducta?“ — *semita fallens* est latens multitudinem; quam semitam qui ingreditur iter habet *secretum* ab hominum vestigiis ac solitarium. Est rursus illud λάθε βιώσας, ut Epp. 1, 17, 10.

104-108. De *Digentia*, hodie *Licenza*, vide Epp. 1, 16, 12. — *Mandela cet.*] „Mandela (h. Bardela) pagus est in Sabinis nimis contrahens atque algidus frigore et rugosa faciens hominum corpora.“ PORPH. Passow: *hau trunzende Dörschen — bibt*] Vid. ad Od. 2, 20, 20: *Rhodanique potor.* — *Sit mihi cet.*] „Permaneat mihi, quod nunc possideo; etiam, si partem rei familiaris amisero, idcirco infelicem non me reputabo. Secundo loco opto, ut quod vitae mihi superest, mihi meo modo vivere liceat: „quae sententia obscuratur lectione *ut mihi*, sive explicabis ἵνα γέλ., sive cum Porphyrione: „dummodo mihi vivam;“ sive „ea condicione, ut“ cet. *et mihi vivam* est idem ac si dixisset: „et hoc bene utens mihi vivam,“ optativus, non futurum, ut alii rati sunt; vis enim sententia-

Quod superest aevi, si quid superesse volunt di;  
 Sit bona librorum et provisae frugis in annum  
 Copia, neu fluitem dubiae spe pendulus horae. 110  
 Sed satis est orare Iovem quae donat et aufert:  
 Det vitam, det opes, aequum mi animum ipse parabo.

110. *neu* SEcp et corr. b., item t, Bentleius atque s: *ne* d et pr. b, LCFM. — 111. *Sed*] Haec pr. d, tres Pottierii aliique. (*Sed* firmant bSEC et mg. d.) — *qui donat* bSed, LCtO, *qui ponit* E, ex Cruquii Codd. antiquiss. Bentleius et s. (*quae donat* omnes, ut videtur, Pottierii, *quae ponit* p.)

inest in v. *mihi*, id est: „meo, non aliorum arbitratu.“

109. 110. *provisae*] Non avaritiae, sed securitatis tantummodo causa optat, ut sibi victus in singulos annos provisor sit ac propterea certus. Prorsus respondet Epicuri praecepto: *κτήσεως προνόμιον σεσθαι (τὸν σοφὸν) καὶ τὸν μέλλοντος*. Diog. Laërt. 10, 120. — *neu* cet.] Quartum est, quod optat, ut tranquillitas atque vires animi sibi suppetant, ne unquam inter spes ac timores ceterasque mentis perturbationes et rei domesticae curas anxius atque incertus animi pendeat. — *fluitem*] De eadem re *natare* dicit Sat. 2, 7, 7. Usitatus verbum est *fluctuare*. — *pendulus*] nobis proprie: *in der Schwebe*. — *horae*] *Hora* h. l., ut Virg. Catal. 12, 10. *fallax hora*, est fortuna in horas varians, quae bona externa ex incerta ac mobili sorte pendentia modo donat, modo aufert.

111. 112. *Sed satis est* cet.] „Post vota de vita (vere vitali) et librorum frugisque bona copia iam aliam precem addiderat, Neve, inquit, *fluitem dubiae spe pendulus horae*, hoc est, ut v. 99 dixerat:

*Neu pavor et rerum mediocriter utilium spes vexet me agiletque: quod cum tu τῶν ἐφ' ἡμῖν et in sua potestate esset, utpote non ad bona externa, sed ad animum spectans, revocat illud votum ut ex volgi opinione magis quam ex vera ratione conceptum, et se corrigens, „sed satis est,“ inquit, „in duobus illis votis subsistere, quorum penes deos potestas est, neque id eos rogare, quod in mea solius manu est, ut consequar. Det modo *sanum vivere*, det *bonam copiam*; ego me ita parabo, ut ne dubius *fluitem*. Vides iam, opinor, cur *neu* et *Sed* (pro v. *Hacc*) merito amplectamur, et proinde *quae hic locum sibi vindicare, non qui. Orare quae*, ut Od. 1, 31, 2: *quid oral?* et Carm. sec. 49: *Quaque vos bubus veneratur albis, ubi pariter ac hic deteriores Codices Qui exhibent.* BENTL. — *donat*] Hic, ubi poëta intimos simplicissimosque animi sui sensus aperit, necessario etiam simplicissimo verbo usus est: *donal.* — *aequum-animum*] Plautus Aul. 2, 2, 10: *Pol si est animus aequus tibi, satis habes, qui bene vitam colas.**

## EPISTOLA XIX.

Prisco si credis, Maecenas docte, Cratino;  
 Nulla placere diu nec vivere carmina possunt,  
 Quae scribuntur aquae potoribus. Ut male sanos  
 Adscripsit Liber Satyris Faunisque poëtas,  
 Vina fere dulces oluerunt mane Camenae.  
 Laudibus arguitur vini vinosus Homerus; 5

EP. XIX. 4. *poëtas. Vina distinxit Bentleius.*

XIX. Duplex hominum genus, ut egregiis scriptoribus accidere solet, Horatio importunum exstitit, id est, et imitatorum et invidorum turba. Adversus utrosque coram Maecenate, optimo talium rerum iudice, hac epistola causam suam agit. Primum igitur imitatores, servum pecus, graviter et acerba cum derisione exagit (vv. 1-20.), simulque non sine generoso præstantiae suaे sensu sua carmina proprio et Romanis antea incognito artificio facta cum istorum ineptiis contendit (vv. 21-34.). Deinde de malevolorum in se invidentia eiusque causis exponit (vv. 35-49.). ZELL.

1. 2. *Prisco - - Cratino*) id est, poëtas priscae comoediae, mortuo Olymp. 89, 1 vel 2. (423. a. Chr.) Cfr. Sat. 1, 4, 1. — *docte*] „qui bene versatus es in litteris Graecis et Latinis, ac propterea ipsum quoque Cratinum trivisti.“ Od. 3, 8, 5: *Docte sermones utriusque linguae. — Nulla cet.*) In *Hutiryn* hoc edixisse videtur. Nicaeneti Epigr. in Anthol. Pal. II. p. 543: *Οινός τοι γαρίεντι πέλει ταχὺς ιππός δοιδῷ.* “*Ιδωρ δὲ πίνων οὐδὲν ἀν τέκοι σοφόν,* *Ταῦτ' ἔλεγεν,* *Ιτόνυσε, καὶ ἐπνεεν οὐχ ἔρος ἀσκοῦ Κρατίνος,* *ἀλλὰ παντὸς ωδῶδει πίθου.* Iunge autem vel propter caesuræ vim placere diu, non cum Ge. Fabricio diu nec

*vivere, cum vivere per se significet „durare, immortalia esse.“* Od. 1, 32, 3. 4, 9, 11. Martial. 6, 60, 10: *Victurus Genium debet habere liber.*

3-5. *Ut]* „Ex quo.“ Cfr. Od. 4, 4, 42. „Ex eo tempore“ inquit, „quo primum poëtas Bacchus suam in tutelam recepit atque una cum Satyris ac Faunis sive Paniscis (Od. 2, 17, 2. 28, 19, 4.) in suum consortium adscivit, id est, inde a prima poësis origine, ipsae quoque Musae *sere* (plerumque, prope semper) vel mane sobriae non fuerunt, olentes (ut ait Acron) etiamtunc vinum nocte potatum.“ — *male sanos]* „vesanos, quia *μαίνονται* furore poëtico correpti.“ — *Adscripsit]* „tamquam in legionem suam; nam hoc verbum militare est.“ PORPH. Cfr. Od. 3, 3, 35.

6-9. *arguitur-vinosus]* φιλούος ὅν, „se ipse prodit, monstrat se vinum amasse laudibus, quas ei impertit,“ ut Homerus Iliad. 5, 261: *Αἰδοὶ δὲ πενηνῆτι μέρος μέγα οἴνος δέξει, et passim ei ἐπιθετα tribuens εὐήγροα, μελιφρονα, μενοετεά.* — *vini vinosus]* „Eiusdem verbi diversas formas et propter vim et propter sonum adamarunt latini scriptores in eiusque rei gratiam verborum ordiuem non raro mutarunt. cfr. Sat. 2, 2, 39. A. P. 133. Epp. 1, 18, 5. 89.“ DIL-

Ennius ipse pater nunquam nisi potus ad arma  
Prosiluit dicenda. Forum putealque Libonis  
Mandabo siccis, adimam cantare severis :  
Hoc simul edixi, non cessavere poëtae  
Nocturno certare mero, putere diurno. 10

10. *edixit* c. cum gloss. *Ennius*, item d., corr. b., z., Pottierii ple-  
riquo, tum L. C. t., *edixti* D. Heinsius.

**LENB.** — *Ennius*] quippe qui ipse de se dixerit: *Nunquam poëtor nisi podager.* — *pater*] Propert. 4, 2, 5: *Parvaque tam magnis admoram fontibus ora, Unde pater sitiens Ennius ante bibit.* (Utrobi-que pater nominatur et quia duobus ante seculis floruerat et quia cum Livio Andronico Naevioque auctor poësis Latinae habebatur. Cfr. Od. 4, 8, 20. Epp. 2, 1, 50. — *ad arma - dicenda*] Praesertim in Annalibus, quorum primum ver- sum fecit Merula: *Horrida Romuleum certamina pango duellum.* — *Prosiluit*] *stürmt' er her- vor*; quasi ipse pugnari initurus. — *putealque Libonis*] Cfr. Sat. 2, 6, 35. „Puteal autem Libonis sedes praetoris fuit prope arcum Fabianum, dictum quod a Libone illuc primum tribunal et subsellia collocata sint.“ PORPH. Ex veterum de Puteali locis accurate inter se collatis haec collegit G. F. Hermannus: „Unum tantum (non duo, ut vulgo statuebant) in foro comitioque Romano fuisse Puteal, quod prisca aetate sive ob Navii auguris novacula sive ob fulgura ibi condita consecratum postmodo a Scribonio Libone, cui negotium publice conquirendorum sacellorum demandatum esset, in- stauratum atque ita exornatum sit, ut eadem opera praetori, qui in illo loco prope arcum Fabianum ius dicere soleret, tribunal atque subsellia exstrueret, quo facto et feneratores et alios, qui lites privatas persequerentur, fre-

quenter eo commeare consentaneum erat.“ („Lobo hic quis fuerit et quando vixerit, ambigunt docti; plurima tamen suadent, ut L. Scribonium Libonem amplectamur, qui Ser. Galbae maxime accusatione a. u. c. 604. inclinavit.“) — *Mandabo siccis*] Futuri utitur, ut facete imitetur for- mulas edicti praetoris. Cic. Verr. Accus. 1, 4, 113: *NEC PETITIONEM NEC POSSESSIONEM DABO.* „*Siccos* igitur, abstemios (ut Od. 1, 18, 3.) iubeo rei fenebri vacare, quippe qui poëtico sensu careant.“ Ad causidicos et iure consultos minus recte refert Porphyrio. — *adimam cantare*] „severe interdicam, ne poëmata componant.“ — *severis*] „qui ab omni ludo ioco- que abhorrent,“ die Grämter.

10. 11. *edixi*] „tamquam praetor.“ Conf. Sat. 2, 2, 51. Lepide autem simulat omnes, qui tum poëtarum nomen affectarent, ipsius auctoritatem extemplo secutos esse, quasi vero ipsius edicto obtemperantes multo praestantiores evaderent poëtae. — *Nocturno cet.*] Ad versiculi sonum cfr. A. P. 169: *Nocturna versate manu, ver- late diurna.* — *certare mero*] Od. 4, 1, 31: *Nec certare iuvat mero.* — *putere*] *riechen*, v. odiosius quam v. 5. *olere, dusten.* Cfr. Martial. 1, 29: *Hesterno foetere mero qui credit Acerram, Fallitur: in lucem semper Acerra babit.*

12-14. *voltu torvo*] Plut. Cat. min. 1: *λέγεται δὲ Κάτων εὐθὺς*

Quid, si quis voltu torvo ferus et pede nudo  
Exiguaequa togae simulet textore Catonem,  
Virtutemne repraesentet moresque Catonis?

Rupit Iarbitam Timagenis aemula lingua,  
Dum studet urbanus tenditque disertus haberi.  
Decipit exemplar vitiis imitabile; quodsi  
Pallerem casu, biberent exsangue cuminum.

15

*ἐκ παιδίου τὴν τε φωνῆν καὶ τῷ προσώπῳ - - ἥθος ὑπορράινειν ἀτρεπτὸν καὶ ἀπαθέτην καὶ βέβαιον ἐν τῷσιν. — pede nudo] Plut. ibid. 6: Πολλάκις δὲ ἀνυπόδητος καὶ ἀχιτῶν εἰς τὸ δημόσιον προήγει μετ' ἀριστον. — textore] vermittelst des Webers, mit Hülse desselben; „cum textor exignam togam confecerit; in cuius igitur opificis potestate situm est, utrum tu alter Cato videaris hominibus necne.“ Ablativus instrumentalis personae prope ut Epp. 1, 1, 94: *tonsoe curatus*, nisi quod ibi participium adiungitur, ut si h. l. dixisset: *textore vestitus. — repre-**

*sentet] „ad vivum exprimat.“ Re-*

*praesentare enim est „rem quaē abest praesentem constituere.“ — Poëta significat homines, quales*

*olim fuerunt Laconistae Athenis, qui ἐλαυνάρουν, ἐπείνων, ἐφόντων, ἐσωκόάτουν, σκυτάλα ἐφό-*

*γουν (Aristoph. Av. 1281 sqq.), posterioribus temporibus Neocy-*

*nici.*

15. 16. *Rupit* cet.] Construe: „Lingua Iarbitae aemula Timagenis rupit Iarbitam, dum stolidus studet in declamandi arte aequa disertus urbanusque haberi, atque rhetor ille.“ Ad v. *rumpere* cfr. Sat. 1, 3, 136. — *Timagenis]* Timagenes, rhetor Alexandrinus, ab A. Gabinio captivus Romanum traductus et a Fausto Sullae filio redemptus tandem in Caesaris Augusti gratiam venit (Senec. Controv. 34.); sed propter linguam proocacem et nimiam παρόψησιν,

unde *Parrhesiastes* dictus est (Suidas in v. Τιμαγένης), mox ipsi Augusti domo interdictum est. Inde propter facetias (Senec. Epist. 91.) ab Asinio Pollione exceptus est et in agro Tusculano in Pollio's villa obiit. Qui Timagenes cum aliquando in hominum doctorum conventiculo cum omnium applausu declamasset vel scriptum quoddam praelegisset, accidit, ut (teste Porphyriou Chisiano et Auctar. Comm. vet. Cruq. p. 694.) *Cordus* (vel *Codrus*, siquidem idem est, de quo Virgilius in Eclogis commemorat 7, 26: *invidia rumpantur ut ilia Codro.*), homo doctus, natione Maurus, (ac propterea ab Iarba, Virgiliano illo rege,) *Iarbita* cognominatus, illius virtutem aequare niteretur et nimio nisu et ingenti vocis laterumque intentione diaphragma dirumperet et subita morte periret.“ IAHN e Weichert Commentar. de Iarbita Timagenis aemulatore. — *urbanus]* h. l. non tam ad dicacitatem refertur quam ad elegantiam sermonis, quo utebatur, et ad peritiam declamandi.

17. 18. *Decipit]* absolute, ut fallere. — *vitiis imitabile]* „Exemplar, quod, totum si spectes, sane pulcherrimum est, sed tamen vicia quaedam habet imitatu facilia, eo saepe in errorem rapit imitatores, quod praeter cetera haec ipsa vicia sibi aemulanda propounderunt ac plerumque etiam augent, veris luminibus eloquentiae posthabitatis.“ V. *vitiis* refer et ad v.

O imitatores, servum pecus, ut mihi saepe  
Bilem, saepe iocum vestri movere tumultus! 20  
Libera per vacuum posui vestigia princeps,  
Non aliena meo pressi pede. Qui sibi fudit,  
Dux regit examen. Parios ego primus iambos  
Ostendi Latio, numeros animosque secutus  
Archilochi, non res et agentia verba Lycamben. 25

22. *fidel* cd, LCt. (Ut nos, bSE.) — 23. *regel* bScd, LCtO. (Ut nos, E et tres dumtaxat Pottierii.)

*decipit* et ad v. *imitabile*. — *exsanguem*] „quod exsangues reddit bibentes.“ Claudian. in Rufin. 2, 130: *exsanguis Rufinum percult horror*. — *cuminum*] „ptisanarium cumini.“ Plin. H. N. 20, 14, 57: *Omne (cuminum) pallorem bibilibus gignit. Ita certe ferunt Porci Latronis clari inter magistros dicendi assectatores similitudinem coloris studiis contracti imitatos*: qui cum a. u. c. 752. senex mortuus sit, sane fieri potest, ut hos ipsos Porcianos h. l. derideat poëta. Eminuerunt autem in huiusmodi imitatorum grege proprio ingenio carente *οἱ τὴν Ηλάτωνος ἀπομιμούμενοι κυρτότητα καὶ τὴν Αριστοτέλους τραυλότητα*. Plut. de aud. poët. p. 97. W.

19. 20. *servum pecus*] θρέμματα ἀνδραποδόδη. Cum summa indignatione et contumelia malos poëtas increpat. „*Servilis* imitatio illa anxia et morosa est, cum quasi superstitione quadam ab eo, quem imitandum proposuimus, ne transversum quidem unguem discedere audemus. *Ingenua* vero, quando sic aliena tractamus, ut non in alterius possessionem irruisse, sed iure nostro venisse credamur, quaeque aliena sunt, ob dissimilem faciem non pro alienis habeantur, sed agnoscantur pro nostris.“ RAPPOLT. — *tumultus*] „violentia ac turbidi, sed tamen

praeposteri et semper inanes, conatus me imitandi.“

21-23. *Libera* cet.] In poësi Latina *libera vestigia ponit* (cfr. Sat. 2, 6, 101 sq.) *per vacuum* (pr. *per vacuam* sive *vacantem* domino *possessionem*, quemadmodum dicunt Icti; cfr. Gaium 2, 51. 4, 131.) is, qui primus in novo poësis genere elaborat idemque ita perficit, ut Horatius ipse genus lyricum. Specimen autem, quod in paucis carminibus dederat Catullus, pro leviore experimento habuisse videtur Horatius, illius haud nimius admirator. Cfr. Sat. 1, 10, 19. — *pressi pede*] „Non aliena exempla anxie imitatus sum.“ Lucret. 3, 3: *inqe tuis* (Epicuri) *nunc Ficta* (antique pro *Fixa*) *pedum pono pressis vestigia signis*. Similiter dicebant *stringere vestigia*. Ovid. Met. 1, 536. — *Qui sibi fudit*] „ac propterea nova tentat, fit dux certorum, quorum ingenium minus aptum est ad nova genera invenienda atque excolenda.“ — *Dux* cet.] „imitatus regem apium.“ PORPHYR. — *examen*] Sic Cratinus Meinekii p. 16: *Οίον σοφιστῶν (poëtarum) σμῆνος ἀνεδιψήσατε!*

23 - 27. *Parios* -- *ostendi*] „Primus exemplum praebui, quomodo totum Archilochi Parii genus ad Latinam poësin transferendum sit.“ Significat maxime Epodos. *Ostendere* autem, ut ἀράδεικνύαι apud

Ac ne me foliis ideo brevioribus ornes,  
 Quod timui mutare modos et carminis artem:  
 Temperat Archilochi Musam pede mascula Sappho,  
 Temperat Alcaeus, sed rebus et ordine dispar,  
 Nec sacerum quaerit, quem versibus oblinat atris, 30  
 Nec sponsae laqueum famoso carmine nectit.

Hermesianactem 2, 47. Schneidew.: Λέσβιος Ἀλκαῖος δὲ πόσους ἀνδεῖξατο πώμους, Σατυροῦς φορμῆων ἴμερόντα πόθον, Πτυνώσκεις ex venusta de Anacreontis et Sapphus amoribus fabula. — numeros animosque] „metra et fervorem impetumque poëticum.“ Hoc enim significat v. *animi*, non, ut alii vertunt, *Geist*, *esprit*. — *Archilochi*] Archilochum Parium Gygis (qui regnavit annis a. Chr. 716-678.) aequalem fuisse dicit Herodotus 1, 12. Cornelius autem Nepos (ap. Gellium 17, 21, 8.) eum Tullo Hostilio Romae regnante (annis 673-642.) fuisse poëmatis clarum et nobilem tradit. Ad Romuli aetatem eum refert Cicero Tusc. 1, 1, 3. — *non res cet.*] „neutquam vero simpliciter in Latinum converti Archilochi in Lycamben eiusque filias iambos.“ V. ad Epod. 6, 13. Ovid. Ib. 53: *in te mihi liber iambus Tincta Lycambeo sanguine tela dabit.* — *agentia*] „agitantia, consequentia; quae eum ad suspendium adegerunt.“ Terent. Ad. 3, 2, 21: *Ceteros ruerem, agerem, raperem, tunderem, prosternerem.* Epod. 5, 89: *Diris agam vos — foliis - ornes*] Od. 4, 3, 6: *Deliis Ornatum foliis ducem.* — *brevioribus*] „minoribus;“ non, ut alii volunt, „mox flaccescentibus,“ etsi novimus breve lilyum, nimium breves flores rosae. Recte iam Commentator Cruquii: „ne minore corona me decores;“ et Porphyrio: „ne me parcius laudes, tamquam in metris nihil innovare ausum.“ „Ne tu, Maeceenas,“ inquit, „idecirco minorem

laudem mihi impertias, quod non lui componere nova metra et inventire genus poësis melicae a Graeca prorsus diversum (quia probe perspexeram, eadem metra, quibus Graeci usi sunt, aptissima esse Latinae quoque poësi), scito temperare“ cet.

28. 29. *Temperat* cet.] Noli construere cum aliis: *Sappho mascula temperat pede* (suo) *Musam Archilochi*; sed: *Sappho mascula temperat Musam* (suam) *pede Archilochi* sicque etiam *temperat Alcaeus*, idem facit poëtriae aequalis Alcaeus. Par hoc nobile referunt nunc ad Olymp. 42, 2. (611. a. Chr.) „Sappho et Alcaeus,“ inquit, „carminibus suis scite immiscuerunt numeros ( $\phi\upsilon\theta\mu\omega\zeta$ ) et varia versuum genera, quibus Archilochus (ut vel ex eius reliquiis constat) praeter iambos usus est (vid. Bentleium), sed dispare sunt illi *rebus*, eo, quod alia argumenta tractarunt, et *ordine* versuum ab Archilocho inventorum, ex quibus Lesbii poëtae una cum iis numerorum ac versuum generibus, quae ipsi invenerunt, strophas suas composuerunt. Atque propter hoc maxime, quod alia et nova argumenta sibi proposuerunt, eandem laudem merentur atque Archilochus, totius generis inventor. — *pede*] „numeris.“ Cfr. Od. 4, 6, 35: *Lesbium servate pedem.* A. P. 79: *Archilochum proprio rabies armavit iambō:* *Hunc socii cepere pedem* (versum senarium) *grandesque colthurni.* — *mascula Sappho*] „quae, quamquam mulier, tamen ingenii viribus ac furore vere

Hunc ego non alio dictum prius ore Latinus  
Volgavi fidicen; iuvat immemorata ferentem  
Ingenuis oculisque legi manibusque teneri.

Scire velis, mea cur ingratus opuscula lector      35  
Laudet ametque domi, premat extra limen iniquus?  
Non ego ventosae plebis suffragia venor  
Impensis cenarum et tritae munere vestis;

poëtico vel praestantissimos poëtas aequavit; „die männlich-kräftige.  
— Alcaeus] Cfr. Od. 1, 32, 5 sqq.

30. 31. *Nec sacerum cet.]* Exemplo manifesto atque indubio demonstrat, quomodo Sappho et Alcaeus alia atque Archilochus argumenta tractarint. — *quaerit]* „certo consilio deligit, quem veluti luto inquinans infamet versibus perniciem ei afferentibus.“ — *atris]* „venenosis ac mortiferis,“ ut *atratæ viperæ* Od. 3, 4, 17. Ipsum venenum dicitur *atrum* Od. 1, 37, 27. Cfr. Epod. 6, 15: *si quis atro dente me petiverit.* — *sponsæ]* Neobulac. — *famoso carmine]* „famam eius laedente.“ Sic Sueton. Caes. 73: *famosa epigramma-ta* (Calvi). Octav. 55: *famosi libelli.*

32-34. *Hunc]* Proxime quidem refertur ad Alcaeum, non, ut multi voluerunt, ad Archilochum, nec, ut nonnulli, ad v. *pedem*, verum, quemadmodum vv. 30. 31. non minus ad Sapphonem spectant quam ad Alcaeum, sic quod ad huius loci sensum universum attinet utrumque poëtam simul significat. Cfr. Od. 2, 13, 24 sqq. Od. 3, 30, 13 sq. — *Latinus - fidicen]* „poëta lyricus,“ ut Od. 4, 3, 23: *Romanæ fidicen lyrae.* — *Vol-gavi]* „Sapphus et Alcaeius genus omnibus iam meis popularibus notum reddidi.“ — *immemorata]* „a nullo ex Latinis ante me dicta.“ PORPH.— *ferentem]* „tamquam gratum donum a me Latinis oblatum.“ — *Ingenuis]* „generosis et candidis lectoribus,“ quales illi

erant, quos enumerat Sat. 1, 10, 81-87.

35-38. *Scire cet.]* Forsitan scire velis, cur mea carmina (*opuscula*, ut Epp. 1, 4, 3.) ipsi aemuli mei intra domesticos parietes prope inviti admirantur, sed, cum in similiūm iniquorum meorum circulos devenerint, certatim iis obtracent, hoc ideo fieri scito, quod“ cet. — *ingratus]* „qui cum deberet gratus mihi esse pro carminibus meis, ea in congressionibus familiarium reprehendere solet.“ — *premat]* „deprimat atque elevat.“ Virg. Aen. 11, 401: *Ne cessa- - extollere vires Gentis bis vi-clae, contra premere arma Latini.* Quintil. 12, 10, 14: *Praecipue presserunt cum* (M. Tullium), qui videri *Atticorum imitatores cupie-runt.* — *Non ego cet.]* Tota imago a candidatis honores potentibus ducta est. — *ventosæ]* „mobilis atque inconstantis falsisque semper iudicis utentis,“ ut Epp. 1, 8, 12. — *plebis]* „poëtarum et grammaticorum infimi ordinis.“ — *suf-fragia venor]* ut *Ἐπηρεύωνται*, „au-cupor, capto.“ (Epp. 2, 2, 103: *populi suffragia capto.*) Scriptor ad Her. 4, 3, 5: *vereor, ne, qua in re laudem modestiae venentur, in ea ipsa re sint impudentes.* — *tritae munere vestis]* „Nam, si vel-lem muneribus vel vilissimis eorum gratiam mihi conciliare, facile possem.“

39. 40. *nobilium scriptorum]* quales tunc erant Pollio, Virgilius, Varius, Tibullus, Fundanius ect.

Non ego, nobilium scriptorum auditor et ulti,  
Grammaticas ambire tribus et pulpita dignor : 40  
Hinc illae lacrimae. Spissis indigna theatris  
Scripta pudet recitare et nugis addere pondus,  
Si dixi : Rides, ait, et Iovis auribus ista  
Servas ; fidis enim manare poëtica mella

Manifesto v. *nobilium extra eigoreiav* positum *ávriðeotv* efficit *grammaticarum tribuum*. — *ultor*] Alii, ut Wieland, serio accipiunt. „Hos scriptores ab inquis vituperationibus defendere eorumque patrocinium suscipere soleo.“ Quod tamen cum arrogantius dictum videatur, gratum nunc agnosco iocum cum Lambino, Bentleio, aliis, ut *ultor* eum significet, qui vicissim illis carmina sua recitat eosque ita veluti puniat, *Wieder-vergeltter*; quam sententiam expressit Juvenalis 1, 1: *Semper ego auditor tantum? nunquamne repoman Vexatus toties rauci Theseide Codri?* — *Grammaticas* cet.] Imagine rursus ab ambitu petita *grammaticae tribus* sunt quasi sectae (*cliques*) grammaticorum, id est, criticorum (*Aesthetiker*), imprimis antiquarii illi, qui veteres poëtas, Ennium, Pacuvium, Accium, Lucilium, aequalibus suis, Virgilio maxime atque Horatio, anteponebant. Hi igitur, inquit, velut essent XXXV. tribus populi Romani, ius sibi arrogant suffragia de poëtis ferendi, quis primo loco dignus sit, qui in secundo tertiove subsistere debeant. — *pulpita*] *Lehrsitze, chaires*. Quintil. 11, 3, 130: *cum in angusto quodam pulpito stans diceret*. Quo vocabulo simul lepide significat homines istos non esse nisi ludorum magistros, ad quorum iudicia respicere infra poëtae dignitatem sit positum.

41. 42. *Hinc illae lacrimae*] Propterea quod horum hominum gratiam non quaero, mihi sunt

tantopere infesti. „Proverbium petutum ex Terent. Andr. 1, 1, 99. Cic. pro Caelio 25, 61: *Hinc illae lacrime nimirum et haec causa est horum omnium scelerum et criminum*. — *Spissis* cet.] „Si dixi ex animi mei sententia: *Nugas meas (opuscula) frequenti auditorum corona indignas recitare et hoc actu ipso iis addere pondus*, id est, demonstrare me magni eas facere, profecto me pudet; perperam illi sensus meos interpretantur et simulatorem me credunt.“ Similia sunt A. P. 205: *spissa sedilia*. Epp. 2, 1, 60: *arto stipata theatro - Roma*. Theatra autem h. l. manifesto sunt auditoria, in quibus scripta sua poëtae imprimis, tum etiam historici et oratores, coram multis recitare solebant.

43-45. *Rides* cet.] „Ludificaris nos, inquit grammaticus mihi inquis, et ista nobis invidens uni Augusto recitanda servas.“ — *ait*] ut apud Pers. 1, 40. Iuven. 9, 63., de auditore, quem obloquentem nobis cogitamus: *qua significatio frequentius est inquit*. — *Iovis auribus*] fere ut Sat. 2, 6, 52: *deos quoniam proprius contingis*. Ovid. Trist. 1, 1, 81. de Augusto: *Me quoque, quae sensi, fateor Iovis arma timere*: item Trist. 5, 2, 46. de eodem: *Si fas est homini cum Iove posse loqui*. — *fidis enim* cet.] „Nam persuasum est tibi, te versus edere quovis melle dulciores, id est, te unum egregium poëtam esse.“ — *mancare*] transitive, ut Ovid. Met. 6, 312: *lacrimas etiam nunc marmora*

Te solum, tibi pulcher. Ad haec ego naribus uti 45  
 Formido et, luctantis acuto ne secer ungui,  
 Dispicet iste locus, clamo, et diludia posco.  
 Ludus enim genuit trepidum certamen et iram,  
 Ira truces inimicitias et funebre bellum.

---

## EPISTOLA XX.

Vertumnum Ianumque, liber, spectare videris,

*manant.* Etiam in prosa oratione. Plin. H. N. 14, 20, 25: *Arborum succo manantium picem resinamque cet.* Sie alibi *flere, rorare, fluere, erumpere. — poëtica mella]* Lucret. 1, 945: *voluti tibi suaviloquenti Carmine Pierio rationem exponere nostram Et quasi musaeo dulci contingere melle.* Pind. Fragm. 163: *Μέλοσσοτεύκτων κηρόπιων Εὐά γλυκερώτερος ὄμφα. — libi pulcher]* „*Judicio tuo contentus te ipsum laudas.*“ PORPHYR.

45-47. *naribus uti]* „*sannis vituperantium uti.*“ PORPH. Conf. Sat. 1, 6, 5: *naso suspendis adunco Ignotos.* Sat. 2, 8, 64: *Balatro suspendens omnia noso.* Cnm haec atque talia audio, nescio qua formidine percensus (*ait zar' εἰρωταίνων*) timeo nares corrugare, id est, aperte gestu verbisque illis demonstrare, quantopere eos contemnam, et, ne male me mulcent, quam celerrime possum, iis me subtraho.“ — *luctantis]* „*me adoriantis mecumque contendentis;*“ *imago petita ab athletis potius quam a gladiatoriibus. — acuto -- ungui]* Significatur iniquorum li- vor atque malitia detestabilis. — *Dispicet iste locus]* „*ubi, ut carmina mea recitem, vos voltis; probe enim praevideo fore, ut elanculum postea in me et in mea invehan- tur obtrectatores mei.*“ — *diludia posco]* „*Diludia dicuntur tempora, quae gladiatoriibus conceduntur inter dies munerum, quibus pu-*

*gnatur.*“ COMM. CRUQ. „*Ut intra dies quinque pugnant.*“ ACR. (*gnädigen Aufschub* Merkel, *Rasttag Passow.*)

48. 49. *Ludus cet.]* „*Risus et iocus, qui initio plenus facietiarum videbatur, haud raro tandem in acerbas rixas degenerat.*“ „*Nolo ne per ludum quidem inter vos versari; nam aeria inde certamina interdum oriuntur, quae inire meum non est: nihil enim mihi pro- sunt, immo ea detestor.* Ergo sine me inter vos rixamini, nebulones, quantum voltis.“ — *genuit]* *ἀρριστώς*, „*gignere solet.*“ — *tre- pidum]* „*in quo trepidant ii, qui inter se certamen acre committunt,*“ *lebhaft. — funebre bellum]* „*prope internecivum, in quo multi occi- dunt.*“

XX. Epilogus manifesto hic est primi Epistolarum Libri; iam cum v. 28. Lepidi et Lollii consulum nominibus designetur a. u. c. 733., multi crediderunt aliter fieri non potuisse, quam ut ipso eo anno haec Epistola composita sit. At vero cum constet Epistolas 12. et 18. scribi non potuisse nisi a. u. c. 734., inextricabiles nounullis inde oriri visae sunt difficultates, adeo ut Kirchnerus (Quaestt. Horat. pag. 37.) ab Horatio Epistolam hanc quasi comitem Epodon libro (eius editionem propter ra- tiones πολιτικὰς usque ad a. u. c. 733. distulerit) compositam eamque una cum illo volumine ad

Scilicet ut prostes Sosiorum pumice mundus.  
Odisti claves et grata sigilla pudico;  
Paucis ostendi gemis et communia laudas,

Augustum, Maecenatem aliosque fautores et amicos missam esse existimet. Qua quidem opinione nihil videtur improbabilius. Quocirca Dūntzerum imprimis nunc secutus sic de ultimis versiculis statuendum arbitror: Hoc dumtaxat dicit, se a. u. c. 733. ad quadragesimum quartum aetatis annum pervenisse, neutquam vero, se ipso illo anno hanc Epistolam composuisse; immo scripta videtur a. 734., quo duae aliae (12. et 18.) re vera sunt compositae; numerum autem illum indicavit, quia commode ac venuste versiculis exprimi poterat. Ceterum festiva ludens dilogia librum suum eadem cum sollicitudine et cura ficticia hac Epistola a se dimittit ac dominus seryulum sibi carum, qui prope iam liberti condicione utens extra domum herilem evagari ac liberiore vita frui cupit, verum propter hoc ipsum multis, imprimis corruptionis, periculis expositus est. Rationem eandem fere tibi finge, quae fuit inter Ciceronem et Tironem, Atticum et Alexin, quibus servis carissimis domini vix quidquam negare poterant. Per totam autem Epistolam pueri delicati et venusti libri duplex imago mirum in modum permixta et confusa est. Recte iam Commentator Cruquii: „Hac Epistola alloquitur metaphoricōs librum suum quasi rem animatam puerumque prostituendum, significans eum in publicum quidem velle procedere, se vero prohibere.“

1. 2. *Vertumnūm*] deum omnium vicissitudinum ac mutationum (Sat. 2, 7, 14.), hinc etiam „vertendarum rerum,“ id est, emendarum et venalium. Is ad Forum in vico turario s. Tusco sacellum cum si-

mulacro habebat, in cuius vicinia erat *Ianus* (cfr. Epp. 1, 1, 54.); ibi etiam librarii suas tabernas et pilas s. columnas (Sat. 1, 4, 71. A. P. 373.), sed lenones quoque et meretrices fornices suos ac pergulas habebant. — *spectare*] magna cum exspectatione ac desiderio oculos eo dirigere. — *Scilicet*] cum irrisione, *freilich*. — *prostes*] verbum ambiguum de quavis merce, etiam de meretricibus et scortis (*prostibulis*). — *Sosiorum*] Sosii fratres fuere bibliopole, memorati etiam A. P. 345. (*Sosii Seneciones* gens plebeia non ignota. *C. Sosius* consul fuit a. u. c. 722. Bibliopole vero Horatii e genere libertino videntur fuisse.) — *pumice*] Partem membranarum exteriorem, quae asperior est, pumice levigabant et poliebant glutinatores. Catull. 22, 6: *chartae regiae, novi libri, Novi umbilici, lora rubra, membrana Directa plumbo, et pumice omnia aequata.*

3. 4. *claves et -sigilla*] Cfr. versus Martialis 1, 66, 5 sqq. supra allatos. Librorum volumina in capsis asservabantur, quas in scrieniis domini anulo signatis custodiebant. Sic etiam interdum uxores, concubinae, pueri delicati domi in custodia retinebantur, ostiis sigillo munitis. Menander pag. 185. M.: Ὅστις δὲ μονχοῖς καὶ διὰ σφραγισμάτων Σώζεται δάμαρτα, δράμη τι δὴ δοκῶν σοφόν, Μάρτιος ἔστι καὶ φρονῶν οὐδὲν φρονεῖ. Haec autem ipsa custodia puerō pudico, cui propositum est uni hero morem gerere, *grata* accedit, cum ita eius fidelitas extra omnem dubitationem ponatur. — *Paucis*] „Amicis dumtaxat meis.“ Cfr. Sat. 1, 4, 73. Recte Franke F. H. p. 72.: „Antequam liber

Non ita nutritus. Fuge, quo descendere gestis.  
 Non erit emissio redditus tibi. Quid miser egi?  
 Quid volui? dices, ubi quis te laeserit, et scis  
 In breve te cogi, cum plenus languet amator.  
 Quodsi non odio peccantis desipit augur,  
 Carus eris Romae, donec te deserat aetas;

5

10

EP. XX. 5. *discedere* L.Ct. — 7. *quis] quid* bSEc, septem Pottierii, Bentleius et M. — 10. *deseret* S et Doering, *deserit* E, ts, item Bentleius.

emissus esset, epistolae singulatim in aliorum quoque hominum“ (ego dicere malim *amicorum*) „manus pervenisse videntur, si qua fides verbis *Paucis* cet.“ — *communia*] „vitam liberiorem in locis publicis.“ *Loca communia* autem etiam luponaria honestius nominabantur. Seneca Contr. 1, 2. p. 95. Amst. 1672: *Meretrix vocata es, in communi loco stetisti; superpositus est cellae tuae titulus; venientes recepisti.*

5-8. *Non ita nutritus]* „Atqui ego tam bene et pudice non ideo te educavi, ut tu tam lascivus evaderes.“ Detracta imagine hoc dicit, sed ironice: „Primo amicis dumtaxat, non librariis et publicae lectioni destinatae erant Epistolae a me compositae. Iam vero, ut iubent me populares mei, edendae sunt.“ — *Fuge]* Seneca Epist. 108, 25: *Nunquam Virgilius dies dicit ire, sed fugere, quod currendi genus concitatissimum est.* „I nunc, proripe te in Forum;“ quod cum in loco plano et humili esset, eo ituris *descendendum* erat ex collibus propinquis; hinc v. proprium est de Foro. Q. Cicero de Pet. Cons. 1, 2: *Prope quotidie ad Forum tibi descendenti meditatum hoc sit.* — *emissio]* Dilogia de puero a custodia semel emissio et de libro edito. Cic. ad Fam. 7, 33, 1: *si quando aliquid dignum nostro nomine emissimus.* — *laeserit]* de libro: „ubi ab iniquis meis male exceptus eris ac de te dixerint: *Quis le-*

*get haec? Vel duo vel nemo*“: de puero: „si quis pudicitiam tuam laeserit (violarit), tum vero frustra meum auxilium implorabis.“ Ovid. Her. 5, 103: *Nulla reprobabilis arte Laesa pudicitia est.* — *In breve te cogi]* de libro: „scis te artum in volumen convolvi et in capsula reponi, ex qua fortasse nunquam postea rursus promere;“ de puero: „desertus ab amatore in angustias redigeris.“ Sic Terent. Heaut. 4, 2, 2: (al. 3, 6, 2:) *Ita hercle in angustum oppido nunc meae coguntur copiae.* — *plenus]* ut Sat. 2, 2, 43. Epp. 2, 1, 100. et Ovid. ex Ponto 3, 4, 55: *Illa bibil sitiens lector, mea pocula plenus,* „satur, fastidiosus.“ — *Languet* autem et auditor vel lector (Quintil. 9, 3, 27.) et is, cuius amor refixit. Ovid. A. A. 2, 436: *Et si nulla subest aenula, languet amor.*

9. 10. *Quodsi non cet.]* Construe: *Quodsi augur non desipit* (si non prorsus falsa tibi vaticinor) *odio tui.* — *odio]* h. l., ut saepe, accedit ad irae et taedii potius quam simultatis notionem, *Verdruss.* — *peccantis]* de libro: „praepropere edi cupientis;“ dilogia inest in eo, quod v. *peccare* usurpatur. etiam de amantium infidelitate et de venere illicita. — *Carus eris, - donec te deserat]* „ut ego reor;“ hinc coniunctivus, qui aptior mihi videtur. Eadem constructione A. P. 155: *Sessuri, donec cantor -- dicat.* Ad lectionem *deserat* cfr. Virg. Aen. 1, 272: *Hic -- regnabit, -- donec regina -- dabit Ilia*

Contrectatus ubi manibus sordescere volgi  
 Cooperis, aut tineas pasces taciturnus inertes,  
 Aut fugies Uticam aut vinctus mitteris Ilerdam.  
 Ridebit monitor non exauditus, ut ille,  
 Qui male parentem in rupes protrusit asellum      15  
 Iratus: quis enim invitum servare labore?  
 Hoc quoque te manet, ut pueros elementa docentem  
 Occupet extremis in vicis balba senectus.

15. *detrusit* Ct.

*prolem. — aetas]* ὥρα, h. l. de adolescentia. Cic. Verr. Accus. 5, 25, 64: *si qui senes aut deformes erant, eos in hostium numero dicit; qui aliquid formae, aetatis artificique habebant, abducit omnes.* Hinc *flos aetatis, aetatulae.*

11. 12. *Contrectatus]* Hoc quoque verbo per dilogiam utitur. Cfr. Tac. Ann. 14, 35: *contrectatam filiarum pudicitiam ulcisci.* — *sordescere]* ambigue, et de externa specie (cfr. Sat. 1, -4, 72.), et de contemptione in quam paulatim veniet liber. (Cfr. Epp. 1, 11, 4.) — *tineas pasces]* Vid. ad Sat. 2, 3, 119. — *taciturnus]* „a nemine recitatus vel lectus.“ — *inertes]* „quae prope immobiles lente chartas et vestes corrodunt,“ stillagend Merkel.

13. *Aut fugies* cet.] Horatii tempore multi libri in illas provincias, quae iam Latino sermone utebantur, tum demum pervenient, cum Romae iam obsoleverant. Cfr. A. P. 345. „*Fugies* ul- tro in Africam provinciam, novos ut tibi amatores captes, ab iis, quos in Urbe repereras, destitu- fuit, aut etiam *vinctus mitteris*,“ de libro: „loris, ut aliae merces, colligatus;“ de puer: „relega- bero,“ ut aediles interdum adul- teras in exsiliū agebant. Liv. 25, 2. extr. Alii accipiunt de fugitivo depresso et ad dominum remisso. — *Ilerdam*] Hispaniae Tarraco- nensis urbem, hodie Lerida. „Aut

Romae oblivione obruére, aut, ut fit in libris Romae iam neglectis, a provincialibus subrusticis aliquantis per legére.

14 - 18. *Ridebit* cet.] „Tunc ma- ligne ridebo, propterea quod moni- nitis meis non obtemperaveris.“ — *protrusit*] Exemplum petitum ex aliqua fabella Aesopia vel alia narratiuncula populari; hinc per- fectum, non praesens *protrudit*, quod exhibet unus Codex Bland. et aliquot Feae. At vero verbum ipsum *protrudere* recte se habet: „asellum ante se agens mulio ira- cundus eo usque trusit, quo tan- dem in voraginem praecipitare- tur;“ *detrusil* est ex glossemate.

— *invitum servare]* A. P. 467: *In- vitum qui servat, idem facil occi- denti.* — *Hoc quoque* cet.] Sine imagine: „Hoc quoque malum tibi impendet, ut ad extremum in miseriis ludis litterariis ex te, ab hominibus elegantioribus iamdudum seposito, pueri elementa discant.“ Hoc per dilogiam ita proponit: „Tu ipse, puerule delicate, obre- pente tibi sensim senectute rur- sus, ut infantia, balbutiente, fies fortasse aliquando paupérulus ludi magister, quales in extremis Urbis vicis, minus frequentatis et ubi egeni dumtaxat habitant, pue- rios elementa docent, ut olim mihi, Livii Andronici scriptis usus, ea tradidit Orbilius.“ — *Occupet]* „ob- repat,“ ut Tibull. 1, 10, 40: *quem - - Occupat in parva pigra senecta*

Cum tibi sol tepidus plures admoverit aures,  
 Me libertino natum patre et in tenui re  
 Maiores pennas nido extendisse loqueris,  
 Ut, quantum generi demas, virtutibus addas;  
 Me primis Urbis belli placuisse domique;  
 Corporis exigui, praecanum, solibus aptum,

20

*casa.* — Egregius locus de hac prima institutione puerili, quae etiam sub dio fiebat, exstat apud Dionem Chrysostomum Or. 20, 9. p. 492 R.: *οἱ τῶν γναψιμάτων διδάσκαλοι μετὰ τῶν παιδῶν ἐν ταῖς ὁδοῖς κάθηνται. καὶ οὐδὲν αὐτοῖς ἐμποδὼν ἔστιν ἐν τοσούτῳ πλήθει τοῦ διδάσκειν τε καὶ μαρτύρειν.*

19. *Cum tibi sol cet.*] Hic non iam, ut plerique putant, de schola, a qua cogitatione eius animus abhorrebat, scribere pergit, sed de multo etiam maiore lectorum, quos se inventurum esse sperabat, numero. Hi cum partim a primo fere mane patronorum salutationi, foro, iudiciis, omnis generis negotiis vel, si *studiosi* erant (Plin. Epp. 4, 13, 11.), disciplinis severioribus ac philosophiae vacassent usque ad diei civilis horam fere septimam, meridiatione, balneo, corporis exercitationibus sese aliquantum recreabant, deinde cennati hora fere nona, cum aestatis tempore *sol iam tepidus* esset (cfr. Sat. 1, 4, 30.), circa horam decimam animi causa perlegebant carmina nuper in lucem emissa. Cfr. Martial. 4, 8, 7: *Hora libellorum decima est, Eupheme, meorum.* Hos igitur benevolos lectores per domos suas dispersos velut unum in locum congregatos sibi *aures* praebere fingit, librum recitatorem faciens.

20-23. *Me libertino cet.*] Imitari videtur grammaticos, qui scholiarum suarum a poëtarum vitis enarrandis initium sumebant. „Tum

clare dicio, me re vera patre libertino natum esse.“ Cfr. Sat. 1, 6, 6. 46. — *Maiores pennas*] „Dices me maiora omnino ausum atque etiam felicius adeptum esse, quam concedere visa sit tenuis mea origo.“ Construe autem *pennas maiores nido* (quam nidus capiebat) *extendisse*, explicasse ad volatum. Contraria imagine Epp. 2, 2, 50. post aciem Philippensem se *decisis humilem pennis* fuisse dicit. — *Me primis cet.*] Cfr. Sat. 2, 1, 75 sq. Epp. 1, 17, 35: *Principibus placuisse viris non ultima laus est.* Construo vel propter versus caesuram et quia sic propria poëtae laus augetur: *me belli domique placuisse viris primis*; non cum aliis: „*me placuisse viris primis belli domique*, id est, *quorum virtus fuerat domi militiaeque cognita*, ut ait Cicero Tusc. 5, 19, 55. Haec autem scribens recordatus est et Brutii Cassiique, et Octavianii atque Maecenatis, quibus adnumerare poterat etiam Agrippam, Asinium Pollionem, Munatum Plancum, Messallam, Salustium minorem cet.

24. 25. *Corporis cet.*] Festive transit ad corporis sui habitum, cuius naevi per iocum ab amicis interdum deridebantur, quibus ipse, ut hoc loco, arridere solebat, probe conscient in hoc corpusculo *spiritum Graiae tenuem Camenae*, quem natura ipsi concesserat, inclusum esse. — *exigui*] Sat. 2, 3, 308: *longos imitaris ab imo Ad summum totus moduli bipedalis.* Augustus in Epistola ad Horatium

Irasci celerem, tamen ut placabilis essem. 25  
 Forte meum si quis te percontabitur aevum,  
 Me quater undenos sciat implevisse Decembres,  
 Collegam Lepidum quo duxit Lollius anno.

28. *duxit* Libri noti, etiam nostri: *dixit* Doeringio auctore M.

apud Suetonium. Vit. Hor.: *Sed si tibi statura deest, corpusculum non deest. Itaque licebit in sextariolo sribas, cum circuitus voluminis lui sit ὀγκωδέστατος, sicut est ventriculi lui.* — *praecanum]* „ante tempus canum;“ SCHOL., ut fuit Traianus (Plin. Paneg. 4, 7: *sestinalis senectulis insignibus*), Boëthius (Cons. Philos. 1. Metr. 1, 11: *Intempestivis funduntur vertice cani.*), Petrarcha iam vigesimo quinto aetatis anno. Cfr. Od. 2, 11, 15. — *solibus aptum]* „aplicationibus gaudentem frigorisque metuentem.“ Sic Plin. Epp. 6, 16, 5: *usus ille sole, mox frigida.* Iuven. 11, 203: *Nostra bibat vernalum contracta culicula solem.* — *Irasci celerem cet.]* Propter hoc quoque eum per iocum videntur reprehendisse Augustus et Maecenas, ut a Lydia se appellari fingit *iracundiorum Hadria* Od. 3, 9, 23. Quocirca subiicit: „ita tamen iracundus ( $\alpha\chiρόχολος$ ,  $\delta\xi\eta\varthetaυμος$ ) sum, ut facillime rursus placer.“ Cic. ad Att. 1, 17, 4: *et irritabiles animos esse optimorum saepe hominum et eosdem placabiles.*

26—28. *Forte meum cet.]* Hoc quoque volebat ut innotesceret posteris, qua aetate fuisse tum, cum in Epistolis potissimum elaborandis versatus erat. — *quater undenos - - Decembres]* poëtice pro „annos quadraginta quattuor.“ Cfr. Od. 2, 4, 23: *Cuius octavum*

*trepidavit aetas Claudere lustrum.* Horatius autem natus a. u. c. 689. a. u. c. 733. XLIV. annos natus erat. — *Collegam Lepidum quo duxit]* Explicandum hoc est ex Cassio Dione 54, 6. Per Augusti absentiam (a. u. c. 732.) populus Romanus in creandis consulibus seditione agitatus est. Consulatū quidem locus alter Augusto servabatur, ideoque anni 733. initio M. Lollius primum solus consulatum gessit; Caesare autem eum honorem non accipiente Q. Aemilius M'. F. Lepidus et L. Silanus eum petiverunt; itaque ambitu omnia sic conturbarunt, ut prudentes viri Augustum Romam revocarent. Ipse quidem Romam non rediit, sed candidatos ad se profectos acriter increpuit, iussosque cum suffragia ferrentur abesse dimisit. Nihilo inde sedatius res acta est, sed tantum denuo factiōnum ac turbarum exstitit, ut vix tandem Lepidus consul crearetur. Itaque veluti *praecedens* Lollius post se quasi comitem aliquantardiorum *duxit* Lepidum. (Doeringii lectio *dixit* est ex iis coniecturis, quae ingeniosae quidem, sed non prorsus necessariae certaeque sunt. Firmare autem eam conatus est Liv. 7, 24: *ingenii studio patrum creatus consul* (Camillos) *collegam Ap. Claudium dixit.* Id. 37, 47: *Fulvius consul unus creatur: - - isque postero die Cn. Manlium - - collegam dixit.)*

Q. HORATII FLACCI  
EPISTOLARUM  
LIBER SECUNDUS.

---

EPISTOLA I.

Cum tot sustineas et tanta negotia solus,  
Res Italas armis tuteris, moribus ornes,  
Legibus emendes, in publica commoda peccem,  
Si longo sermone morer tua tempora, Caesar.

EP. I. 2. *moenibus* Bentleii suspicio. — 3. *commoda publica* quartus Schmidii, C. (Ut nos, bSedp.)

I. De argumento vide Excurs. I.

1. 2. *sustineas*] „administres ita, ut tanto oneri par sis viribus.“ „*Sustinere autem negotia, ut onus.* Cic. ad Fam. 5, 9, 1: *hoc, quidquid est oneris ei muneris, pro mea dignitate tibi luendum ac sustinendum puta.* Salust. Cätil. c. 53: *forte lubuit attendere, quae res maxime tanta negotia sustinuisset.* — *solus*] Tacit. Ann. 1, 3: *eadem magistratum vocabula; - omnes exuta aequalitate iussa principis adspectare.* Quo tempore autem haec Epistola scripta est, iamiam omnes dignitates, quibus uti volebat, Augustus assumpserat. — *Res Italas* cet.] „*Imperium Romanum tam potens reddidisti, ut nullus iam hostis ei metuendus sit.*“ Cfr. Od. 4, 15, 13 sqq. — *tuteris*] Od. 4, 14, 43: *o tutela praesens Italiae dominaeque Romae. — moribus ornes*] „*operam navans, ut mores per bella imprimitis civilia foede corrupti ad priorem decorum integritatemque revocentur, idque partim proprio exemplo, partim severe punitis adulteris atque impudicis, partim lege*

de adulteriis lata et altera de matritandis ordinibus saltem praeparata.“ Cfr. Od. 4, 5, 21 sqq. 4, 15, 9 sqq. Ovid. Met. 15, 832. de Augusto: *Pace data terris animum ad civilia vertet Iura suum legesque feret iustissimus auctor, Exemplaque suo mores reget.* Adde Sueton. Octav. 27: *Recepit et morum legumque regimen perpetuum.* Pariter autem *leges et mores* Horatius componit Od. 3, 24, 25: *Quid leges sine moribus Vanae proficiunt?* Od. 4, 5, 22: *Mos et lex maculosum edomuit nefas.* Propterea quod pristinum nominis Romani decus restitutum erat, utitur verbo *ornes.* Plaut. Most. 1, 3, 12: *Quin tu te exornas moribus lepidis?* Bentleii vero *moenibus*, id est, ut volt, „*aedificiis magnificis,*“ (quam tamen significationem *v. moenia* nunquam habet, sed interdum pro „*oppidis cum aedificiis suis*“ ponitur), nec convenit ceteris huius praedicationis membris et sententiam praebet longe tenuiorem; etenim hoc vel Nero fecit.

3. 4. *Legibus emendes*] Signifi-

Romulus et Liber pater et cum Castore Pollux,  
 Post ingentia facta deorum in templo recepti,  
 Dum terras hominumque colunt genus, aspera bella  
 Componunt, agros assignant, oppida condunt,  
 Ploravere suis non respondere favorem

6. *fata* Bentleius coni. nuper in Schmidii Cod. secundo (Guelferbytano) reperta. — *rerecti* unus Feae.

eat praecipue emendationem formae rei publicae totius post turbulenta illa bellorum civilium tempora, imprimis accuratam et Italiae et provinciarum administrationem. Splendidum Augusti elogium exstat apud Philonem, Leg. ad Caesarem 21: σύμπαν τὸ ἀνθρώπων γένος δν' ἔνα ἄνδρα καὶ ἡγεμόνα, τὸν Σεβαστόν, ἃνεν ἐπὶ τὸ βέλτιον, δν ἀξιον καλεῖν ἀλεξίπακον. Οὐτός εστι Καῖσαρ, ὁ τοὺς παταράζαντας παταράζει καὶ μῶνας εὐδίασσας —, οὗτος ὁ εἰρηνοφύλαξ, ὁ διανομένος τῷν ἐπιβαλλόντων ἑκάστοις, ὁ τὰς γάριτας ἀταμεύτους εἰς μέσον προσθεῖς κτλ. — in p. c. peccem cet.] „rei publicae utilitati officiam, si ab illius cura te diutius avocem longo sermone, qualis fortasse tibi videbitur haec ipsa epistola, quae in star est sermonis. Verum esto, audebo tamen.“ — *morer*] Cfr. Epp. 1, 13, 17: *Carmina*, quae possint oculos auresque morari *Caesaris*. — *tua tempora*] „quae in negotia publica insumere decrevisti.“ Corn. Nep. Att. 4: *cum omnia reliqua tempora aut litteris aut Atheniensium rei publicae tribueret* cet.

5. 6. *Romulus* cet.] „Heroes illi antiqui bene de genere humano meriti post mortem demum ab hominibus, antea invidis, iustis honoribus affecti ac pro dis culti sunt: sapientius quidem te, invidia maiorem, iam nunc, ut merevis, veneratur populus Romanus; sed idem in poëtarum meritis vere

aestimandis minus recto iudicio uti consuevit.“ Cfr. Od. 3, 3, 9 sqq. Mira arte vocabulo *Caesar* subiungit v. *Romulus*; nam Octavianus alter *Romulus* fuit, ut senatores nonnulli eum appellandum censuerant: praevaluit tamen *Augusti* nomen. Sueton. Octav. 7. Dio Cass. 53, 16: Ο Καῖσαρ ἐπεθύμει μὲν ισχυρῶς Ρωμᾶλος ὄρμασθηται αἰσθόμενος δὲ ὅτι ὑποπτεύεται ἐπ τούτου τῆς βασιλείας ἐπιθυμεῖν, οὐκέτ' αὐτοῦ ἀπειποῖσατο, ἀλλὰ Αὔγουστος. Ως καὶ πλεῖόν τι η πατὰ ἀνθρώπων ὡν, ἐπεκλήθη. — *Post ingentia facta* cet.] „Post res gestas eximia virtutis gloria in perpetuum memorabiles in deorum numerum relati.“ Bentleii coni. *fata* firmatur nunc ab uno Schmidii Codice, sed neque aptum est apud Horatium *fatorum* ἐπίστετο *ingentia*, nec Bacchi praesertim mortem memorare poterat poëta. Cfr. Flor. 4, 12, 66: *Ob haec tot facta gentilia dictator perpetuus et pater patriae dictus* (Augustus). — *deorum in templo recepti*] „ab hominibus“ significatione v. *templo* propria, non: „in caelum“, ut est apud Ennius (Varro L. L. 7, 6.): *Unus erit, quem tu tolles in caerulea caeli Templo.*

7-9. *Dum -- condunt, Ploravere*] Sic iungendum est, non cum aliis plene distinguendum post v. *condunt*. Hoc enim dicit: „Dum bene merentur de hominibus, aegre tulere saepeque conquesti sunt de

Speratum meritis. Diram qui contudit hydram      10  
 Notaque fatali portenta labore subegit,  
 Comperit invidiam supremo fine domari.  
 Urit enim fulgore suo, qui praegravat artes  
 Infra se positas; exstinctus amabitur idem.  
 Praesenti tibi maturos largimur honores      15  
 Iurandasque tuum per nomen ponimus aras,  
 Nil oriturum alias, nil ortum tale fatentes.

16. *nomen* bSEcdp, omnes Bentleii, Pottierii et Schmidii, LCts:  
*numen antiquissimus* Blandinius Cruquii cum duobus Bersmanni,  
 Editio Cadomensis a. 1480, Bentleius, FM.

ingrato illorum animo“ cet. — *Terras colere* est „regiones steriles atque asperas fertiles reddere,“ *hominum genus colere*, „artibus et legibus mortales expolire,“ *agros assignare hominibus νομάδων ἀμα-σοβίων* vitam ante agentibus, „eos unum in locum congregare, certis sedibus datis.“ Cfr. illustrem locum Cic. de Invent. 1, 2. Solita autem in hac re formula *agros assignare* usus satis significat id ab Augusto quoque veteranos Caesarianos ac suos remunerante proprio verbi sensu factum esse.

10-14. *qui contudit hydram*] Hercules τῷ δρόπαλῳ τὰς κεφαλὰς αὐτῆς ἔκοψεν. Apollod. 2, 5, 2. Proprie igitur *contudit* dixit pro *perempsit*. Cfr. Od. 4, 4, 61 sq. — *fatali - labore*] fatali necessitate Herculi imposita ab Eurystheo, quia hic, rem ita moderante Iuno-ne, prior illo natus erat. — *Comperit invidiam* cet.] „Comperit unum tamen monstrum, invidiam, aliter non posse domari nisi morte eius, cui invidetur;“ nam, ut ait Aristot. Rhet. 2, 10: πρὸς τοὺς μυθιστὸν ἔτος ὄντας ή πρὸς τοὺς ἐσομένους ή τε θνεῶτας (φιλοτιμεῖται) οὐδεῖς. Conf. ad Od. 3, 24, 31: *Virtutem incolumem odimus, Sublatam ex oculis quaerimus, invidi.* — *portenta*] Cfr. Od.

1, 22, 13. *Lucret. 5, 37. de feris ab Hercule victis: Cetera de ge- nere hoc quae sunt portenta perem- pta. — supremo fine.] Finis etiam absolute dicitur pro morte.* (Tac. Ann. 15, 63.) Clarius autem ea significatio fit addito v. *supremo, das äusserste Ziel.* Ovid. Met. 3, 136: *dicique beatus Ante obitum nemo supremaque fu- nera debet.* — *Urit* cet.] „Splendore enim suo laedit aequales, qui ceterorum artes virtutesque suis longe inferiores praepondere et propterea ipso suo pondere atque vi ingenti deprimere in tenebras videtur;“ *urere* ergo est „lae- dere, offendere eo, quod aliena gloria tamquam fulgor oculos reliquorum praestringit,“ *praegravare* autem „deprimere, niederdrück- en,“ ut Sat. 2, 2, 78. — *artes cet.] latissima significatione, „ἐπι- τηδεύματα, studia, etiam in rebus civilibus, ideoque homines simul, qui tales artes minore peritia quam ipse ille vir summus atque experientissimus exercent.“ „Artes autem accusativus est non solum v. *praegravat* potestati obnoxius, sed alterius quoque *urit.*“ DIL- LENB. — *exstinctus]* apte opponitur *fulgori illi.**

15-17. *Praesenti* cet.] „Nos contra hac in re priscis illis Grae-

Sed tuus hic populus, sapiens et iustus in uno,  
 Te nostris ducibus, te Grais anteferendo,  
 Cetera nequaquam simili ratione modoque  
 Aestimat et, nisi quae terris semota suisque  
 Temporibus defuncta videt, fastidit et odit,  
 Sic fautor veterum, ut tabulas peccare vetantes,  
 Quas bis quinque viri sanxerunt, foedera regum

20

18. *hoc e Cod. Coll. Trin. Bentleius.*

cis sapientiores iam nunc ultro agnoscimus praeclaras tuas virtutes teque, dum inter nos versaris, honoramus." — *maturos*] „tempestivos in vita, non seros post mortem." — *honores*] praesertim libationes. Cfr. Od. 4, 5, 31 sq., atque in universum de sacrificiis Virgil.

Aen. 1, 632: *divom templis indicit honorem.* — *Iurandasque cet.*] „quas tenentes per tuum nomen iuremus." Cic. pro Flacco 36, 90: *is, cui, si aram tenens iuraret, crederet nemo.* Corn. Nep. Hannib. 2. Sueton. Octav. 52: *Tempa -- in nulla provincia nisi communi* *suo Romaeque nomine recepit.* Nam in Urbe quidem pertinacissime abstinuit hoc honore. Sic Inscr. m. Lat. N. 606: *ROMAE. ET. AVGVSTO. CAESARIS. D. F. PATRI. PATRIAE.* (Polae.) — *nomen*] Ut simplicius, quoniam iurabant per *Genium Caesaris*, et quia firmant Codices mei antiquissimi, hoc v. retinui. Lect. *numen commendat* Od. 4, 5, 33: *et Laribus tuum Miscet numen.* — *Nil oriturum cet.*] Cfr. Od. 4, 2, 37: *Quo (Augusto) nihil maius meliusve terris Fata donavere bonique divi Nec dabunt.*

18—22. *Sed cet.*] „Sed hic idem populns, tibi ex toto deditus cet." — *in uno*] „in hac una re, quod te omnibus antefert." Nolim iungere *in uno anteferendo te.* Est  $\epsilon\nu\mu\nu\mu\nu\omega\mu\nu\omega$ ,  $\epsilon\nu\tau\omega\pi\mu\nu\mu\nu\omega\mu\nu\omega$  στ

$\pi\alpha\nu\tau\omega\omega$ . — *terris semota*] non, ut volunt nonnulli, „peregrina, Graeca," sed: „remota iam e terris (*der Erde entrückt*), propterea quod *suis temporibus defuncta* sunt, id est, quod ex fati legibus mortem obierunt operum illorum auctores.

23-25. *veterum*] genere neutr., „omnium veterum linguae nostrae monumentorum." Suetonius Oct. 86. inter antiquarios ab Augusto reprehensos nominat Veranium Flaccum, qui teste Festo in v. *Mille urbium* composuit librum, quem inscripsit *priscarum vocum*. Hic igitur similesque Horatii loci magnopere placere Augusto debebant. — *tabulas*] XII. a decemviris quattuor seculis ante hanc epistolam conscriptam sanctitas. Cic. de Or. 1, 43, 193: *plurima est in omni iure civili et in pontificum libris et in XII. tabulis antiquitatis effigies, quod et verborum prisma velutas cognoscitur* cet. ubi Ellendtius: „Perapte dicitur *prisma velutas*, i. e. vetustas, qua effect, ut verba ex memoria hominum sublata in desuetudinem venirent." Cfr. Seneca Epist. 114, 43: *Multi ex alieno seculo petunt verba: duodecim Tabulas loquuntur.* — *foedera regum*] Quintil. 8, 2, 12: *Obscuritas fit etiam verbis ab usu remotis, ut, si commentarios quis pontificum et velutissima foedera et exoletos scrutatus au-*

25

Vel Gabiis vel cum rigidis aequata Sabinis,  
 Pontificum libros, annosa volumina vatūm  
 Dictitet Albano Musas in monte locutas.  
 Si, quia Graecorum sunt antiquissima quaeque  
 Scripta vel optima, Romani pensantur eadem  
 Scriptores trutina, non est quod multa loquamur: 30  
 Nil intra est oleam, nil extra est in nuee duri;

28. *Graiorum* Cod. Bland. antiquiss., duo Torrentii, Reginensis, Bentleius ac Dillenburger. — 31. *olea* Bentleius coni., item Schmidius cum uno Feae et Berolinensi.

*ctores id ipsum petat cet.* — *Gabiis*] De foedere inter Tarquinium Superbum et Gabinos iecto v. Liv. 1, 54. et Dionys. Halic. 4, 58., qui praeter exspectationem aequum fuisse tradit, haec subiungens: *Τούτων ἐστὶ τῶν ὄρκιων μνημεῖον ἐν Τρῷμῃ κείμενον ἐν ιερῷ Αἰός Πιστίου, ὅγε Τρῳαῖοι Σάγκτον καλοῦσιν, ἀσπὶς ἔνδινη βύρσῃ βοειδὲ περίτονος τοῦ σφαγιασθέντος ἐπὶ τῶν ὄρκιων τότε βόος, γράμμασιν ἀρχαιοτῆς ἐπιγεγραμμένη τὰς γενομένας αὐτοῖς ὄμολογιας.* — *rigidis*] Sabini saepe vocantur rigidi, duri, tetrici ob morum severitatem. Cicero in Vatin. 15, 37. Sabinos severissimos homines vocat. Foedera autem intelliguntur inter Romulum et T. Tatinnum vel inter Tullum Hostilium et Sabinos (Dionys. Hal. 3, 33.) vel primis liberae rei publicae temporibus icta. — *aequata*] „aequis et iustis condicionibus icta.“

26. 27. *Pontificum libros*] Intellege pontificum et Libros rituales et Indigitamenta et Annales maximos a Pontifice maximo usque ad a. u. c. 620. confectos; in quibus certe quattuor primorum Urbis seculorum res gestae prisco sermone expositae erant. Cic. de Legg. 1, 2, 6: *Annales Pontificum maximorum, quibus nihil potest esse iucundius* (Ursinus: *ieiunius*). — *volumina vatūm*] „veteres libros

Marcii, vatis aut Sibyllae.“ PORPHYR. Recte interpretabere: vaticinia versibus Saturniis composita a Cn. Marcio,“ Liv. 25, 12., ubi ipsa vatis verba, quod erant antiquiora, paulum sunt immutata. Plin. H. N. 7, 33. Cicero de Divinat. 1, 40, 89. *Marcios fratres* memorat. Contra quae Sibyllae tribuebantur carmina fatidica hexametris Graecis erant composita. Cfr. v. 86. — *Dictitet*] „communi consensu pronuntiet.“ — *Albano* cet.] Ut Musae in Parnasso et Helicone Graecam poësin condiderunt, sic ex eorum, quos irridet, opinione a Camenis in monte Albano Iovi Latiali sacro versantibus poësis Latina profecta erat. Ennius 1, 3: *Musae, quas memoriabant Camenas esse Latini.*

28—33. *Si, quia cet.*] „Atqui si, quoniam, ut ego quoque cum omnibus ultra fateor, scripta Graecorum antiquissima quaeque (imprimis Homeri et Archilochi poëmata) eadem etiam praestantissima sunt, idcirco scriptores Latini simili ratione aestimantur, ut priscis primus locus tribuatur, pluribus verbis non iam opus est; immo absurdissima quaeque ἐνθυμήματα illi similia probare licet.“ — *Graecorum*] Praestabat hic forma prosae orationis. Altera *Graiorum* a paucissimis inducta est propter v. 19. — *trutina*] *τρυπάνη*

Venimus ad summum fortunae, pingimus atque  
Psallimus et luctamur Achivis doctius unctis.  
Si meliora dies, ut vina, poëmata reddit,  
Scire velim, chartis premium quotus arroget annus. 35  
Scriptor, abhinc annos centum qui decidit, inter  
Perfectos veteresque referri debet, an inter  
Viles atque novos? Excludat iurgia finis.  
Est vetus atque probus centum qui perficit annos.  
Quid, qui deperiit minor uno mense vel anno, 40

(in quo v. prima syllaba est longa, a Latinis corripitur) pr. foramen, intra quod est ligula s. examen in libra, plerumque pro libra bilanei et statera ipsa, ut Sat. 1, 3, 72. — *Nil intra cet.*] Est ἐνθύμητα contractum et implicatum ex his: 1) „Oliva et nux similes sunt fructus, quoniam ex utraque oleum trapeto conficitur. 2) Nihil duri est intra nucem; ergo neque intra olivam. 3) Nihil duri est extra oleam; ergo neque extra nucem.“ Iam his falsissimis argumentationibus, quibus tamquam fallaciea exemplis fortasse in scholis interdum utebantur logicae disciplinae magistri, aequiparat illam: „Graecorum antiquissimi poëtae iidem sunt optimi; ergo etiam Latino-rum antiquissimi quique.“ Cfr. Plin. H. N. 15, 28, 34: *Alia (ignuntur) baccis, quarum intus lignum et extra caro, ut olivis, cerasis. — Aliorum intus corpus et foris lignum, ut nucum. — oleam]* Variata constructio, etiam a nostris Codd. firmata, cur mutetur in *olea*, non *video*. Cfr. Hand Turs. II. p. 681. et III. p. 440. exempla afferentem, ubi in eodem enuntiato, ut hic, *intra* est praepositio, adverbium *extra*. Liv. 31, 24: *intra eam (portam) extraque*. Horat. Epp. 1, 2, 16: *Iliacos intra muros peccatur et extra. — Venimus cet.*] Artissime haec cum praecedentibus cohaerent. Hoc enim dicit: „Eodem prorsus iure,

id est, aequa absurde, contendere possumus nos in omnibus rebus primas tenere ideoque nullum progressum facere posse, non solum in arte militari, sed etiam in iis artibus, quas, quicunque caecus non est, scitus a Graecis olim exercitas esse atque ex parte etiamnunc exerceri fatetur.“ — *ad summum fortunae*] Eurip. Fr. Antig. 13. Dind.: ἐπ' ἄρχοντα ἵζοντες γραμμήν ταξῶν. — *Achivis*] Traianus ad Plin. Epp. 10, 49: *Gymnasiis indulgent Graeculi. — unctis*] Graeci cum assidue in palaestras suas descendere solerent, frequenter oleo ungebantur.

34-44. *Si meliora cet.*] Iam astute usus sorite ostendit, quam absurdia sint volgi litteratorum iudicia. Ineptos huiusmodi antiquarios deridet etiam Martialis 11, 90, 5: *Attonitusque legis terraī frugiferā, Attius et quidquid Pacuviusque vomunt. — arroget*] „velut arrogatione in comitiis curiatis facta legitime afferat ac tribuat.“ Sic Od. 4, 14, 39: *optatum peractis Imperi decus arrogavit. — decidit*] „mortuus est,“ imagine a foliis caducis repetita. Plaut. Trinumm. 2, 4, 143: *cuncti solstitiali morbo decidunt.* Od. 4, 7, 14: *Nos, ubi decidimus, Quo Pater Aeneas, quo divus Tullus et Ancus, Pulvis et umbra sumus. — Perfectos*] „Ideo perfectos quia veteres.“ COMM. CR.; item *zar' εἰρωτείαν. — Excludat*

Inter quos referendus erit? veteresne poëtas,  
 An quos et praesens et postera respuat aetas?  
 Iste quidem veteres inter ponetur honeste,  
 Qui vel mense brevi vel toto est iunior anno.

Utor permisso caudaeque pilos ut equinae                          45  
 Paulatim vello et demo unum, demo et item unum,  
 Dum cadat elusus ratione ruentis acervi,  
 Qui redit in fastos et virtutem aestimat annis,  
 Miraturque nihil, nisi quod Libilitina sacravit.

46. *et idem* E, ex aliis Codd. Bentleius: *itidem* S, M, *etiam b et c* (sed hic in rasura), item Guelferbyt. Schmidii, LCts, *iterum Cod. Lovaniensis*. Tres sunt interpolationes diversae, omnes aequae importunae. — 48. *in]* ad corr. c, duo Schmidii et LCts.

*iurgia finis]* „Definitio temporis certusque terminus dirimat litem et controversiam componat.“ — *perfici]* „nunc ipsum absolvit.“ — *deperiit]* Sic Ovidius Trist. 4, 10, 82. verbo *perire* usus est item de morte naturali. Martial. 8, 69: *Miraris veteres, Vacerra, solos, Nec laudas nisi mortuos poëtas. Ignoscas petimus, Vacerra: tanti Non est, ut placeam tibi, perire.* — — *poëtas - - aetas]* ὁμοιοτέλευτον conf. A. P. 99. 100. — *Iste]* „iste tuus, quem tu modo significasti.“ — *honeste]* „mit Ehren, ita ut huius iudicii neminem pudere debeat.“

45—49. *caudae - - equinae]* Fortasse recordabatur notae de Sertorio narratiunculae apud Plut. Sert. 17. Is, ut milites suos ad concordiam et patientiam adhortaretur, produxisse dicitur duos equos, alterum plane infirmum et iam veterem, alterum procerum et robustum et caudam mira pilorum crebritate habentem. Infirmo equo adstabat vir magnus et validus, robusto parvus ac debilis; iam cum uteisque caudam equo evellere iuberetur, robustus infirmi equi caudam totam, debi-

lis robusti singulos pilos, ille quidem risum spectantibus praebuit, hic sine multo labore equum cauda privavit. Conf. etiam sophisma (*Φαλαρόν*) Eubulidis Milesii (Diog. Laërt. 2, 108), soritae simile, quo quaesitum videtur, quot quis pilis deinceps amissis calvus appellandus esset. — *et item]* Videtur sermonis quotidiani fuisse, ideoque aptius est epistolae quam *itidem*; *etiam* ex glossemate vel corruptela est. Horatius ex tota cauda equina duobus pilis evolsis sermonem abscindit, id quod sane alio verbo quam *etiam* indicaretur necesse fuit. — *cadat elusus]* ut gladiator ab adversario artem magis calente *elusus* et tandem victus concidit. — *ratione ruentis acervi]* „eodem modo, quo necessario corruit tandem acervus, cui continuo unum granum post alterum subtraxeris; cum scita soritae s. *argumentationis acervalis* (Cic. de Divinat. 2, 4, 11. Academ. 2, 16, 49.) significatione. — *Qui redit in fastos]* „Qui unice antiquitatis rationem init.“ Haec lectio melius quam altera *ad fastos* significat antiquarios istos operose quaerere in fastis aetatis singulorum scriptorum testimonia. Prae-

Ennius et sapiens et fortis et alter Homerus, 50  
 Ut critici dicunt, leviter curare videtur,  
 Quo promissa cadant et somnia Pythagorea.  
 Naevius in manibus non est et mentibus haeret  
 Paene recens? Adeo sanctum est vetus omne poëma.

53. *non est, at mentibus haeret* sine interrog. signo cum Dacierio  
 Doering. (*et mentibus haeret* cet. sine interrog. signo L.Ct.) —

*terea redire ad-volgatius est neque facile quisquam in excogitasset.* *Fastos* autem dicit omnem temporum computationem; sic in Fastis consularibus proprie dictis, si aliunde noverant, quibus consulibus scriptor aliquis floruerat, illorum nomina quaerendo scriptoris aetatem investigare poterant. — *virtutem*] „poëtarum ingenium et artem.“ — *Libilina*] „mors;“ „quasi ab ipso ferebro venerationem acceperit poëta defunctus.“ PORPH. Conf. Od. 3, 30. 7. Sat. 2, 6, 19.

50-52. *Ennius*] Cfr. Od. 4, 8, 20. Epp. 1, 19, 7 sqq. — *sapiens*] *Suum ingenium ipse descriptis* (A. Gellius 12, 4. Fragm. Ann. 7, 104 - 111.), ubi inter alia haec leguntur: *doctu', fidelis -- verbū* *Paucūm, multa tenens antiqua, sepulla, vetusta -- Multarum veterum legum diumque hominumque Prudentem.* — *fortis*] magis refertur ad eius genus dicendi grande atque robustum spiritusque bellicosos, quos *Annales* et *Scipio* prae se ferebant, quam ad id, quod *Scipionis Africani* maioris fuerat comes: quamquam ut forte bellatorum Ennium praedicat Silius Italicus 12, 393 sqq. — *et alter Homerus*] „quemadmodum scilicet critici nostri Latini, elegantes illi profecto ac periti, contendunt, aequi-parandus Homero;“ in quibus vv. satis inest, ut opinor, ironiae. — „Adeo praestans ergo est poëta, ut leviter curare, prorsus securus esse possit de suorum promissorum eventu, quae nunc magis,

quam fortasse ipse sperarat, impleta sunt.“ — *somnia Pythagorea*] Pseudocornutus ad Persium Sat. 6, 10: *Cor iubet hoc Enni, postquam desterruit esse Maeonides, Quintus pavone ex Pythagoreo.* „Sic enim ait Ennius in Anna- lium suorum principio, ubi se di- cit vidisse in somniis Homerum dicentem, fuisse se quandam pa- vonem et ex eo translatam esse animam in se secundum Pythagorae definitionem, qui dicit, animas humanas per παλιγγενεσίαν exe- untes de corporibus in alia posse transire.“ Ex eo somnio supersunt haec reliquiae: *Transnavit cīta per teneras caliginis auras* (anima Ho- meri). — *Visus Homerus adesse poëta.* — *Tum memini fieri me pa- vum.* Facete igitur Grammaticorum Romanorum iudicium nimis benignum de Ennio affert idque clam deridet.

53. 54. *Naevius* cet.] „Ipse ille Naevius, etsi Ennio sane postponendus, nonne permultos etiam-nunc lectores habet atque admiratores?“ Cn. Naevius Campanus a. u. c. 519. primam fabulam docuit, mortuus a. u. c. 550. Uticae, in exsilio. Praeter tragedias et comoedias celebratur eius Bellum Punicum primum, Saturniis versibus conscriptum, de quo vid. Cic. Brut. 19, 75 sq. Sine interrogatione autem, quam primus apposuit Bentleius, totus locus fit absurdus neque ullo modo explicari potest. — *in manibus - est*] lectitatur.“ Sueton. Calig. 16 :

Ambigitur quotiens uter utro sit prior, aufert  
 Pacuvius docti famam senis, Accius alti,  
 Dicitur Afrani toga convenisse Menandro,

55

56. *Accius* bSEep., t, Bentleius, F: *Attius* LMs, *Actius* duo Schmidii et C.

*Cassii Severi scripta senatus consultis abolita requiri et esse in manibus lectitarique permisit. — haeret] Cic. Tusc. 3, 2, 3: poëtae — audiuntur, leguntur, ediscuntur et inhaerescunt penitus in mentibus. — Paene recens] „Tamquam prope noster aequalis esset.“*

55. 56. *Ambigitur* cet.] Salse persequitur solitas et plerumque ineptas criticorum sui temporis disputationes de antiquioribus poëtis inter se comparandis atque inde aestimandis, ita ut cuiusque character uno altero epitheto definitatur. Totus igitur locus continet laudes, quas grammatici et mali poëtae illius aetatis, Anseres, Bavii, Maevii, poëtis veteribus tribuere solebant, quo recentiores (Horatium, Virgilium, Varium) deprimerent ac laederent. — *aufert]* „quasi douo vel praemio accipit, et docti existimationem obtinet.“ — *Pacuvius]* M. Pacuvius, Brundinus, Ennii sororis filius, natus a. u. c. 534., amicus C. Laelii, cum LXXX. annos natus novam docuisset fabulam, Tarentum migravit ibique mortem obiit prope nonagenarius. Ex eius tragœdiis, quas duodecim minimum composuit, clarissimae fuerunt *Antiopa* et *Dulorestes*. — *docti]* „probe versati maxime in Graecis poëtis et epicis et tragicis, ex quibus suarum tragœdiarum argumenta desumpsit praeterquam unius praetextae *Pauli*.“ Is a Varrone apud Gell. 7, 14, 6. *ubertatis* fuisse dicitur *exemplar*. — *Accius]* L. Accius (s. Attius) natus a. u. c. 584. vitam eo usque produxit, ut videbit C. Iulium Caesarem Strabo-

nem Vopiscum, oratorem et poëtam tragicum, qui a. u. c. 667. aedilitius periit. Praeter tragœdias scripsit etiam *Didascalicon* libros. Conf. Sat. 1, 10, 53. A. P. 258 sq. — *alti]* „sublimis.“ Repete autem *senis*; non enim, ut aliis placuit, supplere possumus *poëiae*. Omnino veteres poëtas *senes* appellabant, ut Lucilium Sat. 2, 1, 34. Statius Silv. 1, 2, 253: *Callimachusque senex*. — Perverse Commentator Cruquii et Glossator Codicis E: *senis*, „*Sophoclis*“; *alti*, „*Euripidis*“. Immo interpretis loco fungatur Quintil. 10, 1, 97: *Tragoediae scriptores veterum Accius atque Pacuvius clarissimi gravitate sententiaram, verborum pondere, auctoritate personarum. Ceterum nitor et summa in excolendis operibus manus magis videri potest temporibus quam ipsis defuisse. Virium lamen Accio plus tribuitur: Pacuvium videri doctiorem, qui esse docti affectant, volunt.*

57. *Afrani]* L. Afranius floruit circiter a. u. c. 660. Quintil. 10, 1, 100: *Togatis excellit Afranius, ultinamque non inquinassel arguenta puerorum foedis amoribus, mores suos fassus!* Cic. Brut. 45, 167: *L. Afranius poëta, homo perargutus, in fabulis quidem etiam, ut scilicet, disertus.* Supersunt adhuc plus XL. fabularum eius nomina et reliquiae. Hoc igitur dicebant Critici: „Afranii fabulas togatas, et quidem tabernarias, prope accedere ad Menandri fabulas (palliatas): illum vitam morisque Romanorum eadem felicitate imitatum esse ac Menander

- Plautus ad exemplar Siculi properare Epicharmi,  
Vincere Caecilius gravitate, Terentius arte.  
Hos ediscit et hos arto stipata theatro 60  
Spectat Roma potens; habet hos numeratque poëtas  
Ad nostrum tempus Livi scriptoris ab aevo.

expresserit Atticos; hunc in Attico sermone summam elegantiam consecutum esse, illum in Latino.“ In prosa or. fortasse dixisset: *conventura suisse*. — *Menandro*] Menander poëta eximius comoediae novae, cuius argumenta ad res privatas pertinebant, natus est a. 342., mortuus a. 291. a. Chr.

58. *Plautus*] T. Maccius Plautus, Sarsinas, mortuus a. u. c. 570. Versiculus ipse per se difficillimus est explicatu, quia nos Plautum cum Epicharmo contendere nullo modo possumus. Dicere hoc videtur: „Plauti comoediae maxime sunt motoriae et, ut in alio genere Homerus, sic ille *semper ad eventum festival* (A. P. 148.); *properat* igitur, ut rapido progressu ad fabulae cuiusque *zataστροφήν* perveniat, neque unquam in rebus minutis immorando retardat spectatorem.“ V. *properare* igitur absolute positum est; vv. autem *ad exemplar* ex Latina consuetudine significant, quod minus recte recentiores dicunt *secundum*, *iuxta exemplar*. — *Siculi - Epicharmi*] Siculus dicitur, quia vix trimestris e patria in Siciliam venit. Est enim in insula Co natus, aequalis Pindaro atque Aeschylo. Vitam produxit usque ad tempus Hieronii tyranni a. ante Chr. 477.

59. *Caecilius*] C. Caecilius Statius, natione Insuber Gallus, servus genere, Ennii familiaris, posteriore parte seculi Romari VI. floruit et anno post Ennii obitum, a. u. c. 586., mortuus est. Cic. de opt. gen. dic. 1, 2: *licet dicere et Ennium summum epicum poëtam*, si cui ita videtur, et *Pacuvium*

*tragicum et Caecilium fortasse comicum*. Sed idem ad Att. 7, 3, 10: *malus auctor Latinitatis est*. Volcatius Sedigitus apud Gell. 15, 24: *Caecilio palmam statuodandam comicō*; *Plautus secundus facile exsuperat ceteros*. Varro apud Non. in v. *Poscere* p. 374. M.: *In argumentis Caecilius possit palmam, in elthesi Terentius, in sermonibus Plautus*. — *Terentius*] P. Terentius Afer Karthagine natus a. u. c. 559. mortuus est in Arcadia a. 595. De eo Afranius apud Sueton. Vit. Ter. 5. *Terentio non similem dices quemplam*. Contra Volcatius: *in sexto sequitur hos loco Terentius*. — *gravitatem*] sententiārum imprimis, quibus πάθη excitabat, *Nachdruck*.

60-62. *arto*] propter spectatorum multitudinem. Cfr. Epp. 1, 19, 41: *spissis - theatris*. — *ediscit*] „frequenter et legendo et spectando.“ Vera autem ratio, cur tantopere amarentur a populo poëtae, quos enumerat, haec erat, quod post Accium tragoedia, post Afranium comoedia Latina degenerarat, nec eo quo scripsit tempore ulla prope fabula vera laude digna prodierat praeter Varii Thyestem. — *Livi*] Livii Andronicī, Tarentini, ut videtur, saltem ibi a Romanis capti, a C. (potius quam a M.) Livio Salinatore ob ingenii meritum libertate donati (a quo *Livii* nomen assumpsit). Is a. u. c. 514., anno ante Ennium natum, primus Romae fabulam docuit, *Odysseamque in Latinum convertit* versibus Saturniis. Cic. Brut. 18, 71: *Odyssea Latina est sic tam-*

Interdum volgus rectum videt, est ubi peccat.  
 Si veteres ita miratur laudatque poëtas,  
 Ut nihil anteferat, nihil illis comparet, errat: 65  
 Si quaedam nimis antique, si pleraque dure  
 Dicere credit eos, ignave multa fatetur,  
 Et sapit et mecum facit et Iove iudicat aequo.  
 Non èquidem insector delendaque carmina Livi  
 Esse reor, memini quae plagosum mihi parvo 70  
 Orbilium dictare; sed emendata videri

67. *credit* bSEC, omnes Feae et Pottierii, LCtFs: *cedit* cum Cod. Reg. Soc. Bentleius, M. — 69. *Laevi* cum Cod. Reginensi Bentleius.

*quam opus aliquod Daedali, et ut errent homines ac delirent.*“  
*Livianae fabulae non satis dignae, PORPH.*

66-68. *nimis antique*] „ἀρχαῖς, in modum, qui praesenti consuetudini Latinae repugnat.“ Sic etiam Augustus, cuius sententiam pulchre noverat poëta, *cacozelos et antiquarios, ut diverso genere viliros, pari fastidio sprevit.* Sueton. Octav. 86. — *pleraque*] „permulta,“ non: „plurima.“ — *dure*] in compositionibus a Latinae linguae indole abhorrentibus, constructionibus intricatis, scabris versibus. Eodem referas licet Pers. 1, 71: *Sunt quos Pacuviusque et verrucosa moretur Antiopa, aerumnis cor luctificabile fulta.* — *credil*] Hanc veram esse arbitror lectionem propterea, quod, ut est in v. *fatetur*, requiritur hic quoque actio libera et spontanea; ac parum concinne profecto dicas: „qui mihi hoc vel illud concedit, mecum facit et sapit.“ — *ignave*] „sine nervis ac sanguine.“ „Ἄργα καὶ τὸν ἀρρωστὴν ηρεμεῖν ἐῶντα, ut de oratore Dionys. Long. περὶ ὑψους 34, 4., id est, quae nullam vim habent ad movendum auditorem; quibus opponuntur τὰ ἐναγόντια, ἔυπλαθη, παθητικά.“ WEICHERT. — *Iove-aquo*] „proptilio sibi; Iove quidem irato fit,

69 - 72. *insector*] Construe: *Non insector carmina Livii delendaque ea esse reor, id est, non equidem tam infenso sum animo in veteres nostros poëtas, ut exempli gratia Livii Andronic scripta obliteranda et ex hominum manibus in perpetuum extorquenda censem.* — *Orbilium*] Orbilius Pupillus Beneventanus, teste Suetonio Gramm. 9., primum apparitor magistratum, dein miles, postremum studiis, quae iam inde a puero non leviter attigerat, repetitis, quinquagesimo demum anno Romam rediit a. u. c. 691., adeo ut, cum Horatius natus a. 689. eum audire poterat (a. u. c. 704-706.), minimum LXIV. annos natus esset. Is autem fortasse solus fuit, qui propter nimiam antiquitatis admirationem pueris explicaret Livium illum, qui inter Latinos artificalem poësin, a Graecae imitatione profectam, primus excoluit. Bentleii autem lectionem *Laevi* egregie refutavit Weichert in Comment. de Laevio, Poëtt. Lat. p. 19 sq. Hic fuit aequalis Hortensii et Ciceronis; non igitur inter veteres poëtas referri poterat; praeterea eius *Ἐρωτοπαιίνια* parum apta erant, quae pueris in scho-

Pulchraque et exactis minimum distantia miror;  
 Inter quae verbum emicuit si forte decorum et  
 Si versus paulo concinnior unus et alter,  
 Iniuste totum dicit venditque poëma. 75  
 Indignor quidquam reprehendi, non quia crasse  
 Compositum illepidewe putetur, sed quia nuper;  
 Nec veniam antiquis, sed honorem et praemia posci.

75. *venitque ex Cod. Regin. Bentleius.*

lis explicarentur. — *reor*] Vid. ad Sat. 1, 9, 49. — *plagorum*] „plagas inferre gaudentem.“ COMM. CRUQ. „schlägereich.“ Sueton. Gramm. 9: *Fuit autem (Orbilius) naturae acerbae non modo in antisophistas, quos omni sermone laceravit, sed etiam in discipulos, ut Horatius significat plagorum eum appellans et Domitius Marsus scribens Si quos Orbilius ferula scuticaque cecidit. — dictare] „voce lente praeire, ut calamo exciperentur dictata et, explicata cum essent, memoriae mandarentur.“ Cfr. Sat. 1, 10, 75. Epp. 1, 18, 13. — *emendata*] „ita elimata, ut menda ex iis sublatiae sint.“ — *exactis*] „ἐξειργασμένοις, διηχριθωμένοις, perfectis;“ proprie de signis marmoreis ad unguem exactis. Cfr. Ovid. Metam. 1, 405: *Forma-hominis, sed uti de marmore coeplo, Non exacta satis, rudibusque simillima signis.* — *miror*] Idem iam fuerat Ciceronis iudicium nominatum de Livio, Brut. 18, 71. (Vid. ad v. 62.)*

73-75. *emicuit*] „Inter quae carmina Livii et cetera antiqua si verbum „ex insperato apparuit“ (COMM. CRUQ.) et prae ceteris pulchritudinis suae specie animum lectoris ad se advertit.“ — *concinnior*] „non solum regulis metris satisfaciens, verum etiam sono ipso auribus gratus ac rei, quam exprimit, prorsus conve-

niens.“ — *ducit*] „sine causa et immerito verba et versus aliquot pulchri secum ducunt totum poëma, quo sine his locis illustribus pervenire non posset, id est, in theatra, in grammaticorum scholas, in privatorum quoque bibliothecas, atque talia in loca perductum vendunt s. commendant, applausum ei conciliant.“ *Vendere enim venditare poëma vel orationem est „eam commendare.“* Cic. ad Att. 13, 12, 2: *Ligarianam praeclare vendidiſti.* ad Att. 1, 16, 16: *Valde venditavi.* Sic *vendibilis orator* Cic. Brut. 47, 174., „probabilis, qui populo placet.“

76-78. *quidquam*] h. l. in propositione affirmativa, ut Cic. Catil. 1, 2: *Quamdiu quisquam erit, qui te defendere audeat, vives.* Utrobius tamen inest notio negativa: „propterea quod quidpiam nuper sit compositum, reprehendi non oportere;“ „neminem esse debere, qui Catilinam defendat.“ Paulo aliter Dillenburger: „Negans pronomen *quidquam* recte positum est propter negantem vim, quam inesse sentis in v. *indignor*, id est, ferre non possum.“ — *crasse*] ut *crassa Minerva*. (Sat. 2, 2, 3.) Cic. ad Fam. 9, 12, 2. orationem suam pro Deiotaro vocat *munusculum levidense crasso filo*, metaphora desumpta a lanificio, ut *pingui Minerva* ab obesitate. — *honorem*] „summum applausum.“

- Recte necne crocum floresque perambulet Attae  
 Fabula si dubitem, clament periisse pudorem 80  
 Cuncti paene patres, ea cum reprehendere coner,  
 Quae gravis Aesopus, quae doctus Roscius egit:  
 Vel quia nil rectum; nisi quod placuit sibi, ducunt,  
 Vel quia turpe putant parere minoribus et, quae  
 Imberbes didicere, senes perdenda fateri. 85  
 Iam Saliare Numae carmen qui laudat et illud,

85. *Imberbes* bSEc et omnes Feae, Pottierii, Schmidii, LtFs: *Imberbi* C (fortasse ex Codd., certe ex Schol. suo), Bentleius, M. —

79-81. *Recte* cet.] Fabula vere pulchra *recte*, id est, firme ac nunquam titubante vel claudicante ingressu, scenam *perambulare* dicitur simili metaphora atque dicunt *fabulam stare* vel de contrario eventu *cadere*, ubi exploditur. Sententia est: „Utrum etiamnunc laudem mereantur Attae togatae necne cet.“ T. Quintius Atta scriptor togatarum, satirarum epigrammatumque mortuus a. u. c. 676. teste Hieronymo in Chron. ed. Roncallii p. 395. Fronto p. 70. Ed. Rom. 1846. *particulatim elegantem Attam in verbis* (an *diverbiis?*) *muliebribus* vocat. — *crocum*] liquidum, *Safranes-senz.* Plin. H. N. 21, 6, 17: *Vino mire congruit crocum, praecipue dulci; tritum ad theatra replenda.* Fabulam igitur Attae dicit in scenam productam, quae scena floribus et croco spargi solet. Lucret. 2, 416: *Et cum scena croco Cilici perfusa recens est.* Ovid. A. A. 1, 104: *Nec fuerant liquido pulpita rubra croco.* — *patres*] „seniores,“ non: „senatores.“ Cfr. v. 85.

82-85. *Aesopus*] nobilissimus tragicarum fabularum actor, *summus artifex et semper partium in re publica tam quam in scena optimarum*, ut ait eius familiaris Ci-

cero pro Sestio 56, 120.; *gravis* autem vocatur, quia primas illas partes tragoediarum egregie agebat, ut Agamemnonem, Aiacem, Eurysaceen. Vixit certe usque ad a. u. c. 699. — Q. *Roscius* comoedus aequae nobilis, pro quo exstat Ciceronis oratio, huiusque *amores et deliciae*, de Divin. 1, 36, 79.; *doctus* autem, *quod hoc est consecutus, ut, in quo quisque artificio excelleret, is in suo genere Roscius diceretur.* Cic. de Or. 1, 28, 130. Roscius cum mortuus sit a. u. c. 693. (Cic. pro Arch. 8, 17.), si anno 690. in scena comparebat neque artem desierat, sane qui a. u. c. 744. vivebant circiter septuagenarii, utriusque actoris probe meminisse poterant. — *parere minoribus*] „iuniorum iudiciis sese accommodare ac fidem tribuere.“ — *perdenda*] „missa facienda, oblivioni tradenda.“

86-89. *Iam*] gradationi inservit: „iam vero, vollends nun, vollends gar.“ — *Saliare Numae carmen*] Liv. 1, 20: *Salios item duodecim Marti Gradivo (Numa) legit, tunicaeque pictae insigne dedit et super tunicam aeneum pectori legumen, caelestiaquo arma, quae ancilia appellantur, ferre ac per urbem ire canentes carmina cum tripludiis sollemnique saltatu iussit.*

Quod mecum ignorat, solus volt scire videri,  
 Ingeniis non ille favet plauditque sepultis,  
 Nostra sed impugnat, nos nostraque lividus odit.  
 Quod si tam Graecis novitas invisa fuissest      90  
 Quam nobis, quid nunc esset vetus? aut quid haberet,  
 Quod legeret tereretque viritim publicus usus?  
 Ut primum positis nugari Graecia bellis

90. *Graecis* bSEc et omnes Pottierii Schmidiique, probabiliter etiam Feac, LCts: *Graecis* Bentleius coni. et M.

Cum carmine fratrum Arvalium hoc Saliare versibus Saturniis compositum, quod *axamenta* dictum fuisse Festus tradidit, antiquissimum fuit, de quo accepimus. Apud Varronem L. L. 7, 27. exstat hic eius versiculus: *Divom empta* (al. *exta*) *cante*, *divom deo* (al. *deom*) *supplicante* (al. *supplice cante*.) Idem ibid. 7, 2: *Aelii (Stilonis) hominis in primo in litteris Latinis exercitauit, interpretationem carminum Saliorum videbis et exili littera expeditam et praeterita obscura multa.* Idem 7, 3: *quorum (verberum poëticorum) si Pompili regnum scons in carminibus Saliorum, neque ea ab superioribus accepta, tamen habent DCC. annos.* Inde ex Aelii tempore (circiter a. u. c. 650.) alii quoque Grammatici multum in iis explicandis videntur desudasse, ut ea *scire* (intelligere) viderentur, quae Virgilius, Horatius, Tibullus sane nec intelligebant neque intelligere curabant. Similiter Quintil. 1, 6, 40: *Saliorum carmina vix sacerdotibus suis satis intellecta.* — *non ille favet*] „non ex animi sui sententia probat antiqua carmina, quae ab ipso haud intellecta eum vere delectare minime possunt.“ — *sepultis*] „scriptoribus ante multos annos mortuis et iam` oblivioni traditis.“ — *Nostra sed*] Aptissime, ut poëta, vocabulum, in quo sententiae cardo

vertitur, praeponere potuit, id quod in pedestri oratione facere haud licet. Cfr. Od. 4, 4, 33. — *lividus*] „malitiose invidus, ipse cum nihil nostrorum carminum simile elaborare possit.“ Ovid. ex Ponto 3, 4, 73: *Scripta placent a morte fere, quia laedere vivos Livor et inviso carpere dente solet.*

90—92. *Graecis*] Iam admirabilem in modum Graecorum indolem poëticam exprimit ac describit, demonstrans, quantopere insito pulchri sensu Romanos superarint promptioresque semper fuerint ad poëtarum suorum merita ultro agnoscenda. — *tereret*] de assidua lectione, ut Cic. ad Fam. 9, 25, 1: *Παιδείαν Κύρον contriveram legendo.* — *viritim*] „singuli cives Romani et qui praeter hos Latine sciunt.“ Liv. 41, 8: *Genera autem fraudis duo mulrandae viritim civitatis inducta erant.* — *publicus usus*] usus s. usus fructus rerum, quas antiqui publicas vel communes appellabant, quarum dominium, ut aiunt ICti, nemo ita poterat occupare, ut excluderet alios. Tales sunt aër, aqua profluens, mare eiusque litora. Gaius 2, 11: *quae (res) publicae sunt, nullius in bonis esse creduntur; ipsius enim universitatis esse creduntur.* Ita et poëmata publico usui inserviunt, quoniam omnibus aequo iis delectari licet.

Coepit et in vitium fortuna labier aequa,  
 Nunc athletarum studiis, nunc arsit equorum, 95  
 Marmoris aut eboris fabros aut aeris amavit,  
 Suspendit picta voltum mentemque tabella,  
 Nunc tibicinibus, nunc est gavisa tragoeidis;  
 Sub nutrice puella velut si luderet infans,  
 Quod cupide petiit, mature plena reliquit. 100

93. 94. *Graecia*] Haec omnia praecipue de Atheniensibus valere manifestum est. — *positis*] Virg. Aen. 1, 291: *Aspera tum positis mitescent saecula bellis.* — *nugari*] „se dare ad omnia poësis genera, ad picturae, sculpturae, musicae artes, ad ludos gymnasticos;“ quae omnia cum atrocissimis illis bellis comparata partim ingeniorum sunt lusus, partim virium ludicrae exortationes, *nugae* igitur, sine reprehensionis significacione. — *bellis*] maxime post composita bella Persica. Aristot. Polit. 8, 6, 6: *Σχολιστικάτεροι γενόμενοι διὰ τὰς εὐπορίας καὶ μεγαλοψυχότεροι πρὸς ἀρετὴν, ἔτι τε πρότερον καὶ μετὰ Μῆδικά φρονηματισθέντες ἐκ τῶν ἔργον πάσης ἥπτοντο μαθήσεως, οὐδὲν διακρίνοντες, ἀλλ’ ἐπιζητοῦντες διὸ καὶ τὴν αὐλητικὴν ἥγανον πρὸς τὰς μαθήσεις. — *in vilium*] „deliciarum propter prosperitatem fortunae.“ COMM. CRUQ. Vocabulo *vilium* admodum malitiose usus est ideo, quod βανάσσοις inter Romanos omnia haec Graecorum studia *vitiosa* et supervacanea videbantur. Significat autem morum mutationem, quae paulatim inde a Pericle usque ad Philippum Macedonem facta est, eum a prisca simplicitate et ab illa μεγαλοψυχίᾳ (libenter Aeschyleam dixerim), quam bella Persica iis instillarunt, pedetentim recedentes effuse se dederent cunctarum artium illecebris, donec discordiis debilitati atque in mol-*

litiem lapsi tandem in Macedonum potestatem pervenerunt. — *labier*] Cfr. Sat. 1, 2, 35.

95-102. *athletarum*] Cfr. Liv. 33, 32: *Spectaculi studium insitum genti* (Graecae), quo certamina omnis generis artium viriumque et perniciatis visuntur. — *arsit*] Quo ardore Graeci Olympia spectarint, lecto loco Sophocleo in Electra 680 seqq. penitus persentisces. — *eboris*] Huius materiae usus frequens erat in celebratis simis quibusque deorum simulacris, ut in Phidiae Iove Olympio et Minerva, cuius πρόσωπον ἐλεφάντιον erat. Plato Hipp. mai. p. 290. B. — *fabros*] τεχνίτας. — *Suspendit* cet.] „Tabulas pictas attentissime spectavit, ita ut oculos cogitationemque ab iis vix removere posset, cum pulchri species atque exemplar in intimos eius affectus penetrasset.“ (Hellas) *Hestete wonneberauscht am Gemälde den Blick und die Seele.* MERKEL. — *tibicinibus*] „symphoniacis,“ ex quibus unum genus nominat. — *tragoeidis*] „actoribus tragicis simulque fabulis ipsis, quas agebant.“ — *Sub nutrice*] „moderante nutrice,“ ut Epp. 1, 16, 77: *saevo te sub custode tenebo.* Nutrices autem apud antiquos primum fere per triennium infantes educabant; postea iis paedagogi dabantur. — *petiit*] In prosa or. procul dubio scripsisset *petierat*. — *mature plena*] „ἀψιχογος, celeriter satiata Graecia,“ non,

Quid placet aut odio est, quod non mutabile credas?  
 Hoc paces habuere bonae ventique secundi.  
 Romae dulce diu fuit et sollempne reclusa  
 Mane domo vigilare, clienti promere iura,  
 Cautos nominibus rectis expendere nummos,      105  
 Maiores audire, minori dicere, per quae

105. *Cautos*] *Scriptos* e Codice (?) Barthii (Advers. 37, 18.) Bentleius. — *certis* quattuor Pottierii, Lt.

ut alii volunt, *puella*. — *Quid placet* cet.] „Ex humanae naturae condicione nihil in perpetuum aut placet aut spernitur; haud igitur mirum est, si Graeci quoque ab una ad aliam artem praecipue colendam transierunt.“ Hoc versu, si quid in Graecorum studiis inesse videatur levitatis atque inconstantiae, quodammodo excusat. — *Hoc*] „Hunc omnium artium amorem et cultum.“ — *paces*] non: „diversa pacis foedera,“ sed: „bona (dulcia et grata) pacis tempora et artibus et vitae commodis imprimis faventia.“ — *ventique secundi*] „Prospera fortuna hoc efficit, ut tali modo tantoque cum successu Graeci liberalibus artibus operam darent;“ imagine a re navalii frequenter repetita etiam apud prosae orationis scriptores. Cic. ad Att. 2, 1, 6: *Quid, si etiam Caesarem, cuius nunc venti valde sunt secundi, reddo meliorem, num tandem obsum rei publicae?* Cfr. Epp. 2, 2, 201 sq.

103-105. *Romae* cet.] „Romano-rum contra ab artibus liberalibus primum aversorum haec fuerunt praecipua studia“ cet. Conf. A. P. 323 sqq. — *sollemne*] „consuetudine usitatum.“ COMM. CRUQ. — *Mane*] Sat. 1, 1, 10: *Sub galli cantum consultor ubi ostia pulsat.* — *clienti promere iura*] Sensu proprio accipiendum reor: „clienti patronum consulenti de iure re-

spondere utiliaque consilia dare, interdum etiam lites inter duos clientes ortas diiudicare.“ Od. 3, 5, 53 sqq. — *Cautos*] „per chirographum.“ Gloss. Codicis E. Formularum sermone perquam scite hic usus est, ut appareat ex Plin. Epp. 10, 62, 2: *distribuendam inter decuriones pecuniam ita, ut recte rei publicae caveant.* Cod. 2, 4, 2: *recte cauta pecunia,* et sic aliquoties apud Gaium *recte*, id est, „optimo iure, legitime.“ Est igitur: „pecuniam *recte*, id est, a debitore legitimis chirographorum (v. Gaium 3, 134.) formulis *cautam* huic credere (fennori dare) atque *expendere* (expensam ferre).“ Quoties enim pecunia mutua dabatur, creditor suis in tabulis expensi et accepti nomen eius, cui pecuniam dabat, prescribebat. Inde *nomen* significat et *debitum* et *debitorem*. Iungo autem *nummos cautos nominibus rectis* ablat., non *expendere nominibus* dativ.

106-108. *Maiores* cet.] Non sine quadam malitia in hoc potissimum versatam esse dicit summam doctrinae, quam adolescentes, cum se tamquam contubernales aut iuris civilis studiosi ad maiores natu applicassent, ab his acceperint, quomodo rem familiarem continuo augerent neque vero omnis generis *libidinibus* ac luxurie dilapidarent. Cfr. A. P. 325

Crescere res posset, minui damnosa libido.  
 Mutavit mentem populus levis et calet uno  
 Scribendi studio; pueri patresque severi  
 Fronde comas vinceti cenant et carmina dictant. 110  
 Ipse ego, qui nulos me adfirmo scribere versus,  
 Invenior Parthis mendacior et prius orto  
 Sole vigil calatum et chartas et scrinia posco.  
 Navim agere ignarus navis timet; abrotonum aegro

109. *pueri* bSEep, omnes Pottierii, quattuor Schmidii et LtF:  
*puerique* Schmidii quintus, C, Bentleius et M. — 114. *Navem* S,  
 omnes Schmidii, LCt et Bentleius.

sqq. — *damnosa*] Cfr. Epp. 1, 18,  
 21: *damnosa Venus*. — *Mutavit* . . .  
 [et] Animi tunc fessi erant dis-  
 cordiis intestinis libenterque fru-  
 ebantur pace ab Augusto confir-  
 mata, ita tamen, ut longe minor  
 civium pars quam vetere re pu-  
 blica aut domi muneribus civilibus  
 et eloquentia aut militiae bellica  
 virtute gloriam sibi parare et vellet  
 et posset; praeterea Graecae litte-  
 rae in dies magis innotescabant.  
 Iam propter haec omnia permulti,  
 ne vitam otio tererent, poëticis  
 studiis sese dederunt, eoque magis,  
 quod Augustum et Maecena-  
 tem his favere videbant; quo in  
 fervore omnium aliter vix fieri  
 poterat, quam ut multa poëmata  
 non solum mediocria, sed etiam  
 mala prodirent, ac plerique servi-  
 lem Graecorum imitationem nun-  
 quam egredierentur. Hanc subi-  
 tam igitur ingeniorum ac studio-  
 rum mutationem lepide deridet,  
 ironia in semet ipsum quoque  
 vafre usus. — *calet*] Prope ut Ab-  
 deritae apud Lucianum de con-  
 ser. hist. 1.: πυρέττειν (φασὶν  
 Ἀβδηρίτας) πανδημεῖ ἄπαντας --  
 λιπαρεῖ τῷ πυρετῷ. -- ἄπαντες γὰρ  
 ἐς τραγῳδίαν πυρεπούντο καὶ  
 ιαμβεῖα ἐφθέγγοντο. Cfr. Sat. 2, 3,  
 80: *luxuria tristive superstitione*  
*Aut alio mentis morbo calet.*

109-113. *pueri*] „Puerique sua-

vius est et modulatius.“ BENTL.  
 „Bentley nahm diess des vermeinten Wohlklangs wegen auf, ohne zu bedenken, dass in patresque severi eine fast nothwendige Steigerung liegt, die bei dem doppelt gesetzten que verloren geht.“ CRITICUS in Allg. Schulzg. 1830. p. 1097. — *severi*] „qui propter aetatem severi esse deberent, ipsi quoque nugis indulgent.“ — *Fronde* lauri, olivae, hederae poëtarum habitum sumentes pro solita corona ex apio, myrto, rosis nexa. — *dictant*] „Sub finem cœnæ carmina (utique prius composita) tam graviter alta et sonora voce recitant, quasi a convivis, quibus interea dura tacendi necessitas imposita erat, calamo excipienda essent.“ Sic senties verbi gratam εἰρωνείαν. — *Parthis mendacior*] Proverbium est, ut de Punica et Graeca fide ac de Cretensibus ἀεὶ φενσταῖς. Sic Od. 4, 15, 23: *infidi Persae*. — *scrinia*] librariola (Cic. de Legg. 1, 2, 7.), capsae, in quibus libros et chartas asservabant, etiam singulorum voluminum capsulae. Sic Ovid. Trist. 1, 1, 106: *Contigerisque tuam, scrinia curva, domum*. Pollux 10, 61. ea vocat κιβώτια γραμματοφόρα.

114-117. *Navim* cet.] Similia reperies A. P. 379 sqq. et erat omni-

Non audet, nisi qui didicit, dare ; quod medicorum est, 115  
 Promittunt medici ; tractant fabrilia fabri :  
 Scribimus indocti doctique poëmata passim.  
 Hic error tamen et levis haec insania quantas  
 Virtutes habeat, sic collige : vatis avarus  
 Non temere est animus ; versus amat, hoc studet unum; 120  
 Detrimenta, fugas servorum, incendia ridet ;  
 Non fraudem socio puerove incogitat ullam  
 Pupillo ; vivit siliquis et pane secundo ;  
 Militiae quamquam piger et malus, utilis urbi,

no locus communis et a Socratis et a Sophistis decantatus. Xenoph. Mem. 3, 5, 21. Max. Tyr. 9, 1. — *ignarus navis*] „navis gubernandae artem non callens.“ — *abrolonum*] artemisia abrotonum L., *Stabwurz*. Plin. H. N. 21, 21, 92: *Usus et foliis, sed maior semini ad excalsaciendum*; ideo nervis utile, tussi, orthopnoeae cet. — *qui didicit*] „quando et quantum eius aegroto dandum sit.“ — *quod medicorum cet.*] *Sapienter relinquimus medicinam medicis et fabris omnia, quae ad eorum artem pertinent; contra carmina omnes componimus.* — *fabrilia fabri*] Speciem habet proverbii. Eurip. Fragn. inc. 94. Dind. : Τέχτων γάρ ὁν ἔπρασσες οὐ δυλονόγυνά. — *passim*] „omnes promiscue, docti cum indoctis mixti.“

118—125. *Hic error* cet.] Hanc tamen carmina pangendi *insaniam*, sed *leuem* neminique noxiā commoda etiam quaedam habere Augusto candide simulque callide ostendit; callide, quatenus simulat se de tota illa poëtarum turba verba facere, cum ea, quae afferat, tantummodo de veris summisque poëtis possint affirmari. — *avarus*] Ovid. A. A. 3, 541. de poëtis : *Nec nos ambitio, nec amor nos tangit habendi.* — *Non temere*] Quomodo haec locutio sensim

pervenērit ad significandum idem prope ac *non facile*, optime perspicitur ex Plauti Bacch. 1, 1, 52: *Rapidus fluvius est hic: non hac temere transiri potest*, ubi cum proprie sit „non inconsidere“, simul inest difficultatis notio. Cfr. Sat. 2, 2, 116. Epp. 2, 2, 13. — *hoc studet unum*] V. *studere* cum accusativo dumtaxat pronominalium gen. neutr. constructum reperitur, ut Cic. Philipp. 6, 7, 18: *unum sentitis omnes, unum studeatis*, excepto tamen loco Plauti Mil. gl. 5, 44. antiquiore usu : *minus has res studeant.* — *socio*] in negotiatione aliqua vel in publicanorum societate. Cic. Accus. Verr. 3, 20, 50: *Socii putandi sunt, quos inter res communicata est.* — *incogitat*] „intendit, molitur;“ *quod verbum apud solum Horatium nunc reperitur.* Est fortasse ex illis, quae Graeco fonte parce detorsit, ἐννοεῖ, ἐπιβούλευει. — *siliquis*] „leguminibus omnis generis, pisis, fabis, vicia, fortasse interdum etiam siliqua Graeca s. silicula proprie dicta, ζεραῖος, Johannisbrod.“ — *pane secundo*] „non silihineo, non primo nec postremo, sed dispensatorio.“ COMM. CRUQ. Dicitur etiam *secundarius, cibarius.* — *Militiae*] dativus pro „piger ad militiam“; Tac. Ann. 3, 48: *impiger militiae*

Si das hoc, parvis quoque rebus magna iuvari. 125  
 Os tenerum pueri balbumque poëta figurat,  
 Torquet ab obscenis iam nunc sermonibus aurem,  
 Mox etiam pectus praeceptis format amicis,  
 Asperitatis et invidiae corrector et irae;  
 Recte facta refert, orientia tempora notis 130  
 Instruit exemplis, inopem solatur et aegrum.  
 Castis cum pueris ignara puella mariti  
 Disceret unde preces, vatem ni Musa dedisset?  
 Poscit opem chorus et praesentia numina sentit,

*et acribus ministeriis, bonus autem alicui rei cum rectissime dicatur, quidni apud poëtam etiam malus, parum idoneus? — Si das hoc] „Si concedis his quietis quoque virtutibus, fide ac temperantia, rem publicam legesque stabiliri.“ Conf. Sat. 1, 4, 39. 1, 10, 5. 2, 2, 94.*

tam „adolescentes“ quam „unam hominum aetatem post alteram, ut prima quaque oritur, in lucem editur ac priori succedit; die werdenden Geschlechter.“ — *notis]* „veteribus, quae ab omnibus celebrantur.“ — *aegrum]* „animi aegrum, sollicitum.“

126-131. *figural]* „format puerorum ora,“ ut ait Quintil. 11, 3, 31. et τὸ στόμα πλάττειν Plato Cratyl. p. 414. D; ediscendis enim poëtarum locis et accurate recitandis γραμματοτά id spectabant, ut in tenera iam aetate esset *absolutius os et expressior sermo*, Quintil. 1, 1, 37., id est, „*q̄t distincta atque eleganti pronuntiatione accurate efferret Latini sermonis singula verba.*“ — *Torquet cet.]* „Et cum mature assuescant pueri ad poëtarum nobilem elegantemque sermonem, eo facilius abstinere se a verbis plebeiis et inficitis omniisque aeschrologia discunt.“ — *iam nunc]* „inde a tenera aetate.“ Cfr. Od. 3, 6, 23. — *Mox etiam]* „Deinde cum progre- diente aetate adolescentes iam idonei fiunt ad praecepta virtutis et sapientiae intelligenda ac retinenda, talia iis praebent poëtae, et *grata* quidem, amica et benevolia, minus dura atque aspera, quam sunt pleraque philosophorum.“ — *orientia tempora]* non

132-138. *Castis cet.]* Iam transit ad poësis vim utilitatemque in sacris ac religionibus. — *ignara- mariti]* Silius 2, 68: *Haec ignara viri vacuoque adsueta cubili.* — *unde]* „a quo,“ ut Od. 1, 12, 17. — *preces]* a choris puellarum et puerorum patrimorum ac matrimorum recitatas, quarum exemplum habes Carmen seculare, atque iam antiquitus Livii Andronici carmen, quod propter varia prodigia virgines ter novenae per urbem euntes Diana cecinerunt anno u. c. 545. (Liv. 27, 37.), ex prisco quidem more Italico; sic etiam Faleriis χοροὶ παρθένων ὑμονοσῶν τὴν Ἡραν φόδαις παρθένοις. Dionys. Halic. 1, 21. — *praesentia]* „propitia, opitulantia.“ Cfr. Od. 1, 35, 2. — *Caelestes- aquas]* „pluviam.“ Cfr. Od. 3, 10, 19: *aquae Caelestis.* Liv. 4, 30: *caelestes-defuerunt aquae.* Si quando Romae aquae inopia erat, saera instituebantur Iovi Pluvio, aquilicia dicta, quippe quibus imbres caelo elicerentur; nudis

- Caelestes implorat aquas docta prece blandus, 133  
 Avertit morbos, metuenda pericula pellit,  
 Impetrat et pacem et locupletem frugibus annum.  
 Carmine di superi placantur, carmine Manes.  
 Agricolae prisci, fortis parvoque beati,  
 Condita post frumenta levantes tempore festo 140  
 Corpus et ipsum animum, spe finis dura ferentem,  
 Cum sociis operum, pueris et coniuge fida,  
 Tellurem porco, Silvanum lacte piabant,

142. *operum et pueris* c, octo Pottierii, quintus Schmidii, LCtF.

— 143. *porca* Lambini suspicio, quam firmat tertius Schmidii, re-cepit Cunninghamius.

pedalia agebantur, id est, popu-lus nudis pedibus pompam duce-bat per Urbem. Cfr. Festum in v. *Aquilicum*. — *docta prece blandus*] „blande supplicans dis carmine, quod poëta eum docuit;“ *docta* est participium, non adiectivum. — *Avertit morbos*] maxime Apol-line invocato; cfr. Od. 1, 21, 13. — *metuenda*] „quippe portentis significata.“ — *Manes*] „di inferi, Dis pater, Proserpina, Hecate,“ ut Virg. Aen. 12, 646: *Vos o mihi Manes Este boni, quoniam Superis aversa voluntas. Manes* igitur h. l. die unterirdischen Mächte.

139 - 144. *Agricolae*] Iam poëta-rum et poësis in cunctam civita-tem ac deorum cultum meritis ex-positis originem atque historiam poësis Romanae exponere aggred-itur, rēm scenicam potissimum spectans. — *fortes*] „ad laborem validi et seduli.“ SCHOL. Sic Sat. 2, 2, 115: *fortem colonum*. — *Condīta* cet.] Arist. Eth. Nic. 8, 9, 6: *οἱ ἀρχαῖαι θνοῖαι καὶ σύνοδοι φυῖνονται γύγεοσθι μετὰ τὰς τῶν ζωπῶν συγκομιδὰς ὅιον ἀλαρχάται μάλιστα γάρ ἐν τούτοις ἐσχόλιαζον τοῖς καιροῖς. — *spe finis*] „Sen-tentia est, tolerabilem fieri labo-*

rem laboris fine proposito.“ PORPH. — *Cum sociis* cet.] Explica: „cum sociis operum, imprimis liberis utriusque sexus et casta coniuge.“ Raro enim prisci illi agricolae servos possidebant aut operarios adhibebant. — *Tellurem*] Varro R. R. 1, 1, 4. duodecim deos invocat, qui maxime agricolarum duces sunt. Primum, qui omnes fructus agriculturae caelo et terra continent, Iovem et Tellurem; -- secundo Solem et Lunam; -- tertio Cererem et Liberum; -- quarto Robigum ac Floram; -- Minervam et Venerem; -- Lympham ac Bonum Eventum. — *porco*] Genere femi-nino utitur Oraculum Sibyllinum apud Zosim. 2, 6: Ἀνθι δὲ Γαῖη Πληρούμενη χοῖρός τε καὶ ὁ γεροῖτο μέλαινα. Similiter ante messem Cereri, ut ait Cato R. R. 134., *porca praecidanea, porco femina* fieri oportet. Uno loco, Od. 3, 23, 4., feminino utitur Horatius, ceteris masculino. — *Silvanum*] In inscriptione admodum suspecta (Inser. m. Lat. N. 1604.) vocatur *Lar agrestis*, in germana (Ib. N. 1589.) *Conservator Larum Penatium*. Omnino cultum huius dei prisorum agricolarum perdiu ser-vatum esse complures inscriptio-nes demonstrant. Cfr. Epod. 2,

Floribus et vino Genium memorem brevis aevi.	
Fescennina per hunc inventa licentia morem	145
Versibus alternis opprobria rustice fudit,	
Libertasque recurrentes accepta per annos	
Lusit amabiliter, donec iam saevus apertam	
In rabiem coepit verti iocus et per honestas	
Ire domos impune minax. Doluere cruento	150

145. *invecta* Bentleius cum Barthio. — 149. *verti coepit* ep, Lt.

22. — *piabant*] „sibi propios reddebat.“ Omne enim sacrificium est et animi in deos grati testificatio et expiatio culparum, quarum ipsi nobis consciit fortasse non sumus. — *Genium*] Cfr. Epp. 2, 2, 187. Censorin. 3: *Genius est deus, cuius in tutela, ut quisque natus est, vivit. Hic sive quod ut genamur curat, sive quod una genitur nobiscum, sive etiam quod nos genitos suscipit ac tutatur, certe a genendo genius appellatur.* — *Genius autem ita nobis assiduus observator appositus est, ut ne puncto quidem temporis longius abscedat, sed ab utero matris acceptos ad extremum vitae diem comitetur.* — *memorem brevis aevi*] Ipse Genius quoniam una cum eo, quem tutatur, et nascitur et interit eademque laetitia et maestitia afficitur, qua homo, non minus quam hic memor est brevis vitae, eiusque cursus ut quam prosperime procedat optat.

145. 146. *Fescennina* -- *licentia*] Fescennia (sic Plin. H. N. 3, 5, 8.), Etruriae oppidum prope Tiberim erat, ubi nuptialia inventa sunt carmina procacium ac licentiosorum iocorum plena, quorum similia dicit Latinorum opprobria illa rustica. (Serv. ad Aen. 7, 695., apud quem est *Fescennium*.) Catull. 61, 126: *Ne diu taceat procax Fescennina locutio.* — *inventa*] „Cum hic mos dierum festorum

a rusticis celebratorum semel invalusisset, ex hoc more paulatim eo progressi sunt, ut carmina Fescennina invenirent.“ — *alternis*] Alter enim alteri opprobria regebat, fere ut in Theocriti et Virgilii bucolicis ἀμοιβαῖος. — *opprobria rustica*] Cfr. omnino ad Sat. 1, 7, 29 sqq.

147-150. *recurrentes*] „quotannis eodem messis tempore revertente.“ — *accepta* non „recepta,“ sed potius „willkommen, grata semper Romanis, quando condita post frumenta ludebat.“ — *Lusit amabiliter*] „iocata est sine cuiusquam offensione, comiter ac facete, nec ulla inde rixa oriebatur.“ — *In rabiem*] „Iocus antea innocens in rabiem verti coepit, adeo ut saevus fieret, id est, irrisos vehementer laederet ac morderet.“ Cfr. A. P. 49: *Archilochum proprio rabiis armavit iambo.* — *Ire*] „impetuose grassari.“ — *impune minax*] „nullâ etiamtunc poenâ famosis carminibus constituta.“ Omnino meminissemus debemus Horatium h. l. nobis tradere historiam poësis Romanae, ut ita dicam, poëticam, id est, tales, qualem ipse sibi conjectura informarat. Primam poësis scenicae originem recte utique repetit a carminibus illis Fescenninis ἀμοιβαῖος ex lascivis iocis et conviciis constantibus, quorum genus aliquod etiamtum supererat in carminibus nuptialibus. Praeterea cum sciret iam duodecim

Dente lacessiti; fuit intactis quoque cura  
 Condicione super communi; quin etiam lex  
 Poenaque lata, malo quae nollet carmine quemquam  
 Describi; vertere modum, formidine fustis  
 Ad bene dicendum delectandumque redacti.      155  
 Graecia capta ferum victorem cepit et artes

153. *nata* pr. Eb, quinque Pottierii, tres Schmidii.

tabulas capite sanxisse, si quis carmen condidisset, quod infamiam faceret alteri, ex hac lege ipsa collegit, iocos illos primum innocentes paulatim degenerasse atque conversos esse in famosa carmina, quibus homines honesti ac nobiles acerrime laesi sint; ob quam intolerabilem licentiam iam Decemviris (a. u. c. 303.) visum esse fustuarii poenam constituere in eos, qui cives infamassent. (Primarius est Ciceronis locus de Rep. L. 4. ab Augustino de C. D. 2, 9. servatus, mea in éditione Vol. IV. P. I. p. 476: *Nostrae contra duodecim Tabulae, cum perpaucas res capite sanxissent, in his hanc quoque sancientam putaverunt si quis occentavisset, sive Carmen condidisset, quod infamiam faceret flagitium alteri; ubi Cod. Corbeiensis antiquiss. glossa in Dübneri Ed. Augustini Paris. 1838.: „Occentare est infame carmen nominata persona edere. Occentare, contrarium canticum cantare.“ Cfr. Tusc. 4, 2, 4. „Severa autem illa legis poena deterriti,“ inquit, „poëtae ad iocos, qui nullam offenditionem haberent, proferendos, nominatim ad comedias palliatas, togatas, Atellanicas componendas redacti sunt.“*

151—155. *cruento Dente lacessiti*] „obtrectatione et maledicentia, quae lacerat etiam probos;“ *cruentum autem dicit dentem morsu cruentem elicientem.* Cfr. Epp. 1, 18, 82. — *fuit intactis cet.*] „Ii

quoque, qui nondum probris petiti erant, idem malum oblata prima quoque occasione sibi imminere rati sunt, cum omnium eadem esset condicio; neminem enim a maledicorum livore malisque, id est, famosis castrinibus tutum esse cernebant.“ Sat. 2, 1, 23: *sibi quisque timet, quamquam est intactus, et odit. — lex Poenaque lata*] facillimo zeugmate pro: „lex lata poenaque irrogata est.“ — *malo quae nollet carmine cet.*] Cfr. Sat. 2, 1, 82. — *Describi*] ut Sat. 1, 4, 3. „notari, χαρακτηρίζεσθαι.“ — *vertere modum*] „sie stimmten den Ton (die Melodie) um.“ — *fustis*] Cum teste Cicerone de Rep. 4, 10. capite sanxerint XII. tabulae, *si quis occentavisset*, de supplicio fustuario (*dem Tödten mit Knütteln*), non de simplici castigatione fustibus s. baculis et vitibus facta accipendum est. — *Ad bene dicendum*] „Coacti sunt abstinere se a male dicendo singulis; quo ipso nemo iam laedebatur, omnes delectabantur.“

156. 157. *Graecia capta* cet.] Etiam in his potius inest poëtica veritas quam historica; siquidem Graecia capta proprie est demum Corintho deleta (a. u. c. 608.), cum ea aetas, qua litterae Graecae Romanam inventae antiquissimam poësin Romanorum sacram (Salaria carmina cet.) et profanam, qua regum et ducum suorum laudes atque virtutes celebrabant, suam

Intulit agresti Latio; sic horridus ille  
 Defluxit numerus Saturnius, et grave virus  
 Munditiae pepulere; sed in longum tamen aevum  
 Manserunt hodieque manent vestigia ruris.      160  
 Serus enim Graecis admovit acumina chartis,  
 Et post Punica bella quietus quaerere coepit,  
 Quid Sophocles et Thespis et Aeschylus utile ferrent.

ad indolem sensim traduxerunt, repetenda sit a Livio Andronico (a. u. c. 514.), Naevio, Ennio, Pacuvio, qui omnes ante Graeciam captam floruerunt. Quid, quod Livii Andronici aetas multis annis praecessit etiam captas Syracusas (a. u. c. 542.), de quibus Livius 25, 40: *inde primum initium mirandi Graecarum artium opera. — cepit*] *Capit* et is, qui vincit, et is, qui delectat. Hoc igitur dicit: „Artes et disciplinae Graecorum Romanis etiamtunc *agrestibus* (rudioribus) adeo plauerunt, ut tamquam si ipsi devicti essent a Graecis, propriam indolem ad hos conformarent.“ Cato apud Liv. 34, 4: *Iam in Graeciam Asiamque transcendimus omnibus libidinum illecebris repletas et regias etiam altrectamus gazas; eo plus horreo, ne illae magis res nos ceperint quam nos illas.*

158—160. *Defluxit*] „Paulatim Latini eo uti desierunt.“ — *Saturnius*] Hermannus Epit. doctr. metr. p. 214: „Numeros habet hos: *Dabunt malum Metelli Naevio poëtae.* (Naevius: *Novem Iovis concordes filiae sorores.*) Sed et caesuram saepe neglexerunt rudes isti poëtae, et omni genere solutionum usi sunt. — Postremus Romanorum, qui hoc metro uteretur, Varro fuisse videtur in Satiris.“ — *virus*] plerumque succus noxius ac venenatus, tum et foedus odor, ut castorei, Virg. Ge. 1, 58., et ingratus sapor, ut aquae marinae,

quae notio h. l. aptior videtur quam aut virus serpentium, aut sanies canum rabiosorum aut *virus acerbitalis*. (Cic. Lael. 23, 87.) Non enim tam refertur ad famosa carmina et rabiem (v. 148.), quam ad totam indolem rusticam atque incultam priscae poësis Latinae, ex iudicio saltem Horatii. *Grave* autem solitum est huius voc. *ἐπιόντος* (*widerlich*). — *Munditiae*] partim metra Graeca, partim cultior et purior sermo; idem prope atque *elegantia*, quacum iungitur *munditia* a Ciceronе in Orat. 23, 79. — *hodieque*] praecipue in carminibus Fescenninis et in mimis Atellanisque. — *ruris*] „rusticitatis.“ Catull. 22, 14. de Suffeno: *Idem infaceto est infacetior rure, Simul poëmata attigit.*

161—163. *Serus enim cet.*] „Etenim Romanus, prius litteris Graecis non initiatus, demum post primum et secundum Punicum bellum, cum omnia tranquilla essent, acutum suum ingenium ad accuratius studium scitamque imitationem poëtarum Graecorum convertit.“ Porcius Licinus apud Gell. 17, 21, 45: *Poenico bello secundo Musa pinnato gradu Intulit se bellicosam in Romuli gentem feram.* Atque de eadem aetate explicanda sunt Horatii verba. — *quietus*] *εἰρήνην ἄγων*, iunge cum vv. *post Punica bella*, non cum v. *quaerere*. Cfr. v. 93. — *Thespis*] Cfr. A. P. 276 sq. H. l. honoris causa nominatur, utpote

Tentavit quoque rem, si digne vertere posset,  
Et placuit sibi, natura sublimis et acer; 165  
Nam spirat tragicum satis et feliciter audet,  
Sed turpem putat inscite metuitque lituram.  
Creditur, ex medio quia res arcessit, habere  
Sudoris minimum, sed habet comoedia tanto

167. *inscite*] in scriptis corr. b, complures Pottierii, duo Schmidii, LCt, in libris unus ex Coll. Trin., *inscitus* Bentleius coniecturâ.

quem pro tragoediae inventore (Olymp. 61. a. Chr. 536.) habebant Grammatici; non quod eius fabulas (si unquam Romam pervererunt, de quo ipso dubitare licet) imitati sint Livius Andronicus posterioresve tragici Latini. — *Aeschylus*] Cfr. A. P. 278 sqq. — *utile*] „dignum, quod imitarentur.“

164—167. *Tentavit*] „Periculum fecit, incertus etiamtunc, utrum prosperum successum habiturus foret necne.“ Iunge autem: *tentavit rem*, „inceptum,“ non: *vertere rem*, id est, ut volunt, „quas tunc habebant tragoedias Graecas.“ Cfr. A. P. 285 seqq. — *vertete*] „vertendo imitari.“ — *Et placuit sibi*] Refertur hoc imprimis ad ingentem illum numerum tragoediarum (sunt autem Livii XV., Ennii XXVI., Naevii IX., Pacuvii XVII., Accii LII.; omnes CXIX., quarum nomina novimus), quae in scenam delatae sunt a Livio usque ad Accium. — *Nam cet.*] „Ii enim sunt Romanorum spiritus, ea animorum elatio, ut idonei sint generi tragico excolendo, cuius praecipuus  $\chi\alpha\varphi\alpha\tau\eta\gamma$  est sublimitas et gravitas coniuncta cum arte affectus dolentium, iratorum, indignantium, infelicitate amantium vere atque apte exprimendi.“ — *spirat tragicum*] ut Stat. Silv. 5, 3, 12: *altum spirans*. Sic etiam Graeci. Aeschl. Eumen. 840: *Πνέω τοι*

$\muένος \ddot{\alpha}\lambdaατά τε \chiότορ$ . — *feliciter audet*] Spectat non tam ad inventionem novorum argumentorum ac personarum (in quibus sane exemplaria sua satis presse plerumque sequebantur), quam ad lumina sententiarum et ad ipsum sermonem (A. P. 56 sqq.), in quo multa innovarunt, quod ad compositions maxime audaciores et formas verborum attinet, ut sunt *apud Accium aeternabilis, tabificabilis, minitabiliter, indecorabiliter, adactare, grandaevititas, squalitudo, miseritudo, magnitas, inenodabilis, famulitas, obesse, mertare, orbificari, globosi turbines, sanctescere, vilitator, caprigenus, nitidare, fallaciloquentia, sane pleraque dure dicta.* (v. 66.) — *Sed cet.*] „Verum in eo negligentes erant tragici nostri, quod fabulas suas non satis elimarent atque expolirent.“ — *inscite*] quatenus partim ipsi se satis limato dicendi genere uti opinabantur, partim quod spectatores lectoresque quid operis perfectioni atque absolutioni deesset nondum perspiciebant. — *lituram*] Caecina in Cic. Epp. ad. Fam. 6, 7, 1: *mendum scripturee litura tollitur*. Cfr. A. P. 293.

168-172. *Creditur cet.*] „Verum, quae dico, non solum de tragoedia, sed etiam de comoedia Romana valent.“ Cfr. Sat. 1, 4, 45 sqq. — *ex medio*] „Quia argumenta ex vita quotidiana petita

Plus oneris, quanto veniae minus. Adspice, Plautus 170  
 Quo pacto partes tutetur amantis ephebi,  
 Ut patris attenti, lenonis ut insidiosi;  
 Quantus sit Dossennus edacibus in parasitis,  
 Quam non adstricto percurrat pulpita socco;  
 Gestit enim nummum in loculos demittere, post hoc 175  
 Securus, cadat an recto stet fabula talo.

175. *dimittere* E et corr. b, Schmidii quattuor, Lt. — *post haec*  
*Codd. aliquot.*

tractat, videtur minimum difficultatis habere.“ — *veniae minus*] Quia, ubi quid minus veri simile nec recte ex natura moribusque hominum expressum est, statim omnes vident, etiam idiotae. — *Adspice, Plautus cet.*] Plautum acri ironia usus reprehendit, quod minus vere et eleganter quam Menander, Philemo, Diphilus, partes, quas exempli gratia enumerat, *tutatus* sit, id est, usque ad fabulae *καταστροφὴν* scite et ad artis leges accommodate perduxerit. — *attenti*] „ad rem, nimis parci.“ Cfr. Sat. 2, 6, 82.

173—176. *Dossennus*] „Atellanarum scriptor.“ COMM. CRVQ. Silent Acro et Porphyrio. At Glossator Codicis E: „*Dossennus*, persona comica.“ Qui Dossenum pro poëta comico sive Atellarum, sive togatarum, sive palliatarum scriptore habent, aliunde nobis eum prorsus ignotum esse fateantur necesse est. Videtur autem satis rustice seurrarum semper esurientum ac gulosorum personas in tabernariis suis expressise. Aequae autem atque in palliatis etiam in togatis ac mimis hoc hominum genus crebro describebatur, ut patet ex reliquiis Afranii (in Vopisco) et Titinii (in Gemina). Festus p. 326. Müll.: *Secundarum partium actor sere omnibus in mimis parasitus inducitur*. — *edacibus in parasitis*]

Terent. Heaut. Prol. 37: *Ne semper servus currens, iratus senex, Edax parasitus, sucophanta autem impudens, Avarus leno, assidue agendi sint mihi. — socco*] Coemoediae *soccus* opponitur tragoeidae *cothurno*. A. P. 80. Iam, qui soccis non satis *adstrictis*, sed laxis (*schlottrig*) incedit, negligenter et rusticum se esse ostendit. Sine imagine significat rude ac dissolutum dicendi genus, et omnis generis vitia atque errores in moribus imitandis commissos. — *Gestit cet.*] „Non enim laudis poëticæ causa antiqui illi, Plautus, Dossennus, alii, comoedias composuerunt, sed ideo dumtaxat, ut quam primum fabulas venderent aedilibus.“ — *loculos*] „capsulas asservandæ pecuniae destinatas.“ — *post hoc cet.*] Post lucrum autem receptum parum solliciti erant, utrum fabulae *caderent*, id est, exploderentur, (ut *ἐπιπίπεδον*,) an *starent* in scena, quod est verbum proprium de iis fabulis, quae populo placent frequenterque reposcuntur. Terent. Hec. Prol. 2, 7: *vix steti* (ego, id est, fabula). Cic. Orat. 28, 98: *magnus orator, -- si semel constiterit, nunquam caderet*. Cfr. Sat. 1, 10, 17. — *recto--talo*] „firmiter,“ ut apud Graecos ὁρθῶς ἔστασας ἐπὶ σφυρῷ Pind. Isthm. 6, 12. Pers. 5, 104: *recto vivere talo*.

Quem tulit ad scenam ventoso Gloria curru,  
 Exanimat lensus spectator, sedulus inflat:  
 Sic leve, sic parvum est, animum quod laudis avarum  
 Subruit aut reficit. Valeat res ludicra, si me      180  
 Palma negata macrum, donata reducit opimum.  
 Saepe etiam audacem fugat hoc terretque poëtam,  
 Quod numero plures, virtute et honore minores,  
 Indocti stolidique et depugnare parati,  
 Si discordet eques, media inter carmina poscunt    185

178. *instat* Gesnerus e Collatione Saxiana. — 180. *aut*] ac e  
 Codd. Bentleius. — 185. *discordat* S.

177-181. *Quem tulit* cet.] „Contra ei, qui vili quaesticulo contempto verae laudis appetens fabulis componendis operam dat, multa impedimenta apud nos superanda sunt, quae oriuntur exspectatorum ipsorum perversis iudiciis ac studiis; quocirca mirandum non est, si his temporibus pauci sunt (ut Pollio, Varius, Fundanius), qui tragoediis comoediisque scribendis multas molestias incurrere velint; ego certe nunquam adducar, ut hoc genus tractem.“ — *Gloria*] Noli credere cum nonnullis ab Horatio reprehendi eos, qui *laudis avari* ad scenam accedant; immo opponuntur *hi lucri cupidis*. Gloria igitur dea poëtam verae laudis avidum ad scenam fert, id est, ad fabulas conscribendas excitat; sed cum ipsa sit *ventosa* s. *inconstans*, levis, quippe quae a multitudinis saepe imperitiae arbitrio pendeat, hoc *ἐξιθέτον* eius curru tribuitur. *Gloriae currum fulgentem* vidimus iam Sat. 1, 6, 23. — *lensus spectator*] „Spectatores languide et minime attenti poëtam contristant et angunt, quemadmodum qui intenti sunt et alacres animum ei addunt atque faciunt, ut superbiat.“ — *Subruit*] „percellit, maerore afficit et affligit; opponitur

*reficit*, „recreat atque erigit.“ — *Valeat*] ut *χαιρέτω* pro *ἔργότω*. (*Fahr hin nichtsnüliges Spiel* Passow.) Cic. ad Att. 8, 8, 2: *At ille tibi πολλὰ χαιρεῖν τῷ ζαλῷ dicens, pergit Brundisium.* — *res ludicra*] „fabulae scenicae, opus vanum et inutile.“ — *macrum*] „afflictum et tristem.“ — *reducit*] domum, ut Olympioniken Od. 4, 2, 17. — *opimum*] „laetum ac beatum.“ SCHOL.

182-186. *Saepe etiam* cet.] „Perversum in plerisque cum sit populi iudicium, ideo etiam excusandi sunt poëtae, qui, quamvis possint, aut nullam scenae operam dant, aut, si dant, non satis elaboratas politasque fabulas imperito popello exhibit, quippe cui alia omnia cordi sint, quam ut rite poëtarum merita aestimet.“ — *audacem*] „qui despiciens volgi levitatem, semel ausus est fabulam deferre in scenam, sed plebeculae stultitiam expertus in posterum a fabulis componendis prorsus absterretur.“ — *depugnare*] „manus intentare;“ *Fäuste zu weisen* Passow. — *eques*] „equites vel propter domesticas facultates litteris instructi atque omnino plebe longe cultiores.“ Sat. 1, 10, 76: *satis est equitem mihi*

Aut ursum aut pugiles; his nam plebecula plaudit.  
 Verum equitis quoque iam migravit ab aure voluptas  
 Omnis ad incertos oculos et gaudia vana.  
 Quattuor aut plures aulaea premuntur in horas,  
 Dum fugiunt equitum turmae peditumque catervae; 190

186. *gaudet* bp, complures Pottierii, tres Schmidii, LCt, Bentleius. — 187. *equitis* Codd. noti, LCtF: *equiti* Bentleius coni. et M. — 188. *ingratos* Bentleius coniecturâ.

*plaudere*. Cfr. A. P. 113. 248 sqq. — *ursum*] quocum pugnent molossi. Liv. 44, 18. Sic Pompeius sexcentos mulos in Clytaemnestra induxit (Cic. ad Fam. 7, 1, 2.), Augustus tigridem in scena populo exhibuit. (Sueton. Oct. 43.) — *pugiles*] πύρας, πυράχοντος diversos a gladiatoriibus. Ipse Augustus *spectavit studiosissime pugiles et maxime Latinos*. (Suet. Oct. 45.) Similiter autem Hecyram suam bis disturbatum esse, primum a funambulo, iterum a gladiatoriibus, queritur Terentius Prol. II. 25 sqq. — *plaudit*] Solum in hac lectione veram vim accipit v. *his*. Hoc enim dicit: „His rebus ludicris atque inanibus, non vero fabulae vel optimae, applaudit.“ Contra *his nam plebecula gaudet* otiosum est et misere languet piae illo; praeterea nostra in lectione grata est Latinis auribus allitteratio *ple plau*.

187—190. *Verum equitis* cet.] „Verum, quod sane dolendum est, ipsi illi equites, qui politioris ingenii esse deberent, iam oblectamenta puerorum preeferunt fabulis.“ — *incertos*] „vagos et inconstantes, qui nusquam consistunt neque eadem re diu delectantur, sed modo ad hoc, modo ad illud se convertunt.“ Quintil. 8, 3, 68: *fuga incerta*, „vaga et sine certo consilio capta.“ Cfr. Sat. 1, 3, 109: *venerem incertam rapientes more ferarum*. Incredibilibus con-

iecturis (*ingratos, incestos, ad intentos oculos in g. v., ad intortos oculos in g. v.*) elegans atque profecto aptissimum ἐπιθέτον eliminare conati sunt Critici. — *aulaea premuntur*] „Ea aulaea significantur, quae erant ante proscheinum et premebantur, hoc est, ex alto demittebantur, ita, ut quamdiu in scena ageretur, humi iacebant; tollebantur autem, hoc est, in altum trahebantur, ut scenam obducerent fabula finita. Voss. ad Georg. 3, 25.“ RIEDEL. „Siparium autem, mimicum velum, obsistebat, dum fabularum actus commutabantur.“ Libell. de Trag. et Comoed. p. XXXIII. Ed. Terent. Lond. 1820. Conf. A. P. 154. Hoc igitur dicit: „In una fabula agenda quattuor aut plures horae interdum consumuntur propter varias pompas pugnasve peditatus et equitatus (Cic. ad Fam. 7, 1.) oblata occasione ipsi fabulae insertas,“ veluti cum in Troasin Graeci praedam Troianam in naves importarent, in Epinausimache cum Troianis pugnam pugnarent. Id autem temporis punctum, quo hostes varium post proelium tandem fugere incipiebant, illud fuisse consentaneum est, quod spectatorum oculos maxime in se converteret; adeo, ut nihil obstet, quo minus v. *fugiunt* proprie explicemus. Alii tamen interpretantur: „celeriter per scenam praeterferuntur;“ ut

Mox trahitur manibus regum fortuna retortis,  
 Esseda festinant, pilenta, petorrita, naves,  
 Captivum portatur ebur, captiva Corinthus.  
 Si foret in terris, rideret Democritus, seu  
 Diversum confusa genus panthera camelo,  
 Sive elephas albus volgi converteret ora;  
 Spectaret populum ludis attentius ipsis,

195

## 196. converterit cum Prisciani Cod. Cantabrig. Bentleius.

est sane apud Virg. Ge. 3, 461: *acerque Gelonus Cum fugit in Rhodopen atque in deserta Getarum.*

191-193. *Mox* cet.] „Post proelii simulacrum triumphus agitur in scena.“ RIED. — *trahitur*] Eodem verbo de captivis per triumphum ducendis usus est etiam Od. 4, 2, 34: *quandoque trahet* (Augustus) *feroces Per sacrum clivum* — *Sugambros.* — *manibus* — *retortis*] Cfr. Od. 3, 5, 22: *Retorta tergo brachia libero* — *regum fortuna*] „reges olim fortunati, nunc captivi.“ — *Esseda*] „vehicula a Belgis primum reperta, quibus ceteri Galli atque Britanni in pugnis utebantur.“ Duabus rotis imposita erat sella aperta, in qua miles et auriga sedebat. — *pilenta, petorrita*] Pilentum, vehiculi genus tectum, quo matronae ferebantur, ita libratum duabus rotis, ut considentes in pulvinis in aëre suspensae agitari viderentur, differebat a petorrito, quod quattuor rotas habebat; pilentum fuit inventum vel Tuscorum vel Hispanorum, petorritum Gallorum. Conf. Sat. 1, 6, 104. — *naves*] aut navium captarum simulacula aut ipsarum rostra vehiculis imposta. Alii explicant ipsas naves machinis per scenam ductas. — *ebur*] „signa et omnis generis ornamen- ta eburnea.“ Nisi vero mavis in telligere dentes eburneos; apud Livium certe 37, 59. in triumpho de Antiocho *eburnei dentes*

*MCCXXXI.* portati esse dicuntur. — *captiva Corinthus*] Plerique interpretantur: „tanta vis signorum aeneorum marmoreorumque, quanta a L. Mummio Corintho Romam est advecta.“ Praestare tamen videtur Acronis explicatio: „vasa Corinthia,“ cum etiam Pompeius ludis suis in Equo Troiano exposuerit *craterarum* (non *cetra- rum*) *tria milia.* (Cic. ad Fam. 7, 1, 2.)

194 — 199. *Democritus*] Hunc omnes res humanas perpetuo risu, Heraclitum easdem fletu perpetuo prosecutum esse narrabant in scholis philosophi. Cfr. Epp. 1, 12, 12. Iuven. 10, 33: *Perpetuo risu pulmonem agitare solebat Democritus.* — *Diversum-genus*] „mire mixtum inter se ex formis quam maxime discrepantibus; non: „di- versum tamen ab utroque, camelo et panthera, genus,“ id quod dici nihil attinebat. Est autem *v. genus* apposito potius quam, quem dicunt, accusativus Graecus: *συγχυθεῖσα πατὰ γέρος διάφορος*, „confusa in diversum genus.“ Significat *camelopardalin*, *Giraffe*. Plin. H. N. 8, 18, 27: *Camelopardalis dictatoris Caesaris Circensisibus ludis primum visa Romae.* Ex eo subinde cernitur, aspectu magis quam feritate conspicua, quare etiam ovis ferae nomen invenit. — *albus*] Elephantes albi rariores sunt. — *ludis-ipsis*] „quam ludos ipsos.“ Cfr. Sat. 1, 1, 97.

Ut sibi praebentem mimo spectacula plura;  
 Scriptores autem narrare putaret asello  
 Fabellam surdo. Nam quae pervincere voces      200  
 Evaluere sonum, referunt quem nostra theatra?  
 Garganum mugire putas nemus aut mare Tuscum,  
 Tanto cum strepitu ludi spectantur et artes  
 Divitiaeque peregrinae, quibus oblitus actor  
 Cum stetit in scena, concurrit dextera laevae.      205  
 Dixit adhuc aliquid? Nil sane. Quid placet ergo?  
 Lana Tarentino violas imitata veneno.  
 Ac ne forte putas me, quae facere ipse recusem,

## 198. Habent mimo nostri et Pottierii omnes; alii mimum.

— *mimo*] pro quovis histrione. — *Scriptores* cet.] „Poëtas autem scenicos ipsos operam ludere putaret, cum plebeculac tam stultae fabulas darent.“ — *asello*] Duo proverbia coniunxit: *surdo narrare fabulam* (*Nos: tauben Ohren predigen.*) Terent. Heaut. 2, 1, 10. et Graecum illud: Ὁνώ τις ἔλεγε μῦθον ὁ δὲ τὰ ὄτα ἐκίνει εἰς ἀναισθησίαν τυνῶν ἡ παροιμία εἴρηται κτλ. Zenob. 5, 42.

200—207. *pervincere - Evaluere*] „Quae voces tantopere validae esse possunt, ut pervincant sonum cet.?“ Sic Virg. Aen. 7, 756: *non Dardaniae medicari cu spidis ictum Evaluuit. — theatra*] „spectacula hominibus inquietis et turbulentis plena, verbo, ipsi spectatoris referunt (reddunt) sonum ita turbulentum, quem vincere scenicorum voces non possunt.“ GESN. — *Garganum*] mon tem Apuliae silvosum. Cfr. Od. 2, 9, 6: *Aquilonibus Querceta Gargani laborant.* — *ludi*] „pompa et pugnae ludicrae ac simulatae in fabulas intrusae.“ — *artes*] „opera artis, statuae, vasa caelata, item Corinthia,“ ut Od. 4, 8, 5. Epp. 1, 6, 17. — *Divitiae*] „vestimenta splendida, auro picta, ab antiqua

simplicitate Romana aliena.“ — *oblitus*] „coopertus ac prope nimis ornatus,“ überla den. — *concurril dextera laevae*] „maximus plausus extemplo oritur propter pretiosum et splendidi coloris syrma.“ — *adhuc*] „usque ad hoc temporis punctum.“ — *violas imitata*] „ianthina, violacea vestis.“ *Tarentino-veneno*] „φαρμάκω, medicamento, id est h. l., muricis suco, purpura,“ ut Virg. Ge. 2, 465: *Alba neque Assyrio fucatur lana veneno.* Od. 3, 5, 28: *Lana medicata fuco.* Plin. H. N. 9, 39, 63: *Nepos Cornelius, Me, inquit, iuvene violacea purpura vigebat, cuius libra denariis centum venibat, nec multo post rubra Tarentina.* *Huic successit dibapha Tyria.*

208 - 213. *Ac ne forte* cet.] Epp. 1, 1, 13: *Ac ne forte roges* cet. „Ne tamen videatur artem scenicam parvi aestimare vel eam ob causam poëtas Romanos parce laudare vitiaque indicare et difficultates enarrare, quibus tota res scenica Romae premebatur, quod non e re sua duxerit eam tractare, affirmat sibi in summo artis fastigio stare videri, quicunque huius generis legibus ac pro-

- Cum recte tractent alii, laudare maligne:  
 Ille per extentum funem mihi posse videtur      210  
 Ire poëta, meum qui pectus inaniter angit,  
 Irritat, mulcet, falsis terroribus implet,  
 Ut magus, et modo me Thebis, modo ponit Athenis.  
 Verum age et his, qui se lectori credere malunt  
 Quam spectatoris fastidia ferre superbi,      215  
 Curam redde brevem, si munus Apolline dignum

216. *Curam impende e Cod. Coll. Trin. Bentleius.*

posito ex toto satisfecerit.“ RIEDEL. — *recusem*] propria significazione (*sich sträuben, weigern*). Est igitur: „nolim,“ addita tamen causa; non, ut alii volunt: „non possim.“ — *laudare maligne*] „propter nescio quam inadvertiam parce ac frigide laudare, et ita quidem, ut, quae laus videatur, re vera sit occulta irrisio.“ — *Ille*] Ex recentiorum linguarum indole sic pergendum foret: *hoc scito, sich abelo, illum mihi videri*. Cfr. Sat. 2, 1, 80. Cic. ad Fam. 5, 12, 9: *Ac ne forte mirere, cur -- a te id tantopere petamus: illa nos cupiditas accendit.* — *per extentum funem Ire*] Proverbium de incepto difficiili ac periculo. Arrian. Epict. 3, 12, 2: *Δύσκολόν ἐστι καὶ τὸ ἐπὶ σχοινίου περιπατεῖν καὶ οὐ μόνον δύσκολον, ἀλλὰ καὶ ἐπικίνδυνον.* — *Ille rem factu perquam difficilem praestare neque vel tantillum aberrare ab artis regula, summus igitur poëta esse mihi videtur.*“ — *Exponit deinde, quid scenicus poëta in audientium animos valeat.*“ DILLENB. — *inaniter*] quia fictum est argumentum. — *Irritat*] „Vehementes animi affectus movet.“ — *Ut magus*] „Ut magi exempli causa umbris ex Orco excitatis, cadaveribus ad tempus in vitam revocatis consultores per terrefaciunt.“ — *Thebis - - Athenis*]

quibus in urbibus plerique μῆνοι a tragicis tractati sedem suam habebant.

214-218. *Verum age et cet.*] Sic Cic. de N. D. 1, 30, 84: *Age et his vocabulis deos esse faciamus, quibus a nobis nominantur.* — *se lectori credere*] „lectoris iudicium exspectare, quod plerumque magis integrum et consideratum esse solet quam turbae in theatro congregatae.“ — *sp. fastidia ferre superbi*] Virg. Ecl. 2, 14: *Amaryllidis -- superba pati fastidia.* — *reddere*] Reddere non est idem ac restituere, ab alio quod acceperis, nec dare simpliciter, sed „dare ea, quae aut propter qualemcumque causam debentur iis, quibus dantur, aut ad eos quocunque modo pertinent,“ velut *reddere dis votum, reddere alicui epistolam.* (Od. 2, 7, 17: *obligatam redde Iovi dapem.*) H. l. modestissime suadet Augusto, ut pro poëtarum meritis (v. 118.), etiam pro studio, quo ipsius res gestas celebrent, *reddat*, id est, vicissim impendat iis curam aliquam brevem dum taxat propter multa eius negotia. Lectio *impende* autem merum est glossema. — *munus Apolline dignum*] Od. 1, 31, 1. Epp. 1, 3, 17. Dio Cass. 53, 1: *τὸ Ἀπολλώνιον τὸ τε ἐν τῷ Παλατίῳ καὶ τὸ τε μένισμα τὸ περὶ αὐτὸ τάς τε*

Vis complere libris et vatibus addere calcar,  
 Ut studio maiore petant Helicona virentem.  
 Multa quidem nobis facimus mala saepe poëtae, —  
 Ut vineta egomet caedam mea —, cum tibi librum 220  
 Sollicito damus aut fesso; cum laedimur, unum  
 Si quis amicorum est ausus reprehendere versum;  
 Cum loca iam recitata revolvimus irrevocati;  
 Cum lamentamur non apparere labores  
 Nostros et tenui deducta poëmata filo; 225  
 Cum speramus eo rem venturam, ut simul atque

222. *reprehendere* bE,Cs: *reprendere* S,Lt, Bentleius, FM.

*ἀποθήκας τῶν βιβλίων ἐξεποίησε καὶ καθιέρωσεν.* (a. u. c. 726.) In eam autem bibliothecam non recipiebantur nisi libri meliores, *scriptores classici, non proletarii,* ut ait Gell. 19, 8, 15. Hoc igitur dicit: „Si bonorum poëtarum augere vis numerum.“ — *addere]* in prosa or. *admoveare, adhibere,* etiam *subdere calcar,* h. l. „excitare eorum studia;“ quam sententiam ornat grata *Heliconis virentis* imagine.

219—228. *Multa* cet.] „Duobus propositis egregie hisce versibus satisfacit Horatius, alteri, ut Augustum urbanissime excuset, si interdum minorem quam par erat curam impendisset poëtis; alteri, ut poëtas sibi solis placentes nimiumque amatores proprii ingenii et scripta sua importune Augusto aequae atque cuivis alii obtrudentes tali modo irrideat, ut nemo eorum aegre id ferre posset, quippe cum se ab eorum grege non semoveat, sed una se ipse cavillari videatur.“ RIEDEL. — *Ut vineta* cet.] Proverbiū in eos dicitur, qui mentis aliquo errore abrepti vel iracundia vel stultitia sibi ipsi nocent. Tibull. 1, 2, 100: *Quid messes uris acerba tuas?* Neque

abhorret aliud proverbium Latinum: *suo se ense laceravit*, apud Hieronymum Ep. 70. p. 427. Vall. — *Sollicito damus aut fesso]* Cfr. Sat. 2, 1, 18: *nisi dextro tempore Flacci Verba per attentam non ibunt Caesaris aurem.* Epp. 1, 13, 2: *Augusto reddes signata volmina, Vini, Si validus, si laetus erit, si denique poscet.* — *loca]* Hac significazione Cicero et Quintilianus semper utuntur genere masculino. — *revolvimus]* „denuo evoluto libro iterum recitamus locum aliquem, qui pulcherrimus nobis videtur, etsi nemo hoc a nobis petiit. — *irrevocati]* Revocari proprie dicuntur actores, qui a spectatoribus ὄχησιν aliquam insignem repetere iubentur. Cic. pro Sest. 56, 120. 58, 123. — *non apparere]* „non ita, ut deberent, in oculos cuiusque incurrere et mente sive auditoris sive lectoris perspicere a estimari.“ — *labores]* ut Itali *fatiche*, imprimis de diligentia et de recondita doctrina, ex Alexandrinis poëtis maxime hausta. — *tenui* cet.] frequenti imagine a lanificio ducta carmina elegantia ac suavia comparantur cum *tenui* filo a colo *deducto*; etiam absolute. Virg. Ecl. 6, 5: *deductum dicere carmen.* Conf.

Carmina rescieris nos fingere, commodus ultro Arcessas et egere vetes et scribere cegas.	
Sed tamen est operaे pretium cognoscere, quales Aedituos habeat belli spectata domique	230
Virtus indigno non committenda poëtae.	
Gratus Alexandro regi Magno fuit ille	
Choerilus, incultis qui versibus et male natis Rettulit acceptos, regale nomisma, Philippos.	
Sed veluti tractata notam labemque remittunt	235
Atramenta, fere scriptores carmine foedo	

233. *Choerilos* Bentleius. — 234. *numisma d noster*, quattuor Schmidii, C.

Sat. 2, 1, 4. — *commodus*] „faciliſ ac liberaliſ, zuvor kommend, gefällig.“ Cfr. Od. 4, 8, 1. — *egere vetes*] „largini muneribus nos afficias.“ Sed ridicule expressum: „egestate nos liberes, tamquam tibi ipsi rem magnopere gratam facturos, si non iam egeamus.“

229—234. *Sed tamen cet.*] Iam commonefacit aequales suos tantummodo a praestantissimis poëtis digne celebrari posse Augusti laudes, neque nunquam eum in hoc fore Alexandri M. similem, qui Choerilum, malum poëtam, regie remuneratus sit. „Quocirca,“ inquit, „is, qui sibi conscientis non sit se digna Augusto carmina compositurum, ab hoc incepit prorsus abstinet.“ — *est operaе pretium*] formula Enniana. Cfr. Sat. 1, 2, 37. Sat. 2, 4, 63. Persius 6, 9: *Lunai portum, est operaе, cognoscite, cives. Cor iubet hoc Enni.*

— *Aedituos*] Virtus Angusti est tamquam dea, quae aadem habet; poëtae igitur, cum panegyricos aliave carmina in Augusti laudem componunt, sunt illius deae quasi *aeditui*. Sic enim templorum custodes, *ἱεροφύλακες, γεωργόι*, vi-sentibus narrant *μυθούς* eius nu-

minis, cui ministrant, et, quaecunque in aede ipsa donaria et signa visu maxime digna sunt, monstrant atque describunt. — *Choerilus*] non Samius, sed Iasensis (*Ιασεὺς*, ab Iaso, Cariae oppido), comes Alexandri M., de quo conf. A. P. 357., ubi vide Scholiastarum narratiunculas fabulosas. — *incultis cet.*] „neque arte neque natura bonos versus facientem.“ PORPHYR. — *versibus*] dativus, ut Ovid. Trist. 2, 10: *Acceptum refero versibus, esse nocens.* — *natis*] Cfr. Sat. 2, 3, 8. — *Rettulit*] *Acceptum referre et in acceptum referre* proprie est scribere in tabulis te accepisse, quemadmodum *expensum ferre* est scribere te dedisse vel expensisse.“ RIEDEL. — *regale nomisma*] „gloriatus est vel gloriari potuit se ab Alexandro Φιλιππέίους στατῆρας, Philippeos nummos, regis effigie ac nomine signatos pro versibus suis accepisse.“

236-244. *Atramenta*] „cuiusque generis (scriptorium et pictorium) contriectata maculas remittunt (pr. retro mittunt), relinquunt in manibus.“ (*Labes h. l. macula.*) — *fere scriptores cet.*] „Sic mali poëtae plerumque inquinant ac deturpant praeclara facta etiam apud poste-

- Splendida facta linunt. Idem rex ille, poëma  
 Qui tam ridiculum tam care prodigus emit,  
 Edicto vetuit, ne quis se praeter Apellen  
 Pingeret aut alius Lysippo duceret aera      240  
 Fortis Alexandri voltum simulantia. Quodsi  
 Iudicium subtile videndis artibus illud  
 Ad libros et ad haec Musarum dona vocares,  
 Boeotum in crasso iurares aëre natum.  
 At neque dedecorant tua de se iudicia atque      245

239. *Apellen* bSE, quartus Schmidii et Bentleius: *Apellem*  
*LCtFMJs.* — 240. *cuderet* de Lambini coni. Bentleius.

ros.“ Cfr. Epp. 1, 19, 30: *quem versibus oblinial atris.* — *Idem* cet.] Dictum hoc est cum quadam quasi admiratione, quomodo fieri potuerit, ut Alexander, cum de pictura et de sculptura rectissime iudicaret, in poësi nihil viderit, „id quod in te, Caesar, longe secus est.“ — *vetuit]* Plin. H. N. 7, 37, 38: *Idem hic imperator edixit, ne quis ipsum alius quam Apelles pingeret, quam Pyrgoteles sculperet, quam Lysippus ex aere duceret.* — *Apellen]* Plin. H. N. 35, 10, 38: *Omnes prius genitos futurosque postea (pictores) superavit Apelles Cous Olympiade CXII. Picturae plura solus prope quam celeri omnes contulit, voluminibus etiam editis, quae doctrinam eam continent. Praecipua eius in arte venustas fuit.* — *alius Lysippo]* ἄλλος Λυσίππου, ut Epp. 1, 16, 20: *alium sapiente bonoque.* Plin. H. N. 34, 8, 19: *Statuariae arti plurimum traditur contulisse (Lysippus) capillum exprimendo, capita minora faciendo, quam antiqui, corpora graciliora siccioraque, per quae proceritas signorum maior videbatur.* Cfr. Posidippi epigramma in Anth. Pal. II. p. 661: *Δύσιππε, πλάστα Σικυώνιε, θρασαλέη χειρό, Λάιε τεχνίτα, πῦρ τοι ὁ γαλλός δῷῃ, Όν κατ' Ἀλεξάνδρου μορφᾶς χέες οὐκέτι μεμπτοί Πέρ-*

*σαι·συγγνώμη βονοὶ λέοντα φυγεῖν.* — *duceret aera]* pro: „ducere ex aere Alexandri effigiem.“ Nam in ceteris locis ubi v. *ducere* pro „formare, effingere“ usurpatur (Virg. Aen. 7, 634: *Aut leves ocreas lento ducunt argento.*) illud tamen discrimin servatur, ut *forma ducatur ex argento, aere cet., non, ut hic, ducatur ipsa materia in formam aliquam;* nec tamen propterea *cuderet recipiendum est, quo verbo de aereis statuis (nunquam σφυρηλάτοις, sed semper χωνευταῖς) uti omnino non poterat Horatius.* — *Fortis Alexandri]* „cuius regnum a Thraciae angulo porrectum est usque ad litus incogniti maris.“ Seneca de Benef. 5, 6, 1. — *simulantia]* „accurate exprimentia,“ ut A. P. 19: *cupressum-simulare.* — *videndis artibus]* „in diuidicandis artium operibus, utrum perfecta sint artifexque speciem, quam mente conceperat, attigerit neene.“ — *Boeotum]* genit. plur., non, ut volunt Comm. Cruq. et Lambinus, accus. sing. Cic. de Fato 4, 7: *Athenis tenue caelum, ex quo acutiores etiam putantur Attici; crassum Thebis, itaque pingues Thebani et valentes.*

245—249. *At neque* cet.] „Tu contra tantummodo praestantissimis poëtis faves.“ Sueton. Octav.

Munera, quae multa dantis cum laude tulerunt  
 Dilecti tibi Virgilius Variusque poëtae;  
 Nec magis expressi voltus per aënea signa,  
 Quam per vatis opus mores animique virorum  
 Clarorum apparent. Nec sermones ego mallem      250  
 Repentes per humum quam res componere gestas,  
 Terrarumque situs et flumina dicere et arces  
 Montibus impositas et barbara regna tuisque  
 Auspiciis totum confecta duella per orbem  
 Claustraque custodem pacis cohibentia Ianum      255

247. *Vergilius* recte b et Schmidii primus. — *Varusque* bd et  
 omnes Schmidii.

89: *Ingenia seculi sui omnibus modis sovit. Recitantes et benigne et patienter audivit, nec tantum carmina et historias, sed et orationes et dialogos. Componi tamen aliquid de se nisi et serio et a praestantissimis offendebatur.*\* Recte Lambinus: „non dedecorant tua de se iudicia, quia, quales eos esse iudicasti, tales eos esse consuetudo vitae et dies et eorum scripta comprobarunt, neque iidem munera, quae abs te acceperunt, decorant, quia apud dignos sunt collocata.“ — *Munera*] Non liquet, utrum verum sit, necne, illud quod tradit Comm. Cruquii: „Quia iam his singulis donaverat Augustus decies sestertium.“ — *multa dantis cum laude*] „ita dantis, ut ab omnibus Virgilii Variisque aequis aestimatoribus merito laudere.“ — *Virgilius Variusque*] Virgilius mortuus est a. u. c. 735. et Varius item videtur ante hanc Epistolam compositam mortem obisse. Sane minus amicorum pudori consoluisset, si de vivis hoc dixisset; convenienter contra memoravit beneficia in mortuos ab Augusto collocata. Cfr. Sat. 1, 5, 40. — *Nec magis cet.*] Cfr. Od. 4, 8, 13 sqq. „Nec magis voltus exprimuntur in statuis clarorum virorum quam in

poëmatibus mores eorum atque animi.“ PORPHYRIO. — *expressi*] Curtius 3, 7, 16: *simulacra ex auro argentoque expressa.* — *aënea* Edd. nonnullae *athenea*. Apud Virgilium constanter scribitur *aënus*. — *apparent*] „clare se demonstrant.“ Cfr. v. 224.

. 250—256. *sermones*] „satiras et epistolas, quae sermonem quotidianum referunt.“ Scr. ad Her. 3, 13, 23: *Sermo est oratio remissa et finitima quotidiana locutioni.* Hinc *repentes per humum*, humili stilo conscriptos dicit. Cfr. Sat. 2, 6, 17. Rursus se excusat, cur a genere panegyrico abstineat. Cfr. Od. 1, 6, 4, 15. — *res componere gestas*] „carmine epico vel panegyrico res a te gestas praedicare.“ — *Terrarumque*] „a te in dicionem Romanam redactarum.“ — *arces* *Montibus impositas*] „quae, quamvis montibus impositae essent, tamen a te captae sunt.“ Conf. Od. 4, 14, 11: *arces Alpibus impositas.* — *tuisque Auspiciis*] Suet. Oct. 21: *Domuit partim ductu partim auspiciis suis Cantabriam, Aquitaniam, Pannoniam, Delmatiam cum Illyrico omni: item Raeliam et Vindelicos ac Salassos.* Cfr. Od. 1, 7, 27. Od. 4, 14, 33. — *Ianum*] Od. 4, 15, 9. Sueton. Oct.

Et formidatam Parthis te principe Romam,  
 Si, quantum cuperem, possem quoque; sed neque parvum  
 Carmen maiestas recipit tua nec meus audet  
 Rem tentare pudor, quam vires ferre recusent.  
 Sedulitas autem stulte, quem diligit, urget,      260  
 Prae*p*ipue cum se numeris commendat et arte:  
 Discit enim citius meminitque libentius illud,  
 Quod quis deridet, quam quod probat et veneratur.  
 Nil moror officium, quod me gravat, ac neque facto  
 In peius voltu proponi cereus usquam,      265

260. *autem, stulte quem diligit* distinguunt LCtFMJs. (Ut nos, Bentleius.)

22: *Ianum Quirinum semel atque iterum a condita Urbe memoriam ante suam clausum, in multo breviore temporis spatio, terra mari que pace parta, ter clusit.* (a. u. c. 725. 729. et 744., de quo tamen anno Dio 54, 36: ἐψηφίσθη μὲν οὖν τὸν Ἱανὸν τὸν Γέμινον -- κλεισθῆναι οὐ μέντοι καὶ ἐκλεισθῆ, propter nova bella cum Dacis et Delmatis orta.) — *Parthis]* Cfr. Od. 3, 5, 2 sq. 4, 5, 25. Carm. sec. 53 sq. Sat. 2, 5, 62. Epp. 1, 12, 27.

257—259. *Si quantum cet.]* „Hoc vetus esse dictum Aristarchi ferrunt, qui, cum multa reprehenderet in Homero, aiebat: *Nec se posse scribere, quemadmodum vellet, neque velle, quemadmodum posset.*“ PORPH. Sat. 2, 1, 12: *Cupidum -- vires deficiunt. — recipit]* „admittit.“ LIV. 29, 24: *re iam non ultra recipiente cunctionem. — pudor]* „rectus sensus eius, quod decet.“ — *ferre recusent]* A. P. 39: *quid ferre recusent. Quid valeant humeri.*

260—263. *Sedulitas]* Dienstgeflissenheit, non: Zudringlichkeit. „Talis autem sedulitas (Sidonii Apollinaris Carm. 23, 478. officiositas) tunc imprimis, cum versus suos artificiumque poëticum venditans nobis se commendare

studet, molesta nobis accidit,“ ob causam, quam statim affert. — *stulte, quem diligit, urget]* „Homo sedulus videlicet id agit, ut amico suo commodet; sed fit ut nimio studio (cfr. Epp. 1, 13, 4.) incommodet potius ei, quem diligit. Stulte ergo facit, si quidem id ipsum, quod volt, non assequitur.“ HERBST. — *Discit enim]* „aliquis,“ non, ut alii volunt: „is, cui carmina obtruduntur.“ „Significat maiore studio ridiculos versus (panegyrici alicuius ab hominibus festivis) edisci ac memoria teneri quam admirabiles; ergo in aeternam memoriam foedatus est, quem tale carmen polluerit.“ ACR. Etenim tales loci ridiculi satirae instar sunt in eum conscriptae, quem laudare volebat poëta.

264—267. *Nil moror cet.]* „Ad me certe quod attinet, Caesar, si isto essem loco, ut quis me laudare vellet, sed inscite id propositum exsequeretur, nihili facerem, immo respucrem officium, quod mihi oneri potius quam honori esset.“ — *fictio In peius]* Plin. Epp. 5, 10: *picture pulchram absolutamque formam raro nisi in peius effingunt.* Aelian. V. H. 4, 4: Ἀκούω κεῖσθαι γόμον Θήβησι προστάττοντα

Nec prave factis decorari versibus opto,  
 Ne rubeam pingui donatus munere, et una  
 Cum scriptore meo capsula porrectus aperta  
 Deferar in vicum vendentem thus et odores  
 Et piper et quidquid chartis amicitur ineptis.

270

268. *aperta* Sd, unus Pottierii (N. 20.), Guelferbytanus Schmidii, LtF: *operta* Porph., bc, praeter unum illum ceteri Pottierii, quattuor Schmidii, Lexic. Maii, C, Bentleius et M. — 270. *inemplis* Cod. Sil. unusque Feae.

*τοῖς τεχνίταις καὶ τοῖς γραφικοῖς καὶ τοῖς πλαστικοῖς εἰς τὸ χρεῖττον τὰς εἰκόνας μιμεῖσθαι. Ἀπειδεῖ δὲ ὁ νόμος τοῖς εἰς τὸ χειρὸν ποτε η̄ πλάσσοντις η̄ γράψασι ξηρίαν τὸ τύπωμα δῷν. — proponi cereus] Cfr. Sat. 2, 3, 183: *aēneus ut stes*. Probabile est Horatii temporibus cereas imagines virorum illustrium, ducum, oratorum, poëtarum, philosophorum, venales fuisse per tabernas, quae ab emptoribus in bibliothecis maxime proponerentur. Iam si a ceroplasta aliquo imperito in peius effectae erant, eos, quorum erant imagines, propterea stomachatos esse consentaneum est. — *decorari]* *xat' εἰρωνειαν* pro „deuturpari.“ — *Ne rubeam]* „*Ne insulsi praeconii, versibus ineptis compo-**

*siti, pudere me debeat.“*

268-270. *una Cum scriptore meo]* „*Una cum eo malo poëta, qui me laudibus extollere inepite conatus est.*“ — *porrectus]* „*Bene porrectus et in capsula opertus quasi mortuus in feretro deferar in vicum thurarium.*“ PORPH. Cfr. Epod. 10, 22. — *aperta]* Significat, quam prorsus negligatur et contemnatur talis poëta: „*capsa, quae ne operta quidem est.*“ Ridicula tum dumtaxat, ut debet, remanet imago v.

*porrectus*, si multitudo porrectum videt, quod fieri non potest in capsula *operta*, clausa. Recte Fea: „*Aptius est v. aperta*, ut liber nullius pretii, tamquam cadaver ignobile ad puticulas omnibus visible, feratur in capsula vili aperta cunctis derisui et contemptui in vicum thurarium amiciendis scombris, thurique et piperi excipiendis.“ — *vicum]* Tuscum. Hic vicus (Sat. 2, 3, 228.) in loco-inferiore Urbis erat; hinc proprie usurpat v. *defesar.* — *odores]* „*liquores odoratos atque unguenta.*“ — *quidquid]* ut scombrei (Pers. 1, 43.) ceteraque salgama. Cfr. Mart. 6, 60, 7: *Quam multi lineas passunt blattasque diserti, Et redimunt soli carmina docta cocil* — *ineptis]* Miro casu Wakefieldii coni. *inemplis* confirmatur a Codd. alioq. et Edd. vett. Sed, ut taceam vocabulo *ineptis*, quod subridere nos cogit, multo aptius claudi epistolam quam v. *inemplis*, accedit, quod v. *inemplus*, ubi reperitur (Epod. 2, 48: *Dapes inemptas*, Virg. Ge. 4, 133: *dapibus -- inemptis*), non significat ea, quae propter summam, in qua iacent, neglectionem a nullo emuntur, verum quae non empta sunt, sed, ut dapes illae, ex domini hortis pascuisve provenerunt.

## EXCURSUS.

„Tres libri huius secundi Epistolae“ (etsi nos consulto ab hoc libro separavimus *Artem poëticam*) „consimilis quodammodo sunt argumenti, cum singulae ad poësis studia pertineant. In prima enim antiquiores poëtae Romani cum recentioribus aetatis Augustae, atque omnino Graecae poësis historia et indeoles cum toto Romanae genere, conferuntur; in altera narrat Horatius de suis studiis poëticis, tunc quidem a se depositis, atque de multorum sui temporis poëtarum perversitate et ineptiis; in tertia denique artis praecepta tradit. Atque huius quidem primae epistolae occasio Suetonio teste (Vit. Horat.) haec fuit: *Augustus post sermones lectos nullam sui mentionem habitam ita est questus*: „Irasci me tibi scito, quod non in plerisque eiusmodi scriptis mecum potissimum loquaris. An vereris, ne apud posteros tibi infame sit, quod videaris familiaris nobis esse?“ *expres- sitque Eclogam, cuius initium est*: „Cum tot sustineas“ cet. Optime autem hoc potissimum argumentum poëta sibi sumpsit, utpote ad principem scribens et elegantis iudicii et poëtas egregios foventem et omnibus praesidiis ad Romanas Musas excitandas atque alendas instructum. Post splendidum exordium (vv. 1—17.) nimiam veterum poëtarum admirationem exagitat et ostendit, quam parum firmum et rectum sit eorum iudicium, qui poëmata tantum ex vetustate aestiment. (v. 49.) Tum his ipsis veteribus Romanorum poëtis ita enumeratis, ut et criticorum sibimet ipsi plerunque iniquorum atque antiquissima quaeque in invidiam novae, ut ita dicam, poëtarum sectae unice praedicantium, et propriam suam de iisdem sententiam exponat (v. 89.), extremis quasi lineamentis descriptam, sed perquam ingeniose Graecorum et Romanorum indolem vitaeque rationes inter se comparat (v. 106.), eo quidem consilio, ut demonstret, si Graecorum vetustissima quaeque carmina re vera sint etiam optima, hoc idem iudicium in Romanorum carminibus locum habere non posse. Deinde cum antiquorum Romanorum ingenio a subtilioribus Musarum artibus alieno non sine aliqua derisione fervidum illud studium componit, quo suae aetatis homines ad versus scribendos rapiantur, additque poësis laudationem, in qua a iocosa et submissa tractatione usque ad sublimem gravitatem assurgit (v. 138.). Postea fautori suo poësis condicionem et rationem, qualis tunc Romae fuit, scenicae imprimis, exponit (v. 213.) atque etiam reliquos poëtas praeter scenicos principi commendat, eo potissimum nomine non negligendos, quod generosi et populi et principis intersit praeclaros praeclare factorum praecones nancisci (v. 250.); quod dum dicit sponte quasi et ipsa sermonis via ad eam excusationem defertur, qua haud semel in poëmatis suis utitur, se quidem tantis tamque splendidis rebus ab Augusto gestis imparem esse celebrandis.“ ZELL. Etenim, ut alibi iam significavimus, abhorrebat animus voluntasque eius a toto illo genere panegyrico, medio inter epicum et lyricum et ab utroque emoto. Scripta videtur Epistola a. u. c. 744., Horatii LV.



## EPISTOLA II.

Flore, bono claroque fidelis amice Neroni,  
 Si quis forte velit puerum tibi vendere natum  
 Tibure vel Gabiis et tecum sic agat: „Hic et  
 Candidus et talos a vertice pulcher ad imos

II. „Excusaturus se Iulio Floro (cfr. Epist. 1, 3.), quod nihil litterarum neque carminum ad eum miserit, primum lepida similitudine significat, se nihil profici-scenti amico promisisse, immo suam in sribendo pigritiam inge-nue professum esse (vv. 1—25.). De carminibus ridens respondet, se quondam non nisi paupertate ad versus faciendos adactum, nunc quidem meliore fortuna utentem beatum otinm his laboribus longe p[ro]aeferre (vv. 25—54.); deinde serio excusat aetatem suam, importuna lectorum fastidia, urbanae vitae impedimenta atque turbas (vv. 35—86.), et significat se pertaesum esse omnis huius car-minum pangendorum studii ob in-epitos ac misellos tot poëtarum sui temporis ad favorem hominum atque laudem captandam tumultus cum legitima artis ignorantia, simulque saniora quaedam et se-riora artis praecepta iis oppo-nit (vv. 87—140.). Postremo stu-dium, quod tam frequenter in his epistolis profitetur, sapientiae ex-cusat, cui nunc relictis versuum lusibus unice deditus sit, atque aurea quaedam sanae rationis praecepta hoc ipso studio sibi comparata cum amico communi-cat (vv. 141. ad finem).“ ZELL. Scripta videtur haec epistola Kirchnero a. u. c. 743.

1—6. *Flore* cet.] De Floro v. Epp. 1, 3. Dillenburger ad Epp. 1, 9, 4: „Versus negligentius factus in epistola sermoni propiore

reprehendendus non est. Similes sunt Sat. 1, 2, 39. 1, 8, 9. 17. 36. 50. 2, 8, 12. Epist. 1, 5, 27. 1, 16, 20. 2, 2, 1.“ — *bono*] De laudi-bus Ti. Claudio Neroni iuveni impertitis v. Epp. 1, 9. init. — *Si quis* cet.] „Non magis recte tu mecum agis pigritiam meam reprehendens, quam si quis empto pnero mangoni litem postea mo-veret, quamvis hic emptori omnia mancipii vitia exposuisset.“ Cfr. Cic. de Rep. 3, 19: *Bonus vir, si habeat servum fugitivum, -- utrumne profitebitur fugitivum servum -- se vendere, an celabit emptorem?* cet. — *Tibure vel Gabiis*] „in villa aliqua Tiburtina vel Gabina, adeo ut *verna* (v. 6.) sit, Latine igitur sciat, liberalibus sit artibus imbuitus, pluris itaque aestimandus et magis idoneus ad omnis generis ministeria, quam si barbarus esset, Thrax vel Cappadox.“ De forma *Tibure* pro *Tiburi* cfr. ad Epp. 1, 8, 12. — *Candidus*] Pulchrae formae partem nominat, candidum colorem (*Lilienweiss* Voss.); nequit vero est, ut alii voluerunt, „integer, sine fallacia.“ Cfr. Epod. 11, 27. Nudi autem venales ab empturientibus spectabantur. Seneca Epp. 80, 9: *Mango-nes quidquid est quod displiceat aliquo lenocinio abscondunt; ita que ementibus ornamenta ipsa sus-pecta sunt: sive crus adligatum sive brachium adspiceret, nudari iuberes et ipsum tibi corpus ostendi.* — *talos a vertice - ad imos*] Locutio proverbialis. Cic. p. Ro-

Fiet eritque tuus nummorum milibus octo,  
 Verna ministeriis ad nutus aptus heriles,  
 Litterulis Graecis imbutus, idoneus arti  
 Cuilibet; argilla quidvis imitaberis uda,  
 Quin etiam canet indoctum, sed dulce bibenti.

5

EP. II. 5. Habent *milibus*, non *millibus*, bSd. — 6. *eriles* bc (non Sd). — 8. *imitaberis* Sc et pr. b, LCt et Bentleius: *imitabitur* d et corr. b, item FMs.

scio Com. 7, 20: *Nonne ab imis unguibus usque ad verticem summum ex fraude, fallaciis, mendaciis constare lotus videtur? — milibus octo*] circiter 1600 Fr. Gallicis. Idem pretium erat vinitoris ap. Colum. 3, 3, 8. Sed Martialis 11, 70, 1. memorat pueros centenis *milibus emptos* (20,000 Fr. Gall.); quod idem clarius neque prorsus incredibiliter ita expressit 1, 58, 1: *Milia pro puerō (delicato) centum me mango poposcit. — Verna]* Graecis οἰχότοιψ, δοῦλος οἰχογενῆς. „*Hausbürtiger.*“ Voss. Tales libenter emere solebant partim propter ipsas formosae adolescentiae illecebras, partim propter procaces argutias, quibus a pueris assueti erant, quibusque heri delectabantur, etiam ubi petulanties illi probra in ipsos effundebant. Cfr. Sat. 2, 6, 66: *vernasque procaces libatis dapibus. — ministeriis*] „*omnibus heri iussis.*“ Manifesto est dativus, non, ut alii voluerunt, ablativus. — *nutus*] Cic. Orat. 8, 24: *ad eorum arbitrium et nutum totos se fingunt.* „*Singula heri iussa celeriter ac dextre exsequetur.*“

7. 8. *Litterulis*] Versteht sein Bischen Griechisch. Wieland. „*Litteris Graecis saltem leviter tintetus, utpote qui in divitis alicuius paedagogio educatus sit. Igitur eo uti poteris pro anagnosta, pro servo ab epistolis, a bibliotheca.*“ Comparant Terent. Eun. 3, 2, 19:

*Hem eunuchum tibi; Quam liberali facie (ut hic candidus), quam aetate integra! — Fac periculum in litteris, Fac in palaestra, in musicis; quae liberum scire aequomst adulescentem, sollertem dabo. — imbutus*] Cic. Tusc. 1, 7, 14: *An tu dialecticis ne imbutus quidem es?* Sueton. de Gramm. 4: *Apud maiores, ait Orbilius, cum familia alicuius venalis produceretur, non temere quem litteratum in titulo, sed litteratorem inscribi solitum esse, quasi non perfectum litteris, sed imbutum.* Cic. ad Att. 7, 2: *Chrysippum (servum) propter litterularum nescio quid libenter vidi, in honore habui. — argilla*] „*Vel, si mavis, tuo arbitratu destina eum arti alicui; quidquid tibi placebit, ex eo facies atque eum ita prorsus formabis, ut figulus ex argilla omnia conficit, quae volt.*“ — *imitaberis*] Praefero hanc Codicium antiquiss. et optimorum Blandin. et meorum Pottierique, ut videtur, omnium lectionem; etenim cum librarii nonnulli veram significationem v. *imitaberis* („*finges, exprimes*“) parum inteligerent, ad puerum transferentes mutarunt in *imitabitur*, id est, „*bonus erit figulus.*“ Cfr. A. P. 33.

9—13. *canet indoctum*] „*quod sit indoctum, sine arte, natura tantum duce, kunstlos.*“ Consulto mango extenuat aliquantum pueri

Multa fidem promissa levant, ubi plenius aequo      10  
 Laudat venales, qui volt extrudere, merces.  
 Res urget me nulla; meo sum pauper in aere.  
 Nemo hoc mangonum faceret tibi; non temere a me  
 Quivis ferret idem. Semel hic cessavit et, ut fit,  
 In scalis latuit metuens pendentis habenae:<sup>“</sup>      15  
 Des nummos, excepta nihil te si fuga laedat;  
 Ille ferat pretium poenae securus, opinor.  
 Prudens emisti vitiosum, dicta tibi est lex:

11. *excludere* Ec, septem Pottierii, tres Schmidii. — 16. *ledet*  
*E, laedit* cum antiquissimo Blandinio et uno e suis Bentleius.

peritiam; nam si re vera cantor  
 esset, statim mirari debebat em-  
 pturiens, cur non multo maius pre-  
 tum ille peteret, ac suspicari do-  
 lum malum aliquem subesse. —  
*bibenti*] „quo tempore faciliores  
 sumus ad veniam etiam servulis  
 dandam.“ — *levant*] „leviorem fa-  
 ciunt, minuunt.“ *ComM. CRUQ.*  
 — *extrudere*] „quam primum, in-  
 terdum cum aliqua iactura, ven-  
 dere atque alienare,“ fere ut nos,  
*seine Waaren vertreiben.* — *meo-*  
*-in aere*] „pauper quidem sum;  
 attamen in aere alieno nullo, sed  
 in meo, ut nulli quidquam debe-  
 am.“ *Cic. Verr. Accus.* 4, 6, 11:  
*Hominem video non modo in aere*  
*alieno nullo, sed in suis num-*  
*mis multis esse ac semper fuisse.*  
 — *mangonum*] V. *mango*, a graeca  
 voce *μάγγανον*, ut vv. *elogium,*  
*gerrae, strophae, dicis causa alia-*  
*que, videtur ex iis vocabulis esse,*  
*quae Latini mature ex Magna*  
*Graecia et Sicilia mutuo sumpse-*  
*runt.* — *faceret tibi*] Ex solito  
 mercatorum more: „ut tibi tam  
 exiguo pretio servulum tam for-  
 mosum ac sollerterem venderet.“ —  
*non temere*] Cfr. *Epp.* 2, 1, 120.

14-16. *cessavit*] „in officio exse-  
 quendo leve aliquando peccatum  
 commisit.“ Ad significationem huic

loco aptam v. *cessare pro „delin-*  
*quere, saumselig sein,“* cfr. *Sat.* 2,  
 7, 100. A. P. 357: *qui multum*  
*cessat, fil Choerilus ille.* — *In sca-*  
*lis]* solita latebra. *Cicer. pro Mil.*  
 15, 40: *cum se ille (Clodius) fu-*  
*giens in scalarum latebras abdi-*  
*disset.* — *pendentis habenae]* „Ser-  
 vos suos (Romani) ad gradus ha-  
 benis i. e. loris ligatos flagella-  
 bant, idcirco in media domo a  
 gradibus ad timorem servis incu-  
 tiendum habenae pendebant.“  
*ComM. CRUQ.* Afferunt Ulpian. L.  
 1. §. 53. de SC. Silan.: *Impube-*  
*res-terreri tantum solent et ha-*  
*bena vel serula caedi.* — *Des num-*  
*mos cet.]* Est ἀπόδοσις vv. 2, 3:  
*Si quis - tecum sic agat.* Verba  
 igitur sunt Horati ad Florum,  
 non, ut alii opinantur, mangonis  
 ad emptorem. „Emas eum licet,  
 si fuga a mangone, ut venditio-  
 nis formula exigit, *excepta* (id est,  
 indicata tibi et opposita pueri for-  
 mae bonisque artibus) te minime  
 offendat.“ Vid. ad *Sat.* 2, 3, 285:  
*mentem, nisi litigiosus, Excipe-*  
*ret dominus, cum venderet.*

17-22. *paenae securus*] „non cu-  
 rans actionem redhioitoriam, quoni-  
 am fugam exceptit.“ — *dicta*  
*tibi est lex]* „Propter hoc ipsum,  
 quod prudens et sciens emisti

Insequeris tamen hunc et lite moraris iniqua?  
 Dixi me pigrum proficiscenti tibi, dixi 20  
 Talibus officiis prope mancum, ne mea saevus  
 Iurgares ad te quod epistola nulla rediret.  
 Quid tum profeci, mecum facientia iura  
 Si tamen attentas? Quereris super hoc etiam, quod  
 Exspectata tibi non mittam carmina mendax. 25  
 Luculli miles collecta viatica multis  
 Aerumnis, lassus dum noctu stertit, ad assem  
 Perdiderat; post hoc vehemens lupus et sibi et hosti  
 Iratus pariter, iejunis dentibus acer,

22. *rediret* bSED et Cod. Franeq., item cum tribus suorum s:  
*veniret* Glossa Codicis E, item c, Schmidii secundus, LCtFM et  
 Bentleius.

mancipium vitiosum, praefinitum est tibi ius, ex quo necessario litem, quam mangoni intendis, non obtinebis, sed amittes.“ — *Insequeris* cet.] „Nihilominus hunc insectaris et *moraris* (molestus ei sis) lite manifesto iniqua? Nunquam pro certo, qua es prudentia, hoc facies. Attamen prope similis est ratio, qua mecum tu utere. — *Talibus officiis*] quae tamen certo fine carent neutrique utilia sunt, quocirca ab iis, qui gravioribus rebus occupati sunt, libenter omittuntur.“ Confer Sat. 2, 6, 24. — *mancum*] proprie „manu debilem; qui quasi manu truncus esset aut resolutis nervis, scribere non potest.“ Aversionem autem suam ab epistolis conscribendis mitigat aliquanto addito v. *prope*. — *Iurgares*] Cic. de Rep. 4, 8: *SI IURGANT*, inquit (Lex 12. Tabb.). *Benevolorum concordatio, non lis inimicorum, iurgium dicitur*. — *rediret*] Sic aliquanto maiore iure iracundus cum Horatio iurgare poterat Florus, quamquam ita quoque causa cadere debebat. Praeterea etiam ex seq. quereris apparel de Horatii re-

sponso frustra exspectato hic agi; quocirca reieci alteram lectionem *veniret*.

23—40. *tum*] „cum tibi dixi“ cet., „si tamen ius, quod me adiuvat, labefactare conaris?“ — *mecum facientia*] Conf. Epp. 2, 1, 68. — *attentas*] Huic verbo plane respondet nostrum *a n f e c h t e n*, ut dicitur aliquis *tentari, attentari bello*. — *super hoc*] „praeter hoc, ad hoc;“ non, ut alii coll. A. P. 429. exponunt: „de hoc.“ Cfr. Sat. 2, 6, 3. — *Luculli miles* cet.] „Nunc, cum satis locuples mihi videor, nulla iam carmina compono, prorsus ut miles ille Luculli; cum pecuniam nactus esset, noluit rursus discrimina belli subire.“ — *viatica*] *Viaticum* pro peculio et facultatibus militis dicit etiam Tac. Ann. 1, 37. Suet. Caes. 68. — *Aerumnis*] Cicero Tusc. 4, 8, 18: *a e r u m n a a e g r i t u d o l a b o r i o s a*. — *ad assem*] „ad assem ultimum,“ ut cum dicimus *ad unum omnes*. — *sibi*] propter negligentiam, qua *zonam* (*βαλλάριον, Geldkatz*) perdidera. — *iejunis dentibus acer*] Perseverat

- Praesidium regale loco deiecit, ut aiunt, 30  
 Summe munito et multarum divite rerum.  
 Clarus ob id factum donis ornatur honestis;  
 Accipit et bis dena super sestertia nummum.  
 Forte sub hoc tempus castellum evertere praetor  
 Nescio quod cupiens hortari coepit eundem 35  
 Verbis, quae timido quoque possent addere mentem:  
 I, bone, quo virtus tua te vocat, i pede fausto,  
 Grandia latus meritorum praemia. Quid stas?  
 Post haec ille catus quantumvis rusticus: Ibit,  
 Ibit eo, quo vis, qui zonam perdidit, inquit. 40  
 Romae nutriri mihi contigit atque doceri,  
 Iratus Grais quantum nocuisset Achilles.  
 Adiecere bonae paulo plus artis Athenae,

42. *Grais* bed: *Grais* S et Edd. pleraeque, etiam Bentleius, Ms.

in lupi imagine. — *loco deieciſ*] „castello, quod defendebant Mithridatis milites, depulit.“ Lucil. 29, 61: *Detrusus tota vi deiectusque Italia*. Cic. Philipp. 8, 2, 6: *praesidium (Antonii) Claterna deieciſ Hirtius*. — *divite*] Porphyrio significat ibi Mithridatis thesauros fuisse. Adiect. *dives* construitur hic cum genitivo, ut Od. 4, 8, 5: *divite - artium*. — *donis*] militibus, hastis puris, phaleris, corona murali, cet. — *honestis*] „honorificis.“ — *super*] „insuper.“ — *bis dena - sestertia*] 4000 Fr. Gall. — *sub hoc tempus*] „paulo post hoc tempus.“ Cfr. Epod. 5, 83. — *castellum evertere*] Sic etiam in prosa oratione. Cic. Offic. 1, 24, 82: *Dc evertendis diripiendisque urbibus cet.* — *praetor*] pro duce, imperatore,“ ut haud raro. Sic Cic. de Inv. 1, 33, 55: *Epinomidas, Thebanorum imperator, ei, qui sibi ex lege praetor successerat, exercitum non tradidit*. — *bone*] Conf. Sat. 2, 2, 1. — *latus - praemial*] Conf. Od. 4, 8, 4: *neque tu pessima munerum Ferres.* — *Quid stas?*] „Quid cessas?“ Cfr. Sat. 1, 1, 19: *Quid statis?* — *ille catus*] „callidus, astutus,“ *verschmitzt*. Vocabulum est Sabiniūm, teste Varrone L. L. 7, 46., qui affert ex Ennio et *cata signa*, id est, acuta, et *cata dicta*. Cfr. Od. 1, 10, 3. — *quantumvis rusticus*] „Adeo ut talis calliditas vix ab eo posset exspectari.“ — *Ibit, Ibit*] Άναρογά haec belle respondeat praecedenti: *I, bone --, i pede fausto*. Cfr. Od. 2, 17, 10. — *zonam*] Vid. ad v. 28.

41-45. *Romae cet.*] „Similis huius militis rationi mea quoque est, ut tibi iamiam exponam.“ — *contigil*] „Mihi enim contigit esse tam felici, ut optimo patre sic volente non Venusiae, sed Romae educarer atque hic primum lecto Homero Graecis litteris instituerer.“ (Sat. 1, 6, 72.) — *doceri cet.*] Quintil. 1, 8, 5: *Optime institutum est, ut ab Homero atque Virgilio lectio inciperet*. — *bonae*] Gratam retinet vitae Athenis utiliter ac iucunde

Scilicet ut vellem curvo dinoscere rectum  
 Atque inter silvas Academi quaerere verum.  
 Dura sed emovere loco me tempora grato,  
 Civilisque rudem belli tulit aestus in arma  
 Caesaris Augusti non responsura lacertis.  
 Unde simul primum me dimisere Philippi,  
 Decisis humilem pennis inopemque paterni

45

50

44. *vellem* Codd. Torr., Hochederi antiquissimi quinque Monacc., aliquot Feae et corr. c: *possem* bS et pr. c, item omnes, ut videatur, Pottierii, LCtFMs et Bentleius, *possim* Ed et aliquot Feae. — *dinoscere*, bSEc: *dignoscere* LCtFMJs. — 46. Habent *emovere* bSed, non *amovere*, ut Codd. aliq. Pulmanni, duo Feae et Al-dinae tres.

actae memoriam. Cic. de Offic. 1, 1, 1. Corn. Nep. Att. 3, 3. Atheneas urbem vocat, *quae antiquitate, humanitate, doctrina praestet omnes.* — *plus artis] et was hōher e* Kunde Voss, „culturae exactioris ea, quam Romae dumtaxat degens mihi parare potuisse, ut philosophiae morali operam dans virtutem distinguere a vitio discerem.“ *Rectum h. l.*, ut Sat. 2, 6, 75: *usus rectumne.* — *Athenae]* Ciō. de Or. 3, 11, 43: *Athenis iam diu doctrina ipsorum Atheniensium interiit; dominicum tantum in illa urbe remanet studiorum, quibus vacant cives, peregrini fruuntur, capti quodammodo nomine urbis et auctoritate.* De Horati Athenis commoratione vid. ad versum 82 sq. — *ut vellem]* „ut arderem studio veri reperiendi proprio animi instinctu.“ — *curvo dinoscere rectum]* Pers. 4, 12: *Rectum discernis, ubi inter Curva subit.* Noli autem *curvo* pro dativo habere, sed conf. Epp. 1, 15, 29. — *inter silvas Academi]* De heroe Academo cfr. Plut. Thes. 32. Eupolis Meinekii II. 1, p. 437: *Ἐρευστίοις δρόμοισιν ἀναδίψου θεοῦ.* Academicos igitur inter aliarum disciplinarum doctores audiit ab iisque didicit, verum quomodo cum perpetua tamen *ἐποχῇ* investigan-

dum sit. Philosophos Epicureos sane non neglexit.

46—51. *emovere]* „vi, cui resisti non poterat, expulere, rissen heraus.“ „Athenis enim evocatus est a Bruto, qui tunc Achaiam et Athenas tenebat, Bruto cognitus a studiis philosophiae, in qua tunc erat celebri nomine.“ COMM. CRUQ. Sat. 1, 6, 48: *Quod mihi pareret legio Romana tribuno.* Cfr. Sat. 1, 7, 18. — *Civilisque cet.]* Construe: *Civilis aestus (furor civilis Od. 4, 15, 18.)* me *rudem belli caeco quodam impetu tulit in arma,* imagine desumpta ab torrente omnia secum *ferente, abripiente.* Cfr. Od. 2, 7, 15: *Te rursus in bellum resorbens Unda fretis tulit aestuosis.* — *non responsura]* „fato sic iubente, paria non futura.“ — *lacertis]* „fortitudini ac multo maiori potentiae,“ quasi de luctatore robustissimo. — *simul primum]* Frequentius est *ut primum, ubi primum, simulac.* — *dimisere]* „Tamtum si missionem accepisse, a militia me subduxi, aliter quam fecit Pompeius ille, *meorum primus sodalium.*“ Od. 2, 7, 15. — *Philippi]* ubi Brutus et Cassius interierunt a. u. c. 712. — *Decisis pennis]* Cic. ad Att. 4, 2, 5: *iidem illi, qui mihi pinnas inciderant,*

Et laris et fundi paupertas impulit audax,  
Ut versus facerem; sed, quod non desit, habentem  
Quae poterunt unquam satis expurgare cicutae,  
Ni melius dormire putem quam scribere versus?

Singula de nobis anni praedantur eentes;  
Eripuere iocos, venerem, convivia, ludum;  
Tendunt extorquere poëmata; quid faciam vis?  
Denique non omnes eadem mirantur amantque:  
Carmine tu gaudes, hic delectatur iambis,  
Ille Bioneis sermonibus et sale nigro.

55

60

*nolunt easdem renasci.* Etiam h.  
l. Codd. aliquot Feae pinnis. —  
*Et laris et fundi]* Cum post Octaviani et Antonii victoriā horum veteranis agri assignarentur, ipse quoque paternū fundū et domū amisit, ut ex parte saltem etiam Virgilii et Tibullus. — *pau-*  
*pertas impulit]* Ironica hyperbola usus dicit se primis suis versibus (satiris et epodis) civibus suis innotescere omnibusque demonstrare voluisse, maius sibi ingenium esse, quam ut in scriptu quaestorio, quem sibi compararat, consenseret. Procul dubio autem primis illis poëmatis Virgilii Variique familiaritatē sibi conciliavit, qui eum Maecenati commendarunt (Sat. 1, 6, 55.), cuius liberalitate ac munificentia ipsius condicio melior facta est.

52—57. *quod non desit habentem]* „Postquam habeo, quod mihi satis sit quodque deesse non debet ad vitam commode degendam, tam insanus essem, si scribere versns mallem quam in diem dormire, ut quantumvis cicutae nunquam posset satis me expurgare, aestum febrilem refrigerare;” nam auctore Celso 5, 15. cum aliis multis (velut aere combusto, papaveris lacrima, sesamo) molit etiam cicutae semen. Plin. H. N. 25, 13, 95: *Cicutae semini et fo-*

*lis refrigeratoria vis.* — *Singula cet.]* „Insuper progrediente semper aetate languidior quoque fio ad scripta elaboranda.“ Inest in his maestitia quaedam mire tamen mixta cum nescio qua ironia; atque tales cum etiamtunc epistolas componeret, de lyricis carminibus potissimum cogitavit. — *praedantur]* Pseudoplaton Epinom. 976. A: ὅσων ἀραι - ληξονται τὴν τῶν ζώων φύσιν. — *eentes]* Od. 2, 14, 5: *quotquot eunt dies.* Od. 4, 5, 7: *gratior it dies.* Ovid. A. A. 3, 62: *Ludite: eunt anni more fluentis aquae.* — *extorquere]* „in-vito mihi,“ quo verbo significat se multo magis retinere cupere facultatem poëticam quam *cetera ludicra* (Epp. 1, 1, 10.), idque ipsum significat scita hac gradatione: *praedari, eripere, extorquere, entführen, entreissen, entwinden* Merkel. — *quid faciam vis?]* „Sed cedendum est necessitati. „Sic Itali: *Che vuoi ch' iofaccia? Che fare?* Ofr. Sat. 2, 1, 24.

59-64. *Carmine]* „genere lyrico,“ ut ad Florum scribens Epp. 1, 3, 24: *seu condis amabile carmen.* Cfr. v. 91. — *iambis]* „ad Archilochi exemplar compositis, ut Epodi.“ Cfr. Epp. 1, 19, 23. — *Bioneis]* Bion Borysthenites, discipulus Theophrasti, exemplar Lunciani, floruit circa Ol. 130. (256.

Tres mihi convivae prope dissentire videntur,  
Poscentes vario multum diversa palato.  
Quid dem? quid non dem? renuis tu, quod iubet alter;  
Quod petis, id sane est invisum acidumque duobus.  
Praeter cetera, me Romaene poëmata censes      65  
Scribere posse inter tot curas totque labores?  
Hic sponsum vocat, hic auditum scripta relictis  
Omnibus officiis; cubat hic in colle Quirini,  
Hic extremo in Aventino, visendus uterque;  
Intervalla vides humane commoda. — Verum      70

63. *tu quod bSEcd, LCtFs: quod tu γλτ, Pottierii quattuor, Bentleius et M.* — 65. *Romae mene Aldus (non bSEcd).*

a. Chr.), Cyrenaicae, post Cynicae sectae addictus. Van. Heusde Lucil. p. 298: „Fuit Bion, ut Wytenbachii verbis utar, nobilissimus inter philosophos sophista et inter sophistas philosophus, plane factus ad vanas opiniones pravasque cupiditates mordaci dicacitate confutandas.“ Diog. Laërt. 4. §. 52: Εὐφρῆς ἦν καὶ παροδῆσαι, οἴδ ἐστιν αὐτοῦ καὶ ταῦτα. Οἱ πέπον Αρχύτα φαλληγενές, δλβιότυφε, Τῆς ὑπάτης ἔριδος πάντων ἐμπειρότατ' ἀνδρῶν καὶ ὀλως καὶ μονοκήν καὶ γεωμετρίαν διέπαιξεν. „Hic autem Bion, qui Sophistes cognominatus est, in libro, quem edidit, mordacissimus salibus ea, quae apud poëtas sunt, ita laceravit, ut ne Homero quidem parceret.“ ACR. — *sale nigro*] acriore igitur, quam quod magis purgatum est. Sat. 2, 4, 74. Sine imagine: „satiris tam virulentis, quam sunt sermones Bionci.“ Confer etiam Sat. 1, 10, 3. — *prope*] „Vix aliter fieri potest, quam ut, si tantummodo tres (qui convivii minimus est numerus, Gell. 13, 11.) mensae accumbant, inter se dissentiant.“ — *multum diversa*] Epp. 1, 10, 3: *multum dissimiles*. Cfr. Sat. 1, 3, 57. — *Quid dem?*] „Mire iam dramatico charactere tamquam ad

ippos convivas loquitur, unumquemque eorum appellans id poscentem, quod ceteris displicet.“ PORPH. — *sane*] „pro certo, profecto, gewiss.“

65—72. *Praeter cetera*] „præ ceteris, ante omnia,“ ut saepe apud Ciceronem. Pro Sulla 3: *Nisi vero me unum vis serum praeter ceteros cet. — labores*] quos sic enumerat Plin. Epp. 1, 9, 2: *Si quem interroges, Hodie quid egisti? respondeat: Officio togae virilis interfui: sponsalia aut nuptias frequentavi; ille me ad signandum testamentum, ille in advocationem, ille in consilium rogavit. — sponsum*] Sat. 2, 6, 23: *Romae sponsorem me rapis. — auditum scripta*] Nihil autem molestius quam mediocrum poëtarum recitationes. Cfr. v. 105. Epp. 1, 19, 39 sq. — *officiis*] non moribus, ut ita dicam; sed civilibus, erga amicos praesertim. — *cubat*] „aegrotus iacet.“ Vid. ad Sat. 1, 9, 18: *Trans Tiberim longe cubat is. — extremo in Aventino*] „in extrema parte collis Aventini, qui *Quirinali* (quod volgare erat nomen: Cic. de Rep. 2, 10, 20.) e regione oppositus multum ab eo distat. — *humane*] prorsus ut ἐπιεικῶς et μετρίως, pro „satis, admo-

Purae sunt plateae, nihil ut meditantibus obstet. —  
 Festinat calidus mulis gerulisque redemptor,  
 Torquet nunc lapidem, nunc ingens machina tignum,  
 Tristia robustis luctantur funera plaustris,  
 Hac rabiosa fugit canis, hac lutulenta ruit sus: 75  
 I nunc et versus tecum meditare canoros.  
 Scriptorum chorus omnis amat nemus et fugit urbem,  
 Rite cliens Bacchi somno gaudentis et umbra:  
 Tu me inter strepitus nocturnos atque diurnos  
 Vis canere et contracta sequi vestigia vatum? 80

77. *urbem* bSed, Cod. Franeq., duo Schmidii, *urbes* duo Schmidii, LCtFMs et Bentleius. — 80. *contacta* bed, Pottierii plerique, Schmidii quattuor, C et Dillenburger, *non tacta* Bentleius coni.

dum, plane.“ Plat. Gorg. 493. C.: ταῦτ' ἐπιεικῶς μέν ἔστιν ὑπό τη ἄτοπα. Polit. 261. A: τοῦτο μετριώς ἀφέστηκεν ἀπ' ἔξεινων. Sic etiam nos hübsch, sein, charmant eadem ironia. — Verum cet.] Haec sibi ipse κατ' εἰρωνειαν obiicit, ut statim refutet. — *Purae]* „vacuae obstaculis, non: „caeno.“ Liv. 24, 14, 6: *dimicaturum puro ac patenti campo.* — *plateae]* πλατεῖαι ὄδοι, penultima brevi, longa demum apud Ausonium, Prudentium (Symmach. 1897.), Paulinum Nolanum. — *Festinal* cet.] „Immo omnia ibi tumultus plena.“ — *calidus]* „studio aedicandi incensus et valde occupatus, ita ut occurrentium nullam curam gerat.“ — *mulis gerulisque]* ablat. „cum mulis et baiulis.“ — *redemptor]* ἐργολάβος, Bauunternehmer. Od. 3, 1, 35.

73-78. *Torquel* cet.] „Torquendo per trochleas attollit lapidem, qui, nisi cavemus, facile nos collidat.“ — *robustis]* „magnis largumque spatiū occupantibus.“ — *funera]* Cfr. Sat. 1, 6, 43. „Ex una plateae parte veniunt funera, ex altera ingentia rusticorum plaustria, et vicissim sese impediunt atque

urgent.“ — *fugit]* „celerrime currit,“ ut est natura huius pestiferi morbi. Lectio *furit* reiicienda vel propter v. *rabiosa*; bis enim idem dicaret. — *lutulenta]* „ideoque luto te inquinatura.“ Conf. Epp. 1, 2, 26: *amica luto sus.* — *I nunc]* „si potes.“ Vid. ad Epp. 1, 6, 17. Iuven. 10, 166: *I demens et (non i) saevas curre per Alpes.* Ita Graeci quoque. M. Antoninus 9, 29: Τταγε νῦν καὶ Ἀλέξανδρον μοι λέγε. — *canoros]* „bene modulatos;“ unus apud Feam *sonoros*, ex glossemate. — *fugit urbem*] Praestantior haec lectio Codd. meorum antiquiss. et aliorum Feae eo nomine videtur, quod *fugit urbem* (Romam praecipue et alias quoque urbes) clariss hoc exprimit: „vitat multitudinem,“ cum *fugit urbes* potius significet: „non accedit ad urbes.“ Sic itidem *nemus* unum aliquod τοιητικώτερον quam *nemora*. — *Rite]* „merito, quemadmodum debet, cliens“ cet. — *cliens]* „qui in tutela est Bacchi, qui deus eum inspirare solet.“ — *somno* cet.] in locis umbrosis et solitariis. Cfr. Od. 3, 25, 1.

80. *contracta*] Ex frequenti imagine summi quique poëtae per

Ingenium, sibi quod vacuas desumpsit Athenas,  
 Et studiis annos septem dedit insenuitque  
 Libris et curis, statua taciturnius exit  
 Plerumque et risu populum quatit; hic ego rerum  
 Fluctibus in mediis et tempestatibus urbis      85  
 Verba lyrae motura sonum conectere digner?

vias incedunt aut ab ipsis patefactas aut certe difficiles; hinc ipsi in vita arta vestigia contrahant necesse est; *folgen dem schmal sich windenden Pfade der Dichter.*  
**MERKEL.** Propert. 4, 1, 14: *Non datur ad Musas currere lata via.* Lectionem *contacta* qui defendant, admodum artificiose et parum probabiliiter explicant: „donec contigeris.“ Dillenburger autem, qui recepit, interpretatur: „Vis me vestigia vatum contingere et sequi?“ Recte Mitscherlich: *contracta* „arta, nondum imitatorum turba protrita ac dilatata.“

81—86. *Ingenium* cet.] „Quid, quod saepe videmus eos ipsos, qui per longum tempus in loco ab omni strepitu vacuo et quietissimo, ut sunt Athenae, summum per otium litteris, poësi imprimis, vacare potuerunt, non eo pervenire, ut in Urbem reversi cum successu et popularium applausu poësin colant, sed eos saepius sibimet displices ac meticulosos silentium servare videbis, adeo ut simplicem eorum timiditatem volgus irrideat; quanto minus ego in his perpetuis molestiis turbisque potero componere carmina mihi ipsi satis facientia!“ — *vacuas*] „otiosas, quietas,“ ut Epp. 1, 7, 45: *vacuum Tibur.* — *desumpsit*] „certo consilio ceteris urbibus praferens sibi delegit.“ Liv. 7, 10: *florentem populum Romanum ac felicissimum bello sibi desumerent hostem.* — *annos septem*] Nonnulli proprie hoc accipiunt, quasi Horatius hic significaret

semet ipsum Athenis septem annos studiis dedisse, id quod temporum rationi prorsus repugnat. Eo enim profectus esse videtur adolescens vicenarius a. u. c. 709, et a. 712. depugnavit Philippis. Immo festiva hyperbola utitur, ut in illo: *nonum prematur in annum.* — *insenuitque* cet.] „ex librorum assiua lectione senium (*greisenhafte Grämlichkeit*) contraxit.“ „Imballuit, immortuus est.“ PORPH. Cfr. Epp. 1, 7, 85. etsi alii de studiis: *Immoritur studiis et amore senescit habendi.* — *curis*] „diligeente meditatione, μελέταις,“ imprimis poëticis, rhetoricis, philosophis, praemeditatione etiam scriptiorum aliquando elaborandarum. — *statua taciturnius* cet.] „meditatione persaepe absorptus poëta prodit in publicum et mira sua taciturnitate voltuque contracto popelli cachinnationem movet.“ Lucian. Imag. 1: ἀχανῆ σε καὶ τῶν ἀνδριάντων ἀκυνητότερον ἀποφανεῖ. — *exil*] non Athenis (ut multi exposuerunt), sed Romae, quo post septem annos (i. e. post plures) tandem reversus est. (Alii coll. A. P. 22: *currente rota cururceus eexit?* explicant „fit, evadit, efficitur.“) — *Fluctibus* cet.] Cfr. ad Epp. 1, 1, 16: *messor civilibus undis.* — *digner?*] Optime cum perspiciam Romae arti poëtiae exercenda non esse locum, cur tandem coner atque operaे pretium esse ducam carmina componere, propter quae paucis amicis fortasse exceptis nemo ex animo gratias mihi agat?“

Frater erat Romae consulti rhetor, ut alter  
Alterius sermone meros audiret honores,  
Gracchus ut hic illi, foret huic ut Mucius ille.  
Qui minus argutos vexat furor iste poëtas? 90  
Carmina compono, hic elegos. „Mirabile visu

89. *Gracchus*] *Crassus* Bentleii suspicio. — *hic ut Mucius illi*  
bSd, Pottierii ac Schmidii omnes, Veneta 1481. et Ct. — 90. *ver-*  
*sat* Bentleius coniecturâ.

87—90. *Frater* cet.] „Praeter illum Urbis strepitum molestissimae sunt et a carminibus scribendis me deterrent ipsae illae cum nostrorum poëtarum, hominum saepe vanorum, multitudine rationes atque prope inevitables necessitudines, quae, nisi in urbanus esse volo, me quoque cogunt, ut nimias et falsas poëtis etiam medioribus laudes tribuam, ubi, dura necessitate mihi imposta, insulsis eorum recitationibus adesse deboeo. Iam vero mos iste, quo nostrae aetatis homines litterati modo ex animi sententia, modo ficte et simulate se invicem laudant, admonet me profecto miri illius, quod nosti, fratum paris.“ — *Romae*] „Duo enim,“ inquit, „erant Romae fratres, iureconsultus unus, alter orator, et quidem uterque ita animatus, ut propter mutuam caritatem alter alterum continuo dilaudaret; ideo aliterum C. Gracchum appellabat oratorem iuris peritus, hunc orator alterum Q. Mucium Scaevolam, pont. max. Nonne eodem prope furore se invicem nimis laudandi percussi sunt etiam nostri poëtae?“ — *consulti*] Vid. ad Sat. 1, 1, 17. — *meros honores*] nichts als Ehrenbezeugungen, Complimente; plane ut apud Catull. 13, 9: *Sed contra accipies meros amores.* Cfr. Epp. 1, 7, 84. — *Gracchus*] Cum Cicero Brut. 33. Gaius oratorem fuisse praestan-

tiorem censeat quam Tiberium, ille ut potius intelligatur consenteum est; sic etiam Q. Mucius P. M. videtur iuris peritia antecessisse et P. Mucium et Q. Mucium augurem (vid. Onomast. Tull. s. h. v.): nisi vero praestat cum Dillenburgero totam quaestionem omittere, ita ut Ti. vel C. Gracchus γενικῶς pro illustri oratore, Mucius pro peritissimo ICto ponatur. — *Qui minus*] „Qua ratione s. quomodo minus?“ Plaut. Amphitr. Prol. 76: *Qui minus Eadem histrioni sit lex, quae summo viro?* Cic. pro Cael. 27, 63: *Qui minus enim Licinius comprehendendi potuit?* — Cfr. Sat. 2, 3, 311. 2, 7, 96. — *argutos*] „canoros,“ ut Musae ipsae δι' ὄρδης εἰδος λίγειαι. Plat. Phaedr. p. 237. A. Cfr. Od. 4, 6, 25: *Doctor argutae fidicen Thaliae, Phoebe.*

91—94. *Carmina* cet.] „Statim, ubi nos conspicimus, alter alteri acclamat: Carmina tua lyrics, tui elegi sunt opus prorsus perfectum, quasi a Musis ipsis caelatum, id est, magna cum arte elaboratum ac propterea summa admiratione dignum. (Eadem imagine A. P. 441: *Et male tornatos incudi reddere versus.* Crinagoras Anth. Pal. II. p. 193: τορευτὸν ξπος.) Iam, cum mutuas laudes sic cumulamus, viciissim nos superbia inflamus.“ Egregia cum ironia se ipse aequiparat atque immiscet poëtarum illi catervae, quam de-

Caelatumque novem Musis opus!“ Adspice primum,  
 Quanto cum fastu, quanto molimine circum-  
 Spectemus vacuam Romanis vatibus aedem;  
 Mox etiam, si forte vacas, sequere et procul audi, 95  
 Quid ferat et quare sibi nectat uterque coronam.  
 Caedimur et totidem plagis consumimus hostem  
 Lento Samnites ad lumina prima duello.

92. *Sacratumque* Bentleius coni.

ridet. — *novem Musis*] „ab omnibus Musis ideoque absolutum.“ — *fastu*] Ridiculam hanc imaginem expingit: „Ego lyricus et alter elegorum scriptor multo cum fastu et eximia gravitate, quae voltu gestuque se prodit, incedimus per plateam ante templum Apollinis Palatini, cui contigua est bibliotheca publica (Epp. 2, 1, 216.), asservandis optimis quibusque scriptis Latinis ab Augusto destinata. In hanc igitur nos ambo cupidos oculos coniicimus, sperantes mox fore, ut nostra quoque carmina in eam recipientur.“ — *quanto molimine*] „mit welchen Umständen, mit welcher Wichtigkeit Schmid, wie umstandsvoll Passow.“ Vox est fere poëtica, numero sing. casu tantum ablat. adhuc reperta, tum plur. *molimina*. — *circum-Spectemus*] „Una pars orationis est divisa in duos versus Lucilii more et antiquo.“ PORPHYR. (Nulli iam supersunt huius generis versus Luciliani.) Cfr. Sat. 1, 2, 62. — *vacuam*] „iam patentem et eos quasi expectantem.“

95—98, *si forte vacas*] „si nihil aliud habes, quod agas.“ — *procul*] „ex quadem distantia, unde exaudire eorum sermocinationem possis.“ Cfr. ad. Sat. 2, 6, 105. sicque Liv. 2, 6, 7: *Arunt, ubi ex lictoribus procul* (recentiores scripsissent: *haud ita procul*) *consulem esse, deinde iam propius ac*

*certius facie quoque Brutum cognovit* cet. — *Quid ferat*] „Quid proferat; quibus verbis et quo fine alter alterius praeconium faciat.“ — *Caedimur* cet.] Proverbum apud Schol. Aristid. Fromm. pag. 196: *τὸν ἔνορτα ἀντισέειν.* „Adeo certamus in mutuis laudibus proferendis, ut totum certamen simile sit gladiatorum pugnae in divitis alicuius epulis. Ego et novus ille Callimachus sumus velut Samnitium par; laudes similes sunt crebris illis plagiis, quas uterque accipit, uterque reddit, atque ita alterum, quasi adversarium in pugna ludicra consumit, id est, defatigat.“ — *Lento - - duello*] Cfr. Epp. 1, 2, 7. — *Samnites*] Livius 9, 40: *Campani ab superbia et odio Samnitium gladiatores, quod spectaculum inter epulas erat, eo ornatu (quo Samnites devicti a Romanis erant usi) armarunt Samnitiumque nomine compellarunt.* — *ad lumina prima*] „Graeci περὶ λύχνων ἀφάσ. Vespertina lumina dicit Ammianus Marc. 16, 8, 9., quae sublatis mensis primis in triclinium inferri solebant; tempus ipsum lumina prima, primam faciem, recentiores lucernarem horam, τὸ λυχνίζον, quod tempus quodammodo definit Galenus de Praenot. ad Epig. c. 11. p. 638. T. XIV. ὥρας ἐννάτης ἔστι λύχνων ἡμερών.“ LOBECK ad Soph. Ai. Ed. alt. p. 206. Cfr. Sat. 2, 7, 33. Est ergo: „usque ad primas faces nocturnas, quibus

Discedo Alcaeus puncto illius; ille meo quis?  
 Quis nisi Callimachus? Si plus adposcere visus, 100  
 Fit Mimnermus et optivo cognomine crescit.  
 Multa fero, ut placem genus irritabile vatum,  
 Cum scribo et supplex populi suffragia capto,  
 Idem, finitis studiis et mente recepta,

accensis finitur gladiatorium illud  
 ludicrum incruentum.“

99—102. *Discedo* cet.] „Finitis mutuis hisce laudibus ego domum redeo alter Alcaeus factus elegorum scriptoris suffragio et iudicio.“ — *Alcaeus*] Cfr. Epp. 1, 19, 29. — *puncto*] „In comitiis creandorum magistratum distribuebantur suffragium laturis tabellae ceratae, inscripta habentes nomina candidatorum per singulares litteras expressa, ex. gr. *M. T. C.*, h. e. Marcus Tullius Cicero, ut patet ex Cic. Dom. 43. Diribitores, quot quisque suffragia tulisset, puncto apposito notabant, ut constat etiam ex Festo in v. *Suffragatores*. Hinc *puncta* accipiuntur pro suffragiis, quia illis haec indicabantur.“ *FORCELL.* Cic. pro Planc. 22, 53: *nonnullas (tribus) punctis paene totidem (tulerunt)*. Cfr. A. P. 343. — *Callimachus*] Notus poëta Cyrenaeus, a. a. Chr. 280. Magna iam haec erat laus. Crinagoras in Anthol. Palat. II. p. 193: *Καλλιμάχου τὸ τορευτὸν ἔπος τόδε· δὴ γάρ ἐπ' αὐτῷ Ωνήρος τὸν Μονσέων χάντας ἔσεισι καλῶς.* Quintil. 10, 1, 58: *elegiae princeps habetur Callimachus.* Attamen vere Ovid. Am. 1, 15, 13: *Battides semper toto cantabitur orbe, Quamvis ingenio non valet, arte valet.* Haud inscita fuit Torrentii coniectura, Hořatium tecte hic iocatum esse in Propertium, qui de semet ipso 5, 1, 64: *Umbria, inquit, Romani patria Callimachi.* Atque omnino mirum est neutrum alterius ullam mentionem fecisse,

cum ab utroque et Maecenas et Virgilius magnopere laudet. — *adposcere*] „Si hoc illi parum fuerit et plus a me exegerit laudis.“ *PORPH.* — *Mimnermus*] Colophoniūs Olymp. 37, 4. a. Chr. 627. „Mimnermus duos libros luculentos scripsit.“ *PORPH.* Is multorum iudicio longe superabat ingenio et nativa simplicitate Callimachum nimis plerumque arti indulgentem. *Propert.* 1, 9, 11: *Plus in amore valeat Mimnermi versus Homero.* Receptus erat in canonem grammaticorum Alexandrinum cum Callino Mimnermus, Callimachus cum Phileta: hos duos autem potissimum sibi sumpserat imitandos *Propertius*. (3, 1, 1.) Cfr. Epp. 1, 6, 65. — *optivo*] Hoc v. praeterea reperitur apud Gaium 1, 154: *Vocantur hi (tutores), qui ex optione sumuntur, optivi.* Est igitur: „nomine ex libera optione assumpto;“ „quodcumque nomen ei placet, hoc ei dare soleo.“ — *crescit*] „maior etiam poëta evadit.“

102—105. *Multa fero*] „Multas molestias patienter sustineo, dum, ut inurbanitatis ac superbiae reprehensionem effugiam neque iracundos poëtas offendam, vanis eorum sermonibus aurem praebeo, fastum tolero, recitationibus adsum; quae mala ferre necesse erit, quamdui ipse carmina compонere pergam ac propterea populi applausum magni facere debebo.“ — *supplex*] *κατ' εἰρηνεῖαν*. — *Idem finitis*] „Verum cum desierō semel studia poëtica et ad

Obturem patulas impune legentibus aures.

105

Ridentur mala qui componunt carmina; verum  
Gaudent sribentes et se venerantur et ulti,  
Si taceas, laudant quidquid scripsere beati.

At qui legitimū cupiet fecisse poēma,

Cum tabulis animū censoris sumet honesti;

110

Audebit, quaecunque parum splendoris habebunt

sanam mentem rediero, facili  
opera me ab his aerumnis libe-  
rabo." — *Obturem patulas impune  
legentibus aures*] Ipsa versus cae-  
sura iubet nos cum Iacobso Lectt.  
Venus. p. 206. iungere: *impune  
legentibus*; et v. *legentibus* sine  
epitheto incredibiliter languet.  
Hoc ergo dicit: „Si nullis iam  
recitationibus adero, mali illi poë-  
tae recitabunt carmina sua pror-  
sus securi a periculo, ne ego vi-  
cissim eos puniam et enecem mea  
scripta recitando;“ quam ultionem  
s. poenam iocose magis quam se-  
rio iis instare minitatur, quamdui  
non finierit studia mentemque  
recepert; iocose, inquam; siquidem  
ipse publicas recitationes  
nunquam instituit; ita ut re vera  
illis nulla eiusmodi poena insta-  
ret. (Accedit Iuvenalis imitatio  
Sat. 1, 1: *Semper ego auditor tan-  
tum? nunquamne reponam?* — *im-  
pune ergo mihi recitaverit ille  
togatas, Hic elegos? impune diem  
consumpserit ingens Telephus?*) Illu-  
stria autem exempla, quantopere  
intenti esse debeant interpretes  
versuum caesurae, praebent Vir-  
gil. Ge. 3, 263: *Nec moritura su-  
per crudeli funere virgo, ubi ple-  
riique iungunt super crudeli funere,*  
recte contra Wagnerus: *Nec mo-  
ritura super.* Ge. 4, 316: *Unde  
nova ingressus hominum experien-  
tia cepit?* ubi male nonnulli iun-  
gunt *ingressus hominum*.

*γράφοντες. — se venerantur]* „se  
ut divinos poëtas laudant.“ —  
*quidquid scripsere beati*] Elegan-  
ter hanc ipsam sententiam expres-  
sit Catullus 22, 14: *Idem (Suffe-  
nus) infaceto est infacetior rure,  
Simul poēmata attigit, neque idem  
unquam Aeque est beatus ac poē-  
ma cum scribit: Tam gaudet in  
se tamque se ipse miratur.*

109—114. *At qui legitimū cu-  
piet cet.*] Stultis illis laudibus op-  
ponuntur severa artis praecepta,  
quibus satisfacere debet poëta, ut  
opus suum *legitimū* saltem vo-  
care audeat, nondum pulchrum,  
nondum admirabile. (*Legitimū*  
igitur est *poēma* et inventione et  
compositione et toto genere di-  
cendi artis regulis consentaneum.  
Conf. A. P. 274.) — *fecisse*]  
*ἀργοτως.* Cfr. Epp. 1, 17, 5. —  
*Cum tabulis*] ceratis. „Cum scri-  
bere incipit, simul acre iudicium  
exercere debet de singulis prope  
verbis, quibus utitur;“ grata com-  
paratione cum *censore honesto*, id  
est, „integro, suum qui munus ea  
qua par est severitate exsequitur.“  
Hinc etiam festiva dilogia inter  
*tabulas* et ceratas, in quibus scri-  
bimus, et *censorias*. — *Audebit*]  
„Facile a se impetrabit, falso pu-  
dore non impeditus.“ Cfr. Epp.  
1, 2, 40: *sapere aude.* Atque sic  
Graeci *τολμᾶν* usurpant. Plato  
Menex. p. 245. C: *τούς ἐν τῇ  
ἡγείᾳ Ἑλληνας -- ἡμεῖς οὐκ ἔτολ-  
μῆσαμεν-ἐνδοῦναι.* — *parum splen-  
doris*] „verba humilia, sordida,

107. 108. *Gaudent sribentes*]  
Graeca constructione, *ἡδονται*

Et sine pondere erunt et honore indigna ferentur,  
 Verba movere loco, quamvis invita recedant  
 Et versentur adhuc intra penetralia Vestae.  
 Obscurata diu populo bonus eruet atque      115  
 Proferet in lucem speciosa vocabula rerum,  
 Quae priscis memorata Catonibus atque Cethegis  
 Nunc situs informis premit et deserta vetustas;

parum illustria.“ — *habebunt]* Futura propter praecedens *audebit* posita sunt, hac videlicet significacione: „quae parum splendoris ipsi habere videbuntur, eodem tempore amovebit.“ — *sine pondere]* „gravitate carentia et inania.“ A. P. 320: *Fabula nullius veneris, sine pondere et arte.* — *honore indigna]* „indigna carmine, quod plausum sibi postulet.“ — *ferentur]* Imago repetita est a turbida torrentis aqua, quae rapido cursu fertur, *fluit lutulenta* (Sat. 1, 4, 11). Alii (coll. Virg. Aen. 6, 823: *Ulcunque ferent ea facta minores, Vincet amor patriae.*) explicant: „ab ipso habebuntur, iudicabuntur.“ — *movere loco]* quemadmodum censor indigos homines senatu vel tribu movet. Cfr. Sat. 1, 6, 20. — *invita recedant]* „quasi negantia sese unquam inde excessura.“ Sine imagine: „Quamvis difficile tibi videatur alia aptiora iis substituere ac te interdum tacite excuses apud annum tuum, ea nondum edita esse nec iudicio publico exposita, quo circa negligentiae culpam nemo dum in te conferre queat.“ — Cum *penetalibus* autem *Vestae*, in quae nemini introire neque res sacras ibi asservatas intueri licet nisi Virginibus Vestalibus, comparat carminum singula verba, tamquam si res essent arcanae, custoditiae *adhuc* (usque ad hoc temporis punctum, ante librum emissum) in domo poëtae, Musarum sacerdotis. — *Vestae]* „Id

est, domi, per quam metaphoram ostendit, quae in animo nostro fixa versentur, tamen excludenda esse.“ PORPH.

115-119. *Obscurata cet.]* „Poëta bonus, id est, benevolus ac liberalis, obsoleta, sed speciosa rerum vocabula populo (in usum populi), cui eadem diu *obscurata* (tenebris involuta) sunt, eruet ex antiquis scriptoribus atque denuo consuetudini reddet.“ Simil significat, quem ad usum praecipue crebro legendi sint veteres poëtae Latini. — *speciosa]* „quae *qvarrioiav* ita movent, ut certam et claram speciem, imaginem rei, quam significant, nobis proponant.“ Cfr. A. P. 319. — *memorata]* „quae olim usurpare solebant veteres.“ — *Catonibus]* Lucan. 1, 313: *nominata vana Catones*, ubi Cortius: „Catones propter celebritatem dicit, ut alibi Camillos, Curios et similes multitudinis nomine citat. Conf. A. P. 56: *Ego cur, acquirere pauca Si possum, invideo, cum lingua Catonis et Enni Sermonem patrum ditaverit.* — A M. Cornelio Cethego consule a. u. c. 550. (Ennio *Suadae medulla*) Cicero Brut. 15, 57. Latinorum oratorum seriem orditur; quem statim excipit M. Porcius Cato Censorius sive *priscus*. Cethegorum autem familia humero exerto et cinctu singulari diu antiquitatis speciem retinuit. A. P. 50: *Fingere cinctutis non exaudita Cethegis Contingel.* — *situs]* Schimmel, *Moder*; „qui res a se ob-

Adsciscet nova, quae genitor produxerit usus.  
 Vehemens et liquidus puroque simillimus amni      120  
 Fundet opes Latiumque beabit divite lingua;  
 Luxuriantia compescet, nimis aspera sano  
 Levabit cultu, virtute carentia tollet,

120. *Et liquidus vehemens* (superscr. *Vehemens et liquidus*) S,  
*Hic vehemens, liquidus* e Codd. F.

ductas deformat.“ Ut hic, Seneca Epist. 58, 3: *ut ex hoc exemplo intellegas, quantum apud Ennium et Accium verborum situs occupaverit.* Cfr. A. P. 61: *verborum vetus interit aetas Et iuvenum rito florent modo nata vigentque. — deserta] „ab omnibus iam neglecta.“ — nova] ab ipso vel ab aliis ita facta, ut linguae Latinae analogiam sequantur.“ — genitor - usus] Singularis brachylogia pro his: „quae simulac facta sunt, ab omnibus approbantur et usurpantur, ita ut inde ab ipsis linguae primordiis in consuetudine fuisse videantur.“ Cfr. A. P. 70: *Multa renascentur, quae iam cecidere, cadentque Quae nunc sunt in honore vocabula, si volet usus, Quem penes arbitrium est et ius et norma loquendi.**

120—123. *Vehemens*] per synnesin in spondeum coalescit, unde ortae sunt corruptelae. Cfr. Sat. 1, 5, 67. Passow: *voll Feuer*, Merkel *feurig*. Sane sic verti potest; verum haec quoque imago potius ducta est ab amni ingenti et propterea magna cum vi undas volvente. — *liquidus*] *klar*, adeo ut nulla insit vitiosa obscuritas nec ullae sermonis rustici sordes.“ Mira his intercedit similitudo cum Ciceronis iudicio de M. Calidii oratione Brut. 79, 274: *primum ita pura erat, ut nihil liquidius, ita libere fluebat, ut nusquam adhaeresceret;* nec tamen de imitatione consulto quaesita

cogitarim. — *Fundet opes]* „insignis erit poëta et verborum et sententiarum copia atque propter hoc ipsum Latinos, quorum linguam et ornat et auget, summopere delectabit.“ — *Luxuriantia compescet]* „Dum beata copia praeditus est, luxuriem tamen sermonis ac tumorem vitabit.“ *Luxuriae* pr. de segetibus vitibusque sine fructu nimis laete pubentibus et crescentibus, quae luxurias *depasci* debet in segete (Cic. de Orat. 2, 23, 96. Virg. Ge. 1, 112.), *compesci* in vite (Ge. 2, 370.), in carminibus stilo *astringi*. (Quintil. 10, 4, 1.) Cfr. A. P. 447: *ambitiosa recidet Ornamenta.* — *Levabil]* Utique expoliet et levia (nitida ac plana) reddet, quae sunt nimis aspera et scabra, ita tamen, ut lic cultus s. perpolitio nervos ac sanitatem eis non detrahatur.“ A. P. 26: *sectantem levia nervi Deficiunt animique.* — *virtute carentia]* V. 112. *sine pondere* refertur potius ad singula verba; hoc ad sententias, „quae propter tenuitatem nullam aut exiguum vim exercent in lectoris animum.“ — *tollet]* Evidem explico ex Quintil. 10, 4, 1: *Sequitur emendatio, pars studiorum longe utilissima. — Huius autem operis est -- premere tumentia, humilia extollere, luxuriantia astringere, inordinata digerere, soluta componere, exsulantia coercere.* Id. 8, 6, 11: *Praecipue ex his oritur sublimitas, quae audaci et proxime periculum translatione*

Ludentis speciem dabit et torquebitur, ut qui  
Nunc Satyrum, nunc agrestem Cyclopa movetur. 125  
Praetulerim scriptor delirus inersque videri,  
Dum mea delectent mala me vel denique fallant,  
Quam sapere et ringi. Fuit haud ignobilis Argis  
Qui se credebat miros audire tragoedos,

*tolluntur.* Est igitur *heben*, „vim qualicunque modo addere verbis, sententiis, ipsi versuum sono.“ Cfr. Cic. Tusc. 5, 13, 37. de Orat. 3, 26, 104. Plerique tamen interpretantur „removere, delere.“ Verum sic idem otiose repeteret, quod iam inest in v. *compescet*.

124. 125. *Ludentis speciem* cet.] „Cum summa facilitate eius poēmata se commendent lectori, tamen torquebitur, id est, externam hanc speciem multis laboribus et continuo limae usui debebit, velut pantomimus, qui difficillimas partes et quidem contrarias diversaque pari cum dexteritate agit, nunc petulantem agilemque Satyrum, nunc Cyclopa rusticum ac propter immanem corporis molem tarde sese moventem.“ — *Satyrum*] Virg. Ecl. 5, 73: *Saltantes Satyros imitabitur Alphesiboeus.* — *Cyclopa moveretur*] „ita saltat, ut exprimat Cyclopa.“ Gloss. *imitatur* est in Ed. Zar. 1477. Conf. Sat. 1, 5, 63: *Pastorem saltaret uti Cyclopa rogabat.* V. *moveri* de saltando usurpavit etiam A. P. 232.

126. 127. *delirus*] „absurdus, quod partim ad inventionem et compositionem, partim ad sententias et versificationem attinet.“ — *iners*] „qui artis praecepta non callet.“ Sic A. P. 445. *versus* dicuntur *inertes*. — *Dum mea* cet.] „dummodo mei errores atque vitia mihi placeant, vel nisi delectent, tamen lateant;“ *fallere* enim manifestum est hic dici, quae non animadvertiscantur, et ignorentur, non quae decipientur. De semet ipso haec dicit cum per-

spicua ironia, probe conscius se nec delirum neque ineptum poētam esse. — *ringi*] Proprie *ringi* dicuntur canes, cum rictum diducendo, dentes ostendendo et hirriendo viatoribus morsus minitantur; Ter. Phorm. 2, 2, 27: *Ille ringitur, tu rideas*; ubi Donatus: „Ringi est stomachari tacitum; est enim tractatio a canibus latraturis.“ Cic. ad Att. 4, 5, 2: *Ii subringentur, qui villam me molestie ferunt habere.* Est ergo: „stomachari et cruciari, cum sapiam quidem, id est norim artis regulas, nec tamen iis satisfacere queam, ac propterea mihi met ipsi iratus perspiciam mea vitia et peccata;“ quibus rursus adversariis suis significat, ut in omnibus rebus, ita imprimis in poēsi difficilimam esse optimi perfectionem atque absolutionem.

128-140. *Fuit*] „Sic,“ inquit, „cum notus ille *Argivus delirus* mente recepta rursus sapiebat, ringebatur (sese excruciat) propter violenter sibi extortam continuo spectandi tragoedias voluptatem.“ — *haud ignobilis*] Ut Cicero aliquoties de municipiorum incolis: *vir domi sua nobilis.* „Hic Lycas dictus est.“ COMM. CRUQ. — *Argis*] Est ex iis historiis, quae in scholis philosophorum narrari solebant. Similia refert de Thrasyllo Atheniensi Aelianus V. H. 4, 25., idem de Abdeno quodam Pseudaristot. de mirab. Ause. 31. p. 70. Beckm.: *Αέγεται δέ τινα ἐν Ἀβύδῳ παρακόψατα τὴν διανοίᾳ καὶ εἰς τὸ θέατρον ἐρχόμενον ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας θεωρεῖν ὃς ἵποκριτομένων τινῶν*

In vacuo laetus sessor plausorque theatro; 130  
 Cetera qui vitae servaret munia recto  
 More, bonus sane vicinus, amabilis hospes,  
 Comis in uxorem, posset qui ignoscere servis  
 Et signo laeso non insanire lagenae,  
 Posset qui rupem et puteum vitare patentem. 135  
 Hic ubi cognatorum opibus curisque refectus  
 Expulit helleboro morbum bilemque meraco  
 Et redit ad sese: Pol me occidistis, amici,  
 Non servastis, ait, cui sic extorta voluptas  
 Et demptus per vim mentis gratissimus error. 140  
 Nimirum sapere est abiectis utile nugis  
 Et tempestivum pueris concedere ludum,  
 Ac non verba sequi fidibus modulanda Latinis,

καὶ ἐπισημαίνεσθαι. καὶ ὡς κατέστη τῆς παρακοπῆς, ἔφησεν ἐκεῖνον αὐτῷ τὸν χρόνον ὑδιστα βεβιῶσθαι.—Cetera qui vitae cet.] „Quamvis per eandem insaniam reliqua vitae negotia recte ac prudenter exsequeretur.“ — *recto More]* „prorsus ut ceteri homines sani ex recepta semel consuetudine omnibus rebus se gerunt.“ — *bonus sane vicinus]* „Commoda occasione percurrit officia boni patris familias.“ *PORPH.* — *posset]* „facile a se impetraret.“ Vis huius verbi admodum augetur eo, quod bis deinceps (v. 133. et v. 135.) pronomini relativo praepositum est. — *signo laeso]* quemadmodum servi vinosi interdum lagenas exsiccabant. Est igitur: „qui furenter non irasperetur ut plerique, cum lagenam (*λάγηνος*, *λάγυνος*, *Lagel*, *Legel*) a se obsignatam comperisset a servulo esse resignatam.“ — *rupem et puteum]* Cfr. Sat. 2, 3, 55. A. P. 459. — *cognatorum]* Epp. 1, 1, 102. — *opibus]* in prosa oratione „ope, auxilio“, ut Epp. 1, 10, 36. — *Expulit-morbum]* Tibull. 4, 4, 1: *Huc ades et tenerae morbos expelle puellae.* — *helleboro]* solito adversus insaniam medicamento.

Cfr. Sat. 2, 3, 82. — *bilemque]* μέλαιναν χολήν, quae pro morbi causa habebatur. Part. que hic, ut saepe ἐπεξηγήσει inservit. — *meraco]* „puro et nulla sorbitione diluto, quo vis eius sit efficacior.“ Pers. 4, 16: *Anticyras melior sorbere meracas.* Lucianus ἐν Πλοϊῳ 45: τοῦτο καὶ ὁ Ἑλλέβορος ἵναρος ποιῆσαι (πάνειν σε μωραίνοντα) ςωρότερος ποθεῖς. — *occidistis]* „infelicissimum me reddidistis; „ut occidere, enecare apud Comicos. Terent. Phorm. 4, 3, 67: *Geta, occidiſti me tuis fallaciis.*

141—144. *Nimirum cet.]* Narrata hac historia, quae exemplo illustrat sententiam v. 126., ultimam addit rationem, cur relinquat poēsin certe lyricam; reliquam enim vitam sapientiae studiis esse dicandam.“ — *sapere]* „ad sapientiae praecepta vitam componere, omissis vanis oblectamentis, etiam studiis poēticis.“ — *nugis]* Cfr. Epp. 1, 1, 10: *Nunc itaque et versus et cetera ludicra pono.* — *tempestivum cet.]* Cfr. Epp. 1, 14, 36: *Non lusisse pudet, sed non incidere ludum.* „Dativum pueris refer et ad tempestivum et ad concedere.“ DILLENB. — *Ac non]*

- Sed verae numerosque modosque ediscere vitae.  
Quocirca mecum loquor haec tacitusque recordor: 145  
Si tibi nulla sitim finiret copia lymphae,  
Narrares medicis; quod, quanto plura parasti,  
Tanto plura cupis, nulline faterier audes?  
Si volnus tibi monstrata radice vel herba  
Non fieret levius, fugeres radice vel herba 150  
Proficiente nihil curarier. Audieras, cui  
Rem di donarent, illi decedere pravam  
Stultitiam; et, cum sis nihilo sapientior, ex quo  
Plenior es, tamen uteris monitoribus isdem?  
At si divitiae prudentem reddere possent, 155  
Si cupidum timidumque minus te, nempe ruberes,

152. *donarunt* unus Bersmanni, *donarant* unus ex Collegio Trinitatis et Feae aliquot, *donarint* Bentleius coni.

Hand. Turs. I. p. 473: „Ubi aliqui notioni alia quae negatur definitionis causa adiungenda ideoque in aequo ponenda est, eam Latini non per *nec* sed per *ac non* tum nectunt, cum inter utramque intercedit oppositio recta, in qua etiam copulam omittere licet. — Differt hic usus a verbis *et non*, quia in *ac non* inest aliquod consecutionis vel conclusionis indicium. Nos dicimus *und so nicht*, *und sonach nicht*.“ Cfr. Sat. 2, 3, 135. Epp. 1, 10, 46. — *sequi*] „sectari, quaerere“ cet. id est, „summa cum cura componere carmina lyrica.“ — *numerosque modosque*] ὁὐθμοὺς καὶ μέλη. Ad moralem doctrinam de vita recte constituta et secum ipsa constanter concordante transfert musicorum metriconrumque vocabula. Cfr. Diog. Laërt. 6, 37. de Diogene Sinopensi: Καὶ μὴν καὶ ἐθαύμαζε τοὺς μουσικοὺς τὰς μὲν ἐν τῇ λύρᾳ κορδὰς ἀρμόττεσθαι, ἀνάρμοστα δὲ ἔχειν τῆς ψυχῆς τὰ ἡθη.

145-159. *recordor*] „Proprie est rursus in cor revocare, ut ait Varro

L. L. 6, 46., hoc est, in mente agitare, cogitando repetere, reputare.“ FORCELL. — *Si tibi* cet.] Cfr. Od. 2, 2, 13 sqq. — *faterier*] De infinitivi forma cfr. v. 151. Sat. 1, 2, 35. — *fugeres*] „indignabundus nolles, recusares.“ De constructione cfr. Od. 1, 9, 13: *fuge quaerere*. — *Audieras*] a volgo. — *donarent*] Bentleii *donarint* repugnat rectae temporum consecutioni, quae est: *audisti*, *cui rem donent* vel *donarint*; *audieras*, *cui rem donarent* vel *donassent*. Cfr. Virg. Aen. 1, 19: *Progeniem sed enim Troiano a sanguine duci Audierat*, *Tyrias olim que verteret arces*. — *ex quo*] „Cicero non dixisse videtur *ex quo* hac quidem temporis significatione, sed *ex quo tempore*. Apud Livium nihil frequentius.“ HAND Turs. II. p. 648. — *monitoribus isdem*] „adhuc audis opulentiae laudatores, quibus iam semel credendo deceptus es.“ PORPHYR. — *cupidum timidumque*] Od. 2, 16, 15: *timor aut cupido Soridus*. Epp. 1, 2, 51: *Qui cupid aut metuit*. Cfr. Epp. 1, 6, 9 sq.

Viveret in terris te si quis avarior uno.

Si proprium est, quod quis libra mercatur et aere,  
Quaedam, si credis consultis, mancipat usus!  
Qui te pascit ager, tuus est, et vilicus Orbi,      160  
Cum segetes occat tibi mox frumenta daturas,  
Te dominum sentit. Das nummos, accipis uvam,  
Pullos, ova, cadum temeti: nempe modo isto  
Paulatim mercaris agrum fortasse trecentis

158. *mercatus et aere est* S, unus (8.) Pottierii, duo Schmidii,  
LC et Bentleius, *mercatus et aere* t. — 161. *daturus bSed*, Pot-  
tierii plerique, tres Schmidii, LtF.

*nempe] „sine dubio, ut facile intellectu est, natürlich.“ — Viveret in terris] Epp. 2, 1, 194: *Si foret in terris.] — libra]* Gaius 1, 19: *Est mancipatio — imaginaria quae-dam venditio; — eaque res ita agitur, adhibitis non minus quam quinque testibus, civibus Romanis puberibus, et praeterea alio eiusdem condicionis, qui libram aeneam teneat, qui appellatur libripens: is, qui mancipio accipit, rem tenens ita dicit: Hunc ego hominem ex iure Quiritium meum esse aio, isque mihi emptus est hoc aere aeneaque libra: deinde aere percutit libram, id- que a es dat ei, a quo mancipio accipit, quasi pretii loco. — consultis]* Vid. ad Sat. 1, 1, 17. — *usus]* id est, usucapio, quae auctore Ulpiano Fr. 19, 8. est dominii adeptio per continuationem possessionis anni vel biennii, rerum mobilium anni, immobilium biennii; quibus adde Gaii 2, 44: *Quod ideo receptum videtur, ne rerum dominia diutius in incerto essent; cum sufficeret domino ad inquirendam rem suam anni aut biennii spatium, quod tempus ad usucaptionem possessori tributum est.**

160—169. *vilicus Orbi]* „Orbius,

ignotus latifundiorum possessor. De re Comm. Cruquii: „Ager qui te pascit, quamvis alterius sit proprietas, tamen tuus est, quia ea uteris et fructus percipis.“ Nam accepto a te pretio vilicus tibi fruges vendit; tu igitur vere dominus es, ille videtur esse, eo insuper discrimine, ut tu hodie cum uvas, cras pullos, deinde frumenta et vina emas, paulatim merceris totum agrum (id est, omnes eius proventus), quem possessor trecentis milibus simul solutis sibi emit.“ DILLENB. — *occat]* Colum. 11, 2, 82: *Sementi facta inoccare oportet, quod sparseris. — daturas]* Cfr. Virg. Ge. 2, 440: *Ipsae Caucasio steriles in vertice silvae — Dant alios aliae fetus, dant utile lignum Navigis pinos.* 2, 520: *dant arbuta silvac.* Sic autem Codd. Blandin. et Pottierii quattuor magis poëtica ratione quam vilicus-daturus, quod cum nostris Codd. habent Monacc. omnes et Pottierii reliqui. — *sentil]* „accepto a te frumenti pretio in te verum dominum agri Orbiani agnoscit.“ — *temetil]* Plin. H. N. 14, 13: *Cato ideo propinquos feminis osculum dare (scripsit), ut scirent, an temetum olerent. Hoc tum vino nomen erat, unde et temulentia appell-*

Aut etiam supra nummorum milibus emptum. 165  
 Quid refert, vivas numerato nuper an olim?  
 Emptor Aricini quondam Veientis et arvi  
 Emptum cenat olus, quamvis aliter putat; emptis  
 Sub noctem gelidam lignis calefactat aënum;  
 Sed vocat usque suum, qua populus adsita certis 170  
 Limitibus vicina refugit iurgia; tamquam  
 Sit proprium quidquam, puncto quo mobilis horae  
 Nunc prece, nunc pretio, nunc vi, nunc morte suprema

168. *putet* unus Bersm. et Cod. Alt. (non nostri.) — 171. *refigit*  
 e Codd. Lambini aliquot et corr. Petrensi (etiam cum Franeq. et  
 duobus Pottierii) Bentleius. — 173. *sorte* L Ct. (*morte contra omnes*  
*nostri*, Bentleii, Pottierii, Schmidii.)

*lata.* — *trecentis milibus*] circiter 60000 Fr. Gallicis. — *Emptor* cet.] Iunge *empor quondam*, „is, qui quondam emit.“ De adverbii cum substantivo coniunctione conf. Od. 3, 17, 9. — *Aricini-Veientis et arvi]* Aricia oppidum Latii, notum propter lacum Nemorensem et cultum Dianaee (cfr. Sat. 1, 5, 1); *Veii*, hodie *Isola Farnese*. Cfr. Sat. 2, 3, 143. — *aënum*] „dum in foco aperto aquam seruefacit, ipse quoque calefit gratoque hoc sensu fruitur adveniente *gelida nocte*,“ quae imago consulto addita est.

170-174. *usque*] „usque ad eum locum, ubi populus arbor sita cet.“ COMM. CRUQ. — *adsita*] „Consulto iuxta sata sive plantata,“ non „iuxta sita,“ id quod esset naturae opus. Virg. Ecl. 9, 7: *qua se subducere colles Incipiunt* . . . *Usque ad aquam et veteres, iam fracta cacumina, sagos, itidem finium agri notas.* Varro R. R. 1, 15: *Praeterea sine saeptis fines praedii sationis notis arborum tutiores sunt, ne familiae rixentur cum vicinis ac limiles ex litibus iudicem querant.* Serunt alii circum pinus, — alii cupressos, — alii ulmos, — quod ubi id pote, — nulla potior arbor serunda, quod maxime

*fructuosa, quod et sustinet saepem ac colit aliquot corbulas uvarum.* Ex hoc Varronis loco v. *adsita* recte duces a verbo adserere. Cfr. Epod. 2, 9 sq. Catull. 61, 106: *adsitas Vitis implicat arbores.* — *refigit*] quasi ipsa populus limitaris iurgia odisse soleat; perfectum ἀρρίστως, ut Epp. 1, 19, 48: *Ludus enim genuit trepidum certamen et iram:* „impedit, semper atque etiam nunc impedit, ne iurgia, rixae, lites inter vicinos oriantur.“ Cfr. Epp. 2, 1, 201. Ad rem cfr. Virg. Aen. 12, 898: (saxum) *Limes agro positus, litem ut discerneret agris.* — *tamquam Sit proprium quidquam*] Sat. 2, 2, 129: *propriae telluris herum natura neque illum Nec me nec quenquam statuit: nos expulit ille: Illum aut nequities aut vasri insidia iuris, Postremum expellit certe rivacior heres.* Antiphanes in Grotii Exc. p. 627: ὅστις ἄνθρωπος φνεῖς Ἀσφαλές τι (quod) sit certum ac proprium Grot.) οὐχι μέντος εἰς βίο λογίζεται, Πλεῖστον - ἡμάρτηκεν. — *puncto*] Sat. 1, 1, 7: *horae momento; mobilis autem, ut Ovid. Met. 15, 180: neque enim consistere flumen, Nec levis hora potest.* — *Nunc prece, nunc pretio]* Non insolita allitteratio.

Permutet dominos et cedat in altera iura.

Sic quia perpetuus nulli datur usus, et heres 175

Heredem alterius velut unda supervenit undam,

Quid vici prosunt aut horrea? quidve Calabris

Saltibus adiecti Lucani, si metit Orcus

Grandia cum parvis, non exorabilis auro?

Gemmas, marmor, ebur, Tyrrhena sigilla, tabellas, 180

175. *Si quia bSed, Schmidii quartus, ex aliis Fea, Sed quia duo Schmidii.* — 176. *alternis Bentleius coni., quae ipsa nuper in Cod. Lovaniensi reperta est.*

Ovid. Fast. 2, 805: *Instat amans hostis precibus pretioque minisque: Nec prece nec pretio nec movet ille minis. — morte suprema]* Hinc sumpsit Silius 5, 416: *morte suprema, ut saepe hic poëta et Tacitus Virgilianis atque Horatianis modis usi sunt.* Cic. ad Fam. 6, 21, 1: *omnium rerum mors-extremum.* Hoc enim ipsum Latini exprimere solebant hac formula *ultima mors, mors suprema.* Lucilius minor apud Senec. Epp. 24, 20: *Mors non una venit, sed quae rapit ultima mors est. — cedat in altera iura]* „transeat in alterius ius ac dominium.“ Eadem constr. Gaius 4, 13: *in publicum cedebat summa sacramenti.*

175—179. *Sic quia cet.]* „Quia hoc modo, quem significavi“ cet. In altera lectione *si quo referatur non habet.* — *usus]* usus fructus. — *heres Heredem alterius]* Tres igitur memorantur personae, velut avus, pater, filius. Codicis Lovaniensis et Bentleii lectio *alternis* significaret duas dumtaxat, et quidem Titium Seio, Seium rursus Titio hereditatem tradentes, id quod sane fieri nequit. — *supervenit]* „Ut fluctus super se invicem veniunt, cum ex immenso volvuntur mari.“ Ovid. Met. 15, 181: *sed ut unda impellitur unda Urgueturque eadem veniens ur-*

*guelque priorem. — vici] h. l. rustici, id est, villaes, ubi aestate habitat dominus, cum pluribus tuguriis, in quibus degunt coloni partiarii.* Cic. ad Att. 1, 4, 3: *Quod si assequor, supero Crassum divitiis alque omnium vicicos et prata contemno. — Calabris cet.]* „Lucani saltus cum Calabris coëmpti et continuati.“ Cfr. Epod. 1, 27 sq. — *Saltibus]* „pascuis per colles montesve sitis, Waldtristen.“ — *adiecti]* Od. 3, 16, 41: *si Mygdoniis regnum Alyattei Campis continuem.* — *metit]* Eurip. Hypsip. Fragm. Dind. 6: ἀναγκαῖος δὲ ζειτ Βίον θεοῖς εἰώθε τάχιμον στάχυν, quae in Latinum convertit Cic. Tusc. 3, 25, 59: *vita omnibus Melenda, ut fruges. Sic iubet necessitas.* Cfr. Od. 4, 14, 31. — *non exorabilis]* Cfr. Od. 2, 18, 34 sqq.

180-182. *Gemmas, marmor, ebur cet.]* Epp. 1, 6, 17: *argentum et marmor vetus aeraque et artes Suspice, cum gemmis Tyrios mirare colores.* — *Tyrrhena sigilla]* signa Tuscanica aerea, parva deorum simulacra. Tertull. Apolog. 25: *Ingenia Tuscorum fingendis simulacris urbem inundaverunt.* Horatii quidem temporibus non tam propter pulchritudinem quam propter antiquitatem videntur esse

Argentum, vestes Gaetulo murice tinctas,  
 Sunt qui non habeant, est qui non curat habere.  
 Cur alter fratrum cessare et ludere et ungi  
 Praeferat Herodis palmetis pinguibus, alter  
 Dives et importunus ad umbram lucis ab ortu      185  
 Silvestrem flammis et ferro mitiget agrum,  
 Scit Genius, natale comes qui temperat astrum,

quaesita. — *Argentum*] factum, caelatum. — *Gaetulo*] „Afro ac per hoc Mauro; significat enim purpuram Girbitanam.“ PORPHYR. (Girba s. Meninx insula *a dextro Syrtis minoris promontorio M. passibus CC. sita*. Plin. H. N. 5, 7.) Od. 2, 16, 35: *te bis Afro Murice tinctae Vestiunt lanae*. Pomp. Mela 3, 11: *Nigritarum Gaetulorumque passim vagantium ne litora quidem insecunda sunt purpura et murice efficacissimis ad tingendum*. — *est, qui non curat*] „sapiens;“ quod quia certum est, indicativo utitur, cum illud *Sunt, qui non habeant* a casu tantum pendeat.

183—186. *Cur alter fratrum cet.*] „Unde autem oriatur tanta ingeniiorum studiorumque diversitas saepe vel inter fratres, ut unus voluptati atque otio sit deditus, alter laboriosus et nimis ad rem attentus, equidem nescio; est enim hoc humanae naturae arcanum.“ Cfr. Sat. 2, 1, 26 sqq. — *cessare*] „otari ac iucunde vivere.“ COMM. CRUQ. Cfr. Epp. 1, 7, 57. — *ludere*] praeter iudos proprie dictos intellige etiam de rebus venereis. Od. 4, 13, 4. Epp. 1, 14, 36. — *Herodis*] Magni illius, mortui a. u. c. 750. Maximus eius redditus constabat ex pinguibus (fertilibus) palmetis prope Hiericuntem, qua de urbe Strabo 16. §. 41: *ἐνταῦθα δὲ ἔστιν ὁ φουικῶν, μεμυγμένην ἔχων καὶ ἀληνύ ὑλην ἥμερον καὶ εὔκαιρον, πλεονάξων δὲ τῷ φοί-*

*νικῃ, ἐπὶ μῆκος σταδίων ἑκατόν, διάρροντος ἄπας καὶ μεστὸς κατοικιῶν ἔστι δὲ αὐτοῦ καὶ βασιλείου καὶ ὁ τοῦ βαλσάμου παράδεισος.* Plin. H. N. 5, 14: *Hericuntem palmetis consitam, fontibus irriguam.* Tacit. Hist. 5, 6. de Iudea: *Palmetis proceritas et decor.* — *importunus*] „semper irrequietus sibique et aliis molestus.“ — *flammis*] „incensis virgultis et rubis, caesis abietibus, fagis, illicibus.“ — *mitiget*] „culturae aptum reddit.“ — Cfr. Epp. 1, 2, 45.

187—189. *Genius*] Varro apud August. de C. D. 7, 13: *Génium dicil esse uniuscuiusque animum rationalem, et ideo esse singulos singulorum.* Dio Chrys. Or. 25. p. 519. R.: *Tί νομίζεις τὸν δαίμονα εἶναι;* Εγὼ μὲν τὸ κρατοῦν καὶ καθ' ὃν ζῇ τῶν ἀνθρώπων ἔναστος. — *Toῦτο δὲ ἐν αὐτῷ νομίζεις εἶναι τῷ ἀνθρώπῳ, τὸ κρατοῦν ἐνάστον, δ δαίμονα καλεῖς, η ἔξωθεν ὅν, ἀρχῶν τε καὶ κύρους τοῦ ἀνθρώπου;* Εξωθεν ἔγωγε. Apul. de Deo Socr. c. 16. p. 156. Oud.: *Genius in rebus incertis prospector, dubiis praemonitor, periculis tutator, egenis opitulator cet.* — *natale -- astrum*] *ἀστρον γενέθλιον*, horoscopum, quo cuiusque vita et vicissitudines praefiniuntur; huius autem vim quatenus potest mitigat atque in melius flectit Genius. Tibull, 4, 5, 19: *At tu, Natalis quoniam deus omnia sentis, Adnue.* — *Natalis*, idem, qui Genius, cfr. 2, 2, 1. — DISSEN. Menander p.

Naturae deus humanae, mortalis in unum  
 Quodque caput, voltu mutabilis, albus et ater.  
 Utar et ex modico, quantum res poscet, acervo      190  
 Tollam, nec metuam, quid de me iudicet heres,  
 Quod non plura datis invenerit; et tamē idem  
 Scire volam, quantum simplex hilarisque nepoti  
 Discrepet et quantum discordet parcus avaro.  
 Distat enim, spargas tua prodigus, an neque sumptum 195  
 Invitus facias neque plura parare labores,

203. M.: "Ἄλιττοι δάίμονι ἀνδρὶ<sup>1</sup>  
 συμπαθόσταται Εὐθύνη γενομένῳ  
 μυσταγωγὸς τοῦ βίου Αγαθός κα-  
 χὸν γὰρ δάιμον' οὐ τομιστέον Εἰ-  
 ναι βίον βλάπτοντα χρηστόν. Se-  
 neca Epist. 110, 1: Sepone in praes-  
 entia, quae quibusdam placent:  
 unicuique nostrum paedagogum  
 dari deum, non quidem ordinarium,  
 sed hunc inferioris notae ex eorum  
 numero, quos Ovidius ait de  
 plebe deos. Cfr. Od. 2, 17, 17  
 sqq. — Naturae cet.] „deus cuius-  
 que, qui humanam sortitus est  
 naturam s. qui homo natus est.“  
 Serv. ad Ge. 1, 302: *Genium dice-  
 bant antiqui naturalem deum unius-  
 cuiusque loci vel rei aut hominis.*  
 — *mortalis in unumquodque caput]*  
 „in singulos homines, absterbend für  
 jedes einzelne Haupt.“ Voss. *Gött-  
 liche Kraft in der Menschennatur,  
 mit Jeglichem sterbend.* Merkel.  
 Etenim cum leto fatali extingui-  
 tur homo, eius Genius redit in  
 Iovem, id est, in aetherem s. ani-  
 mam mundi, ex qua processerat,  
 ut homini et animam et vitam  
 daret eumque tutaretur, donec in  
 vivis esset. Macrob. Saturn. 1,  
 10: *Aestimaverunt antiqui animas a  
 Iove dari et rursus post mortem  
 eidem reddi.* Cfr. Epp. 2, 1, 144:  
*Genium memorem brevis aevi.*  
 — *mutabilis]* „Uti vicissitudines sin-  
 gularum mortalium variant, ita  
 ipse quoque fit vel laetus vel

maestus, vel *albus (felix)* vel *ater*  
 (aerumnous et infelix).“

190—198. *Utar* cet.] „Libere  
 fruar modicis meis facultatibus,  
 quantum necesse est ex iis absu-  
 mens, non ut mea disperdam;  
 usus enim rationi consentaneus est,  
 non *abusus*, id est, omnium con-  
 sumptio.“ (Cic. Top. 3, 17.) —  
*ex modico* — *acervo* *Tollam*] Cfr.  
 Sat. 1, 1, 51: *At suave est ex ma-  
 gno tollere acervo. — heres*] Cfr.  
 Epp. 1, 5, 13. — *datis*] „a me,  
 qui liberos, legitimos heredes, non  
 habeo, ei legatis, testamento ex  
 libera mea voluntate relictis.“ —  
*Scire volam* cet.] „Et debo scire  
 et scio re vera,“ id est, „etsi sum  
 hac sententia, utendum esse pa-  
 ratis, tamen hoc mihi meo iure  
 vindico, ut sciam et nunquam ob-  
 liviscar, quantum discrimen sit  
 inter hominem *simplicem* (non te-  
 cillum neque subdolum, *der arglos*  
*Frohe* Merkel.), qui vel propterea  
 hilarior etiam est ac largior in  
 conviviis apparandis, et luxurio-  
 sum atque prodigum, in quae vita  
 ne unquam incidam, probe cave-  
 bo.“ — *Discrepet* — *discordet*] duo  
*διμώνυμα* pro: „quam diversi sint.“  
 Constructio eadem est atque Epp.  
 1, 18, 4: *scurræ distabat amicus.*  
 — *spargas*] Verbum rarioris usus  
 pro „dissipes, prodigas, dilapides,  
 quasi nummos popello e fenestra  
 spargens.“ — *plura parare*] „plu-

Ac potius, puer ut festis Quinquatribus olim,  
 Exiguo gratoque fruaris tempore raptim.  
 Pauperies immunda *domus* procul absit: ego, utrum  
 Nave ferar magna an parva, ferar unus et idem. 200  
 Non agimur tumidis velis aquilone secundo;  
 Non tamen adversis aetatem ducimus austris,

199. *immunda\*\*\* procul* M. modo susp. R. Rauchenstein (1868).

ra videlicet quam necesse est; cum, quae iam nunc possides, ad te honeste sustentandum sufficientant.“ — *festis Quinquatribus*] Festus Lindem. p. 218. Mülleri p. 254: *Quinquatrus* appellari quidam putant a numero dierum, qui feriis iis celebrantur; qui scilicet errant; — forma autem vocabuli eius exemplo multorum populorum Italicorum enuntiata est, quod post diem quintum *Iduum* (Martiarum, XIV. Kal. April.) est is dies festus ut apud *Tusculanos Triatrus et Sexatrus et Septemmatrus et Faliscos Decimatrus*. (Ovid. Fast. 3, 809: sunt sacra *Minervae*, Nomina quae a iunctis quinque diebus habent cet.) — *olim*] Cfr. Epp. 1, 3, 13. „Ut solent pueri omnes per quinque illos dies, quibus ludi litterarii clausi sunt.“

199—204. *Pauperies*] Nihil impedit, quo minus pauperies (probe distinguenda ab egestate, inopia, mendicitate) munda sit; quocirca addit *immunda*, „sordida ac propterea molesta et mihi et aliis, qui mecum versantur.“ Iam *domus*, ut plerique Codd. habent, esset casu genitivo ac *pauperies domus* positum pro paupertate domestica. Quod alii habent *procul domus*, alii *domu procul* apud Lambinum, *domo procul* unus Cod. Feae, plures *immunda procul procul* (repetitione adverbii profecto nimis concitata in voto

tam tranquillo et placido), facit, ut cum Meinekio putem iam antiquitus excidisse verbum ab his omnibus diversum, varieque suppletum esse a grammaticis, ut factum videtur Od. 4, 6, 17: *Sed palam captis gravis cet.*, et Plat. Phaed. 111. B: θεῶν ἔδη τε καὶ ἵεροι cum excidisset ἔδη (v. Bekk. Comm. crit. I. p. 399.), alii supplerunt Ὀση, alii τεμένη. Etenim — otiosum est v. *domus*: nec magnopere placet *domo*, cum hoc quoque nihil addat sententiae. — *Nave*] „Allegoria; hoc est: utrum ex magnis redditibus vivam, an parvis.“ COMM. CRUQ. — *Non agimur*] concitatus hoc quam volgare „si non agimur.“ Cfr. Epp. 1, 1, 33. 1, 6, 29. — *tumidis velis aquilone secundo*] Cfr. Od. 2, 10, 23: *Contra hæs vento nimium secundo Turgida vela*. — *Non tamen*] „Ex particula *tamen* vides, qua ratione haec vivide prolata sententia coniungenda sit cum in sequenti apodosi.“ DILL. — *aetatem ducimus*] Non est: „vitam regimus,“ uti olim plerique interpretari solebant; sed: „totam vitam lente ac maeste agimus.“ Sic Epod. 17, 63: *Ingrata misero vita ducenta est* cet. Ad imaginem ipsam cfr. Bassum in Anthol. Pal. II. p. 310: Μῆτε με χείματι πόντος ἄγοι θρασύς, οὐδὲ γαληνῆς Ἄργης ἡσπασάμην τὴν παλινηνεύμην· — πακᾶς ἔχθαιρε θυέλλας Εἰσὶ τινὲς πορητὲς καὶ

Viribus, ingenio, specie, virtute, loco, re  
Extremi primorum, extremis usque priores.  
Non es avarus: abi; quid, cetera iam simul isto 205  
Cum vitio fugere? Caret tibi pectus inani  
Ambitione? Caret mortis formidine et ira?  
Somnia, terrores magicos, miracula, sagas,  
Nocturnos lemures portentaque Thessala rides?

206. *fuge*. *Rite caret* bSc et pr. d, Cod. Franeq., tres Schmiedii, C, *Cum vitio fuge rite*. *Caret* Bentleius in Curis novissimis.

*βιότον Ζέρψου*. — *loco*] „conde-  
dione externa inter homines,  
*Rang.*“

205-209. *Non es* cet.] „At num  
vere sapiens appellari potes pro-  
pter id solum, quod non es ava-  
rus?“ Sat. 2, 3, 159: *Quid, si quis  
non sit avarus, Continuo sanus?*  
Nec Floro neque sibi soli asperis  
his interrogationibus, sed lectori-  
bus omnibus instat. — *abi*] Est  
sermonis quotidiani. Plauti Asin.  
3, 3, 114: *Hem, sic: abi, laudo.*  
Ter. Adelph. 4, 2, 25: *Laudo,  
Ctesiphō; patrissas: abi, virum te  
iudico.* Est igitur idem prope  
atque „euge, macte virtute, schon  
gut.“ — *Cum vitio fugere? Ca-  
ret*] Nostrorum Codd. lectio *fuge*.  
*Rite caret* est interpolatio orta ex  
non intellecta forma perfecti. —  
*inani Ambitione*] „quae nunquam  
ad finem suum pervenit.“ Cfr.  
Sat. 2, 6, 18. — *mortis formidine*] Diog. Laërt. 10, 124. de Epicuro:  
*Συνέθιζε ἐν τῷ νοῦτεν μηδὲν  
πρὸς ἡμᾶς εἶναι τὸν θάνατον.* —  
*terrores magicos*] maxime in *νε-  
ζομαντεῖαις*, quibus indulgebat  
vel Appius Claudius Pulcher, Ci-  
ceronis in auguratu collega. —  
*Nocturnos lemures*] Plato Phaedo  
pag. 81. D: *ψυχῶν σκοτειδῆ φαν-  
τάσματα.* Miro vocabulo *βιοθά-  
νατα* eos appellat Commentator  
Cruquii. Sunt animae mortuo-  
rum propter desiderium aliquod  
in terris haud expletum ad vivos  
redeuntes eosque noctu terrentes.

*Lemures* Horatius vocavit, quae  
proprie *Larvae* appellandae erant  
ex Apuleii saltem doctrina de Deo  
Socr. c. 15. p. 152. Oud.: *Est et  
secundo significatu species daemo-  
num, animus humanus emeritis sti-  
pendiis vitae corpore suo abiurans.*  
*Hunc vetere Latina lingua reperio*  
*Lemurem dictilatum.* *Ex iisdem*  
*ergo Lemuribus*, qui posteriorum  
suorum curam sortitus placato et  
quieto numine domum possidet,  
*Lar* dicitur familiaris. Qui vero  
ob adversa vitae merita, nullis bo-  
nis sedibus, incerta vagatione seu  
quodam exsilio punitur, inane ter-  
riculamentum bonis hominibus,  
ceterum malis noxiū, *id genus*  
*plerique Larvas perhibent.* Nota-  
bile est Porphyronis Scholion:  
*Lemures*] „Umbras vagantes ho-  
minum ante diem mortis (sic Ed.  
princ. 1481., *mortuorum* Hocheder.  
*An a die mortis?*) et ideo metuen-  
das. Et putant *lemures* esse di-  
ctos quasi *Remules* (*Remulos* Hoch-  
eder.) a Remo, cuius occisi um-  
bras frater Romulus cum placare  
vellet, *Lemuria* instituit, id est,  
parentalia, quae mense Maio per  
triduum celebrari solebant ante  
additum anno mensem Februarium.  
Ob quam rem Maio mense religio  
est nubere et item Martio, in quo  
de nuptiis habito certamine a Mi-  
nerva Mars victus est, et obtenta  
virginitate Minerva Neriene est  
appellata.“ Ovid. Fast. 5, 421:  
*Ritus erit veteris, nocturna Lemu-*

- Natales grata numeras? Ignoscis amicis? 210  
 Lenior et melior fis accedente senecta?  
 Quid te exempta levat spinis de pluribus una?  
 Vivere si recte nescis, decede peritis.  
 Lusisti satis, edisti satis atque bibisti:  
 Tempus abire tibi est, ne potum largius aequo 215  
 Rideat et pulset lasciva decentius aetas.

212. *levat* tres Codd. Blandin., C, Bentleius, Dillenburger: *iurav* bSd, Bentleii et Pottierii omnes, FM<sup>s</sup>, *iure*t** c et tres Schmidii, Lt. — 216. *licentius* Cod. Colbertinus apud Bentleium, Cod. Barthii Adverss. 38, 18., item Feae duo. (Ut nos, omnes Pottierii, Schmidii, nostri.)

*ria, sacri. Inferias tacitis Manibus illa dabunt. — portentaque Thessala] Thessalia propter sagas harumque praestigias infamis erat. Vid. Od. 1, 27, 21. Epod. 5, 45. Ut portenta a terroribus magicis (umbrarum praesertim apparitionibus) distinguas, cogita de luna e caelo deducta (Plin. H<sup>r</sup> N. 30, 1, 2: Menander Thessalam cognominavit fabulam, complexam ambages seminarum detrahentium lunam.), de hominum in bestias mutatione cet.; miracula vero sunt globi ignei, lapidum pluvia, voces deorum, ut Silvani (Liv. 2, 7.), Aii Loquentis et pleraque apud Iulium Obsequentem.*

210-216. *Natales grata numeras]* „Quod non faciunt nimium timidi ad senectutem et mortem, quia ex natalibus multis obitum iam propinquum perhorrescunt.“ PORPH. — *levat*] Haec vera videtur lectio, iurav glossema, etsi hoc praebent Codd. plurimi. Recte Bentleius: „*levat* et aptius est sententiae et Horatio familiare. Conf. Epod. 11, 17. 17, 26. Carm. Sec. 63. Sat. 2, 3, 292. Epp. 1, 8, 8.“ — *spinis*]

Sollicitudines vanas atque animi perturbationes cum spinis comparat. Sic Epp. 1, 14, 4: *Cerlemus, spinas animone ego fortius an tu Eellas agro. — recte]* „virtuti convenienter.“ — *decede peritis]* „Quoniam recte vivere nescis, qui vivas omnino indignus es; quocirca moriendo da locum sapientioribus, quibus tua pravitate ac desidia obstas.“ Observatus esse videtur poëtae animo similis locus Lucretii 3, 965. — *Lusisti]* Intellige maxime de rebus venereis. Cfr. imprimis Nackii Choerilum p. 196 seqq., qui p. 246. affert versum ex Plut. de fort. Alex. Or. 2. p. 336. C: „Εσθε, τίνε, ἀφροδισιάζε· ταῦλα δὲ οὐδέτε. Livius Andronicus apud Festum in v. *Affatim: Affatim edi, bibi, lusi.* — *Tempus abire cet.]* „Tota tua vita cum lusui ac luxuriae dedita fuerit, omni merito omnique laude caret. Ergo, ut quam primum morte finiatur, optandum est, ne mox ludibrio fias iunioribus turpis senex.“ — *pulset]* ut solet fieri in *παρονιᾳ*. — *lasciva decentius]* „quam magis decet lascivire ac ludere quam senectutem.“

Q. HORATII FLACCI  
DE ARTE POETICA  
LIBER.

---

PRAEFATIO.

De Pisonibus haec tradit Porphyrio et Comm. Cruq. p. 695: „Hunc librum, qui inscribitur De arte poëtica, ad L. Pisonem, qui postea Urbis custos (id est, praefectus) fuit, (eiusque liberos) misit. Nam et ipse Piso poëta fuit et studiorum liberalium antistes (i. e. fautor).“ Quae de hoc viro scimus, haec fere sunt. Tacit. Ann. 6, 10. a. u. c. 785: *L. Piso pontifex, rarum in tanta claritudine, fato obiit, nullius servilis sententiae sponte auctor et, quotiens necessitas ingrueret, sapienter moderans. Patrem ei censorum suisse memoravi* (in operis parte, quae post Ann. 5, 5. intercedit). *Aetas ad octogesimum annum processit, decus triumphale in Thracia meruerat. Sed praecipua ex eo gloria, quod praefectus Urbi recens continuam potestatem et insolentia parendi graviorem mire temperavit.* Propter hanc praefectureiae urbis administrationem magnificas laudes ei tribuit Velleius 2, 98. Lepida de eo est narratiuncula apud Senecam Epist. 83, 12: *L. Piso, Urbis custos, ebrius ex quo semel factus est fuit; maiorem partem noctis in convivio exigebat. Usque in horam fere sextam dormiebat; hoc eius erat matutinum. Officium tamen suum, quo tutela Urbis continebatur, diligentissime administravit. Huic et divus Augustus dedit secreta mandata, cum illum praeponeret Thraciae, quam perdonuit, et Tiberius proficiens in Campaniam, cum multa in Urbe et suspecta relinquenter et invisa.* Idem confirmant Plinius H. N. 14, 22, 28. et Suetonius Tib. 42. Consul autem fuit a. u. c. 739. Post consulatum obtinuit Pamphyliam provinciam, unde cum a. u. c. 743. contra Bessos et Sialetas bellum gerere iussus esset, hos post varia proelia debellavit; propter quas res feliciter gestas ei supplicatio et honores triumphales decreti sunt. Dio 54, 34. Flor. 4, 12, 17. Ad eundem exstant Antipatri Thessalonicensis epigrammata IX. laudum atque adulacionis plena in Iacobsii Anthol. Gr. Lips. II. p. 97—99. Iam cum Artem poëticam nos quoque ut Kirchnerus Q. H. p. 39. ultimum vel certe unum ex ultimis Horatianorum operum esse iudicemus atque intra annos 743—746. compositam arbitremur, aetatis et patris et filiorum rationem ineamus necesse est. Natum igitur L. Pisonem ex Tacito scimus a. u. c. 705., consulem a. u. c. 739. annos natum XXXIV., intra a. u. c. 743—746. annos XXXVIII—XLI. Quodsi vicenarius uxorem duxit a. u. c. 725. maiorque filiorum natus est sequente, hic iisdem illis tribus annis adolescentulus erat XVII—XX. annorum, qua aetate eur ad poëtica studia incumbere

non potuerit, nequaquam video. Minori autem filio honoris tantum causa memorato praecpta non traduntur (v. 366.) Neque aliae insunt difficultates, quae removeri nequeant. nam ex eo, quod L. Piso post consulatum ab Urbe afuerit, haud recte a nonnullis colligitur, per eos annos ad maiorem eius filium, Romae, ut puto, degentem, hanc epistolam omnino scribi non potuisse, sed scriptam esse ante consulatum a. u. c. 739. vel hoc ipso anno. Quod vero nullam patris rerum gestarum mentionem iniicit, ex eo explicamus, quod Horatius a panegyrico genere prorsus abhorrebat. Quintilium autem Varum etsi mortuum iam a. u. c. 730. XV. post annis tamquam verum critici specimen laudari v. 438. non potuisse, amicum praesertim poëtae coniunctissimum (Od. 1, 24.), nemo pro certo contendet; immo, quod mortui amici tam honorifice meminit, gratiam ac festivitatem totius loci magnopere auget, cum, si criticum aliquem etiamtunc superstitem ita laudasset, adulacionis crimen vix devitare potuisse. Neque vero ex v. 55. colligas etiamtunc vixisse Virgilium Variumque, cum verba satis commode sic explicari possint: „Magnis poëtis, quales nostra aetate illi fuerunt.“ Maxima difficultas autem plerisque visa est illa, quod A. P. 387. Sp. Maecius Tarpa manifesto tamquam vivus memoratur, cui iam a. u. c. 699. a Pompeio Magno demandatam esse scimus curam probandarum fabularum, quae in ludis suis essent edendae. Cic. ad Fam. 7, 1, 1. Verum Weichert P. L. p. 334. recte monuit propter hoc non esse cogitandum de aedilitate Maecii. Iam ubi statuerimus hunc a. u. c. 699. fuisse aetate quaestoria (XXVIII. ann.), natus cum sit circiter a. u. c. 672., tempore huius scriptioptis senex fuit annorum LXX., qua aetate permulti et fuerunt et etiamnunc sunt perboni poëmatum critici; ut taceam consilio illo, quod Pisoni datur, potius scitam Maecii laudem contineri, quam ut crediderit unquam fore, ut adolescens carminibus nimis frequenter cum sene communicatis huic valde incommodaret. Quod ad L. Pisonis praefecti filios attinet, nihil sane de his constat, nisi quod Aero *Lucium* vocat maiorem *iurenum* v. 366. L. autem Piso ille, consul qui fuit a. u. c. 753. cuiusque magnaniam libertatem memorat Tac. Ann. 2, 34., a. u. c. 769. (quo ex nostra conjectura XLIII. annos natus fuisse L. Pisonis praefecti urbi filius) et mortem opportunam, qua exstinctus est ante quam reus peractus esset a. u. c. 777. Ann. 4, 21., utrum Lucii cos. 739., an Gnaei cos. 731., an fortasse tertii alicuius Pisonis filius fuerit, nos ignoramus. Propter rationes, quas attuli, equidem antiquo Scholiastae testimonio refragari nolim. At qui rati sunt Artem poëticam scriptam esse tempore anteriore intra annos 730—735., quo tempore recens fuerit Quintili memoria, vixerint etiamtunc Virgilius et Varius, Maeciusque aptior quam decennio post fuerit ad carmina dijudicanda, neque tamen aptus ad talia componenda L. Pisonis filius maior, quippe qui tunc puer circiter XII—XIV. annorum fuisse, alium Pisonem circumspectantes reppererunt Cn. Pisonem, quem memorat Tacit. Ann. 2, 43., ubi Cn. Pisonem, Germanici inimicum, Syriae a Tiberio praefectum tradit, *ingenio violentum et obsequii ignarum, insita ferocia a patre Pisone*, qui *civili bello resurgentibus in Africa partes* (a. u. c. 708.) *acerrimo ministerio adversus Caesarem iuvit, mox Brutum et Cassium seculitus* (a. u. c. 712.) concesso reditu petitione honorum *abstinuit*, donec ultro ambretur delatum ab Augusto consulatum accipere. Consul autem suffectus fuit a. u. c. 731. At vereor, ut huius opinio-

nis fautores temporum rationes satis perspexerint. Cn. enim Piso pater, qui a. u. c. 708. *Adrumeti cum Maurorum circiter tribus milibus apparuit* (Bell. Afr. 3.), cuius Cn. filius, ut statim videbimus, iam a. u. c. 728. Tiberio obsequium tribuere poterat, adolescens igitur circiter XX. annorum tunc erat, ipse quoque tempore belli Africani minimum vicarius esse debebat, natus ergo 688., Horatii fere aequalis, consul a. 731. anno suo, ut dicebant, XLIII. Iam quod ad Gnaeum huius filium attinet, Caesaris Germanici, ut fama erat, interfectorem, ipse in codicillis, antequam sibi mortem consiceret a. u. c. 713., ad Tiberium compositis haec quoque scripsit: *per quinque et quadraginta annorum obsequium, per collegium consulatus quondam divo Augusto parenti tuo probatus - salutem infelicitis filii rogo.* Tac. Ann. 3, 16. Consul autem volente sic Augusto cum Tiberio fuerat a. u. c. 747. erravitque is, qui Fastos Dionis Cassii libris praefigi solitos confecit, cum Gnaeum patrem, consulem suffectum a. u. c. 731., iterum consulem, sed ἐπόρυνον, statuit anni 747. Et de hoc eodem Gnaeo Pisone filio equidem interpretor Tacit. Ann. 1, 13.; nam patrem, qui, si vivebat, tunc paene octogenarius fuisset, nimis incredibile est principatus capacem eumque occupare ausurum fuisse. Iam si Horatius Artem poëticam scripisset intra annos 730—735., Gnaeus filius sane iurenis vocari poterat; sed, cum omnia, imprimis maturitas quaedam totius compositionis, nos hanc scriptiōnem ad ultimos poëtae annos referre iubeant, virum circiter XXXVIII. annos natum satis absurdum fuisset ita appellare, ut facit.

Dignum est memoratu illud, quod tradit Porphyrio: „In quem librum congessit praecepta Neoptolemi (*τοῦ Ηρακλεοῦ*) de arte poëtica, non quidem omnia, sed eminentissima.“ Hoc autem fingi vix poterat, sed, ut appareat, desumptum est ex antiquo aliquo Artis poëtice interpretate, in quibus fuit Q. Terentius Scaurus, *Hadriani temporibus grammaticus vel nobilissimus* (Gell. 11, 15, 3.), cuius *Commentariorum in Artem poëticam (Horatii) librum X.* memorat Charisius p. 182, 5. et 188, 17. P. De Neoptolemo autem Pariano, poëta et grammatico, vide Fabricii Bibl. Gr. ed. Harl. VI. p. 373., Villoisonii Proleg. ad Iliad. p. XXX., Meinekii Analecta Alexandr. p. 357., qui quidem haud nimis probabiliter suspicatur, Horatium haurire nonnulla potuisse ex illius poëmate *τερτιοῖς μούσαις*, cum potius proprium de arte poëtica scriptum sive poëma fuit sive pedestri oratione compositum, a nullo quidem alio quam a Porphyrione memoratum, intelligendum esse videatur. Sane omnino multis in rebus secentus est Horatius Alexandrinorum grammaticorum doctrinas.

„Potest hic libellus commode haber pro epistola libri secundi tertia, qui sic quoque non maior erit libro primo. Nec temporum ratio aut aliud necessarium, quod seiam, argumentum obstat. Favet etiam Charisius, qui p. 182, 3. et 183, 10. simpliciter *Epistolorum* nomine, quae hic leguntur, laudat. Maturè tamen ut peculiaris libellus laudatur a Quintiliano Epist. ad Tryph. 2., ubi simpliciter *Artem poëticam* vocat, et 8, 3, 60. ex *prima parte libri de arte poëtica* ipsum affert principium. Priscianus quoque et alii grammatici passim, *Horatium de arte poëtica* citant. An occasionem separandi voluminis dedit, quod ut *Somnium Scipionis ex Cicronis de re publica opere* excerptum Macrobius explicavit, sic maturè grammatici

hunc praesertim libellum interpretari coepere? (V. supra.) In MSS. et priscis Editionibus iam post Epodos et Carmen seculare ponitur, ut in Ms. Gottingensi, item in Ed. Mediolanensi 1477., in Venetis 1479. (1481.) etc. usque ad H. Stephanum; nunc medio inter Epistolas et Sermones loco, ut in editione Zaroti, nunc denique ultimo omnium loco post Epistolas, cuius instituti auctor videtur laudatus modo H. Stephanus, qui rationem eius reddit Diatr. p. 32. Certe non annotavi, qui ante illum ultimo loco poneret Artem, neque qui post illum non poneret." GESNERUS.

Quod ad ipsam poëmatis formam attinet, illi tantummodo Interpretes verum viderunt, qui "epistolam didascalicum universae poësis leges ac regulas proponens, ut olim plerique rati sunt, non animadvententes praecepta paene omnia referri ad genus dramaticum, ea vero genera, in quibus ipse excellebat, lyricum (quod leviter dumtaxat attingit vv. 83—85.), satiras, epistolas, epigramma, poëma didascalicum, quamquam ipse Lucretium suspiciebat, prorsus praeteriri. Id vero ante omnia teneto, hanc epistolam Pisonibus praeter eeteros destinatam atque ab his intra domesticos parietes lectam esse, antequam ederetur. Iam prorsus ignoramus, utrum poëta, quae nonnullorum post Wielandum fuit opinio, sincera benevolentia in Pisonem maiorem, boni haud dubie ingenii adolescentem, sed nimis fortasse cupidum propriae facultatis poëticae periclitandae, tali ab auso dehortari voluerit, ut ne mediocris tantummodo poëta evaderet existimationemque suam apud populares temere laederet; an (quod propemodum probabilius videtur) adolescentulū indele atque ingenio delectatius, nullo illiusmodi consilio impulsus de arte poëtica cum eo amice colloqui et dissere in animo habuerit, qua scriptiunculae forma atque innocentissima, ut videri debebat, occasione usus utiles popularibus admonitiones præbere tectaque obiurgare iniquos suos obtrectatores haud neglexit simulque demonstravit, quam penitus artis omnium difficillimae secreta perspexisset. Utcunque res se habet, certe multis est in significandis praesertim difficultatibus, quae poëtae necessario sint superandae, si omnium plausum merito ferre velit. Verum enimvero, ne nimis aridum siccumque evaderet huiusc argumenti poëma didascalicum, quale quidem apud Graecos, quod sciam, nullum exstabat, exhilarandi erant lectorum animi iocis interdum satis acerbis in poëtarum vitia, in prava grammaticorum iudicia, in perversam Romanorum educationem; nec vero oblitus est se suique similes poëtas defendere adversus antiquarios atque omnino persaepe *ridendo dicere verum*. Sententiarum ordo atque mutuus nexus a multis reprehensus, a pluribus etiam parum perspectus, mihi quidem semper admirabilis visus est et talis profecto, qualis debet esse in epistola, vera sermonis familiaris imagine, id est, occultior et laxior quam qui requiritur in poëmate mere didascalico.

G. Bernhardy *Grundriss der Röm. Litteratur. Zweite Bearbeitung.* pag. 477 sq.:

"Epistola ad Pisones, seit Quintilian gewöhnlicher Ars Poëtica genannt, verdankt ihr ehemals grosses Ansehen weniger ihren wahren Vorzügen als dem grundlosen Vorurtheil, dass sie ein System oder Lehrgedicht der Verskunst enthalte. Diesem Wahne zu Gunsten hat man häufig entweder gewaltsame Umstellungen versucht oder Hypothesen

über Plan und Zweck eines Gedichtes durchgeführt, welches zwar erhebliche Bruchstücke der Lehre vom Stil, der Poëtik und insbesondere der tragischen Dramaturgie darbietet, aber fast absichtlich den Zusammenhang durch eingemischte Rathschläge, durch litterarische Notizen und Elemente der Metrik kreuzt und mit einer schneidenden Kritik der Dichterlinge schliesst. Hiezu kommt der populäre Ton, der an lässige Konversation streift und stets den praktischen Gesichtspunkt hervorhebt; woher die Fülle kluger und klassischer Aussprüche, die jeden Anflug von Trockenheit entfernt. Ein persönlicher Zweck, die Belehrung junger, mit der Dichtung wenig vertrauter Freunde, mischt sich hier in versteckter Kunst mit dem allgemeinen, der Aesthetik poetischer Formen und Stilarten, unter denen die Tragödie als ein damals beliebtes Objekt vorzugsweise berührt wird. Die ganze Behandlung des Stoffes, die weder systematisch noch willkürlich ist (denn der Kern liegt in der Mille, von persönlichem Beiwerk eingefasst und mit nur mässiger aus Griechen entlehnter Gelehrsamkeit gewürzt), lässt an eine Zeit denken, die den Episteln vorausging. Einer solchen entspricht auch die Heiterkeit und reizende Ironie des Vortrags, welche noch durch die Bündigkeit und glückliche Schärfe der fast durchsichtigen Diction gehoben wird.

---

Humano capiti cervicem pictor equinam  
Jungere si velit et varias inducere plumas  
Undique collatis membris, ut turpiter atrum

1-5. In exordio (v. 1—23.) hoc potissimum inculcat, *simplex dumtaxat et unum esse* debere quodvis artis opus. Unde oppositionis causa primum proponit foedum ac ridiculum monstrum, in quo nullum est vestigium simplicitatis illius, quam nunc *unitalem organicam* dicere solent. „*Nec gravitas audacia se quisquam excusat, ubi in illam poccavit; neque vero singulae descriptiones ac ἀγήσεις per se fortasse pulcherrimac, illa ubi deest, poëma aliquod absolutum ac perfectum redditum.*“ — *Humano] Ipsa verborum collatione (chiasmo) ἀντίθετa Humano equinam, capiti cervicem evidentiora fiunt.—varias] „disparium colorum.“ — inducere plumas] penicillo adiungere.“ SCHOL. Plin.*

H. N. 35, 6, 26: *Si (pictores) purpuram facere malunt, caeruleum sublinunt, mox purpurissum ex ovo inducunt (in superficie). „Cetera membra praeter caput humanum et piscis caudam insuper plumis variegare, adeo ut totum monstrum compositum sit ex muliere, equo, aliis animalibus (nominatim in trunco et pedibus), avibus et pisce“, probe ut Virgilii Scylla Aen. 3, 426: *Prima hominis facies et pulchro pectore virgo Pube tenuis, postrema immani corpore pistrix, Delphinum caudas ulero commissa luporum.* — *collatis membris] Non est dativus v. inducere, sed ablativus absolutus: „cum undique ita conferantur membra, ut“ cet. — turpiter atrum] Sic iunge, non tur-**

Desinat in pisces mulier formosa superne,  
Spectatum admissi risum teneatis, amici? 5  
Credite, Pisones, isti tabulae fore librum  
Persimilem, cuius velut aegri somnia vanae  
Fingentur species, ut nec pes nec caput uni  
Reddatur formae. Pictoribus atque poëtis  
Quidlibet audendi semper fuit aequa potestas. 10  
Scimus et hanc veniam petimusque damusque vicissim,  
Sed non ut placidis coëant immitia, non ut  
Serpentes avibus geminentur, tigribus agni.

A. P. 8. *Finguntur* Codd. aliquot.

piter desinat. Cfr. Epp. 1, 3, 22: *ingenium - turpiter hirtum. — in pisces*] „in beluam marinam, id est, pistricem.“ ACR. — *Spectatum admissi*] Ubi tabulam finierat pictor, primum familiares suos spectatum advocabat. — Ceterum graviter reprehendit aequalium in talibus picturis perversam licentiam Vitruvius 7, 5: *Pinguntur (nunc) tectoriis monstra potius quam ex rebus finitis imagines certae: — ex coliculis flores dimidiata habentes ex se excentia sigilla, alia humanis, alia bestiarum capitibus similia: haec autem nec sunt nec fieri possunt nec fuerunt. — Neque picturae probari debent, quae non sunt similes veritati.*

6-9. *isti*] contemptim. — *vanae*] „in rerum natura haud reperienda, nequaquam verae.“ — *Fingentur*] Haec est legitima temporum consecutio: *fore-fingentur*, non *funguntur*. Tibull. 1, 4, 65: *Quem referent Musae, vive et cet.*, ubi alii male referunt. — *nec pes*] Plaut. Asin. 3, 3, 139: *nec caput nec pes sermonum adparet*. Cic. ad Fam. 7, 31, 2: *tuas res ita contractas, ut, quemadmodum scribis, nec caput nec pedes.* — *uni*] Est adiectivi prolepsis poëtica: „ita, ut una, certa ac finita, sit.“ — *Reddatur*] „conformatur ac respondeat.“ Natura

rerum *dat*, poëta *reddit* ut debitum. — *formæ*] Hoc v. completitur et eam, quam nos dicimus interiorem formam, *iδέαν*, exemplar, quod artificis menti obversatur, et exteriorem, quam nobis propinquit artifex vel poëta.

9—13. *Pictoribus cet.*] Est ὑποφορά (*subiectio*) e mente et ore ficti adversarii, quam statim sequitur ἀνθυποφορά (*responsio*): *Scimus cet.* — *Quidlibet audendi*] Diphilus apud Athen. 6, 1: Ήσ οἱ τοιχωδοί φασιν, οἵ εὖσονται. Εστιν λέγειν ἄπαντα καὶ ποιεῖν μόνοις. Lucian. Pro immigr. 18: Ήλαϊός οὐτος ὁ λόγος, ἀνεῳδίους εἴραι καὶ ποιητὰς καὶ γραφεῖς. — *aequa*] Non est „par utrisque“, sed „iure permissa et omnibus ultro concedenda“, *billig*, non *gleich*, ut dicimus *aequam legem, aequa iura*. — *Scimus*] „Hoc,“ respondet ficto adversario, „equidem nunquam negavi.“ — „*Petimus* quasi poëtae, *damus* quasi critici.“ ACR. — *placidis - immitia*] Ut si in tragodia saevus aliquis tyrannus repente fieret rex clementissimus ac iustissimus. „Arcte,“ inquit, „copulari res insociabiles et contrariae a poëta non debent.“ — *coëant*] Cfr. Epp. 1, 5, 25: *ut coëat par Iungaturque pari*.

Inceptis gravibus plerumque et magna professis  
Purpureus, late qui splendeat, unus et alter 15  
Adsuitur pannus, cum lucus et ara Diana  
Et properantis aquae per amoenos ambitus agros  
Aut flumen Rhenum aut pluvius describitur arcus;  
Sed nunc non erat his locus. Et fortasse cupressum  
Scis simulare: quid hoc, si fractis enat at exspes 20

18. *Rhenus* Codd. aliqu., *Rheni* alii.

14—18. *Inceptis* cet.] „Poëmata epica et tragœdiae, quæ magna quaedam ac *non prius audita* promittunt, saepe in eo peccant, quod scriptores falsis lenociniis utentes hic illic non suo *Loco ornatum* adhibent.“ — *Purpureus* — *Adsuitur pannus*] Intellige vel de togae praetextae lato clavo vel de instita stolae. V. *adsuitur* ipsum significat huiusmodi descriptiones plerumque supervacaneas esse; loquitur enim maxime de intempestivis a re digressionibus, ἐπεισοδίοις. Singulis autem quæ mox memorat notare videtur certa quædam suæ aetatis poëmata, veluti probabiliter Furium Bibaculum in flumine Rheno. Cfr. Sat. 1, 10, 37. — *lucus*] Respicit ad h. l. Persius 1, 10: *nec ponere lucum artifices*; veluti si Virg. Aen. 3, 679: *quales cum vertice celso Aeriae quercus aut coniferae cyparissi* Constiterunt, silva alta Iovis lucusve Diana, cum dixit, deinceps in his describendis diu immoratus esset. Talis autem lucus copiose describi poterat et in utraque Iphigenia et ubi Dianam Nemorensem Ariciae cultam memoraret poëta. — *Et properantis* cet.] Versus ipsis numeris suis praeclare conformatus est ad rivi amoeni cursum imitandum. — *flumen Rhenum*] adiectiv. ut Od. 4, 4, 38: *Metaurum flumen*. Tacit. Hist. 4, 12: *mare Oceanum*. — *arcus*] qui quo-

modo non per putidam digressionem nec per inanes ambages, sed poëtice describendus esset, demonstravit Virgilius Aen. 4, 700: *Ergo Iris crocis per caelum roscida pinnis, Mille trahens varios adverso sole colores, Devolat.*

19—23. *Et fortasse*] „Auch kannst du vielleicht eine Cypresse malen.“ HAND Turs. II. p. 505. — *cupressum*] „Cupresso nihil facilius pingi potest.“ VICUS. „Proverbiū est in malum pictorem, qui nesciebat aliud pingere quam cupressum. Ab hoc naufragus quidam petivit, ut voltum suum et naufragium exprimeret. Ille interrogavit, num ex cupresso vellet aliquid adpingi; quod proverbium Graecis in usu est: μη τι καὶ ψυχίσσου θέλεις;“ SCHOL. Qua in imagine haec latet sententia: „Nihil sane opus est ornamentis supervacaneis et ad propositum minime pertinentibus; immo talia quodque poëma turpiter dedecorant.“ — *simulare*] „μιμεῖσθαι, penicillo exprimere.“ Cfr. Epp. 2, 1, 241. — *exspes*] Vocabulum est iam Accianum apud Noium pag. 7. Gerl.; „in summo vitae discrimine versans omnibus que bonis suis exutus, quo circa tabulam illam præ se ferens mendicatum it.“ Iuven. 14, 301: *mersa rate naufragus assem Dum rogal et picta se tempestate tuetur*. Cfr. Sat. 2, 1, 33. — *Navibus*] Haeserunt in hoc plurali, cum de uno nau-

Navibus, aere dato qui pingitur? Amphora coepit  
Institui: currente rota cur urceus exit?  
Denique sit quidvis simplex dumtaxat et unum.  
Maxima pars vatum, pater et iuvenes patre digni,  
Decipimur specie recti: brevis esse labore,  
Obseurus fio; sectantem levia nervi

25

26. *levia* BbST, LCtF: *lenia* Regii duo, e Codice Achillis Statii Bentleius et M.

frago agatur; verum eo tristior fit imago, si plures simul naves procellae impetu opprimuntur. — *Amphora*] Nova imago: „talibus digressionibus fit, ut prodeant poëmata deformia, quorum exitus nequaquam respondet argumento, quod tractandum suscepereat scriptor.“ — *coepit Institui*] constructione a Cicerone nunquam usurpata pro *coepit est institui*. Vid. Excursum I. — Proverbium erat Graecum ἐν τῷ πιθῷ τὴν κεραυνούς ἐπιχειρεῖν μανθάνειν. Plat. Gorg. p. 514. E. Laches p. 187. B. — *rota*] figurari, *Tō p̄fēr s̄chēibe*. — *urceus exil*] Qui temere ac fortuito rem peregit fugulus, h. l. poëtae caeco impetu abrepti est imago. *Urceus* autem vas, si non minus amphorā — nam *urceum*, quod *capital quadrantalia quinque* memorat Cato R. R. 13. —, saltem formae ab amphora prorsus diversae. Ad v. *exit* cfr. Pers. 1, 45: *Non ego, cum scribo, si forte quid aptius exil, Quando haec rara avis est, si quid tamen aptius exit, Laudari metuam.* — *Denique*] „Ad summam“ „ut quae dixi brevi complectar.“ — *quidvis*] „quodcunque poëma; cuius generis, nunc nihil refert.“ — *simplex dumtaxat*] „Nisi aliis virtutibus, certe hac sit praeditum simplicitatis.“ HAND Turs. II. pag. 336. Est autem *simplex*, „cuius singulae partes sibi non repugnant, ut altera alteri obsit eamve

tollat;“ vel, si mavis, ut explicavit Lambinus: „non ex partibus dissimilibus compositum.“ — *unum*] „una forma organica;“ ὕστερος ζῶν ἐν ὅλῳ, Aristot. Poët. 23, 1.

25—27. *Decipimur* cet.] Iam vitia omni poësis generi communia, in quae poëtae facile incurvant, enumerat, ac se quoque in errorem incidere posse ingenue faretur. — *specie recti*] id quod rectum et vere pulchrum nobis saepe immerito videtur, unice sectantes, propterea quod ab eo in errorem deducimus, haud raro in vitia incidimus.“ Postquam primarium illud praeceptum de operis unitate constituenda et servanda dedit, ad stili artem transit. — *brevis* cet.] Quintil. 8, 3, 82: *Hoc (βραχυλογία) male imitantes sequitur obscuritas.* — *levia*] Hoc agnoscent iam Scholiastae exponentes: „splendentia.“ Et Graeci et Latini τὴν λειότητα, levitatem, non solum τὴν τραχύτητι, asperitati, sed etiam τὴν δεινότητι, τῷ παθητικῷ καὶ ἐμψύχῳ, animis, nervis, viribus opponunt; ut Quintil. 8, 3, 6: *nec effeminalam levitatem -- amel, sanguine et viribus nitit*. Idem 10, 1, 52. Hesiodo tribuit levitatem verborum et compositionis probabilem. Dionys. Halic. de vett. scriptt. censura 2, 2: *Ἡσίοδος μὲν γάρ εἰρηνισσεν ἥδοντῆς καὶ ὀνομάτων λειότητος καὶ συνθέσεως ἐμμελοῦς Ἀρτίμαχος δ' εὐτονίας καὶ ἀγωνιστικῆς τραχύτητος καὶ τοῦ συνήθους τῆς*

Deficiunt animique; professus grandia turget;  
 Serpit humi tutus nimium timidusque procellae;  
 Qui variare cupit rem prodigialiter unam,  
 Delphinum silvis appingit, fluctibus aprum.  
 In vitium dicit culpae fuga, si caret arte.  
 Aemilium circa ludum faber unus et unguis

30

32. *imus* cum libris plerisque etiam meis Lct et Dillenburger.  
 (unus Regii quattuor aliique, Ioannes Sarisberiensis in Praef. Lib.  
 VI. et post Bentleium Edd. fere omnes.)

ἔξαλλαγῆς. Pro lectione *lenia* afferunt Cic. Brut. 48: *lenitas eius* (C. Iulii L. F.) *sine nervis*. — *professus grandia cet.*] „Qui sublime genus dicendi affectat, fit turgidus.“ Quintil. 10, 2, 16: *plerumque (imitatores) declinant in peius et proxima virtutibus vicia comprehendunt suntque pro grandibus (vel grandiloquis apud Cic. Orat. 5, 20.) tumidi.*

28 — 31. *Serpit humi* cet.] Duæ imagines sunt contractae, eius, qui nunquam ad altiora eniti conatur, et eius, qui procellarum formidine litus radit. Hoc autem *humile* dicendi genus (Quintil. 8, 5, 32: *Huic quibusdam contrarium studium, qui fugiunt ac reformidant omnem in dicendo voluptatem, nihil probantes nisi planum et humile et sine conatu.* — *Ita, dum timent, ne aliquando cadant, semper iacent.* Epp. 2, 1, 250: *sermones repentes per humum.*) Graeci similiter τὸ χαματυπές, χαματετές vocant. — *tutus*] Sic ἀσφαλῆς, Plato Soph. p. 231. A., pro cauto. — *timidusque procellae*] Eadem metaphora Od. 2, 10, 1: *Rectius vives, Licini, neque altum Semper urgendo neque, dum procellas Cautus horrescis, nimium premendo Litus iniquum.* De genitivo cfr. Ovid. Metam. 5, 100: *timidusque deorum.* — *Qui variare cet.*] „Qui amore novitatis variare argumen-

tum cupit partim fabulis prorsus ineptis atque incredibilibus, partim imaginibus nimis audacibus, eo devenit, ut monstruosum evadat poëma.“ *Variare autem, ποικιλλεῖν, est efficere, ut una (eadem) res sine necessitate ac sine lectoris oblectatione praebeat plures adspectus; in quod vitium haud raro inciderunt Ovidius, Seneca tragicus, Lucanus, Statius, qui eandem sententiam com pluribus modis exprimunt variisque imaginibus, operose plerumque quaesitis, exornare student, quo scilicet omnes qui legant poëtarum ingenium admirentur, immo stupeant. — *Delphinum*] Est velut proverbium. Ion ap. Plut. Demosth. 3: δελφῖνος ἐν ζέρσῳ βίᾳ. Rufinus Anthol. Palat. I. pag. 89: Βοσκήσει δελφῖνας ὁ δενδροκόμης Ἐρύμανθος Καὶ πολιὸν πόντου κύμα θοὰς ἐλάφους. — *In vitium cet.*] „Qui vicia studiose vitat, eo ipso vitiosus solet fieri, si propriis virtutibus poëtice caret.“*

32 — 37. *Aemilium circa ludum*] Est ludus gladiatoriū ab Aemilio Lepido constitutus, „quod nunc Polycleti balneum est.“ PORPH. — *faber*] aerarius. — *unus*] „præter ceteros,“ „melius quam reliqui omnes,“ ut Damasippus Sat. 2, 3, 24: *Hortos egregiasque domos mercarier unus Cum lucro noram.*

Exprimet et molles imitabitur aere capillos,  
 Infelix operis summa, quia ponere totum  
 Nesciet. Hunc ego me, si quid componere curem,      35  
 Non magis esse velim quam naso vivere pravo,  
 Spectandum nigris oculis nigroque capillo.  
 Sumite materiam vestris, qui scribitis, aequam  
 Viribus et versate diu, quid ferre recusent,  
 Quid valeant humeri. Cui lecta potenter erit res,      40

37. *nigrove* B.

Reiicienda est omnino falsa lectio *imus*, quam, ut in talibus assolet, diversissimis modis interpretati sunt: 1) „*Imus*,“ nomen proprium; 2) „malus et ineptus, adeo ut tunc ceteris omnibus postponeretur; 3) „obscurus,“ ut Od. 3, 1, 15: *insignes et imos*; 4) „ultimus, quod in ima parte Circi tabernam suam locasset.“ COMM. CRUQ. Ille igitur excellebat utique in statuarum suarum capillatio, haud facili capitatis parte, et unguibus exprimentis; sed idem in *operis summa* (si quis totam operum eius formam spectaret) infelix et reprehensione dignus erat. „Non satis est,“ inquit, „ut una alterave pars poëmatis excellat, sed tota eius compositio perfecta esse debet.“ — *molles*] ita ut aequae molles (*weichwallend*) viderentur, ac sunt in homine ipso.“ Tibull. 1, 8, 9: *Quid tibi nunc molles prodest coluisse capillos?* Capillitium vero diligentius expressisse haud parva laus erat artificis. Conf. Plin. H. N. 34, 8, 19: *ipse tamen (Myro) -- capillum et pubem non emendatius fecisse (videtur), quam rudis antiquitas instituisset. -- Hic (Pythagoras Rhiginus) primus nervos et venas expressit capillumque diligentius.* Aere autem et accuratius et mollius quam marmore exprimi solebant capilli, donec sub Antoninis marmorarii quoque in hac potissimum parte summa

cum diligentia elaborarent. — *imitabitur*] V. *imitari* h. l. idem fere quod exprimere, (*nachbilden*), ut Cic. Brut. 18, 70: *Canachi signa rigidiora esse, quam ut imitentur veritatem.* Epp. 2, 2, 8: *argilla quidvis imitaberis uda. — ponere*] „*fingere*, „*darstellen*,“ ut Od. 4, 8, 8: *Sollers nunc hominem ponere, nunc deum. — totum*] „*omnes operis partes necessarias*“ (*organicas*). — *Hunc ego me -- Non magis esse velim*] Frequens constructio; sic Cic. de Offic. 1, 31, 113: *Quam multa passus est Ulixes in illo errore diurno, cum -- in omni sermone omnibus assabilem et iucundum se esse vellet.* Catil. 1, 2, 4: *Cupio p. c. me esse clementem.* — *pravo*] sensu proprio, „dextrorum vel sinistrorum detorto,“ *schief, krumm.* — *Spectandum*] propter pulchritudinem, ut Od. 1, 32, 11: *Lycum nigris oculis nigroque Crine decorum.*

38-41. Prima *νύστα δόξα* fuerat de unitate, quam dicunt, organica; iam agit de eligenda materia, id est, de inventione. — *aequam*] „*accommmodatam*; cui pares sint vires vestrae.“ — *versate*] animo, „*deliberate*,“ *imagine tamen desumpta a baiulis, qui onera manibus versant, antequam in humeros tollant.* — *quid ferre recusent*] Epp. 2, 1, 258: *nec meus audet Rem tentare pudor, quam vires ferre recusent.* — *potenter*] „*secundum posse,*“

Nec facundia deseret hunc nec lucidus ordo.  
 Ordinis haec virtus erit et venus, aut ego fallor,  
 Ut iam nunc dicat iam nunc debentia dici,  
 Pleraque differat et praesens in tempus omittat;

42. *haud ego* BeF (non ST). — 43. *dicat, iam nunc debentia dici* Pleraque distinguunt Ct, Bentleius, Fea, Gonod.

barbarum, sed rectum glossema in Cod. Turicensi: „*χαρὰ δύναμιν*, pro suis viribus.“ — *facundia*] „Ea virtus orationis est, qua quae dicuntur non a scriptore, sed ultro, ex se ipsis atque adeo natura prodire videantur, unde Homeri poëmata et picturae Nicomachi a Graecis *αὐτοσχέδια* dicebantur.“ VICUS. — *lucidus ordo*] Hic transit ad ordinem, quem technographi *διάθεσιν*, dispositionem, vocant. Scr. ad Her. 1, 2, 3: *Dispositio est ordo et distributio rerum, quae demonstrat, quid quibus locis sit collocandum*. Opponitur *τὴν εὑρέσειν*, inventioni. *Lucidus* autem *ordo* dieatur, qui per se ipse permultum confert ad argumentum ipsamque orationem perspicuam reddendam.

42—45. *ordinis*] Consulto quae-sita videtur haec quasi *ἀραιός*. — *venus*] Cfr. v. 320: *Fabula nullius veneris*. Quintil. 6, 3, 18: *Venustum esse, quod cum gratia quadam et venere dicatur, apparet. aut ego fallor*] Hac formula utuntur ii, qui rei a se affirmatae prorsus certi sunt. Seneca de Tranq. an. 8, 3: *Aut ego fallor aut regnum est inter avaros, circumscriptores, latrones, plagiarios unum esse, cui noceri non possit*. Propter ignorationem huius usus multi mutarunt in: *haud ego fallor*. — *Ut iam nunc dicat* cet.] Vera h. l. interpretatio haec est: „*Ut iam nunc dicat ea, quae re-*

*vera nunc ipsum dici debent, id est, necessaria, videlicet ea, sine quibus omnino nec sensus poëtae neque historia, quam exponit, neque imagines et comparationes, quibus utitur, a lectore intelligi possent; pleraque (permulta) autem, quae alius poëta minus peritus, *toto sacco serens*, etsi non prorsus necessaria iam hic inculcasset, differat in locum magis opportunum atque propterea in praesentia omittat, magis artificioso et poëtico ordini studens, ut suspensum teneat lectorem; et quidem ita, ut persentiscat lector acutus, cur hunc *μῆνιον*, hanc sententiam vel hanc imaginem *amarit*, ea consulto et cum dilectu quodam (*con amore*) usus sit, alias, in quibus poëta deterior facile luxuriatus esset, sapienter spreverit reservaritque ad alium poëmatis locum, ubi id efficiant, ut priorum rursus memor factus lector utramque poëmatis partem mente connectat.“ Göthe Briefwechsel von Döring S. 85: *Eine Hauptheigenschaft des epischen Gedichts ist, dass es immer vor und zurück geht. Daher sind alle retardirenden Motive episch. -- Das Verschwiegene gehört mit zum Ganzen, wie die Pause zur Musik, und mitbestimmt oft den Werth des Kunstwerkes.* — In verbis *differat et omittat* minime inest inutilis tautologia; illud enim poëtae consilium significat, hoc consilio executionem. — *promissi**

Hoc amet, hoc spernat promissi carminis auctor. 45  
 In verbis etiam tenuis cautusque serendis,  
 Dixeris egregie, notum si callida verbum  
 Reddiderit iunctura novum. Si forte necesse est  
 Indiciis monstrare recentibus abdita rerum,  
 Fingere cinctutis non exaudita Cethegis 50

Versus 45. 46. nostro ordine exhibent ceteris cum Libris mei omnes (BbSTcp): inverso ordine Bentleius conjecturâ et M. — 49. *rerum et Tbcp*, item cum Aldina 1509. (non 1519.) Lambinus distinguens: *Cethegis: Continget.*

*carminis]* „quod, ut omnes scimus, in manibus habet praestans poëta, sed fortasse post plures demum annos edet;“ plane ut Aeneis, quam omnes cupide exspectabant, identidem repetentes illud Propertii: *Nescio quid maius nascitur Iliade*: propter quam ipsam expectationem, ne fallatur, poëtae summopere cavendum est. Similiter Iuv. 7, 82: *Curritur ad - - - - - carmen amiae Thebaidos. laetam cum fecit Stadius Urbem Promisitque diem.*

46—52. *In verbis cet.*] Iam (vv. 46—59.) dat praecepta de stili virtutibus in verborum dilectu, in iuncturis, in verbis faciendis. Perquam similia sunt, quae tradit Cicero de Orat. 3, 37, 149: *Est quidam ornatus orationis; qui ex singulis verbis est; alius, qui ex continuatis coniunctisque constat. Ergo uteamur verbis aut iis, quae propria sunt et certa quasi vocabula rerum paene una nata cum rebus ipsis, aut iis, quae transseruntur et quasi alieno in loco collocantur, aut iis, quae novamus et facimus ipsi. — tenuis]* ut λεπτός, subtilis iudicii, *sein*, prorsus, ut accipienda sunt vv. Od. 2, 16, 38: *Spiritum Graiae tenuem Camenae*, ubi male alii interpretantur „parcum.“ — *caulus]* „cavens praesertim, ne in verbis insit aliquid ambigui aut obscuri aut quod propter ineptam verborum

iuncturam sibi ipsi repugnet.“ — *serendis]* „inter se coniungendis atque recte collocandis,“ *Verknüpfung.* — *Dixeris egregie, notum cet.]* Cic. de Orat. 3, 43, 170: *Ita sit, ut omnis singulorum verborum virtus atque laus tribus existat ex rebus: si aut velustum verbum sit, quod tamen consuetudo ferre possit; aut factum vel conjunctione vel novitale; -- aut translatum, quod maxime tamquam stellis quibusdam notat et illuminat orationem.* HALM. — *callida]* „occulta quadam arte lectoris mentem movens,“ ut sunt apud ipsum Horatium *splendide mendax, insanientis sapientiae consultus, animae magnae prodigus* cet. Dionys. Halic. de Comp. 3: Οὐδέν ἔστι προῦργον λέξιν εὐρεῖν καθαρὸν τῷ καλλιρρήμοντα, εἰ μὴ τῷ κόσμῳ αὐτῇ τῆς ἀγορίας τὸν προσήκοντα τεριθήσεις. — *Si forte cet.]* „Quodsi iam, inquit, ad rem aliquam explicandam verba antiqua non sufficient, permittitur poëtae nova fingere.“ PORPH. — *Indiciis]* σημείοις, Bezeichnungen. „*Indicia* verba appellavit; philosophi enim dicunt indicandarum rerum causa inventas esse voces.“ PORPH. — *abdita rerum]* „notiones novas, quas nemo ante verbis Latinis manifestavit.“ Cfr. Sat. 2, 2, 25: *vanis rerum.* — *cinctutis]* qui cinctu iniduebantur, „quae erat vestis infra pectus

Continget, dabiturque licentia sumpta pudenter;  
 Et nova fictaque nuper habebunt verba fidem, si  
 Graeco fonte cadent, parce detorta. Quid autem

52. *factaque* e Ge. Fabricii Codicibus Bentleius. (Ut nos, nostri.) — 53. *cadent* BTc et Porphyr. Monac., L et Bentleius: *cadant* bS, CtM, *cadunt* unus Feae. — *parce*] *arte* B.

corpus ambiens et ad pedes pertingens; a viris gestabatur loco tunicae, ut expeditiores essent ad agendum; habebant enim soluta brachia et ad exercendum habiliora.“ FORC. Hinc Lucanus 2, 543: *exsertique manus vesana Cethegi*. Silius 8, 585. de Cethego: *Ipse humero caxertus gentili more parentum.* (Ovid. Fast. 5, 101: *Semicaper, coleris cinctutis, Faune, Lupercis*, id est, „prope nudis et cinctu tantum pudenda velatis.“ Haec sola h. v. exempla adhuc reperta sunt.) — *non exaudita*] „verba maioribus nostris ante haec duo secula plane incognita.“ — *Cethegis*] Cfr. Epp. 2, 2, 117. — *Continget*] „Aliter fieri non poterit, nisi ut fingas vocabula a veteribus nondum usurpata, attamen huius audaciae prosper erit successus.“ — *pudenter*] „Sed est modus in hoc quoque servandus, ne nimis crebro ac licenter verbis a nobis factis utamur.“ Quintil. 1, 5, 71: *Usitatis tulius ulti-mur; nova non sine quodam periculo fingimus.* — *fictaque*] Per se rectum est etiam Bentleii *facta*, sed Codd. antiquiss. auctoritate destituitur. — *habebunt - fidem*] „ita probabuntur propter evidentiā atque elegantiam, ut oblata occasione alii quoque iis libenter usuri sint.“

53—59. *si Graeco fonte cadent*] maxime in compositionibus ad Graeci sermonis analogiam factis, cuius generis apud Horatium sunt *centimanus, tauriformis, beluosus* (*μεγακήτης*), *inaudax, aurum ve-*

*stibus illitum* (*χρυσόπαστος*), *in-pariter, ἀνίσως* v. 75.; item in rebus ad philosophiam et grammaticam pertinentibus, ut *inter mundia, indifferens, qualitas, aequilibritas* (*ἰσοροπία*, Cic. de nat. deor. 1, 39, 109.), *veriloquium*. Sic Cicero *essentiam* (*οὐοῖαν*) nec non *indoloriam* (*ἀπάθειαν*) nominavit, addens: *licet enim novis rebus nova nomina imponere*; teste Sidonio Apoll. Ep. Praef. Carm. 14.; idem porro valet de constructionibus e Graeco sermone desumptis. Cfr. Quintil. 12, 10, 33: *Tanto est sermo Graecus Latino iucundior, ut nostri poetae, quoties dulce carmen esse voluerint, illorum id nominibus exornent.* — *cadent*] „Comparat verba latina e graeca lingua translata rivis, qui paulatim a fonte deflexi per montes cadunt.“ FISCHER. Futurum recte respondet praecedenti *habebunt*. — *parce detorta*] „Verum,“ inquit, „in hoc quoque *parcimonia* opus est, ne nimis graecisset oratio peregrinumque colorem ducat.“ Sane *detorta* h. l. sunt „deducta, ita ut Graeca esse desinant, vere Latina fiant.“ Sic iam Cato in secundo Originum apud Priscian. 9, 9, 51. (p. 871. P.): *Marucini vocantur, de Marso detorsum* (sic) *nomen.* — *Quid autem cet.*] „Quid negatum erit praestantissimis nostrae aetatis poëtis, quod libenter nunc concedunt comicis seculi sexti atque in his probant?“ Cfr. Cic. de Finn. 3, 4, 15: *Si Zenoni licuit, cum rem aliquam invenisset inusitatam,*

Caecilio Plautoque dabit Romanus ademptum  
 Virgilio Varioque? Ego cur, acquirere pauca      55  
 Si possum, invidor, cum lingua Catonis et Enni  
 Sermonem patrium ditaverit et nova rerum  
 Nomina protulerit? Licuit semperque licebit  
 Signatum praesente nota producere nomen.  
 Ut silvae foliis pronos mutantur in annos,      60

59. *producere* BbSTcp, LCtFJ: *procudere* e paucis Codd. (non suis) Bentleius et M. — *nomen*] *nummum* Fr. Luisino auctore Bentleius.

*inauditum quoque ei rei nomen imponere, cur non liceat Caloni?* — *Caecilio Plautoque*] Vide ad Epp. 2, 1, 58 sq. — *ademptum Virgilio Varioque*] „Noli colligere ex hoc loco, vixisse etiamtunc Virgilium et Varium; sed hi eius aetatis egregii poëtae contra priscos Caecilium et Plautum ponuntur; utrisque idem novandorum verborum ius vindicatur.“ DILLENB.—*acquirere pauca*] Admodum modeste: „paucis saltem .verbis et constructionibus angere linguam Latinam;“ ut videtur hoc ipso loco fecisse in verbo *invidor*, φθονοῦμαι, pro *invidetur mihi*. Cfr. Epp. 1, 5, 21: *imperor*. — *Catonis*] Cfr. Epp. 2, 2, 117. — *Enni* Cfr. Od. 4, 8, 20. Epp. 1, 19, 7. 2, 1, 50. — *Signatum cet.*] Plin. H. N. 33, 3, 13: *Signatum est (aes) nota pecudum*. Simili imagine Iuven. 7, 54: *qui Communi seriat carmen triviale moneta*, unde Heinrich hic probat *producere nomen*. — *praesente nota producere nomen*] Imagine ex parte desumpta a nummis, quorum notae tunc quotannis mutabantur ex arbitrio annuorum triumvirorum monetalium (recte enim vertunt vom heutigen, jetzigen Stempel), in altera parte servat verba propria; quem usum Horatianum rem ipsam, τὸ κύριον, et imaginem sive

τρόπον artificiose miscendi et quasi confundendi non satis respiciens Bentleius metaphoram continuavit recepta lectione *producere nummum*. Verum ut *producere nummum* (veluti in hominum conspectum) significat nummo nuper cuso primum uti in commercio quotidiano, sic *producere nomen* „eo primum uti in sermone vel scripto.“ Ceterum frequens est *imago*. Quintil. 1, 6, 3: *Utendum plane sermone ut nummo, cui publica forma est*.

Vv. 60—72. ex ipsa vitae humanae natura fluxa et caduca necessitatem linguae semper novandae, ut efficaciam vigoremque suum quam dintissime conservet, magna cum arte demonstrat, insertis elegantibus Augusti laudibus.

— 60—62. *Ut silvae foliis cet.] ablat. instrum.; propriæ: „silvae per folia quotannis decidentia aliae fiunt,“ an Laub.* Virg. Aen. 6, 309: *Quam multa in silvis autumni frigore primo Lapsa cadunt folia*. Fundus frequentis similitudinis est Iliad. 5, 146: Οἴη περ φύλλων γενέτη, τοιήδε καὶ ἀνδρῶν. Mimnermus Eleg. 2. in Schneidew. Del. pag. 13: Ήμεῖς δ' οἴα τε φύλλα φύει πολυανθέος ώρῃ Εαρος--Τοῖς ἐκείνοις πίχυσιν ἐπὶ χρόνον ἄνθεσιν ἥβης Τερπόμεθα. — *pronos*] non tam, ut volt Aero, „volubiles et

Prima cadunt: ita verborum vetus interit aetas,  
 Et iuvenum ritu florent modo nata vigentque.  
 Debemur morti nos nostraque; sive receptus  
 Terra Neptunus classes aquilonibus arcet,  
 Regis opus, sterilisve diu palus aptaque remis      65

62. *vigentque* BbSTE et omnes Gonodii, item LCt et Bentleius: *virentque* ex uno Cod. FM. — 65. *sterilisque* Bbc, FJ (non ST, FctM et Bentleius). — *actaque* unus Feae, *sterilisve palus*

cito labentes atque instabiles, "quam "ad finem vergentes," ut *pronus Orion* Od. 3, 27, 18.; "per autumnalia tempora." HAND Turs. III. p. 335. — *Prima*] Plerique explicant: "quae prius germinaverunt, etiam prius decidunt;" quae explicatio nec per se foliorum naturā nititur, siquidem saepe prius decidunt ea, quae posterius nata sunt, neque ad poēticam rationem quidquam attineret ordo decidendi, quem statuit. Optime contra Fischerus: "Folia, quae in arboribus sunt ineunte vere, deflunt autumno extremo." "Comparatio enim sic procedit: Ut *folia, primus silvarum honos*, anno ad finem vergente decidunt, ita temporis longinquitate *prima verborum aetas interit*, alia nascuntur verba, nova, quae et ipsa iuventae ritu florent ac vigent." OBBAR. — *velut - aetas*] "verba inveterascentia atque obsoleta." — *ritu*] Cfr. Sat. 2, 3, 268. Sic iam Ennius Ann. 15, 8: *tela Crebra nivis ritu.* — *vigentque*] Hanc lect. firmant Codd. antiquiss. et est hoc longe venustius, ut verba, quae proprie de iuvenibus usurpantur, ad verba transferantur; nam v. *florere de hominibus usurpatum tropi natu ram iam exuerat.*

63—69. *Debemur* cet.] Simo nides p. 178. Schn.: θανάτῳ πάντες ὀφειλόμεθα. Ovid. Metam. 10, 32: *Omnia debemur vobis (diis inseris), paulumque morati Serius*

*aut citius sedem properamus ad unam.* Similes sententiae sunt Od. 2, 14, 21 sqq. — *nos nostraque*] Cfr. Epp. 2, 1, 89. — *receptus Terra cet.*] Egregia arte usus Augusti laudes propter magnifica opera publica attexit, peritura hacc quoque, ut periere, vaticinaus. Heynus ad Virg. Ge. 2, 161: „A. u. c. 717. cum contra Sex. Pompeium male rem gessisset Octavianus Caesar, ut reficiendis classibus locum tutum haberet, Agrippae consilio portum Baianum in sinu Puteolano commodiorem ita reddidit, ut lacum Lucrinum interiecto aggere a mari seclusum cum lacu Averno, qui Lucrino adiacebat, coniungeret, aggerem autem, qui V. stadiorum erat, postquam eo perfosso adiutum navibus in portum fecerat, ita muniret, ut a fluctibus superari nequiret navibusque tutus intra eum esset receptus. Hic Portus Iulius vocatus. (Nunc est arundinetum palustre, *Mar morto.*)" Cfr. Sueton. Oct. 16. Dion. Cass. 48, 50. Plin. H. N. 3, 5, 9. 36, 15, 24." — *Neptunus*] Cfr. Epp. 1, 11, 10. — *aquilonibus*] pro omnibus procellis, ut Virg. Aen. 4, 310: *Et mediis properas aquilonibus ire per altum.* Est autem ablative. Cfr. Epp. 1, 8, 10. In prosa oratione: "aquilones arcet a classibus." Sed cum verbis arcendi, defendendi, mutandi ἀντίστροφα saepe permuntantur. — *Regis opus*] "dignum

Vicinas urbes alit et grave sentit aratum,  
 Seu cursum mutavit iniquum frugibus amnis  
 Doctus iter melius, mortalia facta peribunt,  
 Nedum sermonum stet honos et gratia vivax.  
 Multa renascentur, quae iam cecidere, cadentque

70

*prius aptaque* Bentleius coni., *sterilisque palus aptataque* Alii apud Marcilium, *sterilisque palus dudum aptaque* Cunninghamius, *sterilisque palus pulsataque* Markland. — 67. *amnis*] Arnus Cod. Dorvillii. — 68. *facta*] *cuncta* Bentleius coni. firmata a Cod. Galeano.

vel rege potentissimo,“ ut Od. 2, 15, 1: *regiae moles*. — *sterilisve diu palus*] Sane statuendum est, licentia poëtica, notata iam a Servio ad Aen. 2, 69. et 6, 107. neque ulla conjectura corrigenda, nsum esse Horatium in ultima syll. v. *palus* corripienda. — *aptaque remis*] „*navigabilis*.“ — *grave*] „in pinguem humum alte deprimentum.“ — Ceterum omnes explicant cum Acrone et Commentatore Cruquii: „Pomptinas paludes Augustus exsiccavit et habitabiles reddidit iniesto aggere lapidum et terrae;“ addentes ex Sueton. Caes. 44: *siccare Pomptinas paludes* (destinabat Iulius Caesar). Tale tamen Augusti opus a nullo praeterea memoratur; nam quod Schelle confidentius narrat: „Quod Caesar meditatus erat, perfecit Augustus, qui aquaeductibus XV. M. P. institutis Pomptinas paludes siccavit;“ desumptum est ex Sat. 1, 5, 11 seqq., ubi poëta loquitur de fossa navigabili a Foro Appii usque ad Fanum Feroniae, quae a. u. c. 717. iam ducta erat, eo igitur tempore, quo hoc paludes siccandi consilium Augustus nondum agitare poterat. — *cursum-iniquum frugibus*] „crebris eluvionibus sata limo obducentem.“ — *amnis*] Minime interpretandum esse cum Scholiastis de Velabro ab Agrippa Augusti

iussu exsiccato, sed de cursu Tiberis ab Augusto aggeribus correcto (tempore quidem et modo nobis ignoto) demonstravit Fea. Evidem huic rettulerim eluvionem memoratam Od. 1, 2, 13 sqq., a. u. c. 732., post quam Tiberis ripam aggere munitam esse perquam veri simile est. — *Doctus iter melius*] Epp. 1, 14, 29: *ritus, si decidit imber, Multa mole docendus aprico parcere prato.* — *mortalia facta peribunt*] „hominum opera vel magnificentissima, nedum vocabula;“ quo epiphonemate firmatur sententia v. 63. proposita. Lectione *cuncta* tollitur oppositio, quam Bentl. falso vituperat, inter *facta* et *sermones*. *Facta* autem et *opera* etsi semper quidem, ut videtur, in prosa oratione distinguuntur, a poëta hòc discrimen non servari reprehensione caret. Cfr. Ovid. Her. 10, 60: *Non hominum video, non ego facta boum, βοῶν ἔργα* Odyss. x, 98. — *sermonum*] „consuetudinis loquendi.“ Quintil. 1, 6, 43: *Et sane quid est aliud vetus sermo quam vetus loquendi consuetudo?* — *stet*] „firmiter duret stabilisque permaneat.“ — *honos et gratia*] Saepe sic iunguntur *honor et gratia*, *honor et decor*, *Würde und Anmut*.

70—72. *Multa renascentur* etc.] Sic Frontonis potissimum aetate

Quae nunc sunt in honore vocabula, si volet usus,  
 Quem penes arbitrium est et ius et norma loquendi.  
 Res gestae regumque ducumque et tristia bella  
 Quo scribi possent numero, monstravit Homerus.  
 Versibus impariter iunctis querimonia primum,      75  
 Post etiam inclusa est voti sententia compos.

permulta verba obsoleta quasi postliminio in sermonem Latinum redierunt. — *usus, Quem penes*] „Poëtis licuit vocabulum, quod de hominibus dicebatur, ad res referre ab hominibus agendas.“ HAND Turs. IV. p. 424. Scilicet *usui* per prosopopoeian quandam ab Horatio tyranni vices tribuntur. — *arbitrium-et ius et norma*] Consulto cumulat vocabula, quo demonstret necessarium esse, ut vocabula a singulis vel facta vel composita a consuetudine approbentur, id est, ut a multis illico tamquam recta et apta usurpentur: *arbitrium* autem, quod statuimus nulla causa allata; *ius*, facultas, quam ceteri ultro agnoscunt; *norma*, regula a nobis praescripta, cui ceteri obtemperant. Hunc autem triplicem voluntatis nostrae exsequendae modum *usui* loquendi attribuit poëta. Cfr. Epp. 2, 2, 119: *Adsciscet nova (vocabula), quae genitor produxerit usus.*

73—78. Iam expositis generalibus de inventione, dispositione, stilo praeceptis vv. 73—85. praecepua poësis genera enumerat ac describit, carmen epicum, elegiam, iambo, comoediam, tragediam, genue lyricum, singula praesertim ab aptissimo singulis versuum genere designans. — *Quo scribi posseu*] Adde: „neque vero alio scribi deberent.“ Aristot. Poët. 24, 8: Τὸ δὲ μέτρον τὸ ἡρωϊκὸν ἀπὸ τῆς πείρας ἥρμονεν εἰ γάρ τις ἐν ἄλλῳ τινὶ μέτρῳ διηγηματικὴν

μέμησιν ποιοῖτο η̄ ἐν πολλοῖς, ἀπερετὲς ἀν φαινούτο. — *numero*] h. l. hexametr. — *Versibus impariter iunctis*] „hexametris et pentametris alternantibus.“ Charisius 2. p. 182. P.: *Impariter.* — Q. Terentius Scaurus in commentariis in artem poëticam lib. X.: *Adverbium, inquit, figuravit*; id est: Horatii (saltem nunc, postquam tot scriptores Latinos perdidimus) est ἄπαξ λεγόμενον, Graecorum ἀνίσως. — *querimonia*] non de spretis a puellis poëtarum amoribus, sed luctus et maeror de amicis vel civibus egregiis morte ereptis. Θρηνώδη, lugubrem, igitur putavit fuisse ab initio elegiam, secutus, ut videatur, notam illam notationem ab ἔ ἔ λέγειν, quam nuper firmavit Godofr. Hermannus in Extemporalibus (*Zeitschrift für die Alterthumswissenschaft* 1836. N. 66.): „Lugendi formula est ἔ ἔ λέγε, ex eaque et origo carminis elegiaci — et appellatio explicari potest. Vix enim dubitandum videatur, quin antiquissimi illius lugubris carminis ea ratio fuerit, ut pentametrorum posterior pars haec esset: ἔ ἔ λέγ' ἔ ἔ λέγε. Illi igitur versus recte dicti sunt ἔλεγοι.“ — *voti - compos*] maxime in rebus amatoriis. „Post θρηνητικὴν elegiam,“ inquit, „orta est ἐρωτικὴ.“ cuius Mimnermus auctor et exemplar erat; Callini ac Tyrtæi προτρεπτικὴν illam et διδαστικὴν Solonis ac Theognidis non memorat. — *sententia*] „sensus animi,

Quis tamen exiguos elegos emiserit auctor,  
 Grammatici certant et adhuc sub iudice lis est.  
 Archilochum proprio rabies armavit iambo;  
 Hunc socii cepere pedem grandesque cothurni, 80  
 Alternis aptum sermonibus et populares  
 Vincentem strepitus et natum rebus agendis.

quo quisque in amore fertur.“ — *exiguos elegos*] „tenues atque humiles,“ ubi compararis eorum et argumenta et metrum cum carminibus epicis. Ovid. Am. 2, 1, 21: *Blandillas elegosque leves, mea tela, resumpsi.* — *Grammatici certant* cet.] Haec cum leni ironia in incertas atque inanis Grammaticorum Alexandrinorum disquisitiones dicta videntur. Orion p. 58: *Εὐρετὴν δὲ τοῦ ἐλεγείον φασὶν οἱ μὲν τὸν Ἀρχιλόχον, οἱ δὲ Μίμνεδον οἱ δὲ Καλλίνον παλαιότερον οὗτον Δίδυμος* (Horatii aequalis) *ἐν τῷ περὶ Ποιητῶν*. Quae posterior opinio non sine causa invaluit; certe omnium, quae ad nos pervenerunt, antiquissima est Callini elegia: *Μέγαρις τεῦ κατάκεισθε; κότ' ἀλημον ἔξετε θυμόν,* *Ω νέοι; οὐδ' αἰδεῖσθ' ἀμφιπειντίονας;* Stob. T. 51, 19. Floruisse autem videtur Bodio circiter a. 730. a. Chr., Archilochus a. 715. Verum Iulius Caesar Marburgensis in censura libri Bodiani (Zimmermann *Zeitschrift* 1842. p. 944.) Callinum floruisse putat circiter a. 635. a. Chr.

79—82. *Archilochum*] Dio Chrys. 33. p. 5. R. p. 454. Emp.: *Δύο ποιητῶν γεγονότων ἦσαν ἄπαντος τοῦ αἰώνος, οἵς οὐδένα τῶν ἀλλων ἔνυμβαλεῖν ἤζιον, Οὐμήρου τε καὶ Ἀρχιλόχου, τούτων Οὐμήρος μὲν σχεδὸν πάντα ἐνεκώμιασε, — Ἀρχιλόχος δ'. ἐπὶ τὴν ἐναντίαν ἥψε, τὸ ψέγειν, ὁρῶν, οἷμα, τούτου μᾶλλον δεομένους τοὺς ἀνθρώπους, καὶ πρῶτον αὐτὸν ψέγειν. — ra-*

*bies]* Cfr. Epod. 6, 13. Epp. 1, 19, 25. — *proprio*] ab ipso invento, ut tradunt antiqui plerique; saltem tam egregie tractaverat, ut perpetuum eius exemplar manaret, quippe qui versus invectivis maxime aptus esset. — *iambo]* Ovid. Ib. 53: *Postmodo, si perges, in te mihi liber iambus Tincta Lycaebeo sanguine tela dabil.* Aristot. Poët. 4, 9: *ἐν οἷς (τοῖς τῷ φαύλῳ φύογοις) καὶ τὸ ἀριστότον ιαμβεῖον ἥλθε μέτρον διὸ καὶ ιαμβεῖον καλεῖται νῦν, ὅτι ἐν τῷ μέτρῳ τούτῳ ιαμβίζον ἀλλήλους.* — *Hunc socii cet.]* „Et comoedia et tragoeadia potissimum senario usa est.“ Cfr. Epp. 2, 1, 174. — *grandesque cothurni]* Sat. 1, 5, 64: *tragicis -- cothurnis.* — *Alternis aptum sermonibus]* Aristot. Poët. 4, 19: *Μάλιστα λεπτικὸν τῷ μέτρῳ τὸ ιαμβεῖόν ἐστιν σημεῖον δὲ τούτου πλεῖστα γάρ ιαμβεῖα λέγομεν ἐν τῇ διαλέκτῳ τῇ πρὸς ἀλλήλους, ἔξαμετρα δὲ ὀλιγάκις.* Cic. Orat. 57, 191: *pes iambicus orationi simillimus; qua de causa fieri, ut is potissimum propter similitudinem veritatis adhibeatur in fabulis.* — *populares Vincentem strepitus]* „altius sonantem in scena quam clamor populi.“ ACR. „Etsi strepit interdum spectatorum pars, nihilominus a reliquis facile exaudiuntur iambi propter ipsum numerorum genus, in quo facillime aures animadvertunt ἄρσεις et θέσεις.“ — *natum rebus agendis]* Arist. Poët. 24, 10: *Τὸ ιαμβικὸν καὶ τετρά-*

Musa dedit fidibus divos puerosque deorum  
 Et pugilem victorem et equum certamine primum  
 Et iuvenum curas et libera vina referre. 85  
 Descriptas servare vices operumque colores  
 Cur ego si nequeo ignoroque poëta salutor?  
 Cur nescire pudens prave quam discere malo?  
 Versibus exponi tragicis res comica non volt;  
 Indignatur item privatis ac prope socco 90  
 Dignis carminibus narrari cena Thyestae.

*μετρον κινητικά, τὸ μὲν ὁρηστικόν, τὸ δὲ πρακτικόν.*

83—85. *Musa dedit* cet.] Poësis lyricae varia genera enumerat, hymnos, paecanes, dithyrambos, heroum laudes, ἐπινίκια, ἔρωικα, παιδοῖνια, omittens θρήνους. Cfr. Od. 4, 2, 10 sqq. Construe autem: *Musa dedit fidibus*, id est, generi lyrico, referre divos, non referre divos fidibus. Cfr. v. 323: *Grauis dedit ore rotundo Musa loqui. — puerosque deorum*] „semideos, heroes.“ — *equum - primum*] „victorem“, ut Pindarus Olymp. 1, 18. Φέρεντιον, Hieronis equi, meminit. — *libera vina*] de παρόντοις compotantium, ut Sat. 1, 4, 89: *Condita cum verax aperit præcordia Liber.* Sat. 2, 8, 37: *Potores - maledicunt liberius.* Cfr. v. 224: *potus et exlex.* Non: „larga vina.“

86—92. *Descriptas - vices*] „Cum varia haec, quae enumeravit, poësis opera s. genera certis legibus semel *descripta*, id est, singulatim constituta et divisa sint a Graecis potissimum, his legibus, quarum causa et ratio inest in ipsa mentis humanae natura, religiose obtemperandum est; qui que eas leges vel non novit vel licenter migrat, poëtae nomine indignus est. Imprimis autem vitanda prava generum confusio ac permixtio,“ cuius exemplum

statim subiungit v. 89. — *colores]* Hoc vocabulum complectitur et dicendi genus (stylum quem dicimus, Graeci τὸν χαρακτῆρα τοῦ λόγου, ἀδρόν, ἴσχυρόν, μέσον. Gell. N. A. 7, 14, 1.) et versificationem cuique generi aptam, cuius praecepti violati illustre dederat exemplum Chaeremon, qui ἐποίησε Κένταυρον μικτὴν ῥάψῳδίαν ἐξ ἀλάντων τῶν μέτρων. (Aristot. Poët. 1, 12.) Hoc sensu v. color saepe usurpat Quintilianus v. c. 9, 4, 17: *gratiam - simplicis atque inaffectati coloris.* Cfr. v. 236. — „*si nequeo*] per naturam; *ignoroque*, per artem, quam non didici.“ COMM. CRUQ. — *poëta salutor*] „appellor poëta ab omnibus, et ego tam honorificum nomen non recuso?“ — *pudens prave]* „inepte pudens, cum verear et dubitem facere ea, quae facere recte possim et debeam.“ Cfr. Epp. 2, 16, 24: *pudor malus.* — *privatis - carminibus]* „sermone versibusque hominum privatorum vitae quotidianae, qualem imitatur comedia, aptis, non heroum tragicorum actionibus ac facinoribus. Quodsi tam imperite aliquis genera confundat, *indignatur* lector;“ pro quo, ut simul exemplum afferat, cenam Thyestae, summi horroris tragicci argumentum (cfr. Od. 1, 6, 8. Epod. 5, 86.), ponit. Ea vero narrat ὁ ἔξαγγελος, cum

Singula quaeque locum teneant sortita decenter.  
 Interdum tamen et vocem comoedia tollit,  
 Iratusque Chremes tumido delitigat ore;  
 Et tragicus plerumque dolet sermone pedestri      95  
 Telephus et Peleus, cum pauper et exsul uterque

92. *decenter* bSTEc et omnes Hochederi: *decentem* B et Regii quinque, ex uno suorum aliisque Bentleius et M. — 95. 96. *pedestri*. *Telephus* distinguunt LOfF et Peerlkamp.

in scenam produci non possit. — *Singula cet.*] Rursus inculcat praeceptum, quod inest in v. 86. „Locum,” inquit, „quem singula sortita, sua natura nacta sunt vel in tragœdia vel in comoedia, teneant *decenter*, εὐπρεπῶς.“ Lectio paucorum Codd. *decentem* orta est ex accommodatione ad v. *locum*.

93. 94. *Interdum tamen cet.*] „Noli,” pergit, „confundere χαρακτῆρα tragoediae et comoediae; quamquam probe novi, iram aliosque vehementiores personarum comicarum affectus partim sublimiore, partim acriore genere dicendi exprimendos esse, quam ubi tranquillus est animus eorum, qui in scena comparent.“ — *vocem tollit*] Huius versiculi meminit Donatus ad Terent. Adelph. 5, 3, 3: DMEA. Ei mihi, quid faciam? quid agam? quid clamem aut querar? O caelum, o terra, o maria Neptuni! Sic pater Caecilianus apud Cic. pro Cael. 16, 37: Nunc enim demum mihi animus ardet, nunc meum cor cumulatur ira. — *Iratusque Chremes*] ille Terentianus Heautont. 5, 4., ubi irascitur filio Clitiphonti propter metrericis amorem nimis prodigo eumque acriter castigat. Cfr. Sat. 1, 4, 48. — *tumido ore*] Proprio sensu hic commode interpretari possumus. Seneca de Ira 1, 1, 4: *Irascentium -- foeda visu et horrenda facies depravantium se atque intumescentium.* 2, 35: *tu-*

*mescunt venae, concutitur crebro spiritu pectus, rabida vocis eruptio colla distendit. — delitigat*] Alibi nondum repertum esse videtur hoc verbum. Simile est Ovid. Met. 11, 331: *delamentatur*.

95. 96. *tragicus*] Male olim puncto post v. *pedestri* posito explicabant vel „tragicus actor“ vel „tragicus scriptor;“ artissime enim iungendum est cum verbis *Telephus et Peleus*, quae personae semper sunt tragicae. Sic Cicero in Pis. 20, 47: *Ego te -- non tragico illo Oreste aut Athamante dementiorem putem?* Sic etiam *comicos stultos senes* dixit Caecilius Statius apud Cic. de Sen. 11, 36., *comicam moecham* Prop. 5, 5, 44. — *plerumque*] ubique eiusmodi partes, quales sunt *Telephi cet.*, inducuntur. — *sermone pedestri*] τῷ πεζῷ λόγῳ, simplici atque minime τῷ ὑψος affectante. Demetr. Phal. 28: Άπλοῦν καὶ ἀποίητον βούλεται εἶναι τὸ πάθος. — *Telephus*] Telephi, Herculis filii ex Auge Alei, Mysiae regis, filia fabulas lege apud Diod. 4, 34. Hygin. 99-104. Telephus, qui miseriae humanæ exemplum est etiam apud philosophos (vid. Syneinium Narrat. Aeg. p. 31. Kramberger), tragicœ tractatus est ab Aeschilo, Sophocle, Euripide, Agathone, Ennio, Accio; sed hic et v. 104. personas ipsas potius quam certas quasdam fabulas respexit. Cfr. Epod. 17, 8. — *Peleus*] „Pe-

Proiicit ampullas et sesquipedalia verba,  
Si curat cor spectantis tetigisse querela.  
Non satis est pulchra esse poëmata; dulcia sunto

leus, pater Achillis, ipse filius Aeaci, duos habuit fratres, Telamonem ex eodem patre et matre, Phocum ex patre tantum, sed natum dea marina, Salmace nomine, quem ipse interfecit, inde furiis exagitatus et exsilio damnatus est. Tandem receptus hospitio a Ceyce filio Solis a caede expiatum.“ ACR. NANNII. Cfr. Od. 3, 7, 17. „Hi ambo reges fuerunt, qui amissis regnis ad tantam inopiam devenerunt, ut exsules facti mendicando sibi undecunque victimum conquirent, omissis verbis grandibus et regiis.“ COMM. CRUQ. — pauper] Salse deridetur Euripides aliquoties ab Aristophane, quod Telephum pannosum et mendicum induxerat, quo spectatorum misericordiam vehementius moveret. Prodibat enim Πτώχ' ἀμφιβλήτα σώματος λαβὼν δάκη Αστήρια τύχης, Eurip. Fr. Telephi 2. Dind. et ibid. Fr. 7: Μή μοι φθονήσῃ, ἄνδρες Ἐλλήνων ἄξοι, Εἰ πτώχος ὁν τέτληκ' εν ἐσθλοῖσιν λέγειν. Similiter apud Ennium Both. P. Sc. p. 64. Regnum reliqui, inquit, saeplus mendici stola. Accio ibid. p. 242. est opertus squalitate luctuque horrificabili. Poterat autem exsul dici Telephus et cum ex Arcadia oraculi iussu matrem quaesitum in Mysiam ad Teuthram regem est profectus, et cum vulneratus ab Achille Argis Graecorum principum concilium, ut ab eodem sanaretur, precatus est.

97. 98. *Proiicit*] „respuit, talibus non utitur.“ — *ampullas*] Primus Horatius verbis Latinis *ampulla* et *ampullari* (Epp. 1, 3, 14.) eodem sensu usus esse videtur, quo Graeci λῆκυνθος et λῆκυνθέειν (Strabo 13, p. 609.) usurpabant „de oratione

nimir ornata (quasi ex colorum ac pigmentorum vase, λῆκυνθως), ambitiosa et pigmentis veluti tumida.“ „Hoc a Callimacho sustulit.“ PORPH. Ille enim tragoe-diam *Μοῦσαν λῆκυνθείον* appellavit Fragm. 319. Blomfield. Cic. ad Att. 1, 14, 3: *Totum hunc locum, quem ego varie meis orationibus -- soleo pingere, de flamma, de ferro, (nostri illas λῆκυνθους,) valde graviter perplexuit. — sesquipedalia*] Crates apud Meinek. Fr. Com. II. I. p. 241: Ἐπη τριπήκη Θετταλικῶς τετρημένα, polysyllaba, qualia ἀμαξιαῖα vocat Aristophanes. Huiusmodi verba prae-sertim in compositionibus vocabu-lorum Latinorum apud veteres tragicos nescio quid affectati ha-bent minusque apposita sunt ve-rae maestitiae ac timori. Gellius 19, 7. ex Laevii Alcesti: Aurora pudoricolor — curis intoleranti-bus — Nestor triseclisenex et dul-cioreloquus. Adeo rudentisibus, velivolitantibus navibus, similia. — *Si curat cor*] Dedita opera poëta cacsuram in hoc versu neglexit, ut ipso versu dissoluto sollicitudinem imitaretur animi rebus ad-versis afficti; nec debebat Schelle ex Piscatoris Ed. et uno Codice Feae recipere: *Si cor spectantis curat tetigisse querela.* Cfr. Pers. 1, 91: *Qui me volet incurvasse querela. — tetigisse] ἀστότως.* Cfr. Epp. 1, 17, 5: *quod cures pro-prium fecisse.*

99. 100. *Non satis est cet.*] Ar-tissime haec (vv. 99—107.) con-nexa sunt cum antecedentibus, quippe cum ille dumtaxat, qui *servat operum colores*, qui *proticit ampullas* cet., intimos spectatorum affectus movere, vel laetitiam vel

Et quocunque volent animum auditoris agunto. 100  
 Ut ridentibus arrident, ita flentibus adsunt  
 Humani voltus : si vis me flere, dolendum est  
 Primum ipsi tibi; tunc tua me infortunia laedent,  
 Telephe vel Peleu : male si mandata loqueris,  
 Aut dormitabo aut ridebo. Tristia maestum 105  
 Voltum verba decent, iratum plena minarum,

101. *adsunt* BbSTEc, LCt: *adflent* e Grammatico anonymo  
 Bibliothecae Vigorniensis Bentleins et M.

commiserationem ac maerorem in nobis excitare possit. — *pulchra*] „artis legibus prorsus satisfacientia.“ quae propter hoc ipsum delectant quidem ingenium, cum iis acclamatur euge, belle, sophos, sed cor non tangunt. Sunt quedam poëmata, quae habent oīzorouia et diserta probataque verba, sed interdum carent venustate et dulcedine, quibus opus est ad movendum spectatoris animum.“ COMM. CRUQ. — *dulcia*] ψυχαγωγικά. lieblich, quae suavi etiam commiserationis voluptate afficiant animos. Eandem doctrinam proponens Dionysius Halicarn. de Comp. 10: Ἡ Θουνδίδον λέξις καὶ ἡ Ἀντιφῶντος καλῶς μὲν σύγκειται, -- οὐ μὴν ἡ δέ ως γε ταῦτα ἡ δέ γε Κτησίου καὶ Σενοφῶντος ἡδώς μέν, ως ἐνι μάλιστα, οὐ μὴν καλῶς γε, ἐφ' ὅσον ἔδει -- -- ἡ δὲ Ἡροδότου σύνθετις ἀμφότερα ταῦτα ἔχει καὶ γάρ ἡ δέ εἰδέ ἐστι καὶ καλή. — *sunto* -- *agunto*] Similia ὁμοιοτέλευτa. v. 176. 177. Virg. Aen. 1, 625. 626. 2, 124. 125. 456. 457. 9, 182. 183. Verum inter omnia ista ὁμοιοτέλευτa nullum magis a Criticis exagitatum est quam illud Virgilii Aen. 10, 804: *omnis campus diffugit arator, Omnis et agriculta et tuta latet arce viator.*

101 — 107. *Ul ridentibus cet.*] Exponit vim συμπαθείας. „Sensus intimus ipse efficit, ut laeti simus

cum laetis, maesti cum maestis atque utrumvis affectum etiam voltu prodamus.“ — *adsunt*] „prae-  
 sto sunt; eos anxie comitantur semper variati spe metuque.“ Theod. Marciilius narrat in Codd. repertum esse *adflant*, unde coniecit *adflent*, quod repertum etiam in Grammatico anonymo bibliothecae Vigorniensis recepit Bentleins. (Verbum est Plautinum Poenul. 5, 2, 149.) Sed nimis aperta ac prope putida esset ἀρτιθέσις cum verbo *arrident*, et mox sequitur *flere*; praeterquam quod, an *voltus* possint *adflere*, vehementer dubito. — *Humani voltus*] Adiect. *humani* otiosum non est, sed significat: „adsunt propter id ipsum, quod homines sumus et condolescere cum aliis possumus, id quod brutis animalibus negatum est.“ — *ipsi tibi*] Quintil. 6, 2, 26: *Summa enim circa movendos affectus in hoc posita est, ut moreamur ipsi* cet. — *laedent*] „maestitia me afficiat lacrimasque mihi excent.“ — *male si mandata loqueris*] „si verba, quae te recitare iubet poëta, intimae illi animi tui sententiae, quam pro condicione tua promere deberes, non respondent, (*male mandata*), sed vel tumida sunt vel frigida.“ Cfr. v. 176: *Ne forte seniles mandentur iuveni partes puerisque viriles.* — *dormitabo*] „nulla attentione te dignabor.“ —

Ludentem lasciva, severum seria dictu.  
 Format enim natura prius nos intus ad omnem  
 Fortunarum habitum; iuvat aut impellit ad iram  
 Aut ad humum maerore gravi deducit et angit, 110  
 Post effert animi motus interprete lingua.  
 Si dicentis erunt fortunis absona dicta,  
 Romani tollent equites peditesque cachinnum.  
 Intererit multum divusne loquatur an heros,

113. *equitesque patresque* („librarium populo valere iusso“)  
 Bentleius. — 114. *divusne antiqua scriptura B*, *divusque E*, *di-*  
*vusne superscr. a*, ut sit *Davusne*, bTc, et *Davusne LFJ*. — *an*  
*heros] an Heros* (ut hoc quoque servi sit nomen) F, *Erosne Lam-*  
*binus coniecturâ.*

*Ludentem lasciva]* „hilarem iocosa.“ — *severum seria]* „Inter se-  
 riū et severus hoc discriminis est,  
 ut prius fere semper dicatur de  
 rebus, posterius de hominibus.“ Ruhnkenius ad Terent. Eun. 3,  
 3, 7.

108-113. *Format enim cet.] Confirmat praecedens praeceptum his*  
*verbis: „Veritas autem haec ηθῶν καὶ ταθῶν a bonis poëtis religiose*  
*servata vel ideo necessaria est, quod animorum habitus et affectus maxime pendent ac temperantur ab externis personarum fortunis; quae cuiusque fortuna cum nota sit spectatoribus, suo iure postulant, ut, quae loquitur, cum affectibus tali fortuna concitatis prorsus congruant: quod ni fit, fabula exploditur.“ — habitum]* „statum et condicionem.“ Sic Iuvenal. 9, 18: *Deprendas animi tormenta latentis in aegro Corpore, deprendas et gaudia: sumit uirumque Inde habitum facies.* — *iuvat cet.] Vel laetitia nos afficit, vel affligit.“ — tollent -- cachinnum]* Cic. de Fato 5, 10: *in quo Alcibiades cachinnum dicitur sustulisse.* — *equites peditesque]* Est veluti formula universos Quirites complectens. Cic. de

Legg. 3, 3, 7: *Censores -- equitum peditumque prolem describunto.* Liv. 1, 44: *Omnes cives Romani equites peditesque.* Per iocum Plautus Poen. 4, 2, 10: *Equitem, peditem, libertinum, surem an fugitivum velis. — pedites]* „tenuiore loco orti.“ Nam etiam homines de volgo sympathia tacti persentiscunt, utrum affectus recte an secus expressi sint a poëta.

114. *Intererit nullum cet.] Iam cum in affectus animorum, in sententias, quas proferunt fabularum personae, atque in ipsum cuiusque personae genus dicendi praeter mutabilem fortunam magnam vim exerceat etiam aetas, sexus, vitae genus, stirps, natio, cautignum, quae ex his dissimilitudinibus oriantur, admonet Pisones vv. 113—118. Verum perdifficilis oritur quaestio, utra lectio praeferenda sit, *divusne loquatur an heros*, an *Davusne loquatur an heros*; nam ceterarum, quae vel in metrum peccant, ut *Davusne l. an Heros* (servi nomen esset *Eros*, prima brevi), vel manifestae interpolationi debentur, ut *Davusne loquatur Erosne* (Lamb.), *Davusne loquatur herusne* (Landin.), *divesne loquatur an Irus**

Maturusne senex an adhuc florente iuventa      115  
 Fervidus, et matrona potens an sedula nutrix,  
 Mercatorne vagus cultorne virentis agelli,  
 Colchus an Assyrius, Thebis nutritus an Argis.  
 Aut famam sequere aut sibi convenientia finge.

117. *vigentis* c, septem Regii aliique, F. — 119. 120. *finge*, *Scriptor*. *Honoratum* distinguunt LCt, *finge Scriptor*. *Homereum* Bentleius coniecturâ.

(Erasmus), ratio haberi nequit. Externa utriusque lectionis auctoritas fere par est. Evidem propter has potissimum rationes *divusne praetuli*, quia per totum h. l. de tragœdia agit, a qua transit ad Satyros v. 220.; satis inconvenienter igitur hic immisceretur persona comica, cum ceterae omnes rite ad tragœdiam referri possint. Denique intolerabilis mihi saltem videtur eiusdem servuli Davi repetitio v. 237. V. 227. autem non opponuntur, sed, ut locus ipse requirebat, componuntur *deus* et *heros*. Et qui favent alteri lectioni, quomodo non viderunt re vera differre inter sermones deorum et heroum in tragœdiis Graecis? Quippe illi (Apollo et Minerva in Eumenidis, Minerva in Aiace, Diana in Hippolyto, ceteri) præ se ferunt nescio quid sublimioris spiritus, plus quam humani, vere caelestis, quippe qui summa tranquillitate atque aeterna beatitudine perfruantur, dum vel aestuant vel mortalium aegrimoniis malisque conflictantur heroes.

115-118. *Maturusne senex*] Vid. ad Od. 4, 4, 55. Virg. Aen. 9, 246: *annis gravis atque animi maturus Aletes*. — *iuventa Fervidus*] Sic ἡλικίας γεύσης Achill. Tat. p. 90. Jacobs. — *matrona potens*] „quae domesticum quasi imperium tenet, die gebietende Hausfrau.“ Iuvenal. 1, 69: *Occurrit matrona*

*potens. — sedula nutrix*] ut illa Cilissa in Aeschyli Choëph. 734 seqq. et aliae in Trachiniis et Hippolyto. — *Mercatorne vagus*] ut εὐπορος in Philocteta. — *cultor - agelli*] tragicus ille αὐτονομος in Euripidis Electra. — *virentis*] Agrum pinguem atque uberm nobis ante oculos ponit: *ager vigens* ab ipsa Latinitate respui videtur. — *Colchus*] barbarus ferus et trux, ut Aeetes. — *Assyrius*] „Astutum“ exponunt Scholiastæ. Est potius „quaevis persona Asiatica, mollis, luxu diffluens, pusilli animi, in rebus adversis meticulosa,“ ut in Persis Xerxes, in Oreste Phryx. — *Thebis-Argis*] Barbaris opponuntur Graeci, inter quos ipsos rursus est discri men, ut inter Thebanos, Eteoclem et Creontem, et Argivos, illorum hostes. Cfr. Aeschyli Septem adversus Thebas et Euripidis Supplices. (Ceterum haec omnia exempli dumtaxat causa attuli, non ut credam has ipsas tragœdias solas neque vero alias ante Horatii mentem obversatas esse, cum haec scriberet.)

119. *Aut famam cet.*] Vv. 119 - 135. haec primaria sententia est: „Aut μῆθον, prout semel ab antiquis est traditus, servatis etiam personarum moribus atque tota indole, in tragœdia sequere, neque vero addendo, demendo, mutando eum deforma; nam, qui in talibus res novas molitur, plerumque of-

Scriptor honoratum si forte reponis Achillem,  
Impiger, iracundus, inexorabilis, acer  
Iura neget sibi nata, nihil non arroget armis.  
Sit Medea ferox invictaque, flebilis Ino,  
Perfidus Ixion, Io vaga, tristis Orestes.

120

fendit spectatores, qui volunt Achillem esse verum Achillem, non perverse mixtum cum alia, ut puta, Nestoris vel Ulix personae; aut si argumentum eliges a nullo adhuc tractatum vel a temet ipso inventum (ut in Agathonis Flore et facta et nomina ficta sunt, Aristot. Poët. 9, 7.), fac, ut omnibus eius partibus inter se conveniat ac personarum *χαρακτῆρες* scite serventur; id quod, verum ut fatear, longe difficilius est quam sequi famam antiquam semelque ab omnibus receptam, *μνήσον* a poëtis Graecis traditum (*Tradition, Sage*).“

120—122. *Scriptor*] h. l. „poëta tragicus.“ — *honoratum* — *Achillem*] Homeri ἀγανόν, χλυτὸν Ἀχιλῆα, (πρῶτον Ἐλλάδος vocat mater Thetis apud Eurip. Androm. 1237.), *den gesfeierten*; „tam illustrem ut omnes tamquam summi herois exemplar ultro eum praedicent,“ ut Cie. Or. 9, 32: *cum praeserit suisset* (Thucydides) *honoratus et nobilis*. de Legg. 1, 11, 32: *honoris opponuntur inglorii*. — *reponi*] „si post tot alias tragicos rursus Achillis personam in scenam reducis.“ Cfr. v. 190: *Fabula, quae posci volt et spectata reponi*. — *Impiger*] „pugnandi semper cupidus otiumque aspernans.“ — *inexorabilis*] Iliad. i, 636. Ajax ad Achillem: *σοὶ δ' ἄλλητον τε καλόν τε Θυμὸν ἐν στήθεσσι θεοὶ θέσσαρ*. — *acer*] Iliad. v, 467: *Οὐ γάρ τι γλυκύθυμος ἀνήρ ἦν οὐδὲ ἄγανόφρων*, ἄλλα μάλ' ἐμμεμαώς. — *Iura neget* cet.] „Affirmet nulla se teneri lege, quae aliis im-

posita sit: immo omnia in armorum vi posita esse.“ Iliad. a, 295. ita Agamemnonem alloquitur: „Ἄλλοισιν δὴ ταῦτ' ἐπιτέλλεο, μὴ γάρ ἔμοιγε Σῆμαντι. οὐ γάρ ἔγωγ' ἔτι σοὶ πείσεοθαι δίω. — arroget armis] dativus: „tribuat armis, semper violentus.“

123. 124. *Medea ferox*] Medeam ζαμενῆ vocat Pind. Pyth. 4, 10. In Neophronis Medea apud Stob. 20, 34., dum liberos perimit (cfr. v. 185.), in haec vv. prorumpit: „ὅδη γάρ με φονία μέγαν λέδυκε λύσσα θυμόν. — *invicta*] „inexorabilis.“ Eurip. Med. 1279. Chorus: Τάλαιν, ὡς ἄρ' ἡσθα πέτρος ἢ σίδαρος, ἀτις τέκνων δύν ἔτεκες Αροτον αὐτόχειρι μοίρᾳ πτενεῖς. — *flebilis Ino*] „Ino, uxor Athamantis, Thebarum regis, et ex eo mater duorum filiorum, Learchi et Melicertae. Athamas de venatione rediens, in furorem versus, cum vidisset uxorem cum duobus liberis, putans se leaenam cum duobus catulis videre, irruit in eam et unum de pueris rapiens discepserit. Illa autem cum altero fugiens se in mare praecepitavit.“ ACRON NANNI. Melicerta autem Neptuni favore in Palaemonem, deum marinum, quem cum suo Portuno s. Portumno confuderunt Latini, mater in Leucotheam s. Matrem Matutam mutati sunt. Ovid. Met. 4, 416 seqq. — *Perfidus Ixion*] Schol. Apollon. Rh. 3, 62: *Ιξίων γαμήσας Άιαν τὴν Ήιονέως θυγατέρα πολλὰ ὑπέσχετο δώσειν ἔδνα*. Ἐλθόντος δὲ ἐπὶ ταῦτα τοῦ Ήιονέως, βέρεθρον ποιήσας καὶ πυρακτώσας, σκεπάζει αὐτὸν λεπτοῖς ξύλοις καὶ κόνει λε-

Si quid inexpertum scenae committis et audes  
 Personam formare novam, servetur ad imum,  
 Qualis ab incepto processerit, et sibi constet.  
 Difficile est proprie communia dicere; tuque  
 Rectius Iliacum carmen deducis in actus,

125

129. *diducis* Regius unus et ex Romano uno Fea. (*deducis*  
 omnes mei, etiam E, et Hochederi, Regii ceteri.)

πτῆ· ἐμπεσόν δὲ ὁ Ἡονεὺς ἀπόλυται· λύσσα δὲ τῷ Ἰξίονι ἐνέπεσε διὰ τοῦτο κτλ. Cfr. Od. 3, 11, 21. Diod. Sic. 4, 69. — *Io vaga*] Argiva, Iovis pellex a Iunone in exsilium pulsa in bovemque mutata (quam μεταμόρφωσιν artifices antiqui cornibus dumtaxat ex eius fronte excrescentibus significant), propter Iunonis insectationem summopere anxia, ut compareat in Aeschyli Prometheo; idemque argumentum tractaverant Chaeremon et Accius. Cfr. Ovid. Metam. 1, 583 sqq. — *tristis Orestes*] Cfr. Sat. 2, 3, 133 sqq. Virg. Aen. 3, 331: *scelerum furiis agitatus Orestes*.

125—128. *Si quid cet.*] Refertur ad v. 119. „Si μῆδον ipse fingere audes, ante omnia necesse est, ut nulla eius pars alii repugnet.“ — *inexpertum*] „argumentum nondum ab alio poëta tractatum.“ — *servetur cet.*] Est quod Aristoteles dicit Poët. 15, 6: τέταρτον (ὧν δεῖ στοχάζεσθαι) τὸ ὄμαλόν, ut ζαρακτῆρες sibi constent. — *Difficile cet.*] „Verum,“ inquit, „difficile est proprie communia dicere.“ Quae vv. videntur quasi conversa ex Graeco: ζαλεπὸν τὰ ζοινὶ ιδιῶσαι.—*communia*] Ut communia in iure civili vocantur ea, quae omnium sunt, velut aëris, mare, litora, quaeque a nullo sunt occupata ac possessa et possunt fieri primi cuiusque occupantis, sic in poësi et eloquentia communia sunt omnia ea, quibus aliis aeque uti potest atque ego,

h. l. potissimum ἡθη generalia (*abstracta* quae nunc appellamus), ut sunt hominis iracundi, crudelis, ferocis, callidi proditoris, viri generosi sed infelicis cet. Talia autem in argumento prorsus ficto, id est, non ex mythologia repetito, *proprie dicere* (*concreta* reddere, *individualisiren*), id est, ita formare et exprimere, ut sibi constent ac veritatis poëticæ speciem præ se ferant, sane difficillimum est. Raro enim poëta, qui eiusmodi ζαρακτῆρας secum in omnibus conspirantes ex notionibus generalibus sibi componit atque argumentum quoque prorsus imaginarium excogitat, ubi eos collocet, quemadmodum fecit Agatho in Άνθει illo ab Aristotele memorato, una cum indole actuosa (*σὺν τῷ δραστηριώ*) eandem illis evidenter ac veritatem praebere poterit, quam per se iam habent Homeri et Tragicorum Atticorum personae. Quid, quod illud quoque accidere potest, ut, si describas heroem „impigrum, iracundum, inexorabilem, acrem,“ spectatores illico exclamat: „En alter Achilles, toties iam, sed vero sub nomine spectatus!“ quocirca satius fuisse illi nomen quoque huius relinquere. Recte Voss: *Schwer ist es, eigene Wesen aus Allgemeinem zu bilden.*

129. 130. *Rectius Iliacum c. cet.*] Longe melius feceris, si utére in tragedia μύθοις et personis Homericis, „ut Aeschylus fabulas suas τεμάχη τῶν Όμήρου μεγάλων

Quam si proferres ignota indictaque primus.

130

Publica materies privati iuris erit, si

Non circa vilem patulumque moraberis orbem,

*δείπνων* appellare ipse solebat. Athen. 8, 8. Plato de Rep. 10. pag. 595. C: ἔστι τε γάρ οὐ μηδέ τῶν καλῶν ἀπάντων τούτων τῶν τραγικῶν πρώτος διδάσκαλός τε καὶ ἡγεμὼν γενέσθαι. — *deducis]* quasi filum: *ausspinnen*. Vid. ad Sat. 2, 1, 4. Ovid. Met. 4, 36: *levi deducens pollice filum*. Cfr. Rubnken. ad Timaeum v. *χάραγμα*. Feae et Doeringii lectio *diducis*, quasi fontem ingentem in rivulos, tragicī prope reprehensionem continent. „Rectius extendes μῆθον aliquem Homericum actione tragica, in qua et personae, quas induces, et μῆθος ipse copiosius explicentur, quam fieri potest in ἐπεισοδίῳ epico.“ Nam de his potissimum agit, ut caedes Agamemnonis Odyss. λ, 404 sqq. deducta est in Agamemnonem Aeschyleum, Rhesus ex Dolonea Iliad. ς, cet. — *ignota indictaque]* „a temet ipso inventa et a nullo ante te tractata.“

exemplum declarabit. Electrae argumentum erat publica materies; sui iuris eam tres fecerunt poëtae, Aeschylus, Sophocles, Euripides, quamquam hic cum minore successu, scena in rus translata atque inducto colono, probo illo quidem et casto, sed argumenti dignitati sane minus apto. — *vilem patulumque - orbem]* Hoc quoque Graeco fonte cecidit, ut *orbem* sic simpli-citer vocaret locos communes et ab omnibus fere pertritos. Eupolis apud Stob. T. 35, 2: Καὶ τοῦ μὲν εν τούτῳ λόγῳ γε παύσομαι λόγου, φράσω δέ σοι τὸ πρᾶγμα διὰ τῶν χωρίων. ubi tamen cfr. Meinekium Fr. Com. II. I. p. 468. Similiter Aristot. Rhet. 1, 9, 33: τὸ δ' ἔγκριμον τῶν ἔργων ἐστίν τὸ δὲ κύκλῳ (loci communes) εἰς πτυῖν, οἷον εὐγένεια καὶ παιδεία. Cfr. ibid. 3, 14, 10: οἱ δοῦλοι οὐ τὰ ἔργων μεντα λέγοντιν, ἀλλὰ τὰ κύκλῳ, id est, „per ambages loquuntur.“ Primum igitur vitium est, cum sine successu et exitu saepe immorantur in sententiis et περιπτετίαις vilibus (nimis volgariibus). *Patulum* autem hunc orbem vocat propterea, quod *omnibus*, etiam perquam mediocribus, poëtis introitus in eum *patet*; sine imagine, quod nihil novi neque exquisiti tales Graecorum imitationes prae se ferunt. (*Patulus* idem fere est, quod Iuvenalis 7, 54. vocat *expositum et triviale*.) „Cave,“ inquit, „ne prima quaeque, maxime obvia et quae iam evilescente cooperunt, volgari modo tractes, sed ea diligenter investiga et exprime, quae in personarum, quas nobis proponis, moribus atque affectibus sunt magis recondita et nova, ut propriam ac vere

131. 132. *Publica materies* cet.] Ita haec nectuntur cum prioribus: „Sed, dices, ubi eiusmodi argumen-ta Homericā, nimis iam trita, tractabimus, periculum est, ne despiciamus ac reprehendamus. Tu contra sic habeto“ cet. Male hanc *publicam materiem* nonnulli confunderunt cum *communib⁹* illis v. 128., cum sit universa copia μύθων ab epicis et tragicis tractatorum vel etiamnunc apud λογογράφους latentium, quibus cuique poëtae denuo uti licet. Verum laudem merebitur tunc tantummodo, si eam privati atque sui iuris fecerit, id est, si novus erit in oeconomicia totius fabulae, in ἡθεσι, πάθεσι, ὅγησι, γνώμαις. Rem

Nec verbo verbum curabis reddere fidus  
 Interpres, nec desilices imitator in artum,  
 Unde pedem proferre pudor vetet aut operis lex. 135  
 Nec sic incipies, ut scriptor cyclicus olim :

133. *verbo verbum* BbETc: *verbum verbo* S, LCtFMJ et Bentleius. — 136. *cyclicus* bSTc, Regii prope omnes, LCt: *cylcius* BE, Regii duo, Bentleius, FM.

novam in te inventionem esse  
 ultro agnoscamus.

133-135. *Nec cet.] Cic. de opt. gen. or. 5, 14: Non converti (Aeschinis et Demosthenis orationes) ut interpres, sed ut orator, sententiis iisdem et earum formis tamquam figuris, verbis ad nostram consuetudinem aptis; in quibus non verbum pro verbo necesse habui reddere, sed genus omne verborum rimque servari.* — *verbo verbum]* Cfr. ad Epp. 1, 19, 6. — *curabis reddere]* „nec, si poëta Latinus et esse et nominari voles, in eo elaborabis, ut quam fidelissime Graecum aliquod exemplar in Latinum convertas; nam pravum hoc studium officit etiam sermonis elegantiae et pusillum prodit ingenium.“ — Secundum hoc erat vitium, ad quod proni erant Romani, cum Graecos imitarentur; vide modo Medeae Ennianae reliquias. Eurip. Med. 502: *Νῦν ποτ τράπωμαι; πότερα πρὸς πατρὸς δόμους, Οὐδὲ σοὶ προδοῦσα καὶ πάτραν ἀφικόμην;* Ἡ πρὸς ταλαιρας Πελιάδας; Ennius: *Quo nunc me vortam? quod iter incipiam ingredi? Domum paternamne? anne ad Peliae filias?* Bothe p. 54.) — *nec desilices imitator in artum]* „Si in rebus ac περιτετέλαις (de verbis antea monuerat) statim ab initio nimis te applicaveris tragœdiae alicui Graecæ, te coartabis ipse et quasi vincula tibi iniicies; ex quo fiet, ut mox proprius pudor te impedit, ne liberius interdum expatiere. Tuis

enim ipse viribus nihil confidens non audebis neque addere quidquam nec demere nec mutare, timens, ne quaevis immutatio spectatoribus inscrita ac temeraria videatur eosque laedat.“ — *aut operis lex]* „οἰζούοιτα, ordo ac descriptio eius tragœdiae, quam imitandam sumpsisti; oeconomica dispositio omnibus nota et a qua deflectere vix poteris, cum, si hoc facere audeas, mutando imprimis καταστροφὴν atque exitum sapienter a Graeco poëta constitutum, statim omnes imperite te egisse clament.“

136. *scriptor]* In hoc vocabulo non puto inesse ironiam, quam in eo odoratus est Welckerus *der epische Cyclus* p. 113. Cfr. A. P. 120. 235., item Epp. 2, 1, 36. — *cyclicus]* Hanc formam, utpote qua grammatici plerumque usi sint, firmatam praeterea a quattuor meis Codd., cum Welckero p. 117. praefero alteri *cylcius*, etsi hanc præbet etiam Cod. B. omnium antiquissimus et Pollianus Anthol. Pal. II. p. 358: *Τοὺς κυκλίους τούτους τοὺς αὐτάρ ἐπειτα λέγοντας Μισῶ κτλ.*, qui tamen poëta de aequalibus suis, non de cyclicis antiquis loqui eosque intelligere videtur, qui, ut est v. 132., *circa rilem patulumque morabantur orbem*, Homerum putide imitati. Poëtarum autem cyclicorum nomine Grammatici Alexandrini et Horatii aequales eos potissimum complectebantur, quos nominat Proclus in Chrestomathiae Excer-

„Fortunam Priami cantabo et nobile bellum.“  
Quid dignum tanto feret hic promissor hiatu?

ptis apud C. G. Müllerum de Cyclo p. 39. Sunt τὰ Κύπρια Stasini vel Hegesini, quibus inde ab Helenae raptu exponebantur res ad Troiam ante Achillis iram gestae, ita ut Iliadem praecedenter eiusque argumentum praepararent; Arctini (Olymp. 1—9.) Αἰθιοπίς, quae continuabat Iliadem certe usque ad armorum iudicium; Πιάτη μυρόα, cuius scriptor ferebatur Lesches (Olymp. 30.), usque ad τὸν δούρειον ἥπατον in Troiam introductum; Arctini Πλουτέος, Νόστοι heroum ab Agia (post Olymp. 20.) compositi, poëma παράλληλον Odysseae; Τηλεγονία Eugammonis (Olymp. 53.), continuatio Odysseae usque ad Ulix mortem. Horum igitur poëtarum, qui aliquot seculis post Homerica carmina eâ fere formâ, qua ad nos pervenere, constituta floruerunt, φιλολογίας magis quam poëticae dignitatis causa, σύνταγμα constituerant Alexandrini, suis locis insertis Iliade post Cypria, Odyssea post Νόστους; de quo corpore Photius Cod. 239: σπουδάζεται τοῖς πολλοῖς, οὐχ οὕτω διά τὴν ἀρετήν, ὡς διὰ τὴν ἀκολουθίαν τῶν ἐν αὐτῷ πρωγμάτων. Omnia enim haec carmina cyclica carebant oeconomia illa poetica (*organische Einheit*), qua excellunt Ilias et Odyssea; ac plerumque res gestas multorum saepe annorum sine copia illa beata tenuiter et nimia cum simplicitate narrabant.

137—139. *Fortunam Priami cet.]*  
Huius versiculi exemplar Graecum nondum repertum est; unde triplex oritur suspicio: 1) Vel fuit exordium cycli Pseudopisandrei (Macrobius, Saturn. 5, 2. Welcker p. 79.); 2) vel alias brevioris poëmatis cyclici, omnes Priami et

Troiae vicissitudines complexi, sed nobis ignoti, cuiusmodi aliquod Tzetzae Πιασκῶν simile Horatii temporibus exstisset nec pro certo affirmari neque negari potest; 3) vel olim ita explicandum est, ut solet usurpari in exemplis ac fabellis: „Ut fere consueverunt incipere scriptores cyclici.“ Falsissima est Scholastarum opinio, hic iam Antimachum notari. Cfr. v. 146. Quinta aliorum olim opinio (nunc merito ab omnibus explosa) fuit ab Horatio liberius expressum esse Iliadis parvae initium: Πλιον δεῖδω καὶ Λαρδανίην εὔπολον, Ἡς πέρι πολλὰ πάθον λαραὶ θεράποντες Ἀργος, qui versus ipsi fortasse in scholis Grammaticorum tamquam exemplum exordii poëmatis cyclici proponi soliti fuerint. Tale autem veluti per manus traditum peperit tandem Ioannis Tzetzae nobile illud: Ἀργαλέου πολέμοιο μέγαν κλόνον Πιασκοῖο Ἐρυτε Καλλιόπεια, ὑφ' ἡμετέρησιν ἀοιδαῖς Ἀρχῆθεν δ' ἐπάειδε καὶ ἐς τέλος ἐξερέεινε. Verum in Iliadis parvae exordio non inest praecipua notio fortunae Priami. Sed prorsus egregia in hoc genere perverso est quam affert Boileau A. P. 3. πρότασις Alarichiadis Scuderii: *Je chante le vainqueur des vainqueurs de la terre.* In his quidem inest ridiculus ipsorum verborum tumor; contra in versu illo cyclico perse nihil turgidi video; vitiosum erat totum poëma, cum nimis multa, omnes Priami calamitates et totum bellum Troianum amplectetur, non unam aliquam actionem recta dispositione oeconomica tractaret. — *seret]* „afferet lectori.“ Cum permagna et quod ad ambitum et ad varietatem at-

Parturiunt montes, nascetur ridiculus mus.

Quanto rectius hic, qui nil molitur inepte: 140

„Dic mihi, Musa, virum, captae post tempora Troiae

„Qui mores hominum multorum vedit et urbes.“

Non fumum ex fulgore, sed ex fumo dare lucem

Cogitat, ut speciosa dehinc miracula promat,

Antiphaten Scyllamque et cum Cyclope Charybdin; 145

139. *Parturient* BbSTEc, LCtFJ. (Ut nos, Regius Paris. unus, Bambergensis unus Sec. X., Feae duo.) — 141. *post moenia* cum Codice pervetere Ach. Statii, Vigorniensi, Regiis duobus, Feae uno et Ausonii Periocha I. Libri Odysseae Bentleius, *post funera eiusdem dubia suspicio.*

tinet magno ore promittit, nihil aliud dat quam informe poëma cyclicum. — [promissor] ut nos Verheisser, „qui magna pollaretur, nihil praestat.“ Conf. Sat. 2, 3, 6: *Dic aliquid dignum promissis: incipe. Nil est. — hiatu*] „ore ridiculum in modum late aperto;“ sine imagine: „cum fastu quodam et iactantia.“ — *Parturiunt*] proverbium Graecum, quod integrum servavit Athenaeus 14, 6: Ωδινεν ὄρος, Ζεὺς δ' ἐφοβεῖτο, τὸ δ' ἔτεκεν μῦν. Conf. Phaedr. Fab. 4, 22. *Parturiunt* nunc; mox, inquieti homines, nascetur. Futurum *Parturient*, quod plerique tuentur Codd., ortum videtur ex v. *nascetur*. („Illa omnia quae in URIO desinunt, parturio, nupturio, micturio, esurio, quae meditativa recte vocant Grammatici, etiam in primo tempore futuri vim habent. Parturio perinde est, ac si dicas „meditor parere, inibi est, ut parriam.“ Ita quae Graeci ἐπιθυμητικά, desideraliva, vocant in EΙΩ exeuntia, qualia γαμησέω, βρωσείω, πολεμησείω, χεσείω, habere dicuntur ἔμφασιν τοῦ μέλλοντος, significationem futuri.“ BENTL.) Qui futurum preeferunt, haud male explicant: „Fiet, quod in proverbio est.“ — *ridiculus mus*] De versus clausula conf.

Aen. 3, 390: *Litereis ingens inventa sub illicibus sus.* Ovid. Met. 8, 359: *In iuvenes certo sic impete volnificus sus Fertur.*

. 141-145. *Dic mihi cet.*] In duos versus contraxit Odysseae exordium: „Ἄρδα μοι ἔννεπε, Μοῦσα, πολύτροπον, ὃς μάλα πολλὰ πλάγηθη, ἐπει τροίης ἱερὸν πτολεύθρον ἔπερσε, Πολλῶν δ' ἀνθρώπων ἵδεν ἀστεα καὶ νόον ἔγρε. Cfr. Epp. 1, 2, 19. — *fumum -- sumo*] Lucian. Tim. 1: „Ἀπαντα γὰρ ταῦτα λῆγος ἥδη ἀναπέσηνε καὶ καπνὸς ποιητικὸς ἀτεχνῶς ἔσω τοῦ πατάγου τῶν ὄρομάτων. — *fulgore -- lucem*] Fulgor est lumen subitum et oculos praestringens, mox tamen in fumum ingratum desinens; contra lux oculis grata; sine imagine: „initium splendidum ac prope arrogans, quod excipit narratio taedii plena; contra initium simplex et prope humile, quod egregiae narrationes sequuntur.“ — *speciosa - miracula*] „Ὥαυματα, φαντασίας, in quibus, etsi sunt res miraculosae, ut quae narrantur de Antiphate, Laestrygonum rege, Odys. z, 100 sqq., de Scylla et Charybdi Od. μ, 85 sqq., de Cyclope Od. ι, 187 sqq., inest tamen veri similitudo poëtica. Tales autem narrationes vere poëticas apud

Nec reditum Diomedis ab interitu Meleagri,  
Nec gemino bellum Troianum orditur ab ovo;

Cyclicos haud reperias." — *de-hinc*] „in rebus deinceps narrandis.“ HAND Turs. II. p. 320.

146. *Nec reditum Diomedis ab interitu Meleagri*] Scholia haec sunt: „Meleager et Tydeus fratres fuerunt. Antimachus poëta reditum Diomedis narrans ab exordio coepit primae originis, id est, ab interitu Meleagri.“ ACRO. „Antimachus fuit cyclicus poëta; hic aggressus est materiam, quam sic extendit, ut viginti quattuor volumina impleverit, antequam septem duces usque ad Thebas perduceret.“ PORPH. „Meleager et Tydeus fratres fuere. Ex obliquo autem taxatur Antimachus cyclicus, qui reditum Diomedis a Troia in Graeciam narrans eum incipit ab interitu Meleagri patrui.“ COMM. CRUQ. Inter antiquos interpretes constare vides, notari hic Antimachi, Platonis aequalis (ante Chr. 405.), Thebaide, longum quidem ac diffusum poëma, sed tamen magnis virtutibus minime carens. Cfr. Quintil. 10, 1, 53. In hac autem Thebaide cum mentioni fieri non posset Diomedis reditus a Troia, Welckerus *ep. Cyclus* p. 103. locum Horatii explicavit de Diomedis in Aetolian reditu post Epigonorum victoriam, quem nimis longe repetierit Antimachus ab interitu Meleagri per fatalem illum titionem ab Althaea matre erematum. At cum Horatii verba nonnisi artificiose ad alium Diomedis reditum quam ad illum a Troia in Graeciam detorqueri possint, recte Dünzterus Scholiastarum de Antimachi Thebaide interpretatione reiecta poëma significari putat, cuius praeceprium argumentum sit Diomedis a Troia reditus; quem reditum poëta a Meleagri interitu orsus esse dicitur, quo

ipso et matre Althaea mortuis pater Oeneus Periboea in matrimonium ducta Tydea genuit, qui ob caedem aliquam Calydone perpetratam inde Argos aufugit ad Adrastum, cuius filia Deipyla ei nupta Diomedem peperit.

147. *Nec gemino cet.*] „Neque vero orditur bellum Troianum ab Helenae ortu prodigoso.“ V. *geminō* videtur explicandum cum Schol. Rhenaug. inedito: „Iuppiter cum Leda in specie cygni conceubuit. Inde illa duo ova posuit; ex altero Pollux et Castor, ex altero Helena exivit.“ (Ipse etiam Horatiū Castorem et Pollicem *ex eodem ovo prognatos* dicit Sat. 2, 1, 26.) Aliter Commentator Cruquii: „Duo ova peperisse dicitur Leda, alterum ex Iove sub specie cygni (cfr. Eurip. Helen. 18. Isocr. Hel. Enc. 26.), ex quo nati sunt Pollux et Helena; alterum ex Tyndaro, ex quo Castor et Clytaemnestra.“ Hygino Fab. 77. convenit cum Commentatore Cruquii, nisi quod ovi vel ovorum mentionem non facit. Contra Bodii Mythogr. I. 204. p. 64: *Iuppiter concubuit cum Leda in specie cygni. Inde duo ova nata sunt, ex quorum altero Castor et Pollux, ex altero Clytaemnestra et Helena natae sunt.* Iam Eriphus apud Athen. 2, 50: φά χήνεια. — Οὐτος δέ φησι ταῦτα τὴν Λήδαν τεκεῖν. Aliter rursus Servius ad Aen. 3, 328: „Ledam Iuppiter in cygnum mutatus gravidam fecit, quae ovum peperisse dicitur, unde nati sunt Helena, Castor et Pollux;“ et sic Bodii Mythogr. III. p. 163. Helenae ortum, ut probabile est, haud procul ab exordio memorabant carmina Cypria, quae Stasino vel Hegesino tribununtur, apud Athen. 8, 10. p. 334.

Semper ad eventum festinat et in medias res  
 Non secus ac notas auditorem rapit et, quae  
 Desperat tractata nitescere posse, relinquit,  
 Atque ita mentitur, sic veris falsa remiscet,  
 Primo ne medium, medio ne discrepet imum.  
 Tu, quid ego et populus mecum desideret, audi:  
 Si plausoris eges aulaea manentis et usque

150

154. *plausoris] sautoris* Bentleius conjecturâ.

c: Τοῖς δὲ μετὰ τριτάτην Ἐλένην  
 τένε, θαῦμα βροτοῖσυ Τήν ποτε  
 καλλίκομος Νέμεσις φιλότητι μι-  
 γεῖσα Ζηγῆ, θεῶν βασιλῆι, τένε  
 κρατερῆς ὥπ' ἀνάγκης.

148—152. *eventum]* „καταστρο-  
 φὴν atque exitum fabulae, quam  
 narrat.“ — *festinal]* „ita procedit,  
 ut nunquam rhapsodiarum exor-  
 diis epilogisque et digressionibus  
 supervacaneis se ipse īmplicet at-  
 que impedit.“ — *in medias res]*  
 „ita, ut lector earum principium  
 haud desideret;“ velut statim  
 Odyss. a, 11: „Ἐνθ' ἄλλοι μὲν  
 πάντες, ὅσοι φύγον αἰτὺν ὅλεθρον  
 Οἴζοι ἔσαν κτλ. Cic. ad Att. 1, 16, 1: *Respondebo tibi ὑπερεγον πρότερον,*  
*Ομηρους.* Quintil. 7, 10, 11: *ubi ab initiis incipiendum, ubi more Homericō e mediis vel ultimis? — Non secus ac notas]* quasi debe-  
 rent iamiam notae esse lectoribus;“ quae ipsa maxima est vir-  
 tus narrationis evidentis ac dilu-  
 cidae. — *Desperat tractata cet.]* „Omittit omnia, quae ex ipsius  
 sensu vere poëtico tractari ideo  
 non debent, quia nulla ars iis ni-  
 lorem, id est, ornatum ac venu-  
 statem, praebere potest; itaque  
 fines poësis nunquam migrat. — *mentitur]* Consulto duriore hoc  
 verbo usus est, ut significaret,  
 quanta confidentia poëtica et quam  
 felici successu Homerus etiam mi-  
 racula ac portenta finxisset. — *medio ne discrepet imum]* Cic. de

Finn. 5, 28, 83: *Respondent extrema primis, media ultrisque, omnia omnibus.*

Vv. 153—178. docet, quomodo  
 in tragoedia et in comoedia ex-  
 primi debeat diversi diversarum  
 aetatum mores et affectus, ut ve-  
 ritas poëtica sibi constet ac ser-  
 vetur. Usus autem esse videtur  
 Aristotelis Rhetor. 2, 12. (qui loc-  
 us totus est legendus) vel alio  
 rhetore, qui Stagiritae doctrinam  
 secutus erat.

153—157. *Tu]* ut saepe apud  
 Horatium: „Tu, Piso, si forte ve-  
 lis tragoediam componere, et qui-  
 vis alias meorum lectorum.“ — *populus mecum]* „pariterque omnes  
 spectatores, quia sic iubet sensus  
 communis.“ — *plausoris]* Bentleii  
 lectio *sautoris*, praeterquam quod  
 per se parum probabilis est, ideo  
 potissimum reiicienda videtur, quia  
 in re scenica significat eum, qui  
 vel propter studium erga hunc  
 illumve actorem vel etiam num-  
 mis conductus huic uni plaudit,  
 dum alios exsibilat; *plausor* con-  
 tra est, qui sincera artis admiratio-  
 ne impulsus applaudit poëtae  
 magis quam histrioni. — *aulaea manentis]* „usque ad fabulae finem  
 attenti;“ quibus verbis simul signi-  
 ficat se deinceps de genere dra-  
 matico praecepta daturum esse.  
 „Pro forma et constructione thea-  
 trorum apud veteres aulaeum pi-  
 cturis ornatum vel intextum, ut

Sessuri, donec cantor Vos plaudite dicat, 155.  
 Aetatis cuiusque notandi sunt tibi mores,  
 Mobilibusque decor naturis dandus et annis.  
 Reddere qui voces iam scit puer et pede certo  
 Signat humum, gestit paribus colludere et iram  
 Colligit ac ponit temere et mutatur in horas. 160  
 Imberbus iuvenis tandem custode remoto  
 Gaudet equis canibusque et aprici gramine campi,

157. *naturis* BSTEcp, omnes Pottierii et Hochederi, LCt: *maturis* b, unus Feae, Bentleius, FM. — 161. *Imberbis* mei Codd., LtFMJ.

scena aperiretur, non tollebatur in altum ut nunc; sed sub pulpitā demittebatur sensim involutum cylindro. Apul. Met. 10. p. 233. Princ.: *Aulaeo subducto et complicitis sipariis Paridis scena disponitur*. Finito actu vel integro spectaculo in altum tollebatur.“ FEA. Cfr. Epp. 2, 1, 189. Virg. Ge. 3, 25. Ovid. Met. 3, 111 sqq. — *cantor*] Bentleius ad Terent. Andr. extr.: „Cum actores omnes ex scena exirent, cantoris erat, depositis ex ore tibiis *Plaudite* insonare.“ Verum cum quae postremo loquitur persona manifesto illud *Plaudite* populo acclamet (cfr. Cic. Cat. mai. 19, 70. Quintil. 6, 1, 52.), rectius Hermannus Opuscc. I. p. 302: „Horatius aperte cantorem et histrionem eundem esse significat.“ — *Mobilibus - naturis*] „Naturae humanae mutabiles sunt pro singulorum hominum aetate progrediente; haec igitur mutationes sensim factae et notandae et decore imitandae sunt poëtae.“ Etsi speciosa est Bentleii lectio *maturis*, maxime ideo reiicienda est, quod minus rectam *ἀντίθεσιν* infert inter vv. *mobilis* et *maturus*, qua Horatius pro certo nunquam usus esset pro verbis *immaturus*, *vir-*

*dis, florens*, opposito verbo *maturus*.

158—160. *Reddere-voces*] „clare loqui, quasi reddens, id est, suo loco partim repetens ac proferens voces, quas a parentibus et nutrice *acepit*, didicit, partim interrogationibus apposite respondens.“ Virg. Aen. 1, 409: *veras audire et reddere voces. — qui iam cet.] der eben sprechen kann*, idem qnod „*simulac*.“ — *Signat humum*] „vestigia solo imprimens.“ — *Colligit ac ponit temere*] „uti temere irascitur, ita facile rursus mitigatur.“ *Iram colligere*, ut nos *Zorn fassen*. — *mutatur in horas*] significatione formae mediae, „in singulas horas alias fit,“ ut Sat. 2, 7, 10: *clavum ut mutaret in horas*.

161—165. *Imberbus*] Haec forma h. l. praestat; nam *Imberbis iuvenis* ingratum praebet sonum propter repetitionem syllabae *is*. Contra aquae ingratum fuisse propter triplicem vocalē i Epp. 2, 1, 85. Cruquii: *Imberbi didicere* pro *Imberbes* d. — *tandem*] impatientiam designat, qua adolescentes libertatem expertunt. — *custode remoto*] „paedagogō remoto post sumptam togam virilem.“ Cfr. Sat. 1, 6, 81. — *Gaudet equis* cet.] Terent. Andr. 1, 1, 28:

Cereus in vitium flecti, monitoribus asper,  
 Utilium tardus provisor, prodigus aeris,  
 Sublimis cupidusque et amata relinquere pernix. 165  
 Conversis studiis aetas animusque virilis  
 Quaerit opes et amicitias, inservit honori,  
 Commisisse cavit quod mox mutare labore.  
 Multa senem circumveniunt incommoda, vel quod  
 Quaerit et inventis miser abstinet ac timet uti, 170  
 Vel quod res omnes timide gelideque ministrat,  
 Dilator, spe longus, iners, avidusque futuri,

172. *longus*] *lentus* Bentleius conjecturâ. — *avidusque* BbSTe, LCtFJ: *pavidusque* Bentleius coni. firmata aliquatenus erasa una littera ante v. *avidusque* in Cod. Reginensi, M.

*Quod plerique omnes faciunt adolescentuli, Ut animum ad aliquod studium adiungant, aut equos Atere aut canes ad venandum aut ad philosophos cet. — gramine campi] Martii, ubi corpora exercabant adolescentes Romani. Ovid. Fast. 3, 519: *Altera gramineo spectabis Equiria campo. — Cereus*] „flexibilis cereae instar.“ Plato Legg. 1. p. 633: Θωτείας κολακιάς, ἀλλ' οὐ τῶν σεμνῶν οἰομένων εἴναι τοὺς θυμούς μαλάττουσαι κηρίνους ποιοῦσιν. — *asper*] „repugnans ac pervicax.“ — *Utilium tardus provisor*] Aristot. Rhet. 2, 12, 6: φιλοχρήματοι ἥκιστα (οἱ νέοι) διὰ τὸ μῆπω ἐνδείας πεπειρᾶσθαι. — *Sublimis*] μεγαλόψυχος, elatus, hochfahrend. Aristot. l. l. φιλότιμοι μέν εἰσι, μᾶλλον δὲ φιλόνυκοι. ὑπεροχῆς γάρ ἐπιθυμεῖ ἡ νεότης, ἡ δὲ τίκη ὑπεροχή τις. §. 11: Καὶ μεγαλόψυχοι οὔτε γάρ ὑπὸ τοῦ βίου πο τεταπείνωται, ἀλλὰ τῶν ἀναγνάντων ἀπειροί εἰσι, καὶ τὸ ἀξιοῦν αὐτὸν μεγάλων μεγαλοψυχία. — *relinquere pernix*] Aristot. Rhet. 2, 12, 4: εὐμετάβολοι δὲ καὶ ἀφίκοδοι πρὸς τὰς ἐπιθυμίας,*

καὶ σφόδρα μὲν ἐπιθυμοῦσι, ταχέως δὲ παίονται.

166—168. *Conversis*] Non est: „in unum versis,“ sed: „prorsus mutatis.“ — *inservit honori*] „cypide petit honores.“ Cic. de Offic. 2, 1, 4: *Honoribus inservire coepi meque totum rei publicae tradidi.* — *Commisise*] δοξιστῶς, ita tamen, ut significet infectum quod commiserit fieri non posse. Cfr. v. 98. — *quod mox mutare labore*] „quod, ubi eum paulo post poenituerit, corrigere plerumque frustra conetur.“ Cfr. v. 192. 435. Epp. 1, 3, 2.

169—174. *Quaerit*] absolute, ut Epp. 1, 7, 57: *el quaerere et uti.* Aristot. Rhet. 2, 13, 9: Πρὸς τὸ συμφέρον ζῶσιν (οἱ πρεσβύτεροι) ἀλλ' οὐ πρὸς τὸ καλόν, μᾶλλον ἡ δὲ, διὰ τὸ φίλαντοι εἴναι. — οὐτ' ἐπιθυμητικοὶ οὔτε πρακτικοὶ κατὰ τὰς ἐπιθυμίας, ἀλλὰ κατὰ τὸ πέρδος. — *gelide*] Aristot. l. l. §. 7: κατεψυγμένοι γάρ εἰσιν, οἱ δὲ (νέοι) θερμοὶ ωστε προωδοποίησε τὸ γῆρας τὴν δειλίαν καὶ γάρ ὁ φόβος κατάψυξίς τις ἔστιν. — *spe longus*] Dueae exstant h. l. interpretations: 1) „tardus et diffi-

Difficilis, querulus, laudator temporis acti  
 Se puerō, castigator censorque minorum.  
 Multa ferunt anni venientes commoda secum;      175  
 Multa recedentes adimunt. Ne forte seniles  
 Mandentur iuveni partes pueroque viriles,  
 Semper in adiunctis aevoque morabimur aptis.

178. *morabitur* BTp aliique Codd. hand pauci et Comm. Cruq.

cilis ad sperandum“ (Forcell.), „ad hoc iners, unde ipse nihil studiose alacriterque peragit (id quod haud immerito inter sene-ctutis incommoda numeraveris), avide tamen semper exspectat, quid futurum tempus novi grati-que ei casu afferat.“ Provocant ad Aristot. l. l. §. 11: *οἱ ποε-σθύτεροι δυσέλπιδες διὰ τὴν ἐμ-πειρίαν.* et Cic. ad. Fam. 2, 16, 6: *Recordor desperationes eorum, qui senes erant adolescentē me; eos ego fortasse nunc imitor et utor aetatis vitio.* Hunc ipsum autem sensum praebet inutilis Bentleii coniectura *spelētus*. 2) „Senex sperat se vel post decen-nium hoc vel illud perfecteturum vel adepturum, unde in praesentia iners manet, nihil strenue exse-quitur,“ cetera, ut supra. Pri-rem rationem cum Gonodio nunc praefero. — *avidusque futuri*] Aristot. l. l. §. 8. *φιλοζώων* vo-cat. Sophocl. Fr. 64. Dind.: *Toῦ ζῆν γάρ οὐδεὶς ὡς ὁ γηράσκων εἶδε.* „Cupidus futuri, ut messis, vindemiae.“ COMM. CRUQ. Pro Bentleii coniectura *pavidusque fa-cit quidem Aristotelis* l. l. §. 7: *καὶ δεῖλοι καὶ πάντα προρρήτι-ζοι,* verum parum credibile est in Libris notis omnibus illi adie-ctivo substitutum esse *avidus*. — *Difficilis*] Sat. 2, 5, 90: *Difficilem et morosum.* Cic. Cat. mai. 18, 65: *At sunt morosi et anxii et iracundi et difficiles senes;* si quaerimus, etiam avari. — que-

*rulus] et de singulis, quae sentit, incommodis, et de tota temporum condicione, cui minus iam se ada-ptare potest. Aristot. l. l. §. 15: δύσητικοί εἰσι, καὶ οὐκ εὐτρόπε-λοι οὐδὲ φιλογέλοοι.*

175—178. *anni venientes*] Cfr. ad Od. 2, 5, 14: *illi, quos tibi dem-pserit, Apponel annos.* Soph. Trachin. 547: *Οῷ γάρ ἡβῆν τὴν μὲν ἔρπουσαν πρόσω, Τὴν δὲ φθίνουσαν.* „Anni autem venire dicuntur ad quadragesimum sextum usque annum, inde *abire* iam ac-cedente senectute.“ COMM. CRUQ.

— *Multa-adimunt]* Epp. 2, 2, 55: *Singula de nobis anni praedantur euntes.* — *recedentes]* Sic Franoo-galli: *un homme sur son retour.* — *Ne forte cet.]* „Ut ne perver-tamus aetatum *χαρακτῆρας*, studiose ad naturam ipsam eos describe-mus.“ — *Mandentur]* Cfr. v. 104.

— *seniles -- viriles]* De homoeote-leutis cfr. ad v. 99 sq. Eustathius ad Iliad. 2, 383: *ἔχει δὲ κάλλος καὶ τὰ ἐν τέλει στιχων δύο πάρισα, τὸ τοῦδε πεσόντος καὶ Ἐκτο-ρος οὐκέτ' ἐόντος.* — V. *aevo* ad utrumque v. *adiunctis* (*τοῖς παρακειμένοις, „propriis“*) et *aptis* pertinet. — *morabimur]* Qui prae-tulerunt *morabitur*, supplebant „poëta.“

Vv. 179—192. ita cohaerent cum prioribus: „Neque vero sufficit mores ac sermonem diversarum condicioneum et aetatum obser-vasse; quid scenae praeterea con-veniat, probe attendendum est, ne

Aut agitur res in scenis aut acta refertur.  
 Segnius irritant animos demissa per aurem,  
 Quam quae sunt oculis subiecta fidelibus et quae  
 Ipse sibi tradit spectator: non tamen intus  
 Digna geri promes in scenam multaque tolles  
 Ex oculis, quae mox narret facundia praesens.  
 Ne pueros coram populo Medea trucidet,  
 Aut humana palam coquat exta nefarius Atreus,  
 Aut in avem Procnē vertatur, Cadmus in anguem.

180. *aures* Codd. aliq. (non nostri.) — 185. *Nec* d, LCt. (Habent  
*Ne* BbSTc et Bentleii „praeter duos ex recentissimis omnes.“) —  
 187. *Progne* d, FJ.

offendantur oculi facinoribus nimis atrocibus, neve miraculo prorsus incredibili oculis proposito θαυματοποιὸν et γόντρα potius quam poëtam videre atque audire nobis videamus; neu nimium brevis aut longa sit fabula ipsa, neu deus ex machina sine necessitate inducatur, neve inutilibus quartae alicuius personae sermonibus spectatorum animus distrahat ac refrescat.“

179 — 184. *aut acta refertur*] In tragediis Graecis, quae extra scenam geruntur, ut Antigonae Haemonisque mortem apud Sophoclem, pugnae exitum in Euripidis Supplicibus, ἄγγελος, quae pone scenam in regia accident, ut mortes Eurydicae, Iocastae, Deianirae ἐξάγγελος facunde narrat. — *Segnius* cet.] Est veluti proverbium iam apud Herodotum 1, 8: ὡρα γὰρ τυγχάνει ἀνθρώποισι ἔοντα ἀπιστότερα ὄφθαλμῶν, alibi sic inversum: πιστοτέρα ὄψις ὄτων. — *demissa per aurem*] Virg. Aen. 4, 428: *Cur mea dicta negat duras demittere in aures.* — *fidelibus*] „quibus quisque necessario fidem habet.“ Seneca Epist. 6, 4: *Homines amplius oculis quam auribus credunt.* — *intus Digna geri*] partim foeda et atrocia, quae nimio

horrore ac terrore spectatorem afficerent, partim incredibilia, ut transformationes illae Procnēs et Cadmi a mythologis traditae, quae, si coram populo fierent, speciem praebarent prope ridiculam. — *facundia praesens*] „nuntius, qui horribilis aut prodigioli alicuius facti testis fuit oculatus ac vel proptereas facunde illud narrabit,“ welche dabei war, Voss. Atque re vera, dum cessat actio, eo facundiōres debent esse suntque apud Graecos huiusmodi narrationes, ut auditorum mentes detineant. Schol. Ven. ad Iliad. 5, 58: ἐν ταῖς τραγῳδίαις κούπτονται τοὺς δρῶντας τὰ τοιαῦτα (μισητὰ καὶ ωμά) ἐν ταῖς σκηναῖς, καὶ ἡ φωναῖς τοιν ἔξανον μένας ἡ δὲ ἀγγέλων ὑστερον σημαίνονται τὰ πραχθέντα, οὐδὲν ἄλλο ἡ φοβούμενοι μὴ αὐτοὶ συμμασθῶσι τοῖς δρωμένοις.

185 — 188. *Ne*] Hanc particulam Bentleius recte restituit, in eo tamen falsus, quod haec omnia a vv. praecedentibus pendere opinatus est. Incipiunt hinc exempla aliquot eorum, quae ex oculis tollenda sint, et per se quidem posita. — *pueros*] „quorum nomina Medus et Mermerus.“ ACRON. — *Medea trucidet*] Cfr. v. 122. — *Procne*] Quam fabulam sapien-

Quodcunque ostendis mihi sic, incredulus odi.  
 Neve minor neu sit quinto productior actu  
 Fabula, quae posci volt et spectata reponi;      190  
 Nec deus intersit, nisi dignus vindice nodus

190. *et spectanda bc, et exspectanda B.*

tissime, ut credere licet, tractavit Sophocles in Tereo, de quo ty-  
 ranno in upupam mutato cfr. Aristoph. Aves 100 seq. cum Schol. — *Cadmus in anguem]* Cfr. Ovid. Metam. 4, 563 sqq. Tenuia quae-  
 dam supersunt vestigia Cadmi Euripidei (Dind. Fr. p. 96.), quam ad fabulam Valckenaërius rettu-  
 lit versus servatos ab Hermogene pag. 180. Walz: *Oίκους, δράκων μου γίγνεται τό γ' ἥμισυν Τέννον περιπλάκηθε τῷ λοιπῷ πατρὶ.* Quos versus, ut hic requiritur ab Horatio, non Cadmo ipsi, sed εἴσαγγέλῳ eius mutationem narranti ab Euripide tributos esse consentaneum est. — *incredulus]* Refertur non tam ad Medeam et Atreum filios Thyestae fratris coquenter (cfr. v. 91.), quam ad Procnen in hirundinem (cfr. Od. 4, 12, 6.) et Cadmum in draconem mutatum. — *odi]* „respuo;“ „intolerabile mihi videtur.“

189-190. *Neve-neu]* Hand Turs. IV. p. 174: *neu-neu* optimus quisque scriptor dicit, quando utrique parti una est ratio unumque verbum, sed *ne-neu*, ubi duobus verbis distinguntur res, quarum neutri concedatur esse. — *minor - productior]* „Certum modum et ἀρμονίαν requirit fabula: nam si nimium brevis est, spectatoris mentem non explet nec satis δι' ἐλέου καὶ φόβου περαιτερή τὸν τοιούτων παθημάτων κάθαρσιν. (Aristot. Poët. 6, 2.) Sin iustum modum excedit, ipsa haec productio minuit sensimque con- sumit spectantium affectus.“ — *quinto - actu]* In quinos actus Ro-

mani dividebant fabulas; contra veteres Graeci in *χρόλογον, ἐπεισόδια* (*τοία*) et *ἔξοδον*, ita ut reapse divisio ad idem rediret. Graecæ artis vocabulis praesertim *ἐπεισόδιον* non facile reddendis Latini substituerunt magis obvium *actuum* nomen. Arist. Poët. 12: „Εστι δὲ πρόλογος μὲν μέρος ὅλον τραγῳδίας τὸ πρόχορον παρόδου, ἐπεισόδιον δὲ μέρος ὅλον τραγῳδίας τὸ μεταξὺ ὅλων χοροιών μελῶν, ἔξοδος δὲ μέρος ὅλον τραγῳδίας μεθ' ὁ οὐκ ἔστι χοροῦ μέλος. Cicero quidem ad Q. Fr. 1, 16, 46: *Illud te - - et oro et horlor, ut tamquam poëtae boni - - solent, sic - diligentissimus sis,* ut hic tertius actus perfectissimus atque ornatissimus fuisse videatur. Tertius autem Quinti annus imperii eius ultimus erat; Marcus igitur fabulae actum tertium manifesto pro ultimo habuit, separans ab actibus *πρόλογον* et *ἔξοδον*. Alioqui satis inconcinne locutus esset. — *spectata reponi]* Hacc vera est lectio, non *spectanda*; quod ipsum iam inest in v. *reponi*; „fabula,“ inquit, „quae semel placuit, etsi iam *spectata*, a populo denuo *poscitur ac repunitur* in scena, rursus editur.“ Sic fabulam iterum referre Terent. Hec. Prol. 1, 7. Sat. 1, 10, 39: *Nec redeant iterum atque iterum spectanda theatris.*

191. 192. *Nec deus cet.]* Cic. Nat. Deor. 1, 20, 53: *ut tragicī poëtae, cum explicare argumenti exitum non potestis, consugitis ad deum.* Qua solutione nimis facilis arti contraria, cum solutio-

Incidet; nec quarta loqui persona laboret.  
 Actoris partes chorus officiumque virile  
 Defendat, neu quid medios intercinat actus,

ex ipsius fabulae oeconomica dispositione prodire ac per se dilucida esse debeat, saepe abusi sunt Euripides et illi, de quibus Aristoteles Poët. 18, 11: πολλοὶ δὲ πλέξαντες εὐ λύουσι κακῶς. Idem 15, 11: φανερὸν ὅτι καὶ τὰς λύσεις τῶν μύθων ἐξ αὐτοῦ δεῖ τοῦ μάνθου συμβάνειν, καὶ μὴ ὕσπερ ἐν τῇ Μηδείᾳ ἀπὸ μηχανῆς. Plato Cratyl. p. 425. D: ὥσπερ οἱ τραγῳδοτοιοί, ἐπειδάν τι ἀπορῶσιν, ἐπὶ τὰς μηχανᾶς ἀποφεύγοντι θεοὺς αἴροντες. — intersil] „in tragoediae fine interveniat ad solvendum tandem eius nodum aliquin inextricabilem.“ — dignus vindice nodus] „cum aliter fieri nequit, ut apud Sophaclem sine Herculis interventu Philoctetes non Troiam, sed in patriam proficeretur, in Euripidis Hippolyto, nisi Diana intercederet, ille cum patre in gratiam non rediret.“ Vindex igitur (*Entscheider*) qui summo in periculo versantem subito liberat et eripit.“ GESN. Apposite Proclus ad Alcibiad. I. pag. 141. edit. Creuz.: ἐν τραγῳδίαις ἐκ μηχανῆς πολλάκις θεοὺς τινάς εἰσάγοντιν οἱ ποιηταὶ τῶν παρόντων πραγμάτων διορθωτάς. — nec quarta cet.] „Tragicius id cavere debet, ne attentum spectatoris animum eo dividat, quod in eadem scena post πρωταγωνιστήν, δευτεραγωνιστήν, τριταγωνιστήν, inducat etiam quartam personam, cuius partes paene supervacaneae sint, adeo ut loqui laboret, difficulter ac moleste sermoni sese intrudat.“ Quod studiose vitarunt Aeschylus et Sophocles. Sic in Choëphoris Pyradi tribuuntur tres dumtaxat versus 900—902., idem in Sophoclis

Electra muta est persona. In Euripidis Andromacha 490. quattuor quidem personae in scena sunt, ipsa, filius Molossus, Menelaus, Peleus; sed simulatque comparet Peleus, Molossus muta fit persona.

193 — 195. Actoris cet.] Absolutis iis, quae de singulis personis et de iis, quae ἀπὸ μηχανῆς vocabant, erant tradenda, iam transit ad chori officium et ἀρχοντιανum cum integra tragodia vv. 193 — 201. Horatii autem praecepta ad chori Graeci potissimum exemplaria referri videntur, etsi similes ex parte Graecis fuisse etiam Latinos choros minime ignorabat neque b. I. oblitus erat. Vix enim tam accurate chori leges expousisset Horatius, si ex Romana tragodia ille plane remotus esset, ut multi falso contenderunt, qui refutantur partim reliquiis ex Ennii et Pacuvii choris nobis servatis (Scr. ad Herenn. 2, 23, 36. Gell. 19, 10, 12.), partim Accii Phoenissis, a choro sic inscriptis. „Chorus,“ inquit, „particeps sit actionis eamque pro virili parte adiuvet, hoc est, pro eo, quod officii eius est.“ — *Defendat]* „strenue officio fungatur.“ Cfr. Sat. 1, 10, 12. — *neu quid cet.]* Ne canantur inter actus μέλη χορινά, in quibus de aliis omnibus agatur quam de actione ipsa.“ Mire concordat Aristoteles Poët. 18, 18: Καὶ τὸν χορὸν δὲ ἔνα δεῖ ὑπολαβεῖν τῶν ὑποχριτῶν, καὶ μόριον εἶναι τοῦ ὄλον, καὶ συναγωνίζεσθαι μὴ ὕσπερ παρ’ Εὔρυπτῃ, ἀλλ’ ὕσπερ παρὸς Σοφοκλεῖ τοῖς δὲ λοιποῖς τὰ διδόμενα μᾶλλον τοῦ μύθου ἡ ἄλλης τραγῳδίας ἐστίν διὸ ἐμβόλια ἄδοναιν, πρώτου

- Quod non proposito conducat et haereat apte. 195  
 Ille bonis faveatque et consilietur amice,  
 Et regat iratos et amet pacare tumentes;  
 Ille dapes laudet mensae brevis, ille salubrem  
 Iustitiam legesque et apertis otia portis;  
 Ille tegat commissa deosque precetur et oret, 200

197. *pacare tumentes* ex uno Codice Victoris Ciselini ap. Pullmannum Bentleius, M: *peccare timentes* Codd. mei et omnes Pottierii atque Hochederi, LCtFJ; idemque tacite rursus praetulit Dillenburger.

*ἀρχαντος Ἀγάθωνος τοῦ τουούτον καίτοι τί διαφέρει η ἐμβόλιμα ἀδειν η ὅρσιν εἰς ἄλλον εἰς ἄλλο ἀρμόττειν η ἐπεισόδιον ὅλον;* Cum apud Euripidem chorus laxo cum ipsa actione vinculo coniunctus esset, posterioribus temporibus invaluit mos, absurdus ille quidem, sed ad minuendas expensas necessarius, ut in scena recitarentur tantum τὰ ἱμέται, omittentur τὰ μέλη, ut testatur Dio Chrysost. Or. 19. p. 487. R. — *proposito conducat*] „iuvet et proosit primum ad implicationem, postremo ad solutionem fabulae, ut cum chorus praesagiti sensim approxinquantem vindictam divinam.“ — *haereat apte*] „artissime cohaereat cum mytho ipso.“

196. 197. *bonis faveat*] „semper cum personis probis atque honestis faciat;“ etsi interdum veluti coactus atque cedens tyrannorum impotentiae, eorum minis atrocibusque iussis se subiicit, ut fit in Antigona. — *el consilietur*] „consilium det.“ Cfr. Od. 3, 3, 17. — *regat iratos*] ut facit in Oedipo rege, in. Antigona cet. — *amet pacare tumentes*] Qui defenderunt *peccare timentes*, provocarunt ad Epp. 1, 16, 52: *Oderunt peccare boni virtutis amore.* Nostram ad lectionem a summo Bentleio egregie defensam cfr. Sat. 2, 3, 213: *Purum est vitio tibi, cum tu mi-*

*dum est, cor?* Claudian. IV. Cons. Honor. 225. de virtute: *Hanc tamen haud quisquam, qui non agnoverit ante Semet et incertos animi pacaverit aestus, Inveniet.* Chorus *regit iratum*, qui adversario absente saevum aliquod facinus in eum molitur, *pacat tumentes*, acerrime inter se altercantes ac mutuas minas alterum in alterum iacentes. Exempla manifesta reperies Oed. Tyr. 404 seqq. Aiac. 1091 seq. 1118 seq. Est autem hic locus ex iis, ubi unus dumtaxat Codex veram poetae manum servavit, ut Sat. 1, 6, 126: *fugio campum lusumque trigonem.*

198—201. *mensae brevis*] „sobriae.“ GLOSS. MONAC. Epp. 1, 14, 35: *Cena brevis*. Omnino chorus ubique inculcat illam Graecorum primariam sententiam: *Τὸ μέτρον ἀριστον.* — *Iustitiam*] Innumerabilibus enim locis celebratur in tragœdiis Graecis *Δίκη σύνεδρος Ζηνὸς ἀρχατοις νόμοις.* (Oed. Col. 1382.) — *legesque*] praesertim ubi a tyrannis violantur. Cfr. Oed. Tyr. 863 seqq. — *apertis otia portis*] Cfr. Od. 3, 5, 23: *Portasque non clausas* cet. Sic Euripides Cresph. Fr. 15: *Εἰρήνα βαθύπλοντε καὶ Καλλίστα μακάρων θεῶν, Ζῆλός μοι σέθεν, ὡς χρονίζεις.* — *legal commissa*] Epp. 1, 18, 38: *Commissumque teges.* Illustria exempla sunt Soph. Electr.

Ut redeat miseris, abeat fortuna superbis.  
 Tibia non, ut nunc, orichalco vincta tubaeque  
 Aemula, sed tenuis simplexque foramine pauco

202. *vincta* Bland. antiquiss., BbSTcd, Ct: *iuncta* E, L, Bentleius, FMJ. — 203. *parvo* superscr. *pauco* bE, *parvo* Te. (Ut nos, BSd.)

469: Σιγὴ παδ' ὑμῶν, πρὸς θεῶν,  
 ζστω, φίλαι. Idem in Phaedrae Fr. 609. D.: Σύγγνωτε κάνδασχεσθε σιγῶσαι, τὸ γάρ Γυναιξὶν αἰσχρὸν σὺν γνωμῇ δεῖ στέγειν. Eurip. Hippol. 712: ΦΑΙΔΡΑ. Σιγῆ καλίνφαδ' ἀνθάδ' εἰσηκούσατε. ΧΟΡΟΣ. Οὐνυμι σευτήν Ἀρτεμιν, Αἰός κύρον, Μηδὲν πακῶν σὲν ἐς φάσος δεῖξειν ποτέ. Id. Electr. 272. OP. Αἴδ' οὖν φίλαι σοι τούσδ' ἀκούονταν λόγους; ΗΛ. Ωστε στέγειν γε τάμα καὶ σ' ἔπη καλῶς.

Vv. 202 — 219. sane-referuntur ad scenam potissimum Romanam. Agit autem h. l. Horatius de necessaria tragœdiae antiquae parte, de melopoeia, id est, de chori cantu ac symphoniis illius verba comitantibus, aptissime hunc locum capiti, quo chori officium tractaverat, subiungens. Est autem μελοποίας tragicæ historia, ut ita dicam, poëtica, inter Athenas, Romam, poëtaeque φαρταστῶν mire fluctuans. Hoc autem inde a v. 202. usque ad 219. imprimis demonstratum it, sicuti μελοποία scenicā paulatim magis strepitosā atque artificiosa facta sit, ita etiam chori eloquium partim sublimius, partim etiam obscurius, quam initio fuerit, quasi necessario evasisse.

202—207. *Tibia* cet.] „Tibia enim ante non erat ita ornata neque tam multis foraminibus tubae aemula. — Ostendit luxuriam recentem et ambitionem ratam esse, antiquitatem vero severam fuisse.“ ACRO. — *non, ut nunc]*

Cfr. Pratinam apud Athen. 14, 8. p. 617. d: Ἐμὲ δεῖ κελαδεῖν, ἐμὲ δεῖ παταγεῖν — ὁ δ' αὐλός "Τοτερον κορενέτω. Καὶ γάρ ἐσθ' ὑπηρέτας κώμων μόνον. — orichalco] Confer Platonis Critiam pag. 114. E. Strab. 13. pag. 909. Schneideri Ecl. phys. p. 116. (Zinkerz mit Eisen vermischte, alii Messing.) „Tibia, qua intercinitur, neque tam pretiosa erat neque tam magna, quam nunc est, quae orichalco ornatur, quod simillimum est bracteae aureae.“ PORPH. — *vincta*] Sive legis *vincta* sive *iuncta*, aequo explicandum est cum Fea: „Progressu temporis amplior et longior facta est, ut sonum graviorem redderet, quod tibiae incremento longitudinis sunt graviores, ut inquit Censorinus c. 10. Haec ut facilius portaretur, in partes secabatur, quarum orae internae vel auro vel orichalco circumabantur, ut ad opus committi et iungi possent, et postea disiungi et loculo servari.“ Iam consentaneum est, eas iuncturas sive vincturas etiam externas fuisse, tibiae ornamento destinatas. Quamquam in Codd. antiquioribus vv. *vincta* et *iuncta* distingui vix queunt, prius tamen verbum h. l. sane magis poëticum est et ab antiquissimis Codd. satis firmatur.

— *tubaeque Aemula*] sono acuto et chori verba superante. — *tenuis*] „quod ad sonum spectat.“ — *foramine pauco*] „Varro ait in tertio Disciplinarum et ad Marcellum de lingua Latina, quattuor foraminum fuisse tibias apud antiquos,

Adspirare et adesse choris erat utilis atque  
Nondum spissa nimis complere sedilia flatu; 205  
Quo sane populus numerabilis utpote parvus  
Et frugi castusque verecundusque coībat.  
Postquam coepit agros extendere victor et urbes  
Latior amplecti murus vinoque diurno  
Placari Genius festis impune diebus, 210  
Accessit numerisque modisque licentia maior;  
Indoctus quid enim saperet liberque laborum

208. *urbem* unus Pottierii (8.), LCt et Bentleius. — 209. *Laxior*  
Bentleius coniecturā.

et se ipsum ait in templo Marsyae  
vidisse tibias quattuor foraminum.  
Quare quaterna tantum foramina  
antiquae tibiae habuerunt; alii  
dicunt, non plus quam tria.“ ACRO.  
— *Adspirare*] *d e n T o n a n g e -*  
*b e n .* — *adesse*] *b e g l e i t e n .* —  
*spissa nimis - sedilia*] Cfr. v. 381:  
*spissae--coronae.* Epp. 1, 19, 41:  
*Spissis-theatris.* — *complere*] „adeo  
ut in theatro multo minore quam  
nostra nunc sunt, nondumque  
spectatoribus nimis referto, ab  
omnibus, quantum satis erat, exaudi-  
diri posset.“ — *sane*] „ut per se  
intelligitur.“ — *numerabilis*] Apud  
neminem ante Horatium hoc vo-  
cabulum nunc reperitur. Ipsene  
detorsit a Graeco εὐαριθμητος?  
Theocr. 16, 87: ἀριθμητούς ἀπὸ<sup>τολλῶν.</sup> Post Horatium Ovidius  
Met. 5, 588: *per quas (aquas) nu-*  
*merabilis alte Calculus omnis erat.*  
— *castusque verecundusque* ideo  
etiam, quod ad Liberi patris cul-  
tum pertinebat δρᾶμα. V. autem  
*castus* refertur ad religionem. Cie.  
de Legg. 2, 8, 19: *Ad divos ade-*  
*unto caste.*

208-213. *victor*] *populus.* Apud  
Graecos refertur ad tempora post  
τὰ Περσικά, cfr. ad Epp. 2, 1,  
3 sqq.; apud Romanos post pro-  
fligata bella Punica. — *urbes*]

Recte se habet pluralis Codicum  
antiquissimorum, cum de Graecis  
et Romanis communiter loquatur.  
Vide, quae supra de toto h. l.  
diximus. — *Latior*] h. l., ut con-  
sentaneum est, significat: „spa-  
tiosior, amplior, quam initio fue-  
rat;“ neutiquam vero eo sensu,  
quo de Babylonis muro Hyginus  
F. 223: *latum pedes XXV,* adeo  
ut supervacanea, etsi per se re-  
cta, sit Bentleii coni. a Gonodio  
recepta *laxior.* — *vinoque diurno*]  
„conviviis tempestivis; indulge-  
bant enim Genio.“ Epp. 1, 19, 11:  
*Nocturno certare mero, putere*  
*diurno.* — *Placari Genius cet.*]  
Cfr. Epp. 2, 1, 144. — *impune*]  
„nec more iam nec lege id ve-  
tantē;“ „sine metu alicuius et re-  
verentia.“ COMM. CRUQ. — *nu-*  
*merisque modisque*] „rhythmis ac mo-  
dulationibus.“ GLOSS. Codicis T.  
Cfr. Epp. 2, 2, 144. — *Indoctus*  
*cet.]* „Quomodo enim,“ inquit,  
„indocta atque mire confusa haec  
multitudo verae ac simplicis mu-  
sicæ sensum ac iudicium retinuisse-  
set? Immo ingenti sono strepitu-  
que tibiarum gaudebat turba.“ —  
*liberque laborum*] „cum diebus  
festis ab opere [rustico requiescens  
unice voluptatem et oculorum  
auriumque oblectationem quaere-

Rusticus urbano confusus, turpis honesto ?  
 Sic priscae motumque et luxuriem addidit arti  
 Tibicen traxitque vagus per pulpita vestem;  
 Sic etiam fidibus voces crevere severis,  
 Et tulit eloquium insolitum facundia praeceps,  
 Utiliumque sagax rerum et divina futuri  
 Sortilegis non discrepuit sententia Delphis.

215

ret indocta (*ἀπαίδεντος*) illa et permixta ex omnibus hominum generibus multitudo.“ Cfr. Od. 3, 17, 16: *Cum famulis operum solutis.* Sat. 2, 2, 119: *operum vacuo.* Epp. 2, 1, 140: *levantes tempore festo Corpus et ipsum animum.* V. *liber* cum genit. est constructio fere poëtica. Virg. Aen. 10, 154: *libera sati*, alii *satis*, sed illud firmat Arusianus; Lucanus 6, 301: *libera legum Roma;* Silius 5, 212: *erepto metuendi libera caelo* (*iuventus*). — *turpis*] „infimae sortis homines.“

214. 215. *motum*] *χίνησιν*, *Lebhaftigkeit*. Significat igitur numeros modosque celeriores et saltationem his accommodatam: ex parte etiam de tibicinum gesticulatione accipendum videtur, ut colligere licet ex Aristotelis loco mox afferendo. — *luxuriem*] Plin. H. N. 16, 36, 66: *postquam varietas accessit et cantus quoque luxuria cet.* Haec sane referuntur etiam ad Romanorum musicam scenicam. Cfr. Cic. de Legg. 2, 15, 39: *Illa quidem (theatra), quae solebant quandam compleri severitate iucunda Livianis et Nae-vianis modis, nunc ut eadem exultant, ut cervices oculosque pariter cum modorum flexionibus torquent!* — *vagus*] „modo dextrorsum, modo sinistrorsum, chorum praecedens.“ — *vestem*] „syrma tragicum.“ Cfr. Epp. 2, 1, 207. Sic Lucianus Nigr. 11. deridet histriones, cetera ineptos, *χωνίδας ἡμφιεσμένους*.

216 — 219. *fidibus*] „Sic, eadem necessitate, *fidibus* prius *severis* et habentibus gravem sonum *crevere voces* propter gravitatem, quia semitonium est inventum, ut acutae voces gravibus consonarent.“

SCHOL. Codicis Monac. Aristot. Probl. 19, 49: η ὑποδωριστὶ ηθος ἔχει μεγαλορεπὲς καὶ στάσιμον, διὸ καὶ πιθαροδικιστάτη ἐστὶ τῶν ὀρυκτῶν ταῦτα δ' ἄμφω (η ὑποδωριστὶ καὶ η ὑποφρυγιστὶ) κορό μὲν ἀνάγμοστα, τοῖς δὲ ἀπὸ σηνῆς οἰκειότερα κτλ. — *Severis*, voc. plerumque de personis usurpatum, hic de arte musica. Cfr. v. 107. Od. 2, 1, 9: *severae Musa tragoeiae.* — *tulit eloquium*] „Quo aemularetur musicam concitatem, poësis chorica ipsa quoque concitator facta est et *tulit*, id est, creavit sibi (Sat. 2, 2, 93.) atque assumpsit elocutionem a volgari consuetudine longe remotam, unde difficilior semper intellectu et oraculorum similis facta est, partim nobiles gravesque γνώμας proferens, partim, quasi ipse chorus futuri gnarus esset, occulte significans, quem fabula esset exitum habitura, cui personarum mors, cui victoria fato destinata esset.“ — *facundia praeceps*] Sic etiam Graeci. Phot. Cod. 81: τροπαὶ ἀπότομοι, „tropi audacie res.“ Cic. pro Cael. 15, 35: *mente nescio qua effrenata atque praecipiti.* Quintil. 12, 10, 73: *dicendi genus, quod - praecipitia pro sublimibus habet.* — *Sortilegis* — *Delphisi* Priscum morem Italicum (re-

Carmine qui tragicō vīlēm certavit ob hīrcūm,  
 Mox etiām agrestes Satyros nudavit et asper  
 Incolumi gravitate iocūm tentavit eo, quod  
 Illecebris erat et grata novitātē morandus  
 Spectator functusque saceris et potus et exlex.

220

cordare Fortunārūm Antiatium et  
 Praenestināe) ad oraculum Delphicum transfert. Χρησμοὶ autem  
 $\varepsilon\nu\ \kappa\alpha\ \pi\omega\lambda\omega\zeta\ \pi\omega\zeta\ \kappa\alpha\ \sigma\omega\zeta\ \gamma\mu\gamma\mu\epsilon\nu\o\iota$ . Aristoph. Eq. 195 sq.  
 Atque hoc versicuло simul significat chororum et sublimitatem et  
 obscuritatem, qua interdum etiam antiquis quasi involuti videbantur.

Vv. 220-250. a tragedia transit ad drama satyricum, cuius leges copiose exponuntur. „Cum non in eo versaretur poësis satyrica, ut graves personas risui et contemptui exponeret, sed ut servata earum dignitate satyrorum petulans lascivia hilaritatem excitaret, consentaneum erat, ut sermo in universum idem esset, qui in tragedia, sed admitterentur verba loquendique formae ex quotidiano usu petitiae, numerique versuum aliquid de severitate legum, quae tragediis propriae sunt, remitterent.“ HERMANNUS in Praef. ad Eurip. Cycl. p. XIV. „Iam cum in his quoque dei atque heroes inducantur, praecipue demonstrandum est, quibus in rebus differant a tragedia.“ Totus autem loci color eiusmodi est, ut dubitare vix queamus Horatium docere voluisse, quomodo ad Graecarum exemplum Latinae scribendae essent fabulae satyricae, si quis hoc in genere elaborare vellet; inceptum tamen hoc esse longe difficultimum et quod successum probabiliter non sit habiturum, quippe quod Romanorum indoli moribusque minus aptum sit. Vid. Excusum II.

220—224. Carmine - tragicō] Sic Virgilius Ecl. 9, 33. Pollionis tragedias *carmina* vocat. — qui cet.] Non dicit, Thespin invenisse drama satyricum, sed hoc: „non ita multo post inventam tragediam illud quoque genus inventum esse,“ et quidem a Pratina, Aeschylī aequali. — vīlēm - ob hīrcūm] Hinc ipsum nomen τραγῳδίας (Bockssopfergesang). De tragediae origine cfr. ad v, 276. — Mox etiām cet.] „Inane erat negotium, quo Critici Horatium in satyrici dramatis origine post tragediam ponenda pugnare cum Aristotele (Poët. 4.) demonstrarunt aut eum excusare conati sunt. Utrumque genus antiquissimum fuisse ait Horatius. Redde igitur mox etiām verbis alsbald auch.“ HAND Turs. III. pag. 656. — nudavit] „primus nudos induxit in scenam,“ id est, „hoc fabularum genus invenit.“ — asper] Maxime in iis, quae Satyris tribuebantur, consulto rusticis ac minus polite iocabantur, quam solebat comoedia nova. Minus recte vertunt Voss *stachlicht*, Arnold *beissen d*; est potius *rauh und derb*. — Incolumi gravitate] deorum atque heroum, qui una cum Satyris inducebantur. — novitātē] quae in ipso sita erat, quod Satyri in scena agebant. Ovid. Metam. 4, 284: *dulcique animos novitātē tenebo*. — morandus] „retinendus in theatro post spectatam trilogiam tragicam ac grate delectandus.“ — exlex] „ferratus ac propter hanc summam hilaritatem iam non facile in ordinem cogendus, si forte interpel-

- Verum ita risores, ita commendare dicaces 225  
 Conveniet Satyros, ita vertere seria ludo,  
 Ne quicunque deus, quicunque adhibebitur heros,  
 Regali conspectus in auro nuper et ostro,  
 Migret in obscuras humili sermone tabernas,  
 Aut, dum vitat humum, nubes et inania captet. 230

lare vellet actores.“ „Qui spectator veniebat post sacrificia, iam pransus, iam potus.“ ACR.

225—230. *risores*] „ridicula dicta proferentes.“ Demetr. Phal. §. 169: ὁ γέλως ἐκθρός τραγῳδίας οὐδὲ γάρ ἐπινοήσειν ἄν τις τραγῳδίαν παιζονταν, ἐπεὶ σάτυρον γράψει ἀντὶ τραγῳδίας. Satyrici autem dramatis scriptores elegunt actiones, quarum participes fuisse aut spectatores saltem fingi possent Satyri, veluti Euripides Cyclopem, Autolycum, Sisyphum, Scironem, Sylcum. Rem persentis ex Aeschylei Prometheus ignifero Fragm. 176. D. Plutarch. Moral. p. 86. f: Τοῦ δὲ Σατύρου τὸ πῦρ ὡς πρῶτον ὥφθη βουλομένου φιλῆσαι καὶ περιβαλεῖν, ὁ Προμηθεὺς Τράγος γένετο ἄρα πενθήσεις σύ γε. — *commendare*] „efficere, ut a populo benevole spectentur.“ — *dicaces*] Quintil. 6, 3, 21: *Dicacitas sine dubio a dicendo, quod est omni generi commune, ducta est; proprie tamen significal sermonem cum risu aliquos incessentem.* Sat. 1, 4, 83: *Qui captat risus hominum famamque dicacis. — ita vertere seria ludo*] „tragoedorum res utiles et honestas, res tristes ac tragicas, rebus ludicris et satyricis, id est, ita tragediae immiscere satyram (satyricum genus).“ COMM. CRUQ. *Rebus tamen tristibus substitue potius μύθους tragicis affines. — quicunque deus cet.*] „Sive deum in scenam produces sive heroēm sive utrosque simul.“ Falso multi

ita interpretati sunt, quasi diceret semper easdem personas, quae per trilogiam in scena fuissent, ad hilarius argumentum adaptatas in fabula satyrica comparuisse: quae quidem opinio recte addubitata est ab Hermanno Opuscc. II. p. 308., refutata a Welckero *Nachtrag* p. 324. „Diversa enim in singulis fabulis argumenta tractavit Aeschylus, cum Phineum, Persas, Glanum Potnensem, Prometheus igniferum (*πυρφόρον*, ut volt Welckerus *Trilogie* p. 120: *πυραιέα*) una tetralogia comprehendit; idem fecit Euripides, cum Medeam, Philoctetam, Dictyn, Messores consociavit.“ HERM. — *nuper*] Pro notione huius v. interpretandum est: „idem dii atque heroēs, qui in tragediis saepe conspecti notissimi nobis sunt.“ — *Migret* cet.] „Ne persona tragica in fabula satyrica in scena comparens utatur sermone tam humili ac plebeio, quam solent homines, qui in tabernas popinasque confluunt, faex populi.“ *Migrel* autem ex regia vel castris in locum se prorsus indignum. — *obscuras*] quia plerumque, ut metriticum cellae, sub terram depressae erant et fornicatae. — *humili sermone*] in quo quidem genere permultum sibi permiserunt Graeci, plerumque tamen in Satyrorum partibus. Nota sunt Aeschylei ἀρουραῖος σμίνθος, Sophoclis *Μαστιγίαι* ζέντρωνες, ἀλλοτριοφάγοι. — *nubes et inania*] Persius 5, 7: *Grande locuturi nebu-*

Effutire leves indigna Tragoedia versus,  
 Ut festis matrona moveri iussa diebus,  
 Intererit Satyris paulum pudibunda protervis.  
 Non ego inornata et dominantia nomina solum  
 Verbaque, Pisones, Satyrorum scriptor amabo; 235  
 Nec sic enitar tragico differre colori,  
 Ut nihil intersit, Davusne loquatur et audax

237. *an audax cum plerisque Codd. bSTEcdp.* (Ut nos, B.)

*las Helicone tegunto!* „Rursus in aliud vitium facile incidet satyricae fabulae scriptor, ut dum vitat genus humile turgidus fiat, dithyrambicis verbis atque tropis utens.“

231—233. *Effutire*] „temere blaterare“, *herschwatzen*. — *leves*] quales personam comicam magis decent quam tragicam, ut est ille Aeschyleus in Sisypho δραστέην Fr. 212. D.: Ἄλλ' ἀρουραῖος τις ἔστι σμίνθος ὡς ὑπερφυῆς. — *indigna*] Vid. Epp. 1, 3, 35. — *Tragoedia*] προσωποποιία, ut in Tabula Iliaca comparet Τραγῳδία dea; sine imagine, „partes deorum atque heroum in fabulis satyricis.“ — *matrona*] Cfr. Od. 3, 14, 5. „Ut matrona Romana pontificum iusu in supplicatione cum aliis movetur in numerum (cfr. Epp. 2, 2, 125.), chorumque pudice duicit nec ut proterva mima gesticulatur, ita Tragoedia nativum suum decorum servans adiuvabit drama satyricum ad opus suum peragendum.“ „Sunt enim quae-dam sacra, in quibus saltant metronae, sicut in sacris Matris deum. ACRO. Quo refertur locus Ovidii Trist. 2, 23: *Ipse quoque Ausonias Caesar matresque nurusque Carmina turrigerae dicere iussil Opt.* — *paulum pudibunda*] „ein wenig verschämt.“ — *Satyris - protervis*] propter iocos agrestes et obscoenos. Hesiodi Fr. 94. Goettl.:

*Kαὶ γέρος οὐτιδανῶν Σατύρων καὶ ἀμηχανοεργῶν.*

234—239. *Non ego* cet.] „Si unquam in mentem mihi veniret fabulas Satyricas scribere:“ a quo proposito Horatius sane alienissimus erat, utpote qui natura sua a toto genere scenico abhorret, neque, ut opinor, unquam in hoc Satyrico genere elaborare voluisse. — *inornata*] quae pura vocantur Sat. 1, 4, 54. sine tropis. — *dominantia nomina* sunt, quae *zvgoiç*, id est, propriis vocabulis nuncupantur (nullis metaphoris immixtis), ut *liber*, *capsa*, *pagina*.“ PORPH. — *nomina - Verbaque*] ut Graeci ante Aristotelem vocabulis ὄντατα καὶ ὄγματα omnes orationis partes complectebantur. Conf. Sat. 1, 3, 103 sq. — *Satyrorum scriptor*] „fabularum Satyricarum scriptor.“ — *amabo*] „ἀγαπήσω, talibus contentus ero.“ Sic Iuven. 7, 9: *Nam si Pieria quadrans tibi nullus in umbra Ostendatur, ames omen victumque Machaerae.* — *Nec sic* cet.] „Neque si fabulam satyricam compонere vellem, tantopere vitare studerem tragicis sermonis magniloquentiam, ut cet.“ — *differre colori*] Notissima est constructio discrepantiae cum dativo (cfr. Sat. 1, 4, 48.); male nonnulli *colore*; nostri Codd. alterum firmant. De voc. *color* conf. Epp. 1, 17, 23. — *Davus*] Cfr. Sat. 1, 10, 40. —

Pythias emuncto lucrata Simone talentum,  
 An custos famulusque dei Silenus alumni.  
 Ex noto fictum carmen sequar, ut sibi quivis      240  
 Speret idem, sudet multum frustraque labore  
 Ausus idem: tantum series iuncturaque pollet,  
 Tantum de medio sumptis accedit honoris.

243. *accedet* T aliique.

*et audax]* „Ita (non *an audax*) est legendum; nam distinguuntur duo tantum genera.“ HAND Turs. I. p. 303. — *Pythias*] persona comica in comoedia Lucilii, quae inducitur per astutias accipere argentum a Simone, domino suo, in dotem sua filiae.“ COMM. CRUQ. (Pro *Lucilii* malim *Caecili*; eadem confusio est in Spengelii *Caecilio Statio* p. 60.) *Pythias* est persona comica etiam apud Phoenicidem in Meinekii Fr. Com. IV. p. 511., ubi Editor: „*Pythias*, quod alias honestarum feminarum nomen erat (v. Diog. L. 5, 53. et Stobaeus Floril. 31, 8.), apud Phoenicidem aut lenae aut meretricis nomen fuisse videtur.“ Meretricis item nomen est apud Simonidem Anthol. Palat I. p. 128. et apud Posidippum ibid. p. 146. — *emuncto*] *Caecilius* p. 17: *Hodie me ante omnes comicos stultos senes Vorsaris atque emunxeris lautissume*: ubi Spengelius affert Menandri M. p. 172: γέρων ἀπεμένυττ' ἄθλος λέμφος. Nos *ab zapfen*. Plaut. Bacch. 4, 4, 50: *Emungam hercle hominem probe hodie*. Terent. Phorm. 4, 4, 1: *Emunxi argento senes*. — *custos famulusque dei Silenus alumni*] Diodorus Sic. 4, 4: φασὶ δὲ καὶ παιδαγωγὸν καὶ τροφέα συνέπεσθαι κατὰ τὰς στρατείας αὐτῷ (*Ιωνίσω*) Σειληνόν, εἰσιγγήτὴν καὶ διδάσκαλον γυνόμενον τῶν καλλιστῶν ἐπιτηδευμάτων, καὶ μεγάλα συμβάλλεσθαι τῷ *Ιωνίσω* πρὸς ἀρετὴν τε καὶ δόξαν. Bacchi

paedagogus est postea perpetuus comes, mire mixtus ex ebrietate et sapientia iocosa, εἴρων divinus, quem propterea non decet loqui eodem modo atque servulum comicum. Calpurn. Ecl. 10, 27: *Quin et Silenus parvum veneratus alumnū Aut gremio sovet aut resupinus sustinet ulnis.*

240—243. *Ex noto cet.*] Idem prorsus est ac v. 243. *de medio sumptis*. Tota autem sententiarum series inter praecedentiam et sequentiam (v. 244.) nos haec quoque de elocutione sive stilo, non de argumento dramatis satyrici interpretari cogit. Est igitur: „*Studebo, ut noto atque quotidiano sermone, omni elocutionis insolitae atque tragicae affectatione devitata, utar in satyrica fabula componenda.*“ Hoc enim, nihil aliud, est *fictum*, „*cum arte compositum*,“ ut saepe apud Quintilianum. „*Omnino sequamur in hoc genere leges, quas Graeci sapienter constituerunt, qui ab eo vitio imprimis sibi caverunt, ne deciderent in genus dicendi comicum atque humile, quamquam item tam simplex et nativum esse debet, ut facillimum quidem cuivis videatur, cum multum labore multamque limam requirat.* Pascal *Pensées*, 1, 3: *Les meilleurs livres sont ceux que chaque lecteur croit, qu'il aurait pu faire.* — *series iuncturaque*] Cfr. vv. 46 sqq. — *de medio sumptis*] Opponuntur *exquisita*. Cic. Orat. 49, 163: *Verba legenda*

Silvis deducti caveant me iudice Fauni,  
Ne velut innati triviis ac paene forenses 245  
Aut nimium teneris iuvenentur versibus unquam,  
Aut immunda crepant ignominiosaque dicta;  
Offenduntur enim, quibus est equus et pater et res,  
Nec, si quid fricti ciceris probat et nucis emptor,

244. *educti* duo Codd. Feae, ut coniecit Markland. — 249. *fracti*  
BT, item corr. bed.

sunt potissimum bene sonantia, sed ea non, ut poëtae, exquisita ad sonum, sed sumpta de medio. — accedit] „Bothius ex Codd. maluit accedet, quoniam poëta se aggressurum aliquando promittat. Sed haec verba in universum dicuntur, et accedit eodem iure quo pollet servandum est.“ IAHN. Atque ingratissimus iste ex uno in alterum tempus foret transitus. — honoris] „per genus dicendi simplex ac verum, sed tamen studiose elaboratum, argumento etiam per quam nota novus accedit ornatus.“

244—250. *Silvis deducti* a poëta  
in scenam. Qui p̄aeferunt *educti*  
explicant „*educati*,“ ut Virg. Aen.  
6, 765: *Educet* (*Silvium Lavinia*)  
*silvis regem regumque parentem.*  
— *Fauni* proprie respondent Grae-  
corum Paniscis, qui cum Sileno  
ac Satyris perpetui Bacchi comites  
sunt (cfr. Od. 3, 18, 1); hic au-  
tem manifesto iidem sunt atque  
Satyri. — *Ne velut innati trivitis*  
cet.] „in urbe nati;“ sed cum  
quodam contemptu dicitur de ple-  
becula urbana; *paene forenses,*  
„continuo versantes in foro“, *cir-  
cumforanei* Ciceronis, *subrostrani*  
Caelii (Cic. ad Fam. 8, 1, 4.),  
ἀγοραστικόι Platonis (Cratyl. p.  
408. A). „*Fauni*, iidem atque  
Graecorum Satyri, quibus, ut The-  
ocriteo generi, convenit *Musa ru-  
stica et pastoralis*, *quae non forum*  
*modo, verum ipsam etiam urbem*  
*reformidat* (Quintil. 10, 1, 55.),

duobus a vitiis sibi caveant, ne aut *iuveneruntur*, id est, acuta et festiva dicta sectentur, praesertim in omnibus, quae agunt, verbis utantur nimis mollibus ac delicatis; aut rufis plebeculae instar ignominiose in alios atque spurce loquantur; in utrovis enim aequa aberunt ab agresti illa quidem, sed nativa simplicitate, quae eos unice decet." — *iuveneruntur*] Nobis nunc ἄπαξ λεγόμενον formatum ad Graecorum νεανιεύεσθαι et μειρακιεύεσθαι, „nunc lascivo, nunc nimis tenero modo et cum nescio qua leporis perpetui affectatione inter se colloqui," ut faciebant Ciceronis illi barbatuli iuvenes, Caelius, Clodius, similes, cum forum et porticus perambulabant. — *immunda*] „obscoena et turpia, magis apta mimis quam satyris." ACRO. — *quibus est equus*] „equites Romani." His vv. designantur omnino cives, qui censu equestri erant minimum CCCC. mil. sestertiū; a quorum igitur parentibus liberalēm iis institutio- nem atque educationem procurata esse iure exspectari poterat. — Viros senatorii ordinis una complectitur, quos singulatim memorare nihil attinebat. — *pater*] sine patre nati dicebantur servi ac liberti; significat igitur „ingenuos." — *res*] „patrimonium." His tribus autem modis significat homines cultos et politos. — *fri- cti ciceris cet.*] δῆμος κναμοτρόχος

- Aequis accipiunt animis donantve corona. 250  
 Syllaba longa brevi subiecta vocatur iambus,  
 Pes citus; unde etiam trimetris accrescere iussit  
 Nomen iambeis, cum senos redderet ictus  
 Primus ad extremum similis sibi. Non ita pridem,  
 Tardior ut paulo graviorque veniret ad aures, 255

252. *accrescere*] Sic etiam nostri: *accedere* Codd. pauci ex glossemate.

Aristoph. Equit. 41., infimus popellus, qui per plateas talia emit iisque quotidie vescitur. Cfr. Sat. 1, 6, 115. *Nuces* complectuntur etiam avellanias et castaneas. Plaut. Poen. 1, 2, 115: *Nihil nisi lateculos, Sesamum papaveremque, triticum et frictas nuces.* Martial. 1, 104, 10: *Asse cicer lepidum (oleo frictum) constat et asse venus.* Lectio *fracti ciceris* sensu destituta est. — *Aequis - animis*] Minus etiam accipiunt animo gaudienti ac libenti, quem *aquo* quodammodo opponit Cicero ad Att. 2, 4, 2.

251—254. *Syllaba cet.*] Loco maxime apto praecepta de versificatione tradit vv. 251—274. et quidem de iambo tantummodo; nam ceteros numeros tractare in hac epistola putidum fuisse. Verum cum de legibus iambi a poëtis Latinis negligentius elaborati acturus esset, vafre incepit a primis elementis, tamquam merus ac simplex grammaticus. — *Pes citus*] Od. 1, 16, 24: *celeres iambos.* Terentianus Maurus v. 2182: *Adesto, iambe praepes, et tui tenax Vigoris adde concitum celer pedem:--- Vides, ut icta verba rapiet impetus.* Cfr. supra v. 79 sqq. — *unde cet.*] „Quae celeritas effecit, ut, cum bini iambi in dipodium coniungerentur, solitus dramatis versus trimetri iambici apud Graecos nomen acciperet, etsi sex ictus (*ἄρσεις*) habet, unde

Latinis est *senarius.*“ — *accrescere iussit*] „fecit, ut adiungeretur; indidit, verlieh.“ — *iambeis*] „Graeca forma pro Latina *iambicis* versui minus commoda.“ DILLENB. Nunc est ἄπας λεγόμενον. Cfr. Od. 2, 6, 5. *Argeo.*“ *Primus ad extremum*] „Trimeter a primo usque ad sextum pedem iambis constans,“ ut Eurip. Herc. fur. 533: *Tί φής; τίν' ἐς ταραχμὸν ἥκουσι, πάτερ;* de cuiusmodi versu Terentianus 2185: *Sed ipse verus integerque sexiens.*

254—258. *Non ita pridem*] Haec necessario iungenda sunt cum v. *recepit* neque ab Hochederio violenter ab hoc divelli debebant. Verum quomodo explicabimus vv. *non ita pridem?* Nam et in antiquissimis trimetris Graecis (v. Archiloch. Fr. Lieb. p. 57: Πολλὸν δὲ πίνων καὶ χαλίπογτον μέδυ cet.) iam reperiuntur spondei; unde fuerunt, qui hoc de primis tragicis Latinis dictum opinarentur, non inspectis Livii Andronic et Naevii reliquiis neque attentes ad v. 259., ubi propter spondei nimium usum reprehenditur cum Accio ipse pater Ennius. Verum enimvero in universum iambi ac Graeci potissimum historiam nobis tradit Horatius non ut grammaticus, sed ut poëta: „Quod ad θεωρίαν et legem huius versus attinet,“ ait, „esse debebat atque initio fortasse fuit senarius purus, ut Πάτερ Λυκάνθων,

Spondeos stabiles in iura paterna recepit  
 Commodus et patiens, non ut de sede secunda  
 Cederet aut quarta socialiter. Hic et in Acci  
 Nobilibus trimetris appetit rarus et Enni  
 In scenam missos cum magno pondere versus

260

258. *Acci* bSTed., CtF et Bentleius: *actii* „vel *acci*“ B, *Atti* LM. — 259. *et Enni*. *In* LCt. — 259. 260. *et Enni*. *In scenam missus* Marcilio auctore Bentleius. (*missos* clare exhibent BbSTed.)

*ποῖον ἐφράσω τόδε;* sed paulatim, quo gravior evaderet, invaluit mos, ut sedibus imparibus recipetur etiam spondeus.“ Vv. autem *non ita pridem*, ut saepe *nuper*, accipienda sunt de tempore infinito, quod ei, qui loquitur, cum omni aevo comparatum propter qualemcumque rationem brevius quam fortasse alii videtur. Aequo certe iure hic locutus est Horatius atque Lucianus Pro imagg. c. 23: *τοῦτο (τὸ δημούγγημα) τὴν οὐρανίαν Ἀφροδίτην, ὃ ἐποίησε Πραξιτέλης εἰν Κνίδῳ οὐ πάντα πολλῶν ἐτόν,* id est, circiter DXX. Ipse Sat. 2, 2, 46. *haud ita pridem usurpat de circiter LXXX. annis.* — *Spondeos stabiles*] Opponuntur spondei iambris motoriis atque celeribus. — *iura paterna*] Sunt iura singulorum filiorum in universum ius, quod pater vita defunctus tempore mortis habebat. „Spondeos consortes sibi fecit, quibuscum velut hereditatem paternam cerneret.“ — *Commodus*] „facilis ac benignus, non tamen ita, ut item de sedibus paribus cederet;“ quam legem nunquam migrarunt Graeci. — *socialiter*] Pergit in prosopoeia iambi: „Commode, quomodo bonus socius socio interdum de iure suo decedit, aliquid remittit.“ Vocabulum nunc est *ἄταξ λεγόμενον*.

258—262. *Hic*] Plerique *hic* pro adverbio habent, sed manifesto

est subiectum non solum verbi *apparet*, sed etiam verbi *premit*, ubi molestissime explicares: „hoc loco, in sede secunda et quarta, *premit criminē Ennii versus*. Est igitur: „*Hic* iambus (etiam in sede secunda et quarta) raro reperitur apud Ennium et Accium,“ cum tragicī Latīni persaepe id unum servarent, ut in sexta maneret iambus. Ennius Med. p. 52. B.: *Argo, qua vecti Argivi delecti viri*. Nam ut choliambos et miro casu simul hexametros facerent huic Enniano similes: *Cives Romani tunc facti sunt Campani*: eo usque licentiae progressi non sunt. Verba igitur vv. 258. 259. *ita interpretor*: „Iambus in Ennii atque Accii trimetris appetit rarus atque propterea utriusque poētae trimetri merito in reprehensionem incurront.“ — *Acci — Enni*] Cfr. Epp. 2, 1, 50. 56. — *Nobilibus*] „quos nostri aequales tantopere admirari solent;“ non sine quadam ironia. — *missos*] veluti e balista. Nota huius versus (260.) quinque spondeos, quibus egregie imitatur Ennii senarios propter huius ipsius pedis frequentiam nimis graves ac tardos. — *cum magno pondere*] „Minus scite Codices *cum magno pondere*, inquit Bersmannus: non advertit scilicet et alias sic solere Nostrum (vide Serm. 1, 10, 49.) et hic venerem quandam in ipsa pronuntiatione studio quaeasitam esse:

Aut operaे celeris nimium curaque carentis  
 Aut ignoratae premit artis crimine turpi.  
 Non quivis videt immodulata poëmata iudex,  
 Et data Romanis venia est indigna poëtis.  
 Idcircone vager scribamque licenter? an omnes      265  
 Visuros peccata putem mea, tutus et intra  
 Spem veniae cautus? Vitavi denique culpam,

265. *an* BbSTdp, Pottierii plerique, Hochederi omnes: *at c.*,  
*ut* Pottierii Codd. 4. et 18., Bentleius et M, *et F.* — 267. *cautus?* *Vitavi* distinxii cum LCt, Bentleio, Fea: *cautus: vitavi* M,  
*mea?* *Tutus et intra - - cautus vitavi* distinguit Doederlein *Synon.*  
 III. p. 121.

*cum magno pondere; quae dum profers, ipsum illud pondus et lente ambulantes spondeos voce et spiritu persentiscis.*" BENTL. In Marcilii et Bentleii coni. *missus - versus* verbum *premit* caret obiecto, quod dicunt; Bentleius quidem suo arbitratu dixit supplex esse *scriptorem*. — *premit - crimine?* Sic Liv. 3, 13, 1: *Premebat reum praeter volgatam invidiam crimen unum.* „Iambus ex sedibus suis expulsus velut accusator convincit Ennii *versus*“ cet. His autem tacite quodammodo opponuntur Augustei temporis tragicorum *versus* ad Graecorum normam accuratius directi et magis politi.

263. 264. *Non quivis cet.*] „Non quivis auditor tam accurate animadvertisit rhythmi vitia, ut propter haec totam fabulam explodat; ideoque factum est, ut Latinis poëtis concederetur id, quod Atticis nunquam condonatum foret.“ Cfr. Ciceronem de Orat. 3, 50.; et in Oratore 51, 173: *In versu quidem theatra tota exclamant, si suit una syllaba aut brevior aut longior; nec vero multitudo pedes novit nec ullos numeros tenet* cet., id est, singulis in vocibus syllabarnum quantitas ut servetur, imperiore postulat etiam plebs; neu-

tiquam vero metrorum leges accurate novit. Horatius vero propter hanc ipsam metrorum ignorantem a volgo Romano poëtis etiam manifesta vitia condonari indignatur. — *indigna]* „quam meriti non erant.“

265—269. *Idcircone vager* cet.] „Hac venia ipse quoque abusus scribamne sine ullo certo consilio versus spretis accuratioribus legibus metricis? sperans videlicet non quemvis lectorem, immo paucissimos, id esse animadversuros? An fortasse, contrario errore actus, putem omnes quidem visuros esse mea peccata, sed nihilo minus a reprehensione tutum me arbitrer, dummodo caveam, ne versus nimis scabri vel etiam prorsus *ἀμεργοι* mihi passim excidant? Verum equidem tantae negligentiae nunquam reus fiam; nam *denique* (*am Ende* v. Hand Turs. II. p. 267.) vitarem quidem reprehensionem, laudem vero, quam quaero, apud peritos iudices non invenirem. Hanc ipsam autem laudem unice appetiverunt summi Graecorum poëtae, omni negligentia severe sibi interdicentes; quo circa vos, Pisones, hos mecum sequimini.“ — *tutus]* Cfr. v. 28. — *intra spem veniae cautus]* „omnem

Non laudem merui. Vos exemplaria Graeca  
Nocturna versate manu, versate diurna.

At vestri proavi Plautinos et numeros et      270  
Laudavere sales: nimium patienter utrumque,  
Ne dicam stulte, mirati, si modo ego et vos  
Scimus inurbanum lerido seponere dicto  
Legitimumque sonum digitis callemus et aure.

270. *At nostri d noster*, Cod. Reg. N. 31., C, Schelle, Voss.

reprehensionem devitans usque ad eum finem, intra quem si mansero, veniam me facile impetratum spero, „innerhalb der Grenzen der gehofften Nachsicht.“ DÜNTZER. Cic. ad Fam. 4, 4, 4: *modice faciam, aut etiam intra modum.* — Vitavi d. *culpam* cet.] Plaut. Trin. 5, 2, 5: *Non videor meruisse laudem, culpa caruisse arbitror.* — *exemplaria*] „perfectos cuiusque generis scriptores Graecos;“ nam ut ad hos adspirarent, id summum erat, quod suis popularibus licere probe perspiciebat Horatius. — *Nocturna* cet.] Ad versiculi sonum cfr. Epp. 1, 19, 11: *Nocturno certare mero, putere diurno.*

270—274. *At* cet.] Est obiectio arate coniuncta cum responsione *nimium patienter* cet. „*At,*“ inquit, „maiores vestri magni cere Plautum.“ „*Utique,*“ respondet poëta, „sed propter hoc ipsum, quod minus tunc exulti exemplaria Graeca non satis norant neque eximiam horum perfectionem perspexerant, praepostere iudicarunt de Plauti et versibus et facetiis.“ — *vestri*] Haec lectio praferenda est alteri *nostri*, partim quia huic poëmati didascalico, ubicunque potest, epistola inducit colorem (ut v. praecedente *Vos*, o Pisones: ita vide licet, ut simul omnibus lectoribus hoc idem dictum esset), partim

quia haud nimis conveniebat, ut is, cuius pater sine patre fuerat, *proavos* suos creparet.“ — *Plautinos* cet.] Cfr. Epp. 2, 1, 170 sqq. — *si modo*] εἰπειο, wenn anders. — *Scimus* cet.] „si modo dicta scurrilia ac frigida distinguere nos scimus a vere lepidis et urbanis; quam quidem scientiam nemо profecto nobis abiudicabit.“ — *seponere*] „secernere, dinoscere.“ Cfr. Sat. 1, 3, 113: *iusto secernere iniquum.* Sat. 1, 6, 63: *turpi secernis honestum.* Epp. 1, 15, 29: *civem dinoscet hoste.* Epp. 2, 2, 44: *curvo dinoscere rectum.* — *Legitimumque sonum*] „Versum ad artis leges elabatur.“ Cfr. Epp. 2, 2, 109. — *digitis*] quibus non tam simpliciter numerantur versuum pedes, quam pollicis ictu notantur ἀρχαιεις, ut in symphonii, ubi tempora etiam animo metiuntur et pedum et digitorum ictu intervalla signant quibusdam notis. Quintil. 9, 4, 51. Terentianus 2253: *moram, Quam pollicis sonore vel plausu pedis Discriminare, qui docent artem, solent.* — Multum autem discrepat, ne dicam Sidonii Apollinaris notum illud 23, 148: *Graios, Plaute, sales lepore transis, Ciceronis de Plauto iudicium de Offic. 1, 29, 104: Duplex est omnino iocandi genus: unum illiberale, petulans, flagitosum, obscenum; alterum elegans, urbanum, ingeniosum, fa-*

Ignotum tragicae genus invenisse Camenae  
Dicitur et plaustris vexisse poëmata Thespis,  
Quae canerent agerentque peruncti faecibus ora.

## 277. Qui Bentleius conjecturâ.

*cetum; quo genere non modo Plautus noster et Atticorum antiqua comoedia, sed etiam philosophorum Socraticorum libri referti sunt.* Qua quidem in re minime obliviscendum est Horatium cum Plauto semper contulisse poëtas comoediae novae Atticos, unde facile in illo desiderare potuit urbanitatem ac leporem; a Cicerone, qui ipse ad dicta iacienda propensus erat, Platum spectatum esse magis per semet ipsum, non comparatum cum Menandro et Philemone.

275—277. *Ignotum* cet.] Quia maxima epistolae pars versatur in poësis scenicae praeceptis, recte h. l. vv. 275—288. adumbrat historiam tragoediae et comoediae Graecae, quibus vel propter vv. 258-274. opponuntur Latinorum in his generibus fabulae, et quidem ex iusta meritorum utriusque nationis existimatione de iis iudicare videtur. In his omnibus videtur setiū grammatici vel historici aliqui Graeci opinionem, nisi ipse tragoediae et comoediae primordia confudit. Horatii errores confutarunt Welcker *Nachtrag* p. 247. C. O. Müller *Rhein. Museum* 5. 3. p. 335. Thespis pro inventore tragoediae habebatur. Cfr. Suidas in h. v. Dioscorides Anth. Pal. I. p. 427. simili errore atque Horatius: Θέσπις ὅδε, τραγικὴν δὲ ἀνέπλασε πρῶτος ἀδιδήν Κωμῆταις νεαράς καινοτομῶν γάριτας, Βάκχος ὅτε τριτην κατάγοι χορόν, οὐ τράγος αἰθων Χέττικός ἦν σύνων ἀρχίκος ἀθλὸν ἔτι. Chron. Par. 58. p. 301. Boeckh.: Αφ' οὐ Θέσπις ὁ ποιητὴς [ἔφανη], πρῶτος δὲ ἐδίδαξε [δρ] ἄ. [μα ἐν ἄ] στ

[ει καὶ ἐ] τέθη ὁ [τ] φάγος [ἄθλον]  
ἐτη ΗΗΠ [ΔΔ]-ἀρχοντος Ἀθ [η-  
νησ] . . . ραίου τοῦ προτέρου.  
„Quod ad annum attinet, consi-  
stendum sane in Olymp. 61. eius-  
que tribus prioribus annis.“  
БОЕКХ. a. Chr. 536—534. sub Pi-  
sistrato. Thespidis merita optime exposuit Aristoteles apud The-  
misticum ei ita adversantem Or.  
26. pag. 382. Dind.: Άλλα καὶ ἡ  
σεμνὴ τραγῳδία μετὰ πάσης ὁμού-  
τῆς σκευῆς καὶ τοῦ χοροῦ καὶ τῶν  
ὑποχριτῶν παρελήνθεν ἐξ τὸ θέα-  
τρον καὶ οὐ προσέχομεν ἀριστοτέλει  
οὐτὶ τὸ μὲν πρῶτον ὁ χορὸς εἰσιὼν  
ἡδεν-εἰς τοὺς θεούς, Θέσπις δὲ  
πρόλογόν τε καὶ φῆσιν ἔξενθεν,  
Αἰσχύλος δὲ τρίτον ὑποχριτὴν  
(praeter chorū et πρωταγωνι-  
τήν) καὶ διοίβαντας, τὰ δὲ πλείω  
τούτων Σοφοκλέους ἀπελαύσαμεν  
καὶ Εὐριπίδου. — *plaustris* cet.] Error hic ortus videtur ex con-  
fusione eum iis, quae τὰ ἐκ τῶν  
ἀμαζῶν vocabant. Plato Legg.  
1. p. 637. B. Suidas: Τὰ ἐκ τῶν  
ἀμαζῶν ἐπὶ τῶν ἀπαρακαλύπτων  
σκωπτόντων. Ἀθήνησι γάρ ἐν τῇ  
τῶν Χοῶν ἐστῆ οἱ κωμάζοντες  
ἐπὶ τῶν ἀμαζῶν τοὺς ἀπαντῶντας  
σκωπτόν τε καὶ ἐλοιδόρουν. τὸ  
δὲ αὐτὸν καὶ τοῖς Αηγαλίοις ὑστερον  
ἐποίουν. Certe antiquissimum sce-  
nae genus erat non plaustrum,  
sed ἐλέός, τραπέζα ἀρχαία, ἐφ' ἦν  
πρὸ Θέσπιδος εἰς τις ἀναβάς τοῖς  
χορευταῖς ἀπεκρίνατο. Pollux On.  
4, 123. — *faecibus ora*] „ne co-  
gnoscerentur; nondum enim usus  
erat personarum.“ SCHOL., (ac  
similiter Tzetzes Cram. p. 335, 20:  
τρυγὶ καταχρίσαντες αὐτῶν τὰς  
θέας ἀγνωστοφανῶς.) sed for-  
tasse tantum ioci et lasciviae causa.

Post hunc personae pallaeque repertor honestae  
 Aeschylus et modicis instravit pulpita tignis  
 Et docuit magnumque loqui nitique cothurno.      280  
 Successit vetus his comoedia, non sine multa  
 Laude; sed in vitium libertas excidit et vim  
 Dignam lege regi; lex est accepta chorusque

Verum haec potius ad primas co-  
 moediae origines pertinent, nisi  
 omnia facta sunt ex v. τρυγῳδίᾳ  
 (*Hesengesang*).

278—280. *personae*] Hoc inventum nonnulli tribuebant iam Thespidi, teste Suida: πρῶτον μὲν χρίσας τὸ πρόσωπον ψιμυθίῳ ἔτραγῳδησεν, εἴτα ἀνδράχνῃ ἐσκέπασεν ἐν τῷ ἐπιδείκνυσθαι, καὶ μετὰ ταῦτα εἰσήγεγκε καὶ τὴν τῶν προσωπείων χρῆσιν ἐν μόνῃ ὁδόνῃ κατασκενάσας. Hanc personam perfecisse Aeschylus videtur, ut καρκίνος deorum, herorum ceterorumque actorum accuratius exprimeret. — *pallaeque*] σύρματος. Pallam proprie dictam sic describit Isid. Origg. 19, 25, 2: *Palla est quadrum pallium muliebris vestis, deductum usque ad vestigia, quod affixis in ordinem gemmis micat.* Sed poëtae pallam etiam viris tribuunt; Ovid. Am. 2, 18, 15: *Risil Amor pallamque meam pictosque cothurnos.* — *honestae*] „decorae atque dignae, quae in scena tragica compareret.“ — *Aeschylus*] Philostratus V. Soph. 9, 1: Εἶ γὰρ τὸν Αἰσχύλον ἐνθυμηθεῖμεν ὡς πολλὰ τῇ τραγῳδίᾳ ἔνυνθάλετο, ἐσθῆτι τε αὐτὴν κατασκενάσας καὶ ὀποίβατι ὑψηλῷ καὶ ἥρωιν εἴδεσιν, ἀγγέλοις τε καὶ ἔξαγγελοις καὶ οἷς ἐπὶ σκηνῆς τε καὶ ὑπὸ σκηνῆς χοῇ πράττειν, τοῦτο ἀν εἴη καὶ ὁ Γοργίας τοῖς δόμοτέχνοις. — *magnumque loqui*] Aristoph. Ran. 823. de Aeschylo: βρουχῷμενος ἥσει Ῥήματα γομφοτυγῆ, πινακηδὸν ἀποσπῶν Γηγενεῖ φυσῆματα. Ad

verba conf. Cic. Tusc. 2, 24, 56: *exclamare maius.*

281—284. *Successit vetus his comoedia*] Thespidi atque Aeschylo ante Chr. 525—456. Cratinus (a Chr. 519—422.), Eupolis (natus a. 446.) huiusque aequalis Aristophanes; non *his* „Satyris atque tragoediae“, ut enarrant Scholastae. De *vetere comoedia* cfr. Sat. 1, 4, 1. — *libertas excidit*] „παρόργησίᾳ impetu quodam suo delapsa est in petulantiam.“ Qua de re conqueritur Isocrates de Pace §. 14: Οὐκ ἔστι παρόργησίᾳ πλὴν ἐνθάδε μὲν (ἐν ἐκκλησίᾳ) τοῖς ἀφρονεστάτοις, ἐν δὲ τῷ θεάτρῳ τοῖς κωμῳδοδιδασκάλοις. Cic. de Rep. 4, 10, 33: apud quos (Graecos antiquiores) fuit etiam lege concessum, ut quod vellet comoedia de quo vellet (praeterquam de archonte: Schol. Aristoph. Nub. 31.) nominaliter diceret. Quem illa non attigit, vel potius, quem non vexavit? cui pepercit? — *vim*] ea prope significatione, qua utuntur ICti, gewaltsame Verletzung anderer, quae non secus ac vis hominibus armatis coactis civi illata lege coerceri debebat. Ac re vera eiusmodi ψήφισμata lata sunt ab Antimacho et Syracosio; quorum tamen tempus incertum est: fluctuant enim chronologi inter Olymp. 90, 4. et Ol. 94, 1. (ante Chr. 417-404.) Suidas in Ἀντίμαχος ἐδόκει οὗτος ψήφισμα πεισμάτην, μὴ δεῖν κωμῳδεῖν ἐξ ὄνοματος (alibi ὄνομαστὶ κωμῳδεῖν), id est, „ne quis proprio

- Turpiter obticuit sublato iure nocendi.  
Nil intentatum nostri liquere poëtae,  
Nec minimum meruere decus, vestigia Graeca  
Ausi deserere et celebrare domestica facta,  
Vel qui praetextas vel qui docuere togatas.  
Nec virtute foret clarisve potentius armis  
Quam lingua Latium, si non offenderet unum  
Quemque poëtarum limae labor et mora. Vos, o

suo nomine ut fabulae persona in scenam produceretur." — *Turpiter*] Iungi hoc verbum nequit, ut volunt nonnulli, cum v. *nocendi*; sed hoc dicit: "Turpe erat choro post tantam libertatem subito obmutescere." Sic iam inter Olymp. 85, 1—4. Cratini fabula *Οδυσσεῖς* sine choro et *παραβάσεσιν* edita est. Schol. Arist. Ran. 404: ἐπὶ γοῦν τοῦ Καλλίου τρόπου (Ol. 93, 3. ante Chr. 405.) φησὶν Ἀριστοτέλης ὅτι σύνδρο ἔδοξε χορηγεῖν τὰ Διονύσια τοῖς τραγῳδοῖς καλ. χωμαδοῖς. χρόνῳ δ' ὑστερον οὐ πολλῷ καθάπαξ περιεῖλε Κινησίας τὰς χορηγίας. Simil significat transitum priscae comoediae per medium in novam inde a XXX. tyrannorum dominatione (ante Chr. 404.).

285 — 288. *celebrare domestica facta*] Nos: *Nazionalstückedichten*. Et quidem tragici Latini admodum feliciter Romana argumenta tragoediae idonea delegerunt, veluti Brutum et Decium, aliis, ut videtur, etiam Ser. Tullio, Lucretia, Virginia praetermissis. — *praetextas*] Haec forma pro solita *praetextatas* reperitur etiam bis apud Asinium Pollionem in Cic. ad Fam. 10, 32, 3. et 5., apud Festum et Suetonium in Vita Persii extr.; eamque formam praefert O. Müller ad Festum p. 223.; contra fabulas *praetextatas* easdem appellant Grammatici prorsus ad analogiam pal-

liatarum et togatarum. *Praetextatas* autem, id est, tragoedias Latinas Romani argumenti, ita nominatas, quia illustres viri toga praetexta induiti in iis agebant, atque oppositas *crepidatis* argumenti Graeci, scripserunt imprimis Pacuvius (*Paulum*) et Accius (*Brulum* et *Decium*). — *docuere*] ut Graeci de poëtis scenicis διδάσκειν usurpant, quia poëta reapse *docebat* histriones et chorū, antequam fabulam *daret*, *ederet*. Cic. Brut. 18, 72; *Livius primus fabulam -- docuit*. — *togatas*] comoedias Romani argumenti, oppositas *pallialis*, argumenti Graeci. A *praetextis* et *tabernariis* sic *togatas* distinguit Grauert l. l.: "prætextae, die höhern, mehr tragischen Nationalschauspiele; togatae, die mehr heitern bürgerlichen Lust- und Schauspiele; tabernariae, die Possen aus dem niedern Volksleben: alle drei ächt und original römiscl." "Et togatas Aelius Lamia, Antonius Rufus, Cn. (l. C.) Melissus, (Titinius,) Afranius, (Novius,) Pomponius scripserunt." ACRO.

289 — 294. *Nec virtute cet.*] Iam enumerat vitia, in quae plerumque incurre soleant poëtae Latini (vv. 289—308.), et quidem primum esse ait limae taedium, nimiam contra opinionem de insito cuique ingenio, quod saepe ridiculis modis affectent ac suis popularibus ostentent. — *unum Quemque*] Ma-

Pompilius sanguis, carmen reprehendite, quod non  
 Multa dies et multa litura coērcuit atque  
 Perfectum decies non castigavit ad unguem.  
 Ingenium misera quia fortunatius arte  
 Credit et excludit sanos Helicone poëtas

295

294. *psectum*, (*p* cum lineola superscripta, id est, *praesectum*)  
 B, Bland. antiquiss. cum altero, Lambinus atque Bentleius. (Ut  
 nos, bSTed.)

litiosâ ironiâ, dum reprehendit  
 socordiam, qua saepe versus pan-  
 gant Romani, ipse consulto ne-  
 gligentior est in divellendo verbo  
*unumquemque*. Cfr. Epp. 2, 2, 188.  
 Sat. 1, 2, 62. 1, 9, 51. — *Pompi-*  
*lius sanguis*] Honorifica allocutio.  
 „Mihi utique nominativus, quem  
 pro vocativo positum volunt, non  
 vocantis, sed declarantis esse vide-  
 tur. Cfr. Sat. 2, 2, 107. Odyss. 7,  
 406: Γαμβρὸς ἐμὸς θυγάτηρ (θύ-  
 γατέρ Bekk.) τε τιθεσθ' ὄνομ'  
 ὅτι πεντέποτε. HERMANNUS ad  
 Eurip. Andr. p. XV. Cfr. Zumpt  
 Gr. §. 492. Terent. Phorm. 2, 2,  
 10: *O vir fortis atque amicus.*  
 Hinc Persius 1, 61: *Vos, o patri-  
 cius sanguis.* „Quia Calpus (καυθί-  
 ς) filius est Numae Pompillii, a  
 quo Calpurnii Pisones traxerunt  
 nomen.“ PORPH. Saleii Bassi Pan-  
 negyr. in C. Calpurnium Pisonem  
 v. 14: *nam quid memorare necesse  
 est, Ut domus a Calpo nomen Cal-  
 purnia ducat?* Atque in nummo  
 apud Eckhel D. N. Vol. V. p. 165:  
**CN. PISO PROQ.** Caput barbatum  
 diademate cinctum, cui inscrip-  
 ptum: **NUMA**. Cfr. Festum in v.  
**Calpurnii.** „Plutarch. Num. 21.  
 Pomponios dicit, Pinarios, Calpurnios,  
 Mamerrios ortos esse a quatuor  
 filiis Numae, quorum nomina  
 fuerint *Pompo*, *Pinus*, *Calpus*, *Ma-  
 merus*.“ DILLENB. — *Multa - -  
 multa* De eiusdem vocis repeti-  
 tione cfr. Epp. 1, 1, 20. 1, 17, 40.  
 — *coērcuit*] „omnia supervacanea

et nimis turgida removit, ut fit in  
 vitium pampinis. Quintil. 9, 4, 5:  
*vites coērcemus manu*. Cfr. Epp.  
 2, 2, 122: *Luxuriantia compescet.*  
 — *Perfectum*] „ita ut perfectum  
 sit, perfectionem attingat;“ non  
 vero: „ubi iam perfectum videa-  
 tur, rursus tamen expoliendum  
 est.“ Codicium aliquot errorem  
*praesectum* editores nonnulli ac  
 Forcellinus, Lambinum et Bent-  
 leium speciosa lectione deceptos  
 secuti, praetulerunt; sed recte Fea  
 docuit unguis praecisi in hac ult-  
 imia politura nullum esse usum.“  
 — *castigavit*] „expolivit;“ simili  
 metaphora ut *coērcuit* desumpta  
 ab arboribus. Theophr. C. Pl. 1:  
*χολάζειν τὰ δένδρα*. Pollux 6, 141:  
*παρεσφενασμένα, πεντολασμένα,*  
*διεξεσμένα κτλ.* — *ad unguem*]  
 Vid. ad Sat. 1, 5, 32: *ad unguem*  
*Factus homo.* Sic Polycletus di-  
 cere solebat, *χαλεπότατον εἶναι*  
*τὸ ἔργον, ὅταν ἐν ὄνυχι ὁ πηλὸς*  
*γίγνηται.* Dionys. Halic. 6. pag.  
 994: *ἐκμέμαται εἰς ὄνυχα.*

295—301. *Ingenium* cet.] „Sed  
 permulti poëmata sua ideo non  
 elimant, quia Democriti auctoriti-  
 tate abusi ingenium atque ἐρθον-  
 σιασμόν, furorem poëticum, quem  
 ipsi sibi tribuunt, longe antepo-  
 nere solent arti, atque illi omnia  
 licere contendunt, hanc *miseram*  
 esse, nimis laboriosam nec dignam,  
 qua exercenda poëta ingeniosus  
 sese frustra vexet.“ Vetus autem

Democritus, bona pars non ungues ponere curat,  
 Non barbam, secreta petit loca, balnea vitat.  
 Nanciscetur enim pretium nomenque poëtae,  
 Si tribus Anticyris caput insanabile nunquam      300  
 Tonsori Licino commiserit. O ego laevus,  
 Qui purgor bilem sub verni temporis horam !  
 Non alius faceret meliora poëmata; verum  
 Nil tanti est. Ergo fungar vice cotis, acutum

ea disceptatio inter Graecos. Epi-  
 charmus ap. Stob. 29, 54: Ἄ δὲ  
 μελέτη φύσιος ἀγαθᾶς πλεῦνα  
 δωρεῖται, φίλοι. Critias ibid. 10 :  
 Ἐκ μελέτης πλείους η̄ φύσεως  
 ἀγαθοί. Aliter Pindarus Olymp.  
 2, 86 seqq. (V. ad v. 408.) — *De-  
 mocritus]* Cfr. Epp. 1, 12, 12. Cic.  
 de Divin. 1, 37, 80: *Negat sine  
 furore Democritus quemquam poë-  
 tam magnum esse pōsse: quod  
 idem dicit Plato.* Scripsit autem  
 ille περὶ ποιήσεως et περὶ Οὐμήσον.  
 Diogen. L. 9, 48. — *bona pars]*  
 prorsus ut nos, *ein guter Theil*.  
 Cfr. Od. 4, 2, 46. Sat. 1, 1, 61.  
 — *non ungues ponere curat]* „Quo  
 videantur divino illo furore per-  
 citi, summam negligentiam in cor-  
 pore curando affectant.“ — *tri-  
 bus Anticyris cet.]* „insania, cui  
 ter tantum hellebori, quantum  
 Anticyrae quotannis crescit, me-  
 deri non possit, id est, prorsus  
 insanabilis.“ Cfr. ad Sat. 2, 3,  
 83. — *Licino]* *Licinus* fuit huius  
 hominis cognomen, non *Licinius*  
 nomen, ut scribitur persaepe in  
 prosae orationis scriptoribus, quem-  
 admodum e *Basilo* plerumque fe-  
 cerunt *Basilium*. (V. Onomast.  
 Tullianum.) „Nomen est tonsoris  
 famosi, qui postea dicitur factus  
 senator a Caesare, quod odisset  
 Pompeium, de quo hoc scriptum  
 est epitaphium: *Marmoreo tumulo  
 Licinus iacet, at Cato nullo, Pom-  
 peius parvo: quis putet esse deos?*“

COMM. CRUQ. Quodsi Licinus hic  
 Horatianus re vera idem est at-  
 que ille, qui auctore Dione Cas-  
 sio 54, 21. origine Gallus erat,  
 captusque a Romanis servus Iulii  
 Caesaris fuerat et ab eo manu-  
 missus, ab Augusto Galliae pro-  
 curator factus est a. u. c. 739,  
 statuendum erit, eo tempore, quo  
*Ars poëtica* composita est, illum  
 iam ex principis favore excidisse  
 vel obisse; nam homini quamvis  
 improbo, sed ab Augusto honoribus  
 affecto, sic illudere vix poterat.  
 Utique *Licini*, ut viri indigne  
 praeditis et praepotentis,  
 nomen postea quasi in proverbii  
 consuetudinem venit: Pers. l. l.  
 Martial. 8, 3, 6. Iuven. 1, 109. et  
 14, 305 seqq. Sueton. Octav. 67.  
 301. 302. *O ego laevus]* Virgil.  
 Ecl. 1, 16. et Aen. 2, 54: *Si mens  
 non laeva fuisset.* „O me homi-  
 nem praeposterum, qui magnos  
 istos poëtas non imitatus remediis  
 ad purgandam bilem aptis quo-  
 tannis utor!“ Bili enim tribuebant  
*μελαγχολίαν*. — *purgor bilem]* in  
 prosa orat. *bile*. Est accusativus  
 Graecus: „quod ad bilem attinet.“  
 — *horam]* „anni tempus,“ ut Od.  
 3, 13, 9.  
 303—308. *Nil tanti est]* „Nihil  
 tanti aestimo, nulla prorsus mihi  
 causa est, cur magnus poëta ad  
 illorum scilicet modulum fieri cu-  
 piām.“ — *Ergo cet.]* „Ergo quo-  
 niām hoc mibi negatum est, criti-

Reddere quae ferrum valet, exsors ipsa secandi; 305  
 Munus et officium nil scribens ipse docebo,  
 Unde parentur opes, quid alat formetque poëtam;  
 Quid deceat, quid non; quo virtus, quo ferat error.  
 Scribendi recte sapere est et principium et fons:  
 Rem tibi Socratischeae poterunt ostendere chartae, 310  
 Verbaque provisam rem non invita sequentur.

cum saltem agam.“ — *fungar vice cotis cet.*] Isocrates aliquando interrogatus, cur cum alios artem dicendi doceret, ipse taceret, respondit: *Kαὶ αἱ ἀκόναι αὐτὰ μὲν τεμεῖν οὐ δύνανται, τὸν δὲ σιδηροῦ ὄξεα καὶ τμητικὸν ποιοῦσιν.* LAMB. (Plut. Vit. X. Or. pag. 838. E.) — *nil scribens ipse*] „nullum poëma epicum aut dramaticum, sed sermones dumtaxat et lyricalia quaedam.“ Inest tamen festiva ironia, qua propria carmina elevat. — *opes*] ingenii, quae constant copia (*rerum ac*) verborum. (Quintil. 10, 1, 15.), iuncta cum felici inventione ceteraque facultate poëtica. — *quo cet.*] „Facultas poëtica,“ inquit, „efficit, ut ad perfectionem perveniamus, error, ut vel mediocres maneamus vel prorsus contemnamur.“ — *virtus*] „ars perfecta et xatōρθώματα praeclaro ingenio debita.“

309—311. *Scribendi cet.*] „Verum unde tandem pendent omnia quae adhuc proposui praecepta inveniendi, componendi, cetera? Unice a *sapiendo*. Evolvenda atque exploranda est tota vita humana; nam ex hac una investigatione prodit veritas poëtica, praecipue in genere dramatico.“ Hoc praecipuum exponit vv. 310—322. — *sapere*] *σοφία καὶ σύνεσις*, „recte cogitare atque iudicare de omnibus rebus: cui hoc deest, quamvis magna sit praeditus phantasia et inveniendi facultate, nunquam tamen evadet poëta hoc nomine

dignus.“ — *principium et fons*] Dionys. Long. 8: *Ἐπεὶ δὲ πέντε — πηγαὶ τινές εἰσι τῆς ὑψηλορίας γονιμώταται, πρώτον μὲν καὶ κράτιστον τὸ περὶ τὰς νοήσεις ἀδρεπτόβολον.* — *Rem cet.*] „Quomodo autem sapienter rectoque cum indicio quodlibet argumentum, ἥθικὸν praesertim, tractari debeat, huius artis prorsus egregia exempla praebent Socratis, imprimis Platonis, Xenophontis, Aeschinis, Antisthenis, scripta;“ hos enim fere aequiparabant grammatici et rhetores. Dio Chrysost. 18. pag. 480. R.: *Τρέψομαι δὲ ἡδη ἐπὶ τοὺς Σωκρατικούς, οὓς δὴ ἀναγκαιοτάτους εἶναι φημι παντὶ ἀνδρὶ λόγων ἔφεμένῳ. — Ξενοφῶντα δὲ ἔγωγε ἡγούμαι ἀνδρὶ πολιτικῷ καὶ μόνον τῶν παλαιῶν ἔξαρχεν δύνασθαι, εἴτε ἐν πολέμῳ τις στρατηγῶν, εἴτε πόλεως ἀφροδιόμενος, εἴτε ἐν δήμῳ λέγων, εἴτε ἐν βουλευτηρίῳ, εἴτε καὶ ἐν δικαστηρίῳ — ἔθελοι — τὰ τῷ τοιούτῳ προσήκοντα ἐν δικῇ εἰπεῖν.* Dionys. Long. 4: *Οἱ ἡρωες ἐκεῖνοι — Ξενοφῶντα λέγω καὶ Πλάτωνα - ἐκ τῆς Σωκράτους ὅντες παλαίστρας.* Cfr. Od. 1, 29, 14. Strenue autem Horatius ipse hoc suum exsequebatur praecipuum. Cfr. Sat. 2, 3, 11: *Quorsum pertinuit stipare Platona Menandro?* — *chartae*] Conf. Od. 4, 8, 21. — *Verbaque cet.*] „Ubi philosophiae ope penitus perspexeris res moresque hominum, quales et sint et esse de-

Qui didicit, patriae quid debeat et quid amicis,  
 Quo sit amore parens, quo frater amandus et hospes,  
 Quod sit conscripti, quod iudicis officium, quae  
 Partes in bellum missi ducis, ille profecto      315  
 Reddere personae scit convenientia cuique.  
 Respicere exemplar vitae morumque iubebo  
 Doctum imitatorem et vivas hinc ducere voces.  
 Interdum speciosa locis morataque recte

318. *veras unus* Hochederi, Regius 12. et corr. 17., Lamb.

beant, tum demum facile eos poētice exprimere atque imitari poteris; sine tali cognitione inanis eris et futilis scriptor.“ Porphyrio: „Asinius Pollio idem dixit: *Male hercule eveniat verbis, nisi rem sequantur!*“ Cic. de Or. 3, 50, 194: *tantum hominis ingeniosi ac memoris (Antipatri Sidonii) valuit exercitatio, ut, cum se mente ac voluntate conieciisset in versum, verba sequerentur.* „Menander cum fabulam disposuisset, etiamsi nondum versibus adornasset, dicebat se tamen iam complesse.“ ACR. — *provisam rem* cet.] „tale argumentum cum successu a te inventum atque accurate pensitatum verba convenientia ultro tibi subministrabit.“

312—318. *Qui didicit p. cet.*] Per totum h. l. versatur imprimis circa τὰ ἡθη, quia in poēsi scene horum maxime ratio habenda est; *didicil autem hanc ἀρτην partim a philosophis ἡθικὴν tractantibus, partim ipse varios hominum mores accurate explorans.* — *conscripti]* „senatoris,“ ex formula patres conscripti. Singularis autem hac significatione uno fortasse hoc loco reperitur. — *Reddere]* „attribuere id, quod ei debetur.“ — *Respicere cet.*] Praeter philosophiam moralem etiam ipsam vitam humanam eiusque varios casus intueri iubet. — *exemplar vitae]* „vita, qualis nobis con-

templantibus appareat.“ — *Doctum]* „qui arti satisfaciat.“ — *vivas - voces]* „quae τὰ ἡθη καὶ πάθη recte atque dilucide exprimant, vere naturales.“ Alia quidem significacione, sed iisdem verbis Plato Phaedr. p. 276. A. dixit λόγον ζῶντα καὶ ἔμψυχον. Cic. ad Att. 2, 12: *Ubi sunt, qui aiunt ζώσης φωνῆς?* Verum apud Horatium est τὸ ἐπιλαθές, τὸ ἐναργὲς Graecorum; *veras*, quod alii praeferunt, non est nisi glossema, nec satis rectum; nam *verae voices* Lucretii 3, 57., φωνὴ ἀληθῆς Luciani Nigr. 29., sunt potius eae, quae conspirant cum intimo aliqui sensu, alias occultato.

319—322. *Interdum cet.]* Monstrat vel maxime necessarium esse, ut personarum mores recte exprimantur, quia ab hac re potissimum pendeat fabulae successus spectatorumque applausus. — *speciosa locis]* mit schönen Gedanken, einzelnen höchst gelungenen Partien; „locis communibus (Cic. Brut. 12, 46. Orat. 36, 126.), ὁρίσεσι, quibus insunt γνῶμαι evidenter sua ac veritate allicientes et permulcentes auditorum animos.“ Cfr. Quintil. 7, 1, 41: *plerique - - contenti sunt locis speciosis modo vel nihil ad probationem conferentibus.* — *morata]* in qua mores singulorum personarum optime expri-

- Fabula nullius veneris, sine pondere et arte, 320  
 Valdius oblectat populum meliusque moratur  
 Quam versus inopes rerum nugaeque canorae.  
 Grais ingenium, Grais dedit ore rotundo  
 Musa loqui, praeter laudem nullius avaris.  
 Romani pueri longis rationibus assem 325  
 Discunt in partes centum diducere. Dicat

326. *Dicas Bentleius coni.*

muntur.“ ACRO. — *nullius veneris*] „ceterum destituta lepore illo Menandro neque valde venusta.“ — *sine pondere*] „sine argumenti et generis dicendi gravitate.“ Cic. de Orat. 2, 17, 73: *omnium sententiarum gravitate, omnium verborum ponderibus est utendum.* — *arte*] refertur maxime ad actionis implicationem et solutionem. — *oblectat*] *Oblectatio* semper actuosa est, ea significatione, qua Cicero N. D. 1, 40, 110. *virtutem actuosam* dixit; *delectatio* iis, quae grata offeruntur, sine propria actione fruitur. Cfr. mox v. 333. — *moratur*] „fesselt; detinet ac facit, ut usque ad finem spectetur.“ Cfr. v. 223. Epp. 1, 13, 17. — *nugaeque canorae*] „versus levies, quod ad sententias pertinet, quantumvis numerosi ac sonori.“ Cfr. Epp. 2, 2, 76: *I nunc et versus tecum meditare canoros.*

323. 324. *Grais* cet.] „Verum,“ inquit, „maximo impedimento Latinae poësi est ipsa Romanorum educatio. Sane Graeci illi antiqui ab Homero usque ad Menandrum in omnibus iis, quae ad poësin spectant, longe nobis feliciores fuerunt, quippe quibus natura ipsa ingenium vere poëticum et facilitatem etiam reconditos animi sensus scite exprimendi largita sit. Neque vero illos ullius alias rei quam verae gloriae cupidos fuisse videmus: nostra perversa educatio

quaestus ante omnia et lucri studium animis instillans, vim poëticam debilitat atque infringit.“ Similis est locus Epp. 2, 1, 93 sqq. Menander apud Schol. Aristid. ed. Frommel p. 316: „Ἐλληνές εἰσιν ἄρδες οὐκ ἀγνώμονες Καὶ μετὰ λογισμοῦ πάντα πράττουσίν τυνος. — ore rotundo] „Τὸ στρογγύλον rhetores Graeci in genere dixerunt, quidquid verbis et sententiis ita enuntiatum esset, ut in eorum forma concinnitas, elegantia et artificium appareret. Apud Dionys. Hal. de vi Demosth. c. 19. τὰ στρογγύλα opponuntur τοῖς πλατέοις et μακροῖς.“ ERNESTI. Nec raro ita Latini, veluti Cic. Brut. 78, 272. de C. Pisone: *erat verborum et delectus elegans et apta et quasi rotunda constructio.* — *praeter laudem n. avaris*] „unius laudis appetentibus;“ adiect. *avaris* ergo h. l. laudem, non reprehensionem continet. „In hac sola cupiditate promerebantur laudem, tamquam Protogenes ille, qui Ialysum finxit decem annis, vel Apelles, qui totidem pinxit annis Anadyomenen. Non enim ut acciperent festinabant, sed ut placerent morabantur.“ PORPH.

325—332. *longis rationibus*] in langer Exempelrechnung. Arnold. — *partes*] „fractiones, Brüche.“ Ceterum centum h. l. ex duodenaria sive unciaaria apud Romanos computandi ratione pro-

Filius Albini: Si de quincunce remota est  
 Uncia, quid superat? Poteras dixisse. Triens. Eu!  
 Rem poteris servare tuam. Redit uncia, quid fit?  
 Semis. At haec animos aerugo et cura peculi      330

327. *Albani* Bb (non STcd). — 328. *superat* BbTcd et omnes Pottierii et Hochederi, LCtF: *superest* „unus et alter“ Bentleii, *superet* cum Zulichemiano Bentleius et M. — *Poteras* BTcd et omnes Pottierii, LCtF: *Poteral* bS, cum quinque suis Bentleius et MJ. — *dixisse*, *Triens?* distinxit Bentleius, *dixisse: triens MJ.* — 330. *At* bS, LF: *An* B, cum tribus vetustissimis Blandiniis et Statio Bentleius et M, Tcd, Ct.

prie accipi nequit, sed significat „vel minutissimas.“ Ultima quidem finis, ad quam in assis distributione progreditur L. Volusius Maecianus §. 39. haec est: *Dimidium scriptulum audio quosdam ratiocinatores SIMPLIUM vocare, quod erit totius assis quingeniesima septuagesima sexta, quam et ipsam partem infinito separare possis.* Cave autem, ne Horatium loqui putes de usurarum computatione, sed usque ad v. 330. simplicia additionis, subtractionis, divisionis exempla proponit. — *Dical cet.]* In ludum literarium nos deducit poëta, ubi ratiocinandi artem pro poësi docet magister. Ceterum quomodo in tertia persona offendere potuerit Bentleius, non video. Nonne enim probabile est praeceptores interdum hac ita usos esse, ut solent nostri? Atque sic est Od. 1, 27, 10. de homine praesente: *Dical Opuntiae Frater Megillae.* — *Albini*, „nomen feneratoris avari (COMM. CRUQ.), cuius sane filius maxime aptus est, qui a magistro de re nummaria interrogetur.“ DILLENB. — *quincunce]* Cfr. L. Volusius Maecianus et Balbus de asse ed. Böcking. Bonnae 1831. 12. p. 13: *divisio solidi, id est, librae, quod as vocatur: -- uncia* (duodecima pars) *sextans, quadrans, triens, quincunx, semissis* (sive, ut hic, *semis*), *se-*

*ptunx, bessis (s. bes), dodrans, dextans (s. decunx), deunx.* — *quid superat?*] Sane oratio recta efficacior est quam coniunctivus *superet*, cuius exigua est a Codicibus auctoritas. — *Poteras dixisse]* Verba haec sunt magistri, discipulum non tam corripiens, quod *tardiuseule* respondeat, quam cum leni ironia excitantis, cum certus sit magister puerum illico recte esse responsurum. Bene Voss: *Nur heraus! Du weisst es!* — *Triens]* tertia pars assis, id est, quattuor unciae. — *Redit]* „contra si ad quincuncem additur uncia, fit semis, dimidia pars assis sive sex unciae.“ *Redit* autem dicere poterat, quia singulae unciae prius totum, id est, assem, constituentes, ab eo separatae, ubi aliis uncisi adduntur, ad illum sensum velut postliminio *redire* videntur. — *At cet.]* Sic recte erumpit liberrima indignatio. *An dubitantis* esset, sed sine causa; qui autem *ad haec scripserunt*, rati sunt eadem licentia hic usum esse Horatium atque Cic. pro Mil. 4, 10: *ad quam (legem) non docti, sed facti, non instituti, sed imbuti sumus.* — *aerugo]* „avaritia, quae rodit animos atque extenuat, ut aerugo aes.“ Aliâ metaphorâ Sat. 1, 4, 101. Seneca Epist. 7, 6: *Malignus comes quamvis candido et simplici rubiginem suam*

Cum semel imbuerit, speramus carmina fingi  
 Posse linenda cedro et levi servanda cupresso?  
 Aut prodesse volunt aut delectare poëtae,  
 Aut simul et iucunda et idonea dicere vitae.  
 Quidquid praecipies, esto brevis, ut cito dicta      335  
 Percipient animi dociles teneantque fideles;  
 Omne supervacuum pleno de pectore manat.  
 Ficta voluptatis causa sint proxima veris,  
 Nec quodcunque volet, poscat sibi fabula credi,

331. *speremus* T cum octo Codicibus Bentleii. — 337. Hunc  
 versum sibi suspectum seclusit Bentleius. — 339. *Nec Bd, LCtF:*

*adfricuit. — peculi]* Hic usurpatur de omni pecunia propria industria ac parcimonia etiam a libero homine parta; proprio de servo Virg. Ecl. 1, 33: *Nec spes libertatis erat nec cura peculi.* — *speramus]* Indicativus clarius significat absurdam fore talem spem quam aliorum lectio *speremus.* — *cedro -- cupresso]* Dioscorid. 1, 106. cedrum τῶν νεκρῶν ξωὴν vocat, et κυπαριστίνας μνήμας memorat iam Plato Legg. 5. p. 741. Martial. 5, 6, 14: *Quae cedro decorata purpureaque Nigris pagina crevit umbilicis.* Vitruv. 2, 9, 13: *Ex cedro oleum, quod cedrium dicitur, nascitur, quo reliquae res cum sunt unctae, ut etiam libri, a tineis et a carie non laeduntur.* Cfr. Plin. H. N. 16, 40, 78 sq. „*Ex cupressino autem ligno confici solebant capsulae, in quibus reponebantur scripta poëtarum contra tineas.*“ COMM. CRUQ.

333—337. *Aut prodesse cet.]* Dilucide monstrat triplex consilium sequi poëtas; „nam aut docere volunt, ut didactici, aut delectare, ut epigrammatum ludicrorum scriptores, aut utrumque, ut epicis, dramatici, lyrici; si quis hoc tertium obtinet, perfectus est poëta.“ Simul et docendi et delectandi leges proponit, in docendo brevita-

tem, in delectando, ne aberretur a veritate poëtica, ne monstruosa φαντάσματα fingantur. (vv. 333—340.) — *cito - Percipient]* Increibile est ab interprete Sec. XIX. iuncta esse vv. *cito dicta.* — *Omne supervacuum cet.]* „Ut de vase iam pleno aqua insuper affusa defluit, ita animum praecepto aliquo iam impletum, omnia, quae praeterea adduntur, quippe supervacnea, id est, nimia ac verbosiora, quam necesse est, non tangunt, sed fastidio afficiunt.“ V. *manare* idem fere significat ac *defluere* apud Senecam de Benef. 1, 1, 8: *ita natura comparatum, ut altius iniuriae quam merita descendant et illa cito defluant, has tenax memoria custodiat.* Mirum autem fuit Bentleii de hoc versu iudicium: „*Vereor, ne monacho potius quam Flacco versiculos debeatur.*“ Manifesto summa γνώμης simplicitas Criticum immortalem decepit; perquam sane similis est v. 344. prope Leoninus.

338—340. *Ficta]* „vel a te ipso vel in mythis iam antiquis reperienda.“ — *proxima veris]* „ne laedatur veritas (*Illusion*) poëtica.“ Aristot. Poët. 25, 7: Ἡραιρεσθαι δεῖ ἀδύνατα εἰνότα μᾶλλον η̄ δυνατὰ ἀπιθανα. — *Nec neu]* Vide vv. 185 seqq. Mihi qui-

Neu pransae Lamiae vivum puerum extrahat alvo. 340  
 Centuriae seniorum agitant expertia frugis,  
 Celsi praetereunt austera poëmata Ramnes:  
 Omne tulit punctum, qui miscuit utile dulci  
 Lectorem delectando pariterque monendo;  
 Hic meret aera liber Sosiis; hic et mare transit 345 -  
 Et longum noto scriptori prorogat aevum.

*Ne BSTe, Bentleius et MJ. — velit Bd, tredecim Regii aliique,  
 vetis T. (Ut nos, bSc.)*

dem ἀσύνδετον ne minus placet: quae esset vetandi particula, non, *īva μή dass nicht.* — *pransae Lamiae*] „Lamia est monstrum superne habens speciem mulieris, inferne vero desinit in pedes asininos.“ COMM. CRUQ. Hae dicebantur pueros vel devorare vel eorum sanguinem exsugere; unde ut Empusa ac Mormo infantium terriculamenta erant.

341-346. *Centuriae seniorum* cet.] In classibus a Servio Tullio institutis omnes, qui annum aetatis XLV. egressi erant, seniorum centuriis adnumerabantur. „Viri iam maturi exagitant et reprehendunt poëmata nimis iocosa et parum sententiosa; contra Ramnes, equites iuniores, (quos *Trossulos* vocat Persius 1, 82.) non sine quodam fastu atque arrogantia per populum incedentes, ut faciunt iuvenes et validi et locupletes, spernunt poëmata nimis seria nulloque *χαράσιας* ornata se commendantia.“ Atque *adolescentulos* vocat equites Romanos, proprie dictos, quibus equus publicus *assignatus* (Cic. de Rep. 2, 20, 36.) erat, Q. Cicero de Petit. Cons. 8, 33: *Primum cognoscito equites; pauci enim sunt: deinde appetilo; multo enim facilius illa adolescentulorum ad amicitiam aetas adiungitur.* — Vocabulo autem medio celsi h. l. subest ironia quaedam, ut apud

Cic. de Orat. 1, 40, 184: *Haec et horum similia iura suae civitatis ignorantem erectum et celsum alacri et prompto ore atque volu huc atque illuc intuentem vagari - tolo foro - nonne imprimis flagitosum putandum est? — praetereunt] „spennunt“ Martial. 1, 25, 2: *proser opus, Quod nec Ceropiae damnen Pandionis arces, Nec sileant nostri praetereantque senes.* — Qui Ramnes proprie dicti ex communi opinione fuerint, disce ex Livio 1, 13: *Centuriae tres equitum conscriptae sunt. Ramnenses ab Romulo, ab T. Tatio Titienses appellati. Lucerum nominis et originis causa incerta est.* — *Omne tulit punctum*] Anthol. Lat. Meyeri N. 780, 3: *Suffragiorum puncta non tulit septem.* Conf. Epp. 2, 2, 99. et Epigramma in Rufum ad Sat. 2, 2, 50. Est igitur: „Omnis eum laudibus celebrant.“ — *utile]* Ut nostris temporibus, sic antiquitus, magna erat controversia, quatenus poësis non solum proprium et suum munus confidere, verum etiam sensu γράμμω utilis esse deberet. — *meret aera]* proprie de militum stipendio atque operariorum mercede. — *Sosiis]* Cfr. Epp. 1, 20, 2. „Bibliopolis insignem quaestum affer poëma bonum.“ — *mare transit]* Cfr. Epp. 1, 20, 13. — *longum prorogat aerum]* „prorogat, ut lon-*

Sunt delicta tamen, quibus ignovisse velimus;  
 Nam neque chorda sonum reddit, quem volt manus et mens,  
 Poscentique gravem persaepe remittit acutum;  
 Nec semper feriet quodcunque minabitur arcus. 350  
 Verum ubi plura nitent in carmine, non ego paucis  
 Offendar maculis, quas aut incuria fudit  
 Aut humana parum cavit natura. Quid ergo est?  
 Ut scriptor si peccat idem librarius usque,  
 Quamvis est monitus, venia caret; ut citharoedus 355  
 Ridetur, chorda qui semper oberrat eadem:  
 Sic mihi, qui multum cessat, fit Choerilus ille,

355. et BbT et corr. c. — 356. oberret bT (non BSd). — 357.  
*Choerilos* Bentleius.

gum fiat: "uti Soph. Trach. 679: *μείζον' ἐκτενῶ λόγον.*

347—352. *Sunt delicta cet.*] „Nunquam tamen obliviscar ad illam perfectionis absolutae speciem, quam mente tantum videmus (*τὴν ιδέαν τοῦ καλοῦ*), pervenire eamque exsequi mortalibus negatum esse; quo circa aequa et humana sint nostra iudicia de summorum poëtarum erroribus et delictis.“ Tota autem haec doctrina de modeste iudicandis scriptoribus primariis egregie exposita est a Dionysio Longino 33. p. 48. et 36. p. 52. Egger: *ἐκείνων τῶν ἀνδρῶν τῶν ἐν λόγοις μεγαλοφυῶν ἐκαστος ἄπαντα τὰ σφάλματα ἐν ἐξωνεῖται πολλάκις κατορθώματι κτλ.* — *neque chorda cet.*] Proponit duplex exemplum erroris non consulto aut iudicij pravitate commissi, sed potius instrumentis minus perfectis aut alii casui tribuendi: similes autem etiam in carminibus pangendis accidere casus adversos significans, quibus mox annumerat etiam incuriam aliquam excusabilem vel humanae naturae quamvis perfectissima quaeque affectantis infirmitatem. — *minabitur*] „minabitur ferire, quo cum sagittarii

oculus manusque dirigit.“ — *Offendar*] Non est „modus coniecturalis,“ ut discipulos docuit nuperus quidam editor, sed simplex futurum. — *fudit*] Continuat metaphoram maculae, quae fortuita liquidi alicuius aspersione oritur. Simul optime convenit *incuriae*.

353—356. *Quid ergo est?*] „Verum, ut video,“ inquit, „iustissima hac excusatione abuti possunt etiam mali poëtae, quorum defensioni iamiam occurram. At, si futilis scriptor eadem purgatione usus erit, illico eum refutabimus atque venia prorsus indignum habebimus.“ — *scriptor -- librarius*] „servus, qui libros describit vel domino litterato vel bibliopolae;“ de quorum negligentia saepe scriptores conqueruntur. — *peccat idem*] pro volgari: „in eodem peccat,“ „idem peccatum semper committit.“ Sic etiam Cic. de N. D. 1, 12, 31: *Xenophon -- eadem sere peccat.* — *oberrat*] „qui in eadem chorda police tangenda eundem semper errorem committit; fehlgreift.“

355—360. *multum cessat*] „propter negligentiam officio suo non satisficit,“ ut Epp. 2, 2, 14: *Se mel hic cessavit.* — *Choerilus* Cfr.

Quem bis terve bonum cum risu miror; et idem  
Indignor, quandoque bonus dormitat Homerus.

Verum operi longo fas est obrepere somnum. 360

Ut pictura, poësis: erit, quae, si propius stes,  
Te capiat magis, et quaedam, si longius abstes.

358. *terque* bSTcd, LCtJ. (*terve* B.) — 360. *opere in longo* bT,  
LCt (non BSed). — 361. *Ut pictura, poësis erit* quae distinguit M.

Epp. 2, 1, 232 seqq. „Choerilus, qui gesta Alexandri describens septem tantum versus laudabiles fecit; — cui Alexander fertur dixisse, malle se Thersiten Homeri esse quam huius Achillem. Alexander autem pactus cum eo, ut, si bonum faceret versum, aureo numismate donaretur, si malum, colapho feriretur: qui saepius male scribendo colaphis necatus est.“ Comm. CRUQ. Sed de insulis his Scholiastarum narratiunculis tu confer Naekii Choerilum pag. 36. 206. 207. Ceterum Choerilus a Grammaticis Homero tralaticio quasi exemplo oppositus esse videtur. Sic etiam Hermias ad Plat. Phaedr. p. 112: Τί γάρ ὅμοιον ἡ Χοιρίλον καὶ Καλλιμάχου ποίησις πρὸς τὴν Ὁμήρου καὶ Πεντάρου; — *terve*] Quid intersit inter formulas *bis terre* et *bis terque*, facilime persentisces collato v. 440. Cfr. Epod. 5, 33. — *Indignor* cet.] Aegerrime item fero, quandounque in Homero vitium aliquod animadverto, quia eum his prorsus exemptum cuperem. Attamen ita Homerum mecum ipse excuso, cogitans mirandum non esse, si vel summus poëta in poëmati tam longis interdum, sed raro, cesseret. Refero haec verba ad διαφωνίας ac miras illas difficultates, quae λύσεοι praesertim Alexandrinorum originem dederunt, atque ad ea omnia, quae propter nimiam scilicet simplicitatem vel propter morum ac sentiendi discrepantiam displacebant Alexandrinis et Ro-

manis horum iudicium plerumque secutis. Incredibile autem est, quae et qualia reprehenderint non solum grammatici, sed etiam philosophi in Homero, veluti Schol. volg. ad Odyss. λ, 157-159: Ωκεανός, — τὸν οὐπως ἔστι περῆσαι Πεζὸν ἔόντα Ἀθετοῦνται τρεῖς γέλοιον δὲ πεξὸν ἔόντα.)

361-365. „Verum, ut iusti simus poëmatum existimatores, id quoque requiritur, ut non omnia eodem *modulo ac pede* metiamur, sed pro diverso genere et stilo diversa etiam de singulis iudicia faciamus.“ — *Ut pictura, poësis*] Antiqua est comparatio, saepe prave intellecta, maxime, ubi in τέχναις ποιητικαῖς divolso cum sequentibus nexu, sic interdum affertur: *Ut pictura, poësis erit*. At manifesto hoc dicit: „Ut in pictura, id est, tabulis pictis, accidit, ita etiam in poëmati usu venire solet cet.“ Utique Plutarch. de gloria Athen. c. 3. pag. 346. F.: Οἱ Σιμωνίδης τὴν μὲν ξωγραφίαν ποίησιν σιωπῶσαν προσαγορεύει, τὴν δὲ ποίησιν ξωγραφίαν λαλοῦσαν. Ser. ad Herenn. 4, 28, 39: *Poëma loquens pictura, pictura tacitum poëma debet esse*. Sed hi ac similes loci (ut Tusc. 5, 89, 114.) ad internam, ut ita dicam, utriusque artis similitudinem potius referuntur; de externa loquitur Horatius, id docens, diversa utriusque artis opera diverso etiam modo spectari atque diuidicari a peritis oportere. — *abstes*] Verbum *abstare* videtur ἀταξ

Haec amat obscurum, volet haec sub luce videri,  
 Iudicis argutum quae non formidat acumen;  
 Haec placuit semel, haec decies repetita placebit. 365  
 O maior iuvenum, quamvis et voce paterna  
 Fingeris ad rectum et per te sapis, hoc tibi dictum  
 Tolle memor, certis medium et tolerabile rebus  
 Recte concedi. Consultus iuris et actor  
 Causarum mediocris abest virtute diserti        370  
 Messallae nec scit quantum Cascellius Aulus,

*λεγόμενον*, unde corruptelae *ad-*  
*stes, absis*; formatum est ad ana-  
 logiam v. *ἀρισταρχου*, sed propter  
 sonum asperiorem praeter h. l.  
 raro aut nunquam usurpatum,  
 prorsus ut Vitruvii 9, 1, 11. subst.  
*abstantia*. Tota autem imago ad  
 poëmata translata significat lectio-  
 nem plus minusve accuratam at-  
 que acrius vel clementius iudicium,  
 quod de quovis facere debeamus.  
 — *Haec amat obscurum*] „quae  
 virtutibus quidem non careret, sed  
 tamen suo iure postulat partim,  
 ne nimis diligenter investigentur  
 loci minus expoliti, partim ut  
*φαντασία* potius et miti quodam  
 humanitatis sensu (*gemüthlich*)  
 eam amplectamur, quam subtili  
 intellectus iudicio subiiciamus.“  
 — *argutum - - acumen*] *seiner Scharfblick.*

366—373. *O maior*] „L. Piso.“  
 ACRO. Facta mentione poësis eius,  
 quae propter perfectionem *decies*  
*repetita placebit*, aptissime iuve-  
 nem amicum ac simul, ut fit tali-  
 bus in allocutionibus, unumquem-  
 que lectorum obsecrat obtestatur-  
 que, nè ei hac ipsa fortasse ex-  
 cusatione erit, quae - - obscurum  
 abutenti ad mediocritatem quan-  
 dam pervenire sufficiat; nihil enim  
 mediocri poëta esse detestabilius.  
 Hinc potissimum epistolæ *χαρα-  
 χτῆρα* resumit. — *iuvenum*] id est,  
 „filiorum.“ Conf. v. 24: *pater et*

*juvenes patre digni*. — *Tolle memor*]  
 Excidunt loquenti verba; qui ea  
 in mentem suam recipit, veluti  
*tollit* (*aufnehmen, aufheben*).  
 Virg. Aen. 6, 377: *cape dicta mem-  
 or*. — *certis*] „quibusdam,“ non:  
 „definitis, abgegränzte.“ Hoc  
 dicit: „In disciplinis et artibus  
 usui vitae quotidiana destitatis  
 mediocritas tolerabilis est, pae-  
 sertim ubi argumentum, quod tra-  
 ctare debent, ipsum tenuius est:  
 sic in minoris momenti litibus et  
 ICtus et causidicus mediocris et  
 petitori et reo sufficiet. Aliter  
 vero res se habet in artibus, quae  
 pulchrum per se ipsum imitari  
 student et *in quibus non utilitas*  
*quaeritur necessaria, sed animi*  
*libera quaedam oblectatio* (Cic. de  
 Or. 1, 26, 118.), *in poësi, in his-  
 trionum arte, in pictura et sculp-  
 tura*, ubi nunquam in mediocri-  
 tate adquiescimus, sed nostro iure  
 perfectionem poscimus.“ — *Mes-  
 sallae*] Est notus ille M. Valerius  
 Messalla Corvinus, Tibulli fautor.  
 Vid. argumentum Od. 3, 21. Se-  
 neca Controv. 2, 12: *Fuit Mes-  
 salla exactissimi ingenii in omnes*  
*quidem studiorum partes, Latini*  
*ulique sermonis observator diligen-  
 tissimus. - - Latro - - pro Pythodoro*  
*Messallae orationem disertissi-  
 mam recitavit.* — A. Cascellius,  
 clarissimus ICtus, homo dicax ac  
 facetus (Macrob. Saturn. 2, 6.) et

Sed tamen in pretio est: mediocribus esse poëtis  
 Non homines, non di, non concessere columnae.  
 Ut gratas inter mensas symphonia discors  
 Et crassum unguentum et Sardo cum melle papaver 375  
 Offendunt, poterat duci quia cena sine istis:  
 Sic animis natum inventumque poëma iuvandis,  
 Si paulum summo decessit, vergit ad imum.  
 Ludere qui nescit, campestribus abstinet armis,

373. *Non di, non homines* p, primus Hochederi, Aldinae et  
 Lamb. — 378. *a summo* LC. — *discedit* d, *discessit* Lct.

clarus *Bene dictorum libro, viriuris civilis scientia clarus* fuit iam triumvirorum tempore a. u. c. 712. teste Val. Max. 6, 2, 12., admodum igitur senex eo anno, quo hic liber scriptus est. Sed si vel octogenarius fuit, in vivis etiam tunc fuerit necesse est; nihil enim inconcinnius fuisse quam compонere mortuum cum Messalla vivo, ut manifesto Horatii verba significant. De nominum inversione cfr. Od. 2, 11, 2. — *Non homines, non di]* Inversus ordo *Non di, non homines* ab iis inductus est, qui minus decere arbitrarentur homines dis praeponi ac praeferrent ordinem solitum, ut est apud Cic. ad Fam. 1, 9: *dis hominibusque approbantibus.* Liv. 3, 17. 40, 12.; cui formulae παρὰ προσδοξιῶν addit: *non concessere columnae, eadem, quae Sat. 1, 4, 71. vocantur pilae, ante bibliopolium tabernas; quibus columnis librorum venalium indices affigebantur.* „Etiam columnas illas inanimatas pudet mediocrium poëtarum et horum nomina sibi affigi indignantur non secus atque iis irati sunt di hominesque.“ (Nullos videlicet reperiunt emptores.)

374—378. *gratas]* „iucundas atque hilares.“ — *crassum unguentum]* „nimis spissum nec satis defaecatum.“ (Plin. H. N. 13, 1,

2: *Omnia unguenta acutiora sunt costo, amomo--; crassiora myrrho suavioraque cet.* Ib. 3, 4: *Quosdam crassitudo maxime delectat, spissum appellantes, linique iam, non solum perfundi unguentis gaudent.)* — *Sardo cum melle]* „Corsicum et Sardum mel pessimi saporis est.“ PORPHYR. Virg. Ecl. 7, 41: *ego Sardonis videor tibi amarior herbis.* Optimum contra erat Hymettium et Hyblaeum. — *papaver]* Plin. H. N. 19, 8, 53: *Papaveris candidi semen lostum in secunda mensa cum melle apud antiquos dabatur.* — *ducil]* „poterat aequa hilariter produci cena sine istis παρέγοντς, quae, cum praepostera sunt, molestia afficiunt convivas.“ — *decessit]* Rectior haec est lectio quam *discessit*, cum significet „a summo fastigio demittere se humum versus.“ — *vergit ad imum]* „haud procul iam est a pessimo poëta.“

379-384. *Ludere* cet.] „Quamvis haec (vv. 372—378.) nemo negare audeat, tamen nescio qua insania acti, imperiti permulti poësin exerceant.“ Similis sententia est Epp. 2, 1, 114 seqq. — *campestribus armis]* „quibus utuntur ludentes in Campo Martio,“ quorumque versu seq. nonnulla memorat. —

Indoctusque pilae discive trochive quiescit,                            380.  
 Ne spissae risum tollant impune coronae:  
 Qui nescit versus tamen audet fingere. Quidni?  
 Liber et ingenuus, praesertim census equestrem  
 Summam nummorum vitioque remotus ab omni.  
 Tu nihil invita dices faciesve Minerva;                            385  
 Id tibi iudicium est, ea mens. Si quid tamen olim  
 Scripseris, in Maeci descendat iudicis aures  
 Et patris et nostras, nonumque prematur in annum,

386. *iudicium est, ea bRTcd (iudiciumst ea B), LCt et Bentleius: iudicium esto, ea Fea coni. et M.* — 387. *Maeci Bentleius: Maeti B, Mecii Tc, LCt, Meti bS, M, Metii d, F.*

*pilae discive]* Cfr. Sat. 2, 2, 11 sqq.  
 — *trochive]* Cfr. Od. 3, 24, 57. —  
*coronae]* „spectatorum catervae,“ ut Epp. 1, 18, 53. — *Qui nescit cet.]* „Alii distinguunt Qui nescit, versus tamen cet., alii contra (ut Bentleius) Qui nescit versus, tamen cet. Rectius omni interductu abstinebis, quoniam sententia est: Qui nescit versus fingere, tamen audet versus fingere.“ DILLENB.  
 — *Quidni?]* respondet unus ex isto malorum poëtarum grege: „Quis mihi interdicet versus pangere, cum sim liber, liberis parentibus natus et, quod maius etiam est, eques Romanus, sine ullo crimen (Epp. 1, 7, 56.), nunquam censoriae severitatis nota inustus?“ (Cic. Cluent. 46.) — *ingenuus]* „generosis parentibus ortus.“ Videlicet etiam libertinus est *liber*, non item *ingenuus*. — *census equestrem cet.]* „cum census sim quadrinquenties sestertium,“ senatorii census dimidiā partem. Conf. Epp. 1, 1, 58. De constructione verbi *censeri* cfr. Cic. p. Flacco 32, 80: *Voluisti magnum agri modum censeri. - - Census es praeterea numeratae pecuniae centum triginta HS. milia.* Externa bona dum iste enumerat, no verbo

quidem tangit ingenium et litterarum studia, propter quae ad poëmatica componenda aptus sit. Quocirca Horatius homini vano non respondet, sed rursus Pisonem alloquitur.

385—390. *Tu cet.]* „Tu vero noli istorum similis esse; primum explora te ipsum, utrum poëticam indolem tibi largita sit natura neene; tum consule amicos.“ — *invita -- Minerva]* Cic. de Offic. 1, 31, 110: *invita, ut aiunt, Minerva, id est, adversante et repugnante natura.* Quae si non favet scriptoris incepto, necessario omni successu caret. — *dices faciesve]* V. *dices* refertur potissimum ad verba eorumque compositionem, *facies* ad totum opus, quod molitur scriptor. — *Id tibi cet.]* Frequentius per relativa: „quod tuum iudicium, quae tua mens est; pro tuo iudicio, probe mihi noto.“ — *olim]* Significat festinandum non esse. — *Maeci]* Rectam scripturam servavit Porphyrio Monac. et ex parte Cod. B. Est enim Sp. Maecius Tarpa; de quo vide Sat. 1, 10, 38. — *et nostras]* „qui vere tibi sum amicus;“ id quod sine ulla arrogantia dictum est. — *nonumque cet.]* „Noli poëmatis tui edi-

Membranis intus positis: delere licebit,  
 Quod non edideris; nescit vox missa reverti.  
 Silvestres homines sacer interpresque deorum  
 Caedibus et victu foedo deterruit Orpheus,  
 Dictus ob hoc lenire tigres rabidosque leones;  
 Dictus et Amphion, Thebanae conditor arcis,

390.

393. *rapidosque* Tc, t. (Ut nos, BbSd.) — 394. *arcis* Tc et pr.  
 b, quattuor Hochederi aliique, LCt et Bentleius: *urbis* BSd et  
 corr. b, item FMJ et Dillenburger.

tionem praecipitare (Quintil. Ep. ad Tryph. 2.); sed per novem annos, id est sine imagine, tamdiu retineatur in scrinio, donec aliquantum remisso primo illo impetu, nimis fortasse fervido, tranquillo iam animo elimare poëma tuum possis.“ Philargyrius ad Virg. Ecl. 9, 35: „C. Helvius Cinna Zmyrnam scripsit, quam nonum post annum, ut Catullus Carm. 95. ait, edidit. Id quod et Quintilianus ait. Unde etiam Horatium dicunt ad eum allusisse.“ Hoc satis incertum esse demonstravit Weichert P. L. p. 173 sq. — *nescit vox missa reverti*] Epp. 1, 18, 71: *Et semel emissum volat irrevocabile verbum.* Symmachus Epp. 1, 31: *Cum semel a te carmen proiectum est, ius omne posuisti. Oratio publicata res libera est.*

391—396. Exposito poësis fine atque artificio omni, occultam ἀντίθεσιν faciens adversus infelices illos poëtas, veram eius dignitatem praedicat a religionibus ac legibus per sacros vates primum constitutis, quae simul est mythicae poësis historia fortasse ex Neoptolemo hausta. (vv. 391—401.) Cfr. Epp. 2, 1, 126 sqq. — *Silvestres homines*] „plerumque in silvis degentes ad glandes quaerendas et feras conficiendas.“ Cic. de Invent. 1, 2: *Fuit quoddam tempus, cum in agris homines passim bestiarum*

*more vagabantur et sibi victu sero vitam propagabant.* Cfr. Sat. 1, 3, 99 sqq. — *sacer]* Puto non tam esse θεῖον ἀουδὸν Homeri quam Orpheum τὸν θεολόγον, ut ab Aristotele appellatur, et Virgilio Aen. 6, 645. *Orpheus est Threicius sacerdos. — interpresque deorum]* Eurip. Rhesi v. 943: *Μυστηρίων δὲ τῶν ἀποδόητων φανάς Ἐδειξεν Οὐρφεύς.* Aristoph. Ran. 1032: *Οὐρφεὺς μὲν γάρ τελετάς θ' ἡμῖν κατέδειξε φόνων τ' ἀπέχεσθαι.* Cfr. Plat. Io p. 534 E: *οἱ ποιηταὶ οὐδὲν ἄλλ' ἢ ἔργηντες εἰσὶ τῶν θεῶν.* — *victu foedo]* glandibus et ferina cruda; „instar ferarum.“ COMM. CRUQ. — *deterruit]* „a tali foeditate acriter dhortatus est, donec ab ea desuefacti essent.“ — *Orpheus]* a quo poësis primordia Graeci repetere solebant, etsi Linus praecessisse videbatur Orpheum. Prima eius mentio fieri videtur apud Ibycum Rel. p. 161 sqq. Sch.: *ὄνομαχλυτὸς Οὐρφη* (vocat.). De Orpheo cfr. Od. 1, 12, 6 sqq. — *rapidosque]* Multo hoc voc., quod ad utrasque bestias pertinet, melius h. l. quam *rapidos*, vel propter v. *lenire*, ut recte animadvertisit Gonod, simul afferens Ovid. A. A. 3, 8: *rabidae (saevae) tradiis ovile lupae. — Amphion]* Od. 3, 11, 2: *Movit Amphion lapides canendo.* Cfr. Epp. 1, 18, 41. — *arcis]* Hoc v. accuratius simulque magis poëticum videtur quam

- Saxa movere sono testudinis et prece blanda 395.  
 Ducere quo vellet. Fuit haec sapientia quondam,  
 Publica privatis secernere, sacra profanis,  
 Concubitu prohibere vago, dare iura maritis,  
 Oppida moliri, leges incidere ligno:  
 Sic honor et nomen divinis vatibus atque 400  
 Carminibus venit. Post hos insignis Homerus  
 Tyrtaeusque mares animos in Martia bella  
 Versibus exacuit; dictae per carmina sortes,  
 Et vitae monstrata via est; et gratia regum  
 Pieris tentata modis, ludusque repertus 405  
 Et longorum operum finis: ne forte pudori

*urbis.* Externa quidem utriusque lectionis auctoritas prope par est.

396—401. *Publica* cet.] In quatuor genera hoc versu memorata omnes res partiebantur Romani. — *Concubitu - vago*] „promiscuo“; sine connubio certo et stabili, unde *venerem incertam* vocat Sat. 1, 3, 109. — *dare iura maritis*] „et viro et mulieri; cum lex matrimonii stabilis constitueretur. — *leges incidere ligno*] „Aereis enim tabulis antiqui non sunt usi, sed roboreis. In has incidebant leges, unde adhuc Athenis legum tabulae ἄστορες (et κύρβεις) vocantur.“ PORPHYR. Gell. 2, 12, 1: *quae* (leges Solonis) *Athenis axibus ligneis incisae sunt.* Cfr. Plut. Sol. 25. — *Sic honor* cet.] „Posteritas beneficia a Lino, Orpheo, Musaeo ceterisque sacris illis deorum interpretibus accepta grato animo agnoscens eos immortalitati consecravit.“

401—407. *Post hos* cet.] A vatibus mythicis, quos di inspirarunt, transit ad historiam poësis certae ac verae apud Graecos, sed poëticam, id quod interpretes nondum satis perspexerunt; eam dico, quae liberiori poëmati didascalico unice conveniret. — *Tyrtaeus*] Notas de eo fabulas hic copiose narrant

Scholiastae, quas repetere nihil attinet. Quintil. 10, 1, 56: *Quid? Horatius frustra Tyrtaeum Homero subiungit? — mares animos]* De Tyrtaeo Atheniensi, qui in secundo bello Messenio Spartanis dux missus est, Iustinus 3, 5, 9: *carmina exercitui pro contione recitavit; in quibus hortamenta virtutis, damnorum solatia, belli consilia conscriperat. — sortes]* „Oracula imprimis Delphica dicit.“ GLOSS. *Sortes* enim suas Fortunarum Praenestinarum atque Antiatinarum Romani ad Graecorum oracula transferentes haec ita interdum nuncupabant. Conf. v. 219. — *vitae monstrata via est*] poëmatis didascalicis et gnomicis; significat Hesiodum, Solonem, Theognidem, Phocylidem cet. — *gratia regum* cet.] Sic Pindarns, Simonides, Bacchylides, Hieronis, Theronis aliorumque principum virorum favorem carminibus ambiverunt. — *Pieris*] Cfr. Od. 3, 4, 40. — *ludusque]* „remissio et oblectatio animorum per poësin scenicam in Dionysiis τοῖς ναῖς ἀγροῦς mense Posideone (s. Decembri) celebratis, quae simul operum rusticorum finem faciebant.“ — *Et longorum* cet.] „in finem longorum

Sit tibi Musa lyrae sollers et cantor Apollo.  
 Natura fieret laudabile carmen, an arte,  
 Quaesitum est: ego nec studium sine divite vena,  
 Nec rude quid possit video ingenium; alterius sic 410  
 Altera poscit opem res et coniurat amice.  
 Qui studet optatam cursu contingere metam,  
 Multa tulit fecitque puer, sudavit et alsit,  
 Abstinuit venere et vino; qui Pythia cantat  
 Tibicen, didicit prius extimuitque magistrum. 415

410. prosit BbTcd, omnes Hochederi, LCt. (Ut nos, S.)

operum." — *ne forte pudori cet.]* "Poësis," inquit, "ars est nobilissima; quo circa sine ullo pudore (quem affectasse etiamtunc videntur nobilium Romanorum nonnulli) eam exercere poteris." — *lyrae sollers]* quae callebat artem carminis lyrici eique cum Apolline praeest s. patrocinium præbet, *leierkundig.*" — *cantor Apollo]* qui in multis sculpturis et nummis citbaroedi habitu exprimitur.

408—411. *Natura cet.]* Pindarus quidem naturae primas defert Olymp. 2, 86: *σοφός ὁ πολλά εἰδὼς φνᾶς μαθόντες δὲ λάβροι Παγγλωσσία κόρακες ὡς, ἀχραντα γαρύετον διὸς πρός ὅρνιχα θεῶν.* Cum Horatio facit Plato in Phaedro pag. 269. D: *Ei μέν σοι ἐπάρχει φύσει ὥρτοριν τῷ εἴραι, ἔσει ὥρτῳ ἐλλόγυμος, προσλαβὼν ἐπιστῆμην καὶ μελέτην.* Item Cicero pro Archia 7, 15: *Ego contendō, cum ad naturam eximiam atque illustrem accesserit ratio quaedam conformatioque doctrinæ, tum illud nescio quid præclarum ac singulare solere existere.* — *studium sine divite vena]* ut est tota Callimachi poësis. Desumpta est metaphoræ ab auri argenteum venis in metallis. Opponitur *tenuis et angusta ingenti vena,* Quintil. 6, 2, 3. — *quid*

*possit]* „quid magni ac duraturi possit efficere.“ Lectionem *possit* pauci quidem nec (excepto nostro S) valde boni Codd. exhibent; sed eam satis munit cum gravis auctoritas Ioannis Sarisberiensis Metal. 1, 8., ubi et editi et MSS. *possit*, tum *sensus ipse*, ut demonstravit Bentleius: „*Quid possit, τι δύναται* ἄν, quid laudabile, quid egregium pariat. At *quid prosit, τι ἀν ωφελοῖ*, minus est humiliusque, quam quod poscit sententia. Nam et Choerilo, cum incultis versibus aureos Philippos abstulerat, *prosuit* quidem rude ingenium; quantillum vero erat, quod *potuit*, vidit optima iudex Posteritas.“ Cfr. Od. 4, 4, 25 seqq. — *coniurat amice]* Frequentius hac significatio est v. *conspirare* ad intimam consensionem et coniunctionem exprimendam. In utroque autem verbo et *coniurat* et *amice* egregia prosopopoeia utitur, de studio et de *ingenio* quasi de personis locutus.

412—418. *Qui studet cet.]* Paucis verbis educat poëtam a teneris unguiculis, ut oratorem Quintilianus. „Accurata,” inquit, „educatione ac præparatione opus est futuro poëtae,” quem cum cursore Olympico potius quam, ut volunt Scholiastæ, cum athleta compa-

Nec satis est dixisse: Ego mira poëmata pango;  
 Occupet extremum scabies; mihi turpe relinquere est  
 Et, quod non didici, sane nescire fateri.  
 Ut praeco, ad merces turbam qui cogit emendas,  
 Assentatores iubet ad lucrum ire poëta                          420  
 Dives agris, dives positis in fenore nummis.  
 Si vero est, unctum qui recte ponere possit

416. Non B aliique apud Gonodium, Nunc ETbc, LCtFJ, Codd.  
 Monacc. et Pottierii praeter unum omnes, Num Cod. Melkensis  
 Sec. X. (Ut nos, Sd.)

rat. — *qui Pythia cantat*] certamina, „Πυθαινάλης, is qui in Pythiis Apollinis certamen cum draconem Pythio tibia canit.“ — *Nec cet.*] Tametsi auctoritate praegravat lectio *Nunc*, tamen profecta videtur ab homine, qui satis intempestive loci *εἰρωνεῖαν* augere voluerit. Et in satira quidem fortasse esset apta; sed si h. l. accuratius inspexeris, videbis nihil sane potuisse rusticus dici in epistola: „Ergo quoniam nunc hoc dixisse sufficit, tu quoque, optime Piso, sic dicito.“ Atque, ut recte Bentleius significat, si antiquis temporibus sua opponere voluisset, verbo saltem monere debuisse: „Olim qui arti studebat, -- multa ferebat puer: nunc contra est.“ Ceterum inanem arrogantium multorum notat, qui semet ipsos pro eximiis poëtis habeant, quamvis artem minime didicerint; nequam vero certum aliquem suae aetatis poëtam vellicat. Cfr. Jacobs Lectt. Venus. pag. 42. — *poëmata pango*] Cfr. Epp. 1, 18, 40. — *Occupet cet.*] Poëtarum aemulationem cum cursus certamine comparat. „Est imprecatio tracta a ludo puerili; qui enim praest currentibus ad metam pueris, dicere solet: Qui primus ad metam venerit, is vicevit eumque in ulnas meas accipiam; qui vero erit ultimus, occupet eum scabies, eum respauam

ut scabiosum.“ COMM. CRUQ. „*Scabies* ludus puerorum est, ut habes in Suetonio Tranquillo.“ ACRON. Puerilem ludi formulam singulari venustate sectatus est, ut Epp. 1, 1, 59: *Rex eris, aiunt, Si recte facies. — sane*] Non est: „more sani hominis et modeste,“ ut volunt; sed „utique“ ex oratione recta, „sane me nescire fateor,“ in obliquam deflexum.

419—425. *Ul cet.*] „Verum praeter permultorum levitatem et socordiam in studiis poëticis alterum quoque periculum minitantur poëtis imprimis locupletibus assentatorum atque adulatorum greges, qui patronos suos falsis laudibus decipiunt. A talibus tu, Piso, tibi caveto!“ — *ad merces cet.*] „qui magno clamore merces suas commendando emptores congregat et allicit, zusammen treibt.“ — *iubet ad lucrum ire*] „vel tacitus invitat homines viles, ut apud ipsum, virum locupletem, lucellum aliquod quaerant, saltem mensam opipare paratam, etsi nondum sciunt, utrum largus ille sit necne.“ — *Dives agris*] Versum sibi iam olim placitum festive repetit ex Sat. 1, 2, 13., ut Sat. 1, 4, 92. ex Sat. 1, 2, 27. et Epp. 1, 1, 56. ex Sat. 1, 6, 74. — *Si vero cet.*] „Iam si noverunt assentatores divitem illum etiam munificum esse, veluti globo facto ad eum concurrunt.“ — *unctum*

Et spondere levi pro paupere et eripere atris  
 Litibus implicitum, mirabor, si sciet inter- 425  
 Noscere mendacem verumque beatus amicum.  
 Tu seu donaris seu quid donare voles cui,  
 Nolito aut versus tibi factos ducere plenum  
 Laetitiae; clamabit enim Pulchre! bene! recte!  
 Pallescet super his, etiam stillabit amicis  
 Ex oculis rorem, saliet, tundet pede terram. 430  
 Ut, qui conducti plorant in funere, dicunt

423. *atris* BbSTc, LCtF: *acris* d, *artis* Bentleius coni. firmata  
 postea a Pottierii Codice 12. — 431. *Ut quae conductae* Kirch-  
 manno auctore F.

„cibum, lautum convivium et ter-  
 sum.“ ACRO. Eandem h. l. signifi-  
 cationem habet *unctus*, quam Epp.  
 1, 15, 44. Praeterea iunge *recte*  
*ponere*, „scite atque eleganter ap-  
 ponere fercula.“ — *levi*] „qui sine  
 tali sponsore fide careret nec ab  
 alio pecuniam mutuam sumere pos-  
 set.“ — *atris*] usurpatur de rebus  
 feralibus et de omnibus, quae tri-  
 stia sunt atque ingrata. Dictum  
 igitur est, ut *atrae curae* Od. 4,  
 11, 35., h. l. „eae, quae e litibus  
 oriuntur, sollicitae igitur et tri-  
 stes.“ — *mirabor, si sciel*] Epp. 1,  
 17, 26: *Mirabor, --si-decebit. --in-*  
*-ter-Noscere*] ut Sat. 1, 2, 62: *inter-*  
*-Est. --beatus*] „prorsus fortunatum  
 se reputans et exultans laudibus,  
 quibus adulator eum cumulat.“ Sic  
 de Damocle Cic. Tusc. 5, 21, 62:  
*ut impenderet (gladius) illius beati*  
*cervicibus.*

426-430. *tibi factos*] Cfr. Epp. 1,  
 16, 25. — *clamabil -- Pallescet super*  
*his cet.*] „Aliis tragediae tuae lo-  
 cis splendidis et eloquentibus pul-  
 chre! bene! recte! acclamans ve-  
 hementer plaudet; super his, id  
 est, de aliis eiusdem locis φοβε-  
 ροῦς, terrorem spirantibus, sum-  
 mam ξιρληγίην finget atque pal-  
 lescet; maestas querimonias audiens  
 in simulatione eo usque procedet,

ut lacrimas fundat; aliis in locis  
 prae admiratione ex cathedra ex-  
 siliet; interdum affectum magis  
 etiam excitatum simulans, prae-  
 laetitia saltabit,“ ut explicavit iam  
 Lambinus. Cic. ad Att. 16, 6, 1:  
*Hac super re scribam ad te.* Vir-  
 gil. 1, 750: *Multa super Priamo*  
*rogilans, super Hectore multa.* —  
*stillabit cet.] V. stillare cum accu-*  
*sativo iungitur, ut rorare, sudare,*  
*manare poëtica mella* Epp. 1, 19,  
 44. — *Ex oculis rorem]* Ovid. Met.  
 14, 708: *madidas lacrimarum rore*  
*coronas.* — *tundet pede terram]* Cfr.  
 Od. 3, 18, 15: *Gaudet invisam pe-*  
*pullisse fossor Ter pede terram.*

431—433. *qui conducti plorant*] Significantur praeficae, de quibus  
 Festus: *Praeficae* dicuntur mulie-  
 res ad lamentandum mortuum con-  
 ductae, quae dant ceteris modum  
 plangendi, quasi in hoc ipsum  
*praefectae*. Naevius: *Haec quidem*  
*mehercle, opinor, praefica est, quae*  
*sic mortuum collaudat.* Similiter  
 Acro et Nonius, qui affert verba  
 Lucilii 22, 1: *mercede quae Con-*  
*ductae flent alieno in funere praefi-*  
*cae, Multo et capillos scindunt et*  
*clamat magis.* Genere autem ma-  
 sculino infinite usus videtur poëta,  
 ut mutatione a Kirchmanno et Mar-  
 klando proposita minime opus sit.

Et faciunt prope plura dolentibus ex animo, sic  
Derisor vero plus laudatore movetur.  
Reges dicuntur multis urgere culullis  
Et torquere mero, quem perspexisse laborant, 435  
An sit amicitia dignus: si carmina condes,  
Nunquam te fallant animi sub volpe latentes.  
Quintilio si quid recitares, Corrige sodes  
Hoc, aiebat, et hoc; melius te posse negares,  
Bis terque expertum frustra, delere iubebat 440  
Et male tornatos incidi reddere versus.  
Si defendere delictum quam vertere malles,

435. *prospexitse* e Codd. F. — 441. *tornatos*] *formatos* Guyetus, *ter natos* Bentleius coni. ab ipso recepta.

433. *Derisor*] εἰρων, falsus laudator. Cfr. Epp. 1, 18, 11. — *movetur*] „simulatam animi commotionem externis signis exprimere conatur.“

434—437. *Reges*] ut saepe, „loucupletes.“ Cfr. Sat. 1, 2, 86. — *urgere culillis*] Vid. ad Od. 1, 31, 11. Timocles in Grotii Exc. pag. 693: Πατέσω τ' ἵσον ἵσῳ ποτηρίοις Μεγάλοις ἄπασαι τὴν ἀλήθειαν φράσαι. Grotius: *Potans par pari urgēbo virum Magnis culillis, verum ut omne enuntiet.* — *torquere*] ut βασανίζειν, „explorare.“ Epp. 1, 13, 38: *et vino tortus et ira.* Lepidum exemplum praebet Sueton. Tiber. 42: *Princeps in ipsa publicorum morum correctione cum Pomponio Flacco et L. Pisone noctem continuumque biduum epulando portandoque consumpsit; quorum alteri Syriam provinciam, alteri praefecturam Urbis confessim detulit, codicillis quoque iucundissimos et omnium horarum amicos professus.* — *perspexisse laborant*] „penitus nosse vehementer cupiunt.“ „Sic tu quoque,“ inquit, „diligerter explora, utrum cum simulatore tibi res sit, an cum animo sincero.“ De perfecto ἀριστώς posito

conf. v. 98. — *An*] Cfr. v. 462. — *sub volpe latentes*] „dolosi ac duplices.“ Archilochus p. 169. Lieb. p. 485. Bergk: Τῷ (πιθήκῳ) δ' ἀρά ἀλόπηξ νερδαλέη συνήντετο Πυκνὸν ἔχοντα νόον. Cfr. Pers. 5, 116: *fronte politus, Astutam rapido servas sub pectore volpem.* Ruhnken. ad Timaei Lex. Plat. p. 214. Lips. (p. 1004. ed. Bait.): „Τὴν ἀλωπεκὴν τὴν πανοργιαν. Notissimum est Lysandri dictum: ὅπου η λεοντῆ μη ἐφινεῖται, προσφαπτέον ἐκεῖ τὴν ἀλωπεκὴν. Ἀλόπηξ autem dicitur pro pelle volpina, ut λέων pro pelle leonina“ cet.

438—444. *Quintilio*] Assentatori nunc opponit imaginem sinceri critici (vv. 438-452) et ut talem laudat Quintilium Varum Cremonensem, cuius mortem luget Od. 1, 24. (a. u. c. 730); hic gratam amici memoriam renovat. — *negares*] Hic quoque coniunctivus pendet e praecedente *si*, quamquam et per se positus saepissime habet vim conditionalem. Conf. Epp. 1, 1, 28. — *Bis terque*] Conf. v. 358. — *frustra*] Iunge cum v. *expertum*; male alii cum v. *negares*. — *delere*] „versus illos vitiosos,“ non, ut alii volunt, „totum tuum poëma.“ — *male tor-*

Nullum ultra verbum aut operam insumebat inanem,  
 Quin sine rivali teque et tua solus amares.  
 Vir bonus et prudens versus reprehendet inertes, 445  
 Culpabit duros, incomptis adlinet atrum

*natos*] Duas imagines hic agnoscamus necesse est diversas sane, sed *callida iunctura* artissime consociatas, non temere confusas, torni alteram, alteram incudis; haec ad primum versum componendorum conatum pertinet, illa ad artem eosdem elaborandi, quae quidem cura frequentius cum lima comparatur. Iam si versus *tornati*, id est, non sine multa opera ac diligentia elaborati, iudice perito suadente nihilominus reiciendi sunt, nihil restat, nisi ut *deletis* prioribus (v. 440.) versus prorsus novi componantur, quos utique tornus vel lima rursum manet; qua in sententia usus est imagine incudis, cui *alia* metalli massa imponatur; verbum *reddere* autem suo iure usurpare poterat, cum novi hi versus prioribus substituantur. (Sic tertia quasi haec est imago cum prioribus duabus iuncta.) Centerum utraque illa metaphora frequens est. Versum numerosum Antipater Thessal. Anthol. Palat. I. p. 427. *στίχον Πτερόδων χαλκευτὸν ἐπ’ ἄλμοσιν* dixit. Ovidius Trist. 1, 7, 29. de Metamorphoseon opere: *Ablatum mediis opus est incudibus illud, Desuit et scriptis ultima lima meis.* Plato Phaedr. p. 234. E: *οὐαφῆ καὶ στρογγύλα καὶ ἀκριβῶς ἔκαστα τῶν ὀνουάτων ἀποτετόγενται.* Propert. 3, 32, 43: *Incipe iam angusto versus includere lorno.* Gell. 9, 8, 4: *sententia detornata.* Guyetus et Bentleius, falsas cum conjecturas excogitarent, non satis attenderunt ad v. illud proprium *delere*, quo poëta, ne diversarum imaginum oriretur confusio, de qua illi conquesti sunt, satis providit. Iam Britanni conjectura *na-*

*tos* significaret rem prorsus fortuitam, et *ter natos* satis inconcinne dictum videtur. Perquam vero languet pedestremque orationem nimis redolet Guyeti *formatos*, quo verbo si Horatius usus esset, nemo unquam in *tornatos* mutasset. (Copiose autem Fea refutavit Bentleium contendentem *tornum* et *incudem* esse res diversas, quae coniungi non possint; neque vero vel unum apud veteres scriptores locum extare, quo *tornus* metallis elaborandis adhibeat. Fea affert Vitruv. 10, 12: *Emboli masculi ex aere, lorno politi, et instrumenta antiqua, ab ipso Romae visa.*) — *vertere*] ab eo, quod dicebant *stilum vertere*] „mutare et corrigere.“ — *Quin - - amares*] Pendent haec ex notione prohibendi, quae inest in verbis *Nullum ultra verbum aut cet.* Sat. 2, 3, 42: *nil verbi, pereas quin fortiter, addam.* — *sine rivali*] „Sane quia malos versus composuisti, nemo rivalis tuus esse, tecum contendere volet; vanis autem hominibus placet sine aemnulis esse.“ Cfr. Cic. ad Q. fratrem 3, 8, 4: *O dti, quam ineptus, quam se ipse amans sine rivali.*

445—452. *inertes*] „sine arte et gravitate factos.“ COMM. CRUQ. Imprimis significat otiosos, nihil dicentes, quod magnopere ad rem faciat, *die Leerheit.* Voss. — *incomptis*] „minus elegantibus propter verba humilia et ἄχνη, interdum vel propter sonum ingratum.“ — *incomptis* cet.] „obelo versus initio apposito (id quod inest in v. *adlinet anstreichen*) significabit versus esse delendum.“ Dicit autem *atrum* festiva dilogia; nam et colore *atrum* erat signum

Traverso calamo signum, ambitiosa recidet  
 Ornamenta, parum claris lucem dare coget,  
 Arguet ambigue dictum, mutanda notabit,  
 Fiet Aristarchus; non dicet: Cur ego amicum      450  
 Offendam in nugis? Hae nugae seria ducent  
 In mala derisum semel exceptumque sinistre.  
 Ut mala quem scabies aut morbus regius urget

447. *Transverso bTcdp, LCt, Bentleius, J. (Ut nos, S.) — 450. non] nec bTc, undecim Regii, LCtF.*

*et nigrum simul theta* (Pers. 4, 13.) *versuum incomptorum. — ambitiosa]* „*gefallsüchtige*; quibus quamvis supervacaneis et affectatis tu lectoris admirationem te moturum speraveras.“ — *recidet Ornamenta]* „*Figuras eloctionis et imagines propter id tantummodo quae sitas, quo novitate et audacia placeant lectoribus, cum veritate careant, recidi iubebit.*“ Epp. 2, 2, 122: *luxuriantia compescet. — Arguel cet.]* „*Ipsa reprehensione clare demonstrabit huiusmodi amphiboli as vitandas esse.*“ — *mutanda]* *Hoc refertur ad singula verba eorumque ordinem; de totis enim versibus corrigendis satis dixerat vv. 445-447. — Fiet Aristarchus]* „*Omnino erit alter Aristarchus,*“ cuius ut summi critici nomen in proverbium abierat. Cic. ad Att. 1, 14, 3: *quarum (mearum orationum) tu Aristarchus es. — non dicet]* „*Hoc, si aures consulis, plenius fortiusque exit, quin et sententiae quoque ponderis nonnihil gravitatisque addit.*“ BENTL. Quin etiam rectior fit; nam in lectione *nec dicet* vv. *Aristarchum fieri et non dicere ut eiusdem generis actiones perverse videntur coniungi.* Contra *non dicet* hoc significat: „*quocirca hic tam severus criticus nunquam profecto dicet.*“ — *in nugis]* „*in rebus leviculis, ut est unus alterve versiculus reprehensione dignus.*“ — *Hae nugae*

cet.] „*At vero hae ipsae nugae in causa erunt, ut amicus in eandem turpissimam famam incidat, quae persecuta est etiam apud posteritatem Choerilum, Bavium, Maevium; id quod merito serium malum dici debet.*“ — *derisum]* „*a popularibus suis explosum.*“

453—456. In epilogo, ut solet (cfr. ad Epp. 2, 1. extr.) ridiculam proponit imaginem poëtae prorsus vesani et ab omnibus derisi (vv. 453—476.). Optime autem respondeat exordio exitus, monstruosae figurae poëta furiosus. — *morbus regius]* morbus arquatus, *ἴξτρος, Gelbsucht.* Cels. 3, 24: *Per omne tempus utendum est lusu, ioco, ludis, lascivia, per quae mens exhibaretur; ob quae regius morbus dictus videtur. — fanaticus error]* Flor. 3, 19, 4: *fanaticus furor, qualem imprimis a Cybele et Bellona ipsarum sacerdotibus immitti putabant; unde in Inscriptt. m. Lat. N. 2317: EX AEDE. BELLONAES. PVLVINESIS. FANATICUS.* Ulpian. l. 1. §. pen. de Aedil.: *qui circa fana bacchanlur et quasi dementes responsa reddunt.* Cfr. Sat. 2, 3, 223. Prima utique ac maxime propria significatione adi. *fanaticus* reperitur in Inscriptione Veroneusi, *Bulletino dell' Inst. archiol.* 1836. p. 141: *FANORVM. CVRATORES. EX. PECVNIA. FANATICA.* (quae fanorum propria est) *FACIVNDVM. CVRA-*

Aut fanaticus error et iracunda Diana,  
 Vesananum tetigisse timent fugiuntque poëtam, 455  
 Qui sapiunt; agitant pueri incautique sequuntur.  
 Hic, dum sublimis versus ructatur et errat,  
 Si veluti merulis intentus decidit auceps  
 In puteum foveamve, licet, Succurrite, longum  
 Clamet, Io cives! non sit, qui tollere curet. 460  
 Si curet quis opem ferre et demittere funem,  
 Qui scis, an prudens huc se proiecerit atque  
 Servari nolit? Dicam Siculique poëtae

457. *sublimes* Td, *sublimeis* Ct. — 460. *sint--curent* S. — 461. *Si quis curet* Ct. — *dimittere* bSTc. — 462. *deiecerit* To, Lct. (Ut nos, bSd.)

**V E R V N T.** — *iracunda Diana*] „quae quos ira sua persequitur lunaticos, σεληνιακούς, σεληνοβλήτους, reddit.“ — *Vesananum tetigisse* cet.] Talium aegrotorum contactum, ne ipsi iisdem morbis inficerentur, fugere solebant; pueri contra lascivii eos contumeliosius verbis lacescebant. Artemid. 3, 42: καὶ πάδες τοῖς μανιωμένοις ἀχολοῦσθαιν. — *incauti*] „alii, minus utique cauti homines adulti sequuntur illam lascivorum puerorum turbam, obliti a furfosis eos, qui pone eos incedunt, praesertim irrisores, lapidibus fustibusque abigi solere.“

457—460. *sublimis*] „μετέωρος elato et retroverso capite circumcursans non sine arrogantia neque attentus ad ea, quae sub eius pedibus sunt.“ Alii pro accusativo plur. habuerunt, minus utique recte; nam esset *elōrēta* subrustica, et caesurae vis obstat. — *versus ructatur*] „versus et inconditos et insanos identidem effutit.“ — *errat*] „furiosus per campos et colles vagatur.“ — *auceps*] Similis exstat narratiuncula de Thalete astrologo apud Platonem in Theaeteto p. 174. A. et Diog. Laërt. 1, 34. — *longum*] „magna voce.“ Cfr. Hom. Iliad. γ,

81: *μαχρὸν ἄνσεν*. — *Io cives*] Similis formula opem invocandi est *Porro Quirites*. — *non sit*, qui cet.] „non succurrat quisquam!“ „Coniunctivus pro futuro est positus.“ HAND Turs. IV. p. 266. Cfr. ad Sat. 2, 5, 91: *Non etiam sileas*. — *tollere*] Epp. 1, 17, 61: *crudeles, tollite claudum*.

461—467. *Qui scis, an cet.*] „Quomodo scis, an contra quam tu opinaris, consulto se praecipitem in puteum proiecerit? quod consilium impedire non licet.“ In huiusmodi propositionibus nos convertimus ac si esset *an non, ob nicht*. Cfr. Od. 2, 4, 13. Plaut. Most. 1, 1, 55: *Qui scis, an tibi istuc prius eveniat quam mihi?* — „Ideo hic preferendum proiecerit, quia *proicere animam, proicere se*, quae in bonis scriptoribus saepe occurunt, ubique habent significacionem voluntarii discriminis deque eo dicuntur, qui servari aut nolit aut desperet.“ BENTL. — *Siculique* cet.] „Et quidem talis insaniae exemplum omnibus notum est, Empedoclis Agrigentini, inquam, poetae philosophi, cuius interitum narrare placet.“ Cfr. Epp. 1, 12, 20. Inter multiplicem famam de illius exitu haec quoque fabula ab Hip-

Narrabo interitum. Deus immortalis haberit  
 Dum cupit Empedocles, ardente frigidus Aetnam 465  
 Insiluit. Sit ius liceatque perire poëtis;  
 Invitum qui servat, idem facit occidenti.  
 Nec semel hoc fecit, nec, si retractus erit, iam  
 Fiet homo et ponet famosae mortis amorem.  
 Nec satis appetet, cur versus factitet, utrum 470  
 Minxerit in patrios cineres, an triste bidental

470. *dictitet* Regius unus, duo Feae, Cunninghamius. — 471. *an]*  
*aut bc* (non STd).

poboto primum tradita est, addita narratiuncula, unam ex eius crepidis aereis vi flammae rursus eiectam esse ex Aetnae crater. Diog. Laërt. 8, 69. Timaeus autem ibid. §. 71. claris verbis tradit *αὐτοῦ τὴν τελευτὴν ἀδηλὸν εἶναι.* — *Deus immortalis haberit*] Empedocles de se apud Philostr. Apollon. 1, 1: *Xaipeῖτ', ἐγὼ δὲ ὑμμιν θεός ἀμβοτος, οὐνέτι θνητός.* — *frigidus*] Festivo hoc antitheto verbi *ardentem* illius stultitiam notat. Mire ad eius doctrinam hoc refert Commentator Cruquii: „Empedocles dicebat tarda ingenia frigido circum praecordia sanguine impediri.“ — *Sit ius*] *κατ' εἰρηνείαν.* „Quoniam insaniunt, hoc iure sane sint“ cet. Gesnerus comparat Spartanorum decretum: *Κλαζομενίοις ἔξεστω ἀσχημονεῖν.* — *Invitum qui servat* cet.] Contraria est sententia Senecae de Benefic. 2, 14, 4: *pulcherrimum opus est etiam invitos nolentesque servare.* — *idem facil occidenti]* „Utrumque enim est vim inferre.“ *GRIFOLUS.* Seneca Phoen. 100: *Occidere est velare cupientem mori.* Graeca constr. *ὁ ἀζοντα σώζον ταῦτα ποιεῖ τῷ ἀποττείνοντι.* Lucret. 3, 1038. Lachm.: *eadem aliis sopitu' quietest* (Homerus). Ceterum unicus est versus spondaicus apud Horatium.

468. 469. *Nec semel hoc fecit*] „Nec semel mortem sibi consciscere co-

natus est, semper tamen retractus ab iis, qui invito succurrebant.“ — *iam*] „gleich schon.“ — *Fiet homo*] „ut sumus nos reliqui, ad sanam mentem rediens; immo in furore perseverans propter famae cupiditatem monstruoso aliquo modo, ut Empedocles, perire rursum volet.“

470—476. *Nec satis cet.*] „Quid, quod fortasse sceleris alicuius expiandi causa, deorum ira coactus, versus identidem facit?“ Hoc dicit in facetissima hyperbola semper progediens. — *factitet*] Quod alii habent *dictitet*, h. l. Latinum non est; significaret enim „saepe dicat“, non „saepe dictet“, „nec recitat“, ut voluerunt Cunninghamius et Sanadonus. — *Minxerit cet.*] contumeliosus modus tumulos violandi, et quidem h. l. etiam patris. Cfr. Sat. 1, 8, 38. — *bidental*] *Blitzmal*, locum de caelo tactum, qui caesis bidentibus et ara exstructa expiabatur, posteaque circumsaepitus manebat, ne quis eum tangendo in piaculum incurseret. Persius 2, 26: *An quia non fibris ovium Ergennaque iubente Triste iaces lucis evitandumque bidental cet.* Artemidor. 2, 9. p. 143. Reiff: *ὅς χεραννός τὰ μὲν ἀσημα τῶν χωρίων ἐπίσημα ποιεῖ διά τοὺς ἐνδόφυμένους βθυμὸν καὶ τὰς ἐν αὐτοῖς γινομένας θυσίας, τὰ δὲ πολυτελῆ χωρία ἔρημα καὶ ἄβατα*

Moverit incestus: certe furi ac velut ursus  
 Obiectos caveae valuit si frangere clathros,  
 Indoctum doctumque fugat recitator acerbus;  
 Quem vero arripuit, tenet occiditque legendo,  
 Non missura cutem nisi plena crux hirudo.

475

474. *Indoctum doctum fugat* T, *Indoctumque fugat doctum* d. —  
 475. *vero] semel* d. Singularem hanc lectionem „ex Ms. in ora Ed.  
 Aldi 1519. Bibl. Ang.“ Fea attulit: in nullo suorum repperit Pot-  
 tierins.

*ποιεῖ οὐδεὶς γὰρ ἐν αὐτοῖς ἐνδια-  
 τροβεῖν ἔτι δέλει. Nota bidenta-  
 lis παράφρασιν apud Lucanum 8,  
 864: Inclusum Tusco venerantur  
 caespite fulmen. — Moverit] „tan-  
 gendo violaverit.“ Cfr. Epod. 17,  
 3. — incestus] sanctimoniam pol-  
 lutā. Cfr. Od. 3, 2, 30. — valuit si  
 cet.] „si viribus suis id est asse-  
 cutus, ut frangeret clathros (*χλῆ-  
 ρος*), caveae virgas ligneas vel  
 ferreas.“ — *Indoctum doctumque]**

Epp. 2, 1, 117: *indocti doctique*. —  
*recitator acerbus]* „quam maxime  
 molestus et doctis et indoctis.“ —  
*arripuit]* Perseverat in ursi ima-  
 gine. — *occiditque legendo]* Epod.  
 14, 5: *occidis saepe rogando*. Cfr.  
 Sat. 1, 3, 88: *amaras Porrecto iu-  
 gulo historias captivus ut audit.* —  
*Non missura--hirudo]* Particulam  
 comparationis, ut saepe, omittit.  
*Conf.* Epod. 1, 34.

## EXCURSUS I.

AD A. P. v. 21 sqq.

*coepit institui]* Docte de hac constructione egit Nipperdeius in *Quaestt. Caesar.* p. 19. his verbis:

„C. 12, 1 (Bell. Afr.) legimus *pulvis ingens conspici coeptus est et* 82, 2 *cum idem a pluribus animadverti coeptum esset: atque ita Cae-* sar et Hirtius semper dixerunt, Cicero quoque praeter unum locum Tusc. 1, 13, 29 *sed qui nondum ea, quae multis post annis tractari coepissent, physica didicissent,* de quo dubitandum videtur, etsi optimi codicis regii *tractare ferri nequit.*“ (Scribitur nunc de Madvigii conjectura *tractari coepita sunt.*) „*Sed hanc formam habemus hic* (Bell. Afr.) 27, 2 *cum ab adversariis lapides mitti coepissent et* 82, 4 *signa in hostem coepere inferri,* atque ita scripserunt Varro de re rust. 3, 19, 12. Salust. Catil. 12, Iug. 91. 96, Livius et inferiores saepe. Contra antiquiores constanter, quod sciam, dixerunt *coepit fieri*, cum hoc verbo non ut passivo, sed ut deponenti uterentur: hic eadem constantia ponitur *coeptum est fieri* (69, 3. 78, 4), quod Livio familiare est (24, 47. 49. 25, 34. 27, 42. 31, 23. 27, 18).“

## EXCURSUS II.

AD A. P. v. 220 sqq.

Ex iis, quae de Satyricis, quas fingebant, fabulis apud Romanos disputatione Munk de *fab. Atellanis* p. 76 sqq. atque accuratius etiam Welcker *Gr. Tragödien* p. 1361 sqq., hoc ante omnia apparent, nulla unquam apud Romanos fuisse dramata Satyrica, et, sicubi recentiores, etiam Neukirch *de fabulis togatis* p. 18 sqq., talia investigasse sibi visi sunt, hanc opinionem ortam esse ex eo, quod cum his confundebant Atellanas.

Clara hac de re exstant testimonia Diomedis 3. p. 480. P.: *Poëmaticus dramatici vel activi genera sunt quattuor: apud Graecos tragica, comica, satyrica, mimica, apud Romanos praetextata, tabernaria, Atellana, planipes.* Idem p. 487 P.: *Tertia species est fabularum Latinarum, quae a civitate Oschorum Atella, in qua primum coeptae, Atellanae dictae sunt, argumentis dictisque iocularibus, similes Satyricis fabulis Græcis.* — *Latina Atellana a Graeca Satyrica differt, quod in Satyrica fere Satyrorum personae inducuntur, aut si quae sunt ridiculae similes Satyris, Autolycus, Burris (Busiris Welck.), in Atellana Oscae personae, ut Maccus.* Marius Victorinus 2, 4, 25. p. 110. Gaisf.: *Superest Satyricum, quod inter tragicum et comicum stylum medium est: -- quod genus nostri in Atellanis habent.*

Naevi *Lycurgus*, etsi in eo Silenus comparebat, ab hilarotragoedia (cuius dicendi genus sane redolent reliquiae, ut apud Varronem L. L. 7, 53: *Risi egomet cassabundum ire ebrium: Diabathra in pedibus habebat amictus epicroco.*) propius aberat quam a fabula Satyrica; certe chorus constabat ex Edonis.

### EXCURSUS III.

AD A. P. vv. 225—233.

Dilucidum exemplum, quomodo in dramate satyrico Graeci vertent *seria ludo*, praebet Euripidis Syleus apud Philonem περὶ τοῦ πάντα σπουδαῖον εἶναι ἐλεύθερον. Ed. Lips. T. V. p. 290. (Eurip. Fr. ed. Wagner Paris. 1846. p. 784.) Ἰδε γοῦν οἵα παρ' Ἔνδριπίδῃ φησὶν ὁ Ἡρακλῆς.

Πρὸς ταῦτ' ἵτω μὲν πῦρ, ἵτω δὲ φάσγανα·  
Πίμπρη, κατατίθε σάργας, ἐμπλήσθητι μου  
Πίνων πελαινὸν αἷμα πρόσθε γάρ πάτω  
Γῆς εἰσιν ἀστραψ, γῆ δ' ἄνειος εἰς αἰθέρα,  
Πολὺν ἐξ ἐμοῦ σοι θῶπ' ἀπαντῆσαι λόγοι.

Πάλιν τὸν αὐτὸν σπουδαῖον οὐχ ὁρᾶς, ὅτι οὐδὲ πωλούμενος θεράπων εἶναι δοκεῖ, καταπλήττων τοὺς ὁρῶντας, ως οὐ μόνον ἐλεύθερος ὃν, ἀλλὰ καὶ δεσπότης ἐσόμενος τοῦ πριαμένου; Ο γοῦν Ἐρυμῆς πυνθανομένῳ εἰ φαῦλος ἔστιν, ἀποκρίνεται·

Ἔκιστα φαῦλος, ἀλλὰ πᾶν τούναντίον,  
Πρόσκημα σεμνὸς κοὐ ταπεινός, οὐδ' ἄγαρ  
Ἐνογκος, ως ἀν δοῦλος, ἀλλὰ καὶ στολὴν  
Ίδόντι λαμπρὸς καὶ ἔνιλφ δραστήριος.

εἴτα πάλιν

Οὐδεὶς δ' ἐξ οἴκους δεσπότας ἀμείνονας  
Αὐτοῦ πρίασθαι βούλεται· σὲ δ' εἰσορῶν  
Πᾶς τις δέδοικεν ὅμμα γάρ πυρὸς γέμεις,  
Ταῦρος λέοντος ως βιλέπων πρὸς ἐμβολήν.

Εἰτ' ἐπιλέγει τὸ ἥθος αὐτοῦ,

σοῦ πατηγορεῖ

Σιγῶντος, ως εἶης ἀν οὐχ ὑπήκοος,  
Τάσσειν δὲ μᾶλλον ἡ πιτάσσεσθαι θέλοις.

Ἐπει δὲ καὶ πριαμένου Συλέως εἰς ἀγρὸν ἐπέμφθη, διέδειξεν ἔργοις τὸ τῆς φύσεως ἀδούλωτον. Τὸν μὲν γάρ ἄριστον τῶν ἐκεῖ ταύρων καταθύσας Λιλ πρόφασιν εὐωχεῖτο· πολὺν δ' οἶνον ἐμφορήσας

ἀθρόον, εὖ μάλα κατακλιθεὶς ἡκρατίζετο. Συλεῖ δὲ ἀφικομένῳ καὶ δυσ-  
ανασκεπτοῦντι ἐπὶ τε τῇ βλάβῃ καὶ τῇ τοῦ θεράποντος ὁρθυμίᾳ καὶ  
ἐπὶ τῇ περιττῇ καταφρονήσει, μηδὲν μήτε τῆς χρόας μήτε ὅν ἔπραττε  
μεταβαλών εὐτολμότατά φησι,

Κλίθητι καὶ πίωμεν ἐν τούτῳ δέ μου  
Τὴν πεῖραν εὐθὺς λάμβαν', εἰ κρείττων ἔσει.

Priora vides quam τραγικότατα esse; argumentum contra a comicō paululum tantummodo distans inesse in tauro illo mactato, in prandio atque potatione Herculis humi strati, in eiusdem altercatione cum Syleo. Ex alio huius dramatis loco vel uno in verbo persentisces elementa sermonis comicī:

Βανβῶμεν εἰσελθόντες ἀπόμορφει σέθει  
Τὰ δάκρυα.

---

## I N D E X.

### I. CARMINUM LYRICORUM

- Aeli vetusto nobilis ab Lamo Od. III. 17.  
Aequam memento rebus in arduis Od. II. 3.  
Albi, ne doleas plus nimio memor Od. I. 33.  
Altera iam teritur bellis civilibus aetas Epod. 16.  
Angustam amice pauperiem pati Od. III. 2.  
At, o deorum quidquid in caelo regit Epod. 5.  
Audivere, Lyce, di mea yota, di Od. IV. 13.  
Bacchum in remotis carmina rupibus Od. II. 19.  
Beatus ille, qui procul negotiis Epod. 2.  
Caelo supinas si tuleris manus Od. III. 23.  
Caelo tonantem credidimus Iovem Od. III. 5.  
Cum tu, Lydia, Telephi Od. I. 13.  
Cur me querelis exanimas tuis Od. II. 17.  
Delicta maiorum immeritus lues Od. III. 6.  
Descende caelo et dic age tibia Od. III. 4.  
Dianam tenerae dicite virgines Od. I. 21.  
Diffugere nives, redeunt iam gramina campis Od. IV. 7.  
Dive, quem proles Niobe magnae Od. IV. 6.  
Divis orte bonis, optime Romulae Od. IV. 5.  
Donarem pateras grataque commodus Od. IV. 8.  
Donec gratus eram tibi Od. III. 9.  
Eheu fugaces, Postume, Postume Od. II. 14.  
Est mihi nonum superantis annum Od. IV. 11.  
Et thure et fidibus iuvat Od. I. 36.  
Exegi monumentum aere perennius Od. III. 30.  
Extremum Tanain si biberes, Lyce Od. III. 10.  
Faune Nympharum fugientum amator Od. III. 18.  
Festo quid potius die Od. III. 28.  
Herculis ritu modo dictus, o plebs Od. III. 14.  
Horrida tempestas caelum contraxit et imbræ Epod. 13.  
Iam iam efficaci do manus scientiae Epod. 17.  
Iam pauca aratro iugera regiae Od. II. 15.  
Iam satis terris nivis atque diræ Od. I. 2.  
Iam veris comites, quao mare temperant Od. IV. 12.  
Ibis Liburnis inter alta navium Epod. 1.  
Iccii, beatis nunc Arabum invides Od. I. 29.  
Ille et nefasto te posuit die Od. II. 13.

- Impios parrae recinentis omen Od. III. 27.  
 Inclusam Danaën turris aënea Od. III. 16.  
 Intactis opulentior Od. III. 24.  
 Integer vitae scelerisque purus Od. I. 22.  
 Intermissa, Venus, diu Od. IV. 1.  
 Iustum et tenacem propositi virum Od. III. 3.  
 Laudabunt alii claram Rhodon aut Mytilenen Od. I. 7.  
 Lupis et agnis quanta sortito obtigit Epod. 4.  
 Lydia, dic, per omnes Od. I. 8.  
 Maecenas atavis edite regibus Od. I. 1.  
 Mala soluta navis exit alite Epod. 10.  
 Martiis caelebs quid agam Kalendis Od. III. 8.  
 Mater saeva Cupidinum Od. I. 19.  
 Mercuri, facunde nepos Atlantis Od. I. 10.  
 Mercuri, - nam te docilis magistro Od. III. 11.  
 Misericordia est neque amori dare ludum neque dulci Od. III. 12.  
 Mollis inertia cur tantam diffuderit imis Epod. 14.  
 Montium custos nemorumque, Virgo Od. III. 22.  
 Motum ex Metello consule civicum Od. II. 1.  
 Musis amicus tristitiam et metus Od. I. 26.  
 Natis in usum laetitiae scyphis. Od. I. 27.  
 Ne forte credas interitura, quae Od. IV. 9.  
 Ne sit ancillae tibi amor pudori Od. II. 4.  
 Nolis longa ferae bella Numantiae Od. II. 12.  
 Nondum subacta ferre iugum valet Od. II. 5.  
 Non ebur neque aureum Od. II. 18.  
 Non semper imbræ nubibus hispidos Od. II. 9.  
 Non usitata nec tenui ferar Od. II. 20.  
 Non vides, quanto moveas periclo Od. III. 20.  
 Nox erat et caelo fulgebat Luna sereno Epod. 15.  
 Nullam, Vare, sacra vite prius severis arborem Od. I. 18.  
 Nullus argento color est avaris Od. II. 2.  
 Nunc est bibendum, nuno pede libero Od. I. 37.  
 O crudelis adhuc et Veneris muneribus potens Od. IV, 10.  
 O Diva, gratum quae regis Antium Od. I. 35.  
 O fons Bandusiae, splendidior vitro Od. III. 13.  
 O matre pulchra filia pulchrior Od. I. 16.  
 O nata mecum consule Manlio Od. III. 21.  
 O navis, referent in mare te novi Od. I. 14.  
 O saepe mecum tempus in ultimum Od. II. 7.  
 O Venus, regina Cnidi Paphique Od. I. 30.  
 Odi profanum volgus et arceo Od. III. 1.  
 Otium divos rogat in patenti Od. II. 16.  
 Parcius iunctas quatiant fenestras Od. I. 25.  
 Parcus deorum cultor et infrequens Od. I. 34.  
 Parentis olim si quis impia manu Epod. 3.  
 Pastor cum traheret per freta navibus Od. I. 15.  
 Persicos odi, puer, apparatus Od. I. 38.  
 Petti, nihil me sicut antea iuvat Epod. 11.  
 Phoebe silvarumque potens Diana Carm. sec.  
 Phoebus volentem proelia me loqui Od. IV. 15.  
 Pindarum quisquis studet aemulari Od. IV. 2.  
 Poscimur. Si quid vacui sub umbra Od. I. 32.

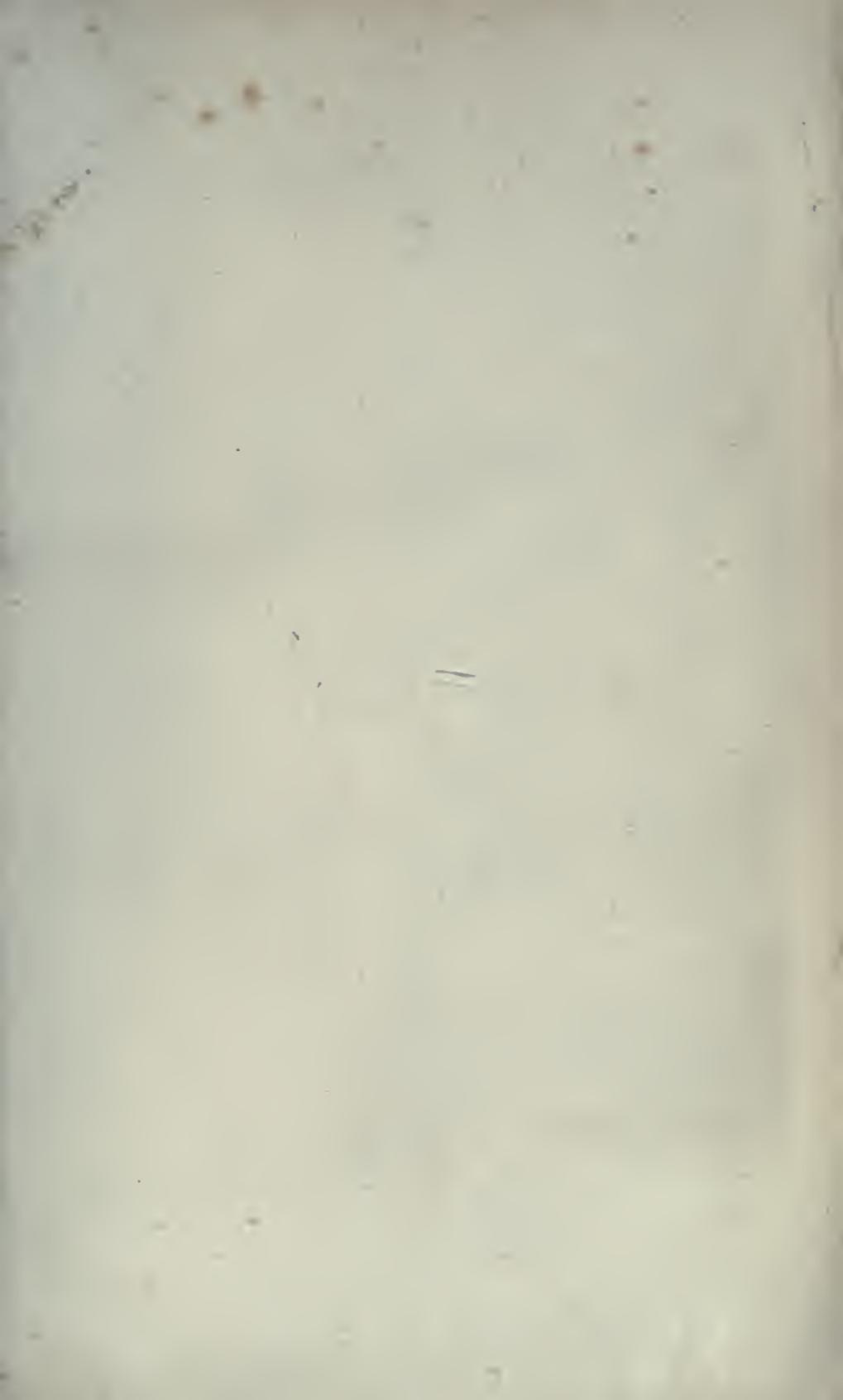
Quae cura patrum quaeve Quiritium Od. IV. 14.  
 Qualem ministrum fulminis alitem Od. IV. 4.  
 Quando repostum Caecubum ad festas dapes Epod. 9.  
 Quantum distet ab Inacho Od. III. 19.  
 Quem tu, Melpomene, semel Od. IV. 3.  
 Quem virum aut heroa lyra vel acri Od. I. 12.  
 Quid bellicosus Cantaber et Scythes Od. II. 11.  
 Quid dedicatum poscit Apollinem Od. I. 31.  
 Quid fles, Asterie, quem tibi candidi Od. III. 7.  
 Quid immerentes hospites vexas canis Epod. 6.  
 Quid tibi vis, mulier nigris dignissima barris Epod. 12.  
 Quis desiderio sit pudor aut modus Od. I. 24.  
 Quis multa gracilis te puer in rosa Od. I. 5.  
 Quo me, Bacche, rapis tui Od. III. 25.  
 Quo, quo scelesti ruitis? aut cur dexteris Epod. 7.  
 Rectius vives, Licini, neque altum Od. II. 10.  
 Rogare longo putidam te seculo Epod. 8.  
 Scriberis Vario fortis et hostium Od. I. 6.  
 Septimi, Gades aditure tecum et Od. II. 6.  
 Sic te diva potens Cypri Od. I. 3.  
 Solvitur acris hiems grata vice veris et Favoni Od. I. 4.  
 Te maris et terrae numeroque carentis arenae Od. I. 28.  
 Tu ne quaesieris, scire nefas, quem mihi, quem tibi Od. I. 11.  
 Tyrrenha regum progenies, tibi Od. III. 29.  
 Ulla si iuris tibi peierati Od. II. 8.  
 Uxor pauperis Ibyci Od. III. 15.  
 Velox amoenum saepe Lucretilem Od. I. 17.  
 Vides, ut alta stet nive candidum Od. I. 9.  
 Vile potabis modicis Sabinum Od. I. 20.  
 Vitas hinnuleo me similis, Chloë Od. I. 23.  
 Vixi puellis nuper idonens Od. III. 26.

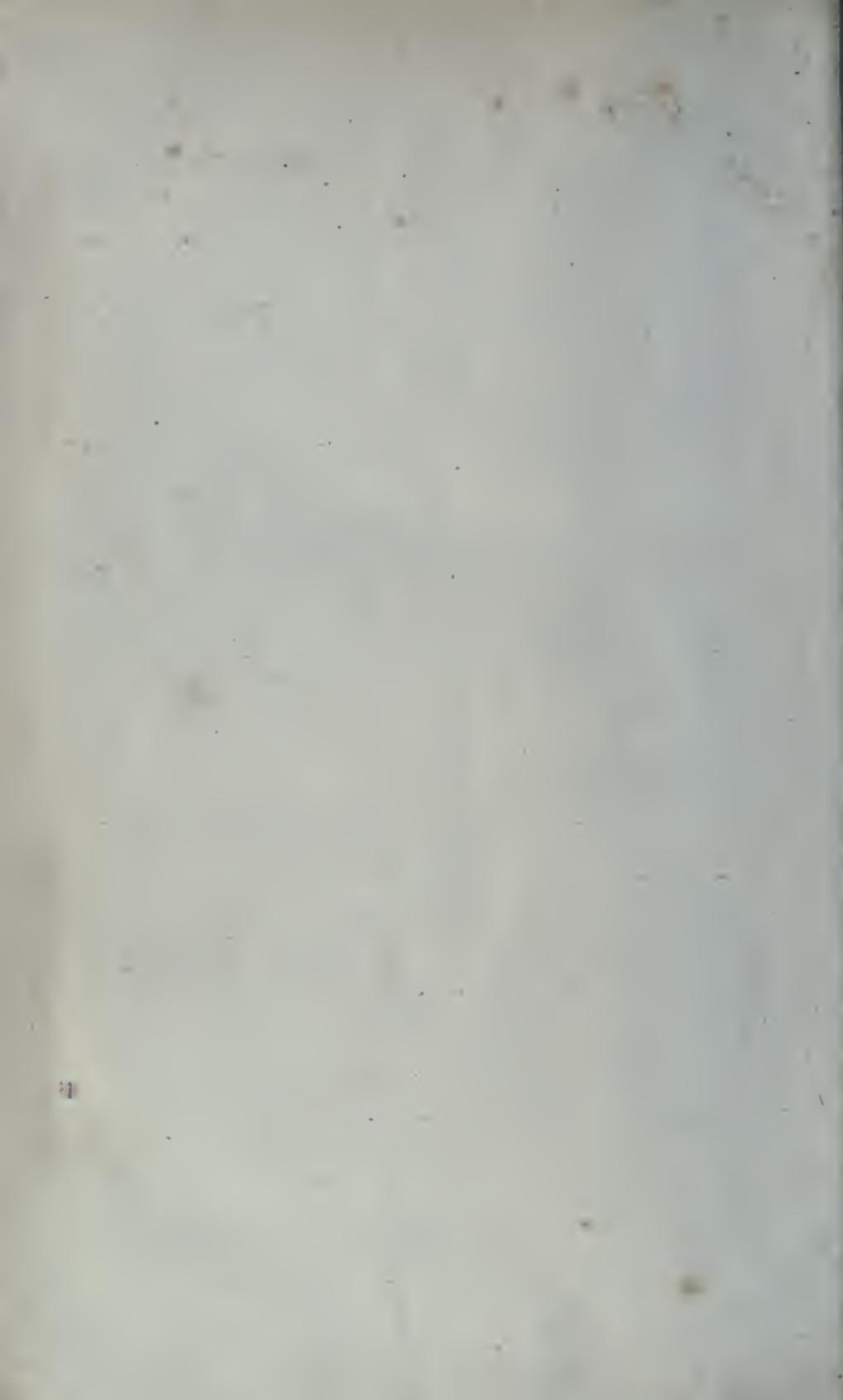
## II. SATIRARUM.

Ambubaiarum collegia, pharmacopolea Lib. I. 2.  
 Egressum magna me exceptit Aricia Roma Lib. I. 5.  
 Eupolis atque Cratinus Aristophanesque poëtae Lib. I. 4.  
 Hoc erat in votis: modus agri non ita magnus Lib. II. 6.  
 Hoc quoque, Tiresia, praeter narrata petenti Lib. II. 5.  
 Iamdudum ausculto et cupiens tibi dicere servus Lib. II. 7.  
 Ibam forte via Sacra, sicut meus est mos Lib. I. 9.  
 Nempe incomposito dixi pede currere versus Lib. I. 10.  
 Non quia, Maeccenas, Lydorum quidquid Etruscos Lib. I. 6.  
 Olim truncus eram ficulnus, inutile lignum Lib. I. 8.  
 Omnibus hoc vitium est cantoribus, inter amicos Lib. I. 3.  
 Proscripti Regis Rupili pns atque venenum Lib. I. 7.  
 Quae virtus et quanta, boni, sit vivere parvo Lib. II. 2.  
 Qui fit, Maeccenas, ut nemo, quam sibi sortem Lib. I. 1.  
 Sic raro scribis, ut toto non quater anno Lib. II. 3.  
 Sunt, quibus in satira videor nimis acer et ultra Lib. II. 1.  
 Unde et quo Catius? Non est mihi tempus aventi Lib. II. 4.  
 Ut Nasidieni iuvit te cena beati Lib. II. 8.

## III. EPISTOLARUM.

- Albi, nostrorum sermonum candide iudex Lib. I. 4.  
Celso gaudere et bene rem gerere Albinovano Lib. I. 8.  
Cum tot sustineas et tanta negotia solus Lib. II. 1.  
Flore, bono claroque fidelis amice Neroni Lib. II. 2.  
Fructibus Agrippae Siculis, quos colligis, Ieci Lib. I. 12.  
Humano capiti cervicem pictor equinam A. P.  
Iuli Flore, quibus terrarum militet oris Lib. I. 3.  
Ne perconteris, fundus meus, optime Quinteti Lib. I. 16.  
Nil admirari prope res est una, Numici Lib. I. 6.  
Prima dicte mihi, summa dicende Camena Lib. I. 1.  
Prisco si erdis, Maecenas docte, Cratino Lib. I. 19.  
Quae sit hiems Veliae, quod caelum, Vala, Salerni Lib. I. 15.  
Quamvis, Scaeva, satis per te tibi consulis et scis Lib. I. 17.  
Quid tibi visa Chios, Bullati, notaque Lesbos Lib. I. 11.  
Quinque dies tibi pollicitus me rure futurum Lib. I. 7.  
Septimius, Claudi, nimirum intelligit unus Lib. I. 9.  
Si bene te novi, metues, liberrime Lolli Lib. I. 18.  
Si potes Archiacis conviva recumbere lectis Lib. I. 5.  
Troiani belli scriptorem, maxime Lolli Lib. I. 2.  
Urbis amatorem Fuscum salvere iubemus Lib. I. 10.  
Ut proficiscentem docui te saepe diuque Lib. I. 13.  
Vertumnnum Ianumque, liber, spectare videris Lib. I. 20.  
Vilice silvarum et mihi me redditis agelli Lib. I. 14.





70573

LL H8113Ny.2 Horace Q. Horatius Flaccus; ed. by Orelli  
and Baiter. Ed. 5.  
Vol. 2.

NAME OF BORROWER

DATE

**University of Toronto  
Library**

**DO NOT  
REMOVE  
THE  
CARD  
FROM  
THIS  
POCKET**

Acme Library Card Pocket  
LOWE-MARTIN CO. LIMITED

